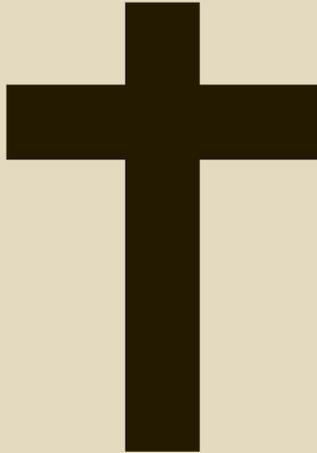


Iroaquerari Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi:

Tsavetacoquerica Amajirote Jesoquirishito



New Testament in Caquite (PE:cot:Caquite)

Iroaquerari Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi: Tsavetacoquerica Amajirote Jesoquirishito New Testament in Caquinte (PE:cot:Caquinte)

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Caquinte)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Caquinte[cot], Peru

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Caquinte

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-12-21

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 29 Jan 2022
a31aed44-e5b1-5420-8e3c-cccf224c4988

Contents

MATEO	1
MARICOSHI	69
IROCASHI	111
JOANCA	184
YANTAJIGUICA	230
IROMAQUITICA	287
1 CORINTOQUITICA	317
2 CORINTOQUITICA	346
GARASHIAQUITICA	365
EPESOQUITICA	375
PIRIPOQUITICA	385
COROSAQUITICA	392
1 TESARONICAQUITICA	399
2 TESARONICAQUITICA	405
1 TIMOTEO	409
2 TIMOTEO	417
TITO	423
PIREMONI	427
EVEREOJIA	429
SANTIAGO	451
1 PEERERO	458
2 PEERERO	466
1 JOANCA	471
2 JOANCA	477
3 JOANCA	479
JORASHI	481
YONIGAAJIGUEQUERICA JOANCA	484

QUENQUETSATSARENTSI OGANEJENCATATSICA ITIONCAQUECA MATEO

Antsatantaquemparoca

Ocatia iroguenti antsatantaquemparoca itioncaqueca Mateo itioncacotaquerigueti Jesoquirishito. Mateo iriguenti jorio guintenitanquitsica quepatsiqui icantajitica Garirea. Iriguenti itigarancane Jesoshi. Mateo ipajita aisa Irevi. Tequeratagueti incajemeriji Jesoshi iroguijatanaqueri, iriguenti amanaguequerica igonorolja imentaquitsitepae cameetsaniji incapiocaqueneri majirontatsica Iromaquitica omperajiacarica joriojia. Irirajia tsatsatsica iquenquejajiaque itioncaquero Mateo ocatia tsavetacoquerica Jesoquirishito ichoocatigueti quepatsiqui iguintenijiacagueti ichoviquijiani Ishiraeri. Tecatsi tsamajaterone ajagantsini itioncaqueroqueti, cotanquitsi chooca quenquejanquitsica arica itioncaquero ajagantsiniqui 70. (Oratica ajagantsi ivoaquegueti Jesoshi iro icantajitica ajagantsini 1.)

Mateo yonigaantaqueri Jesoshi iriotaque majirontatsica. Itioncaciaqueneri irapijoriojia-ateni intsajiaqueniji iriraquea Jesoshi irio itigarancaqueca Aapani Irioshi, irira icantajitica Meshiashi, iriotaque itsavetacotsitacaca tsavetantajiatatsica coramani itioncaqueroqueti paperiqui icantajitica *Iroquetinica Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi (el Antiguo Testamento)*. Oraquea ocanqueca otsapaqui 1.1 onetsanataquero icanquerica Aapani Irioshi irira Taavini aisa Averaameni choviquijianaquerica Jesoshi (Jen. 15.18; 2 Sam. 7.8-16). Mateo yonigaacajiri aisa Jesoshi irio tsatacaantantatsica.

Chooa 5 itsatacaacajica Mateo itsavetacotaquerigueti Jesoshi: (1) imajirontagueti Aapani Irioshi (capituroqui 5-7); (2) icamantajiaquerica Jesoshi itigarancanejia taa opajita intsavetantajiaque intigarancaciaquerigueti (cap. 10); (3) iquejetacaacaca Jesoshi itsatacaanquegueti (cap. 13); (4) itsavetacotaquero quero incojiaquempani quemisantajiaquerica Jesoshi (cap. 18); (5) itsavetacotaquero quero oncoguetanaquempani onteroncana-jempagueti quepatsi aisa quero ocoani oparianacagueti imajirontacagueti Aapani Irioshi (cap. 13-25).

Choviquijianaquerica Jesoquirishito

(Irc. 3.23-38)

¹ Imaicaquea nontioncacoguequeroqueate ipajiguetaqueti paesatinipaequitica choviquijianaquerica Jesoquirishito, ichoviquini Taavini aisa ichoviquini Averaameni.

² Iriraquea Averaameni irijanincari Ishaaco.

Irira Ishaaconi irijanincari Jacovo.

Irira Jacovoni irijanincari Joraa aisa iriguentijeguijiate.

³ Irira Joraani yoacaquero Tamare, irijanintacari Parese aisa Tsara.

Irira Pareseni irijanincari Eserome.

Irira Eseromeni irijanincari Arame.

⁴ Irira Arameni irijanincari Aminaravo.

Irira Aminaravoni irijanincari Naasone.

Irira Naasoneni irijanincari Saramoni.

⁵ Irira Saramonini irijanincari Voose. Oratica iriniro opajita Iraava.

Irira Vooseni irijanincari Overi. Oratica iriniro opajita Iroti.

Irira Overini irijanincari Isai.

⁶ Irira Isaini irijanincari majirontatsica Taavi.

Irira majirontatsica Taavini irijanincari Saromoni. Oratica iriniro Saromonini iroguenti imanquigavetanica Oriashi.

⁷ Irira Saromonini irijanincari Irovoame.

Irira Irovoameni irijanincari Aviashi.

Irira Aviashini irijanincari Asa.

⁸ Irira Asani irijanincari Josapate.

Irira Josapateni irijanincari Jorame.

Irira Jorameni ichoviquivaetanaqueri Oshiashi.*

* **1:8** Irira joriojia incanquegueti "iririni" iragavejaque incantacoqueri ivaesatinite. Acaniqui Mateo tee intsavetacoteriji maasano ivaesatinite Jesoshi, mana itioncacogarantaqueri. Pamenero 2 Coronica 21.4-26.23 itsavetacotajitaquerigueti irijanite **Jorameni** pajitatsica Ocoshiashi (22.1), irijanite Ocoshiashi pajitatsica Joashi (22.11; 24.1), irijanite Joashi pajitatsica Amashiashi (24.27). Irira Amashiashini iriotaque iriri **Oshiashi** (26.1).

⁹ Irira Oshiashini irijanincari Jotame.

Irira Jotameni irijanincari Acashi.

Irira Acashini irijanincari Esequia.

¹⁰ Irira Esequiani irijanincari Manaseshi.

Irira Manaseshini irijanincari Amoni.

Irira Amonini irijanincari Joshiashi.

¹¹ Irira Joshiashini ichoviquivaetanaqueri Jeconiashi[†] aisa iriguentijeguijiate coramaniqui coraquecoraqueitashiquerigueti coaretajia Vavironiaquitica yashintajiacarigueti maasano ishiraerijia yaajitanaqueri Vavironiaqui oshequi.[‡]

¹² Iroompa iriraquea Jeconiashini irijanincari Saratieri.

Irira Saratierini ichoviquivaetanaqueri Sorovaveri.[§]

¹³ Irira Sorovaverini irijanincari Avioti.

Irira Avioteni irijanincari Eriaquime.

Irira Eriaquimeni irijanincari Asoro.

¹⁴ Irira Asoroni irijanincari Saroco.

Irira Saroconi irijanincari Aquimo.

Irira Aquimoni irijanincari Eriote.

¹⁵ Irira Erioteni irijanincari Eriasare.

Irira Eriasareni irijanincari Matani.

Irira Matanini irijanincari Jacovo.

¹⁶ Irira Jacovoni irijanincari Jose manquigataroca Maria. Iroatimpa iroguenti iriniro Jesoshi icantajiqueca aisa Quirishito.*

¹⁷ Maasano tioncacojianquitsica ipajiguetaqueti ocaniqui icaravaeque 14 ipariapanajanta ichooaquegueti Averaameni yarejevaecaroquea ichooaquegueti Taavini. Ariquea iquempejiaca aisa icarajiaque 14 maasano tioncacojianquitsica ipajiguetaqueti ipariapanajantaroequea ichooaquegueti Taavini icaravaeque yaajitanaquerigueti Vavironiaqui. Iroompaquea ari iquempejiaca aisa icarajiaque 14 maasano tioncacojianquitsica ipajiguetaqueti ipariapanajantaroequea yaajitanaquerigueti Vavironiaqui icaravaeque ichooaquegueti Quirishito.

Ivoaquegueti Jesoquirishito

(Irc. 2.1-7)

¹⁸ Imaicaquea nontsavetacotantaqueriqueate Jesoquirishito queroca ocotacani iroaqueagueti ivoaquegueti. Coramaniquea ochooaque manquigarentsi pajitatsica Maria. Iriguentiquea cashiacaró shirampari pajitatsica Jose. Iroompaquea tequeratirajatari quisho irogueroji ichooatashica irijanite, iriguentiquea choocatacaqueri Ishire Aapani Irioshi.

¹⁹ Iriraquea Jose inintaveca irovashiantajerome, iriguentiquea comajamajatanquitsica, cotanquitsiquea ipintsatacocaroquea jero teeca irinintantempaji inquenquetsatacoqueroquea iroguipashiventajaquero, manaqueate iquenquejavetanacaquea irovashiantashitajemparo intati, aatoqueate icanti taa opajita irovashiantantajemparoca.

²⁰ Cotanquitsiquea irooquea iquenquejavetanacaquea imaica, yonigaapojacariquea irashivantite Amajirote iguimaanegui, canqueri: "Jose, ichoviquitanaqueca Taavini, aato pitsaroacagaro pimanquigatemparo Maria. Aritarite iriraquea irijanite choocatanquitsica intsompogui iriguentiquea choocatacaqueriquea Ishire Aapani Irioshi, irootaquequeate ichooatantacaca.

²¹ Oncoajicatapojaquegueti irivoaquegueti pimpajitsitempari Jesoshi,[†] irioriji iriotaquequea meshiajiaquerineca igonorojia aatonijite icatsimatimentiritsiquea Aapani Irioshi icovaeguishecagueti."

²² Ariquea oquejetaca imaica cameetsanjite onetsanamajaquempanijite icanqueca Amajirote paesatoniqui icantashirentaquerigueti tsavetantatsicani, icanque:

[†] **1:11 Ichoviquivaetanaqueri Jeconiashi.** Pamenero 2 Coronica 36.1-9 itioncacojitaquerigueti irijanijate Joshiashi. Irira Joshiashi irijanincari Joacashi aisa Eriaquime. Iriratica Eriaquime ipajijitajiri Joashime. Irira Joashime irijanincari Joaquinu icantajitica aisa Jeconiashi. [‡] **1:11 Yaajitanaqueri Vavironiaqui oshequi,** cotanquitsiquea aparopae choocaguetajatsi. [§] **1:12** Irira **Saratierini** irijanincari Peraiaishi iriri **Sorovaveri** (pamenero 1 Coronica 3.17-19).

* **1:16 Quirishito.** Iguenquetsatsarequi guiriegojia icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque "Ishaguijitaqueca" aisa "Icoguiaqueca", irishaguijitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguiajiaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajatsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempaniji Imajirojiate maasano. [†] **1:21 Jesoshi.** Iroguenti iquenquetsatsare guiriego (**Jesus**), ari oquenapojaque iquenquetsatsarequi evereo, icanquequea **Yeshua**, ocanque: "Yamitacotantaque Yave", "Yaantavaji Yave", aisa "Imeshiantaque Yave".

²³ “Ora majinaro ontsaraquitashitanaquempa, ariquea inchoocataquequea irijanite. Iriatimpa impajijiteri Emanoere”

(ocanquequea: “Iconoajiacaji Aapani Irioshi”).

²⁴ Iroompaquea ipityaquirejanaji Jose iquemisanqueriqueate irashivantite Amajirote, iroempa ariquea yoanque yaaquitiroquea Maria itsipatanacaro itsovironaquitequi.

²⁵ Cotanquitsiquea teequea quisho irogueroji arejevaetaca ivoaquegueti irijanite opariacaca. Ariquea ipajiqueri Jesoshi.

2

Savicaventajiguirica impoquirojite

¹ Oraquea ivoaquegueti Jesoshi Verenequi Joreaqi chooca imajirojiate Joreajiaquiticapajitatsica Erorishi. Iroompaquea icoraquecoraqueitaquequea Jerosarequi shiramparipae icantajitica maagopae savicaventajiguirica impoquirojite intsatantajiaquem-paca taaca opajitapae. Iriatimpajia iquenaquenaipojaque isotoguigueti catsirincaiteri. Oraquea yarejerejeipojacagueti

² icoacojiapojiriquea choocajiatatsica ocaniqui icanqueri:

—¿Querocaquea ichooaqueni oraniqui imajirote joriojia voanquitsica? Namenajiaque-riquiteate irimpoquirote isotoashitapojacaquea ontaniqui isotoguigueti catsirincaiteri not-satantajiacaca voaque, nocoraquecoraqueitantajiacaca nogueroventajiaquempariquea noshineventajiaquitempariqueate.

³ Iroompaqueate iquemavaquegueti majirontatsica Erorishi, ariquea ishoshoguitevae-tanacaquea, ariqueate iquempejianaca maasanolja choocajiatatsica Jerosarequi.

⁴ Incajaranquiguitetanaquegueti, iriatimpa icajemacaantajiaqueriquea maasano saserorotejia anaantajanquitsica aisa tsatacaajiguirica joriojia itioncacotanaqueca Moishishini coramani, icoacojiaqueriquea queroca oraniqui irivoaque Quirishitotantquitsica.*

⁵ Iriatimpajia icanquequea:

—Iroguenti irivoaque ontaniqui Verenequi Joreaqi, ariquea icanque tsavetantatsica itioncacotaquerogueti coramani icanquerica Aapani Irioshi, icanque:

⁶ Aviatimpa Verene[†] choocatatsica iguepatsitequi Joraani,

aaotoquea anajaiguimpi otsipapae guinteninintsi iguinenijagueti oshequi Joreaqit-ica,

irisotoampojemparite majirontanquitsineca

peanquitsineca Imajirote maasanolja ishiraerijia nashintajiacaca.’

⁷ Ariqueate Erorishi santicoji yoaquero icajemacaantsitari maagopae, teequeate queri-caca incamanque. Yarejerejeipojacagueti icoacojiavaqueriquea icantajiavaqueri:

—¿Querocaquea savincaguteri pamentantajiacari isotoampojacaca impoquiro?

⁸ Iroompaquea iquemavaquegueti icamantaquerigueti itigarancajiaqueriquea Verenequi icantajiavaqueri:

—Iintsijate poajianaque pamenamajaguequiterijate, iroempa pamenajiaquerigueti pincoraquetajeja pincamantajiapojajenaja cameetsanijite noanaquenijite naatimpa nogueroventajiaquempariqueate noshinevenquitempari.

⁹ Irooquea iquemajiaquerigueti yoayoaitanaquequea Verenequi. Iiraquea impoquiro yamenajiaqueca iroaqueragueti ontaniqui iguineniqui ijivaqueriquea iroompaquea iqishojencatapojiquea otampaticataquegueti tsovironaqui qui ichooacatocantacaca Je-soshi.

¹⁰ Oraquea yamenajiajirigueti impoquiro, ariquea icohicoitanaca ishinejianaca icanca.

¹¹ Iroompaquea yarejerejeipojacarogueti tsovironaqui iquijaquijaitanaquequea intsompogui inejajiapojiriquea Jesoshi, otsipatacari Maria, iriniro. Igueroventajiapocariquea ishineventajiapocari. Iroompaquea itanarejacoguetapojiro yamajiaquenerica yojocajiaqueneri ooro, casancavaneri, aisa otsipa casancari icantajitica mira.

¹² Iroompaquea imaaajiaquegueti icamantajiqueri iguimaanequi aatonijite yoayoaitanajitsiquea Erorishiqui, irootaquequea iquenapitsatantajianajarica otsipaqi quenavo-quirontsi, yoayoaitanaji iguineniqui.

* **2:4 Quirishitotantquitsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegogija icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque “Ishagujitaqueca” aisa “Icoguaqueca”, irishagujitaquequiteri orejiqui orivo irirajia icoguaqueca impeaque-mpa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajiatatsica cora-manitica itigarancaque Aapani Irioshi impeaquempaniji Imajirojiate maasano. † **2:6** Iguenquetsatacaquero guinteninintsi **Verene** quejetaca iroguenti caquinte.

Jose ishiacaanacari Jesoshi ontaniqui Ejepitoqui

¹³ Iroompaquea yoayoaitanajigueti iriatimpajia, iriraquea irashivantite Amajirote yonigaapojacari Jose iguimaanequi, icantiriquea:

–Intsija imaica pincatianaqueja paanaqueriquea chaajaniquitirajaca aisa iriniro poanaqueshiatsi pishianaqueshiatsi ontaniqui osamani Ejepitoniqui. Pinchoocateja ontaniqui aapojajempaguetiquea noncantantajempica pincoraquetantajempaca, iramenacaantaguequeritari majirontatsica Erorishi irimetojacaanqueriniji.

¹⁴ Ariqueate icatiapanajanta, yaanaqueriquea chaajaniquitirajaca aisa iriniro, yoanincanaquequea pitsecariqui yoayoaitanaque Ejepitoqui.

¹⁵ Ichoocaguitiniqua ontaniqui aapojaguetiquea imetojanajigueti Erorishi. Ariquea iquempejiaca imaica cameetsanjite onetsanamajaquempanijite icanqueca Aapani Irioshi coramaniqui itioncacaquerica tsavetantatsica icanque: “Ichoocavetaca Irijani Ejepitoqui, nocajemajiri.”[‡]

Erorishi imetojacaantajiaqueriquea chaajaniquirijia

¹⁶ Iroompaquea iriraquea Erorishi yamenaquegueti teequea incoraquejiaje maagopae icatsimatsitanacaquea, ariquea itigarancajiaqueri coaretajia irimetojajiaqueriquea maasano chaajaniquirijia guinteninjianquitsica Verenequi irioca aisa guinteninjianquitsica irooshiguetanquitsica, interoncajiaqueriquea maasano iriaqueraca voaguetanquitsica irarejevaequempariquea incaravaequeriquea ajagantsitacojiananquitsica mavite. Iroguentiquea ipampiatsitaqueri icantajiaqueca maagopae ivoantacaca.

¹⁷ Ariquea iquempejiaca imaica inetsanajitaquero itioncacotanaqueca coramani tsavetantatsica Jeremiashini, icanque:

¹⁸ “Iquemajiquero ontaniqui Iramaqui ocajemavaequequea, ocantacoguitani iraguitani, iroguenti ochoviquijiani Iraquereni, iraacoguitiriniqua irijanijiate. Tee oninteji iroguishinejajitajero, teetari inchoocajiajeji irijanijiate.”

¹⁹ Ocoramanitapojaquegueti imetojanajigueti Erorishi, iriraquea irashivantite Amajirote yonigaapojajari Jose iguimaanequi ontaniqui Ejepitoqui,

²⁰ icanti: “Intsijate imaica pincatianaje paanaquerija chaajaniquitirajaca aisa iriniro, poanajiquea ontaniqui Ishiraeriqui, metojanajitari nintajiavetanquitsica irimetojajiaquerimequea.”

²¹ Ariquea icatianaja, yaanajiri chaajaniquitirajaca aisa iriniro, yoanaji Ishiraeriqui.

²² Cotanquitsiquea iquemacoqueriquea Arequeroa iritanite Erorishini ipejaaquea majirontatsica Joreaqi iquempetajari iririni, ariqueate icotanaca itsaronaquequea teequea irininteji iroanajiquea ontaniqui. Iroompaquea icamantajitiri iguimaanequi aatoniji yoanaji ontaniqui, irootaquequea yoantanajaca Garireaqi.

²³ Yarejetapojaroquea ontaniqui ichoocatantapojaro guinteninintsi icantajitica Nasare. Ariquea iquejetaqueroguei imaica onetsanatanaca icantaguetaqueca tsavetantajatsica, icanquequea: “Incantajiteri Nasarequitica.”

3

Joanca Viñacajatantatsica itsavetantavaequequea oquitamampororitapojaquegueti

(Mr. 1.1-8; Irc. 3.1-9, 15-17; Jn. 1.19-28)

¹ Aapojacagueti savincaguiteri yoanaquequea Joanca Viñacajatantatsica itsavetantavaequequea ontaniqui oquitamampororitapojaquegueti Joreaqi,

² icanque: “Pincantashitajiaianaquempara povashiantajianaquerojate pipeacaaguishetaca, irooshipojitarite aapojaquempaquea irimajirontaquempa acaniqui Inquitequitica.”

³ Iriraquea Joanca iriotaque itsavetacotaqueca tsavetantatsica Isaiashini coramani, icanquequea:

“Inquenquetsataquequea oquitamampororitapojigueti iririjencani, incanquequea: ‘Pinetsanatahijiavaquempari Amajirote inquenantapojempaca, pintanarejagueteneri iguenavoquiropae ontampaticapokitantanaquempara.’”[‡]

⁴ Iroguenti iquitsaataca Joanca quitsaarentsi ipecaajitacaca imae cameyo, aisa ichompimashitacotariquea imeshinatsa. Iroguentiquea ishecataca quejevetarica shapiipiiquiti aisa earotoja.

[‡] 2:15 Icantsitaroquea Aapani Irioshi coramaniqui tequeratagueti aguempaji, cotanquitsiquea icanquero quejetaca avisanaque. Os. 11.1. ✧ 3:3 Is. 40.3.

⁵ Iroompaquea yoayoaitashitanaqueri icaramirincavaetanaquequea caquinteja guinentinantaroca Jerosarequi, iriguentijiaca itsipajia Joreaquitica, iriguentijiaca aisa irooshitacojiacaroca ojaaquiniqui pajitatsica Jororane.

⁶ Irooqueate iqemajipajaquerigueti, ariqueate icohicoitanaca itsaveacojianaqueroquea maasanopae igovaeguisherēja, ariquea iviñacajiaqueriquea Joanca Jororanequi.

⁷ Ariquea icoraquejiavetaca oshequini pariseojia, aisa saroseojia iviñacajatantaquegueti. Cotanquitsiquea yamenajiavaquerigueti, icantajiavaqueri: “¡Quejejiacquempiquea irijanijiate sanatari! ¿Taate cantajiaquempi picoraquecoraqueitantacaca ocaniqui noviñacajiaquempiquea aatonijite icatsimajiguimpiquea Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti incatsimatimentajiaquerigueti maasano igovaeguisherēja?”

⁸ Iintsijate pinquempetajemparo inchato oitsoquitananquitsica cameetsa, pinetsanamajajianaquempaja iramenajiaquempinijite maasano arimajaca picantashitatijaijana povashiantajianajiro pantaguishejiavetacaca.

⁹ Aatoquea picantajigi: ‘Aatoqueate icatsimajigana Aapani Irioshi, naroguentitari ichoviquijiani Averaameni.’ Pamenajigueroja oratica mapiporoqui. Irininquegueti Aapani Irioshi iragavejaquequeate impeacaajiajemparoquea ichoviquivaejianaqueca Averaameni.

¹⁰ Jac, yaajitiro poshontyo, itsitijitanaquero inchaquijitaquero ovari maasano inchato teeca oncameetsateji oitsoqui, ariquea intajaiquero paamariqui.

¹¹ “Naatimpa iroguenti nantaque noviñacajatantajiaquempiro oja iramenantajiquemparoaca arimajaca picantashitatijaijanaca povashiantajianajiroquea pipeacaaguishetacaca, cotanquitsiquea incoraquepoje impoitapojenaneca caaviji yanaaqueaquea yagavejamajati. Ooshiati, aatotarite noquempajitaritsiquea iriatimpa nompeaquempame amiquerineca aitanquerineca igaviguitire. Iriatimpa inquempetacaantaquemparo iroviñacajatantajiaquempiri Ishire Aapani Irioshi aisa paamari.*

¹² Incoraquepojaquegueti iroashiguetaquempariquea queri tsaroyentamajacarica. Inquempetanaquemparoquea aguerogueti oitsoqui, agorejitemparo, ampishoncavaqueroquea oncoraquejencaquegueti chovigajenca, aanaqueroquea osagoma, oveguiseanaquempa oitsoqui. Aguijivaqueroquea shimatoqui anquempoguijitemparoquea. Oraquea osagoma antaitemparoquea. Ariquea inquempetaquempaquea Amajirote incapiocajipajaqueriquea tsaroyentamajacarica intsipatsipaitanajempari jenoqui ichoocatigueti Aapani Irioshi. Iriaraquea teeca intsaroyentajiguempariji intigarancaqueriquea camorecariqui teeca ontsivacavaete, incoquempaniquea irantsipevaejiacquempaquea.”

Iviñacajiaqueri Jesoshi

(Mr. 1.9-11; Irc. 3.21-22)

¹³ Iroompaquea iquenapajaque Jesoshi Garireaquei yoanaque Jororanequi ichoocaquegueti Joanca cameetsaniji iriviñacajatavaqueri.

¹⁴ Cotanquitsiquea teequa irinintavetempaji Joanca iriviñacajateri, icantavaqueri: —Cameetsa aviguenti viñacajapojenane naatimpa. ¿Arimajampa picoraquetashiquena naatimpa noviñacajatempi?

¹⁵ Icanque Jesoshi:

—Aritaquequeate onquejetaquempaja imaica cameetsanijite anetsanajiaqueronijite maasano ininqueca Aapani Irioshi.

Ariquea icanquequea Joanca:

—Iintsijate.

¹⁶ Ariquea iviñacajataqueri. Iroompaquea yarejepojatigaro Jesoshi otsapijaqui, ariqueate ocotanaca otanarejanacaqueate inquite, yameniriqueate yampiguiricashipojacariquea Ishire Aapani Irioshi iquejetapojacariquea emoreni. Yagatapajaqueri.

¹⁷ Iroompaquea iquenquetsajencajitanaque jenoqui inquitequi, icanque:

—Iricatica irio Irijani nopintsamajatacaca, noshineventamajatacari.

4

Inintavecaquea ampatsini irantacaaquerime Jesoshi teeca irininteji Aapani Irioshi
(Mr. 1.12-13; Irc. 4.1-13)

* **3:11 Paamari** oquenquetsatocotaquero mavitepae. (1) Pamenero otsapa 12 acaniqui ocantacoqueroqueti camorecari intaantajitaquempaca caarica netsanatiro ininqueca Aapani Irioshi. (2) Pamenero aisa Ya. 2.3 ocantacoqueroqueti icoraquepojaquegueti Ishire yamenajiquero quejevetaca paamari. (3) Pamenero aisa 1 Co. 3.13 ocantacoqueroqueti iramenantajitaquemparogueti yantaguetaqueca maasano caquinte.

¹ Iroomba iriraquea Ishire Aapani Irioshi yaanaqueriquea Jesoshi osamani oquitamam-pororoitapojagueueti cameetsanjite iramenamajaquerinijite imajirote ampatsini arica iragavejaque irantacaqueri teeca irininteji Aapani Irioshi.

² Ariquee ichooaque oraniqui 40 savincaguiteri, teequea irishecatempaji. Arimpa itaseamajataquea.

³ Ariquee iquempejipojacari irira nintatsica incovaeguishedacaante, icantiriquea:

—Iintsija arimajagueti aviguentica Irijanite Irioshi iintsijate pincanteroja ocatica mapi ompeanaquempata pan pishecataquempaca.

⁴ Cotanquitsiquea Jesoshi icantiriquea:

—Choocatarite otioncacoguetai ocanque: ‘Teequea aparo ontampishitacaanteji isheca caquinte, jero aisa maasano icanqueca Aapani Irioshi.’

⁵ Iroompaquea ariquee yaanaqueriquea Jerosarequi, oratica guintenininti yashin-caca Aapani Irioshi, icatiacaapojacariqueate teemporoqui* itsariventantajitarica Aapani Irioshi ochoviinatapojaguetai ocaravaequequea jenoqui ocanca, icanqueriquea:

⁶—Iintsija arimajaguetai aviguentica Irijanite Irioshi, iintsijate pisapocanaquejate isaviji, ocanquetari itioncacojiqueroguetai ocanque:

‘Intigarancajiaquempiri Irioshi irashivantijitete, quisho iroaroaitanaquempi.’

‘Trajiricanaquempiquea irantsomajanaquempi

aatonijite pitsitincapojaro mapi.’

⁷ Icantsitanaca Jesoshi icanqueriquea:

—Cotanquitsiquea choocatarite itioncacojiqueroguetai aisa ocanquequea: ‘Aatoquea pamenantaritsi Majirontamajatsica Pirioshite.’

⁸ Iroompaquea yaanaqueriquea otsempiqui jmm agasataanquitsica yonigaaguetaqueri maasanopae quepatsi yashincaca majirontaguetaatsica aisa maasanopae yashintajiacaca.

⁹ Icanqueriquea:

—Ariguetai pogueroventuena pintsarovenquena, nojocaguetaquempiroquea maasanopae pamenaguetaqueca imaica.

¹⁰ Icantsitanajaquea Jesoshi aisa icanqueri:

—Pijatequetiroshine, Satanashi, choocatarite otioncacoguetai ocanquequea: ‘Pintsaroventaquemparija Majirontamajatsica Pirioshite, aparoqueate iriguenti pimajirontamajaquempa.’

¹¹ Ariquee yoanaji imajirote ampatsini. Irioquea coraquecoraqueitajatsi irashivantijitete Aapani Irioshi yamitacojiapojajiri.

Iparianacaro Jesoshi itsavetantavaetaque Garireaquei

(Mr. 1.14-15; Irc. 4.14-15)

¹² Iroompaquea iriraquea Jesoshi iquemacoqueriguetai Joanca isantanatacojitaqueri, yoanajiquea Garireaquei.

¹³ Cotanquitsiquea teequea inchoocantantajemparoji Nasare, iroguentiquea yoantanaja Caperenao iriguinentitapojemparao. Oraquea Caperenao iroguenti ochooaque otsapijaqui inirodotijaqui. Iroatimpa iroguenti ochooaque iguinentijiacaguetai ichoviquijianaqueca Savoroone aisa Nepetari.

¹⁴ Ariquee iquejetaca imaica cameetsanjite irinetsanajiqueronijite itioncacotanaqueca tsavetantatsica Isaiashini coramani, icanque:

¹⁵ ‘Oraquea iguepatsite Savoroone aisa iguepatsite Nepetari,

choocatanquitsica intatiqueroqui Jororane,

iquenaquenaitantajiacaroguea yoayoaitantapinicaroguetai inirojani quentijani:

Garirea ichooantantajiacaca oshequini teeca irijorijoigueti.

¹⁶ Irirajia pitsecacojiavetanquitsica

inejajiaquero tsirencari tsirencavaetanquitsica;

irirajia guinteninjianquitsica otsimancacojiavetacariguetai metojagantsi

otsirencaguitetacojiaqueri tsirencari.”

¹⁷ Ariquee iparianacaro Jesoshi itsavetantavaetaque, icanque:

—Pincantashitajianajempaja povashiantajanajerojate pipeacaaguishedacaca, irooshipojitarite aapojaquempaquea irimajirontaquempa acaniqui Inquitequitica.

Jesoshi icajemajiaqueri 4 tarajajatsica impeacaajiaquempari itsatacaanejia

(Mr. 1.16-20; Irc. 5.1-11)

* **4:5 teemporo.** Oratica teemporo iroguenti inirojegui tsovironaqui choocatsica Jerosarequi. Irira joriojia iroguenti itaantapinitantarica viratsipae intsariventantajiaquemparica Aapani Irioshi. Pamenero ovaantorite otsapaqui Mt. 21.23.

¹⁸Iroompaquea yoanaquequea Jesoshi oraniqui ishitaravijatanacaro otaravijaqui iniro-motija Garirea. Inejajiapojiriquea Shimo (icantajitica aisa Peerero) itsipatacari iriguen-tijeguite pajitatsica Antirishi, tarajajiaquequea, irootaquequeate isavicaventajiguiquea iriatimpajia. Ariquea icantiri:

¹⁹—Jame poguijaguijaitanaquenajate, imaicaquea irioquea pimpitsocashijianaquempa caquinteja, nagavejacaajiaquempiquea pinquejetacaajiajempari shima panquitacojigu-irigueti.

²⁰Iroompaquea iriatimpajia yojocapanajantiroquea imantsatsitepae yoguijaguijaitana-queri.

²¹Yoayoavetanaca tiijacoñaji ontaniqui irioquea yamenapojiquea Santiago† aisa iriguentijeguite pajitatsica Joanca savisaviitaque quenajarontsiqui inetsanajiaquero-queate imantsatsitepae. Itsipatsipaicari iriri pajitatsica Severeo. Iroompaquea iriraquea Jesoshi icanqueriquea Santiago aisa Joanca:

—Jame poguijaguijaitanaquenaja.

²²Taampina yojocajianaqueroquea quenajarontsi aisa iriri, yoguijaguijaitanaque-riquea Jesoshi.

Jesoshi itsatacajiaiqueriquea icaramirincavaequequea caquinteja
(Irc. 6.17-19)

²³Iroompaquea yoanaquequea Jesoshi itsitacaguitejanaquero Garirea itsatacaantavae-tanaque shinagogapaequi icapiocantajiacaca joriojia, itsavetantaquero Quenquetsarsar-entsi Oganejencatatsica icantajiaqueri quero icotani imajirontagueti Aapani Irioshi. Aisa yogueshiguequeriqueate oshequini joquijiguetanquitsica aaguequerigueti cantashitatie-jencaguetanquitsica ashinoncajagantsipae, aisa catsijianquitsica, jac peamajajianaquae-ate.

²⁴Iroompaquea irirajia guinteninijianquitsica osamanipaequítica Shiriaqui iquemacojianaquerigueti yogueshitantaguetanaque jero yamajiapojiaqueneriquea maasano ashinoncajajianquitsica. Iriatimpajia iroguenti icantashitiaguecaquea icanca iconoaca yatsipevaetani oshequi. Itsipa iroguenti imetojapinitaquititi icantapinitaquititi tinquininini, itsipapae teeca ironquempaji, cotanquitsiquea iriatimpa yogueshiguetajiriquea maasanopae. Aisa yoguisotoacoventajajiri ishaquiajicarigueti ampansinipae.

²⁵Iroompaquea yoguijaguijaitanaqueriquea icaramirincavaequequea caquinteja que-naquenaitapojanquitsica Garireaquei, Tecaporishiqui, Jerosarequi, Joreaquei irooca aisa quenaquenaitapojanquitsica intatiquero Jororane, icaramirincajiaque.

5

Itsavetantaquequea Jesoshi niganquitantanaqui

¹Iroompaquea yamenajiaquerigueti Jesoshi maasano capiocaventajiacarica icaramir-incavaequequea oraniqui, itoncoanaque isavicaquequea niganquitantanaqui, ariquea incuempempejiaipojacari itsatacaanejia iquemisantajiaqueriquea.

²Ariquea itsatacajiaqueri icantajiaqueri:

Queri shinetavajatsineca
(Irc. 6.20-23)

³“Caavijiquea irishinevaequempa maasano tsatanquitsica ishirequi tee iragavejama-jatempaji,

iriguentitari intsipajiaquempa Inquitequitica imajirontagueti.

⁴Caavijiquea irishinevaequempa maasano shimampojancajianquitsica, iroguishinejajiaqueriquea Aapani Irioshi.

⁵Caavijiquea irishinevaequempa maasano teeca iraventacojiguetempaji, irojocajitaqueneritari maasano quepatsi.

⁶Caavijiquea irishinevaequempa maasano nintamajajiatatsica incomajamajajiaquempa inquejetemparigueti taseatsica aisa miretatsica,

iragavejacaajiaqueritari irinetsanajiguero ininqueca quejetaca inquemempagueti.

⁷Caavijiquea irishinevaequempa maasano pintsatacotantajiatatsica, impintsatacojitaquemparitari.

⁸Caavijiquea irishinevaequempa maasano comajashirentajiatatsica, iriojiatari amenerineca Aapani Irioshi.

† 4:21 **Santiago**. Iguenquetsatsarequi guiriego ipajita **Iakobos**. Iconoagarantaca quimajareri yoguipitsocaquerogueti ivajiro ipajitaqueri **Santiago**, itsipa ipajitaqueri **Jacobo**. Mavite oponeaca iguenquetsatsarequi evereo, ipajitaqueri **Yaakob**.

⁹ Caavijiquea irishinevaequempa maasano gameetsantajajerineca igonorroja, incantacojiqueritari: 'Iriojia irijanijiate Aapani Irioshi.'

¹⁰ Caavijiquea irishinevaequempa maasano irantsipetacaajiquemparigueti incatsimati-mentajiquerigueti incomajamajaquempagueti, iriguentitari intsipajiaquempa Inquitequitica imajirontagueti.

¹¹ 'Caavijiquea pishinevaejiaquempa pamenajiaquegueti incantaguishejiaquempi, incatsimacatsimajiaquempigueti, aisa intsojeventajiaquempigueti iramenajiaquempigueti pitsarotentajiaquenaquea naatimpa.

¹² Pamenajiaquegueti inquejejiaquempigueti imaica pishinevaetanaquempaja, pitsajiaque incavintsajamajataquempiquea Aapani Irioshi oncoramanitapojagueti ontaniqui inquitequi. Ariqueate iguempejitaqueri tsavetantajatsica choocajatsica coramanipae-quitica yatsipetacaajiacari catsimajiaquerica.

Tsarotentajatsica iguempejiacaró incachoane

(Mr. 9.50; Irc. 14.34-35)

¹³ 'Aviatimpajia conoajigarica quepatsiquitica piquempejiacaró incachoane. Cotanquitsiquea ariguetija omasancategueti, ¿querocampate incojitajeroni incachoanetantajitajem-para? Aatoquea inintajitajiro, manaquea impishoncajiqueroquea intati, iragatigatijita-queró intati.*

¹⁴ Aisa aviatimpajia quempejiaquempi tsivotacojiguirica maasano caquinteja. Pamenajiguirotarite oratica tsovironaquipae impeacajaitemparogueti otsempiqui incapi-ocajiterogueti oshequiavaetanaquea oncanquempa, ¿arimpate aatoquea yamenajitirotsi? Iramenajiqueroquea, onconijavaeque.

¹⁵ Ariquea iquejetaca aisa tsivorentsi itsivojitirigueti teetarite ariquea iroguivotacojiter-iji chomoqui, iroguenti yoguisavicaocjitiri jenoquijaniqui cameetsanijite intsivotanaque-nerinijite maasano choocajianquitsica tsovironaqui.

¹⁶ Ariqueate pinquempejiaquempa aviatimpajia pincomajamajiaquempaja pimpea-caajiaquemparo cameetsaguetatsica cameetsanijite iramenajiaquempigueti maasano, ariquea irishineventamajianaquemparinijite Piri choocatatsica inquitequi.

Jesoshi icanque onetsanamajaquempa itioncacaanqueca coramani Aapani Irioshi

¹⁷ 'Aato pijijiguitsi iroguenti nocoraquetashitaque novashiantacaajempro piquemisan-tirogueti itioncacotanaqueca Moishishini irooca aisa itioncacotanaqueca tsavetanta-jatsica coramani, teetarite irooquea nocoraquetashiteji, iroguentiquea nocoraque-tashitaque onetsanamajaquempañi maasanopae icantajiaqueca.

¹⁸ Arimajaca noncamantaquempi: aatogueti opeitsita inquite aisa quepatsi, aatoquea opegatsi apaitsoquijaniqui Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi, onetsanamajatanaquem-paquea maasanopae icanqueca.

¹⁹ Quericaca teeca irinetsanamajateroji maasanopae icanqueca Aapani Irioshi, aisa intsatacaajiaqueriquea itsipapae inquejejanaquempa iriatimpajia, oncoramanitapoj-aegueti irisavijisavijitapojaquea inquitequi imajirontacagueti Aapani Irioshi, itsipajia iranaantapojaquea. Cotanquitsiquea iriraquea netsanamajaqueroneca, aisa intsataca-ajiaqueriquea itsipapae inquempejanaquempa iriatimpa irinetsanamajianaqueroquea, caaviji iranaavaepojaje ontaniqui inquitequi.

²⁰ Nocantantajiaquempica imaica aatogueti picomajamajiga, aatogueti panaacojiguiri tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini aisa pariseojia, icomajamampeaji-acagueti, aatotarite pagavejitsi pinquijanaque imajirontagueti Inquitequitica.

Jesoshi itsatacaantaqueroquea aatonijite icatsimatantajititsi

(Irc. 12.57-59)

²¹ 'Pitsajiaqueroquea icantajitiri pivaesatinite: 'Aatoja pimetojanti, maasano meto-antajianquitsineca irantsipetacaimentajiquempari yantaqueca.'

²² Cotanquitsiquea naatimpa noncantajiaquempi quericaca catsimataquerineca igonoro inquejetacaajitaquempiquea iriatimpa oncoramanitapojagueti irantsipetacaimentajiquempari yantaqueca. Aisa quericaca cantaqueerineca igonoro: 'Aviatimpa tee pintsatimateji', irajaitanaqueriquea majirontatsicaqui incatsimajitaqueriquea. Cotanquitsiquea iriraquea cantaqueerineca itsipa: '¡Aviguenti covaequisher!', shoshoh itsigatsi camorecariqui.

* **5:13** Ari aquejejiaca aatimpajia tsarotentajigarica Aapani Irioshi, anconoaquemparigueti antaguetiroca covaequish-erentsi antsatacaajiaqueriquea aatosaconañi covaequisherjiga. Cotanquitsiquea arigueti avashiantanajero atsaroven-tarigueti ¿querocampate ancojiaquempani antsatacaajiajerigueti? Manaquea anquejetanaquemparo incachoane oma-sancategueti, aatoquea inintajitajiro.

²³ “Irootaquequea nocantantajiaquempica poapoaitanaquegueti teemporoqui itsarorentantajitarica Aapani Irioshi paanaquegueti pivira pijitorejacaantaquenerigueti aretarequi, ariquea taampinagueti pinquenquejapojaquerogueti pincanque: ‘Chooatari icatsimatimenquenaca nogonoro’, aatotajate pijitorejacaantiritsijate.

²⁴ Manaquea pojoquijipanajanteritaja oneguitapojacagueti aretare, poapanajantetaja pogameetsatapanajeritaquea pigonoro. Iroomba ariquea poashitanajeriqueate pivira pijitorejacaantaqueneriquea Aapani Irioshi.

²⁵ “Incatsimaquempigueti pigonoro irinintavequempagueti iranaaquempiquea jivatatsicaqui irisananatacotacaanquempi, pinquenquetsatacaanajerija quenavoquirontsiqui pogameetsatanajeri taampina aatonijite yaguimpi. Arigueti iranaaquempi jivatatsicaqui joesequi iriotaque cajemaquerineca coareta, iriraquea coareta manaquea irapanajan-tempiquea irisananatacotsitempi.

²⁶ Arimajaquea aatogueti povegaramajatajiri catsimataquempica maasanopae paacota-querica, aatoquea yoguipaquijajimpitsi santanatacoquempica.

Jesoshi itsatacaantaqueroquea aatonijite yoashijitrotsi manquigarentsi

²⁷ “Aviatimpajia pitsajiaquerotarite icantajitaquero paesatoniqui: ‘Aatoja poashitrotsi manquigarentsi.’

²⁸ Cotanquitsiquea naatimpa noncantajiaquempi quericaca nevequemparoneca manquigarentsi, quejecaquea yoashitaquero, iquenquejaquerotarite yamenaquerogueti.

²⁹ Nonquejetacaajiaquempiroquea imaica: arigueti oncovaequishetacaquempi po-quiamaajaca pinquitsorejaaquempa pimpishoncaquero. Cameetsavaequequeate pimpishoncaquerogueti covaequishetacaquempica pinetsanatimentanajempanijite. Aatoguetitarite pipishonquiro jatanatsitarite oncovaequishetacaajempi, iroomba pimetojana-jegueti impishoncajitaquempiqueate camorecariqui.

³⁰ Aisa iroogueti covaequishetacaquempine pacomajaca ariqueate pincarataquero pimpishonquitsitemparo. Cameetsavaequequeate pimpishoncaquerogueti covaequishetacaquempica pinetsanatimentanajempanijite. Aatoguetitarite pipishonquiro jatanatsitarite oncovaequishetacaajempi, iroomba pimetojanajegueti impishoncajitaquempiqueate camorecariqui.

Icanque Jesoshi aatoja quericaca ovashiantrotsi imanquigare

(Mt. 19.9; Mr. 10.11-12; Irc. 16.18)

³¹ “Aisa icantajitironi paesatoniqui: ‘Quericaca nintanquitsineca irovashiantanajero imanquigare, irojocaqueneroja paperi oncanque: “Imaica novashiantajiro nomanquigavetacaca.”’

³² Cotanquitsiquea naatimpa noncantajiaquempi quericaca ovashiantaqueroneca imanquigare apaniro oaquericca, arigueti omanquigatajempagueti itsipa jac icovaequishetacaacaro, omanquigatajatarite itsipa teeca irio omanquigaremajaca. Ariquea iquejetaca quericaca manquigataquemparoneca yovashiantajitica jac icovaequishetaca.

Jesoshi icanque: Aato picantashita

³³ “Aisa pitsajiaquerotarite icantajitaqueri paesatoniqui: ‘Aatoja pitsojega. Aato picantashita intati: “Incatsimatimentenarota Aapani Irioshi aatogueti nonetsanatiro nocanqueca.” Arigueti pincantero, pinetsanamajateroja maasano picanqueca.’

³⁴ Cotanquitsiquea naatimpa noncantajiaquempi aatoja pitsojeimatatsi aatonijite oavaetanaque pinintajiguitsi pincantajigüe: ‘Incatsimatimentenarota Aapani Irioshi aatogueti nonetsanatiro nocanqueca.’ Aisa aatoja piquenquetsatacojiguirotsija inquite, aato picantajiguitsi: ‘Nontsojeaquempagueti ompeguempata inquite’, iroguentitarite imajirontamento isavicantacaca Aapani Irioshi.

³⁵ Ari oquejetaca quepatsi, aatoja piquenquetsatacojiguirotsi, aato picantajiguitsi: ‘Nontsojeaquempagueti ompeguempata quepatsi’, iroguentitari ivanqueguititacaca. Aisa aatoja piquenquetsatacojiguirotsija Jerosare, aato picantajiguitsi: ‘Nontsojeaquempagueti ompeguempata Jerosare’, iriguentitari ashincaro Majirontamajataatsica.

³⁶ Aisa aatoja picantajigui: ‘Nontsojeaquempagueti nonquitamaromaetanajeta’, teetarite pagavejajigüeji aviatimpajia pinquitamaromaiejigüeroji irooca pinquisaamaetacaajero apamaerotica pimae.

³⁷ Aatoja piquejetacaajigarotsi, manaquea pincantajigüe: ‘Jeeje’, irooca manaquea pincantajigüe: ‘Tee’. Oraquea iroguentica pinquenquetsatacojiaque quejeguetaacaroca imaica cameetsanijite inquemisantajiaquempinijite itsipapae, manaquea oquenantapocajari ampatsini icantajitica covaequisheru.

*Jesoshi icanque aatoja pipigatari catsimataquempineca**(Irc. 6.29-30)*

³⁸ “Aviatiimpajia pitsajiaquerotarite icantajitiro paesatoniqui: ‘Querica tyaquisaaantanquitsineca ariqueate inquejetacaajitaquempariquea iriatimpa intyaquisajaitaqueri. Aisa quericaca jararejitsiquerineca iraji, ariqueate inquejetacaajitaquempariquea iriatimpa irijararejitajiqueriquea iraji.’

³⁹ Cotanquitsiquea naatimpa noncantajiaquempi aatoja pipigajigaritsija catsimataquempineca. Querica capojaquempineca pivoroqui pimpitsocanaquempaja inquejetacaquemparo otsipavoroqui.

⁴⁰ Chocagueti nintanquitsineca iranaquempi jivatatsicaqui iraitsiquempironiji piitsaare intsomponguitica, pishinetsitempariqueate aisa piitsaare jenoquitanquitsica.

⁴¹ Chocagueti aanaquempineca iromperaquempigueti incanquempi: ‘Pinqijanaquenaroja ontaniqui’, poavaetanaquequea panaavaetanaqueroquea incanquempica poavaequiteneriquea osamani.

⁴² Querica gueti amanaquempineca taaca opajita, pojocaqueneriquea. Aisa quericaca cantaquempica: ‘Pojoquenaja ocatita, noguipiajatempiroitari coajica’, aato pipitsocapitsatari.

*Ampintsataquemparija catsimatacajica**(Irc. 6.27-28, 32-36)*

⁴³ “Piquemajiaquero icantajiqueca: ‘Pimpintsataquemparija pigonoro pincavintsajiaquerijate, pisemaquempari catsimataquempica.’

⁴⁴ Cotanquitsiquea naatimpa noncantajiaquempi pimpintsataquemparija catsimajiaquempica.† Aisa pamanacoventajiaquerija maasano atsipectacaajiaquempica.

⁴⁵ Pinquejejaquempaquea imaica pinquempetimentajiaquempariniji Piri choocatatsica inquitequi. Quempeca iriatimpa ivoreguirigueti catsirincaiteri cameetsanijite irivoreacojiaquerinijite maasano caquintejiatsica, irioca cameetsajatsica aisa teeca incameetsajigueji. Ariqueate oquejetaca incani iroatimpa itejiniri maasano, comajamajajatsica aisa covaeguishejiatsica.

⁴⁶ Noncantajiaquempi aparogueti iriatimpa pincavintsajajiaque cavintsajimpica, ¿arimpate irishineventsiquempiro Aapani Irioshi? Ariquea iquempejiga imaica amatavijantajiatatsica capiocapinijiguinirica majironatsica imentaquipa.

⁴⁷ Ari oquejetaca aparogueti iriatimpa pinquenquetsatacaajiavaque pigonorroja, ¿arimpate panajiaaqueri itsipapae? Ariquea iquempejiga imaica irirajia teeca intsarventajiguempariji Aapani Irioshi.

⁴⁸ Pincomajamajajianaquempaja pinquempejianaquemparija Piri choocatatsica inquitequi icomajamajatacagueti.

6*Jesoshi itsatacaantaque queroca incojiqueroni incavintsajantajitegueti*

¹ “Aatotarite mana picavintsajantantajigui iramenajiaquempiniji caquinteja. Pinquempejiaquempagueti imaica aatotarite ishineventajiguimpitsi Piri choocatatsica inquitequi.

² Pimpintsatacojiaquemparigueti teeca irashintempaji pojocajiaquenerigueti icoguitejacojiacaca, aatoja picamantiritsija pigonorroja aatonijite piquejejigaritsi tsarorentamampeajiatsica intati. Iriatimpajia iroguenti isemetacaantajiaque shinagogapaequi acapio-cantapinicaca irooca aisa oraniqui quenavoquirontsipaequi cameetsanijite irishineventajiaquemparinijite igonorroja, cotanquitsiquea imaica noncantajiaquempi aatotarite ishineventajigaritsi Aapani Irioshi quempejiguiroca imaica, iriguenti shineventajiacari igonorroja amenajiaquerica.

³ Pojocajiaquenerigueti quericaca coguitejacojianquitsica aatotarite quericaca picamantitsi.

⁴ Santicoguitenija pojocaqueneri. Iroompaquea iramenajiaquempigueti Aapani Irioshi picavintsajamajatacaque, irioquea shineventajiaquempineca, ariquea pamenacojiaquempaja oncoramanitapojagueti ontaniqui inquitequi.

*Jesoshi itsatacaantaquero quero incojitaquerini iramanajiterigueti Aapani Irioshi**(Irc. 11.2-4)*

⁵ “Pamanajiaquerigueti Aapani Irioshi aatoja piquempejigari tsarorentamampeajianquitsica intati yamanamampeajiacari. Iriatimpajia iroguentiquea inintavintsajiaque

† 5:44 Iconoagarantaca itioncajtajirogueti oca guiriegotsaqui yogavijitaquero capichaji, ocanti acaniqui: “Irirajia cantavetaquempica: ‘Shoo poanaque camorecariqui!’, manaquea pinquenquetsatacaqueriquea cameetsa, pincanqueri: ‘Noninque pinchoocajiaque cameetsa.’ Pincavintsajiaqueri semajiaquempica.”

incatintijiaque shinagogapaequi irooca aisa oquenavoquiguecagueti yamanamampeajiacari cameetsanijite iramenajiaquerinijite igonorolja. Irirajia quejejianquitsica imaica aatotarite ishineventaritsi Aapani Irioshi. Aparoquea shineventajiaquemparine amena-
jiaquerica.

⁶ Cotanquitsiquea pamanerigueti Aapani Irioshi poanaqueja pinquijanaquequea pitsovironaqueitequi pashitacotanaquempa aparo, ariquea pamaqueriqueate. Iriatimpa yama-
naquempiquea aparo pichoocaque pamaquerigueti, inquemaquempiquea irishine-
ventaquempi, ari incavintsajaquempi.

⁷ “Pamanerigueti Aapani Irioshi, aatoja pamanavijitiri intati vero vero, aatonijite
piquejigaritsi teeca intsajigueriji Aapani Irioshi. Ijiqueji inquemisantavaqueri arigueti
incantacoguitempani vero vero vero.

⁸ Aatojate piquempejigaritsi iriatimpajia, itsatsitacarotari Aapani Irioshi maasano pico-
guitejacocaca tequeratirajagueti pamaneriji.

⁹ Pamanajiguerigueti mana pinquempejiaquempaja imaica, pincantajiaque:

‘Aapani choocatatsica inquitequi,

noninque intsaromentamajiaquempiquea maasano caquinte.

¹⁰ Caacateja pimajirontamajajajaquempa.

Noninquequea irinetsanamajajiqueroja ocaniqui quepatsiqui maasanopae pininqueca
aviatimpa,

onquejetantaquempaca inetsanamajajiquerogueti ontaniqui inquitequi.

¹¹ Pojocaquenaja imaica noshecatapinijiaquempaca.

¹² Pimpeacotsitajenaroja nogovaeguishere,

quejetaca naatimpajia nopeacotsijajari antaguetaqueroca teeca oncameetsateji.

¹³ Aato pishinejiganarotsi oncoraquetashijiaquena aatoa notampishitashiti nocogu-
ishetatsi.

Manaquea noninque pintampishitacaamajajiaquenaja aatonijite yagavejajana ampatsini
incovaeguishetacaena.*

¹⁴ “Arigueti pimpeacotsijajampari yantaqueca caquinte, ariquea inquempetaquem-
paguea Piri choocatatsica inquitequi impeacotsitajemproquea maasanopae pantagui-
shevetacaca aviatimpajia.

¹⁵ Cotanquitsiquea aatogueti pipeacotsijigaritsi yantaguishejiaqueca caquinte, aato-
tarite ipeacotsijajimpirotsi Piri pantaguishejiaqueca aviatimpajia.

Jesoshi itsatacanque quero incojitaquempa irisanticotaquiterogueti isheca

¹⁶ “Ariguettijate pisanticotaquitero pisheca cameetsanijite pisavicavenquerinijite Aa-
pani Irioshi, aatoja pishimampoancamampeajiaja intati, aatonijite piquempejigariquea
tsaromentamampeacrica. Iriatimpajia iroguenti ishimampoancamampeajiaja intati
iramenajiaquerinijite isanticoquitiro isheca. Cotanquitsiquea irirajia quempejianquitsica
imaica aatotarite ishineventaritsi Aapani Irioshi, aparoquea shineventajiaquemparine
amena-
jiaquerica.

¹⁷ Cotanquitsiquea aviatimpajia pisanticotaquiterogueti pisheca cameetsanijite pa-
maneri Aapani Irioshi, pinquishijiaquempaquea, aisa pinquivavoroljaquempaja,

¹⁸ aatonijite itsajiguimpitsi pignonolja pisanticotaquitiro pisheca. Irioquea ame-
najaquempine Piri teeca iramenajiteriji. Iriatimpa yamenajiaquempi pichoocatigueti
apaniro, ariquea irishineventajiaquempiquea iroguishinejajiaquempi ariquea pama-
cojiaquempa oncoramanitapojagueti ontaniqui inquitequi.

Irishineventamajiaquemparoja maasanopae inintaguetica Aapani Irioshi
(Irc. 12.33-34)

¹⁹ “Aatojate iroguenti pishineventajiatshi pashintajiaquempa ocaniqui quepatsiqui,
onconoagaranquempaqueate irishecaguetaquemparo shecaguetaroca, otsipapae oyo-
gueguetanaque ompomatsatanaquempa, otsipapae inquijaguetanaque aitsitantatsica
iraitsiguetaquempiro.

²⁰ Iroguenti pishineventamajiaquempaja maasanopae inintaguetica Aapani Irioshi
cameetsanijite incavintsajamajajiaquempinijite iroguishinejajiaquempiniji oncoraman-
itapojagueti ontaniqui inquitequi. Ontaniquiquea ontaniqui aato ichoocati shecague-
taroca pashintaguecaca, aatoquea oyogueti, aato yaitsijitajimpro.

²¹ Aritarite taaca opajita pishineventamajataca manaquea pisavicaventaguitroni
piquenquejaguitroni.

* **6:13** Iconoagarantaca itoncajitaigrogueti oca guiriegotsaqui yogavijitaquero capichaji, ocanti acaniqui: “Aviguenti-
tari majirontamajatsica, aviguenti ashintaro tampishirentsi aisa oganejencarentsi. Pincoguitempaniquea pinqueje-
taquempa. Ari oncoquempani.”

*Iquempetacaacaro tsivorentsi**(Irc. 11.34-36)*

²² “Poquija oquempvecaro otsivore pitsino. Arigueti oncameetsate poquija, pamenamajate, onquempetaquempar otsivoguitemajatigueti.

²³ Aatogueti ocameetsati poquija, aato pamenantamajataro, onquempetaquempar pipitsecacotigueti maasanotsino. Ari oquempetaca, arigueti ompitsecanaque tsivoshirentaquempimeca, pimpitsecacomajatatiguenimaja.†

*Nintanquitsineca irajaarantavaequempa**(Irc. 16.13)*

²⁴ “Tee inchoocateji agavejanquitsineca irantavaetaqueneri mavite ashintaquemparica. Manaquea irisemaneguintaquempari aparo, iriraquea itsipa impintsataquempari, irooca inquemisantamajataqueri aparo, itsipaquea intsojencanaguintaqueri. Aato pagaveji pantaqueneri Aapani Irioshi inintaguetica, iroogueti pisavicaventaque pajaarantavaequempa quejetaca irooquea ashintaquempi ajaararontsi.

*Aapani Irioshi yojocapinijuginiri irijanijiate maasanopae icoguitejacojiacaca**(Irc. 12.22-31)*

²⁵ “Imaicaquea noncanquempi: aatoja pishoshoventajigaro pisheca irooca pimirajiquempaca choocatacaajempineca, aisa aatoja pishoshoventajigaroea pinquitsaajiquempaca. Oraquea pishire anijacajaiguimpica ¿teempa anagueroji pisheca? Aisa pitsino ¿teempa anagueroji quitsaarentsipae?

²⁶ Pamenajiguiriquea araguetsatsica, teequa irivintyacavetempaji, aisa teequa onchoocavetempajiquea incapiocantaquemparoca isheca iroaroaitapinijigue irapinijiquea irishecajiaquempaca, cotanquitsiquea Piri inquitequica yojocapinijiaqueneriquea ishecajiacaca. Aviatimpajia ¿teempa panaamajajigueriji iriatimpajia?

²⁷ Arigueti pishoshoguiteventavequempar o pigatsantsare ¿arimpa pagavejaque pincatsatsatanaje niganqui meetero?‡

²⁸ “Iroosacanica ¿queroca ococani pishoshoguiteventajiacaroea pinquitsaajiaquem-paca? Pamenajiguirotarite ocatica ovempenauipae inchiquiojiquea otsoroashiguecaquea iroatimpa, teequa oncatsiquejiavetempaji aantaquemparomeca oitsaare, aisa teequa onquiricajiavetempaji,

²⁹ ariqueate ocameetsamajavioti anaavaequequea ocanca ocameetsavaeque, anaagueroea quitsaarentsi cameetsamorenaguetatsica coramanitica iquitsaajiacaca majirontatsica Saromonini caavijica anaque ocameetsamorenamajataquequea.

³⁰ Quempeca ocatica ovempenauipae oporencanaque poren icameetsatacaagueta-queroea Aapani Irioshi, cotanquitsiquea osaitequera taampina oshimpeguiricanaque shimpeguiririri, irajaiqueroea intajaiquero. ¡Aviatimpajiaquea caaviji irojocajiaquem-piquea pinquitsaajiaquem-paca, caavijitari panajaiqueroea ovempenauipae! Cotanquitsiquea aviatimpajia teequa paventamajatempariji, manaquea pishoshoventajiaque taaca opajitapae.

³¹ Noncantantajiaquem-pica aatoja pishoshoguiteventajigarotsija pincantajiaque: ‘¿Querocashiatsi noshecataquem-paca? ¿Taate nomirajeca? ¿Querocaquea naajeroquea nonquit-saatajempaca?’

³² Iriguenticquea quempejiguroquea imaica irirajia teeca intsaroventajiguempariji, ishoshoventajiacaroea taaca opajitapae, irootaquequeate isavicaventajiaquequea iriatimpajia. Cotanquitsiquea aviatimpajia aatojate piquejejjiguirotsija imaica, choocatarite Piri inquitequica. Iriatimpa itsataque maasanopae picoguitejacojiacaca.

³³ Aviatimpajiampani pinintamajajigue pimajirontamajatanauempari Aapani Irioshi pishineventajiaquemparoja pisavicaventajiaquerojate maasanopae inintaguequea iriatimpa, ariquea iriatimpa irojocajiaquem-piquea maasanopae picoguitejacojiacaca.

³⁴ Aatojate pishoshoventajigarotsijate pincantajiaque: ‘¿Querocate noncotaquempani osaitequera?’ Ococaniqua savincaguiterriqui chooca taaca opajita manapitsajiaquem-pineca pinquenquejacoquea. Osavincaguitevetanajempagueti otsipapae choocatatsineca pinquenquejacojiacaca.

† 6:23 Arigueti anintamajataque anetsanatero inintaguetica Aapani Irioshi, anquempetaquempari cameetsatanquitsica iroquija amenamajataquerotari ocanquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, anquemaquero. Aatogueti anintamajati anetsanatero inintaguetica Aapani Irioshi, manaquea anquempetaquempari teeca oncameetsateji iroquija, amenavequemparogueti ocanquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, aato aquemirotsi. ‡ 6:27 Oguipitsocaquerogueti tioncanquitsica guiriegoqui, agavejaque aisa oncanque: “Arigueti pishoshoguiteventavequempar oshequianajeme pisavincaguiterritapae ¿arimpa pagavejaque poshequiaquero capichaji?”

7

Aatoja piquenquejacoguishetsitiritsi peacaajigaroca covaequisherentsi
(Irc. 6.37-38, 41-42)

¹ “Pamenitaquerigueti yantaguishetaqueca itsipa aato piquenquejitsi: ‘Teequea in-cameetsateji, icovaequishetaqueca’, aatonijite iquejetacaajitimpi aviatimpa.

² Irooriji querocaca pinquenquejacotsiterica itsipa, ariquee inquempetacaajitaquempi aviatimpajia. Querocagueti pincotsiterini itsipa ariquee inquemetacaajitaquempi aviatimpajia.

³ “¿Querocaquea picocani pamenantacarica itijaarojaniqui pigonoro cotanquitsi tee pin-quenquejacoteroji inchapoa poquijaqui pashi aviatimpa?

⁴ ¿Arimpate pagavejaquempa pincanqueri pigonoro: ‘Iintsija nonquitsoajempiro piti-jaaro’, choocaturajagueti inchapoa poquijaqui pashi aviatimpa?

⁵ Cameetsatamampeatsica, iroquetitarite pijivatavaque pinquitsoavajerota inchapoa jo-caaquempica aviatimpa, ariquee pamenamajatanaje pinquitsoimentajenerinijite tijaata-querica pigonoro.*

⁶ “Aatoja pojoquiniri shiishi querocaca yashincaca Aapani Irioshi. Oquempetaca aisa aatoja pipishonquiniri chanchopae piveererate vegaramajatanquitsica. Pinquem-petaquempaguete mana iragatigatiivaequero, ariquee impitsocashiitsitempi aviatimpa inteshireteshirejaquempi.†

Quero incojitaquerini iramanajiteriguetei Aapani Irioshi
(Irc. 11.9-13; 6.31)

⁷ “Pamanajigueri Aapani Irioshi taaca opajita picoguitejacojiacaca, ariquee iriatimpa irojocajiaquempiro. Pamenagueteroja taaca opajita, ari pamenapojero. Aisa pintin-quiapojerogueti sotomorontsi, ari irashirejacojiquempi.

⁸ Aritarite iriraquea amanantatsica irojocajiqueneri. Iriraquea amenaguetsatsica irame-napaje. Aisa iriraquea tinguiguroca sotomorontsi irashirejacojiqueri.

⁹ “¿Arimpate pinquempejaquempa aviatimpajia iramanempiguetei pirijanite pan arim-pate paitsitenempari mapi pojoquitenempari?

¹⁰ Iriogueti iramanempi shima, ¿arimpate paitsitenempari pojoquitenempari camaarini?

¹¹ Avirovetaca covaequishetiatsica pitsajiaque pojocajiguiniri pirijanijiate taaca opajita-pae cameetsaripae, iriompate Piri choocatatsica inquitequi caaviji irojocajiaquempiquea cameetsaguetsatsica pamanajiaqueriguetei.

¹² “Taaca opajitapae pantajigüe pincavintsajajigueri itsipajia, pinquejetacaguemparo pininqueguetei incavintsajajiguempi aviatimpa. Irootarite ocanque itioncacotanaqueca Moishishini aisa itsipajia tsavetantajigueroa icanquerica Aapani Irioshi.

Sotomorontsi chaamorojaniquitica
(Irc. 13.24)

¹³ “Pinquijantajianaquemparoja sotomorontsi chaamorojaniquitica. Choocatarite ot-sipa sotomorontsi iniromorogeuini ocanca aisa quenavoquirontsi iniropoquivaetaque ocanca oavoquivaetanquitsica isaviqui camorecariqui. Iroguentiquea iquijaquijaitan-tacaca icaramirincavaeque caquinteja.

¹⁴ Cotanquitsiquea oraquea sotomorontsi chaamorojaniquitica aisa quenavoquirontsi orijanipoquijianiquitica mana oquenavoquitanaca anijagantsiqui. Teemajaca incaramir-incateji nejaqueroneca.

Jesoshi itsavetacojiaqueri caquinte iquejetacaacanari inchato sovenatsatsica
(Irc. 6.43-44)

¹⁵ “Inchiquiojitaja yamatavijajiguimpitsi tsavetacotamampeajiacarica Aapani Irioshi, inquitsaatsijavequempari imae oveja, cotanquitsiquea intsompogui iriguentijia lobo‡ catsimari.

* **7:5 itijaarojaniqui pigonoro.** Oquejetacaro ariguetei pininque pincanqueri pigonoro irovashiantajero covaequish-erentsipae yantaguetica, aviquetita jivaquerone povashiantajero pantaguisheguetica aviatimpa. ¿Querocaquea picocani pamenantacarica ipeacaaguishetaqueca pigonoro cotanquitsi teequea pameneroji pashi aviatimpa caaviji pogaaca?

† **7:6** Itsatacaqueriguetei iquejetacaacaro, quejetaca incanteri: Aatoja piquenquetsatimoguitirini Iguenquetsatsare Aapani Irioshi manintiroca aatonijite icatsimajiguimpi. **Piveererate.** Choocha quentijaqui quejevetarica chopiro. Onquijaqueriguetei capichaji impanequi, asereaque, ari intiritapiniquero cameetsaniji oncarenitanaque. Oncora-manitapojajiguetei ompeanaquempa icantajitica **peerera** (icanquero quimajareri **perla**), quitasaancorerencavaeque, impeacaquemparo nenquetsiqui. Ovegaravaetaca. ‡ **7:15 lobo** iriguenti tomirishiquitica catsimari quejevetarica iririjegui shiishi.

¹⁶ Aviatimpajia pamenamajajivaquero yantajiaqueca pintsatantajivaquemparica quero icocani iriatimpa. ¿Arimpate iraatantajitemparo ovaitsoquei samerento? Aato yaantajitaro. ¿Arimpate iraatantajitemparo igo^S poronqueto? Aatoquea.

¹⁷ Ariqueate oquejetaca, maasanopae inchato cameetsaguetatsica oncameetsasovenatanaque. Oraquea inchato teeca oncameetsateji, irootaque ochoocatantaca osovena teeca oncameetsateji.

¹⁸ Oraqueate inchato cameetsatsica aato agaveji ochoocatantaro osovena teeca oncameetsateji. Aisa oratica inchato teeca oncameetsateji, aatoquea agaveji ochoocatantaro osovena cameetsatsica.

¹⁹ Maasanopae panquirentsi teeca oncameetsateji osovenapae inchaquitsitemparoquea iranaaquero intaitemparoquea.

²⁰ Ariquea iquempejiaca caquinteji, pamenitsijiaqueri yantajiaqueca pintsatantajiaquemparica.

Aatotarite yoayoaititsi maasano ichoocatigueti Aapani Irioshi

(Irc. 13.25-27)

²¹ “Aatotarite maasano iquijaquijaiti imajirontagueti Inquitequitica cantajiaqueneca: ‘Nomajirote, Nomajirote.’ Iriguentiquea quijaquijaitananquitsine irirajia maasano netsanamajiaqueroca inintaguetica Aapani choocatatsica inquitequi.

²² Oraqueate aapojempagueti oratica savincaguiteri, incaramirincavaetanaquequea cantajiavetanaqueneca: ‘Nomajirote, Nomajirote, notsavetantajiaquempi, aisa naven-tashijiacari pivajiro noguisotoaguetajiniri ishaquiajivecaca ampatsini, aisa nonigaanta-jiaqueroquea oacaantantatsica intati nocantajiaque aviguenti agavejacaquena.’

²³ Cotanquitsiquea naatimpa noncantajiaqueri: ‘Teequeate nontsajiguempiji, poapoaitanaquequea osamani maasano aviatimpajia antajiguiroca covaequisherentsi.’

Jesoshi itsavetacojiaqueri caquinte iquempetacaajiacari peacagaroca tsovironaqui

(Irc. 6.47-49)

²⁴ “Imaicaquea noncantajiaquempi quericagueti quemisantaqueneca netsanama-jataqueroneca nocanqueca ari inquempetaquempari quenquejamajatatsica vinchajiroca itsovironaquite shiratantapiqui.

²⁵ Iroompaquea otejavetanaca incani amaravetanaca ojaaquiniqui, ochovigaguitevaetanaquequea jeoc jeoc jeoc, cotanquitsiquea teequea agavejeroji osoveanaqueroji, oquishomajataquetari shiratantapi ochoocatantaca.

²⁶ Iiraquea quemavetavaqueneca cotanquitsiquea teequea irinetsanateroji nocan-queca, manaquea iquempetacari teeca inquenquejamajateji peacaavetacaroca itsovirona-quite impanequiqui.

²⁷ Iroompaquea otejavetanaca incani, amaranaque ojaaquiniqui, ochovigaguitevae-tanaquequea jeoc jeoc jeoc, ariqueate ocotanaca osoveanacaquea itsovironaquite, ocan-tavaeti soven.”

²⁸ Iroompaquea iteroncanajirogueti Jesoshi itsavetantaqueroqueti, yamenamenai-tanaquequea intati maasano quemisantajiaquerica,

²⁹ yamenajiaqueritari itsatacajiaquerigueti choocaquea iragavejane, teequea inquem-pejiguempariji tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini.

8

Jesoshi yovejairi avejancari

(Mr. 1.40-45; Irc. 5.12-16)

¹ Iroompaquea yoguirincanaja Jesoshi otapiqui, ariquea isaquiritsaeventajianacari icaramirincavaeque caquinteji.

² Icoraquepotaquequea aparato avejancari iguerovempojacari icanqueri:

—Nomajirote, arigueti pininque, pagavejaque piveajena.

³ Iiraquea Jesoshi icantajempequitanaca ipamitsitari, icanqueri:

—Jeeje, noninque. ¡Pimpeanajempaja!

Iroompaqueate icanquitiguiri jac ipeanaja yavejancavejancaacagueti.

⁴ Iroompaquea icanjavajiri Jesoshi:

—Aatojate picamantsija. Iriguenti poimotanaque saserorote ponigaapojemparija, paanajenerija viratsipae pinetsanaqueroja icanqueca Moishishini cameetsanijite irame-namajaquempinijite, ariquea incanquempi peanajimpi intsajiaquempinijite maasano peamajatanajimpi.

Jesoshi yogueshitajiri yashincaca imajirote coaretajia
(Irc. 7.1-10)

⁵ Irooppaquea yoanaque Jesoshi Caperenaquui. Ariquea yarejetapojacaroquea yameniriquea icoraquepojaque aparo Iromaquitica. Iriatimpa iriguenti imajironcaca 100 igoaretajiate. Irooppaquea icampojiri:

⁶ —Nomajirote, inorijaguitani nashincaca notsovironaquitequi, teetari ironquempaji, yatsipevaetaca.

⁷ Icanqueri Jesoshi:

—Iroosacanica noanaque nogueshitajateri.

⁸ Icanquequea imajirote coaretajia:

—Nomajirote, aatarite piqiijsitanarotsi notsovironaquite, notsaquetarite panaama-jataquenaquea. Pincantajaniquiteja impeapanajantempauea nashincaca.

⁹ Quejetaca naatimpa ichoocaveca tigarancanaca, ariquatee ichoocaque nashi nogoaretajiate notigarancajiguica. Noncanterigueti: 'Pijate', ari iroanaque. Itsipaquea noncanterigueti: 'Caacate', incoraqueaque. Aisa ichoocaque nashincaca taaca opaji nomperacarca iquemisanquenaquea.

¹⁰ Irooquea iquemavaquerigueti Jesoshi icanqueca yamenanaque intati, icantajiguiri oguijaguijaguerica:

—Arimaja noncanquempi, teequea namenimaguteji aparo acaniqui Ishiraeriqui inque-jetempariji irica itsamajatiagueti nagavejamajati, iquemisantamajataque.

¹¹ Noncanquempiquea irimajirontaquempagueti Inquitequitica, ariquee incoraqueco-raqueipoje caquinteja irisaquiritsaevaepojaque inquenaquenaipoje jmm osamanipae-quitica isotoguigueti catsirincateri, itsipajia inquenajapoje iquijigueti catsirincateri, intsipajiaopjempariquea Averaameni, Ishaaconi aisa Jacovoni irishecaciaquempaquea.

¹² Cotanquitsiquea irirajia joriojia inintajavecaca Aapani Irioshi iroaroaitanagueme aatarite yoajiguiquea, manaquea intigarancajiqueriquea osamani ocanquegueti manquimanquimanqui. Ontaniquiquea ontaniqui incoquempanija iriraaguitempani irantsicayajijianaquempa.

¹³ Irooppaquea ipitsocashitanacari imajirote coaretajia icanqueri:

—Poanajeja, pitsaquetarite nagavejamajati nogueshitajeri pashincaca, imaica impeana-jempa.

Irooquea icanquitigui Jesoshi jac peanaja.

Jesoshi yogueshitajiro orijanintaroca imanquigare Peerero
(Mr. 1.29-31; Irc. 4.38-39)

¹⁴ Irooppaquea yoanaque Jesoshi itsovironaquitequi Peerero, yamenapojiroquea ivaguirote Peerero, ashinoncajaca onorijaca ocatsirincavaeque.

¹⁵ Yaavacopojaqueo ariquatee ocotanaca opeanaja ogatsirincare, ariquee ocatianaja ojococojajiniri irishecaciaquempaca.

Jesoshi yogueshiguetajiri ashinoncajajiatsica
(Mr. 1.32-34; Irc. 4.40-41)

¹⁶ Irooppaquea opitsecanaquegueti yamajapojiniri Jesoshi icarajiaavaetaque ishaquia-jiacaca ampatsini. Irooquea icantaquitigui Jesoshi ariquee icohicoitanaca ampatsinipae yovashiantajianajiri ishaquiajavecaca. Aisa yogueshiguetajiri maasano ashinoncajaguetanquitsica.

¹⁷ Ari icanque paesatoniqui tsavetantatsica Isaiashini itsavetacotantaquerigueti icanque:

“Yaitanacajiro agavejavetacajica,
aisa yogueshiguetajaji ojoquijijiacagueti.”

Nintajatsica iroguijaguijaitanaqueri Jesoshi
(Irc. 9.57-62)

¹⁸ Irooppaquea yameniriquea Jesoshi icaramirincavaeque capiocaventajipojarica, icantajiguiri itsatacaeneja:

—Jaeme amontemonteitanaquempaja intatiqueroqui.

¹⁹ Ariquee icoraquepoji tsatacaantiroca itioncacotanaqueca Moishishini, icanqueri Je-soshi:

—Tsatacaantantatsica, noninque noncoguitempani noguijaguitempini querocagueti poanaque.

²⁰ Icanque Jesoshi:

–Irraquea zorro* chooca imoro iquijantacaca. Ariquea iquempejiaca tsimeripae chooca imencoshi, cotanquitsiquea iriraquea Irijanite Caquinte† teequeate onchoocateji itsovironaquite irimaantaquempaca.

²¹ Iroompaquea icanque aparo itsatacaane:

–Nomajirote, nonintaveca noguijaguitempini, cotanquitsiquea iroquetita nonquitatanajeritaja aapani.

²² Icanque Jesoshi:

–Poguijatanakenaja. Pishineteri metojari ashincarica inquitatajaterita metojari.

Jesoshi ipejairoquea choviga aisa imagojatacajairo iniromotija

(Mr. 4.35-41; Irc. 8.22-25)

²³ Ariqueate itetanajaroquea Jesoshi quenajaronsi itsipatsipaitanacari itsatacaaneja.

²⁴ Incajaranquiguitetanaquegueti ochovigaguitetapojiquea inirojencatapojaque choviga jeoc jeoc jeoc, otamacojatanaque iniromotija oshaguishaguivaetanaqueroquea quenajaronsi. Irraquea Jesoshi yojocanacani tin.

²⁵ Itsaroajianaque itsatacaaneja itinajitsitari icanqueri:

–¡Nomajirote, paavaquenashiatsi ojocajatempanishiatsi!

²⁶ Iriatimpa icantajigui:

–¿Quero ocotacani pitsaroantajanacaca? ¡Tequerata pintsamajajiguenaji nagavejama-jati!

Icatiitsitanaca iquenquetsatacaitaro choviga icanquero:

–Pimpejaencatanajempaja.

Icantsitaro aisa iniromotija:

–Pinchopecajatanajempaja.

Ari ocotanaaja osanticojencatanaji choviga, ari oquempetanaja iniromotija ochopecajatanaja.

²⁷ Iriatimpaja yamenamenaitanaque intati icantajianaque:

–¿Taashia ipaji irica? Jerompate oquemisantamajataqueriquea choviga aisa iniromotija.

Jesoshi yoguisotoacoventajajiri ishaquiajiavetacaca ampatsinipae

(Mr. 5.1-20; Irc. 8.26-39)

²⁸ Oraquea yarejetapojacagueti Jesoshi intatiqueroqui, iguepatsitequi Gararaquitica‡ icoraquejiapoji mavite caquinte ishaquiajiacaca ampatsini. Iriatimpaja iroguenti iguenaquenaipoji imperitamoroqui yojoquijitantapinijitarica metojatsica. Icatsimamajajiaque itsaroacaamajajitacari, caarica ipampoquivoquitantajitaro quenavoquironsi oatsica ichoocajiaquegueti.

²⁹ Iroompaquea icajemitsijianaca icantajigui:

–Jesoshi Irijanite Irioshi, ¿queroquea pincojiguenani? ¿Iroocajate picoraquetashitaque pantsipetacaajiaquena imaica tequeratancate arejetempaji nantsipetantajiaquempaca?

³⁰ Ariqueate ichoocajiaque oraniqui oshequi chancho,§ ishəcajiaa, icarajiavaequequea icanca.

³¹ Irirajia ampatsini shaquiajiacarica icantajiaqueri Jesoshi:

–Poguisotoajiaquenagueti, iintsija noashijianaquerita irinta chanchojia, noshaquiaji-apojemparita.

³² Icanque Jesoshi:

–Intsiquetirote poapoaitanaque.

Icampanajanta isotosotoitapanajanti yovashiantajianaqueri ishaquiajiaveca, irioquea yoashijiavetanaca chancho. Iroompa ishaquiajiavetapojacari ariqueate icohicoitanaca ishianajana ojeguironcapojacagueti itanquirentanquireitanaque yojocajajiapojaca, icampojaca teron maasanojia.

³³ Ariqueate yamenajiavaquerigueti quempoguijajiguirica itsaroajianaque, ishishaiatanaca yoayoaitanaque iguintenijiacagueti icamantajiapojiri igonorojia yojocajajiacagueti chancho. Aisa itsavetantajipojaqueriquea queroquea icohicoitanacani ishaquiajiavetapojacariagueti ampatsinipae.

³⁴ Iquemitsitaquea iriatimpaja yoayoaitanaquequea ontaniqui ichoocaquegueti Jesoshi, icantajajiri iroanaje irovashiansitanajeri iguepatsite.

* **8:20** Ichooacati **zorro** tomirishiqui, iquejevecari shiishi. Iriguenti shecatarica chaapa, quepigari, maasano. † **8:20** Icanquegueti Jesoshi **Irijanite Caquinte** mana icanctacotaca iriatimpa, mana oquejetaca icancoqueri itsipa. Iriotaque Quirishito Meshiantatsica quenapojanquitsica jenoqui inquitequi, icaquintetapojaquetari ivoapojaque. ‡ **8:28** **iguepatsitequi Gararaquitica**. Chooa otsipa papperi otioncacotacagueti acaniqui Jerejesaquitica (**gergesenos**), otsipa papperi ocanti Jersaquitica (**gerasenos**). § **8:30** Irira **chancho** iriguenti viratsi quejevetarica santaviri.

9

Jesoshi yogatijirigueti teeca ironquempaji

(Mr. 2.1-12; Irc. 5.17-26)

¹ Iroompaquea itetanajaquea Jesoshi quenajarontsiqui imontejacotanaja yoanaji iguinenticagueti.

² Ariquea icoraquejiapoiquea itsipapae caquinteja yamacojiapojaqueri teeca ironquempaji, yaajianaqueneriquea Jesoshi irogueshitajeri. Iriraquea Jesoshi itsajiavaqueri yaventajapojacari irogueshitajeriniji, icantantacaria teeca ironquempaji:

—Irijani, pishinevaetempaja. Jac shetacotajimpi maasanopae pipeacaaguishevecaca.

³ Ariquea ichoocajiaque oraniqui tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini. Iquemajiavaquerigueti icanqueca imaica, iquenquejajianaque intati: “Manatari iquejem-anatanacari Aapani Irioshi.”

⁴ Cotanquitsiquea Jesoshi itsajiavaqueriquea iquenquejajiaqueca icantsijigari:

—¿Queroquea picopicoitanacani piquenquejajianaquequea teeca oncameetsateji?

⁵ ¿Querocampate caavijica anaaque mananquitsica? ¿Iroocaja nocantaquerigueti: ‘Jac shetacotajimpi maasanopae picovaeguishevetacaca, aatoquea iquenquejacaajimpiro Aapani Irioshi’, iroocaja noncanqueri: ‘Pincatianaje panijitanaje?’

⁶ Imaicaquea namenacaajiaquempiroquea yagavejaque ocaniqui quepatsiqui irira Irijanite Caquinte irishetacoitajeri ipeacaaguishevecaca caquinte.

Iroompaquea iptsocashitanacari teeca ironquempaji icanqueri:

—Pincatianaje, paanajero pinorijancaca, poanaje pitsovironaquitequi.

⁷ Ariqueate icotanaja icatiapanajanta yoanajiquea itsovironaquitequi.

⁸ Oraquea yamenajiavaquerigueti maasano omporoguijajianquitsica itsaraojianaque, ariquea ishineventajianacari Aapani Irioshi, yamenajiaquetari mana yagavejacaajiaqueri caquintepae ironigaantajiaquero oacaantantatsica intati.

Jesoshi icanqueri Mateo irogujatanaquerija

(Mr. 2.13-17; Irc. 5.27-32)

⁹ Iroompaquea yoanaque Jesoshi icantanaca oraniqui yamenapojiri aparo capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae. Ipajita Mateo. Iriatimpa iroguenti isavicaque ontaniqui ipashicatsarajitirogueti yogujajiavaqueri avisavisaitatsica ivegaratacaajiavaqueri imentaquitsite maasano aajiananquitsica irajaaropae irooca taaca opajitapae. Iroompaquea iriraquea Jesoshi icampoijiri:

—Jameja, pogujatanaquena.

Iriatimpa icatiapanajanta yoanaque yogujatanaqueri.

¹⁰ Ariquea Jesoshi yoanaque itsovironaquitequi ishecajiaca itsipatsipaitanacari itsatacaaneja, jerijia itsipajia capiocapinijiguirica majirontatsica imentaquipae, jeri aisa itsipajia covaeguishejiatsica.

¹¹ Iriraquea pariseojia yamenajiaquerigueti Jesoshi itsipatsipaitacarigueti ishecaji-acagueti, icanqueriquea itsatacaaneja:

—¿Quero icocani irira tsatacaajiguiimpica ishecatacojiacari capiocapinijiguirica majirontatsica imentaquipae, jeri aisa itsipapae covaeguishejiatsica?

¹² Oraquea iquemavaquegueti Jesoshi icantajigui:

—Iriraquea teeca irashinoncajempaji teetarite incoguitejacotempariji aavintantatsica. Iriguenti coguitejajogijari ashinoncajajatsica.

¹³ Poapoaitanaje pinquenquejajiaqueroja pintsajiaqueronijite icanqueca Aapani Irioshi icanquegueti: ‘Caavijia anaaque nonintamaque pimpintsacotantajiguempaja, anaqueroquea pijitorejajiguenarigueti viratsipae pintaashiquenarigueti.’ Teetarite irioquea noncoraquetashiteji teeca incovaeguishejiguempaji noncajemajiaqueri, iriguenti nocoraquetashijiaque covaeguishejiatsica noncajemajiaqueriquea cameetsanijite incantashitajiajanajempañijite irovashiantanajeronijite ipeacaaguishevecaca.

Icoacojitaqueriquea Jesoshi irisanticotantajitemparoca isheca

(Mr. 2.18-22; Irc. 5.33-39)

¹⁴ Iroompaquea icoraquecoraqueipojaque itsatacaaneja Joanca Viñacajatantatsica ican-tajiaipojaqueri Jesoshi:

—¿Quero ococani naatimpajia aisa pariseojia nosanticotapinijiguiquea teequea noshecajiguempaji, cotanquitsiquea iriraquea pitsatacaaneja teetarite ariquea inquempajiguempaji imaica?

¹⁵ Iroompaquea iquejetacaaca Jesoshi icanque:

—Pinquenquejeroja inchoocategueti iriaqueraca manquigatanquitsineca incajemajiaqueriquea itsipavijijiaca irishecatacaajiaquempari, ¿arimpate aatompate

ishecajiga? Irishecashecaitanacuempaquea, itsipatsipaitacaritarite cajemajiaquerica shinejiacaquea. Cotanquitsiquea oraqueate aapojempagueti incatsimatantajitemparoca isheca, irishimampojanacocojianaquempari.

¹⁶ “Aatoquea ocameetsati oncotatemparogueti quitsaarentsiqui iroquetishitequitica incotantajivetaquemparo iroaqueramorenatica quitsaarentsi. Irajauquitsijivetemparoguea ariqueate oncotanaquempani ontsifñotsiñomorenatanaquequea arimpaquea omperejanaqueroquea.

¹⁷ Aisa ari onquempetaquemparoquea iroguijaatantajitaquemparogueti vinoja* iroaquerajatica oncachotapoje iroguijaatantajivetaquemparogueti imeshinanaquiqui iriquetinica oroameshinatananquitsica. Oncachojamajavetanaquemparogueti oshimoajavetanaquempa, ariquea oncotanaquempa aravoavetaquitempa imeshina, intyaquisanaque oshacojaatanaquempaquea vinoja, aisa impomatsataquempaquea imeshina imperejanaque. Jero caaviji ocameetsavaeque impijaatantajitaquemparoquea iriaquerameshinari cameatsaniijite aatonijite opomatsajata vinoja, aisa aatonijite ipomatsatatsi imeshina.”†

Jesoshi ivochatajiro irorijanite Jairo

(Mr. 5.21-43; Irc. 8.40-56)

¹⁸ Choocatiraja quenquetsatanatsitiraja Jesoshi, icoraquepojaque aparó jivatatsica, iguerovempojacari icanqueri:

—Iroaquerasano metojananquitsi norijanite. Jaame pimpamitaquitenaro ontancorejanajenijite.

¹⁹ Iroompaquea icatiapanajanta Jesoshi yoguijatanaqueri itsovironaquitequi itsipatsipaitanacari itsatacaaneja.

²⁰ Ariquea ochoocaque aisa oraniqui manquigarentsi ashinoncaavaetanquitsica osoajavaetini coramani, ariquea ocaratacovaetanaqueni 12 ajagantsiteni. Iroatimpa ojocavaetapaja quempeji ocoraquetashipojiri itaqui qui ochagatsaequitsitavaqueri ocaramagotapojaquegueti irogataamagoro.

²¹ Oquenquejitsitanacaquea incajaranqui ocanque: “Iroguenti nonchagatsivetaquempari irogataamagoro nompeanajempaquea.”

²² Iroompaquea ipitsoanaca Jesoshi yameniroquea icanquero:

—Orijani, pishinevaetempaja. Irooriji pavenquenatarite naatimpa, irootari piveantana-jaca.

Icanquitiguero jac peamajatanaja.

²³ Iroompaja yarejetapojaca Jesoshi iquijapoji itsovironaquitequi jivatatsica, yamenaji-apojiri covijatsica covijaque. Irirajia iraacojiaquero ca metojatsica irajajaca icajemajia-que. Icantajapojaque:

²⁴ —Pijajivajeta. Teetarite ometojeji, mana omaaque intati.

Ariqueate icojianaca ishironimentajianacari.

²⁵ Irooquea yoguisotojaiaquerigueti iquijitsitanaca intsompogui yaavacopojaque-roquea. Ariqueate ocotanaca otancorejanaja ocatianaja.

²⁶ Iroompaquea ari maasano choocajatsica oraniqui osamanipaequitica iquemacojia-queri itancorejajiroquea irorijanite jivatatsica.

Jesoshi yamenacajairi mavite shamponcajvetanquitsica

²⁷ Iroompaquea yoanajigueti Jesoshi yoguijaguijaitanajiri mavite shamponcajari icam- macovaetaqueri icanqueri:

—¡Ichoviquini Taavini,‡ pimpintsatocogajointenashiatsi!

²⁸ Ariqueate yarejetapojaca Jesoshi tsovironaquiqui iquijitsitanaca intsompogui. Iri- rajia shamponcajari guijaguijaitanaquerica iquempejiquempejiipojiri. Icantavaqueri Jesoshi:

—¿Pitsaquenampa nagavejaque nantero oca?

Icantajianaque:

—Jeeje, Nomajirote, pagavejaque.

²⁹ Ariquea ipamitsitari iroquijaqui icantajiguiri:

—Pitsaquenatari nagavejaque, ari nonetsanatanaquempiro.

* **9:17** Ocachotanaquegueti ovaja opeanacaquea **vinoja**. † **9:17** Itsatacaantica Jesoshi iroguenti quejetacaroca quitsaarentsi iroaqueraro, oquejetacaró aisa vinoja iroaquerajatica. Aato agaveji otsipataro itsatacaantica pariseojia aisa tsatacaantajiguero ca itioncacotanacaquea Moishishini. ‡ **9:27 Ichoviquini Taavini**, irootaque icantajitiri Meshiantanquitsineca coraquetanquitsineca.

³⁰ Ariqueate icojianaja yamenajanaji. Iroompaquea Jesoshi icantimentajiajaviri icantiriquea:

—Shoshoh inchiqiojitatate pitsavetampojirotsija.

³¹ Cotanquitsiquea yoayoaitanajigueti jatanatsi itsavetantaguetanaqueriquea quercagueti ontaniqui.

Icanquerigueti Jesoshi iquenquetsatanaji macanari

³² Incajaranquiguitetanaquitiguiquea icoraquecoraqueipojaque itsipapae yamajiapojaqueriquea macanari ishaquiacaca ampatsini.

³³ Irooquee yoguisotoaquerigueti Jesoshi ampatsini, ariqueate icotanaja iquenquetsatanaji macanari. Yamenamenaitanaquequea intati maasano icantajianaque:

—Teetarite irinejajigueteroji quejguetacaroca ocatica ocaniqui Ishiraeriqui.

³⁴ Cotanquitsiquea irirajia pariseojia icantajiaque:

—Iriguentiquea agavejacaqueriquea imajirote ampatsinijia yagavejantacaca yoguisotoajiaqueri ampatsinipae shaquajiavecarica caquinte.

Jesoshi ipintsatacojiacari maasanojia

³⁵ Iroompaquea yoanaque Jesoshi yoantanacaroquea oraniqui itsitacaguetanaqueroquea ocapiocaguetagueti tsovironaquipae. Itsatacaantaguetanaquequea shinagogapae-qui icapocantapinitacaca joriojia itsavetantaquero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica icantajiaqueri quero icotani imajirontagueti Aapani Irioshi. Aisa yogueshijajiri maasano ashinoncajajiaatsica.

³⁶ Oraquea yamenajiaquerigueti maasano caquinteja ipintsatacojianacari oshequi, yamenajiaqueriquea yatsipevaejiaca taaca opajitapae, ishimampojanajiacaca, mana iquempejiacari oveja teeca inchoocateji quempoguijirica.

³⁷ Iroompaquea icantajiguri itsatacaaneja:

—Arimajaquea chooca icaramirincavaeque nintajianquitsica irimeshijiaqueriquea, cotanquitsiquea teemajaca iroshequiamajateji tsatacaajiaquerineca cameetsanijite irimeshiimentajiaquerinijite. Iroguenti iquempejiacaroquea osampatigueti tirigoitsoqui iniroteji teemajaca iroshequiamajateji aviguitaqueroneca.

³⁸ Irootaquequeate imaica noncantantajiaquempica pamanajiaquerija Aapani Irioshi pincantajiaqueri intigarancjiaqueri tsatacaajiaquerineca.

10

Jesoshi yaajiaqueriquea 12 impeacaajiaquempaca itigarancaneja

(Mr. 3.13-19; Irc. 6.12-16)

¹ Iroompaquea icajemajiaqueriquea Jesoshi itsatacaaneja carajianquitsica 12, yagavejacaajiaqueriquea ironigaitsijiaquempariquea ishaquajiacaca ampatsinipae, aisa irogueshijiaqueriquea aajiaquerica cantashitiataguetanquitsica ashinoncajagantsipae aisa joquijirentsipae.

² Iriatimpajia carajianquitsica 12 ipeacajaiacari itigarancaneja. Iroguenti ipajijiga:

Shimo (icantajitica aisa Peerero) aisa Antirishi (iriguentijeguite Peerero);

Santiago* irijanite Severeo, aisa Joanca iriguentijeguite Santiago;

³ Jeripe aisa Varitorome;

Tomashi aisa Mateo (capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae);

Santiago† (irijanite Arejeo) aisa Tareo;‡

⁴ Shimo (icantajitica “Serote”)§ aisa Jorashi Ishicariote, aacaanquerineca Jesoshi.

Jesoshi itigarancjiaqueri 12 itsatacaane iroaroaitanaque intsavetantajianaque

(Mr. 6.7-13; Irc. 9.1-6)

⁵ Ariquea itigarancjiaqueri Jesoshi irirajia carajianquitsica 12, itsatacaajiavaqueri icanque: “Aatoja poapoaitashijiguri teeca irijorijogueji pintsatacaajiaqueri. Irirajia Samariaquitica aatoja piquijajiguitsi ontaniqui iguintenijiaqueti.

⁶ Iriguenti poimojianaque maasano ishiraerijia, iroguentiquea iquempejiacari oveja peajianquitsica.

* **10:2** Irira **Santiago** ipajita aisa Jacovo. † **10:3** **Santiago**. Chooca mavite Santiago, pajitatsica Jacovo. ‡ **10:3**

Tareo. Irioca icantajitica aisa Jorashi irijanite Santiago. Pamenero Irc. 6.16 aisa Ya. 1.13. § **10:4** **Serote** oncanque “nintamajatatsica”. Irooquee icantajitiri irirajia joriojia nintamajatanquitsica iroguisotoajigueri Iromaqutitica omperperacarica onchoocatashitajempanijite iguepatsite ishiraerijia. Ancaniqui Mateo icantiri “kananitas”, irooquee oponeaca iguenquetsatsarequi arameo, oncanque “nintamajatatsica”, tee oncanteji iponeaca Canaaneequi. Irocashi (6.15) icantiri iguenquetsatsarequi guiriego “zelotes”, irootaquequea ationcantacaroca “Serote”.

⁷ Imaica poajianaqueja pintsavetantimojianaquerija pincantajiaquerija: 'Trooshipojaque aapojaquempaquea irimajirontaquempa acaniqui Inquitequitica.'

⁸ Pogueshiguetaquerija avejancaguetatsica iriguentijiaa aisa itsipapae ashinoncajajiatsica. Pintancorejaguetajerija metojaguetanquitsica, aisa poguisotojaijenerija ishaquiajacaca ampatsinipae, cotanquitsiquea aatoja pivegaratacaajigaritsija, quejeaquea naatimpa teequa novegaratacaiguempiji nagavejacaajiaquempigueti.

⁹ Aatoja paajiguitsija pimentaquitsite;

¹⁰ aatoja paajiguiquea pitsaratote, iroguenti paajianaque apamorenaro piitsaare piq-uitsaatacaca, aisa pigaviguitire picavijiacaca; aatoja paajiguitsi pigotiro; icantajitirodari cameetsavaeque irojocajiqueneriquea catsiquetatsica irishecaquempaca.

¹¹ "Querocagueti oraniqui parejerejeipojaquempagueti pincoaguetaipojaqueri cavintsa-jantatsica aavaquempinea cameetsa, irioquea pimaimojiaque irosati arejetapojajempagueti poantajanajempaca.

¹² Poajianaquegueti itsovironaqueitqui pinquijajiapogueti pincantajiaqueriquea: 'Noningue incavintsajiaquempiquea Aapani Irioshi.'

¹³ Irishineventajiaquempigueti, irioquea shineventajiaquemparine Aapani Irioshi incavintsajiaqueriquea. Oraquea aatogueti ishineventajiguimpitsi, aatoquea ishineventajigaritsi Aapani Irioshi aato icavintsajajiguri, aparoquea incavintsajiaquempiquea aviatimpajia.

¹⁴ Oraqueate querocagueti poapoaitanaqueni oraniqui, aatogueti ishineventajiajajimpi, poapoaitanajeja, cotanquitsiquea iroquetitaja pantecamajatanaqueeroja quepat-sivane pagatiquitsitapojaguerigueti iroonijite iramenantajiaquempaca manaquea yantaque teeca oncameetsateji.

¹⁵ Arimajaquea oncoramanitapojagueti arejetapojajempagueti incatsimatantaquem-parica Aapani Irioshi, caaviji incatsimamajiaqueriquea irirajia teeca irishineventajia-avajempiji, anaamajataqueroquea incatsimamajiaquerigueti guintenijavetanquitsica coramaniquitica Soromaqui aisa Gomoraqui.*

Irantsipetacajaitaquempari itsatacaaneja Jesoshi

(Mr. 13.9-13; Irc. 21.12-19)

¹⁶ "Imaicaquea nontigarancajiaquempiquea, onquejevetaquempa intigarancaji-terigueti ovejapae inconoitempari lobopae[†] catsimari. Iroguenti pinquempajiaquempari casantonqueni itsatigueti, cotanquitsiquea aatoja paashitantajatsi, aisa aatoja pipigatsantajatsija, iroguenti pinquempajiaquemparija emoreni.

¹⁷ Pagamajajiaquemparija caquinteja; irajaianaquempi icapioajiacagueti jivajiat-sica incatsimatacaantajiaquempiquea, impasatacaantajiaquempi agompiaquitempi shin-agogapaequi icapioacantapiniijiacaca pigonorojia.

¹⁸ Aatoquea aparocatica. Irajaianaquempiquea aisa iramajirorequi, jeri aisa majirontajatsicaqui, incatsimatacaantajiaquempiquea irooriji poguijatacotaquena naatimpa. Ariquea pintsavetantimojianaqueriquea iriatimpajia, iriguentijia aisa maasano teeca irirorijoigueti, pintsavetacojiaquena naatimpa.

¹⁹ Oraquea irajaianaquempigueti majirontajatsicaqui aatoja pishoshoguitetatsi, aatoja piquenquejajigui: '¿Querocaca noncanqueni?' Inquenquejacaajiaquempirodari Aapani Irioshi cameetsanijite pintsajiaqueniite querocaca pincanque.

²⁰ Aatoquea inchiqiojijitaja piquenquetsajigui aviatimpajia, irioquea quenquejacaaji-aquempironca Ishire Aapani Irioshi choocashirentajiaquempica.

²¹ "Inconoagaranquempaquea iracaantajiaqueri iriguentijeguijiate irashimajaca igonoromajaca irimetojacaantajiaqueri, itsipaquea iracaantajiaqueriquea irijanijiate. Ariqueate inquejejaquempaquea itsipa iracaantajiaqueri iriri irimetojacaantajiaqueriquea.

²² Maasanopae irisemaneguintimentajiaquempiroquea novajiro pitsaroveña-jiaquenagueti, cotanquitsiquea quericaca atsipetacovaetanquitsineca aatogueti yovashiantirotsi itsarovenquenagueti arejevaequempa irimetojanaje, irioquea iriguenti irajaitanaje inquitequi.

²³ Querocagueti irantsipetacajiaquempigueti oshequi, poapoaitanaquequea pishi-ashiaitanaquequea. Arimajaca noncantajiaquempi tequeratagueti pintsitacagueteja-jigueroji maasanopae iguintenipaequi ishiraerijia pintsavetantimojianaqueri, incoraque-tajate Irijanite Caquinte.

²⁴ "Irraquea itsatacajaitica teetarite iranagueriji tsataguirica. Ariquea iquejetaca yashintajitaca teetarite iranagueriji ashincarica.

* 10:15 Soroma aisa Gomora. Pamenero Jen. 18.20-21; 19.23-29. † 10:16 Irira lobo iriguenti tomirishiquitica catsimari quejevecarica iririjegui shiishi.

²⁵ Aisa iriraquea itsatacajaitica ariquea inquejetaquemparija tsatacaguirica. Ariquea iquempetaca yashintajitaca, ariquea inquempetaquemparija ashincarica. Quempeca naatimpa Pimajirote ariqueate icantajiquenaquea Veerevevo,[‡] ogashia aviatimpajia caavijji irogaajitaquempi.

Apatiromajaca intsaroacaamajajitaquempari Aapani Irioshi
(Irc. 12.2-7)

²⁶ Irootaquequea noncantantajiaquempica aatoja pitsaroacaajigaritsi caquinte, irooriji maasanopae isenacajivetacaca imaica oncoramanitapojajeguetei intsajitaqueroquea. Ariquea oquejetaca maasanopae itsitijiguetacaca imaica, oncoramanitapojajeguetei ironigaantajitaqueroquea.

²⁷ Taaca opajitapae nocanquempica pitsecariqui, pintsavetanteroquea savincagui-teriqui. Taaca opajita nocantajiaquempica inchiqiuoiji piguempitaqui, iririjencaniqua pintsavetantero sotsiqui omencotapojacaguetei pitsovironaquitequi ovancaitoqui.

²⁸ Aatoja pitsaroacaajigaritsi nintajianquitsineca irimetojajiaquempiquea. Iriatimpajia irimetojajiaquempiguetei, iroguentiquea metojananquitsine pitsino, cotanquitsiquea aatarite yagavejajiguirotsi irimetojajiaqueroquea pishire. Iroguentiquea pintsaroacaama-jaquempajia Aapani Irioshi, apatirotarite icocani iriatimpa yagavejiquea incanque quericica metojanquitsineca, iroompaquea iragavejaque intigarancaqueroquea ishire camore-cariqui.

²⁹ ¿Arimpate teequea pamenajjigeriji tsimeripae ari ivegarataca mavite tsimeri apamentaquitiro imentaqui? Cotanquitsiquea aatoquea yomposa aparó quepatsiqui aatoguetei irio nintatsine Piri.

³⁰ Quejetacaquea pimaiejia, ariqueate itsatiroquea apamaeropae.

³¹ Irootaquequea noncantantajiaquempica aatoja pitsaroajiguitsijate, caavijitarite panajiaquericua tsimeripae.

Teeca impashiventacajaiguempariji Jesoquirishito
(Irc. 12.8-9)

³² “Quericaca cantamajaqueroneca itsariventamajataquena incamantajiaqueriguetei caquinteja, ariqueate nonquejetaquempaquea naatimpa oncoramanitapojajeguetei, noncanque: ‘Naroguenti ashincari’, inquemavaquenaquea Aapani choocatatsica inquitequi.

³³ Cotanquitsiquea quericaca cantaquerineca caquinte: ‘Teetarite nontsaroventem-pariji Jesoshi’, ariqueate nonquejetaquempaquea naatimpa oncoramanitapojajeguetei, noncanquequea: ‘Teequea naroguenti ashintemparine’, inquemavaquenaquea Aapani choocatatsica inquitequi.

Teequea irooquea incoraquetashiteji Jesoshi incantajiaqueri maasanolja inquemavacaajiaquempa

(Irc. 12.51-53; 14.26-27)

³⁴ “Aato pijijiguitsi irooquea nocoraquetashique noncantajiaqueri maasano quepatsiquitica inquemavacaajiaquempa iravacaajiaquempa. Teetarite irooquea noncoraque-tashiteji, iroguentiquea nocoraquetashique ompampiatantanaquemparoquea intsinam-pirejavacaajianaquempa, incatsimajitanaqueriquea tsaroventaquenaneca.

³⁵ Iriiraquea irijanite incatsimatanaqueriquea iriri. Oratica orijanite oncatsimatana-queeroquea iniro. Aisa oratica imanquigataca irijanite oncatsimatanaqueroquea ovaguirote.

³⁶ Ariqueate onquejetanaquempaquea, inchoocajiaque quemisantajiaquenaneca incat-simajiaqueriquea ijijiguica.

³⁷ “Aatotarite nonpeguiritsi notsatacaane quericaca caavijica ipintsamajatari iriri, iriniro, aatomajaca naatimpa ipintsamajatana. Aisa aatotarite nopeguiritsi notsatacaane quericaca caavijica ipintsamajatariquea irijanite, iririjanite, aatomajaca naatimpa ip-intsamajatana.

³⁸ Ariquea nonquejetaquempa aisa aatotarite nopeguiritsi notsatacaane quericaca teeca irininteji iraanontanaquempa ivoatsite irompajacotantajitaquemparica irantsipevent-tavaetena irogujatacotantanaquenaca.

³⁹ Quericaca teeca irininteji irantsipeventenaji irooca irimetojavenquena, manaquea impeaquempa; cotanquitsiquea iriraquea teeca irinintimateji irantaguetaquequea taaca opajita inintaguequea iriatimpa iroguenti irininqe irantsipevenquena irooca irimeto-javenquena, irioquea iriguenti incoguitempani inchoocaguiteni.

[‡] 10:25 *Veerevevo*. Iroguenti otsipa ivajiro Satanashi, imajirote ampatsinijia. Pamenero Mt. 12.24.

Querica incavintsajaqueca Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti
(Mr. 9.41)

⁴⁰ “Taacagueti aajiavaquempineca shineventajiavaquempineca naroguenti ishinevenca, ariquea iquejetaca quericaca shineventaquenanece naatimpa, iriguenti ishinevenca aisa tigarancaqueneca.

⁴¹ Quericaca aavaquerineca tsavetacotirica Aapani Irioshi inquemisantaquerigueti yamenaquegueti iriguenti tigarancaqueriquea Aapani Irioshi, iriatimpa irishineventaquempariquea incavintsajaqueriquea inquempetacaquempari icavintsajaquerigueti irira tsavetacotaquerica. Ariquea inquempetacaajitaquempari quericaca aavaquerineca comajamajatatsica iramenaquerigueti icomajamajataca, irishineventamajaquempariquea Aapani Irioshi incavintsajaqueriquea inquempetacaquempariquea icavintsajaquerigueti comajamajatatsica.

⁴² Ariquea iquejetaca quericaca cavintsajaquerineca chaajaniquiri teeca iranaantavaeteji iramenaquerigueti yoguijatacotanaquena, iroguentigueti irojocavetaquenempari catsincajari irimiraqueca, arimaja aato opeapitsatari iramenacotajempaca.”

11

Joanca itigarancajiaqueriquea itsatacaanepae incoacojiaquiteri Jesoshi
(Irc. 7.18-35)

¹ Iroompaquea iteroncaquerogueti Jesoshi itsatacajiaquerigueti itsatacaanejia carajianquitsica 12, yoanaque osamanipaequi ocaplocaguetacagueti tsovironaquipae itsavetantavaeque, itsatacaantavaetaque.

² Iriiraquea Joanca choocatiraja isantanatacojitaqueri. Iroompaquea icamantajitaquerigueti itsavetantavaetaque Quirishito, aisa yogueshiguetaqueri icaramirincavaetaque ashinoncajijanquitsica, itigarancajiaqueriquea Joanca mavite itsatacaanejia incoacojiaquiteriquea.

³ Icantajiapojiri:

—¿Aviguentica noguijajivecaca? ¿Irooca noncantacoguitempani noguijajaguiterini itsipa incoraquetaque?

⁴ Iriiraquea Jesoshi icantajiguiri:

—Imaicaquea poapoitanahe pincamantajiapojajerija Joanca maasanopae pamenaguequítica aisa piquemajiaquítica.

⁵ Iriiraquea shamponcajiajetatsica yamenamenaitanaji. Iriiraquea teeca iranijijii-avetempaji yanijijianaji. Ariquea iquejejiaca avejancaripae ipejiaanaja. Iriiraquea teeca inquemajiavetempaji iquemajianaji. Aisa iriraquea metojaguetatsica itancorejijianaji. Iriiraquea coguitejacojianquitsica* imaica itsavetantimojiqueriquea itsatacajiaqueri Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

⁶ Caavijiquea irishinevaequempa quericaca incantacoguitempani intsariventamajataquena, quericaca caarica ovashiantajana.

⁷ Ariquea yoayoaitanajigueti itigarancajiaqueca Joanca iquenquetsavaetanaquequea Jesoshi iquenquetsatacoqueri Joanca, icantajiguiri maasano: “¿Taacaquea poapoitashitaquiti ontaniqui oquitamampororoitapojaquegueti? ¿Arimpate irooquea poapoitashitaquiti pamenajiaquitiro savorovana ojeonquiogueti choviga, ariquea oaquiti oaquiti?†

⁸ ¿Ariquea taaquea poashijiaquiti? ¿Iriocaja poashijiaquiti pamenajiaquiti caquinte quitsaataroca shipetamorenaro quitsaarentsi? Pitsajiaquequea maasano quitsaataroca shipetamorenaro quitsaarentsi manaquea isavisaviiti itsovironaquitequi majirontatsica.

⁹ Iroosacanica ¿taaquea poapoitashitaquiti? ¿Iriocaja poapoitashitaquiti pamenajiaquiti tsavetantaquerica Aapani Irioshi? Jeejeguítatsi, iriotaque, cotanquitsiquea iriatimpa caaviji yanaaguequeri itsipajia tsavetantajiatatsica.

¹⁰ Iriotaque itioncacojiqueca coramani iquenquetsatacaquerigueti Aapani Irioshi Iri-janite, icanqueri:

‘Ari nontigarancaqueri iriquetica oanantquitsineca, intsavetacotempi.

Irio camantajiaquerineca igonorojia queroqa pinquenanaqueni irinetsanatashitantajia-avaquempica.’*†

* 11:5 Icanquegueti *coguitejacojianquitsica* iquejetacaacari aisa irirajia tsajianquitsica teequea iragavejeji inchiqiojita irimeshiguempaji. Pamenaro Mt. 5.3. † 11:7 Icanquegueti *savorovana* iquejetacaacari aisa caquinte teeca intampishitashigueteroji maasano amataagantsi, aca icanti aca icanti. ✱ 11:10 Mara. 3.1.

¹¹ Arimajaca noncantajiaquempica: maasanopae caquinteja teetarite inchoocatomateji aparo anaquerineca Joanca Viñacajatantatsica, cotanquitsiquea maasano majirontajiacarica Inquitequitica, irirajia teeca iranaajencavaevetempaji, caavijiquea icavintsajamajajiaqueri, oquejevetaca yanaajiaqueri Joanca.

¹² “Coramaniquea iroaqueragueti iparianacarogueti Joanca Viñacajatantatsica itsavetantavaequerogueti arejevaecaroquea imaica, iriraquea catsimatantajatsica icatsimatimentajiaqueriquea maasano tsavetacojiguirica Inquitequitica quero icotani imajirontagueti, teetarite irinintajigueji inquemisantajiteriji aatonijite quericaca peguiritsi Aapani Irioshi Majirote.

¹³ Maasano tsavetantajatsica itsavetacojiaqueri Aapani Irioshi coramani arejevae-caroquea ichooaquegueti Joanca Viñacajatantatsica. Ariquea iquempetaca Moishishini iriatimpa itioncacotaqueri.

¹⁴ Iiraquea Joanca iriotaquequea tsavetantatsica Iriashini piquemacojiaquea incoraqueaque. Arigueti pinintajiaque pinquemisantajiavaquero nocanquempica, pinquemajiavaqueroquea.

¹⁵ Chooagueti piguempita pinquemantavaquempaca, pinquemeja.

¹⁶ “¿Quero icojigani caquinteja choocajianquitsica imaica? ¿Taa ipaji iquempejiaca? Iriguenti iquempejiaca chaajaniquitirajaca irisavisaviitaquegueti tsovijaguteriqui irantanavijitempagueti, iroompa ari incatsimatavacaajianaquempa incanquequea:

¹⁷ ‘Nocovitimojiavequempiquea teequea pintsamarojigueji.

Ariquea namashaitimojiavetaquempi amashairentsi yamashajitica ishimampojanca-jitagueti

teequea pirajiaquempaji.’

¹⁸ Ariqueate piquempejiaca aviatimpajia. Icoraquevetaca Joanca teequea irishecatempaji ishecapanitaca igonorojia, aisa teequea irimiratemparoji cachojaro, manaquea picantacojiaqueriquea: ‘Ishaquiacari ampatsini.’

¹⁹ Ariquea imaica icoraquevetaca irira Irijanite Caquinte, ishecataca iriatimpa, imiraca, ariqueate picantajiaque: ‘Iriguenti shecajanti, iriguenti shinquitatsica, aisa iriguenti itsipavijijiapojaca covaequishejiatsica aisa capiocapiniijiguirica majirontatsica imentaquipae.’ Cotanquitsi onconijavaetanaque itsatica tsamajatsica amenajiaquerogueti quero ococani yantaguetaquea.”

Jesoshi icantomajiaqueriquea guintenijatsica Corashiniqui, Vetsairaqui aisa Capere-naoqui

(Irc. 10.13-15)

²⁰ Iroompaquea Jesoshi icantomajitsijigari ipeacaimojiavecaca oshequini oacaantantatsica intati, yamenajiaqueritarite teequea incantashitatijiaquempaji intsarotentajiguempariji Aapani Irioshi, icanqueriquea:

²¹ “¡Imaicashiatsi pantsipevaetemanishiatsi aviatimpajia guintenijatsica Corashiniqui! ¡Imaicashiatsi pantsipevaetemanishiatsi aviatimpajia guintenijatsica Vetsairaqui! Pamenajiavecaroquea nonigaimojiavequempica oacaantantatsica intati, cotanquitsiquea teequea pinintajigueji pincantashitatijiaanajempa povashiantajianajeroji picovaequishejiacagueti. Iiraquea guintenijiavetatsica coramani Tiroqui aisa Shironequi iriome amenajiguerome, incantashitatijiaanajuempamequea inquitaaajiaquemparome jiriquiquijiporoquero, aisa irigachonacaguinajiaquemparomequea cachopoquiri ironigaantaquempanjite ishimampojancajiaca yamenajiaque icovaequishejiaca, incantashitatijiaanajempamequea.

²² Cotanquitsiquea noncanquempiquea aviatimpajia arejetapojajempagueti incatsimatantajiaquemparica Aapani Irioshi maasano teeca intsarotentajiguempariji, caaviji irogaamajiaquempi anaamajaqueroquea incatsimajiaquerigueti Tirojiaquitica aisa Shironejiaquitica.

²³ Aviatimpajia guintenijatsica Capere-naoqui paventacojia. ¿Pamenajia ariji poapoitanaque jenoqui inquitequi? ¡Aatotarite! Manaquea poapoaivaetanaque isaviji Areshiqui.‡ Arimequeate impeacaajiaquemparome oacaantantatsica intati coramani ontaniqui Soromaniqui onquempetaquemparomequea nopeacaimojiaquempica aviatimpajia imaica, aatomequeate iteroncajiguirimequeate maasano, choocatatsimequea iguinenti iriguintenijitemparomequea imaica.

²⁴ Irootaquequea noncantantajiaquempica oncoramanitapojajegueti aapojajempagueti incatsimatantajiaquemparica Aapani Irioshi maasano teeca intsarotentajiguempariji,

‡ 11:23 Oraquea **Areshi** iroguenti ichooacajiaquegueti metojatsica.

caaviji incatsimamajiaquempiquea aviatimpajia, anaavaequeroquea incatsimajiaque-
rigueti Soromajiaquitica.”

Jesoshi icanque irimagorejacaajiaqueri aventajiaquemparineca
(Irc. 10.21-22)

²⁵ Iroompaquea icanque Jesoshi: “Aapani Majirontamajatsica, aviguenti majironta-
cojiacarica maasano inquitequitica aisa quepatsiquitica. Noshinevenquempiquea no-
canca, pitsititapitsajiaqueritari tsajatsica teequea ponigaajigueriji querocaca picotani
aviatimpa. Iriguentiquea ponigaajiaque teeca intsajigueji.

²⁶ Oquempetantacaca imaica, irootari pininque aviatimpa.”

²⁷ Iroompaquea icantajiguiiri maasano: “Yojocaguetaquenaroquea Aapani maasanopae,
aisa yagavejacaamajaquena maasanopae. Teequea quericaca tsamajatsineca querocaca
icotani Irijanite Aapani Irioshi, apatiroti tsatanquitsi Aapani. Aisa teequea quericaca
tsamajatsineca querocaca icotani Aapani, apatiroti tsatanquitsi Irijanite aisa irirajia
inintacajiaqueca Irijanite intsatacaajiaqueri.

²⁸ “Caacate naatimpajui maasano aviatimpajia magoshirentajatsica atsipejianquitsica
cameetsanijite nomagorejacaajiaquempinijite.

²⁹ Pinatavaquero novoatsite, pintsatavaquero nontsatacaaquempica, naroguentitari
atsipetacotatsica teetarite naventacotimatempaji. Ariquea pamenapojero pimagore-
jashirentajiaque.

³⁰ Teequea omanempaji novoatsite nojocaquempica, pijoncavaetaque nonatacaaquem-
pica.”

12

*Itsatacaanejia Jesoshi yaajiaqueroquea tirigoitsoqui savincaguiteri qui imagorejantaji-
taca*

(Mr. 2.23-28; Irc. 6.1-5)

¹ Ariquea arejetapojacagueti savincaguiteri imagorejantajitaca* yoanaquequea Je-
soshi icantanaca tirigomashiqui, itsipatsipaitanacari itsatacaanejia. Iriatimpajia itasea-
jianaque ishireguipanajanti tirigoitsoqui ishecajiacaroquea.

² Ariquea yamenajiaquerigueti pariseojia icantsijigariquea Jesoshi:

—¡Pamenajiguerija! Yaajianaquequea pitsatacaanejia tirigoitsoqui imaica savincaguiteri
imagorejantajitaca, icantimentantajitirotarite irantantajitemparo.

Cotanquitsiquea iriatimpa icanqueriquea:

³ —¿Arimpate teequea pampatsajavantacojigueroji aviatimpajia itioncacojitaquerigueti
Taavini coramani ocanquegueti itaseanaque iriatimpa aisa itsipajianacaca, teequeate
onchoocaitimajaniquiteji taampaquea irishecajiaquempaca?

⁴ Iquijitsitanacaquea itsovironaqueitequi Aapani Irioshi† ishecatsitaroquea pan ican-
timentantajitica irishecajitemparogueti, manaquea yojokujiitaquero oraniqui shitapon-
caronsiqui cameetsanijite iramenaqueronijite Aapani Irioshi. Iriguenti shecatarorquea
saserortejia, irioqueate cantanquitsica Aapani Irioshi. Cotanquitsiquea iriraquea
Taavini ishecatacaroquea, aisa yojocajiaqueneriquea itsipatsipaitacaca.

⁵ ¿Arimpate teequeate pampatsajavanteroji aisa itioncacotanaqueca Moishishini ocan-
quegueti iriraquea saserortejia antajiguinirica teemporoqui itsaromentantajitarica Aa-
pani Irioshi yantantajigaroquea savincaguiteri imagorejantajitaca, cotanquitsiquea tee-
quea irooquea imepacajiguempaji covaequisherentsi?

⁶ Imaicaquea noncamantajiaquempiquea chooca acaniqui caavijica anaqueroquea
teemporo itsaromentantajitarica Aapani Irioshi.

⁷ Aviatimpajia teetarite pinquemajiguerojiquea itioncacojitaquerogueti cantatsica:
‘Caaviji anaaque nonintaquequea pimpintsatocotantajiaquempica, anaqueroquea pi-
jitorajiaquenarigueti viratsipae pintajiaquenarigueti.’ Pinquemajiaqueroquemgueti
ocatica, aatomequea pijijiguime ipeacaaguishejiaquero covaequisherentsi.

⁸ Iriarajia Irijanite Caquinte iriguentiquea cantatsica querocaca querocaca
irantantajitemparogueti savincaguiteri qui imagorejantajitaca, aisa querocaquea
incantimentantajiteroji.

Jesoshi yogueshitajiri chompevacovetatsica
(Mr. 3.1-6; Irc. 6.6-11)

* **12:1 imagorejantajitaca.** Irirajia joriojia imagorejantaro savincaguiteri saavaro. † **12:4** Ocanquegueti **itsovi-
ronaqueite Aapani Irioshi** iriguenti ocanacotaque quitsaarentsivanco itsaromentantajitarica iriatimpa. Icantajitiro
Taverenacor. Coajica irijanite Taavini ipeacaacaro mapipanico icantajitica **teemporo** itsaromentantaquemparica.
Ipajiqueroquea iroatimpa aisa **itsovironaqueite Aapani Irioshi**.

⁹ Incajaranquivaetanaquegueti yoanaque Jesoshi shinagogaqui icapiocantapinijiacaca joriojia iquijanaquequea intsompoguiqui.

¹⁰ Ariquea ichooaque oraniqui aparo chompevacovetatsica. Irirajia catsimajiaquerica Jesoshi yamenajiaquequea querocaca incanque cameetsanijite intsaveacojiaquerinijite incatsimatacantajiaqueri, icoacotantajiacarica icanqueriquea:

—¿Cameetsavaequempa irogueshitantajitaquempariquea caquinte savincaguiteri imagorejantajitaca?

¹¹ Icanqueriquea:

—Choocagueti ashintanquitsica irovejate arigueti intanquirejantanaquempo aparo omoroqui savincaguiteri imagorejantajitaca, ¿arimpate aato yoashitiri irajaateri?

¹² Iriompaqueate caquinte caaviji ipintsatacojitari, caavijitarite yanaaqueri oveja. Irootaquequea imaica cameetsavaequé incavintsajantantajiquemparoja savincaguiteri imagorejantajitaca.

¹³ Jero ipitsocashitanacariquea chompevacovetatsica icanqueri:

—Pincantavacotempaja.

Iroompate icantavacovetanaquitiga ariquea icotanaja iraco jac peamajatanaja quempe-majatanaja otsipapaco.

¹⁴ Ariquea yamenajiavaquerigueti pariseojia yogueshitajirigueti, isotosotoitapanajanti ariquea isariimanatanacari Jesoshi irimetojacaantajiaqueriquea.

Isaiashini itsavetantaqueriquea Jesoshi coramani

¹⁵ Irooquee itsatavaquegueti Jesoshi isariimanajanacari irimetojacaantajiaqueri, yoanaquequea, ariquea yoguijaguijaitanaqueri icaramirincavaequé caquinteja. Iriatimpa yogueshiguetajiri maasano ashinoncajajatsica,

¹⁶ cotanquitsiquea icantimentajiaqueriquea aatonijite itsavetacojiguiritsi.

¹⁷ Oraquee iquejetacagueti imaica onetsanatacavea icanqueca Isaiashini coramani itioncacoqueroqueti icanqueca Aapani Irioshi, icanque:

¹⁸ “Jeeri irira notigaranquica nonintacaaqueca.

Nopintsamajacari, aisa noshinevcari.

Nontigaranquimoqueriquea Noshire inchoocashirentapojeri.

Iriatimpa incamantajiaqueriquea maasano caquinteguetatsica querocaca cameetsaripae, aisa querocaca teeca oncameetsateji.

¹⁹ Aatotarite icatsimatanti, aisa aatotarite itampishijencatanti,

aato iquemajitiri quenavoquirontsipaequi.

²⁰ Aato ijararejiri ovi chacopi otaporejavetanacagueti,

aato itsivaquiro otsa tsivorentsi chaavogajaniquitantquitsica,[‡] arejevaetemporoquea irinetsanamajatantanaquemparoca maasano, irooquee anaan-tananquitsine tampaticatanquitsica.

²¹ Iriotaque iroguijajivaqueca caquinteguetatsica, iraventajiaquempo ivajiro.”

Icantashijitacariqueti Jesoshi iriguenti shaquiacari ampatsini

(Mr. 3.20-27; Irc. 11.14-23)

²² Iroompaquea yaajitanaqueneriquea Jesoshi aparo caquinte ishaquiaca ampatsini, ishampocajataque aisa imacanaataque, teequea inquenquetsateji. Iriatimpa ariquea yamenacajairi, aisa injacajairi macanari.

²³ Yamenamenaitanaquequea intati maasano, icantajigui: “Iriocajate Ichoviquini Taavini.”

²⁴ Irooquee iquemajiaquerigueti pariseojia icantajiaqueca, iriatimpajia icanquequea: “Iriguentisa shaquiacari Veerevevo[§] imajirote ampatsinijia. Iriotaquequea agavejaca-querica yoguisotoantaguetacanarica ishaquijajiacaca ampatsinipae.”

²⁵ Cotanquitsiquea itsatavaqueroquea Jesoshi iquenquejajiaqueca, icanqueriquea: “Inchoocagueti caquinte incapiocajiaqueriquea igonorroja impeaquempa imajirote, iroompaquea arigueti imparijianaquempo incatsimatavacaajiaquea, ariquea intsi-nampirejavacaajianaquempa irishiapitsajianaqueri imajirote, aparo inchoocataje, aato ichooataji quericampa iromperatajempaca. Ariquea iquempejica tsipatsipaitacar-ica ijijiguica, arigueti incatsimatavacaajiaquempa, ariquea incihincoitanaquempa intsinampirejavacaajianaquempa, aatotarite iconoavacajajaa.

[‡] 12:20 Icanquegueti ovi **chacopi** aisa **otsa tsivorentsi** iriguenti iquejetacaaca caarica tampishitatsi, caarica agave-jatsi irompetanaquempa, mana incavintsajiaqueriquea.

[§] 12:24 **Veerevevo**. Iguenquetsatsarequi guiriego icanqueri **Beezeboul** aisa **Beelzeboul**. Icanqueri quimajareri **Beelzebú**. Iriotaque pajitatsica aisa Satanashi.

²⁶ Ariquea iquejetaca Satanashi, ¿arimpate intigarancajempa iriatimpa iroguisotoaque-mpa? Inquempetaquempagueti imaica irisatica guisotoajatsine, ¿arimpate iragavejaque incoguitempani impeaquempaquea imajirote maasano ampatsinija?

²⁷ Aviatimpajia iroguenti picantajiaquea: 'Iriguentisa shaquiacari Veeresevo', nageviantacarica noguisotoantsijiajarica ishaquaijiavecaca ampatsinipae. Iriomegueti agavejacaquenname Veeresevo, ¿ariquea quericampate agavejacaajiaqueriquea pigonor-ja yoguisotoantsijiajarica ishaquaijiavecaca ampatsini? Irootaquequea itsatantajitacaroca manatarite picomica aviatimpajia.

²⁸ Cotanquitsiquea iriguenti agavejacaquenaqueate Ishire Aapani Irioshi noguiso-toantsijiajarica ishaquaijiavecaca ampatsinipae, irooquee pintsatantajiavaquempace jac imajirontapojaca Irioshimajaca acaniqui aviatimpajiaqui.

²⁹ "Imaica noninque noncoacojiguempija: ¿Queroquee incojitaquerini incatsimajitaque-riqueti caavijica itampishiti iraitsijiguetaqueriquea aatogueti iroquetita iroishojita-queri? Oraqueate iroquetigueti iroishotsijitaquemparigueti, ariquee iroguenti iraitsiji-queriquea.

³⁰ "Irraquea teeca irishineventavaquenaji, manaquea incatsimataquena; aisa iriraquea teeca intsipatenaji nocapiocantaquegueti, iroguenti yoguivorocantaque.

³¹ Ariquea noncantajiguempi imaica, taaca impeacaajiaquempace caquinte covaequis-herentsi irooca incantaguishevaeque taaca opajitapae, iriraquea Aapani Irioshi iragave-jaquequea irishetacotajeri aatoquea iquenquejacaajiri, cotanquitsiquea iriraquea can-taguishetacoquerineca Ishire Aapani Irioshi aatoquea ishetacojitiritsi.

³² Ariquea oquempca quericaca cantaguishetacoquerineca Irijanite Caquinte iragave-jaquequea Aapani Irioshi irishetacotajeri, cotanquitsiquea iriraquea cantaguishetaco-querineca Ishire Aapani Irioshi, irioquee iriguenti aatoquea ishetacojitiri, aato imaica ocanicu quepatsiqui aisa aatoquea oncoramanitapojagueeti.

Quero incojiquerini caquinte iramenantajiquemparicate arimajaca iriguenti comajama-jatatsica

(Irc. 6.43-45)

³³ "Pamenaquerogueti inchato cameetsatsica, pintaque cameetsataquequea osove-napae. Aisa pamenaquerogueti inchato teeca oncameetsateji, pintaque tee oncameet-sateji osovena. Iroguentitarite itsatantajitaroca inchato, yamenajitiro osovena.*

³⁴ Quejejaquempiquea irijanijate sanatari, ¿queroquee pinciojaquempani pincanta-jigueronijite cameetsaripae?, avijentijatarite covaequishejiatsica. Maasanotari iquen-quejacojiguetic a irootaquequea iquenquetsatacojiguetic.

³⁵ Ariquea iquempetaca caquinte comajamajatsica iroguenti iquenquetsatacogue-taque cameetsaripae, irootari iquenquejacoguetaque. Irraquea teeca incomajamajatem-paji iroguenti iquenquetsaguishetaque taaca opajitapae, irootarite iquenquejacoguetaque iriatimpa.

³⁶ Noncantajiaquempiquea, oraquee aapojajempagueti incatsimatantajiaquemparica covaequishejiatsica, inquenquejacaajitaqueri maasanopae iquenquetsaguishetiaqueca intati.

³⁷ Aritarite cameetsarica picantaguetic, irishinevenquempiquea. Cotanquitsiquea teegueti oncameetsateji picantaguetic, incantajiaquempi: 'Imaica pantsipeventaquem-paro.' "

Irraquea covaequishejiatsica icantajiavecariquea Jesoshi iramenacaajiaquerime oacaantantatsica intati

(Mr. 8.12; Irc. 11.29-32)

³⁸ Ariquea icoraquetashijiajojaqueri Jesoshi pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca ition-cacotanaqueca Moishishini, icanqueriquea:

—Tsatacaantantatsica, nonintajiaque ponigaajiguenaro oacaantantatsica intati.

³⁹ Icanqueriquea Jesoshi:

—Aviatimpajia otiavaejiaquempiquea covaequisherentsi, teequee quisho poajiguer-iji Irioshimajaca, pinintantajiavetacaca nonigaajiaquempirome oacaantantatsica intati, cotanquitsiquea aatoquea nonigaajiguimpirotsi. Iroguentiquea nonigaajiaquempi otsipa, onquempetaquemparoquea iquejetacaajitacarigueti tsavetantatsicani Jonashini cora-mani.

* 12:33 Ari iquejetaca caquinte: iroguenti yamenantajitari ipeacaaguetaacaca, ari intsajitaqueri arisa icoca. Irraquea teeca incameetsateji iroguenti ipeacajaiaca covaequisherentsi. Irraquea cameetsari oavaetaaque iroguenti ipea-caaguetaaca cameetsaripae.

⁴⁰ Piquemacojiaqueriquea Jonashini iniaquerigueti quejevatarica iririjegui quiterinqueni ariquea icaratacovaetanaquea 3 savincaguiteri ontaniqui imotijaqi. Ariquea inquejetaquempaquee oncoramanitapojajegueti irira Irijanite Caquinte incaratacovaetanaque 3 savincaguiteri intsompogui quepatsiqui.

⁴¹ Oncoramanitapojajegueti aapojajempagueti incatsimatantajiaquemparica Aapani Irioshi maasano teeca intsaraventajiguempariji, iriraquea Ninivejiaquítica incatin-tiitsitanaquempaquee intsavetacotsijiaquempiroquea pantaguishejiaqueca. Maasantari Ninivejiaquítica iquemisantajiaqueriquea Jonashini itsavetantimojiaquerigueti, ishimampojancajianaca yamenajiacagueti ipeacaaguishejiaquea covaeguisherentsi, ariquea icantashitajiaanaca. Cotanquitsiquea imaica icoraquevetapojaca caavijica anaavaequerica Jonashini, teequa pinquemisantajiaqueriji.

⁴² Ariqueate onquejetaquempaquee aisa oncoramanitapojajegueti oraquee imajirojiate Savajiaquítica oncatiitsitanaquempaquee ontsavetacotsijiaquempiro pantaguishequeca aviatimpajia choocajianquitsica imaica. Coramanitari ocoraquetashivaqueri Saromonini oquemisanqueriquea itsatacaquerogueti, oquenaetaipojaque jmm osamani oquemacoquerigueti itsamajati. Cotanquitsiquea imaica icoraquevetapojaca caavijica anaavaequerica Saromonini, teequa pinquemisantajiaqueriji.

Ampatsini icoraquitashitajiri aisa ishaquiavetacaca

(Irc. 11.24-26)

⁴³ "Oraquee irovashiantanajerigueti ampatsini iriraquea ishaquiavetacaca, iroanaque ontaniqui oquitamampororitapojigueti irinintavequempa irimagorejavaequeme. Cotanquitsiquea iroompa iramenavetapojaquemparo querocampa inchoocateni oraniqui.

⁴⁴ Inquenejitsitanaquemparoquea incanque: 'Noantanajemparota notsovironaquite nosotoantavetanacaca.' Ari incoraquevetajempa iramenapojajeri ishaquiavetacaca quempeca tsovironaqui ipishijitirogueti inetsanajitirogueti, cajaraguetejisanano oncanquempa tecatsi choocantemparone.

⁴⁵ Ariquea iroanaque iraaquiteri itsipajia 7 ampatsini caavijica igajaiaca. Iroompaquee irishaquiapijapojempari irira ishaquiavetacaca iroaqueragueti, ariquea iriatimpa ari incotanajempa arimpa irogaamajatanajempa. Ari onquejetimojiaquempariquea covaequishejisica choocajianquitsica imaica."

Iriniro Jesoshi aisa iriguentijeguijiate

(Mr. 3.31-35; Irc. 8.19-21)

⁴⁶ Choocatiraja iquenquetsatacaajiaquerigueti Jesoshi omporoguijajianquitsica, ooraquepoji iriniro aisa iriguentijeguijiate icatintiitapojaca sotsiqui, inintajiavetaca inquenquetsatacaajiaquerime.

⁴⁷ Iroompaquee icamantajiaqueriquea Jesoshi icantajitiri:

—Coraquetaque piniro aisa piguentijeguijiate, ichoocapoji sotsiqui, inintajiaque inquenquetsatacaajiaquempi.

⁴⁸ Cotanquitsiquea iriatimpa icanqueri camanquerica:

—¿Taa opaji iinani? ¿Taa ipaji iguentijeguijia?

⁴⁹ Iroompaquee ipitsocashijianacari itsatacaanejia, ijicojiaqueriquea icanque:

—Jeeri iricajia nopeajiaqueca iinani aisa iguentijeguijia.

⁵⁰ Querica netsanamajatiroca inintaguetica Aapani choocatatsica inquitequi, irio-taque nopejaiaque iguentijeguijia, tsiojipae, iinanipae.

13

Jesoshi iquejetacaacari pishoncaguitiroca oitsoqui

(Mr. 4.1-9; Irc. 8.4-8)

¹ Iroompaquee oraticaquea savincaguiteri isotoanaji Jesoshi tsovironaqui, yoanaque otsapijiqui iniromotija, isavicapoji.

² Yomporoguijajentapojacariquea icaramirincavaetanaque caquinteja, ariquea itetanajaquea quenajarontsiqui isavicaque. Maasano omporoguijajianquitsica isavisaviquequea ocaratsapijiqui.

³ Iroompaquee itsatacaajiaqueri iquempetacaaguetaaroquea taaca opajitapae, icanqueriquea: "Yoanaque aparcaquinte impishoncaguitero oitsoqui.

⁴ Ipishoncavoncaquitanaqueroquea tacororo tacororo, itsitacaguetanaquero. Oconogarancaqueate asacaraaguetaanaca quenavoquirontsiqui, iroompaquee isavisaviitashipojioquea tsimeripae ishecapijapocararo.

⁵ Otsipa oconogaranca asacaraanaca mapiporoqui, taampina otsoroavetanaca, teemajaca onchoocamajatenica quepatsi.

⁶ Iroompaquea icatsirincaguitevetanaca catsirincaiteri, itsianaqueroquea oshimpeguir-icanaque ometojanaque, teetarite oamajateji ovarishitsa isaviqúi, ojocaavaquerotarite mapí.

⁷ Oconoacaquea otsipapae asacaraanaca ochooacagueueti ovarishitsa samerento. Iroompaquea otsoroitsivetanaca, arimpaquea otsoroitsitanacaquea samerento iroatimpa otsincoanaqueroquea ometojanaquero.

⁸ Otsipa oconoacaquea asacaraaguetanaca ocameetsaguitetaquegueti quepatsiqui, ot-soroanaquequea otaganaanaca ochoocatanaque opitsaraquiocotanacaqueate oitsoqui, oconoacaquea ochooacque 100, otsipa 60, otsipa ochooacque 30.

⁹ Choocagueui piguempita pinquemantavaquempaca, pinquemeja.”

Jesoshi itsatacajiaqueriquea quero ococani iquempetacaantaguecaroca

(Mr. 4.10-12; Irc. 8.9-10)

¹⁰ Iroompaquea iquempejiquempejiipojacari itsatacaanejia icantiriquea: “¿Queroquea ococani pitsatacajiaquerigueti caquintejia piquejetacaacanari intati?”

¹¹ Iriatimpa icanqueriquea: “Imaica ininque Inquitequitica pintsajiaqueroquea aviatimpajia queroquea icotani imajirontagueui iriatimpa, cotanquitsiquea iriatimpajiaquea aatoquea itsajiguirotsi. Teetarite intsajiteroji paesatoniqui, aviguentiquea tsajiaquerone imaica.

¹² Querica choocatanquitsica itsataqueca, inquimoguenquejanetacaamajaqueri, oavaetanaque intsamajatanaque. Cotanquitsiquea querica teeca onchoocateji itsataqueca, capichaguenquejanejaniquitanquitsica choocavecarica irapitsatsijiqueri.*

¹³ Irootaquequea noquejetantajiacarica imaica notsatacajiaquerigueti iriatimpajia manaquea noquejetacaacaroquea maasanopae. Iriatimpajiaquea yamenamenaive-tanacatari, cotanquitsiquea tee irinejeji; iquemajiavetacaquea, cotanquitsiquea tee inque-majiaqueroji, tee intsajiaqueroji.

¹⁴ Iquejejiacagueui imaica, onetsanatanacaquea icantaqueca Isaiashini coramani, icanque:

‘Pinquemajiavequempaquea, cotanquitsiquea aato piquemajiaavajirotsi.

Pamenajiavequempaquea, cotanquitsiquea aato pitsatimajiaavajirotsi.

¹⁵ Iquishoshirentanaquetarite iricajia.

Oraquea iguempita tee inquemamajatantajemparo,

aisa imatsivocajataque,

aatonijite inejantajiajarotsi iroquiya,

aatoniji iquemantajiajarotsi iguempita,

aatoniji itsajigui ishirequi

aatoniji ipitsocashijigana nogueshishirentantajiajemparica.’

¹⁶ “Cotanquitsiquea aviatimpajia caaviji icavintsajamajiaquempi Aapani Irioshi pamenantajiacaroca maasanopae pamenajiaqueca imaica, aisa piquemajiaquena notsata-cajiaquempica.

¹⁷ Arimajaca noncantajiaquempica, ichoocajiavetaca oshequini tsavetantajiaatsica aisa comajamajianquitsica inintajiavetaca iramenajiaqueroquea pamenajiaqueca aviatimpajia imaica, cotanquitsiquea teequea iramenajiguroji. Aisa inintajiavetaca inque-majiaqueroquea piquemajiaqueca aviatimpajia, cotanquitsiquea teequea inquemajiguroji.

Jesoshi itsatacajiaqueri itsatacaanejia taaca opajita iquejetacaaca incajaranqui

(Mr. 4.13-20; Irc. 8.11-15)

¹⁸ “Imaica iintsija pinquemisantajiavaquenaja noncamantaquempigueti taaca opajita noquempetacaaca incajaranqui.

¹⁹ Oraquea oitsoqui asacaraaguitananquitsica quenavoquirontsiqúi iriguenti noque-jetacaajiaqueca caquinte quemisantajiavetacaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi it-savetacojitirogueti, cotanquitsi tee intsajiaqueroji. Itsatacajaivecariquea queroquea incojiaquempiani impejiaquerigueti Aapani Irioshi Imajirote, cotanquitsiquea iroomp-agueate icoraquetashiqueriquea ampatsini ipeacotacaacariquea maasanopae.

²⁰ Oraquea asacaraaguiguetananquitsica mapiporoquiqui iriguenti ogomarojiaque-quea quemisantajiavetavacaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi ishineventajiavetavac-aroquea,

* **13:12** Querica nintanquitsineca inquemagueroquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, arimpaquea intsamajatanaque. Cotanquitsiquea iriraquea teeca irininteji inquemisanteroji, inquemavetaquempagueti capichaji, manaquea omanapitsatanaquempari, aatoquea itsatimatirotsi.

²¹ cotanquitsiquea teemajaca inquemisantamajateroji, jero ipeacotantajianaroca taampina. Iroompaquea ocoraquetashiqueriquea atsipetagantsi, irooca icatsimatimenta-jiqueriquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, ariqueate icohicoitanaca yovashiantajiana-jiroquea, iquejedianaja iroaqueragueti tequeratagueti intsarovementatempariji.

²² Oraquea asacaraaguiguetananquitsica samerentoqui iriguenti noquempetacaajiaci quemajavetaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi quemajavetavacoroqueate, cotanquitsiquea iroompaa irooqueate aisa iquenquejajivajiroquea maasanopae choocaguetat-sica quepatsiquitica. Ariquea iriatimpajiaquea teequa inquenquejajiajeroji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, iroguentiquea iquenquejajianaji incarajiavaequeroquea yashintaguecaca. Querocampate incojiaquempanti intsarovementamajiaquempariqueti.

²³ Cotanquitsiquea oraquea asacaraaguiguetananquitsica ocameetsaguitetaquegueti quepatsi iriguenti ogomarojiaque quemisantajivaqueroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, ariquea itsarovementamajatacariquea iriatimpa. Ariquea ichoocajiaque cameetsa, iquempejiacaroquea oitsoqui choocatananquitsica oitsoqui 100, itsipa iquempejiacaroquea oitsoqui choocatananquitsica 60, itsipa iquempejiacaroquea choocatananquitsica 30.”

Jesoshi iquempetacaacaroc tojari conoacaroca tirigoitsoqui

²⁴ Ariquea iquejetacaajiacanari Jesoshi otsipa, icanqueri: “Imaica irooquea nonquempetacaaguemparo quero icotani imajirontagueti Inquitequitica. Yoanaque caquinte ipishoncavoncaquitanaqueroquea tirigo cameetsaitsoquiri iniganquitejirequi.

²⁵ Iroompaa imaajianajigueti maasano, yanaincaquitiquea itsipa catsimataquerica ipishoncavoncaquitapanajantiro tojari quempevetaroca tirigo itsitacavaetanaqueroquea oraniqui.

²⁶ Iroompaquea otsoroavetanaca tirigo, arimpaqueate otsoroitsitanaca tojari iroatimpa omoncarajanacaroquea. Oraquea ochoocatanaquegueti oitsoqui tirigo, yamenajiqueroquea manasacanica oconocaroquea tojari.

²⁷ Iriajia amijiguirica yamenitsijigaroquea icoraquejiaipojaque icantajiapojiri ashintaroca: ‘Nomajirote, arimpate namenajiaque iroguenti pipishoncavoncaquitaque tirigomajaca. ¿Imaicaquea querocaquea oquenapojini tojari?’

²⁸ Icantiriquea iriatimpa: ‘Ooshiatsi, iriocajate quempequeroquea catsimataquenaca.’ Icantajianaque amijiguirica: ‘¿Ari pininque noanoaitanaque nontsopajajiajatero?’

²⁹ Icanquequea iriatimpa: ‘Aatota, pitsipatacaantajigarotsishiatsi tirigomajaca.

³⁰ Ariquea ococaniquea osampatanaquegueti, ariquea nontigaranquitsijiguempariquea aviguijiaqueroneca ariquea intsojajitsitemparoquea tojari iroishovativaequeroquea intaitsijiguemparoquea. Iroompaa irooquea irajiaiquequea tirigomajaca intariajiaqueroquea tsovironaquiqui itariantajitaroca tirigoitsoqui.”

Jesoshi iquempetacaacaroquea oitsoqui moshitaasa

(Mr. 4.30-32; Irc. 13.18-19)

³¹ Iroompaquea iquejetacaajiacanari otsipa, icanque: “Imaica nontsavetacotaqueroquea queroquea icotani imajirontagueti Inquitequitica, ariquea nonquempetacaaguemparo oitsoqui moshitaasa ivintyacajitirogueti iniganquitejirequi.

³² Iroatimpa caaviji anaaque ochaamirijaquijianiquivaeque, cotanquitsiquea ontsoroanaquegueti inirojempetanaquequea anaaguequeroquea otsipapae panquirentsipae chaamirijaquitatsica oitsoqui. Ontsegotsegoatanaquempaquea onquempanajemparoquea inchato, inchoocantajianaquemparoquea tsimeripae.”

Jesoshi iquempetacaacaroquea anempoacaguiroca pan

(Irc. 13.20-21)

³³ Iroompaquea iquejetacaajiacanari otsipa, icanquequea: “Imaicaquea nontsavetacotanaqueroquea queroquea icoqueroni Inquitequitica imajirontagueti, ariqueate nonquempetacaaguemparo anempoacaguiroca pan. Pamenirotarite manquigarentsi ompeacaguemparogueti pan, aaquequea apamontiinaro tirigovane, ariquea onconoanquemparo anempoacaguiroca, ariquea oncotanaquempaa anempoacaanaquero maasanose.”

Queroquea ococani iquempetacaantaguecaroca Jesoshi

(Mr. 4.33-34)

³⁴ Ariquea iquejediaqueri Jesoshi imaica maasano itsatacaajiaquerica caquinteja, mana iquempetacaajiacanari. Teetarite intsatacaajigueriji intati, taaca opajitapae ininquaca intsatacaajiaqueriquea, iroguenti iquejetacaaguetaacaroquea.

³⁵ Oraquea iquempetaqueroqueti imaica iroguenti onetsanatanaca itioncacotanaqueca tsavetantatsicani coramani, icanquequea:

“Nonquenquetsatacaajiaquerigueti, iroguenti nonquejetacaaguetaquemparoquea taaca opajita.

Nontsavetantaguequero taaca opajita iroquetinica itsitijiguevecaca paesatoniqui iroaque-ragueticquea ipeacajaicarogueti quepatsi arejevaetapojaroquea imaica.”

Jesoshi icamanqueriquea itsatacaanejia taaca opajita itsavetacotaqueca iquenquetsata-cotaquerogueti tojari conoacaroca tirigo

³⁶ Ariquea iquenquetsatacaajiajaviri Jesoshi capiocaventajiacarica, yoanaji tsviron-aquiqui iquijapojaque. Iriiraquea itsatacaanejia iquempejiquempejiipojiri icanqueriquea: –Nonintajiaque poguisotoguenaroja incajaranquitica piquempetacaajiacanarogueti to-jari conoacaroca tirigo.

³⁷ Icanque Jesoshi:

–Iriiraquea pishoncavoncaquitaqueroca tirigo cameetsaitsoquiri iriguenti Irijanite Caquinte.

³⁸ Oraquea niganquiteji, iroguenti maasanopae quepatsi iguintenitantajiacaca caquin-teguetanantsica. Oraquea cameetsaitsoquitatsica, iroguenti quejecari caquinteja peajiaquerica Aapani Irioshi Imajirote. Oraquea tojari, iroguenti quejecari caquinteja irashijia ampatsini.

³⁹ Iriiraquea catsimatantatsica pishoncavoncaquiqueroca tojari, iriguenti imajirote ampatsinijia. Oraquea noccanquegueti irajiaquerogueti tirigoitsoqui, iroguenti nontsaveta-cotantaque onteroncanajempagueti quepatsi. Irirajia aajiaqueroneca iriguentijia irashiv-antijitete Aapani Irioshi.

⁴⁰ Imaicaquea pamenajiaquerogueti itsopajiaquerogueti tojari itajiaquerogueti, ariquee onquempetaquempa oncoramanitapojajegueti onteroncanaquempagueti quepatsi.

⁴¹ Iriiraquea Irijanite Caquinte intigarancajiaqueri irashivantijitete, incapiocajiaque-riquee covaequishtetaajiacarica itsipajia, irirajia aisa maasano peacaaguishejiacaroca covaequisherentsi, aatoniji iconoajajari majirontajiacarica,

⁴² Impishoncajiaqueriquea camorecariqui. Oraniquiquea oraniqui incoquempaniquea iriraaguitempani irantsicayajijiaquempa.

⁴³ Ariquee irirajia comajamajatanquitsica iroaroaitanaque ichoocatigueti Aapani Irioshi majirontagueti, inquempejanaquempariquea catsirincaiteri itsirencashimpo-quirerejigueti. Choocagueti piguempita pinguemantavaquempaca, pinquemeja.

Jesoshi iquempetacaacaro itsitijitirigueti ooro

⁴⁴ “Imaica nontsavetanqueroquea queroquea icotani imajirontagueti Inquitequitica, ariquate nonquempetacaquempariquea ooro itsitijitirigueti iquitajitirigueti quepat-siqui. Ariquee yamenapojiaquerigueti itsipa caquinte, iquitatsitanajiaquea. Ishinevae-tanaca yojocantaguetaqueeroquea maasanopae yashintaguecaca yaancaroquea imen-taquipae. Iroompaquea yoanaque ivegarataqueroquea quepatsi ichoocatantacaca ooro.

Jesoshi iquempetacaacaro peerera vegaramajatatsica

⁴⁵ “Oraquea imajirontagueti Inquitequitica iroguenti oquempetacari jocantaguetiroca taaca opajita. Iriatimpa yoanaque yamenaguetaquequea peerera” vegaramajatatsica.

⁴⁶ Ariquate yamenapojiaqueroquea apaitsoquitiro caavijica anaaguequeroquea oquitasaancorerencavaeque, ovegaramajavaeca oshequi. Yojocantaguetaqueeroquea maasanopae yashintaguecaca yaantaguecaroquea imentaquipae ivegaratantaguetac-aroa oratica peerera.

Jesoshi iquempetacaacaroquea iniromantsa

⁴⁷ “Imaicaquea nontsavetacotantaqueroquea queroquea icotani imajirontagueti Inquitequitica, iroguenti nonquempetacaquemparoquea yanquitacotantajitarigueti shimaguetsatsica iniromotajiqui, inoshicacotaqueriquea icantashitatiaguecaca oshequini.

⁴⁸ Itseraiquitatigaroquea yaitsitajaroquea yaajitanaqueroquea imparaguequi. Ariquee isavisaviitanaque ashincaroa imantsatsite icoguiaguetaqueriquea cameetsaguetatsica itejiaqueriquea cantiripaequi. Iriiraquea teeca incameetsateji manaquea ipishoncague-tavaqueri.

⁴⁹ Ariquee onquempetanaquempaquea oncoramanitapojajegueti onteroncague-tanaquempagueti quepatsi, incoraquecoraqueipoje irashivantijitete Aapani Irioshi

† 13:45 *peerera*. Chooqa quantijiqui quejeveticarica chopiro. Onquijaquerigueti capichaji impanequi, aseraqueri, ari iniritripiniquero cameetsaniji oncarenitanaque. Oncoramanitapojajegueti ompeanaquempa icantajitica *peerera* (icanquero quimajareri *perla*), quitasaancorerencavaeque, impeacaquempari nenquetsiqui. Ovegaravaetaca.

incapioacajiaqueriquea comajamajianquitsica iroashijiaquempariquea maasano covaequishejiatsica,

⁵⁰ impishoncajiaqueriquea camorecariqui. Ontaniquiquea ontaniqui incoquempaniquea iriraaguitempani irantsicayajijiaquempa.”

⁵¹ Icanque Jesoshi:

—¿Ari piquemajiaquero maasano nocantajiaquempica?

Iriatimpajia icanqueriquea:

—Jeeje, Nomajirote.

⁵² Icantiriquea:

—Maasano tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini itsatacaamajitaquerigueti queroquea icotani imajirontagueti Inquitequitica, inquempejiaquempariquea ashintaroca tsovironaqui icapiocantaguetageroqueti yashintaguetacaca. Iragevejaque iraguetaquero cameetsaguetatsica choocatatsica intsompogui, iroquetinicapae aisa iroaqueraguetatsica.[‡]

Itsatacaantavetacagueti Jesoshi Nasarequi

(Mr. 6.1-6; Irc. 4.16-30)

⁵³ Ariquea iteroncanaqueroguetai Jesoshi iquempetacaaguetaacaroguetai, yoanajiquea.

⁵⁴ Yarejetapojacaguetai iguinteniqui itsatacaantapojaji ontaniqui shinagogaqui icapio-cantapiniijiacaca joriojia. Yamenamenaitanaquequea intati maasano quemisantajia-vaquerica, icantajiaque:

—¿Queroquea oquenapojini maasanopae ocatica itsatica iricatica? ¿Taaquea agavejaca-queri yagavejantacaca yonigaantaguequeroquea oacaantantatsica intati?

⁵⁵ ¿Teecajate irioquea irijanite caripintero[§] choocatatsica aguintenijiaqueti? Oraquea iriniro iroguenti Maria. Iriraquea iriguentijeguijiate iriguenti Santiago, Jose, Shimo aisa Jorashi.

⁵⁶ Ariquea oquempejiaca itsijoitepae iroatimpajia iroguenti oguintenijiaaca ocaniqui. ¿Queroquea oquenapojini itsatica aisa iragevejane?

⁵⁷ Ariquea teequa irinintajigueji inquemisantajigueriji, iroguenti icatsimajiaqueri, cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea:

—Iriraquea tsavetantiroca icanquerica Aapani Irioshi ishineventajitavajari querocaguetai yoanaqueni osamani, cotanquitsiquea ichoocavecaguetai iguinteniqui aisa itsovironaquequeti, teequa irishineventajitempariji, teequa inquemisantajigueriji.

⁵⁸ Ariquea teemajaca ironigaantaguetajeroji oraniqui oacaantantatsica intati, teetarite inquemisantajigueriji, manaquea iquenquejajiaque: “Caaricaja.”

14

Erorishi iquenquejajiro imetojacaanqueriguetai Joanca Viñacajatantatsica

(Mr. 6.14-29; Irc. 9.7-9)

¹ Iroompaquea iriraquea Erorishi* imajirojiate Garireaquitica iqumacoqueriquea Jesoshi.

² Ariquea icantajiaqueri amijiguirica:

—Iriguentiquea Joancani Viñacajatantatsica nometojacaantaqueca. Tancorejanajishiatsi, jero iquejetampojaroca imaica yagavejamajatantacaca yonigaantaguequeroquea oacaantantatsica intati.

³ Oraquea chapinqui iriraquea Erorishi yaacaantaqueri Joanca yoishotacaanqueriquea cavorejatsariqui, isantanatacotacaantaqueri, irooriji yamenaquequea icantomajimentavecari Eroriashi yaapitsaqueriguetai iriguentijeguite pajitatsica Jeripe.

⁴ Iriraquea Joanca icanqueriquea Erorishi: “Teetarite oncameetsateji paapitsaque-riqueti imanquigare piguentijeguite.”

⁵ Irootaquequea inintantavetacaca Erorishi irimetojacaantaquerimequea, cotanquitsiquea itsaroacaajiacariquea maasano choocajianquitsica oraniqui, yamenajiaqueriquea iriguenti tsavetantatsica.

[‡] **13:52 Iroquetinicapae** ocantacoquero itioncacotanaqueca Moishishini aisa itsipajia tsavetantaqueroaca icanquerica Aapani Irioshi coramani. **Iroaqueraguetatsica** ocantacoquero imaicatica itsavetanqueca Jesoshi. **§ 13:55** Iriraquea **caripintero** iriguenti tsamajaguetroca inchacota, ipeacaantaguecaro shitaponcaronsipae, taaca opajita.

* **14:1** Iriratica **Erorishi** irio icantajitica Erorishi Antipashi. Iririni aisa ipajita Erorishi, irio majirontanquitsica ivoaqueguetai Jesoshi (pamenero Irc. 1.5; Mt. 2.1-19).

⁶ Iroompaquea aapojacagueti isavincaguerite Erorishi icajemajiaqueriquea itsipavijiacaca irishecaticimojiaquempariquea. Ariqueate ishecashecaica, oquijitsipojaquea orijanite Erorishi otsamaropojaquequea opitsopitsovaetanacaquea ocanca. Ishineventsitanacaro Erorishi,

⁷ icanqueroquea:

—Imaica noncanquempi arimajaca nojocaquempiroquea taaca opajita pamaque-naca, aatotarite namatavijimpitsi. Incatsimatimentenarota Aapani Irioshi aatogueti nonetsanatiro nocanqueca.

⁸ Otsatacaitsitaroquea iniro, ariquea ocampoajiri Erorishi:

—Pojocacotsitenaro acaniqui iguito Joanca Viñacajatantatsica shimencoqui.

⁹ Ariquea icotanaca iriatimpa ishimampojanacana, cotanquitsiquea iroorijite icanqueroquea, aisa iquemajiaqueriquea maasano icajemajiaqueca, irootarite icantantacaca: —Iroosacanicate intsiquetirote.

¹⁰ Itigarancuistsitariquea coareta ichooaquegueti Joanca isantanatacotacagueti irijitorejiaquiteri iracotanacueneroquea iguito.

¹¹ Ariquea yaacotanacueneroqueate yojocacopojacuenero, irooqueate jocacotavaque-neroquea iniro.

¹² Iroompaquea iquemacojiaqueriquea itsatacaanejia Joanca, icoraquetashijajiri yaajianajiro itsino iquitajajiro. Ariqueate yoayoaitanaji icamantajiaquitiri Jesoshi.

Ishecatacaajiacari Jesoshi 5,000 shirampari

(Mr. 6.30-44; Irc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)

¹³ Iroompaquea iriraquea Jesoshi iquemacoquerigueti Joanca imetojacaantajiquerigueti, yoanaque osamani teegueti inchoocateji caquinte, iriguenti itsipatsipaitanaca itsatacaanejia, iquenajatantajanacaroquea quenajarontsi. Cotanquitsiquea iquemacojiaqueriquea choocajitsica oraniqui guinteninintsipaequi, yoguijaguijaitanaqueriquea yanijiniijitanaque.

¹⁴ Iroompaquea yarejerejeipojaca yoncotsinampijaatacojipojaca. Irooquea iterejave-tanaca Jesoshi yamenajipojiriquea icaramirincavaequequea caquinteja, ipintsatacojjanacari maasano. Yogueshiguetajiri maasano ashinoncajajianquitsica.

¹⁵ Imaicaquea ijaguitevaetanaji catsirincaiteri, iriraquea itsatacaanejia icantajiguiri:

—Jac ijaguitevaetanaji catsirincaiteri. Ocaniquiquea ocaniqui teequa quericaca choocatatsineca, iroosacanicata pintigarancajajerija maasano irirajia iroaroaitanajetaja ontaniqui guinteninintsipaequi cameetsanijite irivegarajiaquenijite isheca irishecaji-aquempaca.

¹⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi icantajiguiri:

—¿Taaquea opaji iroashitantemparoca? Pojocajigueneri aviatimpajia irishecajiaquem-paca.

¹⁷ Iriatimpajia icantajiguiri:

—Teequa anejeriji taampate nojocajiaquenerica. Ariguenti ocarataque 5 pan, iriraquea shima mavipaquite icarataque.

¹⁸ Icanque Jesoshi:

—Intsijate pojocajiguenarotate.

¹⁹ Ariquea icanqueriquea maasano irisavisaviitaquequea cataromashiqui. Iriatimpajia isavisaviitaquequea, ariquea yaaqueroquea Jesoshi maasano 5 pan aisa mavipaquite shima, ipaguitetanaquero inquite yamanaqueriquea Aapani Irioshi, icantaqueri: “Ario-teesaa.”

Ariquea icotarejaqueroquea pan, yojocajiaqueneriquea itsatacaanejia, iriatimpajia yojocajiaqueneriquea maasano. Ariquea iquempetacaacari shima iriatimpa.

²⁰ Ariquea ishecajiaca maasano, iquemajianaca. Iroompa iriraquea itsatacaanejia icapiocajajiro choocatajatsica, itejajiro cantiriqui tseraiquipae, ocaratacovaetaji 12.

²¹ Maasano shecajianquitsica icaramirincavaeque arica 5,000. Cotanquitsiquea iriguenti itsajitaquequea shiramparajia quenquevarijia, teetarite intsajiteroji manquigarentsijia aisa chaajaniquirijia.

Yanijijatanaquero Jesoshi ojenoquijaare inirromotija

(Mr. 6.45-52; Jn. 6.16-21)

²² Iroompaquea icantajiguiri Jesoshi itsatacaanejia:

—Pintepinteitanajempajate quenajarontsiqiu pijivajivaitanajetate pimontejacojiana-jempaquea intatiqueroqui. Naatimpa aatotaquea nocoraquetsitaja, nonquenquetsataca-ajavajerita irirajia iroaroaitanajeguetei.

²³ Iroompaquea yoayoaitanajigueti maasano, iriatimpa itoncoanaque otsempiqui iramaneri Iriri, apatiroquea yoanaquequea. Ariquea opitsecanaquegueti apaniro ichooaquea.

²⁴ Iriraquea itsatacaanejia javaetanajiquea niganquijaqui ontaniqui. Oraquea iniro-motija otamacojatanaquequeate oshequi, oshaguishaguivaetanaqueroqueate quena-jarontsi joac joac, ochovigajencapojiqueate choviga jeoc jeoc, oguipiguiacojiaque-riquiteate.

²⁵ Ariquea irooshipojajigueti osavincaguitetanafe, icoraquepojaji Jesoshi, yanijijatapo-jiro jenoquija iniromotija.

²⁶ Iriraquea itsatacaanejia yamenitsijigariquea yanijijatapojiro jenoquija itsarajianaque, icajemajianaquequea:

—Jeerishiatsi sashinti!

²⁷ Icantsitanaca Jesoshi:

—Pintampishishirentajianaque. Naroguenti, aatoquea pitsarajiguitsi.

²⁸ Icantiriquea Peerero:

—Nomajirote, aviguentica, pincajemenashiatsi nagaticajatashitanaempita ojenoqui-jaarequi.

²⁹ Icantiriquea Jesoshi:

—Caacatequetirote.

Yanjirejanaque Peerero yagaticajatsivetanacaroquea iroanaqueme ichooaquegueti Jesoshi.

³⁰ Cotanquitsiquea yamenavaqueroquea ochovigajencapojiquea itsaroitsitanaca, ariqueate icotanaca itsitijaatanaque, icajemitsitanaca:

—iNomajirote, paavajenashiatsi!

³¹ Itaampinatsitanacaquea icantajempequitanaquea Jesoshi, yaitsitavajariquea iracoqui, icanqueriquea:

—iTeemajaca pintsateji arimajaca nagavejavaeti! ¿Querocaquea ococani pitsaroancaca?

³² Irooquea itehiteitanajatiga quenajarontsiqui jac opeanaja choviga.

³³ Maasano choocajianquitsica quenajarontsiqui igueroventajianacari Jesoshi, ican-queriquea:

—Arimajaca aviguenti Irijanite Aapani Irioshi.

*Jesoshi yogueshiguetajiriquea ashinoncajijanquitsica Jenesarequitica
(Mr: 6.53-56)*

³⁴ Imontejacojianaquea yarejejiapojajaro Jenesarequi.

³⁵ Irirajia choocajiansica oraniqui yamenajivaquerigueti iriguenti Jesoshi, ishiashi-aitanacaquea icamantajia vacaanaca itsitacaguitejajianaqueroquea iguintenijiaqueti. Yaajianaqueneri maasano ashinoncajijanquitsica irogueshiguetajeri.

³⁶ Iroompaquea iriatimpajia icantapojiri:

—Intsishiatsi, Nomajirote, noninque inchagatsijivetavaquempiro oshipaquijaniqui piit-saare.

Maasanopaetari chagatsijiaquerica ipeaguetanaja.

15

*Jesoshi itsatacajaiaqueriquea itsatacaanejia taaca opajitapae covaequishetantatsica
(Mr: 7.1-23)*

¹ Iroompaquea icoraquecoraqueipoji pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini, iquenaquenaipoji Jerosarequi, icantajiguiri:

² —¿Queroquea icohicoitacani pitsatacaanejia teeca irinetsanantajiguemparoji maasanopae icantajianaqueca avaesatiniteni? Mana ishecajiaquea intati teequea inquivacomajatempaji.

³ Iriraquea Jesoshi icanqueriquea:

—¿Queroquea picojiacani aviatimpajia teeca irooquea pinetsanantajiguempaji ican-queca Aapani Irioshi, iroguenti pinintajiaque pinetsanajiaquequea icantajianaqueca pi-vaesatiniteni?

⁴ Icantavetacaquea Aapani Irioshi: 'Pinquemisantamajiaquerijate piri aisa piniro, aatoquea pipigatsajigaritsija.' Icanque aisa: 'Iriraquea tsavejencatirica iriri irooca iriniro irimetojitajitempari.'

⁵ Cotanquitsiquea aviatimpajia manaquea picantashitajiaacaroquea. Pinquenequeje-jate imaica, choocajia irijanintajiaatsica coguitejacojianquitsica icantajiavecariquea iri-janite incavintsajiaquerime irojocajiaquenerime icoguitejacojiacaca, cotanquitsiquea aviatimpajia manaquea picantajiaquequea cameetsavaeque incanqueriquea: 'Aatoquea

nagaveji nojocajiguimpirotsi pamanajiaquenaca, irooriji maasanopae nashintaguecaca nashintacaajari Aapani Irioshi',

⁶ ariquea aatoquea yojoquiniri. Oraquea piquempejiacagueti imaica iroguentiquea povashiantajianaquero icanqueca Aapani Irioshi, irooquea poguijaguijaitanaque icantajianaquea pivaesatiniteni.

⁷ ¿Cameetsatamampejiatsica! Itampaticamajataqueroquea tsavetantatsica Isaiashini itioncacojianaquempigueti coramani icanque:

⁸ Iricatica caquinteja ishinetsraventamampeaquea,
cotanquitsiquea manaquea ichoocashirentavaetaque osamani.

⁹ Itsaroventamampeajiavetaquea,
cotanquitsiquea itsatacaantajiguica iroguenti icantajiguica caquinteja irinetsanajiquea.'

¹⁰ Iroompaquea icajemajiaqueriquea maasano, icapiocajiaqueriquea, icantajiguiri:

—Pinquemisantamajajivaquenaja, pintsajivaquero noncamanquempica.

¹¹ Oraquea quijanquitsica ivagantequi caquinte teequea irooquea covaequishirenterineca. Oraquea sotoanquitsineca ivagantequi, irootaquequea covaequisheterineca.

¹² Ariquea iquempejiquempejiitapojiriquea itsatacaaneja, icanqueriquea:

—¿Pamenajivaquerimpa pariseojia itijerequivorojianaca iquemajiaquempigueti picanquerigueti imaica?

¹³ Icanque Jesoshi:

—Maasanopae panquirentsi teeca irioquea vintyaquerone Aapani Irioshi inquitequitica intsopajiqueroquea oncoramanitapojajeguati.

¹⁴ Imaica ariquea iquejejiaca irirajia pariseojia, iquempejiacarí shamponcajatatsica irancatsavacojiaquerigueti irapishamponcajariteni. Oraquea inquempetaquempagueti imaica mavite shamponcajari irancatsatavacaajiaquempagueti iroaroaiteguati, mavitequea intanquiretanquireitanaque ocogarajacaguati.

¹⁵ Icantsitanaca Peerero:

—Iintsijate poguisotoguenaroja pitsavetacotaquea incajaranqui.

¹⁶ Icanque Jesoshi:

—¿Arisacanica piquempejiacaquea aviatimpajia tequerata pinquemajiguenaji!

¹⁷ ¿Arimpate teequea pinquemajiguenaji nocantajiaquempica? Nocanque maasanopae ishecajiguetaacaca manaquea oanaque itsicotoqui, ariquea irishitacojitajero.

¹⁸ Cotanquitsiquea maasanopae iquenquetsaguishejitaqueca oquenantapojacaro shiretsi, irootaquetari iquenquejaguishejittica. Irootaquequea covaequishetantquitsica.

¹⁹ Ariquea oquenapoji ishirequi taaca opajitapae covaequisherentsipae, iquenquejaguishejiaquero taaca opajitapae coguisherentsipae, imetojantajigi, yoashijiguiro manquigarentsi manquigajiatsica aisa tequeratatirajaca irimanquigajitemparoji, yaitsitanta-jigui, itsojeventantajiga, iquenquetsatocoguisшетantajigi.

²⁰ Maasanopae ocatica ipeacaaguishejiguetaacaca irooquea iroguenti ocovaequishetanti, cotanquitsiquea pishecajiaquempagueti aatoguati piquivacoveta teequea oncovaequishetanteji.

Aventanajari Jesoshi manquigarentsi ichoviquijianaqueca Canaanequitica
(Mr. 7.24-30)

²¹ Iroompaquea yoanaque Jesoshi irooshitacoquero Tiro aisa Shirone.

²² Ariquea ocoraquepoji quea aparo manquigarentsi ichoviquijianaqueca choocajiva-tatsica Canaanequi, ocanquequea:

—¿Nomajirote, Ichoviquitanaqueca Taavini, pincavintsajenashiatsi! Chooa norijanite ishaquiacaca ampatsini atsipevaeaquea oshequi.

²³ Cotanquitsiquea iriraquea Jesoshi teequea incanteji, manaquea isanticotanaque. Ariquea iquempejiquempejiipojiri itsatacaaneja, icantajiaqueri:

—Intsijate pinquemisanteroja cameetsanijite oanajenijite, manaqueate oguijaguijaipo-jacaji ocajemavaepoji.

²⁴ Icanque Jesoshi:

—Iroguenti itigaranquimentaquea Aapani Irioshi noncoraquetashijiaqueri ishi-raerijia, noncavintsajajiaqueri quejejiacarica oveja peajianquitsica.

²⁵ Cotanquitsiquea iroatimpa arimpaquea oquempejitapojari ogueroventanacari, ocanque:

—¿Nomajirote, iintsishiatsi pincavintsajacotenashiatsi!

²⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueroquea:

—Teequea oncameetsateji aapitsateri chaajaniquirijia isheca, ojoquitenempari ishi-
ishitepae.*

²⁷ Iroatimpa ocanque:

—Arimajaca, Nomajirote, cotanquitsiquea shiishi iramenacojiaqueriguete irishecaci-
aquempaguete virajiacarica iroguijavaqueroquea isaviji shitaponcarontsiqui irishecacat-
sopequiguetaquemparoquea otsopequi ontanquirejaguetanaqueguete.

²⁸ Icantsitaroquea Jesoshi:

—Iroosacanica, manquigarentsi, pitsamajataque nagavejaque nogueshitajero porijan-
ite, imaica nonetsanataquempiro pamanaqueenaca.

Iroopa icanquitiguiro opeapanajanta.

Jesoshi yogueshiguetajiri oshequini ashinoncajajitsica

²⁹ Irooppaquea yoanaji Jesoshi icantanacaquea otaravijatapojacaguete iniromotija
Garirea. Coajicaquea itoncoanaque niganquitantanaqui ariquea isavicaque oraniqui.

³⁰ Ariquea yoayoaitashitanaqueri icaramirincavaetanaque caquinteja yaajianaquener-
iquea teeca iranijimajateji, shamponcajaripae, macanaripae, teeca ironcavacotempaji,
aisa oshequini ashinoncajajitsica ocantashitajencaguecaquea ashinoncajarentsi. Yo-
joquijijiapojiniri iguitiqui Jesoshi. Iriatimpa yogueshiguetajavajiriquea maasano.

³¹ Iiriraquea capiocajianquitsica yamenamenaitanaquequea intati, yamenajiaquetarite
iquenquetsajianajiquea macanaripae teeca inquenquetsajiavetempaji, yoncavacojian-
ajaquea teeca ironcavacotempaji, yanijimajatanajiquea teeca iranijimajavetempaji, aisa
yamenajianaji shamponcajavetanquitsica. Ariqueate icohicoitanaca ishineventama-
jatanacari Aapani Irioshi cavintsajajiaquerica ishiraerijia.

Jesoshi yoshequiavaequeroquea pan, ishecatacaajiacari 4,000 shirampari
(Mr. 8.1-10)

³² Irooppaquea icajemajiaqueriquea Jesoshi itsatacaaneja icantajiguiri:

—Nopintsatocojianacariquea irirajia, namenajiaqueriquea isavicaventajiaquea
ocaniqui 3 savincaguiteri, niganquiquea iteroncacojianacaquea ishecacia. Imaicaquea
imaica teequea onchoocateji taaquea irishecaciaquempaca. Teetarite noninteji nonti-
garancajiaqueriquea iroaroaitanaje itsovironaqueitequi itaseajiaquetari, aajiavaqueritsi
itase quenavoquirontsiqui.

³³ Irooppaquea icantajiguiri itsatacaaneja:

—¡Ooo icaramirincavaequetequea! ¿Querocampate naajiaqueroni pan nojocajiaquenerica
irishecaciaquempaca maasano inquemantajianaquempacate? Ocaniquiquea teequea
quericaca guintenitantemparone.

³⁴ Icanqueri Jesoshi:

—¿Querocaquea ocarashequiaqueni pan choocatanquitsica?

Icantajiguiri:

—Ocarati 7. Chooca aisa ishantyoriqui shima tee iroshequiamajateji.

³⁵ Ariquea Jesoshi icantajiaqueriquea maasanojia irisavisaviitaquequea quepatsiqui.

³⁶ Yajiricajiaquero pan caratanquitsica 7 aisa shima, yamanaqueriquea Aapani Irioshi,
icantaqueri: “Arioteesaa.” Ariquea icotarejaqueroquea pan aisa shima yojocajiaqueneri
itsatacaaneja, irioqueate jocajiaqueneriquea maasano.

³⁷ Ishecaciaquea maasano, iquemajianaca. Oraquea choocatapojajatsica iteguetajiro-
quea itsatacaaneja cantiriqui, ocaratacovaetaji 7.

³⁸ Maasanojia shecajianquitsica icaramirincavaeque 4,000. Iriquentarite itsajique
shiramparijia, teequea intsajiteroji manquigarentsijia aisa chaajaniquirijia.

³⁹ Irooppaquea Jesoshi itigarancajajiri iroaroaitanajeta. Iriatimpa itetanaja quena-
jarontsiqui, itsipatsipaitanajari itsatacaaneja yoajianaquequea irooshitacoquero Maga-
rara.†

16

*Iiriraquea pariseojia aisa saroseojia icantajiavecari Jesoshi ironigaajiaquerime ocaan-
tantatsica intati*

(Mr. 8.11-13; Irc. 12.54-56)

¹ Ariquea icoraquecoraqueitashipojiriquea Jesoshi pariseojia aisa saroseojia iramenan-
tajiguempari, icantantajapojacarica ironigaajiaqueri ocaantantatsica intati onquen-
tapojemparoja ontaniqui jenoqui inquitequi.

* 15:26 Aapani Irioshi itigarancuimentaqueri Jesoshi incoraqueitashijiaqueri ishiraerijia. Iriquetimeguete incavintsa-
jajiaqueme teeca iririojiojuegi, onquempavetaquempame yaapitsajitiriguete isheca chaajaniquirijia irojoquitenempar-
iguete shiishipae. † 15:39 Oratica guinteninintsi *Magarara (Magdala)* opajita aisa Magarani (*Magadán*).

² Cotanquitsiquea iriatimpa icanqueriquea:

—Aviatimpajia pamenajiguiguogueti ocamachoncaguitetigueti itsaparoncaguitetigueti catsirincaiteri manaqueate picantajigui: ‘Osaitequeraquea oncameetsaguitetamanaque-
quea, camachoncaguitevaequetarite.’

³ Oraquea arigueti oncamachoncaguitetamanaquequea picantajigui: ‘Imaicaquea aatotarite ocameetsaguiteti, mampiroguitevaetaquequea, aisa seevaequetarite.’ Pitsajia-
vataro arigueti oncameetsaguitetaque aricampate aatocaja ocameetsaguiteti, cotanquit-
siquea teequa pintsajigueji queroquea ocotacani oquempetantacaca imaica pinejajia-
vataroqueti taaca opajitapae ocaantantatsica intati teeca iramenajiteji coramani.

⁴ Aviatimpajia otiavaetaquempiquea covaequisherentsi, pinintantajiacaca namenacaja-
iaquempiro ocaantantatsica intati, cotanquitsiquea aatoquea namenacajaguimpirotsi.
Iroguentiquea namenacajiaquempi otsipa onquempetaquemparoquea iquejetacaaji-
tatarigueti Jonashi coramani.*

Ariquea itsinampirejajianajiri, yoanaji.

*Jesoshi itsavetacotsitaqueri itsatacaantaqueca pariseojia iquempetacaacaro anem-
poacaguiroca pan*

(Mr. 8.14-21)

⁵ Iroompaquea yoayoaitanaquequea itsatacaanejia Jesoshi imontemonteitanajaquea
intatiqueroqui, ipeacojianaroquea pan irajiaanaqueme irishecaciaquempameca.

⁶ Iroompaquea iriraquea Jesoshi icanqueriquea:

—Aviatimpajia, inchiqiuojitaja pishecatacojigarotsi anempoacaguiroca pan irashijia
pariseojia aisa saroseojia.

⁷ Irooquea iquemajiavaquogueti iquenquetsatavacaajianaca, icanquequea:

—Manatarite yamenajiacajiquea teetarite amejji pan, jero icantantajiacaca imaica.

⁸ Iriraquea Jesoshi yamenajiavaquerigueti iquenquetsatavacaajianaca, icantsitariquea:
—¡Teemajaca pintsamajajigueji arimaja nagavejamajati! ¿Queroquea ocoani piquenquet-
satacotantajiacaroca pan, picanquequea manatarite namenaquempi teequa pameji pan?

⁹ ¿Arimpate tequerata pintsajigueji? ¿Arimpate teequa pinquenquejajigueroji pan ocar-
avecaquea 5, nocotarejaguequero noshecatacaajiacari 5,000 shiramparijia? Ariquea
picapioacajiajiro choocatapojajatsica oshequiacovaetaji cantiripaequi. ¿Arimpate pipeaco-
jiajaroquea?

¹⁰ Aisa ¿arimpate teequa pinquenquejajigueroji ocaravecaquea pan 7, nocotare-
jaguequeroquea noshecatacaajiacari 4,000 shiramparijia? Ariquea picapioacajiajiroquea
choocatapojajatsica oshequiacovaetaji cantiripaequi. ¿Arimpate pipeacojianararo?

¹¹ Oraquea nocantajiaquempigueti: ‘Inchiqiuojitaja pishecatacojigarotsija
anempoacaguiroca pan irashijia pariseojia aisa saroseojia’, ¿queroquea ocoani teeca
pintsajiavaqueroji teequa irooquea noncantacoteji pan?

¹² Ariquea itsajiaque itsatacaanejia teequa irooquea incantacoteji anempoacaguiroca
pan, iroguentiquea iquempetacaacaro itsatacaantajiguica pariseojia aisa saroseojia aat-
onijite iquemisantajiguiritsi itsatacaantajiguigueti.

Peerero icanque Jesoshi iriguenti Quirishitotatsica

(Mr. 8.27-30; Irc. 9.18-21)

¹³ Iroompaquea yoanaquequea Jesoshi icantanacaroquea oraniqui irooshitaco-
caroqueti guinteninintsi pajitatsica Sesarea Piripo. Ariquea icanqueriquea itsatacaanejia:

—¿Queroquea icanqueni caquinteja? ¿Taa ipaji iricatica Irijanite Caquinte?

¹⁴ Iriatimpajia icanajiguiri:

—Iconoagarantajiacica icancojiaquempi: ‘Iriguenti Joancani Viñacajatantatsica.’ Itsipa
cantajiananquitsica: ‘Iriguenti Iriashini.’ Itsipaquea cantajiananquitsica: ‘Iriguenti
Jeremiashini, teegueti irio, iriguenticaja itsipa tsavetantatsicani paesatinica, itancorejana-
jishiatsi.’

¹⁵ Ariquea icanajiguiri:

—Aviatimpajia, ¿quero picantajiguini? ¿Taa nonaque naatimpa?

¹⁶ Icantsitanaca Shimo Peerero:

—Aviguenti Quirishitotatsica,* Irijanite Aapani Irioshi anijatsica.

¹⁷ Icanqueriquea Jesoshi:

* 16:4 Mt. 12.39-40.

* 16:16 *Quirishitotatsica*. Iguenquetsatsarequi guiriegogia icanquegueti *Christos* (Quirishito) manaquea ocanque “Ishaguijitaqueca” aisa “Icoguiaqueca”, irishaguijitaqueritari orejigui orivo irirajia icoguiajiaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajatsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempañiji Imajirojiate maasano.

—Pishinetaca, Shimo, irijanite Jonashi, teatarite irioquea caquinteja tsatacaajigüem-pirone ocatica picantaquenaca imaica. Irigüenti tsatacaquempiro Aapani inquitequitica, icavintsajaquempitari.

¹⁸ Ariquea noncanquempi naatimpa: avigüenti Peerero, Mapi,[†] ariquea ocatica shiratanapigüi novinchajacotantemparo notsovironaquite cantacotaquerica maasano quemisantajiaquenanea. Aatoquea agavejajigüiri osotomoro Areshi ichooaquegüeti metojatsica.[‡]

¹⁹ Onquempevetaquempaquea nojocaquempi yavi iyavirejantajitaroca sotomoronsi inqüijantajitempaca imajirontagüeti Inquitequitica; taaca opajita picantimentaquerica choocatanquitsica acanigüi quepatsigüi, inquejetaquempa Aapani inquitequitica incantimentantaqueroquea; aisa taaca opajita pishineteneri choocatanquitsica acanigüi quepatsigüi, inquejetaquempaquea Aapani inquitequitica irishineteneri.

²⁰ Ariquea Jesoshi icantajiaqueriquea itsatacaaneja aatonijite itsavetantajigüiritsi in-canquequea irigüenti Quirishito.

Jesoshi icamantsicaro irimetojaque

(Mr. 8.31-9.1; Irc. 9.22-27)

²¹ Iroompaquea Jesoshi iparianacaroquea itsatacajiaqueriquea itsatacaaneja iroanaque Jerosarequi irantsipetacajiaquempariquea jivajiatsica, irirajia saserroteja anaantajanquitsica, irirajia aisa tsatacaantajigüiroca itioncacotanaqueca Moishishini, iroompaquea ari irimetojajigüeri, cotanquitsiquea apojajempagüeti 3 savincagüiteri impochatanaje.

²² Iriraquea Peerero itsipatanacari tijjacoñaji icantomajitavetari, icantiriquea:

—¡Aato, Nomajirote! ¡Aatotari avishimatimpi!

²³ Cotanquitsiquea ipitsocanaca Jesoshi icantsitari Peerero:

—¡Poanaqueshinete, Satanashi! Piticaavetaquena, teatarite irooquea pinquenquejama-jate inintagüetica Aapani Irioshi, iroguenti piquenquejaguetaquequea iquenquejagüetica caquinteja.

²⁴ Ariquea Jesoshi icanqueriquea itsatacaaneja:

—Quericaca nintanquitsineca iroguijatacoquena irovashiantanaqueroja inintashigüevetacaca iriatimpa, irinatashitapiniquempa inchapoa irompajacotanta-jiquemparica, mananiji iroguijatacoquena.

²⁵ Quericaca teeca irininteji irantsipeventena irooca irimetojavenquena, manaquea im-peaquempa; cotanquitsiquea iriraquea atsipevenquenanea irooca irimetojavenquena, incoquempaniquea inchoocagüiteni.

²⁶ Arigüeti inchoocavetaquempa agavejanquitsineca irashinquemparo maasanopae quepatsipaequitica, cotanquitsiquea oncoramanitapojagüeti irimetojaquegüeti arigüeti impeaquempa camorecariqui, ¿arimpate agavejaque irajaararo aavajeri? Aatoquea agave-jitsi. Irashintaguevequemparoqueate maasanopae, cotanquitsiquea aatotarite yagaveji irivegaraventavaquempa aatonijite yogüitsi camorecariqui.

²⁷ Oraquea incoraquetajategüeti Irijanite Caquinte iroganejencapojajempaquea, iroguentiquea iroganejencare Iriri. Oraquea incoraquetajategüeti intsipatsi-paiquempariquea irashivantijitete, iroguishinejajiapojajeri maasano netsanajigüiroca inintagüetica, irioquea teeca inquemisantajigüeri manaquea incatsimatimentajiapojajeri irantsipetacajiaquempari.

²⁸ Noncanquempija arimajagüitatsi iconoagarantaca catintiitimojiaquenaca imaica, aato imetoji tequeratagüeti irameneri irira Irijanite Caquinte irimajirontapojaquem-pagüeti.

17

Jesoshi icantashitatiimojiacariquea itsatacaanepae

(Mr. 9.2-13; Irc. 9.28-36)

[†] **16:18 Peerero** ocanque “mapi”. Jesoshi ipajitajiri “Peerero” irooriji itsatsitacari oncoramanitapojagüeti iroana-jegüeti Jesoshi jenoqui inquitequi, intampishishirentanaque Peerero, aisa intampishitacajiaqueri itsipajia. Quericaca cantamajatanquitsineca: “Iriira Jesoshi irio Quirishito, Irijanite Aapani Irioshi”, intsipatacaantajigüempari maasano itsipajia tsariventajigarica.

[‡] **16:18 Oraquea Areshi** iroguenti ichooajiaquegüeti metojatsica. Icanquegüeti **Aatoquea agavejajigüiri osotomoro Areshi**, ocanque “Aatoquea agavejajigüiri metojagantsi”, ipochatanajitari Quirishito, ariquea inquejejaquempa aisa maasano aventajiaquemparica.

¹ Iroompaquea anaavaetanacaguetequea 6 savincaguiteri iriraquea Jesoshi yoanaquequea ontaniqui otsempiqui yagatsonquivaetanaquequea osamani. Iriguentiquea itsipatsipaitanaca Peerero, Santiago aisa iriguentijeguite Santiago pajitatsica Joanca. Tee inchoocateji itsipajia.

² Iroompaquea taampina iriatimpajia yamenitsijigari Jesoshi icantashitatiimojianacariquea. Ariquea icotanaca itsirencashimpoquirerejanaquequea ivoroqui quempetanacaquea itsirencashimpoquirerejigueti catsirincaiteri, aisa iitsaarequi oquitamaromajatanaquequea ocanca.

³ Yamenitsijigariquea Moishishini aisa Iriashini iquenquetsatacaajiaqueri Jesoshi.

⁴ Iriira Peerero icanqueriquea Jesoshi:

—Nomajirote, cameetsavaeque achoocajiaque ocaniqui. Pinquegueti nompeacaguempaja 3 catisetarentsi, aparo pashinquempa aviatimpa, aparo irashinquempa Moishishi, otsipaquea irashintaquempa Iriashi.

⁵ Quenquetsavetanatsi omanacojiajajiri mararo quitamaromajatanquitsica, ariquea iquenquetsajenajitanaque omararosecanquegueti icanque:

—Iricatica irio Irijani, nopintsatacaca, noshineventamajatacari. Pinquemisantamajajiguerija.

⁶ Iquemitsijigariquea ariquiteate icohicoitanaca itsarotsaroitanaque ipatapataitanaca.

⁷ Cotanquitsiquea Jesoshi iquempejiquempejiipojiri ichagajiaqueriquea icanque:

—Pincatintijianaje, aatoquea pitsaroajigui.

⁸ Yamenitsijijavetanaja aisa teequea anejeriji incatintiitaje, aparoquea icatiaja Jesoshi.

⁹ Ariquea icoraquecoraqueitaji yoguirincajiaja, iriraquea Jesoshi icanqueriquea:

—Aatotaja quericaca picamantitsi oratica pamenajiaquea imaica. Intancorejanajegueti Irijanite Caquinte irimetojavetaquempagueti, ariquea pintsavetacotsijiguemparoquea.

¹⁰ Iriiraquea itsatacaanejia icoacotaqueri, icantajigui:

—¿Quero ocotacani icantantacaca tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini cantajiaquegueti iriquetitaquea coraquetajatsine Iriashini?

¹¹ Icanqueri Jesoshi:

—Arimaja iriquetitaquea coraquetajatsine Iriashini, irinetsanaguequeroquea maasano.

¹² Imaica noncantajiaquempiquea jac icoraquequiti Iriashini, cotanquitsiquea teequea intsajiteriji, manaqueate yantaguishejitaqueri maasano inintajitaqueca. Ariquea inquempetacaajitaquempariquea Irijanite Caquinte irantsipetacajaiquempari.

¹³ Ariquea itsajiajajaque itsatacaanejia iriosacanica itsavetacotaque Joanca Viñacajatantsica.

Jesoshi yogueshitajiri chaajaniquitirajaca, yoguisotoajiniri ampatsini

(Mr. 9.14-29; Irc. 9.37-43)

¹⁴ Iroompaquea yarejerejipojacaquea ichoocajiaquegueti caquintejia icapiocajiacagueti. Icoraquetashipojiri Jesoshi aparo shirampari, iguerovempojacari icanqueriquea:

¹⁵ —Nomajirote, pimpintsacototarishiatshi niriyanite imetojapinitaquitit icanapinitaquitit tinqninini, yatsipevaetaca. Itsiatsiavaetanaqueate paamariqui, aisa iticajaticajavaetaca ojaaquiniqui.

¹⁶ Namajjavetacanariquea pitsatacaanejia irogueshitajerimequea, cotanquitsiquea teequeate iragavejajigueriji.

¹⁷ Icanque Jesoshi:

—¡Arisa picomirincajiga teequea paventemparoji iragavejane Aapani Irioshi, iroguentiquea picovaeguishejiga! ¿Queroquea oncarashequiavaeteni nosavicaventajiaquempi? ¿Quero oncarashequiavaeteni nantsipetacojiaquempi? Iroosacanica iintsijate pamajiaquerijate ocaniqui.

¹⁸ Iroompaquea icanomajitari Jesoshi ampatsini, ariquea icotanaca isoapanajanti, ari ipeanaja chaajaniquiri ishaquiavecaca.

¹⁹ Coajica iriraquea itsatacaanejia icoraquetashijiajajiriquea Jesoshi apaniro, icanqueriquea:

—¿Queroquea ococani naatimpajia teeca nagavejajigueti noguisotoitajigueriji?

²⁰ Icanque Jesoshi:

—Iroorijite tee paventajiguemparoji nagavejane. Arimaja noncanquempi, arigueti paventajiguempari capichaji, ariquea pagavejajiaqueroquea pincantajiaquero oratica otsempi: 'Pogaanaquemparate poanaquequea osamani', ogaanaquempaquea. Aatotarite taaca opaji manapitsajiguimpitsi arimajacagueti paventamajatanaquemparogueti nagavejane.

²¹ Cotanquitsiquea ampatsinipae quejecarica irintatica, aato isotogui aatogueti pamana-majatiri Aapani Irioshi, aisa aatogueti pisanticotiro pisheca.

Jesoshi icamantsitajariquea irimetojaque
(Mr. 9.30-32; Irc. 9.43-45)

²² Iroompaquea Jesoshi itsipatsipaitanacari itsatacaanejia yoayoaitanaquequea oraniqui Garirreaqui, itsatacajiaqueriquea icanque:

—Iiraquea Irijanite Caquinte iracaantajiqueri iraaivaqueri caquintejia.

²³ Ariquee irimetojajiaqueri, cotanquitsiquea aapojajempagueti 3 savincaguiteri irovochantajitajeri.

Ariquee iquemajiavaquerigueti ishimampojancajianaca oshequi.

Imentaquipae ashiquea teemporo itsaromentantajitarica Aapani Irioshi

²⁴ Ariquee yarejerejeipocagueti Jesoshi aisa itsatacaanejia Caperenaoui, icoraquejiapoquequea capioquirica imentaquipae ashiquea teemporo, icoacojiapojaqueri Peerero, icanqueriquea:

—Iiraquea tsatacaajiguimpica ζteempa irivegaratapiniteri capioquirica imentaquipae ashiquea teemporo?

²⁵ Icanque Peerero:

—Jeejeguitatsi ivegaratapinitiri.

Iquiavetanaquitiga intompogui tsvironaqui qui ichoocaquegueti Jesoshi, irique-tiquea quenquetsatacaavaqueri, icanqueriquea:

—Shimo, ζqueroquea piquenquejaque aviatimpa? Iiraquea majirontajatsica choocajiat-sica acaniqui quepatsiqui ζqueri irivegaratacaaquempaca imentaquitsite? ζIrioca irijanijiate, irioca itsipajia?

²⁶ Icanque Peerero:

—Iriguentiquea irivegaratacajiaaquempaca itsipajia.

Icanque Jesoshi:

—Iroosacanica teesacanica irioqueate irivegaratacaajiguempaji irijanijiate.

²⁷ Cotanquitsiquea aatimpajia aatonijite icatsimatashitaji, poanaque iniromotijaqui pojocatsajataquiteja, iroompaquea iriraquea iriquetica paaque pintisavancaqueritaquea paitsitavaqueriquea imentaqui cavorejatatsica choocatanquitsica ivagantequi, pama-jiaqueneriquea capioquirica imentaquipae ashiquea teemporo, pojocajiapojaqueneri. Irarejequemparo ivegaratacaaquenaca naatimpa aisa aviatimpa avegaratimentajiaquempaniji.

18

Quericaca anaantamajatanquitsineca

(Mr. 9.33-37; Irc. 9.46-48)

¹ Iroompaquea iquempejiquempejiipojiri itsatacaanejia Jesoshi icantajaqueriquea:

—ζQuericaca anaantamajatanquitsineca irimajirontaquempagueti Inquitequitica?

² Iriatimpa icajemitsitaquea aparo chaajaniquiri yogatiitsitariquea niganquiqui ichoocajiaquegueti,

³ icantajaqueriquea:

—Arimajaca noncantajiaquempica: aatogueti picantashitatijajaa pishirequi pinquempejiajempariquea chaajaniquirijia, aatotarite pagavejitsi pinquijanaque imajirontagueti Inquitequitica.

⁴ Taacagueti quempetajemparineca iricatica chaajaniquiri teeca inquenquejeroji iranaimanatantaque, irioquea iriguenti caaviji iranaaque irimajirontaquempagueti Inquitequitica.

⁵ Aisa quericaca shineventavaquemparine chaajaniquiri quempecarica iricatica iroori-jite nonintacaantaquero naatimpa, quempecaqueate naroguentica ishineventavaca.

Caaviji incatsimamajajiqueriquea covaeguishetacaantanquitsineca

(Mr. 9.42-48; Irc. 17.1-2)

⁶ “Taacagueti covaeguishetacaquemparineca aparo chaajaniquiri quejejiacarica ica-cajia tsarovaentaquenanea, incatsimamajajitaqueriquea oshequi. Iroquetitamequea intsatotojiquenerime itsanoqui iniroshimentapiri itononcantajitaca ariquee irajaitana-querimequea impishoncajajiquerime osaanajavaetaquegueti inirojani quantijani.

⁷ ¡Imacashiatsi irantsipevaejiguempanishiatsi maasano choocajiat-sica acaniqui quepat-siqui, inchoocajiaquetarite nintajianquitsineca incovaeguishetacaantajiaquempaquea! Ariquee onquejetanaquempaquea imaica, cotanquitsiquea caavijiquea irantsipemajia-aquempaquea quempejiaqueroneca imaica, incatsimamajajiqueriquea.

⁸ “Nonquetacaaajiaquempiroquea imaica: arigueti oncovaequishetacaaquempi paco irooca piguiti, ariquea pincarataqueroquea pimpishonquitemparo. Cameetsavaequeueate pimpishoncaquerogueti covaequishetacaaquempi pinetsanatimentanajempanijite. Aatoguettarite pipishonquiro jatanatsitarite oncovaequishetacaaajempi, iroomba pimetojanajegueti impishoncajitaquempiqueate camorecariqui aatoca otsivaquitsi.

⁹ Aisa iroogueti covaequishetacaaquempine poquija pinquitsorejaaquempa pimpishoncaquero. Cameetsavaequeueate pimpishoncaquerogueti covaequishetacaaquempi pinetsanatimentanajempanijite. Aatoguettarite pipishonquiro jatanatsitarite oncovaequishetacaaajempi, iroomba pimetojanajegueti impishoncajitaquempiqueate camorecariqui aatoca otsivaquitsi.

Oveja peavetanquitsica

(Irc. 15.3-7)

¹⁰ “Aatoja pitsojenquiritsija irirajia chaajaniquiri, choocajiarite irashivantijitete Aapani Irioshi quempoguijajiaquerica. Iriatimpajia icocaniquea ichoocajiaque ontaniqui quempeji Aapani Irioshi choocatatsica jenoqui inquitequi.

¹¹ Irootaquequea icoraquetantacaca Irijanite Caquinte, iraaajajateri peajavetanquitsica.

¹² “¿Queroquea piqenquejajiaque aviatimpajia? Inchoocateguete aparo caquinte iriviraquempaquea 100 irovejajiate iroompaquea impeaquempaquea aparo, ¿arimpate aatomate yojocajianajiri maasano irovejate iroanaquequea iramenaguetajateri peanquitsica?

¹³ Ariquea iraaajeriguete caaviji irishinevenquempariquea, anaavaequeroquea ishineventajiacariguete maasano 99 teeca impeavetempaji.

¹⁴ Ariquea iquempetacaquea Piri inquitequitica, teetarite irininteji impeaquempaquea aparo quejejiacarica irirajia chaajaniquiri.

Queroquea ancojiaquempani avetsinantajajeriguete apitsaroveritarijateni

(Irc. 17.3)

¹⁵ “Querocaguete incoquempini papitsaroveritarite poanaquequea pinquenquetsatacaapojeri apaniroja, pincamanqueriquea querocaguete incoquempini. Iriatimpa inquemaguempiguete jac pivetsinantajiri.

¹⁶ Oraquea aatoguete iquemimpitsi, pintsipatanaquempariquea aparo arica mavite papitsaroveritarite cameetsanijite inquemajivaquempinijite iriatimpa, aisa intsajiaque-nijite arimajaca pininquequea pivetsinantajeri.

¹⁷ Cotanquitsiquea aatoguete iquemimpitsi, poanaquequea icapiocajiacaguete tsaroven-tajiatatsica pincamantajigeriquea, incantomajajiaqueriquea. Aatoguete iquemiritsi iri-atimpajia, manaquea pinquempetacajiaquempari teeca intsarovertempariji Aapani Irioshi irooca capioquinirica majirontatsica imentaquipae.

¹⁸ “Arimaja noncantajiaquempi: taaca opajita picantimentaquerica choocatanquitsica acaniqui quepatsiqui, inquejetaquempa Aapani inquitequitica incantimentantaquero-quea; aisa taaca opajita pishineteneri choocatanquitsica acaniqui quepatsiqui, inqueje-taquempaquea Aapani inquitequitica irishineteneri.

¹⁹ “Noncantajiaquempi aisa: ariguete pincarate mavite acaniqui quepatsiqui, ariguete onquempetavacaguempa pinquenquejaquea, iroomba pincoacotaqueri Aapani inquite-quitica, ari irimataquempiro.

²⁰ Querocaguete incapiocaventajiaquenaguete, maviteguete inchoocajivetaquempa irooca mavitepae, ariquiteate nonchoocatimojiaqueriquea naatimpa.”

Iramajirore majirontatsica teeca impintsatacotantempaji

²¹ Iroompaquea iquempejipojari Peerero, icanqueri:

—Nomajirote, ¿querocaquea oncarashequigueni nompeacotajemparo querocaguete inco- quenani napitsaroveritarite? ¿Ari oncaravaete 7?

²² Icanqueriquea Jesoshi:

—Aatoqueate ocaratapojitsi 7, manaquea oncaravaetequea 70 x 7 pimpeacotajemparo.*

²³ “Imaicaquea noninque nontsatacaajiaquempiro quero icotani imajirontaguete In- quitequitica, manaquea nonquempetacaaquempari majirontatsica cajemacaantajiaque- rineca itigarancajiguica caarica jocavetajanari, incantajiaqueri irivegarajajeri.

* **18:22** Icanqueguete Jesoshi **oncaravaetequea 70 x 7** ocanque aato ocaratapojitsi, ancogitempani ampeacotajem- paroja intati querocaguete incovetacajini itsipapae.

²⁴Irooquee iparianacaroquee icajemacaantajiaqueri, yamajitaqueneri aparo jocajenerinemeca oshequini imentaquitsite caravaetatsica 10,000 tarentopae.[†]

²⁵Cotanquitsiquea iriatimpa teequea inchoocateji taampaquee irivegaratantajemparica, irootaquetari icantacaantancarica majirontatsica irojocantajiqueri intspitacaantsitempariquea imanquigare aisa irijanijiate, maasanopae yashintaguecaca, iraan-tajajemparoquee imentaquipae cameetsanijite irivegaratimentajerinijite.

²⁶Cotanquitsiquea iriatimpa igueroventsitanacari, icanqueriquea: 'Pimpintsatocogajaitenashiatsi, poguijacoquempatajate oncoramanitapojajeguete novegaratajempiroquee maasano imentaqui nojocajempimeca.'

²⁷Irraquea majirontatsica ipintsatocotanacariquee icanqueriquea: 'Iroosacanica aritaquee ooca, aatoquee pivegaratajanatsi.' Yoguiपाquijitajari.

²⁸Cotanquitsiquea yoanajiguete itonquivojajariquea igonoro aacovecarica, icaravetaca 100 tenario[‡] irojocajenerimeca. Yaitsitanacariquee icatiquitsitari itsanoqui, icanqueriquea: '¡Pivegaratenashinete paacovequenaca!'

²⁹Iriatimpa igueroventsivetanacari icanqueri: 'Pimpintsatocogajaitenashiatsi, oncoramanitapojajeguete novegaratajempitarite.'

³⁰Cotanquitsiquea iriatimpa teequea impintsatocotempariji, manaquee yaacaanqueriquea isantanatocotacaantsitari inchoocaguiteni arejevaetapojempa irivegaratajeri yaacovecarica.

³¹Ariquee yamenajiaqueriquea igonorojia, ishimampojancajianaca yoayoaitanaque icamantajiaquitiri majirontatsica.

³²Iquemitsitaquee icajemacaantsitari aacovecarica icanqueriquea: 'Isaashimpi. Naatimpa manaquee nopeacotajimpipo maasanopae pojocaquenameca, irooriji picantanaquena: Pimpintsatocogajaitenashiatsi.

³³Arimequeate pinquempetacaquemparimequee aacovequempica aviatimpa, pimpintsatocojiaquemparimequeate iriatimpa, pinquempetaquename naatimpa nopintsatocotimpiguete.'

³⁴Icatsimatsitanacaquee icantacaantaqueri irantsipetacajaiacquempari arejevaepojajempa irovegaratajeriquea maasanopae yaacovecarica."

³⁵Iteroncanaqueroguete Jesoshi itsavetanqueroguete icanque:

—Ariqueate inquejetacajiaquempiquee Aapani inquitequitica aatoguete pipintsatocojariquee pigonorojia pimpeacomajaquemparoguete querocaguete icojiaquempi.

19

*Icanque Jesoshi aatoja quericaca ovashiantirotsi imanquigare
(Mr. 10.1-12; Irc. 16.18)*

¹Iroompaquee iteroncanajiroguete Jesoshi itsavetanqueroguete, isotoantanacaro Garirea, yoanaquequee Joreaju intatiqueroqui Jororanequi.

²Yoguijaguijaitanaqueriquea oshequini caquinteja. Ontaniquiquea yogueshitajiriquea maasano ashinoncajajiatsica.

³Ariquee iconoagarantajia pariseojia choocajiatsica oraniqui icoraquecoraqueipojiquea icoacojiapojiri iramenajiaqueri querocaca incanqueni iriatimpa, icantajiajojajiqueri:

—¿Cameetsavaequempa irovashiantajero shirampari imanquigare onchoocaqueguete taaca opajita teeca irinintamajateroji?

⁴Iriatimpa icanqueriquea:

—¿Arimpatate teequea pampatsajavanteroji itioncocojiqueroguete paesatoniqui ocanque iroaqueraguete ipeacaacariguete Aapani Irioshi caquinte ipeacaitsitariquee shirampari aisa manquigarentsi?

⁵Iroompaquee icanquequee: 'Irootaquequee imaica shirampari intsinampirejanaqueriqueate iriri aisa iriniro, quisho iroamajataquero imanquigare, apatsinoroquee incantanajempa. Ariquee iroaqueraguete tequerataguete irimanquigatemparoji, mavite icarajiavetaca, ariquee imanquigacaroguete ariquiteate icojianaca tee irimavitetajempaji, quempetanajaqueate apatsinoronica icantaja.'

[†] **18:24** Irraquea icantajitica **tarento**, irooquee apamontiinaro imentaquipae cavorejatatsica tenatsica 91 quiro. Iramiteriguete itsipa irajagantsitacovaetanaque irivegarataqueri aparo tarento. [‡] **18:28** Irraquea **tenario** irio imentaquitsite Iromaquitica. Iramiteriguete itsipa apajencaro savincaguiteri irivegarataqueri aparo tenario.

⁶ Irootaquequea noncantantajiaquempica iriraquea shirampari manquigataquem-paroneca manquigarentsi aatoquea yovashiantiroquea, teetarite irimavitetajeji, quempeca apatirotiquea icantaja, yamenaqueriquea Aapani Irioshi imanquigacaroguetei teetarite oncameetsateji irovashiantaqueroguea, incoquempanija irimanquigamajataquemparoquea.

⁷ Iriatimpajia icantajiaqueri:

—Iroosacánica, ¿queroquea ococaniqueate icanquegueti Moishishini ariguetei irovashiantanajero shirampari imanquigare, irojoquitenemparojate paperi otioncacaguetei yovashianquero,* ariquea intigaranquitsitemparo oanaje?

⁸ Icanque Jesoshi:

—Iriraquea Moishishini manatarite yamenajiaquempiquea piquishoshirentanaque jero iquejetacaantajiaquempirocaquea imaica itioncaciaquempiroquea. Cotanquitsiquea iroaqueraguetei ipeacaacariguetei Aapani Irioshi caquinte, teequea inquempeteroji imaica.

⁹ Noncanquempiquea naatimpa, aparoguetei oaquempi pimanquigare aatoquea povashiantirosijate. Povashiantaqueroguetei iroompaquea pimanquigatajempaguetei ot-sipa manquigarentsi, manaquea picovaeguisheca.

¹⁰ Iriraquea itsatacaanejia icanqueriquea:

—Iroosacánica omanavaetaquea oshequi amanquigatemparoguetei manquigarentsi. Aatosacánica amanquigatarotsi.

¹¹ Iriraquea Jesoshi icanqueriquea:

—Teetarite iragavejajigueji maasanojia inquemisanteroji nocantajiaquempica, imaicaquea iriguentiquea quemisantajiaqueroneca yagavejacaajiaqueca Aapani Irioshi.

¹² Chooacajiarite iconoagarantajiacaa teequea iragavejajigueji irijanintajiguempaji, ari icoca ivoaqueguetei. Aisa chooca itsipa iroguenti ipeacaajicari eonoco[†] aatoniji irijaninta. Aisa choocaquea itsipapae iroguenti itampishitashijiaqueroguea ipeaca majinari cameetsanijite irisavicaventamajajiaqueronijite irashipae Majirontamajatatsica Inquitequitica. Quericaa agavejanquitsineca íntsamajaqueroguea nocantajiaquempica imaica íntsijsiate íntsaterojate.

Jesoshi yamanacoventajiaqueriquea chaajaniquirijia

(Mr. 10.13-16; Irc. 18.15-17)

¹³ Iroompaquea icoraquecoraqueitaquequea itsipapae yamajiapojiniriquea Jesoshi chaajaniquiripae impamijiavaqueriniji irimanacoventajiaqueriquea. Iriraquea itsatacaanejia yamenajiavaqueriguetei yamajiapojiriguetei icantomajavaqueriquea.

¹⁴ Icantsitariquea Jesoshi:

—Ariotaquetsija incoraqueetetate chaajaniquirijia naatimpai, aatoquea pojocaavaca, ishineventajiacaritarite Inquitequitica irimajirontacotaquempari quenquejajiatstica quempeparica iriatimpajia.‡

¹⁵ Iroompaquea ipamijiaqueriquea yamanacoventajiaqueri. Ariquea iriatimpa yoanaque.

Ajaarantavaetatsica

(Mr. 10.17-31; Irc. 18.18-30)

¹⁶ Oraquea yoanaqueguetei Jesoshi icoraquetashipojiriquea aparo caquinte, icantapojiaqueri:

—Tsatacaantantatsica [cameetsari], ¿queroquea noncoquempani cameetsanijite noncoquittempaninijite nonchoocaguiteni? ¿Taa opajita cameetsatanquitsineca nompeacaguempaca?

¹⁷ Icanqueri Jesoshi:

—¿Queroquea ococani picantantaquenaca ‘cameetsari’? Aparotari ichoocati cameetsatatsica. Cotanquitsiquea pininqueguetiquea poanaque ichoocatiguetei Aapani Irioshi pincoquittempaniniji pinchoocaguiteni, pinetsanamajateroja maasanopae itioncacotanaquea Moishishini coramanitica.

¹⁸ Icanque iriatimpa:

—¿Querocate?

Icanque Jesoshi:

* **19:7** Oratica paperi icanquero quimajareri *certificado de divorcio* (irooca aisa *carta de divorcio*). Iroguenti paperi itioncaciaqueroguetei quejearoca: “Imaicaquea novashiantajiro nomanquigavetacaca, aato nomanquigatajaro.” (Pamenero Os. 2.2 aisa Ireo. 24.1-4.) † **19:12** *Eonoco* irio isoitsorejitajiquea iguemaquai. ‡ **19:14** Irirajia chaajaniquitanquitsica tee iraventacojiguempaji, mana ishineventajiajocari Jesoshi, iquemisantajiaqueri. Ari anquempejiaquempacea aatimpa.

—Irootaquequea cantanquitsica: ‘Aatoja pimetojanti, aatoja poashitiro manquigarentsi, aatoja paitsitanti, aatoja pitsojeventantsi.

¹⁹ Pinquenquejacameetsatacoquerija piri aisa piniro, aisa pimpintsataquemparija pigonoro pinquejetacaajempa pipintsatagueti aviatimpa.’

²⁰ Icantsitari iriatimpa:

—Arimajaca noquempetacaquea imaica nonetsanamajaqueroquea maasano. ¿Imaicaquea choocampate otsipa nonetsanateca?

²¹ Icanqueriquea Jesoshi:

—Pininquegueti pinetsanamajaqueroquea inintaguetica Aapani Irioshi, poanaquequea pojocantaguetanaquero pashintaguetica paantaquemparoquea imentaquipae pojocajiaqueneri coguitejacojianquitsica, pinquejetaquerogeti onchoocataje oganejencaro shinetacajaempineca ontaniqui inquitequi. Ariquee pincoraquetajeja poguijatanaquena.

²² Iquemitsitaquea icanquerica ishimampoancavaetanaca, ariquiteate yoanaji, iriguentitari ajaarantavaetatsica.

²³ Iroompaquea ipitsocashitariquee Jesoshi itsatacaanejia icanqueriquea:

—Iroomajaca noncantajiaquempica, omanapitsamajataquempari ajaarantavaetatsica inquijanaque imajirontagueti Inquitequitica.

²⁴ Noncantsijiajempia aisa. ¿Arimpate iragavejaque cameyo inquijanaquequea itepoquiqui quisaatonquiri irisotoanaqueriquea antaqueronta? Aatotarite yagavejitsi. Iriompaqueate ajaarantavaetatsica caaviji anaquero omanapitsataquempari inquijanaque imajirontagueti Aapani Irioshi.

²⁵ Iquemitsijigari itsatacaanejia arimpaqueate yamenamenaitanaque intati, icantajigui:

—Iroosacanica, ¿quericampate agavejanquitsineca iravavajempa?

²⁶ Yamenajianaqueriquea Jesoshi, icanqueriquea:

—Iriraquea caquinte teequea iragavejeroji, cotanquitsiquea Aapani Irioshi yagavejaquero maasanopae.

²⁷ Icantsitanaca Peerero:

—Nomajirote, naatimpajia novashiantajianaqueroquea maasanopae nashintavecaca, noguijaguijaitanaquempi. Imaicaquea ¿taaca irojocajiaquenaca Aapani Irioshi?

²⁸ Icantajiguiiri Jesoshi:

—Iroomajaca noncantajiaquempica, oraquee iriaqueratacaajitajerogueti maasanopae, irira Irijanite Caquinte irisavicapojero imajirontamento oganejencatatsica irimajirontamajapojempa. Aviatimpajia guijaguijaitanaquenaca imaica pintsipajianaquenaca pisavisaviueroquea majirontamentontsipaequi oncarataque 12. Iroompaquea pincantajiaque querocaca incojitaquerini ichoviquijianaquea irijanijiate Ishiraeri, icarajiaque iriatimpajia aisa 12.

²⁹ Aisa iriraquea maasano ovashiantajianaquerooca itsovironaquitepae, irioca iriguentitjiguitepae, itsijoitepae, iriniro, iriri, irijanijiate, irooca iniganquitejire, iroguijaguijaitanaquenaniji, irojocajiqueneriquea otsipa caavijica anaqueroneca yashintavecaca oshequijamajitanaquequea; taaca opajita yovashiantanaquea apatiroca irojocajitajeneriquea otsipapae 100. Aisa incoguitempaniquea inchoocaguiteni.

³⁰ Icaramirincavaequequea yamenajivetacaca imaica yanaantavaeque, cotanquitsiquea oncoramanitapojagueti aatoquea yanaantajitsi. Aisa icaramirincavaeque teeca iranaanteji imaica, oncoramanitapojagueti iranaantavaetanaque.

20

Jesoshi iquempetacaacari ashintatsica iniganquitejire

¹ “Imaica nontsavetacotaqueroquea quero icotani Inquitequitica imajirontagueti, iroguenti nonquempetacaquempari ashintatsica iniganquitejire. Iriatimpa iroguenti yoguiniquea pitsecatirajagueti iraaquiteriquea shiacojiaqueneri irishiacojiaqueneri irovaitsoquimashite.

² Ariquee yamenajipojiriquea icanajiguiiri: ‘Poopoitanaquequea pishiacojiaquite-narojate ovaitsoqui, iroompaquea inquijanaqueteri catsirincaiteri novegarajiaquem-piquea aparo tenario.’ Iriatimpajia icanquequea cameetsavaequequea. Jero itigarancia-queriquea iroaroaitanaque irovaitsoquimashitequi.

³ Iroompa ijenoquivaepojigueti catsirincaiteri icoraquetajiquea yojocantajigueti rogueti taaca opajitapae irajaatequea itsipajia shiacotanquitsineca. Yamenajipojiri itsipajia, savisaviitaquequea intati, teequea irantajiguiji.

⁴ Icantajiguiiri: ‘Poopoitanaquequea aviatimpajia aisa, pishiacojiaquiteja nonigan-quitejirequi, novegarajiaquem-piquea cameetsa.’ Ariquee yoayoitanaquequea.

⁵ Iroompaquea itampaticatanaquegueti catsirincaiteri yoitsitanajaquea aisa irame-naguetaquiteate itsipajia shiacotanquitsineca. Ariquea iquempetacaajaroquea ijagui-tetanajigueti, yaitajata itsipajia.

⁶ Iroompaquea irooshipojigueti inquijanaje catsirincaiteri, yoitsitanajaquea aisa yame-najiapojiriquea itsipajia, teequea irantajigueji, icantajiguiri: ‘¿Queroquea ocoani pisav-isaviitashicaquea intati, teequea pantajigueji?’

⁷ Icantajiguiri: ‘Tee inchoocatenica shiacotacaajiguenaneca.’ Iriatimpaquea icantajigu-iri: ‘Iroosacanic poapoaitanaquequea aviatimpajia pishiacojaquequea noniganquite-jirequi.’

⁸ “Iroompaquea itsaparoncaguitetanaquegueti icanqueriquea shiacotacaajiaquerica: ‘Imaica pincajemajiguerija shiacojianquitsica pivegarajiaqueriquea pintsitacajiaqueri, pimpariajanaquempari impoipoitanquitsica parejetacaapanajantempari iriquetica coraquecoraqueitanquitsica.’

⁹ Iroompaquea icoraquecoraqueipoji coraquejianquitsica irooshipojigueti inquijanaje catsirincaiteri. Iquejetavacaajiacaa maasano ivegarajiaquerigueti, yojocajiaqueneri aparo tenario.

¹⁰ Iroompaquea icoraquecoraqueipojiquea iriquetica shiacomajatanquitsica, iriatim-pajia yamenajiguiri quea ijiqueji iranaacaajiaqueriji irivegaramajiaqueri. Cotan-quitsiquea manaquea iquejetacaajiacari ivegarajiaquerigueti, yojocajiaqueneri aparo tenario.

¹¹ Irooquea yamenajiaquerigueti teequea iranaacaajigueriji irivegaramajajigueriji, ariqueate ichicoitanaca icantimanajianaqueri ashincaroa iniganquitejire.

¹² Icantajiguiri: ‘Irirajia impoipoitanquitsica capichajaniquiquea ishicoataque, cotan-quitsiquea pivegarajiaqueri quempeca pivegarajiaquenagueti naatimpajia atsipejianquit-sica noshiacoguitini catsirincaiteriqui narejeveaca imaica.’

¹³ Cotanquitsiquea irira ashincaroa icanqueri aparo shiacotanquitsica: ‘Nogonoro, teequea namatavijempiji. ¿Arimpate teequea pincanteji cameetsavaeque incajaranqui nocanquempiqueti novegarataquempi aparo tenario?’

¹⁴ Poanajequea paanajeri yojocaquempeca. Naroguentiquea cantaquerica irivegara-jiqueriquea impoipoiiwetanquitsica ishicoquegueti iquempetacaajiaquempiriquea avi-atimpa ivegarajitaquempiqueti.

¹⁵ Naroguentitari ashincari nomentaquitsite. ¿Arimpa aato nagaveji nojoquiniritsi quericaca noninqueca? ¿Aricaja picatsimatacotsitaquenaro pamenaquegueti iriguenti nocavintsajaque itsipa?’

¹⁶ “Irootaquetarite noncantantajiaquempeca imaica choocajia iramenajivequempeca imaica yanaavaequequea, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti aatoquea yanaan-tajajitsi. Iriiraquea teeca iranaantajigueji imaica, irioquea anaamajatanquitsineca oncoramanitapojajegueti.”

Jesoshi icamantajajiri aisa irimetojaque

(Mr. 10.32-34; Irc. 18.31-34)

¹⁷ Iroompaquea yoanaquequea Jesoshi Jerosarequi itoncotoncoitanaque, icajemitsitari iriatimpaqui itsatacaaneja carajianquitsica 12, icantajiguiri:

¹⁸ —Imaicaquea atoncotoncoitanaque oahoaitanaque Jerosarequi. Ontaniquiquea on-taniqui arejerejeipojaquempagueti manaquea iracaantajiqueri irira Irijanite Caquinte, irajaitanaqueri ichooajiaquegueti saseroroteja anaantajanquitsica aisa tsatacaanta-jiguiroca itoncocotanaqueca Moishishini. Iriatimpajia incanquequea: ‘Intsishiatsi irime-tojajiterini.’

¹⁹ Ariquea irajaitanaqueriquea ichooajiguigueti teeca irijorijoigueji cameetsanijite irantanaguishevaquerinijite, aisa impasapasajiaqueri agompiaquitempari, ariquea iropajacojaqueri coroshiqui, cotanquitsiquea aapojajempagueti 3 savincaguiteri impochatanaje.

Onintaveca iriniro Santiago aisa Joanca

(Mr. 10.35-45)

²⁰ Iroompaquea ocoraquepojiquea imanquigare Severo otipatsipaitapojacari irijani-jiate, oguerovempojacari quea Jesoshi oncamanqueriniji oninqueca.

²¹ Icanqueroquea:

—¿Taa opaji pininque?

Iroatimpa ocanque:

—Aapojaempagueti pimpeaquempagueti Imajirojiate maasano, noninque poguisav-saviitaquenari irirajia irijani irisenampijajiaquempi, aparo savicanquitsinequea pitin-camijempequiqui, iriraquea itsipa irisavicaque pishinampijempequiqui.*

²² Cotanquitsiquea Jesoshi icanque:

—Teequea pintsajigueroji ocatita pinintaveca. ¿Arimpate pagavejiaquequea aviatimp-pajia pimiraquero nomiraquea naatimpa?[†]

Iriatimpajia icantajigui:

—Jeejeguitatsi nagavejaquempa.

²³ Icantajigui Jesoshi:

—Pitampaticamajataquero pimiraqueroquea nomiraquempaca naatimpa,[‡] cotanquit-siquea teequa naatimpa cantanquitsineca quericaca senampijaquenaneca savican-quitsineca notincamijempequiqui aisa noshinampijempequiqui. Iriguentiquea cantan-quitsi Aapani Irioshi paesatoniqui iroaqueragueta.

²⁴ Ariquea iquemajivaquegueti itsipajia 10 itsatacaanejia itijerequijianaqueri Santiago aisa Joana.

²⁵ Cotanquitsiquea Jesoshi icajemajiaqueriquea icanqueriquea:

—Pitsajiguiritarite iriraquea ipejiaqueca imajirojiate teeca irijorijoigueti manaquea yatsanavaecari igonorojia, ariquea iquempejia iramajirorejia yomperaperacari irashjia.

²⁶ Cotanquitsiquea aviatimpajia aatoquea piquejijiga. Ariguenti quericaca nintanquit-sine iranaantimojiaquempi, impeitsitempaja amijiaquempineca.

²⁷ Quericaca nintanquitsine irijivatante, impeitsitempaja iromperare maasano.

²⁸ Quempeca Irijanite Caquite teequea irooquea incoraquetashiteji iramijitava-queri, iroguenti icoraquetashitaque incavintsajantapoje, aisa irimetojaventstemp-ariquea maasanojia, onquejevequempaquea irivegaraventajajeneri irisotoimentajiana-jeniji santanatacojiavetanquitsica.

Jesoshi ipityaquirejajiriquea mavite shamponcajari

(Mr. 10.46-52; Irc. 18.35-43)

²⁹ Ariquea Jesoshi itsipatanacariquea itsatacaanejia iquenaquenaipoji Jericoqui iroaroaitanaque Jerosarequi, itirorencaventajianacari caquitejia.

³⁰ Ariquea oraniqui isavicajiaquequea mavite shamponcajari ocaravoquitapojigueti quenavoquirontsi. Irooquea iquemacojivaqueriguetai Jesoshi coraquetapoji icajemitsi-jianacaquea icanqueri:

—¡Nomajirote, Ichoviquitanaqueca Taavini, pimpintsatocotenashtiatsi!

³¹ Iriira choocajianquitsica icantomajajiaqueriquea icantsijiavetari irisanticotanaqueni-jite, cotanquitsiquea iriatimpajia arimpate icajemamajatsijianaca:

—¡Nomajirote, Ichoviquitanaqueca Taavini, pimpintsatocotenashtiatsi!

³² Icatiapojacaquea Jesoshi icajemajiaqueri icanqueri:

—¿Taaquea pinintajiaque?

³³ Iriatimpajia icantajigui:

—Nomajirote, nonintajiaque nompityaquirejajianaje.

³⁴ Ipintsatacojianacariquea Jesoshi ipamijiaqueriquea iroquijaqui. Ariquea icojianaja inejajianaji, yoguijaguijaitanaqueri.

21

Yarejetaojacaroquea Jesoshi Jerosarequi

(Mr. 11.1-11; Irc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)

¹ Iroompaguea irooshipojigueti irarejerejeipojemparo Jerosare, yarejerejeipojaro-quea Vetepaje Orivotsempiqui. Iroompaguea iriraquea Jesoshi itigarancajiaqueriquea mavite itsatacaane icantajivaqueriquea:

² —Poanaquequea ontaniqui quempeji guinteninintsiqui, pamenajiajojeroquea oraniqui aparo aashino shiticacoca itsipatacaantajicaro irijanigantirenajianiqui. Pishiticarejacojiaqueri pamajiaquenari.

* **20:21** Iriira savicatsica itincamijempequiqui majirontatsica yanaajiaqueri itsipajia, iquejemajirovecari majirontat-sica, aisa iquejetaca savicatsica ishinampijempequiqui, quejemajirovecari. [†] **20:22** Ocatitaca icanqueca Je-soshi manaquea iquejetacaacaro irantsipequempagueti, oquejetaca incanqueguetai: “¿Arimpate pagavejiaquequea aviatimpajia pantsipevaequempaquea pinquempajaquenaquea naatimpa nantsipevaetaquempagueti?” [‡] **20:23** Iquempetacaacaro Jesoshi, quejetacaquea incanqueguetai: “Pitampaticamajataquero pantsipevaequempaquea pin-quempajaquenaquea naatimpa nantsipevaetaquempagueti.”

³ Choocagueti cantaquempineca, aviatimpajia pincantajigue: 'Iriguenti coacotacari Amajirote, taampinatari iroguipajiajempiri.'

⁴ Ariquea oquejetantacaca imaica onetsanatanaquempaniji icanqueca tsavetantatsica coramani itioncacaajiquerigueti, icanque:

⁵ "Pincantajiguerija guintenijiatsica Shionequi:*

'Pamenajigueja, coraquetapoji Pimajirote aviatimpaqui, iriatimpa iriguenti caavijica imativicamajataca, manaquea iquenantapojacari aashino, irijanigantirenaniqui aashino, irijanite quijaviriniquitatsica ajaararontsi.' "

⁶ Iroompaquea yoayoitanaquequea itsatacaanejia inetsanatsitaroquea icanquerica Jesoshi.

⁷ Yaajianaqueroquea aashino aisa irijanigantirenaniqui, ipashicamitsajiaqueneri iitsaarepaequi, isaviquitsitanacariquea Jesoshi.

⁸ Yoayoitanaquequea icaramirincavaetanaque caquinteja, iconoagarantajiaa imaroncaashijivaqueri iitsaare quenavoquirontsiqui, itsipapaequea aavashijianquitsica ovashi imaroncaavoquishijivaqueriquea Jesoshi.†

⁹ Iriraquea iriquetica oahoaitananquitsica aisa irirajia guijaguijaitaquerica icajemajaanaque, icanque:

—jCaaviji yoganejencamajataca irira Ichoviquitanaqueca majirontatsica Taavini!

—jIntsishiatsi irishineventajiquempari iriratitica coraquetapojatsica itigaranaqueca Majirontamajatsatsica!

—jCaaviji yoganejencamajataca Aapani Irioshi choocatsatsica jenoqui!

¹⁰ Ariquea iquijanaquegueti Jerosarequi, ishamirincapijajocaca choocajianquitsica. Iconoagarantajiaa icoacojiapojiri itsipajiacaca icanqueriquea:

—¿Taa ipajita iricatitica?

¹¹ Iriatimpajia icanquequea:

—Iriguenti Jesoshi tsavetantatsica quenapojatsica Nasarequi Garireaquei.

Jesoshi yoguivorocajiaqueri jocantantajiacaroca teemporo

(Mr. 11.15-19; Irc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)

¹² Ariquea Jesoshi iquijanaque oniganquirequi oticaacoroqui teemporo itsarorentantajitarica Aapani Irioshi yamenajiapojiri jocantantaguetirica viratsipae aisa vegarantajiguirica. Yoguivorocajiapojiaqueriquea maasanolja, aisa yapitaquaguequeroquea ishitaponcaropae yojoquijitantacarica imentaquitsite guipiantajiguirica imentaquipae.‡ Iquejetsiguetaroquea aisa isavisaviitantacaca jocantajiguirica emorenipae.

¹³ Icantajiguiri:

—¿Arimpate tee ontionquempaji: 'Oratica notsovironaquite incantacojitero iroguenti ashi incoraqueantapinijitempaca iramanajiaquenani?'* Cotanquitsiquea aviatimpajia manaquea pipeacajaiacaro imoro itsititantaca aitsitantajiaatsica.*

¹⁴ Iroompaquea ocaniqui oniganquirequi oticaacoroqui teemporo icoraquetashijiapojiri shamponcajarijia aisa teeca iranijimajateji. Iriatimpa ipityaquirejaguetajiri teeca iramenajiavetempaji, aisa yanijitacaamajatajiri teeca iranijimajajiavetempaji.

¹⁵ Iriraquea saserrotejia anaantajanquitsica aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini icatsimamajajianaque yamenajiaquerigueti yonigaantaguequeroquea oacaantantatsica intati, aisa iquemajiaquerigueti chaajaniquiripae icajemitsijianaca oniganquirequi teemporo, icantajiaque:

—jCaaviji yoganejencamajataca irira Ichoviquitanaqueca majirontatsica Taavini!

¹⁶ Ariquea iriatimpajia icantajiguiri:

—¿Arimpate teequa pinguemajigueriji irirajia chaajaniquiripae icajemajiaquegueti?

Iriraquea Jesoshi icantajiguiri:

—Jeejeguitatsi, noquemaque, cotanquitsiquea ¿arimpate teequa pampatsajavantacogigeroji ocanquegueti: 'Pinintacaajiaqueri chaajaniquiripae aisa igantagatirajaca yatsoti intsarorentantajiaquempi?'§

¹⁷ Ariquea yojocajianajiri isotosotoitanajiro Jerosare, yoayoitanaque Vetaniaqui, ariquee imaapojaji oraniqui.

* **21:5** *Shione* iroguenti Jerosare. † **21:8** Imaroncaashijivaquerigueti iitsaare quenavoquirontsiqui aisa imaroncaavoquishijivaquerigueti ovashi, manaquea iquejetacaavacari majirontatsica ishineventajigarigueti. ‡ **21:12** *guipiantajiguirica imentaquipae*. Incoraquequegueti joriojia quenajiapojatsica otsipapaequi guinteninintspaequi iramajiaquegueti cantashitatiquetanquitsica imentaquipae, irojocajiapojiaqueneri guipiantajirica imentaquipae irojocajiajeneriniji itsipapae cameetsaniji irojocagarantajiajeneriniji Aapani Irioshi teemporoqui, iroca irivegarajiaque viratsi irojocajiaquenerica. * **21:13** Is. 56.7. † **21:13** Jer. 7.11. § **21:16** Irootaquequea itioncaneni Taavini yamashaivaquerigueti Aapani Irioshi. Sar. 8.2.

Jesoshi icanqueroquea iguera aatonijite ochoocatimatajitsi osovena
(Mr. 11.12-14, 20-26)

¹⁸ Iroompaquea osavincaguitetamaunqueueti icoraquecoraqueitaji Jerosarequi. Iri-
raquea Jesoshi ariquea itaseapoji.

¹⁹ Ariquea yamenacovetapojacaro iguera ocaravoquitapojigueti quenavoquirontsi,
ariquea yoapanajanti iramenamajapananteroquea choocaca osovena, cotanquitsiquea
yarejevopajacaroquea quempeji tee onchoocateji, irogutini ovana. Icantsitaroquea:

—Imaicaquea imaica aatotarite ochoocatimataji pisovena.

Ariquea ocotানা osampirocanaquequea ometojanaque.

²⁰ Irooquea yamenajivaquerogueueti itsatacaanejia yamenamenaitanaquequea intati,
icanqueriquea:

—¿Queroquea ococani picanquitiguiro ometojanaque?

²¹ Iriiraquea Jesoshi icanqueriquea:

—Iroomajaca noncanquempica, arigueti paventamajataquemparigueti Aapani Irioshi
pintsamajiaquegueti arimajaca yagavejamajati, aatogueti pinquenquejimatirotsijate:
'Aatoca yagaveji Aapani Irioshi', ariquea pagavejajiaquequea pinquempejiaquea
naatimpa nosampirocaquerogueueti iguera. Cotanquitsiquea teequea aparoquea ocatica.
Aisa pagavejajiaque pincantajiguero ocatica otsempi: 'Poanaquetsija pojocajatemala
inirojaniqui quentijani', oapananjantequea ojocajapojempa.

²² Maasano taaca opajita pamanajiaquerica Aapani Irioshi, arigueti paventamajiaque-
mpari, onetsanaquempaquea.

Icoacojitaqueriquea Jesoshi taaquea tigarancaqueri
(Mr. 11.27-33; Irc. 20.1-8)

²³ Iroompaquea yarejetapojaca Jesoshi teemporoqui iquijapojaqueero oniganquirequi
oticaacoroqui itsatacantapojaque. Incajanganquiguitetanaquegueti icoraquecoraque-
itashipojaqueriquea saserorotejia anaantajanquitsica aisa jivajiguirica joriojia, ican-
queriquea:

—¿Taaquea cantaquempi piquempetancaroca imaica poguivorocantajiacarica jocantan-
tajiatsica? ¿Taampate tigarancaquempiquea?

²⁴ Iriiraquea Jesoshi icanqueri:

—Intsija naatimpa noncoacotempi. Poguisotoaquenarogueueti, ariquea nonquempet-
sitempa naatimpa noncamanquempiquea queri tigarancaquenaca.

²⁵ Iviñacajatantigueti Joancani, ¿queroquea oquenapojini? ¿Irooca oquenantapojaca in-
quite? ¿Irioca oquenantapojaca caquintejia?

Irooquea iquemajivaquerigueti iquenquetsatavacaajianaca icanantajigui:

—¿Querocate ancoterini? Ancantsivetemparigueti oquenantapojaca inquite, iriatimpa
incantanaque: 'Iroosacanica ¿queroquea ococani teeca pinquemisantantajiguempariji?'

²⁶ Cotanquitsiquea ariguetiija ancantsivetempari oquenantapojaca caquintejia, atsaroa-
caajiacariquea caquintejia, maasanoaetari icanque irira Joancani iriguenti tsavetantat-
sica itigarancaquea Aapani Irioshi.

²⁷ Jero icanantajiacarica:

—Teetari nontsajiguenica.

Ariquea iriatimpa icanqueriquea:

—Iroosacanica, ariquea nonquejetaquempaquea naatimpa, aatoquea nocamantimpitsi
quericaca tigarancaquenaca naatimpa.

Jesoshi iquejetacaacari mavite irijanite caquinte

²⁸ Iroompaquea Jesoshi icanqueriquea:

—¿Queroquea pincanqueni pinquenquejerogueueti noncantajiaquempica imaica?
Ichoocati caquinte choocatsitsica mavite irijanite. Iroompaquea icanqueri parianquitsica:
'Irijani, poanaque pishiacocote. Iriatimpa manaquea icanantaveca: 'Intsija nonquejetaque-
mpa', cotanquitsiquea teequea iroguuji.

²⁹ Iriatimpa icanque: 'Aatoquea noguitsi', cotanquitsiquea iroompaquea iquenquejana-
quero yoanaque ishiaoquiti.

³⁰ Iroompaquea yoashitanaqueri itsipa irijanite, ariquea iquejetacaacari iriatimpa,
itigarancavetacari irishiacote. Iriatimpa manaquea icanantaveca: 'Intsija nonquejetaque-
mpa', cotanquitsiquea teequea iroguuji.

³¹ Imaicaquea pincantajiguena, ¿querica quemisantavaquerica iriri?

Iriatimpajia icanquequea:

—Iriguenti parianquitsica.

Ariquea Jesoshi icanantajigui:

—Iroomajaca noncanquempica, iriraquea capiocajiguinirica majirontatsica imentaquit-site aisa manquigarentsijia cantatsatantaguetatsica yanaajiaquempiquea iquemisantajia-que, iriquetiquea quijaquijaitananquitsine imajirontagueti Aapani Irioshi.

³² Pinquenquejeja, icoraquetashijivequempiquea Joancani Viñacajatantatsica itsataca-jiavetaquempiquea queroquea pincojiaquempani pincomajamajajiaquempagueti, cotan-quitsiquea aviatimpajia teequea pinquemisantajigueriji. Iriraquea capiocapiniijiguinirica majirontatsica imentaquipae, iriguentiquea quemisantajiaquerica. Ariquea oquejetaca cantatsatantaguetatsica. Aviatimpajia pamenajivecariquea cotanquitsiquea teequea pinintajigueji pincantashitajiaanaquempa povashiantajianaquero pigovaeguishere pin-quemisantajianaqueri.

Jesoshi iquempetacaajiacariquea quempoguijivetaroca ovaitsoquimashi
(Mr. 12.1-12; Irc. 20.9-19)

³³ “Iintsija pinquemisantajiavaqueroja nonquejetacaajiaquemparogueti otsipa. Ichoocataque aparo caquinte yashinca iguepatsite. Ariquea imiataqueroquea ovaitsoqui itantotacotaqueroquea. Aisa ipeacaashicaroquea yagaticantajitaroca ovaitsoqui osotoajantanaquempaca ovaja, aisa ipeacaacaroquea irisavicantaquempaca jenoqui amenaqueroneca cameetsanjite iramenamajaqueronijite aatonijite yaajitirotsi. Iroompaquea icajemajiaqueri itsipapae irishiacojiaqueneriquea. Oraquea onchoocatanaquegueti irojocagarantajiaqueneriquea iriatimpa. Iroompaquea yoavaetanaquequea imm osamani.

³⁴ Ocoramanivaetapojiquea aapojajagueti osampatantanaquempaca ovaitsoqui itigaranc-ajiavecari irashijia iramanajajaterime irojocagarantajiajenerime.

³⁵ Cotanquitsiquea iriraquea shiacojiaqueroca manaquea icatsimajiaqueri aparo ita-vatavaavaequeri, iriraquea itsipa imetojajiaqueri. Iriraquea itsipatapojatsica manaquea itsinatsinavaequeri mapiqui.

³⁶ Iroompaquea iriraquea ashincaroa ovaitsoquimashi itigarancajiavecari itsipajia irashijia, yanaajiaqueriquea iriuetica itigarancajiavecaca. Cotanquitsiquea iriraquea shiacojiaatsica ariquea iquempetacaajiavacari iriatimpajia.

³⁷ “Iroompaquea icanquequea: ‘Iriocajate nontigarancaquequea nirijanite, irioca intsaroacaajiaquempaca.’ Ariquea itigarancquitsitari.

³⁸ Cotanquitsiquea iriatimpajia yamenajiaqueriquea icoraquetapojaquegueti, iquen-quetsatavacaajianaca icanque: ‘Jeeri irintatica ashinquemparoneca maasanopae irimeto-janajegueti iriri. Jaamequetiroshiatsi ametojajiaqueri cameetsanjite aatimpajia ashinta-majatajemparonijite.’

³⁹ Iroompaquea yarejevpojaca yaitsijianacari yaajianaqueri acaqueroa otantotoc-tacagueti ovaitsoquimashi, imetojitsitari.

⁴⁰ “Oraquea incoraquetajegueti ashintamajataroca ovaitsoquimashi, ¿querocaca incoji-apojaquerini irirajia shiacojiaatsica?”

⁴¹ Iriatimpajia icanqueriquea:

—Irimetojajiaqueri interoncaajiaqueri maasanojia, aatotarite ipintsatacojigaritsi. Iroom-paquea incajemajiaquequea itsipajia quempoguijajenerineca ininganquitejire. Ariquea onchoocatanajegueti ovaitsoqui iriatimpajia irojocagarantajiajeneri.

⁴² Icanqueriquea Jesoshi:

—¿Arimpate teequea pampatsajavantacojigueroji Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi coramani? Ariquea ocanque:

‘Oraquea ogota mapi teeca irishineventajiavetempaji peacaajiacaroca mapipanco, opeanacaquea anaantamajatanquitsica quishotacaqueroa.

Iriraquea Aapani Irioshi ipeacajiaroquea.

Amenajiaqueroquea aatimpajia oganejencani.’

⁴³ Irootaquequea nocantantajiaquempica aatotari piconoajajari Aapani Irioshi ima-jirontagueti, itsipapae caquinte incajemajiaje quemisantamajiaquerineca, iriatimpajia iriguentiquea peajiaquenerica Imajirojiate.

⁴⁴ Querica ompoasquemparoneca ocatita mapi incampojemparo jarare jarare, cotan-quitsiquea querica ontsinacaqueca ompitsarepitsarejatanaqueri.*

⁴⁵ Irooquea iqemajiavaquerigueti saserorotejia anaantajanquitsica aisa pariseojia iquejetacaajiacanarica Jesoshi, itsajiaquequea iriguenti itsavetacojiaqueca.

⁴⁶ Ariquea icatsimajianaque inintajiaveca iracaantajiaqueri, cotanquitsiquea itsaroca-ajiacari igonorjia. Iriatimpajia yamenajiaqueriquea Jesoshi iriguenti tsavetantatsica.

* 21:44 Oraquea *mapi* irioquea quejecaro Jesoshi. Oraquea otsinacaqueca opitsarepitsarejatanaqueca iriojia quem-pecaro caarica shineventavacari Jesoshi. Ari inquempetacaajitaquempari incatsimamajajiaqueri.

22

Jesoshi iquempetacaacaro ishineventajitaroqueti imanquigajitagueti
(Irc. 14.15-24)

¹ Iroompaquea Jesoshi iquempetacaacaroquea imajirontagueti Aapani Irioshi, icanque:
² “Imaicaquea imaica nontsatacaajiaquempiro quero icotani Inquitequitica imajirontagueti. Iroguenti iquempetacariquea majirontatsica itiacantaquequea taaca opajitapae isheca icajemitsijigari igonorolja irishecatocajiaquempari irishineventajiaquempariquea irijanite irimanquigaquempaguetai.

³ Iroompaquea itigarancajiaqueriquea irashijia incantajiaquiteri coraquecoraqueitanquitsineca, cotanquitsiquea iriatimpajia teequea irinintajigueti incoraquecoraqueite.

⁴ Ariquea itigarancajiaquea itsipapae icantajiaqueriquea: ‘Imaica pincantajiaqueri: “Icajemajiaquempi inetsanamajaquequea taaca opajitapae shecatsipae.” Nojitorejacaantajiaqueriquea nogaapironcaarinitepae aisa irijanigantirenanajiquipae quejimajatanquitsica, imaica netsanagueca maasanopae. Pincamanteri incoraquecoraqueique taampina irishecatocajiaquiten.’

⁵ Cotanquitsiquea irirajia icajemavecaca teequea inquemisantajiaqueriji, manaquea yoayoaitanaque querocaguetai. Aparo oanancuisti iniganquitejirequi, itsipa oanancuistica irojocantagueteroquea irajaararo.

⁶ Iroompaquea itsipapae yaajiaqueri itigarancajiaqueca majirontatsica itavataavaetaqueri imetojajiaqueri.

⁷ Ariquea icatsimamajatanaque majirontatsica itigarancajiaqueriquea igoaretajiate irimetojajiaquiteri metojantajatsica, intaitemparo itsovironaqueitepae.

⁸ Iroompaquea icanqueriquea irashijia: ‘Jac netsanavetacaquea maasanopae cameetsanjite irimanquigaquemparijite irijani, cotanquitsiquea iriatimpajia nocajemajiavetacaca teequea incameetsajigueti, manaquea iquemavetaca, imaicaquea aatoquea icoraque-titsi.

⁹ Imaicaquea manaquea poajianaque quenavoquirontsipaequi pincajemajiaquiteriquea maasano quericaca pintonquivotonquivoiquempaca.’

¹⁰ Ariquea yoayoaitanaquequea icapioacajiaqueriquea cameetsajianquitsica aisa teeca incameetsajigueti. Iriatimpajia icoraquecoraqueipojiquea iquijaquijaitapojaque yomporoguijavaetaojacaro itsovironaqueite.

¹¹ Ariquea iquijitapojacaquea majirontatsica iramenajiaquiteriquea icajemajiaqueca. Ipitsoquitsivetanaca yamenitsitari aparo teeca inquitsaatemparoji quitsaarentsi quempetaroca iquitsaajiacaca igonorolja yojocajiquenerica cameetsanjite intsipatsipaiquemparinijite iriaqueraca manquigatanquitsineca.

¹² Icanqueriquea: ‘Notsipavijitaca, ¿queroquea picocani piqijapoji intati teequea pinquitsaatemparoji quitsaarentsi quempetaroca iquitsaajiacaca pignonorolja?’ Cotanquitsiquea iriatimpa imativicanaquequea.

¹³ Iroompaquea ipitsocashijigari irashijia icanqueriquea: ‘Poishojigueri iguitiqui aisa iracoqui, paajianaqueriquea pimpishoncaquiteri sotsiqui opitsecaqueguetai pintsipatsipaitacaantajiaquempari iraaajanquitsica atsicayajijianquitsica.’

¹⁴ “Icaramirincaveaquequea icajemajivecaca, cotanquitsiquea irirajia icoguiague-taqueca teequea iroshequiamajateji.”

Icoacojiqueri Jesoshi cameetsavaequempa irojocajiqueneri Sesa imentaquipae
(Mr. 12.13-17; Irc. 20.20-26)

¹⁵ Iroompaquea iriraquea pariseojia yoayoaitanaji iquemavacaajiacca incoraquetashijia-queriquea Jesoshi incomitacaajiaquempari cameetsanjite onchoocaquenijite incanqueca ompampiatantapojempaca incatsimatacaantajiaqueri.

¹⁶ Iroompaquea iriatimpajia itigarancagarantajiaque itsatacaane aisa shinevencarica Erorishi* iroaroaitanaquequea incoacojiaquiteri. Iroompaquea yarejerejeipojaca icanqueriquea:

—Tsatacaantantatsica, notsajiaquequea aviatimpa teequea pamatavijanteji. Oraquea pitsatacaantiguetai tampatica poaqueri picamanqueriquea maasanopae queroquea incojiaquempani irinetsanajigueroniji inintaguetaica Aapani Irioshi. Tee inchoocateji quericaca

* **22:16** Irira **pariseojia** irio joriojia, teetari irinintajigueti irimajirontaquempari Sesa, iriguentitari Iromaquitica. Ari iquejetaca **Erorishi**, teequea irio jorio. Cotanquitsiquea iriraquea Iromaquitica iquijaguetanaque iguinteni qui joriojia yomperaperavaejiacari. Iriroquea cantanquitsi irimajirontaquempa Erorishi joriojiaqui, iriotarite inquemisantamajataque Sesa. Icanquequea Sesa maasanolja joriojia irojocagarantapinjiaqueneri imentaquipae. Tee iroshequiamajateji joriojia **shinevencarica Erorishi**.

pagamajaquempaca, aisa teequea pintsaroacaguempariji caquinte, irioca anaantavetanquitsica, irioca teeca iranaanteji.

¹⁷ Pitsatirotarite icanqueca majirontatsica Sesa icanquegueti maasanojia jorio irojocagarantapinjiaqueneri imentaquipae. Imaicaquea ¿queroca pincanteni? ¿Cameetsampa nojocajiaqueneri, arica tee oncameetsateji?

¹⁸ Cotanquitsiquea Jesoshi itsatavaqueroquea manasacánica iquenquejaguishejiaque intati, irootari icantantarica:

—Cameetsatamampeajiatsica, ¿queroquea ocotacani pincomitacaaquename?

¹⁹ Iintsijate pamaquenarija apamentaquiromo imentaqui icanqueca Sesa ajocapinitenerica, nameneritate.

Iriatimpajia yojoquitajianariquea tenariomentaqui,†

²⁰ icantsitariquea:

—¿Taa ipajita iricatica ivaantorijiquea? ¿Taaquea ashintaro ivajiro tioncanquitsica?

²¹ Icanqueri:

—Iriguenti majirontatsica Sesa.

Icantsitariquea:

—Iroosacánica, pojocajiajenerijate Sesa yashincaca iriatimpa pinetsanatimenqueroniji icanqueca, aisa pinquejetacaajiaquempariquea Aapani Irioshi pinetsanamajajiaquerojia maasanopae icantaguequea.

²² Iquemajiavaqueroqueti icantajiaquerica, ariquea icohicoitanaca yamenamenaitanaque intati, ariquea yoayoaitanaji.

Icoacojitaqueriquea Jesoshi quero oncoquempa intancoretancoreitanajeguetei oncoramanitapojajeguetei

(Mr. 12.18-27; Irc. 20.27-40)

²³ Iroompaquea incajaranquiguitetanaqueguetei irioqueate oahoaitanajatsi saroseojia iramenajiaquiteriquea Jesoshi. Iriatimpajia iriguentiquea cantajianquitsica aatoquea itancoretancoreitajitsi metojatsica. Icantajiaipojaqueri:

²⁴ —Tsatacaantantatsica, iriraquea Moishishini itioncanaque coramaniqui paperiqui icanque inchooacagueguetei caquinte teeca irijanintempaji, aapojempaguetei irimetojanajeguetei irojocapanajantero imanquigare, choocagueguetei iriguentijeguetei irioquea manquigatajemparone irijanintacajaemparoquea quejetaja irioca irijanintajari metojanquitsica.

²⁵ Coramaniquea ichoocataquequea aparo nogonoro irijanintacaquea 7. Iriraquea parianquitsica imanquigavetacaroquea manquigarentsi, cotanquitsiquea niganquiquea imetojaque teequea irijanintacaguemparoji. Iroompaquea irioquea manquigavetajaro itsipa oguijatorica.

²⁶ Ariquea iquejetajaquea iriatimpa imetojanaji, teequea irijanintacaguemparoji. Ariquea iquejetacaquea itsipa niganquitanquitsica, arimpate iteroncanacaquea maasano imanquigajiavetacarogueti, teequea irijanintacajaiguemparoji.

²⁷ Ariquea ometojitsitanaca iroatimpa.

²⁸ Imaica, iintsija pincantajiguenaja, oraquea oncoramanitapojajeguetei intancoretancoreitanajeguetei maasano metojajiavetanquitsica, ¿quericaca manquigamajatajemparoneca? Maasanotari imanquigajiavecaroquea.

²⁹ Icanqueriquea Jesoshi:

—Aviatimpajia manaquea picomijiaca, teetarite pintsajigueroji queroca ocanqueni Itioncacaantaquea Aapani Irioshi coramani, aisa teequea pintsajigueroji yagavejica iriatimpa.

³⁰ Oncoramanitapojajeguetei intancoretancoreitanajeguetei maasano metojajiavetanquitsica, aatoquea quericaca manquigatajatsineca, aisa manquigarentsi aatotarite yojo-cantajitajirotsi irimanquigajitajemparo, manatarite inquempedianajempariquea irashivantijitete Aapani Irioshi choocajatsica inquitequi.

³¹ Imaicaquea aviatimpajia manaquea picanque aatosa itancoretancoreititsi metojaguevetatsica. ¿Arimpate teequea pampatsajavantacojigueroji icantsitaquempica Aapani Irioshi paesatoniqui, icanqueguetei:

³² ‘Naroguenti Irioshimajate Averaame, Ishaaco aisa Jacovo?’ Teequea irio Irioshite metojatsica, iriguentiquea Irioshite anijatsica.

³³ Irooquea iquemajiavaquerigueti maasano itsatacaajiaquerigueti imaica, mana yamenamenaitanaque intati.

† 22:19 Iriraquea **tenario** irio imentaquitsite Iromaquitica. Iramiterigueti itsipa apajencaro savincaguiteri irivegarataqueri aparo tenario.

Queroca caavijica anaaque irinetsanamajajiquea

(Mr. 12.28-34; Irc. 10.25-28)

³⁴ Iroompaquea iriraquea pariseojia iquemacojiaquerigueti Jesoshi imajeretacaajiaque-
rigueti saroseojia, yoayoaitashitanaqueriquea iriatimpajia aisa.

³⁵ Aparo pariseo tsamajavetaroca itioncacotanaquea Moishishini, icoacopjiri ira-
menantaquempariniji, icanqueriquea:

³⁶ —Tsatacaantantsica, oraticapae icanatacanquea Aapani Irioshi irinetsanajite ¿que-
roate anaantamajatatsica?

³⁷ Iriraquea Jesoshi icanque:

—‘Pimpintsamajataquemparija Majirontamajatatsica Pirioshite, pampaniromajatana-
queri, pimpintsashirentamajaquempari, pimpintsaguenquejanemajatanaquempari.’

³⁸ Caavijiquea anaaque ocameetsamajataque irinetsanamajajiqueroquea ocatica,
anaaquequero maasanopae icanatacaantaquea Aapani Irioshi irinetsanajique.

³⁹ Oraquea mavitetapojatsica oquejevecaro, ocanque: ‘Pimpintsataquemparija
pigonoro pinquejetacaajempa pipintsatagueti aviatimpa.’

⁴⁰ Ocatiquea mavite icanatacaantacajica anetsanajigue irootaquetari oquenantapojaca
maasano otsipapae itioncacoguetaquea Moishishini aisa itsipajia tsavetantajiaqueroca
icanquerica Aapani Irioshi.‡

¿Taaquea choviquitanaqueri Quirishitotatsica?

(Mr. 12.35-37; Irc. 20.41-44)

⁴¹ Choocatirajagueti pariseojia, iriraquea Jesoshi icanqueri:

⁴² —¿Queroquea pincanqueni aviatimpajia? ¿Quericaca choviquiquerica Quirishitotat-
sica?§

Iriatimpajia icanqueriquea:

—Iriguentiquea choviquiqueri Taavini.

⁴³ Iriraquea Jesoshi icanqueri:

—Iroosacanica, paesatoniqui iquenquejacaquerigueti Ishire Aapani Irioshi Taavini,
¿queroquea ocotacani iriraquea Taavini ipeantacarica Quirishitotatsica Imajirote? Ican-
quetari:

⁴⁴ ‘Iriraquea Majirontatsica Aapani Irioshi icanqueri Nomajirote:

Pisaviquetaja pisenampijaquenaja notincamijempequiqui

pintsipataquenaquea arejevaetanaquempa

nagavejiaquerigueti maasano catsimajiaquempica, onquejevequemparo povanque-
gontatsitempari.’

⁴⁵ Iriraquea Taavini icanqueri: ‘Nomajirote’, ¿querocaca incoquempani inchoviquitana-
queri?

⁴⁶ Teequeate inchoocatetimeji aparo agavejanquitsineca iroguisotoajiavaqueneri,
ariquea oparianaca teequea quericaca cocotajerineca, manaquea imajerejanaque.

23

*Icanque Jesoshi aatoja yoguijatacojitajiri pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itionca-
cotanaquea Moishishini*

(Mr. 12.38-40; Irc. 11.37-54; 20.45-47)

¹ Iroompaquea Jesoshi iquenquetsatacaajiaqueriquea capiocajianquitsica aisa itsata-
caanejia icanqueriquea:

² “Iriraquea pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini, irioji-
aquea oguisotojiaiguiroca itioncacotanaquea Moishishini.

³ Nocantantajiaquempica intsishiatsi pinquemisantamajajigueteri pinetsanamajajiguero-
quea maasanopae itsatacaajiaquempica, cotanquitsiquea aatoja piquempejigaritsi iri-
atimpajia. Manaquea itsatacaantajiaquequea intati, cotanquitsiquea teequea irinetsana-
majajigueroji.

⁴ Oquejetaca yoishotacojitinirigueteri itsipajia inirochonquiina tenamajatatsica iquija-
chonquiinatatacaajitaqueri, iriatimpa ejempaco, teequea irininteji inquije.

‡ 22:40 Ampintsamajateparigueteri Aapani Irioshi aisa ampintsateparigueteri agonorojia, anetsanajigueroquea otsi-
papae igantacaantane Aapani Irioshi, ovonchaquijacarotari. § 22:42 *Quirishitotatsica*. Iguenquetsatsarequi

guiriegogia icanquegueteri *Christos* (Quirishito) manaquea ocanque “Ishaguijitaquea” aisa “Icoguiaquea”, irishagui-
jitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguiajiaquea impeaquempa imajirojiate irooca isaserrotejiate. Irira Quirishito
iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajatsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempaniji
Imajirojiate maasano.

⁵ Maasano yantajiaqueca yantajiaqueroquea cameetsaniji iramenimentajiqueriniji. Ariquea yamatsaetacojiacarouea onaqui ivancaqui yoguijaancaroca itioncotanqueca Moishishini, ipeacaitarouea catsantsanaqui. Ariquea iquempejiaqueroquea aisa imaatacojiacarouea inaraqui. Oraquea yamanajiaquerigueti Aapani Irioshi iroguenti iquitsajia catsantsajepaquiapae.

⁶ Oraquea icajemajitirigueti ishecajiacagueti iroguenti inintajiguiequea iroguisavisaviiquerimea intsipatsipaitacaanquempariquea anaantajatsica, aisa yoayoaitapinjiguigueti tsovironaqui qui icapiocantapinjigaca inintajiaquequea iroguisavisaviitaqueri intsipatsipaitacaanquempariquea caavijica yanaajiaque.

⁷ Aisa yoayoaitanaquegueti oraniqui yojocantantajitirigueti taaca opajitapae inintajiaquequea inquenquetsatacajaitavaqueri incantavaqueri: 'Tsatacaantantsica.'

⁸ "Cotanquitsiquea aviatimpajia aatoquea pinintajiguitsi incantajiquempi: 'Tsatacaantantsica', choocatarite aparoquea Tsatacaantantsica tsatacaajiaquempica. Maasano aviatimpajia mana piquejetavacaajia, quejejiaguempi iguentijeguija.

⁹ Ocaniquiequea ocaniqui quepatsiqui aatoquea ichoocatomatitsi pijitashitempaca: 'Aapani', choocatarite aparo Piri, ichoocati inquitequi.

¹⁰ Aisa aatoquea pinintimatitsi incantajiquempi: 'Nomajironcaca', choocatarite aparo Pimajirote, irira Quirishito.

¹¹ Iriraquea nintanquitsineca iranaaque manaquea iramitacotanquequea.

¹² Aritarite irira quenquejacotajatsineca: 'Nanaajiaqueri itsipajia', manaquea iroguipashiventajiaqueriequea Aapani Irioshi oncoramanitapojajeguete, iriraquea teeca iranaanteji iroguenti irishinevenquempariquea iranaacaavaequeri.

¹³ "jimaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia tsatacaantajiguiroca itioncotanqueca Moishishini, aisa aviatimpajia pariseojia, cameetsatamampeajiatsica! Quejevecaquea, pashiteroguete sotomoronsi inquijantajiaquempameca nintajanquitsica irimajirontaquempari Inquitequitica. Aviatimpajiaquea teequete pinquijeji, manaquea piticaantavaque aatoniji iquijaquijaiti nintajavetanquitsica.*

¹⁴ jimaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia tsatacaantajiguiroca itioncotanqueca Moishishini, aisa aviatimpajia pariseojia, cameetsatamampeajiatsica! Mantarite pamatavijajiaqueroquea metojacoguetatsica piteroncapitsajiaqueroquea ashincaca. Aisa pamanajiaquerigueti Aapani Irioshi picaratsantsatacaavaevetacaro iramenajiaquempiniji. Nocantantajiaquempica aviatimpajia caaviji panaamajajiaque incatsimamajajiaquempiquea oncoramanitapojajeguete.

¹⁵ "jimaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia tsatacaantajiguiroca itioncotanqueca Moishishini, aisa aviatimpajia pariseojia, cameetsatamampeajiatsica! Aviatimpajia pitsitacaguetejaveatanaqueroquea quepatsi aisa inrojani quentijani pinquemisantacaajiaqueriniji aparo caquinte inquempejanaquempiquea aviatimpajia. Oraquea iquemisantajiaquempiguete caavijiquea igaanacaqueate icovaeguishetanaquea yanaajiaquempiquea aviatimpajia. Irootaquequea iroantajianaquempaca camorecariqui quejejiaguempi aviatimpajia.

¹⁶ "jimaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia, pitsatacaantajivecaquea cotanquitsiquea teequa pintsatimajigueji! Mana piquejejiacariri shamponcajari nigaavetaquemparica itsipa queroquea inquenanaque. Iroguenti picantajiaquequea: 'Taaca opaji ancantajiaque iroocajate anquenquetsatacojiaque teemporo ancanque: "Nontsojeaquempaguete ompeguempata teemporo", iroompa aatoguete anetsanatiroquea ancanquea cameetsataquequea. Cotanquitsiquea irioguete anquenquetsatacotaquequea ooro choocatsica teemporoqui, ari anetsanamajiaqueroja, aatoquea acantashitatiatarotsi.'

¹⁷ jQuishoguinari pinajiaque! Shamponcajataquempi pishirequi. ¿Querocampate anaatsica: iriocajate ooro choocancaroca teemporo, iroocajate teemporo yashintantavajarica Aapani Irioshi? Irooriji anaavaeque teemporo.

¹⁸ Ariquea picanquequea aisa: 'Taaca opaji ancantajiaque iroocajate anquenquetsatacojiaquequea aretare itaantajitaria viratsipae yaajiguiniriguete Aapani Irioshi ancantajiaqueguete: "Nontsojeaquempaguete ompeguempata aretare", iroompa aatoguete anetsanatiro ancanquea cameetsataquequea. Cotanquitsiquea irioguete anquenquetsatacojiaque viratsi ogataanquitsica aretarequi, ari anetsanamajiaqueroja, aatoquea acantashitatiatarotsi.'

* 23:13 Irirajia tsatacaantajiguiroca itioncotanqueca Moishishini iriovetaca tsatacaantamajatanterome Iguenquetsatsare Aapani Irioshi irimeshiantaquemparime igonorroja, cotanquitsiquea iriatimpajia tee irinintenica irinetsanatero, manaquea itsatacaamampeajiacaro intati.

¹⁹ ¡Shamponcajari pinajiaque! ¿Querocampate anaatsica: iriocajate viratsi, iroocajate aretare yashintantavajarica Aapani Irioshi? Irooriji anaavaeque aretare.

²⁰ Iriroaquea quenquetsatacotiroca aretare, teequea aparo inquenquetsatacoteroji irooat-impia, iquenquetsatacoqueriquea aisa viratsi ogataancaroca.

²¹ Ariquea iquejetacaquea iriraquea quenquetsatacotirocaquea teemporo, teequea aparo inquenquetsatacoteroji teemporo, iquenquetsatacotsitariquea iriatimpa aisa Aapani Irioshi choocatanaroca.

²² Aisa quericaca quenquetsatacotiroca inquite ichoocatigueti Aapani Irioshi irooquea iquenquetsatacotsitaqueri ishitaponcaroquea Aapani Irioshi Imajirojiate maasano, aisa iriguenti iquenquetsatacoquea Aapani Irioshi savicantaroca.

²³ “¡Imaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini, aisa aviatimpajia pariseojia, cameetsatamampeajiatsica! Pojocagarantapinjiguiniri Aapani Irioshi pashintaguecaca: pashintajigagueti 10 ovanajaniqui icantajitica menta, irooca oitsoquijaniqui anishi, irooca comino, pinetsanaqueeroquea pojocapinjiguiniri aparo. Cameetsavetaca, cotanquitsiquea povashiantanajiro caavijica anaaquequea itsatacajiaquempica tioncarentsiqui, jero inintamajataqueca: tampatica poaqueneri maasano caquinteguetsica, pimpintsatocotantempajia, aisa paventamajaguitemparini Aapani Irioshi. Cameetsavaeque pojocagarantajiaqueneriquea Aapani Irioshi pashincaca, cotanquitsiquea aatomosano pipeacojigarome otsipapae icantajiaquempica.

²⁴ Quempevaequempiquea shamponcajari tsatacaavetanancarica itsipa queroquea inquenacaanaquerime. Quempecaquea pitsicajatacovetacari tsiitotajiqui, iriraquea cameyo, pinijacoqueri.

²⁵ “¡Imaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini, aisa aviatimpajia pariseojia, cameetsatamampeajiatsica! Piquejejiacari quiviroca otaqui chotarontsi irooca perato, cotanquitsiquea intsompoguirequi jac cantaitevaequequea, oshatecaquempitari covoguisherentsi, manaquea paitsitan- taguetaque, mana picoaguetaquero pinintagueta aviatimpa.

²⁶ ¡Aviatimpajia pariseojia quejequempiquea shamponcajari! Iroquetita pinquivaquero intsompoguirequi chotarontsi irooca perato ariquea aato ocantaitetajitsi aisa otaquiqui.†

²⁷ “¡Imaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini, aisa aviatimpajia pariseojia, cameetsatamampeajiatsica! Manatarite piquempejiacariquea yoguijaantajitarica metojatsica, manaquea ipantantajitacaro quitamarori cameetsanijite iramenajiquerijite ocameetsavaeque. Cotanquitsiquea intsompoguirequi chomisaanquea iriguentiquea tseraiquicariquea itonqui metojatsica icojotonquiptotanaqueca.

²⁸ Ariqueate piquempejiacaquea aviatimpajia iroguenti picameetsatamampeajiaca intati cameetsanijite iramenajiaquempinijite caquinteja, cotanquitsiquea intsompogui pishirejiaqui mana pishatecanajiro amatavijagantsi aisa covaequisherentsi.

²⁹ “¡Imaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini aisa aviatimpajia pariseojia, cameetsatamampeajiatsica! Iroguentiquea pipeacaashijianariquea inquenquejacotantajitajemparica tsavetantajiat- sica metojajianquitsica coramanipaequitica, aisa pinetsanaquea queneriquea yoguijaanta- jitarica comajamajajiat- sica metojajianquitsica cameetsanijite inquenquejacojitajerinijite.

³⁰ Ariquea picanquequea: ‘Arimequea nonchoocatem coramani ichoocatigueti choviquivaejianaquenaca aatomequea namijiguirime imetojajiaquerigueti tsavetantajiat- sica.’

³¹ Oraqueate piquempejiacherogueti imaica aviguenti quempetacaantanquitsi, pican- tajaquetarite aviguentijia ichoviquivaejianaqueca metojajiaquerica, ari piquejejiacari.

³² ¡Iroosacanica pinteroncama- jateroja ipariaguishhecaca choviquivaejianaquempica!

³³ “¡Quempevaequempi camaarin! ¡Quejeji- queempiquea irijanijiate sanatar! ¿Quero pincoji- aquempini aatonijite pitsijaigatsi camorecariqui?

³⁴ Irootaquequea nontigaranquimotantajiaquempirica tsavetantajiguiroca icanquerica Aapani Irioshi, itsipajia caavijica itsajigui, itsipajia tsatacaantajiat- sica. Cotanquitsiquea ari pimetojagarantajigueri pompajacagarantajigueri, itsipapae pintavatavajagueri shi- nagogapaequi picapiocantapinjia- caca, pincatsimatashijianaquempari pimpatimajiana- queriquea iguintenipaequi.

† **23:26** Iquejetacaacari intati Jesoshi itsatacaquerigueti pariseojia, quejetaca incanteri: “¡Aviatimpajia pariseojia teequea pintsatimajigui! Iroquetita pinetsanamajajigueroja pishirequi cameetsanijite iramenajiquempiniji netsana- majajiaquempi.”

³⁵ Pinintacaajiaqueri irimetojajiaque comajamajajatsica irootaquequea incatsimatimentantaquempiroca Aapani Irioshi quejetacaquea aviatimpajia quejetacaantajiaqueriquea imetojantajicarica tsarorentamajajigarica Aapani Irioshi coramanitica, irique-tinicaquea ipariajitacaca comajatatsica Averini icaratacaajivaequeriquea Sacarianiqui irijanite Verequiashini. Iriraquea Sacariani manaquea imetojajitaqueriquea ontaniqui oniganquirequi oticaacoroqui teemporo ichoocavetacagueti acaqueroa aretare itaantajitarica viratsipae.

³⁶ Arimajacaquea noncantajiaquempica, imacashiatsi incatsimatimentajiaquempiro-nishiatsi Aapani Irioshi aviatimpajia choocajanquitsica imaica.

Jesoshi iracojiaqueriquea Jerosarequitica
(Irc. 13.34-35)

³⁷ "Jerosarequitica, Jerosarequitica, pimetojajiguiriquea tsavetantajatsica, aisa pitsinatsinavaetaqueriquea itigarankuimojivetaquempica Aapani Irioshi intsavetantimoji-aquempiro Iguenquetsatsare! Pamenajiguroquea chaapa osaavantajiguigueti orjanijiate, nonintaguevetacaquea naatimpa nonquempetacaajiaquempimequea maasano aviatimpajia noncapiocajiaquempimequeate pintsarorentajiaquena, cotanquitsiquea aviatimpajia teequea pinintajigueji.

³⁸ Imaicaquea imaica aatoquea ichoocatimojajimpi Aapani Irioshi, aparoquea pinchoocajiaje.

³⁹ Nocantajiaquempiquea imaica aatoquea pamenajajana arejevaetapojajempaqua aapojajempagueti pincantajianaquetaquea: "¡Intsishiatsi irishineventajiquempari iriratica coraquetapojatsica itigarancaquea Majirontamajatsica!" "

24

Jesoshi icanque irisovejaiquero teemporo
(Mr. 13.1-2; Irc. 21.5-6)

¹ Ariquea isotoanajirogueti Jesoshi oticaacoroqui teemporo iroavaetanaje, iquempejiquempejiipojiriquea itsatacaanejia yamenacaaguequeri teemporo aisa tsipaguetacaroa.

² Cotanquitsiquea iriraquea Jesoshi icantajigui:
—¿Arite pamenajiaquero maasanopae ocatita? Iroomajatari noncanquempica, aatoquea ochoocatajitsi aparato mapi ogataajatsineca, maasanopae irisoveacomajajitaquero.

Queroquea oncotanaquempani irooshipojegueti onteroncaguetanajempa quepatsi
(Mr. 13.3-23; Irc. 21.7-24)

³ Iroompaquea isavicaaguegueti Jesoshi Orivotsempiqui, ariquee iquempejiquempeji-ipojari itsatacaanejia, icantajiapojiri:

—Nonintajiaque pintsatacaguena quero oncarateni onetsanatantaquempaca incajaranquica picanquegueti irasacaraajitaquero. ¿Taa opaji nontsatantajiaavajemparoca pinco-raquetantapojajempaca aisa onteroncantaguetanaquempaca quepatsi?

⁴ Iriraquea Jesoshi icantajigui:

—Shoshoh yamatavijajitimpitsi.

⁵ Incoraquecoraqueitaquetari oshequini pinajajiaquenanea cantajanquitsineca: 'Naroguenti Quirishito',* ariquee iramatavijajiaqueri incaramirincatashivaetanaqueri.

⁶ Aisa pinquemacojiaqueriquea itsipajia irashimirintavacaajianaquempa quempeji, aisa itsipajia otsipapaequi guinteninintsipaequi, cotanquitsiquea aviatimpajia aatoquea pitsaroajiguitsi. Aritarite onquempetanaquempaquea imaica, cotanquitsiquea aatoquea arejetsitatsi onteroncantaguetanaquempaca quepatsi.

⁷ Iriraquea guintenijanquitsica otsipapaequi quepatsi iroaroaitashijianaqueriquea osamanipaequitica, ariquee irashimirintavacaajiaquempa. Ariquee inquempajiaquempa majirontajatsica inchoocagarantajiaque intigarancajiaqueri igoaretajiate iroaroaitashijianaqueriquea itsipa majirontatsica irashimirintavacaajiaquempa. Irantsipevaejitaquemparoquea tasettsijencapae, aisa omogecaguetanaquempaquea.

⁸ Onquempaguetanaquempagueti imaica mana oparianaca intati irantsipevaetantajitaquempaca.

⁹ "Ariquee irajaiquempiquea iranaquempi incatsimatacaantajiaquempiquea irimetojacaantajiaquempi. Maasanopae caquinteguetatsica irisemimentajiaquempiroquea novajiro pitsarorentajiaquenagueti.

* **24:5 Quirishito** ocanque "Ishaguijitaqueca" aisa "Icoguaqueca", irio yoguijajivaqueca ishiraerijia incoraqueaque impeaquempa imajirote ompejiaquemparineca.

¹⁰ Inconoagarantajiaquempaquea tsaromentajavequenanea irovashiantajianajero aato itsaromentajajana, iroguenti iracaantajianaqueriquea itsipavijivetacaca, irisemavacaajianaquempa.

¹¹ Irisotoaguetanaquequea amatavijantanquitsineca incantamampeajiaquempaquea: 'Notsavetantiro Iguenquetsatsare Aapani Irioshi', cotanquitsiquea iriatimpajia manaquea iramatavijajianaqueri oshequini.

¹² Oncantatiaguishevaetanaquempaquea oratica covaeguisherentsi, aato ipintsatantamajatanaja oshequini caquinteja.

¹³ Cotanquitsiquea quericaca atsipetacovaetanquitsineca aatogueti yovashiantirotsi itsarovenquenagueti arejevaquempa irimetojanaje, irioquea iriguenti irajaitanaje inquitequi.

¹⁴ Intsitacaguitejavaetanaquero quepatsi intsavetantajitanaqueroquea quero icotani Aapani Irioshi imajirontagueti. Ariquee inquempejiaquempaquea imaica cameetsanijite inquemacojiaquero maasano caquinteguetsica, ariquee onteroncapojempa.

¹⁵ "Iriaquea tsavetantatsica Iranierini coramani itioncacotaqueriquea covaeguishetaqueroneca teemporo oncoramanitapojagueti. (Quericaca apatsajavanqueroneca ocatica pinquenquejamajateroja pintsatimenqueroniji.) Imaica aviatimpajia pamenajiaqueregueti inchoocantapojaguemparogueti iteemporote Aapani Irioshi,

¹⁶ pincampojeja jaran maasano Joreajiaquitica pishiashiatapanajantejate otsempiguetagueti.

¹⁷ Quericaca choocatanquitsineca sotsiqui omencotapojagueti itsovironaquitequi ovancaitoqui, aatoquea yaguijitapanajanti iraguepanajantero taaca opajitapae choocatanquitsica intsompogui.

¹⁸ Quericaca choocatanquitsineca iniganquitejirequi, aatoquea yoapanajanti itsovironaquitequi irapanajantero otsipa iitsaare.

¹⁹ Jooshiatsi manquigantsijia tsaraquijianquitsineca, aisa atsojianquitsineca, caaviji antsipemajiaquempaquea!

²⁰ Aviatimpajia pamanacoventajiaquempaquea aatonijite pishiamirincatantajigarotsi sharacaguiteri qui irooca aisa savincaguiteri qui imagorejantajitaca.

²¹ Caavijitari irantsipevaejitaquempa anaavaequero maasanopae yatsipejitacaca iroaqueragueti ipeacaaguecarogueti Aapani Irioshi quepatsi arejevaeca imaica. Aisa aatoquea yamenimajitajirotsi oncoramanitapojagueti.

²² Aatomegueti icaratacaapojirome Amajirote oratica savincaguiteri pae irantsipetantajivetaquempaca interoncamajiaquempamequea caquinteja. Cotanquitsiquea ipintsatocotacari icoguijiaqueca,† incaratacaantapojaquenemparica.

²³ "Quericaca cantajiaquempineca: 'Jeeri iricatica Quirishitotatsica', irooca incanquempi: 'Ichoocaque ontaniqui', aatoquea piquemisantajiguiritsija.

²⁴ Incoraquecoraqueitaquequea tsavetantamampejaigatsica amatavijantajanquitsineca incanquequea: 'Naroguentiquea Quirishitotatsica.' Itsipaquea cantajanquitsineca: 'Naroguentiquea tsavetantiroca icanquenaca Aapani Irioshi.' Aisa ironigaanqueroquea oacaantantatsica intati cameetsanijite iramatavijajianaquerinijite oshequini. Inquejetacaajitsivetempariquea icoguijiaqueca Aapani Irioshi, cotanquitsiquea aatoquea yagavejiritsi.

²⁵ Jero, nocamantsivaquempiro maasano ocatica imaica tequeratagueti arejepojempa.

²⁶ Incanquempigueti: 'Jeeri irintatica oquitamampororoitapojigueti', aatoquea poapaaitisi pamenamenaiquiteri. Aisa incanquempigueti: 'Chooqa oraniqui intsompoguiqui', aatoquea piquemisantajiguiritsi.

²⁷ Onquempetaquempaquea pamenajiguirogueti caretu queroca ococani ocantigueti timemec, teequea capichajianiqui ontimemequeji, maasanoquea ontimemecaguetevaequero. Ariquee inquempetapojajempa irira Irijanite Caquinte incoraquepojjagueti, maasanojia iramenamajiajavajeri.

²⁸ Quempecaquea metojatsica querocagueti oraniqui yojoquijicagueti yamenajiqueriquea sheetyaoni irarampejashijapojeri.‡

Querocaca oncoguetanaquempanti incoraquejetategueti Irijanite Caquinte
(Mr. 13.24-37; Irc. 17.26-30, 34-36; 21.25-33)

²⁹ "Irooquea oncaraguijanaquegueti atsipevaerentsi impitsecajencatanaque catsirincateri, taai aato iquitasetaji. Iriaquea impoquiropae irasacaraaguetaquempaquea. Irimogucanaquempaquea choocaguetanquitsica jenoqui inquitequi.

† 24:22 Irirajia icoguijiaqueca iriojiatari aventaventajiaquemparineca. ‡ 24:28 Quejetaca **yamenajiqueri sheetyaoni irarampejashijapojeri** metojatsica, ariquee onquempetaquempa incoraquepojjagueti Quirishito, aato isenacapoja, maasanoquea iramenajiajavajeri. Pamenero aisa Irc. 17.37.

³⁰ Ariquea iramenajitavaquero ontaniqui inquitequi intsatantajitavaquemparoca irooshimajapoji incoraquepojaque irira Irijanite Caquinte. Ariquea irishimampojancajianaquempa maasano caquinteguetatsica quepatsipaequitica iriraajianaquempa. Ariquea iramenajitavaqueri Irijanite Caquinte incoraquetantapojajemparo mararo, iragavejavaetapojempara iranaajiaqueriquea maasano, iroganejencavaetapojempara.

³¹ Iroompaquea intivojiqueroquea tivorentsi intigarancajiaqueriquea irashivantijitete iroaroaitanaquea intsitacaguitejajiaquitero maasanopae quepatsi incapiocajiaqueriquea icoguiajiaqueca Aapani Irioshi.

³² “Imaica pintsajitavaqueroja nontsatacaajiaquempica, nonquempetacaquempiroja iguera. Iroaquerasano etsocorevanatanaque pitsajiaquequea irooshipojaji ajagantsipojaje.

³³ Ariquea onquempetanaquempa quea oncoramanitapojajeguetei pamenaguetavajerogueti onquempetanajempagueti maasanopae nontsatacajianaquempica imaica, irooquea pintsatantajitavajempara irooshipojishiatsi incoraquepoja Irijanite Caquinte, quejetaca catiapojaca sotomorontsiqui.

³⁴ Arimajaca noncantajiaquempica, maasanopae ocatica nocantajiaquempica imaica onetsanamajatanauempa quea tequerataguetei interoncajiguempaji maasano choocajianquitsineca omparianaquempagueti nontsavetantsitacaca imaica.[§]

³⁵ Oraquea inquite aisa quepatsi ompeaquempa, cotanquitsiquea oraquea nocantaguequeca aato opegatsi.

³⁶ “Teequea inchoocateji tsatatsineca querocaca savincaguiteri onetsanatantaquempaca, tee intsajiteji quero incarateni catsirincateri. Irirajia ashivantijite inquitequitica tee intsajigueti, ariquee iquempetaca Irijanite Aapani Irioshi teequea intsateji. Aparoquea icocani Aapani Irioshi iriatimpa itsaqueroquea.

³⁷ “Oraquea incoraquetajategueti Irijanite Caquinte onquempetajemparoquea ichoocavecaguetei Noeni coramani.[¶]

³⁸ Tequerataguetei onanquempaji anaantaguetaquemparoca maasanopae quepatsi, ishecacajia caquinteja, imirajia, imanquigajia, yojocantajiaqueroquea iririjanijiate omanquigajiaquempa quea, arejevaeca savincaguiteri iquijaquijaitantacaca Noeni iguenajaroqui icantajitica aareca.

³⁹ Iroompaquea ocomitajiapojiri anancari ocataroajianaqueri. Ariquea onquempetaquempa oncoramanitapojajeguetei incoraquetapojajeguetei irira Irijanite Caquinte, manatarite incomirejajipojeri.

⁴⁰ Inchoocajiaque mavite caquinte iniganquitejirequi, aparo irajaitanaque, iriraquea itsipa irojocajitanaqueri.

⁴¹ Ariquea onquempajiaquempa quea mavite manquigarentsi osavicajiaque ontoncajiaque, aparo irajaitanaquero, oraquea otsipa irojocajitanaquero.

⁴² “Irootaquequea noncantantajiaquempica pincoquempanija poguijajivajerija Pimajirote, teatarite pintsajigueti querocaca incoraquetantajempaca.

⁴³ Intsijate pinquenejajiguerotate, inchoocateguetei itsipa ashintanquitsineca itsovironaquite intsatemegueti querocaca incoraquetantaquempaca aitsitantatsica, ¿arimpate irimaaque? ¡Aatotarite imaguitsi! Manaquea intinajaventaguteroni irajaararo aatonijite yaitsijitiritsi.

⁴⁴ Irootaquequea noncantantajiaquempica pincoquempanija pincomajamajiaquempa poguijaguiterini incoraquetajeguetei irira Irijanite Caquinte, iroorijite incoraquetantajemparo pijijiaqueca aatoca icoraquetantaro.

Yashintajitaca cameetsari aisa teeca incameetsateji
(Irc. 12.41-48)

⁴⁵ “¿Querija quempequemparineca imaica yashintacaca irira tsatatsica quemisantamajatirica ashincarca? Pameneja inchoocateguetei ashincarca caquinte iroompaquea iroanaqueguetei osamani, incantanaqueri aparo yashincaca: ‘Pinquempoguijajajeri maasano nashintajiacaca, pojocapinijiaquenerija ishecacaja.’

⁴⁶⁻⁴⁷ Oraquea incoraquepojaeguetei iramenapojajeriguetei inetsanamajatajiro icantanaquerica, arimpaquea irishineventamajatanauempariquea. Arimajaca noncanquempi,

§ 24:34 Otioncaca acaniqui, iguenquetsatsarequi guiriegojia ocanque *genea*. Chooa mavitepae agavejaque oncantacotaque. *Genea* agavejaque oncantacoqueri (1) irioca maasano choocajianquitsica icantaquerogueti (*esta generación la gente de este tiempo*); (2) irioca oncantacoque maasano joriojia (*esta raza*); (3) irioca oncantacoque maasano choocajianquitsineca omparianaquempagueti itsavetantsitacaca (*esta generación, es decir, la generación que ve el comienzo de estas cosas*). * 24:37 Jen. 6.5-12; 7.6-24.

incampojaeri: 'Imaica noninquequea pamenaguetaqueroquea maasanopae nashincaca.' Ariquea iriatimpa irishinevaetanaquempaquea oshequi.

⁴⁸ Cotanquitsiquea iriogueti teeca inquemisanteji, aatoquea yoguijiritsi ashincarica manatarite incanque: 'Aatotajate icoraquetsitaja',

⁴⁹ ariquea imparianaquemparo incatsimajianaqueriquea quejejiacarica yashintajitacaca, inconoajiaquempariquea shinquitatsica manaquea irisavicaventaguiteroni irishecaguitempani, aisa irishinguiguitempani.

⁵⁰ Cotanquitsiquea taampina incoraquetimopojajeri ashincarica incomirejapojempari,

⁵¹ incatsimamajapojajeri oshequi, intsipatacaantajiaquempariquea quemisantamampeajjatsica intati, antaniquiquea iriraaguitempani irantsicayajijiaquempa.

25

Jesoshi iquempetacaacaro 10 manquigarentsijia iroaqueraca quenquevaroguetananquitsi

¹ "Imaica nonquejetacaquemparoquea quero oncoquempani irimajirontaquempagueti Inquitequitica aapojempagueti notsavetantsitacaca. Manaquea onquempejiaquemparo 10 manquigarentsijia iroaqueraca quenquevaroguetananquitsi. Iroatimpajia amajiaque otsivorepae oahoaitanaque ontonquivotonquivoiquempari manquigatanquitsineca.

² Ocarajiaque 5 teeca onquenquejamajigueji, otsipa 5 quenquejamajianquitsica.

³ Iroatimpajia teeca onquenquejamajigueji amajiaveca otsivorepae, cotanquitsiquea teetarite aajianaqueji ashitite oganencajatantanaquemparica coajica interoncanaquempagueti.

⁴ Oraquea quenquejamajianquitsica iroguenti amajiaque itsipataco.

⁵ Iroompaquea oguijaveguitarini teetatarite incoraquetsitempaji manquigatanquitsineca, ocantanaca pochoquini ojocajianacani tin.

⁶ Iroompaquea onianquitevaetapojaquegueti oquemitsitariquea icajemajencajitaque: '¡Coraquetapojaque manquigatanquitsineca, poapoaiteshiatsi pintonquivojajivaquempariquea!'

⁷ Ariquea ocojianaca ocatijianaca maasano aitsijiyetanaca otsivorepae.

⁸ Oraquea teeca onquenquejitsitempariji ashiti ocantsivetaoquea quenquejijanquitsica: 'Pojocagajaitenashiatsi capichajaji pashitite irootapojishiatsi nontsivacacotenishitsi.'

⁹ Cotanquitsiquea iroatimpajia ocanqueroquea: 'Aatoshinete nojoquimpitsi. Arigueti nojocajavequempiqueti manaquea anteroncajatacotsijianaquempaja taampina maasano. Poapoaitanaquequea pivegarajapanajante pashi aviatimpa itsipajato.'

¹⁰ Cotanquitsiquea irooquea oahoavetanaca ovegajarajapanajante jac arejetapojaca manquigatanquitsineca. Oraquea quenquejamajianquitsica amajianquitsica ashitite oquijajaitanaque intsompoguiqui otsipatsipaitanacari irishineventajiaquemparigueti, ariquea ocotanaca yashimajajitajiro ashitacoronsi.

¹¹ Ariquea ocoraquecoraqueitsivepojaca otsipavecaca, ocanquequea: '¡Nomajirote, nomajirote, intsija pintanarejacotenashiatsi!'

¹² Cotanquitsiquea iriatimpa icantajiguiro: "Teetarite nontsamajajiguempiji cameetsanijite nontanarejacojiaquempinijite.'

¹³ Irootaquequea imaica noncantantajiaquempica pincoquempaniquea pincomajamajiaquempaja, teetarite pintsajigueji querocaca incoraquetantapojajempaca Irijanite Caquinte.

Jesoshi iquempetacaacari caquinte ashintajiacarica caraquisequitirica imentaqui (Irc. 19.12-27)

¹⁴ "Imaica nonquempetacaquemparoquea imajirontaguete Inquitequitica, manaquea nonquempetacaquempari caquinte ashintajiacarica caraquisequitirica imentaqui. Iroo-shipoji iroanaquequea otsipaqui quepatsi icajemajiaqueri irashijia irojocajianaqueneri imentaquipae iroganencajeri.

¹⁵ Iriraquea aparo yojoquitanariquea 5 imontiina imentaqui.* Iriraquea itsipa yojocaqueneri mavimontinate. Iriraquea mavitevaetapojatsica yojocaqueneri apamontinaro. Itsaqueritari maasano yashintajiacaca queri agavejamajatanquitsineca aisa teeca iragavejamajateji. Ariquea yoavaetanaque jmm osamani.

¹⁶ Iriraquea yojocanaquenerica 5 imontiina yoganencajiriquea itsipa 5 imontiina.

* 25:15 Apamontinaro imentaquipae cavorejatatsica tenatatsica 91 quiro, icantajitiro coramani *tarento (talento)*. Iramiteriguete itsipa irajagantsitacovaetanaque irivegarataqueri aparo tarento.

¹⁷ Ariquea iquempetacari itsipa yojocanaquenerica mavimontiinate, yoganencajiri itsipa mavimontiinate.

¹⁸ Cotanquitsiquea iriraqueate yojocanaquenerica apamontiinaro, manaquea yoanaque iquisocashitaqueri quepatsiqui yoguijaitari.

¹⁹ "Ocoramanivaetapojaji anaanaaguetanaca oshequini taai icoraquepojaji ashintajiacarica icantajiapojiri: 'Jameja amenajiajeri imentaqui quercaca icaramontiinatanaqueni.'

²⁰ Iiraquea yojocanaquenerica 5 imontiina yojoquitsitajanariquea, itsipatacaantacari itsipa 5 imontiina imentaquipae yaancarica, icanqueriquea: 'Nomajirote, ari pojocavetanaquena 5 imontiina, jeri iricatica itsipa 5 imontiina naantajarica pimentaquitsite.'

²¹ Iiraquea ashincarica icanqueri: 'Cameetsavaeque, pinetsanamajaqueroquea nuncanquempica, piquemisantamajataquena. Pinetsanatavaquerotari nocantavequempica capichajaniqui, imaicaquea aviguenti quempoguijenarone oavaetanaque. Pincoraquetequetiro ashinevaejiaquempa.'

²² Iiraquea itsipa yojocanaquenerica mavimontiinate yojoquitsitajanariquea, itsipatacaantacari itsipa mavimontiinate imentaquipae yaancarica, icanqueriquea: 'Nomajirote, ari pojocavetanaquena mavimontiinate, jeri iricatica itsipa mavimontiinate naantajarica pimentaquitsite.'

²³ Iiraquea ashincarica icanqueri: 'Cameetsavaeque, pinetsanamajaqueroquea nuncanquempica, piquemisantamajataquena. Pinetsanatavaquerotari nocantavequempica capichajaniqui, imaicaquea aviguenti quempoguijenarone oavaetanaque. Pincoraquetequetiro ashinevaejiaquempa.'

²⁴ "Iiraquea mavitevaepojatsica yojocanaquenerica apamontiinaro icanqueri ashincarica: 'Nomajirote, namenimpiquea aviguenti teequea pimpintsatacotantempaji, aisa aviguenti caavijica patsipetacaantavaetaca pishiacotacaantigueti paanquempaca caraquisequi imentaqui. Aisa manaquea poganencaqueri imentaqui intati teequea pishiacotimenteriji.'

²⁵ Irootaquequea notsarocaaquempica noantanacaca noquitatantacarica pimentaquitsitepae quepatsiqui. Imaica jeri iricatica pimentaquitsitepae.'

²⁶ Iiraquea ashincarica imentaquitsite icanqueri: 'Teequea pincantempaji, aviguenti peratatsica. Irooscanica pitsaquena natsipetacaantavaetaca noshiacotacaantigueti naanquempaca caraquisequi imentaqui, aisa manaquea noganencaqueri imentaqui intati teequea noshiacotimenteriji.'

²⁷ ¿Queroaquea ocotacani teequea pojoqueneriji nomentaquiijatsite quempoquijantaguetirica paantajemparimequeate itsipajia, iroompaquea nocoraquevetajagueti imaica pojocavajenarimequea?'

²⁸ Ipitsocashijigariquea choocajianquitsica oraniqui icanqueri: 'Paapitsaterishiatsi iricatica apamontiinaro imentaqui nojocavecanarica pojocajigueneri oganencaquenerica 5 imontiina.'

²⁹ Caavijitari irojocamajajiqueneri quericaca ganencamajataquerica, cotanquitsiquea iriraquea teeca irashintamajatempaji, capichajitica yashintaveca iracaitsijitaquempariquea.

³⁰ Imaica iricatica nashincaca teeca inquemisantenaji paajianaqueringuea pimpishoncajiaquiteri sotsiqui opitsecaquegueti intsipatsipaitaquempariquea irajaanquitsica atsicayajijanquitsica.'

Queroquea incojitaquerini caquinteja oncoramanitapojajegueti impeaquempagueti Jesoshi Imajirojiate maasanolja

³¹ "Oncoramanitapojajegueti incoraquetajegueti Irijanite Caquinte iroganejencavaetapojempa intsipatsipaitaquempari irashivantijitete Aapani Irioshi, irisavicapojero imajirontamento oganejencari irimajirontamajapojempa.

³² Intiorencaventajianaquempari maasano caquintequetatsica. Iriatimpa iromporoguijashiguequempari inquempetacaajiaquempari quempoguijirica oveja yomporoguijashiguetarigueti irovejate aisa igaaverate.

³³ Iromporoguijashitaquempari ovejajia itincamijempequiqui, aisa caaverajia iromporoguijashitaquempari ishinampijempequiqui.

³⁴ Iiraquea Majirontatsica incantajiaqueri choocajianquitsica itincamijempequiqui: 'Caacate, aviatimpajia icavintsajamajajiaqueca Aapani. Pashintajiaquemparoquea maasanopae ipeacaajiaquempica paesatoniqui iroaqueragueti ipeacaacarogueti quepatsi, aviatimpajia inintacaajiaquempiro incavintsajajiaquempiquea.

³⁵ Iroorijite natsipevaetacarogueti notase aviatimpajia pojocajiaquenaquea noshecacaca. Nomirevaetigueti pojocajiaquenaquea nomiracaca. Noquenaguetanaquengueti

teequea pintsajavetenaji, picajemajivaquenaquea pitsovironaquitequi nomaimojiaquempí.

³⁶ Teequea onchoocavetempaji nonquitsaaquempaca, aviatimpajia pojoquitanaroquea noquitsaacaca. Nojoquijicagueti aviatimpajia pipintsatacojiaquenaquea pamenajiaquitana. Aisa isantanatacojitanagueti picoraquejijati.'

³⁷ Iroompaquea iriraquea comajamajianquitsica icanqueriquea: 'Nomajirote, ¿querocate namenajiaquempini pitaseaqueni nojocajiaquempi pisheca? ¿Querocate namenajiaquempini pimirequeni nojocajiaquempi pimiracaca?

³⁸ ¿Querocate namenajiaquempini piquenaguetanaqueni nocajemajiaquempini pimaimojiaquena? ¿Querocate namenajiaquempini picajaratsinotigueti nojocajiaquempi piquitsaacaca?

³⁹ ¿Querocate namenajiaquempini pojoquijicagueti, aisa isantanatacojitaquempigueti noanoaitaquiti namenajijatimpi?'

⁴⁰ Cotanquitsiquea icanquequea Majirontatsica: 'Arimajaca noncanquempi, pipintsatacojiacariguetti aparo iricatica niguientijeguite† teeca iranaanteji, quempeca naroguentica pipintsatacotaca.'

⁴¹ 'Aisa icanqueriquea yomporoguijajiaqueca ishinampijempequiqui: 'Maica aviatimpajia icatsimajiaqueca Aapani, poapoaitanaque ontaniqui camorecariqui aatoca otsivaquitsi ipeacaashijicarica Satanashi‡ aisa ashivantinirojite quemisantaquerica.

⁴² Natsipevaecarogueti notase teequea pojocajiguenaji noshecajiaquempaca. Nomiretigueti teequea pojocajiguenaji nomiraqueca.

⁴³ Noquenaguetanaquenguetti teequea pincajemajiguenaji pitsovironaquitequi nomaimojiguempiji. Teeguetti onchoocateji noitsaare teequea pojocajiguenaji nonquitsaaquempaca. Nojoquijicagueti, aisa isantanatacojitanagueti, teequea pimpintsatacojiguenaji pincoraquetashijiguenaji.'

⁴⁴ Iriatimpajia incanqueriquea: 'Nomajirote, ¿querocate namenajiaquempini pitaseaqueguetti, irooca pimirequeni, aisa piquenaguetanaquenguetti, irooca picajaratsinoqueguetti, irooca pojoquijicagueti, aisa isantanatacojiquempigueti, teequea nonpintsatacojiquempiji?'

⁴⁵ Iriatimpa incantajigueriquea: 'Arimajaca noncantajiaquempi, teetari pimpintsatacojiguempariji iricaticajia teeca iranaanteji, quempeca naroguentica teeca pimpintsatacojiguempaji.'

⁴⁶ Maasano irirajia iroaroaitanaquequea camorecariqui irantsipeventaguitemparoni igovaeguishere. Cotanquitsiquea iriraquea netsanajiguiroca inintica Aapani manaquea iroaroaitanaque inquitequi, incoguitempani iranijaguiteni."

26

Iquemavacaimentajiacari Jesoshi iracaantajiaqueri

(Mr. 14.1-2; lrc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)

¹ Iteroncaquerogueti Jesoshi itsatacajiaqueriguetti itsatacaanejia, icanqueri:

² —Aviatimpajia pitsajiaque mavitetapojaque savincaguiteri apojempaca Paashicoa.* Irooquea iracaantantajiaquemparica Irijanite Caquinte irompajacojiqueri.

³ Ariquee icapiocajiaca itsoviaguiterritequi Caipashi maasano saserorotejia anaantajanquitsica, tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini aisa jivajiguirica joriojia. Iriraquea Caipashi iriguenti saserorote anaantamajatanquitsica.

⁴ Ariquee oraniqui iquemavacaajiaca iramatavijajiaqueriquea Jesoshi iracaantajiaqueri irimetojacaantajiaqueri.

⁵ Cotanquitsiquea icantajiaque:

—Oraquea anaanajempagueti Paashicoa ariquee aacaantajiaqueri. Imaicaquea imaica aatotaja aacaantajiguiritsi aatonijite icatsimatacojianaqueritsi maasano capiocaventajiacarica.

Ishaguitantajicari Jesoshi poncajajatsica

(Mr. 14.3-9; Jn. 12.1-8)

⁶ Iroompaquea yoanaque Jesoshi Vetaniaqui itsovironaquitequi Shimo icantajitica Avejancavetsica.

⁷ Ichooaqueguetti ontaniqui ocoraquetashipojiri manquigarentsi amacoqueri poncajajatsica vegaramajatsica. Iroguenti yoguijaantajicaro chovintyoriqui ipecaajitaca

† 25:40 Icanqueguetti Jesoshi **niguientijeguite** iriguenti icantacoque tsarorentacarica Aapani Irioshi. ‡ 25:41

Iriraquea **Satanashi** iriotaquequea imajironcaca ampatsinijia, iriojiaquea irashivantinirojite. * 26:2 Pamenero

Glosario itsavetantajitiroguetti **Paashicoa**.

mapi icantajitica aravasetero. Isavicaquegueti Jesoshi ishecajiaca, iroatimpa oquempem-jitapojacari oshaguitsiantapojacari ishinquireguishiqui.

⁸ Iriraquea itsatacaanejia irooquea yamenajiavaquerogueti ariquea icohicoitanaca icat-simajianaque, icantavacaajianaca:

—¿Querocaquea? Opomatsajatacashia.

⁹ Arimesanoja irojocantajiquerome iraantajiquemparo imentaqui incaraquisequiv-aeque irojocajiquenerimequea coguitejacojianquitsica.

¹⁰ Cotanquitsiquea Jesoshi irooquea iquemajiavaquerigueti icantsitariquea:

—Ariotaqueshiatsi cocani pasereajiguirotsi. Cameetsavaeque oshaguitanquenaro.

¹¹ Iriraquea coguitejacojianquitsica icancaniqua pintsipatsipaitajempari, cotanquitsiquea naatimpa aatotarite picocani pitsipatsipaitajanatsi.

¹² Oraquea oshaguitsinotsiquenagueti manquigarentsi, manaquea onetsanatsitacaro irojoquijijitajenagueti nometojaquegueti.

¹³ Imaica noncamanquempiquea arimaja querocagueti intsavetantajiqueroni Quen-quetsatsarentsi Oganejencatatsica maasanopae quepatsipaequi, ariquea intsavetantaji-queroquea ocatica manquigarentsi oshaguiquenagueti cameetsanijite inquenquejacoti-mentajitajeronijite iroatimpa.

Jorashi inique iraacanqueriquea Jesoshi

(Mr. 14.10-11; Irc. 22.3-6)

¹⁴ Iroompa iriraquea itsatacaane Jesoshi pajitatsica Jorashi Ishicariote yoanaque irame-najiaquiteri saserorotejia anaantajanquitsica.

¹⁵ Icantajiapojiri:

—¿Queroca incaravaequeni imentaqui povegarajiaquenaquea naacaantantajiaquempir-ica Jesoshi?

Iriatimpajia yojocajiaqueneriquea 30 peratamentaqui.*

¹⁶ Iroompaquea yoanajiquea ariquea ipariapojaro iquenquejanaquero querocaca inco-querini iraacanquerigueti.

Jesoshi ishecatacaajianajari itsatacaanejia

(Mr. 14.12-25; Irc. 22.7-23; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

¹⁷ Iroompaquea aapojacagueti savincaguiteri pariantajaroa savincaguiteripae ishe-catantajitaroca pan teeca onconoguemparoji anempoacaanaqueroneca, iriraquea itsata-caanejia icoraquetashijiapojiri Jesoshi icanqueri:

—¿Querocaquea pininqueni nonetsanajiaquempironi maasanopae cameetsanijite asheca-jiaquempanijite coajica ashineventajiaquempari Paashicoa?

¹⁸ Iriatimpa icanqueri:

—Pijateja, poapoaitanaque shirampariqui Jerosarequi pincantajiapojerija: ‘Iriraquea Tsatacaantantatsica canque: Irootapoji arejetapojempa nocoraquetashitaquea, irootaquequea nonintantacaca noshecatacaajiaquempariquea notsatacaanejia pitsoviroaquitequi noshineventajiajempari Paashicoa.’

¹⁹ Ariquea yoayoaitanaque itsatacaanejia itampaticamajiaqueroquea icantajiavaque-rica Jesoshi, inetsanajiaqueroquea maasanopae irishecajiaquempacica irishineventaji-aquemparonijia Paashicoa.

²⁰ Iroompaquea opitsecaguitetanajigueti iriraquea Jesoshi itsipatsipaitanacari itsata-caanejia carajianquitsica 12, ipimerequijajiapojaca shitaponcarontsiqui.

²¹ Ariquea ishecajiaquagueti icanqueriquea Jesoshi:

—Imaica noncamantaquempi, iconoaquempiquea aviatimpajia aparo aacaantenanea.

²² Ariquea icohicoitanaca itsatacaanejia ishimampoanacajianaca, yacayacaitanaque:

—Nomajirote, ¿naroguentimpa aacaanquempineca?

²³ Icanque Jesoshi:

—Iriguenti aacaanquenanea tsipavacoquenanea notsiantancarogueti pan shovaoqui.

²⁴ Aritarite ontampaticamajatanaque ocanqueca tioncanquitsica coramani itsaveta-cotsijicarugeti Irijanite Caquite, cotanquitsiquea jirantsipevaetempanshiatsi irira aacaan-querineca! Aatomesano ivoguime iriatimpa.

²⁵ Icantsitanacaquea Jorashi aacaanquerineca:

—Tsatacaantantatsica, ¿naroguentimpa aacaanquempineca?

Icanqueri Jesoshi:

—Aviguentitari cantanquitsi.

† 26:15 Iriraquea **peratamentaqui** ipeacaantajitari cavorejatatsica icantajitica **perata (plata)**. Yanaaqueri itsipa imentaqui icantajitica **tenario**. Apamentaqui peratamentaqui icarataque 4 tenario. Iriraquea tenario irio imen-taquisite Iromaquitica. Iramiterigueti itsipa apajencaro savincaguiteri irivegarataqueri aparo tenario.

²⁶ Iroompaquea ishecacajiacagueti, yaaqueroquea Jesoshi pan, yamanaqueriquea Aapani Irioshi, icantaqueri: “Arioteesaa.” Ariquea icotarejitsitaroquea yojocajiaqueneri itsatacaanejia, icantiriquea:

—Paajivaqueja pishecajivaquemparo. Iroguenti notsino.

²⁷ Iroompa yaacoqueroquea chovintyoriqiu,[‡] yamanajiri aisa Aapani Irioshi, icantaqueri: “Arioteesaa.” Ariquea yojocacajiaqueneriquea itsatacaanejia, icantiri:

—Jero pimirajivaquemparoja, maasano.

²⁸ Iroguentiquea noriraja[§] sotojaatananquitsineca nometojaventajiaquerigueti caramirincavaetanquitsineca impeacotajemparonijite Aapani Irioshi igovaeguisherjia. Ocantacoqueroquea iroaqueraro paaquito.*

²⁹ Imaica noncanquempiquea, aatoquea nomirajaro vinoja arejevaetapojempa amiramiraitajemparo iroaquerajaro oncoramanitapojajegueti impeaquempagueti Aapani Imajirojiate maasano.

Jesoshi icamanqueri Peerero iromanacoqueriquea

(Mr. 14.27-31; Irc. 22.31-34; Jn. 13.36-38)

³⁰ Iroompaquea iteroncajianaqueerogueti yamashaiventajiaquerigueti Aapani Irioshi, isotosotoitanaji yoayoaitanaque Orivotsempiqui.

³¹ Ariquea icanqueri Jesoshi:

—Ocatita pitsecanquitsica maasano aviatimpajia pimpashiventacaajiaquenaquea pojocajiaapanajantena. Aritarite ocanque Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi coramani, ocanque: ‘Aapojempagueti nometojaqueri quempoguijirica oveja. Iriiraquea ovejajia imporocajencatesano maasano.’[✧]

³² Cotanquitsiquea iroompaquea nontancorejanajegueti narouquetiquea jivatanaquempine noanaquequea Garireaqui.

³³ Icanquequea Peerero:

—Impashiventacaajivetaquempiquea maasanopae irojocajocavetanaquempi, cotanquitsi naatimpa aatotarite nojoquimatimpitsi.

³⁴ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueri:

—Noncamanquempiquea, coajica tequeratagueti irinijeji chaapa, pomanacoquenaquea 3.

³⁵ Icantsitanaca Peerero:

—Ariquetija intsipatacaantajitenajate irimetojajiquena irimetojajiquenaquea, cotanquitsiquea aatotarite nomanacotimpitsi.

Ariquea iquempejiaquero maasano itsatacaanejia icantajiaqueca.

Jesoshi yamanaqueriquea Aapani Irioshi Jetsemaniqui

(Mr. 14.32-42; Irc. 22.39-46)

³⁶ Iroompaquea yoayoaitanaquequea Jetsemaniqui. Irooquea yarejerejeipojacagueti iriraquea Jesoshi icanqueri itsatacaanejia:

—Pisavisaviitetaja ocaniqui, naatimpa noanaquetajate ontaniqui namanaquiterita Aapani.

³⁷ Iroguenti itsipatsipaitanaca Peerero aisa mavite irijanite Severeo. Ariquea ishimampojancavaetanacaquea Jesoshi, yatsipeshirentavaeca.

³⁸ Icanqueriquea:

—Noshimampojancavaetatiganimaja irooshipojishiatsi ometojavaetenanishiatsi, picancajia ocaniqui pintinajaventajiaquena.

³⁹ Iriatimpa yoanaque tiijacoñajisano ontaniqui igueroncasetapojaca yamananaqueriquea Iriri icanque:

—Aapani, nonintavecaquea paapitsatenarotate nantsipequempaca,[†] cotanquitsiquea teequea nonintenica onetsanaquempa nonintica naatimpa, iroguentiquea pinintica aviatimpa.

[‡] 26:27 Iroguenti yaacotaque vinoja. [§] 26:28 Icanquerogueti **noriraja** mana iquejetacaacaro intati, cameetsaniji amirapinjiaquerogueti anquenquejapinjiaquero imetojaventajiacajigueti. * 26:28 Oraquea **paaquito**

iroguenti icantamajajitirica itsipa irinetsanamajitenerica. Ocaticaquea **iroaqueraro paaquito** icantajiacajiquea Aapani Irioshi irishetacotajeri igovaeguisher maasano aventantaquemparineca Meshiantatsica metojaventajiacajica. Ochoocaguetaquequea paaquitopae iroquetinica icanquerica Noeni, otsipa icanquerica Averaameni, otsipa icantajiaquerica ishiraerijia ichooacagueueti Moishishini, otsipa icanquerica Taavini. [✧] 26:31 Sac. 13.7. [†] 26:39 Icanquegueti Jesoshi **paapitsatenarotate nantsipequempaca** iroguenti ishimampojancacomajatacaro incatarojitanaqueri igovaeguisher maasanojia caquinteguetananquitsica quericaca aventajiaquemparineca. Pamenero 1 Pe. 2.24.

⁴⁰ Ariquea yoanaji ichoocajiaquegueti itsatacaanejia, yamenajiapojiri yojocanacani tin. Icantapojiri Peerero:

—¿Arimpate teequea pagavejajigüeji osamanicoñaji pintinajajigüeji pintsipajiaquename?

⁴¹ Pintinaje, aatoquea pimaajiguitsi. Pamanacoventajiaquempaja aatonijite ocoveguishetacaajianaquempitsi covaeguisherentsi. Aviatimpajia pinintajiaveca pishirequi pinetsanamajiaquero inintaguetica Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teetarite pintampishijigüeji pitsinoqui.

⁴² Ariquea yoitsitanaja aisa yamanajiri Iriri, icanqueri: “Aapani, aatoguete agaveji opega aatoniji natsipetaro, iintsija onetsanaquempa pininquca.”

⁴³ Ariquea icoraquevetapojaja aisa yamenajiapojiri yojocajianacani aisa tin, otiavaetanacaritari pochoquirentsi.

⁴⁴ Yojoquitsijianajariquea aisa, yoitsitanaja aisa yamanajiri Iriri, irootaque icanquitirica incajarjanquitica.

⁴⁵ Iroompaquea iteroncanaqueroguete yamanaqueriguete, icoraquetapojaji ichoocajiaquegueti itsatacaanejia, icantajiapojajiri:

—Arisacanica picantacoguitani maaguitatsimpi magorejajianaquempi. Arejetapojaja iracaantantajitaquemparica Irijanite Caquinte irimetojajiaqueri covaequishejiaitsica.

⁴⁶ Picatintiitanaque, jamequetiro, jac coraquetapojishiatsi aacaanquenaneca.

Yaajitaqueriguete Jesoshi

(Mr. 14.43-50; Irc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)

⁴⁷ Quenquetsatanatsitiraja Jesoshi, yarejetapojaca Jorashi, irioveca itsatacaane carajavetanquitsica 12. Yamamirincatapojaqueri caquinteja itigarancajiaqueca saseroroteja anaantajanquitsica aisa jivajiguirica jorioja, yamashijiapojiri itsaampitsantsameniritepae aisa inchaquiji.

⁴⁸ Iiraquea Jorashi, aacaanquerineca Jesoshi, itsatacaitanacari iroaqueraguete, icanqueri:

—Quericaca nonintavorotapojaqueca,[‡] iriotaquequea pinintajiaqueca, paajianaqueriqueate.

⁴⁹ Iroompaquea yarejetapojatiga iquempejitapojacari Jesoshi, icantapojiri:

—Tsatacaantantsica, arisa pichoocataji.

Ariquee inintavorotsitari.

⁵⁰ Icantsitariquea Jesoshi:

—Notsipavijitaca, iintsijate pinetsanaterote picoraquetashiqueca.[§]

Iroompaquea iriraquea tsipatsipaitanacarica Jorashi iquempejiquempejiipojiri Jesoshi, yaitsitapojacari yajiriquitsitari.

⁵¹ Cotanquitsiquea chooca aparo itsipatacaca Jesoshi yaitsitanacaroquea itsaampitsantsamenirite, itsopajitaro, iguempitarejitsitari yashintacaca saserorote anaantamajatanquitsica.

⁵² Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea:

—Poguijaajerojate pitsaampitsantsamenirite. Quericaca avencaroca itsaampitsantsamenirite manaquea irimetojantsijitempariquea tsaampitsantsameniri.

⁵³ ¿Arimpate tee pintsateji naromeguete nintanquitsineme noncantanaquerime Aapani itigarancuimojiaquenarimequea irashivantijitete incaramirincavaeque incanquempa irompejanaquenamequeate?

⁵⁴ Cotanquitsiquea arimeguete nonquempetacaaquemparomequea imaica, ¿querocaquea oncoquempani onetsantantanaquempaca Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi coramani otsavetacotsiquenaguete onquempetaquempa imaica?

⁵⁵ Iroompaquea Jesoshi ipitsocashijigari capiocajianquitsica, icanqueriquea:

—¿Arimpate naroguente catsimari aapitsatantatsica pamashitantajiaquenaca tsaampitsantsameniripae aisa inchaquiji pamentajianaquenanijite? Nocantacoguitanitari savincaguiteri qui notsipaguitimpini aviatimpajia ontaniqui oniganquirequi oticaacoroqui teemporo notsatacaantaguitini, teequea paajiguenaji.

⁵⁶ Cotanquitsiquea oquejetantanacaca imaica cameetsaniji onetsanamajatanaquempajiji itioncacojiaqueca tsavetantatsicani coramaniqui itsavetacotsijiaquenaguete.

Iroompaquea maasano itsatacaanejia, itsinampirejajianaqueri Jesoshi.

Yaajitanaqueriquea Jesoshi icapiocajiacaguete maasano imajitropepae jorioja

(Mr. 14.53-65; Irc. 22.54-55, 63-71; Jn. 18.12-14, 19-24)

[‡] 26:48 **Quericaca nonintavorotapojaqueca.** Yamejiaca jorioja coramani inintavorotavacaajivaca yamenavacaajiacaguete. [§] 26:50 Irooca ocanque guiriegoqui: **Notsipavijitaca, ¿taaquea picoraquetashique?**

⁵⁷ Irirajia aajiaquerica Jesoshi yaajianaqueriquea Caipashiniqui. Iriatimpa iriguenti saserorote anaantamajatanquitsica. Ariquea ichooacajaque oraniqui tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini aisa jivajiguirica joriojia, icapiocajia.

⁵⁸ Iriraquea Peerero yoguijatacovanacari cotanquitsiquea impoivaetapojaque. Oraquea yarejetapojacarogueti pampatejjaniquiqui itsovironaquitequi saserorote anaantamajatanquitsica, iquijapojaque otantoqui, yamenajipojiri coaretajia quempoguijiguiroca teemporo, savisaviitaque oraniqui. Ariquea isavicapoji iriatimpa iramenacotimentavaqueriniji Jesoshi querocaca incojitaquerini.

⁵⁹ Iriraquea saserorotejia anaantajanquitsica itsipajiacari maasano majirontajiaitsica icajemacaantajiaqueri itsipapae tsojeventajiaquemparineca Jesoshi cameetsanijite onchooquenijite ompampiatantapojempaca irimetojantajitaquemparica.

⁶⁰ Icoraquecoraqueivetapojaca yoshequivetaca tsojeventajiaquemparineca, cotanquitsiquea irooquea icanque irooquea icanque, querocampate incojiaquerini, teenicate onchoocatenica. Iroompaquea icoraquecoraqueipoji mavite,

⁶¹ icanquequea:

—Naatimpajia noquemajiaqueri icanque: ‘Naatimpa nagavejaque nosoveaquero itemporote Aapani Irioshi, ariquea nompeacaitajemparo, ontrespojajegueti savincaguiteri nontsitacantajemparo.’

⁶² Ariquea icatiitsitanaca saserorote anaantamajatanquitsica, icanqueriquea Jesoshi:

—¿Aatompapauqui? ¿Taaquea opajita ocatica icantacojiaquemparica iricajia?

⁶³ Cotanquitsiquea Jesoshi teequea incanteji. Icantsitajari aisa:

—Aatotarite pamatagatsi, inquemavaquemparitari Aapani Irioshi anijatsica. Iintsijate pincamantenajate arimajagueti aviguentica Quirishitotatsica, Irijanite Aapani Irioshi.

⁶⁴ Icantsitanacaqueate Jesoshi:

—Pitampaticataquero. Jero aisa noncamantajiaquempi: oncoramanitapojajegueti pamenajiaqueriquea Irijanite Caquite irisavicaque itincamijempequiqui* Agavejamajatatsica. Aisa pamenajiaqueri itsipapae cantacoquerineca?

⁶⁵ Ariqueate icotanaca icatsimatanaque saserorote anaantamajatanquitsica, iperejitsitanacaroguea iitsaare sarararara,[†] icanque:

—Iricatica manaquea iquejemanatanacariquea Aapani Irioshi. ¿Arimpate ancogumenquempari itsipapae cantacoquerineca? Jac piquemajiaquerishinete iquejemanatanacarigueti Aapani Irioshi imaica.

⁶⁶ Iintsija ¿querocaca pincantajigueni aviatimpajia?

Iriatimpajia icanquequea:

—Iquempetacaantaca, irimetojetashinete.

⁶⁷ Iroompaquea iquishoquishoavaetaqueriquea ivoroqui, icapocapovaetaqueri, aisa yapatompatovaequeri,

⁶⁸ icanajiaqueriquea:

—¡Iintsijate, Quirishitotatsica, pintsatavaqueja taaquea capojaquempi!

Peerero yomanacoqueriquea Jesoshi

(Mr. 14.66-72; Irc. 22.55-62; Jn. 18.15-18, 25-27)

⁶⁹ Iriraquea Peerero choocatiraja ichooaque ontaniqui pampatejjaniquiqui. Iroompaquea ocoraquepojaque aparo yomperajitaca ocanque:

—Aviatimpajia aisa itsipapinitimpi Jesoshi Garireaquitica.

⁷⁰ Yomanacotanacaquea, icanquero:

—Tee notsatsitavaquempiroji.

Iquemitsijigariquea maasano choocajianquitsica oraniqui.

⁷¹ Ariquea yogaitsivetanaja ontaniqui sotomorontsiqui amenitsitajariquea aisa otsipa manquigarentsi, ocantsijigariquea choocajianquitsica oraniqui:

—Iricatica irio itsipavijire Jesoshi Nasarequitica.

⁷² Yomanacotsitajaroquea, icanque:

—¡Teequea nontsateriji irintatica! Namataacagueti incatsimatimentenarotashia Aapani Irioshi.

⁷³ Incajaranquiguitetanajatigui iquempejiquempejiipojiri choocajianquitsica oraniqui, icanapojiaqueriquea Peerero:

* **26:64 itincamijempequiqui.** Yamejiaca coramani iriraquea majirontatsica incajemajiaqueri ishineventamajatacaca iroguisaviquitempari itincamijempequiqui, inquejemajironquempari iranaajiaqueri maasano itsipajia. † **26:65** Ari icojia joriojia, inquemaquerigueti itsipa inquejemanataquemparigueti Aapani Irioshi irooca incantaguishetaquerigueti, imperejitsitemparo iitsaare intsantajitaquemparo icovaeguishemajatacaca. Otioncaca irira quejemanatanaquemparineca Aapani Irioshi irooca cantaguishequerineca intsinaquitajitempari irimetojajiqueri.

—Arimajaca piquejerononcari noquemitajivaquempivotari piquenquetsaquegueti.

⁷⁴ Iriraquea Peerero icantsitanaja aisa:

—¡Nocanqueshinete tee nontsatimateriji! Namataacagueti incatsimatimentenarotashia Aapani Irioshi.

Icanquitigui, injanaquequea chaapa.

⁷⁵ Iquenquejitsitanacaroquea Peerero icanquerica Jesoshi incajaranquítica: “Tequeratagueti irinijeji chaapa, pomanoquea quea 3.” Icatiitsitapanajantaquea isotoapanajanti, iraitsitanacaquea ishimampoanacamajatanaca.

27

Yaajitanaqueriquea Jesoshi Piratoqui

(Mr. 15.1; Irc. 23.1-2; Jn. 18.28-32)

¹ Iroompaquea osavincaguitetanajigueti maasano saserrotejia anaantajanquitsica aisa jivajiguirica joriojia iquemavacaajiaca querocaca incojiaquerini Jesoshi irimetojacaantajiaquerigueti.

² Iroompaquea yoishojianaqueri, yaajianaqueriquea Pontsio Pirato yojocajipojaqueneri. Iriatimpa iriguenti itigarancane Sesa, quejemajirovetacarica.

Imetojaquegueti Jorashi

³ Ariquea iriraquea Jorashi, aacaanquerica Jesoshi, itsaquegueti arimajaca irimetojacaanqueri, ishimampoanacaca iquenquejitsitanacaro: “Aatomesanoja naacaantirime”, yoanaquequea ichooacajiaquegueti saserrotejia anaantajanquitsica aisa jivajiguirica joriojia, irojocajiajenerimequea iriratica 30 peratamentaqui,

⁴ icantajivepojari:

—Nocovaeguishemajataca, naacaantaqueritari teeca incovaeguishetimatempaji, imaicanishiatsi irimetojajiterinishiatsi.

Cotanquitsiquea iriatimpajia icantajivaqueri:

—Jmm. Avirosate quempetanquitsica.

⁵ Ipishoncamirijaquipanajantiri intati imentaquitsite oraniqui intsompoguiqui teemporoqui, isotoapanajanti. Yoanaque itsatotsita.

⁶ Iriraquea saserrotejia anaantajanquitsica icapioeamirijaquitajiri, icanquequea:

—Icantimentantajitrotari anconoavoncaquitavajerigueti yamajiaqueca itsipapae yojocajitinerica Aapani Irioshi, iriotaquetari ivegaratsitantacarica irimetojaquenijite.

⁷ Iroompaquea iquemavacaajiaca irivegaratantajiajemparoquea quepatsi pajitatsica Iguepatsite Peacaaguetaroca Chomopae cameetsanijite onchooquenijite inquitatantajitapinitemparica quenaquenaitapojanquitsineca osamanipaequi.

⁸ Irootaquequea opariantanacaca oratica quepatsi opajitanacaca Irajantsiguete arejevacaquea imaica.

⁹ Oquejetacagueti imaica, onetsanamajatanaca icanqueca coramani tsavetantatsica Jeremiashini, icanque: “Iriraquea ishiraerijia iquemavacaajiaca irojocajiaqueneri aacaanquerineca 30 peratamentaqui, ariquee yaajiaqueri iriratica imentaquipae

¹⁰ ivegaratantajiacaroca quepatsi pajitatsica Iguepatsite Peacaaguetaroca Chomopae, irootaquetari icanquenaca Nomajirote.”

Pirato icoacoqueriquea Jesoshi

(Mr. 15.2-5; Irc. 23.3-5; Jn. 18.33-38)

¹¹ Iriraquea Jesoshi icatiimotapojacari quejemajirovetatsica, icoacotavaqueri:

—¿Arimajaca aviguenti Imajirote jorio?

Icanque Jesoshi:

—Tampatica poaquero.

¹² Oraquea itsojeventajiacarigueti saserrotejia anaantajanquitsica aisa jivajiguirica joriojia, teequa incanteji Jesoshi.

¹³ Icanqueriquea Pirato:

—¿Arimpatete teequa pinquemavaqueroji icantacojiaquempica?

¹⁴ Cotanquitsiquea Jesoshi tee incantimateji, jero yamenantanacaca quejemajirovetatsica intati.

Icanque irimetojajiqueri Jesoshi

(Mr. 15.6-20; Irc. 23.13-25; Jn. 18.38-19.16)

¹⁵ Icantacoguitani aapojajaguete Paashicoa, iriraquea quejemajirovetatsica yoguipaquijajiri aparo isantanatacotimentajiquerica ipeacaaguishetacaca, quericaca inintajiaqueca igonorojia iroguipaquijaje.

¹⁶ Ariquea ichooaque oraniqui aparo santanatacotanquitsica pajitatsica Varavashi, itsitacaguitejacovaetanaca oraniqui iquemacojitori.

¹⁷ Iroompaquea yamenajiaquerigueti Pirato yomporoguijaventavaetapojacari, icanqueriquea:

—¿Querica pinintajiaqueca noguipaquijajempiri? ¿Irioca Varavashi, irioca Jesoshi icantajitica Quirishito?

¹⁸ Itsaquerotari iriatimpa iroguenti icatsimatacojiqueriquea yamenajiaquerigueti iriguenti yomporoguijaventajica, irootaquequea yamantajiacarica iriatimpaqui.

¹⁹ Chooctarajaja isaviquiquea Pirato ontaniqui icantomajantapiniquagueu, otigaranquitsitari imanquigare camanquiterineca:

—Aatoja querocaca picotirini iriratica teeca impeacaimatempaji. Natsipevaeca noguimaacotacarigueti incajaranqui.

²⁰ Cotanquitsiquea iriraquea saserorotejia anaantajianquitsica aisa jivajiguirica joriojia itsatacajiaqueriquea maasano, incanqueri:

—Irioquea poguipaquijaje Varavashi, iriraquea Jesoshi pimetojacaanteritsijate.

²¹ Icanquequea quejemajirovetatsica:

—¿Quericate pinintamajiaqueca noguipaquijajeca? ¿Irioca Varavashi, irioca Jesoshi? Icajemitsijianaquea:

—¡Varavashi!

²² Icanqueriquea Pirato:

—Iroosacanica, ¿querocampate noncoquerini iricatica Jesoshi icantajitica Quirishito?

Icajemitsijianaquea aisa maasano:

—¡Pompajacoteri!

²³ Icanqueriquea Pirato:

—¿Taampate ipeacaaca?

Icajemamajianaji:

—¡Pompajacoterishine!

²⁴ Iroompaquea yamenavaquerogueti Pirato icantacoguitani icajemaguitini, querocampate incojiavajerini, ariquea icajemacaanque oja iquivavacotimojiacari maasano, icanquequea:

—Irimetojajiaquerigueti imaica, teequea naatimpa quejetatsineca. Aviguentijia quejejianquitsi.

²⁵ Maasanopae icajemajianaquequea:

—Aritaque nonquejetempata, naatimpajia quejejianquitsineca aisa nirijanijiate, naatimpajiaquea metojacaantajiaquerineca.

²⁶ Ariquea iquemajiaquerigueti Pirato yoguipaquijajajiniri Varavashi. Ariquea icantaantsitariquea Jesoshi impasajitaqueri, irajaitanaqueri irompajacojiqueri.

²⁷ Iriiraquea igoaretajiate quejemajirovetatsica yaajianaqueri Jesoshi intsompoguiqui imapipancotequi, icantajitiro “Peretorio”, ariquea icajemacaantajiaqueriquea maasano irapicoaretajiate, yomporoguijaventajiacariquea.

²⁸ Iroompaquea isapoquitsijigari iitsaare, iquitsaatantajiacari otsipa quitsaarentsi quityoncamorenari.

²⁹ Yaajiaquequea tseitseiaro, ipeacajaiacanari iramatsaero, yamatsaetsitari. Aisa yajiricacaajiaqueri savoroquiji itincamijempequiqui,* iroompaquea igueroventajianacari ishiroshirontimentajianacariquea, icanqueri:

—¡Iricashia Imajirote jorio!

³⁰ Iquishoquishoavaequeri, yaapitsatsijajari savoroquiji itavatavaantsitanti iguitoqui.

³¹ Iroompaquea iteroncajajianaquerogueti ishiroshirontimentavaecarigueti, isapocarejajiri quityoncamorenari, irooquea iquitsaatantajari iitsaare, yaajianaqueri irompajacojiaqueri.

Yompajacojiaquerigueti Jesoshi

(Mr. 15.21-32; Lc. 23.26-43; Jn. 19.17-27)

³² Oraquea yoayoaitanaquegueti irompajacojiaqueri, itonquivojajiavacari aparo Shirenequitica pajitatsica Shimo. Iriiraquea coaretajia icantajiavaqueri irinatashitanaqueriquea Jesoshi igoroshite.

³³ Ariquea yarejerejeitacaquea Gorogotaniqui, (ocanquequea, “Ochoocatigueti Shocoitonsi”).

* **27:29** Yajiricacaajiaquerigueti **savoroquiji itincamijempequiqui**, manaquea iquejetacaavetari majirontatsica yajiriquirogueti imajirontamento. Icanquero quimajareri **cetre**.

³⁴ Yojocajavetacanari vinoja iconoajatantajicaró ishincanajato, yatsirecavequitáro intati, teequea irimiremparóji.

³⁵ Iroompaquea iteroncaciaquerogueuetiquea yompajacojiaquerigueti, iriraquea coaretajia ipegavijijia intasajiaquenijite quericaca ashinquemparoneca iquitsaaguevecaca.†

³⁶ Ariquea isavisaviique oraniqui yamenajiaqueriquea.

³⁷ Ojenoquipoquegueti ishinqireguishipojacagueti ipatacajitaqueroquea ogota itioncaciquero ocanque: “Iriguenti Jesoshi, Imajirote jorio.”

³⁸ Aisa itsipatacaantajicariquea mavite aitsitantatsica yompajacojitaqueri, aparo yogatiacojiqueri itincamijempequiqui, iriraquea itsipa iroguenti yogatiacojiqueri ishinampijempequiqui.

³⁹ Iriraquea avisavisaitanquitsica oraniqui inijashinatarí icantajianaque chaguito chaguito,

⁴⁰ icantajiaqueriquea:

—Arimpate picanque: ‘Nosoveaqueroquea iteemporote Aapani Irioshi, ariqueea nompeacaitajemparo, nontsitacajero 3 savincaguiteri.’ Imaicaquea iintsija pompetanaquempajate. Arimajagueti aviguenti Irijanite Aapani Irioshi, pintsopajacotanaempaja paguijita-pojaje.

⁴¹ Ariqueea iquempejiaca saserorotejia anaantajanquitsica itsipatsipaicari tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini aisa jivajiguirica joriojia, ishishirontimentavaetacari icantavacaajia:

⁴² —Arimpate yompeguetacari itsipapae, cotanquitsi teequea iragavejempaji irompetacotanaquempa iriatimpa. Iriovetaca Amajirojiate ishiraerijia, iintsija intso-pajacotanaempaja coroshiqui iraguijipojaje, antsatantaquemparica ariqueea antsariventajianaquempari.

⁴³ Yaventaguitarinitarite Aapani Irioshi, iintsijate irompetemparija imaica arimajagueti ipintsacari, icanquetarite: ‘Naroguenti Irijanite Aapani Irioshi.’

⁴⁴ Iquejequejeitanaca aisa itsipatacaantajicarica yompajacojitaquerigueti, icantacantaguishevaetaqueri.

Imetojanaquegueti Jesoshi

(Mr. 15.33-41; Irc. 23.44-49; Jn. 19.28-30)

⁴⁵ Iroompaquea itampaticavepojaca catsirincaiteri, ocantanaque pitsec maasano quepatsi, arejetacovaeca ijaguitetanajigueti.

⁴⁶ Ariqueate icotanaca iririjencavaetanaque Jesoshi, icanque: “Elí, Elí, ¿lama sabactani?” (Oncanquequea: “Aapani Irioshi, Aapani Irioshi, ¿queroquea ococani pojocantanaquenaca?”)‡

⁴⁷ Iconoajia choocajanquitsica oraniqui irooquea iquemajivaquerigueti icantajianaque:

—Icajemagueri tsavetantatsica Iriashini.

⁴⁸ Ishiitsitanaca aparo, yaanaquequea atsimijicajitiroca oja, iticajatsitaro vinoja cachonerontoquijajaro, yoguitinajacotsivetanari savoroquijiqui irantsimijicajataque-rome.

⁴⁹ Cotanquitsiquea itsipajia icanqueriquea:

—Iintsijate amenajivaqueritaja incoraquetashipojeri Iriashini iroguisoancajeri.

⁵⁰ Ariqueea icajemanaji aisa Jesoshi iririjencavaetanaque, ariqueea yoguipaquijapanajantiro ishíre metoc.

⁵¹ Irooquea imetojanaquitigui, ariqueate ocotanaca operejanaque omorena ticaamore-natanquitsica teemporoqui jocagatsica aatonijite iquijajitirotsi intsoompoguieremajacaqui. Opecotarejanaque tampaticaquea niganquisano ocantanaque sarararararara, oquenapojiquea jenoqui arejevaetacaquea isavi. Omoguequitanaquea quepatsi moguec moguec moguec, otsecaguetanaquequea mapitsentseina.

⁵² Ariqueea ocoguetanaquea omoroguetanaca iquitajiguetirigueti metojaripae, itancoretancoreitanaque icaramirincavaeque igomajamajarejia Aapani Irioshi metojajive-tanquitsica.

† 27:35 *iquitsaaguevecaca*. Irooca icantacotaque isavoguinaro, igaviguitire, ichompimashite, aisa yogatacaca, ocarataque 4. Chooca aparopae paperi iguenquetsatsarequi guiriegopae, yogavijiquero ocaniqui, ocanque: **onetsan-timentanaquempaniji icanqueca tsavetantatsica icanquegueti: Yaagarantajiaquero noitsaare, ipegavijijia intasajiaquenijite quericaca ashinquemparoneca** (Sar. 22.18). ‡ 27:46 *Elí*. Iroguenti iguenquetsatsare evereo. Iquemaquero oquejevetacaro ivajiro Iriashi iguenquetsatsarequi, icanqueritari *Elías*. Icanquegueti *¿lama sabactani?*, iroguenti iguenquetsatsare arameo.

⁵³ Ariquea isotosoitantanajaro omoropae, iroompaguea ipochatanajigueti Jesoshi, yoayoaitanaque iriatimpajia Jerosarequi, oratica guintenininti yashincaca Aapani Irioshi, yamenajiajavajiri icaramirincavaeque choocajianquitsica oraniqui.

⁵⁴ Iiriraquea imajirojiate coaretajia aisa itsipatsipaitashijiacaca yamenajiajavajirigueti Jesoshi, yamenajiavaquerogueti omoguecaguetanaquegueti, aisa otsipapae cantashitati-guetanquitsica, itsarotsaroitsitanacaquea, icantajiaque:

—Arimajaca iriguenti Irijanite Aapani Irioshi.

⁵⁵ Ariquea ochoocajiaque oraniqui omporoguijaca manquigarentsijia oguijaguijaiquer-ica Jesoshi iquenapojigueti Garireaquei amitacojiaqueriniji. Iroatimpajia manaquea ochoocajiaque tijaicoñajisano ontaniqui amenamenaiqueri.

⁵⁶ Ariquea ochoocajiaque aisa oraniqui Maria Magararaquitica, oraquea otsipa Maria iriniro Santiago aisa Jose, oraquea aisa iriniro irijanijiate Severo.

Yojoquijitantajitari Jesoshi imperitamoroqui

(Mr. 15.42-47; Irc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

⁵⁷ Iroompaguea ijaguitemajatanajigueti, icoraquepoji aparo ajaarantatsica pajitatsica Jose quenampojaroca Arimatea. Ari iquejeca iriatimpa ipeanaca itsatacaane Jesoshi.

⁵⁸ Iriatimpa yoashitanaqueriquea Pirato, icanqueriquea ininque irajaitanajero itsino Jesoshi. Iiriraquea Pirato icantacaantsitari irojocajitajeneri.

⁵⁹ Ariquea yaanajiro Jose itsino Jesoshi, yampiguiricacotantanacari iniro morena shipetari teeca oncantaiteteji ipeacaajitaca irino.

⁶⁰ Iroompaguea yaanajiri yojoquijitantajiri imperitamoroqui iroaqueramorotica iqueeca-caanontacaca mapichonquinaqui irojoquijitantajitajemparica iriatimpa irimetojaque-gueti. Ariquea itigaritashitantacari inirotsentseina mapi, iticaacotantapanajantari, yoanaji.

⁶¹ Ariquea ochoocajiaque oraniqui Maria Magararaquitica aisa otsipa Maria osavisavi-ique oraniqui itampaticatacotaquegueti yojoquijitajirigueti.

Coaretajia quempoguijajivetacaroca yojoquijitantajivecarica Jesoshi

⁶² Iroompaguea osavincaguitetanaquegueti imagorejantajitaca, § iriraquea saserrote-ja anaantajanquitsica aisa pariseojia yoayoaitanaquequea iramenajiajateri Pirato.

⁶³ Icantajiapojiri:

—Nomajirote, noquenquejajajiroquea icanqueca irintatica amatavijantatsica anijatira-jagueti, icanquequea: ‘Aapojajempagueti 3 savincaguiteri nompochatanajequea.’

⁶⁴ Irootaquequea noncantantaquempica, iintsija pintigaranquequea coaretajia inquempoguijamajajiaqueri yojoquijitantajicarica avisanaquegueti 3 savincaguiteri, aatonijite icoraquetashijiguiritsi itsatacaaneja irajajateri, iroomp incantajigueteri maasano jac pochatanaji. Ariguetequea inquempajiaquempagueteri imaica ocatica tsojetsi caaviji anaavaequero otsipa yamatavijantaquegueti.

⁶⁵ Iiriraquea Pirato icanqueri:

—Iroosacanca iintsijate, jeri irirajia coaretajia, poapoaitanaquequea pinquempoguija-majajiaquerija aviatimpajia querocaca pincojiaqueroni yojoquijitantajicarica.

⁶⁶ Iriatimpajia yoayoaitanaque yojoquijitajiaquerigueteri Jesoshi, iseyotsitaro mapi yashatirijacotantajicarica, ariquea icantajiaqueri coaretajia inquempoguijamajajiaquerija aatonijite quericaca coraquetashitimatiiritsi.

28

Ipochatanajigueteri Jesoshi

(Mr. 16.1-8; Irc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)

¹ Ariquea anaanacagueteri imagorejantajitaca,* osavincaguitetamanaji pariapojajaroca semana, oraquea Maria Magararaquitica aisa otsipa Maria oahoitanaquequea amenajia-jatero yojoquijitantajitacarica.

² Oraquea tequeratagueteri arejerejeitempaji, omoguecanaquequea quepatsi moguec moguec moguec, icoraquepoji irashivantite Amajirote iquenapojiquea inquitequi. Itigari-tapojiro mapi iticaacotantajivetacarica Jesoshi, isavicapojiro.

³ Itsirencavaequequea canca quempevaecaquea careti. Oratica iitsaare quitamaroma-jatatiguinimaja quempetacaqueate oquitamarotigueteri sharaca.

⁴ Irirajia coaretajia irooquea yamenajiavaquerigueteri ariquea icohicoitanaca itsaroama-jajianaque yompioncajianaca pion, pion, pion, itejatejaitanaquequea ijatacojiaquiti.

§ 27:62 *imagorejantajitaca*. Irirajia joriojia imagorejantaro savincaguiteri saavaro. * 28:1 *imagorejanta-jitaca*. Irirajia joriojia imagorejantaro savincaguiteri saavaro, irootaque oteroncampojaja semana. Otsipa semana oparianaja tomincoqui.

⁵ Iroompaquea arejerejeivetapojaca manquigarentsi, icantajiguiro irashivantite Aapani Irioshi:

—Aatotarite pitsaroajiguitsi. Notsaquequea iriguenti pamenaguetaje Jesoshi yompajacojivecaca.

⁶ Cotanquitsiquea teequea inchoocatajeji acaniqui, pochatanaji, aritarite icanque iriatimpa tequeratagueti irimetojeji. Intsijate caacatejate pameneroja yojoquijijivecarigueti.

⁷ Pishintsijianajeja pincamantapojerija itsatacaanejia pincantajigüe: ‘Jac pochatanajishiatsi. Imaica iroanaquequea Garireaqüi, iriquetiquea oanancuistsine. Pamenajiapojajeri ontaniqui.’ Irootaque nocomantaquempica.

⁸ Irooquea oquemajivaquerigueti otsaroajianaquequea, cotanquitsiquea oshinejianaca aisa. Ocampanajantatigui tapoc oshintsijianaji oncamantapojaqueri itsatacaanejia.

⁹ Iroompaquea itonquivojajivacarö Jesoshi quenavoquirontsiqüi icantajivaquero:

—¿Chocampi?

Oquempejiquempejiitanacari ajiricaguititsitari otsaröventanacari.

¹⁰ Icantajiaqueroquea Jesoshi:

—Aatoquea pitsaroguitsi. Poapöaitanaquequea pincamanqueri iguentijeguipae† iroaröaitanaque Garireaqüi. Ontaniquiquea ari iramenajiapöjajena.

Itsavetantavecaca coaretajia

¹¹ Irooquea oahoaitanaquegueti manquigarentsijia, iconoagarantajia caaretajia quempoguijajivetarica Jesoshi manaquea yoayoaitanaquequea Jerösarequi, icamantajiapöjiri saserörotejia anaantajanquitsica maasanöpa.

¹² Iriatimpajia icapöicajiaca itsipatsipaitacari jivajiguirica jöröjia, iquemavacaajia, yojöcaciaqueneri coaretajia caraquiseqüi imentaqüi,

¹³ icantajivaqueri:

—Aviatimpajia iröguenti pincanque: ‘Oraquea öpitsecanaquegueti naatimpajia nomaa-jianaque, iroompaquea icöraquetashijiaqueri itsatacaanejia yaajiapöjanantiri.’

¹⁴ Arigueti inquemegueti quejemajirovetatsica noshinetacaajiaquempari aatonijite queröcaca icotimajigüimpitsi.

¹⁵ Iiraquea coaretajia yaajianaqueriquea imentaqüi, yoayoaitanaque inetsanajiaquero icanquerica. Ariquea iquemacöjiaquero maasano jöröjia itsavetantavecaca, ötsitacagui-tejacövaetanacari, öcantacöguitani arejevaetaca imaica.

Jesoshi icanqueri itsatacaanejia intsavetacöjiaqueri

(Mr. 16.14-18; Irc. 24.36-49; Jn. 20.19-23)

¹⁶ Ariquea yoayoaitanaquequea Garireaqüi itsatacaanejia carajanquitsica 11, yoayoaitanaque ötsempiqüi icanquerica Jesoshi.

¹⁷ Ariquea yamenajiapöjirigueti, itsaröventajanacari, cotanquitsiquea iconoagaranta-caquea iquenquejashirentajianaque: “Iriocaja.”

¹⁸ Cotanquitsiquea Jesoshi iquempejiquempejiipöjiri, icanqueriquea:

—Icanquenaquea Aapani Irioshi paesatöniqüi: ‘Imaicaquea aviatimpa aviguenti agave-jaguetaqueroneca maasanöpa inquitepaequítica aisa quepatsipaequítica.’

¹⁹ Irootaquequea imaica nocantantajiaquempica poapöaitanaque pintsavetantimö-jianaquerija maasano caquinteguetsica, pintsaröventacaajianaquemparijate cameet-sanijite impejaianaquempanijite notsatacaanejia. Ariqueate pivifacajiaqueri ivajiroqüi Aapani aisa Irijanite aisa Ishire.

²⁰ Pintsatacaajiaqueri inquemisantamajiaquero maasanöpa nocanquempica irinet-sanamajiaqueronijite. Noncoquempaniquea nontsipamajataquempi öavaetanaque savincagüiteriqui arejevaequemparöquea önteröncanajempagueti quepatsi.

† 28:10 Icanquegueti Jesoshi *iguentijeguipae* iriguenti icantacöque itsatacaanejia. Pamenero ötsapa 7, jero aisa Mt. 12.48-50.

QUENQUETSATSARENTSI OGANEJENCATATSICA ITIONCAQUECA MARICOSHI

Antsatantaquemparoca

Ocatia iroguenti antsatantaquemparoca itioncaqueca Maricoshi itioncacotaquerigueti Jesoquirishito. Maricoshi iriguenti jorio, irio ijitané Verenave (Cor. 4.10). Iriniro opajita Maria. Iconoagarantajiaca tsaromentajiacarica Jesoshi icapiocapinijiaca otsovironaqueitequi (Ya. 12.12). Maricoshi aisa ipajita Joanca. Itspajiacari Paavoro aisa Verenave iquenaguetanaquegueti quepatsipaequi (Ya. 12.25; 15.37-39). Iquenquejajitaque itioncaquero ocatia ichooaquegueti guinteninintsiqui pajitatsica Iroma. Maricoshi tee intsipatempariji Jesoshi. Iquenquejajitaque arica Shimo Peerero itigarancane Jesoshi itsatacaqueri yantaguetaqueca Jesoshi. Tee intsajiteroji ajagantsini itioncaquerogueti, cotanquitsi chooca quenquejanquitsica itioncaquero tequeratagueti intioncajeriteroji Mateo, Irocashi aisa Joanca, arica ajagantsini 57 irooca otsipa ajagantsini arejevaetacaro 63.

Maricoshi iroguenti itioncaque antsatantamajaquemparica irira Jesoshi iriguenti quejearica aajanirentsi amitacotantatsica yantaguetaquequero inintaguetica Iriri tigarancaquerica. Iriovetaca jorio cotanquitsi itioncaciaqueneri teeca irio jorioja intsatantajiaquemparica irira Jesoshi irio agavejamajatatsica yanaajiaqueri maasano agavejavetatatsica, yantaguetaqueitari oacaantantatsica intati, yoguisotoaguequeri ampatsinipae, aisa ipeacotsijajari caquinte igovaeguisherēja. Iparianacarogueti Maricoshi itioncacotaqueri Jesoshi iquenquevaritapojigueti Jesoshi, yoviñacajataquerigueti Joanca Viñacajatantatsica.

Joanca Viñacajatantatsica itsavetantavaequequea oquitamampororoitapojaquegueti (Mt. 3.1-12; Irc. 3.1-9, 15-17; Jn. 1.19-28)

¹ Jero oparianaca Quenquetsatsarentsi Oganejencamajatatsica tsavetacotaquerica Jesoquirishito Irijanite Aapani Irioshi.

² Irraquea tsavetantatsica Isaiashini itioncacotaqueroquea paesatoniqui icanqueca Aapani Irioshi iquenquetsatacaquerigueti Irijanite, icanqueriquea:

“Ari nontigarancaqueeri iriguetica oananquitsineca, intsavetacotempi.

Irio camantajiaquerineca igonorojia querocagueti pinquenanaqueni irinetsanatashitantajiaavaquemparica.”^{*}

³ “Inquenquetsataquequea oquitamampororoitapojaquegueti iririjencani, icanquequea:

‘Pinetsanatashitajiaavaquempari Amajirote inquenantapojempaca,

pintanarejagueteneri iguenaovoquiropae ontampaticapoquitantanaquemparica.’”^{*}

⁴ Iroompaquea iriraquea Joanca Viñacajatantatsica yoanaquequea ontaniqui oquitamampororoitapojaquegueti iviñacajatantavaequequea, aisa itsavetantavaequequea icanque: “Pincantashitatijaijanajempa povashiantajianajero pipeacaaguisherējavecaca, pivñacajajianaquemparica aatonijite icatsimamentajiguimpitroquea Aapani Irioshi maasanopae pigovaeguisherēja, manaqueate irishetajempitroquea.”

⁵ Icarimirincatashivaetanaqueriquea Joreajiaquitica aisa Jerosarejiaquitica. Irooquea iqumajiapojirigueti ariquee icohicoitanaca itsaveacojianaqueroquea maasanopae igovaeguisherēja, ariquee iviñacajajiaqueriquea Jororanequi.

⁶ Iroguenti iquitsaatata Joanca quitsaarentsi ipeacaajitacaca imae cameyo, aisa ichompimashitacocariquea imeshinatasa. Iriquentiquea ishecatata quejevetarica shapiipiuiti aisa earotoja.

⁷ Ariquee isavetantajianaqueri icanqueriquea:

—Irooshipojiquea incoraquepojaque impoitapojenaneca. Iriatimpa caaviji yanaaque-naquea yagavejamajati. Aatotarite noquempetimataritsi iriatimpa nompeaquempame amiquerineca nosavincanaqueme noishorejacoquerime igaviguitire, caavijitari yanaamajaquena.

⁸ Naatimpa iroguenti nantaque noviñacajatantajiaquempiro oja, cotanquitsiquea iriatimpa inquempetacaantaquempari iroviñacajatantajiaquempiro Ishire Aapani Irioshi.

Iviñacajiaqueriquea Jesoshi

(Mt. 3.13-17; Irc. 3.21-22)

⁹ Ariquee isotoantanacaroquea Jesoshi Nasare choocatatsica Garireaquei, icampojaaca ichooaquegueti Joanca, ariquee iviñacajataqueri Jororanequi.

* 1:2 Mara. 3.1. * 1:3 Is. 40.3.

¹⁰ Ariquea yarejevetapojajaro Jesoshi otsapijapojacaguetei, yameneroquea otanarejanacaquea inquite yampiguiricashipojacariquea Ishire Aapani Irioshi iquejetapojacari emoreni.

¹¹ Iroompaquea iquenquetsajencajitanaque jenoqui inquitequi, icanque:
—Aviguentiquea Irijani nopintsamajatacaca, noshineventamajataquempiquea aviatimpa.

Intavecaquea ampatsini irantacaquerime Jesoshi teeca irininteji Aapani Irioshi
(Mt. 4.1-11; Irc. 4.1-13)

¹² Iroompa iriraquea Ishire Aapani Irioshi yaanaqueriquea Jesoshi osamani oquita-mampororoitapojaquegueti.

¹³ Ariquea ichooqaquitiquea oraniqui 40 savincaguiteri iconoicari shecatantaguetatsica. Iriraquea Satanashi icoraquetashiqueriquea yasereseretaqueriquea yamenantavetacari inintavecaquea irantacaquerime teeca irininteji Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teetarite iragavejeriji. Iroompaquea irioquea coraquecoraqueitashipojajiri irashivantijitete Aapani Irioshi yamijapojajiri.

Itsavetantavaetaquequea Jesoshi Garireaquei
(Mt. 4.12-17; Irc. 4.14-15)

¹⁴ Ariquea isantanatacojitaqueriguetei Joanca, yoanaque Jesoshi Garireaquei itsavetantavaetaqueroquea Quenquetsatsarentsi Oganejencamajataatsica tsatacaacajica quero iconceni Aapani Irioshi imajirontaguetei.

¹⁵ Icanque:
—Imaicaquea aapojaca irinetsanatantaquemparoca Aapani Irioshi icantaqueca coramani, irooshipoji irimajirontapojempa. Povashiantajianajeroja covaeguisherentsi pincantashitatajianajempa, aisa pinquemisantajigueroja Quenquetsatsarentsi Oganejencamajataatsica.

Jesoshi icajemajiaqueri 4 tarajatapiniatsica impeacaajiaquempari itsatacaanejia
(Mt. 4.18-22; Irc. 5.1-11)

¹⁶ Ariquea icantanacaquea Jesoshi oraniqui ishitaravijatanacaro otsapijaqui iniro-motija Garireaquea jmm. Inejajipojiriquea Shimo aisa iriguentijeguite pajitatsica Antirishi tarajajianatsiquea, irootaquequea isavicaventajiaquequea iriatimpajia.

¹⁷ Icantajipojiaqueri Jesoshi:
—Jame poguijaguijaitanaquenajate, imaicaquea irioquea pimpitsocashijianaquempa caquinteja, nagavejacaajiaquempiquea pinquejetacaajiajempari shima panquitacojigu-iriguetei.

¹⁸ Ariquea iriatimpajia yojocapanajantiroquea imantsatsitepae yoguijaguijaitanaque-riquea.

¹⁹ Yoayoavetanacaquea tijjacoñaji ontaniqui irioqueate yamenapoji Santiago* aisa iriguentijeguite pajitatsica Joanca savisaviitaguea quenajarontsiqui inetsanajiaquero-queate imantsatsitepae. Itsipatsipaitacari iriri pajitatsica Severeo.

²⁰ Ariquea iriraquea Jesoshi icampojiriquea Santiago aisa Joanca:
—Jaame poguijaguijaitanaquenaja.
Iriatimpajia yoguijaguijaitanaqueriquea Jesoshi, yojocanaqueriquea iriri quenajarontsiqui, itsipajiajari amijiaquerica.

Caquinte ishaquiaca ampatsini
(Irc. 4.31-37)

²¹ Ariquea yoayoaitanaque Caperenaoqui. Oraquea aapojacaguetei savincaguiteri imagorejantajitaca yoanaque Jesoshi shinagogaqui icapiocantajiacaca joriojia iparianacaroquea itsatacaantanaquequea.

²² Iquemajiavaquerigueteiquea maasanopae yamenamenaitanaquequea intati, yamenajiaqueritari itsatacaajiaqueriguetei choocaquea iragavejane, teequa inquempejiguempar-iji tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini.

²³ Ariquea ichooqaque oraniqui ishinagogatequi aparo shirampari ishaquiaca ampatsini, ariquea iriatimpa icajemaque icanque:

²⁴ —¡Ariotaqueshiatsi, Jesoshi Nasarequitica! ¿Queroquea pincojiaquenani? ¿Irooquea picoraquetashique pinteroncajiaquena? Notsaquempiquea aviguenti Iriomajaca irashi Irioshi.

²⁵ Icantanaquequea Jesoshi:

* **1:19 Santiago.** Iguenquetsatsarequi guiriego ipajita **Iakobos.** Iconoagarantaca quimajareri yoguipitsocaquerogueti ivajiro ipajitiri **Santiago,** itsipa ipajitiri **Jacobo.** Mavite oponeaca iguenquetsatsarequi evereo, ipajitiri **Yaakob.**

—¡Pisanticote! ¡Pisotoanajeri!

²⁶ Irooqueua iquemaquerigueti ampatsini ariqueua icotanaqueri ishaquiaca icantavaetanaquequeua tinquinini, tinquinini tinquinini. Iroompaqueua icajemapanjanti ampatsini ¡jeeee! isotoanajiri.

²⁷ Maasanojia yamenamenaitanaquequeua intati icoacotavacaajanaca:

—¿Taashia opaji ocatica? Ocantashitacatarite itsatacaantapojica, choocaqueua iragavejane. Icantiquerigueti ampatsinipae, ari iquemisantajiaqueri.

²⁸ Iroompaqueua maasanojia guinteniguinteniitanquitsica Garireaquei iquemacojiaqueri Jesoshi.

Jesoshi yogueshitajiroqueua ivaguirotemajaca Shimo Peerero

(Mt. 8.14-15; Irc. 4.38-39)

²⁹ Ariqueua isotosotoitanajigueti shinagogaqui, yoanaque Jesoshi itsovironaquequei Shimo aisa Antirishi, itsipatsipaitanacari Santiago aisa Joanca.

³⁰ Oraqueua ivaguirotemajaca Shimo ocatsirincavaetaquequeua ojoquijica intsompoguiqui. Irooqueate yarejetapojacagueti Jesoshi icamantajitavaqueriqueua.

³¹ Iriatimpa iquempejipojaro yacatsavacopojiroqueua yogatitaro. Ariqueua ocoapanajantaqueua opeanaja taampina. Ariqueua ojocacojiajiniriqueua irishecaciaquempaca.

Jesoshi yogueshiguetajiri icarajiavaeque joquijianquitsica

(Mt. 8.16-17; Irc. 4.40-41)

³² Ariqueua itsoguenancanajigueti catsirincateri yamajiapojiniriqueua Jesoshi maasano joquijianquitsica iriguentica aisa ishaquiiajiacaca ampatsini.

³³ Maasano guintenijianquitsica oraniqui icaramirincavaequequeua sotomorontsiqui.

³⁴ Irraqueua Jesoshi yogueshiguetajiriqueua cantashitajencatashiguecarica joquijirentsipae, aisa yoguisotojajainiri ishaquiiajiacaca ampatsinipae. Irraqueua ampatsinijia itsajiavaqueriqueua, jero Jesoshi icantantajiavacarica:

—Aatoja pitsavetacotantajipojanatsijate.

Itsavetantavaetaquequeua Jesoshi shinagogapaequi icapiocantajiacaca joriojia

(Irc. 4.42-44)

³⁵ Osavincaguitetanajigueti ogantagatiraja opitsepitseiti, icatianacaqueua Jesoshi, yoanaque ontaniqui osamani, yamanaqueriqueate Iriri.

³⁶ Incajaranquitanaquitiguiqueua yoanaque Shimo incoaguetajeriqueua itsipatsipaitanacari itsipavijitaca.

³⁷ Ariqueua yamenajipojajiri icantajipojiri:

—Maasanojia icoaguetajimpi.

³⁸ Cotanquitsiqueua iriatimpa icanqueriqueua:

—Jaame ontaniqui irooshiguetapojigueti iguintenipaequi nontsatacajiaqueri, irootaquequeua nocoraquetashique.

³⁹ Yoanaquequeua Jesoshi itsitacanaqueroqueua maasanopae Garireaquei itsavetantaguetanaqueroqueua shinagogapaequi icapiocantajiacaca joriojia, aisa yoguisotojajainiri ishaquiiajiacaca ampatsinipae.

Jesoshi yovejairi avejancari

(Mt. 8.1-4; Irc. 5.12-16)

⁴⁰ Ariqueua icoraquepojiqueua aparo avejancari. Iguerovempojari icanqueriqueua:

—Nomajirote, arigueti pinque, pagavejaque piveajena navejancavejancaacagueti.

⁴¹ Ipintsacotanacariqueua Jesoshi, icantajempequitana ipamitsitari, icanqueri:

—Jeeje, noninque. ¡Pimpeanajempaja!

⁴² Irooqueate icanquitiigui jac peanaja yavejancavejancaavecagueti, caramajatanaji.

⁴³ Ariqueua itigarancajiriqueua Jesoshi, cotanquitsiqueua icantavajiri:

⁴⁴ —Aatoja picamantitsi. Iriguentiqueua poimotanaque saserorote ponigaapojempariqueua, paanajenerija viratsipae, pinetsanaqueroja icantaqueca Moishishini cameetsanjite iramenamajaquempinijite, ariqueua incanquempi peanajimpi, intsajiaquempinijite maasano peamajatajimpi.

⁴⁵ Cotanquitsiqueua iriatimpa yoanaquequeua icamantajiaqueriqueua maasano yogueshitajirigueti Jesoshi. Irootari caarica yoantanta Jesoshi ontaniqui iguintenijiacagueta caquinteja. Manaqueua iquenaguetanaque osamanipaequi tecca iriguintenijiguempaji, cotanquitsiqueua yoayoaitashivaetanaqueri osamanipaequitica iramenajiaqueri.

2

Jesoshi yogatijirigueti teeca ironquempaji

(Mt. 9.1-8; Irc. 5.17-26)

¹ Iroompaquea ocaraguitejavaetanaquegueti yoanajiquea Jesoshi Caperenaouqi. Maasanojia iquemacojiaqueriquea ariquea ichooaque oraniqui tsovironaquiqui imaantapinitacaca.

² Irooquea iquemacojiaquerigueti yoayoaitanaque yomporoguijaventanacariqueate oraniqui intsompoguiqui aisa sotsiqui. Querocampate incojiaquempani inquijajuijajiquegueti itsipapae, jocajajivaecaquea icaramirincavaequequea igonorolja. Iriatimpa itsavetantajiaqueneri Quenquetsatsarensimajaca.

³ Ariquea icoraquecoraqueiquequea 4 shiramparijia yamacojiapojaqueri teeca ironquempaji.

⁴ Yarejejavetapojaca iriguenti poncaquini icanca, querocampate incotacajaianaque-mparini inquijacaantajianaquemparicate intsompoguiqui ichooaquegueti Jesoshi. Yataitaitanaquequea jenoqui sotsiqui ocantamencotacagueti, imorotsitaroqueea itampaticatocataquegueti Jesoshi ivaritsantsajocajiaqueriquea.

⁵ Iriiraquea Jesoshi yamenajivaquerigueti yaventajiapojacari irogueshitajeriniji, icanqueriquea teeca ironquempaji:

–Irijani, jac shetacotajimpi maasano pipeacaaguishevecaca.

⁶ Ariquea ichooajiaque oraniqui tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini. Iriatimpajia iquenquejajianaque intati:

⁷ “¿Querocaquea icocani icanquegueti imaica? Manatari iquejemanatanacari Aapani Irioshi. ¿Arimpate choocampate itsipa agavejanquitsineca irishetsitantaqueroqueea covaeguisherentsi? Aparotarite agavejatsi Aapani Irioshi.”

⁸ Cotanquitsiquea Jesoshi itsajivaqueriquea iquenquejajiaqueca, icantsijigari:

–¿Querocaquea picojianacani piquenquejajianaquequea piquejejaqueroqueea imaica?

⁹ ¿Querocampate caavijica anaaque mananquitsica? ¿Iroocajate noncantaquerigueti teeca ironquempaji: ‘Jac shetacotajimpi maasano pipeacaaguishevecaca’, iroocajate noncantaquigueteri: ‘Pincatianaje, paanajeroqueea pinorijancaca, panijitanaje?’

¹⁰ Imaica namenacajiaquempiroquea yagavejaque ocانىqui quepatsiqui irira Irijanite Caquinte* irishetacoitajeri ipeacaaguishevecaca caquinte.

Iroompaquea ipitsocashitanacari teeca ironquempaji icanqueri:

¹¹ –Intsija noncanquempiquea pincatianaje, paanajero pinorijancaca, poanaje pitsovironaquitequi.

¹² Ariqueate icotanaca icatiapanajanta, yaanajiroqueea inorijancaca isotoanaji yoanaji. Yamenajivajiriquea maasano, yamenamenaitanaquequea intati ishineventajiacariqueea Aapani Irioshi, icantajigui:

–Teequeea namenimajigueroji onquempaquemparoqueea ocatica.

Jesoshi icanqueri Irevi iroguijatanaquerija

(Mt. 9.9-13; Irc. 5.27-32)

¹³ Ariquea yoanaji aisa Jesoshi otsapijapogueti iniromotija. Irooquea yomporoguijaventajianacariqueea icaramirincavaetanaquequea caquinteja, itsatacaajiaqueriquea.

¹⁴ Iroompaquea yoanaji yamenapojiri irijanite Arejeo pajitatsica Irevi† savicaquequea ontaniqui ipashicatsarajitirogueti, yoguijajivaqueri avisavisaitatsica ivegaratacaajivaqueri imentaquitsite maasanopae aajiananquitsica irajaaropae irooca taaca opajitapae, iriguentitarite capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae. Iroompaquea iriraquea Jesoshi icampojiri:

–Jameja, poguijatanaquena.

Iriatimpa icatiitsitapanajanta yoanaque yoguijatanaqueri.

¹⁵ Ariquea Jesoshi yoanaque itsovironaquitequi ishecatacagueate, itsipatsipaitacariqueea itsatacaaneja, jerijia itsipapae oshequini capiocapinijiguinirica majirontatsica imentaquipae, jeri aisa itsipapae covaeguishetatsica. Icaramirincavaequetari icanca oguijajugaitanaquerica.

¹⁶ Iriiraquea pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini yamenajiaquerigueti Jesoshi ishecacajiacagueti itsipajiacari covaeguishejiatsica aisa capiocapinijiguinirica majirontatsica imentaquipae, icanqueriquea itsatacaaneja:

–¿Quero icocani irira tsatacaajiguiimpica ishecatacojiacari capiocapinijiguinirica majirontatsica imentaquipae, jeri aisa itsipapae covaeguishejiatsica?

¹⁷ Oraqueea iquemaquegueti Jesoshi icantajigui:

* **2:10** Icanquegueti Jesoshi **Irijanite Caquinte** mana icantacotaca iriatimpa, mana oquejetaca icantacoqueri itsipa. Iriotaque Quirishito Meshiantatsica quenapojatsica jenoqui inquitequi, icaquintetapojquetari ivoapojaque. † **2:14** Iiratica Irevi ipajita aisa Mateo (pamenero Mt. 9.9; Irc. 5.27).

—Irraquea teeca irashinoncajempaji teetarite incoguitejacotempariji aavintantatsica. Iriguenti coguitejacojigari ashinoncajajatsica. Ariqueate noquejetaca naatimpa teequa irioquea noncoraquetashiteji teeca incovaeguishejiguempaji noncajemajiaqueri, iriguenti nocoraquetashijiaque covaeguishejiatsica.

Icoacojitaqueriquea Jesoshi irisanticotantajitemparoca isheca
(Mt. 9.14-17; Irc. 5.33-39)

¹⁸ Ariquea iriraquea itsatacaanejia Joanca aisa irashijia pariseojia yoguipaquijajiaque-roquea isheca teetaquea irishecatsitajempauea. Iroompauea iconoagarantaca yoayoaitanaque icantajiajojaqueri Jesoshi:

—Irraquea itsatacaanejia Joanca aisa irashijia pariseojia yoguipaquijapinjiaqueroquea isheca, cotanquitsiquea pashijia pitsatacaguica teequea inquejijiguempariji iriatimpajia. ¿Queroaquea icojiacani?

¹⁹ Iroompauea iquejetacaanca Jesoshi icanque:

—Pinquenquejeroja inchoocategueti iriaqueraca manquigatanquitsineca incajemajiaqueriquea itsipavijijia irishecatatacuijiaquempariquea, ¿arimpate aatompate ishecajiatsi? Irishecajiaquempaquea, itsipatsipaitacaritarite cajemajiaquerica shinejiaquea.

²⁰ Cotanquitsiquea orauea aapojajempagueti incatsimatantajitaquemparica irajaitanaqueri osamani, ariquea iroguenti irisanticotantajitemparoca isheca, irishimampojan-cacojianaquempari.

²¹ “Aatoquea ocameetsati oncotatemparogueti quitsaarentsiqui iroquetishitequitica incotatantajivetaquemparo iroaqueramorenatica quitsaarentsi. Irajauitsijivetemparoguea ariqueate oncotanaquempani ontsiñotsiñomorenatanaquequea arimpaquea omperejanaqueroquea.

²² Aisa ari onquempetaquemparoquea iroguijaatantajitaquemparogueti vinoja iroaquerajatica oncachotapoje iroguijaatantajivetaquemparogueti imeshinanaquiqui iriquetinica oromeshinatananquitsica. Oncachojamajavetanaquempagueti oshimoajavetanaquempa, ariquea oncotanaquempa aravoavetaquitempa imeshina, intyaquisanaque oshacojaatanaquempaquea vinoja, aisa impomatsataquempaquea imeshina imperejanaque. Jero caaviji ocameetsavaeque impijaatantajitaquemparoquea iriaquerameshinari cameetsanijite aatonijite opomatsajata vinoja, aisa aatonijite ipomatsatatsi imeshina.”[‡]

Itsatacaanejia Jesoshi ishireguipanajanti tirigoitsoqui savincaguiteri qui imagorejantajitaca

(Mt. 12.1-8; Irc. 6.1-5)

²³ Iroompauea aapojajagueti savincaguiteri imagorejantajitaca yoanaque Jesoshi ican-tanaca tirigomashiqui itsipatsipaitanacari itsatacaanejia. Iriatimpajia ishireguipanajanti tirigoitsoqui.

²⁴ Icanqueriquea pariseojia:

—Pamenajiguerija. ¿Quero ocotacani yaajianaquequea tirigoitsoqui imaica savincaguiteri imagorejantajitaca? Icantimentantajitirotarite irantantajitemparo.

²⁵ Yacanaqueriquea:

—¿Arimpate teequea pampatsajavantacojigueroji aviatimpajia itioncacojitaquerigueti Taavini coramani ocanquegueti itaseanaque iriatimpa aisa itsipajianacaca, teequea onchoocotimajaniquiteji taempaquea irishecajiaquempaca?

²⁶ Iquijitsitanaca itsovironaquitequi Aapani Irioshi[§] ichoocategueti saserorote anaantamajatanquitsica Aviatate ishecatacaroquee pan icantimentantajitica irishecajitemparogueti, manauea yojoquijitaquero oraniqui shitaponcarontsiqui cameetsanijite iramenaqueronijite Aapani Irioshi. Iriguentiquea shecaciaquemparoneca saserorotejia, iriotaqueuea cantanquitsica Aapani Irioshi. Cotanquitsiquea iriraquea Taavini ishecatsitaroquee, aisa yojocajiaqueneriquea itsipatsipaitacaca.

²⁷ Aisa icanque Jesoshi:

—Orauea savincaguiteri imagorejantajitaca manauea ipeacaimentajicanari caquinte, iriraquea caquinte teequea impeacaimentajitenemparo iroatimpa.

[‡] 2:22 Itsatacaantica Jesoshi iroguenti quejetacaroca quitsaarentsi iroaqueraro, oquejetacaro aisa vinoja iroaquerajatica. Aato agaveji otsipataro itsatacaantica pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itioncacoatanaquea Moishishini.

[§] 2:26 Acaniqui ocanquegueti **itsovironaquite Aapani Irioshi** iroguenti oantacoque quitsaarentsivanco itsariventantajitarica iriatimpa. Icantajitiro Taverenacoro. Coajica irijanite Taavini ipeacaacaro mapipanco icantajitica **teemporo** itsariventantajiaquemparica. Iroatimpa aisa icantajitiro **itsovironaquite Aapani Irioshi**.

²⁸ Iriraqeua Irijanite Caquinte iriguentiquea cantanquitsica queroca icantimentantajitica irantantajitemparogueti savincaguiteri imagorejantajitaca, aisa querocaquea teeca incantimentantajiteroji.

3

Jesoshi yogueshitajiri chompevacovetatsica

(Mt. 12.9-14; Irc. 6.6-11)

¹ Ariquea yoanaji aisa Jesoshi shinagogaqui icapiocantajiacaca joriojia, iquijapoji intsompoguiqui. Ariquea ichooaque oraniqui chompevacotanquitsica.

² Ariquea irirajia omporoguijajianquitsica yamenamajajiaqueriquea Jesoshi iramenajiaquequea arica irogueshitajeri savincaguiteriqui imagorejantajitaca cameetsanijite intsaveacotanajiaquerinijite incatsimatacaantajiaquerinijite.

³ Cotanquitsiquea Jesoshi yamenapojaqueriquea chompevacotanquitsica icanqueri:

—Iintsija pincatigueja iramenajiaquempinijite maasanopae.

⁴ Ariquea icanqueriquea maasanopae:

—Imaica iintsija pincantajiguenajate querocaquea icanque Moishishini coramaniqui. ¿Taaquea irantantajitemparoca savincaguiteriqui imagorejantajitaca? ¿Ariquea icanque impeacaantajitemparo cameetsa, irooca irantantajitemparo covaeguisherentsi? ¿Ariquea icanque aavajeri agonoro aatoniji imetoji, irooca icanque ametojaqueri?

Cotanquitsiquea iriatimpajia teequea querocaca incanteji, iquemisantajianaquequea maasanojia.

⁵ Iriraqeua Jesoshi yamenamenaiquerigueti maasano icatsimatsitanacaquea, aisa ishi-mampojancacojianacariquea, yamenajiaquerigueti mana iquishoshirentanaquequea. Iroompaquea ipitsocashitariquea chompevacotanquitsica icanqueri:

—Pincantavacotempaja.

Irooquea icantavacovetanaquitiga ariquee ocotanaca iraco jac peamajatanaja.

⁶ Iroompaquea isotosotoitanaji pariseojia yoayoaitanaji iramenajiaquiteri shineventajigacarica Erorishi.* Irooquea yamenajiavaquerigueti icapiocajiacca isariimanatanacari Jesoshi irimetojacaantajiaqueriquea.

Yomporoguijaventajiacariquea Jesoshi otsapijapojacagueti iniomotija

⁷ Iriraqeua Jesoshi yoanaque otsapijapojacagueti iniomotijaqui itsipatsipaitanacari itsatacaanejia. Itiorencaventajianacari aisa icaramirincavaequequea Garireaqueutica aisa Joreaqueutica.

⁸ Iquemacojiaqueriquea yonigaantaguequeroqueate oacaantantatsica intati icoraquecoraqueiquequea iramenajiaquiteri, iquenaquenagarantajiajipoji Jerosarequi aisa Iromeaqui. Itsipapae iquenajiajipojiquea intatiqueroqui Jororanequi. Itsipapae quenaquenaitapojatsica Tiroqui aisa Shironequi.

⁹ Iriraqeua Jesoshi irooquea yamenavaquegueti yomporoguijaventajiajipojacari icantajiaqueri itsatacaanejia irajajiateneriquea quenajarontsi iroajiaqueneriquea quempeji otsapijapojacagueti intehinteitantajianaquempaca aatonijite itsinacajiguiritsi omporoguijaventajiacarica.

¹⁰ Yomporoguijaventajiajipojacari icaramirincavaeque joquijjianquitsica itaviavacaajianacaquea icanca inintajiaque inquempejiquempejiquempariquea impamijiajipojaquerinijite, yamenajiaquequea yogueshiguetajiriquea icaramirincavaeque itsipapae.

¹¹ Iroompaquea irirajiaquea ampatsinipae yamenajiaquerigueti Jesoshi yogueroventsitancariquea icajemajianaque icanque:

—jAviatimpa aviguenti Irijanite Irioshi!

¹² Cotanquitsiquea Jesoshi icantimentajiaqueriquea aatonijite itsavetacoguiritsi.

Jesoshi yaajiaqueriquea 12 impeacaajiaquempaca itigarancanejia

(Mt. 10.1-4; Irc. 6.12-16)

¹³ Iroompaquea Jesoshi yoanaquequea otsempiqui icajemajiaqueriquea inintacajiaqueca. Oraquea yoayoaitanaquegueti iriatimpaqui

¹⁴ yaaquequea 12 intsipatsipaiquempaca, aisa itigarancajiaqueca intsavetantavaetaquequea irootaquequea ipajitantajiacarica itigarancanejia.

¹⁵ Ariquea yagavejacaajiaqueriquea iroguisotojajiaeneri ishaquiajiacaca ampatsinipae.

* **3:6** Iriira pariseojia irio joriojia, teetari irinintajigueji irimajironquempari Sesa, iriguentitari Iromaquitica. Ari iquejetaca **Erorishi**, teequea irio jorio. Cotanquitsiquea iriaraqeua Iromaquitica iquijaguetanaque iguinteniqui joriojia yomperaperavaejiacari. Iriroquea cantanquitsi irimajironquempa Erorishi joriojiaqui, iriotarite inquemisantamajataque Sesa. Icanquequea Sesa maasanojia joriojia irojocagarantapinjiaqueneri imentaquipae. Tee iroshequiamateji joriojia shinevencarica Erorishi.

¹⁶ Maasanoquea yaajiaqueca manaquea ipajjiaca: Shimo (ipajitajica Peerero);

¹⁷ Santiago† irijanite Severeo, aisa Joanca iriguentijeguite Santiago (ipajjiajiri mavite Voaneregueshi, oncanquequea “quempejiaca caretí”);

¹⁸ Antirishi, Jeripe, Varitorome, Mateo, Tomashi, Santiago‡ (irijanite Arejeo); Tareo,§ Shimo (icantajitica “Serote”),* aisa

¹⁹ Jorashi Ishicariote, aacaanquerineca Jesoshi.

Icantajiqueriquea Jesoshi iriguenti shaquiacari ampatsini
(Mt. 12.22-32; Irc. 11.14-23; 12.10)

²⁰ Ariquea yoanajigueti Jesoshi tsovironaqui, yomporoguijaventajianacari icaramir-incavaequequea caquinteja, querocampate incojiaquempani irishecaciaquempa iriatimpa aisa itsatacaaneja.

²¹ Chooa cantajianquitsica: “Jac itsavigavaetanaque.” Iquemacojiaquerigueti ijitaneja icoraquejiaquequea irajiajaterime.

²² Icoraquejiaquequea aisa tsatacaantajigueroa itioncacotanaqueca Moishishini, iquenajiaipojaque Jerosarequi iramenajiaqueriquea Jesoshi. Iriatimpajia canquequea: “Iriguentisa shaquiacari Veereveo† imajirote ampatsinijia. Iriotaquequea agavejacaquerica yoguisotoantaguetacanarica ishaquajiacaca ampatsinipae.”

²³ Iriaquea Jesoshi icapioacajiaqueriquea maasano itsatacaajiaqueriquea iquejetacaanari, icanqueri: “¿Arimpate intigarancajempa Satanashi iriatimpa iroguisotoaquempaquea?”

²⁴ Ariqueate inquempetaquempani inchoocateguete caquinte incapioacajiaqueriquea igonorolja impeaquempaquea imajirote. Iroompaquea irira igapiocone imparijianaquemparogueti incatsimatavacaajianaquempa, aatoquea ichoocagantsijiajitsi.

²⁵ Ariquea iquempejiaca tsipatsipaitarica ijitaneja, iriatimpajiaqueti apigarancashitavacaajianajatsineca incatsimatavacaajiaquempaquea, ariquea incohincoitanaquempa intsinampirejavacaajianaquempa aatoquea iconoavacaiajajitsi.

²⁶ Ariquea iquempetaca Satanashi iriatimpa. ¿Arimpaquea querocaquea incoquempani iriatimpaguete apigarancavacaajiajatsineca incatsimatavacaajiajempaguete igonorolja ampatsinipae? Iteroncajiaqueriguete igonoro apatiroquea inchoocataje. ¿Ariquea quericampate iromperatajempaca?

²⁷ Inquempetempaquea inchoocateguete itsipa caquinte irininqueguete inquijashitanaquejiaquea itsovironaquitequi catsimarimajaca iragarantsiqueriquea, iroquetitaqueate iroishotapojeri cameetsanijite iragarantsiquerinijite. Oraquea aatoguete yoishotiritsi aatoquea yagavejitsi iragarantsiqueriquea.

²⁸ Nontsatacaamajaquempiroquea imaica taacaguete impeacaaguishejiaquempa caquinte covaequisherentsi irooca inquenquetsaguishevaeque taaca opajita, iriraquea Aapani Irioshi iragavejiaquequea irishetacotajeri aatoquea iquenquejacaajiri.

²⁹ Cotanquitsiquea iriraquea cantaguishtacoquerineca Ishire Aapani Irioshi, aatoja ishetacojitiritsi, incoguitepani irantsipevenquemparo.”

³⁰ Icantantajiacarica imaica, yamenaquequea icantajiaqueri: “Iriguentiquea shaquiacari ampatsini.”

Iriniro Jesoshi aisa iriguentijeguitepae
(Mt. 12.46-50; Irc. 8.19-21)

³¹ Ariquea ocoraquetaque iriniro Jesoshi aisa iriguentijeguitepae, icatintiitapojaca sotsiqui, ariquea icajemacantajiaqueriquea.

³² Iriaquea savisaviitanquitsica anquitsaerica Jesoshi icanqueriquea:

—Coraquetaque piniro aisa piguentijeguitepae, ichoocapoji sotsiqui, inintajiaque iramenajiaquempi.

³³ Iriatimpa icanqueri:

—¿Querocate iinani, aisa quericate niguentijeguitepae?

³⁴ Ariquea yamenitajianacariquea maasanojia savisaviitanquitsica anquitsaerica icanque:

† 3:17 Irira **Santiago** ipajita aisa Jacovo. ‡ 3:18 **Santiago**. Chooa mavite Santiago, pajitatsica Jacovo. § 3:18

Tareo. Irioca icantajitica aisa Jorashi irijanite Santiago. Pamenero Irc. 6.16 aisa Ya. 1.13. * 3:18 **Serote** ocanque “nintamajatsica”. Irooquea icantajitiri irirajia joriojia nintamajatanquitsica iroguisotoajiguete Iromaquitica omperaperaacarica onchoocatashitajempanijite iguepatsite ishiraerijia. Acaniqui Maricoshi icantiri “kananitas”, irooquea oponeca iguenquetsatsarequi arameo, ocanque “nintamajatsica”, tee oncanteji iponeca Canaaniqui. Irocashi (6.15) icantiri iguenquetsatsarequi guiriego “zelotes”, irootaquequea ationcantacaroca “Serote”. † 3:22 **Veereveo**. Iguenquetsatsarequi guiriego icanqueri **Beezeboul** aisa **Beelzeboul**. Icanqueri quimajareri **Beelzebú**. Iriotaque pajitatsica aisa Satanashi.

—Jeeeri irirajia nopeajiaqueca iinani aisa niguentijeguitepae.

³⁵ Quericaca netsanamajatiroca inintaguetica Aapani Irioshi, iriotaque nopejiaique iguentijeguipeae, tsiojipae, iinanipae.

4

Jesoshi iquejetacaacari pishoncaguitiroca oitsoqui

(Mt. 13.1-9; Irc. 8.4-8)

¹ Ariquea Jesoshi yoanaji aisa otsapijapojacagueti iniromotijaqui itsatacaantavaetajiquea. Icapiocajipojaquea icaramirincavaeque caquinteja yomporoguijventajipojacariquea, itirorecajianacaquea icanca, itetantanacaroca Jesoshi quenajarontsi isavicaque. Maasanojia omporoguijajianquitsica ichoocajiaque otsapijapojacagueti.

² Ariquea itsatacaajiaqueri iquempetacaaguetaacarouquea taaca opajitapae, icanqueriquea:

³ “Iintsijate piquemisantajiaquenajate. Yoanaque aparo caquinte impishoncaguitero oitsoqui.

⁴ Iphishoncavoncaquitanaqueroquea tacororo tacororo itsitacaguetaquero. Oconoagarancaquea asacaraaguetaanaca quenavoquirontsiqui, iroompaquea isavisaviitashipojiroquea tsimeripae ishecajipojacaro.

⁵ Otsipa oconoagaranca asacaraanaca mapiporoquiqui, taampina otsoroitsivetanaca, teemajaca onchoocamajatenica quepatsi.

⁶ Iroompaquea icatsirincaguitevetanaca catsirincaiteri itsianaqueroquea oshimpeguiricanaquequea ometojanaque, teetarite oamajateji ovarishitsa isaviqui, ojocaavaquero tarite mapi.

⁷ Oconoacaquea otsipapae asacaraaguetaanaca ochoocaquegueti ovarishitsa samerento. Ariquea otsoroavetanaca ariqueate otsoroitsitanacaquea samerento iroatimpa otsincoanajiroquea ometojanaji, teequea onchoocateji oitsoqui.

⁸ Oconoacaquea otsipapae asacaraanaca ocameetsaguitetaquegueti quepatsi, otsoroanaquequea otaganaanaca ochoocatanaque opitsaraquiacotanacaqueate oitsoqui, oconoaca ochoocaque 30, otsipa 60, otsipa ochoocaquequea 100.”

⁹ Iroompaquea icanqueriquea: “Choocagueti piguempita pinquemantavaquempaca, pinquemeja.”

Jesoshi itsatacaajiaqueriquea quero ococani iquempetacaantaguecaroca

(Mt. 13.10-17; Irc. 8.9-10)

¹⁰ Ariquea yoayoaitanajiquea maasanopae, aparoquea icantaja Jesoshi itsipatsipaitajariquea itsatacaanejia, aisa itsipa oguijaguijaiquerica. Iriatimpajia icanqueriquea:

—¿Taaquea opajita piquempetacaaguetaacaca incajaranqui?

¹¹ Iriatimpa icanqueriquea:

—Aviguentijia tsajiaquerone imaica queroquea icotani Aapani Irioshi imajirontagueti, teetari ironigaantajivetemparoji paesatoniqui. Irraquea itsipajia manaquea nonquejeta caaguetaquenempari maasanopae,

¹² cameetsanijite

iramenamenaivetanauempaquea, cotanquitsiquea aato oconijatimotiri; Inquemaquemaiavetanauempaquea aisa, cotanquitsiquea aato itsajiavaquerotsi, aatoquea ipitsocashijigana noshetacotsitajerime igovaeguisheru.*

Jesoshi itsatacaajiaqueri itsatacaanejia taaca opajita iquejetacaacaca incajaranqui

(Mt. 13.18-23; Irc. 8.11-15)

¹³ Icanqueriquea aisa:

—¿Teempate pinquemajiaqueroquea ocatica noquejetacaacaca incajaranqui? Iroosacanica, ¿querocampate pincojiaquempani pinquemajiaqueroqueti ogonoropae nonquejetacaaguetaquemparogueti?

¹⁴ Irraquea oananquitsica impishoncaguete iriguenti quempecaroca tsavetantiroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

¹⁵ Iconoajiacca caquinteja iriguenti iquempejiacarouquea oitsoqui asacaraaguetaanquitsica quenavoquirontsiqui. Iquemisantajiaqueroquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, cotanquitsiquea icoraquetashiqueriquea Satanashi ipeacotacajaijaari maasanopae.

¹⁶ Iconoajiacca itsipa iroguenti iquempejiacarouquea oitsoqui asacaraaguetaanquitsica mapiporoquiqui teemajaca onchoocamajateji ogamiguitere quepatsi. Iquemajiaqueroquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi ishineventamajajiavetavacarouquea.

* 4:12 ls. 6.9-10.

¹⁷ Cotanquitsiquea teequea inquemisantamajateroji, mana iquejetacaró panquirentsi teeca onquijamajateji ovarishitsa, jero ipeacojianajaroquea taampina. Iroompaquea otiavaetanacari atsipetagantsi, irooca icatsimatimentajiqueriquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi ariquea icohicoitanaja yovashiantajianajiroquea asacaraaguentaveca.

¹⁸ Itsipa iroguenti iquempejiacaróquea oitsoqui asacaraaguentananquitsica samerentouqui. Iquemisantajiavecaróquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi,

¹⁹ cotanquitsiquea irooqueate itsipatavajiroquea iquenquejajiajivoquea maasanopae choocaguetatsica quepatsipaquitica, aisa ishineventajiajavari imentaquitsite irooca aisa taaca opajitapae ajaararontsipae. Teequeate inquenquejacojiajeroji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, iroguentiquea iquenquejajiaquequea irajaarantajiaquempaquea. Quero-campate incojiaquempañi intsaróventamajiaquempañi.

²⁰ Cotanquitsiquea chooca itsipa iconoagarantajiaica iroguenti iquempejiacaró asacaraaguetananquitsica ocamiguitetapojigueti quepatsi. Iquemisantajiavaqueroquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, yaajiavaqueroquea, iroompaquea arimpaqueate iquemisantamajaguitroni. Iconoagarantajiaquea ichoocajiaque cameetsa iquempejiacaróquea tsoroananquitsica choocatananquitsica oitsoqui 30. Itsipa iquempejiacaróquea choocatananquitsica 60. Itsipa caavijica yanaaque ichoocamajiaque cameetsa iquempejiacaróquea choocatananquitsica oitsoqui 100.

Iquempetacaacaróquea Jesoshi maasanopae senacaguetanquitsica

(Irc. 8.16-18)

²¹ Icanqueriquea aisa:

—Oraquea itsivojitirigueti tsivorentsi ¿arimpate isasaviacojiritiriquea chomoqui? ¿Arim-pate yoguisavicacojiritiriquea osevatacagueti shitamencontsi imaanajitaca? Teequeate. Iroguentiquea yoguisavicacojiritiriquea jenoquijaniqui cameetsañijite intsivotacojiaque-rinijite maasanopae.

²² Ariquea oquempetaca taaca opajitapae senacaguetanquitsica imaica oncoramanitapojigueti ironigaantajiqueroquea. Aisa taaca opajitapae teeca intsajiteroji imaica oncoramanitapojigueti intsajiqueroquea.

²³ Choocagueti piguempita pinquemantavaquempaca, pinquemeja.

²⁴ Icanqueriquea aisa:

—Pinquenquejamajagiueroja piquemajiaqueca. Querocagueti pincotsiterini itsipa ariquea inquejetacaajitaquempi aviatimpajia, ariquea iranaacaavaquempiro.

²⁵ Quericaa tsatavaqueroneca icantajiquerica intsatacaajitaqueriquea otsipapae. Quericaa teeca irantateji intsatavaquero, irapitsatsijitavaqueriquea itsaveca.

Jesoshi iquempetacaacaró imajirontagueti Aapani Irioshi, iquejetacaacaró tirigoitsoqui

²⁶ Icanqueriquea aisa:

—Imaica nontsatacaamajitaquempiroquea aisa queroquea icota imajirontagueti Aapani Irioshi, iroguenti oquejetacaróquea tirigoitsoqui. Yoanaquequea aparo caquinte ipishoncaavoncaquitanaquequea tacororororo tacorororo itsitacaguetanaquequea.

²⁷ Oraquea iteronanaquequeti yoanaji itsovironaquequea, iroompaquea opitsecanaji imaanaji, osavincaguitetanajigueti ipityaquirejanaji. Ocaraguitejavaetaaque-gueti savincaguiteri otseequitanaquequea otsoroanaque, cotanquitsiquea iriatimpa tee-quea intsatavaqueroji querocaca ocotanacani otsoroanaquequeti.

²⁸ Inchiquiojiquea otsoroanaquequea quepatsiqui, ochoocatanaquequea oguiji, ariquea agataganajanaca ochoocatanaque oitsoqui.

²⁹ Oraqueate osamparijencatanaquequeti yoanaquequea pishoncaavoncaquitanaque-roca ipesacoqueroquea yaanaquero sampamiriaquitananquitsica.

Jesoshi iquempetacaacaró imajirontagueti Aapani Irioshi, iquejetacaacaró oitsoqui moshitaasa

(Mt. 13.31-32; Irc. 13.18-19)

³⁰ Icanqueriquea aisa:

—¿Imaicaquea taaca oquejetacaróquea imajirontagueti Aapani Irioshi? ¿Taaca nonquem-petacaajemparo?

³¹ Ariquea nonquempetacaajemparoquea oitsoqui moshitaasa. Oraquea oitsoqui moshitaasa caaviji anaaque chaamirijaquijaniquivaquequea anaaguequeroquea otsipapae oitsoqui ivintyacajitica quepatsiqui.

³² Cotanquitsiquea ivintyacajitirogueti otsoroanaque agajempejanaca ocanca anaague-quequea otsipapae panquirentsipae chaamirijaquijaniquitatsica oitsoqui. Otsegot-segoatanaca oquempetanajaroquea inchato, itsimampeantajiajaro tsimeripae.

Jesoshi iquempetacaantaguecaro itsatacaanquegueti
(Mt. 13.34-35)

³³ Ariquea iquejejaqueriquea imaica Jesoshi itsatacajiaquerigueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi iquempetacaaguecaroquee taaca opajitapae, maasanopae yagavejajivaquea.

³⁴ Teequea intsatacaajigueriji intati, taaca ininqueca intsatacaajiaqueri iquempetacaaguecaroquee. Cotanquitsiquea irioca choocatajatsi itsatacaanejia yoguisotoamajataqueneri maasanopae.

Oquemisantamajataqueriquea Jesoshi choviga, aisa iniromotija
(Mt. 8.23-27; Irc. 8.22-25)

³⁵ Irooppaquea itsaparoncaguitetanajigueti icanqueriquea itsatacaanejia:
—Iintsija jaame intatiqueroqui.

³⁶ Iguenquetsatacaajianajiriquea omporoguijajianquitsica, itaquiajatacojianajiri itsatacaanejia icocaniquea itetaca. Itsipajia oguijaguijaitacotanaquerica.

³⁷ Incajaranguiguitetanaquegueti ochovigaguitetapojaquea choviga jeoc jeoc jeoc, ariquee ocotanaca ovorevoreanaca otserajatanaqueoquee oja quenajarontsiqui irooshivetapojaca ontamorencanaquempamequea.

³⁸ Iriaquea Jesoshi yojocananiquea tin ovataquipojacagueti itiinataroquee tiinarentsi. Itinaitariquea icanqueri:
—Tsatacaantantsica, ¿arimpate teequea pintsateji irooshipojishiatsi ojocajajiguempanishiatsi?

³⁹ Icatiitsitanacaquea icanquero choviga:
—Pimpejaencatanajempaja.

Icantsitaroquee aisa iniromotija vorevoreanquitsica icanquero:

—Pinchopecajatanajempaja.

Ari ocotanaja opeanaja choviga, ari oquempetaca iniromotija ochopecajatanaja.

⁴⁰ Ariquee icanqueriquea itsatacaanejia:

—¿Quero ocotacani pitsaroantanacaca? ¿Arimpate tequeratampate pintsamajajiguena nagavejamajati?

⁴¹ Arimpaquea itsaroamajajianaquea icanavacaajianaca:

—¿Taa ipaji iricatica? Jero oquemisantamajatanca carica choviga aisa iniromotija.

5

Gararaquitica ishaquiacaca ampatsini
(Mt. 8.28-34; Irc. 8.26-39)

¹ Ariquee yarejerejepojacaquea intatiqueroqui itsinampijaatacojiapojacaquea iguepatsitequi Gararaquitica.*

² Irooquea yanijirejavetanaca Jesoshi yameniri icoraquepoji aparo caquite ishaquiacariquea ampatsini, iquenapojiroquee imperitamoroqui yojoquijitantapinijitarica metojatsica.

³ Ariqueate iguinteriguitaniqua oraniqui. Teequea quericaca agavejimatajeringe iroshoteri, teetari agavejeriji cavorejatsari.

⁴ Yoishotantajivecari cavorejatsariqui iguitiqui aisa iracoqui itsatitsativaetaqueoquee itsinatsinavaequeroquee pioquire, pioquire, pioquire, otsatitsatiavaetanacaquea cacaporoquijaniqui. Teequeate quericaca agavejimaterineca.

⁵ Icocaniquea yanijivijiti savincaguteriqui aisa pitsecariqui. Yoavaeguetanaquea otsempipaequi aisa imperitamoroqui yojoquijitantapinijitarica metojatsica, icajemamajatatigunimaja jeeee. Yaitsitaroquee mapi tsaampiri itotsitaquea quitente quitente quitente.

⁶ Irooqueate yamenacotsitavacariqueti Jesoshi ishiashitanacariquea quempeji igueroverpocajari.

⁷ Iririjencavaeque icanqueri:

—¿Querocaquea pincoquenani, Jesoshi Irijanite Irioshimajaca Anaantamajatsatsica? Iintsijate aatoja patsipetacaanatsijate. ¡Pimpintsacogajoitenshiatsi!

⁸ Icantantacaroca ocatica irooriji icanqueri Jesoshi ampatsini:

—¡Pisotogue, ampatsini, povashianteriqueate iricatica!

⁹ Ariquee icanqueri Jesoshi:

—¿Querocaquea pipajitani?

Icanque iriatimpa:

* 5:1 *Gararaquitica*. Chooça otsipa paperi otioncacotacagueti acaniqui Jerasaquitica (*gerasenos*).

—Nopajita Caramirincatsitsa, nocaramirincavaequetari.

¹⁰Yapijipijitaqueri icantiri:

—Iintsija aatojate pitigarancajianatsijate osamani.

¹¹Ariquea ichoocajiaque chanco† oraniqui otapiqui ishecajiaca, icaramirincavaeque icanca.

¹²Iquenquetsitsitanacaquea ampatsini icanqueri:

—Iintsija ariguentiquea pintigarancajiaquea noshajiaquepariquea chanchojia.

¹³Irraquea Jesoshi icanqueriquea:

—Intsiquetirote poapoitanaque.

Yovashiampanajantiri ishaquiaveca irioqueate yoashiyoshiivetanacari chanchojia. Irooquea ishaquishaquiiwetapojacari, ariquea icohicoitanaca isaquiritsaevaetanaque ojeguironcapojacagueti yanoyanoitanaca itanquiretanquireitanaque yojocajiajojaca, iteroncajiaca maasano. Maasanojia icarajiaque 2,000.

¹⁴Irooquea yamenajiaqueriguetiquea quempoguijirica itsaroajianaque ishiashiaitanaca yoayoaitanaji icamantajiapojiri ontaniqui iguintenijiacagueti itsitacaguetapojiroqueate, iquemacotantajiacarica choocajitsica acaniqui aisa choocajitsica quempejipaequi. Isotosoitanaque iramenajiaque taa opajita.

¹⁵Yoayoaitanaquea ichoocaquegueti Jesoshi, iroompaquea yarejerejeipojaca yamenajiapojiriquea ishaquiaveca ampatsini savicaji quitsaataja quenquejanaji quempejatanaja iroaqueragueti, ariquea icohicoitanaca itsaroajianaque.

¹⁶Irraquea amenajiaqueroca maasanopae icamantajiaqueriquea querocaca icoqueriniqua iroaqueragueti yoguisotojainirigueti shaquiavecarica caquinte, aisa querocaca icoquerini itigarancajiaquerigueti ishaquijavetacarigueti chanchojia yojocajiacagueti.

¹⁷Iroompaqueate iquemajiaquitiguiquea itsavetantajiaquerigueti, iriatimpajia yamanamanajiaqueriquea Jesoshi iroanajeniji irovashiansitanajeniniji iguepatsite.

¹⁸Irooquea itetanaquea Jesoshi quenajarontsiqui iroanaje, iriraquea ishaquiaveca ampatsini icanqueri ininque intsipatanaquempari.

¹⁹Cotanquitsiquea Jesoshi tee irishineteriji, mana icanqueri intati:

—Poanaje pitsovironaquequi, pignonroqui, pincamantapojajerija pintsavetampoja-jeroquea maasano queroquea icoquempini Aapani Irioshi ipintsatocotajimpigueti.

²⁰Iriatimpa yoanajiquea iparianacaro itsavetantaqueroquea oraniqui guinteninintsipaequi Tecaporishiqui, yoguisotojiaipojagueneri ipintsatocotacarigueti Jesoshi. Maasanoquea mana yamenamenaitanaque intati.

Jesoshi ivochatajiro irorijanite Jairo

(Mt. 9.18-26; Irc. 8.40-56)

²¹Ariquea imontejacotanaja Jesoshi intatiqueroqui yomporoguijaventapojacari icaramirincavaeque caquinteja, ariquea ichoocapoji oraniqui otsapijapojacagueti iniromotajiaqui.

²²Iroompaquea icoraquepojaque shirampari pajitatsica Jairo. Iriatimpa iriguenti jivatanquitsica shinagogaqui icapiocantajiacaca joriojia. Ariquea yamenapojirigueti Jesoshi igueroventapojacari,

²³icampojiri:

—Irooshipoji ometoje norijanite. Jaameshiatsi pimpamitaquitenaroshiatsi ompeanajempanijite onchoocatajeniji.

²⁴Irraquea Jesoshi yoanaque yoguijatanakeriquea, ariquea yoguijaguijaitanaqueriquea icaramirincavaeque caquinteja itirorencaventajianacariquea oraniqui itsinacajianaqueri.

²⁵Ariquea ochoocaque aisa oraniqui aparo manquigarentsi ashinoncaavaetanquitsica ososoajavaetini coramani, ariquea ocaratocovaetanaqueni 12 ajagantsiteni.

²⁶Atsipevaeaqueate yaavintanavecaroqueate aavintantatsica teequea ompeajempaji arimpaquea ogatsitanaca, niganquiquea oteroncamaajatanaqueriquea omentaquitsite, ejempacotia oanaca.

²⁷Oquemacoqueriquea Jesoshi oanaquequeate ontaniqui ichoocaquegueti iriatimpa oconoajianacari, oquempejitanacariquea ocoraquetashipojiri itaqui qui ochagatsaequitsitavakeri ivanquemero.

²⁸Oquenquejitsitanacaquea incajaranqui ocanque: “Iroguenti nonchagatsivetaquempari ivanquemero nompeanajempaquea.”

† 5:11 Iirira **chancho** iriguenti viratsi quejvetarica santaviri.

²⁹ Irooqnea ochagataquitgiuroqnea ariquea ocotanaja osanticojatapojaji ososoajare, oquematsinotavaca jac peamajatanaja.

³⁰ Iriraqnea Jesoshi itsatavaqueroqnea ipeantajaro iragavejane ipitsocanacaqnea yamenamenaiqueri omporoguijaventajiacarica icanqueriquea:

—¿Taaqnea chagatsitaquenaro novanquemaero?

³¹ Icantajianaque itsatacaaneja:

—Pamenavecaqueate itsinacajianaquempi, pogaavacaqnea picanque: ‘¿Taaqnea chagatacoqnea?’

³² Iriatimpa yamenamenaitanaque taaca chagatacoquerica.

³³ Iroatimpa otsaroamajatanaqueqnea ompioncavaetanaca, otsatavajitari peamajataja. Ojocavaetapojaca iriatimpaqui ogueroventapojacari ocamanqueriquea maasanopae.

³⁴ Iriatimpa icanqueroqnea:

—Oriyani, irooriji pavenquenatarite naatimpa, irootari piveantanajaca. Imaicaqnea poanaje, pishinevaetajempa aatarite apijitajimpi aisa.

³⁵ Iroompaqnea quenquetsatsitiraja Jesoshi icoraquecoraqueipoji itsipapae, iquenajipoji itsovironaquitequi jivatanquitsica shinagogaqui, icampoji:

—Jac metojaque porijanite, ariotapojaque pasereaajiritsi Tsatacaantantsica.

³⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi iquemaquerigueti,[‡] ipitsocashitari jivatanquitsica shinagogaqui icanqueri:

—Aato pitsaroguitsi. Mana paventanaquena naatimpa.

³⁷ Tee iroguishinejeri itsipajia iroguijaguijaitanaqueri, iriguentiquea itsipatsipaitanaca Peerero, Santiago[§] aisa iriguentijeguite Santiago pajitatsica Joanca.

³⁸ Oraqnea yarejereitapojagueti itsovironaquitequi jivatanquitsica shinagogaqui yamenapojiri ampenejencavaejiaca iraajiaca cajemajiaque oraniqui.

³⁹ Iquijanaqueqnea intsompoguiqui icantajaipojiri:

—¿Taampa opajita piraantajiacaca picajemantacaca? Teetarite ometojenica, mana omaaque intati.

⁴⁰ Ariquea icohicoitanaca ishirontimentajianacari. Ariquea yoguisotosotoitajiri maasano sotsiqui, iriguentiquea itsipataja jivatatsica aisa imanquigare, iriguentija aisa itsatacaanepae itsipatsipaitacaca incajaranqui, iquijaquijaitanaqueqnea ojoquijicagueti irorijanite.

⁴¹ Yacatsavacoquero icanqueroqnea:

—*Talitha, cumi*^{*} —ocanqueqnea: “Chaajaniquitirajaca, noncanquempi, pincatianaje”.

⁴² Irooqnea icancaquitigui ariquea ocotanaja otancorenajani ocatianaja anijivijitaji. Iroatimpa arejetacaro 12 ajagantsite. Iriatimpajia yamenamenaitanaqueqnea intati.

⁴³ Cotanquitsiquea Jesoshi icantajiguiri aatoqnea icamantitsi. Icantsitari aisa irojocajiaquenero oshecatajempata.

6

Itsatacaantavetacagueti Jesoshi Nasarequi
(Mt. 13.53-58; Irc. 4.16-30)

¹ Ariquea yoanaji Jesoshi iguinteniQUI, itsipatsipaitanajari itsatacaaneja.

² Aapojajagueti savincaguiteri imagorejantajitaca^{*} yoanaque shinagogaqui icapiocantajiacaca iparianacaroqnea itsatacaantanaque. Iriraqnea quemajivaquerica yamenajianaqueqnea intati icantajianaque:

—¿Queroqnea oquenapojini maasanopae ocatica iquejetantacaca iricatica? ¿Taa opajita ocatica itsatica ganejencaro yojocajiquenerica? ¿Quero ococani yagavejancaca yonigaantagueuroqnea ocaantantsica intati?

³ ¿Teecajate irioqnea iricatica caripintero,[†] irijanincaca Maria? Iriraqnea iriguentijeguitepae iriguenti Santiago, Jose, Jorashi aisa Shimo. Ariquea oquempejiaca itsijoitepae iroatimpajia aisa oguintenijsica acaniqui, amenamajajiguiroqnea aatimpajia.

Ariquea teeqnea irinintajigueji inquemisantajiaqueriji, iriguenti icatsimajiaqueri.

⁴ Cotanquitsiquea Jesoshi icantajaqueri:

—Iriraqnea tsavetantiroca icanquerica Aapani Irioshi ishineventajitavajari querocagueti yoanaqueni osamani, cotanquitsiquea ichoocavecagueti iguinteniQUI,

[‡] 5:36 Chooqa otsipapae paperi otioncacagueti: “Cotanquitsiquea Jesoshi teeqnea inquemisantajiajeri.” § 5:37

Santiago ipajita aisa Jacovo. ^{*} 5:41 *Talitha, cumi*. Icanqueroqnea iquenquetsatsarequi arameojia, irootarite iquenquetsatsare Jesoshi ichoocatigueti quepatsiqui. ^{*} 6:2 *imagorejantajitaca*. Irira joriojia imagorejapinjiaque saavaroqui. [†] 6:3 Iriraqnea *caripintero* iriguenti tsamajaguetroca inchacota, ipeacaantaguecaro shitaponcarontsipa, taaca opajitapae.

teequea irishineventajitempariji, aisa teequea inquemisantajigueriji ijitanejia aisa guinteninitomotacarica itsovironaquitequi.

⁵ Ariquea teemajaca ironigaantajeroji oacaantantatsica intati oraniqui iguintenive-tacagueti. Manaquea ipamijiaqueriquea aparopae ashinoncajajianquitsica, yogueshijia-jiri.

⁶ Ariquea yamenanaque intati, yamenaque teequea inquemisantajiajeriji, manaquea icantajiaque: “Caaricaja.”

Ariquee Jesoshi yoayoaguetaquequea irooshipojigueti oraniqui iguintenijiacagueti ita-tacaantavaetaquequea.

Jesoshi itigarancajiaqueri 12 itsatacaane iroaroaitanaque intsavetantajianaque
(Mt. 10.1, 5-15; Irc. 9.1-6)

⁷ Ariquee icajemaqueriquea itsatacaane carajianquitsica 12, itigarancajiaqueriquea iroaroaitanaque intsapatavacaanaquempa mavite mavite, yagavejacaajiaqueriquea iragavejajiaqueri ampatsinipae.

⁸ Icantajiaqueriquea: “Aato paimatitsi. Aatoja paajiguitsi pitsaratote, pisheca aisa pimentaquitsite. Iroguentiquea pigotiro.

⁹ Pincaviguitijianaquempaja, cotanquitsiquea aatoquea paajiguitsija mavite piitsaare, iroguentiqueate piquitsaajiacaca.

¹⁰ Querocagueti oraniqui poapoaitanaqueni incajemajiaquempigueti pimaanaque itsovironaquitequi, poapoaitanaquequea pincoquempaniquea pimaimojiaqueri areje-vaetapojajempa savincaguiteri poapoaitanajempaca.

¹¹ Oraquea querocagueti poapoaitanaqueni oraniqui aatogueticquea ishin-eventajiguimpitsi, taampina poapoaitanaque, cotanquitsiquea iroquetitaja pantecamajatanaueroja quepatsivane pagatiquitsitapojiaquerigueti, iroonijite iramenantajiaquempianijite iroguenti yantaguishejiaqueroquea covaequisherentsi, teetarite irajaiavaquempiji irishineventajiaquempiji. [Arimajaquea onco-ramanitapojajegueti arejetapojajempagueti incatsimatantaquemparica Aapani Irioshi, caaviji incatsimamajajiaqueriquea irirajia teeca irishineventajiajavempiji, anaamajataqueroquea incatsimamajajiaquerigueti guintenijiavetanquitsica coramaniquitica Soromaqui aisa Gomoraqui.]”

¹² Iriatimpajia yoayoaitanaquequea itsavetantajianaque, icantajiaqueri maasano irovashiantajianaqueroja maasanopae covaequisherentsi ipeacaaguishevaetacaca incantashitajiajanajempa.

¹³ Yoguisotoajiaqueriquea oshequi ampatsinipae, aisa ipantantajiacari orejiqui oshequi joquijiripae, ipeajianaja.

Erorishi iquenquejajiro imetajacaanquerigueti Joanca Viñacajatantatsica
(Mt. 14.1-12; Irc. 9.7-9)

¹⁴ Maasano iquemacajiaqueriquea Jesoshi, jero iquemacotantacarica majirontatsica Erorishi[‡] iriatimpa. Chooça cantajianquitsica: “Tancorejanajishiatsi Joancani Viñacajatantatsica, jero yagavejamajatantacaca yonigaantaguequeroquea oacaantantatsica intati.”

¹⁵ Itsipaquea cantanquitsica: “Iriguentiquea coramaniquitica tsavetantatsicani pajitatsica Iriashini.” Itsipapae cantanquitsica: “Iriguentiquea tsavetantatsica, quejecarica irirajia tsavetantajiatricani coramanipaequitica.”

¹⁶ Oraquea iquemajiaquerigueti Erorishi icantajiaquegueti imaica, icanque iriatimpa: —Iriguentiquea Joancani nojitorejacaanqueca, tancorejanajishiatsi.

¹⁷ Oraquea chapinqui iriraquea Erorishi yaacaantaqueri Joancani, yoishotacaan-queriquea cavorejatsariqui, isantanatacotacaanqueri, irooriji yamenaquequea icantomajimentavevari Eroriashi yaapitsaquerigueti iriguentijeguite pajitatsica Jeripe.

¹⁸ Iiraquea Joanca icanqueriquea Erorishi: “Tee ari incojitempaji paapitsaquerigueti imanquigare piguentijeguite.”

¹⁹ Oraquea Eroriashi ariquee ocatsimatanaqueriquea Joanca onintaveca irimetojaisi-jiquemparimequea, cotanquitsiquea querocampate oncoquerini.

²⁰ Itsaroacaacaritarite Erorishi itsaquequea iriguentiquea cameetsari, iriguenti igo-majamajare Aapani Irioshi, jero yamenamajatantacarica aatonijite queroca icojitirini. Oraquea itsavetantavaetigueti Joanca inintanirovecaro, cotanquitsiquea tee intsateji que-rocampate incoquempani.

[‡] **6:14** Iriratica **Erorishi** irio icantajitica Erorishi Antipashi. Iririni aisa ipajita Erorishi, irio majirontanquitsica iroaquegueti Jesoshi (pamenero Irc. 1.5; Mt. 2.1-19).

²¹ Irooppaquea aapojatiga savincaguiteri ometojacaantantaquemparica. Iroguentiquea aapoja isavincaguiterte Erorishi. Iriatimpa itiacaaantaguetaquea taaca opajitapae shecatsipae, ariquea icajemajiaqueriquea imajirojiate jorijia, aisa imajirojiate coaretaja, aisa anaantajiatsica guintenijatsica oraniqui Garireaqui.

²² Ariquee ishecajiaca, oquijapojiquea orijanite Eroriashi otsamaropoji opitsopitsovaetanacaqueate. Irooquea yamenaqueugeti Erorishi aisa maasanopae itsipatsipaitacaca ishecajiacaqueti, ishineventajiacaroquea. Irooppaquea icanquero:

–Imaicaja pamanenajate taaca pininqueca, naatimpa nojoquitsitempiroquea.

²³ Icantsitajaro aisa:

–Imaica noncanquempi arimajaca nojocaquempiroquea taaca pamanaquenaca, aatotarite namatavijimpitsi. Quempetaca pamanenaguetei nojocagaranquempiro nashintaguecaca, nontincavirejitempiroquea niganqui. Incatsimatimentenarota Aapani Irioshi aatoguetei nonetsanatiro nocanqueca.

²⁴ Osotoapanajanti oanaquequea ocantapajaquero iniro:

–Inani, ¿taaquea opaji namanakeri?

Iroatimpa ocanqueroquea:

–Iroguentiquea pamanakeri iguito Joanca Viñacajatantatsica.

²⁵ Iroatimpa oitsitanacaquea oquijitsitanaja ichooaqueguetei majirontatsica Erorishi, ocanqueriquea:

–Iroguenti noninque pojocacotsitenaro imaica iguito Joanca Viñacajatantatsica shimen-coqui.

²⁶ Ariquee icotanaca iriatimpa ishimampoancanaca, cotanquitsiquea iroorijite icanqueroquea, aisa iquemajiaqueri maasanopae icajemajiaqueca, tee irinintenica incantero: “Aato.”

²⁷ Irootarite itigaranquitsitantacarica coareta iroanaque ontaniqui isantanatacojitaqueriguetei Joanca iramacoqueroquea iguito.

²⁸ Yoanaquequea ijitorejaquitiri santanaqui irooppaquea yamacoquenero yojocacopajaquenero, irooqueate oguipitsocacoqueneroquea iniro.

²⁹ Oraquea iquemajiaqueriguetei itsatacaanejia Joanca, icoraquetashijajiri yaajianajiro itsino iquitajajiro.

Ishecatcaajiacari Jesoshi 5,000 shirampari

(Mt. 14.13-21; Irc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)

³⁰ Irooppaquea icoraquecoraqueitaji itigarananejia Jesoshi itsipatsipaipojajiri icamampojiri maasanopae yantaguetaquitica ontaniqui aisa maasanopae itsatacaantague-taquitica.

³¹ Cotanquitsiquea coraquecoraqueitanatsiquea icaramirincavaeque caquinteja, itsipapae yoayoaitanaji, teequeate iragavejajiguempaji Jesoshi irishecajiguempaji. Irootaquequea icantantacarica Jesoshi itigarananejia:

–Jame ontaniqui osamani teeguetei inchoocateji caquinte, pimagoremagoreipojaque-quea. Aviguentijia nontsipatsipaitanaquempaca, aatojate yoayoaititsija itsipapae.

³² Ariquee Jesoshi itsipatsipaitanacari itehiteitanacaquea quenajarontsiqui yoayoaitanaquequea.

³³ Cotanquitsiquea irooquea yoayoavetanacaquea yamenajiavaqueriquea itsipa caquinteja itsajiavaqueri. Yoayoaitanaquequea iriatimpajia, aisa yanijijianaque iriuetica arejerejeitanquitsi.

³⁴ Irooppaquea itsinampijaatacojiajojaca. Irooquea yanijirejavetanaca Jesoshi yamenajiajojiriquea icaramirincajiaque caquinteja, ipintsatacojianacariquee maasano, yamenajiaqueriquea aparo yapintajia yatsipevaejiaqueate quempejia ovejateca inchoocateji quempogujajiguerineca, ariquea iparianacaroquea itsatacaaguetapojiri.

³⁵ Imaicaquea ijaguitevaetanaji catsirincaiteri, iquempejiquempejiitanacariquee itsatacaanejia icanqueri:

–Jac jaguitevaetanaji catsirincaiteri. Ocaniquiquea ocaniqui teequea quericaca choocatatsineca,

³⁶ iroosacanica pintigarancajajeri maasano irirajia iroaroaitanajetajate ontaniqui guinteninitsipaequi irooshitacoguetanquitsica cameetsanjite irivegarajiaquenijite ishecajia irishecajiaquempanijite. Ocaniquiquea ocaniqui teetarite onchoocateji taaqueate irishecajiaquempacaca.

³⁷ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea:

–Pojocajigueneritsija aviatimpajia irishecajiaquempaca.

Iriatimpajia icanqueroquea:

—¿Arimpate piniñque noanoaitanaque novegarajiaquiteneri irashijia maasano irisheca-
jiaquempaca? Ovegaravaecatari 200 tenario.[§]

³⁸ Ariquea icanqueriquea Jesoshi:

—¿Quero ocarashequiaque pan pashijia? Iintsija poapoaitanaque pamenajiaquiterojate
queroaca ocarashequiavaeque.

Ariquea yoayoaitanaquequea yamenajiaquitiro, iroompaquea icoraquecoraqueitaji
icantajiapojiri:

—Chooça 5, aisa shima mavipaquite.

³⁹ Icanqueriquea Jesoshi:

—Iintsija pincantajigueriquea maasano irisavisaviitaquequea janamaroncaroqui
cataro, ariquea pomporoguijaguequeriquea.

⁴⁰ Iriatimpajia isavisaviiquequea iconoajiaça yomporoguijajiaça 100, itsipapae icaraji-
aque 50.

⁴¹ Iroompaquea iriraquea Jesoshi yajiricajiaquero pan caratanquitsica 5 aisa
mavipaquite shima, ipaguitetanaqueroquea inquite yamanaqueriquea Aapani Irioshi,
icantaqueri: “Arioteesaa.”

Ariquea icotarejaquero pan, yojocajiaqueneri itsatacaanejia, irioquea gaavaqueneri
yojocajiaqueneri maasano. Ariquea iquempetacaacariquea shima iriatimpa.

⁴² Ariquea ishecajiaça maasano iquemajianaca.

⁴³ Iroompaquea iriraquea itsatacaanejia icapiocajiajiro choocatajatsica pan aisa shima,
itetajiro cantiriqui tseraiquipae ocaratacovaetaji 12.

⁴⁴ Icaramirincajiaque 5,000 shiramparijia quenquevarijia shecajianquitsica.

Yanijijatanaquero Jesoshi ojenoquijaare iniromotijaqui

(Mt. 14.22-27; Jn. 6.16-21)

⁴⁵ Ariquea itigarancajiaqueriquea Jesoshi itsatacaanejia icantajianajiri intejianajem-
paquea quenajarontsiqui irijivajianaje irimontejacojianajempauea intatiqueroqui Vet-
sairaqi. Icantanajiri capiocajianquitsica iroaroaitanaje.

⁴⁶ Ariquea yoayoaitanajiquea maasano, iriatimpa yoanaquequea otsempiqui iramaneri
Iriiri.

⁴⁷ Oraquea opitsecanajigueti iriraquea itsatacaanejia niganquijatacovaetanajiquea.
Ichooçaque Jesoshi apaniro quepatsiqui.

⁴⁸ Iriatimpa yamenacotsijivacariquea ipanquenanjiaçaro ivetincajajiaquero
imagojianaquequea, ochovigaguitevaetanquetari choviga jeoc jeoc, oguipiguiyacovae-
tanaqueriquea. Iroompaquea omancharejaguitetanajatiga savincaguiteri icoraquepoji
yanijijatapojiro jenoquija iniromotijaqui iravisajianaquerime.

⁴⁹ Iriraquea itsatacaanejia yamenitsijivacariquea yanijijatapojiro ojenoquijaare, iji-
queriji sashinti, icajemajianaquequea.

⁵⁰ Maasanoquea yamenajiaqueri itsaroajianaque, cotanquitsiquea iriatimpa ican-
queriquea:

—Pintampishishirentajianaque. Naroguenti, aatoquea pitsaroajiguitsi.

⁵¹ Ariquea itetanaja iconoapojajari, ariquea ocotanaja choviga jac santiconi. Iriatimpa-
jia yamenamenaitanaquequea intati.

⁵² Yamenajiavecaroqueate incajaranquiqui yoshequiaquerogueti pan, cotanquitsiquea
teequea intsajigueji queroquea icocaniquea iriatimpa yagavejavaequeguetiquea
maasanopae, manaquea iquishoshirentanaquequea.

Jesoshi yogueshiguetajiriquea ashinoncajajianquitsica Jenesarequitica

(Mt. 14.34-36)

⁵³ Iroompaquea imontejacojianajaquea intatiqueroqui yarejejiapojajaro Jenesarequi,
yagatacojiapojaji.

⁵⁴ Yanijirejajianaquequea, maasanojia itsajiaqueriquea iriguenti Jesoshi.

⁵⁵ Jero yoayoaitantajianacaca ishiashiaitanacaquea itsitacaguetejavaetanaquero yaaco-
jiaquitiri ashinoncajajianquitsica, yaajianaqueneriquea irogueshiguetajeri.

⁵⁶ Querocagueti oraniqui iquenaguetaquea Jesoshi guinteninintsipaequi
chaajaniquiguetanquitsica, iniroguetanquitsica, jero aisa iniganquitejirepaequi,
yaacotsijitanacariquea ashinoncajaguetaquitsica yoguisavicajiqueri oraniqui
quenavoquirontsiqui. Icantajiaqueri:

—Intsishiatsi, Nomajirote, noninque inchagatsijivetavaquempiro oshipaquijaniquiqui
piitsaare.

[§] 6:37 Iriraquea **tenario** irio imentaquitsite Iromaquitica. Iramiterigueti itsipa apajencaro savincaguiteri irivegarata-
queri aparo tenario. Iramiterigueti 8 taai irivegarataqueri 200 tenario.

Maasanopaetari chagatsijiaquerica ipeaguetanaja.

7

Jesoshi itsatacajajiaqueriquea itsatacaanejia taaca opajitapae coguishetantatsica
(Mt. 15.1-20)

¹ Iroompaquea icoraquecoraqueiquequea pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itioncota-
cotanaquea Moishishini, iquenaquenaipojiquea Jerosarequi, icapiocaventajiapojacari
Jesoshi.

² Yamenajiapojiriquea itsatacaanejia iconoagarantajiaquea teequea irinetsana-
jigueroji yamejiacaca, mana ishecashecaica intati teequea inquivacomajajiguempaji,
yamenajiavecaroquea ocoguishequeri yajiricajiaquea.

³ (Irirajia pariseojia aisa maasanopae itsipajia joriojia yoguijatacojiaqueriquea
choviquijianaquerica, aatogueti iquivacomajataquea aatojate ishecajiatsi.

⁴ Aisa yoayoaitigueti yojocantaguetirogueti taaca opajitapae ishecajiguetacaca ico-
raquecoraqueitaji iquivaquivaaitapaja. Aatogueti iquivaquivaaitatsi, aatoquea ishecashe-
caitatsi. Aisa taaca opajitapae yoguijatacojiaqueri choviquijianaquerica coramani, iquiv-
ajiguiroquea ichovintyoriquitepae, igatsantsanaquiritepae, cavorejanaquiripae, aisa in-
orijantacaca.)

⁵ Iroompaquea iriraquea pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea
Moishishini icanqueriquea Jesoshi:

—¿Queroquea icojiacani pitsatacaanejia teequea iroguijatacojigueriji choviquijiana-
cajica inquivacomajajiaquempa? Mana ishecatacojiacaroquea iraco ocoguishejiaquerigueti
yajiricajiaquea.

⁶ Iriatimpa icanqueriquea:

—Itampaticamajataqueroquea tsavetantatsica Isaiashini itioncacojianaquempigueti
coramani aviatimpajia cameetsatamampeajitsica, icanquequea:

‘Iricatica caquinteja ishinetsaventavequena,
cotanquitsiquea manaquea ichoocashirentavaetaque osamani.

⁷ Itsarorentamampeajiaavetaquenaquea,
cotanquitsiquea itsatacaantajiguica iroguenti icantajiguica caquinteja irinetsana-
jiquea.’

⁸ Aviatimpajia pojocajianajiroquea icanqueca Aapani Irioshi, iroguentiquea quisho poa-
majajiaque itsatacaantajiguica choviquijianaquempica.

⁹ Icanqueriquea aisa:

—Caavijiquea piticaarejiaquero icanqueca Aapani Irioshi cameetsanijite poguijataco-
jiajeronijite pamejigaca aviatimpajia.

¹⁰ Pamenamajajiavecaroquea icanqueca Moishishini: ‘Pinquemisantamajajiaquerijate
piri aisa piniro, aatoquea pipigatsajigaritsija.’ Icanque aisa: ‘Irraquea tsavejencatirica
iriri irooca iriniro irimetojitsijitempari.’

¹¹ Cotanquitsiquea aviatimpajia manaquea picantashitatijiaqueroquea, picantapini-
jiaque cameetsavaeque shirampari icanqueri iriri irooca iriniro: ‘Aatoquea nagave-
jitsi nojocaquempi picoguutejacoquea, irooriji maasanopae nojocaquempimeca iroguen-
tiquea corova.’ (Oraquea corova ocanque: ‘Nojocashiquenemparica Aapani Irioshi’).

¹² Incanquerigueti iroguenti corova, aviatimpajia picanquequea aatoja yojoquiniritsija
iriri irooca iriniro, aatoja icavintsajajiguiri.

¹³ Piquempējaqueroqueti imaica iroguentiquea povashiantajianaquero icanqueca Aa-
pani Irioshi, irooquea poguijatacojianaque itsatacaantajiaqueca pivaesatiniteni. Cota-
nquitsiquea teetarite aparoquea onchoocateji ocatica, pantajiaquequea otsipapae queje-
caroca.

¹⁴ Ariquea icajemajiaqueri aisa maasanopae, icapiocajiaqueriquea icanqueri:

—Pinquemisantamajajiaquenaquea maasano aviatimpajia, pintsajiaquero nonca-
manquempica.

¹⁵ Taaca opajitapae sotsiquitica quijanquitsineca ivagantequi caquinte aatoquea
ocovaeguisheshirentiri. Oraquea sotoanquitsineca iriatimpaqui, irootaquequea
covaeguishesheterineca.

¹⁶ Choocagueti piguempita pinquemantavaquempaca, pinquemeja.

¹⁷ Ariquea yojocapanajantiri maasano iquijanaquequea tsovironaqui. Irraquea
itsatacaanejia icanqueriquea:

—¿Taaquea piquempetacaaca incajaranqui?

¹⁸ Iriatimpa icanqueriquea:

—¿Teatarite pinquemajiguenaji aviatimpajia aisa? ¿Arimpate teesacanica pinquemajiguenaji nocanquegueti taaca opajitapae sotsiquitica quijanquitsineca ivagantequi caquinte aatotarite ocovaeguishetiritisi?

¹⁹ Teatarite ariquea ogueji shecatsi shiretsiqui, manaquea otehoteitapojaca tsicotontsiqui mana irishitacojitajero.

Iroguentiquea icantajiaqueri imaica cameetsanijite intsajiaquenijite maasanopae ishecajiguetaacaca teatarite oncovaeguishetacaanteji.

²⁰ Icanqueriquea aisa:

—Oraquea sotoapojirica caquinte, irootaquequea covaeeguishetaquerica.

²¹ Oraquea intsompoguiqui shiretsiqui ariqueate oquenapoji taaca opajitapae covaeeguisherentsipae: iquenquejaguishejigui, yoashijiguiro manquigarentsi tequeratatirajaca irimanquigajitemparo, yaitsitantajigui, imetojantajigui, yoashijiguiro manquigarentsijia imanquigajitacaca,

²² inintsigueteriquea yashintaguecaca itsipapae, isavicaventajiguiro covaeeguisherentsi, yamatavijantajigui, teequea irinejashitemparoji manquigarentsi, icatsimatimentiriquea igonoropae yamenaqueguetiquea caaviji yagavejaveaquequea, iquenquetsaguishetantajigui, yaventacopiacaquea, teequea intsajigueti incomajamajajiguempaji.

²³ Maasanopae ocatica ipeacaaguishetacaca manaquea oquenapojiquea shiretsiqui, irootaquequea covaeeguishetantantquitsica.

Aventanajari Jesoshi manquigarentsi Shiropenishiaquitica
(Mt. 15.21-28)

²⁴ Ariquea yoanajiquea Jesoshi irooshitacoquero Tiro aisa Shirone ariquea iquijapoji tsovironaquiqui, teequea irinintavetempaji inquemacojiterime, cotanquitsiquea teequea iragavejeji iromanacotempaji.

²⁵ Ariquea ochoocaque aparo manquigarentsi choocatanquitsica orijanite tequeratatiraja onquenquevaroteji, ishaquiacaroguea ampatsini. Iroompaqueate oquemacoquerigueti Jesoshi oanaquequea amenavaqueri. Ocoraqueopojiquea ogueroventapojacari.

²⁶ Oraquea manquigarentsi iroguentiquea guiriego, ovogiquea Shiropenishiaqui. Ocantapojacari iroguisotoacoventajero orijanite ishaquiacaca ampatsini.

²⁷ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueroquea:

—Iriquetitacaca shecamajatanquitsine chaajaniquipaetirajaca. Teequea oncameetateji aapitsateri chaajaniquirijia isheca, ojoquitenempari ishiishitepae.*

²⁸ Iroatimpa ocanqueriquea:

—Arimajaca, Nomajirote, cotanquitsiquea shiishi iramenajiguerigueti irishecajiguempagueti chaajaniquiripae irogujivaqueroquea isaviji shitaponcarontsiqui irishecatsopequiguetaaquemparoquea otsopequi.

²⁹ Iriatimpa icanqueroquea:

—Pitampaticamajataqueroquea. Imaica iintsijate poanaje, jac sotoanajiquea ampatsini shaquiavecaroca porijanite.

³⁰ Oanajiquea, arejevopajaja otsovironaquitequi amenapojajiroquea orijanite norijaca omencorequi omaantacaca, teequea irishaquijemparojiquea ampatsini, jac sotoanajiquea.

Jesoshi iquemacajairiquea teeca inquemavetempaji

³¹ Yoanajiquea Jesoshi isotoantanajaroquea ichooaquegueti irooshitacoquero Tiro, icantanajaquea Shironequi aisa Tecaporishiqui, yarejevaetajaquea iniromotijacui Garirea.

³² Iroompaquea yaajianaqueneriquea shirampari carenisamaitori, aisa teeca inquenquetsamajavetempaji, icantajiaqueri impamijiaqueriquea.

³³ Iriaquea Jesoshi itsipatanacariquea tijai teegueti inchoocajigueti tirorencashijiacarica, ariquea yoguijaachapaquitsitaro iguempitaqui, aisa ijavachapaquitsita ichagatsiqueri inenequi.

³⁴ Ariquea ipaguitetanaquero inquitequi yaajencataquiti icanqueri: “¡Efata!” (oncanquequea: “¡Pishepirejanajempa!”)

³⁵ Irooquea icanquerigueti ariquea icotanaja ishepirejacotanaja, aisa itsirecarejanetanaja iquenquetsamajatanaja.

³⁶ Iroompaquea icantajiavecari Jesoshi maasano: “Aatoja picamantitsi.” Cotanquitsiquea arimpate itsavetantajianaqueroquea.

* 7:27 Aapani Irioshi itigaranquimentaqueri Jesoshi incoraqueatashijiaqueri ishiraerijia. Iriquetimegueti incavintsajajaqueme teeca irijorijoigueti, onquempevetaquempame yaapitsajitirigueti isheca chaajaniquirijia irojoquitenemparigueti shiishipae.

³⁷ Yamenamenaitanaquequea intati maasano icantajianaque: “Maasanoquea yantaqueca cameetsavaeque, iquemacajiaqueriquea teeca inquemavetempaji aisa injacajairiquea macanavetatsica.”

8

Jesoshi yoshequiavaequeeroquea pan, ishecatacaajiacari 4,000 shirampari
(Mt. 15.32-39)

¹ Iroompaquea yomporoguijaventajiajocariquea Jesoshi icaramirincavaeque caquin-tejia, icocaniquea isavicaventajiaqueri, niganquiquea iteroncacojianaca ishecajia, taampate irishecajiaquempaca. Ariquea icajemajiaqueriquea itsatacaanejia icanqueri:

² —Nopintsatacojianacariquea irirajia, namaquequeate isavicaventajiaquea ocaniqui 3 savincaguiteri, niganquiquea iteroncacojianaca ishecajia. Imaicaquea imaica teequea onchoocateji taampaqueate irishecajiaquempaca.

³ Arigueti nontigarancajiajetajempari iroaroaitanaje itsovironaquitequi aajiavaquerinshiatsi itaseane quenavoquirontsiqui, iconoagarantajiaquea iquenaquenaivaepoji jmm osamani.

⁴ Iroompaquea icanqueriquea itsatacaanejia:

—Ocaniquiquea teequea quericaca guintenitantemparone. ¿Ariquea querocampate irajiqueroquea ocaniqui pan irojocajiaquenerica irishecajiaquempaca maasano inquemantajianaquempacate?

⁵ Icanqueriquea iriatimpa:

—¿Querocaquea ocarashequiaqueni pan choocatanquitsica?

Icanqueriquea:

—Ocarati 7.

⁶ Iroompaquea Jesoshi icantajiaqueri maasano irisavisaviitaquequea quepatsiqui. Yajiricajiaquero pan caratanquitsica 7, icantacovenquero: “Arioteesa.” Ariquea icotarejaqueroquea yojocajiaqueneri itsatacaanejia, irioqueate jocajiavaqueneriquea maasano.

⁷ Ariquea chooca aisa mavipaqui janiquipaete shima. Iriiraquea Jesoshi icantacovenqueri: “Arioteesa”, iroompaquea icantajiaqueri itsatacaanejia irojocajiaqueneriquea maasano.

⁸ Ishecajiaquea maasanojia, iquemajianaca. Oraquea choocatapojajatsica iteguetajiroquea itsatacaanejia cantiriqui, ocaratacovaetaji 7.

⁹ Maasano shiramparijia shecajianquitsica icaramirincavaeque 4,000. Iroompaquea Jesoshi itigarancajiajiri iroaroaitanajeta.

¹⁰ Iriatimpa itetanajaro quenajarontsi, itsipatsipaitanajari itsatacaanejia, yoajianaquequea irooshitacoquero Tarimanota.*

Iriiraquea pariseojia icantajiavecari Jesoshi ironigaajiaquerime oacaantantatsica intati
(Mt. 16.1-4; Irc. 12.54-56)

¹¹ Ariquea icoraquecoraqueitashipojiriquea pariseojia iramenantajiguempari, icantantajiajocarica ironigaajiaqueri oacaantantatsica intati onquenantapojemparoja ontaniqui jenoqui inquitequi.

¹² Iriiraquea Jesoshi yaajencataquitiquea icanque:

—¿Querocaquea icojiacani choocajiatatsica imaica inintantajiacaca ironigaajiaqueri oacaantantatsica intati? Arimaja nontantajiaquempi aatotari nonigaajiguiniritsi.

¹³ Ariquea itsinampirejajianajiri, itetanajaroquea quenajarontsiqui, imontemontetanajaquea intatiqueruqui.

Jesoshi itsavetacotsitaqueri itsatacaantane pariseojia iquempetacaacaro anempoacaguiroca pan

(Mt. 16.5-12)

¹⁴ Irirajia itsatacaanejia ipeacojianacaroquea pan irajaianaqueme irishecajiaquem-pameca, aparoca ochooacque quenajarontsiqui.

¹⁵ Iriiraquea Jesoshi icanquequea:

—Aviatimpajia inchiqiuojitaja pishecatacojigarotsi anempoacaguiroca pan irashijia pariseojia aisa Erorishi.

¹⁶ Irooquea iquemajiavaquerugeti iquenquetsatavacaajianaca, icanque:

—Manatarite yamenajiacajiquea teetarite amejj pan, jero icantantajiacaca imaica.

¹⁷ Iriiraquea Jesoshi yamenajiavaquerugeti iquenquetsatavacaajianaca, icantsitariquea:

* 8:10 Oraquea *Tarimanota* irooshitacoquero Magarara.

—¿Querocaquea ocoani piquenquetsatocantajiacaroca pan, picanquequea manatarite namenacuempi teequea pameji pan? ¿Aripate tequerata pinquemajigeeji? ¿Tequerata pintsajigeeji? ¿Ari quishoshirentajiaquempi?

¹⁸ Ochoocavecaquea poquijajia, ¿teequea pamentajiguemparoji? Aisa piguempita, ochoocajivecaquea ¿teequea pinquemantajiguemparoji? ¿Teequea pinquenquejajiajeji?

¹⁹ Nocotarejaguequerogueti 5 pan, noshecatacaajiacari 5,000 shiramparijia, ariqueea picapiocajiajiroquea choocatajatsica, ¿querocaquea ocarashequiavaetajini cantiripae pitseraiquijiajiro?

Iriatimpajia icanquequea:

—Ocaratacovaetaji 12.

²⁰—Oquejetacaquea aisa ocaratacovecagueti pan 7, nocotarejaguequeneri 4,000 shirampari, iroompaquea pavijiguetajirogueti choocatajatsica, ¿querocaca ocarashequiavaetajini cantiripae pitseraiquijiajiro?

Icanqueriquea:

—Ocaratacotaji 7.

²¹ Ariqueea Jesoshi icanqueriquea:

—¿Tequeratampate pinquemajigeeji?

Jesoshi yamenacajairi shamponcajari Vetsairaqui

²² Ariqueea yarejereitapojaca Vetsairaqui. Yamajitapojiniri shamponcajari, icantajitapojiri impamiteri.

²³ Iriiraqueea Jesoshi yacatsavacotapanajantiri shamponcajari itsipatanacari ocaraguepojigueti tsovironaquipae. Iquishoajatsitari iroquijaqui, imavitepacotashitanacari ipamitaqueri icanqueriquea:

—¿Ari pamenaji?

²⁴ Yamenaveca icanque:

—Namenaguevecari caquinteja, iquempejavecaro inchato, cotanquitsi yanijinjii- itanaque.

²⁵ Iquejetsitajariqueea aisa imavitepacotashitanajari ipamijaquitsitajari iroquijaqui, iroomba icampanajanta jac amenamajatanaji, peamajatanaja, conijamajatanaji maasanopae.

²⁶ Ariqueea Jesoshi itigarancajiri itsovironaquitequi icantavaqueri:

—Aatoja poapanajantitsi guinteninintsiqui, picamantacotanatsi.

Peerero icanque Jesoshi iriguenti Quirishitotatsica

(Mt. 16.13-20; Irc. 9.18-21)

²⁷ Ariqueea yoanaquequea Jesoshi guinteninintsipaequi irooshitacoguetaqueroca guinteninitsi pajitatsica Sesarea Piripo, itsipatsipaitanacari itsatacaaneja. Oraquee quenavoquirontsiqui icoacojiaqueri:

—¿Taa ipaji ijijiaquea caquinteja? ¿Quero icantajiguini?

²⁸ Iriatimpajia icanqueri:

—Iconoagarantajiacca icantacojiaquempi: 'Iriguenti Joancani Viñacajatantsica.' Itsipa cantajiananquitsica: 'Iriguenti Iriashini.' Itsipaquea cantajiananquitsica: 'Iriguenti itsipa tsavetantatsicani.'

²⁹ Ariqueea icanqueriquea:

—Aviatimpajia, ¿quero picantajiguini? ¿Taa nonaque naatimpa?

Icantsitanaca Peerero:

—Aviguenti Quirishitotatsica.†

³⁰ Icanqueriquea:

—Aatojate picamantacotanatsi.

Jesoshi icamantsicaro irimetojaque

(Mt. 16.21-28; Irc. 9.22-27)

³¹ Ariqueea Jesoshi iparianacaroqueea itsatacajiaqueriquea itsatacaaneja irantsipevaequempaquea irira Irijanite Caquinte. Irimanintajiaqueriquea jivajiaitsica, saserorotejia anaantajianquitsica aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini. Ariqueea irimetojajiqueri, cotanquitsiquea aapojajempagueti 3 savincaguiteri impochatanaje.

³² Yoguiconejamajataqueneri. Irooquea iquemaquegueti Peerero itsipatanacari tijai icantomajitsivetari.

† **8:29 Quirishitotatsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegogia icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquee ocanque "Ishaguijitaqueca" aisa "Icoguiaqueca", irishaguijitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguiajiaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajatsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempaniji Imajirojiate maasano.

³³ Cotanquitsiquea Jesoshi ipitsocanaca yamenanaqueri itsatacaanejia, ariquea ican-tomajitsitari Peerero, icantsitari:

—¡Poanaqueshinete, Satanashi! Teetarite pinquenquejacomajateroji inintaguequea Aapani Irioshi, iroguentiquea piquenquejacoguequea iquenquejaguetica caquinte.

³⁴ Ariquea icajemajajiri omporoguijajianquitsica oraniqui aisa itsatacaanejia ican-queriquea:

—Quericaca nintanquitsineca iroguijatacoquena irovashiantanaqueroja inintashiguevetacaca iriatimpa, irinatashitapiniquempa inchapoa irompajacotantajiquemparica, mananiji iroguijatacoquena.

³⁵ Quericaca teeca irininteji irantsipeventena irooca irimetojavenquena, manaquea impeaquempa; cotanquitsiquea iriraquea atsipevenquenanecca aisa irantsipevenquemparogueti Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica tsavetantaquenaca irooca irimetojavenquenaquea, incoquempaniquea inchoocaguiteni.

³⁶ Arigueti inchoocavetaquempa agavejanquitsineca irashinquemparo maasanopae quepatsipaequitica, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti irimetojanajegueti arigueti impeaquempa camorecariqui, ¿arimpate agavejaque irajaararo aavajeri? Aatoquea agavejitsi.

³⁷ Irashintamajavequemparoquea maasanopae, cotanquitsiquea aatoquea yagavejitsi irivegaraventavaquempa aatonijite yoguitsi camorecariqui.

³⁸ Quericaca pashiventacaaquenanecca naatimpa aisa nocantaguequea inchoocatimoji-aquerigueti caquinteja caarica quisho oamajatiri Irioshimajaca, irirajia covaequisherijia, ari inquejetaquempaquea irira Irijanite Caquinte impashiventacaapojaquempariquea iriatimpa oncoramanitapojajegueti incoraquetajegueti. Iroganejencapojajempaquea, inquempetapojajempari Iriri, intspatsipaitapojajempari ashivantijite comajashirentanquitsica.

9

¹ Aisa icanqueriquea:

—Noncanquempija arimajaguitatsi iconoagarantaca catintiitimojiaquenaca imaica, aato imetoji tequeratagueti iramene quero icotani Aapani Irioshi imajirontagueti, ironigaimojiqueriquea iragavejane.

Jesoshi icantashitatiimojiacariquea itsatacaanepae
(Mt. 17.1-13; Irc. 9.28-36)

² Ariquea anaanaajagueti 6 savincaguiteri iriraquea Jesoshi yoanaque ontaniqui otsempiqui yagatsonquivaetanaquequea osamani. Iriguentiquea itsipatsipaitanaca Peerero, Santiago aisa Joanca. Tee inchoocateji itsipajia. Iroompaquea taampina iriatimpajia yamenitsijigariquea Jesoshi icantashitatiimojianacariquea.

³ Ariquea ocotanaca iitsaare ocavorejatanaquequea ocantashitatanaca tsiren oquitamaromajatanaquequea ocanca quempetacaqueate oquitamarotigueti sharaca, teequea iramenimajiteroji quitsaarensi oquitamaroca yajacajitirogueti acaniqui quepatsiqui onquempetaquemparo iroatimpa.

⁴ Yamenitsijigari Iriashini aisa Moishishini itsipatsipaitacari Jesoshi iquenquetsatavacaajia.

⁵ Irira Peerero icanqueriquea Jesoshi:

—Tsatacaantantatsica, cameetsavaeque achoocajiaque ocaniqui. Intsishiatsi nompeacaguempaja 3 catisetarensi, aparo pashinquempa aviatimpa, aparo irashinquempa Moishishi, otsipaquea irashinquempa Iriashi.

⁶ Teetarite intsateji querocaca incanquemeca, mana itsarajianaquetari.

⁷ Iroompaquea omararotocajipojajiri, ariquea iquenquetsajencajitanaque omararosecanquegueti icanque:

—Iricatica irio Irijani, nopintsamajatacaca. Pinquemisantamajajigerija.

⁸ Ariquea yamenitsijiavetaja aisa cajaraguiteni, aparo icatiaja Jesoshi.

⁹ Ariquea icoraquecoraqueitaji yoguirincajiaja, iriraquea Jesoshi icanqueriquea:

—Aatotaja quericaca picamantitsi oratica pamenajiaquea imaica. Intancorejanajegueti Irijanite Caquinte irimetojavetaquempagueti, ariquea pintsavetacotsijiguemparoquea.

¹⁰ Iriatimpajia teequea quericaca incamanteji, manaquea icantavacaajia:

—¿Oraquea icanquegueti: ‘intancorejanajegueti Irijanite Caquinte irimetojavetaquempagueti’, taaquea icantacotaque?

¹¹ Ariquea icoacotsijijaari Jesoshi:

—¿Quero ocotacani icantantacaca tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini icantajiaquegueti iriquetitaquea coraquetajatsine Iriashini?

¹² Iriatimpa icanquequea:

—Arimajaca ocanque Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi iriquetitaquea coraquetajat-sine Iriashini, irinetsanaguequeroquea maasano. Cotanquitsiquea oraquea itioncacoji-querigueti Irijanite Caquinte, ¿queroquea oocani ocanquegueti irantsipevaequempaquee, aisa incatsimajiqueriquea?

¹³ Imaica noncamanquempi jac icoraquetaquiti Iriashini, cotanquitsiquea mana yan-taguishejitaqueri maasano inintajitaqueca. Ariquea ocanque Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi coramani itsavetsijitaroni.

Jesoshi yogueshitajiri chaajaniquitirajaca, yoguisotoajiniri ampatsini
(Mt. 17.14-21; Irc. 9.37-43)

¹⁴ Ariquea yarejerejeipojaja ichoocajiaquegueti itsipajia itsatacaanejia, yamenajia-pojajiri yomporoguijaventajari, aisa ichoocajiaque oraniqui tsatacaantajiguiroca itionca-cotanaqueca Moishishini itsipatsipaicariquea iquenquetsatavacaajia, irooquee icanque irooquee icanque.

¹⁵ Yamenitsijavajariquea icoraquepojaji Jesoshi ariquee icojianaca yamenamenai-tanaquequea intati. Maasanojia itacorojaianaca iquenquetsatacaajivajiri.

¹⁶ Iriatimpa icanqueriquea:

—¿Taaquea piquenquetsaventajiaqueca?

¹⁷ Iquenquetsatanaquequea aparo, icanqueri:

—Tsatacaantantsica, namavequempiri irijani ishaquiacaca ampatsini, imacanataca-queri.

¹⁸ Querocagueti ichoocaqueni yaacotopojaquerigueti ariquee ipijempejacaacari ishi-motyonajavaetanaque, yatsicayajitanaca, iroompaquee aratsiquijini. Nocantajivecari pitsatacaanejia iroguisotojaiaquerime, cotanquitsiquea teequea iragavejajigueriji.

¹⁹ Icantanaquequea Jesoshi:

—¿Arisa picomirincajiga teequea paventemparoji iragavejane Aapani Irioshi! ¿Quero-caquea oncarashequiavaeteni nosavicaventajiaquempi? ¿Queroca oncarashequiavaeteni nantsipetacojiaquempiquea? Iroosacanica iintsija pamajiaquenarijate ocaniqui.

²⁰ Yaajianaqueneriquea. Iriaquea ampatsini yavenavaquerigueti Jesoshi, ariquee icotanaca icantacaanaqueri tinquininini, ariquee itejanaquequea isavi quepatsiqui, iti-garitigarivaetanaca tigaririri tigariri, ishimotyonajavaetanaque.

²¹ Iriaquea Jesoshi icanqueriquea iriri:

—¿Querocaquea ocaratanaqueni yajagantsitacotaca ishaquiacarigueti ampatsini?

Iriatimpa icanque:

—Jac yoshequiacoavaetanaquequea, ishaquiitsitacaritarite coramani chaajaniquitira-jagueti.

²² Oconoaca manaquea yomposacaacariquea paamaripoquiqui, oconoaca yomposacaacari ojaaquiniqui irimetojaquerime. Imaicaquea arigueti pagavejaque aviatimpa, iintsija pimpintsatocajiguenashiatsi pamitacotenarishiatsi.

²³ Icanqueriquea Jesoshi:

—¿Querocaquea oocani picanquenaquea: 'Arigueti pagavejaque'? Quericaa aventama-jaquemparineca Aapani Irioshi iragavejaqueroquea maasano.

²⁴ Irijencavaetanaque iriri chaajaniquiri, icanque:

—Naventavecariqueate. Pagavejacaguenaja naventamajataquemparinijite.

²⁵ Ariquee ampatsini ariquee icotanaca icajemanaquequea jeeee, icantacaanaqueri caquinteja, icantomajitsitari ampatsini, icanqueri:

—Aviguenti cotacaacari, teeca inquemantempaji aisa teeca inquenquetsatantempaji. Imaicaquea noncanquempi pisotoanajerijate, povashiantanajerija iricatica, aatoquee pi-coraquetimatajitsi pishaquiajempari.

²⁶ Iriaquea ampatsini ariquee icotanaca icajemanaquequea jeeee, icantacaanaqueri tinquininini, isotoapanajantiri yovashiantanajiri joquijitsantsataca quempeniquea ime-tojaque, iconoajiaquea icantantajiacaca:

—Metojaque.

²⁷ Cotanquitsiquea Jesoshi yacatsavacoqueriquea yoguitinajaqueri, ariquee icotanaja icatianaja.

²⁸ Ariquee yoanaji Jesoshi tsovironaquiqui, itsipatsipaitanajari itsatacaanejia, iriguenti choocajiajatsi, icoacotsijiapojajari:

—¿Querote oocani naatimpajia caarica nagavejantajigari noguisotoitajigueriji?

²⁹ Iriatimpa icanqueriquea:

—Irraquea ampatsini quempecarica imaica aatogueti iroquetitaquea pamanajiguiritsi Aapani Irioshi aisa aatogueti pisanticotiro pisheca,* aatoquea pagavejimajiguitsi poguisotojaiaqueri.

Jesoshi icamantsitajariquea irimetojaque
(Mt. 17.22-23; Irc. 9.43-45)

³⁰ Ariquea yoanaji Jesoshi icantanaca Garireaqui. Teequea irininteji iramenajitavaqueri,

³¹ ininquetarite intsatacaajiaqueriquea itsatacaanejia. Ariquea itsatacaajiaqueriquea, icanqueriquea:

—Irraquea Irijanite Caquinte iracaantajiqueri, irajaiavaqueri caquinteja, ariquea irimetojajiaqueri, cotanquitsiquea aapojajempagueti 3 savincaguiteri intancorejanaje.

³² Iriatimpajia teequea intsajiavaqueroji icanqueca, cotanquitsiquea omintsaroanaqueri incoacojiaquerime taa opaji icanque.

Quericaca anaamajatantanquitsineca
(Mt. 18.1-5; Irc. 9.46-48)

³³ Oraquea yarejerejeipojacagueti Caperenaogui yoayoaitanaquequea tsovironaqui, iroompaquea irira Jesoshi icanqueri itsatacaanejia:

—¿Taa opajita picantavaque picantavaque incajaranquitica quenavoquirontsiqui?

³⁴ Cotanquitsiquea iriatimpajia imativicajianaque, yamenajiaquequea iroguenti ican-tavaque icantavaque quericaca caavijica yanaantaque.

³⁵ Irraquea Jesoshi isavicanaquequea, icajemajiaqueri itsatacaanejia carajianquitsica 12, icanqueriquea:

—Quericagueti nintanquitsineca iranaantaque aato yaventacotatsi, inchiqioji iri-atimpa iramijiaqueriquea maasano.

³⁶ Ariquea yaitsitaquea aparo chaajaniquitanquitsica yogatiimojiaqueriquea itsatacaanejia, ariquea yatsomaitsitari icanqueri:

³⁷—Quericaca shineventavaquemparine chaajaniquiri quempecarica iricatica iroorijite nonintacaantaquero naatimpa, quempecaqueate naroguentica ishineventavaca. Quericaca shineventavaquenane naatimpa, aatoquea aparo naatimpa ishineventavaca, irio-quea aisa irishineventavaquempa tigarancaquenaca.

Quericaca teeca incatsimajaji iroguenti itsipatacaji
(Mt. 10.42; Irc. 9.49-50)

³⁸ Ariquea icanqueri Joanca:

—Tsatacaantantsica, chapiniqui namenajiaqueriquea aparo yoguisotoaqueriquea ampatsini, iroguentiquea yaventashicari pivajiro. Cotanquitsiquea naatimpajia nocantimentajiaqueriquea, namenajiaqueriqueate teetarite intsipatsipaitajinica.

³⁹ Icanquequea Jesoshi:

—Imaica aatotarite picantimentajiguiritsi. Quericagueti pamenajiaqueca avenquemparoneca novajiro ironigaantaquerogueti oacaantantsica intati, iriatimpa aatoquea taampina itsipatavajirotsi incantimanatavajenaquea.

⁴⁰ Quericacatari teeca incatsimataji iroguenti itsipatacaji.

⁴¹ Quericaca cavintsajaquempine jocacotaquempine oja pimiraqueca iroorijite nonintacaantaquero naatimpa, inquenquejaquegueti: 'Irioriji irashi Quirishito', arimaja aato opeapitsatari irinejacotajempa.

Caaviji incatsimatimentamajiaqueri covaeguishetacaantanquitsineca
(Mt. 18.6-9; Irc. 17.1-2)

⁴² "Taacagueti covaeguishetacaquemparineca aparo chaajaniquiri quejejiacarica iricajia tsarovaquenane, incatsimatimentamajajitaqueriquea. Irootaquequea nontsatacaantajiaquempiroquea aatonijite iquejiritiritsi imaica, iroquetimequea intsatocojiquerime itsanoqui iniroshimentapiri itononcantajitaca, irajaitanaqueriquea impishoncajatsijitempiriquea inirojaniqui quantijani.

⁴³ Nonquejetacaajiaquempiroquea imaica: arigueti oncovaeguishetacaquempi paco, pincaratsitemparoquea. Nameetsavetaca pimpeaquempa tsatiavacori pichoocatigueti acaniqui quepatsiqui, aatoniji mavitepacotirajampigueti ipishoncajitimpi camorecariqui aatoca otsivaquitsi.

⁴⁴ Ontaniquiquea aato imetojitsi igueni aisa aato otsivaquitsi paamari.

* 9:29 Oconoaca paperi iroquetinica tee cananteji ocانىqui: *aisa aatogueti pisanticotiro pisheca.*

⁴⁵ Aisa iroogueti covaequishetacaquempine piguiti, pincaratstemporoquea. Cameet-savetacaquea pimpeaquempa tsatiaguitiri pichoocatigueti acaniqui quepatsiqui, aatoniji maviteguititirajampigueti ipishoncajitimpi camorecariqui.

⁴⁶ Ontaniquiquea aato imetojitsi igueni aisa aato otsivaquitsi paamari.

⁴⁷ Aisa iroogueti covaequishetacaquempine poquija, pintaguirorejaatsitempa. Cameet-savetacaquea apaoquivetaquempi pinquijapojajegueti imajirontagueti Aapani Irioshi, aatoniji mavioquivetimpigueti impishoncajitaquempi camorecariqui.

⁴⁸ Ontaniquiquea aato imetojitsi igueni aisa aato otsivaquitsi paamari.

⁴⁹ Maasanojiaquea osocapojempari paamari, quejetaca icachoanejitirigueti viratsi ime-tojaitinirigueti Aapani Irioshi.[†]

⁵⁰ Oraquea incachoanepane cameetsavaeque, cotanquitsiquea ariguetiomaasan-categueti, ¿querocampate incojitajeroni incachoanetantajitajemparo? Pinquejetemparoja incachoanepane cameetsatsica, aisa pinconoavacaamajaquempaja.”

10

Icanque Jesoshi aatoja quericaca vashiantirotsi imanquigare
(Mt. 19.1-12; Irc. 16.18)

¹ Ariquea isotoanaque Jesoshi, yoanaquequea Joreaquei aisa intatiqueroqui Joro-rane. Iroompaquea yarejetapojacagueti yomporogujajavempojacariquea aisa icaramir-incavaeque caquinteja. Ariquea itsatacajiaqueri iquempetapiniqueroqueti.

² Ariquea iconoagarantajiaquea pariseojia icoraquecoraqueipojaque icoacojiapoj-aqueri iramenantajiaquempariniji, icantajiajojaqueri:

—¿Arite icantimentantajitiro irovashianterogueti shirampari imanquigare?

³ Iriatimpa icanqueriquea:

—¿Querocampate icanqueni Moishishini itioncacotanaquerogueti?

⁴ Iriatimpajia icanquequea:

—Iriaquea Moishishini ishinetsitari arigueti irovashiantanajero shirampari iman-quigare, irojoquitenemparojate paperi otioncacagueti yovashianquero,* ariquea inti-garanquitsitemparo oanaje.

⁵ Icanque Jesoshi:

—Iriaquea Moishishini manatarite yamenajiaquempiquea quishoshirentavaequempi, jero iquejetacaanquempiroca imaica itioncanquempiroca.

⁶ Cotanquitsiquea iroaqueragueti ipeacaaguecarigueti quea Aapani Irioshi maasanopae, ‘ipeacaacariquea shirampari aisa manquigarentsi.’[✱]

⁷ ‘Irootaquequea imaica shirampari intsinampirejanaqueriqueate iriri aisa iriniro, quisho iroamajataquero imanquigare,

⁸ apatsinoroquea incantanajempa. Ariquea iroaqueraguetiquea tequeratagueti iriman-quigatemparoji, mavite icarajiavetaca, ariquea imanquigacarogueti ariquiteate icojianaca tee irimavitetajaji, quempetanaqueate apatsinoronica icantaja.’[✱]

⁹ Jeroquea imaica oraquea itsipatacaantacaca Aapani Irioshi, aatojate itsiparejajiro caquinte.

¹⁰ Ariquea yoayoaitanaji tsovironaqui qui icoacomajajiaqueriquea itsatacaaneja.

¹¹ Iriatimpa icanqueriquea:

—Quericaca ovashianqueroneca imanquigare manquigatajemparoneca otsipa, man-aquea icovaequisheca yaimentacocarero iroquetica.

¹² Ariquea oquempetaca, iroogueti manquigarentsi ovashiantanaquerineca man-quigataroca manquigatajemparineca itsipa, manaquea aimentacari.

Jesoshi yamanacoventajiaqueri chaajaniquirija

(Mt. 19.13-15; Irc. 18.15-17)

¹³ Iroompaquea icoraquecoraqueitaquequea itsipapae yamajiapojiniriquea Jesoshi chaajaniquiripae impamijiavaqueriniji. Iriaquea itsatacaaneja yamenajiavaquerigueti yamajiaquenerigueti, icantomajavaqueriquea.

¹⁴ Cotanquitsiquea yamenaquegueti Jesoshi, osemacaaquitari icanqueriquea:

[†] 9:49 Choca mavite ocantacoquea ocatica. Maasano teeca intsariventempari Aapani Irioshi iroanaque camore-cariqui. Irioquea aisa ocantacoque tsaroveritarica Quirishito irantsipevaetanaquempa acaniqui quepatsiqui impishon-camajatanajeroniji quempevaetangantsi. * 10:4 Oratica paperi icanquero quimajareri **certificado de divorcio** (irooca aisa **carta de divorcio**). Iroguenti paperi itioncagueti quejearoca: “Imaquea novashiantajiro nomanquigavetacaca, aato nomanquigatajaro.” (Pamenero Os. 2.2 aisa Ireo. 24.1-4.)

✱ 10:6 Jen. 1.27. ✱ 10:8 Jen. 2.24.

—Ariotaquetsija incoraquetetate chaajaniquirijia naatimpaqui, aatoquea pojocaavaca, ishineventajiacaritarite Aapani inquitequítica irimajirontacotaquempari quenquejajiat-sica quempeparica iriatimpajia.†

¹⁵ Iroomajaca noncantajiaquempica: quericaca nintanquitsinea impejaeri Aapani Irioshi Imajirote inquempetajempariquea chaajaniquitirajaca. Oraquea aatoguete iquem-petaritsi, aatotarite iconoapojari maasano peajiaquerica Imajirote.

¹⁶ Iroompaquea inajiaqueriquea chaajaniquiripae, ipamijiaqueri yamanacoventajia-queri incavintsajamajajiaquerinijite Aapani Irioshi.

Ajaarantavaetsica

(Mt. 19.16-30; Irc. 18.18-30)

¹⁷ Oraquea yoanajiguete Jesoshi yameniri icoraquepoji irira caquinte ishiashitapo-jacariquea igueroovempojacari icanqueri:

—Tsatacaantantsica cameetsari, ¿queroquea noncoquempani cameetsanijite noncogu-i-tempaninijite nonchoocaguiteni?

¹⁸ Icanqueri Jesoshi:

—¿Queroquea oocani picantantaquenaca ‘cameetsari’? Teequea inchoocateji cameetsari, aparo icoca Aapani Irioshi.

¹⁹ Pitsaqueroquea maasanopae itioncacotanaquea Moishishini, ocanquequea: ‘Aatoja pimetojanti, aatoja poashitiro manquigarentsi, aatoja paitsitanti, aatoja pitsojeacotanti-matatsi, aatoja pamatavijantitsi, pinquenquejacameetsatacoquerija piri aisa piniro.’

²⁰ Iriatimpa icanqueri:

—Tsatacaantantsica, aritarite noquempetaca imaica, noparianacaroquea nonetsana-majatanaqueoquee maasano nochaajaniquipojiguete narejevaecaro imaica.

²¹ Yamenitsitanacariquea Jesoshi ipintsatacotanacariquea icanqueri:

—Imaica apanivani poanaquequea pojocantaguetanaqueroquea maasanopae pashin-taguecaca, paantajiaquemparoquea imentaquipae pojocajiaqueneri coguitejacojianquit-sica, pinquejetaquerogueti onchoocataje oganejencaro shinetaajaempineca ontaniqui inquitequi. Ariquea pincoraquetajeja poguijatanaquea.

²² Iquemitsitaroquea icanquerica ariquee ocotanaca otsimeteitacaanaqueri, ariquatee yoanaji, ishimampojancavaetanaquea, iriguentitari ajaarantavaetatsica.

²³ Iriiraquea Jesoshi yamenajiaqueriquea maasanopae, ariquee icantajiguiri itsata-caanejia:

—jOmanapitsamajataquempariquea ajaarantavaetatsica inquijanaque imajirontaguete Aa-pani Irioshi!

²⁴ Irooquea iquemajiaquerogueti icanqueca, yamenamenaitanaquequea intati itsata-caanejia. Yapijitajiroquea Jesoshi icanque:

—Nirijanijiate, omanapitsamajataquempari inquijanaque imajirontaguete Aapani Irioshi iriraquea aventaroca irajaararo.

²⁵ ¿Arimpate iragavejaquequea cameyo inquijanaquequea itepoquiqui quisatoonquiri irisotoanaqueriquea antaqueronta? Aatoquea yagavejitsi. Iriompaquea ajaarantavae-tatsica caaviji anaquero omanapitsataquempari inquijanaque imajirontaguete Aapani Irioshi.

²⁶ Iquemitsijigari itsatacaanejia arimpaqueate yamenamenaitanaque intati, icantava-caajiaca:

—Iroosacana, ¿quericampate agavejanquitsineca iravavajempa?

²⁷ Yamenajianaqueriquea Jesoshi icanqueriquea:

—Iriiraquea caquinte teequea iragavejeroji, iriguentiquea Aapani Irioshi agavejatsi, yagavejaquerotari maasanopae.

²⁸ Iroompaquea icantanaque Peerero:

—Nomajirote, naatimpajia novashiantajianaqueroquea maasanopae nashintaguecaca, noguijaguijaitanaquempi.

²⁹ Icanque Jesoshi:

—Iroomajaca noncantajiaquempica, quericaca vashiantajianaqueroneca itsoviron-aquite, iroca iriguentijeguitepae, itsijoitepae, iriniro, iriri, irijanijiate, irooca inigan-quitejire, cameetsanijite irisavicavenqueroquea notigaranquimenquerica intsavetanti-mojianaqueriquea itsipapae intsatacaajiaqueriquea Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica,

³⁰ irojocajitajeneriquea otsipa itsovironaque ocaniqui quepatsiqui oshequiavaeque-quea aricaca oncaravaequequea 100, aisa inchoocajiaque itsipapae iriguentijeguitepae,

† 10:14 Irirajia chaajaniquitanquitsica tee iraventacojiguempaji, mana ishineventajiajojacari Jesoshi, iquemisantajia-queri. Ari anquempejiaquempaquea aatimpa.

itsijoitepae, irinirropae, irijanijiate, iniganquitejire. Cotanquitsiquea incatsimatimenta-jiqueri iramenajiquerigueti itsarovenquenaquea. Oncoramanitapojajegueti incoguitempaniquea iranijaguiteni.

³¹ Icaramirincavaequequea yamenajivetacaca imaica yanaantavaeque, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti aatoquea yanaantajitsi. Aisa icaramirincavaeque teeca iranaanteji imaica, oncoramanitapojajegueti iranaantavaetanaque.

Jesoshi icamantajajiri aisa irimetojaque

(Mt. 20.17-19; Irc. 18.31-34)

³² Ariquea iriatimpajia ishivoquishivoquiitanacaroquea quenavoquirontsi itoncotoncoitanaque iroaroaitanaquequea Jerosarequi. Iriquetitaquea oananquitsi Jesoshi, iriraquea itsatacaanejia yoguijaguijapoijiri, yamenamenaitanaquequea intati. Itsipajia guijajianaquerica itsaroajianaquequea. Ariquea yapijitajiro Jesoshi itsipajianajari tija-coñaji itsatacaanejia carajianquitsica 12, ariquea iparianacaro icamanqueri querocaca incojiquerini ontaniqui Jerosarequi.

³³ Icanqueriquea: "Imaicaquea antoncotoncoitanaque oahoaitanaque Jerosarequi. Ontaniquiquea ontaniqui arejerejeiquempagueti manaquea iracaantajiqueri irira Irijanite Caquinte, irajaitanaqueri ichoocajiaquegueti saserorotejia anaantajanquitsica aisa tsatacaantajigueroa itoncacotanaqueca Moishishini. Iriatimpajia incanquequea: 'Iintsishitsi irimetojajiterini.' Ariquea irajaitanaqueriquea ichoocajiaquegueti teeca irijorijoigueji irimetojacaanqueriquea.

³⁴ Iriatimpajia irantanaguishevaqueri, inquishoquishoavaequeri, aisa impasapasaiqueri agompiaquitempari. Ariquea irimetojajiaqueri, cotanquitsiquea aapojajempagueti 3 savincaguiteri intancorejanaje."

Inintajivecaca Santiago aisa Joanca

(Mt. 20.20-28)

³⁵ Ariquea iquempejiquempejiipojiriquea Santiago aisa Joanca, irijanijiate Severeo, icanqueriquea:

—Tsatacaantantsica, nonintajiaque pinetsanamajajiaqueroquea noncantajiaquem-pica imaica.

³⁶ Iriatimpa icanqueriquea:

—¿Taate opajita pinintajiaque nantempica?

³⁷ Icantajiaqueri:

—Aapojajempagueti pimpeaquempagueti Imajirojiate maasano, nonintajivecacaquea poguisavisaviitaquena nosenampijajiaquempi, aparo savicanquitsineca pitincamijempequiqui, aparo pishinampijempequiqui.‡

³⁸ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea:

—Teequa pintsajigueroji ocatica pinintavecaca. ¿Arimpate pagavejajiaquequea aviatimpajia pimire nomiraquempaca naatimpa? ¿Arimpate pagavejajiaque poviñacajatacaantantaquemparo noviñacajatacaantantaquempaca naatimpa?§

³⁹ Iriatimpajia icanqueriquea:

—Jeejeguitatsi nagavejaquempa.

Icanqueriquea Jesoshi:

—Pitampaticamajataquero pimiraqueroquea nomiraquempaca naatimpa, arimaja poviñacajatacaantantaquemparo noviñacajatacaantantaquempaca naatimpa.*

⁴⁰ Cotanquitsiquea teequa naatimpa cantatsineca quericaca senampijaquenanece savicanquitsineca notincamijempequiqui aisa noshinampijempequiqui. Iriguentiquea cantanquitsica Aapani Irioshi paesatoniqui iroaqueragueti.

⁴¹ Ariquea iquemajivaquegueti itsipajia 10 itsatacaanejia itijerequijianaqueri Santiago aisa Joanca.

⁴² Cotanquitsiquea Jesoshi icajemajiaqueriquea icanqueriquea:

—Pitsajiguiritarite iriraquea ipejiaqueca imajirojiate teeca irijorijoigueji manaquea yatsanavaecari igonorojia, ariquea iquempejiaca iramajiroreja yomperaperacari irashijia.

‡ **10:37** Irira savicatsica itincamijempequiqui majirontatsica yanaajiaqueri itsipajia, iquejemajirovecari majirontatsica, aisa iquejetaca savicatsica ishinampijempequiqui, iquejemajirovetajari. § **10:38** Ocaticaquea icanqueca Jesoshi manaquea iquejetacaacaro irantsipequempagueti, oquejetaca incanquegueti: "¿Arimpate pagavejajiaquequea aviatimpajia pantsipevaequempaquea pinquempejiaquenaquea naatimpa nantsipevaetaquempagueti?" * **10:39** Iquempetacaacaro Jesoshi, quejetacaquea incanquegueti: "Pitampaticamajataquero pantsipevaequempaquea pinquempejiaquenaqueate naatimpa nantsipevaetaquempagueti."

⁴³ Cotanquitsiquea aviatimpajia aatoquea piquejيجا. Ariguenti quericaca nintanquitsineca iranaantimojiaquempi, impeitsitempaja imijiguempineca.

⁴⁴ Quericaca nintanquitsineca irijivatante, impeitsitempaja iromperare maasano.

⁴⁵ Quempecaquea Irijanite Caquinte teequea irooquea incoraquetashiteji iramijitavaqueri, iroguenti icoraquetashique incavintsajantapoje, aisa irimetojaventsitempariquea maasanojia, onquejevequempaquea irivegaraventajajeneri irisotoimentajianajeniji sanatanatacojiavetanquitsica.

Jesoshi yamenacajairi shamponcajari Varitimeo

(Mt. 20.29-34; Irc. 18.35-43)

⁴⁶ Iroompaquea yarejetapojacaroquea Jesoshi Jericoqui, itsipatsipaitapojacariquea itsatacaane. Oraquea yoanajigueticquea arimpaqueate yosheguivaetanaquequea oguijaguijaitanaquerica. Ariquea oraniqui ocaravoquitapojigueti quenavoquirontsi isavicaque shamponcajari pajitatsica Varitimeo, iriguentiquea irijanite Timeo. Iriatimpaquea iroguenti isavicaventi yamanantagueti imentaquipae.

⁴⁷ Irooquea iquemacoquerigueti coraquetapojishiatsi Jesoshi Nasarequitica, icajemitsitanacaquea iririjencatanaque, icanque:

—Jeshohii, Ichoviquitanaqueca Taavini, pimpintsatatenashiatsi!

⁴⁸ Icantomajajiaqueriquea oshequini, icantsijiavetari irisanticotanaque, cotanquitsiquea iriatimpa arimpaqueate icajemamajatanaquequea:

—Ichoviquitanaqueca Taavini, pimpintsatatenashiatsi!

⁴⁹ Icatiapojacaquea Jesoshi icanque:

—Iintsijate pincajemerijate.

Icajemitsitari shamponcajari icanqueriquea:

—Iintsija, imaica pishinevaetanajempaja, pincatianaje, icajemaquempiqueate.

⁵⁰ Icatiitsitanaca ipishoncapanajantiroquea isavotacaca ishiashitanacariquea Jesoshi.

⁵¹ Icantavaqueri Jesoshi:

—¿Taa opaji pininque nantaquempiro?

Icanti shamponcajari:

—Tsatacaantantsica, noninque namenaje.

⁵² Icanqueriquea Jesoshi:

—Iintsija poanaje, pitsaquetarite nagavejaque namenacaajempi, paventantaquenaca, irootaquequea pamenantanajaca.

Ariquea icotanaca amenaji, yoguijatanajiri quenavoquirontsiqui.

11

Yarejetapojacaroquea Jesoshi Jerosarequi

(Mt. 21.1-11; Irc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)

¹ Iroompaquea irooshipojigueti irarejerejeipojemparo Jerosare, yarejerejeipojajaroquea Vetepaje aisa Vetania Orivotsempiqui. Ariquea iriraquea Jesoshi itigarancajiaqueriquea mavite itsatacaane icantajiavaqueriquea:

² —Poanaquequea ontaniqui quempeji guinteninintsiqui, ariquea pamenajipojeri aparo aashino irijanigantirenanajiqui shiticacotaca, tequeratitirajaquea irishiashiavijitacotantajitempariji. Pishiticarejacojianaqueri pamajiaquenarija.

³ Choocagueti cantajiaquempineca: '¿Querocampate pincojiaquerini?' Aviatimpajia pincantajigueri: 'Iriguenti cocotacari Amajirote, taampinatari iroguipijaempiri.'

⁴ Ariquea yoayoaitanaquequea yamenajipojiriquea shiticacotaca tsovironaqui qui somotorontsiqui ocaravoquitapojigueti quenavoquirontsi, ariquea ishiticarejacojiaqueriquea.

⁵ Iriraquea choocajianquitsica oraniqui icanqueriquea:

—¿Querocaqueate pincojiguerini? ¿Taaquea pishiticarejacotancarica aashinogantirenanajiqui?

⁶ Icantanaqueriquea iriatimpajia icantajiavaquerica Jesoshi, ariquea ishinejiaqueneri irajianaqueneri.

⁷ Ariquea yaajianaqueriquea yamajiaqueneriquea Jesoshi, ipashicamitsajiaqueneri iitsaarepaequi, iriatimpa isavicantanacari ishiacotantanacariquea.

⁸ Irirajia tirerencaventajiacarica iconoagarantajiacaquea yovemaroncaashijiavaqueri iitsaare quenavoquirontsiqui, itsipapae aavashijivanquitsica ovashi ivemaroncaashijiavaqueriquea.*

* 11:8 Yovemaroncaashijiavaquerigueti iitsaare quenavoquirontsiqui aisa ivemaroncaavooquitashijiavaquerigueti ovashi, manaquea iquejetacaavacari majirontatsica ishineventajigarigueti.

⁹ Irirajia iriuetica oahoaitanquitsica aisa irirajia guijaguijaitaquerica icajemajaanaque, icanque:

—jCaaviji yoganejencamajataca!

—jIntsishiatsi irishineventajiquempari iricatica coraquetapojatsica itigarancaqueca Majirontamajatacsica!

¹⁰ —jAri incoquempani irishineventajiquempariquea iricatica peanquitsineca Amajirojiate inquempetajempariquea Taavini ipeavecagueti coramani imajirojiate choviquijianacajica!

—jCaaviji yoganejencamajataca Aapani Irioshi choocatatsica jenoqui!

¹¹ Ariquea yarejetacarouquea Jerosarequi, yoanaquequea teemporoqui itsarotentantajitarica Aapani Irioshi, yamenaguepojiroqueate itsitacaguetapojiroquea. Iroompaquea incajaranquiguitetanaquitigui isotoanaji yoanaji Vetaniaqui, itsipatsipaitanajari itsatacaanejia carajianquitsica 12, javaetanaji catsirincaiteri tsaparoncaguitetana.

Jesoshi icanqueroquea iguera aatotarite ochocatajitsi osovena

(Mt. 21.18-19)

¹² Ariquea osavincaguitetanaquigueti isotoanajirogueti Vetania, itaseapojiquea Jesoshi.

¹³ Yamenacotsitapojacarouqueate iguera choocatanquitsica ovana, irootaquequea yoanapanajantaca iramenamajapanajanteroquee choocaca osovena, cotanquitsiquea iquempejivetapojacarouquea quempeji teequea anejeroti, iroguentini ovana. Tequeratarite arejetempaji ochocatanaca osovena.

¹⁴ Icantsitarouquea:

—Imaicaquea imaica aatoquea ishecatimajitarotsi pisovena.

Iquemajiaqueriquea itsatacaanejia.

Jesoshi yoguivorocajiaqueri jocantantajavecaroca teemporoqui

(Mt. 21.12-17; Irc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)

¹⁵ Ariquea yarejerejitaca Jerosarequi, iquijanaque Jesoshi oniganquirequi oticaacoroqui teempero itsarotentantajitarica Aapani Irioshi, yamenajapojiriquea jocantantaguetirica viratsipae intsomogui oniganquirequi aisa vegarantajiguirica. Yoguivorocajipajaqueriquea maasanajia, aisa yapitacuiaguequeroquea ishitaponcaropae yojoquijitantarica imentaquitsite guipiantajiguirica imentaquipae.[†] Iquejetsiguetaoquee aisa isavisavitantacaca jocantajiguirica emorenipae.

¹⁶ Icantimentajiaqueriquea maasano aatotarite iquijacaantajanacaro oniganquirequi teempero irajaianaquero irajaaropae iravisacaantajianaquemparo antaqueronta.

¹⁷ Ariquea itsatacaiaiaqueriquea icanqueriquea:

—jArimpatate tee ontionquempani: 'Oratica notsovironaquite incantacojitero iroguenti ashi incoragetantapiniijitempaca caquinteguetatsica iramanajiaquenaniji'?[✱] Cotanquitsiquea aviatimpajia manaquea pipeacajiacaro imoro itsititantaca aitsitantajatsica.[✱]

¹⁸ Iroompaquea iquemacojiaquerigueti saserrotejia anaantajanquitsica aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini inintajiavecaquea irimetojajiaquerime, cotanquitsiquea querocampate incojiaquerini, itsaroacaajiacariquea, yamenajiaqueri yomporoguijaventajiacari maasanopae yamenamenaitanaquequea intati ishineventajanacari itsatacaantavaequegueti.

¹⁹ Ariquea opitsecajencatanajigueti, yoanaji Jesoshi, isotoanaquero Jerosare.

Oshimpeguiricanaquequea iguera

(Mt. 21.20-22)

²⁰ Osavincaguitetanaquigueti yoayoaitanaji, yamenacojanajiro iguera jac sampirocanni metojamajataque maasano ovaritsa.

²¹ Iriraquea Peerero iquenquejitanajaro chapinquitica, icanque:

—Tsatacaantantatsica, iintsija pameneroja intati ontatica iguera picantaqueroquea chapiniqui aatonijite ochocatajitsi osovena, imaicaquea metojaque.

²² Icanque Jesoshi:

—Paventaventaitemparijate Aapani Irioshi.

²³ Iroomajacaquea noncantajiaquempani, quericaca cantaqueroneca ocatica otsemp: 'Poanaquetsija pojocajatemala inirojaniqui quantijani', aatogueti iquenquejaveta: 'Arica', iroguenti iraventamajaquempariquea Aapani Irioshi, ariquee oanaquequea ojocajapojempa.

[†] 11:15 *guipiantajiguirica imentaquipae*. Incoraquequegueti joriojia quenajapojatsica otsipapae guinteninintsipaequi iramajiaquegueti cantashitagiuetanquitsica imentaquipae, irojocajipajaqueneri guipiantajirica imentaquipae irojocajiajavajeneriniji itsipapae cameetsaniji irojocagarantajiajeneriniji Aapani Irioshi teemporoqui, irioca irivegarajiaque viratsi irojocajiaquenerica. ✱ 11:17 Is. 56.7. ✱ 11:17 Jer. 7.11.

²⁴ Jero imaica nocantantajiaquempica, taaca opajita pamanajajiaquerica Aapani Irioshi pamanajiaquerigueti, paventamajaquemparija pintsamajiaquejea arimajaca irojocajiaquempi, ari oncotanaquempica.

²⁵ Oraquea pamanajjigerigueti Aapani Irioshi, choocagueti picatsimajiaqueca, iroquetitaquea pimpeacojiajempari taaca opajita icatsimatataaquempica cameetsanijite irishinevenquempinijite Piri choocatatsica inquitequi irishetajempironijite pipeacaaguishejiacaca aviatimpajia.

²⁶ Cotanquitsiquea aatogueti ja pipeacojiajaritsi ipeacaajiacaca catsimatataaquempica, aatoquea ishetajirotsi Aapani Irioshi choocatatsica inquitequi pipeacaaguishejiacaca aviatimpajia.

Icoacojitaqueriquea Jesoshi taaquea tigarancaqueri

(Mt. 21.23-27; Irc. 20.1-8)

²⁷ Ariquee yarejerejeitapojajaro Jerosare, iriraquea Jesoshi iquijanaquequea intsompogui oniganquirequi teempero yanijivijitague. Incajaranquiguitetanaquegueti icoraquecoraqueitashipojaqueri saseroroteja anaantajanquitsica, itsipatsipaicariquee tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini, icoraquejiaquequea aisa jivajiatsica.

²⁸ Icantajiajojaqueri:

—¿Taaquea cantaquempi piquempetancaroca imaica poguivorocantajiacarica jocantantajiatatsica? ¿Taampate tigarancaquempiquea?

²⁹ Iriraquea Jesoshi icanqueri:

—Intsija naatimpa noncoacotempi. Poguisotoaquenarogueti, ariquee nonquempetsitempa naatimpa noncamanquempiquea queri tigarancaquenaca.

³⁰ Iviñacajantigueti Joancani, ¿queroquea oquenapojini? ¿Irooca oquenantapojaca inquite? ¿Irioca oquenantapojaca caquinteja? Intsija pincamantena.

³¹ Irooquea iquemajiavaquegueti iquenquetsatavacaajianaca icantajianaque:

—¿Querote ancoterini? Ancantsivetempariagueti oquenantapojaca inquite, iriatimpa incantanaque: 'Iroosacanica ¿queroquea ococani teeca pinquemisantantajiguempariji?'

³² ¿Cotanquitsiquea arigueti ja ancantsivetempari oquenantapojaca caquinteja...?

Manatari itsarocaaajiacariquee omporoguijajianquitsica, maasanopaetari icanque irira Joancani iriguenti tsavetantatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi.

³³ Jero icantantajiacarica Jesoshi:

—Teetari nontsajiguenica.

Ariquee Jesoshi icantajiaqueri:

—Iroosacanica, ariquee nonquejetaquempaquea naatimpa, aatoquea nocamantimpitsi quericaca tigarancaquenaca naatimpa.

12

Jesoshi iquempetacaajiacariquee quempoguijavetaroca ovaitsoquimashi

(Mt. 21.33-46; Irc. 20.9-19)

¹ Ariquee Jesoshi iquempetacaacotacanari icanqueriquea:

—Ichooacque aparo caquinte yashincaquea iguepatsite. Iroompaquea imiamaroncaqueroquea ovaitsoqui, itantotacoqueroquea. Iqueecashiqueroquea yagaticantajitaroca ovaitsoqui osotogajatanaquempaca ovaja, ipeacaitsitaroquea irisavicantaquempaca jenoqui quempoguijaqueroneca cameetsanijite iramenamajaqueronijite aatonijite yaa-jiguetirotsi. Iroompaquea icajemajiaqueri itsipapae irishiacojiaqueneriquea. Oraquea onchoocatanaquegueti irojocagarantajiaqueneri iriatimpa. Ariquee yoavaetanaquequea jmm osamani.

² Ocoramanivaetapojigueti aapojajagueti osamparipiotantanacaca ovaitsoqui itigarancavecari aparo yashincaca iramanajajateriquea irojocagarantajiajenerime iriatimpa.

³ Cotanquitsiquea iriraquea shiacojiaquero ca manaquea yaajiavaqueri itavatavaajiaqueri itigarancajiajiri ejempaco.

⁴ Ariquee irira ashincaroca itigarancuentsitaja itsipa. Iriatimpa iroguenti iquirajashitequitacaajiavaqueri icantaguishejiavaqueri.

⁵ Itigarancavetaja itsipa, ariquee imetojajiavaqueri. Iroompaquea itigarancuentsivetaja itsipapae oshequini. Iconoagarantacaqueate itavatavaajiavaqueri, itsipapae imetojajiavaqueri.

⁶ "Iriguenti choocatajatsi irijanite ipintsamajatacaca. Ariquee itigarancuentsitari iriatimpa, icanque: 'Iriocampa nirijanite, iriguentiquea irajaitavaque cameetsa, inquemisantajiavaqueri.'

⁷ Cotanquitsiquea iriatimpajia irooquea yamenavaquerigueti icoraquepojjigueti iquenquetsatavacaajianaca icanquequea: 'Jeeri irintatica ashinquemparoneca maasanopae

irimetojanajegueti iriri. Jamequetiroshiatsi ametojajivaqueri cameetsanijite aatimpajia ashintamajatajemparoneca.'

⁸ Iroompa yarejevpejaca yaajivaqueriquea imetojajiaqueri, ipishoncavaequitiri antaqueronta otantococagueti ovaitsouquimashi.

⁹ "¿Imaica quercocaca incojiaquerini ashincaroica iguepatsite? Manaqueate iroashiji-aquiteriquea irimetojajiaquiteri, itsipapaequeate incajemajiae quempoguijitajerneca iniganquitejire.

¹⁰ "¿Arimpate teequea pampatsajavantacojigueroquea Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi coramaniqui? Ariqueate ocanquequea imaica:

'Oraquea ogota mapi teeca irishineventajiavetempaji peacajiacaroca mapipanco, opeanacaquea anaantamajatanquitsica quishotacaaqueroca.

¹¹ Iriraquea Aapani Irioshi ipeacajaaroquea. Amenajiaqueroquea aatimpajia oganejencani.' "

¹² Iriatimpajia inintajaveca iracaantajiaquerrimequea, iquemajivaqueritari iriguenti iquejetacaajia, cotanquitsiquea itsarocajiacariquea omporoguijijanquitsica, jero yoayoaitantajanacaca.

Icoacojiaqueri Jesoshi cameetsavaequempa irojocajiaqueneri Sesa imentaquipae (Mt. 22.15-22; Irc. 20.20-26)

¹³ Iriraquea pariseojia itigarancagarantajiaquequea itsatacaane aisa shinevencarica Erorishi* iroaroitanaque ichoocaquegueti Jesoshi incomitacajiaquempari cameetsanijite onchoocaquenijite incanqueca ompampiatantapojempaca incatsimatacaantajiaqueri.

¹⁴ Iriatimpajia yoayoaitanaquequea icantajiapojiri:

—Tsatacaantantatsica, notsajiaque aviatimpa teetarite pamataguempaji. Tee inchoocateji quericaca pagamajaquempaca, aisa teequea pintsarocaguempariji caquinte, irioca anaantavetanquitsica, irioca teeca iranaanteji. Pitsatacaantigueti tampatica poa- quero picamanquerigueti queroquea incojiaquempani irinetsanajigueroniji inintaguetica Aapani Irioshi. Aviatimpa pitsatiroqueate icanqueca majirontatsica Sesa icanquegueti maasanojia joriojia irojocagarantapinjiaqueneri imentaquipae. Imaica ¿queroica pincanteni? ¿Cameetsampa nojocajiaqueneri, aricaca tee oncameetsateji?

¹⁵ ¿Ariquea nojocajiaqueneriquea, aricaca aato nojoquiniritsi?

Cotanquitsiquea Jesoshi itsatavaqueroquea teequea cameetsa incantajigueji, manaquea ishinetamampeajiaqueate intati, irootari icantantacarica:

—¿Quero ococani pinintantajiacaca pincomitacajiaquename? Iintsija pojocajiguenarijate apamentaqui ro tenario† nameneritate.

¹⁶ Iriatimpajia yojocajiaqueneriquea. Iroompaquea icanqueriquea:

—¿Taa ipajita iraticaca ivaantorijiqueca? ¿Taaquea ashintaro ivajiro tioncanquitsica?

Icanqueriquea:

—Iriguenti majirontatsica Sesa.

¹⁷ Icantsijigari Jesoshi:

—Iroosacanicca, pojocajiajenerijate Sesa yashincaca iriatimpa pinetsanatinmenqueroniji icanqueca, aisa pinquejetacajiaquempariquea Aapani Irioshi, pinetsanamajiaquerojia maasanopae icantaguequeca.

Iquemajivaqueroqueti icantajiaquericca, ariquea yamenamenaitanaque intati.

Icoacojiaquericca Jesoshi quero oncoquempa intancoretancoreitanajegueti oncoramanitapojajegueti

(Mt. 22.23-33; Irc. 20.27-40)

¹⁸ Iroompaquea irioquea oahoaitananquitsica saroseojia iramenajiaquiteriquea Jesoshi. Iriatimpajia iriguenticca cantajiatatsica aatoquea itancoretancoreitanajitsi metojatsica. Icantajiapojarijate:

¹⁹ —Tsatacaantantatsica, iriraquea Moishishini itioncanaque coramani paperiqui icanque inchoocaquegueti caquinte teeca irijanintempaji, aapojempagueti irimetojanajegueti irojocapanajantero imanquigare, choocagueticca iriguenticcaguite irioquea manquigatajemparone irijanintacajemparoquea quempetaja irioca irijanintajari metojanquitsica.

²⁰ Coramani ichoocaque aparo nogonoro irijanintacaquea 7. Iriraquea parianquitsica imanquigavetarocquea manquigarentsi, cotanquitsiquea niganquiquea imetojaque teequea irijanintacaguemparoji.

* **12:13** Pamenero Mr. 3.6 otioncacagueti isavi itsavetacojiaquericca **shinevencarica Erorishi**. † **12:15** Iriraquea **tenario** irio imentaquitsite Iromaquitica. Iramiterigueti itsipa apajencaro savincaguiteri irivegarataqueri aparo tenario.

²¹ Iroompaquea irioquea manquigavetajaro itsipa oguijatirica. Ariquea iquempetaja iriatimpa, imetojanaji teequea irijanintacaguemparoji. Ariquea iquempetaja itsipa niganquitica.

²² Arimpaquea iteroncanaca maasano imanquigajavecaroqueti, teequea irijanintacajaiguemparoji. Ariquea ometojitsitanaja iroatimpa.

²³ Imaica, iintsija pincantenaja, oraqueate oncoramanitapojagueuti intancoretancoreitanajagueuti maasano metojatsica, ¿quericaca manquigamajatajemparoneca? Maasanotari imanquigajavecaroquea.

²⁴ Icanqueri Jesoshi:

—Aviatimpajia manaquea picomijiaca, teetarite pintsajigueroji querocaca ocanqueni Itioncacaantaquea Aapani Irioshi coramani, aisa teequea pintsajigueroji yagavejica iriatimpa.

²⁵ Oncoramanitapojagueuti intancoretancoreitanajagueuti maasanopae metojatsica, aatoquea quericaca manquigatajatsineca, aisa manquigarentsi aatoquea yojocantajitajirotsi irimanquigajitajemparo, manatarite inquempejianajempariquea irashivantijitete Aapani Irioshi choocajatsica inquitequi.

²⁶ Imaica aviatimpajia iroguentiquea picanque aatoquea itancoretancoreititsi metojaripae. ¿Arimpate teequea pampatsajavantacojigueroji itioncacotanaqueca Moishishini coramani iquenquetsataqueueti Aapani Irioshi maequitatsicaqui? Icanqueriquea: 'Naroguenti Irioshimajate Averaame, Ishaaco aisa Jacovo.'

²⁷ Teequea irio Irioshite metojatsica, iriguentiquea Irioshite anijatsica. Aviatimpajia iroguenti picomimajajaca.

Queroca caavijica anaaque irinetsanamajajiqueca
(Mt. 22.34-40)

²⁸ Ariquea icoraquepojaque aparo tsatacaantiroca itioncacotanaqueca Moishishini, iquemapojagueri iquenquetsatavacaajajaca. Yamenaquequea itampaticamajataqueroquea Jesoshi itsatacaquerigueti saroseojia, ariquea icanqueriquea iriatimpa:

—Oraticapae icantacaantica Aapani Irioshi irinetsanajite ¿querocate anaantamajatsica?

²⁹ Iiraquea Jesoshi icanqueriquea:

—Oraquea caavijica anaaque icantacaantica irinetsanajite iroguenti cantatsica: 'Pinquemisantamajatenajate, ishiraerijia. Iiraquea Arioshite Majirontamajatsica, iriguenti apaniromajaca.

³⁰ Pimpintsamajataquemparija Majirontamajatsica Pirioshite, pampaniromajatanakerija, pimpintsashirentamajaquempari, pimpintsaguenquejanemajatanaquempari, pintampishiventamajaqueneri irooriija pipintsamajatacari.*

³¹ Oraquea mavitetapojatsica iroguentiquea cantanquitsica: 'Pimpintsataquemparija pigonoro pinquejetacaajempa pipintsatagueti aviatimpa.* Teetarite onchoocateji otsipa icantacaantaqueca anaqueroca ocativa mavite.

³² Iiraquea tsatacaantiroca itioncacotanaqueca Moishishini icanque:

—Tsatacaantantsica, arimajaca pinetsanamajaqueroquea, iriraquea Irioshimajaca iriguentiquea aparomajaca, teequea inchoocateji itsipa.

³³ Ampintsamajaquempariquea ampanirontamajatanaqueri iriatimpa, ampintsaguenquejanemajatanaquempari, ampintsashirentamajatanaquempari, antampishiventamajaqueneri. Aisa ampintsamajaquempari agonoro anquejetacaajempa apintsatagueti aatimpa. Irootaquequea inintamajataque Aapani Irioshi, anaqueroquea antaajiguenerigueti viratsipae maasanomontiina irooca aisa ajocajiguenerigueti Aapani Irioshi taaca opajitapae.

³⁴ Iiraquea Jesoshi yamenaquerigueti iquenquejamajaquero itampaticamajataqueroquea yoaquero, icanque:

—Irooshipojishiatsi pimajirontamajaquempari Aapani Irioshi.

Ariquea icantajiaquiti mariric, ariquea oparianaca teequea quericaca coacotajerineca.

¿Taaquea choviquitanaqueri Quirishitotatsica?
(Mt. 22.41-46; Irc. 20.41-44)

³⁵ Oraquea itsatacaantanajigueti Jesoshi oniganquirequi teemporo icanque:

—Irraquea tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini icanquequea: ‘Irraquea Quirishitotatsica[‡] iriguenti ichoviquini Taavini.’ ¿Queroquea ocoani icanstantajacaroca?

³⁶ Coramanitari Ishire Aapani Irioshi iquenquejacaquerigueti Taavini icanque: ‘Irraquea Majirontatsica Aapani Irioshi icanqueriquea Nomajirote: Pisaviquetaja pisenampijaquenaja notincamijempequiqui, pintsipataquenaquea arejevaetanaquempa nagavejajiaquerigueti maasano catsimajiaquempica, onquejevequemparo povanquegentatsitempari.’

³⁷ Irraquea Taavini iriotaquequea cantaquerica: ‘Nomajirote’, ¿queroquea incoquempani inchoviquitanaqueri?

Icaramirincavaetanaquequea omporoguijaventacarica, iquemajiavaquerigueti ishinejianaca.

Icanque Jesoshi aatojate yoguijaguijaitacotiritsijate tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini

(Mt. 23.1-36; Irc. 11.37-54; 20.45-47)

³⁸ Ariquea itsatacaantanaquerigueti Jesoshi icanque:

—Inchiquiojitaja poguijaguijaitacotiritsijate tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini. Iroguenti ishineventajia inquitsaajerontajiaquemparo ontiasearo cameetsanjite irisemeque. Aisa yoayoaitapinique ontaniqui yojocantajigueti irogueti taaca opajitapae ajaararontsipae inintajiaque inquenquetsatacaajitavaqueriquea.

³⁹ Icoquitani yoapinijiguigueti shinagogaqui icapiocantapinijiacaca, inintajiaquequea iroguisavicajitavaqueri intsipatsipaipojempariquea anaantajiatsica. Ariquea iquejejiacaquea aisa icapiocajiacagueti irishecajiaquempaquea, inintajiaque iroguisavicajitavaqueriquea intsipatacaantajiaquempariquea anaantajiatsica.

⁴⁰ Aisa yamatavimatavivaetaqueroquea metojacoropae iteroncamajatsitaqueroquea ashintaguecaca. Aisa yamanamampeajiacariquea Aapani Irioshi teetaquea irisanticot-sitempaji, isemejiaque intati. Iriatimpajia caaviji iranaajiaquequea incatsimamajajitaqueri oncoramanitapojajegueti.

Metojacoro ojocaqueriquea Aapani Irioshi omentaquitsite

(Irc. 21.1-4)

⁴¹ Ariquea yoanaquequea Jesoshi isavicaque tampatica ochooquegueti itetantajitaraica imentaquipae yojocajiquenerica Aapani Irioshi. Yamenajiavaqueriquea maasano yojocajiaquegueti imentaquitsite. Iconoajia ashintajianquitsica yojocamajataquequea oshequini.

⁴² Irompaquea ocoraquepojqiquea aparo metojacoro, teequea ashintempaji, otepojiri iroatimpa mavimentaquitejaniqui omentaquitsite.

⁴³ Yamaqueroquea Jesoshi icajemajiaqueriquea itsatacaaneja icanqueriquea:

—Arimajaca ocatica metojacoro teeca ashintempaji yamaqueroquea Aapani Irioshi otetaquequea oshequini, anajaiaqueriquea maasano.

⁴⁴ Iriatimpajia yaagarantavajiri imentaquitsite, yashintavaevetacatari, cotanquitsiquea iroatimpa teeca ashintamajavetempaji manaquea aacaajaniquicari maasano ashincaca ovegaratantajempameca osheca.

13

Jesoshi icanque irisovejaiquero teemporo

(Mt. 24.1-2; Irc. 21.5-6)

¹ Ariquea isotoanajiroquea Jesoshi intsompogui oniganquirequi teemporo, icanquequea aparo itsatacaane:

—Tsatacaantantatsica, pameneroja inirotsentseina mapipae ipeacaantajitaroca. ¡Cameetsavaequequea mapipancopae!

² Cotanquitsiquea iriraquea Jesoshi icanqueri:

—¿Arite pamenajiaquero maasanopae ocatica? Aatoquea ochoocatajitsi aparo mapigogataajatsineca, maasanopae irisoveacomajajitaquero.

[‡] **12:35 Quirishitotatsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegogia icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque “Ishaguijitaqueca” aisa “Icoguiaqueca”, irishaguijitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguiajiaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajatsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempañiji Imajirojiate maasano.

Queroquea oncotanaquempañi irooshipojegueti onteroncaguetanajempa quepatsi
(Mt. 24.3-28; Irc. 21.7-24; 17.22-24)

³ Ariquea yoayoaitanaquequea Orivotsempiqui otampaticatacoqueroquea teemporoqui, ariquea isavicaque Jesoshi oraniqui. Iroompaguea iriraquea Peerero, Santiago, Joanca, Antirishi iquempjeiquempjeijipojacariquea, icantajajopjiri:

⁴ –Pincamaterna, ¿querocate oncarateni irisovejajiqueroni? Irooshipojegueti onteroncantanaquempaca, ¿taa opaji nontsatantajavaquemparoca?

⁵ Iriraquea Jesoshi icanqueriquea: “Shoshoh yamatavijajitimpitsiya.

⁶ Incoraquecoraqueitaquetari oshequini pinajajiaquenanea cantajianquitsineca: ‘Naroguenti’, ariquea iramatavijajiaqueri incaramirincatashivaetanaqueri.

⁷ Pinguemacojiavaquerigueti irashimirintavacaajianaquempaguea quempeji, aisa otsipapaequi quepatsi, aatoquea pitsaroajiguisti. Aritarite onquejetanaquempaguea imaica, cotanquitsiquea aatotaja arejetsitansi onteroncantaquempaca maasanopae quepatsi.

⁸ Iriraquea quintenijianquitsica otsipapaequi quepatsi iroaroaitashijianaqueriquea osamanipaequítica, ariquea irashimirintavacaajiaquempa. Ariquea inquempjeiaquempaguea majirontajatsica inchoocagarantajiaque intigarancajiaqueri igoaretajiate iroaroaitashijianaqueriquea itsipa majirontatsica irashimirintavacaajiaquempa. Aisa omoguecaguetanaquempaguea. Irantsipevaejitaquemparoguea tasetisjencapae. Onquejeguetaquempagueti imaica mana oparianaca intati irantsipevaetantajitaquempaca.

⁹ “Pagamajaguitempañi. Irajaianaquempiquea icapiocajiaquagueti jivajatsica incatsimatacaantajiaquempiquea, impasatacaantajiaquempi agompiaquitempi shinagogapaequi icapocantapinjiaaca pignonrojia. Aisa irajaianaquempiquea quejemajirojiave-tatsicaqui, aisa majirontajatsicaqui. Ariquea aviatimpajia pintsavetantimojianaqueri pintsavetacotantajiaquenaqueate naatimpa.

¹⁰ Iroquetitaguea intsavetacojiqueroquea Quenquetsatsarentsimajaca Oganejencatatsica intsitacovaetanaquempariquea maasanopae caquinteguetsica, ariquea onteroncapojajempa.

¹¹ Oraquea iracaantajiquempigueti irajaianaquempigueti majirontajatsicaqui aatoquea pishoshoguiteta aatoquea piquenquejajigui pincantajigue: ‘¿Querocaca noncanque nonpetanaquempagueti coajica?’ Poapoaitanaquagueti iriatimpajiaqui aatoquea inchiquioji piquenquetsatashijiaquempa aviatimpajia, iriguenti quenquejacaajiaquem-pironeca Ishire Aapani Irioshi cameetsanjite pintsajiaquenijite querocaca pincanque.

¹² “Inconogaranquempaguea iracaantajiaqueri iriguentijeguitepae irashimajaca igonoromajaca irimetojacaantajiaqueri. Ariquea inquenjejaquempaguea irijanintajiat-sica irimetojacaantajiaqueriquea irijanijiate. Itsipaquea incatsimajianaqueri iriri iriniro irimetojacaantajiaqueri.

¹³ Maasanopae irisemaneguintimentajiaquempiroquea novajiro pitsaroven-tajiaquenuagueti, cotanquitsiquea quericaca atsipetacovaetanquitsineca aatogueti yovashiantirotsi itsarovenquenuagueti arejevaequempa irimetojanaje, irioquea iriguenti irajaitanaje inquitequi.*

¹⁴ “Oraquea pamenajiaquerigueti iriraquea covaeguishetaqueroneca teemporo incianquemparogueti ontaniqui icantimentajitirigueti incatigue (quericaca apatsajavan-queroneca ocatica pinquenquejamajateroja pintsatimenqueroniji), ariquea inchoocaque-gueti ontaniqui pintampinajapanajantejate maasanopae Joreaquitica pishiashiatapanajantejate otsempitsemplacagueti.

¹⁵ Quericaca choocatanquitsineca sotsiqui omencotapojacagueti itsovironaquitequi ovancaitoqui, aatoquea yaguijitanapanajanti, aato iquiji iraguepanajantero taaca opajitapae choocatanquitsica intsompogui.

¹⁶ Quericaca choocatanquitsineca iniganquitejirequi, aatoquea ipiapanajanti irapanan-jantero iitsaare.

¹⁷ ¡Ooshiatsi manquigarentsijia tsaraquijianquitsineca, aisa atsomijianquitsineca, caaviji antsipemajiaquempaguea!

¹⁸ Aviatimpajia pamanacoventajiguempaja aatonijite otampaticatirotsi oncatsincagui-temajategueti.

¹⁹ Caavijitari irantsipejitaquempa anaavaequero maasanopae yatsipejiguetsacaca iroa-queragueti ipeacaacarogueti Aapani Irioshi quepatsi arejevaequemparoguea imaica. Aisa aatoquea yamenajitajirotsi oncoramanitapojajegueti.

²⁰ Aatomegueti icaratacaapojiro Amajirote oratica savincaguiterpae irantsipetanta-jivetaquempaca interoncamajiaquempameguea caquinteja. Cotanquitsiquea ipintsat-acotacari icoguijiaqueca, † icaratacaantapojacanarica.

* 13:13 Mt. 10.21-22. † 13:20 Irirajia **icoguijiaqueca** iriojiatari aventaventajiaquempironeca.

²¹ “Quericaa cantajiaquempineca: ‘Jeeri iricatica Quirishitotatsica’, irooca incanquempi: ‘Ichoocaque ontaniqui’, aatoquea piquemisantajiguiritsija.

²² Incoraquecoraqueitaquequea tsavetantamampejaigatsica amatavijantajanquitsineca incanquequea: ‘Naroguentiquea Quirishitotatsica.’ Itsipaquea cantajianquitsineca: ‘Naroguentiquea tsavetantiroca icanquenaca Aapani Irioshi.’ Aisa ironiganqueroquea oacaantantatsica intati cameetsanijite iramatavijianaquerinijite oshequini. Inquejetacaajitsivetempariquea icoguiajiaqueca Aapani Irioshi, cotanquitsiquea aatoquea yagavejiritsi.

²³ Pagamajaventajiguempaja, nocamantsiquempiquea imaica maasano ocatica tequeratagueti arejepojempa.

Querocaca oncoquetanaquempiani incoraquetajategueti Irijanite Caquinte
(Mt. 24.29-35, 42-44; Irc. 21.25-36)

²⁴ “Iroompaquea oncaraguijanaquegueti atsipevaerentsi impitsecajencatanaque catsirincaiteri, taai aato iquitasetaji.

²⁵ Iriiraquea impoquiropae irasacaraaguetanaquempa. Irimoguecanaquempaquea choocaguetanquitsica jenoqui inquitequi.

²⁶ Iroompaquea iramenajitavaqueriquea Irijanite Caquinte incoraquetapojajegueti incoraquetantapojajempa mararoqui, iragavejavaetapojempa iranaajiaqueriquea maasano, iroganejencavaetapojempa.

²⁷ Ariquea intigarancajiaqueriquea irashivantijitete iroaraitanaquequea intsitacaguitejajiaquitero quepatsi aisa inquite, incapiocajiaqueriquea icoguiajiaqueca Aapani Irioshi.

²⁸ “Imaica pintsajiavaqueroja nontsatacaajiaquempica, nonquempetacaquempiroja iguera. Iroaquerasano etsocorevanatanaque pitsajiaquequea irooshipojaji ajagantsipojaje.

²⁹ Ariquea onquempetajempaquea oncoramanitapojajegueti pamenajiajajerogueti onquempetanajempagueti notsatacajaianaquempica imaica, irooquea pintsatantajiajajempa irooshipojajishiatsi incoraquetajate Irijanite Caquinte, quejetaca catiapojaca sotorontsiqui.

³⁰ Arimajaca noncantajiaquempica, maasanopae ocatica nocantajiaquempica imaica onetsanamajatanquempaquea tequeratagueti interoncagiuempaji maasano choocajanquitsineca omparianaquempagueti notsavetsantacaca imaica.‡

³¹ Oraquea inquite aisa quepatsi ompeaquempa, cotanquitsiquea oraquea nocantaguequea aato opegatsi.

³² “Teequea inchoocateji tsatatsineca querocaca savincagueti onetsanatanaquem-paca, tee aisa intsajiteji quero incarateni catsirincaiteri. Irirajia ashivantijite inquite-quitica tee intsajigueti, ariquea iquempetaca Irijanite Aapani Irioshi teequea intsateji. Aparoquea icocani Aapani Irioshi iriatimpa itsaqueroquea.

³³ Pagamajavajemparija. Pincoguitempaniquea poguijajiajajeri, aisa pamanaguetirini Aapani Irioshi, teetarite pintsajigueti querocaca aantapojempaca oratica savincagueti.

³⁴ Onquempetaquemparoquea iroguetigueti caquinte osamani, irojocajianajeri irashijia incantajianajeriquea maasanojia taaca opajita irisavicaventajiajeneri. Incanteri yashinca quempoguijiroca sotorontsi incantacoguitempiani iramenaguiteni.

³⁵ Irootaquequea noncantantaquempica aviatimpajia, pincoguitempaniquea poguijajiajaguetirini, teetari pintsajigueti querocaca incoraquetantajatempaca ashincarooca tso-vironaqui. Aisa teequea pintsajigueti aricaca incoraquetaje ompitsecajencaguitetana-jegueti, irooca nianquite, irooca irinijanajegueti chaapa, irooca osavincaguitetajegueti.

³⁶ Taampinaquea incomirejapojajempiquea, inchiqiojotaja yamenajipojajimpitsijate teequea poguijajigueti.

³⁷ Oraquea nocantajiaquempica aviatimpajia, irooquea nocantajiaqueriquea aisa maasanojia: Pagamajajiaquempaja.”

14

Iquemavacaimentajiacari Jesoshi iracaantajiaqueri
(Mt. 26.1-5; Irc. 22.1-2; Jn. 11.45-57)

‡ 13:30 Otioncacaca acaniqui, iguenquetsatsarequi guiriegojia ocanque *genea*. Chooca mavitepae agavejaque oncantacotaque. *Genea* agavejaque oncantacoqueri (1) irioca maasano choocajanquitsica icantaquerogueti (*esta generación* o *la gente de este tiempo*); (2) irioca oncantacoque maasano joriojia (*esta raza*); (3) irioca oncantacoque maasano choocajanquitsineca omparianaquempagueti itsavetsantacaca (*esta generación, es decir, la generación que ve el comienzo de estas cosas*).

¹ Ariquea iriraquea saserorotejia anaantajianquitsica itsipajiacari tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini yamenajiavaquerogueti mavitetapoji savincagui-teri arejetantapojempaca Paashicoa,* aisa savincagui-teripae ishecatantajitaroca pan teeca inconoantajitemparo anempoacaanaqueroneca, iquenquejajianaque queroquea incoquempani iracaantajiaquerinijite Jesoshi irimetojacaantajiaqueri, cotanquitsiquea teequa irininteji inquemacojitaqueri.

² Icanquequea:

—Oraquea anaanaajempagueti Paashicoa, ariquea aacaantajiaqueri. Imaicaquea imaica aatotaja aacaantajiguiritsijate aatonijite icatsimatacojianaqueritsijate maasano omporoguijaventajiacarica.

Ishaguitantajicari Jesoshi casancajencajari

(Mt. 26.6-13; Jn. 12.1-8)

³ Ariquea yoanaque Jesoshi Vetaniaqui itsovironaquitequi Shimo icantajitica Avejancavetatsica. Isavisaviitaquequea ishecajiacaqueate, ariquea ocoraquepoji manquigarentsi amacopojiri casancajencajari vegaramajatatsica, ipeacaantajitaroquea naarero, tee inconoajantajitemparoji otsipaja. Iroguenti yoguijaantajicaro chovintyoriqui ipeacaajitaca mapi icantajitica aravasetero. Amapojaquerogueti iriatimpaqui otsanorejacotsitaroquea oshaguitantsitariquea ishinquireguishiqui.

⁴ Iconoagarantajiaquea savisaviitanquitsica oraniqui icatsimajianaquequea iquenquetsatavacaajianaca icanquequea:

—¿Querocaquea? Opomatsajatacashiatssi casancajencajari.

⁵ Ovegaravaecaqueate anaanaquero 300 tenario.† Arimesano irojocantajiquerome aanquemparome imentaqui irojocajitaquenerimequea coguitejacojiaquitsica.

Ariquea icatsimajiaqueeroquea.

⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi irooquea iquemajiavaquerigueti icantsijariquea:

—Intsija ariotaquetsijate, aatoquea pasereaajiguirotsi, cameetsavaequequea oshaguitanquenaro.

⁷ Iriraquea coguitejacojiatsica icoguitanitarite pintsipajiajempariquea, pinintajiaquegueti pincavintsajajiaqueri pincavintsajajiaqueriqueate, cotanquitsiquea naatimpatarite aatoquea picoguitani pitsipajiajanatsi.

⁸ Imaica iroatimpa onetsanaquero agavejaquea, oshaguitsinotantaquenaro casancajencajari ashi irojoquijijitajatenagueti nometojanaquegueti.

⁹ Imaica noncamanquempiquea arimaja queroagueti intsavetantajiqueroni Quenquet-satsarentsi Oganejencatatsica maasanopae quepatsipaequi, ariquea intsavetantajiqueroguea ocatita manquigarentsi oshaguiquenagueti cameetsanijite inquenquejacotimentajitajeronijite iroatimpa.

Jorashi ininque iracaanqueriquea Jesoshi

(Mt. 26.14-16; Irc. 22.3-6)

¹⁰ Ariquea yoanaque Jorashi Ishicariote iramenajiaquiteriquea saserorotejia anaantajianquitsica incantajiaquiteri ininquequea iracaantaqueri Jesoshi. Irioveca itsatacaane carajianquitsica 12.

¹¹ Iriatimpajia ishinejianacaquea icanqueriquea irojocajiaqueneri imentaquipa. Iri-raqequea Jorashi yoanaji, iroompa ariquea iquenquejanaquequea queroquea incoquerini iracaantaquerigueti.

Jesoshi ishecatacaajianajari itsatacaanejia

(Mt. 26.17-25; Irc. 22.7-18; Jn. 13.21-30)

¹² Ariquea aapojaca savincagui-teripae pariantajaroca savincagui-teripae ishecatantajitaroca pan teeca onconoguemparoji anempoacaqueroneca, irooquea aisa ijitorejantajitarica ovejajianiqui irishecajiaquempaca inquenquejacojiaqueroquea Paashicoa. Iriraquea itsatacaanejia Jesoshi icanqueriquea:

—¿Querocaquea pininque nonetsanajiaquempironi maasanopae cameetsanijite ashecajiaquempanijite coajica ashineventajiaquempari Paashicoa?

¹³ Ariquea iriatimpa itigarancajiaqueteriquea mavite itsatacaane icantajiavaqueri:

—Poapoitanaquequea Jerosarequi, pintonquivojajiavaquempari shirampari iramapojiaquerogueti ijatsite, irioquea poguijaguijaitanaque.

¹⁴ Querocagueti inquijanaqueni oraniqui ariquea pinquijaquijaitanaquequea aviatimpajia, pincantajiajojeriquea ashincaroquea itsovironaquite: ‘Iriraquea Tsatacaantantatsica

* 14:1 Pamenero *Glosario* itsavetantajitirogueti *Paashicoa*. † 14:5 Iriraquea *tenario* irio imentaquitsite Iromaquítica. Iramiterigueti itsipa apajencaro savincagui-teripae irivegarataqueri aparo tenario.

icanque: ¿Querocaqueate oraniqui noshecajiaquempani coajica nontsipatsipaiquempani notsatacaanejia nonquenquejacojiaqueroquea Paashicoa?'

¹⁵ Iriatimpa intsipatsipaitanaquempiquea oshitamencotacagueti jenoqui, irijicojiaquempiroquea otantotacagueti caguitejeguinica, jac netsanaguecaquea maasanopae. Ariquea oraniqui pinetsanamajajiaqueroquea maasanopae ashecajiaquempagueti coajica.

¹⁶ Yoayoitanaquequea itsatacaanejia, yarejerejeica Jerosarequi, ariqueea yamenaji-apojiroquea maasano quejemajataca icantajiavaquerica Jesoshi incajaranqui. Ariqueea inetsanajiaqueroquea maasanopae irishhecajiaquempaca irishineventajiaquemparoniji Paashicoa.

¹⁷ Iroompaquea opitsecaguitetanaquegueti yoanaque Jesoshi Jerosarequi, itsipatsipaitanacariqueea itsatacaanejia carajianquitsica 12.

¹⁸ Ariqueea ipimerequijajiapojaca shitaponcarontsiqui ishhecajiaca. Icanque Jesoshi: —Imaica noncamanquempi, iconoaquempiquea aviatimpajia aparo aacaantenanea, ishecatimotaquena.

¹⁹ Ariqueea icohicoitanaca itsatacaanejia ishimampoanacajianaca, yacayacaitanaque:

—¿Narouenticampa aacaanquempineca?

²⁰ Iriaquea Jesoshi icanqueriquea:

—Iriguenti aacaanquenanea notsatacaane conoavetaquempi aviatimpajia 12, iriguentiquea tsipavacoquenaca notsiantancarogueti pan shovaoqui.

²¹ Aritarite ontampaticamajatanaque ocanqueca tioncanquitsica coramani itsaveta-cotsijicarigueti Irijanite Caquinte, cotanquitsiquea jirantsipevaetemanpanishiatsi irira aacaan-querineca! Aatomesano ivoguime iriatimpa.

Jesoshi icotarejaqueroquea pan yojocajiaqueneri itsatacaanejia

(Mt. 26.26-29; Irc. 22.14-20; 1 Co. 11.23-26)

²² Iroompaquea ishhecajiacagueti, yaitsitaroqueea Jesoshi pan, yamanaqueriquea Aapani Irioshi, icantacovenquero: "Arioteesaa." Ariqueea icotarejaqueroquea yojocajiaqueneriquea itsatacaanejia icanqueriquea:

—Paajivaqueja. Iroguenti notsino.

²³ Iroompaquea incajaranquiguitetanaquegueti yaacoquero chovintyoriqui,‡ yamana-jiriquea aisa Aapani Irioshi, icantacovenquero: "Arioteesaa." Ariqueea yojocajiaqueneriquea itsatacaanejia, imirajivaca maasano.

²⁴ Icanqueriquea:

—Iroguentiquea noriraja§ sotojaatananquitsineca nometojaventajiaquerigueti caramirincavaetanquitsineca. Ocantacoqueroquea iroaqueraro paaquito.*

²⁵ Imaica noncanquempiquea, aatoquee nomirajaro vinoja arejevaetapojempa nomirajemparo iroaquerarajo impeaquempagueti Aapani Irioshi Imajirojiate maasano.

Jesoshi icamanqueri Peerero iromanacoqueriquea

(Mt. 26.30-35; Irc. 22.31-34; Jn. 13.36-38)

²⁶ Iroompaquea iteroncajianaquegueti yamashaiventajiaquerigueti Aapani Irioshi, isotosotoitanaji yoayoitanaque Orivotsempiqui.

²⁷ Ariqueea icanqueri Jesoshi:

—Ocatica pitsecanquitsica maasano aviatimpajia pimpashiventacaajiaquenaquea pojocajiapanjantena. Otioncacatari ocanque: 'Aapojempagueti nometojaqueri quempogui-jirica oveja. Iriaquea ovejajia imporocajencatesano maasano.'*[†]

²⁸ Cotanquitsiquea nontancorejanajegueti narouetiquea jivatanaquempine noanaque-quea Garireaquei.

²⁹ Icanquequea Peerero:

—Impashiventacaajiavetanaquempiquea maasanopae irojocajocaivetanaquempi, cotanquitsiquea naatimpa aatotarite nojoquimatimpitsi.

³⁰ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueri:

—Noncamanquempiquea, coajica tequeratagueti omavitetempaji irinijeji chaapa, po-manacoquenaquea 3.

‡ **14:23** Iroguenti yaacotaque vinoja. § **14:24** Icanquerogueti **noriraja** mana iquejetacaacaro intati, cameet-saniji amirapinjiaquerogueti anquenquejapinjiaquero imetojaventajiacajigueti. * **14:24** Oraqueea **paaquito**

iroguenti icantamajajitirica itsipa irinetsanamajajitenerica. Ocaticaquea **iroaqueraro paaquito** icantajiacajiquea Aapani Irioshi irishetacotajeri igovaeguisher maasano aventavetaquemparineca Meshiantatsica metojaventajiacajica. Ochoocaguetaquequea paaquitopae iroquetinica icanquerica Noeni, otsipa icanquerica Averaameni, otsipa icantajiaquerica ishiraerijia ichooaquegueti Moishishini, otsipa icanquerica Taavini. * **14:27** Sac. 13.7.

³¹ Cotanquitsiquea arimpaquea icantamajataque Peerero:

—Ariguetija intspatacaantajitenajate irimetojajitena, irimetojajiquenaequea, cotanquitsiquea aatoquea nomanacotimpitsi.

Ariquea iquejejiaquero maasano icantajiaquea.

Jesoshi yamanaqueriquea Aapani Irioshi Jetsemaniqui
(Mt. 26.36-46; Irc. 22.39-46)

³² Ariquea yoayoaitanaquequea Jetsemaniqui. Irooquea yarejerejeipojacagueti iriraquea Jesoshi icanqueri itsatacaanejia:

—Pisavisaviitetaja ocaniqui, naatimpa namanaquiterija Aapani.

³³ Iriguenti itsipatsipaitanaca Peerero, Santiago, Joanca. Iriatimpa ishimampojancavaetanacaquea yatsipeshirentavaeca.

³⁴ Incajaraanquiguitetanaquegueti icanqueriquea:

—Noshimampojancavaetatiganimaja irooshipojishiatsi ometojavaetenanishiatsi, picancanija ocaniqui pintinajaventajiaquena.

³⁵ Iriatimpa yoanaque tijaai ontaniqui itigueroasetanaca quepatsiqui, yamanaqueriquea Iriri ininquegueti impejaeneri maasanopae irantsipetaquempac.

³⁶ Oraquea yamanaque rigueti icanqueriquea:

—Aapani, pagavejaquequea maasanopae. Imaica nonintaveca paapitsatenarotate nantsipequempac,[†] cotanquitsiquea teequea nonintenica onetsanaquempa nonintica naatimpa, iroguentiquea pinintica aviatimpa.

³⁷ Ariquea yoanaji incajaraanquiqui ichoocajiaquegueti itsatacaanejia, yamenajiapojiri maajiaque. Icantapojiri Peerero:

—Shimo, ¿pojocanacaniquea tin? ¿Arimpate teequea pagavejajigueji osamanicoñaji pintinajajigueji?

³⁸ Pintinaje, aatoquea pimaajiguitsi. Pamanacoventajiguempaja aatonijite ocovaegushetacaajianaquempitsi covaequisherentsi. Aviatimpajia pinintajiavecaqueate pishirequi pinetsanamajiaquero inintaguetica Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teetarite pintampishijigueji pitsinoqui.

³⁹ Ariquea yoanaji aisa yamanajiri Iriri oquejetajaro icanquerica incajaraanquítica.

⁴⁰ Iroopaquea icoraquevetaja aisa yamenajiapojiri yojocajianacani tin aisa, otiavaetanacaritari pochoquirentsi. Ipashiventavaetanacaquea, cotanquitsiquea tee intsjajigueji querocampate incantajiaquerini.

⁴¹ Yoanaji aisa, iroopaquea icoraquevetaja, ariquea icantajiapojajiri:

—Arisacánica picantacoguitani maaguitatsimpi magorejajianaquempi. Imaica ariotapoji, arejetapojaca iracaantantajitaquemparica Irijanite Caquinte irimetojajiaqueri covaequishejiatsica.

⁴² Pincatintiitanaque, jamequetiro, jac coraquetapojishiatsi aacaanquenanea.

Yaajitaquerigueti Jesoshi
(Mt. 26.47-56; Irc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)

⁴³ Quenquetsatanatsitiraja Jesoshi, icoraquetapoji Jorashi, irioveca itsatacaane iriojiaaveca carajiavetanquitsica 12. Itsipatsipaitapojacari icaramirincavaequequea caquintejia, yamashijiapojiri itsaampitsantsameniritepae aisa inchaquiji. Iriguentijia tigarancajiaqueri saserorotejia anaantajanquitsica aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini aisa jivajiguirica joriojia.

⁴⁴ Iriaquea Jorashi, aacaanquerineca Jesoshi, itsatacaaitsanacari, icanqueriquea:

—Querica nonintavorotapojaqueca,[‡] iriotaquequea pinintajiaqueca, paitajiguempari paajianaqueriqueate inchiojotajaja poguishiguiritsijate.

⁴⁵ Iroopaquea yarejetapojatiga iquempejitapojacari Jesoshi, icantapojiri:

—¡Tsatacaantantsica!

Ariquea inintavorotsitari.

⁴⁶ Ariquea iriatimpajia yaitsijiapojacari yajiricajiapojiri.

⁴⁷ Cotanquitsiquea chooca aparo itsipatacaca Jesoshi yaitsitanacaroquea itsaampitsantsamenirite, itsopajitaro, iguempitarejitsitari yashintacaca saserorote anaantamajatanquitsica.

⁴⁸ Iquenquetsatanaque Jesoshi icantajiguiro coraquetashijiaquerica:

[†] 14:36 Icanquegueti Jesoshi *paapitsatenarotate nantsipequempac* iroguenti ishimampojancacomajatacaro incatarojitanacari igovaeguisherejia maasanojia caquinteguetananquitsica quericaca aventajiaquemparineca. Pamenero 1 Pe. 2.24. [‡] 14:44 *Querica nonintavorotapojaqueca*. Yamejiaca joriojia coramani inintavorotavacaajiaavaca yamenavacaajiacagueti.

—¿Arimpate naroguenti catsimari aapitsatantatsica pamashitantajiaquenaca pitsaampitsantsamenirite aisa inchaquiji paimentajianaquenaniijite?

⁴⁹ Nocantacoguitani savincaguiteriqui notspatsipaitaquempiquea aviatimpajia ontaniqui oniganquirequi temporo notsatacaantavaeguitini, teequea ari paajiguenaji, cotanquitsiquea oquempetanacaca imaica cameetsaniji onetsanamajatanaquempaniji itioncacojiaqueca tsavetantatsicani coramaniqui.

⁵⁰ Iroompaquea iporocajencajianaque maasano itsatacaanejia itsinampirejajianaqueri Jesoshi.

⁵¹ Cotanquitsiquea chooca itsipa tequeratatirajaca inquenquevarimajate yoguijave-tanacari, manaquea isavotacaroquea aramaroncajaro. Yaajivacari,

⁵² ipotequitsitanaca tancoren, ishiapanajanta cajaratsinoni.

Yaajitanaqueriquea Jesoshi icapiocajiacaguete imajirotepaee joriojia
(Mt. 26.57-68; Irc. 22.54-55, 63-71; Jn. 18.12-14, 19-24)

⁵³ Ariquea yaajianaqueriquea Jesoshi ichooaquegueti saserorote anaantamajatanquitsica. Ariquea icoraquecoraqueipoji yomporoguijajipojaca saserorotejia anaantajianquitsica aisa tsatacaantajiguiroca itioncacojanaqueca Moishishini, irirajia aisa jivajiguirica joriojia.

⁵⁴ Iriraquea Peerero yoguijatacovetanacari cotanquitsiquea impoivaetapojaque. Oraquea yarejetapojacarogueti pampatejijaniquiqui itsovironaqueitequi saserorote anaantamajatanquitsica, iquijapojaque otantoqui, yamenapojiri coaretajia itajiaque. Ariquea iconoajiapojacari isavicapoji itatapojaque.

⁵⁵ Iriraquea saserorotejia anaantajianquitsica itsipajiacari maasano majirontajatsica capiocajianquitsica icajemacantajiaqueriquea itsipapae intsojeventajiaquempari Jesoshi cameetsanijite onchoocaquenijite ompampiatantapojempaca irimetojantajiaque-mparica, cotanquitsiquea tee onchoocateji.

⁵⁶ Itsojeventajiacariquea oshequini, irooquee icanque irooquee icanque, cotanquitsiquea querocampate incojiaquempani iriatimpajia teequea inquemavacaajiguempaji.

⁵⁷ Iconoagarantajiaa itsipapae icatintiitanaca itsojeventajiacari, icanqueriquea:

⁵⁸ —Naatimpajia noquemajiaqueriquea icanquegueti: 'Nosoveguero ocatica teemporo ipeacaacaca caquinte, nompeacaajempa otsipa aatoca ipeacaaja caquinte, ontrespoja-geueti savincaguiteri nontsitacantajemparo.'

⁵⁹ Icantaveca imaica, cotanquitsiquea itsipapae cantashitatiavacaro.

⁶⁰ Ariquea icatiitsitanaca saserorote anaantamajatanquitsica icanqueriquea Jesoshi:

—¿Aatomp paquiri? ¿Taaquea opajita ocatica icantacojiaquemparica iricajia?

⁶¹ Cotanquitsiquea Jesoshi teequea incanteji, teequea iranqueriji. Ariquea icoacotsitajari aisa, icanqueri:

—¿Arimajampa aviguentica Quirishitotatsica, Irijanite Itsaromentajitaca?

⁶² Icanquequea Jesoshi:

—Naroguentiguitatsi. Oncoramanitapojajegueti pamenajiaqueriquea Irijanite Caquinte irisavicaque itincamijempequiqui[§] Agavejamajatatsica. Aisa pamenajivajeri inque- napojaje mararoqui.

⁶³ Ariquea icotanaca icatsimatanaque saserorote anaantamajatanquitsica iperejisitaroquee iitsaare sarararara,* icanque:

—¿Arimpate ancoguimenquempari itsipapae cantacoquerineca?

⁶⁴ Jac piquemajiaquerishinete iquejemanatanacariguete Aapani Irioshi imaica. Iintsija ¿querocaca pincantajigueni aviatimpajia?

Maasanoquee icanantajigui iquempetacaanca irimetojajiqueri.

⁶⁵ Iconoajiaa iquishoquishoavaequeriquea. Iponaajiaqueriquea icapocapovae-queriquea, icantajiaqueri:

—Iintsijate pintsatavaqueja taaquea capojaquempi.

Iriraquea coaretajia yapatompatoncavaequeri.

Peerero yomanacoqueriquea Jesoshi
(Mt. 26.69-75; Irc. 22.56-62; Jn. 18.15-18, 25-27)

[§] **14:62 itincamijempequiqui.** Yamejiaca coramani iriraquea majirontatsica incajemajiaqueri ishineventamajatacaca iroguisaviquitempari itincamijempequiqui, inquejemajirontavetaquempari iranaajiaqueri maasano itsipajia.

* **14:63** Ari icojiaca joriojia, inquemaqueriguete itsipa inquejemanataquempariguete Aapani Irioshi irooca incantaguishetaqueriguete, imperejisitemparo iitsaare intsantantajiaquempari icovaeguishemajataca. Otioncaca irira quejemanataquemparineca Aapani Irioshi irioca cantaguishequerineca intsinaquijajitempari irimetojajiqueri.

⁶⁶ Iriraquea Peerero ichooaque oraniqui isavi pampatejijaniquiqui. Iroompaquea ocoraquepoji aparo iromperare saserorote anaantamajatanquitsica,

⁶⁷ amenapojiri Peerero itataque, amenamajatanqueriquea sorererere, ariquea ocanqueri:

—Aviatimpa aisa itsipapinitimpi Jesoshi Nasarequitica.

⁶⁸ Cotanquitsiquea yomanacotsitanaquea, icanquero:

—Tee notsatsitavaquempiroji. Teequea nonquemeji querocaca picanqueni.

Isotoanaque iquijanajiro oaguitetanaquegueti osotomorotapojacagueti. Ariquea oraniqui icatiaca, iroompa inijanaque chaapa.

⁶⁹ Amenitsitajariquea aisa omperarentsi ocantajigui choocajianquitsica oraniqui, ocanque:

—Iricatica irio itsipavijire Jesoshi.

⁷⁰ Cotanquitsiquea yomanacotsitanaja Peerero.

Iroompaquea incajaranquiguitetanaquitigui icantajigui choocajianquitsica oraniqui:

—Arimajaca pitsipatari, aviguenti Garireaqueitica.

⁷¹ Iriraquea Peerero icantsitanaja aisa:

—¡Nocanqueshinete tee nontsatimateriji iricatica piquenquetsatacojiaqueca! Namataacagueti incatsimatimentenaronishiatsi Aapani Irioshi.

⁷² Iroompaquea icanquitigui, inijanajiquea chaapa. Iquenquejitsitanacaroquea Peerero icanquerica Jesoshi incajaranquitica icanqueri: “Coajica tequeratagueti omavitetempaji irinijeji chaapa pomanacoquenaquea 3.” Ariquea icotanaca iraitsitanacaquea.

15

Yaajitanaqueriquea Jesoshi Piratoqui

(Mt. 27.1-2, 11-14; Irc. 23.1-5; Jn. 18.28-38)

¹ Osavincaguitetanajigueti icapiocajia saserorotejia anaantajanquitsica, aisa jivajiguerica joriojia, aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini, aisa maasano imajirotepaes joriojia. Iquemavacaajia querocaca incojiaquerini Jesoshi. Ariquea yoishojianaqueri, yaajianaqueneriquea Pirato, yojocajiaipojaqueneri.

² Iriatimpa icoacoqueriquea icanqueri:

—¿Arimajaca aviguenti Imajirote jorio?

Icanque Jesoshi:

—Tampatica poaquero.

³ Cotanquitsiquea iriraquea saserorotejia anaantajanquitsica arimpaquea itsojeventajianacari.

⁴ Iriraquea Pirato icantsitajari aisa icanqueri:

—¿Aatempa paquiri? Pinquemavaqueroja maasano icantacoguetaquempica.

⁵ Cotanquitsiquea Jesoshi teequea incantimateji, jero yamenantanacaca Pirato intati.

Icanque irimetojajiqueri Jesoshi

(Mt. 27.15-31; Irc. 23.13-25; Jn. 18.38-19.16)

⁶ Icantacoguitani aapojajagueti Paashicoa, iriraquea Pirato yametapinitaca yoguipaquijajiri aparo isantanatacotimentajiquerica ipeacaaguishetacaca, quericaca inintajiaquea igonorojia iroguipaquijaje.

⁷ Ichooaque aparo shirampari ipajita Varavashi, iroguenti isantanatacotimentajiqueru imetojantaquegueti itsipatacaantajicari itsipapae itsipatashijiacaca imetojantajiaquegueti, iroguenti inintajiaveca iroguisotoajiajerime majirontatsica.

⁸ Icaramirincavaequequea oraniqui joriojia, ariquea iconoagarantajia yoyoyaitanaque Piratoqui icantajiaipojaqueri irantajeneri yametapinicaca.

⁹ Iriatimpa icantavaqueri:

—¿Irioquea pinintajiaque noguipaquijajempiri Imajirote jorio?

¹⁰ Iriatimpa itsaque irirajia saserorotejia anaantajanquitsica manaquea icatsimatimentajiaqueriquea Jesoshi yamenajiaquegueti iriguenti yomporoguijeventajia, irootaquequea yaantajitanacarica iriatimpaqui.

¹¹ Cotanquitsiquea iriraquea saserorotejia anaantajanquitsica itsatacajiaqueri omporoguijajanquitsica icantajiaqueri:

—Intsija pincantejate: ‘Iriompaqueate poguipaquijaje Varavashi.’

¹² Iriraquea Pirato icanqueriquea:

—Arisacanica imaica ¿querocaca noncoquerini irica picanqueca Imajirote jorio?

¹³ Iriatimpajia icajemitsijanaca:

—¡Pompajacoteri!

¹⁴ Icanqueri Pirato:

—¿Taampate ipeacaaca?

Icajemamajianaji:

—¡Pompajacoterishine!

¹⁵ Iiraquea Pirato inintaquequeate iroguishinejajiaqueriquea omporoguijajianquitsica, yoguipaquijajianjiri Varavashi. Ariquea icantacaantsitariquea Jesoshi intavaajitaqueri, irajaitanaqueri irompajacojiqueri.

¹⁶ Iiraquea coaretajia yaajianaqueriquea intsompoguiqui pampatejijianiqui imapi-pancotequi Pirato, icantajitiro “Peretorio”, ariquea icajemacaantajiaqueri maasano irapi-coaretajiate.

¹⁷ Ariquea iquitsaatantajiacari otsipa quitsaarentsi camachoncamorenari. Yaajiaque tseitseiario, ipeacaashijiacanari iramatsaero, yamatsaetsitari.

¹⁸ Ariquea ishiroshirontimentavaecari icanqueriquea:

—¡Iricashia Imajirote jorio!

¹⁹ Itavatavaavaetaqueriquea iguitoqui savoroquijiqui, iquishoquishoavaequeri, igueroventajiacari iquempetacaajiacari ishineventajitarigueti majirontamajatatsica, manaquea ishiroshirontimentavaecariquea intati.

²⁰ Iroompaquea iteroncajianaqueerogueti ishiroshirontimentavaecariqueti, isapocajiri camachoncamorenari, irooquea iquitsaatantajari iitsaare, yaajianaqueri irompajacojiaqueri.

Yompajacojitaquerigueti Jesoshi

(Mt. 27.32-44; Irc. 23.26-44; Jn. 19.17-27)

²¹ Chooca aparato Shirenequitsica ipajita Shimo, iriri Arijantero aisa Iropo. Yav-isanaque iquenavaetapoji ontaniqui niganquitejipaequi. Icantajiaqueri coaretajia irinatashitanaqueriquea Jesoshi igoroshite.

²² Ariquea yaavaetanaqueriquea Jesoshi ontaniqui osamani opajitaquea Gorogota, (ocanquequea: “Ochoocatigueti Shocoitontsi”).

²³ Yojocajivecanariquea vinoja iconoantajicaro mira,* cotanquitsiquea teequea irim-iremparaji.

²⁴ Iiraquea coaretajia yompajacojiaqueri. Ariquea ipegavijijia intasajiaquenijite quer-icaca ashinquemparoneca iquitsaaguevecaca.†

²⁵ Oraquea yompajacojiaquerigueti iroaquerasano ijenoquivaepoji catsirincaiteri.

²⁶ Oraquea itioncacojiquerogueti taate imetojimentajiqueri ocanque: “Iriguenti Imajirote jorio.”

²⁷ Itsipatacaantajiacari mavite aitsitantatsica yompajacojitaqueriquea, aparato yogatiacojiqueri itincamijempequiqui, iriraquea itsipa iroguenti yogatiacojiqueri ishinampijempequiqui.

²⁸ Oraquea oquejetacagueti imaica iroguenti irinetsanajiqueroquea itioncacojiquerogueti coramaniqui ocanque: “Itsipatacaantajiacari covaequishetatsica.”**

²⁹ Iiraquea avisavisaitanquitsica oraniqui inijashinatacari icantajianaque chaguito chaguito, icanqueriquea:

—¡Arisacanica querocampate imaica! Arimpate picanque: ‘Nosoveaqueriquea item-porote Aapani Irioshi, ariquea nompeacaitajemparo, nontsitacajero 3 savincaguiteri.’

³⁰ Iintsijate pompetanacuempajate imaica, pintsoparejacotanajempajate coroshiqui paguijitapojaje.

³¹ Ariquea iquempejiaca saserrotejia anaantajianquitsica itsipajiacari tsatacaantajigui-roca itioncacotanaquea Moishishini ishiroshirontimentavaecari, iquenquetsatavacaajia-aca icanqueriquea:

—Yamijiaqueri itsipapae yompetaquetacari, cotanquitsi teequea iragavejempaji irompetacotanaquempa iriatimpa.

³² Iriovetaca Quirishitotanquitsica Amajirojiate ishiraerijia, iintsija intsopajacotana-jempaja coroshiqui iraguijipojaje, amenajiaquerinijite antsatimenqueriniji antsaroven-timentajiaquempari.

Iquejetsijianaca itsipatacaantajiacarica yompajacojitaquerigueti, icantacantaguishevae-taqueri.‡

Imetojanaquegueti Jesoshi

(Mt. 27.45-56; Irc. 23.44-49; Jn. 19.28-30)

* **15:23** Oraquea *mira* iroguenti casancatatsica, inconoantajiquemparogueti oja irojocajiqueneri aatonijite ocatsitiri.

† **15:24** *iquitsaaguevecaca*. Irooca icantacotaque isavoguinaro, igaviguitire, ichompimashite, aisa yogataacaca, ocarataque 4. * **15:28** Is. 53.12. ‡ **15:32** Pamenero aisa Irc. 23.39-43. Aparo cantashitatanquitsi coajica, yaventanacari Jesoshi inquenqueajicotajeriniji irimajironquempagueti.

³³ Iroompaguea itampaticavepojaca catsirincaiteri, ocantanaque pitsec maasano quepatsi, arejetacovaeca ijaguitetanajigueti.

³⁴ Ariquea icotanaca iririjencavaetanaque Jesoshi icanque: “Eloi, Eloi, ¿lama sabactani?”[§] (Ocanque: “Aapani Irioshi, Aapani Irioshi, ¿queroquea oococani pojocantanaquenaca?”)

³⁵ Iconoagarantajiacaquea choocajianquitsica oraniqui irooquee iquemajivaquegueti icantajianaque:

—Pinquemerija, icajemaqueri tsavetantatsica Iriashini.

³⁶ Ishiitsitanaca aparo, yaanaquequea atsimijicajitiroca oja, iticajatsitaroquee vinoja cachonerontouijajaro, yogajenococoqueneriquea savoroquijiqui irantsimijicajatacaaquerime. Icanque:

—Iintsijate pamenerijate, amenajivaqueritaja incoraquetashipojeri Iriashini irogagujitajeri.

³⁷ Iroompaguea icajemapanajanti Jesoshi iririjencavaetanaque, ariquee imetojanaque.

³⁸ Irooquee imetojanaquitigui, ariquee ocotanaca operejanaque omorena ticaamore-natanquitsica teemporoqui jocagatsica aatonijite iquijajitirotsi intosompoguiremajacaqui. Opecotarejanaque tampaticaquea niganquisano ocantanaque sarararararara, oquenapojiquea jenoqui arejevaetacaquee isavi.

³⁹ Iriiraquea imajironcaca 100 iogoaretajiate Iromaquitica icatiaca oraniqui itampaticat-acotaqueri Jesoshi. Oraquee iquemavaquerigueti icajemanaquegueti, aisa yamenavaque-riugueti quero icotanacani imetojanaquegueti, icanque:

—Arimajaca iriguenti Irijanite Aapani Irioshi.

⁴⁰ Aisa ariquee ochoocajiaque manquigarentsijia tiijacoñajisano ontaniqui, amenajia-queriquea Jesoshi. Oconoacaroquea Maria Magararaquitica, Sarome, aisa Maria iriniro Jose aisa Santiago* guijapojirica.

⁴¹ Iroguentijiatari oguijajiaquerica yanijivaetigueti Garireaquei, amitacojiaqueriquea. Aisa ariquee ochoocajiaque oraniqui otsipapae ocaramirincavaeque manquigarentsijia tsipatsipaitacarica iroaqueraugueti icoraquetaquegueti Jesoshi Jerosarequi.

Yojoquijitantajitajari Jesoshi imperitamoroqui
(Mt. 27.57-61; Irc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

⁴² Ariquee ijaguitemajatanaji. Oratica savincaguteri iroguenti inetsanantajiacaca jorioja maasanopae incoguitejacojiaquempaca osavincaguitetanaquegueti aapojajempaca imagorejantajitaca.

⁴³ Iriiraquea Jose Arimateaquitica, iriguenti anaantatsica iguejemajiore jorioja, itsipajiacari imajirotpae icapicopapinijacagueti. Yoguijaqueriquea Aapani Irioshi impeaquempagueti Imajirojiate maasanoja. Iriatimpa teequea intsarogueji, yoashitanaqueriquea Pirato icanqueriquea ininque irajaitanajero itsino Jesoshi.

⁴⁴ Cotanquitsiquea Pirato iquemaquegueti metojaque Jesoshi yamenanaquequea intati. Icajemacaanqueriquea imajirote coaretajia icoacojiaqueriquea arimajaca metojaque.

⁴⁵ Iquemavaquerogueti icanquerica coareta, iriraquea Pirato ishinetsitacani Jose iraanajero itsino.

⁴⁶ Irootarite yoantanacaca Jose ivegarataquitiquea iniromorena shipetari. Iroomba yoanaque itsopajacotajitiri, yampiguiricantajiacari, yaanajiriquea ontaniqui yojoquijitajitiri imperitamoroqui imorotashijitirigueti metojatsica. Itigaritashitancatari iniroshimentapiri mapi, iticaacotacari.

⁴⁷ Oraquee Maria Magararaquitica aisa Maria iriniro Jose amenacojiaqueriquea yojoquijitajirigueti.

16

Ipochatanajigueti Jesoshi
(Mt. 28.1-10; Irc. 24.1-11; Jn. 20.1-10)

¹ Ariquee opitsecanajigueti savincaguteriqui imagorejantajitaca,* oraquee Maria Magararaquitica otsipatanacaroquee Sarome aisa Maria iriniro Santiago oahoaitanaque ovegarajiaquitiquea poncajencajaripae, oahoaitanaqueniji oshaguitantajiaquitetparime Jesoshi.

[§] 15:34 *Eloi, Eloi, ¿lama sabactani?* oponeaca iguenquetsatsarequi arameo. Mateo itioncaque *Eli, Eli* iguenquetsatsarequi evereo (Mt. 27.46). * 15:40 *Santiago*. Icantajitiri aisa Jacovo. * 16:1 *imagorejantajitaca*. Irirajia jorioja imagorejantaro savincaguteri saavaro. Opitsecapojajigueti oteroncapojaca imagorejantajitaca, irootaque oteroncampojaja semana, ariquee oparianaja otsipa.

² Iroompa osavincaguitetamanaque pariapojaroca semana,[†] iroaqueragueti isoatoopojagueti catsirincateri oahoaitanaquequea ontaniqui yojoquijitajirigueti.

³ Oraquea oahoaitanaquegueti quenavoquirontsiqúi ocanque:

—¿Taaquea tigaritajerone mapi iticaacotantajivecarica imperitamoroqui?

⁴ Inirojegumajaca ocanca, cotanquitsiquea arejerejeivetapojaca amenajiapojiro oo jac yoguishirincajiqueroquea.

⁵ Oquijaquijaipoji intsonpoguiqui imperitamoroqui, amenajiapojiriquea shirampari iriaqueraca quenquevaritananquitsica,[‡] isavicaque otincamijempequi, quitamarovaegue iitsaare. Ariquea ocojianaca otsarotsaroitanaque.

⁶ Cotanquitsiquea iriatimpa icanqueroquea:

—Aatoquea pitsaroajiguetsi. Imaica aviatimpajia picoajiavecariquea Jesoshi Nasarequitica yompajacojivecaca, cotanquitsiquea imaica jac pochatanaji. Teequea inchoocatajeji ocaniqui. Iintsijate pamenerojate intati yojoquijivecarigueti.

⁷ Imaica poapoaitanaquegueti pincamantajiapojerija Peerero aisa maasano itsatacaanejia pincanqueriquea: 'Iroanaquequea Jesoshi Garireaque, iriquetiquea oananquitsine. Pamenajiapojajeri ontaniqui. Aritarite icantajianaquempi tequeratagueti irimetojeji.'

⁸ Osotosotoitapanajanti oshiashiaitanaca ompioncajianacaquea mana oajianaque intati. Teequea oncamantapojeriji irooriji otsarorajianaque.

Jesoshi yonigaajarogueti Maria Magararaquitica

(Jn. 20.11-18)

⁹ Oraquea ipochatanajigueti Jesoshi iroaqueragueti osavincaguitetamanaji pariapojaroca semana, iroqueti yonigaaja Maria Magararaquitica yoguisotoacoventajiaqueca 7 ampatsini ishaquiavecarogueti.

¹⁰ Iroatimpa oanaque ocamantajiavetapojari maasano itsipavetacaca. Amenajiapojiri iraacojiaqueri ishimampojancajianaca.

¹¹ Cotanquitsiquea iquemajiavetavacarogueti ocanquegueti anijanaji Jesoshi, amenajiri, teequea inquemisantajigueroji.

Jesoshi yonigaajari mavite itsatacaane

(Irc. 24.13-35)

¹² Iroompaquea Jesoshi irioquea yonigaaja mavite itsatacaane yoayoaitanaquegueti ishivoquijiavetanacaro quenavoquirontsiqúi niganquitejipaequi, cotanquitsiquea manaquea icantashitatiimojiacari.

¹³ Iroompa iriatimpajia icantacantaitanaja Jerosarequi icamantajiavetapojari itsipajia, cotanquitsiquea teequea inquemisantajigueriji iriatimpajia aisa.

Jesoshi icantajanajiri itigarancanejia intsavetacojianaqueriquea

(Mt. 28.16-20; Irc. 24.36-49; Jn. 20.19-23)

¹⁴ Iroompaquea ishecajiacaguetsi itsatacaanejia carajianquitsica 11, yonigaimojajariquea Jesoshi. Ariquea icantomajajiaqueri yamenaquegueti manaquea iquishoshirentavaetanaque, teatarite inquemisantajigueriji cantajiavecarica amenajiavecarica ipochatanajigueti.

¹⁵ Iroompaquea icanqueriquea:

—Poapoaitanaquequea pintsitacaguetejavaetanaqueroquea maasano quepatsi, pintsavetanteroquea Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica pintsavetantimojiaqueriquea maasano caquinteja.

¹⁶ Taacaguetsi quemisantajiavaqueroneca aisa iriviñacajatacantajianaquempa irishetacojiqueriquea iraaantajitavacuemparica aatoniji yogui camorecariqui, cotanquitsiquea quericaca aatoca iquemisantirotsi, manaquea incatsimatimentajiqueri igovaeguisher.

¹⁷ Iriaquea aventaquenanea manaquea iramenajiaqueri iroguisotoaguetaqueriquea ampatsinipae shaquiajiacarica caquinte, iraventashitaquempariguetsi novajiro, aisa inquenquetsatantajiaquemparoquea otsipapae quenquetsatsarentsipae teeca intsajiavetemparoji.

¹⁸ Irajiricajiavequempari camaarini, aisa ariguetsi irojocajivequenempari quepigatatsica irimirajiavequemparoquea, aatoquea aanaqueri. Aisa impamijiaqueri joquijiguetsat-sica, impeaguetanajempaquea.

Yatsomajanajaguetsi Jesoshi

(Irc. 24.50-53)

[†] 16:2 Iroguenti opariantanaja semana savincaguiteri tominco. [‡] 16:5 shirampari iriaqueraca quenquevaritananquitsica. Iriotaque irashivantite Aapani Irioshi, amenajiaqueri quempevaeca caquinte.

¹⁹ Iroompaquea iteroncanaquerogueti Amajirote Jesoshi iquenquetsatacaajiana-jirigueti itsatacaanejia, yatsomajanaja yoanaji jenoqui inquitequi isenampijapojajari Aapani Irioshi isavicapojaji itincamijempequiqui.[§]

²⁰ Iriatimpajia yoayoaitanaque itsavetantajianaque itsitacaguitejavaetanaquero guin-teninintsipae. Iriraquea Amajirote yamijiaqueriquea yagavejacaajiaqueri yonigaantajaquero oacaantantatsica intati cameetsanijite intsajiaquenijite iriratica itsavetantimojiaqueca teequea iramatavijajigueriji.

§ 16:19 Irira savicatsica *itincamijempequiqui* majirontatsica yanaajiaqueri itsipajia, iquejemajirovecari majirontatsica.

QUENQUETSATSARENTSI OGANEJENCATATSICA ITIONCAQUECA IROCASHI

Antsantataquemparoca

Ocatita iroguenti antsantataquemparoca iroquetica itioncaqueca Irocashi itioncaco-
taquerigueti Jesoquirishito aisa itigarancanejia. Mavitetapojatsica itioncaqueca opajita
Yantajiguica Itigarancanejia Jesoshi. Irocashi iriguenti ogavintantsica. Chooca quen-
quejajianquitsica tee irio jorio. Iriraqeua Paavoro itsipatanacari iquenaguetanaquegueti
itsavetanquerogueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi guinteninintsipaequi (Ya. 16.10).
Ariquea inintajivetacagueti irimetojajiteri Paavoro, teequea irovashianteriji. Ipintsat-
acotanacariquea yamenaquerigueti itsarotentacari Jesoshi. Itsamajaqueroquea paperi
itioncantacaca cameetsa.

Tee intsajiteji quero ichooaqueni itioncaquerogueti ocatita paperi. Chooca quenque-
jajianquitsica arica ichoocataque Iromaqui, irooca Cesareaqui, irooca Acayaqui. Chooca
quenquejanquitsica tequeratagueti intionqueroji Irocashi ocatita, iriqueti tioncaco-
taqueri Jesoshi Maricoshi, irooca ajagantsiniqui 60, irooca otsipaqui ajagantsini arejevae-
tataro 65. Irocashi tee intsipavetempariji Jesoshi, cotanquitsi itaqueru yantaguetaqueca
Jesoshi, yapatsajavantaquerotari itioncaqueca itsipapae aisa icoacomajajiaqueriquea os-
hequini amenaquerica Jesoshi intsamajatacotantaquemparica (1.1-4).

Itioncaquegueti Irocashi yonigaajiacaji quero icocani Jesoshi: iriovetaca Irioshimajaca,
cotanquitsi iriotaque aisa caquinte. Irocashi itioncacojiaqueri choviquijianaquerica Je-
soshi irosati ichooaquegueti Araini (3.23-38). Aisa itioncacojiaqueri ivoaquegueti Joanca
Viñacajatantsica, aisa ivoaquegueti Jesoshi, aisa chaajaniquitirajagueti. Icantajiacaji
quero ancojiaquempani amanajiaquerigueti Aapani Irioshi (5.16; 6.12; 9.18; 11.5-13;
18.1-8; 22.32; 23.40), itioncacojiaquero manquigarentsijia (quejearoca iriniro Joanca
Viñacajatantsica aisa iriniro Jesoshi: 2.36-38; 7.1-18, 37-38; 8.1-3; 10.38-42; 13.10-17; 15.8-
10; 18.1-8; 21.1-4; 23.27-28), itioncacojiaqueri caquinteja teeca irishineventamajajitem-
pariji, quejejiaca chaajaniquirijia, coguitejacojiaquitsica, aisa capiocapinitinirica ma-
jironantsica imentaquipae. Itsavetacotaqueri Jesoshi yantaguetaqueca, iparianacaruogueti
irosati iteroncapojirogueti. Itioncaciaqueneri jivatatsica pajitatsica Teopiro aisa itsipajia
teeca irijorijoigueji intsajiaqueniji iroomajaca ocatita quenquetsatsarentsi iquemacojia-
querica Jesoshi (1.3-4). Irootaquequea itioncantajiacanarica cameetsaniji intsajiaqueriniji
Jesoshi iriguenti aajivajerineca maasano caquinteja aventajiaquemparineca, iriooca jo-
rio, iriooca aisa teeca irijorijoigueji, aatoniji yatsipeventajigaro igovaeguisherejia.

Irocashi itioncaqueneriqueate Teopiro

¹ Icarajiaquequea oshequi panquenapanquenaicaroca itioncacojiaquero maasano
aquemacojiaqueca acaniqui aguinteniguetaqueti.

² Itioncaciaqueroquea itsatacaajiaquenaca irirajia amenamajajiaquerooca maasano
oparianacagueti arejevaetanacaro imaica, iriojiaquea tsavetantaquerooca.

³ Naatimpaquea napatsajavantaqueroquea noteroncamajiaqueroqueate maasanopae,
aisa nocoacomajajiaquequea tsavetantaquerooca. Imaicaquea, Teopiro, name-
naqueroquea cameetsataque nontioncaquempiquea nontsatacaamajaquempiroquea
maasanopae, nonetsanamajaquero,

⁴ pintsaquenijite teetarite iramatavijajiguempiji tsatacaajiaquempiroca, iroomaja-
caquea.

Irashivantite Aapani Irioshi icamanqueriquea Sacaria inchoocataque irijanite

⁵ Coramani, imajirontagueti Erorishini Joreaquei, ichooaquequea saserorote pajitatsica
Sacaria. Ariquea yantavaetapiniquegueti teemporoqui* itsarotentajitarica Aapani

* 1:5 *teemporo*. Oratica teemporo iroguenti inirojegui mapipanchooatatsica Jerosarequi. Irira joriojia iroguenti
itaantapinitantarica viratsipae itsarotentantajitaquemparica Aapani Irioshi. Pamenero ovaantorite otsapaqui Mt.
21.23.

Irioshi, teetarite aparoquea irantavaetequeate Sacaria iriguentiquea itsipajiaca ichoviquijianaqueca itsipajiaca Aviashini coramani. Choocaquea imanquigare opajitaquea Erisaveti.[†] Oquempetacariquea iroguentiquea ichoviquitanaqueca Aaroni.[‡]

⁶ Iriraqueate Aapani Irioshi yamenaqueriquea Sacaria aisa Erisaveti icomajamajajica, inetsanamajajiaqueroquea maasanopae icanquerica Amajirote itioncacojiqueroqueti coramani. Teetarite inchoocateji agavejanquitsineca incanque: “Tee irinetsanama-jateroji.”

⁷ Iriraquea Sacaria aisa imanquigare jac quenquevarimajajianaji, teequea inchoocateji quea irijanite, teetarite irijanintimatempajiqueate Erisaveti.

⁸ Iroompaquea aapojaqueate savincaguiteri yoayoaitantanacaca Sacaria aisa irirajia itsipajiaca irantajigueneriquea teemporoqui itsaroyentantatarica Aapani Irioshi.

⁹ Igamejigaroquea isaserrotejiate jorio impegavijijiaquempa cameetsanijite intsajiaqueniijite taaca opajitaquea irantajaquequea aparopae irantajaqueca. Iroompaquea yarejerejeipojacaquea teemporoqui icoguijiaqueroqueate, iroompaquea iriguentiquea otampaticatanaquequea Sacaria inquijaqueenijite intsompogui intaaqueneriquea Aapani Irioshi casancavaneri.

¹⁰ Iroompaqueate aapojacaguetequea capichajaniquinivani intaaqueneriquea, iquijanaquequea intsompogui. Maasano omporoguijajianquitsica ichooaquequea sotsiqui yamanajiaqueriqueate Aapani Irioshi.

¹¹ Icatiaaqueate Sacaria intsompogui itaaguequeneriquea, yamenitsitariquea irashivantite Amajirote catiaaqueate ocaratapojiguetiquea aretare itaantajitaroca casancavaneri ocantanacaguete itincamijempequiqui.

¹² Yamenitsitariqueate ariquea icotanacani itsaroitsitanacaquea yamenanaquequeate intati.

¹³ Cotanquitsi icantiri ashivanti:

—Sacaria, aatoquea pitsaroguitsi, iquemaquempiqueate Aapani Irioshi pamaaque-riqueti. Pimanquigare Erisaveti ovojaempiri pirijanite. Pimpajiteri Joanca.

¹⁴ Aviatimpaquea oshequi pishinevenquempari, aisa irishinejiaquempa quea oshequi caquinteja inquemacojiaqueriguetei voaque.

¹⁵ Irishineventamajaquempari quea Amajirote. Aatoqueate imirimataroqueate vinoja aisa otsipapae cachojaguetsica. Choocatirajaguetei inchooaque omotijaqui irinero inchoocamajaqueriqueate Ishire Aapani Irioshi.

¹⁶ Iroompaquea intsaroyentacaajiaquempari queate igonorroja ichoviquijianaqueca Ishiraeri cameetsanijite intsaroyentajiaquemparinijite Aapani Irioshi ashincarica.

¹⁷ Iriraquea pirijanite inquejetaquempari quea iriratica tsavetantatsica Iriashini, inchoocamajaqueriqueate Ishire Aapani Irioshi choocaquerica Iriashini paesatoniqui, iragavejaaqueriquea quejetaca quea yagavejaaqueriguetei. Iriatimpa manaqueate irijivaqueriquea Amajirote intsatacaajiaqueriquea igonorroja irivetsinantajiavaquerita shiramparijia irijanijiate. Irirajaquea teeca inquemisanteji intsatacaajiaqueriquea incoma-jamajajiaquempa cameetsanijite irinetsanatashitimentajiaquemparinijite Amajirote incoraquepojaquetei.

¹⁸ Icantiri Sacaria:

—¿Queroquea noncoquempani nontsamajatantaquemparoca ocatica picanquenaca? Jac quenquevarimajatanajanatarite, aisa nomanquigare jac quenquevaromajatanaji.

¹⁹ Ariqueate icanqueriquea ashivanti:

—Naroguentiquea Gaviriero, catiimotarica Aapani Irioshi. Itigarancaquea quea non-quenquetsatacaquempiniji noncanquempi ocatica oguishinejantatsica.

²⁰ Cotanquitsiquea imaca teetarite pinquemisantavaquenaji, aatoqueate pagavejaja piquenquetsatajitsi arejevaetaquempa irivoajeguetei pirijanite. Coajicaquea aapojacaguetei onetsanatananaquempaca nocanquempica ariquea pinquenquetsatanaje.

²¹ Irirajia omporoguijajianquitsica sotsiqui yoguivaveguitarini teequea irisotojaeji Sacaria, iquenquejajiaquequea: “¿Quero ocotacani osamani ichooatantacaca intsompogui teemporoqui?”

²² Iroompaquea isoavetapojajaguetei teequea iragavejajempa inquenquetsataje. Yamenajiavaqueriguetei itsajiana quea chooca yamenaqueca intsompoguiqui teemporoqui. Iriatimpa quea teetarite inquenquetsataje quea, manaqueate ijicocitopojiquea.

[†] 1:5 **Erisaveti.** Iguenquetsatsarequi guiriego Erisaveti opajita **Elisabet.** Yoguipitsocaqueroqueti quimajareri iguenquetsatsarequi iriatimpa iconoagarantaca icanqueroquea **Isabel** (ancanque “Isavera”). Iconoacaquea itsipa yoguipitsocaquero icanqueroquea **Elisabet.** [‡] 1:5 **Aaroni.** Iriraquea Aaronini iriguentiquea saserorote paesatinica. Aisa maasano ichoviquijianaqueca iriguentijaquea saseroroteja.

²³ Iroompaquea aapojaquetiquea savincaguiteri iteroncantanajaroca yantaguetaque-neriguetei Aapani Irioshi, yoanajiquea itsovironaquitequi.

²⁴ Ariquea oaque Erisaveti, imanquigare Sacaria, cotanquitsiquea ocancaniquea otsovironaquitequi 5 taai, teequeate onigaantajempaquee.

²⁵ Ocanquequea: “¡Caavijiqueate icavintsajamajaquenaquee Nomajirote! Ipintsataco-taqueateate aatoniji yoguipashiventajana nogonoropae incantajiaque: ‘Aricajate icat-simaqueroquee Aapani Irioshi jeroqueate teeca irijanintantempaji.’ ”

Irashivantite Aapani Irioshi icamanqueroquee Maria irooshipojiquea inchoocaque iri-janite

²⁶ Iroompaquea aapojacaguetei 6 otaate otsaraquitanaqueguetei Erisaveti, iriraquee Aa-pani Irioshi ariquea itigaranquitsitariquee irashivantite pajitatsica Gaviriero iroanaque-quee Nasarequi Garirequi.

²⁷ Aritaquequee ochocatiquea oraniqui manquigarentsi pajitatsica Maria. Iroguenti majinaro iroaquera oquenquevarotanaque. Chooa cashiacaroca ipajitaquee Jose irooshivetapojaca irimanquigatemporoquee. Iriquentiquea ichoviquini Taavini imajirote joriojia coramaniqui.

²⁸ Iroompaquea iquijapoji ashivanti otsovironaquitequi, icantapojaqueeroquee:

—¡Pishinetempa, aviguenti ishineventamajatacaca Aapani Irioshi! Itsipataquempi Ama-jirote. Icavintsajamajataquempi, anaquero icavintsajajiaquerogeti otsipapae man-quigarentsi.

²⁹ Oquemitsitariquee ariquea ocotanaca otsaroanaque oquenquejanaque: “¿Querocaca icanque?”

³⁰ Icanqueroquee ashivanti:

—Maria, aatoquee pitsaroguisi, icavintsajamajataquempiquea Aapani Irioshi.

³¹ Imaicaquee irooshipojiquea inchoocapojempi pirijanite. Oncoajicaguitepogue-tiquea irivoaqueguetei pimpajitsitempariquea Jesoshi.

³² Caavijiquea iranaantaquequee iroganejencamajaquempaquatee iranaajiaque-riqueate maasano. Incantajiqueriqueate Irijanite Aapani Irioshi Anaantamajatacaca. Iriraquee Amajirote Aapani Irioshi impeacaquempari majirontatsica inquejetajempar-iquea Taavini choviquitaquerica.

³³ Impeaquempaquee Amajirojiate ichoviquijianaqueca Jacovoni, incoguitempaniquea irimajirontaquempa, aatoquee opejaa imajirontaguetei.

³⁴ Cotanquitsiquea ocanqueri Maria ashivanti:

—¿Querocaquea oncotanaquempani picanquenaca? Tequeratatirajatarite quisho iroguen-naji shirampari.

³⁵ Icanqueroquee ashivanti:

—Incoraqueaquequee Ishire Aapani Irioshi aviatimpaqui. Iriraqueate Irioshimajaca Anaantamajatacaca iragavejacaquempitarite. Iriraquee pirijanite voanquitsineca aato-tarite icovaeguishedimatatsi, incantajiqueriqueate Irijanite Irioshimajaca.

³⁶ Quejetacaquee pijitica Erisaveti jac quenquevarovaevetanajaquee, aisa icantajive-taroquee tee agavejempaji orijanintempaji, choocaquequee imaica irijanite, imaicaquee tsaraquitanaquequee icaratacotanaquequee yarejetapojacaroquee 6 otaate.

³⁷ Yagavejaqueate Aapani Irioshi maasanopae, teequeate taaca opajitaquee man-pitsatimatemparineca.

³⁸ Iroatimpaquee ocanquequee:

—Iintsija. Ariquee inquempitacaquenaquee Aapani Irioshi maasanopae picantaque-naca. Naroguentiquea yashincaca.

Ariquea yoanaji ashivanti.

Maria oanaquequee onejaquitero Erisaveti

³⁹ Ariqueate onetsananacaquea Maria otaampinatanaque oanaquequee guintenin-intsiqui Joreaquei otsempitsempiapojaguetei.

⁴⁰ Arejetapojaca oquijapojiquea itsovironaquitequi Sacaria amenapojiroquee Erisaveti, oquenquetsatacaapojaquero.

⁴¹ Oquemitsitaroqueate Erisaveti ocantapojaqueca Maria, ariquea icotanaca imogue-canaquequee irijanite omotijaqui, ichoocamajaqueroqueate Ishire Aapani Irioshi.

⁴² Oquenquetsatsitanacaquea ocarajencavaetanaquequee ocanque:

—Aviguentiquea icavintsajamajataque Aapani Irioshi. Maasano manquigarentsi icavintsajaqueroquee, cotanquitsiquea aviatimpa caavijiqueate anaquero ipintsama-jataquempi. Ariquee iquejetacaquee pirijanite voanquitsineca caavijiqueate icavintsaja-majataqueri.

⁴³ ¡Ariotesaa, ocoraqueaquequee onejaquitana iriniro Nomajirote!

⁴⁴ Jeroquea noquemaquempigueti piquenquetsatapojaquegueti ariquea icotanacaquea nirijanite ishinevaetanacaquea imoguecanaque nomotijaqui.

⁴⁵ Icavintsajaquempiqueate Aapani Irioshi piquemisantavaqueritari, pitsaquequea irinetsanaqueroquea maasanopae itsatacaquempica.

⁴⁶ Ariquea ocanquequea Maria:

“Noquenquetsashirentanaquequea noshirequi nocanquequea: ‘Caaviji yoganejencamajata Nomajirote.’

⁴⁷ Noshinevaecaquea noshirequi, noshinevcariquea Aapani Irioshi meshijaanaca.

⁴⁸ Yamenaqueenatari narogentiquea yashincaca teetarite nashintempajiquea ipintsatacotantaquenaca.

Irosatiquea imaica maasano choocajianquitsineca ocaniqui quepatsiqui incantajiaquequea: ‘Caavijiquea icavintsajamajataquero Aapani Irioshi’,

⁴⁹ iroorijite iriraquea Agavejamajatsica yantaquena oganejencaguetatsica.

Saanca onaque ivajiro Iriomajatsica.

⁵⁰ Icocaniquea ipintsatacojiacaji maasano pincatsajiguirica.

Ariqueate iquejetacaajiacariquea avaesatiniteni, manaquea oavaetanaque.

⁵¹ Yonigaaqueroqueate yagavejica yantaguetaquequea oacaantantsica intati.

Yoguivorocajiaqueriquea aventacojiatsica.

⁵² Yoguisotoajiaqueriquea majirontajatsica.

Iriraqueate teeca irimajirontempaji yanaacaajjavajiri.

⁵³ Iriraqueate taseajatsica yojocajiaqueneriquea cameetsaripae.

Iriraqueate ashintavaetatsica ejempacotia yoajiaqueriquea.

⁵⁴ Yamitacomajajiaqueriquea ishiraerijia, iriguentitarite irashimajaca.

Iquenquejajiaqueriquea icocaniquea ipintsatacomajiacari.

⁵⁵ Icanqueritarite choviquijianacajica paesatoniqui:

‘Nococaniqueate nompintsatacoquempariquea Averaame aisa maasano inchoviquitanaquea.’ ”

⁵⁶ Oraqueate Maria ochoocaquequea otsovironaquitequi Erisaveti aapojajagueti 3 taai, iroompaquea oanajiqueate ochoocatigueti.

Ivoaquegueti Joanca Viñacajatantsica

⁵⁷ Ocoajicaguitetapojajigueti arejetapojacaquea ovoantajemparica Erisaveti, ovoacotajiqueate iriguenti shirampari.

⁵⁸ Oshinevaetanacaqueate ocanca. Ariqueate iquemacojiaqueroqueti maasano irooshiguetanquitsica aisa ojiguetica caaviji icavintsajamajaquero Aapani Irioshi, ishinejianacaquea maasano.

⁵⁹ Iroompaquea aapojajagueti 8 savincaguiteri icoraquecoraqueitaquequea intotsaiquitacaantajiaquero ichonquimashi[§] chaajaniquitirajaca. Inintajavecaquea impajijiaquerimequea Sacaria iraacotsiquerime iriri.

⁶⁰ Cotanquitsiquea iriniro ocanquequea:

—Aato, ariguentiquea impajiquempa Joanca.

⁶¹ Iriatimpajia icantajianaquequea:

—¿Oo querocaquea ocoani? Tee inchoocatenicate pijiguetica pajitatsica Joanca.

⁶² Ariquea ijicojiaqueriquea Sacaria incanquequea ininqueca impajiquempa irijanite.

⁶³ Ariqueate iriatimpa ijicotsitaroquea inchapataquiqui intioncanquemparoqueate, yojocajiqueneriquea intioncanquemparoca, itionquitaquea: “Ipajita Joanca.” Mana yoayoaaitanaquequea intati maasanojia.

⁶⁴ Iroompaqueate itionquitsitaroqueti, ariquea icotanaajaqueate iquenquetsatanajiquea, ishinevcariqueate Aapani Irioshi.

⁶⁵ Ariquea iquemacojiaqueroqueti maasano quempejitacoguecaroca yamenajianaquequeate intati. Ariquea iquejijianaquequea maasano choocajiatatsica otsempipaequi Joreaniqui iquenquetsatacojiaqueroquea.

⁶⁶ Maasano quemacojiaqueroqueate iquenquejianaquequea icantavacajianaquequea: “¿Querocaquea incotanaquempani irira chaajaniquiri oncoajicatapojajegueti?” Yamenajiaquetarite icavintsajamajataqueriquea Amajirote.

Sacaria ishineventamajatanacariquea Aapani Irioshi

⁶⁷ Iriraquea Sacaria iriri chaajaniquiri ichoocamajiaqueriqueate Ishire Aapani Irioshi, iquenquejacaqueriquea icanquequea:

⁶⁸ “Caavijiquea yoganejencavaeca Amajirote Irioshimajaca ashintajiacajica aatimpajia ichoviquijianaqueca Ishiraeri.

§ 1:59 Pamenero *Glosario* itsavetantajitirogueti *Totsaiquimashitagantsi, itotsaiquijiquero ichonquimashi*.

Icoraquetashijiacajitari irajaiavajajiquea.

⁶⁹ Itigarancuimojiacajiquea Meshiantatsica agavejamajatatsica, irioquea ichoviquitanaqueca Taavini netsanapinitinirica ininqueca coramani.

⁷⁰ Irootaquequea icantsitacaca paesatoniqui iquenquejacaajiaquerigueti comajamajajiat-sica tsavetacojiaqueroca icantaquerica.

⁷¹ Inchoocavetaquempauea iroshequiavaetaquequea catsimajiacajica aisa semaneguintajiacajica, cotanquitsiquea irompejiacajiquea.

⁷² Iquenquejajiaqueritari maasano avaesatinite ipintsatacojiacariquea, iquenquejacoguitironi ivaacquitote oganejencatatsica icantajiaquerica irinetsanajiaqueneri.

⁷³ Aapani Irioshi icantaqueriquea avaesatinite Averaameni coramaniqui icantamajaqueriquea

⁷⁴ irompejiacajiquea inchoocajiaquegueti catsimajiacajineca aatonijite atsaroimati antsaroventajiaquemparigueti anetsanajiaqueroniji inintacaajiacajica,

⁷⁵ ancomajamajiaquempauea, anetsanashirentimojiaquempari maasano savincaguiteriqui anijatirajajigueti.

⁷⁶ Aisa aviatimpa, irijani, incantacojiuempiquea: 'Irioquea tsavetacotantirica Aapani Irioshi Anaantamajatatsica', aviguentitarite jivaquerineca Amajirote, pincamantajiaqueriquea ishiraerijia irinetsanatsijiaquempauea iroguijajivaqueri Amajirote incoraquepojaquegueti.

⁷⁷ Aisa pintsatacaajiaqueriquea intsajianaquenijite queroquea incojiaquempani irimeshiantajitaquemparica

aatonijite iquenquejacaguiriquea Aapani Irioshi maasanopae igovaeguishere.

⁷⁸ Ipintsatacomajiacajitarite Aapani Irioshi intigarancantaquemparica irira quenapojsica inquitequi quempevetarica catsirincaiteri isotoguigueti,

⁷⁹ irisavincaguitetacojiaqueriquea pitsecacojianquitsica, irirajia guintenijanquitsica otsimancacojiavetacarigueti metojagantsi.

Intsatacaajiacajiqueroquea ancojiaquempani aatoniji ashoshoguiteta mana anchoocajiaque cameetsa."

⁸⁰ Ariquea iquenquevaritanaquequea chaajaniquiri, itampishishirentanaquequea. Ariguenti ichoocaguitini osamani oquitamampororoipojigueti irosati yonigaampojaca ipariitanacaroquea itsatacaajiaqueri ishiraerijia.

2

Ivoaquegueti Jesoshi (Mt. 1.18-25)

¹ Ariqueate chaajaniquitirajagueticquea Joanca icanquequea majirontatsica Sesa Aogshito intioncacojiaquempauea maasano caquinteja guinteninintsipaequi intsatantaquemparica quero icarataqueni maasano,

² teetarite intioncacotempanica coramaniqui. Iroaqueratarite intioncacotaquempauea imaica ipeacagueti Shirenio quejemajirovetacarica Sesa irinetsanaguequeneriquea maasano ontaniqui Shiriaqui.

³ Iroompauea yoayoaitanaquequea maasano querocagueti ichoocajiavetagueti choviquijianaquerica coramani, intioncacojiaquempaueate.

⁴ Iriaquea Jose iquenapojaque Nasarequi Garireaquí, itoncotoncoquetanaque Joreaquí, yoanaquequea iguineniqui Taavini, opajita Verene, iriortarite choviquitanaquerica coramani, irio ivaesatiniteni.

⁵ Yoanaque ontaniqui intioncacotempaniji, itsipatanacaroquea Maria icashiacaca irimanquigaquempaca, tsaraquitaqueueate.

⁶ Ariquea yarejevipojagagueti Verenequi aapojaquea ovoacotantajempaca Maria.

⁷ Ovoaqueriquea opariacaca. Ampiguiricacotantacariqueate paañoqui, ojoquijitantacariquea ishecantantaca viratsi, teetarite onchoocavetempaji querocampate irimaapojeni tsovironaquiqui imaantapininijitacaca.

Irashivantijitete Aapani Irioshi yonigaajipojacari quempoguijajiguirica ovejapae

⁸ Ontaniquiquea irooshiquegueti Verene ochoocaquegueti cataromashi ichoocajiaquequea quempoguijajiguirica oveja itinajaventajiacariquea irovejajiate.

⁹ Ariqueate yamenitsitari catiaca irashivantite Amajirote. Itsirencacotantajipojacariquea iroganejencare Amajirote, itsaroamajianaquequea.

¹⁰ Cotanquitsiquea icantajiguiri ashivanti:

—Aato pitsaroajiguisti. Iroguentiquea nocoraquetantacaca noncamanquempiquea shinetacaajiaquempineca pishinemajantajianaquempaca aviatimpajia aisa maasano pignonorojia.

¹¹ Ontaniquiquea ontaniqui Verenequi ichoocavetagueti Taavini coramaniqui voaquequea Meshiajiaquempineca, iriotaque Quirishito* Amajirote.

¹² Imaicaquea poapoaitanaquagueti pamenajiajojaqueriquea ampiguiricacotaquea paañoqui yojoquijicaquea ishecantata viratsi. Irotaquequea pintsatantaquempaca teetarite namatavijajiguempiji.

¹³ Taampina iconijatsitapoja iriatimpaqui itsipapae inquitequitica catintijicaquea icarapiovaetaque. Ishineventajiacariquea Aapani Irioshi icantajigui:

¹⁴ “Ontaniquiqueate jenoqui incantajiqueriqueate: ‘Caavijiquea yoganejencamajata Aapani Irioshi.’

Acaniquiquea quepatsiqui inchoocajiaquequea cameetsa maasano incavintsajajiaquea Aapani Irioshi.”

¹⁵ Ariqueate yoayoaitanajigueti irashivantijitete Aapani Irioshi jenoqui inquitequi, iquenquetsatavacaajianaquea iriatimpajia icantajigui:

—Jamequetishiatsi oahoaitanaque Verenequi amenajiaquiteriqueate itsatacajainacajica.

¹⁶ Yoayoaitanaquequea, itaampinatanaque yarejerejeipojaca yamenajiajojiroquea Maria aisa Jose jeri aisa chaajaniquiri joquijitaca, yojoquijitantacaroquea ishecantata viratsipae.

¹⁷ Iroompaqueate yamenajiajojirogueti itsavetantajiajojaqueroquea maasanopae icamanquerica irashivantite Aapani Irioshi irashi chaajaniquitirajaca.

¹⁸ Maasano quemajiaquerica itsavetantajiaquerogeti yamenajiaquequeate intati.

¹⁹ Oraquea Maria ococaniquea oquenquejaguitironiquea maasanopae, teetarite ompeacotemparoji.

²⁰ Ariquea yoayoaitanajiquea quempoguijajiguirica oveja, ishineventajianacariquea Aapani Irioshi, yamenajiaquequeate onetsanatanaquea maasanopae icantajiaquerica irashivantijitete Aapani Irioshi.

Yaajitanaqueriquea Jesoshi teemperoqui

²¹ Ariqueate yarejetacotapojacarogueti savincaguiteri 8 itotsaiquijiqueriquea ichonquimashi irijanite Maria. Ipajijiqueriquea Jesoshi, aritarite icanquero irashivantite Aapani Irioshi itsatacaquirogueti tequeratagueti inchoocatomateji.

²² Ariquea iriraquea Jose aisa Maria inetsanaqueroquea ocanquea itioncacotanaquea Moishishini,[†] jeroquea arejetapojagueti savincaguiteri incantantajiaquemparica saserorote: “Cameetsatanajimpi imaica aatoniji picovaetajiro teempero itsarotentantajitarica Aapani Irioshi”, yoanaquequea Jose aisa Maria Jerosarequi yaajianaqueriquea Jesoshi teemperoqui incanquequea: “Jeri irica irijani.”

²³ Ariquea iquejetacaajiacaroquea imaica cameetsanijite irinetsanamentajiaqueronijite Itioncacaantaquea Amajirote coramanitica ocanquequea: “Maasano iriquetica pipariacaca pirijanincaca pojocajeneriquea Amajirote irashintajempariniji.”

²⁴ Yoayoaitanaquequea yaajianaquequea viratsi yojocajiaqueneriquea saserorote intajiaqueneriquea Aapani Irioshi, irinetsanajiaqueroniji Itioncacaantaquea Amajirote ocanquegueti irojocajiaqueneriquea “mavite jeento irioca mavite emoreni iriaqueraca quimoponatananquitsica.”

²⁵ Oraniquiquea Jerosarequi choocaquea aparo tsarotentamajatarica Aapani Irioshi, ipajitaquea Shimeone. Icomajamajatacaquea. Yoguijaguitiniquea coramaniqui incoraquetaquequea Meshiantanquitsineca shinetacaajiajemparineca ishimampoanajiacagueti maasano ishiraerijia. Iriquentiquea choocakeri Inshire Aapani Irioshi.

²⁶ Iriotaquequea cantaquerica aatotaqueti yameniri incoraquequegueti Meshiantanquitsineca intigarancaquea Aapani Irioshi, aatotajate imetojita.

* **2:11 Quirishito.** Iguenquetsatsarequi guiriegojia icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque “Ishaguijitaquea” aisa “Icoguiaquea”, irishaguijitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguijajiaquea impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajiatca coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempianiji Imajirojiate maasano. † **2:22** Coramani Aapani Irioshi itioncacaquerigueti **Moishishi** (Irev. 12.2-8) icanti ovoacotajegueti manquigarentsi irijanite, oguijacotempa 40 savincaguiteri aato oita teemperoqui. Avisanaquegueti 40 savincaguiteri oanaque teemperoqui ojocapojaqueneri saserorote ovejajanique aisa emoreni (irioca jeento) intaashitaquenerica Aapani Irioshi. Aatogueti ichoocati ovejate cameetsataque ojocaque-neri mavite emoreni (irioca jeento).

²⁷ Irira Ishire Aapani Irioshi itigaranquitariquea Shimeone iroanajequea teemporoqui, iquijapajiquea otantotacagueti. Ariquea ichooaque icoraquejiaquegueti Jose aisa Maria yamajiaquerigueti Jesoshi irinetsanataqueronijite itioncacotanaqueca Moishishini coramanitica.

²⁸ Iriraquea Shimeone yamenavaquerigueti Jesoshi yaitsitariquea yatsomajitsitari ishineventanacariquea Aapani Irioshi icanqueriquea:

²⁹ “Imaicaquea, Nomajirote, jac netsanatapojaca picanquenaca coramanitica.

Pininquegueti nometojaque imaica naatimpa paajanire, cameetsavaeque.

³⁰ Imaicatari nonejaqueri noquijaqui meshiantanquitsineca pitigaranaqueca,

³¹ pinetsanatimojiaquerica maasano caquinteguetanquitsica.

³² Intsirencashirentajiaqueriquea teeca iriojia joriojia intsajiaquenijite queroquea incojiaquempeni irimeshiantajitaquemparica.

Inquemacojiaquerigueti irishinevaejiaquempaquea, irishineventajitaquempariquea ishiraerijia pashintajaca.”

³³ Ariquea iquemavaquerigueti Jose aisa iriniro Jesoshi iquenquetsatacoquerigueti yamenajianaquequeate intati.

³⁴ Iriraquea Shimeone yamanacoventajiaqueriqueate icanquequea incavintsajamajiaqueriquea Aapani Irioshi, ariquea icanqueroquea Maria iriniro Jesoshi:

—Pamenequea quero incotanaquempani iricatica, irio iromposantajiaquempara oshequini Ishiraeriqui, irio aisa incatiantajianajempaca itsipajia oshequini.[‡] Ironigaantaqueroquea inintaqueca Aapani Irioshi, cotanquitsiquea inchoocagarantajiaquequea oshequini manintaquerineca,

³⁵ onconijavaetantanaquempara iquenquejajiaqueca. Maasanopaequea ocatica manaqueate oshimampojancaacaquempiquea aviatimpa, manaquea onquejevequempara irisatajitempigueti osotoatsantsamenivaeque.

³⁶ Ariquea ochooquequea oraniqui aparoquea manquigarentsi tsavetantiroca icanqueroquea Aapani Irioshi opajitaquea Aana, iroguentiquea irorirjanite Panoerini ichoviquitanaqueca Asherini coramanitica. Iroatimpaquea oquenquevarovaetini coramani. Oraqueate iroaqueragueti oquenquevarotanaquegueti imanquigajivecaroquea, ariquea anaanajaguetequea 7 ajagantsini imetojaquequea manquigavecaroca.

³⁷ Imaicaquea ochoocatashitajaquea acaravaetanaque 84 ajagantsini. Ocoguitaniqua ochoocapiniquetequea teemporoqui. Osanticopiniqueroquea osheca teequea oshecatajem-paji cameetsanijite osavicavenquerinijite Aapani Irioshi amanaqueriquea savincaguiteriqui aisa pitsecariqui.

³⁸ Irooqueate amenavaquerigueti Jesoshi yamajiaquerigueti ocoraquepojiqeeate ocanqueriquea Aapani Irioshi:

—¡Ariotesaa, cameetsavaeque!

Ariquea otsavetacotantaqueriquea ocantajiaqueriquea maasano oguijajiaquerica inco-
raqueque ompetajemparoneca Jerosare.

³⁹ Iroompaquea Jose aisa Maria iteroncajianaquegueti inetsanajiaquerogueti maasanopae Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi icampojaqueate Garireaqi, yoayoaitanaquequea iguintenicagueti Nasarequi.

⁴⁰ Iriraquea Jesoshi arimpa ijatiriquea iquenquevaritanaque itampishitanaquequea, aisa itsamajati iquenquejamajatanaque. Caavijiquea icavintsajamajataqueri Aapani Irioshi.

Yoauquitigueti Jesoshi teemporoqui

⁴¹ Icantacoguitani iriri aisa iriniro aapojagueti savincaguiteri Paashicoa yoayoaitap-
iniquequea Jerosarequi.

⁴² Iroompaquea yajagantsitacocagueti Jesoshi 12 irajagantsite, aapojagueti aisa Paashicoa, ariquea itsipatanacari.

⁴³ Iroompaquea anaanajaguetequea Paashicoa icantajianajagueti, iriraquea Jesoshi chaajaniquitirajagueti ichooocatajiquea oraniqui Jerosarequi. Cotanquitsiquea Jose aisa iriniro Jesoshi teequea intsajigueji,

⁴⁴ yamenajiaquequea ariji yoguijaguijaitanajiriquea igonorolja. Ariquea opitsecave-
tanajagueti yamenaguevetajari tee anejeriji, itsitacaguevecaroquea oraniqui icoacotsive-
tariquea ijguetica aisa itsipatsipaicaca,

[‡] 2:34 Icanquegueti *irio iromposantajiaquempara* icantacotaqueri irirajia caarica quemisantirica Jesoshi impo-
matsajiaquempaquea quejetaca iromposaquempa. Icanquegueti *irio aisa incatiantajianajempaca* icantacotaqueri
irirajia quemisantiquerineca Jesoshi, irogueshishirentajiguere incatiashirentajianaje.

⁴⁵ teequea iramenajigueriji, tee anejeriji. Osavincaguitevetanacaguetei yoayoaita-jatiqua Jerosarequi iramenaguetapanajanteritaquea.

⁴⁶ Ocarataque 3 savincaguiteri yamenaguetajiri, ariquea yamenapojajiri quijaque otantotacaguetei teemporo, savicaquequea iconoajiacariquea tsatacaantajiguiroca itionca-cotanaqueca Moishishini coramanitica, iquemisantajiavaqueriquea icoacotantavaquero-quea.

⁴⁷ Iriatimpajia icoacotsimajavetariquea manamajaguetanquitsica, cotanquitsiquea iriatimpa yoguisotoajiavaqueneriquea. Maasano quemajiavaquerica yamenamenai-tanaquequea intati, yamenajiaqueriqueate caaviji itsamajati.

⁴⁸ Oraquea Maria aisa Jose yamenapojajiriguetei yamenajianaquequea intati. Ariquea ocanqueriquea iriniro:

—¿Taaquea, irijani, piquejetantajiaquenaca imaica? Namenaguetajimpiqueate naatimpa aisa piri notsitacaguevecaroqueate, tee anejempiji, ocantavaetaquitanaquea tsarorec.

⁴⁹ Iiraquea Jesoshi icanqueroquea:

—¿Queroquea oocani pitsitacavaetantavetanacaroca pamenajiaqueanaquea? ¿Arimpatete pintateji iroguentiquea nosavicaventamajaque inintaguetica Aapani?

⁵⁰ Cotanquitsiquea iriatimpajia teequea intsajigueji taacaquea icanqueca.

⁵¹ Ariqueate itsipatsipaitanajiariquea Nasarequi. Iriatimpaquea icocaniquea iquemisantamajatiriquea iriri aisa iriniro. Iroatimpaquea oocaniquea oquenquejacoqueroquea maasanopae icanqueca, teequea ompeacotemparoji.

⁵² Iiraquea Jesoshi arimpaquea iquenquevaritanaque, aisa arimpaquea itsama-jatanaque. Iiraquea Aapani Irioshi ishinevencariquea, aisa caquinteja maasano ishineventajiacariquea.

3

Itsavetantanaquequea Joanca Viñacajatantsica oquitamampororoipojaqueguetei
(Mt. 3.1-12; Mr. 1.1-8; Jn. 1.19-28)

¹ Coramani imajirontaca Tiverio Sesa Iromaqui. Iroompa ovegaratacaguetei 15 ajagantsini imajirontacaguetei, choocaquea iramajirore pajitatsica Pontsio Pirato itigarancaquea irinetsanajiaqueneriniji Joreaquitica. Iiraquea Erorishi* iriguentiquea netsanajiguirica Garirreaquitica. Chooacaquea iriguentijeguite pajitatsica Jeripe, iriatimpaquea iriguentiquea netsanajiguirica Itoreaquitica aisa Teraconitequitica. Iiraquea netsanatan-tatsica ontaniqui Aviriniaqui ariguente ipajica Irisaniashi.

² Aisa choocaquea mavite saserorote anaantamajatanquitsica. Aparoquea ipajitaquea Anashi, iriraquea itsipa ipajita Caipashi. Iiraquea Anashi, irijanite Sacaria, choocaquea ontaniqui, ichooacaquequea osamani oquitamampororoitapojiguetei. Ariquea iquenquet-satacaqueri Aapani Irioshi.

³ Iquemaqueriguetei Joanca yoanaquequea icantanacaroquea Jororanequi, itsitacavaejianaqueriqueate choocajiatatsica oraniqui, itsavetantavaetanaqueroqueate icantajiguiriquea: “Pincantashititajianajempa povashiantajanajero pipeacaaguishe-jiavecaca, pivifñacajianaquempaquea aatonijite icatsimatimentajiguimproquea Aapani Irioshi maasanopae pigovaeguishereja, manaqueate irishetajempiroquea.”

⁴ Aritarite itionquicaroquea Isaiashini coramani icanquequea:

“Inquenquetsataquequea oquitamampororoitapojiguetei iririjencani, incanquequea:

Pinetsanatashijiavaquempari Amajirote inquenantapojempaca,

pintanarejagueteneri iguenaovoquiropae ontampaticapoquitantanaquempaca.

⁵ Queroacaquea oquichovitoquiaguécaguetei intijajiquero cameetsanijite ovepampajan-tanajempaca.

Oraquea otsempiguetatsica aisa otsonquinapae irivepampajajiguequero.

Oraticaquea quenavoquirontsi ticopoquiguetanquitsica ontampaticavoquitanaque.

Irooqueate quenavoquirontsi quichovitoquiaguétanquitsica irivevajajiguetaquero-queate.

⁶ Ariquea iramenajiaque maasano caquinte quero icota Aapani Irioshi imeshiantiguetei.[”]

⁷ Oraqueate yoayoaitanaqueguetei tirorerere caquinteja irivifñacajigueriquea Joanca, iriatimpa icantajiavaqueriquea: “¡Quejejaquempiquea irijanijiate sanatari! Pitsanirovetacaquea. ¿Taate cantajiaquempi picoraquecoraqueitantacaca

* 3:1 Iriratica **Erorishi** irio icantajitica Erorishi Antipashi. Iririni aisa ipajita Erorishi, irio majirontanquitsica ivoaqueguetei Jesoshi (pamenero Irc. 1.5; Mt. 2.1-19). ✪ 3:6 Is. 40.3-5.

acaniqui noviñacajajiaquempiquea aatonijite icatsimajiguimpiquea Aapani Irioshi oncoramanitapojagueueti incatsimatimentajiaquerigueti maasano igovaeguisherjeja?

⁸ Iintsija pinetsanamajajianaquempaja iramenajiaquempinijite maasano arimajaca picantashitajianaja povashiantajanajiro picovaeguisherjetacaca, pintsariventamajatanajemparija Aapani Irioshi. Imaica aatoja picantajigui: 'Aatoqueate icatsimajigana Aapani Irioshi, naroguentitari ichoviquijiani Averaameni.' Pamenajigeroja oratica mapiporoqui. Irininquegueti Aapani Irioshi iragavejaquequeate impeacajiaquempaquea ichoviquivaiejianaqueca Averaameni.

⁹ Jac, yaajitiro poshontyo, itsitijitanaquero inchaquijitaquero ovari maasano inchato teeca oncameetsateji oitsoqui, ariquea intajaiquero paamariqui."

¹⁰ Iriatimpajia icantsijigariquea:

—¿Querocaquea noncojiaquempani?

¹¹ Icantiriquea Joanca:

—Chooacagueti ashintanquitsica mavite iitsaare irojocagaranqueneriquea quericaca teeca inchoocatacoteji. Aisa quericaca choocatacotanquitsica isheca irojocaqueneriquea teeca inchoocatacoteji.

¹² Ariquea ichooacajiaquequea oraniqui capiocapinijiguinirica majirontatsica imentaquipae,[†] iroguentiquea icoraquetashijiaque iriatimpajia aisa incampojeriquea Joanca iriviñacajajiaqueri. Iquemajiaquerigueti iquenquetsavaequetu Joanca icantsitanacaquea iriatimpajia:

—Tsatacaantantatsica, naatimpajia, ¿querocaquea noncojiaquempani?

¹³ Icantsijigariquea:

—Imaicaquea aviatimpajia aatoja poganaajiguiniriquea pignonorojia, iroguenti paajiaque intati icanquea majirontatsica.

¹⁴ Ariquea icoacojiaqueriqueate coaretapae aisa icantsijigariquea:

—Naatimpajia, ¿querocaquea noncojiaquempani?

Icantajiguiriquea Joanca:

—Aviatimpajia aatoqueate paapitsajiguiritsi taaca opajitapae yashincaca itsipapae aisa aatoquea picantajiguiri: 'Aatogueti pojocanaro noninquea noncatsinquempiquea.' Aatoja pamanantajigui imentaquipae itsipa, aatoja picantitsi: 'Aatogueti pojocana nontsojevenquempiquea incatsimaquempiquea majirontatsica.' Iriraquea imentaquitsite ivegaraquempica majirontatsica ariotapojaquequea, aatoquea pinintajiguitsi itsipapae.

¹⁵ Irirajiaquea maasano capiocajianquitsica oraniqui ariquea icojianaca inintamajianaquequea intsamajiaqueri Joanca iriocajate Quirishitotatsica.[‡]

¹⁶ Cotanquitsiquea Joanca icantajiguiriquea maasano: "Naatimpa iroguenti nantaque noviñacajatantajiaquempiro oja iramenantajiquemparoca arimajaca picantashitajianaca povashiantajanajiroquea pipeacaaguishetacaca, cotanquitsiquea incoraquepoje impoitapojenaneca caaviji yanaaquenaquea yagavejamajati. Ooshiatsi, aatotarite noquempejitaritsiquea iriatimpa nompeaquempame amiquerineca noishorejacoquerimeca igaviguitire. Iriatimpa inquempetacaantaquemparo iroviñacajatantajiaquempiri Ishire Aapani Irioshi aisa paamari.[§]

¹⁷ Incoraquepojaquetu iroashiguetajempariquea queri tsariventamajacarica. Inquempetanaquemparoquea aguerogueti oitsoqui, asagorejitemparo, ampishoncavaqueroquea oncoraquejencaquegueti chovigajenca, aanaqueroquea osagoma, onchoocatashitanaquempa oitsoqui. Aguijaavaqueroquea shimatoqui anquempogujitemparoquea. Oraquea osagoma antaitemparoquea. Ariquea inquempetajempaquea Amajirote incapioacajlapojaqueriquea tsariventamajacarica intspatsipaitanajempari jenoqui ichooatigueti Aapani Irioshi. Iriraquea teeca intsariventajiguempariji intigarancaqueriquea camorecariqui teeca ontsivacavaete, incoquempaniquea irantsipeveajiaquempaquea."

[†] **3:12 imentaqui.** Coramani tee inchoocavetempaji quenapapana ipeacaantajitaca paperipana, iroguenti choocatanquitsi imentaqui cavorejatatsica. Irotaque ivegaratantajitaca coramani. [‡] **3:15 Quirishitotatsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegogia icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque "Ishagujitaqueca" aisa "Icoguaqueca", irishagujitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserrotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajiatatsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempariji Imajirojiate maasano. [§] **3:16 Paamari** oquenquetsatocotaquero mavitepae. (1) Pamenero otsapa 17 acaniqui ocantacoqueroqueti camorecari intaantajitaquempaca caarica netsanatiro ininqueca Aapani Irioshi. (2) Pamenero aisa Ya. 2.3 ocantacoqueroqueti icoraquepojaquetu Ishire yamenajiquero quejevetaca paamari. (3) Pamenero aisa 1 Co. 3.13 ocantacoqueroqueti iramenantajitaquemparoqueti yantaguetaqueca maasano caquinte.

¹⁸ Ariquea iquejetacaquea imaica Joanca icamantajiaqueri maasano quero incojiaque-mpani, oshequi icamantaguetaqueri, itsavetacotimojiaqueri Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica.

¹⁹ Aisa icantomajaqueriquea majirontatsica Erorishi, yamenaqueriquea yaapitsaque-riqueate iriguentijeguite imanquigare pajitatsicaquea Eroriashi. Teetarite aparoquea onchoocateji ocatica. Icantimentaguequeriquea aisa taaca opajitapae icovaeguishegueta-caca.

²⁰ Ariquea yogaavaetanaca Erorishi, yogavitaquero oca: isantanatacotsitariquea Joanca.

Iviñacajatacaantacaquea Jesoshi
(Mt. 3.13-17; Mr. 1.9-11)

²¹ Oraqueate tequerataguetiquea irisantanatacojiteriji Joanca, choocatarajaquea iviñacajatantaguitiniquea, ariquea iviñacajatacaantajiaica oshequini caquinteja, ariquea iquejetacaquea aisa Jesoshi iviñacajatacaantacaquea iriatimpa. Ariquea iriraquea Jesoshi yamanaqueriquea Iri. Iroompaquea yamanaquitiguiriquea otanarejanacaquea inquite

²² yamenajitavaqueriquea Ishire Aapani Irioshi iquempetapojacariquea emoreni yampiguiricashipojacariquea iriatimpaqui. Ariquea iquenquetsajencajitanaque jenoqui inquitequi, icanque:

—Aviguentiquea Irijani nopintsamajatacaca, noshineventamajataquempiquea aviatimpa.

Choviquijianaquerica Jesoshi
(Mt. 1.1-17)

²³ Ariquea yajagantsitacotanaquequea Jesoshi 30 ajagantsini iparianacarogueti itsatacaantaque. Ijijitaquejiquea iriojiquea irijanintamajitari Jose, cotanquitsiquea iriguen-tiquea choviquitanaqueri Eri.*

²⁴ Iriraquea Erini iriguenti irijanite Matate.

Irira Matateni iriguenti irijanite Irevi.

Irira Irevini iriguenti irijanite Merequi.

Irira Merequini iriguenti irijanite Jana.

Irira Janani iriguenti irijanite Jose.

²⁵ Irira Joseni iriguenti irijanite Matatiashi.

Irira Matatiashini iriguenti irijanite Amoshi.

Irira Amoshini iriguenti irijanite Naomo.

Irira Naomoni iriguenti irijanite Eseri.

Irira Eserini iriguenti irijanite Nagai.

²⁶ Irira Nagaini iriguenti irijanite Maati.

Irira Maatini iriguenti irijanite Matatiashi.

Irira Matatiashini iriguenti irijanite Semei.

Irira Semeini iriguenti irijanite Joseco.

Irira Joseconi iriguenti irijanite Jora.

²⁷ Irira Jorani iriguenti irijanite Joanani.

Irira Joanani iriguenti irijanite Iresa.

Irira Iresani iriguenti irijanite Sorovaveri.

Irira Sorovaverini iriguenti irijanite Saratieri.

Irira Saratierini iriguenti irijanite Neri.

²⁸ Irira Nerini iriguenti irijanite Merequi.

Irira Merequini iriguenti irijanite Ari.

Irira Arini iriguenti irijanite Cosame.

Irira Cosameni iriguenti irijanite Erimarami.

Irira Erimaramini iriguenti irijanite Eri.

²⁹ Irira Erini iriguenti irijanite Joseo.

Irira Joseoni iriguenti irijanite Eriesere.

* **3:23** Omanaca ocatica oguipitsocaquerogueti. Oraquea iguenquetsatsarequi guiriegojia icanquegueti **huios**, chooca mavite aguenquetsatsarequi oguipitsocaquerogueti: oconoagarantaca ocanque "irijanite", oconoagarantaca aisa ocanque "ichoviquitanaqueca". Omanaca aisa otsipa: tee onconigamajateji queri ocantacotaqueca ichoviquitanaqueca Eri. Iriogueti Jose ocantacotaque guiriegotsaqui ocanquegueti **huios...tou Eli**, oguipitsocaquero "irijanite Eri". Cotanquitsiquea iriogueti ocantacotaque Jesoshi, oguipitsocaqueca "ichoviquitanaqueca Eri". Mateo 1.16 ocanti iriri Jose ipajita Jacovo, irotaquequeca namenantacaca acaniqui irio ocantacotaque Jesoshi ichoviquitanaqueca Eri. Chooca otsipa itioncaqueca jorio coramani ocanti iri Maria ipajita Eri. Irioca tioncacotanquitsica acaniqui, iriotari choviquitanaquerica Jesoshi.

Irira Eriesereni iriguenti irijanite Jorimo.
 Irira Jorimoni iriguenti irijanite Matate.
³⁰ Irira Matateni iriguenti irijanite Irevi.
 Irira Irevini iriguenti irijanite Shimeone.
 Irira Shimeoneni iriguenti irijanite Joraa.
 Irira Joraani iriguenti irijanite Joname.
 Irira Jonameni iriguenti irijanite Eriaquime.
³¹ Irira Eriaquimeni iriguenti irijanite Mereaa.
 Irira Mereani iriguenti irijanite Mena.
 Irira Menani iriguenti irijanite Matata.
 Irira Matatani iriguenti irijanite Natani.
³² Irira Natanini iriguenti irijanite Taavi.
 Irira Taavini iriguenti irijanite Isai.
 Irira Isaini iriguenti irijanite Overi.
 Irira Overini iriguenti irijanite Voose.
 Irira Vooseni iriguenti irijanite Saramoni.
 Irira Saramonini iriguenti irijanite Naasone.
³³ Irira Naasoneni iriguenti irijanite Aminaravo.
 Irira Aminaravoni iriguenti irijanite Arame.†
 Irira Arameni iriguenti irijanite Eserome.
 Irira Eseromeni iriguenti irijanite Parese.
 Irira Pareseni iriguenti irijanite Joraa.
³⁴ Irira Joraani iriguenti irijanite Jacovo.
 Irira Jacovoni iriguenti irijanite Ishaaco.
 Irira Ishaaconi iriguenti irijanite Averaame.
 Irira Averaameni iriguenti irijanite Tare.
 Irira Tareni iriguenti irijanite Nacori.
³⁵ Irira Nacorini iriguenti irijanite Serogui.
 Irira Seroguini iriguenti irijanite Iragao.
 Irira Iragaoni iriguenti irijanite Peregui.
 Irira Pereguiini iriguenti irijanite Evere.
 Irira Evereni iriguenti irijanite Shera.‡
³⁶ Irira Sherani iriguenti irijanite Cainane.
 Irira Cainaneni iriguenti irijanite Arepaquisare.
 Irira Arepaquisareni iriguenti irijanite Sheme.
 Irira Shemeni iriguenti irijanite Noe.
 Irira Noeni iriguenti irijanite Irameco.
³⁷ Irira Irameconi iriguenti irijanite Matosare.
 Irira Matosareni iriguenti irijanite Enoco.
 Irira Enoconi iriguenti irijanite Jarete.
 Irira Jareteni iriguenti irijanite Maarareere.
 Irira Maarareereni iriguenti irijanite Cainane.
³⁸ Irira Cainaneni iriguenti irijanite Enoshi.
 Irira Enoshini iriguenti irijanite Sete.
 Irira Seteni iriguenti irijanite Arai.
 Irira Araini iriguenti irijanite Aapani Irioshi.§

4

Inintavecaquea ampatsini irantacaaquerime Jesoshi teeca irininteji Aapani Irioshi
 (Mt. 4.1-11; Mr. 1.12-13)

¹ Oraquea iroaqueragueti iviñacajatacaantacagueti Jesoshi Jororaniñiqui ichoocamajapo-
 jaqueriqueate Ishire Aapani Irioshi, yaanaqueriquea ontaniqui oquitamampororoitapo-
 jaquegueti.

² Ariquea icoraquetashiqueriquea imajirote ampatsini yasereseretaqueriquea
 yamenantavetacari inintavecaquea irantacaaquerime teeca irininteji Aapani Irioshi.
 Ariquea ichooaque Jesoshi oraniqui oavaetanaquequea 40 savincaguiteri, teequea
 irishecatempaji. Ogatsimajatanaqueri itase.

† 3:33 Oconoaagarantaca paperi ocanti ocantiqui: "Irira Aminaravoni iriguenti irijanite Aramini. Irira Araminini
 iriguenti irijanite Arini." ‡ 3:35 Shera. Icantajitiri aisa "Sara" (Sala). § 3:38 Icanque **Irira Araini iriguenti
 irijanite Aapani Irioshi**, teenica inchoocatenica caquinte irijanintacarica Arai, mana ipeacaacariquea Aapani Irioshi.

³ Iroompaquea icantaqueriquea ampatsini:

–Intsija arimajagueti aviguentica Irijanite Irioshi iintsijate pincanteroja ocatica mapi ompeanaquempata pan pishecataquempaca.

⁴ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea:

–Choocatarite otioncacocagueti ocanquequea: ‘Teequea aparo ontampishitacaanteji ishaca caquinte, jero aisa maasano icanqueca Aapani Irioshi.’

⁵ Iroompaquea yaanaqueriquea jmm agasataanquitsica yonigaaguetaqueri maasanopae quepatsi yashincaca majirontaguetatsica aisa maasanopae yashintajiacaca.

⁶ Icanqueriquea:

–Intsija nompeacaitstempiquea imajirojiate maasano, nojocaquempiquea maasano yashintajiacaca. Aritarite maasanopae ocatica pamenaguequeca iroguentitari nashi. Naatimpaquea nagavejaque nojocaqueneri quericaca nonintacaqueca.

⁷ Ariguetija pigueroventuena pintsarovenquena, pashintaguetaquemparoquea maasano.

⁸ Icantsitanajaquea Jesoshi aisa icanqueri:

–Choocatarite otioncacagueti ocanquequea: ‘Pintsarovoltaquemparija Majirontamajatsica Pirioshite, aparoqueate iriguenti pimajirontamajaquempa.’

⁹ Iroompaquea ariquea yaanaqueriquea Jerosarequi icatiacaapojacariqueate teemporoqui itsaromentantajarica Aapani Irioshi ochoviinatapojacagueti ocaravaequequea jenoqui oanca, icanqueriquea:

–Intsija arimajagueti aviguentica Irijanite Irioshi, iintsijate pisapocanaque isaviji,

¹⁰ ocanquetarite itioncacojiqerogueti ocanque:

‘Intigarancajiacquempiriquea Irioshi irashivantijitete, quisho iroaroaitanaquempi.’

¹¹ ‘Irajiricanaquempiquea irantsomajanaquempi aatonijite pitsitincapojaro mapi.’

¹² Icantsitanacaquea Jesoshi icanqueriquea:

–Cotanquitsiquea choocatarite itioncacojiqerogueti aisa ocanquequea: ‘Aatoquea pamenantaritsi Majirontamajatsica Pirioshite.’

¹³ Ariquea iriraquea imajirote ampatsini iteroncaqerogueti maasano yamenantavetacarigueti, itsinampirejavetajitari.

Yoanajiquea Jesoshi Garireaquei itsatacaantaguetanaque

(Mt. 4.12-17; Mr. 1.14-15)

¹⁴ Iroompaquea yoanajiqueate Jesoshi Garireaquei. Ariquea ichoocamajaqueriquea Ishire Aapani Irioshi yagavejacaqueriquea, ariquea iqumacojiaqueriquea maasano choocajatsica oraniqui.

¹⁵ Itsatacaantaguetanaquequea shinagogapaequi* icapiocontapinijiacaca joriojia, ishineventajianacariquea maasano.

Itsatacaantavetacagueti Jesoshi Nasarequi

(Mt. 13.53-58; Mr. 6.1-6)

¹⁶ Ariquea yoanaquequea Jesoshi Nasarequi iquenquevaritaquegueti coramani. Iroompaquea aapojajagueti savincaguiteri imagorejantajitaca yoanaquequea shinagogaqui icapiocontapinijiacaca joriojia, iquijapojaquequea, ariqueate icotaniquea iriatimpa yoampinaroqueate savincaguiteri imagorejantajitaca.† Ariquea icatiacaquea irampatsajavantaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

¹⁷ Yojocajiqueneriquea paperi itioncanaqueca tsavetantatsica Isaiashini coramaniqui. Yaitsitaroquea iponarejitaro yapatsajavantaqueroquea yamenaguequeroquea otioncacagueti ocanquegueti:

¹⁸ ‘Ichoocaquenaqueate Ishire Amajirote,

iroorijite inintacaquenaquea nontsavetantavaetanaqueneriqueate maasano cogui-
tejacojianquitsica,

nontsatacaantaquemparica Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

Itigarancaquenaquea nontsavetantavaejianaqueneriqueate maasano yaajivecaca nontsatacaantaquemparicaquea queroquea incojiaquempani cameetsanijite iroguipaquijajitajerinijite.

Itigarancaquenaquea namenacajajerinijite shamponcajaguetatsica,

* **4:15** Oratica icantajitica *shinagoga* iroguenti icapiocontajiacaca joriojia yapatsajavantantaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi aisa yamanantapinicarica. Querocagueti iguineniguetacagueti joriojia incarajiaquegueti 10 shirampari quenquevaritatsica iragavejaque impeacaquemparo shinagoga. Incoguiitempariquea aparo jivaquerineca. † **4:16** *imagorejantajitaca*. Irira joriojia imagorejapinijiaque saavaroqui.

nompejiaquempariquea icatsimacatsimajitica.

¹⁹ Nontsatacaajiaqueriquea noncanquequea: 'Imaicaquea aapojacaquea incavintsa-jamajatantaquemfica Aapani Irioshi.'"

²⁰ Iroompaquea iteroncanaquitiguiroquea yapatsajavantaquerogueti yampiguiricajiro-quea yojocajiniri jocaquenerica incajaranqui, isavicanaquequea. Maasanoquea choocajianquitsica shinagogaqui yamenamenaitanaqueriquea sorerere.

²¹ Ariquea iquenquetsatanaquequea icanquequea:

—Imaicaquea onetsanatimojiaquempi ocatica Tioncarentsi piquemajiaquea.

²² Maasanoquea iquenquetsatocotaquerigueti Jesoshi, ishinevencariqueate, yamenajianaquequea intati, yamenajiaqueroquea cameetsavaequequea icantaguetaquea, cotanquitsiquea icanlavacaajianacaquea:

—Nojiquerisacanica irio irijanite Jose.

²³ Icantajiguiriquea:

—Arimaja pincantajiaquea: 'Aavintantatsica, paavintajempaquate avisati.' Aisa pincantajiaquea: 'Maasanopae noquemacojiaquero pantaguetaquea Caperenaoniqui iintsijate pantagueteroquea aisa imaica acaniqui piguinteniqui.'

²⁴ Icantsitanajaquea aisa icanquequea:

—Arimajaquea noncantamajiaquempiquea iriraquea tsavetantiroca icanquerica Aapani Irioshi aatoquea ishineventajitari iguinteniqui.

²⁵ Piquemacojiaqueroqueate paesatoniqui choocatirajagueti Iriashini teequeate onteji-matajeji incani anaavaetanacaquea 3 ajagantsini aisa 6 taai. Itaseajianaquequea maasano Ishiraeriqui. Ochoocavetaquea oshequiavaevaca metojacoropae Ishiraeriqui,

²⁶ cotanquitsiquea itigarancaquerigueti Aapani Irioshi Iriashini teatarite irooqueuea itigarancaqueneriji, ariguentiquea itigarancaqueri Sarepetaqui irooshitacoqueroquea Shirone, iroimotanaqueroquea otsipaquea metojacoroe teeca iro igonoromajaca.

²⁷ Aisa coramani choocatirajagueticquea tsavetantatsica Eriseoni ichoocajivecaquea yoshequiavaevaca avejancarijia Ishiraeriqui, cotanquitsiquea teequeate impeaguetempaji aparo, iriguentiquea pejaatsi aparo Shiriaquítica pajitatsica Naamanini.

²⁸ Irooqueate iquemaquemaitavaquitiguiquea capiocajianquitsica icatsimamajianaquequea maasano.

²⁹ Icatintijianacaquea yoguisotoitsitariquea yaajianaqueri tijañoñajiquea oraniqui ocaratapojigueti ocapiocagueti tsovironaquipae. Yaajiyetanacariqueate ocogarajapojacagueti intanquirejitsitemparimequea, iroguentiquea ocapiocacagueti itsovironaquitape otsempiqui.

³⁰ Cotanquitsiquea iriatimpaquea iquenaguijianaqueriquea niganquiqui yomporogui-jajiacagueti, yoapanajanti.

Jesoshi yoguisotoajiri ampatsini

(Mr. 1.21-28)

³¹ Iroompaquea yoanajiquea Jesoshi Caperenaoniqui, iroguenti guinteninints choocatanquitsica Garireaquei. Arejetapojagueticquea savincaguiteri imagorejantajitaca yoanaquequea shinagogaqui icapiocantapinijiacaca joriojia itsatacaantaquequea.

³² Iquemajiaquerogueti itsatacaantaqueca mana yamenamenaitanaquequea intati, agavejavaequetari icanqueca.

³³ Ariquea ichooaque oraniqui shinagogaqui aparoquea ishaquiacaca ampatsini, icajemavaequeate iririjencani:

³⁴ —¡Ariotaqueshiatsi, Jesoshi Nasarequitica! ¿Queroquea pincojiaquenani naatimpajia? ¿Irooqueuea picoraquetashique pinteroncajiaquea? Notsatavaquempiquea aviguenti Iriomajaca irashi Irioshi.

³⁵ Icantanaquequea Jesoshi:

—¡Pisanticote! Pisotoanajeri.

Irooqueuea iquemaquitiguiriquea ampatsini ariquea icotanaca yoguitejanaqueri ishaquiacaca, iquenapanajantiquea isotoapanajanti yovashiantanjiriquea, teequea queroca incotajeri.

³⁶ Maasanojia mana yoayoaitanaque intati, iquenquetsatavacaajianaca:

—¿Quero cocani iquejequerogueti? ¡Icantajiguiri iquemisanqueriquea ampatsinipae, isotoapanajanti! ¡Caavijitari imajirontamajaca! ¡Caavijiquea yagavejamajati!

³⁷ Iroompaquea maasanopae choocajiatatsica oraniqui iquemacojiaqueriqueate Jesoshi.

Jesoshi yogueshitajirogueti ivaguirote Shimo

(Mt. 8.14-15; Mr. 1.29-31)

³⁸ Ariqueate isotoanajiqueate Jesoshi shinagoaqui icapioacajiacagueti, yoanaquequea itsovironaqueitequi Shimo. Oraqueate ivaguirote Shimo ashinoncajavaequea ocatsirin-cavaeque. Icamantajitavaqueriquea Jesoshi irogueshitajero.

³⁹ Yoanaquequea iroatimpaqui icanaanacaquea iquenquetsatacaaqueoquee joqui-jirentsi yoguisotoajiroquea. Iroatimpaquea ariquee ocotanaja osavogatanaji. Ariquee ocatianaja ojococojaijiniri irishecajiaqueumpaca.

Jesoshi yogueshiguetajirigueti yoshequiavaequequea ashinoncajajitsica
(Mt. 8.16-17; Mr. 1.32-34)

⁴⁰ Oraquea itsaparoncaguitetanajigueti icoraquecoraqueiteaquequea maasano ashinon-cajacojiaitsica ocantashitajajencaguecaquea ashinoncajagantsipae, yaajianaqueneriquea Jesoshi irogueshiguetajiri. Ipamijiavaqueriquea, ipeagueatanajaquea maasano.

⁴¹ Iconoagarancaquea mana ishaquiiajiacari ampatsini. Yoguisotoajaijinirigueti yogu-isotosotoitajiri icajemavaetanaquequea icanqueri:

—Aviguenti Irijanite Irioshi.

Cotanquitsiquea Jesoshi icantimentajiaqueriquea inquenquetsajiaje, irioriji itsajiaque iriguenti Quirishito Meshiantatsica.

Itsavetantaquequeate Jesoshi Joreaqui
(Mr. 1.35-39)

⁴² Osavincaguitetanajigueti yoanaquequea Jesoshi oraniqui teegueti inchoocateji caquinte, cotanquitsiquea icoajiaqueriquea caquinteja ariquee yarejetacovaejiacari ichoocaquegueti. Inintajiavetacaquea iraaajiavaquerime aatonijite yoanaji.

⁴³ Cotanquitsiquea iriatimpa icantajiguiriquea:

—Noanaquetarite noncamantajiaqueriquea aisa choocajianquitsica otsipapaequi guin-teninintsi, nontsavetantaquero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica nontsatacajaia-queri quero icotani imajirontagueti Aapani Irioshi, irootaquequea itigaranquimenque-naquea Aapani.

⁴⁴ Iroompaquea yoanaquequea Joreaqui itsavetantanaqueroquea shinagogapaequi ica-piocapinijigueti joriojia.

5

Yaajiaquequea icarapiovaetaquequea shima
(Mt. 4.18-22; Mr. 1.16-20)

¹ Ariqueate yoanaquequea Jesoshi otsapijaqui iniromotija pajitatsica Jenesare.* Itiorencaventajianacariquee caquinteja, itsinacajianaqueri Jesoshi. Inintajiaquequeate inquemisantajiaqueriquea itsavetantaquerogueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

² Ariquee yameniroquea Jesoshi mavite quenajarontsi ogataagueata. Igataajiaquero-queate ashincaroa, yaguijijianaquequea yajacajajiroqueate imantsatsite.

³ Iroompaquea itetanajaquea Jesoshi iguenajoroqui Shimo icanqueriquea iraimatana-jerota niganquijacoñaji. Isavicaquequea itsatacaajiaqueriquea irirajia omporoguijajian-quitsica otsapijaqui.

⁴ Ariquee iteroncanaqueogueti iquenquetsataquegueti icanqueriquea Shimo:

—Jaameja ontaniqui osaanajataquegueti panquitacotantajiguempari shima pimantsat-site.

⁵ Icanquequea Shimo:

—Tsatacantantatsica, nanquitacoveguitarini incajaranqui pitsecariqui nocantacov-eguitaniqua aapojaja osavincaguitetanaji, teequeate naimajigueji. Cotanquitsiquea imaicaquea aviguenti cantanquitsi, intsishiatsi.

⁶ Irooquea yojocajiaqueroquea inoshicajatsijiavetaroquea taaja itseraiquivaecaro-queate shimapae icanca, niganquiqueate otsatitsatiavetanaca imantsatsite.

⁷ Ariquee yacocovaetanaquequea vacoc vacoc icajemaguitetsijigariquea mavinaqui-tanquitsica quenajarontsi iramitacojiaquerinijite. Yoayoaitanaquequea yamitacojiaque-riquee yaajiaquequea itseraiquivaequeri mavinaquite quenajarontsiqui, tsitijaatacov-aeca.

⁸ Iriaraquea Shimo Peerero yamenaquerigueti caaviji yagavejamajati Jesoshi, igueroentsitariquee icanqueri:

—Nomajirote, cameetsa poanaje, aato pitsipatanatsi, naroguentiquea covaequishetat-sica.

⁹ Itsaroanaquequeate iriatimpa irisatijiaquea itsipatsipaicaca yamenajiaquequeate yaajiaquequea icarapiovaetaquequea shimapae.

* 5:1 *Jenesare* opajita aisa Garirea.

¹⁰ Iriguentiquea itsipatsipaitacaquea irijanitepae Severeo ipajitaquea Santiago,[†] iriraquea itsipa ipajitaquea Joanca. Itsaroajianaquequea iriatimpajia aisa, cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea Shimo:

—Aatoquea pitsaroguitsi. Imaicaquea irioquea pimpitsocashijianaquempa caquinteja, pinquejetacaajajempari shima panquitacojiguirigueti.

¹¹ Iroompaquea itsinampijaatacojianaquea igataapanajantiro iguenajaropae, itaria-panajantiroquea maasanopae, yoayoaitanaji yoguijaguijaitanaqueriquea Jesoshi.

Jesoshi ipeajiriquea avejancari
(Mt. 8.1-4; Mr. 1.40-45)

¹² Ariquea ichooaquegueti Jesoshi ocapiocacagueti tsovironaquepa, icoraquepoji quea avejancari. Yamenapojaquegueti Jesoshi iguerovempojacari yarejevaetaquita ivancaqui isavi, icanqueriquea:

—Nomajirote, arigueti pinique, pagavejaque piveajena navejancavejancaacagueti.

¹³ Iriraquea Jesoshi icantajempequitana ipamitsitari, icanqueri:

—Jeeje, noninque. ¡Pimpeanajempaja!

Irooqueate icanquitiguri jac peanaja yavejancavejancaacagueti.

¹⁴ Ariquea icantavajiriquea Jesoshi:

—Aatoquea picamantitsi. Iriguentiquea poimotanaque saserorote ponigaapojempaquea, paanajenerija viratsipae, pinetsanaqueroja icantaqueca Moishishini cameetsanijite iramenamajaquempinijite, ariquea incanquempi peanajimpi, intsajiaquempinijite maasano peamajatajimpi.

¹⁵ Cotanquitsiquea arimpaqueate iquemacomajajianaqueriquea Jesoshi, itirorencashijianacariquea osheguini inquemisantajiaqueri intsavetantaquegueti, aisa impeaguetajeriquea irashinoncajaneja.

¹⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi yoapiniti osamani teegueti inchoocimateji caquinte iramanaqueeriquea Iriri.

Jesoshi yogatajirigueti teeca ironquempaji
(Mt. 9.1-8; Mr. 2.1-12)

¹⁷ Iroompaquea itsatacaantaqueguetiquea Jesoshi, ariquea ichooacajaquequea oraniqui isavisaviique pariseojia irisatijiaquea tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini quenajapojatsicaquea Jerosarequi aisa guinteninintsipaequi Garireaquei aisa Joreaquei. Iriraquea Jesoshi yogueshijiaqueriquea ashinoncajajatsica, iriguentiquea agavejacaqueriquea Aapani Irioshi.

¹⁸ Ariqueate icoraquecoraquepoji itsipapae caquinte yamacojiapojaqueriquea teeca ironquempaji iraaajianaqueriqueate intsompogui ichooaquegueti Jesoshi.

¹⁹ Cotanquitsiquea querocampa inquenacaajiaqueri inquijacaantajianaquemparicate, omporoguijajacaquea tirorererere caquinteja. Yataitaitanaquequea jenoqui sotsiqui ocantamentocagueti itsopajaguequero ogotapae ivichajajiguequea quepatsi, ishimatarejitaro, yoguisoroncaojiaqueriquea teeca ironquempaji itampaticatocaquegueti ichooataquegueti Jesoshi.

²⁰ Iriraquea Jesoshi itsajivaqueri yaventajiapojacari irogueshitajeriniji, icanqueriquea teeca ironquempaji:

—Shirampari, jac shetacotajimpi maasano pipeacaaguishevecaca.

²¹ Iriraquea tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini, irirajia pariseojia iquenquejajianaque intati: “¿Taate ipaji irira quejemanatacarica Aapani Irioshi? ¿Ooqueate choocampaca itsipa agavejanquitsineca irishetaqueroqueate covagueisherentsi? Aparoqueate yagavejaque Aapani Irioshi.”

²² Cotanquitsiquea Jesoshi itsajivaqueriquea iquenquejajiaquea icantsijigariquea:

—¿Queroquea picopicoitanacani piquenquejajianaquequea piquejejaqueroquea imaiaca?

²³ ¿Querocampate caavijica anaque mananquitsica? ¿Iroocajate noncantaquerigueti teeca ironquempaji: ‘Jac shetacotajimpi maasano pipeacaaguishevecaca’, iroocajate noncantaquitigueri: ‘Pincatanaje panijitanaje?’

²⁴ Imaicaquea namenacaajiaquempiroquea yagavejaquequea acaniqui quepatsiqui irira Irijanite Caquinte[‡] irishetacoitajeri ipeacaaguishevecaca caquinte.

Irooquea icantanaquitigui ipitsocashitari teeca ironquempaji icanqueriquea:

[†] **5:10 Santiago.** Iguenquetsatsarequi guiriego ipajita **Iakobos.** Iconoagarantaca quimajareri yoguipitsocaquerogueti ivajiro ipajitiri **Santiago**, itsipa ipajitiri **Jacobo.** Mavite oponeaca iquenquetsatsarequi evereo, ipajitiri **Yaakob.**

[‡] **5:24** Icanquegueti Jesoshi **Irijanite Caquinte** mana icantacotaca iriatimpa, mana oquejetaca icantacoqueri itsipa. Iriotaque Quirishito Meshiantatsica quenapojatsica jenoqui inquitequi, icaquintetapojquetari ivoapojaque.

—Iintsija noncanquempiquea pincatianaje, paanajero pinorijancaca, poanaje pitsovi-ronaquitequi.

²⁵ Irooquee icantaquitiguiriquea icampanajantaquea icatiapanajanta, yaanajiroqueate inorijancaca yoanaji itsoviroaquitequi, ishineventamajatanacariquee Aapani Irioshi, icanquequee: “Ariotesaa, Aapani, poganejencamajata.” Maasanojia yamenajivajiriquea.

²⁶ Yamenamenaitanaquequeate intati ishineventamajajanacariquee Aapani Irioshi iri-atimpajia aisa, itsaroamajajianaquequee icantajigui:

—Imaica ocatica savincaguiteri amenantajiacaroca oganejencatatsica teeca iramena-jiteroji.

Ishecatacquea Jesoshi itsoviroaquitequi Irevi

(Mt. 9.9-13; Mr. 2.13-17)

²⁷ Ariqueate isotoanajiquea Jesoshi icantanaja ontaniqui yamenapojaqueriquea aparo capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae. Ipajitaquea Irevi.[§] Isavicaquequee ipashicatsarajitirogueti yoguijajivaqueri avisavisaitatsica ivegaratacaajivaqueriqueate imentaquitsite maasano aajiananquitsica irajaarropae aisa taaca opajitapae. Ariquee icanqueriquea:

—Jameja, poguijatanaquena.

²⁸ Ariquee yovashiantaguetanaqueroquee Irevi maasanopae, icatiitsitanaca, yogui-jatanaqueri.

²⁹ Irooppaquea itiacanquequeate Irevi taaca opajitapae, icajemaqueriqueate Jesoshi irishecaquempa itsoviroaquitequi. Icajemacaantaguequeri itsipapae oshequini capio-capinijiguinirica majirontatsica imentaquipae, itsipapae caquinte, irishinevenquempari Jesoshi. Itsipatsipaicaca ishecajia.

³⁰ Cotanquitsiquea iriraquee pariseojia itsipatsipaicari tsatacaantajiguiroca itionca-cotanaquea Moishishini, icantajiaqueri itsatacaane Jesoshi:

—¿Queroaquea picocijaniciquea pishecajiacagueti pitsipatsipaitantacarica capiocapini-jiguinirica majirontatsica imentaquipae aisa itsipajia covaequishetatsica?

³¹ Icantanaquequee Jesoshi:

—Irraquea teeca irashinoncajempaji teetarite incoguitejacotempariji aavintantatsica. Iriguenti coguitejacojigari ashinoncajajiatsica.

³² Ariqueate noquejetacaquee naatimpa teequee irioquee noncoraquetashiteji teeca incovaeguishhejiguempaji noncajemajiaqueri incantashitatijaijanajempaja, iriguenti no-coraquetashijiaque covaequishejiatsica noncajemajiaqueriquea cameetsanjite incantashitatijaijanajempanjite irovashiantanajeromijite ipeacaaguishevecaca.

Icoacojitaqueriquea Jesoshi irisanticotantajitemparoca isheca

(Mt. 9.14-17; Mr. 2.18-22)

³³ Irooppaquea icantajitaqueri Jesoshi:

—Irraquea itsatacaanejia Joanca aisa irashijia pariseojia yoguipaquiijapinijiaqueroquee isheca teetaquee irishecatitajempaquee cameetsanjite incantacoguitempaniquea iramanajiaqueriquea Aapani Irioshi. Cotanquitsiquea pashijia pitsatacaguica ¿queroaquea icojiacani teequee inquejiguempariji iriatimpajia, manaqueate icantacoguitaniquea ishecaguitani, imiraguitani?

³⁴ Irooppaquea iquempetacaanca Jesoshi icanque:

—Pinquenquejeja inchoocateguetiquea iriaqueraca manquigatanquitsineca incajemaji-aqueriquea itsipavijijiaca irishecajiaquempa, ¿arimpaqueate aatompate ishecajiga? Irishecajiaquempaquee, itsipajiacaritarite cajemajiaquerica, shinejiantaquea.

³⁵ Cotanquitsiquea oraquee aapojempagueti incatsimantajitaquemparica irajai-tanaqueri osamani, ariquee iroguenti iroguipaquiijantajiaquemparoca isheca, irishimam-poanacacojianaquempari.

³⁶ Ariqueate Jesoshi iquejetacaajianacariquee aisa icanque:

—Aato agaveji atotasharo iroaqueraro quitsaarentsi capichaji ampatacanquemparo iroquetishitequinica quitsaarentsi. Anquejevetaquempagueti imaica antovetaquem-parogueti iroaqueraro, ompomatsaquempaquee. Oratica aavetacaca capichaji ompatama-taquivetaquempa, aato ocameetsamajati, aatotari oquejetaro.

³⁷ Aisa aritarite onquejetaquempaquee iroguijaatantajitaquemparogueti vinoja iroaquerajatica oncachotapoje iroguijaatantajivetaquemparogueti imeshinanaquiqui iriquetinica. Oroameshinatanaquetari, oncachoamajavetanaquempagueti oshimoajavetanaquempaquee, ariquee oncotanaquempa aravoavetaquitempa

§ 5:27 Iriratica **Irevi** ipajita aisa Mateo (pamenero Mt. 9.9; Mr. 2.14).

imeshina, ariquea intyaquisanaque oshacojaatanaquempaquee vinoja, aisa impomatsataquempaquee imeshina.

³⁸ Jeroquee caavijiquea ocameetsataque: oraquee vinoja iroaquerajatica iroguentiquea iroguijaatantajiquemparo iriaquerameshinari cameetsanijite aatonijite opomatsajata vinoja, aisa aatonijite ipomatsata imeshina.*

³⁹ Aisa quericacaquea miraroca vinoja iroquetijaca teequea irinintajeroji iroaquerajaca, manaqueate icanquequee: 'Oraticaquea iroquetica irooquee cameetsajamajatanquitsica.'†

6

Ishiregujiaque tirigoitsoqui itsatacaane Jesoshi savincaguiteriqui imagorejantajitaca
(Mt. 12.1-8; Mr. 2.23-28)

¹ Iroompaquee aapojajaguete savincaguiteri imagorejantajitaca yoanaquequee Jesoshi icantanaca tirigomashiqui, itsipatsipaitanacari itsatacaanejia. Irooquee icantajanacaguetiquea oraniqui ishireguipanajanti tirigoitsoqui isagorejajiaqueroquee ishecacajacaro.

² Iroompaqueate yamenajiaqueguete pariseojia icantsijigariquee:

—¿Quero ocotacani paajianaquequee tirigoitsoqui? Imaicatarite iroguentiquea savincaguiteri imagorejantajitaca icantimentantajitirotarite irantantajitemparo.

³ Icantanaquequee Jesoshi:

—¿Arimpate teequea pampatsajavantacotimajigueroji aviatimpajia itioncacojitacuerigueti Taavini coramani ocanqueguete itaseanaque iriatimpa aisa itsipajianacaca, teequeate onchoocotimajaniquejeji taampaquee irishhecajiaquempaca?

⁴ Iquijitsitanacaqueate itsovironaquitequi Aapani Irioshi* ishecatacaroquee pan icantimentantajitica irishhecajitemparoguete, manaquee yojoquijitaquero oraniqui shitaponcarontsiqui cameetsanijite iramenaqueronijite Aapani Irioshi. Iriguentiquea shecataroquee saserorotejia, iriotaquequee canaquerogueate Aapani Irioshi. Cotanquitsiquea iriraquee Taavini ishecatacaroquee, aisa yojocajiaqueneriquea itsipatsipaitacaca.

⁵ Icanquequee aisa:

—Iiraquee Irijanite Caquinte iriguentiquea cantatsica queroca icantimentantajitica irantantajitemparoguete savincaguiteri imagorejantajitaca, aisa querocaquea teeca incantimentantajiteroji.

Jesoshi yogueshitajiri chompevacovetatsica savincaguiteri imagorejantajitaca
(Mt. 12.9-14; Mr. 3.1-6)

⁶ Iroompaquee aapojajaqueate otsipaquea savincaguiteri imagorejantajitaca yoanaquequee Jesoshi shinagogaqui icapiocantajiacaca joriojia itsatacaantaquequee. Ariquea ichooaque oraniqui chompevacotantacaroca itincanimpequiqui, teequee iragavejempajiquea impacorejempaji.

⁷ Iiraquee tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini aisa pariseojia yamenamajataqueriqueate Jesoshi iramenajiaqueriquea arica impeajeriqueate savincaguiteriqui imagorejantajitaca intsavetantimenquerinijite incantajigueti ipeacaaca teeca oncameetsateji ipeajiriquea chompevacori savincaguiteriqui imagorejantajitaca.

⁸ Cotanquitsiquea Jesoshi itsataquequee iquenquejajiaqueca. Icantsitariquee chompevacovetanquitsica:

—Intsijate pincatigueti iramenajiaquempinijite maasano.

Icatiitsitanacaquea.

⁹ Ariquea icantajiguiro Jesoshi:

—Intsija noncoacojiguempi. ¿Querocaquea icanque Moishishini coramani? ¿Taaca irantantajitempaca savincaguiteriqui imagorejantajitaca? ¿Ariquea icanque impeacaantajitemparo cameetsa, irooca irantantajitaquemparoquea covaeguisherentsi? ¿Ari icanque aavajeri agonoro aatonijiji imetoji, irooca icanque ametojaqueri?

¹⁰ Ariqueate yamenaquericquea maasano capiocaventajiacarica icanqueriquea chompevacovetanquitsica:

—Pincantavacotempaja.

* **5:38** Itsatacaantica Jesoshi iroguenti quejetacaroca quitsaarentsi iroaqueraro, oquejetacaroca aisa vinoja iroaquerajatica. Aato agaveji otsipataro itsatacaantica pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini. † **5:39** Ari iquejejiaca caquintejeja, iconoagarantaca tee irinintejeji inquemisantajero iroaqueraca itsatacaantaquea Jesoshi.

* **6:4** Ocanqueguete **itsovironaquite Aapani Irioshi** iroguenti ocancoque quitsaarentsivanco itsariventantajitarica iriatimpa. Icantajitiro Taverenacoro. Coajica irijanite Taavini ipeacaacaro mapipanico icantajitica **temporo** intsariventantaquemparica. Ipajiqueroquee iroatimpa aisa **itsovironaquite Aapani Irioshi**.

Irooquee icantavacovetanaquitiga ariquea icotanaja iraco jac peamajatanaja.

¹¹ Cotanquitsiquea iriatimpajia icatsimamajianaquequee icanca, iquenquetsatava-caajianacaquea querocaca incojiaquerini Jesoshi.

ICoguiajiaqueri Jesoshi 12 impeacaajiaquempaca itigarancane
(Mt. 10.1-4; Mr. 3.13-19)

¹² Otsipa savincaguiteri yoanaquequee Jesoshi otsempiqui iramaneriquea Aapani Irioshi. Yamanaqueeriquea icantacoguitani osavincaguitetanaji.

¹³ Osavincaguitetanajigueti icajemajiaqueriquea itsatacaanejia iriatimpaqui. Ariquea icoraquejiaquegueti icoguiaque 12, ipeacaajiacari itigarancane.

¹⁴ Maasano yaajiaquea ariqueate ipajijiaquea: Shimo (ipajitajica Peerero), Antirishi (iriguentijeguite Shimo), Santiago, Joanca, Jeripe, Varitorome,

¹⁵ Mateo, Tomashi, Santiago (Irijanite Arejeo), Shimo (icantajitica “Serote”),[†]

¹⁶ Jorashi (irijanite Santiago)[‡] aisa Jorashi Ishicariote (aacanquerineca Jesoshi oncoramanitanajigueti).

Itsatacaajiaqueriquea Jesoshi oshequi caquinte
(Mt. 4.23-25)

¹⁷ Ariquea yoguirincaquea Jesoshi itsipsipsaitajariquea itsatacaanejia isavisaviipojaji opiguetejacagueti. Yomporoguijaventajianacariquea itsipapae itsatacaanejia yoshe-quivaavequequee aisa itsipapae quenaquenaitapojatsica osamani Joreaqi aisa Jerosarequi aisa quenajiapojatsica otsapijaguetajocaguetequee Tiroqui aisa Shirone. Iroguentiquea icoraquetashijiaquequee inquemisantajiaqueriquea Jesoshi intsavetantaquegueti aisa cameetsaniji irogueshitimentajeriniji yojoquijiguetacagueti.

¹⁸ Iriiraquea ishaquiaguetaacaca ampatsinipae yoguisotoaguetajiniriquea.

¹⁹ Maasanopae inintajiaquequee inchagajiaqueriquea, yamenajiaqueriquea yagavejamajati, yogueshiguetajiriqueate maasano.

Quericaca shinetavajatsineca aisa quericaca atsipetavajatsineca
(Mt. 5.1-12)

²⁰ Iroompaquea yamenajiguiriquea Jesoshi itsatacaane icantajiguiriquea:

“Caavijiquea pishinevaejiaquempa aviatimpajia coguitejacojianquitsica,[§] pimajirontajiacaritarite Aapani Irioshi.

²¹ Caavijiquea pishinevaejiaquempa aviatimpajia taseajianquitsica imaica,^{*} pinquemajiaquempatari.

Caavijiquea pishinevaejiaquempa aviatimpajia irajianquitsica imaica, iroguishinejiaquempitari Aapani Irioshi pishirontajiaquempaquee.

²² Caavijiquea pishinevaejiaquempaquee aviatimpajia irisemajitempigueti iramenajiaquempigueti pitsariventajiacari irira Irijanite Caquinte.

Aricaquea aatoquea inintajigui pinconoajiaquempari manaqueate incantaguishejianaquempi

aisa incantacojiaquempi: ‘Iriguenti covaequishemajatanquitsica.’

²³ “Iriiraquea choviquijianaquerica ariquea iquejejaqueriquea tsavetantajiguinirica Aapani Irioshi coramanipaequitectura icatsimajiaqueriquea. Ariquea aviatimpajia pamenajiaquegueti inquejejaquempigueti imaica pishinejianaquempaquee, pishinemajianaquempa, pitsajiaquequee caaviji iroguishinejamajaquempiquea Aapani Irioshi oncoramanitapojagueti ontaniqui inquitequi, ipeacaajiaquempiroitari irojocajiaquempica.

²⁴ ¡Cotanquitsiquea imaicashiatsi pantsipevaejiguempa aviatimpajia ajaarantajiaatsica![†]

Aatotarite querica guishinejajimpitsi oncoramanitapojagueti, iroorijite pishinetsicaquea imaica, pishineventavecaroquee pashintaguecaca.

²⁵ ¡Imaicashiatsi pantsipevaejiguempa aviatimpajia quemajianquitsica imaica, pintaseajigue!

Imaica pijique: ‘Teetarite taaca noncoguitejacojiguempaji.’

[†] 6:15 *Serote* ocanque “nintamajatsica”. Irooquee icantajitiri irirajia joriorjia nintamajatanquitsica iroguisotoajigueri Iromauitica omperaperaacarica onchoocatashitajempanijite iguepatsite ishiraerijia. [‡] 6:16 Iriratica *Jorashi (Irijanite Santiago)* ipajita aisa Tareo. Pamenero Mt. 10.3; Mr. 3.18. Iguenquetsatsarequi guiriego ocanque “irashi” Santiago irotaquequee iconoagarantantacaca caquinte yoguipitsocaquerogueti icantiri “iriguentijeguite” Santiago.

[§] 6:20 Icanquegueti *coguitejacojianquitsica* iquejetacaacari aisa irirajia tsatanquitsica ishirequi tee iragavejamajatempanji. Pamenero Mt. 5.3. ^{*} 6:21 Icanquegueti *taseajianquitsica* iquejetacaacari aisa nintamajianquitsica incomajamajiaquempa, iragavejacajiaqueritari irinetsanajiguero ininqueca quejetaca inquemajiaquempica. Pamenero Mt. 5.6. [†] 6:24 Icanquegueti *ajaarantajiaatsica* icantacotaqueriquea aisa irirajia quenquejajiaatsica: “Teetarite noncoguitejacotempariji impintsatocotena Aapani Irioshi, caavijiquea naatimpa nagavejaque.”

Oncoramanitopojajegueti pinquenquejajavetanaquemparoquea pinintajianaque-
quea incavintsajajiaquempiqueate Aapani Irioshi, cotanquitsiquea aatoquea
ichoocatimati amijiajempineca.

¡Imaicashiatsi pantsipevaejiguempa aviatimpajia shirontajatsica imaica, pishinevencaro-
queate maasanopae quepatsipaequítica!

Oncoramanitopojajegueti pishimampojancajiaquempaqueea pirajiaaiguempa.

²⁶ ¡Imaicashiatsi pantsipevaejiguempa aviatimpajia irishineventajiaquempigueti maasano!
Ariqueate iquejejiacariquee paesatinijianacarica ishineventajiacari tsavetantajiat-
sica amataajatsica.

Ampintsajiaquempari catsimajiacajica
(Mt. 5.38-48; 7.12)

²⁷ “Imaicaquee aviatimpajia quemisantajiaquenaca noncantajiaquempiquea aisa.
Pimpintsajiaquempariquee catsimajiaquempica aisa pincavintsajajiaqueriquea
semaquempica.

²⁸ Irirajia cantavetaquempica: ‘¡Shoo poanaque camorecariqui!’, manaquee pinquen-
quetsatacaqueriquea cameetsa, pincanqueri: ‘Noninque pinchoocajiaque cameetsa.’
Pamanacoventajiaqueriquea quenquetsaguishetacovequempica.

²⁹ Inchoocaquegueti capojaquempineca pivoroqui pimpitsoquempaquate acaquero-
catica otsipavoro inquejetacaitemparoquea iroatimpa. Inchoocaquegueti aapitsataquem-
pironeca piitsaare, irinintsitaquempirogueti otsipa intsompoguitica piitsaare, pojoquiten-
empari.

³⁰ Inchoocaquegueti amanaquempironeca taaca opajitapae, pojocaqueneriqueate. In-
choocaquegueti aapitsaquempironeca pashincaca, aatoquee picantajiri: ‘Pojocajenaroja.’

³¹ Pincavintsajajiguerijsa itsipajia, pinquejetacaguemparo pininquegueti incavintsaj-
iaquempi aviatimpa.

³² “Managueti irioca pimpintsajiguempa pintsajiguempica aviatimpajia, zarimpa
irooquee irishinevenquempi Aapani Irioshi? Ariquate icojiga aisa coguishejiatsica,
itsajiguirotari impintsataquempari pintsatarica iriatimpa.

³³ Managueti irioca pincavintsajajigüe cavintsajajiaquempica aviatimpajia, zarimpa
irooquee irishinevenquempi Aapani Irioshi? Ariquate icojiga aisa coguishejiatsica, it-
sajiguirotari incavintsajajiaqueri cavintsajirica iriatimpa.

³⁴ Aisa arigueti pojocaqueneri pigonoro yamanaquempica iramanaquempigueti irogu-
ipijaempica coajica, cameetsavaeque. Cotanquitsiquea managueti irioca pojoquene
quejetacaajajempineca zarimpa irooquee irishinevenquempi Aapani Irioshi? Ariquate
icojiga aisa coguishejiatsica, yojocajiguiniri igonoro cameetsaniji inquejetacaajempari
iriatimpa.

³⁵ Cotanquitsiquea aviatimpajia noncantajiaquempiquea pimpintsajiaquempariquee
catsimajiaquempica, pincavintsajantaquequea, aisa pojocaquenerigueti cantaquempica
iroguipiajempiro, aatoquee poguijacojiaja inquejetacaajempi. Pinquejejiaguempigueti
imaica, incavintsajamajajianaquempiquea Aapani Irioshi Anaantamajataatsica aisa pin-
quejejiaguempariquee iriatimpa, icavintsajajiaqueritari teeca inquenquejacojiguerijsa
aisa covaequishetatsica.

³⁶ Pimpintsatacotantajiguempaquee, pinquejejiaguempariquee Piri Irioshimajaca ip-
intsatacotantamajatagueti.

Aatoja piquenquejacoguishetsitiritsi peacaajigaroca covaequisherentsi
(Mt. 7.1-5)

³⁷ “Pamenitaquerigueti yantaguishetaqueca itsipa aato piquenquejitsi: ‘Teequee in-
cameetsateji, covaequishetaca’, ariquea aato iquejetacaajitimpi aviatimpa. Aatoquee
pinintitsi incatsimatimentero Aapani Irioshi covaequishetanquitsica, ariquea aato iqueje-
tacaajitimpi aviatimpa. Pimpeacotsitajempari itsipajia, ariquea inquejetacaajitaquempi
aviatimpa.

³⁸ Pincavintsajantamajajigüe, ariquea inquejetacaajitaquempiquea aviatimpa.
Incavintsajamajajiquempiquea, onquejetaquempa incavintsajamajajiquempigueti
intseraiquimajataquempiro pishimatotequi irivinacamajatavaquero irantecacotava-
quero irosati osocaguítanaquempa. Querica caavijica iranaaque incavintsajanta-
majataque, caavijiqueate incavintsajajiaqueriquea iriatimpa, cotanquitsiquea iriraquee
arica igoca icavintsajanquequea, ariqueate inquejetacaajitaquempari iriatimpa ariquea
igotaquempa incavintsajajiaqueriquea.”

³⁹ Ariquate iquenquetsatanajiquea Jesoshi iquenquetsatacaqueriquea tsatacaan-
tantatsica, icanquequee: “¿Arimpaqueate iragavejaque shamponcajari iranaqueri itsipa

shamponcajari ironigaantaque? ¿Aatompaquea itanquiretanquireitanaque mavite ocogaraajapocagueti?

⁴⁰ Iriraquea itsatacaajitica, teequea iranagueriji tsatacaguirica, cotanquitsiquea arigueti intsitacacaaguetaqueri intsatacaquerigueti irooquea inquejetananaquemparica iriatimpa.

⁴¹ “¿Querocaquea picocani pamenantacarica itijaarojaniqui pigonoro cotanquitsi tee pinquenquejacoteri inchapoa poquijaqui pashi aviatimpa?”

⁴² Aatogueti pameniro inchapoa poquijaqui pashi aviatimpa, ¿arimpate pagavejaquempa pincanqueri pigonoro: ‘lintsija, iguentijegui, nonquitsoajempiro pitijaaro?’ Cameet-satamampeatsica, iroquetitarite pijivatavaque pinquitsoavajerota inchapoa poquijaqui pashi aviatimpa, ariquea pamenamajatanaje pinquitsoimentajenerinijite tijaataquerica pigonoro.[‡]

Jesoshi iquenquetsatacojiaqueriquea caquinte iquejetacaacari inchato sovenatatsica (Mt. 7.17-20; 12.34-35)

⁴³ “Maasano inchatopae choocatatsica osovena ishecajitica aatoquea agavejitsi onchooqueue osovena teeca irishecajitemparoji. Ari oquejetaca inchatopae choocatatsica osovena teeca irishecajitemparoji, aatoquea agavejitsi onchooqueue osovena ishecajiguetata.

⁴⁴ Maasanopae inchato iroguenti itsatantajitaroca osovena. Iguerasovena teequea onchoocatantemparoji samerento. Aisa ovaitsiqui teequea onchoocatantemparoji poronqueto.

⁴⁵ Ariquea iquempetaca caquinte comajamajatatsica iroguenti iquenquetsatacoguetaque cameetsaripae, irootari iquenquejacoguetaque. Iriraquea teeca incomajamajatem-paji iroguenti iquenquetsaguishetaque taaca opajitapae, irootarite iquenquejacoguetaque iriatimpa. Maasanopaetari iquenquejacojiguetica irootaquequea iquenquetsatacojiguetica.

Jesoshi itsavetacotaqueriquea caquinte iquejetacaajiacari peacagaroca tsovironaqui (Mt. 7.24-27)

⁴⁶ “¿Querocaquea picociacani picantajiaquenaqueate intati: ‘Nomajirote, Nomajirote’, cotanquitsiquea teetarite pinetsanajiavaqueroji nocantajiavequempica?”

⁴⁷ Imaicaquea noncantajiaquempiquea queri iquejetaca iriraquea quericaca coraque-tashiquenaca iquemisantaquenaquea ariquea inetsanamajaquero nocantaquerica.

⁴⁸ Manaqueate iquejetacariquea caquinte vinchajiroca itsovironaquite. Iqueequitaro-quea yoavaequeroquea jmm isavi imontsitajacotantacaros shiratantapi. Ariquea ivinchajavaquero. Iroompaquea amaravepojacaquea oja anaacotanaqueroqueate itsovirona-quite otampishijavaatanaquea ocanca, cotanquitsiquea teequea agueroji, ocatiavae-caqueate isaviqui imontsitajacotantacarotar mapi oquishomajatantacaca.

⁴⁹ Iriraquea quemavetavacaroca ncanqueca cotanquitsiquea teequea irinetsanateroji manaqueate iquejetanacari itsipa ipeacaacaqueate itsovironaquite teequea iroguijaama-jateroji isavi, querocampaquea onquishotanquempaca. Iroompaquea amaranaquegueti oja anaacotanaquero itsovironaquite, otampishijatanaque osoveanaquero, jac aapanan-jantiro, oteroncamaajatanaquero oanaquero.”

7

Jesoshi yogueshitajiriquea yashincaca imajirojiate coaretajia (Mt. 8.5-13)

¹ Iteroncanaqueroquetiquea Jesoshi itsatacaajiaquerigueti yoanajiquea Caperenaoqui.

² Ariquea ichoocati oraniqui coareta Iromaquitica. Iriatimpa iriguentiquea imajironcaca 100 igoaretajiate. Yojoquijivaecaquea yashincaca caavijica ipintsamajatacaca, iroovepojaca irimetojeme.

³ Irootaquequea iquemacotantaquerigueti Jesoshi itigarancaqueriquea iramajiroreja jorijia incamanquiteri incoraquequeniji irogueshitajeri yashincaca.

⁴ Iroompaquea yoayoaitanaquequea icantajiaipojaqueriquea Jesoshi:

—Nonintamajajiaque poanaque pogueshitajateneri yashincaca imajirojiate coaretajia, caavijitari icameetsati ashintantanquitsica.

[‡] 6:42 *tijaataquerica pigonoro*. Oquejetacaro arigueti pinique pincanqueri pigonoro irovashiantajero covaequish-erentsipae yantaguetica, aviquetita jivaquerone povashiantajero pantaguisheguetica aviatimpa. ¿Querocaquea picocani pamenantacarica ipeacaaguishetacaca pigonoro cotanquitsi teequea pameneroji pashi aviatimpa caaviji pogaaca?

⁵ Ipintsamajajiacajitari aatimpajia joriojia, yantacaantaquenaro shinagoga nocapiocantapinijiacaca.

⁶ Ariquea yoanaquequea Jesoshi yoguijaguijaitanaqueriquea. Yaajiavetanacaro quempeji tsovironaqui qui itonquivojajiacacari itsipavijijiacaca imajirojiate coaretajia. Iri-atimpa iroguentiquea itigarancajiaqueri intonquivojajiavaquempari incantajiavaqueri:

—Itigarancajiaquena notsipavijitaca icanquempi: ‘Nomajirote, aatoquea patsipeventanaqueate pincoraquetashivaequena notsovironaquitequi. Aatotarite piquijitsitanarotsi notsovironaquite, notsaquetarite panaamajataquenaquea.

⁷ Irooataquequea nopashiventantacaca naatimpa inchiquioji noanaque nonquenquetsatacaajiaquitempi. Pincantajaniquiqueja impeapanajantempaquee nashincaca.

⁸ Quejetaca naatimpa ichooacaveca tigarancanaca, ariqueate ichooaque nashi nogoaretajiate notigarancajiguica. Queriacaca noninqueca nontigarancaqueca inquemisantaquenaquea iroanaque. Itsipaquea nocajemirigueti icoraquetaque. Aisa ichooaque nashincaca taaca opaji nomperacarica iquemisanquenaquea.’

⁹ Irooquea iquemavaquerigueti Jesoshi icanqueca yamenanaque intati. Ipitsocashjianacariquea maasano oguijaguijaiquerica icantajiguiriquea:

—Noncanquempiquea, choocavetaca oshequini quemisantajiaquenaca acaniqui Ishiraeriqui, cotanquitsiquea teequa namenimaguetaji aparo inquejetempariji irica itsamajiatigueti nagavejamajati.

¹⁰ Ariquea irirajia itigarancajiaqueca imajirojiate coaretajia icoraquecoraqueivetajaquea tsovironaqui qui yamenavepojariquea jac peamajatanaja yashincaca.

Jesoshi itancorejajiniroquea irijanite metojacoro

¹¹ Iroomba yoanaque Jesoshi quinteninintsiqui icantajitica Naine, yoguijaguijaitanaqueriquea itsatacaanejia aisa oshequi caquinteja.

¹² Ariquea yaavetapojacaroquea quempeji osotomoro otantotacojiacagueti tsovironaquipae, yamacojipojiri metojatsica inquitajiajateri. Iriquentiquea irijanite metojacoro, aparoqueate icocaniquea iriatimpa irijanincaca. Icantaventajianaqueroquea tirorerere caquinte oguijaguijaitanaqueroca irijanincaria.

¹³ Ipintsatocotanacaroquea Amajirote yamenaquerogueti iriaca, icanqueroquea:

—Aato piraga.

¹⁴ Yoashitanaqueroquea yamancarica ipamitsitaro. Ariquea icatintiitapojacaquea natacojiquerica. Ariquea icanqueriquea Jesoshi metojanquitsica iriaqueraca quenquevaritananquitsi:

—Shirampari, noncanquempiquea pintinajanaje.

¹⁵ Ariquea isavicanaji metojavetanquitsica iquenquetsatanajiquea. Yojocajiniroquea iriniro.

¹⁶ Yamenaqueguetiquea maasano yogueshitajirigueti yoayoaitanaque intati, aisa ishineventajianacariquea Aapani Irioshi. Icantajiaquequea:

—Icoraquetimojiacaji tsavetantatsica anaamajatanatsica. Iquenquejacojiacajiquea Aapani Irioshi, icavintsajajiacaji aatimpajia yashincaca.

¹⁷ Iroompaquea maasanopae choocajatsica Joreaqui aisa irooshitacoguetanquitsica iquemacojiqueriquea Jesoshi itancorejajiri metojavetanquitsica.

Joanca itigarancajiaqueriquea itsatacaane incoacojiaquiteri Jesoshi

(Mt. 11.2-19)

¹⁸ Ariquea irirajia itsatacaanejia Joanca icamantajiaqueriquea yantaguetaqueca Jesoshi. Ariquea icajemaqueriquea mavite,

¹⁹ itigarancajiaqueri incoacojiaquiteri Jesoshi: “¿Aviguentica noguijajiavecaca? ¿Irooca noncantacoguitempani noguijajiaquiterini itsipa incoraquetaque?”

²⁰ Ariqueate yoayoaitanaquequea yarejerejeipojaca ichooaquegueti Jesoshi icantajiaipojaqueriquea:

—Itigarancajiaquenaquea Joanca Viñacajatantatsica noncoacojiacquempiquea: ‘¿Aviguentica noguijajiavecaca? ¿Irooca noncantacoguitempani noguijajiaquiterini itsipa incoraquetaque?’

²¹ Oraqueate yarejetapojacagueti yamenacojiipojaqueriquea yogueshiguetajiri oshequini ashinoncajaguetatsica iconoagarantajiaa aajiaqueri joquijirentsi anaaguetatsica. Iriiraquea ishaquiaguetaacaca ampatsinipae yoguisotoaguetajiniriquea. Aisa yamenacajajajiri shamponcajavetatsica.

²² Ariquea icantajiguiriquea Jesoshi:

—Imaicaquea poapoaitanaje pincamantajiapojajerija Joanca maasanopae pamenaguetaqueca aisa piquemaguetaqueca. Iriiraquea shamponcajiajavetatsica yamenamenaitanaji. Iriiraquea teeca iranijijavetempaji yanijijianaji. Ariquea iquejejiaca avejancaripe

ipejaianaja. Iriraquea teeca inquemajavetempaji iquemajianaji. Aisa iriraquea meto-jaguetatsica itancorejajianaji. Iriraquea coguitejacojianquitsica* imaica itsavetantimoji-queriquea itsatacajaiqueri Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

²³ Caavijiquea irishinevaetaquempa quericaca incantacoguitempami intsariventama-jataquea aatoca yovashiantajana.

²⁴ Ariquea yoayoaitanajigueti itigarancajiaqueca Joanca iquenquetsavaetaquequea Jesoshi iquenquetsatacoqueri Joanca, icantajiguiiri maasano: “¿Taacaquea poapoaitashitaquiti ontaniqui oquitamampororoitapojigueti? ¿Arimpa irooquea poapoaitashitaquiti pamenajiaquitiro savorovana ojeonquirogueti choviga, ariqueea oaquiti oaquiti?”†

²⁵ ¿Ariqueea taaquea poashijiaquiti? ¿Iriocaja poashijiaquiti pamenajiaquitiri caquinte quitaatatsica shipetamoreno quitaarentsi? Pitsajiaquequea maasano quitaatatsica shipetamoreno quitaarentsi manaquea isavisaviiti itsovironaquitequi majirontatsica, icantacoguitaniquea isavicaventiro taaca opajitapae ishinevencaca iriatimpajia.

²⁶ Iroosacanica ¿taaquea poashitaquiti? ¿Iriocaja poashijiaquiti pamenajiaquitiri tsavetantaquerica Aapani Irioshi? Jeejeguitatsi, iriotaque, cotanquitsiquea iriatimpa caaviji yanaaguequeri itsipajia tsavetantajitsica.

²⁷ Iriotaque itioncacojiqueca coramani iquenquetsatacaquerigueti Aapani Irioshi Iri-janite, icanqueri:

‘Ari nontigarancaqueri iriquetica oananquitsineca intsavetacotempi.

Irio camantajiaquerineca igonorolja queroca pinquenanaqueni irinetsanatashitantaji-avaquempica.’*‡

²⁸ Imaica noncantajiaquempi: maasanopae caquinteja teetarite inchoocatimateji aparo anaquerineca Joanca, cotanquitsiquea maasano majirontajiacarica Aapani Irioshi, iri-rajia teeca iranaajencavaevetempaji, caavijiquea icavintsajamajiaqueri, oquejevetaca yanaajiaqueri Joanca.

²⁹ “Maasano caquinteja quemajiaquerica Joanca itsatacantiugueti icantajiaqueri iriviñacajiaqueri, yamenajiaqueritarite icantamajati Aapani Irioshi icantaquegueti iriguentijia covaeguishejiatsica. Ariqueea iquejejiacaquea irirajia capiocapiniijuginirica majirontatsica imentaquipae iviñacajatacaantajiaqueca iriatimpajia aisa.

³⁰ Irirampani pariseojia itsipatacariquea tsatacaantajiguiroca itioncocatanaqueca Moishishini teequa irishineteriji iriviñacajajigueri Joanca. Inintavetacaquea Aapani Irioshi incavintsajajiaqueri, cotanquitsi iriatimpajia teequa irinintajigueji inquemisantajiaqueri.

³¹ “¿Quero icojigani caquinteja choocajianquitsica imaica? ¿Taa ipaji iquempejiaca?

³² Iriguentiquea iquempejiaca chaajaniquitirajaca irisavisaviitaquegueti tsoviagui-teriqui irantanavijitimpagueti iroompa ari incatsimatavacaajianaquempa incantajiaque-quea:

‘Nocovitimojiavequempiquea

teequea pintsamarojianaque.

Ariqueea namashaitimojiavetaquempi amashairentsi yamashaijatica ishimampojanca-jitagueti

teequea pirajaguempaji.’

³³ Ariqueate piquempejiaca aviatimpajia. Icoraquevetaca Joanca Viñacajatantatsica tee-quea irishecatempaji ishecapanitaca igonorolja, aisa teequa irimirimatemparoji cacho-jaro, manaquea picantacojiaqueriquea: ‘Ishaquiacari ampatsini.’

³⁴ Ariqueea imaica icoraquevetaca irira Irijanite Caquinte, ishecataca iriatimpa, imiraca, ariquate picantajiaque: ‘Iriguenti shecanti, iriguenti shinquitatsica, aisa iriguenti itsipavijijapojaca covaeguishejiatsica aisa capiocapiniijuginirica majirontatsica imen-taquipae.’

³⁵ Cotanquitsi onconijavaetanaque itsatica tsamajatsica amenajiaquegueti quero oco-cani yantaguetaquea.”

Ishecatacaquea Jesoshi itsovironaquitequi pariseo pajitatsica Shimo

³⁶ Ichoocaque pariseo icajemaqueriquea Jesoshi irishecatacaquempari itsoviron-aquitequi. Ariqueea yoanaquequea Jesoshi iquijapoji ipimerequijapojaca shitaponcar-ontsiqui irishecaciaquempa.

* 7:22 Icanquegueti *coguitejacojianquitsica* iquejetacaacari aisa irirajia tsajianquitsica teequa iragavejeji inchiqiojita irimeshiguempaji. Pamenero Mt. 5.3. † 7:24 Icanquegueti *savorovana* iquejetacaacari aisa caquinte teeca intampishitashigueteroji maasano amataagantsi, aca icanti aca icanti. ✧ 7:27 Mara. 3.1.

³⁷ Ochooacque manquigarentsi quempevaetatsica, ariquea oguintenica quempeji. Ariquea oquemacoquerigueti Jesoshi yoanaque irishecatemala itsovironaquitequi pariseo, oanaque aanaquequeate casancajencajari yoguijaantajicaro chovintyori qui ipeacaajitaca mapi icantajitica aravasetero.

³⁸ Iroompaquea arejetapojaca ichooaquegueti Jesoshi ocatiapojava igontatapo-jacagueti, iraanaca oparijaatanaquequea ojaquija oshaguitsitariquea iguitiqui. Ariquea osheguititantajariquea omae, onintaguititanaqueriquea, aisa oshaguiguititantacari casancajencajari.

³⁹ Ariquea yamenaquerogueti pariseo cajemaquerica Jesoshi itsovironaquitequi iquenquejanaque: “Arimajagueti iriogueti tsavetantatsica intsatsitavaquempa taaqueate pamipojiri, intsaque queroca ococani, intsatavaquequea iroguenti quempevaetatsica.”

⁴⁰ Iroompaquea icantanaquequea Jesoshi icanqueri pariseo:

—Shimo, chooca noncanquempica.

Icanqueriquea:

—Iintsijate, Tsatacaantantatsica, pincantenaja.

⁴¹ Icanqueriquea Jesoshi:

—Chooa mavite shirampari, yaacoqueri imentaquitsite jocavaquenerica, icanqueriquea: ‘Oncoajicatapojagueti poguiapiajatenaja.’ Aparoquea yaacoqueri 500 tenario.[‡] Iriraquea itsipa ariguenti yaacoqueri 50.

⁴² Cotanquitsiquea iriatimpajia ocoajicavepojaja aavetapojaja iroguipiantajenempar-imeca teequea inchoocatajeji imentaquitsitejia querocampaquea irajaijari irivegaratan-tajemparica. Ariquea icantajiriquea: ‘Ompeashitanajempauea intati.’ Imaicaquea iintsija pincanquena ¿queri pintsamajaquemparineca?

⁴³ Icanqueriquea Shimo:

—Iriocajate ipeacomajacaca.

Icanqueriquea Jesoshi:

—Pitampaticamajataquero.

⁴⁴ Ariqueate ipitsocavetanaca yamenanaquero manquigarentsi, icanqueriquea Shimo:

—¿Ari pamenauero ocatica manquigarentsi? Noquijavepojaca pitsovironaquitequi teetari pojocavaquena pijatsite najacaguititaquempame. Iroatimpa ajacaguititanquenaro ojaquija, osheguititantanaroquea omae.

⁴⁵ Aisa teequea pinintavorotenaji,[§] cotanquitsiquea iroatimpa onintaguitiquenaquea incajaranqui arejevaeca imaica.

⁴⁶ Teetarite pimpantantenaraji orejiqui noguitoqui, cotanquitsiquea iroatimpaquea oshaguiguititaquenaquea casancajencajari.

⁴⁷ Irootaquequea imaica noncanquempi ocovaeguishevecaroqueate taaca opajitapae, cotanquitsiquea imaica shetajaqueate maasanopae, irooriji opintsamajataquena. Cotanquitsiquea iriraquea irishetsijitaqueca capichaji ipeacaaguisшетacaca, capichajaniqui impintsatantavequempa.

⁴⁸ Iroompaquea icantsitaroquea manquigarentsi:

—Imaicaquea shetanajaquea picovaeguishevetacaca.

⁴⁹ Ariquea irirajia icajemajiqueca itsipatsipaica ishecajiacagueti icantavacaajianacaquea:

—¿Taashia ipajita iricatica shetsitantaqueroca covaeguisherentsi?

⁵⁰ Cotanquitsiquea Jesoshi icantsitaroquea aisa:

—Imaicaquea meshiajimpi irooriji pavempojana. Poanaje pishinevaequempa.

8

Manquigarentsijia amijaquerica Jesoshi

¹ Iroompaquea iquenaquenaguetanaquequea Jesoshi guinteninintsipaequi ichooajigu-gueti oshequini caquinteja aisa guinteninintsipaequi teegueti iroshequiamajateji, it-savetantauero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica icantajiaqueri quero icotani ima-jirontagueti Aapani Irioshi. Itsipatsipaitanacari itsatacaaneja carajianquitsica 12.

² Aisa oguijaguijaitanaqueriquea manquigarentsijia yoguisotoacoventajiajica ishaquajiavecarogueti ampatsini, aisa yogueshijiajica ashinoncajiavecagueti. Ariquea ochooacque Maria icantajitica Magararaquitica yoguisotoacovenqueca ishaquivetacarogueti 7 ampatsini.

[‡] 7:41 Iriraquea **tenario** irio imentaquitsite Iromaquitica. Iramiterigueti itsipa apajencaro savincaguiteri irivegarataqueri aparo tenario. Ari iquejevevari itsipa imentaqui icantajitica iraquima, iriguenti imentaquitsite guiriegojia.

[§] 7:45 **teequea pinintavorotenaji**. Yamejiaca joriojia coramani inintavorotavacaajiajavaca yamenavacaajiacagueti.

³ Otsipatsipaicaro Sosana aisa Joana, imanquigare Cosa iramajirore Ererishi. Oahoaitanaqueque aisa otsipapae manquigarentsija. Iroatimpajia amiqueriqueate Jesoshi ojocajiaqueneriquea omentaquitsite cameetsanijite irivegaratantaquempace taaca icoguitejacoca.

Jesoshi iquejetacaacari pishoncaquitiroca oitsoqui

(Mt. 13.1-9; Mr. 4.1-9)

⁴ Ariqueate icoraquecoraqueitaque caquinteja icaramirincavaeque, iquenaquenaitapoaque guinteninintsipaequi yomporoguijaventajiapojacari Jesoshi. Iroompaquea iriatimpa iquejetacaacanari, icantajiguiiri:

⁵ “Yoanaque aparo caquinte impishoncaquitero oitsoqui. Ipishoncaconcaquitanaque-roquea tacororo tacororo, itsitacaguetanaquero. Oconoagarancaqueate asacaraaguiguetanaca quenavoquirontsiqui, ariquea yagatigatiuero, iroompaquea isavisaviitashipojiroquea tsimeripae ishecapiapojacaro.

⁶ Otsipa oconoagaranca asacaraanaca mapiporoquiqui, taampina otsoroavetanaca cotanquitsiquea oshimpeguiricanaque ometojanaji, pirijaguitevaetaquetarite quepatsi.

⁷ Oconoacaquea otsipapae asacaraanaca ochoocaqugueti ovarishitsa samerento. Otsoroavetanacaquea oquenanaquequea otsoroitsitanacaquea samerento iroatimpa otsincoanaqueroquea ometojanaji.

⁸ Otsipapae oconoacaquea asacaraanaca ocameetsaguitequgueti quepatsi, otsoroanaquequea otagananaaca ochoocatanaque opitsaraquiocotanacaqueate oitsoqui, oconoacaquea ochoocaque 100.”

Irooquee iquejetaqueroqueti Jesoshi imaica iquenquetsatanajiquea iririjenca icanque-quea: “Chooagueti piguempita pinquemantavaquempace, pinquemeja.”

Jesoshi itsatacajiaqueriquea quero ococani iquempetacaantaguecaroca

(Mt. 13.10-17; Mr. 4.10-12)

⁹ Iroompaquea icoacojiavaqueri itsatacaanejia taa opajita oquejetaca itsavetanquea incajarangui.

¹⁰ Iriatimpaquea icantajiguiiri: “Imaicaquea ininque Aapani Irioshi pintsajiaquero aviatimpajia queroquea icotani imajirontagueti iriatimpa. Teetarite intsajiteroji paesatoniqui, aviguentiquea tsajiaquerone imaica. Oraqueate notsatacajiaquerigueti itsipapae manaquea noquejetacaacaroquea maasanopae, manaquea iramenamavetanaquempaquea, cotanquitsiquea aato inejajiguitsi; inquemajivequempaqueate, cotanquitsiquea aato itsajiavaquerotsi.*

Jesoshi itsatacajiaqueri itsatacaanejia taaca opajita iquejetacaaca incajarangui

(Mt. 13.18-23; Mr. 4.13-20)

¹¹ “Imaicaquea nontsatacaajiaquempiquea taaca opajitapae noquejetacaaca. Oraticaquea oitsoqui iroguentiquea noquejetacaacaro itsavetantajitirogueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

¹² Oraticaquea asacaraaguitananquitsica quenavoquirontsiqui iriguentiquea noquejetacaaca caquinte quemajivetavacaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, cotanquitsiquea iroompaquea icoraquetashiqueriquea ampatsini ipeacotacaacari maasanopae aatonijite iquemisantajirotsi imeshajitirtsisi.

¹³ Oraticaquea asacaraaguitananquitsica mapiporoquiqui iriguentiquea noquejetacaaca caquinte quemajivetavacaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi ishineventajia-avetavacaroquea shine, cotanquitsiquea teequea intsamajateroji, tee inquenquejamajateroji, mana iquejetacaro panquirentsi teeca onquijamajateji ovaritsa. Iquemisantajia-avetaquita cotanquitsiquea ocoraquetashiquerigueti atsipetagantsi ariquea icotanaca yovashiantanajiroquea itsariventane.

¹⁴ Oraticaquea asacaraaguitananquitsica ochoocaqugueti samerento, iriguentiquea quejecaroca caquinte quemajivetacaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Cotanquitsiquea ariqueate iquenquejajivajiroqueate taaca opajitapae ishoshoventajijaaro, ishinevencariquea imentaquitsite aisa taaca inintajigui iriatimpa. Irooquee anaanaquero Quenquetsatsarentsi iquemavetacaca, iquejetacaroquea panquirentsi caarica oitsoquitsi.

¹⁵ Cotanquitsiquea oraticaquea asacaraaguitananquitsica ocameetsaguitetaqugueti quepatsi, iriguentiquea quejecaroca caquinte tampaticatiroca netsanamajatiroca cameetsaguetsatsica. Iriatimpajia iquemisantamajatavaqueroquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, ipampiamajaquearoquea, iroompaquea arimpaqueate ipampiatsimajatanacaroquea.

* 8:10 Is. 6.9-10.

*Iquejetacaacaroquea Jesoshi maasanopae senacacovetanquitsica**(Mr. 4.21-25)*

¹⁶ “Oraquea itsivojitirigueti tsivorensi teequea ari iriguivotacojiteriji chomoqui. Aisa teetarite ariquea iroguisavicacojiteriji isaviquea omencoqui imaantajitaca. Iroguentiquea yoguisavicacojiteriquea jenoquijaniqui cameetsanijite intsivoguitetanaquenerinijite maasano quijajuqijaitanquitsica oraniqui.

¹⁷ Ariquea oquejetaquea taaca opajitapae senacaguetatsica imaica, oncoramanitapojajegueti ironigaantajiquero. Aisa taaca opajitapae teeca intsajiteroji imaica, oncoramanitapojajegueti intsajitaqueroqueate, aatarite osenaquimatajatsiqueate.

¹⁸ Irootaquequea imaica pinquenquejamajateja quero pincoquempani pinquemisan-tamajataquempaca. Querica tsatavaqueroneca icantajiquerica intsatacaajitaque-riquea otsipapae. Querica teeca irininteji intsatavaquero, irapitsatsijitavaqueriquea ijivetaca itsaque.”

*Iriiro Jesoshi aisa iriguentijeguitepae**(Mt. 12.46-50; Mr. 3.31-35)*

¹⁹ Ariqueate ocoraqueaquequea iriniro Jesoshi aisa iriguentijeguitepae tsvirona-qui ichooaquegueti iriatimpa, cotanquitsiquea teequeate iragavejajigueji inq-ijajuqijateji intsompogui, yojocajajiacarite yoshequivaeequequea caquinte.

²⁰ Ariquea icamantajiqueriquea Jesoshi icantajitiri:

—Coraquetaque piniro aisa piguentijeguitepae. Chooa sotsiqui, inintajiaque iramena-
jiaquempi.

²¹ Cotanquitsiquea icanquequea:

—Maasano quemisantajivaquero ca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi aisa netsanajiva-
quero, iriotaque nopejiaque iianijia aisa iguentijeguija.

*Jesoshi ipejairoquea choviga aisa imagojatacaairo iniromotija**(Mt. 8.23-27; Mr. 4.35-41)*

²² Iroompaquea yoanaquequea Jesoshi iniromotijaqui itetanacaroquea quenajaronsi
itsipsipaitanacariquea itsatacaane icanqueriquea:

—Jameja intatiqueroqui.

Ariqueate yoayoaitanaque.

²³ Iquenajatacojianaquegueti imaquequea Jesoshi quenajaronsiqui. Iroompaquea
ochovigagueteveapojiquea inirojencatapojaque choviga jeoc jeoc jeoc jeoc, ariqueate
ocotanaca ovorevoreanaca otserajatanacaquea oja quenajaronsiqui iroovepojaca
ontsitijaatanaque.

²⁴ Ishiashijianacariquea Jesoshi itinaitari icantsijigari:

—¡Tsatacaantantsica! ¡Tsatacaantantsica! ¡Ojocajajiguempani!

Itinajitsitanacaquea Jesoshi iquenquetsatacaquero choviga icanquero:

—Pimpejaencatanajempaja.

Icantsitaroquea aisa iniromotija vorevoreanquitsica icanqueroquea:

—Pinchopecajatanajempaja.

Ari ocotanaja osanticojencatanaji choviga, ari oquempetanaja iniromotija ochopeca-
jatanaja.

²⁵ Iroompaquea icantsijigariquea itsatacaane:

—¿Quero ocotaca caarica pitsatantajigana nagavejamajati?

Cotanquitsiquea iriatimpajia itsaroamajianaquequea yamenamenaitanaque intati
icantavacaajianacaquea:

—¿Taashia ipaji irica? Icantaquitiguiro choviga aisa iniromotija oquemisanqueriquea.

*Gararaqitica ishaquiacaca ampatsini**(Mt. 8.28-34; Mr. 5.1-20)*

²⁶ Iroompaquea yarejeitapojacaro iguepatsitequi Gararaqitica* otampaticatoco-
majataquero quepatsi Garirica.

²⁷ Irooquea yaguijivetanacaquea Jesoshi yameniriquea icoraquepoji shirampari
choocatsica ocaniqui. Ishaquajiacariquea ampatsini, yajagantsitacovetanaquequea
teequea inquitsaatajempaji, aisa teequea inchoocateji tsvironaqui ariguentiquea
ichooati imperitamoroqui yojoquijitantapinijitarica metojaripae.

²⁸⁻²⁹ Querocaguetiquea savincaguiteri ishoncacoguitevetanaqueri. Yaajitapinive-
cari yoishotantajivetacari cavorejatsariqui iracoqui aisa iguitiqui, yamenamajiavecari,

* **8:26 Gararaqitica.** Chooa otsipa paperi otioncacotacaguete ocaniqui Jersaquitica (*gerasenos*).

cotanquitsiquea teetarite iragavejajiteriji. Icaratsarejaguetaqueroquea ocanca, ishiashiatacaaguitarini ampatsini ontaniqui teeca inchoocateji caquinte. Ariquea yamenavaquerigueti Jesoshi iguerotashitapojacari icajemanaquequea:

—¿Querocaquea pincoquenani, Jesoshi Irijanite Irioshimajaca Anaantamajatatsica? Iintsi-jate aatoqueate patsipetacaavaetana. ¡Pimpintsatocogajoitenashiatsi!

Icantantaroca ocatica irooriji icanqueri Jesoshi ampatsini irisotoanaje irovashi-antanajeri.

³⁰ Iroompaquea icanqueriquea Jesoshi:

—¿Querocaquea pipajitani?

Icanque iriatimpa:

—Nopajita Caramirincatatsica.

Icantantarica: “Nopajita Caramirincatatsica”, irooriji yoshequiavaeque ampatsini shaquiajiacarica.

³¹ Iriatimpajia icantajiaqueriquea Jesoshi aatonijite itigarancajiguiritsi oagantavaetanquitsica jmm isaviji.

³² Cotanquitsiquea ontaniqui otapiqui choocaquea chancho* icarapiovaeque, ishcajiaca. Iroompaquea irirajia ampatsini icantajianaqueriquea Jesoshi iroashijianaquerita chancho inchoocajipojaqueriniji. Iriatimpaquea icantsijigariquea:

—Intsiquetirote poapoaitaque.

³³ Icampanajanta isotosotoitapanajanti ampatsini yovashiantajianaqueri ishaquiave-tacaca, irioquea yoashijiavetanaca chancho. Iroompa ishaquiajiavetapojacari ariquea icohicoitanaca ishiagianaca ocogarajacagueti itanquireajianaque yojocajiaipojaca, icam-pojaca teron maasanajia.

³⁴ Irooquea yamenajiavaquerigueti quempoguijajiguirica chancho itsaroajianaque-quea ishiashiaitanaca yoayoaitaquea itsavetantajiaipojaqueroquea ontaniqui ichoo-cajiguigueti itsitacavaepoiroquea, iquemacotantajiacarica choocajiatsica acaniqui aisa choocajiatsica quempejipaequi.

³⁵ Yoayoaitanaquequea iramenajiaquiteriquea. Ariquea yarejerejeipojacaro ichooaquegueti Jesoshi yamenajiapojiriquea ishaquiajiavecaca ampatsinipae savicaji iqempetitacocari iqemisantajiri. Quitsaataja quenquejanaji. Itsarotsaroitanaquequea.

³⁶ Iiraquea amenajiaquerica yoguisotojainirigueti itsatacaajiavaqueri querocaca ico-querini yonigaitsijiacarigueti ishaquiavecarigueti.

³⁷ Ariquea maasano choocajiatsica Gararaqui itsaroacaamajianacari Jesoshi yamana-manaitantarica irovashiantajianajeriniji. Ariquea itetanajaro quenajaronsi iqenajatacotanaji.

³⁸ Ariquea iriratica isotoanaqueca ampatsinipae icantavetacari ininque intsipataquem-pani, cotanquitsiquea Jesoshi itigarancaqueri, icanqueri:

³⁹ —Poanaje pitsovironaqueitequi, pintsavetampoajeroquea maasano queroquea ico-quem-pini Aapani Irioshi.

Iriatimpa yoanajiquea yoguisotojaiipojaqueneri maasano choocajiatsica oraniqui ip-intsatocotacarigueti Jesoshi.

Jesoshi ivochatajiro irorijanite Jairo

(Mt. 9.18-26; Mr. 5.21-43)

⁴⁰ Ocoajicatapojajigueti icoraquetajiquea Jesoshi, yagatanaji intatiqueroqui. Maasanopae yaajiavaqueri ishineventajiavacari, iroorijite icocani yoguijaguijaitava-queri.

⁴¹ Iroompaquea icoraquepoji shirampari ipajitaquea Jairo. Iriatimpa iriguenti jivatan-quitsica shinagogaqui icapioacantajiacaca joriojia. Ariquea yamenapojirigueti Jesoshi itampinatashipojiriquea iguerovempojacari icanqueriquea iroanaquequea itsoviron-aqueitequi.

⁴² Irooshipoji ometojaque irorijanite irapatiroritsite. Ocaratacotaque 12 ajagantsite.

Ariquea yoanaquegueti Jesoshi yoguijaguijaitanaqueriquea icarajiavaeque caquinteja icantavaetanaque tirorererere oraniqui iroovepojaca irivinacajianaquerimequea.

⁴³ Ariquea ochooacque aisa manquigarentsi ashinoncaavaetanquitsica ososoajavaetini coramani, ariqueate ocaratacovaetanaqueni 12 ajagantsiteni. Yaavintanajivetacaroguea teequea inchoocatenica agavejanquitsineca iroveajero, niganquiquea oteroncamajata-na-queri omentaquitsite, ejempacotia oanaca.

⁴⁴ Imaicaquea ocoraquetaque oquenashipojaqueri Jesoshi itaqui qui ochagatsaequitsi-tavaqueri oaramagotapojaquegueti irogataamagoro. Irooquea ochagatacotaquitiiguirijac osanticojatanaji ososoajere.

† 8:32 Iriira **chancho** iriguenti viratsi quejvetarica santaviri.

⁴⁵ Icantanaquequea Jesoshi:

—¿Taaquea chagatacoquena?

Icantajianaquequea maasano:

—Tee, jmm.

Cotanquitsiquea icantsitanacaquea Peerero aisa itsipatsipaitacaca icantajiguiri:

—Tsatacaantantsica, pamenavecaqueate itsinacajianaquempi itatsintatsiitanaque-
mpi.

⁴⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi arimpaqueate icantanaquequea:

—Chocaguitatsi chagatacoquenaca, notsatavaquetari ocantapanajantana shirec na-
gavejane osotoanaquegueti.

⁴⁷ Iroatimpa amenavaquerogueti tee agaveji omanacotempaji, ocoraquepojaquequea
iriatimpaqui ompioncanacaqueate pion, pion, pion, oguerovempojacariquea. Maasano
iquemajiaqueroquea ocamanquerigueti taaquea opaji ochagatimenqueri, aisa ocaman-
queriquea ocanque:

—Iroompaqueate nochagatacoquempigueti jac osanticojatanaji noriraja.

⁴⁸ Iriatimpa icanqueroquea:

—Oriyani, irooriji pavquenatarite naatimpa, irootari piveantanajaca. Imaicaquea
poanaje pishinevaequempa.

⁴⁹ Iroompaquea quenquatsatsitiraja Jesoshi icoraquepoji itsipa, iquenapoji itsoviron-
aquitequi Jairo, jivatanquitsica shinagogaqui, icanqueriquea:

—Jac metojaque porijanite, ariotapojaque pasereguiritsi Tsatacaantantsica.

⁵⁰ Cotanquitsiquea Jesoshi iquemqueriquea, icanqueri Jairo:

—Aato pitsaroguisi. Mana paventanaquena naatimpa, ariquea ompeanajempa.

⁵¹ Ariquea yarejetapojacagueti itsovironaquitequi icanque aatoquea iquijitsi itsipa,
iriguenti itsipatsipaitanaca Peerero, Joanca, Santiago, iri joquijitanquitsica aisa iniro,
iquijaquijaitanaquequea intsompogui.

⁵² Manaquea icatintijijaca sotsiqui itsipajia iracojiaqueroquea metojatsica cajemaji-
aque icanca, cotanquitsiquea Jesoshi icantajapanajantiriquea:

—Aato piraajiga, teetari ometojeji, manatarite omaaque intati.

⁵³ Cotanquitsiquea ishirontimentajianacari, itsajiaquetari metojamajataque.

⁵⁴ Iriaquea Jesoshi yaavacopojaquero, iririjencatanaque icanqueroquea:

—Chaaianiquitirajaca, pincatianaje.

⁵⁵ Ariquea opiapojaja oshire, ocatianaja. Iroompaquea icanque Jesoshi irojocajiaquen-
ero oshecatjempata.

⁵⁶ Manaquea yamenamenaitanaque intati iri aisa iniro, cotanquitsiquea Jesoshi icanta-
jiguiri aatoquea icamantitsi.

9

Jesoshi itigarancajiaqueri 12 itsatacaane iroaroaitanaque intsavetantajianaque
(Mt. 10.5-15; Mr. 6.7-13)

¹ Ariquea icajemajiaqueriquea Jesoshi itsatacaane carajianquitsica 12,
icapiocajiaqueriquea yagavejacaajiaqueri iroguisotoaguetaqueri maasano ampatsinipae
aisa irogueshiguetajeri joquijiguetatsica.

² Itigarancajiaqueriquea intsavetantimojianaqueri maasano intsatacaajianaqueri
quero icocani imajirontagueti Aapani Irioshi. Icantajiaqueriquea aisa
irogueshiguetajeriquea joquijiguetatsica.

³ Icantajiaqueriquea:

—Aatoquea paimatitsi. Aatoquea paguirotsi pigotiro, pitsarate, pisheca, aisa pimen-
taquitsite. Aatoquea paguirotsi mavite piitsaare, iroguentiquea oratica piquitsaacaca.

⁴ Querocagueti oraniqui poapoaitanaqueni incajemavaquempigueti pimaaque itsovi-
ronaquitequi, poapoaitanaquequea pimaaque. Picocaniquea pimaimotaqueriquea areje-
tapojajempa poapoaitanaquempaca.

⁵ Oraqueate aatogueti quericaca aavaquempineca, poapoaitanaquequea, cotanquit-
siquea iroquetitaquea pantecamajatanaqueroja quepatsivane pagatiquitsitapojaque-
rigueti, iroonijite iramenantajiaquempaca manaquea yantaque teeca oncameetsateji tee-
tarite iravaaquempi irishineventajiaquempipi.

⁶ Iroompaquea yoayoitanaquequea itsitacavaetanaquero querocagueti oraniqui
ichoocajiguigueti caquinteja, intsavetantimojianaqueriquea Quenquetsatsarentsi
Oganejencatatsica. Aisa yogueshiguetanajiri joquijiguetatsica.

Erorishi iquenquejajiro imetojacaanquerigueti Joanca Viñacajantantsica
(Mt. 14.1-12; Mr. 6.14-29)

⁷ Ariquea iriraquea majirontatsica Erorishi* iquemacoquerogueti maasanopae yantaguetaquea Jesoshi, yamenanaquequea intati querocampa incanque, choocatari cantajianquitsica: “Tancorejanajishia Joancani Viñacajatantatsica.”

⁸ Itsipaqueate cantajianquitsi: “Iriocajate coraquetajatsiquea tsavetantatsicani Iriashini coramaniticani.” Itsipapaequeate cantajianquitsica: “Jac pochatanaji itsipa tsavetantatsica coramaniticani.”

⁹ Cotanquitsiquea icanquequea Erorishi:

–Irirampani Joancani nojitorejacaanqueriquea naatimpa. ¿Taampaqueate imaica irira noquemacoquea icamantacojitirini?

Ariquee inintaveca iramenaquerime.

Ishecatacaajiacari Jesoshi 5,000 shirampari

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Jn. 6.1-14)

¹⁰ Ocoajicatapojigueti icoraquecoraqueitaji itigarancaquea Jesoshi icamantaguetapojiri maasanopae yantaguetaquea. Iquemajiaqueriquea Jesoshi, itsipatsipaitanacariquee osamani irooshitigueti guinteninintsi icantajitica Vetsaira.

¹¹ Cotanquitsiquea ari iquemacojiquerigueti yoayoaitanaque isaquiritsaevaetanaque caquinte yoguijaguiqueriquea. Iriraquea Jesoshi ishineventajiavacari itsavetantimojiaqueri icamantajiaqueri quero icocani imajirontagueti Aapani Irioshi, aisa yogueshiguetajiriquea ashinoncajajiatsica.

¹² Iroompaquea ijaguiveaetanajigueti catsirincaiteri iquempejiquempejiitanacariquee itsatacaane icantajiguiri:

–Poguipaquijajiajeri maasano irirajia iroaroaitanajeta ontaniqui guinteninintsipaequi irooshitacoguetanquitsica cameetsanijite irimagorejajiaquequea aisa irivegarajiaque ishica irishecaciaquempañijite. Ocaniquiquea ocaniqui tee anejeronica querocampa irishecaciaquempaca.

¹³ Cotanquitsiquea Jesoshi icantajiguiri:

–Pojocajigueneri aviatimpajia irishecaciaquempaca.

Yacajianaque icantajiguiri:

–Tee anejeroci querocampa nojocajiaquenerica. Iroguintinivani 5 pan, iriraquea shima mavipaquite icarati. ¿Querocaquea noncojiaquempaca? ¿Ari nagavejajiaque noanoaitanaque novegarajiaquiteneriquea irashijia maasano irishecaciaquempaca?

¹⁴ Icantantajiacaca imaica yamenajiaquequea iriguentipioniquea tirorererere caquinteja, icarajiavaetaquequea aricaquea 5,000 shiramparijia. Cotanquitsiquea Jesoshi icantajiguiri itsatacaanejia:

–Poguisavicajigueri, poashiguequempari arica incarajiaquequea 50 irisavisaviitaquequea.

¹⁵ Ariquee iquempejiaqueriquea, yoguisavicaguequeri maasano.

¹⁶ Iroompaquea iriraquea Jesoshi yaitaroquea 5 pan aisa mavipaquite shima, yajiricaqueriquea, ipaguitetanaquero inquite yamanaqueriquea Aapani Irioshi, icantaqueri: “Arioteesaa.”

Iroompaquea icotarejaguequeroquea pan, yojocajiaqueneriquea itsatacaane, iriatimpajia yojocajiaqueneriquea maasano.

¹⁷ Ishecajiacaquea maasano, iquemajianaca. Ariquee iriraquea itsatacaane yaaguetajiroquea choocatajatsica, itetajiroquea cantiriqui tseraiquipae ocaratacovaeequea 12.

Peerero icanque Jesoshi iriguenti Quirishitotatsica

(Mt. 16.13-16, 20; Mr. 8.27-30)

¹⁸ Querocagueti savincaguiteri ichooaque Jesoshi yamanaqueriquea Iriri, iriguentiquea itsipajiaca itsatacaanejia. Ariquee icoacajiaqueri icanque:

–¿Taa ipaji ijijiaquena caquinteja? ¿Quero icantajiguini?

¹⁹ Iriatimpajia icantajiguiri:

–Iconoagarantajiaca icantacajiaquempi: ‘Iriguenti Joancani Viñacajatantatsica.’ Itsipa cantajiananquitsi: ‘Iriguenti Iriashini.’ Itsipaquea cantajiananquitsi: ‘Iriguenti itsipa tsavetantatsicani paesatinica, tancorejanajishiatsi.’

²⁰ Ariquee icantajiguiri:

–Aviatimpajia, ¿quero picantajiguini? ¿Taa nonaque naatimpa?

Icantsitanacaquea Peerero:

* 9:7 Iriratica **Erorishi** irio icantajitica Erorishi Antipashi. Iririni aisa ipajita Erorishi, irio majirontanquitsica ivoaquegueti Jesoshi (pamenero Irc. 1.5; Mt. 2.1-19).

—Aviguenti Quirishitotatsica[†] itigarancaqueca Aapani Irioshi.

²¹ Icantajiguiriquea:

—Aatojate picamantisi.

Jesoshi icamantsicaro irimetojaque

(Mt. 16.21-28; Mr. 8.31-9.1)

²² Icantanaquequea aisa:

—Iransipevaequempaqueea irira Irijanite Caquinte. Irimanintajiaqueriquea jivajitsica, saserorotejia anaantajianquitsica aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini. Ariqueea irimetojajiqueriquea, cotanquitsiquea aapojajempagueti 3 savinca-guiteri impochatanaje.

²³ Ariqueea icantajiguiriquea maasano:

—Querica nintanquitsineca irogujatacoquena irovashiantanaqueroja inintashiguetacaca iriatimpa, maasanopae osavincaguitetegueti irinatashitapiniquempa inchapoa irompajacotantajiquemparica, mananiji irogujatacoquena.

²⁴ Querica teeca irininteji iransipeventena irooca irimetojavenquena, manaqueea impeaquempa; cotanquitsiquea iriraqueea atsipevenquenanece irooca irimetojavenquena, incoquempaniquea inchoocaguiteni.

²⁵ Ariguetei inchoocavetaquempa agavejanquitsineca irashinquemparo maasanopae quepatsipaequitica, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti irimetojanaqueguetei ariguetei impeaquempa camorecariqui, ¿arimpate agavejaque irajaararo aavajeri? Aatoqueea agavejitsi.

²⁶ Querica pashiventacaaquenanece naatimpa aisa nocantaguequeca, ariquate inquejetaquempaqueea irira Irijanite Caquinte impashiventacaapojaquempariquea iriatimpa oncoramanitapojajegueti incoraquetajegueti. Iroganejencapojajempaquea, inquempetapojajempari Iriri aisa irashivantijitete comajashirentanquitsica yoganejencajiacagueti.

²⁷ Noncanquempija arimajaguitatsi iconoagarantaca catintiitimojiaquenaca imaica, aato imetoji tequeratagueti iramene quero icotani Aapani Irioshi imajirontagueti.

Jesoshi icantashitatiomoiacariqueea itsatacaanepae

(Mt. 17.1-8; Mr. 9.2-8)

²⁸ Iroompaquea anaavaetanajagueti arica 8 savincaguiteri yoanaquequeea otsempiqui iramanajeriquea Iriri, itsipatsipaitanacari Peerero, Joanca, Santiago.

²⁹ Ariqueea yamaqueriguetei Iriri taampinaqueea icantashitatanaca ivoroqui, ariqueea ocotanaca iitsaare ocavorejatanaquea ocantanaquequeea tsiren oquitamaromajatanaque.

³⁰ Ariqueea iconijajianaque mavite shirampari, itsipajiacariqueea Jesoshi iquenquetsatavacaajia. Iriotaque Moishishini aisa Iriashini.

³¹ Icavorejamajatanaquequeea icantajianaquequeea tsiren. Iroguenteiquea iquenquetsatacojiaque irimetojaque Jesoshi Jerosarequi onetsanatantaquempaca itioncacojiqueriguetei.

³² Irraquea Peerero aisa itsipatsipaitacaca manaqueea ipochiquipochoquitanaque, cotanquitsiquea opeamajatanacagueti yamenitsijariquea Jesoshi cavorejavaequequeea cantavaeque tsiren itsipatsipaitacari Moishishini aisa Iriashini.

³³ Iroompaquea itsinampirejajitanajatiguiri Jesoshi icantsitanacaquea Peerero:

—Tsatacaantantatsica, cameetsavaeque achoocajiaque ocaniqui. Intsishiatsi nompeacaguempaja 3 catisetarensi, aparo pashinquempa aviatimpa, aparo irashintaquempa Moishishi, otsipaquea irashintaquempa Iriashi.

Cotanquitsiquea irira Peerero tee intsatavajeroji icantavecaca.

³⁴ Quenquetsavetanatsi omanacojiapojajiri mararo, itsarotsaroitanaque yamenaquequea omanacojianajiri.

³⁵ Ariqueea iquenquetsajencajitanaque omararosecanqueguetei icanquequeea:

—Iricatica irio Irijani, nopintsamajatacaca.[‡] Pinquemisantamajajiguerija.

³⁶ Ariqueea opeanacagueti iquenquetsataqueguetei yamenitsijavetajari Jesoshi aparo icatiaja. Ariqueea yoayoaitanajiquea imajerejiapoji teequeea incamantapojajiji iroaqueragueti yamenaveca.

[†] **9:20 Quirishitotatsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegogia icanqueguetei **Christos** (Quirishito) manaqueea ocanque "Ishaguijitaqueca" aisa "Icoguiaqueca", irishaguijitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguiajiaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequeea itsavetacotsitacaca tsavetantajatsica coramanitica itigarancaque Aapani Irioshi impeaquempaniji Imajirojiate maasano. [‡] **9:35 nopintsamajatacaca.** Chocaa otsipapae paperi iroquetinica cantanquitsica ocaniqui "iriguenti nocoguiaqueca."

Jesoshi yogueshitajiri chaajaniquitirajaca, yoguisotoajiniri ampatsini

(Mt. 17.14-21; Mr. 9.14-29)

³⁷ Osavincaguitetanajigueti icoraquetaji Jesoshi aisa itsatacaane iquenaquenaipojaji otsempiqui. Ariqueate yoayoaitanaquequea oshequini caquinte itonquivotonquivoitavajari.

³⁸ Ariquea iquenquetsatanaquequea aparo irijencavaetanaque icanca, icanqueriquea Jesoshi:

—Tsatacaantantsica, iintsija pamenerija nirijanite, apatiroti icancaquea iriatimpa.

³⁹ Ishaquiacaritari ampatsini icajemamajatacaqueri aisa icantacaqueri tinquinini, ishimotyonajatanaquequea icanca. Iocaniquea yatsipetacaaguitarini, tee irinintenica iroguipaquiujajeri.

⁴⁰ Nocantajavecariquea pitsatacaane iroguisotojiaquerime, cotanquitsiquea teequea iragavejajigueriji.

⁴¹ Icantanaquequea Jesoshi:

—¡Arisa picomirincajiga teequea paventemparoji iragavejane Aapani Irioshi, ariguentiquea picovaeguishejiga! ¿Querocaquea oncarashequiavaeteni nosavicaventajiaquempi? ¿Queroca oncarashequiavaeteni nantsipetacojiaquempi?

Ipsocashitanacari iriri icanqueriquea:

—Pamaquenarijate acaniqui pirijanite.

⁴² Cotanquitsiquea irooquea yaavetanacanarigueti, iriraquea ampatsini yoguitejanqueri isavi quepatsiqui icantacaanaqueri tinquinini. Cotanquitsiquea icantomajitsitari Jesoshi, yoguisotoitari, ariquea icotanaja chaajaniquiri jac peamajatanaja. Yojoquitajananariquea iriri.

⁴³ Maasanopae yoayoaitanaque intati, yamenaquequeate yagavejamajati Aapani Irioshi.

Jesoshi icamantsitajiriquea irimetojaque

(Mt. 17.22-23; Mr. 9.30-32)

Icojicaniquea quenquejijanatsitiraja iquenquejacojianaquerogueti ipeacaaguecaca Jesoshi, iquenquetsatanaquequea iriatimpa icantajiguiri itsatacaane:

⁴⁴ —Imaicaquea pinguemisantamajatavaqueroja noncanquempica. Iriraquea Irijanite Caquinte iracaantajiqueriquea irajiavaqueri caquinteja.

⁴⁵ Cotanquitsiquea iriatimpajia teequea intsatavaquero taaca icantaqueca, omanapitsajiacariquea. Cotanquitsiquea omintsaroanaqueri incoacojiaquerime taa opaji icanque.

Quericaca anaamajatanquitsineca

(Mt. 18.1-5; Mr. 9.33-37)

⁴⁶ Iroompaquea ipariajianacaro itsatacaane iquenquetsatavacaajiaa iquenquejacojica quericaca anaamajatanquitsine, irooquea icanque, irooquea icanque.

⁴⁷ Cotanquitsiquea Jesoshi itsaqueroquea maasanopae iquenquejajiaqueca. Ariquea yaaquequea aparo chaajaniquiri isenampijacari.

⁴⁸ Icantajiguiriquea:

—Quericaca aavaquerine shineventavaquemparine chaajaniquiri quempecarica iricaticaroorijite nonintacaantaquero naatimpa, quempecaqueate naroguentica ishineventavaca. Quericaca shineventavaquenane naatimpa, irioquea aisa irishineventavaquempa tigarancaquenaca. Taacagueti cavintsajantamajatanquitsine incavintsajamajatanqueriquea teeca iranaanteji, irioquea iriguenti caaviji yanaantavaeque.

Quericaca teeca incatsimajiaji iroguenti itsipatacaji

(Mr. 9.38-40)

⁴⁹ Ariquea icanqueriquea Joanca:

—Tsatacaantantsica, chapinqui namenajiaqueriquea aparo yoguisotoaqueriquea ampatsini, iroguentiquea yaventashicari pivajiro. Cotanquitsiquea naatimpajia nocantimentsitariquea, namaqueate tee intsipatacaji.

⁵⁰ Icanquequea Jesoshi:

—Imaicaquea aatoquea picantimentiri, maasanotari teeca incatsimajiacaji iroguenti itsipatacaji.

Jesoshi icantomajaqueri Santiago aisa Joanca

⁵¹ Irooshipojigueti iroantanajempaca Jesoshi jenoqui inquitequi itampishitashitanaqueero iroanaque Jerosarequi.

⁵² Itigarancajiaqueri iriquestita oananguitsineca incamantanquequea coraquetapoji Jesoshi. Iriatimpajia yoayoaitanaquequea irinetsanaguequeneri, iquijajuijiaivetapojaca apatiroca guinteninintsi ichoocantajiacaca Samariaquitica.

⁵³ Cotanquitsiquea iriatimpajia yamenamenaiquegueti ariguenti iroaroaitanaque Jerosarequi, teequea irinintajigueji irajiavaqueri.[§]

⁵⁴ Iritsacashijigari itsatacaane pajitatsica Santiago aisa Joanca yamenaquegueti teequea irajiavaqueriji, icantajiguiriquea Jesoshi:

—Nomajirote, çari pininque noncantajiaque asacaraaquempa paamari jenoqui inquitequi ampevoquijajiaqueri onteroncamaajaqueri?

⁵⁵ Iptsocashijigari Jesoshi icantomajajiaqueri, [icanti:

—Tee pintsateji quero icocani Ishire ashintajiaquempica;

⁵⁶ teenicate iroonica incoraquetantempa Irijanite Caquinte interoncaguetaqueri caquinte, iroguentiquea icoraquetantacaca irajiajavajeri.]*

Iroompaquea yoayoaitanaquequea otsipaqui guinteninintsi.

Nintajatsica iroguijaguijaitanaqueri Jesoshi

(Mt. 8.19-22)

⁵⁷ Ariquea ishivoquishivoquitanacaro quenavoquirontsi, icoraquepojaque shirampari icampojiri Jesoshi:

—Nomajirote, noninque noncoguitempani noguijaguitempini querocagueti poanaque.

⁵⁸ Icanquequea Jesoshi:

—Irraquea zorro† chooca imoro iquijantacaca. Ariquea iquempejiaca tsimeripae chooca imencoshi, cotanquitsiquea iriraquea Irijanite Caquinte teequeate onchoocateji itsovironaquite irimaantaquempaca.

⁵⁹ Ariquea icanqueriquea itsipa:

—Jameja poguijaguitenani.

Cotanquitsiquea iriatimpa icanquequea:

—Nomajirote, iroquetita nonquitatanajeritaja aapani.

⁶⁰ Icanquequea Jesoshi:

—Irraquea metojashirentari irio quitatajerine metojari. Aviatimpa poanaque pintsaventaqueroquea quero icotani imajirontagueta Aapani Irioshi.

⁶¹ Icantanaquequea itsipa:

—Nomajirote, iintsija naatimpa noguijaguitempini, cotanquitsiquea iroquetita pishinetena noapanajanteta notsovironaquitequi noncamantantaguetapanajanteta.

⁶² Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea:

—Quericaca parianaquemparoneca inquitencavatsatacaantempari igaapironcaarite quepatsiqui, arigueti iramenamenatanaque itaquitapojacagueti, aato otampaticati iquitencaqueca. Ari iquejetaca quericaca parianaquemparoneca iroguijatacotena, arigueti iramenamenatajaterogueti iquejeveguitanigueti coramani, aatoquea yagaveji inetsanamajatiro inintacaavecarica Aapani Irioshi, teetarite irimajirontamajatemparinica.

10

Jesoshi itigarancajiaqueriquea 72 intsavetantanaque

¹ Coajicaquea iriraquea Amajirote icoguiaquetaqueri itsipapae itsatacaanejia carajianquitsica 72,* itigarancajiaqueriquea irijivajivaitanaqueri intsipatavacaanaquempa mavite mavite, intsitacaguitejavaetanaquero guinteninintsiapae querocagueti iroanaqueni iriatimpa.

² Iroompaquea icantajiavaqueri: “Choocaquea oshequini coguitejajianquitsica irimeshijiajaqueri, cotanquitsiquea teemajacaquea iroshequigueti tsatacaajiaquerineca cameatsanijite irimeshiimentajiaquerinijite. Manatarite iquejejiacaroquea osampatigueti tirigoitsoqui ocaraguitetacovaeque catejieguiti teemajacaquea iroshequiamajateji avitiqueroneca. Irootaquequea imaica nocamantantajiaquempica pamanajiaqueriquea Aapani Irioshi itigarancajiaque tsatacaajiaquerineca.

³ Poajianaquequea aviatimpajia. Iroguentiquea nontigarancajiaquempiquea inchoocajiaquegueti catsimatantajatsica irantsipetacaavaequempiquea quempecaquea irioca notigarancaquequea irijanigantirenajaniqui oveja iroanaquequeate yomporoguijagueti lobopae† shecatarica oveja.

§ 9:53 Irirajia Samariaquítica oshequi icatsimaneguintajiaqueri joriojia, teequea irininteji inquenaquenaisitaqueri joriojia iguinteniqui iroaroaitanaquegueti Jerosarequi intsarotentajiaquemparigueti Aapani Irioshi, irootaquequea teeca irinintantempajia irajiajavajeri Jesoshi. * 9:56 Oconoagarantaca paperi iroquetinica manaquea ocanti acaniqui: “Iptsocashijigari Jesoshi icantomajajiaqueri.” † 9:58 Ichocati **zorro** tomirishiqui, iquejevecari shiishi. Iriguenti shecatarica chaapa, quepigari, maasano. *

† 10:1 Oraquea itioncajtajirogueti coramani oconoajica itioncajiqueri 70, otsipapae otioncaca 72. † 10:3 Irira **lobo** iriguenti tomirishiquitica catsimari quejevecarica iririjegui shiishi.

⁴ Aatoquea paajiguitsi pitsaratote, aisa pitetantarica pimentaquitsite, aisa aatoquea paajiguitsi itsipapae pigaviguitire. Aatoquea pisavicaguetanaquequea quenavoquirontsiqui pinquenquetsatavacaajianaquempa pintsipsipsipaiquempariquea quericaca pintonquivojajipojaquempaca.

⁵ “Querocaguetiquea oraniqui incajemajivaquempi pimaajianaque itsovironaquitequi pinquijajuijaitanaquegueti intsompogui iroquetitaquea pincantajiaqueri: ‘Noninquea incavintsajamajiaquempi Aapani Irioshi maasano choocajianquitsica pitsovironaquitequi.’

⁶ Irishinevaetanaquempagueti iriatimpa irininquegueti incavintsajamajiaqueriquea Aapani Irioshi, ariquea inquejetaquempaquea Aapani Irioshi incavintsajamajataqueriquea. Cotanquitsiquea aatogueti ininti, aatoquea icavintsajiritsi Aapani Irioshi, aviguentiquea incavintsajajiaque.

⁷ Irishineventajivaquempigueti pincoquempanija pimaimojiaqueri aapojempagueti poapoaitanajempaca, aatoquea pigajaiatsi. Pishecajiaquemparoquea taaca opajitapae irojocajiaquempica, aisa pimirajiaqueroquea imirajiacaca iriatimpajia. Icantajitiroquea cameetsavaeque irivegarajiaqueriquea catsiquetatsica. Jeroquea cameetsavaeque irojocajiaquempiquea maasanopae picoguetejacojiacaca, poimojianaqueritarite pitsavetantimojiaqueritarite.

⁸ “Querocaguetiquea oraniqui poapoaitanaque, incajemajivaquempigueti pishecajianaquempaquea pishecatavaquempaquea taaca opaji yojocacajiaquempica.

⁹ Pogueshiguetajeriquea ashinoncaaguetatsica, aisa pincantajiaqueriquea maasano: ‘Irooshitapoji irimajironaquempa Aapani Irioshi.’

¹⁰ Cotanquitsiquea querocagueti poapoaitanaque aatogueti icajemimpi, pinquenaquenaitanaquequea quenavoquirontsiqui icanquegueti tirorererere caquinteja pincantajianaqueja:

¹¹ ‘Noshegontamajianaqueroquea quepatsivane nagatiquitsitapojiaquempica iroonijite pintsajiaquenijite manaquea pipeacajaiaca covaequisherentsi teetarite pishineventajivaquenaji. Cotanquitsiquea noninque pintsajiaque irooshipojaquequea irimajironaquempaquea Aapani Irioshi.’

¹² Pitsajigui coramaniqui icatsimajiaqueriquea Aapani Irioshi Soromaquítica yapevoquijajiaqueriquea iteroncajiaqueriquea. Imaica noncantajiaquempiquea aavaepojajempagueti incatsimatantajiaquempica Aapani Irioshi maasano teeca intsaromentajiguempariji, caaviji irigaajiaqueri teeca irinintajigueji inquemisantajiaquempiji, anaamajataquero irantsipejiaquempa Soromaquítica.

Jesoshi icantamajiaqueriquea guintenijiatsica Corashiniqui, Vetsairaqui aisa Capere-naoqui

(Mt. 11.20-24)

¹³ “¡Imaichashiatsi patsipevaetempanishiatsi aviatimpajia guintenijiatsica Corashiniqui! ¡Imaichashiatsi patsipevaetempanishiatsi aviatimpajia guintenijiatsica Vetsairaqui! Pamenajavecaroquea nonigaimojiavequempica oacaantantatsica intati, cotanquitsiquea teequa pinintajigueji pincantashitatijaijanajempa povashiantajianajeroji picovaequishejiacagueti. Iriraquea guintenijiavetatsica coramani Tiroqui aisa Shironequi iriome amenajiguerome, incantashitatijaijanajempa inquitsaajiaquempamequea jiriquiquijiporoqui, aisa irigachoncaguinajiaquempamequea cachopoquiri ironigaantaquempinijite ishimampojancajia yamenajiaque icovaequishejiaca, incantashitatijaijanajempamequea.

¹⁴ Cotanquitsiquea aviatimpajia arejetapojajempagueti incatsimatantajiaquempica Aapani Irioshi maasano teeca intsaromentajiguempariji, caaviji irogaamajiaquempianaamajaqueoquea incatsimajiaquerigueti Tiroquítica aisa Shironequítica.

¹⁵ Aviatimpajia guintenijiatsica Caperenaquiqui paventacajiaque. ¿Ari pijitague poapoaitanaque jenoqui inquitequi? ¡Aatotarite! Manaquea poapoivaetanaque isaviji Areshiqui.‡

¹⁶ “Notsatacaaneja, quericaca quemisantamajataquempineca aviatimpa, naroguenti quemisantamajataquaque. Quericaca manintaquempineca aviatimpa, naroguenti imanintaque. Quericaca manintaquenaneca naatimpa, iriguenti imanintaque tigarancaquenaca.”

ICORAQUECORAEQUITAJI ITIGARANCAJIAQUECA JESOSHI

¹⁷ Ocoajicaguetevaetanaquequea icoraquecoraqueitaji irirajia 72§ itigarancajiaqueca, ishinejiapojajaquea icantajiguiri:

‡ 10:15 Oraquea **Areshi** iroguenti ichoocajiaquegueti metojatsica. § 10:17 Pamenero tioncanquitsica isavivanaqui otsapaqui 10.1.

—Nomajirote, iquemisantajianaque ampatsinipae, noguisotoantajiacari pagavejica naventajiacarogueti pivajiro.

¹⁸ Icantajiguiiri Jesoshi:

—Jeejeguitatsi arimajaca namenaqueriquea Satanashi yagavejajitaqueri yasacaraan-tanacaro inquite iquejetanacaro careti.

¹⁹ Naatimpa nagavejacaajiaquempi pagaticajiaqueriquea camaarini aisa oseroticona. Aisa pagavejajiaqueriquea ampatsini catsimatantanquitsica agavejavejanquitsica, aato-quea querocaca icojiguiempiniqua.

²⁰ Cotanquitsiquea noncantajiaquempi, aatoquea irooquea pishineventajiatzi pamenajiaquegueti pagavejajiaqueriquea ampatsinipae. Iroguentiquea pishinejiaquempaquee pamenajiaque tioncacojiaquempiqueate jenoqui inquitequi.

Jesoshi ishinevencariquea Aapani Irioshi

(Mt. 11.25-27; 13.16-17)

²¹ Irooppaquea ariquea icotanaca Jesoshi ishinemajatanaca icanca, yoguishinejaque-riquea Ishire Aapani Irioshi, icanquequea: “Aapani Majjirontamajatsica, aviguenti majjirontocajiacarica maasano inquitequitica aisa quepatsiquitica. Noshinevenquempiquea nocanca, pitsititapitsajiaqueritari tsajiatzica teequea ponigaajigueriji querocaca picotani aviatimpa. Iriguentiquea ponigaajiaque teeca intsajigueji. Ari oquempetantacaa imaica, Aapani, irootari pininque aviatimpa.

²² “Yojocaguetaquenaroquea Aapani maasanopae, aisa yagavejacaamajaquena maasanopae. Teequea quericaca tsamajatsineca querocaca icotani Irijanite Aapani Irioshi, apatiroti tsatanquitsi Aapani. Aisa teequea quericaca tsamajatsineca querocaca icotani Aapani, apatiroti tsatanquitsi Irijanite aisa irirajia inintacajiaqueca Irijanite intsatacaajiaqueri.”

²³ Irioquea ipitsocashitanaca itsatacaanejia icanqueri: “Icavintsajamajiaquempiquea Aapani Irioshi pamenantajiacaroca maasanopae pamenajiaqueca imaica.

²⁴ Nocantajiaquempi ichoocajiaveca oshequiniquea majjirontajiatzica aisa tsavetantajiguiroca icanquerica Aapani Irioshi inintajiaveca iramenajiaquerome pamenajiaqueca aviatimpajia imaica, cotanquitsiquea teetarite iramenimajigueroji. Aisa inintajiaveca inquemajiaqueroquea piquemajiaqueca, cotanquitsiquea teequea inquemeroji.”

Samariaquitica cavintsajacotantatsica

(Mt. 22.34-40; Mr. 12.28-34)

²⁵ Irooppaquea icatiitsitanaca aparo tsatacaantiroca itioncacotanaqueca Moishishini, icoacoqueriquea Jesoshi inintavetaca iramenantempari. Ariquea icanqueri:

—Tsatacaantantsica, ¿querocaquea noncoquempañi imaica iranijacaantajenacate Aapani Irioshi cameetsanijite nonchoocaguiteni?

²⁶ Icanqueriquea Jesoshi;

—¿Querocaquea ocanqueni itioncacotanaqueca Moishishini? Papatsajavantirogueti, ¿querocaquea ocanqueni?

²⁷ Icanquequea iriatimpa:

—Manatarite ocanque: ‘Pimpintsamajataquemparija Majjirontamajatsica Pirioshite, pampaniromajatanacari, pimpintsashiretamajaquempari, pintampishiventamajaqueneri irooriji pipintsamajatacarari, pimpintsaguenquejanemajatanacuempari.’ Aisa ‘Pimpintsataquemparija pigonoro pinquejetacaajempa pipintsatagueti aviatimpa.’*

²⁸ Icanqueriquea Jesoshi:

—Pitampaticamajataqueroquea. Pincoquempagueti pinetsanamajaqueroqueti ocanqueca, ariquea iranijacaajempi Aapani Irioshi pinchoocaguiteni.

²⁹ Cotanquitsiquea iriatimpa inintaque irompetanaquempa, icoacotsitariquea otsipa icanqueriquea:

—¿Querimpate nogonoro?

³⁰ Icantsitariquea Jesoshi:

—Aparo jorio yoavetanacaquea Jericoqui iquenavepojaca Jerosarequi. Cotanquitsiquea ariquea yarejevecaro niganquipoqui yaavaqueriqueate aitsitantajiatzica yaitsimajataqueriquea maasanopae aisa iquitsaacaca yoajiaqueriquea ejempaco, itavatavaqueri semic semic semic, yamenajiguiquea ijiqueji metojanaque yoguipaquijapanajantiri.

³¹ Irooppaquea yoanaquequea oraniqui aparo saserrote iquenapojiroquea iriatimpa aisa Jerosarequi, yamenavetanacari itomicapitsapanajantiri tijacoñaji oraniqui, yoana-ji-quea.

³² Aisa icoraquepoji oraniqui aparo irevita amijiguirica saserrotejia, ariquea iquem-petacaquea iriatimpa yamenavetanacari itomicapitsapanajantiri.

* 10:27 Ireo. 6.4-5; Irev. 19.18.

³³ Cotanquitsiquea icoraquepoji aparo Samariaquitica* yamenitsipojacariquea ipintsatacotanacari.

³⁴ Ishiashitanacari yaanaquequea ashiti aisa vinoja yaavintasetisiqueriquea imaaguequeri. Iroompaquea igataitsitariquea iraashinotequi quijavecarica iriatimpa, itsipatanacari tsovironaquiqui imaantajitaca oahoaitatsica oraniqui. Iquempoguijaque-
riquea yojocaguequeneri icoguitejacoguecaca.

³⁵ Iroompaquea osavincaguitetanaquegueti aisa, yaitsitanaca mavite tenario† yojocagueneriquea ashincaroa itsovironaquite icanqueriquea: 'Jeri iricatica imentaqui novegaratanquempica pamenamajatajerija iricatica. Aatogueti yarejetaqueate imentaqui oncoajicatanajegueti novegaratapojajempi noncoraquetajegueti.' Ariquea yoanajiquea Samariaqui.

³⁶ Imaicaquea imaica iintsija pincanquenaquea, ¿querica peamajaquerica igonoro yaajiquea aitsitantajitsica?

³⁷ Icanque iriatimpa:

—Iriguenti iricatica pintsatacocarica.

Icanqueriquea Jesoshi:

—Iroosacanica imaica ariquea pinquempequempa aviatimpa.

Yoanaquequea Jesoshi otsovironaquitequi Marita aisa Maria

³⁸ Arimpaquea yoavaetanaquequea Jesoshi, iroompaquea yarejeveaca ichoocajigu-
gueti itsipapae. Ariquea ochoocatiqea oraniqui manquigarentsi opajitaquea Marita, ocajemaqueriquea otsovironaquitequi.

³⁹ Chooca oguetyote opajitaquea Maria. Iroatimpa osavicaventavaqueriquea Jesoshi oquemisantamajatavaqueri itsavetantaquegueti.

⁴⁰ Cotanquitsiquea oraquea Marita oshoshoguitevencaroquea antaguequea. Iroompaquea oashitsitanacariquea Jesoshi ocanqueriquea:

—Nomajirote, pamenashicaroquea intati iguetyo teequea amitacotenaji, aparo nantaveguitaroni maasanopae, teequea querocaca pincanteroji. Iintsijate pincanteroja amitacotenata.

⁴¹ Icantsitaroquea Jesoshi:

—Marita, iroguentiquea piqunquejacogueque taaca opajitapae pishoshovencaroquea.

⁴² Cotanquitsiquea chooca aparo caavijica anaquequea irinintamajajiteca. Irootaque-
quea ocoguiavaqueca imaica Maria. Aatoquea ichoocati quericaca jocaavaqueroneca.

11

Jesoshi itsatacajiaqueri itsatacaaneja quero incojiaquero iramanerigueti Aapani Irioshi

(Mt. 6.9-15; 7.7-11)

¹ Ariquea otsipa savincaguiteri yoanaque Jesoshi iramaneriquea iriri. Iroompaquea iteroncanaquitiguiroquea, icantanaque aparo itsatacaane:

—Nomajirote, iintsija pintsatacaajiguenaja quero nonqueroni namanerigueti Aapani Irioshi, pinquejetacaguemparoja itsatacaquerigueti Joanca itsatacaaneja.

² Icantajiguiri Jesoshi:

—Pamanajiaquerigueti Aapani Irioshi, jero pinquejetacaguemparo:

'Aapani choocatatsica inquitequi,

noninque intsaromentamajajiaquempiquea maasano caquinte.

Caacateja pimajirontamajapojempa.

Noninquequea irinetsanamajajiqueroja ocaniqui quepatsiqui maasanopae pininqueca aviatimpa,

onquejetantaquempaca inetsanamajajiquerogueti ontaniqui inquitequi.

³ Pojocaquenaja imaica noshecatapinjiaquempaca.

⁴ Pimpeacotsitajenaroja nogovaeguishere,

aritarite noquempetaca naatimpa nopeacotsitajari ipeacaavecaca atsipetacaavetaque-
naca.

Aato pishinejiganarotsi oncoraquetashiquena aatoca notampishitashiti.

Manaquea noninque pintampishitacaamajajiaquenaja aatonijite yagavejajana ampatsini incovaeguishetacajaena.'

⁵ Iroompaquea icantajiguiri aisa:

* 10:33 Icatsimatavacaca jorioja aisa **Samariaquitica** iroorijite itsaromentajiacarigueti Aapani Irioshi irirajia Samariaquitica tee iroguijamajateroji yamejigaca jorioja iriatimpa. † 10:35 Iriaquea **tenario** irio imentaquitsite Iromaquitica. Iramiterigueti itsipa apajencaro savincaguiteri irivegarataqueri aparo tenario.

—Pinquenquejeroja, arigueti poanincanaquegueti itsovironaquitequi pitsipavijitaca nianquite pincajemacotapojaueri: ‘Anianishi, pojoquenashiatsi 3 pan,
⁶ iriaquerasanoquea arejetapojatsi nogonoro, teetari onchoocatenica nojocavaquenerica.’

⁷ Ariquea irancanaquequea iriatimpa ontaniqui intsompoguiqui incanquempiquea: ‘Jaashinete pasereganatsi, ashitacojianajanatarite, maajianajanaqueate maasano. Aatoquea nagaveji nojoquimpitsi.’

⁸ Aatoquea yojocavetimpitsi, cotanquitsiquea pincantacoguitempangueti pamanaguiterini incatiitanaquempaquea irojocajiquempiro. Pamenagueteroja taaca opajita, ari pamenapojero. Aisa pintinquiapojerogueti sotomoronsi, ari irashirejacoquempi.

⁹ Irootaquetari noncantantajiaquempica: pamanaguiterini Aapani Irioshi taaca picoguitejacojiacaca, ari quea iriatimpa irojocajiaquempiro. Pamenagueteroja taaca opajita, ari pamenapojero. Aisa pintinquiapojerogueti sotomoronsi, ari irashirejacoquempi.

¹⁰ Aritarite iriaquea amanantatsica irojocajiqueneri. Iriaquea amenaguetatsica iramenapojero. Aisa iriaquea tinquiguiroca sotomoronsi irashirejacojiuqeri.

¹¹ “¿Arimpate piquempejiga aviatimpajia iramanempigueti pirijanite pan, paitsitenempari mapi pojoquitenempari? ¿Arimpate iramanempigueti pirijanite shima, paitsitenempari camaarini pojoquitenempari?”

¹² Iriogueti iramanaquempi iitsoqui, ¿paitsitenempari pojoquitenempari oseroticono?

¹³ Quempevecaquea aviatimpajia, picoguishejiavecaquea, cotanquitsi pojocajiguiniriquea pirijanijiate taaca opajitapae cameetsaguetatsica yamanajiaquempica, iriompate Aapani Irioshi choocatsica inquitequi caaviji intigaranquimojiaqueri Ishire inchoocajiaipojaqueri maasano amanajiaquerineca.”

Icantajiqueriquea Jesoshi iriguenti shaquiacariquea ampatsini
 (Mt. 12.22-32, 43-45; Mr. 3.20-30)

¹⁴ Iroompaquea Jesoshi yoguisotoaqueriquea ampatsini macanari, irooquea isotoanajigueti ampatsini iquenquetsatanaji shirampari macanavetanquitsica. Yamenamenaitanaquequea intati maasanojia.

¹⁵ Cotanquitsiquea iconoagaranca manaquea icantajianaque: “Iriguentiquea shaquiacari Veerevevo* imajirote ampatsinijia. Iriotaquequea agavejacaquerica yoguisotoantaguetacanarica ishaquiujacaca ampatsinipae.”

¹⁶ Ariquea iconoagarancaqueate itsipapae inintajiaque iramenanquempari icantantajiacarica: “Intisija pamenacaajiguenaraja otsipa oacaantantatsica intati onquenantapojaquemparo inquite.”

¹⁷ Cotanquitsiquea iriatimpa itsatavaquero iquenquejajiaqueca icantajiguiri: “Inchoocategueti caquinte incapiocajiaqueriquea igonorolja impeaquempaquea imajirote, iroompaquea arigueti impariiaquemparo incatsimatavacaajianaquempa, ari quea intsinampirejavacaajianaquempa, aatotari itsipatavacaaja, aato imajirontajajari. Ari quea iquempejia tspatsipaitarica ijijiguica, arigueti incatsimatavacaajianaquempaquea, ari quea incojianaquempaquea intsinampirejavacaajianaquempaquea, aatotarite iconoavacajajiaa.

¹⁸ Ari quea iquejetaca Satanashi iriatimpa, ¿arimpate queroquea incoquempani incatsimatavacaajempagueti igonorolja ampatsinijia? Aato iconoavacaaja, aato imajirontajajari. Manaquea noncantajiaquempi imaica notsaque picantajiaque: ‘Iriguenti shaquiacari Veerevevo agavejacaquerica yoguisotoitantajiaarica ishaquiaguevecaca ampatsinipae.’

¹⁹ Iriomegueti agavejacaquenname Veerevevo, ¿ariquea taaquea agavejacaajiaqueri oguijatacoquempica aviatimpa yoguisotoitantajiaarica ishaquiaviavetacaca ampatsinipae? Irootaquequea itsatantajitacaroca manatarite picomica aviatimpajia.

²⁰ Cotanquitsiquea iriguenti agavejacaquena Aapani Irioshi noguisotoitantajiaarica ampatsinipae, irooquea pintsatantajiaquempaca jac imajirontapojaca Irioshimajaca acaniqui aviatimpajiaqui.

²¹ “Iriaquea ampatsini manaquea iquempecariquea caquinte tampishitatsica choocatsica ishiquiripite, igotsirote, maasanopae iticaancaca, iquempoguijamajatsitaroquee itsovironaquite, aatoquea quericaca agavejerineca iraitsijiteri.

²² Cotanquitsiquea incoraquegueti itsipa caavijica yanaaqueri, irioquea iriguenti iragavejaque iraitsiqueri maasanopae yaventaguevecaca irashinquemparoquea maasanopae yashintaguevecaca, irojoquitenempari quea quericaca inintacaaqueca iriatimpa.

* **11:15 Veerevevo.** Iguenquetsatsarequi guiriego icanqueri **Beezeboul** aisa **Beelzeboul**. Icanqueri quimajareri **Beelzebú**. Iriotaque pajitatsica aisa Satanashi.

²³ “Irraquea teeca irishineventavaquenaji, manaquea icatsimaquena; aisa iriraquea teeca intsipatenaji nocapiocantaquegueti, iroguenti yoguivorocantaque.

Ampatsini icoraquetashitajiri aisa ishaquiavetacaca
(Mt. 12.43-45)

²⁴ “Oraquea irovashiantanajerigueti ampatsini iriraquea ishaquiavetacaca, iroanaque ontaniqui oquitamampororoitapojigueti irinintavequempa irimagorejavaequeme. Cotanquitsiquea iroompaa iramenavetapojaquemparo querocampa inchoocateni oraniqui. Inquenquejitsitanaquemparoquea incanque: ‘Noantanajemparota notsovironaquiteni nosotoantavetanacaca.’

²⁵ Ari incoraquevetajempa iramenapojajeri ishaquiavetacaca quempeca tsovironaqui ipishijitirogueti inetsanajitirogueti, cajaraguitejisano oncanquempa.

²⁶ Ariquea iroanaque iraaquiteri itsipajia 7 ampatsini caavijica igajaiaca. Iroompaaquea irishaquiapojajempari irira ishaquiaveca iroaqueragueti, ariquee iriatimpa ari incotanajempa arimpa irogaamajatanajempa.”

Quericaquea caavijica icavintsajamajajique

²⁷ Iroompaaquea choocaturajagueti iquenquetsavaetaque Jesoshi ocajemitsitanacaquea aparo manquigarentsi tsipajiacarica omporoguijajianquitsica, ocanque:

—|cavintsajamajajiqueroquea piniro irijaninquempica atsomitimpica!

²⁸ Cotanquitsiquea iriatimpa icanquequea:

—Iriompaaqueate icavintsajamajajique quemajivaqueroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi netsanamajajiaqueroca.

Irraquea covaeguishejiatsica icantajavecariquee Jesoshi iramenacajiaquerime ocaantantatsica intati

(Mt. 12.38-42; Mr. 8.12)

²⁹ Iroompaaquea arimpaaquea yomporoguijaventavaetapojacari Jesoshi, yanquitacoji-apojiri icanca, iroompaaquea itsatacaajiaqueriquea, icanque: “Aviatimpajia otiavaetaquempiquea covaeguisherentsi, pinintantajiacaca namenacajiaquemprome ocaantantatsica intati, cotanquitsiquea aatoquea nonigaguimpitotsi. Iroguentiquea nonigaajiaquempi otsipa onquempequemparoquea iquejejiquerigueti tsavetantatsica Jonashini coramani.

³⁰ Piquemacojiguiritarite Jonashini coramaniqui. Aapani Irioshi manatarite yamenacajiaqueriquea Ninivequitica intsajiaquenijite arimajaca iriguenti tigarancaqueri. Ariquee inquempetaquempaaquea irira Irijanite Caquinte, manaquea inquemetacaquempari Aapani Irioshi Jonashini cameetsanijite pintsajiaquenijite aviatimpajia iriotaque itigarancaque aisa.†

³¹ Oncoramaniguitevaepojajegueti aapojajempagueti incatsimatantajiaquemparica Aapani Irioshi maasano teeca intsarorentajiguempariji, oraqueate imajirojiate Savaquitica oncatiitsitanaquempaaquea ontsavetacotsitaquempiro pantaguishequea aviatimpajia choocajianquitsica imaica. Coramanitari ocoraquetashivaequeri Saromonini oquemisanqueriquea itsatacaquerogueti, oquenaetapojiquea jmm osamani oquemacoquerigueti itsamajati. Cotanquitsiquea imaica icoraquevetapojaca caavijica anaavaequerica Saromonini, teequa pinquemisantajigueriji.

³² Ariquee inquempajiaquempa aisa Ninivequitica incatintiitsitanaquempaaquea oncoramanitapojajegueti incatsimatantajiaquemparica Aapani Irioshi maasanojia teeca intsarorentajiguempari, intsavetacotantsitaquempiroquea pantaguishejiaqueca. Maasanotari Ninivequitica iqemisantajiaqueriquea Jonashini itsavetantimoji-querigueti, ishimampojanacajianaca yamenajiacagueti ipeacaaguishejiacagueti covaeguisherentsi, ariquee icantashitajiaanaca. Cotanquitsiquea imaica icoraquevetapojaca caavijica anaavaequerica Jonashini, teequa pinquemisantajigueriji.

Iquempetacaacaro tsivorentsi
(Mt. 5.15; 6.22-23)

† 11:30 Irraquea **Jonashini** icaratacovaetanaque 3 savincaguiteri imotijaqui quejevatarica iririjegui quiterinqueni niavetacarica. Imaica icanti Jesoshi inquempetaquempaaquea iriatimpa irimetojaquegueti iroguiaajivetaquitempariquea omoroqui incaratacovaevapojeempa 3 savincaguiteri.

³³ “Oraquea itsivojitrigueti tsivorentsi, teequea ariquea intsitijiteriji, aisa teequea irisasaviacojiteriji chomoqui, ariguenti yoguisavicajitiri jenoquijaniqui, cameetsanijite intsivoguitetanaquenerinijite maasano quijaquijaitanquitsica oraniqui.”[‡]

³⁴ Poquija oquempevecaro otsivore pitsino. Arigueti oncameetsate poquija, pamenamajate, onquempetaquemparo otsivoguitemajatugeti. Aatogueti ocameetsati poquija, aato pamenantamajataro, onquempetaquemparo pipitsecacotigueti maasano.[§]

³⁵ Pamenamajataro quero ocotaca piquenquejaguetaquea. Inchiqiojitsi pijitirotsi cameetsa piquenquejavetacaca, pijitirotsi oquempetararo tsivoguitetanaquitsica, pamenitsivetemparoquea coajica manaquea ocanque pitsec.

³⁶ Arigueti ocameetsataque maasano piquenquejaquea, onquempetaquemparogueti tsivoguitetanaquitsica teeca ompitsequimateji, ari pamenamajataqueroquea maasano, onquempetimotaquempi itsivotacoquempiqueti tsivorentsi, pintsatavaqueroquea inintacaquempi Aapani Irioshi.”

Jesoshi icantomajajaqueri pariseojia aisa irirajia tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini

(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Irc. 20.45-47)

³⁷ Iroompaquea iteroncanaquitiguiroquea iquenquetsavaequegueti Jesoshi, icantanaque aparo pariseo icajemitsitanacariquea irishecatimoquempari. Iroompaquea yoanaque iquijanaque ipimerequijapojaca shitaponcarontsiqui irishecatijaquempa.

³⁸ Cotanquitsiquea yamenitsitanacaquea intati cajemaquerica yamaqueriquea ishecatacaquea intati teequea inquivavacotempaji inquempejaquempariji iriatimpajia iquivavacomajataca irooshipojigueti irishecatijaquempa.*

³⁹ Cotanquitsiquea Amajirote icanqueriquea:

—Aviatimpajia pariseojia mana piquempejiacari quiviroca otaqui chotarontsi aisa perato, oraquea intompoguiqui ooquea cantaitevaequequea. Ari piquejejiaca, mana pinetsanatamampejiaca intati, cotanquitsi caaviji paitsitantagueti, otsitacashirentavaetaquempi pigovaequishere.

⁴⁰ ¡Tequea piquenquejajiguij! ¿Arimpate teequea pintsajiguij iriraquea peacaacaroca itsino caquinte irioquea peacaacaroca ishire aisa?

⁴¹ Cotanquitsiquea pinetsanashirentajianaquempara, pimpintsatocotantajiaquempara, arigueti pinguempequero, saancavaequequea oncanquempa maasano.

⁴² “¡Imacashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia pariseojia! Taaca opajitapae pashincaca irooca ovanajaniqui menta, irooca quejevecaroca sanconca, irooca otsipapae taaca opajitapae pivintyacajiguiquea pitsipatacantajigaroca pisheca pojocagarantaqueneriquea” Aapani Irioshi, cotanquitsiquea pipeacojiacaroquea icantajiavequempi: tampatica poaqueri maasano caquinteguetatsica aisa pimpintsamajajaquempariquea Aapani Irioshi. Cameetsavaeque pojocagarantajiaqueneriquea Aapani Irioshi pashincaca, cotanquitsiquea aatomesano pipeacojiarome ogonoropae icanquea.

⁴³ “¡Imacashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia pariseojia! Picantacoguitaniqua poapoaitiniquetuetsi tsivironaqui qui picapiocantajinijiacaca aviatimpajia pinintajiaque pisavisaviitaguei pitsipatsipaitacari caavijica yanaajencavaeque. Aisa poapoaitigueti ontaniqui yojocantajigueti rogueti ajaararontsipae taaca opajitapae, pinintajiaque inquenquetsatacajiaquempi.

⁴⁴ “¡Imacashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia cameetsatamampejiatsica! Iroguenti piquempejiacaro yoguijaantajitarica metojatsica coramanitica iroompaquea mana omaperincanaja. Yoapinijiqueroquea yagatigativaequeroquea, iroorijite maperincanajataro teeca iramenantajitajemparojil.”[‡]

[‡] **11:33** Ari iquejetacaquea Jesoshi, teequea intsititeroji maasano yantaguetaquea aisa itsatacaantaquea, oconijati-mojiaqueriquea maasano coraquetashiquerica. Arimegueti irininqueme joriojia, iramenamajaquerome, intsaqueme inintagueta Aapani Irioshi, aatome icantirime Jesoshi: “Intsija pamenacaajiguenaroja otsipa oacaantantatsica intati.”

[§] **11:34** Arigueti anintamajataque anetsanatero inintagueta Aapani Irioshi, anquempetaquempari cameetsatanquitsica iroquija, amenamajataquerotarari ocanquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, anquemaquero. Aatogueti anintamajati anetsanatero inintagueta Aapani Irioshi, manaquea anquempetaquempari teeca oncameetsateji iroquija, amenavequemparogueti ocanquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, aato aquemiroti. * **11:38** Iriraquea pariseojia manaquea yogavitsahitajaro itioncacotanaquea Moishishini icantajiguij igonorojia: “Aatogueti iroquetitaja piquivacomajata manaquea incatsimajiaquempi Aapani Irioshi.” † **11:42** *pojocagarantaqueneri*. Yojocaqueneri 1/10 (*un décimo*), ocanque onchooacagueueti 10 irojocaqueneriquea aparo, onchooacagueueti 100 irojocaqueneri 10.

[‡] **11:44** Ariquea iquempejiaca iriatimpajia imaica, yamenajiaquerigueti irirajia tsipatsipaitacarica ijiguij ari itampaticamajataquero itsariventamajatacaro Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teequeate, teetarite intsajiguij manaqueate iquenquejaguishejaquequea taaca opajitapae covaequisherentsi.

⁴⁵ Iroompaquea icantsitanaca aparo tsatacaantiroca itioncacotanaqueca Moishishini icanque:

—Tsatacaantantsica, noquemajivaquempi piquenquetsataquegueti imaica, picanti-manajianaqueaquea naatimpajia aisa.

⁴⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea:

—¡Imaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia aisa, tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini! Pogujatacaantamajatacariquea caquinteja manamajatanquitsica pitsatacajiaqueriquea taaca opajitapae irinetsanamajataqueca irishineventaquemparinijite Aapani Irioshi, cotanquitsiquea aviatimpajia teequeate pinetsanatimajigueroji.

⁴⁷ “¡Imaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia! Iroguentiquea pipeacaashijiacanariquea inquenquejacotantajiquemparica tsavetantatsica metojajianquitsica coramanitica imetojajiaqueca choviquijianaquempica. Cotanquitsiquea manatarite pinetsanatamampeajiacaroguea intati, teequea ariquea ontampaticateji pishineventamajatempariji.

⁴⁸ Oraquea pipeacajaiacanariguetei, ponigaantajiacaca mana pamenajiaquero cameet-savaeque imetojajiaqueriguetei. Iriatimpajia imetojajiaqueritarite coramaniqui, imaica aviatimpajia pipeacaashijiacanariquea inquenquejacotantajitajemparica cameetsanijite aatonijite omanatsi yoguijaajiqueriguetei.

⁴⁹ “Paesatoniqui itsatsitacaroquea Aapani Irioshi, irootaquequea icantantacaca: ‘Nontigarancavequenemparica tsavetantiroca nocanqueca aisa itsipapae notigarancaneja, cotanquitsiquea inconoagaranquempaquea irimetojaqueri, itsipapae irooca irantsipetacajaiquempariquea.’

⁵⁰ Oncoramanivaetapojajeguetei incatsimajiaquempiquea Aapani Irioshi aviatimpajia choocajianquitsica imaica, inquenquejacaajiaquempiroquea imetojajiaqueriguetei tsavetantatsica iroaqueraguetei ipeacajiacaroguetei quepatsi arejevaetajemparo imaica.

⁵¹ Iriiraquea iriquetica imetojajique iriguentei Averi. Iriiraquea impoimajatananquitsica iriguentei Sacariani[§] imetojajiaqueriquea teemporoqui itsarorentantajitarica Aapani Irioshi ihoocavecaquea araquerora aretarequi itaantajitarica viratsipae. Irootaquequea nocantantajiaquempica imaica arimajaca incatsimamajajiaquempiquea aviatimpajia choocajianquitsica imaica inquenquejacaajiaquempiroquea maasano imetojajiguetiquea, quejetacaquea aviguentijia metojajiaqueri.

⁵² “¡Imaicashiatsi pantsipevaetempanishiatsi aviatimpajia tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini! Piquejevecariquea aitsitantavetajaroca yavi iyavitantajitaroca sotomorontsi, teequea inquijeji iriatimpa, aisa teetari irishineteriji nintavetanquitsica inquijaquijaitanaqueme. Pitsajiavecaroguea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teetarite pinintajigueti pintsamajajigueri aviatimpajia, aisa piticaacojiaqueritari itsipapae nintajiavetanquitsica intsjigüe.”

⁵³ Iroompaquea isotoanajigueti icatsimamajajianaqueriquea pariseojia aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini, ariquea icoacojiaqueriquea taaca opajitapae

⁵⁴ iramenanquempaca querocaca incanque cameetsanijite intosojventajiaquemparinijite incatsimatacaantajiaquemparica.

12

Jesoshi icantajiaqueri itsatacaaneja aatoquea itsarorentamampeajigari intati

¹ Iroompaquea icaramirincavaetanaquequea jmm caquinteja icantajianaquequea tirorererere incanca itsinacajanacaquea. Iriiraquea Jesoshi icantajiguiriquea itsatacaaneja: “Inchiquiojitaja piquempejigaritsija pariseojia, manaquea icameetsatamampeaca intati, aisa itsarorentamampeajia. Iquempetacaró anempoacaanqueroca pan ose, anempoanaquempa maasanose. Shooshoh paajencatsitiritsi.

² Maasanopae yomanajivecaca imaica yamatavijantiguetei oncoramanitapojajeguetei intsjajiaqueroguea. Ariquea oquejetaca maasanopae isenacajiguetetacaca imaica, oncoramanitapojajeguetei ironigaantajiaqueroguea.

[§] 11:51 Iriratica **Sacariani** tee irio iriri Joanca Viñacajatantatsica. Iriroquea iriquetina tsipatacarica Sorovaveri icanqueriguetei majirontatsica Vavironaqui cameetsa iroajianaje Joreaqui impeacaajemparo teempero Jerosarequi 538 ajagantsini tequerataguetei irivogueji Jesoshi. Pamenero 1 Coronica 24.20-22. Iguenquetsatsarequi evereo iroguentei papei caratapojagueroca **Iroquetinica Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi (el Antiguo Testamento)**.

³ Irootaquequea imaica nocantantajiaquempica, maasanopae picantaguetaquea pitsecariqui pomanaveca imaica, oncoramanitapojajegueti incantajiteroquea savincaguiteri qui, intsajianaqueroquea maasano. Aisa maasano pinchiquiojijencavetaquempa iguempitaqui pignonoro intsompogui pitsovironaquitequi, oncoramanitapojajegueti intsavetantajitero sotsiqui omencotapojacagueti pitsovironaquitequi ovancaitoqui.

Apaniromajaca intsaroacaamajajitaquempari Aapani Irioshi
(Mt. 10.26-31)

⁴ “Imaicaquea nocantajiaquempiquea aviatimpajia notsipajiacaca, aatoquea pitsaroacaajigaritsi nintajianquitsica irimetojajiaquempi. Iriatimpajia ariguetei irimetojajiaquempi iroguenti metojanquitsine pitsino, cotanquitsiquea aato yagavejirotsi irimetojajiaqueroquea pishire.

⁵ Cotanquitsiquea naatimpa nontsatacaajiaquempiquea querica pintsaroacaajiaquem-paca: irioquea pintsaroacaamajaquempaquea Aapani Irioshi, aparo icanca iriatimpa yagavejamajaque incanqueguetei quericaca metojanquitsineca ariquea iragavejaquequea intigarancaqueroquea ishire camorecariqui. Arimajaca irioquea pintsaroacaamajaquem-pa.

⁶ ¿Arimpaquea teequea pamenajiguiri tsimeripae ariguentei ivegaraca 5 tsimeri mavimentaqueitequea imentaqui? Cotanquitsiquea Aapani Irioshi tee inchoocateji impeacotempaca.

⁷ Quempecaquea pimaejia, ariqueate itsaqueroquea apamaeropae. Irootaquequea nocantantajiaquempica aatoquea pitsaroajigui, caaviji panajiaaqueriquea tsimeripae.

Teeca impashiventacajaiguempariji Jesoquirishito
(Mt. 10.32-33; 10.19-20)

⁸ “Imaicaquea noncantajiaquempiquea: quericaca cantamajaqueroneca itsarovaentamajataquena incamantajiaqueriguetei caquinteja, ariqueate inquempetaquempa irira Irijanite Caquinte oncoramanitapojajegueti, incanquequea: ‘Naroguenti ashincari’, inquemajiaqueriquea maasano irashivantijitete Aapani Irioshi.

⁹ Cotanquitsiquea quericaca cantaquerineca caquinte: ‘Teetarite nontsarovaentempariji Jesoshi’, ariqueate inquempetaquempaquea Irijanite Caquinte oncoramanitapojajegueti, incanquequea: ‘Teequea naroguenti ashintemparine’, inquemajiaquenaquea maasano irashivantijitete Aapani Irioshi.

¹⁰ Quericaca cantaguishevetaquemparineca irira Irijanite Caquinte iragavejaque Aapani Irioshi irishetacotajeriquea, cotanquitsiquea iriraquea cantaguishetacoquerineca Ishire Aapani Irioshi, irioquea iriguentei aatoquea ishetacojitiritsi.

¹¹ “Oraqueate ariguetei irajaitanaquempiguetei shinagogaqui icapiocantapinijiacaca irooca ichoocatiguetei jivatatsica joese irioca majirontajiatitsica, aatoquea pishoshoguiteta piquenqueajiguiroquea querocaca pincanqueca pinquenquetsatacoventaquempagueti. Aatoquea picanti: ‘¿Querocaca noncanqueni?’

¹² aapojaquempatari inquenqueajiaquempi Ishire Aapani Irioshi cameetsanijite pintsajiaquequea querocaca pincanqueca.”

Teequea oncameetsateji irinintajiterogueti irajaarantajiquempa

¹³ Iroompaquea icantanaque aparo caquinte tsipatsipaitacarica omporoguijajianquitsica icanqueriquea Jesoshi:

—Tsatacaantantatsica, iintsija pincanteri iguentijegui irojocagarantaquenaroquea yojoquimojianajanaca aapanini imetojanajiguetei. Imashitsatapitsataquenaroquea nashintagarantaquemparome.

¹⁴ Cotanquitsiquea Jesoshi icanqueriquea:

—¿Narompate jivatatsica joese cameetsanijite nonquenquetsatacaquempiri irojocagarantajempiro?

¹⁵ Ariquea icantajiguiri maasano:

—Shooshoh pinintajiguitsija pajaarantajiaquempaquea. Pajaarantajiaquequempaquea, ¿arimpate irooquea anijacaajiaquempineca?

¹⁶ Ariquea iguempetacaanacariquea ajaarantavaetatsica, icanque: “Ichoocati caquinte ajaarantavaetatsica. Yashintamajataca iguepatsite ivintyacacaantaqueroquea tirigoitsoqui, iroompaquea ochoocatanaquequea ooquea jmmtacovaequequea teetarite oncapichaguiteteji.

¹⁷ Ocoramanivaetanaquequea anaavaeguetanaqueroquea oratica icapiocantaroca querompaquea incapiocajeroni, icanque: ‘¿Querocaquea noncotajeroni? Anaanaaguetanaqueroquea nacapiocantaroca. Imaica ¿querocaca noncapiocajeroni?’

¹⁸ “Ariquea iquenquejanaqueroquea icanque: ‘Imaicaquea notsaquequea querocaca noncapiocajeroni. Nosoveacaanquerota nocapiocantavetaroca nantacaantaguetajequea otsipapae iniropaequea cameetsanijite arejetajempanijite maasanopae noncapiocantaguetajemparonijite notrigoitsoquite aisa maasanopae najaararopae.

¹⁹ Iroompaquea noshinevaequempaquea noncanque: Imaicaquea choocatacovae-tanaquenaquea oshequiavaeque, aatotaquea oteronquitajatsi oncaratacovae-tanaquea ajagantsini, aatoquea taaca nocoguitejacotimataja. Imaicaquea imaica nomagore-jaguiteniquea, noshecaguitempani, nomiraguiteniquea, noshinevaeaguitempani noncan-quempa.’

²⁰ “Cotanquitsiquea Aapani Irioshi icanqueriquea: ‘Teequea pintsatimateji aviatimpa. Imaica pimetojaque ompitsecanaquegueti, povashiantaguetanaqueroquea maasanopae pashintaguecaca. ¿Taaca ashintajemparone?’

²¹ Ariquea iquempeca imaica maasano iriratica nintatsica manaquea irajaaran-tavaequempa intati, cotanquitsiquea iriraquea Aapani Irioshi yamenaqueriquea quem-pecaquea teeca irashintempaji capichaji.”

Iquempoguijaqueri Aapani Irioshi irijanijiate

(Mt. 6.25-34)

²² Iroompaquea Jesoshi icantajigui itsatacaanejia: “Imaicaquea noncanquempi: aatoja pishoshoventajigaro pishecajia choocatacaajempineca, aisa aatoja pishoshoventajigaroquea pinquitsaajiaquempaca.

²³ Oraquea pishire anijacajaiguimpica yagavejaquequea Aapani Irioshi ichoocata-caaquempiroquea, iroompaquea pisheca caaviji irojocajiaquempiquea. Ariquea oquem-pecaquea pinquitsaajiaquempaca, yagavejaquequea Aapani Irioshi ichoocatacaquero-quea pitsino, iroompaquea pinquitsaajiaquempaca caaviji irojocajiaquempiquea.

²⁴ Pamenajiguiriquea cogonti, teequea irivintyacavetempaji, aisa teequea onchoocavetempajiquea incapiocantemparoca isheca iroaroitapinijigue iraa pinijique-quea irishecajiaquempaca, cotanquitsiquea Aapani Irioshi yojocapinijiaqueneriquea ishecajiacaca. ¡Aviatimpajia caaviji irojocajiaquempiquea pishecajia pishecajiaquempaca, caaviji panajiaqueriquea araguetatsica!

²⁵ Arigueti pishoshoguiventavequemparo pigatsantsare ¿arimpa pagavejaque pincat-santsatanaje niganqui meetero?*

²⁶ Iroosacania teequea pagavejajigueji teemajaca omanamajatemparaji, ¿queroquea oco-cani pishoshoventantajiacaroca caavijica omanapitsajiaquempiquea?

²⁷ “Pamenajiguiroguetiquea ocatica ovempenaquipae inchiquiojiquea otsoroashigueta-caqueate iroatimpa, teequea oncatsiquejiavetempajiquea aantaquemparomeca oitsaare, aisa teequea onquiricajiavetempaji, jac ocameetsamajaquequea anaavaeque ocanca ocameetsavaeque, anaaguequeroquea quitsaarentsi cameetsamorenaguetatsica cora-manitica iquitsaajiacaca majirontatsica Saromonini caavijica anaague ocameetsamore-nataquequea.

²⁸ Quempeca ocatica ovempenaquipae oporencanaque poren icameetsatacaaguequero-quea Aapani Irioshi, cotanquitsiquea osaitequeraquea taampina oshimpeguiricanaque shimpeguiririri, irajaiqueroquea intajaiquero. ¡Aviatimpajiaquea caaviji irojocajiaque-mpiquea pinquitsaajiaquempaca, caavijitari panajiaqueroqueate ovempenaquipae! Cotanquitsiquea aviatimpajia teequea paventamajatempariji, manaquea pishoshoventa-jiaca taaca opajitapae.

²⁹ Irootaquequea imaica nocantantajiaquempica: aatoquea pishoshoventajigaroquea pishecajiaquempaca irooca pimirajiaqueca.

³⁰ Iriguentiquea quempejiguiroquea imaica irirajia teeca intsaroventajiguempariji, ishoshoventajiacarocaquea taaca opajitapae, irootaquequea isavicaventajiaquequea iri-atimpajia. Cotanquitsiquea aviatimpajia aatojate piquejejjiguirotsija imaica, choocatarite Piri inquitequitica. Iriatimpa itsaquequea maasanopae picoguitejacojiacaca.

³¹ Aviatimpajiampani pinintamajajigue pimajirontamajatanaguempari Aapani Irioshi, ariquea iriatimpa irojocajiaquempiquea maasanopae picoguitejacojiacaca.

Pashintamajatapojajempa inquitequitanquitsica

(Mt. 6.19-21)

³² “Aatotarite pitsaroajigui, novejajiate. Teequea pincaramirincajiavetempaji, cotan-quitsiquea Piri choocatsica jenoqui inintacaajiaquempi pimajirontajiapojempari aisa impeacaavajempi majirontajiatatsica imajirontagueti iriatimpa.

* **12:25** Agavejaque aisa oncanque: “Arigueti pishoshoguiventavequemparo oshequianajeme pisavincaguitertepae ¿arimpa pagavejaque poshequiaquero capichaji?”

³³ Pojocantajiaquerouea pashintaguedaca, paanquemparouea imentaquipae, pojocajiaqueneriquea coguitejacojianquitsica. Pinquejetaquempagueti ariquea irojocajiaquempiquea Aapani Irioshi cameetsamajaguetanquitsica ontaniqui inquitequi, onquejevetaquempauea pinteterigueti imentaquipae tsaratoqui aatoea oshitequirejitsi, aatotari oteroncatsi irojocajiaquempica ontaniqui inquitequi, aatoquea ichoocati aitsitantatsica, aisa aato ichoocati shecaguetaroca quitsaarentsi.

³⁴ Aritarite taaca opajita pishineventamajataca manauea pisavicaventaguitironi piquenquejaguitironi.

Agamajamajiaquemparija Amajirote

³⁵⁻³⁶ “Aviatimpajia pinquempejiaquemparija yashintajitaca yoguijaguijaitirigueti ashincarca yoguigueti irameneri manquigatanquitsineca. Inetsanatahshijavacariquea incorquetantajempaca, iquitsaajiaa, itsivojiaqueriquea tsivorentsi yoguijaguijaiqueriquea incajemapojaje intanarejacojiavaqueriquea taampina.

³⁷ Irishinejiaquempauea irirajia yashintajitacaca tinajajianquitsica guijajiaavajirica ashincarca incoraquepojajegueti. Noncantamajaquempiquea inquitsaatashipojajempaqueate iroguisavicajiaipojaqueri shitaponcarontsiqui irojocajiaipojaqueneriquea isheca.

³⁸ Incoraquevequempauea nianquuitequi irooca osavincaguitetamanaquegueti cotanquitsiquea iramenajiaipojajerigueti irashijia tinajajianatsi, irishinejiaquempauea yashintajiacaca.

³⁹ Iintsija pinquenquejajiguerojate, inchoocategueti itsipa choocatanquitsineca itsovironaquite, intsatemegueti querocaca incoraquetantaquempaca aitsitantatsica, zarimpate ari irimaaque? ¡Aatoquea! Manauea intinajavenqueroquea irajaararo aatonijite iqui-jahitsijitiri iraitsijitaqueriquea.

⁴⁰ Irootaqueuea nocantantajiaquempica: pincoguitempanija pincomajamajiaquem-paja poguijajiaavajeri irira Irijanite Caquinte incoraquepojaje. Aatoguetiquea piquenque-jamajajiguirotsi inchiquiojitaja icomirejajiaipojajimpitsija.”

Yashintajitaca cameetsari aisa teeca incameetsateji

(Mt. 24.45-51)

⁴¹ Icantsitanaca Peerero:

—Nomajirote, piquejetacaacarogueti imaica ¿ari aparo pitsatacaajiaquena naatimpajia? ¿Arica maasano caquinteja pitsatacaajiaqueri?

⁴² Icanque Amajirote: “Imaquea iintsija pinquenquejajigueroquea yashintajicaca tsatatsica quemisantamajatirica ashincarca. Pameneja inchoocategueti ashincarca irashijia, iroompaquea iroanaquequea osamani, incanqueriquea aparo yashincaca irinet-sanaguetajeneriquea maasanopae irashijia, icancani irojocajiaqueneriquea ishecacia.

⁴³ Irishinevaequempani yashincaca incoraquepojajegueti ashintarica arigueti iramenapojajeriquea inetsanamajaguetajiro icantanaquerica, arimpaquea irishineventamajatanaquempariquea.

⁴⁴ Arimajaquea incanqueri: ‘Imaquea noninquequea pamenaguetaquenaro maasanopae nashincaca.’

⁴⁵ Cotanquitsiquea aatogueti yoguijiri ashincarca manauea incanque: ‘Aatota icoraquetsita’, ariquea imparianaquemparouea incatsimajiaqueriquea irashijia shirampariija irooca manquigarentsijia intavatavaaitaqueriquea. Manauea irisavicaventaguiteroni irishcaguitempani, irimiraguiteni, irishinquiguitempani.

⁴⁶ Cotanquitsiquea taampina incoraquepojajaje ashincarca savincaguiteri qui teeca intsateji, incomirejapojajempari incatsimacatsimavaequeriquea oshequi, intsipatsipaitacaanquempari maasanojia teeca inquemisantajigueriji.

⁴⁷ “Irraquea yashintajitaca tsatatsica inintacaavecarica ashincarca, cotanquitsiquea teequa inquemisanteriji, aisa teeca irinetsanatempani incoraquepojajegueti, intavatavaavaequeriquea oshequi.

⁴⁸ Cotanquitsiquea iriraquea yashintajitaca teeca intsateji inintaveca ashincarca, impeacaaguevequemparouea teeca irininteji ashincarca, aatomajaca itavatavaajitiri, teatarite intsatenica. Quericaquea itsatacaamajajiquea, inintajitiroquea inquem-petaquempauea iriatimpa inquempetacaamajaquemparouea querocagueti icojitaquerini itsatacajaiquerigueti. Quericaquea yojocamajajitica oshequi, inintajitiroquea irojocamajajitajeneriquea.

Teequa irooquea incoraqueatashiteji Jesoshi incantajiaqueri maasanojia inquemavacaajiaquempa

(Mt. 10.34-36)

⁴⁹ “Naatimpa nocoraquetaquequea cameetsanijite nontsitacapojaqueroniji paamari acaniqui quepatsiqui.† Nonintamajaveca osamimincajencatsiquempame.

⁵⁰ Imaica nantsipevaequempaquee. ¡Noshimampoancavaetanaca nocanca, irooshipojitari aapojaquempa!

⁵¹ ¿Pijiqueji irooquee nocoraquetashique noncanqueriquea maasano quepatsiquitica inquemavacaajiaquempa iravacaajiaquempaquee? Teetarite irooquee noncoraque-tashiteji, iroguentiquea nocoraquetashique ompampiatantanaquemparoca intsinampire-javacaajianaquempa, incatsimajitanaqueriquea tsarovoltaquenanea.

⁵² Jeroquee imaica inchoocajiaque caquinteja tsovironaqui, incarajiaque apava-coro, cotanquitsi mavitetanquitsica incatsimajiaqueri itsipajia, ari intsinampirejavacaajianaquempa.

⁵³ Iiraquee shirampari incatsimaqueriquea irijanite, iriraquee irijanite incatsima-queriquea iriri. Oraquee imanquigare oncatsimaqueroquee orijanite aisa ovataguero, oraquee orijanite oncatsimaqueroquee iniro, ariquee onquempetaquempaquee ovata-guero iroatimpa oncatsimaqueroquee ovaguirote.”

Teequee intsajigueroji yonigaimojiavecarica Aapani Irioshi

(Mt. 16.1-4; Mr. 8.11-13)

⁵⁴ Irooppaquea icantajiguiri maasano: “Oraqueate pamenajiguerogeti opoasecan-tigueti mararo oraquee iquijigueti catsirincaiteri picantajiaquequee: ‘Imaicashia onte-japojenishiatsi incani’, ariquee otejapojiqueate.‡

⁵⁵ Aisa ochovigaguitetigueti oquenajencatapojigueti quirincaqui picantajiaque: ‘Imaicashia oncatsirincaquitetanaquenishia’, ariquee ocatsirincaquitetanaque.§

⁵⁶ ¡Mana picameetsatamampeajiaa intati! Aviatimpajia pitsajiaveca pamenaguiveve-tarogueti arica ontejaque arica aato, irooca aisa pitsajiavecaroquee querooca oncameet-saguitetantanaempaca, cotanquitsiquea ¿quero ocoani teeca pintsatantajiguempaji que-roca ocoani yonigaimojiavequempiroquee Aapani Irioshi maasanopae pamenajiaqueca imaica?

Pishinetacaajiajempariquee catsimajiaquempica

(Mt. 5.25-26)

⁵⁷ “¿Queroquee picojiacani aviatimpajia caarica pinintantajiga pintsajiguequee taaca opaji cameetsaguetanquitsica?

⁵⁸ Incatsimataquempigueti pigonoro irinintavequempagueti iraanauempiquea ji-vatatsicaqui irisantanatacotacaanquempi, pinquenquetsatacaaguetanaquerija quenavo-quirontsiqui pishinetacaajemparinijite aatoniji yaguimpitsi. Ontaniqui iraanauem-pigueti jivatatsicaqui iriotarite cajemaquerineca coareta. Iiraquee coareta manaquee iraanapanajantempiquea irisantanatacotsitempi.

⁵⁹ Noncanquempiquea, aatogueti povegaramajatajiri catsimataquempica maasanopae paacotaquerica aatotarite yoguipaquiujajimpitsi santanatacotaquempica.”

13

Icantajiaqueri Jesoshi aatogueti icantashitatijaiga interoncajiaquempaquee

¹ Irooppaquea icoraquecoraqueipojiquea itsipapae icamantajiapojiriquea Jesoshi ican-tajiguiri:

–Iiraquee Pirato imetojacaantajiaqueriquea Garireaqueitica ontaniqui ijitorejajitinirigueti Aapani Irioshi viratsipae, ochovivincajatanaquequee iriraja oconoajatanacaroquee iriraja ivirapae ijitorejajiaqueca.

² Icantsijigariquee Jesoshi:

–¿Ari pijiqueji caaviji yogaamajiaquea icovaeguishemajaca iriatimpajia Garireaqueitica yanaajiaqueriquea igonorojia, jero iquempetacaajicariquee imaica? Teequee.

³ Naatimpa noncantajiaquempiquea aviatimpajia aisa: aatogueti pishimampoancaven-tajigaro pigovaeguishere aisa aatogueti picantashitatijajaa, manaquee pinteroncajiaque-mpa oncoramanitapojajegueti, pinquempējaquempariquee iriatimpajia.

† 12:49 Icanquegueti Jesoshi *nontsitacapojaqueroniji paamari acaniqui quepatsiqui* irooca iquejetacaaca incatsimatavacaquempagueti caquinteja. Irirajia teeca intsarovoltajiguempariji Aapani Irioshi incatsimajia-queri tsarovoltajiaquemparineca. Oncoramanitapojegueti Aapani Irioshi incatsimatimentajiaqueri maasano teeca inquemisanteriji. ‡ 12:54 Icantantacaroqa iroorijite ontaniqui iguinentiqui ishiraerijia ochooacquetarite inirojani quentijani iquijigueti catsirincaiteri, ontaniqui oquenantapojacaro mararo otejantapojacaca. § 12:55 Ontaniqui Ishiraeriqui oraquee choviga quenajencapojiroca oquirincaquegueti catsirincajencavaeque irooriji oquitamamporo-roivaeque quirinca.

⁴ Iroompaquea aisa piquemacojiaqueriquea Jerosarequitica osoveimojiacari imapi-pancote inirochoviina coramani ontaniqui Shiroequi. Otsinacajiaqueriquea, imetojaji-avaeque 18. ¿Ari pijiiqueji caaviji yanaajiaque icoguishejiaca iriatimpajia yanaajiaque-riquea igonoropae choocajiatistica Jerosarequi? Teequeate.

⁵ Noncantajiaquempi aviatimpajia aisa: aatogueti picantashitatijajaa, pinteroncama-jaquempaquea pinquempējaquempäriquea iriatimpajia.

Jesoshi iquempetacaajiacariquea teeca irinetsanamajateroji icanqueca Aapani Irioshi

⁶ Iroompaquea iquempetacaajiacanariquea Jesoshi icanque: “Ichoocati aparo caquinte ivintyacaqueroquea aparo iguera iniganquitejirequi, ariquea yoapiniquequea iramenap-iniquero choocatapojicaca osovena, cotanquitsiquea yoavetanacaquea teequea anejeroji.

⁷ Icantsitariquea shiacotiroma: ‘Iintsija pinquenquejeroja. Nocoaraquetashitironiquea coramani, imaicā ariquea omavitevaepoji ajagantsini tequerataqueate onchoocateji oso-vena. Pinchaquiteroshine, mana onchoocatashiguitempani intati.’

⁸ Cotanquitsiquea iriatimpa icanqueriquea: ‘Iintsija ariotaqueta. Imaicaquea imaicā nonqueecavanetashitajeroquea noaviotacotajerota itigaqui viratsi.

⁹ Iroompaquea ajagantsitapojajeguēti onchoocatajeguēti osovena, cameetsavaeque; aatoguēti choocati, ariquea pinchaquitsitemparoquea.’”

Jesoshi yovejairoquea mititsajancatsica savincaguiteriqui imagorejantajitaca

¹⁰ Iroompaquea aapojacaguēti savincaguiteri imagorejantajitaca itsatacaantavaetaque-quea Jesoshi shinagogaqui icapiocantapinijiacaca joriojia.

¹¹ Ariquea ochooaque oraniqui aparo manquigarentsi ocantacoguitani omititsajanc-guitini, aapojaca 18 ajagantsini teequea ompejaempaji, iroorijite ishaquiacaroqueate ampatsini imititsajancacaqueroquea, querocampate oncotajempani ontampaticatanta-najempacate.

¹² Oraquea yamenaqueroguēti Jesoshi icajemaqueroquea icanqueroquea:

—Manquigarentsi, imaicāquea jac peajimpiquea.

¹³ Ariquea ipamitsitavacaroquea, ariquea ocotanaja otampaticatanaji oquenquetsa-tanaque oshinevencariquea Aapani Irioshi.

¹⁴ Cotanquitsiquea iriraquea jivatanquitsica shinagogaqui, yamenaqueriguēti Jesoshi yoveantajaroquea savincaguiteriqui imagorejantajitaca, icatsimatsitanaca, icantajiguiri omporogujajianquitsica:

—Ocaratiquea 6 savincaguiteri irantantajitempaca, irooqueate pincoraquetantapiniji-aquempaca cameetsanijite irovejaijempinijite. Aatoquea irooquea picoraquetantajiga savincaguiteri imagorejantajitaca.

¹⁵ Icantsitanacaquea Amajirote, icantiri:

—Cameetsatampeajiatistica, piquempetaquea aviatimpajia, aapojajeguēti savincagui-teri imagorejantajitaca pishiticarejacojiguiri pigaapironcaarite aisa paashinote, paajiana-queriquea pojocajiaqueneri oja, imirajiacaquea.

¹⁶ Iroompaqueate ocatita manquigarentsi ichoviquitanaqueca Averaame yagavejaque-roquea Satanashi arejevaeca 18 ajagantsini, quejetacaquea yoishotacotaquero, ¿arimpate tee oncameetsateji iroishorejacotantajitemparo savincaguiteri imagorejantajitaca?

¹⁷ Iquejetacaacaroguēti Jesoshi imaicā, ipashiventajanaca maasano catsimajiavecarica. Cotanquitsiquea itsipajia caquinte ishinejianaca oshequi yamenajiaqueriguēti Jesoshi ipeacaaguecaca oacaantantatsica intati.

Jesoshi iquempetacaacaroquea oitsoqui moshitaasa

(Mt. 13.31-34; Mr. 4.30-32)

¹⁸ Iroompaquea icanque Jesoshi: “¿Imaicāquea taaca opaji quempetaca imajirontaguēti Aapani Irioshi? ¿Querocaca nonquempetacaaquempäroquea?

¹⁹ Iroguenti nonquempetacaaquempäroquea oitsoqui moshitaasa ivintyacajitiroguēti niganquitejiqui, chaajaniqui onavetaca, cotanquitsiquea otsoroanaquequea agashimpō-janacaquea otsegotsegoatanacaquea oquempetanajaroqueate inchato, ichoocantajiac-aroquea tsimeripae.”

Jesoshi iquempetacaacaroquea anempoacaguiroca pan

(Mt. 13.33)

²⁰ Iroompaquea icanque aisa: “¿Querocaca nonquempetacaaquempäroquea imajirontaguēti Aapani Irioshi?

²¹ Ariquea nonquempetacaaquempäroquea anempoacaguiroca pan. Pamenirotarite manquigarentsi ompeacaguempäroguēti pan, aaquequea apamontiinaro tirigovane,

ariquea onconoanquemparo anempoacaguiroca, ariquea oncotanaquempa anempoacaanaquero maasanose.”*

Sotomorontsi chaamorojaniquitatsica
(Mt. 7.13-14, 21-23)

²² Iroompaquea arimpaquea yoanaquequea Jesoshi Jerosarequi, iquenaavaetanaquequea ichoocajiguigueti caquinteja, itsatacaajianaqueriquea.

²³ Chooa aparo icoacotaqueriquea, icanqueri:

–Nomajirote, ¿teequea iroshequigueti meshiajanquitsineca?

Iroompaquea iquempetacaacarouea Jesoshi querocaca ancojiaquempani oahoaitanaquempaquea ichoocatiguueti Aapani Irioshi, icantajiaqueriquea:

²⁴ –Pimpanquenaguitemparoniquea pinquijaquijaitantanaquemparoniji sotomorontsi chaamorojaniquitatsica. Noncantamajaquempiquea inchoocajivequempaquea oshequini nintajiavetanquitsineca inquijaquijaitantanaquemparo, cotanquitsiquea aatoquea yagavejajiga iquijaquijaitiquea.

²⁵ Oncoramanitapojajegueti incatianaquequeate ashincaroa itsovironaquite irashiteroquea sotomorontsi. Aviatimpajia teeca pinquijaquijaiteji pincantintijiaque sotsiqui pintequuitavetemparoquea ashitacorontsi pincajemajiavetanaquempaquea: ‘Nomajirote, pintanarejacojijigenatsija.’ Cotanquitsiquea iriatimpa incantsijiguempi: ‘¿Querompate piquenajipojini aviatimpajia? Teequea nontsajiguempiji.’

²⁶ Pincantsijiavetanaquempaquea: ‘Noconoajiguimpi ashecacajiaqueti aisa amirajiacagueti, aisa aviatimpa pitsatacaantavaeque quenavoquirontsiqui noguinteniqui nocaramirincavaequegueti.’

²⁷ Cotanquitsiquea iriatimpa arimpaquea incantajianaquempiquea: ‘Teequea nontsajiguempiji. Tee nontsateji quero piquenapojini. Poapoitanaquequea osamani maasano aviatimpajia antaguishejiguiroca covaequisherentsi.’

²⁸ Ariquea piraajianaquempaquea pantsicajiaqueroqueate paji pamenajiaquerigueti Averaameni, Ishaaconi, Jacovoni aisa itsipapae tsavetantajiatatsica iconoajipojacariqueate Aapani Irioshi ontaniqui imajirontagueti, aviatimpajia manaquea impishoncajiaquem-piquea osamani.

²⁹ Incoaquecoraquejiaque inquinaquenaivaepojaquequea jmm osamani oshequini otsipapaequi quepatsi irishinemajajiaquempaquea inconoajiaquempariquea Aapani Irioshi irisavicajiaque irishecacajiaquempa. Inquinaquenaivaepojaquequea isotoguigueti catsirincaiteri, itsipapae inquinaquenaivaepojaquequea iquijigueti catsirincaiteri, itsipapae quirinca, itsipapae inquinaquenaivaepojaquequea catonco.

³⁰ Irirajia teeca iranaantimajigueti imaica acaniqui quepatsiqui, inconoagaranquempaquea iranaampojaque. Irirajia anaantajanquitsica imaica inconoagaranquempaquea aatoquea yanaantimajiaji, maasanoquea iranaajiaqueriquea.

Jesoshi iracojiaqueriquea Jerosarequitica
(Mt. 23.37-39)

³¹ Iroompaquea incajaranquiguitetanaquitigui icoraquecoraqueipojiquea pariseojia icantajipojaqueri Jesoshi:

–Poanaqueshia otsipaqi quepatsi, ininquetari Erorishi† irimetojacaantempi.

³² Cotanquitsiquea iriatimpa icantajiguiri:

–Poapoitanaquempaquea pincamantajipojajerija irinta amatavijantatsica, pincanqueri: ‘Iintsija pameneja, imaicaquea imaica choocatirajana nonigaquempariquea ampatsinipae aisa nogueshiguetajeri ashinoncajaguetatsica. Ariquea nonquempetaquempaquea osaitequera, aisa otsipa savincaguiteri, teetarite oshequiavaeteji savincaguiteri non-teroncaguetanajeroquea nocoraquetashitaqueca.’

³³ Cotanquitsiquea imaica arimpaqueate antanatsinaqueate, nonquejetacaajemparoqueate aisa osaitequera, ontsipavepojaquempaquea osaitequera nonquejetacaitajemparoquea aisa. Irootari Jerosarequi imetojantajicari oshequi tsavetantajiaqueroca icanquerica Aapani Irioshi. ¿Arimpate irimetojavaete otsipaqi?

* 13:21 *anempoacaanaquero maasanose*. Ariquea iquejejiaca majirontajiacarica Aapani Irioshi, yoshequianaquequea querocagueti quepatsiqui. † 13:31 Iriratica *Erorishi* irio icantajitica Erorishi Antipashi; pamenero tioncanquitsica isavivanaqu otsapajiqui 3.1.

³⁴ “Jerosarequitica, Jerosarequitica, pimetojajiguiriquea tsavetantajatsica, aisa pitsinavaetaqueriquea itigeranquimojiavequempea Aapani Irioshi intsavetantimoi-aquempiro Iguenquetsatsare! Pamenajiguroquea chaapa osaavantajiguirigueti irijani-jiate, nonintaguevetacaquea naatimpa nonquempetacaajiaquempequea maasano avi-atimpajia noncapiocajiajempequeate pintsarorentajiaquea, cotanquitsiquea aviatim-pajia teequea pinintajiguijei.

³⁵ Imaicaquea imaica aatoquea ichoocatimoiyajimpi Aapani Irioshi, aparoquea pin-choocajiaje. Noncantajiaquempequea imaica aatoquea pamenajiajana arejevaetapoj-a-jempaquea aapojajempagueti pincantajianaquetaquea: ‘¡Intsishiatsi irishineventajiquem-pari iriratica coraquetapojatsica itigerancaquea Majirontamajatsica!’ ”

14

Jesoshi ipeajiriquea eereheereatatsica

¹ Iroompaquea aapojacagueti savincaguiteri imagorejantajitaca yoanaquequea Jesoshi ishecatacaquea itsovironaquitequi pariseo anaantatsica. Itsipajia pariseojia yamenama-jaqueeriquea querocaca incoquempani.

² Ariquea ichooaque oraniqui iriatimpagui aparo eereheereatatsica.

³ Iroompaquea icantanaque Jesoshi icoacojiaqueriquea tsatacaantajiguiroca itionca-cotanaquea Moishishini aisa pariseojia, icantajiguiro:

—¿Cameetsataque ampeantajempari joquijitatsica savincaguiteri qui imagorejantajitaca, arica teeca oncameetsateji?

⁴ Cotanquitsiquea iriatimpajia imajerejanaquequea. Iroompaquea Jesoshi yajiricapo-jaquei eereheereatatsica yoveajiriquea, icanqueri iroanaje.

⁵ Iroompaquea icantsijigariquea aisa pariseojia:

—¿Arimpaquea aviatimpajia, intanquirejeguete omoroqui pirijanite irioca pigaapiron-caarite savincaguiteri qui imagorejantajitaca, arimpa aato paajijatiri? ¿Arimpate ari poguijajiaquequea anaanajempata imagorejantajitaca ariquea paajijateriqueate?

⁶ Manaquea imajerejanaquequea, teequea intserajemajiguijei capichaji.

Iroguipashiventajiqueriquea aventacovaetatsica

⁷ Iroompaquea iriraquea Jesoshi yamenajiaqueriquea maasano icajemajiquea irishe-cajiaquempa iroguenti inintamajiaquequea irisavisaviitapojaque quempeji irisenampi-japojaquempari cajemajiaquerica, irishineventamajajitaquempariniji iranaampojaque-niji. Ariquea itsatacajiaqueriquea icantajiguiro:

⁸ —Incajemaquempigueti iriaqueraca manquigatanquitsica pishecatimoquemparigueti irishinevenquemparogueti imanquigatantacaca, aatoquea pisavicampojacaro irisavican-tapojaquempaca anaantatsica. Aricagueti incoraquepojaque itsipapae anaquempica,

⁹ iroompa iriraquea cajemajiaquempica incoraquepojaqueguete incanquempequea: ‘Intsija tijaitatsija iricatica.’ Ariquea ovashiventajanaquempiquea, iroompa pintsentere-japanajante pisavicampojojemparoquea isavicantapinitaca teeca iranaanteji.

¹⁰ Arigueti incajemaquempi, iroguentiquea pisavicampojeempa itiinatapinitagueti teeca iranaanteji, cameetsanijite inquijapogueti cajemaquempica iramenapojempiquea incantapojempinijite: ‘Notsipavijitaca, caacateja acaniqui pisavicampojemparoquea iti-inatantajia anaantatsica.’ Iroompaquea inquemajiaqueguete tsipatsipaitaquempica shitaponcarontsiqui intsjianaquequea avigueti ishineventamajataca cajemaquempica.

¹¹ Iriraquea aventacotatsineca iroguipashiventajiqueriquea. Iriraquea teeca iraventa-cotempaji iranaacaajitaqueriquea.

¹² Ariquea iquenquetsataji Jesoshi, icanqueriquea cajemaquerica:

—Pintiacantegueti pisheca pincajemantegueti aatoquea irigueti pincajemapinique pitsipavijitaca, irioca piguentijiguijiate, irioca pijiguetica, irioca ajaarantatsica chooca-jianquitsica quempeji pitsovironaquitequi. Arigueti pincajemajiaqueri iriatimpajia, inquejetacaajempi incajemaajempiquea aviatimpa pishecatimotajatempariquea iri-atimpa.

¹³ Iriompate pincajemajiaque teeca irashintempajji, iriojiaca chompeguijiri, iriguentiji-aca teeca iranijimajateji, iriguentijia aisa shamponcajari.

¹⁴ Ariquea pishinemajatanacquempaquea oavaetanaque, aatotarite yagavejajiguiquea inquejetacaajiajempiquea iriatimpajia, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti inque-jetacaajiaquempiquea Aapani Irioshi intancoretancoretanajegueti irirajia iramenaji-aquea quempeca teeca incovaegushetimatempani.

Jesoshi iquejetacaajari cajemantavetatsica irishecatacaajiaquemparime
(Mt. 22.1-10)

¹⁵ Chooqa aparo savicanquitsica shitaponcarontsiqui irooquea iquemaquerigueti Jesoshi icantaquegueti icantsitanaca:

—Irishinevaetanaquempaqua irirajia shecajianquitsineca ontaniqui imajirontagueti Aapani Irioshi.

¹⁶ Ariquea icantanaque Jesoshi, iquejetacaajiacanari, icanque:*

—Ichooqaque shirampari ininque incajemantaque, iroompaquea icamantacaantajia-queri maasano incajemaqueriquea irishecaticomojiaquitempari incaramirincavaequequea jmm.

¹⁷ Coajica itiaaanquequeate taaca opajitapae isheca, iroompaquea oposatanaquegueti itigaranquitsitariquea yashincaca irishishiguetiquea incanqueri: ‘Caacateshiatsi, netsanaguetaquea maasano.’

¹⁸ Cotanquitsiquea maasanoquea icantacantaitanaque: ‘Aato nagaveji noguitsi.’ Aparo icanque: ‘Iroaquerasano narejetapojaja novegaraquitiroquea quepatsi, noanaquequea namenajatero. Pincavintsajacotena, aato picantana.’

¹⁹ Itsipaqueate cantananquitsi: ‘Iroaquerasano narejetapojaja novegaraquitiriquea 10 caapironcaari, noanaquequea namenajateri nontsatimenqueniji arimajaca yagavejajiaque inquitencavatsataque. Pincavintsajacotena, aato picantana.’

²⁰ Iiraquea itsipa icanque: ‘Iroaquerasano tarite nomanquigacaro manquigarentsi, aato nagaveji noguitsi.’

²¹ “Ariquea icoraquetaji yashintajitaca icamantapojajiriquea ashincarca. Icatsimatsitanaca iriatimpa icanque: ‘Iroosacanic poanaquequeate ontaniqui ocapiocaguecagueti tsovironaqui, pintsitacavaetanaqueroquea maasanopae quenavoquirontsipaequi, pintsipatsipaiquempariquea teeca irashintajiguempa, iriguentijia chompeguijiri, iriguentijia teeca iranijimajateji, irioca aisa shamponcajari, incoraquecoraqueique irishecatacojiaquea.’

²² “Osamaniguitevaepojigueti icoraquetaji yashincaca icantapojiriquea: ‘Jac naajiaquitiriquea, cotanquitsiquea tequerataquea intsitacajiguemparoji shitaponcarontsiqui.’

²³ Icantanaque ashincarca: ‘Iroosacanic pijateja poanaje irooquea pishivoquitanta-guetanaquemparoquea quenavoquirontsipaequi tequerataca poantemparoji pamenan-taguetapanajantemparija maasano choocajianquitsica oraniqui, pintsipatsipaitanaquem-parija incantavaetanaquetaquea tirorerere notsovironaquitequi.

²⁴ Noncamanquempiquea, irirajia iriquetica nocajemacaantaguevetacaca aatoja ishecaticatataro ocatica nonetsanavetacanicarica.’ ”

Quericaca aatoca yatsipeventari Jesoshi aato ipeguiritsi itsatacaane
(Mt. 10.37-38)

²⁵ Iroompaquea ishivoquitanaqueroquea Jesoshi quenavoquirontsi itacororoaventajianacari caquitejia. Iroompaquea ipitsocashijianacariquea icantajiguiri:

²⁶ “Taacagueti nintanquitsineca impeamajataquempa notsatacaamajare, incantacoguitempaniquea impintsamajataquena anaimentanaqueroniji ipintsajigarigueti irijanantajigarica, irooca imanquigare, irijanijiate, irorijanijiate, irioca iriguentijeguitepae, irooca itsijoitepae. Ariquea onquempetaquempa aisa anaqueroniji ipintsatagueti iriatimpa. Oraqueate aatogueti iquempetacagaro imaica, aatotarite yagavejitsi impeaquempaquea notsatacaane.

²⁷ Ariquea iquejetacaquea aisa quericaca teeca irininteji irinatanontanaquempa ivoat-site irompajacotantajataquemparica irantsipeventavaetena irogujatacotantanaquenaca, aatoquea yagavejitsi impeamajataquempa notsatacaane.

²⁸ “Taacagueti nintanquitsineca impeacaquemparoquea mapipanco inirochoviina, iroquetitaquea inquenquejamajaquero quero incaraqisequitaqueni imentaquitsite intsitaconquemparoniji.

²⁹ Oraquea aatogueti iroquetitaquea inquenquejirotsi managueti impeacaashiquemparoquea intati, niganquiquea interoncacopojempaqua, aato itsitaquirotsi, arica irishiron-timentajiquempari iramenitsijiquerigueti manaquea capichajaniqui yogatiaguetaqueroquea.

³⁰ Incantajigüe: ‘Iriatimpa ipeacaaguevecaroquea, teequea iragavejeroji interonqueroji.’

³¹ “Ariqueti inchooqaque majirontatsica ashintanquitsica 10,000 coareta iroaroaitanaquequea irashimirintavacaguempaqua itsipa majirontatsicaqui ashintanquitsica

* 14:16 Jesoshi icamantacoqueri Aapani Irioshi iriquetimajaquea icavintsajamajaveca joriojia itigaranquimovecariquea Irijanite, cotanquitsiquea teequa irishineventajiaquempariji iriatimpajia, irioquea ipitsocashijianaca teeca irijorioteji, icavintsajamajatsitariquea.

20,000 igoaretate, ¿arimpate aatoquea iroquetitaquea iquenquejei arica iragavejiaque-
riquea, arica aatoqa yagavejajitiri? Inquenquejanaquequea.

³² Ariquea iramenanaquegueti aatoquea yagavejiritsi, intigaranquitsitempariquea can-
tajiajerineca, intonquivojajiavaquempariquea caavijica yanaajiaqueri, iramenajiaque-
riquea arica iragavejiaqueri irivetsinantajiavajeri.

³³ Arimpaqueate oquejetacaquea imaica quericagueti teeca irininteji irovashiantague-
tanaqueroquea maasanopae yashincaca, aatoquea ipeamajataquea notsatacaane.

Queroquea incojiqueroni incachoanepane incachoanetantajitajemparoquea
(Mt. 5.13; Mr. 9.50)

³⁴ “Oraquea incachoanepane cameetsavaeque, cotanquitsiquea ariguetiija omasan-
categoeti, ¿querochampate incojitajeroni incachoanetantajitajemparo?”

³⁵ Teequa oncameetsateji onconoaquemparogueti quepatsi, aisa teequa oncameet-
sateji pinconoanquemparogueti camishitequi poaviotantaquemparoquea panquirentsi.
Manaquee impishoncajitaqueroquea intati. Choocagueti piguempita pinquemantavaque-
mpaca, pinquemeja.”

15

Oveja peavetanquitsica
(Mt. 18.12-14)

¹ Iroompaquea icoraquecoraquetashijiaqueriquea Jesoshi maasano capiocapiniigu-
inirica majiromtatsica imentaquipae aisa itsipajia covaequishejiatsica, iroguentiquea ico-
raquecoraquetashijiaque inquemisantajiaqueriquea.

² Iroompaquea yamenajiavaquerigueti pariseojia aisa tsatacaantajigueroa itionca-
cotanaqueca Moishishini, ariquea iquenquetsatocoguishejiaqueri Jesoshi, icantajigui:

—Iintsija pameneri. ¿Quericaquea icocani irintatica iconoconoipojacariquea covaequishe-
jitsica ishecatacojiapojacari?

³ Iroompaquea icantanaque Jesoshi iquempetacaaca icanque:

⁴ “Pameneja aviatimpajia, pashinquempagueti 100 oveja paajianaqueriquea oraniqui
cataromashiqui irishecajiaquempaquea, ariquea impeaquempagueti aparo, ¿arimpate
aatoquea pitsinampirejajianaqueri igonorojia, poanaquequeate pamenaguetajateriquea,
pincantacoguitempani paantajatemparicajate?”

⁵ Arigueti paajaterigueti pantsomajanajeri paanajeri pishinevaetanajempaquea oshe-
qui.

⁶ Iroompaquea parejetapojajempagueti pitsovironaquitequi pincajemajiapojajeriquea
pitsipavijijiaca irioca irooshitacoguetaquempica pincantajiaqueriquea: ‘Jaameja ashine-
jiaquempaquea, naajitiririte novejate peavetanquitsica.’

⁷ Imaicaquea noncantajiaquempi ariquea inquejetempaquea inchoocategoeti aparo
covaequishetanquitsica irovashianterogueti ipeacaaguishavecaca covaequisherentsi
ariquea incantashitatanajempaquea, irishineventamajjitanaquempariqueate oshequi
ontaniqui jenoqui inquitequi, anaavaetanaqueroquea ishineventajiacarigueti 99
comajamajianquitsica teeca incoguitejacojiajempaji incantashitajiaiguempaji.

Imentaqui peavetanquitsica

⁸ “Nonquempetacaajiaquempiro otsipa. Iroguentica ashinquempaquea aparo man-
quigarentsi 10 omentaquitsite* vegaravaetsica, ariquea impeaquempagueti aparoshi-
mentaqui ¿arimpate aatompate otsivotiquea tsivorentsi ompishitacotsitajempariqueate
oncoamajatajeriquea aajerinijite?”

⁹ Arigueti aajerigueti, oncajemajiaqueroqueate otsipavijijiaca irosati irooshitacoguetan-
quitsica oncantajigueroquea: ‘Jaameja ashinejiguempa, naajiriqueate nomentaquitsite
peavetanquitsica.’

¹⁰ Imaicaquea noncantajiaquempiquea ariquea iquejejiacaquea irashivantijitete
Aapani Irioshi ishinejiaca oshequi yamenajiguigueti icantashitajiajiaca aparo
covaequishetatsica.”

Peavetanquitsica

¹¹ Iroompaquea icanquequea Jesoshi aisa: “Ichoocatiquea aparo shirampari, chooca
irijanite mavite.

* **15:8 omentaquitsite.** Iriratica imentaqui ipajita *dracma* (ancanque aatimpa “iraquima”). Iramijiquerigueti
itsipa apajencaro savincaguiteri irivegaraqueneri apashimentaqui iroquima. Irira iraquima iriguenti imentaquitsite
guiriego. Iquejevecariquea itsipa imentaqui icantajitica tenario irashi Iromaquitica.

¹² Iroompaguea iriraquea ichoviqui icanqueriquea iriri: 'Aapani, iintsijate pojoquenarojate imaica maasanopae nashinquempaca naatimpa oncoramanitapojajeguete pime-tojanajeguete.' Iriraquea iriri yojocajiaqueneriquea mavite maasanopae otampaticague-querica.

¹³ "Iroompaguea oquempajipojajeguete savincaguiteri iriraquea ichoviqui yaaguetana-queriquea maasanopae imentaquitsite, yoavaetanaqueuea osamani ontaniqui otsipaqui quepatsiqui, ariquea oraniqui ipeacaaguishetapojacaroquea taaca opajitapae, ipomatsa-queriquea imentaquitsite, iteroncamajaqueriquea oraniqui, cajaraguitenisano yoaqueri.

¹⁴ Ocoajicaguitevaetanaqueguete iteroncamajaqueriguete maasano imentaquitsite, oteronquitsitanacaquea isheca otsitacaguitejanacaroquea oraniqui, querocampaquea irajaeroquea irishecatajempaca, yatsipevaecaroshia itase.

¹⁵ Coajica yoanaqueuea yamanapojiri guintenitaroca ocaniqui iramipojeriquea iraaqueniite imentaquitsite. Iriatimpa itigarancaqueriquea inquempoguijaqueneri ichanchotepae.†

¹⁶ Ariqueate itaseaguetapoji icanca iroovetanacaquea irishecatanaquempamequea os-agma yojocajitinerica chancho inquemanaquempanijite teenica onchoocatomateji irojo-quimajiteneriji irishecaquempace.

¹⁷ "Iroompaguea iquenquejitsitanacaroquea icanque: 'Iriraquea amitirica aapani ishecajiaca icanca, iquemajianaca teequea interoncamajajigueroji. Naatimpa acaniqui imaicashia aanaquena notase.

¹⁸ Iintsija noanajequeate aapaniqui noncampojajeriquea: Aapanii, yamenaquenaquea Aapani Irioshi inquitequitica nopeacaaguishevaecaquea covaequisherentsi, aisa aviatimpa noguipashivenquempiquea, noteroncamajatanqueriquea maasanopae pojocaguevequenaca, nopomatsaqueriquea.

¹⁹ Imaicaquea ooquea aatocaqueate picantajana irijani, manaqueate pinquempetacaa-jena amitimpica.'

²⁰ "Iroompaguea yoanajiquea yarejevaepoja itsovironaquitequi iriri. Irooqueate yamenacotsitavajiriguete icoraquepoajajeguete ipintsatocotanacariquea oshequi, ishiashitanacariquea itonquivojavacari, yaavajiriquea yavitsanoitavajiri inintavorotavajiri.‡

²¹ Iroompaguea icanтанаqueuea iriatimpa: 'Aapanii, yamenaquenaqueate Aapani Irioshi inquitequitica nopeacaaguishevaecaqueate covaequisherentsi, aisa aviatimpa noguipashivenquempiquea, noteroncamajatanqueriquea maasanopae pojocagueve-quenaca, nopomatsaqueriquea. Imaicaquea ooqueate aatocaquea picantajana irijani.'

²² Cotanquitsiquea iriri cantajiguiri irashijia: 'Poapoitanaqueuea paaquite quitaar-entsi caavijica anaaque ocameetsamajataqueuea, pinquitsaajiaqueri, aisa pasatecaque-neri maachapaquirentsi ichapaquiqui, aisa pincaviguitijiaqueriquea.

²³ Paaajiaquiteja caapironcaari irijanigantirenanajiqui quejitanquitsica, pijitorejitem-pariquea. ¡Jaame ashecajiaquempaquea ashinejiaquempaquea!

²⁴ Coraquetajitarite irijani, iroaquerasanoquea namenajiri arimeguete irimetojaque- meguete. Ipeamajavetacatarite, imaicaquea imaica amenajajiriquea.' Iroompaguea ishecajiacaquea ishinemajajiaquea.

²⁵ "Iriraquea iriquetica ariguente ichooaque niganquiteji. Iroompaguea icoraque- vetapojaca iquemajapojiri soncajiatsica yoshequiavaeque, aisa itsamarojiaque.

²⁶ Iroompaguea icajemaqueuea aparo yashincaca icoacojiaqueriquea icanqueri: '¿Taaquea opaji oraniqui?'

²⁷ Iriatimpa icanqueriquea: 'Iroguente icoraquetajiquea piguentijeguite. Imaicaquea iji- torejacaanqueriquea piri irijanigantirenanajiqui caapironcaari quejitanquitsica, cameet- satari yarejetaja.'

²⁸ "Ariquea icotanaca icatsimatanaqueuea iriatimpa, teequea irininteji inquije tsovi- ronaquiqui. Irooquea iquemacoqueriguete iriri, isotoanaqueuea yoanaque inquenquet- satacaqueriquea inquijapojenijite.

²⁹ Cotanquitsiquea iriatimpa ari icanqueriquea: 'Pameneja, pitsataqueuea aviatimpa naatimpa nocantacoguitaniqueate namiguitimpiniquea, teequeate nomperatimotempiji, teequea ari pojoquimatenaari aparo caavera irijanijiqui noncajemajiaquerimequea not- sipavijijica noshecatacaajiaquemparime noshinejiaquempame.

³⁰ Cotanquitsiquea imaicaquea icoraquetajiguete pirijanite teronquitanaquempirica pimentaquitsite ipomatsatacantacaroquea manquigarentsijia cantatsatantaguetatsica,

† 15:15 Iriira **chancho** iriguente viratsi quejevetarica santaviri.

‡ 15:20 **inintavorotavajiri**. Yamejiaca jorijia coramani inintavorotavacaajivaca yamenavacaajiaquete.

paitsitanacaquea pijitorejacaantsitariquea irijanigantirenajaniqui caapironcaari quejitanquitsica.'

³¹ "Icantsitanacariquea iriri: 'Irijani, aviatimpa ariqueate pichooaque naatimpaqui. Maasanopae nashintaguecaca iroguenti pashi aviatimpa aisa.

³² Cotanquitsiquea imaica cameetsavaeque ashecaciaquempaquea ashinejiaquempaquea, coraquetajitarite piguentijeguite, iroaqueaqueate nojiqueji ariqueate metojaque, ipeamajavecaquea, imaicaquea imaica coraquetaji amenajajiri.' "

16

Amatavijirica jivatatsica

¹ Irooppaquea Jesoshi icantajigui aisa itsatacaaneja: "Ichooque aparo ajaarantatsica, chooca itigaranquica amenaguetinirica maasanopae yashintaguecaca. Irooppaquea icamantajiqueriquea ipomatsaguetaqueroqueate yashintaguecaca, opeaguetaca.

² Irooppaquea icajemaqueriquea icanqueriquea: '¿Arimajaca pipomatsatsiguequenaro? Intisijate pojouenarojate pivaperipante pitioncacoguerogueti maasanopae, namenerota queroquea picoqueroni, aatotarite pamitacotajanaqueate.'

³ Ariquea iquenquejanaque itigaranquica: '¿Queroaquea noncoquempani imaica? Aatotarite namitacotajiriqueate, ¿quericaquea namitacogajoitajeca? Teetarite nontampishiteji, ¿queroquea noncoquempani noshiacoqueueti? Nopashivencaquea namanapiniquerigueti itsipapae irojocashitapiniquena intati.'

⁴ Irooppaquea incajaranquiniquea icanque: 'Imaicaquea notsaquequea querocaca noncoquempani cameetsanijite inchoocaquenijite aavajenaneca jocaquenanece nosheca coajica intigarancaquenagueti jivatanaca.'

⁵ Ariquea yoanaque icajemajiaqueriquea aacoquerica jivatirica, aparopaetaquea icajemaque. Iriiraquea iriguetica icajemaqueca icanqueriquea: '¿Queroaca icarashequiguini paacoqueri jivatanaca?'

⁶ Yacanaqueriquea iriatimpa, icanque: 'Iriguenti naaocoequea ashiti icaratacovaque 100 chomoqui.' Irooppaquea icanqueriquea: 'Jero ocatita pivaperipante pitioncacotancarica coramanitica paacoquerigueti. Imaica iintsija caacatequetirote taampina pitioncajeriquea acaniqui pincantashitajajemparoquea ariguentiquea incarataje pojocaje 50.'

⁷ Irooppaquea icajemitsitaquea itsipa iquempetaqueeriquea iriatimpa icanqueriquea: '¿Queroaquea ocarashequiavaequeni paacoquerigueti jivatanaca?' Iriatimpa icanque: 'Iroguenti naaocoeque tirigoitsoqui ocaratacovaque 1,000 inirojeguiqui cantiriqui.*' Ariquea icanqueriquea: 'Jero ocatita pivaperipante pitioncacotancaroca coramanitica paacoquerigueti. Imaica iintsijate caacatejate pitioncajeriquea ocatita pincantashitajajemparoquea oncaratanajequea pojocajeca 800.'

⁸ "Irooppaquea iriraquea jivatirica itsaquegueti iquejetaquerogueti imaica, yamenaqueate intati, icanque: 'Caaviji itsaveca iriraquea amatavijantanquitsica.' Irirajia quepatsiquitica choocajianquitsica imaica itsamajavecaquea querocaca incojiaquerini igonorroja cameetsanijite iragavejacojiaqueronijite taaca inintajiaqueca, yanaajiaqueriquea tsirencacoshirentajianquitsica, teemajaca intsamajajigeroji.

⁹ Cotanquitsiquea imaica naatimpa noncantajiaquempi: inchoocajiaquegueti pashintaguecaca acaniqui ichooajiguigueti covaequishejiatsica pincavintsajiaqueriquea coguitejacojiaquitsica cameetsanijite inquempetacaajiaquempinijite, ariguentiquea pime-tojajianaquegueti povashiantaguetanaqueroquea maasanopae pashijia irajaiavajempinijite iriatimpajia ontaniqui jenoqui tsovironaquiqui aatoca oteronquimataja.

¹⁰ Querica quempoguijamajaqueroneca irojocajitenerigueti capichaji, inquejeta-caavajemparoquea aisa irojocajiquenerigueti oshequi, inquemoguijamajatavaqueroquea irinetsanamajaquero inintacaajitaquerica. Iriiraquea aatoca iquemoguijamajatiro irojocajivequenemparigueti capichaji irooca iraitsiguetavaqueri capichaji, inquejetaque-mpaquea aisa irinintajivtempagueti inquemoguijaqueneri oshequi, aato iquemoguijamajatirotsi irooca iraitsiguetavaqueri.

¹¹ Cotanquitsiquea aatogueti piquempoguijamajatirotsi ajaararonsi choocaguetatsica acaniqui quepatsiqui, ¿arimpa irojocajitaquempiroquea iroomajaca caavijica anaquero?

¹² Ariquea oquempetacaquea aatogueti piquempoguijamajatsitiri yashintaguetaca itsipa, irooca paitsiguetavaqueri, ¿taashia jocajempirone pashinquempameca aviatimpa?

¹³ "Tee inchoocateji agavejanquitsineca irantavaetaqueneri mavite ashintaquemparica. Manaquea irisemaneguintaquempari aparo, iriraquea itsipa impintsataquempari, irooca inquemisantamajataqueri aparo, itsipaquea intojencaneguintaqueri. Aato pagaveji

* 16:7 ocaratacovaque 1,000 inirojeguiqui cantiriqui. Iguenquetsatsarequi guiriego icanque 100 korous, iroguenti ocarataque arica 35,000 ritoro.

pantaqueneri Aapani Irioshi inintaguetica, irogueti pisavicaventaque pajaarantavaequempa quejetaca irooquee ashintaquempi ajaararontsi.”

¹⁴ Iroompaquea irirajia pariseojia choocajianquitsica oraniqui irooquee iquemajia-querigueti Jesoshi, ariqueate icohicoitanaca ishiroshirontimentavaecari, iriguentijiatari nintamajajiguirica imentaquipae.

¹⁵ Icantsijigariquee Jesoshi: “Aviatimpajia aviguentijia peamampeajiatsica netsanamampeajiatsica irishineventajiaquempiniji caquinteja, cotanquitsiquea Aapani Irioshi yamenashirentajiaquempi. Iriatimpa teequee irishineventemparoji ishineventajiacaca caquinteja, manaquee yatsitsiimanatacaro.

Itioncacotanaqueca Moishishini aisa imajirontagueti Aapani Irioshi

¹⁶ “Ochooqaqueni coramaniqui itioncacotanaqueca Moishishini aisa tsavetantajiatsica, arejevaetacaquee ichooqaquagueti Joancani, ariquea imaica itsavetantajitanaqueroquee Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica quero icotani imajirontagueti Aapani Irioshi. Icaramirincavaequequee nintamajajianquitsica iroanaque ichooqaquagueti, itampishiventamajaquero.

¹⁷ Omanavaeca onteronquitsitempagueti quepatsi aisa inquite. Anaamajaquequee ompeguempagueti apaitsoquiro itioncacotanaqueca Moishishini, maasanotari onetsanamajaquempaquee.

Icanque Jesoshi aatoja quericaca ovashiantimatirotsi imanquigare (Mt. 19.1-12; Mr. 10.1-12)

¹⁸ “Quericaca ovashianqueroneca imanquigare otsipaquee irimanquigatajempaquee, manaquee icovaeguisheca. Ariquea iquempetaca manquigatavajemparoneca manquigarentsi yovashiantajitica, manaqueate icoguisheca.

Ajaarantatsica aisa Irasaro

¹⁹ “Ichooqaque aparo ajaarantatsica iquitsaamajataroquee quitsaarentsi aramampoaro ogameetsareni ocanca. Icantacoguitaniqua savincaguiteriqui ishecamajatacaquee taaca opajitapae, teequee taaca opaji incoguitejacotempaji.

²⁰ Ichooqaque aisa aparo teeca irashintempaji, ipajita Irasaro.† Iroguentini ishimoiriquire teetarite capichaji. Yamajiqueriquea yojoquijiqueri quepatsiqui sotomorontsiqui sotsiqui itsovironaquitequi ajaarantatsica.

²¹ Yatsipevaecaroquee itase, inintavecaquee iroguijavaqueromequeate otsopequijanicu ontanquirejaguetapojie shitaponcarontsiqui ishecatacagueti ajaarantatsica, irishecacuemparo. Icoraquecoraqueitashiqueri shiishi yaneronerovaequeriquea ishimoiriquitaquegueti.

²² “Iroompaquea imetojanaque Irasaro, iriraquee irashivantijitete Aapani Irioshi yajianajiriquea ichooqaquagueti Averaameni. Ocoramanivaetapojajigueti imetojanajiquea ajaarantatsica, iquitajitajiriquea.

²³ Yatsipevaetacaquee oshequi ontaniqui Areshiqui. Iroompaquea yamenacotajiriquea Averaameni osamani itsipatajiriquea Irasaro.

²⁴ Icajemacotsitariquea icanqueriquea: ‘Aapanii Averaameni, pimpintsatocagojitenashiatsi, pintigaranqueriquea Irasaro irorencachapaquitapanajantemparoquea ojaaquiniqui, incoraqueque intsincapojenaquee nonenequi, natsipevaecaquee acaniqui paamariqui.’

²⁵ “Cotanquitsiquea Averaame icanqueriquea: ‘Irijani, pinquenquejajeroja coramaniqui tequeratagueti pimetoje, aviatimpa pishinevaeca oraniqui, teequee taaca opaji pincoguitejacotempaji. Iriraquee Irasaro yatsipevaeca icanca. Imaicaquee imaica irioqueate shinevaetajatsinequea ocaniqui, aviatimpaquea pantsipeguitempaniquea.

²⁶ Aisa oquichatencanajavaequeate ontaniqui aviatimpaqui, taampaqueate agavejanquitsineca iroanaquequeate oraniqui. Ariquea iquempejiga choocajianquitsica oraniqui aatoquee yagavejajiga incoraqueaqueate acaniqui, ¿querocaquee inquenaquenaqueni?’

²⁷ “Yaquitsitanacaquee aisa ajaarantatsica icanqueriquea: ‘Iroosacanica imaica noninque pintigarancaqueriquea Irasaro itsovironaquitequi aapani.

²⁸ Choocajiatarite ontaniqui 5 iguentijeguijia. Intsatacajaiopajaqueriquea aatonijite icoraquecoraqueitiquea iriatimpajia aisa acaniqui irantsipevaequempaquee.’

²⁹ Icanqueriquea Averaameni: ‘Choocatarite itioncacotanaqueca Moishishini aisa tsavetantajiatsica, irooquee irampatsajavantajiaque inquemisantajiaque.’

† 16:20 Irica *Irasaro*, tee irio ivochantajica Jesoshi, iriguenti itsipa coramanitica.

³⁰ Yaquitsitanajaqueate iriatimpa icanqueriquea: ‘Aato, aapani Averaame, cotanquitsiquea arigueti iroque metojatsica intsatacaajiaqueri, ariquea incantashitajiaianaquem-paquea.’

³¹ Cotanquitsiquea Averaameni icanque: ‘Aatogueti inintitsi irinetsanatahitemparo itionc cotanaqueca Moishishini aisa tsavetantajatsica, ari inquejetacaavaquempari arigueti impochatimoteri metojatsica, aatotarite iquemisantiri.’ ”

17

Caaviji incatsimamajiaqueriquea covaeguishetacaantanquitsineca
(Mt. 18.6-7, 21-22; Mr. 9.42)

¹ Iroompaquea icantajiguiri Jesoshi itsatacaanejia: “Oocaniquea onchoocaguiteni covaeguishetacaajiaquemparineca caquintejia, cotanquitsiquea jimaicashiatsi irantsipevae-quempaquea quericaca covaeguishetacaquemparineca itsipa, caaviji incatsimamajia-queri!”

² Quericaca covaeguishetacaquemparineca aparo chaajaniquiri quejejiacarica irica-jia, incatsimamajiaqueriquea oshegui. Iroquetitamequea intsatocojiquenerimequea itsanoqui shimentapiri itononcantajitaca iroompaquea irajaitanaqueriquea impishonca-jiaqueri inirojani quentijaniqui.

³ Inchiquiojitajate aviatimpajia.
“Arigueti impeacaaguishetaquempa pigonoro taaca opajitapae, pincantomajajitsitem-pari. Inquemisantaquempigueti irovashiantaquerogueti ipeacaaguishetacaca pimpeaco-tajemparoja maasanopae, aatoquea piquenquejacaajiritsi.

⁴ Irooca aparo savincaguiteri querocagueti incoquempini irampijijivetaquempiquea oshegui ooqueate, ooqueate, ooqueate, cotanquitsiquea inquenquejanajerogueti incanta-jempigueti: ‘Ariquea nococani naatimpa, imaica aatoquea noquempetimatajirotsi aisa’, iroosacanicca aviatimpa pimpeacotajemparoja maasanopae, aatoquea piquenquejacaajir-itsi.”

Iraventamajitemparigueti Aapani Irioshi iragavejiaquero maasanopae

⁵ Irirajia itigarancanejia icantajiguiri Amajirote:
—Notsajiavecaquea yagavejamajati Aapani Irioshi cotanquitsiquea imaica nonintaji-quequea pitsatacaamajiaquena naventamajatanajianaquemparica.

⁶ Yacanaquequea iriatimpa icantajiguiri:
—Iraguete pavenquitiguemparo capichaji iragavejane Aapani Irioshi, ariquea pa-gavejiaquequea pincantaquitigueroquea ocatica inchato: ‘Iintsijate pintsopajanaque-mpaja, poanaquequea pincatijatapojaque inirojaniqui quentijani’, pagavejiaquero-queate oanaquequea.

Quero incoquempani yashintajitaca

⁷ “Pameneja aviatimpajia, inchoocategueti aparo pashincaca iriaquerasanoquea are-jetapojajatsi ishiacoguitini piniganquitejirequi, irooca iquempoguijaquempiriquea pi-gaapironcaarite, zarimpate paavajeriquea pincantavajeri: ‘Caacatequetija, pisavicapojaje acaniqui pishecatapojajempaqua?’ Aatoshinete.

⁸ Manaqueate pincantajavajeriquea: ‘Pintiapoajenaja nosheca, pinetsanaquempaja pojocacotsitenaroquea, noshecatavaquempa, nomiravaque. Coajica nonteroncanaque-rogueti, ariquea pishecatsitajempaqua aviatimpa, pimiravejiquea.’

⁹ Iroompaquea pinteroncanajerogueti zarimpate pincanqueri: “jOoshia! Noshinevae-caquea namenaquempigueti pinetsanaqueroquea nocanquempica?” Aatotarite picantir-itsi.

¹⁰ Aviatimpajia pinquempejaquempaquea, pinetsanamajiaqueroqueti maasano ican-tajiaquempica Aapani Irioshi, manaquea pincantajiaque: ‘Naroguentijia yashintajitaca, teequea onchoocatimateji naventacojiaquempameca, manaquea nonetsanajiaquero in-tati inintacaajiaquenaca ashinquenaca.’ ”

Jesoshi ipeaguetajiriquea 10 avejancaripae

¹¹ Iroompaquea yoanaquequea Jesoshi Jerosarequi, yoantanacaroquea ocaraguetapo-jigueti Samaria aisa Garirea.

¹² Ariquea yarejetapojacaroquea ichoocajiguigueti itsipapae, itonquivojajiacarari ave-jancaguetsica icarataque 10, cotanquitsiquea teequeate inquempejiuquempejiitempariji manaqueate ichoocajiaque tijai.

¹³ Icajemajianaquequea:

—jJeshohii, Tsatacaantantatsica, pimpintsatocogajitenashiatsi!

¹⁴ Iquemajiaqueriguetequea Jesoshi icantajiguiri:

–Poapoaitanaquequea ponigaajiguempariquea saserorotejia.
Yoayoaitanaquequea, ariquea tequeratatiraja incajaranquiguiteteji ariquea
icohicoitanaca ipeaguetanajaquea.

¹⁵ Iroompaquea ichooaquea aparo yamenaquegueti ipeanajaqueate, icoraquetajiquea
ishinevempojacariquea Aapani Irioshi inirojencaqueate icanca, icanque:

–Caaviji yagavejamajatiquea Aapani Irioshi.

¹⁶ Iguerovempojacariquea Jesoshi itaquivopojacaquea quepatsiqui yonigaantantacaca
arimajaca ishineventamajatacari. Icanqueri:

–Arioteesaa –yamenajitarite yovejairi.

Iriatimpa iriguenti Samariaquitica.

¹⁷ Icanque Jesoshi:

–¿Arimpate teequa maasano impejaiguempaji carajianquitsica 10? Jeroquea aparo
coraquetajatsi. ¿Quericampate itsipajia 9 imaica?

¹⁸ Iricaticaquea iricatica iriguenti teeca irioquea jorio coraquetajatsica ishineventavae-
tapojacari Aapani Irioshi. ¿Arimpate aparo ichooaque iriatimpa?

¹⁹ Iroompaquea ipitsocashitanacariquea iriatimpa icanqueriquea:

–Pincatianaje poanaje. Pavempojana naatimpa, pitsaquetari nagavejaque nompe-
jaempi, jeroqueate pipeantanajaca.

Jac imajirontaca Aapani Irioshi

(Mt. 24.23-28, 36-41)

²⁰ Iiraquea pariseojia icoacojiaqueriquea Jesoshi icantiriquea:

–¿Querocaqueate impariantanaquemparoca Aapani Irioshi incapicantajajajica im-
peaquempaqueate Amajirromajate acaniqui quepatsiqui?

Icanque iriatimpa:

–Aatoquea quericaca amenimatiroca imaica, teetarite iramenajiteroji.

²¹ Aisa aatoquea quericaca agavejatsineca incanque: ‘Jeroquea ocatica’, irooca in-
canque: ‘Jero ontatica.’ Jac imajirontacatarite Aapani Irioshi imaica aviatimpajiaqui.

²² Ariquea icantiriquea itsatacaeneja:

–Aapojempauea pinintantajivetaquempaca pinejerome apajencaro savincaguiteri
ironigaimojiaquempimeca Irijanite Caquinte, cotanquitsiquea aato pinejro.

²³ Inchoocatanaquequea cantanquitsineca: ‘Jeri ocaniqui’, irooca incanque: ‘Jeri on-
tanicu’, cotanquitsiquea aatoquea poapoaititsi. Incantajivetaquempiquea: ‘Jameshi-
atsi’, aatoquea poguijaitiritsi.

²⁴ Pamenajiguiroquea careti querocaquea ocoani otimemequigueti, teequea
capichajanicu ontimemecaguiteteji, maasanoquea otimemecaguitevaetanaqueroqueate.
Ariquea inquempetaquempaquea Irijanite Caquinte incoraquetajeguetei, maasanoquea
iramenamenaitavajeriquea.

²⁵ Cotanquitsiquea iroquetitaquea irantsipevaequemparoquea taaca opajita, incatsima-
jitaqueriquea incantajiquequeate: ‘Teetarite irioquea agamajajivetacaca.’

²⁶ “Ariqueate incoraquetajeguetei irira Irijanite Caquinte onquempetajemparoquea
ichoocavetaniguetei Noeni.

²⁷ Ariquea iriatimpajia manaquea ishacajiaa, imirajiaa, imanquigajiaa, aisa yojo-
cantajiaqueroquea irorijanijiate imanquigajitacaroquea, teequea intsatimajigueji iroo-
shipoji interoncaciaquempaquea. Ariquea niganqui aapojacaquea savincaguiteri iqui-
jantanacaca Noeni intsompoguiqui quenajaronsiqui, iroompaquea otejanaquequeate
incani, amaranaquequea, anaacoguetanaqueriqueate maasanopae, iteroncaciaa yojoca-
jajiaa.

²⁸ “Ariquea oquejetaca aisa ichoocavetaniguetei Iroteni. Ariquea iquempejiacaquea
iriatimpajia ishacajiaa imirajiaa, ivegarajiaquequea yojocantaguetaquequea, ivintyaca-
jiaque, aisa ipeacaajiaacaquea tsovironaquipae.

²⁹ Cotanquitsiquea aapojacaqueteriquea savincaguiteri isotoantanacaroca Iroteni Soro-
maqui, yasacaraashiqueriquea Aapani Irioshi paamari oconoacaroquea asopiri oque-
napojiquea jenoqui inquitequi, otsiajiaqueriquea maasano Soromaquitica, oteroncama-
jajiaqueriquea, teetarite inchoocantimajiaje aparo.

³⁰ “Ariqueate onquempetajempaquea ironigaantapojempaguetei Irijanite Caquinte.

³¹ Oratica savincaguiteri quericaca choocatanquitsineca sotsiqui omencotapojacaguetei
itsovironaquitequi ovancaitoqui, choocaguetei yashintaguecaca intsompogui, aatoquea
yaguijitanajanti iraguepanajantero.

³² Pinquenquejajajerotate imanquigare Iroteni aatonijite piquempejigarotsi iroatimpa.

³³ Quericaa teeca irininteji irantsipevenquenaquea irooca irimetojavenquenaquea, manaquea impeaquempa; cotanquitsiquea iriraquea atsipevenquenaneca irooca irimetojavenquenaquea, irioquea iriguenti incoquempaniquea inchoocaguiteni.

³⁴ “Imaicaquea noncantajiaquempi: oraquea noncoraquepojjagueti intsipatavacaquempa mavite irinorijajiaquempa, aparo irajaitanaque, iriraquea itsipa irojocajitanaqueri.

³⁵ Ariquea onquempejiaquempa quea mavite manquigarentsi onsipatavacaquempa ontsinacaguijiaque, aparo irajaitanaque, oraquea otsipa irojocajitanaquero.

³⁶ Ariquea inquempejiaquempa quea aisa mavite shirampari intsipatavacaquempa niganquitejiqiu, aparo irajaitanaque, iriraquea itsipa irojocajitanaqueri.”

³⁷ Iquemajiavaquerigueti icanquea icoacojiaqueri icantiriquea:

—Nomajirote, ¿querocaquea onchoocaqueni?

Icantiriquea iriatimpa:

—Querocagueti irojocajiaquempa metojatsica, aritaque oraniqui intirorencashijiapojempari sheetyaoni.*

18

Metojacoro aisa joese

¹ Iriraquea Jesoshi ininque intsatacaajiaqueriquea iramanajiaqueri Aapani Irioshi incantacoguitempaniquea aato ipega. Iquejetacaajiacanariquea.

² Icanque: “Ichooacque aparo jivatatsica joese teeca intsaroacaguempariji Aapani Irioshi, aisa teeca impintsatacotempariji caquinte.

³ Ariquea ochooacque aisa oraniqui aparo metojacoro. Iroatimpa ocantacoguitaniqua oashipiniqueri jivatatsica ocanqueriquea: ‘Pompetaotenashiatsi, chooca catsimatashitaquenaca.’

⁴ Iroaqueraguetei teetarite irinintavetempaji inquemisantero, cotanquitsiquea coajica iquenquejapojiroquea icanque: ‘Teetarite nontsaroacaavetempariji Aapani Irioshi aisa teequea nompintsatacotempariji caquinte,

⁵ cotanquitsiquea oocaniqueate ocoraquetashiquenaquea asereavaequena. Imaicaquea imaica nonquemisanqueroqueate nompetanaquemparo aatonijite asereajanatsi, nocatsimatirotsi.’ ”

⁶ Iroompaquea icanque Amajirote: “Pinquemero icanquea jivatatsica teeca incameetateji.

⁷ Iriompaquea Aapani Irioshi caaviji irompejiaquempariquea icoguiajiaquea amana-jiguirica cantacoguitatsica. ¿Arimpate aatoquea yamitacogiguiriquea? ¿Arimpate incantapiniqueri: ‘Aatota?’

⁸ Noncanquempiquea irompetsitempariquea taampina. Cotanquitsiquea oraquea incoraquepojjaguetei irira Irijanite Caquinte, ¿ari iramenajiapojajeri acaniqui quepatsiqui tsarorentamajjigarica?”

Pariseo aisa capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae

⁹ Iroompaquea Jesoshi iquempetacaajiacariquea irirajia aventacotatsica amenajiavetanquitsica yanaajiaqueri igonorojia itsarorentajiacariguetei Aapani Irioshi, icanque:

¹⁰ “Mavite shirampari yoayoaitanaquequea teemporoqui itsarorentantajitarica Aapani Irioshi iramanajiaqueriquea. Aparo iriguenti pariseo, iriraquea itsipa iriguenti capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae.

¹¹ Iriraquea pariseo icatiapojacaqueate yamanamampeacariquea Aapani Irioshi icanque: ‘Irioshimajaca, noshineventamajataquempiquea oshequi, pagavejacaque-
naqueate, teetarite nonquejetempariji itsipapae, ipeacaaguishetacaqueate taaca opajitapae covaequisherentsi, iconoacaqueate yaitsitantaguequeate, itsipa icantatsatacotantaque manquigarentsiqiu. Teequeate nonquempejiguempariji irintatica capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae.

¹² Nocantacoguitani aapojajaguetei 3 savincaguiteri nosanticotaquiti teequea noshecatempaji nonquenquejamajaquempiniji. Aisa nojocagaranquempiquea taaca opajitapae nashincaca iroaquerapaetica. Naaqueguetei 10, nojocajempi aparo.’

¹³ “Cotanquitsiquea iriraquea capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae icatiapojaca oraniqui irooshipojiguetei sotomorontsi. Ipashivenca, teequea iramenimateji

* 17:37 Quejetaca yamenajiqueri sheetyaoni intirorencashijiapojempari metojatsica, ariquea onquempetaquempa incoraquepojjaguetei Quirishito, aato isenacapoja, maasanoquea iramenajivajeri. Pamenero Mt. 24.28.

jenoqui inquitequi, ariguentiquea itinquintinquineguintanaca yonigaantantacaca ishi-mampojancavaeca, icanque: '¡Irioshimajaca, pimpintsatocotenshiatsi, naroguentiquea covaeguishetatsica!'

¹⁴ "Imaicaquea noncamantajiaquempi iriraquea capiocapinitinirica majirontatsica imentaquipae irioquea iriguenti ishinevenca Aapani Irioshi, ariqueea yoanajigueti itso-vironaqueitequi meshiacaquea. Cotanquitsiquea iriraquea pariseo teetari irisheteneriji, maasanotari aventacotatsica iroguipashivenqueriqueate Aapani Irioshi oncoramanivae-tapojajegueti. Maasanoquea teeca iraventacotempaji caaviji iranaacaajeriqueate Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti."

Jesoshi yamanacoventajiaqueriquea chaajaniquiripae

(Mt. 19.13-15; Mr. 10.13-16)

¹⁵ Iroompaquea icoraquecoraqueitaquequea itsipapae yamajiapojiniriquea Jesoshi chaajaniquiripae impamijavaqueriniji. Iriraquea itsatacaanejia yamenajivaquerigueti yamajiapojirigueti icantomajavaqueriquea.

¹⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi icajemajiaqueri chaajaniquiripae, icanque:

—Ariotaquetsija incoraqueetetate chaajaniquiripae naatimpaqui, aatoquea pojocaavaca, ishineventajiacaritarite Aapani inquitequitica irimajirontacotaquempari quenquejajiat-sica quempecarica iriatimpajia.*

¹⁷ Iroomajaca noncantajiaquempica: quericaca nintanquitsineca impejaeri Aapani Irioshi Imajirote inquempetajempariquea chaajaniquitirajaca. Oraquea aatogueti iquem-petaritsi, aatotarite iconoapojajari maasano peajiaquerica Imajirote.

Ajaarantavaetatsica

(Mt. 19.16-30; Mr. 10.17-31)

¹⁸ Iroompaquea icoraqueepoji aparo majirontatsica icanqueriquea Jesoshi:

—Tsatacaantantatsica cameetsari, ¿queroquea noncoquempani cameetsanijite noncogui-tempaninijite nonchoocaguiteni?

¹⁹ Icanqueri Jesoshi:

—¿Queroquea ocoani picantantaquenaca 'cameetsari'? Teequea inchoocateji cameetsari, aparo icoca Aapani Irioshi.

²⁰ Pitsaqueroqueate maasanopae itioncacotanaqueca Moishishini, ocanque: 'Aatoja poashitirotsi manquigarentsi, aatoja pimetojantitsi, aatoja paitsitantitsi, aatoja pitsojea-cotantimatatsi, pinquenquejacameetsatacotaquerija piri aisa piniro.'

²¹ Iriatimpa icanqueri:

—Arimajaca noquempetacaquea imaica noparianacaro nonetsanamajatanaqueroquea maasano nochaajaniquipojigueti narejevaecaro imaica.

²² Iquemaqueguetiquea Jesoshi icanqueriquea:

—Imaica apanivani poanaquequea pojocantaguetanaqueroquea maasanopae pashin-taguecaca, paantaquemparoquea imentaquipae pojocajianaqueneri coguitejacojianquit-sica, pinquejetaqueroqueti onchoocataje oganejencaro shinetacajaempineca ontaniqui inquitequi. Ariqueea pincoraquetajeja pogujatanaquena.

²³ Cotanquitsiquea iquemitsitaquea icanquerica ariqueea icotanaca ishimampojan-cavaetanacaquea, iriguentitari ajaarantavaetatsica.

²⁴ Iriraquea Jesoshi yamenavaquerigueti ishimampojancanacagueti icanque:

—¡Omanapitsamajataquempariquea ajaarantavaetatsica inquijanaque imajirontagueti Aa-pani Irioshi!

²⁵ ¿Arimpate iragavejaque cameyo inquijanaquequea itepoquiqui quisaatonquiri iriso-toanaqueriquea antaqueronta? Aatotarite yagavejitsi. Iriompaquea ajaarantavaetatsica caaviji anaaquero omanapitsataquempari inquijanaque imajirontagueti Aapani Irioshi.

²⁶ Ariqueea irirajia quemajiaquerica cantajigui:

—Iroosacana, ¿quericampate agavejanquitsineca iraacotacaantavaquempa?

²⁷ Iriraquea Jesoshi icantiriquea:

—Oraquea teeca iragavejeji caquinte, iriraquea Aapani Irioshi yagavejaqueroquea.

²⁸ Iroompaquea icantanaque Peerero:

—Nomajirote, naatimpajia novashiantaguetanaqueroquea maasanopae nashintague-caca noguijaguijaitanaquempi.

²⁹ Icanque Jesoshi:

* **18:16** Irirajia chaajaniquitanquitsica tee iraventacojiguempaji, mana ishineventajiapojacari Jesoshi, iquemisantajia-queri. Ari anquempejiaquempaquee aatimpa.

—Iroomajaca noncantajiaquemipica, quericaca jocanaqueroneca itsovironaquite, irooca imanquigare, irioca iriguentijeguitepae, itsijoitepae, iriri, iriniro, irioca irijanijiate, irorijanijiate, cameetsanijite irimajirontamajaquempari Aapani Irioshi,

³⁰ ariquea irojocajiqueneriquea otsipapae acaniqui quepatsiqui, caaviji anaavaetanaquero yashintavecaca, ariquea oncoramanitapojajegueti incoguitempaniquea iranijaguíteni.

Jesoshi icamantajajiri aisa irimetojaque

(Mt. 20.17-19; Mr. 10.32-34)

³¹ Iroompaquea icajemajiaqueriquea iriatimpaqui itsatacaenejia carajianquitsica 12, icantiriquea: “Imaicaquea oajianaque Jerosarequi, onetsanaguetaquaempaquea maasanopae itioncacotaqueca tsavetantajatsica coramaniqui itioncacojiaquerigueti Irijanite Caquinte.

³² Iraacaantajiqueri irajaitanaqueriquea ichoocajiaquegueti teeca irijorijoigueji, iran-tanaguishevaequeriquea, incantaguishejiaqueri, inquishoquisoavaequeri.

³³ Iroompaquea impasapasajiaqueri agompiaquitempari ariquea irimetojajiaqueri, cotanquitsiquea aapojajempagueti 3 savincaguiteri intancorejanaje.”

³⁴ Cotanquitsiquea iriatimpajia teequa intsatimajigueji taaca opaji icantacotaque, teetarite inquemajigueriji. Queroquea incojiaquempani intsatantajiaquempaca, omanapit-sajiacaritari.

Jesoshi yamenacajairi shamponcajatatsica choocatatsica Jericoqui

(Mt. 20.29-34; Mr. 10.46-52)

³⁵ Irooshipojaji irarejetajemparoquea Jesoshi Jericoqui, chooca shamponcajari isavi-caque ocaravoquitaquegueti yamanantaguetaque imentaquipae.

³⁶ Iquemajiaquerigueti yavisavisaitanaquegueti oshequini caquinteja icoacotsi-tariquea, icanque:

—¿Taaqueate opajita?

³⁷ Icamantsijitariquea icantajiqueri iriguenti coraquetapojatsi Jesoshi Nasarequitica.

³⁸ Icajemitsimajatanaaca:

—¡Jesoshii, Ichoviquitanaqueca Taavini, pimpintsacotenashiatsi!

³⁹ Irirajia jivajivaitapojirica Jesoshi icantavetariquea irisanticotanaquenijite, cotanquit-siquea iriatimpa arimpaqueate icajemitsimajatanaacaquea:

—Jesoshii, Ichoviquitanaqueca Taavini, pimpintsacotenashiatsi!

⁴⁰ Iriraquea Jesoshi ariquea icatiapojaca icanque iramajiqueriquea. Iroompaquea yamajiqueriquea quempeji, icanqueriquea:

⁴¹ —¿Taaquea pininque?

Icantanaquequea iriatimpa:

—Nomajirote, noninque namenanaaje.

⁴² Icanqueriquea Jesoshi:

—¡Intsija pamenanaajeja! Pitsaquequeate nagavejaque namenacaajempi, paventantaque-naca, irootaquequea pamenantanajaca.

⁴³ Irooqueate icantaquitiguiari ariquea icotanaja yamenanaji, ariquea yoanajiquea yogu-ijatanakeri, ishineventavaetanacariquea Aapani Irioshi oshequi, icanque:

—Caaviji yoganejencamajata Aapani Irioshi.

Ariquea iquempejianaca maasano amenamenaitavaquerica ishineventajanacariquea Aapani Irioshi.

19

Jesoshi aisa Saqueo

¹ Iroompaquea yarejetapojaca Jesoshi Jericoqui icantanacaroquea ocapiocagueti tsovi-ronaquipae.

² Ariquea ichoocotaque oraniqui aparo ajaarantatsica ipajitaquea Saqueo. Iriguenti jivajiguirica capiocapiniijguinirica majirontatsica imentaquipae.

³ Iriatimpa iquemacoquerigueti Jesoshi ininquequea iramenaqueri, cotanquitsiquea querocampate incoquempani iramenaquerigueti, yomporoguijaventavaetanacariqueate itsipapae igonorroja yojocaajiaqueriquea, iriguentitarite chaamorintejaniqui.

⁴ Ishiitsitanacaquea tiijacoñaji oraniqui querocagueti iroanaqueniquea Jesoshi, yataitsi-tanacaquea inchatoqui cameetsanijite iramenavaquerinijite.

⁵ Iroompaquea yarejetapojacarogueti Jesoshi ichoocaquegueti ipivancajanacaquea jenoqui, icanqueriquea:

—Saqueo, paguijitaipojequea. Aviguentiquea nomaimoque.

⁶ Isoanquitsipojacaquea ishinetanaca itsipatanacariquea Jesoshi itsovironaquitequi.

⁷ Yamenajiaquerigueti maasano yoanaquegueti icantimanajianaqueriquea icantava-caajianacaquea:

—Querocaqueate icocani Jesoshi icantanacaquea irimaacotapojaqueriquea itsoviron-aquitequi covaequishetatsica.

⁸ Oraqueate ichoocajiaquegueti itsovironaquitequi icatiitsitanacaquea Saqueo ican-queriquea Amajirote:

—Iintsija pamene, Nomajirote. Maasanopae nashintaguecaca naatimpa nojocagaranta-jiaqueneriquea teeca irashintajiguempaji, nojocavajeneriquea niganqui. Querica ive-garacagueti imentaqui namatavijaquerica itsipa, imaiacaquea imaiaca nojocajeneriquea, cotanquitsiquea nanaacaantajempariquea nojocajajeneriquea. Ivegaracagueti aparo imentaqui namatavijaquerica, nojocajeneriquea oshequi 4. Ivegaracagueti 10, nojoca-jeneriquea 40.

⁹ Iriraquea Jesoshi icanqueriquea:

—Imaiacaquea imeshajitiriquea choocantantajigaroca ocaniqui tsovironaqui, irooriji iquempetanajari Averaameni choviquitanaquerica, ariquea iquempetajariquea iriatimpa itsaroverantigueti Aapani Irioshi.

¹⁰ Irootaquequea icoraquetantacaca Irijanite Caquite, iramenaguetajateri peajivetan-quisica irajiajateri.

Jesoshi iquempetacaacari caquite ashintajiacarica caraquisequitirica imentaqui
(Mt. 25.14-30)

¹¹ Iriraquea omporoguijavencarica Jesoshi iquemisantajiaqueriquea iquenquetsataca-querigueti Saqueo, itsajiaquetarite irooshipoji irarejepojaquempa Jerosarequi, iquen-quejiaquequea ijiqueji irooquea yoashitanaque impeaquempaquate imajirojiate, ijiji-aqueji irooshipoji irimajirontapojempa Aapani Irioshi ocaniqui quepatsiqui. Cotanquit-siquea iriatimpa irooriji itsaque, ariquea iquejetacaaca,

¹² icanque: “Ichoocaque aparo anaantatsica, ariquea iroavaetanaquequea osamani on-taniqui otsipaque quepatsiqui ichoocatigueti majirontamatatsica cameetsanjite impea-caavajemparinijite irimajirontacaavajempari, aapojajempagueti incoraquetaje ichooca-tigueti ari irimajirontapojempa.

¹³ Irootapojigueti iroanaque, icajemajiaqueriquea 10 iromperarepae yashintajiacaca, yojocajianaqueriquea maasano apashimentaqui icantajitica mina,* icantajiaque-riquea: ‘Jeri iricatica imentaqui nojocajianaquempica poganencajerija, inchiquioji-tarite pamenajiaquequea aviatimpajia querocaca pincojiaquerini paantajajempariquea itsipa, ariquea noncoraquepojjagueti namenajiapojajempiquea querocaca incarashe-quianaqueni quea paajiajeca.’

¹⁴ Cotanquitsiquea iriraquea igonorolja teequeate irinintajigueriji, isemajiacari, itigarancajiaqueriquea itsipajia incamantajiaquiteri peacaajiaquemparineca majirontatsineca, incanqueriquea: ‘Teetarite nonintajigueji impeaquempaquate irira nomajirojiate.’

¹⁵ “Cotanquitsiquea arimpaquate ipeacaajicariquea majirontatsica, iroompaquea icora-quetaji ichoocatigueti. Ariquea yarejetapojaja icajemajiapojajiri irashijia yojoquimo-jianaqueneca imentaquitsite iramenapojajeriquea querocaca icarashequianaqueni yaa-jiaquea itsipapae.

¹⁶ Ariquea icoraquepojjiquea aparo icanqueriquea: ‘Nomajirote, iriraquea pimentaquit-site pojocanaqueneca apamentaquitiro mina icaraveca, imaiaca naaji itsipapae, icar-avaeque 10 naajica.’

¹⁷ Icanqueriquea iriatimpa: ‘Cameetsavaequequea, nomperare, pinetsanaqueroquea ocatica capichaji nocantanaquempica. Imaiacaquea nompeacaquempija imajirojiate choocajitsica 10 guinteninintsipaequi.’

¹⁸ Ariquea icoraquepojjiquea itsipa icantapojajeri: ‘Nomajirote, iriraquea pimen-taquitsite pojocanaqueneca apamentaquitiro mina icaraveca, imaiacaquea naaji itsipapae, icaravaeque 5 naajica.’

¹⁹ Ariquea iquejetaqueriquea iriatimpa icanqueri: ‘Imaiacaquea aviatimpa nompea-caquempija imajirojiate choocajitsica 5 guinteninintsipaequi.’

²⁰ “Cotanquitsiquea itsipa icoraquevetapojaca icantapojajeri: ‘Nomajirote, jeri iricat-ica pimentaquitsite. Nampiguiricotsitajimpiriquea paañoqui noquempoguijajiri.

* **19:13** Apashimentaqui *mina* ivegaravaeque coramani. Iramijiquerigueti itsipa maasano savincaguiteriqui are-jevaetemporoquea 3 taai, ariquea irivegaraqueneriquea apashimentaqui mina. Apashimentaqui mina iqueje-tacariquea 100 iraquima. Iramijiquerigueti itsipa apajencaro savincaguiteri, irivegaraqueneri apashimentaqui iraquima.

²¹ Notsarocaaquempitarite namenimpiquea aviguenti catsimatantatsica, paashiguericiquea imentaquipae intati teequea taaca opajita panteji, aisa paitsitantagueque teeca pashinquempaji.

²² Icantanaquequea iriatimpa: 'Aviroveca amitacovetanaca, cotanquitsi tee pincameet-sateji. Inchiqiojiquea piquempetacaanca aviatimpa piquenquetsataquegueti imaica.

²³ Queroquea oocani teequea paanaqueriquea nomenaquitsite pojocaquenerime vegarantantatsica irantajemparinijite itsipapae, iroompaquea pojocavajenarimequeate nocoraquevetajagueti imaica. Irooquea pamenanagueti naroguenti catsimatantatsica, naashigueriqueate imentaquipae intati teequea taaca opajita nanteji, aisa naitstantagueque teeca nashintempaji.'

²⁴ Iroompaquea icantajigui choocajianquitsica oraniqui: 'Paapitsateriquetiro iricatica nomenaquitsite pojocajigueniquea oganencajirica 10.'

²⁵ Cotanquitsiquea iriatimpajia icantiriquea: 'Nomajirote choocatarite irashi 10.'

²⁶ Yacanaquequeate iriatimpa canque: 'Noncanquempiquea quericaca aamajatanquitsica, caaviji irojocamajajitaqueneri, cotanquitsiquea iriraquea teeca irashintempajiquea, capichajaniquiquea yashincaca iracaitsijiquempariqueate.

²⁷ Imaicaquea imaica irirajia catsimajiaquenaca teeca irinantajigueti nompeaquempaquea imajirojiate, pamajiaqueriquea ocaniqui pimetojajiaqueri.' "

Yarejetapojacaroquea Jesoshi Jerosarequi

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Jn. 12.12-19)

²⁸ Coajica iteroncanaquerogueti Jesoshi iquenquetsavaetaquegueti iparianajaro iroanaquequea Jerosarequi, iriquetitaquea oanquitsi. Yagatsonquiavaetanaji.

²⁹ Iroompaquea irooshipojigueti irarejerejeitajempaquea Vetepajequi aisa Vetaniaqui irooshiroshitacotarocquea Orivotsempi, itigarancaquequea mavite itsatacaane, icantajiaqueriquea:

³⁰ —Poanaquequea ontaniqui quempeji guinteninintsiqui, ariquea pamenajipojeri oraniqui aparo aashino irijanigantirenajaniqui ishiticacojiquea, tequerataqueate irishi-ashiavijitacotantajitempariji. Pishiticarejacojiaqueri pamajiaquenari.

³¹ Choocagueti cantajiaquempineca: '¿Taaquea pishiticarejacotantacarica?' aviatimpajia pincantajigueri: 'Iriguenti coacotacari Amajirote.'

³² Yoayoaitanaquequea ariquea yamenajipojiri shiticacoca.

³³ Irooquea ishiticarejacojianaquerigueti icantajiguiriquea ashintajigarica:

—¿Taaquea pishiticarejacotantacarica aashinogantirenajaniqui?

³⁴ Iriatimpajia icantiriquea:

—Iriguenti nintaqueri Amajirote.

³⁵ Iroompaquea yaajianaqueriquea yamajiaqueneriquea Jesoshi. Isavomititsajiaque-riquea iitsaarepaequi cameetsanijite irisavicaquenijite. Ariquea yatsomajiaqueriquea yoguisavicajiaqueriquea.

³⁶ Ariquea ishiacotanaca yoanaquequea. Irirajia omporoguijaventajiavacarica imaron-caashijiaqueriquea iitsaarepaequi quenavoquirontsiqui ishivoquitantanacaca.

³⁷ Oraquea irooshipojigueti oguirincacagueti Orivotsempiqui maasanopae quemisan-tajiaquerica isaquiriaventajanacariquea, ishinejianaca icanca, iririjencani yoanaquero ishineventajanacarari Aapani Irioshi iroorijite iquenquejanaqueroquea yonigaantague-queca Jesoshi oacaantantatsica intati.

³⁸ Icantajigui:

—¡Intsishiatsi irishineventajiquempari Amajirote coraquetapojatsica itigarancaqueca Majirontamajataatsica!

—¡Oganejencaguitevaeca inquitequi! ¡Caaviji yoganejencamajataca Aapani Irioshi choocatatsica jenoqui!

³⁹ Iroompaquea iconoagarancaqueate pariseojia choocajianquitsica oraniqui icantiriquea Jesoshi:

—Tsatacaantantatsica, pincantomajeritsijate guijatacojiaquempica.

⁴⁰ Cotanquitsiquea Jesoshi icantiriquea:

—Noncanquempiquea, arigueti irimajerejigueti irirajia, irooqueate cajemajianan-quitsineca mapi oshineventajianaquenaquea.

⁴¹ Iroompaquea yaapojaqueroogueti quempeji yamenacopjiroquea Jerosare, iraacotsi-jigari choocatantajigaroca,

⁴² canque: "¡Imaicaquea imaica choocatrajanagueti ocaniqui nonintaveca pintsajigueme quero pincojiaquempani aatonijite icatsimajiguimpitsi Aapani Irioshi! Cotanquitsiquea imaicatari omanapitsajiaquempica.

⁴³ Aapojajempagueti oncoramanitapojajegueti pantsipevaejiaquempaquee, incoraque-coraqueitashijiaquempiquea catsimajiaquempineca iranquitacojiapojaquempi intanto-tacojiapojaquempi irashimirintsitempiquea.

⁴⁴ Irampeguitejiaqueroqueate maasanopae mapi ipeacaantajicaroca piguintenitanta-jaiacaca, irimetojajiaquempiquea. Ontariavaetanaquempaquee isavi, aatoquee ogataav-itajaci apapiro. Onquejetaquempaquee iroriji aavepojaca icoraquetantaquitacaca Aapani Irioshi incavintsajiaquitempimequee, cotanquitsiquea aviatimpajia teequee pintsajiavaqueroji.”

Jesoshi yoguivorocajiaqueri jocantantajivecaroca teemporoqui

(Mt. 21.12-17; Mr. 11.15-19; Jn. 2.13-22)

⁴⁵ Iroompaquee yoanaquequee Jesoshi teemporoqui itsarotentantajitarica Aapani Irioshi iquijavepojacaró oniganquirequi oticaacoroqui, yamenajiapojiri jocantantajia-quequee, yoguivorocajiapojiriquea,

⁴⁶ icantiriquea:

—¿Arimpate tee ontionquempaji: ‘Oratica notsovironaquite incantacojitero iroguenti ashi incoraqueantapinijitempaca iramanajiaquenani?’* Cotanquitsiquea aviatimpajia manaquee pipeacajaiacaro imoro itsititancaca aitsitantajatsica.*

⁴⁷ Ariquee icantacoguitani savincaguiteri qui itsatacaantaguitiniquea Jesoshi teemporo-qui. Cotanquitsiquea irirajia saserrotejia anaantajanquitsica, irirajia tsatacaantajigu-iroca itioncacotanaqueca Moishishini, aisa jivajigurica caquinteja inintajiaveca irimeto-jacaanquerime.

⁴⁸ Cotanquitsiquea teequee iragavejajigueti querocampate incojiaquerini, maasanojia ishineventajiacariquea iquemisantajiavaqueri.

20

Icoacojitaqueriquea Jesoshi taate tigarancaqueri

(Mt. 21.23-27; Mr. 11.27-33)

¹ Ariqueate itsatacaantavaequequee Jesoshi oniganquirequi teemporo, itsavetaco-taquoero Quenquetsatsarentsi Oganejencatsica. Iroompaquee icoraquecoraqueipo-jiquee saserrotejia anaantajanquitsica, itsipatsipaicariquea tsatacaantajiguroca ition-cacotanaqueca Moishishini, icoraquejiaquequee aisa jivajiatatsica,

² icantajiaapojaqueri:

—Iintsija pincamantenajate. ¿Taaqueate cantaquempi pinquejetacaaqueroquee imaica poguivorocajiaqueriquea jocantantajigurica viratsipae? ¿Taaquee tigarancaquempi?

³ Iriraquee Jesoshi icantiriquea:

—Ochooacque noncoacojiaquempica naatimpa. Iintsija pincamantajiguenaja:

⁴ Iviñacajatantigueti Joancani, ¿queroquee oquenapojini? ¿Irooca oquenantapojaca inquite? ¿Irioca oquenantapojaca caquinteja?

⁵ Irooquee iquemajiavaquegueti iquenquetsatavacaajianaca icantajianaque: “¿Querote ancoterini? Ancantsivetemparigueti oquenantapojaca inquite, iriatimpa incantanaque: ‘Iroosacanica ¿queroquee ocoani teeca pinquemisantantajiguempariji?’

⁶ Ariqueticaja ancantajavequempariquea iriguenti tigarancaqueri caquinteja, intsi-natsinavaetacaji maasano omporoguijajianquitsica, maasanotari icantajiaque irira Joan-cani iriguenti tsavetantatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi.”

⁷ Jero icantantajiacaca:

—Jmm, taaca tigarancaqueri.

⁸ Ariquee iriatimpa icantiriquea:

—Iroosacanica, ariqueate nonquejetaquempaquee naatimpa, aatoquee nocamantimpitsi quericaca tigarancaquenaca naatimpa.

Jesoshi iquempetacaajiacariquea quempoguijavetaroca ovaitsoquimashi

(Mt. 21.33-34; Mr. 12.1-11)

⁹ Ariqueate iparianacaroquee Jesoshi iquenquetsatacaajianaqueriquea maasano, cotanquitsiquea manaquee iquejetacaajiacanari, icantiriquea:

—Ichooacque aparo caquinte imiashiaqueroquee ovaitsoqui itsitancaroquee apa-mantanejiro iniganquitejire, iroguenti igomaroncaaque. Coajica icajemajiaqueriquea itsipapae irishiacojiaqueneriquea. Oraquee onchoocatanaquegueti, irojocagarantaji-aqueneriquea iriatimpa. Iroompaquee yoavaetanaquequee osamani, ichoocaguitini on-taniqui.

¹⁰ Ocoramanivaetapojigueti aapojajagueti osamparipiotantanacaca ovaitsogui, itigarancavecariquea aparo itigarancuica iramanajiajateriquea irojocagarantajajenerime iriatimpa, cotanquitsiquea iriatimpajia itavatavaajiavaqueriquea itigarancajajiri intati, teequea irojocajiajajeneriji capichajaniqui.

¹¹ Iroompaquea iriraquea ashincaroca itigarancajiquea itsipa yashincaca. Ariquee iquejejiavaqueriquea iriatimpa, itavatavaajiavaqueriquea, icaveaqueri, itigarancajiri intati ejempaconi.

¹² Ariquee itigarancuicajariquee aisa itsipa, cotanquitsiquea iquitenteatantavacariquee ipishoncaquitiri.

¹³ "Iroompaquea icantsitaquee ashincaroca iguepatsite icanque: '¿Querocaquea noncoji-aquerini imaica? Iintsija iriompate iriguenti nontigarancaquequea irijani nopintsamajatacaca, iriocaqueate intsaroacaajiaquempaquea.'

¹⁴ Cotanquitsiquea iriatimpajia irooquea yamenajiavaquerigueti icoraquepojaquegueti iquenquetsatavacaajianaca icantajianaquequea: 'Jeeri irintatica ashinquemparoneca maasanopae irimetojanajegueti iriri. Jamequetiroshiatsi ametojajiaqueriquea cameetsanijite aatimpajia ashintamajatajemparonijite.'

¹⁵ Ariquee yaitsijianacari yaajianaqueri acaqueroca otantotacotacagueti ovaitsoguimashi, imetojitsitari.

"¿Imaicaquee querocaquea incojiaquerini ashincaroca iguepatsite?

¹⁶ Manaqueate iroashijiaquiteriquea irimetojiaquiteri, itsipapae incajemajiaquequea quempoguijajenerineca iniganquitejire."

Iquemajiavaquerigueti icanqueca icantsijigariquee:

—jOo, aatoquee!

¹⁷ Cotanquitsiquea Jesoshi yamenajiaqueriquea icanque:

—Iroosacanica, ¿taaquea ocantacoque Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi ocanguetueticatica?:

'Oraquee ogota mapi teeca irishineventajiavetempaji peacaajiacaroca mapipanco, opeanacaquea anaantamajatanquitsica quishotacaqueroca.'

¹⁸ Querica omposaquemparoneca ocatica mapi incampojemparo jarare jarare, cotanquitsiquea querica ontsinacaqueca ompitsarepitsarejatanaqueri.*

¹⁹ Ariquee irirajia saserrotejia anaantajianquitsica aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini irooquea iquemajiaquerigueti icanquegueti Jesoshi icatsimatsijianacaquea, inintajiaveca irajianaquerime, iquemajiavaqueriqueate iriguentijia iquejetacaajiacaquea, cotanquitsiquea itsaroacaajiacari omporoguijajianquitsica.

Icoacojiqueri Jesoshi cameetsavaequempa irojocajiqueneri Sesa imentaquipae (Mt. 22.15-22; Mr. 12.13-17)

²⁰ Ariquee itigarancajiaqueriquea itsipapae iroaroaitanaque impeamampeajiaquempaquea arimajacaca inintamajiaque intsajiaquequea, incoacojiaqueriquea Jesoshi iramenajiaqueri querocaca incanque, iroompaquea incanquerogueti taaca opajita, irooquea iroguinajiaquempaquea irajianaquereneri iramajirore Sesa incatsimatacaantaqueriquea.

²¹ Irootaquequea icoacotantacarica icanqueri:

—Tsatacaantantsica, notsajiaquempiquea aviatimpa teetarite pamataguempajiquea, pitsatacaantaquegueti teequea querica pagamajempaquea, teequea pincanteji: 'Inchiquiojitaja iquemajiguitsi itsipapae.' Pitsatacaantigueti tampaticaquea poaqueropicamanquerigueti queroquea incojiaquempani irinetsanajigueroniji inintaguetica Aapani Irioshi.

²² Pitsatiroqueate icanqueca majirontatsica Sesa icanquegueti maasanojia jorio irojocagarantapinijiaqueneri imentaquipae. Imaicaquee ¿queroca pincanteni? ¿Cameetsampa nojocajiaqueneri, aricaca tee oncameetsateji?

²³ Cotanquitsiquea Jesoshi itsatavaqueroquea teequea cameetsa incantajigueji, manaquea ishinetampeajiacaqueate intati, irootari icantantajiacarica:

²⁴ —Iintsijate pamaquenarija apamantaquiro tenario,[†] nameneritate. ¿Taa ipajita iricat-ica ivaantorijiquea? ¿Taaquee ashintaro ivajiro tioncanquitsica?

Icantiriquea:

—Iriguenti majirontatsica Sesa.

²⁵ Iroompaquea icanque iriatimpa:

* **20:18** Oraquee **mapi** irioquee quejecaro Jesoshi. Oraquee otsinacaqueca opitsarepitsarejatanaqueca iriojia quempecaro caarica shineventavacari Jesoshi. Ari inquempetacaajitaquempari incatsimamajajitaqueri. † **20:24** Iriraquea **tenario** irio imentaquitsite Iromaquitica. Iramiterigueti itsipa apajencaro savincaguiteri irivegarataqueri aparo tenario. Ari iquejevencari itsipa imentaquicantajitica iraquima, iriguenti imentaquitsite guiriegojia.

—Iroosacánica, pojocajajenerijate Sesa yashincaca iriatimpa pinetsanatimenqueroniji icanqueca, aisa pinquejetacaajiaquempariquea Aapani Irioshi, pinetsanamajajiaqueroja maasanopae icanaguequeca.

²⁶ Teequea iragavejajigueti incomitsataguempariji. Iocani iqumajiaquerigueti maasano tampatica inetsanaquero. Ariqueate yamenamenaitanaquequea intati coacojia-avecara, yamenajiaqueriquea itsamajati, ariquea isanticosanticoitanaque.

Icoacojitaqueriquea Jesoshi quero oncoquempa intancoretancoreitanajegueti oncoramanitapojajegueti

(Mt. 22.23-33; Mr. 12.18-27)

²⁷ Iroompaquea irioquea oahoaitananquitsica saroseojia iramenajiaquiteriquea Jesoshi. Iriatimpajia iriguentiquea cantajiaitsica aatoquea itancorejajianaji metojajiaitsica.

²⁸ Icantantajiapojacarica:

—Tsatacaantantatsica, iriraquea Moishishini itioncanaque coramani paperiqui icanque inchoocaquagueti caquinte teeca irijanintempaji, aapojempagueti irimetojanaquagueti irojocapanajantero imanquigare, choocagueti iriguentijeguete irioquea manquigatajemparone irijanintacajaemparouea quejetaja irioca irijanintajari metojanquitsica.

²⁹ Coramani ichooaque aparo nogonoro irijanintacaquea 7. Iriraquea parianquitsica imanquigavetacarouea manquigarentsi, cotanquitsiquea niganquiquea imetojaque teequea irijanintacaguemparouji.

³⁰ Iroompaquea irioquea manquigavetajaro itsipa oguijatorica. Ariquea iquejetajaquea iriatimpa imetojanaji, teequea irijanintacaguemparouji.

³¹ Ariquea iquejetacaquea itsipa niganquitatsica, arimpate iteroncanacaquea maasano imanquigajiavetacaroueti, teequea irijanintacajaiguemparouji.

³² Ariquea ometojitsitanaca iroatimpa.

³³ Imaica, iintsija pincantajiguenaja, oraquea oncoramanitapojajegueti intancoretancoreitanajegueti maasano metojajiavetanquitsica, ¿quericaca manquigamajatajemparoneca? Maasanotari imanquigajiavecarouea.

³⁴ Icanqueriquea Jesoshi:

—Imaicaquea imaica acaniqui imanquigajia shiramparijia, ariquea oquempetaca manquigarentsi yojocantajitiro irimanquigajitemparo.

³⁵ Cotanquitsiquea irirajia ishetaojiquea intancoretancoreitanajegueti oncoramanitapojajegueti, iroaroaitanaquagueti ichooatigueti Aapani Irioshi, aatoquea quericaca manquigatajatsineca, aisa manquigarentsi aatoquea yojocantajitajirotsi irimanquigajitajemparo.

³⁶ Aatarite imetojimajajitsi, jac tancoretancoreitanajitarite. Manaquea inquempejajempari irashivantijitete Aapani Irioshi, aisa inquempejajempari Aapani Irioshi teetarite iramenimateroji imetojane, jac ipeajiaqueri irijanijiate.

³⁷ Quejetacaquea itioncanaquea Moishishini coramani itioncacotaqueroquea iguenquetsataqugueti Aapani Irioshi maequitatsicaqui, icanque: 'Naroguenti Irioshimajate Averaame, Ishaaco aisa Jacovo.' Irootaquequea itsatantajitacariquea Moishishini itsaquequea intancoretancoreitanaje metojajiavetanquitsica.

³⁸ Teequea irio Irioshite metojatsica, iriguentiquea Irioshite anijatsica. Aviatimpajia pamenajiavecari metojaque, cotanquitsiquea iriatimpa yamenaqueri maasano icocani yaniji.

³⁹ Iroompaquea iconoagarantajia tsatacaantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini icanqueri:

—Tsatacaantantatsica, pitampaticamajataqueroquea.

⁴⁰ Ariquea icarajianajiquea maasanojia teequea incoacojiajeriji otsipapae, yamenaque-riqueate teequea iragavejajigueriji.

¿Taaquea choviquitanaqueri Quirishitotatsica?

(Mt. 22.41-46; Mr. 12.35-37)

⁴¹ Iroompaquea icanque Jesoshi:

—¿Querocaquea ococani icantantajitacaca: 'Iriraquea Quirishitotatsica[‡] iriguenti ichoviquini Taavini?'

⁴² Iriotaquequea cantanquitsica Taavini iriatimpa coramani itioncaqueroqueti paperiqui pajitatsica Saremo, icanque:

[‡] **20:41 Quirishitotatsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegajia icanquagueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque "Ishagujitaqueca" aisa "Icoguiaqueca", irishagujitagueteritari orejivi orivo irirajia icoguiajaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajiaitsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempajia Imajirojiate maasano.

'Irraquea Majirontatsica Aapani Irioshi icanqueri Nomajirote:

Pisaviquetaja pisenampijaquenaja notincamijempequiqui,

⁴³ pintsipataquenaquea arejevaetanaquempa

nagavejajiaquerigueti maasano catsimajiaquempica, onquejevequemparo povanque-
gontatsitempari.'

⁴⁴ Irraquea Taavini iriotaquequea cantaquericica: 'Nomajirote', ¿querocaca incoquempani
inchoviquitanaqueri?

*Icanque Jesoshi aatojate yoguijaguijaitacotiritsijate tsatacaantajiguroca
itioncacotanaqueca Moishishini*

(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Irc. 11.37-54)

⁴⁵ Maasano iquemisantajiaqueriquea Jesoshi icanajiaquerigueti itsatacaane, icanque:
⁴⁶ —Inchiquiojijata poguijaguijaitacotiritsijate tsatacaantajiguroca itioncacotanaqueca
Moishishini. Iroguenti ishineventajiaica inquitsaajerontajiaquemparo ontiasearo camee-
sanijite irisemeque. Aisa yoayoaitapinique ontaniqui vojocantajigueti rogueti taaca opaji-
tapae ajaararontsipae inintajiaque inquenquetsatacaajitavaqueriquea. Icoquitani yoap-
inijiguigueti shinagogaqui icapiofantapinijiacaca, inintajiaquequea iroguisavicajitava-
queri intsipatsipaipojempariquea anaantajitsica. Ariquea iquejejiacaquea aisa icapio-
caciaquagueti irishecaciaquempaquea, inintajiaque iroguisavicajitavaqueriquea intsipata-
caantajiquempariquea anaantajitsica.

⁴⁷ Aisa yamatavimatavivaetaqueroquea metojacoropae iteroncamajatsitaqueroquea
ashintagueca. Aisa yamanamampeajiacariquea Aapani Irioshi teetaquea irisanticot-
sitempaji, isemejiaque intati. Iriatimpajia caaviji iranaajiaque incatsimamajajitaqueri
oncoramanitapojajugueti.

21

Metojacoro ojocaqueneriquea Aapani Irioshi omentaquitsite aacaajaniquicari
(Mr. 12.41-44)

¹ Ariqueate ichooaque Jesoshi oraniqui teemproqui ochooaguegueti itetantajitarica
imentaquippae yojocajiquenerica Aapani Irioshi. Iriatimpa yamenajiaqueneriquea ashin-
tavaejitsica yojocajiaqueate imentaquitsite.

² Iroompaquea yameniroquea aparo metojacoro, teetarite ashintempaji, otetsitariquea
iroatimpa mavimentaquitejaniqui omentaquitsite.

³ Ariquea icanque:

—Arimajaca ocatica metojacoro teeca ashintempaji yamenaqueroquea Aapani Irioshi
otepojiri oshegui, anaitajiaqueri maasano.

⁴ Iriatimpajia yaagarantavajiri imentaquitsite, yashintavaevetacatari, cotanquitsiquea
iroatimpa teeca ashintamajavetempaji manaquea aacaajaniquicari maasano ashincaca
ovegaratantajempameca osheca.

Jesoshi icanque irisovejaiquero teempro
(Mt. 24.1-2; Mr. 13.1-2)

⁵ Iconoagarancaquea iquenquetsaventajiaqueroquea teempro itsariventantajitarica
Aapani Irioshi, yamenajiaqueroquea cameetsavaequequea ocanca. Ipeacaantajitaro-
quea mapi ogameetsareni. Aisa yojoquijitantajiguecaroquee otsipapae taaca opajitapae
cameetsaguetatsica yojocajiguequenerica Aapani Irioshi. Iroompaquea icanque Jesoshi:

⁶ —Ocatiaquea pamenajianaqueca imaica, ariquee arejetapojajempagueti savincagui-
teri aatoquea ochoocatajitsi aparo mapi ogataajatsineca, maasanopae irisoveacomajajita-
quero.

Queroquea oncotanaquempani irooshipojegueti onteroncaguetanajempa quepatsi
(Mt. 24.3-28; Mr. 13.3-23)

⁷ Iroompaquea icanajiguiri:

—Tsatacaantantatsica, ¿querocate oncarateni irisovejaiqueroni? ¿Taa opaji nontsatanta-
jiaquemparoca?

⁸ Icanque Jesoshi: “Shoshoh yamatavijajitimpitsija. Incoraquecoraqueitanquetari
oshequini pinajiaquenaneca cantajianquitsineca: ‘Naroguenti.’ Itsipa incanque: ‘Iroo-
shipoji aguempa.’ Cotanquitsiquea aviatimpajia aatoquea piquemisantajiguiritsijate.

⁹ Iroompaquea pinquemacojiaqueriquea itsipapae irashimirintavacaajiaquempa. Itsi-
papae iroguisotoitsijiguempari imajirojiate. Cotanquitsiquea aatoquea pitsaroajiguitsi.
Ariqueate onquempeguetanaquempaquea imaica, cotanquitsiquea aatota aitsita onteron-
cantaquetanajempaca quepatsi.”

¹⁰ Iroopaquea icantiriquea aisa: “Irirajia guintenijianquitsica otsipapaequi quepatsi iroaroaitashijianaqueriquea choocajiatsica osamanipaequitica, ariquea irashimirintavacaajiaquempa. Ariquea inquempejiaquempaquee majirontajiaatsica inchoocagarantajiaque intigarancajiaqueri igoretajiate iroaroaitashijianaqueriquea itsipapae majirontatsica irashimirintavacaajiaquempaquee irimetojavacaajiaquempa.

¹¹ Omogecaguetanaquempaquee oshequi ooshiatsi. Irantsipevaejiaquemparoquee tasetijsencapae. Osotoajencavaetanaquequee ashinoncajarentsi, oncantashititajencavaetanaquempaquee oshequi querocagueti osotoajencaguetanaqueni. Iramenajitaquero caarica yamenajiti poneanquitsica inquitequi oncantashititajiguetanaquempa oncanquempa, omintsaraojianaqueriquea.

¹² “Cotanquitsiquea aatoquea oquejeta imaica, aviquetijiaa incatsimajiaquee irantsipetacaavaejiaquempiquea. Iraajianaquempiquea shinagogapaequi icapocantapinijiacaca, incatsimatsijiguempi irisantanatacotacaantajiaquempiquea. Aisa iramenajiaquempigueti pitsarorentajiaquena irajaianaquempiquea ichooaquegueti majirontajiaatsica aisa jivajiaatsica cameetsaniji incatsimatimentajiaquempiroquea.

¹³ Inquempejiaquempigueti imaica irajaianaquempigueti querocagueti oraniqui, ariquea pintsavetacojianaquenaqueate naatimpa.

¹⁴ Cotanquitsiquea aatoquea piquenquejajiguiroquee pincantajigue: ‘¿Querocaca noncanequa nompentanaquempagueti coajica irajaianaquenaqueti incatsimajiaquenaqueti?’

¹⁵ Naroguenti quenquejacaajiaquempironeca cameetsanijite pintsajiaqueniijite querocaca pincanqueca aatonijite yagavejitajiguimpirotsi, manaquea incatsimatashijiaquempiquea intati.

¹⁶ Cotanquitsiquea aviatimpajia pinconoagaranquempaquee iracaantajiaquempi, inquejetsijianaquempiquea irijanintajiguimpica, piguentijeguijiate, pijiguetica aisa pitsipavijijiaa, pinconoagarantajiaquempa irimetojacaantajiaquempi.

¹⁷ Maasanopae irisemimentajiaquempiroquee novajiro pitsarorentajiaquenaqueti.

¹⁸ Arigueti irimetojaquempi, aatoquea opegatsi apamaero pimajeaniqui piguitoqui.*

¹⁹ Pantsipevaejiaquempagueti maasanopae ocatica, aatoquea povashiantajiguirotsi pitsarorentajiaquenaqueti, pinquejetaquerogueti imaica pincoguitempani panijaguiteni jenoqui inquitequi.

²⁰ “Iroopaquea pamenajivaquerogueti Jerosare iranquijatacojiapojajemparoquee coaretajia, irooquea pintsatantajivaquempa irooshipoji onteroncaguetanaquempa maasanopae tsovironaquipae, irisoveajiaqueroquee.

²¹ Irirajia choocajianquitsineca Joreaquei irishiashiaitanaquetaja otsempipaequi. Irirajia choocajianquitsineca Jerosarequi irishiashiaitapanajantetaja osamani. Ariquea inquempejiaquempaquee choocajianquitsineca niganquitejiqiu inchiqiojijitaja yoayoaitapanajantitsija Jerosarequi.

²² Inquejetaquempaja irooriji aapojaca incatsimatantajiaquemparica Aapani Irioshi, onetsanamajataquempaquee itioncacaanqueca paesatoniqui.

²³ Ooshiatsi manquigarentsija tsaraqijianquitsineca, aisa atsomijianquitsineca caaviji antsipemajiaquempaquee, irantsipevaejiaquempatarite maasanojia choocajiatsica ocaniqui, incatsimamajiaqueriquea.

²⁴ Inconoagarantajiaquempaquee irimetojantajiaquempari tsaampitsantsamero. Itsipapae iraashijitanaquempari quepatsipaequi osamaniguetatsica. Iriatimpajia teeca irijorijoiogueji quenaquenaitapojatsineca osamani iragavejantajiaipojaque Jerosarequi irarejetacovaetapojemparo aapojempagueti incantantaquempaca Aapani Irioshi: ‘Imaicaquee ariotapojaque.’

Querocaca oncoguetanaquempai incoraquetajategueti Irijanite Caquinte

(Mt. 24.29-35, 42-44; Mr. 13.24-37)

²⁵ “Ariqueate incantashititajianaquempaquee inquitepaequitica: irira catsirincaiteri, taai, impoquiropae. Iramenajitavaqueroquee teeca iramenajiteji coramani intsatantajiaquemparoca irooshipoji. Maasanopae choocajiatsica acaniqui quepatsiqui ariqueate incohincoitanaquempaquee intsaroamajajianaque inquemajivaquerogueti ampenejencavaetanaquempaquee inirojani quentijani, ontamacoseajavaetanaquempaquee ochonquinaja sooooo tsacon tsacon. Irishoshoguitejianaquempa caquinteguetatsica incantajianaquequee: ‘¡Imaicashiatsi querocampate oahoitanaqueni!’

* **21:18** Icanque *aatoquea opegatsi apamaero pimajeaniqui piguitoqui*, iroorijite maasano tsarorentajigarica iroaroaitanaquequee ichooatigueti Aapani Irioshi, incoquempani inchoocaguiteni. Itsaventanquerogueti Paavoro icanque onchooquea otsipa atsino cameetsamajatsineca aatoca oteroncatsi. Pamenero 1 Co. 15.53.

²⁶ Caaviji intsaroamajianaquequea, ojatacotacaquiteri itsarore inquenquejacojiana-
querogueti querocaca oncopoajaquempani acaniqui quepatsiqui. Irimoguecanaquequea
choocaguetanquitsica jenoqui inquitequi.

²⁷ Iroompaquea iramenajitavaqueriquea irira Irijanite Caquinte incoraquetapojajegu-
jegueti inquenantapojajemparo mararo, iragavejavaetaipojempa iranaajiaqueriquea
maasano, iroganejencavaetaipojempa.

²⁸ Oraqueate pamenajivajerogueti onquempetapojajempagueti imaica, pishine-
jianaquempaja, irooshipojitarite iraaajivajempi Aapani Irioshi patsipevacaagueti.”

²⁹ Ariqueate iquempetacaacarouquea iguera, icanque: “Pamenajiguirogueti iguera
irooca otsipapae inchato,

³⁰ ochoocatanajigueti ovana irooquea pitsatantajivajaro irooshipojaji ajagantsitapo-
jaje.

³¹ Ariquea onquempetanaquempaquea oncoramanitapojajegueti pamenajiva-
jergueti onquempetanaquempagueti notsatacajianaquempica imaica, irooquea
pintsatantajivajempara irooshipoji irimajirontaquempa Aapani Irioshi.

³² “Arimajaca noncantajiaquempica, maasanopae ocatita nocantajiaquempica imaica
onetsanamajatanaquempaquea tequeratagueti interoncagijuempaji maasano chooca-
jianquitsineca omparianaquempagueti notsavetantsitacaca imaica.”[†]

³³ Oraquea inquite aisa quepatsi ompeaquempa, cotanquitsiquea oraquea nocantague-
queca aato opegatsi.

³⁴ “Aviatimpajia inchiqiojotaja pisavicaventirotsijate taaca opajitapae covaequisher-
entsipae, pishinquitatsija, pishoshoventajigarotsija taaca opajitapae. Pinquempejiaque-
mpagueti imaica aatoquea pagavejajiguetsi pinquenquejajiaqueri irira Irijanite Caquinte
incoraquetaje, iroompaquea manaquea incomirejajipojajempiquea.

³⁵ Manaquea onquempetaquemparo ivaracajitigueti, teequea intsatsitapojemparoji.
Ariqueate onquempetaquempaquea oncoramanitapojajegueti incoraquetapojajegueti
irira Irijanite Caquinte, aatoquea itsatsijiga choocajiaitsica acaniqui quepatsiqui.

³⁶ Cotanquitsiquea aviatimpajia pincoquempanija poguijavajerija, aisa
pincoquempanija pamanaguiterini Aapani Irioshi cameetsanijite pintampishi-
tashiqueroniji maasanopae ocatita notsatacajiaquempica imaica, aisa cameetsanijite
pincatintiitimotaqueriniji Irijanite Caquinte incoraquetapojajegueti.”

³⁷ Ariquea iquejetaqueroquea imaica icantacoguitani savincaguiteriqui itsatacaanta-
guitini teemporoqui itsarorentantajitarica Aapani Irioshi. Oraquea pitsecariqui man-
aqueate yoapiniquequea otsempiqui ipajijitica Orivotsempi.

³⁸ Icantacoguitaniquea pitsecaguitetirajagueti icoraquecoraqueipojaque maasano
teemporoqui inquemisantajiaquerinijite intsavetantavaetaquegueti.

22

Iquemavacaimentajiacari Jesoshi iracaantajiaqueri
(Mt. 26.1-5, 14-16; Mr. 14.1-2, 10-11; Jn. 11.45-53)

¹ Irooshipoji arejetempara savincaguiteri icantajitica Paashicoa ishecantantajitaroca pan
teeca onconoguemparoji anempoacaguiroca.

² Iriaquea saserorotejia anaantajanquitsica itsipajiacari tsatacaantajiguiroca ition-
cacotanaquea Moishishini arimpaqueate iquenquejajianaquea queroquea incoquem-
pani iracaanquerinijite Jesoshi irimetojacaantajiaquerinijite, cotanquitsiquea quero-
campaquea incojiaquerini, itsaroacaajiacariquea maasano omporoguijaventajiacarica.

³ Ariquea iriraquea Satanashi icoraquetashipojiri ishaquiapojacari Jorashi pajitatsica
Ishicariote. Irioveca itsatacaane Jesoshi carajianquitsica 12.

⁴ Ariquea yoanaque inquenquetsatacaajigueri saserorotejia anaantajanquitsica aisa
imajirojiate coaretajia quemoguijajiguiroca teemporo itsarorentantajitarica Aapani
Irioshi. Ariquea itsipajiaipojicari iquenquetsatavacaaca quero incoquempani Jorashi
iracaanquerinijite Jesoshi.

⁵ Iquemajivaquerigueti ishinejianaca, icanqueriquea irojocajiaqueneri imentaquipae.

⁶ Iriatimpa ishinevaetanaca, ariquea yamenaguetanaque aatogueti ichoocajigui om-
poroguijavencarica, ariquea iracaantsitempari.

[†] **21:32** Otioncacaca acaniqui, iguenquetsatsarequi guiriegojia ocanque *genea*. Chooca mavitepae agavejaque oncanta-
cotaque. *Genea* agavejaque oncantacoqueri (1) irioca maasano choocajianquitsica icantaquerogueti (*esta generación*
o *la gente de este tiempo*); (2) irioca oncantacoque maasano joriojia (*esta raza*); (3) irioca oncantacoque maasano
choocajianquitsineca omparianaquempagueti itsavetantsitacaca (*esta generación, es decir, la generación que ve el*
comienzo de estas cosas).

*Jesoshi ishecatacaajianajari itsatacaaneja**(Mt. 26.17-29; Mr. 14.12-25; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)*

⁷ Iroompaquea aapojaquea savincaguiteri ishecataantajaroca pan teeca onconoguemparoji anempoacaanaqueroneca, aisa ijitorejantajitarica ovejajaniqui ishecajitacaca iquenquejacojiugirogueti Paashicoa.

⁸ Iriiraquea Jesoshi itigarancakeriquea Peerero aisa Joanca icantavaqueri:

—Poapoitanaquequea pinetsanajivaqueroquea maasanopae cameetsanijite ashecaciaquempañijite coajica anquenquejacojiajerogueti Paashicoa.

⁹ Icantiriquea iriatimpajia:

—¿Quero nonetsanajiaqueroni?

¹⁰ Icanque Jesoshi:

—Poapoitanaquequea Jerosarequi, ariquea parejejiapojempagueti pintonquivojavequempari aparo shirampari iramacopojaquegueti ijatsite, irioquea poguijaguijaitanaque. Poapoitanaque tsovironaqui qui queroquegueti inquijapojeni.

¹¹ Pincantajipojerija ashincaroa itsovironaquite: 'Iriiraquea Tsatacaantantatsica icanque: ¿Quero caca oraniqui noshecaciaquempañi coajica nontsipsipsiquempañi notsatacaaneja nonquenquejacojiaqueroquea Paashicoa?'

¹² Iriatimpa intsipsipsipaitanaquegueti oshitamencoagueti jenoqui, irijicoguempiroquea otantotacagueti caguetejeginica, jac netsanaguecaquea maasanopae. Ariquea oraniqui pinetsanaguetaqueroquea maasanopae ashecaciaquempagueti coajica.

¹³ Iroompaquea yoayoaitanajiquea, ariquea yamenajipajiroquea maasano quejemajataca icantajivaquerica Jesoshi incajaranqui, ariquea oquejetaca. Ariquea oraniqui ipeacajaiacaro maasanopae irishecaciaquempañi irishineventajiaquempañonijii Paashicoa.

¹⁴ Ariquea opitsecaguitetanaquegueti icoraquepojaque Jesoshi itsipsipsipaitanacariquea itigarancaneja, ipimerequijajipojaca shitaponcarontsi qui irishecaciaquempa.

¹⁵ Iroompaquea icanque Jesoshi:

—Imaicaquea arejetapojaca ocatica Paashicoa nonintamajantacaca nontsipsipsipaitaquempi noshecatacaajiaquempañi ashineventajiaquempañi tequeratagueti arejetempañi nantsipevaetaquempañi nometojaque.

¹⁶ Noncamantaquempañi aatoquea noshecataantajarotsi, ariguenti noshecatajempañi onetsanamajatanquempañi ocatica maasanopae ocantacoqueca Paashicoa oncoramanitapojagueti irimajirontaquempañi Aapani Irioshi.

¹⁷ Iroompaquea incajaranquiguitetanaquegueti yaacoquero chovintyori qui,* yamanaqueeriquea Aapani Irioshi, icantaqueri: "Arioteesaa." Ariquea yojocacojiaqueneriquea itigarancaneja icantiriquea:

—Paajivaquero pimiramiraitavaquero.

¹⁸ Noncanquempañi aatoquea nomirajaro vinoja arejevaetapojempañi nomirajempañi impeaquempañi Aapani Irioshi Imajirojiate maasano.

¹⁹ Iroompaquea yaitsitaro quea pan, yamanajiri aisa Aapani Irioshi, icantaqueri: "Arioteesaa." Ariquea icotarejitsitaro quea yojocajiaqueneri, icantiriquea:

—Iroguenti notsino metojaventajiaquempañi. Pinquempañijiaquempañi imaica, pishecaciaquempañi pinquenquejacojiaquempañi naatimpa.

²⁰ Iroompaquea ariquea iquejetacaacaro quea otsipatacoro vinoja iteroncajianaquegueti ishecaciaqueti, yaacotsitaro quea icantiriquea:

—Ocatica vinoja iroguenti noriraja[†] sotojaatashiquempañi. Ocantacoquero quea iroaquero paaquito.[‡]

²¹ Iriiraquea aacaanquenane ca chooca imaica ocaniqui itsipavacoquena quea shitaponcarontsi qui ashecataantajiacaca.

²² Irimetojaquetari irira Irijanite Caquite, onetsanaquempañi inintacaquerica Aapani, cotanquitsiquea jooshiatsi irantsipevaequempañi irira aacaanquerineca!

²³ Icoacotavacaajianaca maasano:

—¿Quericaqueate aacaanquerineca?

Iquenquetsatacojiaquero quericaca anaantamajatanquitsica

* 22:17 Iroguenti yaacotaque vinoja. † 22:20 Icanquero gueti **noriraja** mana iquejetacaacaro intati, cameetsaniji amirapinjiaquero gueti anquenquejapinjiaquero imetojaventajiacajigueti. ‡ 22:20 Oraquea **paaquito**

iroguenti icantamajajitirica itsipa irinetsanamajaitenerica. Ocaticaquea **iroaquero paaquito** icantajiacajiquea Aapani Irioshi irishetacotajeri igovaeguishere maasano aventaventaquempañi Meshiantatsica metojaventajiacajica. Ochooaguetaquequea paaquitopae iroquetinica icanquerica Noeni, otsipa icanquerica Averaameni, otsipa icantajiaquerica ishiraerijia ichooaquegueti Moishishini, otsipa icanquerica Taavini.

²⁴ Iroompaguea iparipariitanacaroguea itsatacaanejia Jesoshi iquenquetsatavacaajia-caquea iquenquetsatacojianaquero arica chooca itsatacaane anaajiaquerica itsipajia.

²⁵ Cotanquitsiquea Jesoshi icantiriquea:

—Iiraquea imajirojiate caquinteguetatsica teeca intsariventempariji Aapani Irioshi iroguentiquea yatsanantajia. Aisa iriraquea majirontajatsica manaquea inintajiaque incantajiqueriquea caaviji icavintsajanti.

²⁶ Cotanquitsiquea aviatimpajia aatoquea piquejejuguirotsi imaica. Iriraquea anaantamajatsica inquejetanajemparija teeca iranaanteji. Ariquea inquejetaquempaguea majirontatsica, inquempetanajemparija amitantatsica.

²⁷ ¿Queri anaamajatsica? ¿Irioca savicatsica irishecatavaquempaguea intati shitaponcarontsiqui, irioca amitantatsica jococotantiroca isheca? Iriotaquequea savicatsica shitaponcarontsiqui. Cotanquitsiquea naatimpa imaica nocoraquetaque acaniqui noquempetapojariquea amitantatsica.

²⁸ Aviguentijia tsipajiaquenaca natsipevaecagueti.

²⁹ Irootaquequea imaica nompeacaantajiaquempica majirontajatsica, ariquea iquejetanaquenaquea naatimpa Aapani ipeacaquenaquea imajirojiate maasanolja.

³⁰ Oncoramanitapojajegueti pintsipajiaquenaquea nomajirontagueti, pishecajiaquempa pimirajiaque noshitaponcaroqui, pisavisaviitantajiaquemparo isavicantaca majirontatsica cameetsanijite pincantajiaquerinijite queroquea incojitaquerini ishiraerijia ichoviquijianaquea irijanijiate Jacovoni caravaetanquitsica 12.

Jesoshi icamanqueri Peerero iromanacoqueriquea
(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Jn. 13.36-38)

³¹ Iroompaguea icanque Amajirote aisa:

—Shimo, Shimo, irira Satanashi yamanaqueri Aapani irishinequeriniji inquempetacajiaquempiniji aviatimpajia yatecacojitirogueti tirigoitsoqui, iramenantajiaquempiquea arimajacaca pitsarovenamajataquena.

³² Cotanquitsiquea naatimpa namanacovenquempiquea aviatimpa aatonijite pipeacomajatanajarotsi pitsarovenquenagueti. Ariquea pimpeacovequitenaquea, cotanquitsiquea pincoraquetashitajenagueti, noninque pintampishitacajiaqueriquea papit-sarovenarijiate.

³³ Icanque Shimo:

—Nomajirote, noanaquequea naatimpa quisho noacotantanaquempi, irisantanatacojiquempigueti inquejetacajitsitenaquea naatimpa, aatoquea notsinampirejimpitsi. Irooca irimetojajiquempiquea inquejetacajiaquenaquea naatimpa aisa.

³⁴ Icanqueriquea Jesoshi:

—Peerero, noncanquempiquea, coajica tequeratagueti irinijeji chaapa, pomanacoque-naquea 3.

Irooshipojaque irantsipevaequempaguea Jesoshi

³⁵ Ariquea icantiriquea Jesoshi itsatacaanejia:

—Oraqueate notigarancajiaquempigueti pitsavetantajiaquitigueti, nocantajiaquempiquea: ‘Aatoquea paajiguitsi pitsaratote, aisa pitetantarica pimentaquitsite, aisa aatoquea paajiguitsi itsipapae pigaviguitire.’ Piquejetacagueti, ¿choocampate picoguitejacoquea?

Iriatimpajia icantiriquea:

—Tee onchoocateji.

³⁶ Ariquea icantiriquea:

—Cotanquitsiquea imaica choocagueti pitsaratote paanaqueroja, aisa pitetantarica pimentaquitsite. Aatogueti ochoocati pitsaampitsantsamenirite pojocantanaqueroja piit-saare jenoquitica paantanaquemparoja pitsaampitsantsamenirite.

³⁷ Noncantajiaquempiquea irinetsanamajajiqueroquea ocanquea Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi cantacotsitaquenaca: ‘Intsipatacantajiaquempariquea covaequishejigaroca covaequisherentsi.’ Maasanopae itioncacotsijitaquena onetsanamajatanaquempaguea.

³⁸ Icantiriquea iriatimpajia:

—Jero, Nomajirote, mavite tsaampitsantsameniri.

Icanque iriatimpa:

—Ariotapojaque.

Jesoshi yamanaqueriquea Aapani Irioshi Jetsemaniqui
(Mt. 26.36-46; Mr. 14.32-42)

³⁹ Iroompaquea yoanajiquea Jesoshi Orivotsempiqui,[§] aritarite yoapinique oraniqui. Iriraquea itsatacaaneja yoguijaguijaitanaqueriquea.

⁴⁰ Ariquea yarejerejeipojaca icantiriquea:

—Pamanacoventajiguempa aatonijite picovaeguishejigatsi.

⁴¹ Iroompaquea yoanaquequea tiijacoñajiquea ontaniqui yoguerotanaca yamananaque-
riquea Iriri icanqueriquea:

⁴² “Aapani, pininquegueti paapitsatenarojate nantsipequempaca,* cotanquitsiquea aat-
toquea iroguenti netsanatatsi nonintica naatimpa, iroguentiquea netsanatananquitsine
pininquea aviatimpa.”

⁴³ Iroompaquea icoraquetashiqueriquea irashivantite Aapani Irioshi, iquenapojaque
inquitequi itampishitacaipojaqueri.

⁴⁴ Yamenacotavacagueti yatsipemajatanaca, arimpaqueate yamanacoventanacaquea,
imasavivaetanaque quempeni irajantsi, ochochorojanaque inirojapae isavi quepatsiqui.

⁴⁵ Ariquea iteroncanajatiguiro yamanacovencagueti icatianajaqueate yoanaji itajen-
cashijapojiri itsatacaaneja, yamenajiapojiriquea maajiaque, omagotacaanaqueritari
ishimampojanicare.

⁴⁶ Icantiriquea:

—¿Taate pimaantajiacaca? Pintinajajianaque pamanacoventajiguempaquea aatonijite
aapojimpitsi covaequishetacaanuempineca.

Yaajitaquerigueti Jesoshi

(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Jn. 18.2-11)

⁴⁷ Iroompaquea quenquetsatatsitiraja Jesoshi icoraquecoraqueipojaque caquinteja
isaquiriaventajapojacari. Iriraquea itsatacaane pajitatsica Jorashi ijivatapojiri. Yo-
cavaetapojaca quempeji irinintavorotashipojempari[†] Jesoshi.

⁴⁸ Ariquea Jesoshi icantavaqueri:

—Jorashi, ¿irootaquempa picoraquetantacaca paacaanqueri Irijanite Caquinte, pininta-
vorotantamampeacarica?

⁴⁹ Irirajia itsatacaaneja yamenajivaquerigueti maasanojia coraquetashijiaquerica
icantiriquea:

—Nomajirote, ¿arite nompejianaquempiquea noncarajivaqueri?

⁵⁰ Aparo itsatacaane icaratavaqueri yashintacaca saserorote anaantamajatanquitsica,
iguempitarejitsitari iguempita itincamijempequiquitica.

⁵¹ Cotanquitsiquea Jesoshi icanque:

—Ariotaquetsija icocani.

Ipamitsitajiriquea iguempitaqui, jac peamajatanaja.

⁵² Ariquea Jesoshi iquenquetsatacaajiaqueri saserorotejia anaantajanquitsica, imajiro-
jiate igoaretatepae quempoguijajiguiroca teemporo, aisa jivajiatsica, maasanojia coraque-
tashijiaquerica aajiaquerineca, icantiriquea:

—¿Arimpate naroguenti catsimari aapitsatantatsica pamashitantajiaquenaca pitsaampit-
santsamenirite aisa inchaquiji?

⁵³ Oraquea noconoajiguimpigueti nocantacoguitaniqua oraniqui teemporoqui teequea
querocaquea pincotimajiguenaji, cotanquitsiquea imaica manatarite aapojaca pagave-
jantajiaquenaca, iroguentitari iragavejantantaquempaca imajirote pitsecacojiatsica,[‡] jero
piquejetantajiacaroca imaica.

Peerero yomanacoqueriquea Jesoshi

(Mt. 26.57-58, 69-75; Mr. 14.53-54, 66-72; Jn. 18.12-18, 25-27)

⁵⁴ Ariquea yajiricajiaqueri Jesoshi, yaanaqueriquea itsovironaquitequi saserorote
anaantamajatanquitsica. Iriraquea Peerero yoguijatacovetanacari cotanquitsiquea im-
poivaetapojaque.

⁵⁵ Ariquea oraniqui itsitacajiaque paamari niganqui pampatejijianiqui itsoviron-
aquitequi, savisaviitaque itajiaque yanquitacojiacaroquea. Iriraquea Peerero iconoaji-
apojacari isavicapoji.

§ 22:39 Irira Mateo icanque yoanaque Jetsemianiqui (pamenero Mt. 26.36). Iriraquea Joana icanquero
orivoshiqui (Jn. 18.1). Oratica orivoshi opajita Jetsemiani, ochooacque niganquitapi **Orivotsempiqui**. * 22:42
Icanquegueti Jesoshi **paapitsatenarojate nantsipequempaca** iroguenti ishimampojanacomajatacaro incataro-
jitanaqueri igovaeguishere maasanojia caquinteguetananquitsica quericaca aventajiaquemparineca. Pamenero 1
Pe. 2.24. † 22:47 **irinintavorotashipojempari**. Yamejiaca joriojia coramani inintavorotavacaajivaca
yamenavacaajiacagueti. ‡ 22:53 Icanquegueti **pitsecacojiatsica** iriguenti iquejetacaaca coguishejiatsica. Iriraquea
Satanashi iriotaquequea imajirojiate.

⁵⁶ Iroompaquea amenaqueriquea aparo yashintajitaca itaquegueti, amenitsitanacariquea sorerere ocanque:

—Iricatica aisa itsipatacari Jesoshi.

⁵⁷ Cotanquitsiquea yomanacotsitanaca Peerero, icanque:

—Manquigarentsi, teenicate nontsateriji.

⁵⁸ Iroompaquea incajaranquiguitetanaquitigui itsipaquea amenaqueri icanqueri:

—Avirotari aisa itsatacaane Jesoshi.

Icantsitajaquea aisa Peerero:

—¡Teeshinete!

⁵⁹ Iroompaquea incajaranquiguitevaetanaquegueti arimpaquea icantanaque itsipa:

—Arimajaca itsipatacari, iriguentitarite Garireaqueitica.

⁶⁰ Iiraquea Peerero icanque:

—Tee nontsatsitempiro picantacotaqueca.

Iroompaquea icantanaquitigui Peerero inijanaqueguea chaapa.

⁶¹ Ipitsouquitsitanaca Amajirote yamenaquitiri Peerero, ariquea icotanaca iriatimpa iquenquejitanacaroguea icantaquerica Jesoshi incajaranquitica icanqueriquea: “Coajica tequeratagueti irinijeji chaapa pomanacoquenaquea 3.”

⁶² Icatiitsitapanajantaquea isotoapanajanti, iraitsitanacaquea ishimampoancamajatanaca.

Ishiroshirontimentajitacari Jesoshi

(Mt. 26.67-68; Mr. 14.65)

⁶³ Iroompaquea maasano coaretajia quempoguijajiaquerica Jesoshi ishiroshirontimentavaecari, icapocapovaetaqueri, oshequi.

⁶⁴ Iponaajiaqueriquea icapoitari icantajiavaqueri:

—Intsijate pintsatavaqueja taaquea capojaquempi.

⁶⁵ Iquenquetsaguisheventajiaqueri.

Yaajitanaqueriquea Jesoshi icapiocajiacagueti maasano imajirotepae joriojia

(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Jn. 18.19-24)

⁶⁶ Iroompaquea osavincaguitetanaquegueti icapiocajiacaca jivajiguirica joriojia, saserorotejia anaantajianquitsica aisa tsatacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini, maasano. Iroompaquea icajemacaanqueriquea Jesoshi icoacojiaqueriquea.

⁶⁷ Icantiriquea:

—Intsija pincamanquena, ¿arimajaca aviguentica Quirishitotsica?§

Icantiriquea iriatimpa:

—Ariqueti noncantavequempi: ‘Jeejeguitatsi’, aatotarite piquemisantajianatsi.

⁶⁸ Ariquea noncoacojiavetempigueti, aatoquea picantajigui aviatimpajia.

⁶⁹ Cotanquitsiquea imaica iriraquea Irijanite Caquinte irisavicaqueguea itincamijempequiqui* Aapani Irioshi Agavejamajatsatsica, incoguitepani.

⁷⁰ Icantajiaqueriquea maasano:

—Arisacanica ¿aviguentimpa Irijanite Aapani Irioshi?

Icanque Jesoshi:

—Naroguitatsi, aviguenti cantaqueroca.

⁷¹ Ariquea icantajianaque iriatimpajia:

—Iroosacanica, imaica ¿arimpate anajemacaanque itsipapae incamancajiquea quero-caca icocani iricatica? Jac imaicaquea aquemajiaqueriqueate icantaquegueti iriatimpa.†

23

Yaajitanaqueriquea Jesoshi Piratoqui

(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5; Jn. 18.28-38)

¹ Jero maasanojia icatintijianaca yoayoaitanaque yaajianaqueriquea Jesoshi Piratoqui.

² Iroompaquea yarejerejeipojaca itsojeventajiapojacari, icanquequea:

§ **22:67 Quirishitotsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegojia icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque “Ishaguijitaqueca” aisa “Icoguiaqueca”, irishaguijitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguiajiaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajiatitsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempaniji Imajirojiate maasano. * **22:69 itincamijempequiqui.** Yamejaca coramani iriraquea majirontatsica incajemajiaqueri ishineventamajatacaca iroguisaviquitempari itincamijempequiqui, inquejemajirovequempari iranaajiaqueri maasano itsipajia. † **22:71** Iquemajiavaquerogueti icanqueca Jesoshi iquenquejajianaquequea iroguenti iquejemanatanacari Aapani Irioshi. Iriraquea joriojia intsinaquitajitempariquea quericaca quejemanacquemparineca Aapani Irioshi irimetojajiaqueri. Inquejetsijitempari aisa quericaca cantaguishequerineca.

—Iricaticaquea noquemaqueri icantacantavaequeri nogonorolja itsatacajiaqueriquea incatsimajiaqueri majirontatsica, aisa icanquequea: 'Aatoquea pojocagarantajiguinir-itsi majirontatsica Sesa pimentaquitsite.' Aisa manaquea icanque: 'Naroguentiquea Quirishito Majirontatsica.'

³ Iriraquea Pirato icanqueriquea:

—¿Arimajaca aviguenti Imajirote jorio?

Icanquequea Jesoshi:

—Tampatica poaquero.

⁴ Icantsitariquea Pirato maasano saserorotejia anaantajanquitsica aisa maasano caquintejia:

—Iricaticaquea naatimpa namenaqueriquea teequea taaca opaji impeacaimatempaji cameetsanijite incatsimatantajitaquemparica.

⁵ Cotanquitsiquea iriatimpajia arimpaquea itampishijianaquequea icantajaque:

—Arimajaca icantacantajiaqueri maasano Joreaquitica itsatacajiaanaqueriquea taaca opajitapae, icatsimatantajanacarica majirontajitsica. Ipariapanajantaroquea Garireaqui, imaica ariquateate icoraquepojiquea acaniqui.

Yaajitanaqueriquea Jesoshi Erorishiqui

⁶ Iroompaquea iquemaquegueti Pirato icantsijigariquea:

—¿Irioca Garireaquitica?

⁷ Irooquea icanquitiuguiri: "Jeejeguitatsi, iriotaquequea", itigaranquitsitari Erorishiqui,* iriotaquetari netsanajiguirica Garireaquitica cotanquitsiquea ichoocapoji Jerosarequi imaica.

⁸ Iriraquea Erorishi yamenavaquerigueti Jesoshi ishinevaevetanaca icanca inintavecaquea iramenaquerimequea coramani, iquemacotsicariquea iquenquetsatacotaque-rigueti, jero inintantacaca iramenaquerimequea cameetsanijite iramenacaajiaquerinijite oacaantantatsica intati.

⁹ Icoacoguevecariquea oshequini, cotanquitsiquea Jesoshi teequea incanteji.

¹⁰ Ariquea ichoocajiaquequea saserorotejia anaantajanquitsica aisa tsatacaantajigu-iroca itioncacotanaqueca Moishishini. Iriatimpajia arimpaqueate itampishijianaque itso-jeventajanacariquea.

¹¹ Iriraquea Erorishi aisa igoaretajiate ishiroshirontimentavaecari Jesoshi, iquejetaca-mampeacari majirontatsica, iquitsaatantajiacariquea quitsaarentsi cameetsamorenama-jatanquitsica quempetaroca iquitsaatata majirontatsica. Itigaranquitsitajari Piratoqui.

¹² Ariquea ivetsinantavacaajiaca Pirato itsipatajari Erorishi, coramani iroguentiquea icatsimatavacaajiveca.

Icanque irimetojajiqueri Jesoshi

(Mt. 27.15-26; Mr. 15.6-15; Jn. 18.39-19.16)

¹³ Iroompaquea iriraquea Pirato icapiocajiaqueri saserorotejia anaantajanquitsica, jivajiguirica joriojia, aisa maasano caquintejia.

¹⁴ Icantiriquea:

—Aviatimpajia pamajivetaquenari iricatica picantajiaquea icantacantavaejianaqueri caquintejia icanqueriquea incatsimajianaqueriquea majirontatsica, cotanquitsiquea naatimpa imaica namenavecariquea teequea inquempeteroji picamantavetapojanaca, inchiquiojiqueate piquemajiaqueri aviatimpajia icantaqueca nocoacovecarigueti incajaranqui.

¹⁵ Ariquea iquejetacaquea Erorishi iriatimpa yamenavecaquea teequea impeacaguempaji covaequisherentsi, jero yoguipiantavajarica. Imaicaquea pamenajiaquequea teequea taaca opajita impeacaguempaji cameetsanijite irimetojajiquenijite.

¹⁶ Nantsipetacaavaquemparita ariquea noguipaquijitajempariquea.

¹⁷ Icanqueriquea imaica irooriji icantacoguitani aapojempagueti Paashicoa iriraquea Pirato iroguipaquijajeri aparo isantanatacotimentajiqueca igovaeguishere.

¹⁸ Cotanquitsiquea iquemajiaquegueti icanqueca Pirato, maasanojia icajemajianaque icanquequea:

—¡Irimetojetashine! ¡Irioquea poguipaquijaje Varavashi!

¹⁹ Iriraquea Varavashi iroguentiquea isantanatacotimentajiqueriquea itsipatsi-paitacariquea itsipapae guisotoantantquitsinemeca majirontanquitsica Jerosarequi, aisa imetojantaquequea.

²⁰ Iriraquea Pirato inintaveca iroguipaquijajerimequea Jesoshi, icantsijajariquea aisa.

* 23:7 Irratica **Erorishi** irio icantajitica Erorishi Antipashi. Iririni aisa ipajita Erorishi, irio majirontanquitsica ivoaquegueti Jesoshi (pamenero Irc. 1.5; Mt. 2.1-19).

21 Cotanquitsiquea iriatimpajia arimpaquea icajemajianaquequea:

—¡Pompajacoteril ¡Pompajacoteril!

22 Icantsitajariquea aisa Pirato:

—¿Taampate ipeacaaca? Nocoacotsivetariquea namenaqueroquea naatimpa teequea taaca opajita impeacaimatempaji cameetsanijite irimetojanquempaca. Nantsipeta-caavaquemparita ariquea noguipaquijitajempariquea.

23 Cotanquitsiquea iriatimpajia arimpaquea itampishijianaquequea icajemajianaque-quea:

—¡Pompajacoteril ¡Pompajacoteril!

Caavijiquea icajemamajianaquequea, ari yagavejantajianaque.

24 Ariquea irira Pirato iquemisantajiaqueri.

25 Ariquea yoguipaquijajiriquea iriraquea isantanatacojiveca itsipajiacarigueti itsipapae guisotoantquitsinemeca majirontanquitsica aisa imetojanquegueti, iriotaquetari inintajiaque iroguipaquijitajeri. Irirampani Jesoshi, yojocajiaqueneriquea igoretajiate irinetsanajiaqueronijite inintacaajiaquerica caquinteja.

Yompajacojiaquerigueti Jesoshi

(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32; Jn. 19.17-27)

26 Ariquea yoayoaitanaquequea yaajianaqueriquea Jesoshi irompajacojiaqueri. Itonquivojajiacari Shirenequítica pajitatsica Shimo, iquenavaetapoji ontaniqui niganquitejipa-epaqui. Iriatimpajia yaajiaqueriquea inatacaitsitariquea igoroshite Jesoshi, yoguijata-caaqueriquea.

27 Isaquiriaventajianacariquea oshequini caquinteja aisa manquigarentsijia ocaramir-incavaeque ocanca, iraanajianacariquea oshimampojancoventajianacari.

28 Cotanquitsiquea Jesoshi yamenajiaqueroquea icanqueroquea:

—Manquigarentsijia Jerosarequitica, aatoquea piraacojianatsi naatimpa, piraacojiaque-mpa aviatimpajia, aisa piraacotsitempari pirijanijiate.

29 Aapojajempaqua savincaguiteri incantantajitanaquempaca: 'Iroguenti icavintsa-jamajataque Aapani Irioshi teeca onchoocatimajigueji irijanite, teetarite amenajigueriji irijanite, teequea antsomijigueriji.'

30 Iroompaquea maasano incantajianaqueroquea otsempipae: '¡Pintirejanaque pintsi-nacajiguaena!' Incantajianaqueroquea aisa aatsonquiripae: 'Poaviotacojiguenajate, po-manacojiaquenaja.'

31 Iquempetacarogueti oratica inchato janatirajaca, ¿quero incojitaquero oroavoaro?†

32 Aisa yaajitanaqueriquea mavite peacaaguishejanquitsica covaequisherentsi irompa-jacojiaqueriquea, itsipatacaantajiacari Jesoshi.

33 Iroompaquea yarejerejeipojacaroquea aatsonquiri incantajitica Shocoitonsi, ari-quea oraniqui yompajacojiaqueriquea Jesoshi itsipatacaantajiacari irira peacaajanquitsica covaequisherentsi, aparo yogatiacojiquequea itincamijempequiqui, iriraquea itsipa iroguenti yogatiacojiaqueriquea ishinampijempequiqui.

34 Irooquea yompajacojitaquerigueti Jesoshi ariquiteate icotanaca yamanacoventajiana-queriquea ompajacojiaquerica, icanque:

—Aapani, pimpeacotsitajempari iquejejaquenagueti imaica, teetarite intsajigueji.

Ariquea iriraquea coaretajia ipegavijijiaca intsajiaquenijite taaca aaqueroneca iquit-saaguevecaca‡ Jesoshi.

35 Ariquea ichoocajiaque oraniqui oshequini caquinteja, yamenajiaqueriquea Jesoshi. Iriraquea jivajiatatsica ishishirontimentavaecari, icanqueriquea:

—Yantashitacari yompetaconguetacari itsipajia, imaicaquea iriogueti Quirishitotatsica Icoquiaqueca Aapani Irioshi, iintsija irompetacotanaquempa.

36 Ariquea iquempejiaca coaretajia ishishirontimentavaecari, iquempejiquempeji-itancari yojocajiaqueneriquea vinoja cachonerontoquijajaro.

37 Aisa icantiriquea:

—Aviguentica Imajirote jorio, iintsija pompetaconatanaquempajate.

38 Ojenoquipojaquegueti ishinquireguishipojacagueti ipatacajitaqueroquea ogota ition-cantajicaro iguenquetsatsarepaepaqui guiriego, Iromaquitica, evereo, ocanque: "Iriguenti Imajirote jorio."

39 Iquenquetsatanaque aparo peacaanquitsica covaequisherentsi itsipatacaantajiacar-ica, icaveitariquea Jesoshi icanqueriquea:

† 23:31 Jesoshi iquejetacaro *inchato janatirajaca*. Teetarite impeacaimatempaji covaequisherentsi, cotanquitsiquea yatsipetaajitacari imetojajitaqueri. Irirajia ishiraerijia manintajiaquerica iriojiatari quempecaroca *oroavoaro* inchato intajiaqueca, incatsimamajitaqueriquea. ‡ 23:34 *iquitsaaguevecaca*. Irooca icantacotaque isavoguinaro, igaviguitire, ichompimashite, aisa yogataacaca, ocarataque 4.

—Irootarite aviguentica Quirishitotatsica iintsija pompetacotanaquempajate aviatimpa, pinquejetacaitsitenaquea naatimpajia aisa.

⁴⁰ Cotanquitsiquea icantomajitari itsipa icanqueriquea:

—¿Arimpate teequea pintsaroacaguempariji Aapani Irioshi? ¡Pamenavecaqueate yompajacojiquempi itsipatacaantajiquempiri, pigaanacaquea piquejetanaca imaica!

⁴¹ Aatimpajia atsipejiacaquea apeacajaiaca covaeguisherentsi iquejetacaantantajitacajica imaica, cotanquitsiquea iriatimpa teequea taaca opajita impeacaguempaji, manaqueate yatsipetacaajitacari intati.

⁴² Ariquea ipitsocashitariqueate Jesoshi icanqueriquea:

—Jesoshi, pinquenquejacotajenaja naatimpa pincoraquetajeguete pimajirontapojaquempaguetei.

⁴³ Icanqueriquea Jesoshi:

—Noncantamajataquempiquea ocatica savincaguiteri pintsipatapojaquenaquea paraisoqui.[§]

Imetojanaquegueti Jesoshi

(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41; Jn. 19.28-30)

⁴⁴ Oraqueate iquenquetsataqueguetiquea imaica jac tampaticapoji catsirincaiteri, opitsecanaquequeate maasanopae otsitacaguitejavaetanacaroquea oraniqui arejetacovaeca ijaguitetanajiguetei.

⁴⁵ Teequea irivoreitsitajempaji catsirincaiteri. Iroompaquea oraquea omorena ticaamorenatanquitsica teemporoqui jocagatsica aatonijite iquijajitiro intsompoguiremajacaqui, ariquea opecotarejanaque tampaticaquea niganquisano ocantanaque sarararararara.

⁴⁶ Irraquea Jesoshi icajemapanantiquea inirojencamajaca icanca, icanque:

—Aapanii, paavajeroja noshire.

Irooquea icanqueguetei imaica, ariquea imetojanaque.

⁴⁷ Irraquea imajironcaca 100 igoaretajiate Iromaquitica yamenavaqueroguetei maasanopae, ishineventavaetanacariquea Aapani Irioshi icanque:

—Arimajaca irica irio comajamajatsica, teequea taaca opaji impeacaimatempaji.

⁴⁸ Maasanojia choocajianquitsica oraniqui yamenamenaitavaqueroguetei maasanopae, yoayoaitanajiquea itinquitinquineguintajianacaquea tin tin tin, ishimampojancavejianacatari.

⁴⁹ Cotanquitsiquea irirajia tsatirica Jesoshi aisa manquigarentsijia oguijaguijaiquerica iquenajapojiguetei Garireaquei icatintijiaa tijacoñajiquea oraniqui yamenamenaiqueriquea.

Yojoquijitantajitariquea Jesoshi imperitamoroqui

(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47; Jn. 19.38-42)

⁵⁰ Ichooacque aparo shirampari pajitatsica Jose yamajironcaca joriojia, itsipajiacari imajirotepae icapiocapinijacaguetei. Iriguenti pintsatantatsica comajamajatsica.

⁵¹ Tee inquejetempariji itsipapae majirontajatsica cantanquitsica irimetoje Jesoshi. Iroguenti yoguijaqueriquea Aapani Irioshi impeaquempaquea irimajirontajiaquempaca maasanojia. Ariguentiquea iquenapoji guinteninintsiqui Arimatea choocatanquitsica Joreaquei.

⁵² Iriatimpa yoashitanaqueriquea Pirato, icanqueriquea ininque irajaitanajero itsino Jesoshi.

⁵³ Ariquea yoanaque itsopajarejacotajiriquea yampiguiricocotantajariquea iniromorena shipetari. Ariquea yaanajiriquea yojoquijitantajari imperitamoroqui, iroaquerasanoquea iqueecajitaquero mapichonquiinaqui, tequeratiraja irojoquijitantajitempariiji metojatsica.

⁵⁴ Oraquea imetojantacaca Jesoshi iroguentiquea savincaguiteri inetsanatsitantaroca joriojia maasanopae tequerataguetei arejetempaji imagorejantajitaca, irooshipoji arejetapojemparo, iroorijite iquijanaji catsirincaiteri.*

⁵⁵ Oraquea manquigarentsijia quenaquenaitapojatsica Garireaquei oguijaguijaiquerica Jesoshi icoraquequeguetei, oahoaitanaquequea amenajiaquitiro yojoquijivecariguetei, amenamajiaqueriquea queroacaca icojitaquerini ipitsantsajiaqueriguetei.

§ 23:43 **paraiso.** Irimetojaqueguetei tsaroveratarica Aapani Irioshi, ari iroanaque ontaniqui paraisoqui, ari inchooacque irosati aapojempaguetei savincaguiteri intancorejantanaempaca. Pamenero aisa 2 Co. 12.2-4; Yonig. 2.7; Irc. 16.22. * 23:54 Irraquea joriojia yamenavajiriguetei iquijanajiguetei catsirincaiteri ipeavajiroquea aapojaca imagorejantajitaca. Ariquea iquejetacaacaro otsipapae savincaguiteri.

⁵⁶Iroompaquea ocoraquecoraqueitajiquea tsovironaqui qui onetsanapojairoquea poncajaguetatsica iroguentiquea ontiritsinotantaquemparica Jesoshi. Ariquea omagorejajiaque savincaguiteriqui imagorejantajitaca† onetsanajiaqueroquea icanqueca Moishishini itioncacotanaqueca.

24

Ipochatanajigueti Jesoshi

(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Jn. 20.1-10)

¹Iroompaquea iroaqueragueti osavincaguitetamanaque parianajaroca semana* oa-hoaitanaque manquigarentsijia ontaniqui yojoquijijitaquerigueti Jesoshi aajianaquequea poncajatsica onetsanajiaqueca.

²Ariquee arejerejeivetapojaca amenajiapojaqueroquea mapi ticaacotantajivecarica jac tigaritaca tanarejanaque.

³Oquijajujaivetanaca cajaraguiteni tee anejeriji impitsantsajajempaji Amajirote Jesoshi.

⁴Oquenquejapoji, teequea ontsateji quero cocani. Iroompaquea amenitsitariquea mavite shirampari† cantacovaequequeate iitsaarequi tsirencavaetaquequea tsiren.

⁵Ariqueeate cohocoitanaca otsaroamajatanaquequea oguerotsitanaca arejevaequitaro ovancaqui quepatsiqui. Iriatimpajia icanqueroquea:

—¿Quero cocani pamenantaguetajatarica anijatsica acaniqui yojoquijipinijitirigueti metojaripae?

⁶Teequea anejeriji acaniqui, pochatanaji. Iintsijate pinquenquejajiajerojate ican-tajiaquempigueti ichoocavetacagueti ontaniqui Garireaquei, icanacotacaquea icanque:

⁷'Irraquea Irijanite Caquinte iracaantajiqueriquea irajiaiqueriquea covaeguishejiatsica irompajacojiaqueri, iroompaquea aapojajempagueti 3 savincaguiteri impochatanaje.'

⁸Ariquee iroatimpajia oquenquejajianajiroquea icanqueca Jesoshi.

⁹Coajica ocoraquecoraqueitaji tsovironaqui qui ocamantajiapojiri itigarancanejia carajajatsica 11, aisa itsipajia.

¹⁰Oratica camantajiapojiaquerica itigarancanejia iroguentijia Maria Magararaquitica, Joana aisa Maria iriniro Santiago aisa otsipapae otsipatsipaitanacaca.

¹¹Cotanquitsiquea iriatimpajia teequea inquemisantajigueroji. Yamenajiaquequea manacaja oquenquetsatamampeajiaquea intati.

¹²Cotanquitsiquea Peerero icatiitsitanaca ishiamajatanaca yojoquijijitaquerigueti Jesoshi, yamenamorovepajacaro intompoguiqui cajaraguiteniqueate, iroguentiquea yamenagupoji omagopae yampiguiricacotantajivecarica. Ariquee yoanaji tsovironaqui qui, yamenanaquequea intati.

Yoajianaque mavite itsatacaane Jesoshi Emaoshiqui

(Mr. 16.12-13)

¹³Iroompaquea coajica incajaranquiguitetanaquegueti yoajianaque mavite itsatacaane Emaoshiqui. Inguenantapojaquempargueti Jerosare, arica ocarataque 11 quiromeetero.

¹⁴Iroompaquea ari yoayoaitanaquequea quenavoquirontsiqui iquenquetsatavacaa-jianaca iquenquetsatacojianaqueri Jesoshi querocaca icojiquerini imetojajiquerigueti.

¹⁵Irooquea iquenquetsajianaquegueti, icoraquepojaque Jesoshi iriatimpa itsipatsipaitanacari yoayoaitanaquegueti.

¹⁶Yamenajiavecariqueate, cotanquitsiquea querocaquea icohicoitaquerini Aapani Irioshi aatonijite itsajiguetsi iriguentica Jesoshi.

¹⁷Ariquee icantriquea Jesoshi:

—¿Taaqueate piquenquetsatacojianaque imaica?

Iriatimpajia icatintiitanaca ishimampojancajiaquea.

¹⁸Aparo ipajita Quereopashi, icanquequea:

—¿Arimpate aparoquea picocani aviatimpa teequea pinquemacoteroji iquenquetsatacojiaqueca maasano ontaniqui Jerosaquei? ¿Querocaquea picocani aviatimpa aparo pi-choocataji teequea pinquemacoteroji chapinquitica?

¹⁹Iriatimpa icantsitariquea:

—¿Taaqueate opajita chapinquitica?

Icantiriquea:

† 23:56 *imagorejantajitaca*. Irira joriojia imagorejapinjiaque saavaroqui.

* 24:1 Iroguenti opariantanaja *semana* savincaguiteri tominco. † 24:4 Ocanquegueti *mavite shirampari*, iriataquequea irashivantijitete Aapani Irioshi, amenajiaqueri quempetaca caquinte.

—Orate imetojaquegueti Jesoshi Nasarequitica. Iriatimpa iriguentiquea tsavetantatsica agavejamajatatsica nigaantaguequeroca oacaantantatsica intati, aisa itsamajati icanca itsatacaantaquegueti. Iriraquea Aapani Irioshi ishineventamajatacari oshequi, ariquea iquempejiaca maasanojia caquinteji.

²⁰ Iroompaquea iriraquea saserorotejia anaantajanquitsica aisa amajirojiate yaajiana-queriquea yojocapojiniri incantacaantajiaqueriquea irimetojaque, ariquea yompajacotsi-tari.

²¹ Iroaqueragueti namenajavecaquea ari irioji ompejiacajineca aatimpajia ishiraerijia aatonijite yashintajajitsi itsipapae cameetsanijite anchoocajajenijite intati. Imaicaquea yanaacovaetanaca 3 savincaguiteri imetojaque.

²²⁻²³ Cotanquitsiquea oconoagarantajia manquigarentsijia notsipsatsipaitacaca oahoaitanaque incajaranquini pitsecaguitetirajagueti amenajajaterime yojoquiji-jivecarigueti, cotanquitsiquea teequea anejeriji. Iroompaquea ocoraquecoraqueitaji omintsaroajiaqueanaque ocamantajapojanagueti amenajiaquerigueti irashivantijitete Aapani Irioshi icamanquerogueti jac pochatanaji.

²⁴ Iroompaquea iconoagarantajiaquea notsipajiacaca yoayoaitaquitiuea iriatimpajia yamenajiaquitiro, icantajiaque onetsanamajapojiroqueate teequea anejeriji Jesoshi.

²⁵ Iroompaquea icantiriquea Jesoshi:

—¡Tequeratamajaca pintsatimajigueji! Teetari paitsitavaquemparoji maasano icantajave-caca tsavetantajiguiroca icanquerica Aapani Irioshi coramanitica.

²⁶ ¿Arimpaquea teequea incanteji iroquetitaquea irantsipevaequempauea Quirishito-tatsica maasano ocatica, coajica intsajitaqueri iriguenti Oganejencamajatsica ariquea impeamajatanaqueempauea imajirote maasanojia?

²⁷ Iroompaquea iparianacaroquea itsatacaajiaqueriquea maasanopae Itioncacaan-taqueca Aapani Irioshi tsavetacotsitarica iriatimpa, ipariapanajantaroquea ition-cacotanaquea Moishishini ariquea iquejeguetaqueroquea aisa itioncacojianaquea tsavetantajitsica iriatimpajia, yoguisotojiaqueneriquea.

²⁸ Iroompaquea yarejerejeipojacaro Emaoshiniqui, yamenajiguiriquea Jesoshi arim-paquea iroanaqueme,

²⁹ cotanquitsiquea yaajivajiri icantiriquea:

—Intsija aatoja poguisti. Noninque pimaimojianaquenaja naatimpajia, irootapojaji-tarite ompitsecanaje.

Ariquea iquijaquijaitanaque intsompoguiqui itsipatsipaitanacari.

³⁰ Ariquea isavisaviique shitaponcarontsiqui irishecajiaquempauea. Iriatimpa yait-sitaroquea pan yamanaqueriquea Iriri ishinevencaroquea, ariquea icotarejaqueroquea yojocajiaqueneriquea.

³¹ Ariquea oquejevetaca iroaqueragueti ipityaquirejanaque, itsajianajiriquea iriguenti Jesoshi, cotanquitsiquea iriatimpa jac ipejaencatapitsatanajari.

³² Icantavacaajianaquea:

—Arisacanica pinquenquejajero incajaranqui ontaniqui quenavoquirontsiqui iquen-quetsatacaavacajigueti yoguisotoacajirogueti Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi quero-quea ocojianacajini ochagashirentajianacajiquea ashirejiaqui oshinetacaavaetanacaji.

³³ Iroompaquea icaticatiitsitanaca yoayoaitanaji icantacantaitanaja Jerosarequi. Ya-menajapojajiri itigarancanejia Jesoshi carajianquitsica 11, omporoguijajiacca itsipatsi-paitacari itsipapae.

³⁴ Iriatimpajia icantavaqueri:

—Arimajaca pochatanaji Amajirote, yonigaavetajari Shimo.

³⁵ Ariquea icamantajiaqueriquea iriatimpajia aisa queroaquea icojiaquerini itsipat-sipaitanacariqueti quenavoquirontsiqui teequea intsajigeriji, iroompaquea yamenaji-ajirigueti tsovironaqui qui icotarejaqueroqueti pan, ariquea itsatantajiacarica iriguenti Jesoshi.

Jesoshi yonigaajajari itsatacaanejia

(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Jn. 20.19-23)

³⁶ Choocaturajaquea quenquetsatavacaajianatsi, taampinaquea icatiimojapojajari Je-soshi, icantajapojajiri:

—Pishinejianajempa.

³⁷ Iriatimpajia itsaroajianaque oshequi itsaroacaajianacariquea yamenajiaqueriquea iriocaja sashinti.

³⁸ Cotanquitsiquea Jesoshi icantiriquea:

—¿Taaca pitsaroacaamentajiaquena? ¿Quero ocoani piquenquejiaqueca imaica?

³⁹ Iintsija pameneja intati nacoqui aisa noguitiqui yompajacojiquenagueti. Naroguentiquea. Pinchagajiguenaja pamenamajataquenaniijite. Iriraquea sashinti teetarite onchoocateji itsino aisa itonqui, tee inquejetenaji naatimpa imaica pamenajiaquenagueti.

⁴⁰ Irooquea icantajiaquerigueti imaica yamenacaajiaqueriquea iracoqui aisa iguitiqui yompajacojitaquerigueti.

⁴¹ Cotanquitsiquea yamenajiaqueriquea tee iragavejajiajempaji inquenquejavajero, caavijitarite ishinemajianaca yamenamenaitanaquequea intati, icantantacarica Jesoshi:

—¿Chooa pisheca?

⁴² Ariquea yojoquitsitanariquea shima jocavoquiri.

⁴³ Yaitsitariquea ishecatacari, yamenacojiaqueriquea maasanopae.

⁴⁴ Ariquea icantiriquea:

—Imaicaquea imaica maasanopae pamenajiaqueca irootaquequea notsatacajiaque-mpica coramani choocatirajanagueti notsipatsipaitaquempigueti, nocanquegueti onet-sanamajatanaquempaquea maasanopae itioncacoquenagueti Moishishini aisa itioncacojianaquenagueti tsavetantajiatsica aisa paperiqui Saremo itioncacotanaquenagueti Taavini.

⁴⁵ Iroompaquea iriatimpa yagavejacaajiaqueriquea intsamajianaqueronijite taaca opajitapae ocantacoqueca Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi, icanqueriquea:

⁴⁶ —Ariquea oquejetacaquea imaica itioncacojiqerogueti ocanque irantsipevae-queempa Quirishitotsica irimetojaque, cotanquitsiquea aapojempagueti 3 savincaguiteri impochatanaje.

⁴⁷ Ariquea intigarancaqueri tsavetantajiatsica, intsavetantimojiaqueriquea maasano caquinteguetsica incantajiaqueriquea irovashiantajianajero ipeacaaguishevecaca co-vaeguisherentsi incantashitajiajanajempaquea cameetsanijite irishetacojiajerinijite Aapani Irioshi aatonijite icatsimatimentiritsi icovaeguishejiacagueti. Ariquea ompari-anaquemparoquea Jerosarequi, onquejetaquempaquea imaica arejevaetanaquemparo-quea ontsitacaguitejavaequemparoja maasanopae quepatsi.

⁴⁸ Aviatimpajia pamenamajiaqueroquea maasanopae, imaica aviatimpa tsavetantaji-aqueroneca.

⁴⁹ Naatimpa nontigaranquimojiaquempiriquea icantsitacaca Aapani intigaran-canquimojiaquempi, cotanquitsiquea pinchoocajiguetaja acaniqui Jerosarequi aatota poapoiiti osamani. Poguijajiguetaja intigaranquimojiaquempiri Aapani agavejacaajiapojempineca poneanquitsineca jenoqui.

Yatsomajanajagueti Jesoshi

(Mr. 16.19-20)

⁵⁰ Iroompaquea Jesoshi itsipatsipaitanacari itsatacaanejia irooshipojigueti Vetaniaqui. Ariquea icantajempequitanaja iraco yamanacoventajianaqueriquea.

⁵¹ Irooquea iquejetanaquerogueti imaica yamanacoventajianaquerigueti yamenajigu-iriquea yatsomajanaja yoanaque, yaajitanajiri jenoqui inquitequi.

⁵² Itsarotentajivajari, coajica yoayoaitanaji Jerosarequi ishinejianaca icanca.

⁵³ Icantacoguitani yoayoaitapinijigui temporoqui ishineventajiacari Aapani Irioshi.

QUENQUETSATSARENTSI OGANEJENCATATSICA ITIONCAQUECA JOANCA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca itioncaqueca Joanca irijanite Severeo itioncacaotaquerigueti Jesoquirishito. Joanca iriguenti jorio guintenitanquitsica quepatsiqui icantajitica Garirea. Iriguenti itigarancane Jesoshi. Itsipatacari iriguentijeguite icantajitica Santiago iriguentijia quitsatacotirica shima tequeratagueti incajemajigueri Jesoshi iroguijatanaqueri. Irocashi itsavetacotaqueri Joanca paperiqui icantajitica *Yantajiguica Itigarancaneja Jesoshi* (Ya. 3.1-4.22). Itsipatacari Jesoshi itsatacaantigueti, cotanquitsi itsavetacotaque quejetacaquea irio tioncaquero itsipa. Pampatsajavantacotaquerigueti itsatacaane Jesoshi ipintsamajatacaca, iriotaque Joanca irijanite Severeo, cotanquitsiquea tee incanteji “naroguenti”. Chooca itsipa Joanca irijanite Sacaria, iriotaquequea icantajitica Joanca Viñacajatantatsica.

Iquenequeajitaque itioncaquero ocatica paperi ichoocaquegueti guinteninintsiqui icantajitica Epeso. Tecatsi tsamajaterone ajagantsini itioncaquerogueti, cotanquitsi chooca quenquejanquitsica arica itioncaquero ajagantsiniqui 85 irooca otsipa ajagantsini arejevaetacaro 98. Irirajia Maricoshi, Irocashi aisa Mateo itioncaciaquero ivaperitepae tsavetacotaquerica Jesoshi tequeratagueti intionqueroji Joanca ocatica. Itioncaquero 3 paperipae cacaajaniquitanquitsica tequeratagueti intionquero ocatica tsavetacotaquerica Jesoquirishito. Oratica cacaajaniquitanquitsica opajijiga 1 *Joanca*, 2 *Joanca*, 3 *Joanca*. Impojitapojatsica itioncaquero aisa paperi icantajitica *Yonigaajiguquerica Joanca*.

Itioncaquegueti Joanca jeroquea inintamajataque antsajiaque: iriraquea Jesoshi iriovetaca caquite cotanquitsi iriguenti Irioshi. Joanca itsavetacoguetaque yamejigaca joriojia, irootaque atsatanacaca itioncaqueneri teeca iriojia joriojia cameetsaniji intsatanajiaquempaca iriraquea Jesoquirishito irio Meshiashi itigarancaqueca Aapani Irioshi, iriotaque irijanite Aapani Irioshi (Jn. 20.31). Irootaquequea caarica ipariantaro itsavetacotaquero ivoantacaca Jesoshi, iroguenti iparianacaro icamantajiacaji iriguenti Jesoshi peacaacaroca maasano. Irio tsavetacomajaqueroca iquejetacaacagueti Jesoshi itsatacaantaquegueti: Jesoshi iriguenti Irovejaniquite Aapani Irioshi (1.29, 36); Jesoshi iriguenti pan anijacaantantatsica (6.35, 47-51); iriguenti Tsirencari (1.4-12; 13.19; 8.12; 9.5); iriguenti cameetsari quempeguijamajiguirica oveja (10.11-15); iriguenti quejecaroca quenavoquirontsi (14.6); iriguenti quejecaroca ovorentsamajaca ova (15.1-8). Irira Joanca irio tsavetacomajataqueroca oratica savincaguiteri iroshipojigueti irimetoje Jesoshi, itsavetacomajaquero yantaguetaquea aisa itsatacaantaqueca pitsecariqui oratica savincaguiteriqui (capitoropae 13-17) aisa coajica ipochatanajigueti (cap. 20-21).

Iparianacaroqueate Joanca itsavetanqueriqueate irira icantajitica Quenquetsatsarentsi

¹ Iroaqueragueti igantaga ichoocataque Quenquetsatsarentsi.* Irira Quenquetsatsarentsi itsipatacariqueate Aapani Irioshi. Irira Quenquetsatsarentsi, iriotaque Irioshi.

² Irio itsipatacaca Aapani Irioshi iroaqueragueti.

³ Iriotaquequeate peacaaguetacono maasano choocaguetaatsica. Tee onchoocatahitempajiqueate teeca impeacaguemparo iriatimpa, aisa aatomegueti ichoocacatime iriatimpa aato ochoocaguetime.

⁴ Iriatimpa iriguentiqueate anijacaantantatsica, aisa iriratica anijacaantantatsica iriguentiquea tsirencacajiaquerica caquitejia.†

⁵ Iriraquea Tsirencari itsirencaque pitsecariqui, cotanquitsi pitsecari tee agavejavajeriji.

⁶ Ariqueate ichoocacatini caquite itigarancaqueca Aapani Irioshi, ipajita Joanca.

⁷ Iroguentiqueate icoraquetashitaque intsavetanqueriqueate irira Tsirencari, cameetsanijite iraventajiaquemparinijite maasano.

⁸ Iriraqueate Joanca teequeate irio Tsirencari, iroguenti icoraquetashitaque intsavetanqueri Tsirencari.

⁹ Icoraquetapojaquequea quepatsiqui irira Tsirencarimajaca tsirencacajiaquerica maasano caquitejia.

* 1:1 Irira icantajitica *Quenquetsatsarentsi* iriotaque Jesoquirishito. Pamenero otsapa 17, jero aisa 1 Jn. 1.1-3.

† 1:4 *tsirencacajiaquerica caquitejia*. Iroguentiqueate icoraquetashitaque mananijite intsatacaajiaquerinijite teeca intsajiavetempaji quempecaquea manaca itsirencacajiaqueriqueate pitsecacajianquitsica.

¹⁰ Ichoocataque quepatsiqui, iriotaquequea peacaavetacaro quepatsi, cotanquitsiquea irirajia quepatsiquitica teequea intsajivajeriji.

¹¹ Icoraquetantavetacaroquea quepatsi yashincaca iriatimpa, cotanquitsi irirajia yash-intajiacaca teequeate irishineventajivajempariji.

¹² Cotanquitsi maasano shineventajivacarica, aventacaroca ivajiro, irio icantacoji-
aqueca cameetsa impeaquempa irijanijiate Aapani Irioshi.

¹³ Oraqueate ipeacaajiacarigueti irijanijiate Aapani Irioshi teequea onquempetemparoji
yoacaantigueti caquinte, aisa teequea onquempetemparoji inintigueti caquinte iroacaan-
taque, iriguentitari nintanquitsi Aapani Irioshi irijanintantaquemparica.

¹⁴ Iriaqueate icantajitica Quenquetsatsarentsi icaintetapojaque iguintenitimojiapo-
jacaji. Namenajiaqueriqueate yoganejencamajata, iriguentitarite Irijanite Aapani Irioshi
apaniroquea icoca iriatimpa, caavijiquea icavintsajantavaetaque, aisa teequeate ira-
matavijanteji.

¹⁵ Iriaqueate Joanca itsavetacotaquerigueti iririjencani icanti: "Iriguentitarite irira no-
quenquetsatacotaqueca iroaqueraguete nocamantajiaquempiqueate nocanti: 'Iriaque-
ate impoitapojenaneca yanaaqueaquea, iriquetitari choocatatsi.' "

¹⁶ Iriatimpaqueate caaviji icavintsajantamajati, icancani icavintsajapinijiacaji aatimpa-
jia maasano.

¹⁷ Aritarite oraquea Cantacaantantsi, irio Moishishini yojocacaitaquene, yogaaque-
neri itsipajia; orampani cavintsajantamajatagantsi aisa iroomajatatsica, iriguentiquea
Jesoquirishito amaquero.

¹⁸ Tecatsi nejmaterine Aapani Irioshi, cotanquitsi irira Irijanite apatirotica itsipamajat-
acaca itsatacaajiacajiqueate quero icotani Iriri.

Joanca Viñacajatantsica itsavetanqueriqueate Jesoshi
(Mt. 3.11-12; Mr. 1.7-8; Irc. 3.15-17)

¹⁹ Iriaqueate joriojia Jerosarequitica itigarancajiaqueriqueate saserrotejia jerijia aisa
irevitatpae incoacojiaqueri Joanca taaquea inaque.

²⁰ Ariqueate teequeate iromanacotempaji iriatimpa, tampatica yoaquero icanquerica,
icamantamajajiaqueri icantajiguiri:

—Tee naroguenti Quirishito.[‡]

—Ariqueate yapijitajiriquea aisa icantajiguiriquea:

—Iroosacanicate, ¿taampate aviguenti? ¿Aviguenticajate Iriashini?

Icantiri:

—Tee naro Iriashini.

—¿Aviguenti irira tsavetantatsica nagamajaviavacaca?

—Tee.

²² Ariqueate yapijitsitajiriquea aisa icantajiguiriquea:

—¿Taampate aviguenti? Iintsijate poguisotoguenaro noncamantantajiapojemparica
tigarancaqueenaca. ¿Querocaguete pincanqueni? Intsija pincamantacotempa.

²³ Ariqueate icantajiaqueriqueate Joanca:

—Naroguentiqueate quenquetsatsica oquitamampororoipojaquegueti niririjencani,
nocantapintaquequea: 'Pintanarejagueteneri iguenavoquiro Amajirote ontampaticapo-
quitantanaquempaca', § irootaquetari itioncaqueca tsavetantatsica Isaiashini coramani.

²⁴ Iriaqueate coacojiaquerica Joanca iriguentiquea tigarancajiaqueri pariseojia.

²⁵ Ariqueate icantajiaquequea:

—Iroosacanicate teesacanicate aviguenti Quirishito, tee aviguenti Iriashi, aisa
teequeate aviguenti tsavetantatsica coraquetanquitsineca. ¿Queroqueate ocotacani
piviñacajatantacarica agonorojia?

²⁶ Icantiri Joanca:

—Naatimpa noviñacajatantacaro oja, cotanquitsi choocaqueate conoquempica teeca
pintsajigueriji.

²⁷ Iriguentitarite impoitapojenaneca, cotanquitsi iriqueti choocatatsi. Caaviji yanaaque-
naquea, aatotarite noquempejitaritsiquea iriatimpa nompeaquempame amiquerineca
noishorejacoquerime igaviguitire.

²⁸ Irirajiaqueate coacojiaquerica ariqueea yoashijianaqueriqueate Vetaniaqui,
choocatatsica intatiquero Jororanequi, aritari iviñacajatantaque Joanca oraniqui.

[‡] 1:20 *Quirishito* ocanque "Ishaguijitaqueca" aisa "Icoguiaqueca", irio yoguijajivaqueca ishiraerijia incoraqueataque
impeaquempa imajirote ompiejiaquemparineca. § 1:23 Icanquegueti *Pintanarejagueteneri iguenavoquiro*

Amajirote ontampaticapoquitantanaquempaca, ocantacotaque irinetsanajiguempa, incomajatashijiaquemp-
pariqueate Amajirote. Is. 40.3.

Jesoshi iriguentiqueate Irovejaniquite Aapani Irioshi

²⁹ Ariquiteate osavincaguitetanajigueti irira Joanca yamenavaqueriqueate Jesoshi icoraquepojaquegueti icanti: “Jeri irinta Irovejaniquite Aapani Irioshi shejiaquenerineca iguempevaere caquinteja.

³⁰ Iriotaquequeate notsavetantaqueca chapinqui, nocantiqueate: ‘Incoraquetaque shirampari impoitapojananeca yanaaqueaquea, iriquetitari choocatatsi.’

³¹ Naatimpaquea aisa teequea nontsavetempariji, cotanquitsi nocoraquetaque noviñacajatantaguetantacaro oja cameetsanijite intsajiaquerinijite maasano ishiraerijia.”

³² Ariquiteate icanti aisa Joanca: “Namenavaqueri Ishire Aapani Irioshi iponeapojaca jenoqui inquitequi iquejetapojacari emoreni, yampiguiricashipojacariquea Jesoshi, ichoocapojiri.

³³ Iroaqueragueti tee nontsavetempariji, cotanquitsi iriraquea tigarancaquenaca noviñacajatantacaro oja icanqueaquea: ‘Quericaa pamenavaqueri irampiguiricashitapojempari Noshire inchoocapojeri, iriotaque viñacajatantacari Noshire.’

³⁴ Namenamajatavaqueriqueate, irootaquequeate nocantantacaca iriguentiqueate Irijanite Aapani Irioshi.”

Iriquetica ipeajiaqueca Jesoshi itsatacaane

³⁵ Ariquiteate osavincaguitetanajigueti iriraqueate Joanca ichoocataji oraniqui itsipajiacari mavite itsatacaane.

³⁶ Irooppaqueate yamenavaqueri Jesoshi yavisanaque, icanti:

—Jeri irinta Irovejaniquite Aapani Irioshi.

³⁷ Irooppaqueate iquemajiavaquitiguiriqueate itsatacaane mavite ariquiteate yoguijaguijaitanaqueri Jesoshi.

³⁸ Ipitsocanacaqueate Jesoshi yamenavaqueri yoguijaguijaipojaqueriqueate icantajiguiriquea:

—¿Taate pininque?

Iriatimpajia icantajiguiriquea:

—Tsatacaantantsica, ¿quero pichoocaqueni?

³⁹ Icanti Jesoshi:

—Jameja pamenaquitero.

Ariquiteate yoajianaque yamenaquero, ariquiteate isaviquimotapanajantiri oratica savincaguiteri, iroorijite tsaparoncaguitetanaja catsirincateri.

⁴⁰ Apaniroqueate quemavaquerica Joanca oguijatanaquerica Jesoshi, iriguenti Antirishi iriguentijeguite Shimo Peerero.

⁴¹ Ariquiteate iriatimpa iroqueti yoaquiti icoaguequitiri iriguentijeguite, inejapojaque-riquiteate icampojiri:

—Nonejajiaqueri Meshiashi —ocantaque: “Quirishito.”*

⁴² Ariquiteate itsipatanacari ichoocaquegueti Jesoshi. Irooppa yamenavaquerigueti icantiri:

—Aviguenti Shimo, irijanite Jonashi. Imaicaquea imaica pincantajempa Sepashi —ocanque: “Peerero”.†

⁴³ Osavincaguitetanajigueticqueate iroanaje Jesoshi Garireaquí. Ariquiteate inejaqueri Jeripe icantiriquea:

—Poguijatanaquena.

⁴⁴ Iriiraqueate Jeripe ari iguintenita Vetsairaquí iguintenitagueti Antirishi aisa Peerero.

⁴⁵ Ariquiteate irira Jeripe yoanaquequeate icoaguequitiri Natanaere, irooppaqueate inejapojatiguiri icantiri:

—Nonejajiaqueriquea irira itioncacotanaqueca Moishishini coramani jerijia aisa itsipa tsavetantajatsica. Iriguentiqueate Jesoshi Nasarequitica, irijanite Jose.

⁴⁶ Icantiriqueate Natanaere:

—¿Choocampaca cameetsatsica poneanquitsica Nasarequí?

Icantiriqueate Jeripe:

—Caacatejate pamene.

⁴⁷ Iriiraquea Jesoshi irooppaquea inejavaquitatiguiri icoraquepojaquegueti Natanaere iquenquetsatacotavaqueri icanti:

—Jeri ishiraerimajaca. Iriatimpa tee iramatavijanteji.

* **1:41 Meshiashi** oponeaca iguenquetsatsarequi evereo aisa arameo. **Quirishito** oponeaca iguenquetsatsarequi guiriego. Mavite ocanque “Ishaguijitaqueca” aisa “Icoguiaqueca”, Irio yoguijajiaqueca ishiraerijia incoraqueataque impeaquempa imajirote ompejiaquemparineca. † **1:42 Sepashi** aisa **Peerero**. Oraquiteate ivajiro Peerero manaquiteate ocanque “mapi”. Irguenti iguenquetsatsarequi guiriego. Iguenquetsatsarequi arameojia **Sepashi** ocanque “mapi”.

⁴⁸ Icantiri Natanaere:

—¿Queroquea picocani pitsatantavaquenaca?

Icantiriqueate Jesoshi:

—Nonejitsiquempiquea incajaranqui pitsimampeacarogueti iguera tequeratagueti incajemempiji Jeripe.

⁴⁹ Ariqueate icantanaquequeate Natanaere:

—Tsatacaantantsica, aviguentiqueate Irijanite Aapani Irioshi, aviguentiqueate Imajirote ishiraerijia.

⁵⁰ Icantiri Jesoshi:

—Piquemaquitatigana nocanquempigueti nonejaquempi pitsimampeacarogueti iguera ¿irootaquempa pitsatantapojacaroca picanquenaca imaica? Coajicaqueate pamenague-tavaqueroqueate otsipapae anaqueroneca oca.

⁵¹ Ariqueate icantiri aisa Jesoshi:

—Imaicaquea noncamentamajiaquempi, coajicaqueate pamenajiaqueroquea inquite ontanarejanacuempagueti. Iriiraqueate irashivantijitete Aapani Irioshi iroaroaitanaque jenoqui, ariquea iraguijiguijitatshitapojeri Irijanite Caquinte.‡

2

Iparianacarogueti imapocaquero Jesoshi yonigaanqueroquea yagavejica

¹ Apojacagueti 3 savincagueteri ishineventajiacaro imanquigacagueti shirampari Canaaqui Garireaquei. Ariqueate ochoocataquequea oraniqui iriniro Jesoshi.

² Icajemacaantajiqueriqueate Jesoshi jerijiaquea aisa itsatacaanejia.

³ Ariqueate oteroncanacaqueate vinoja. Oraqueate iriniro Jesoshi oashitanaqueriquea ocamantaqueri ocantiri:

—Teroncanaca vinoja.

⁴ Cotanquitsiqueate Jesoshi icantiro:

—¿Querocate ocotacani, manquigarentsi, picantantaquenaca naatimpa? Tequeratatirajanica aguempaji nonigaantaquempa.

⁵ Cotanquitsiqueate iroatimpa ocantajiguiriqueate quitajatantiroca vinoja:

—Pinetsanatavaqueroqueate taaca opaji incanquempica.

⁶ Ariqueate choocaqueate oraniqui 6 inirotsentseinapae chomo ipeacaantajitaroca mapi, iroguenti yamejiga iquivalentapinijiacaca joriojia. Apaniropaequeate otserajagueta-caro oja arica 50 ritorio, arica 70.

⁷ Ariqueate Jesoshi icantajiguiriqueate quitajatantiroca vinoja:

—Pishatecagajuetajero oja chomoqui.

Ariqueate ishatecagajuetajero opancojaguetanajaroquea intati.

⁸ Ariqueate icantajiguiriqueate:

—Imaicaquea imaica pinquitajate capichajia paacotanaqueneriquea vetsicacaantaque-roca ashecajiacagueti iramenanquemparoquea.

Ariquea yaacojianaqueneri.

⁹ Yamenantavacaroqueate oja peananquitsica vinoja, teequeate intsateroji quero oponeacani. Iriguentijiaquea tsajiaqueroqueate quitajatantiroca, iriotari tserajiaque-roca oja iroaqueragueti. Iroompagueate imiraquitigaroqueate icajemaqueriqueate iria-queraca manquigatananquitsica,

¹⁰ icantiri:

—Iroorijite amejigaro iroquetica ajivajiguiro cameetsajamajanquitsica vinoja, coajicaqueate iqemajianacagueti irooqueate iquitajaitaque teesaconaca oncameetsajamajateji. ¿Queroqueate picotacani aviatimpa teequeate ari pinquejetero imaica? Man-aquea iroquetiquea pimirajia teesaconaca oncameetsajamajateji, irooquea pitsoteaji-aca cameetsajamajatanquitsica.

¹¹ Ocatica oacaantantsica intati onigaantaqueroca iragavejane, iroguenti jivatan-quitsica imapocaquea Jesoshi, ipeacaacaroquea ontaniqui Canaaqui choocatatsica Garireaquei, yonigaantantacaroca iroganejencare, ariqueate iquemisantajiaqueri itsata-caanejia, yaventajianacari.

¹² Ariquea yoanajiquea Caperenaqui, itsipatanacaro iriniro, iriguentijeguitepae, jerijia aisa itsatacaanejia. Ariqueate ichocajiaque oraniqui aparopae savincagueteri.

Jesoshi yoguisotojiaqueriquea jocantagueterica viratsi teemporoqui
(Mt. 21.12-13; Mr. 11.15-18; Irc. 19.45-46)

‡ 1:51 Icanquegueti Jesoshi **Irijanite Caquinte** mana icantacotaca iriatimpa, mana oquejetaca icantacoqueri itsipa. Iriotaque Quirishito Meshiantatsica quenapojanquitsica jenoqui inquitequi, icaquintetapojaquetari ivoapojaque.

¹³ Ariqueate oquempjipojigueti Paashicoa ishineventajiacaca joriojia, yoanaquequea Jesoshi Jerosarequi.

¹⁴ Ariqueate yoavetanacagueti teemporoqui itsaromentajitarica Aapani Irioshi iriguentiqueate inejapoji jocantaguetirica caapironcaari aisa oveja jeriqueate aisa jocantaguetirica emoreni, ichoocajiaque oniganquirequi. Ariqueate ichoocajiaquequea aisa oguipiantaguetirica imentaquipae.

¹⁵ Iriraqueate Jesoshi yaanaque peatsa, yampitaguiquero ishincantajiacariqueate maasano, yoguivorocajiaqueriqueate yoguisotojaiaqueri itsipatacaantaguecariquea irovejatepae aisa igaapironcaarite. Ipishoncavoncaquitsiqueriqueate imentaquitsitepae oguipiantaguetirica imentaquipae, yapitaquiacoguequero ishitaponcaropae.

¹⁶ Ariqueate icantajiaqueriqueate jocantajiguirica emoreni:
—Paajianajeri pemorenite ontaniqui sotsiqui. Ocaqueate itsovironaquite Aapani aatoqueate piquejetacagaro yojocantantajiguetirogueti ajaararontsi.

¹⁷ Iriraqueate itsatacaane ariqueate iquenquejajianaqueroqueate ocanqueca itioncacojiguerogueti ocanti: “Nontsaneamajaquemparoqueate pitsovironaquite incovaeguishejitaquerogueti, osemacaamajatanaquea.”

¹⁸ Irirajia joriojia icantsijiguariqueate:
—¿Taaquea cantaquempi piquejetancaroca imaica? Irioca cantaquempi Aapani Irioshi iintsijate ponigaguenaaroja oacaanaquenanea intati irooquea nontsatantajiaquempaca iriguenti tigarancaquempi.

¹⁹ Icantiriqueate Jesoshi:
—Iintsija pisoveguero ocatica teemporo, ariqueate aapojempagueti 3 savincaguiteri nontsitacajeroquea aisa.

²⁰ Icantajiguiriqueate joriojia:
—Jmm aricampa, oraquea ocatica teemporo ariquea yatsipejiacaró yantajiguironi 46 ajagantsini. ¿Queroquea oncoquempani pintsitaquitsitantajemparoca aviatimpa 3 savincaguiteri?

²¹ Cotanquitsiqueate oraquea icanquegueti “teemporo” mana icantacotaca iriatimpa iquejetacaaca intati, iroguentiquea icantacotaque itsino.

²² Irootaquequeate irirajia itsatacaanejia yamenajiaquerogueti coajica ipochatanajigueti imetojavetacagueti iquenquejajianaqueroqueate ocatica icanqueca iroaqueragueti, ariqueate itsajiaque arimaja ocantamajataque Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi coramani aisa maasano icantajiaquerica Jesoshi.

Jesoshi itsajiguirí maasano

²³ Ariqueate aapojacagueti Paashicoa choocatirajaqueate Jesoshi Jerosarequi, ariqueate oraniqui yantaguetaqueo cameetsaguetatsica oacaantantanaque intati, yonigaajiaqueri yagavejica. Inejajivaqueriquea irootaquequeate iquemisantantajanacarica oshequini, yaventajianacari.

²⁴ Cotanquitsiqueate Jesoshi itsatavaqueriquea tee arimaja inquemisantamajateriji maasano, itsajiguiritari maasano caquintejiatsica.

²⁵ Teequeate incogumentempaji incamantajitaqueri quero icojiacani, inchiqiuojitsitari itsaque iriatimpa, itsamajatirotari maasano iquenquejajiaqueca caquinte.

3

Jesoshi aisa Nicoremo

¹ Choocaqueate pariseo icantajitica Nicoremo, iriguenti majironantsica tsipajiacarica itsipajia imajirojiate joriojia.

² Iriatimpaqueate yoanincanaquequea tsiteniriqui irinejeri Jesoshi, ariquea icampojaqueri:

—Tsatacaantantsica, notsajiaquempi piponeaca Aapaniqui Irioshiqui pintsatacaajiaquenanjite, teenica inchoocateji agavejatsineca irantaque oacaantantsica intati inquejetaquempiqueate aviatimpa aatogueti iriguenti tsipatari Aapani Irioshi.

³ Iriraqueate Jesoshi icantiri:
—Imaica noncamantamajataquempi, quericaca aatogueti ivojai aisa, aato yagaveji inejiro imajirontagueti Aapani Irioshi.

⁴ Icantiri Nicoremo:
—¿Querocampate incotanajempani quenquevari irivoantajempacate aisa? ¿Arimpate iragavejaque impianajero intsompogui omotijaqui iriniro irivoantajempacate?

⁵ Icantiriqueate Jesoshi:

—Imaicaquea noncamantamajaquempiquea, irira caarica voantaro oja,* caarica aisa ivoashirentica Ishire Aapani Irioshi, aatoquea yagaveji iquiji imajirontagueti Aapani Irioshi.

⁶ Iiraquea ovaqueca tsinotsi, tsinotsi inaque; iriraquea ivoaqueca Ishire Aapani Irioshi, shiretsi inaque.

⁷ Aatoquea poanaque intati nocamantaquempigueti: 'Picoguimentaca pivojajae.'

⁸ Iiraquea choviga itampijataque querocagueti inintaque. Ariquea piquemavaqueri itampijatigueti ipojimajencatanaque, cotanquitsi teequea pintsateriji quero iquenajencatapoji aisa quero irojaencatanaqueni. Ariquea iquejetaca maasano ivoaqueca Ishire Aapani Irioshi.

⁹ Icantsitanajariqueate aisa Nicoremo:

—¿Queroquea ocoani oca?

¹⁰ Icantsitanajariqueate aisa Jesoshi:

—Arivetacaquea aveguenti tsatacaajguirica ishiraerijia ¿arimpate tee pintsateroji oca?

¹¹ Arimajaquea noncamantamajaquempi, manaquea nocamantajavetaquempiro not-sajiguica naatimpajia jeroquea aisa nonejaguetica, cotanquitsiquea aviatimpajia teequea pinquemisantajavaqueroji notsatacaajivequempica.

¹² Imaica nocamantajavetaquempiqueate inejajigueticaca acaniqui quepatsiqui, cotanquitsi teequeate pinquemisantajavaquena. ¿Arimpate pinquemisantajavaquena nonquenquetsatacaajivequempirogueti choocaguetatsica inquitequi?

¹³ Teequea inchoocateji oananquitsica jenoqui inquitequi, apaniro irira poneanquitsica inquitequi coraquetanquitsica isaviji. Irio nocantacotaque, Irijanite Caquinte.†

¹⁴ Coramani iriraqueate Moishishini yogatiacotaqueriqueate quejevetarica camaarini ontaniqui oquitamampororoipojaquegueti.‡ Ariqueate inquejetacaajitaqueri irira Irijanite Caquinte irogatiacojitaqueriquea coajica,

¹⁵ aatoniji ipeajiga maasano aventajiaquemparinica, incoguitempani inchoocaguiteni.

¹⁶ "Aapani Irioshi caaviji ipintsamajataru maasano caquintejiatsica, irootaquequea ipantajiacarica Irijanite irapatiroritsite irimetojaventajiaqueri, aatonijite ipeajijaa maasano aventajiaquemparinica, incoguitempaniqueate iranijajiaje.

¹⁷ Teenica irooqea intigaranquimenteru Irijanite acaniqui quepatsiqui incantacaantajiaqueriqueate caquintepae iroajianaque camorecariqui, iroguentiquea itigaranquimenteru irajajajateri.

¹⁸ Quericaa aventaquemparinica aato icatsimatimentajitiri igovaeguishere, iriraqueate teeca iraventempariji irooqea icantacotsica Aapani incatsimatimentajitititiri igovaeguishere, teenica iraventemparoji ivajiro Irijanite Aapani Irioshi irapatiroritsite.

¹⁹ Jeroquea icantimentantajiacarica: icoraquevetaca Tsirencari quepatsiqui, cotanquitsiquea irirajia caquinteji iroguenti inintamajajianaque pitsecari, teequea irishineventajiaquempariji Tsirencari, covaequishetacataru yantajiaqueca.

²⁰ Maasanotari antaguishejiguiroca quempevaerentsi isemamajajiacaro tsirencari, teequea incoraquetashitero aatoniji inejitajitiri yantaguishejiaqueca.

²¹ Cotanquitsi iriraquea comajamajatanquitsica icoraquetashitaquero tsirencari, cameatsanijite irinejitsijiqueriqueate yantaqueca intsajitaquerinijite iriguenti agavejacaqueri Aapani Irioshi."

Joanca Viñacajatantatsica itsavetantajiriquea Jesoshi

²² Ariqueate yoanaque Jesoshi Joreaquí itsipatsipaitanacariquea itsatacaanejia. Ariqueate ichooajiaque oraniqui oshequi savincaguiteri iviñacajatantajiaquequea.

²³ Ariqueate iquejetaca irira Joanca iviñacajatantajiaquequea Enonequei quempeji Sarime, choocatarite oshequi oja oraniqui. Icoraquetashipinijiaqueriqueate oshequi caquinte iviñacajiaqueriquea.

²⁴ Tequeratatirajataru irashitacojiteriji Joanca santanaqui.

²⁵ Ariqueate irira itsatacaanejia Joanca itsipajiacari itsipa irapjorioteni iquenquetsatavacaaca iquenquetsatacotaquero ora taaca opajita caavijica osaancanti.

* 3:5 Oraquea icantajitigueti acaniqui **voantaro oja**, chooca iquejetacaajitacaca: (1) Chooa cantatsica iriguenti icantacojitaque viñacajatatsica yovashiantirogueti igovaeguishere. (2) Chooa cantatsica iroguenti icantacojitaque inianquiare chaajaniquiri. (3) Chooa cantatsica iriguenti icantacojitaque Ishire Aapani Irioshi, anajaqueritari Ishire Aapani Irioshi iquejetacaajitacari oja. Pamenero Jn. 7.38, 39; 4.14. † 3:13 Chooa otsipapae paperi ocanti: **Irijanite Caquinte choocatsica inquitequi**. ‡ 3:14 Coramani ontaniqui oquitamampororoipojaquegueti yatsicajiaqueriqueate jorijojani oshequi camaarinipae. Ariqueate icanqueri Aapani Irioshi Moishishini: "Iintsija pinquejetacaguempa camaarini, pogatiacoteri inchapojaniqui iramenajiaqueriniji pigonorojia, aatoniji imetajigui maasano amenajiaquerineca." Ariqueate yaaque Moishishini voronquise, ipeacaacari camaarini, yogatiacoqueri, ipeantajanajaca oshequi igonorojia.

²⁶ Ariqueate yoashijianaqueriquea Joanca icantajiguiri:

—Tsatacaantantsica, iriraqueate pitsipatacaca chapinqui ontaniqui intatiqueroqui Jororanequi pitsavetantaqueca imaica choocaquea iviñacajatantaque. Yoashijianaqueriquea maasano.

²⁷ Icantajiguiriqueate Joanca:

—Teequeate inchoocatomateji agavejanquitsineca inchiquioji aatoguetei yagavejacaguiri irira choocatanquitsica inquitequi.

²⁸ Aviguentiquea quemajiaquena nocamantaquempiguetei teequeate naroguenti Quirishito, iroguentiquea itigaranquimenquena Aapani Irioshi nojivataqueri.

²⁹ Pamenerija iriraqueate iriaqueraca manquigatanquitsica iriotaque ashintamajacaro imanquigare. Iriraquea itsipatacaca manaquea itsipatacari intati iquemisanqueriqueate iquenquetsaqueguetei, ishinevencariquea intati. Ariquea noquejetaca naatimpa noshinevencariquea namenaqueriguetei yoashijianaqueri.

³⁰ Imaica arimaja oncotanaquempa iriatimpa arimpaquea iranaantamajataanaque, naatimpa aatosaconaquea nanaantaji.

³¹ “Iriraqueate poneanquitsica jenoqui yanaamajataqueri maasano. Iriraqueate quepatsiquitica iquejejiacariqueate igonorojia, manaqueate iquenquetsatacoguetaquero inejaguetica quepatsiqui. Iriraqueate poneanquitsica inquitequi yanaamajataqueri maasano,

³² iroguenti itsavetantagueque inejaguetica, iquemaguetica, cotanquitsiquea tee inquemisantajitavaqueroji itsavetantaqueca.

³³ Cotanquitsiquea quericaca quemisantamajatavaqueroneca incanquequea arimajaquea icantamajataque Aapani Irioshi.

³⁴ Aritarite iriraquea itigarancaqueca Aapani Irioshi iquenquetsataque icanqueca Aapani Irioshi, teenica intsaneguempariji Aapani Irioshi Ishire.

³⁵ Aapani Irioshi ipintsamajatacari Irijanite, yojocaqueneriquea maasano choocaguetatsica.

³⁶ Iriraquea aventacarica Irijanite Aapani Irioshi, yashintacaro anijagantsi coguitatsineca. Irirampani teeca irininteji inquemisanteri Irijanite Aapani Irioshi, aato yameniro anijagantsi, manaquea ocancani ochoocaqueri igatsimare Aapani Irioshi.”

4

Iquenquetsatacaaquero Jesoshi Samariaquitica

¹ Ariquea pariseojia iquemacojiakeriqueate Jesoshi arimpa yoshequiaqueri itsatacaanejia, caavijiquea yanaantaque iviñacajatantaguetanaque, yanaanaqueriquea Joanca.

² Cotanquitsi teequea arimaja irio viñacajatantatsine Jesoshi, iriguentiquea viñacajatantanquitsiquea itsatacaanejia.

³ Ariqueate iriraquea Jesoshi iroompaquea iquemacocaguetei iquenquetsatacojiqueri, isotoantanajaro Jorea, yoanajiquea Garireaqi.

⁴ Oraquea yoanajiguetei manaquea iquenajaji Samariaqui.

⁵ Oraniquiqueate Samariaqui yarejetapojacaro guintenininti icantajitica Shicare oquempejiquero quepatsi yashintavecaca Jacovoni coramani yojocanajinirica irijanite icantajitica Jose.

⁶ Ariqueate ochoocataque oraniqui oja iqueecacotinicac Jacovoni. Imagotapojiqueate Jesoshi yanijitagueguetei quenavoquirontsiqui, ariqueate isavicapoji oraniqui. Tampaticapojaque catsirincaiteri.

⁷⁻⁸ Iriraqueate itsatacaanejia yoajianaquequeate ochoocatiguetei tsovironaquipae irivegarajigue irishecajiaquempaca. Iriraqueate Jesoshi inejatiguiro ocoraquepojaque manquigarentsi guintenitaroca oraniqui Samariaqui aajate oja, icantiroquea:

—Pojoquenajate nomire.

⁹ Ocantiriquea manquigarentsi Samariaquitica:

—Aviguentitari jorio, naatimpaquea naroguenti Samariaquitica. ¿Quero ocotacani pamanantaquenaca naatimpa oja pimire?

(Iriraqueate joriojia imanintajiguiritari Samariaquitica.)

¹⁰ Icantsitaroqueate Jesoshi:

—Pintaqueromeguetei irojocaquempica Aapani Irioshi, aisa pintaquerime amanaquempiroca imire, pamanaquerime iriatimpa, irojocaquempime oja anijacaantantsica.

¹¹ Ocantiri manquigarentsi:

—Teenica onchoocateji paajatanquemparoca, aisa ocatica oja ochoocavaetaque jmm isaviji. ¿Querocaquea paaqueroni oja anijacaantantsica pojocaquenaca?

¹² ¿Arimpate panaaqueri avaesatiniteni Jacovoni queecacotanaqueroca ocatica oja? Irogumentitari imirapinitaca iriatimpa, jerijia irijanijiate, jerijia aisa ivirapae.

¹³ Icantiroquea Jesoshi:

—Maasano miracaroca ocatica oja irimiretanajequeate aisa.

¹⁴ Cotanquitsiquea iriraquea miraqueroneca oja nojocaquenerica naatimpa aatoquea imiretaji. Ocaticaquea oja nojocaquenerica ompeanajempa motojaaro omotoajashirentanaque ishirequi, onchoocatacaqueri incoguitempaniniji iranijaguiteni.

¹⁵ Ocantiriquea manquigarentsi:

—Intsishia pojoquenaroja oratica oja nomirerota aatonijite nomiretaji, aatoniji nocoraquetaji acaniqui noncajapinitaje.

¹⁶ Ariqueate icantiroqueate Jesoshi:

—Iintsija pincajemaquiterija manquigatimpica, pincoraquetajequea aisa.

¹⁷ Ocantiriqueate:

—Teequeate inchoocateji manquigatanaca.

Icantsitajaroquea Jesoshi:

—Pitampaticataquero picanquegueti tee inchoocateji manquigatimpica.

¹⁸ Ichoocavetaca manquigavetimpica oshequi, ivegaravetaca 5. Iriraqueate pitsipatajaca imaica, teequea irio pimanquigare. Picantamajataque.

¹⁹ Ocantsitariquea manquigarentsi:

—Nomajirote, nonejaquempi aviguenticajate tsvetantatsica.

²⁰ Irirajia novaesatinite manaquea itsariventapiniyacari Aapani Irioshi acaniqui otsempiqui. Aviatimpajia joriojia picantajaque iroguenti Jerosare antsariventantaquemparica.

²¹ Icantiroquea Jesoshi:

—Iintsijate, manquigarentsi, pinquemisantavaquenaja noncamantaquempigueti. Aapojempa savincaguiteri aatoquea pitsarventajajari Aapani Irioshi acaniqui otsempiqui, aato aisa Jerosarequi.

²² Aviatimpajia Samariaquitica teequea pintsajigueriji pitsarventavetacaca, manaquea pitsarventamampeajiacariquea intati. Naatimpajia joriojia notsajiguiri notsarventacaca, aritarite irira Meshiantatsica, jorio inaque.

²³ Cotanquitsiquea imaicaquea aapojaca savincaguiteri irira tsarventamajajiacarica Aapani Irioshi intsarventajiaquemparigueti onquenavaetanaque intsompogui ishirequi, intsarventamajajiaquemparitari. Irootaquetari ininque Aapani inquejejaquempa imaica intsarventajaquemparigueti.

²⁴ Iriraqueate Aapani Irioshi shiretsi inaque. Quericaquea tsarventarica intsarventajiaquempari ishirequi, aisa arimajaquea intsarventamajajiaquempariquea.

²⁵ Ocantiriquea manquigarentsi:

—Notsaquequeate incoraqueque Meshiashi icantajitica Quirishito.* Oraquea incoraquequegueti incamantamajajiaquenaquea maasano.

²⁶ Ariquea icantiroquea Jesoshi:

—Iriguentitari quenquetsatacaquempica imaica, naroguentitari.

²⁷ Ariqueate icoraquejiapojajiquea itsatacaanejia. Yamenajiajojaquerigueti iquenquetsatacaquerogueti manquigarentsi mana yamenajianaque intati, cotanquitsiquea tecatsi cantapojerine: “¿Taa opaji pininque?” Tecatsi cantatsine: “¿Quero ocotacani piquenquetsatacaantaroca?”

²⁸ Iroompa iroatimpa ojoquijipanajantiroqueate intati icajantajitaroca oja, onaquequeate ontaniqui oguinteniqui ocantajiajojaqueriqueate ogonorojia:

²⁹ —Caacateshiatsi pamenajiaquiterija Irinta caquinte, icanquenaqueate maasano nantaguishequea. ¿Taaca ipaji? ¿Irioca Quirishito?†

³⁰ Ariqueate yoayoaitanaque yoguijaguijaitanaqueroqueate yamenapojiri Jesoshi.

³¹ Irirajiaquea itsatacaanejia iroompaqueate yamenajiavaquerogueti onaquegueti oncantajiaquiteri, icantajiguiriqueate Jesoshi:

—Tsatacaantantatsica, pishecatemala.

³² Icantiqueate iriatimpa:

—Naatimpa choocatarari nosheca teeca pintsajigueji aviatimpajia.

³³ Iriatimpajia icantavacaajianaquea:

—¿Choocampa amaquenerica isheca?

* **4:25 Meshiashi** oponeaca iguenquetsatsarequi evereo aisa arameo. **Quirishito** oponeaca iguenquetsatsarequi guiriego. Mavite ocanque “Ishaguijitaquea” aisa “Icoguaquea”, irio yoguijajivaquea ishiraerijia incoraqueataque impeaquempa imajirote ompejaquemparineca. † **4:29** Pamenero tioncanquitsica isavivanaqui otsapaqui 4.25.

³⁴ Cotanquitsiquea Jesoshi icantajiguiriquea:

–Iroguenti nosheca nantaqueneriqueate ininqueca tigarancaquenaca, ariquea non-teroncaqueneri nonetsanamajaqueroquea maasano icanquenaca.

³⁵ Picantajaveca: ‘Cuatrotiraja taai osampatantanaquempaca oitsoqui iraviguijitaqueroqueate.’ Cotanquitsiqueate naatimpa noncantajiaquempiqueate iintsija pamene, pamenajigueroquea niganquitejirentsipae, jac sampatanaque oitsoqui, pajiniquea irajaitero.

³⁶ Iriaqueate aguiroca oitsoqui irivegarajiqueriquea irishinevaequempanijite tsaquiroca intsipaquempariquea aguiroca. Iriguentitari quejecaroca oitsoqui irirajia iquemisantacaajitaqueca incoguitempaniniji inchoocaguiteni.

³⁷ Arimajaqueate icantamajiaqueroqueate: ‘Apaniroquea tsacaqueroca, itsipaquea aajeroneca.’

³⁸ Naatimpaqueate notigarancajiaquempi paajiaqueroqueate teeca aviro tsacajiguerone. Itsipaqueate tsacajiaqueroca, imaicaquea aviguentiquea aajiaquero yatsipeventajiacaca.

³⁹ Ariquea oshequi Samariaquitica guintenitantaroca oratica guinteninintsi iquemisantajianaqueriquea Jesoshi iquemajiaqueroqueti manquigarentsi otsavetantaquerigueti, ocanti: “Icantaquena maasano nantaguetaqueca.”

⁴⁰ Iroompa icoraquejiaquegueti Samariaquitica, inejajiaipojaqueriquea icajemajiaqueri irimaimojiaqueri. Ariqueate yoanaque imaanaque mavite savincaguiteri.

⁴¹ Ariquea iquemisantajiaqueriquea ontaniqui itsipajia oshequi, iquemamajiaqueritarite iquenquetsaquegueti iriatimpa.

⁴² Ariqueate icantajiaqueroqueate manquigarentsi:

–Noquemisantajiaque pitsavetantaquerigueti aviatimpa, cotanquitsi imaica caaviji noquemisantamajiaque, inchiqiojitari noquemajiaqueri naatimpajia, ariquea not-satanaque arimajasacanicate iriguenti meshiajiaquerineca quepatsiquitica, iriguenti Quirishitotsica.

Jesoshi yogeshitajiri irijanite iramajirore majirontatsica

⁴³ Iroompa avisanaquitigui mavite savincaguiteri yogaanajaquea Jesoshi yoanaji Garireaquei.

⁴⁴ Icantaquetarite iriatimpa Jesoshi, iriraqueate tsavetantatsica tee irishineventajitempariji iguinteniqui.

⁴⁵ Iroompa yarejetapojatiga Garireaquei yaajiaqueri cameetsa choocajatsica oraniqui, yoajiaquititarite iriatimpajia aisa Jerosarequi yogavisajiaquitirogueti Paashicoa, ariqueate yamenajiaqueri yantaguequeca oacaantantatsica intati.

⁴⁶ Ariqueate ipianajaquea Jesoshi Canaaqui Garireaquei oraniqui ipeacaacarogueti oja vinoja. Choocaqueate iramajirore majirontatsica iguintenitacaqueate Caperenaoui, yojoquijicaquea irijanite.

⁴⁷ Ariqueate iriatimpa iquemacotavaquerigueti Jesoshi arejetapoja Garireaquei iponeacaquea Joreaquei, yoanaquequea icantapojaquei iroanaqueniji itsovironaquitequi irogueshitajeneriquea irijanite, pajiniquea irimetoje.

⁴⁸ Iriaquea Jesoshi icantiri:

–Aviatimpajia aatoguetiqueate pamenajigana nantaguetaquerogueti oacaantantatsica intati, aatoquea pitsariventajigana.

⁴⁹ Icantiri iramajirore majirontatsica:

–Nomajirote, caacateshiatsi pajini irimetoje irijani.

⁵⁰ Icantiriqueate Jesoshi:

–Pimpianajequea imaica, anijatsi pirijanite.

Iriatimpa iquemisanqueriqueate icanquerica, yoanaji.

⁵¹ Iroompaqueate yoanajigueti pajinigueti irarejetajempa itsovironaquitequi itonquiv-ojajavacariquea amitacojiguirica icantajiajavajiriquea:

–Anijatsi pirijanite.

⁵² Icoacotavaqueri iriatimpa queroquea icarataqueni catsirincaiteri ipeantanajaca.

Icantajiguiriqueate:

–Chapinqui iroaqueraguete icononcanaja catsirincaiteri ari icotanaja isavogatanaji ipeanaja.

⁵³ Ariquea iquenquejanaquero aritarite iroaqueraguete icononcanaja catsirincaiteri icantaqueguete Jesoshi: “anijatsi pirijanite.” Irootaquequea iquemisantantanacarica itsatantacaca iriomajaca, ariquea iquejejiaca aisa maasano conoajiacarica.

⁵⁴ Ocaticaquea iroguenti mavitetapojatsica oacaantantatsica intati yonigaantaqueca Jesoshi iponeacaguete Joreaquei yoanajiguete Garireaquei.

5

Jesoshi yogueshitajiri caarica anijivetatsi

¹ Ariquea irirajiaqueate jorioria icapiocajiaqueate irogavisaaiajero otsipa savincagui-teri ishineventajiacaca, ariqueate yoanaque Jesoshi itoncoanaque Jerosarequi.

² Oraniquiqueate Jerosarequi oquempjiquegueti osotomoro icantajitica Isotomoro Oveja ariqueate ochoocataque osamponaja, icantajitiro evereotsaqui Veteshita. Chooa oraniqui icatisetajiguetic tsovironaqui ovegaratata 5.

³ Irootaqueatari inorijantajiga oshequini caquinte joquijiguetanquitsica, shamponca-jaripae, itsipajia teeca incatigueji, itsipajia magoviroshitsica. [Yoguijajiaqueroqueate omparencajatavajempata oja.

⁴ Icoraquepiniquetari irashivantite Aapani Irioshi iparencajatapojiro, ariquea querie-caca iriquetic quijaatanquitsica iqenapanajanti ipeanaja.]

⁵ Chooaqueate apaniro oraniqui yojoquijitani iriquetinica, teequea impejaempaji yaja-gantsitacovaetanacaqueate aavaetanacaqueate 38 ajagantsi.

⁶ Iriiraqueate Jesoshi inejapojaqueriqueate norijaca, itsapojaqueri yajagantsitacovae-tanque coramani teequea impejaempata, icantantacarica:

—¿Pinnacle pimpeanajempa?

⁷ Yacanaqueri joquijitanquitsica:

—Nomajirote, teequea inchoocateji jocajatavaquenanea oparencajatacaguete oja. No-pitsopitsovecaqueate naatimpa inchiqioji teequea nagavejempaji, manaqueate yanajai-tanaguena.

⁸ Icantiriqueate Jesoshi:

—Iintsija pincatianaje pinatanajero pinorijantacaca, panijitanaje.

⁹ Iroompaquea icanquitigui ariquea ipeanaja, inatanajiro inorijantacaca, yanijitanaji. Cotanquitsiqueate iroguentiquea savincaguieteri imagorejantajitaca,

¹⁰ icantantajiacaqueate imajirojiate jorioria:

—Imaicaqueate iroguenti savincaguieteri imagorejantajitaca, tee oncameetsateji pinatanajerogueti pinorijantacaca, icantimentantajitirotarite.

¹¹ Iriatimpa icantiriqueate:

—Iriiraquea ogueshitajanaca iriguenti cantaquena: ‘Pinatanajero pinorijantacaca, pani-jitanaje.’

¹² Ariqueate icantajiaqueriqueate:

—¿Ariquea cantaqueempica: ‘Pinatanajero pinorijantacaca, panijitanaje?’

¹³ Cotanquitsiquea iriatimpa teequea intsateriji queri ogueshitajirica, icapiocajiacatari, iriraquea Jesoshi jac yoanaji.

¹⁴ Ariquea Jesoshi inejapojajiri teemporoqui itsaromentantajitarica Aapani Irioshi ican-tiri:

—Imaicaqueate peanajimpi, aatoquea papijitajiro aisa piquempevaetaja, aapojajimpitsi otsipa anaqueroca.

¹⁵ Iriatimpa yoanaquequeate icamantajiaqueriquea imajirojiate jorioria, icantajipoja-queriqueate:

—Iriguenti ogueshitajana Jesoshi.

¹⁶ Irootaquequea icatsimatantajiacarica jorioria Jesoshi, inintajavecaqueate irimetoja-jiaquerime, yamenajiaqueritarite iroguenti yogueshitantajari savincaguieteri imagorejan-tajitaca.

¹⁷ Cotanquitsiqueate Jesoshi icantajiguiriquea:

—Ari icoca Aapani irosati yantaguitini, ari noquejetacari naatimpa aisa, irosati nanta-guitini.

¹⁸ Irootaquequea arimpaquea icatsimamajatantajanacarica imajirojiate jorioria, inin-tamajianaque irimetojajiaqueri, teenica aparo irogueshitantantemparo savincaguieteri imagorejantajitaca, manaqueate aisa iquejemanatanacari Aapani Irioshi icanquegueti iriguenti Iririmajaca.

Oraqueate yantaguetica Jesoshi teequea inchiqioji irantashitemparo iriatimpa

¹⁹ Ariqueate icantajiguiriqueate Jesoshi: “Imaicaquea noncamantamajaquempiquea, iriraquea Irijanite Aapani Irioshi, oraqueate yantaquea teequea inchiqioji iran-tashitemparo iriatimpa, iroguentiquea yantaque yamenacoquerica yantaguetica Iriri. Querocaca isavicaventica Iriri, irootaquequea isavicaventaque iriatimpa.

²⁰ Iriiraquea Iriri ipintsamajatacaritari Irijanite, yonigaaguetaqueneri maasano yan-taguetica. Ariquea ironigaqueneri otsipapae anaqueroneca pinejajiaqueca imaica, aviatimpajia pamenajianaquequea intati.

²¹ Aritarite quejetaca irira Aapani itancorejajiguiriqueate metojajivetanquitsica, yanijacaajajiri, ariqueate iquejetaca Irijanite, iranijacaajeriquea quericaca ininqueca.

²² Aisa irira Aapani tee irionica cantatsine queri irogashinoncajajiqueca, iriguentiquea Irijanite icanque incantacoqueri.

²³ Ariquea iquejetaquero imaica cameetsaniji maasano irishineventamajajiaquempariniji Irijanite inquejetacaajiaquemparinijite ishineventajiacariguetei Iriri. Querica teeca irishineventajiguempariji Irijanite teequea irishineventajiguempariji Iriri tigarancaque-rica.

²⁴ "Imaicaquea noncamantamajajiaquempiquea, maasano inquemaquerogeti nocanqueca aisa inquemisanqueriguetei tigarancaquenaca incoguitempaniquea inchoocaguiteni, aatoquea icatsimatimentajitiri igovaeguishere, manaquea yojocanajiro metojagantsi, yarejetapojaja anijagantsiqui.

²⁵ Aisaquea noncamantamajajiaquempiqueate, aapojempa savincaguiteri, jac aapojacatari imaica inquemantajiaquemparoca metojajiaatsica icanqueca Irijanite Aapani Irioshi, ariqueate maasano quemisantajiaquerica iranijajianaje.

²⁶ Iiriraqueate Aapani yanijashitacatari intati, iriotari anijacaantantsica. Ariquea inintacaaqueri Irijanite iquejetancarica yanijashitaca iriatimpa, aisa iriguenti anijacaantantsica.

²⁷ Aisa icanqueriqueate iriotaque cantacotaquerine caquinte quero incojitaquerini, iriguentitari Irijanite Caquinte.

²⁸ Aatoquea pamenajianaque intati, aapojempatarite savincaguiteri inquemantajiaquemparica maasano iquitajivetacaca,

²⁹ ariquea incampanajante irisotoajianajequea. Iiriraquea comajamajianquitsica intancorejajianajequeate, iroajianaquequea jenoqui inquitequi, incoguitempani inchoocajiaje. Iiriraquea teeca incomajamajajiguempaji intancorejajivetanaajempaquea manaqueate incatsimatimentajiqueriqueate igovaeguishere.

Tsavetacotantajiguirica Jesoshi

³⁰ "Teequeate nantashitempajiqueate inchiquiojitsita. Querocaca icanquenaca Aapani, irooqueate nocanque naatimpa, aisa notampaticamajataquero maasano nocanqueca, teenicate iroguenti noncoraquetashite nantaquero querocaca noninqueca naatimpa, iroguentiqueate nocoraquetashique nantaqueroquea maasano inintaguetica Aapani tigarancaquenaca.

³¹ Oraquea apanirome nontsavetanquempamequea naatimpa arimequea pincantajiaqueme: 'Aatoquea noquemisantiri, irisati tsavetacotajatsi.'

³² Cotanquitsiqueate choocaqueate itsipa tsavetantaquenaca. Naatimpa notsataque arimaja icanamajataque itsavetacotaquenaguetei, teequea irimataguempaji.

³³ Pitigarancaqueriguetei coacoquerinea Joanca, iriatimpa tampatica yoavaquero itsavetanquero iroomajatatsica.

³⁴ Cotanquitsi itsavetacojitaquenaguetei, teequea iro noshineventavacaca oratica poneanquitsica caquintequi, manatari noqunejacaaquempitotari itsavetacotaquenaguetei Joanca cameetsaniji pimeshajaquempañiji.

³⁵ Iiriraquea Joanca iquejevecari tsivorentsi morecanquitsica itsivotaquequeate. Aviatimpajia iro pinintajiaquequea pishineventapanajantaro itsivotacojiaquempiguetei.

³⁶ Cotanquitsiquea chooca tsavetantaquenaca anaaqueroca itsavetanquenaguetei Joanca. Oraquea nantaguetaquerogeti icanquenaca Aapani, caavijiquea anaantaque pintsatimentajiaqueronijite arimajaquea iriguenti tigarancaquena Aapani.

³⁷ Ariquea iquejetaca Aapani tigarancaquenaca itsavetantaquenaquea iriatimpa, cotanquitsiquea aviatimpajia teequea pinquemajigueroji icanqueca, aisa teequea pinejajigueriji quero icotani.

³⁸ Ariquea oquejetaca iguenquetsatsare teequea onchoocamajateji pishirequi, teetarite pinquemisantajiavaqueriji itigarancaqueca.

³⁹ Aviatimpajia papatsajavantapinijavecaroquea Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi pijijiaqueroji irooqueate anijacaajiajempine pincoguitempaniniji panijaguiteni. Iroguentiquea tsavetantaquenaca naatimpa,

⁴⁰ cotanquitsiquea tee pinintajigueti pincoraquejigueti naatimpacui panijantajiajempaca.

⁴¹ "Tee naashitemparoji irishineventajiaquena caquinte,

⁴² cotanquitsi notsajiaquempi aviatimpajia, tee pimpintsajiguempariji Aapani Irioshi.

⁴³ Naatimpa iriguenti tigarancavetaquena Aapani, aviatimpajia teequea paajiaquena. Cotanquitsiquea incoraquequeguetei itsipa teeca intigarancajiteriji inchiquogeti iriatimpa incoraquequetashiquempa, irioquea paajiaquema.

⁴⁴Manatari piquenquejajiaque pishineventavacaajiaquempa intati, teequeate iroguenti pinquenquejajigue irishineventajiaquempi Irioshimajaca apatiroti icota. Piquejeji-acagueti imaica ¿quero pincojiaquempañi pinquemisantajigüe?

⁴⁵Aato piquenquejajigui pijijiaqueji noncamantaqueriquea Aapani teeguetti pinquemisantajigüeji. Chooaquea itsipa camanquerineca, iriguenti Moishishini paventamajaiavetacaca.

⁴⁶Oraqueate pinquemisantamajajiaquerime Moishishini, pinquemisantajiaquename naatimpa aisa, naroguentitari itioncacaque.

⁴⁷Teenica pinquemisantajigüeroji itioncavecaca, ¿arimpate pinquemisantajiaquero nancanquempica naatimpa?"

6

Ishecatatacaajiacariguetti Jesoshi yoshequiamajataque caquinteja

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Irc. 9.10-17)

¹Ariqueate Jesoshi imontejacojianaca intatiquero iniromotijaqui icantajitica Garirea, icantajitiro aisa Tiveriashi.

²Chooaqueate oshequini caquinte guijaguijaitapiniquerica, yamenajiaqueritarite yonigaantaguequeroguetti oacaantantatsica intati yogueshijajiriguetti joquijiguetatsica.

³Irraquea Jesoshi yoanaque otsempiqui itsipatsipaitanacari itsatacaaneja, isavicajipoji ontaniqui.

⁴Irooshipojaque aantapojempaca savincaguiteri Paashicoa ishineventajigaca joriojia.

⁵Ariqueate Jesoshi yamenajiavaqueriguetti icoraquecoraqueipoji oshequini caquinte, icantiriquea Jeripe:

—¿Queroquea avegarajiaqueni pan ashecatacaajiaquempañi maasano iricajia?

⁶Manaqueueate icanqueguetti Jesoshi imaica iramenaque queroqueate incante Jeripe, cotanquitsiqueate iriatimpa itsaquequea queroquea iraaquero.

⁷Irraqueate Jeripe icantiri:

—Jmm ariguetti avegarajiavetaquempaguetti oshequi pan vegaratanquitsica 200 tenario, aato otsitacari irishecajiaquempa apaniropae capichaji.

⁸Ariqueate icantanaquequeate itsipa itsatacaane Jesoshi icantajitica Antirishi, iriguentijeguite Shimo Peerero, icantiri:

⁹—Jeri irica chaajaniquitirajaca yamaque ovegarataca 5 pan ipeacaantajitaca oitsoqui sevara, jeri aisa mavipaquite ishimate, cotanquitsi yoshequiamajatatiguinimaja caquinte, ¿arimpate intsitacajiaquempañi?

¹⁰Irraquea Jesoshi icantiquea:

—Iintsijate pincantajigueriqueate maasano irisavisaviitaque.

Oraniquiquea chooca oshequi cataroshi. Ariquee isavicajiaque maasano. Irraqueate shiramparijia jmm icarajiavaetaque 5,000.

¹¹Ariqueate Jesoshi yaaqueroquea pan yajiricaquero, yamanaqueriquea Aapani Irioshi, icantaqueri: "Arioteesaa." Yojocajiavaqueneriquea maasano savisaviitanquitsica. Ariqueueate iquejetacacari shima yojocajiaqueneri querocaca ininqueni.

¹²Iroompaa iquemapojacaguetti icantajiguiriquea Jesoshi itsatacaaneja:

—Paaguetajeroquea choocaguetajatsica aatoniji opomatsata capichaji.

¹³Yaaguetajiroquea iteguetajiro cantiriqui. Ochoocavetacaquea 5 pan, jeroquea imaica iquemajianacaroguetti maasano ochoocataji otseraiquitanajaroquea ocaratataji 12 cantiri.

¹⁴Ariqueate yamenajiaqueroguetti maasano yonigaanqueroguetti Jesoshi oacaantantatsica intati yoshequiaqueroguetti pan icantajianaquequea:

—Arimajasacanica iriotaque tsavetantatsica aquemacaquea coramani incoraqueataque quepatsiqui.

¹⁵Cotanquitsiqueate Jesoshi itsataque inintajiavetacaquea irajiaquerime impeacaajiaquempañi imajirote, itsinampirejajianajiri, apaniro yoanaji otsempiqui.

Yanijijatanaqueroguetti Jesoshi jenoquija oja

(Mt. 14.22-27; Mr. 6.45-52)

¹⁶Ariqueate pajiniguetti ompitsecanaque irirajia itsatacaaneja Jesoshi yagategateitana-jiqueate omotijaqui.

¹⁷Itejiapojajaroquea quenajarontsi imontejacojianajaquea intatiquero iroaroaitanaje-queate Caperenaoqui. Pitsecanajiquea, iriraqueueate Jesoshi tequerata incoraqueatajeji.

¹⁸Ariqueate icampojiquea choviga jeoc jeoc jeoc jeoc itamacosejaatanaqueroquea.

¹⁹Ariqueate yoacojianaque niganquija arica 5 irooca 6 quiromeetero, inejajiajavjiri Jesoshi icoraquepojajiquea yanijijatapojiroquea jenoquija oja, icantajiaquitiquea neguic, itsaroajianaquequea intati.

²⁰ Cotanquitsiqueate iriatimpa icantajiguiriquea:

—Naroguenti, aato pitsaroajigui.

²¹ Ariqueate iriatimpajia ishinejianaja intepojajempa, ariquea oquenapanajanti agapojaji otsapajiaqui Caperenaoqui.

Yamenaguetajiri Jesoshi

²² Ariquea osavincaguitetanajigueti maasanoquea capiocaventajiacarica Jesoshi chapinqui iquenquejajianajiroquea yamenajivajirigueti itsatacaanejia yoanajigueti teequea intsipajianajempari iriatimpa. Aisa teequea onchoocateji otsipa quenajarontsi, apatirotitari choocatanquitsi itehiteitanajaca.

²³ Irooqa ocoraquepojaque otsipapae quenajarontsipae Tiveriashiquitica agaguetapojiqueate oquempajiquegueti ishecajiacarogueti pan, icantacoventaquerogueti Amajirote: "Arioteesaa."

²⁴ Ariqueate yamenajiaquegueti iriatimpajia tee inchoocateji Jesoshi irisati itsatacaanejia, itehiteitanajia yoayoaitanajiquea Caperenaoqui incoaguetajeri.

Jesoshi iriguenti isheca caquinte anijacaajajerineca

²⁵ Ariqueate yarejerejeipojacagueti inejajiaipojajiriquea Jesoshi icantajiaipojiriquea:

—Tsatacaantantsica, ¿quero icaratini parejetaca acaniqui?

²⁶ Cotanquitsiqueate Jesoshi icantiri:

—Imaicaquea noncamantamajiaquempi teequeate iroguenti pincoimentajiguena pamenajiaquenagueti nonigaanquerogueti oacaantantsica intati, iroguentiquea picoimentajiaquena pishecajiacaro pan piquemajianaca.

²⁷ Aatoquea iroguenti pitampishiventamajajigui pisheca teroncanajatsineca, iroguentiquea pintampishiventamajajigüe pisheca aatoca oteronca, oncoguitempani anijaca-jaempiquea. Irooquea irojocajiaquempica Irijanite Caquinte, iriotarite ijicotaquea Aapani Irioshi, quejetaca iseyotaqueri.

²⁸ Iriatimpajiaqueate icantajiguiriquea:

—¿Queroquea noncojiaquempañi nontampishiventantajiaquemparoca inintacajiaquena Aapani Irioshi?

²⁹ Icantajiguiriqueate Jesoshi:

—Jeroquea inintacajiaquempica Aapani Irioshi pintampishiventamajajiguero: paventamajajiguempañi iriraquea itigarancaqueca, pinquemisantamajajianaqueri.

³⁰ Icantajiguiriqueate:

—¿Taa opajita ponigaajiaquenaca cameetsañi namenajiaquerogueti nonquemisantajiaquempiniji? ¿Taa opaji pantaguetaque ponigaantaguetaque?

³¹ Coramani ichocajiavetacagueti avaesatinite ontaniquiqueate oquitamampororoipojaquegueti ishecajiacaroquea manaa. Oraquea itioncacojiquerogueti ocanti: 'Yojocajiaqueneriqueate pan poneanquitsica jenoqui inquitequi.'

³² Iiriraquea Jesoshi icantajiguiriqueate:

—Imaicaquea noncamantamajiaquempiquea, teequeate irio Moishishini jocajiaquempiroca pan poneanquitsica jenoqui inquitequi, iriguentiquea Aapani jocajiaquempiroca iroomajaca panmajaca poneantajiavetaquempitari pamenajiavequenaquea teequeate

³³ Oraqueate pan yojocaquempica Aapani Irioshi, irooqueate poneanquitsica jenoqui inquitequi anijacaajiaquerica quepatsiquitica.

³⁴ Ariqueate icantajiaqueri:

—Nomajirote, pincoguitempaniquea pojocapinijiaquenaro oratica pan.

³⁵ Icantiri Jesoshi:

—Naroguentitari pan anijacaantantsica. Irira coraquetashitaquenanece aatoquea itaseimataji. Ariqueate inquejetaquempa aventaquenaneca, aatoquea imiretimataji.

³⁶ Cotanquitsi nocamantajiavetaquempitari pamenajiavequenaquea teequeate pintsajiguenaji, tee paventajiguenaji pinquemisantajiguenaji.

³⁷ Maasano yojocaquenaca Aapani, incoraqueashitaquena; irira coraqueashitaquenaneca aato noguipiavaqueri.

³⁸ Teenica iroguenti noncoraqueashite acaniqui quepatsiqui nantaque noninquenca naatimpa, mana noponeacagueti jenoqui inquitequi iroguentiquea nocoraquetashitaque nantaqueroquea ininquenca tigarancaquenaca.

³⁹ Iroguenti ininque Aapani tigarancaquenaca aato noguipiguiri apaniro yojocaquenaca, manaquea novochantajiajeri intati aapojaquempagueti savincaguiteri vegaratapojaaatsineca.

⁴⁰ Ininquetari Aapani tigarancaquenaca incoguitempaniquea inchooacque maasano amenajiaquerineca Irijanite, aventajiaquemparineca. Ariquea naatimpa novochantajiajeri aapojaquempagueti savincaguiteri vegaratapojaaatsineca.

⁴¹ Ariquee icantimanajianaqueri joriojia iquemajiaquerigueti icanquegueti: "Naroguenti pan poneanquitsica jenoqui inquitequi."

⁴² Icantajiguiqueate:

—¿Teecajate irio Jesoshi irijanite Jose? Atsajiguiritari iriri aisa iriniro. ¿Quero ocoani icantantacaca 'Noponeaca jenoqui inquitequi'?

⁴³ Icantsijigariquee Jesoshi:

—Aato picantimanatantajigui picantavacaajiacagueti.

⁴⁴ Aato icoraquetashitana caquinte aatogueti icajemashirentiri Aapani tigarancaque-naca. Ariquee naatimpa novochantajeri savincaguiteri qui vegaratapojaatsineca.

⁴⁵ Ocanquetarite itioncajiaqueca tsavetantajatsica ocanti: 'Aapani Irioshi intsatacaaji-aqueriquea maasano caquinte.' Maasanoquea quemajiaquerica Aapani, intsajiavaque-rogueti icanqueca, incoraqueatashiquena naatimpa.

⁴⁶ Tee noncanteji imaica chooca nejaquerica Aapani. Apaniro irira poneanquitsica Aapaniqui Irioshiqui, irio nejaquerica Aapani.

⁴⁷ Nocamantamajiaquempiquee quericaca avempojenaneca incoguitempaniquea in-choocataje, aatoquea imetojaji.

⁴⁸ Naroguenti pan anijacaantantatsica.

⁴⁹ Coramani ichoocajiavetacagueti pivaesatinite ontaniqui oquitamampororoipojigueti ishecajiavecaroqueate manaa, cotanquitsiquea imetojajiajiquea intati.

⁵⁰ Cotanquitsiqueate ocatica pan noquenquetsatacotaqueca naatimpa ariguenti oque-
napoji jenoqui inquitequi, cameetsanijite quericaca shecaquemparoneca aatoquea ime-
tojaijitsi.

⁵¹ Naroguenti pan anijatsica poneanquitsica jenoqui inquitequi. Quericaca shecaque-
mparoneca ocatica pan incoguitempani iranijanaque. Ocatica pan nojocaquenerica,
iroguenti notsino nojocajiaquenerica maasano caquintejiatsica cameetsanijite incogui-
tempaninijite iranijaguiteni.

⁵² Ariqueate iquenquetsatavacaajanacaqueca joriojia, icantajiaque:

—¿Queroquea incoquempani iricatica irojocajiacajirogueti itsino ashecajiaquempar-
quea?

⁵³ Icantajiguiriqueate Jesoshi:

—Imaqueate noncamantamajiaquempi aatogueti pishecatsitanaro notsino, aisa
aatogueti pimiritajiganaro noriraja, aatoquea ochoocatimpi anijagantsi.

⁵⁴ Quericacaquea shecaquemparoneca notsino aisa irimiraquerogueti noriraja on-
choocapojeri anijagantsi coguitatsica, ariquee nontinaajeri naatimpa savincaguiteri qui
vegaratapojaatsineca.

⁵⁵ Oraqueate notsino iroguentiquea iroomajaca ishecajitaca. Ariquee oquejetaca iroat-
impa noriraja, iroguentiquea iroomajaca imirajitaca.

⁵⁶ Quericaca shecaquemparoneca notsino, aisa irimiraquerogueti noriraja incoguitem-
pani inchoocaguitenani, naatimpaquea noncoguitempani nonchoocaguiterini.

⁵⁷ Itigarancaquenaquea Aapani anijatsica, ari nanijaque naatimpa irooriji yanija-
caquena Aapani. Ariquee inquejetaquempa quericaca shecaquenanece naatimpa, nani-
jajaeri.

⁵⁸ Ocatica pan, iroguenti quenapojatsica jenoqui inquitequi. Teequea onquejete-
mparaji manaa ishecajiavecaca pivaesatinite imetojajianajiqueate. Quericaca shecaquem-
paroneca ocatica pan incoguitempaniqueate iranijaguiteni.

⁵⁹ Maasanoquea ocatica icanqueca Jesoshi manaquea itsatacajiaqueriquea shina-
gogaqui icapiocantapiniyacaca joriojia ontaniqui Capereñaqui.

Quenquetsarentsi anijacaantantatsica

⁶⁰ Iroompaqueate iquemajiavaquerogueti icanqueca Jesoshi imaica, ariquee iria oshe-
quini oguijaguijaitanaquerica icantajianaque:

—Manavaeca ocatica icanqueca. ¿Taampa quemisantavaquerone?

⁶¹ Ariqueate iriraquea Jesoshi itsatashitavacaro icantavacaajanacagueti icantimanata-
querogueti icantavecarica, icantsiijaariquea:

—¿Ari ocatsimatacajaianaquempi nocantajiaquempica?

⁶² Iroosacánica, ¿querocaca pincojiaquempa pamenajiaquerigueti Irijanite Caquinte
iroanajegueti jenoqui inquitequi ichoocatigueti coramani?

⁶³ Oraquea shiretsi, iroguenti anijacaantantatsica, teequea agavejeji atsino. Ariquee
oquejetaca nocantajiaquempica imaica, oquejetacaro shiretsi, iroguenti anijacaantatsica.

⁶⁴ Cotanquitsiquea choocaquea piconoagarantajiacaca teequeate pinquemisantajiguenaji.

Iriraquea Jesoshi itsatsitacatari iroaqueragueti queri aato iquemisantajigui, aisa queri
aacaanquerineca.

⁶⁵ Ariquea icantiri:

—Irootaquetari nocantantajiaquempica aato inchiqioji icoraquetashitana caquinte aatogueti yagavejacaguiri Aapani.

⁶⁶ Ariquea iconoagarantajianacaquea oguijaguijivetanacarica Jesoshi yovashiantajianajiriquea teequea iroguijaguijaitajeriji.

⁶⁷ Ariquea Jesoshi icoacojiaqueriquea itsatacaanejia vegarajianquitsica 12, icantajiguiriquea:

—¿Pinintajiaque poajianaje aviatimpajia aisa?

⁶⁸ Cotanquitsiquea irira Shimo Peerero icantiri:

—Nomajirote, ¿queriquea noashijianaqueca? Aviguentitari ashintaro quenquetsatsar-entisi anijacaantantsica noncoguitempaniniji nanijaguiteni.

⁶⁹ Naatimpajia noquemisantajiaquempiquea, aisa notsajiaque aviguentiquea Quirishitotatsica, * Irijanite Aapani Irioshi anijatsica.

⁷⁰ Icantajiguiriqueate Jesoshi:

—¿Teempa narotaque coguajiaquempica aviatimpajia carajianquitsica 12? Cotanquitsi chooca aparo piconoacaca, ampatsini inaque.

⁷¹ Oraquea icanquegueti Jesoshi imaica iriguenti icantacoque Jorashi, irijanite Shimo Ishicariote, iriguentitarite aacaanquerineca coajica. Irioquea itsatacaane inaveca, cotanquitsi coajica yaacaanqueri.

7

Iriguentijeguitepae Jesoshi teequea inquemisantajigueriji

¹ Ariqueate iriraquea Jesoshi tee irininteji iroanaque Joreaqui, itsaquetari inintajiaque joriojia irimetojajiaqueri. Mana ichoocataji Garireaqi itsatacaantaque oraniqui.

² Quempejitapojiaquetari ishineventajiacaca joriojia ipeacaantajigaroca tsovironaqui-janiquipae iquenquejajiro iquenaquenaitanajigueti ivaesatinite oquitamampororoipo-jaquegueti.

³ Iiriraqueate iriguentijeguitepae Jesoshi icantajiguiri:

—Iintsijate poanaque Joreaqui pinquejetaquempaqueate imaica ponigaanqueroquea oacaantantsica intati ariniji iramenajiaquempi pitsatacaanejia choocajianquitsica ontaniqui.

⁴ Icoquitantitari quericaca nintanquitsica iramenajiaqueri, aato yomaniro yantaquea. Imaicaquea aviatimpa, iroorijite pagavejaque ponigaanqueroqueate taaca opajitapae, iintsijate poanaque ponigaanquempa iramenajiaquempiniji maasano.

⁵ Ariqueate icojiacani iriguentijeguitepae aisa teequea intsamajajigueriji, irootaque-quea icantantajiacarica imaica.

⁶ Cotanquitsiqueate Jesoshi icantajiguiriquea:

—Tequeratirajatari aguempaji noantanaquempaca, cotanquitsiquea aviatimpajia cameetsaquea poajianaque querocagueti pinintajiaqueni.

⁷ Tee onchoocateji irisemaneguintimentajiguempica quepatsiquitica. Naatimpaquea irootari isemaneguintantajiaquenaca nocanquegueti yantaguetaqueca iroguenti cov-aeguisherentsi.

⁸ Poajianaquequea aviatimpajia pintoncoajianaque incapiocaventajiaquemparogueti ishineventajitaca. Naatimpaquea aatota nogui, tequeratanicate aguempaji noantanaquempaca.

⁹ Icantajiaquerigueti imaica, ari ichoocataji Garireaqi.

¹⁰ Cotanquitsiqueate ariqueate yoayoaitanaquegueti iriguentijeguitepae impoitanajiquea yoanaque iriatimpa. Teequea ari intsipatsipaitempariji igonorojia, teenicate irininteji irinejajiteri.

¹¹ Iiriraqueate imajirojiate joriojia icoaqueri Jerosarequi, icantajiaqueri capiocajianquitsica:

—¿Quericaampa?

¹² Iquenquetsatacojiaqueriquea intati, choocaquea cantavanquitsica: “Iriguentiquea cameetsatatsica.” Itsipaqueate icantavaque: “Teequea incameetsateji, mana yamatavija-queri caquinte intati.”

* **6:69 Quirishitotatsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegojia icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque “Ishaguijitaqueca” aisa “Icoguiaqueca”, irishaguijitaqueritari orejivi orivo irirajia icoguajiaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajatsica coramanitica intigarancaque Aapani Irioshi impeaquempiniji Imajirojiate maasano.

¹³ Cotanquitsiquea inchiqiuoiji iquenquetsatavacaajiacaquea teequea inconijajencateji, itsaroacaajiacaritarite joriojia majirontajatsica.

Icatsimatimentajiaqueri Jesoshi yogueshitantajarigueti joquijitatsica savincaguiteri imagorejantajitaca

¹⁴ Oraqueate oniganquipojaquegueti ishineventajiacaca ariqueate itoncoanaque Jesoshi, yoanaquequea teemporoqui itsarotentantajitarica Aapani Irioshi, itsatacaantaquequea oraniqui oniganquirequi.

¹⁵ Ariqueate yamenajiaquerigueti joriojia yamenajianaquequea intati icantantajianacaca:

—¿Queroquea icotacani itsatantacaroca taaca opajitapae? Teenicate intsatacaamajajiteriji.

¹⁶ Cotanquitsiquea Jesoshi icantajiguiriquea:

—Oraqueate notsatacaantaqueca imaica teequeate inchiqiuojitsiquea nontsatashitemparoji naatimpa. Iriguentitari tsatacaquenaro tigarancaquenaca.

¹⁷ Quericaaquea nintanquitsineca irinetsanataqueroquea ininqueca Aapani Irioshi intsaquequea iriguenti tsatacaquena, teequeate inchiqiuojitsita naashitemparoji naatimpa.

¹⁸ Iriaqueate inchiqiuojica aashitaroca intati iriatimpa manaquea ininquequea irishineventajitaquempari, cotanquitsiquea iriraquea nintanquitsica iriguentiqueate irishineventajitaquempa tigarancaquerica manaqueate itampaticataquero intati querocaca icanqueca, teequea iramataguempaji.

¹⁹ “Coramani Moishishini itioncaciaquempiro icanquerica Aapani Irioshi cameetsaniji pintsajiaquero, cotanquitsiqueate imaica aviatimpajia tee pinetsanajigueroji. ¿Quero ocoani pinintantajiacaca pimetojajiaquea?”

²⁰ Ariqueate iquenquetsajianaquequea maasano icantajiguiriquea:

—Ichoocaquempi ampatsini. ¿Quericate nintanquitsica irimetojaquempi?

²¹ Icantiri Jesoshi:

—Nonigaanqueroquea savincaguiteri qui imagorejantajitaca aparo teeca irinejajiteji, ariqueate oacaajianaquempi intati.

²² Iriaqueate Moishishini icanquequeate intotsaiquijiqueriquea ichonquimashi iriaqueraca voanquitsica aapojempaguete 8 savincaguiteri (cotanquitsiquea tee irio pariguemparone Moishishini, ogantagatari icotani pivaesatinijiate). Irootaquequea pitotantarica. Pitotsaiquitantajigui aisa savincaguiteri qui imagorejantajitaca.

²³ Imaica pitotsaiquitantajiguiguete savincaguiteri qui imagorejantajitaca cameetsanijite pinetsanajiaqueronijite icanqueca Moishishini, ¿queroquea ooca picatsimatimentantajiaquenaroca pamenajiaquenaguete nogueshimajatajiriguete joquijitanquitsica savincaguiteri qui imagorejantajitaca?

²⁴ Aatoqueate taampina picantsiija yantajitaquero teeca oncameetsateji. Iroquetiquea pinquenquejamajiaquequea iroguentica yantajitaque teeca oncameetsateji irooca cameetsari, iroompa tampatica pincanque.

Icamantacotacaguete Jesoshi quero iponeacani

²⁵ Ariquea iconoagarantajiacaquea guintenijitsica Jerosarequi icantajianaquequea intati:

—¿Iriotaquempa inintajiqueca irimetojajiqueri?

²⁶ ¿Queroqueate ocotacani imaica teequeate incantajiteriji icapioaventajicariguete iquenquetsataqueguete? Arica icantajianaque majirontajatsica iriotaque Quirishito.*

²⁷ Cotanquitsiquea atsajiaque queroquea iponeacani iraticaca. Irirampani Quirishito incoraquetapojeguete, aatoquea itsajitiri quero iponeacani.

²⁸ Iriaqueate Jesoshi choocatirajaquea itsatacaantaque teemporoqui oniganquirequi oticaacoro iririjencatanaquequea icanti:

—Pitsajiaquea quea, aisa pitsajiaque quero noponeaca. Teequea noncoraquetashitempaji inchiqiuoiji, cotanquitsiquea iriomajaquea irira tigarancaquenaca. Teequea pintsajiguereji aviatimpajia.

²⁹ Cotanquitsiquea naatimpa notsaqueriquea, aritarite noponeaca iriatimpajia, aisa iriguentitarite tigarancaquena.

³⁰ Ariqueate inintajiaquea quea irajiaquerime, cotanquitsiquea tecatsi ajiriquerine, tequeratirajatari aguempaji irantajitaquemparica.

* **7:26 Quirishito** ocanque “Ishaguijitaqueca” aisa “Icoguiaqueca”, irio yoguijajivaqueca ishiraerijia incoraquetaque impeaquempa imajirote ompejiaquemparineca.

³¹ Cotanquitsiquea iquemisantajianaqueriquea oshequini caquinte, icantantajianacaca:

—Incoraquequeueti Quirishito ¿arimpa iranaaqueri iricatica ironigaanquero teeca irinejajiteji? Iriotaque Quirishito.

Icanquegueti Jesoshi aatoquea inejajitajiri

³² Ariqueate irirajia pariseojia iquemajivaquerigueti iquenquetsatacojiquerigueti Jesoshi ishineventajicari, ariqueate itsipatsipaicariquea saserorotejia anaantajianquitsica itigarancajiaqueriqueate coaretapae quempoguijajiguiroca teemporo irajiaiquiteriqueate.

³³ Cotanquitsiqueate Jesoshi icanti:

—Capichajinivani nonconoajianajempi, ariquea noanaje ichoocatigueti tigarancaquenaca.

³⁴ Ariquea pincoaguevetajena, aatoqueate pinejajijaana, aatotarite pagavejajigui poajianaque aviatimpajia querocagueti noanajeni naatimpa.

³⁵ Ariqueate icojianaca joriojia iquenquetsatavacaajianaqueate icanti:

—¿Querocaquea iroanaqueni aatoca anejantajajari? Aricaquea iroanaque inconoajiaquempariquea ontaniqui agonorojia varajianquitsica conoajiacarica guiriegojia intsatacaajiaqueriquea iriatimpajia aisa.

³⁶ ¿Taaqueate opajita icantacoqueca icantantacaca: 'Ariqueate pincoaguevetajena aatoquea pinejajijaana, aatotarite pagavejajigui poajianaque aviatimpajia querocagueti noanajeni naatimpa'?

Oja anijacaantantsica

³⁷ Ariquea apojajia savincaguiteri icaratantajianajaroa ishineventajiacaca. Ocatica savincaguiteri caaviji ishineventamajajigaro. Iriiraquea Jesoshi icatianaquea iquenquetsatanaquequea iririjencaniquea icanti:

—Quericacaquea miretanquitsica incoraqueashiquenaja nojocaqueneri irimirapoje.

³⁸ Quericaca quemisantaquenanca, ocantaquequea Tioncarentsimajaca, omotojaguiteni ishirequi oja anijacaantantsica, onquempetanaquempari iniroja oja.

³⁹ Oraquea icanquegueti Jesoshi imaica iriguentiquea iquenquetsatacotaque Ishire Aapani Irioshi choocashirentajiaquerineca maasano tsarovementajiaquemparineca, tequeratatirajitari incoraqueteji Ishire Aapani Irioshi inchoocashirentaquequeate, tequerataticate irogajenocashitanajempari Jesoshi iroganejencare.

⁴⁰ Ariqueate iquemajivaquerigueti maasano iconoagarantajiaqueate icantajiaquequeate:

—Arimajasacanicate iriguentiquea tsavetantantsica aguijajivaqueca.

⁴¹ Itsipapaequeate cantajianquitsica:

—Iriguentiqueate Quirishito.

Cotanquitsiquea itsipapae cantajianquitsicaquea:

—¿Arimpaquea imponeaquempa Quirishito Garireaquei?

⁴² ¿Teempa oncanteji Tioncarentsimajaca: iriraquea Quirishito irio inchoviquitanaqueca Taavini, imponeaquempa Verenequi, iguintenini Taavini?

⁴³ Irosatiquea tee inquemavacaimentempariji Jesoshi.

⁴⁴ Iconoagarantajiaquea inintajivecaquea irajiaquerime, cotanquitsiqueate tecatsi ajiriquerine.

⁴⁵ Ariqueate irirajiaquea coaretapae oajivetanantantsica irajiaquiterimequea ipiapi-aitashitajaquea intati ichoocajiaquegueti pariseojia jerijia saserorotejia anaantajianquitsica. Iriatimpajiaquea icantajivaqueriquea:

—¿Quero ococani caarica pamantari?

⁴⁶ Iriatimpajiaquea icantajiguiriquea:

—Iroorijite cameetsavaequetari iquenquetsataquegueti. Teequeate inchoocateji itsipa quempequemparineca iriatimpa.

⁴⁷ Iriiraquea pariseojia icantajiguiriquea:

—¿Aricaja yamatavijajiaquempiquea aviatimpajia aisa?

⁴⁸ Iriira majirontajatsica teequea inquemisantajigueriji. Ariquea noquejejiaca naatimpajia pariseojia.

⁴⁹ Irirajia teeca intsajigueroji itioncanaquenica Moishishini iriguentiquea quemisanta-
jiaquerica, cotanquitsiqueate incatsimajiaqueri Aapani Irioshi.

⁵⁰ Ariqueate ichoocaque oraniqui Nicoremo oanincashitanaquerica Jesoshi chapinqui, iriguentitari pariseo. Iquenquetsatanaquequea icanti:

⁵¹ —Icantimentantajitrotari ancantsiquempagueti: ‘Chooqa yantaguishequeca’, aatogueti irogueti aquemiri inquenquetsaquegueti cameetsaniji antsatimenqueroniji taa opajita yantaque. Aritari ocanti otioncacotacagueti.

⁵² Icantsiijaariquea iriatimpajia:

—¿Avirocagate aisa Garireaqueitica? Iintsijate pisavicaventamajatero Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi, pamenaqueeroquea tee oncanteji imponeaqueempa tsavetantatsica Garireaquei.

Manquigarentsi teeca apaniro ogueriji manquigataroca

⁵³ Ariqueate yoayoaitanajiqueate itsovironaquitepaequi.

8

¹ Cotanquitsiquea irira Jesoshi yoanaque Orivotsempiqui.

² Osavincaguitetamanaquegueti yoanajiquea teemporoqui itsaromentantajitarica Aapani Irioshi. Ariqueate icapiocaventajianajari oshequi caquinte, ari isavicanaque itsacajaiaqueriquea.

³ Ariqueate irirajiaqueate tsatacantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini jerijia aisa pariseojia yamajiaqueeroquea manquigarentsi yonigaacojicaroquea shirampari, yogatijajipojaqueneriqueate niganqui icapiocajiacagueti,

⁴ icantajiguiriqueate Jesoshi:

—Tsatacantantatsica, ocaqueate ocatica manquigarentsi choocavecaqueate manquigataroca cotanquitsiquea inejacojitapojiro itsipa shirampari.

⁵ Oratari itioncanaqueca Moishishini ocantini maasano manquigarentsi quejejianquitsica imaica intsinatsinajiqueroquea irimetojajiquero. Imaicaquea imaica aviatimpa, ¿queroqueate pincanteni?

⁶ Iriatimpajiaquea manaqueate icantajiaquequea imaica iramenajiaqueri querocaca incanteni iramenantajiaquempariniji incatsimatimentantajiaquemparica. Cotanquitsiquea Jesoshi imaroncanaca itioncantanacaroquea ichapaqui quepatsiqui.

⁷ Jatanatsi icoacojianaqueriquea, ariquea icatianaca icantajigui:

—Quericacaquea teeca inquempevaetempaji iintsija iriquetiquea pariaquemparone intsinaquero.

⁸ Ariqueate imaronquitana aisa itioncanaji quepatsiqui.

⁹ Iroompaqueate iquemajiaquerigueti icanquerigueti, ariquea yoaguetanaji. Iriquetiquea oajianajatsi quenquevarimajatanquitsica. Apanirota oaguetanajatsi ari iteroncajianaja maasano. Apanivaniquea ichoocataji Jesoshi itsipatajaroquea manquigarentsi irisatiquea aisa capiocaventajiacarica incajaranqui.

¹⁰ Ariqueate icatiavetanaja Jesoshi, [yamenavetari cajaraguiteni, apaniroquea ocatiaca manquigarentsi,] icantiro:

—Manquigarentsi, ¿quero icantajianajani amajavequempica? ¿Teequea inchoocateji catsimatimentempironca pipeacaacaca?

¹¹ Iroatimpa ocantiri:

—Tee, nomajirote. Tee inchoocateji.

Ariqueate icantiro:

—Ariquea nonquejetaquempa naatimpa, aatoqueate nocatsimatimentimpiro imaica. Imaicaquea poanaje, aatoquea piquempevaetaja aisa.

Jesoshi iriguentiquea Tsirencari tsirencacojiaquerica quepatsiquitica

¹² Ariqueate Jesoshi iquenquetsatanajiquea icantajiguiriquea:

—Naroguenti Tsirencari tsirencacojiaquerica quepatsiquitica. Quericacaqueate guijat-acotaquenanea aatoquea ipitsecotajatsi, naroguentitari tsirencacojiaquerine cameetsaniji incoguitempani inchoocataje.

¹³ Irirajia pariseojia icantajiguiriquea:

—Avisati tsavetacotajatsi. Tee ontampaticateji pitsavetacotacagueti.

¹⁴ Cotanquitsiquea icantajigui Jesoshi:

—Naroguentiquea tsavetacovetajatsi, cotanquitsiquea arimajaquea nocanque, teequeate namataguempaji. Notsaquequea quero noponeaca aisa quero noanajeni, cotanquitsiqueate aviatimpajia teequeate pintsajigueji quero noponeaca, aisa quero noanajeni coajica.

¹⁵ Aviatimpajia piquejejiacari caquinte cantacotashitantatsica intati, teequeate pintampaticamajateroji. Naatimpaquea teequea noncantashijiguempariji quericaca.

¹⁶ Cotanquitsiquea noncantacotantaquegueti, tampatica noaquero, irooriiji tee noncantacotanteji naatimpa apaniro, nocarataque naatimpa jeri aisa Aapani tigarancaquenaca.

¹⁷ Oraticatarite itioncajitaqueca pamenavecaca ocantiqueate omoncarajavacaaquem-pagueti icanqueca mavite cantacotaqueroneca inejajiaqueca, ari pintsaque tampatica yoaquero.

¹⁸ Jero imaica, noquenquetsatacotaca naatimpa, ari iquejetaca Aapani tigarancaquenaca iquenquetsatacotaquea iriatimpa.

¹⁹ Iriatimpajia icantajiguiriquea:

—¿Queroqueate ichoocataqueni piri imaica?

Icantajiguiriqueate Jesoshi:

—Teenicate pintsajiguenaji naatimpa, ari iquejetaca teequeate pintsajigueriji Aapani. Arimegueti pintsajiaquename naatimpa, pintsajiaquerimequea iriatimpa.

²⁰ Maasano icanquerica Jesoshi manaquea itsatacajiaqueri teemporoqui, isavicapoji ochooaquegueti yoguijaantajitarica imentaquipae yojocajiguirica Aapani Irioshi. Cotanquitsiquea teequeate inchoocateji aaquerineca iranaaqueri irimetojajiqueri, tequeratanica arejetempanica iraanatajitaquemparica.

“Aato pagavejajigui poajianaque querocagueti noanajeni naatimpa”

²¹ Iroompa irira Jesoshi icantajajiriquea aisa:

—Naatimpaquea noanaje, ariquea pamenaguevetajena, cotanquitsiquea ogantagaquea onchoocaguíteni piguempaveere irosati pimetojacotaquero. Ontaniqui querocagueti noanajeni, aatoquea pagavejajigui poajianaque.

²² Irirajiaquea imajirojiate joriojia icantajianaquequea:

—¿Ari irimetojaquempa irisati, irootari icantantacaca aatoquea agavejajigui oajianaque querocagueti iroanaqueni?

²³ Cotanquitsiquea Jesoshi icantajiguiriquea:

—Aviatimpajia aviguentijiaquea isavijiquitica, naatimpaquea ariguenti noponeaca jenoqui inquitequi. Aviatimpajiaquea aritari piguintenimajajiga acaniqui quepatsiqui, naatimpaquea teequea noguintenimajajempaji acaniqui quepatsiqui.

²⁴ Irootaquequea nocantantajiaquempica pimetojajianaque tequeratagueti oshetempaji piguempaveere. Aritarite aatoguete pitsamajatana narotaque, aisa aatoguete paventana, ogantagaquea onchoocaguíteni piguempaveere irosati pimetojacotaquero.

²⁵ Iriatimpajia icantajiguiriqueate:

—Jmm, ¿taampa avia?

Icantiri Jesoshi:

—Nocamantajavetaquempitari iroaqueraguete.

²⁶ Aisa chooca oshequini noncantacojiaquempica, cotanquitsiquea manaquea noncanque icanquenaca tigarancaquenaca. Iriatimpaquea inetsanamajaqueroquea icanquea, teequea iramataguempaji.

²⁷ Cotanquitsiquea iriatimpajia teequeate intsajigueriji iriguentiquea iquenquetsatacotanaque Iriri.

²⁸ Irootaquequea icantantacarica Jesoshi:

—Oraquea pogatiacojiaqueriguete irira Irijanite Caquinte, ari pintsaque narotaque. Aisa pintsajiaquequea teequea nanteji inchiqioji. Iroguentiquea nocanque querocaca itsatacaquenaca Aapani.

²⁹ Icoquitanitari itsipataquena tigarancaquenaca, teequea irojoquenaji apaniro, nocoquitanitarite nosavicavenqueroqueate ininqueca iriatimpa.

³⁰ Iquejequeroguete imaica iquenquetsataqueguete, iquemisantajianaqueriquea oshequini.

Irijanijate Aapani Irioshi aisa agavejajiaqueca quempevaerentsi

³¹ Ariqueate Jesoshi icantajiguiriquea irirajia joriojia quemisantajiaquerica:

—Aviatimpajiaquea pincoguitempaniguete pinquemisantajianaquena nocantajiaquempica imaica, pimpeamajajiaquempaquea notsatacaeneja.

³² Pinquejejaquempaguete imaica ariquea pintsamajajiaquero iroomajatatsica, irooqueate oguipaquiacojiajempineca manaquea pinchoocatashijajempa intati.

³³ Chooca quenquetsajianquitsica icantsiijaariquea:

—Naroguentijiatari ichoviquijianaqueca Averaameni. Teequea inchoocatimateji ashintajiganaca. ¿Queroquea ootaca picantantacaca: Pinchoocatashijajempa quea intati?

³⁴ Icantajiguiriqueate Jesoshi:

—Noncamantamajajiguempija, maasano quempevaejiatsica teequea inchoocatashijiguempaji intati, agavejajiaqueritari quempevaerentsi, quejetaca ashintacari omperaperatacari.

³⁵ Pamenerijate aajanirentsi ivegarajitica teequeate inquejetempariji irijanite aajanitarica, teetari irio irijanite. Irinintaqueueti irojocaqueneri itsipa, irojocaqueneriqueate; cotanquitsiqueate irijanitemajaca aatoquea yojocantiri, incoguitempani inchoocaque.

³⁶ Iroguipaquijacaajajempirogueti Irijanite Aapani Irioshi agavejajiaquempigueti quempevaerentsi, arimajaquea pinchoocatashijajempa intati.

³⁷ Notsaquequeate aviguentijiavetaca ichoviquijianaqueca Averaameni, cotanquitsiquea tee pinintajigueji pinquemisantajigueroji nocamantajiavetaquempica imaica, irootaquequea pinintantajiacaca pimetojajiguena.

³⁸ Naatimpaquea manaquea nocantajiaquempiquea nonejaqueca notsipatacarigueti Aapani. Ariquea piquejejiaca aviatimpajia manaqueate pantajiaqueroquea querocaca icantajiaquempica piri.

³⁹ Iriatimpajiaquea icantajiguiiri:

—Irio aapani Averaameni.*

Cotanquitsi Jesoshi icantiri:

—Iriomeguetiqueate choviquijianaquempime Averaameni pinquejejiacquempimequea iriatimpa.

⁴⁰ Cotanquitsiquea teequea pinquejiguempariji imaica. Nocamantajiavetaquempiqueate iroomajatatsica icanquenaca Aapani Irioshi, cotanquitsiquea aviatimpajia manaquea pinintajiaque pimetojajiaquea. Teequeate inquejeteroji Averaameni imaica.

⁴¹ Aviatimpajia mana pisavicaventajiaquero isavicaventica piri.

Iriatimpajia icantajiguiriquea:

—¿Arimpa itsipa irijanintajigana? Iriguentitari irijanintajigana Aapani Irioshi apatiroti.

⁴² Icantajiguiiri Jesoshi:

—Iriguentimequea irijanintajiaquempime Aapani Irioshi pimpintsajiaquenamequea, aritarite noponeaca iriatimpaqui, teenica inchiquioji noncoraquetashitempaji naatimpa, iriguentiquea tigarancaquea.

⁴³ ¿Queroquea ocotacani teeca pintsatantajiavaquemparo nocantajiavequempica? Teequeate pinintajigueji pinquemisantajigueroji nocanqueca.

⁴⁴ Iriguentitari irijanintajiaquempi ampatsini, iriguentiquea ashintajiaquempi. Aviatimpajia iroguenti pinintajiaque pantajiaquequea inintaquea iriatimpa. Iriatimpaquea iriguenti metojantatsica, irosati icocani coramani iroaqueagueta irosati imaica. Teequea incanteroji arimajatatsica, teequea irishineventemparoji. Itsojeacagueta, irootaque irashi, ari icocani iriatimpa, iriguenti tsojenti, iriguentiqueate oquenantapojaca tsojetsi.

⁴⁵ Naatimpaquea nocantamajataque iroomajatatsica, irootaquequea teeca pinquemisantantajiguenaji.

⁴⁶ ¿Arimpa chooca nantaqueca teeca oncameetsateji pincantacotsitantaquenaroca? Tee anejeroji. ¿Quero ocotacani imaica teeca pinquemisantantajiguenaji? Iroguentiquea nocanqueca arimajaca.

⁴⁷ Iriaqueate yashintacaca Aapani Irioshi iquemisanqueroquea icanqueca. Cotanquitsi aviatimpajia teequea irio ashintajiguempine Aapani Irioshi, irootaque tee pinquemisantantajiguemparoji.

⁴⁸ Ariqueate icantsiijaariquea joriojia:

—Nocantamajataqueshine aviguenti Samariaquitica, aisa ichooaquempi ampatsini.

⁴⁹ Iriaquea Jesoshi icantiriquea:

—Tee inchoocatomatenaji ampatsini. Naatimpaquea iroguentiquea noninque iramenantajiquemparica Aapani yoganejencavaetaca noquenquetsacotancarica cameetsa, cotanquitsiquea aviatimpajia teequeate pinintajigueji pinquemisantajiguenaja, mana picantacantataquea intati.

⁵⁰ Naatimpaquea teequea inchiquioji noninteji inquemisantajitena intsariventajitena, cotanquitsiquea choocaquea nintacaanquerooca intsariventajiguenaja. Irio cantanquitsine quero incotanaquempiani maasano teeca intsariventajiguenaja.

⁵¹ Imaicaquea noncamantamajajiaquempiquea quericaca netsanataqueroneca nocantica aatoquea imetojimataji.

⁵² Icantajiguiriqueate joriojia:

—Notsamajajiaquero imaica arimaja ichooaquempi ampatsini. Metojajianajitari Averaameni jerijiaquea maasano tsavetantajiatatsica, cotanquitsi aviatimpa picanque: 'Querica netsanataqueroneca nocantica aatoquea imetojimataji.'

⁵³ ¿Arimpa panaaqueri Averaameni choviquijianacajica? Iriatimpa metojajitari, ariqueate iquejejianaja tsavetantajiatatsicani. ¿Taampa aviatimpa picantantacaca? ¿Taaquea pijiqueji?

* 8:39 Icanquegueti **aapani**, icantacotaqueri ivaesatinitite.

⁵⁴ Icantajiguiriqueate Jesoshi:

—Inchiquiojime narosatime quenquetsacotajatsine cantajatsineme: ‘Caaviji nogane-jencamajata’, narosatime nintajatsine intsaromentajitena, aatome ocameetsati. Cotanquitsiquea iriguentiquea nintanquitsi Aapani picantajaveca aviatimpajia iriguenti pitsaromentajiga. Irio shineventaquena.

⁵⁵ Cotanquitsiquea teequa pintsajigueriji. Naatimpa arimaja notsaqueri. Oramequea noncanquemeguete tee nontsateriji, manamequea nontsojaquempame nonquempeji-aquempimequeate aviatimpajia. Cotanquitsiquea naatimpa arimaja notsaqueri, aisa noquemisantiri taaca icanquena.

⁵⁶ Coramani iriraquea Averaameni choviquijiaquempica ishinevaeca iquenquejaque-guete iramenaquero noncoraqueque, ariqueate yamenaquero ishinevaetanacaquea.

⁵⁷ Ariquea icantajiguiri jorioja:

—Tequerata pajagantsitacoteji 50 ajagantsi, ¿pinejirimpa Averaameni?

⁵⁸ Icanqueri Jesoshi:

—Noncamantamajiaquempi, tequerataguete inchoocateji Averaameni, choocana naatimpa.

⁵⁹ Ariqueate yaashijianaqueriquea mapi intsinacajiaquerime, cotanquitsiqueate Jesoshi ipeapitsajianajari, isoontanajaro oticaacoro teempero, yoanaji.

9

Jesoshi inejacajairiguete shamponcajari

¹ Ariqueate iquenanaqueguete oraniqui Jesoshi inejapojiriquea shirampari shamponca-jari, yashitaque yoaquero iroaqueraguete ivoapoji tee irinejeji.

² Iriraquea itsatacaaneja icantajiguiri:

—Tsatacaantantsica, ¿quero ocotacani ivoaqueguete ishamponcajatanacaca irica shi-rampari? Iriocaja quejejianquitsi iriri irooca iriniro iquempevaejiaca iquejetantanacaca irijanite, iriocaja quejetanquitsi iquempevaetaca irisati.

³ Icantajiguiriqueate Jesoshi:

—Teequea iroguentiquea quempetacaguemparine iguempevaere, aisa teequea iro quempetacaguemparine iguempevaejeja iriri irooca iriniro. Manaquea oquejetancaca imaica iramenimentajiqueruniji iragavejane Aapani Irioshi.

⁴ Ogantagatirajaguete osavincaguetitiguete nantaguiteroni inintacaquenaca tigaranc-acaquenaca. Pajinitari ompitsecanaje, tecatsi agavejanquitsine irantavaetantajemparo.

⁵ Choocitirajanaguete acaniqui quepatsiqui, narotaque itsirencarite quepatsiquitica.

⁶ Ariquea icanquigitui imaica, iquishoaque quepatsiqui, yaaque capichaji yamiroca-queero, ariquea itirijatantacariquea shamponcajari, icantiri:

⁷ —Intsija pija pinquivajatajatempa omotijaqui icantajitica Shiroe —oncanque ovajiro “Itigarancajitica”.

Iriatimpa yoanaque iquivajapojaca, ariquea icoraquevetajaguete jac nejanaji.

⁸ Irirajiaquea iconoajigaca iguintenijagueti jerijia aisa amenajiguirica isaviquiguete yamanantapiniquiguete imentaquipae icantajianaquequea:

—¿Teempa irio irira savicapinitatsica amanantapinitatsica imentaquipae?

⁹ Iconoagarantajiaqueate icantajiaquequea:

—Jeejeguitatsi iriguenti.

Itsipaquea cantajiananquitsi:

—Tee, mana iquempevecari.

Iriatimpa icantanaque:

—Naroguenti.

¹⁰ Ariquea icantajiguiri:

—¿Queroquea picotanajani pinejantanajaca?

¹¹ Iriatimpa icantajiguiri:

—Iriraqueate icantajitica Jesoshi yamirocashitajana quepatsi, itirijatantajanaro, ariquea icanquena: ‘Pija pinquivajatajatempa omotijaqui Shiroe.’ Ariquea noanaque noquivajatapojatiga nonejanaji.

¹² Iriatimpajia icantajiguiri:

—¿Quericampa imaica?

Icantiquea iriatimpa:

—Jmm, tee nontsateji.

Irirajia pariseojia icoacojiaqueriguete shamponcajavetatsica

¹³ Ariqueate yaajitanaqueri shamponcajavetatsica ichoocajiaqueguete pariseojia.

14 Oraqeate yamirocashaquerigueti Jesoshi quepatsi inejacajairigueti iroguentiquea savincaguiteri imagorejantajitaca.

15 Irootaquequea icoacotantajiacarica pariseojia quero icotajani inejantanajaca. Iri-atimpaquea icantajiguiriquea:

—Itirijatantajanaro cjashepatsari, ariquea noquivajataja, ari nonejanaji imaica.

16 Ariquea iconoagarantajiacarica pariseojia icantajaquequea:

—Irraquea quejequeroca imaica teequea iriguenti tigarangerine Aapani Irioshi, yan-tantacarotari savincaguiteri imagorejantajitaca.

Cotanquitsiquea itsipaquea cantananquitsica:

—Iriomegueti quempevaetatsica, ¿arimpa iragavejaqueme ironigaanquero oacaajiacajica intati quejecaroca ocatica?

Ariqueate tee inquemavacaajijempaji.

17 Irootaquequeate icoacotantajanajarica aisa shamponcajavetatsica, icantajiguiriquea:

—¿Aviatimpa queroquea pincanteni? Aviotari inejacajai.

ICanti:

—Iriguentiqueate tsavetantiroca icanquerica Aapani Irioshi.

18 Cotanquitsiquea irirajia joriojia teequea irinintajigueji incantajigueji inejacajairi shamponcajari icajemacaantajiacarica iriri irosati iriniro icantajiguiriquea:

19 —¿Iriio irica pirijanite picanqueca ivoaquegueti ishamponcajatague? ¿Queroquea icocani imaica inejantanajaca?

20 Yacanaqueri iriatimpa:

—Notsaque iriotaque nirijanite, aritari icoca iroaqueraguete ivoaque ishamponcajatague.

21 Cotanquitsiquea teequea nontsateji quero icocani inejantanajaca imaica, aisa tee nontsateji queri nejacaajirica. Iintsijate pincoacotari iriatimpa, quenquevaritari, inchiquiojitsitaguea incamantajiaquempiri iriatimpa.

22 Iriatimpajia mana icantantajiacaca intati imaica itsaroacaajiacaritari imajirojiate joriojia, icantajiaquetarite querica cantanquitsine Jesoshi iriguenti Quirishito* incatsimantajiaqueriquea aatoquea iquijaji shinagogaqui icapicocantapinijiacaca.

23 Irootaquequea icantantacaca: “Iintsijate pincoacojigueri iriatimpa, quenquevaritari.”

24 Ariquea irirajiaquea coacojaquerica icajemajajiriqueate shamponcajavetatsica icantajiguiri:

—Iriguentiquea pincanque yoganejencamajata Aapani Irioshi. Irraqueate picanqueca incajaranqui notsajiaqueriquea iriguentiquea quempevaetatsica.

25 Cotanquitsiquea iriatimpa icantajiguiriquea:

—Jmm, tee nontsateji iriocampa quempevaetatsica, iroguentiquea notsaque iroaqueraguete noshamponcajavetaca, imaicaquea nejanajana.

26 Icantsijigariquea aisa:

—¿Queroquea icoquempini inejacaantajimpica?

27 Icantsijigariquea iriatimpa:

—Nocamantamajajivetaquempiquea incajaranqui teequea pinquemajiguenaji. ¿Imaicaquea queroquea ocoani pinintantajiacaca nampijitajero aisa noncamantajempiquea? ¿Ari pinintajiaque aviatimpajia aisa pimpejaiaquempa itsatacaanejia?

28 Ariqueate icatsimatsajiaqueriqueate icantajiguiriquea:

—Aviatimpaquea aviguenti itsatacaane, naatimpajiaquea naroguentijiatarite ogujatacotajironica itsatacaantinica Moishishini.

29 Notsajiaquetarite iriraqueate Aapani Irioshi iquenquetsatacaqueri Moishishini, cotanquitsiqueate iriraqueate irica piquenquetsatacotaqueca imaica teequea nontsateriji queroca iponeacani.

30 Ariqueate iriatimpa icantajiguiriquea:

—Arisacanicate. ¿Queroquea picociacani aviatimpajia? Iriatimpaquea inejacaanaquea, cotanquitsiquea teequea pintsajigueji quero iponeaca.

31 Atsaqueritari iriraquea Aapani Irioshi aato iquemiri quempevaetatsica iramaneriguete. Iriguentiquea inquemaque tsaromentajiacarica antiroca ininqueca iriatimpa.

32 Irosati coramani tecatsi quemacoterine itsipa caquinte inquejetero imaica iragavejaque irinejacaajeri voacotiroca ishamponcajare.

* 9:22 *Quirishito* ocanque “Ishaguijitaqueca” aisa “Icoguaqueca”, irio yoguijajivaqueca ishiraerijia incoraqueataque impeaquempa imajirote ompejaquemparineca.

³³ Irica noquenquetsatacotaqueca imaica aatomegueti irio tigaransirime Aapani Irioshi aatome yagavejime inquejetacaquemparome imaica.

³⁴ Iriatimpajia icantajiguiriquea:

—¿Oo querocaquea pincantempani pijiquejiquea pintsatacaajiguenaa naatimpajia? Irosati piquejetaca aviatimpa piquempevaemajatanaca.

Ariquea icatsimamajajianaquequeate yoguisotoaqueri.

Iriqueate teeca intsateriji Aapani Irioshi quejevaeca shamponcajari

³⁵ Iriraqueate Jesoshi iquemacoquerigueti icatsimajitaqueri yoguisotoajitaqueri, yoanaque icoaguequeri. Ariqueate inejapojajiri icantiri:

—¿Ari piquemisantaqueri aviatimpa Irijanite Caquinte? ¿Paventashirentacari?

³⁶ Icantiri iriatimpa:

—Nomajirote, ¿quericaquea? Intsija pincamantena naventashirentantaquemparica.

³⁷ Icantiri Jesoshi:

—Pinejaqueritari, iriotaque quenquetsatacaaquempica imaica.

³⁸ Icantiri:

—Nomajirote, naventashirentaquempi.

Ariqueate itigueroashitanacari itsarovencari.

³⁹ Icantiri Jesoshi:

—Iroguenti nocoraquetashique acaniqui quepatsiqui cameetsaniji incantacojiqueriniji caquinteja quero icocani, cameetsanijite irinejajajeniji shamponcajavetsica, irirampañi nejajivetanquitsica irishamponcajatanaje.

⁴⁰ Ariqueate irirajia pariseojia choocajianquitsica oraniqui quemajiaquerigueti icanquegueti imaica iconoagarantajiaquea icantajiaqueriquea:

—¿Arimpaquea naatimpajia noquejejacari shamponcajari?

⁴¹ Icantajiguiriquea Jesoshi:

—Pinquejejaquemparimegueti shamponcajari, aatomequea ochoocatajime piguempvaereja, cotanquitsiqueate imaica picantajavetacatarite: 'Nonejaque', irotaquequea ochoocatantajaca piguempvaereja.

10

Quempoguijamajatrira oveja

¹ "Imaica noncamantamajajiaquempiquea quericaca ataitashitanaquerineca ontaniqui itantacojiquerigueti oveja aatogueti iquijantaro sotororonsi iriguentiquea aitsitantatsica aisa aapitsatantatsica.

² Cotanquitsiquea iriraquea quijanquemparoneca sotororonsi iriguentiquea quem-poguijirica irovejate.

³ Iriguentiquea irashirejavaquene timashitiroca sotororonsi. Iriraquea irovejajiate iquemajavajiri iquenquetsatigueti. Icajemajiaqueri irovejajiate apaniropae ivajiroqui, yaajianaqueri sotsiqui.

⁴ Iroomba iteroncaquerigueti yoguisotosotoitaquerigueti maasano, yoanaque ijjivatanaqueri. Iriraquea oveja yoguijajuijaitanaqueriqueate, itsajiguiritari iquenquetsatigueti.

⁵ Cotanquitsiquea aatoquea yoguijajiguii itsipa teeca intsajigueriji, manaquea irishishiaitapitsatanaqueri intati, aatotari itsajiguii inquenquetsavetaquempagueti."

⁶ Ari iquejetacaajiacari Jesoshi imaica, cotanquitsiquea iriatimpajia tee intsajigueti taa opajita iquejetacaacaca.

⁷ Irotaque icantantacaca aisa Jesoshi:

"Imaica noncamantamajajiaquempi, naroguenti irashitacoro oveja.

⁸ Maasanoquea coraquejianquitsica tequeratagueti noncoraqueteji naatimpa iquejetacari aitsitantatsica aisa aapitsatantatsica, cotanquitsi tee inquemisantajigueriji oveja.

⁹ Naroguenti ashitacoronsi. Quericaca quijantanaquenanea naatimpa inchoocapojaje cameetsa, inuijapojaque, irisotonaque iramenapojero cataromashi.

¹⁰ Iriraqueate aitsitantatsica iroguentiquea icoraquetashitaque iraitsitante, irimetojante, impoguerjante, cotanquitsiquea naatimpa iroguentiquea nocoraquetashique iranijajianajeniji, iranijamajatatiguenimaja.

¹¹ "Naroguenti cameetsari quem-poguijamajajiguirica oveja. Iriraquea cameetsari quem-poguijamajajiguirica oveja irimetojaventaqueriquea.

¹² Cotanquitsiqueate irira ivegarajitica intati inquempogujantaquenemparica oveja, iramenavaquerigueti lobo* incoraquequegueti, manaquea irishianaque intati irovashi-antanaqueriquea oveja, teenica irio ashintemparine. Irira lobo iraashipojempari ovejapae, iroguivorocajencaqueri.

¹³ Irooquea ishiantanacaca shirampari, manatari ivegarajitiri intati, teetari impintsatempariji oveja.

¹⁴ "Naroguenti cameetsari quempogujamajajiguirica oveja. Notsamajajiguiriquea novejajiate, ari iquejejjigana iriatimpajia itsamajajigana,

¹⁵ quejecaquea itsamajatanagueti Aapani, ari noquejetaca naatimpa notsamajatiri. Ariquea aisa nometojaventajiaqueri novejatepae.

¹⁶ Chooca itsipapae novejatepae teeca intsipajigumpariji choocajianquitsica acaniqui tantontsiqui. Namajiaqueriquea iriatimpajia aisa. Inquemisantajiaquenaquea nonquenuetsatacaquerigueti, apapioroquea incantanajempa, aparo quempoguijaquerine.

¹⁷ "Jeroquea ipintsatanquenaca Aapani, inchiquiojititari nojocanaquero nanijane, cameetsanjite naavajero nanijanaje.

¹⁸ Tecatsi aapitsatenarone, inchiquiojita naatimpa nojocanaquero. Nagavejaque nojocanaquero, nagavejaque naavajero. Irootaque inintacaaquenaca Aapani nantero."

¹⁹ Ariquea iquemajiavaquerigueti joriojia icanquegueti imaica, ariquea icojianaca tee inquemavacaajanajempaji.

²⁰ Icantajianaquequea oshequini:

—¿Quero ococani piquemisantantajiavacarica? Manatarite ichooaqueri ampatsini, aisa mana ishoncacotaca intati.

²¹ Cotanquitsiquea icantajianaquequea itsipa:

—Irraquea ichooaqueca ampatsini aato yagaveji iquejetacagaro iquenquetsataquegueti imaica. ¿Arimpa iragavejaque ampatsini iramenacajeri shamponcajari?

Imanintajiaquerigueti joriojia Jesoshi

²² Oraqueate ocatsincaguitepojajigueti iriraquea joriojia icapiocaventajiacaroquea ishineventajiacaca Jerosarequi iquenquejajiajiro inetsanajiajirogueti coramani ivaesatinite teempero itsaromentantajitarica Aapani Irioshi.

²³ Irraquea Jesoshi yanijitaquequea oraniqui sotsiqui teemporoqui oveshintaacagueti iniroopapae ocajaratsencoataquegueti icantajitica Irashi Saromoni.

²⁴ Irraquea joriojia icapiocaventajiajocariquea icantajiguiriquea:

—Noguijajavequempiquea coramani, tequerataquea pincamantajiguenaji. Aviguentimpate Quirishitotatsica iintsijate pincamantamajajiguenaja imaica.

²⁵ Irraquea Jesoshi icantajiguiriquea:

—Nomajavequempitari nocamantajiavetaquempiquea, teequea pinquemisantajiguenaji. Oraquea nantaguequeca ivajiroqui Aapani nintacaaquenaroca, irooquea tsatacaaquempica quero nocotacani.

²⁶ Cotanquitsiquea aviatimpajia tee pinquemisantajiguenaji, teenicaquea avironica novejate.

²⁷ Irirajiaquea nashijia novejatepae iquemisantajiganaquea noquenquetsataquegueti, naatimpaquea notsajigui, iriatimpaquea yoguijaguijaitana.

²⁸ Nanijacajiajeriquea mananiji incoguitempani inchoocajiaje, aato ipega camorecariqui. Aatoquea ichoocati aapitsaquenarineca.

²⁹ Aapani jocaquenarica yanaajiaqueri maasano. Aatoquea ichoocati aapitsaquenarineca.

³⁰ Naatimpaquea aisa Aapani apaniro nocanca.

³¹ Ariquea irirajia joriojia yaitsijianaja aisa mapi intsinacajiaquerime.

³² Cotanquitsiqueate Jesoshi icantajiguiriquea:

—Naatimpaquea yagavejacaquenaquea Aapani nonigaaguequempiroquea taaca opajitapae cameetsaguetatsica. Imaica, ¿querocampate pintsinaquimentajiaquenaquea?

³³ Icantajiguiriquea joriojia:

—Aato iroguenti notsinaquimentajiguiempi taaca opajita pantaguetaqueca cameetsaguetatsica, iroguenti piquejemanatacari Aapani Irioshi. Aviguentitari caquinte, cotanquitsiquea pipinajashicari iriatimpa.

³⁴ Icantsijaariquea Jesoshi:

—¿Teempa oncanteji Itioncacaantaquempica Aapani Irioshi: 'Nocanque naatimpa, aviguentijia irioshijatsica'?

* **10:12** Irira **lobo** iriguenti tomirishiquitica catsimari quejevecarica iririjegui shiishi.

³⁵ Itsajitrotari maasano Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi aatoquea acanti tee iroomajaca, aisa iriguentiquea cantanquitsi Aapani irirajiaquea itigarancajiaqueneca Iguenquet-satsare iriguenti irioshijiatsica.

³⁶ Iriguentitari nintacaquena itigarancantaquenaca acaniqui quepatsiqui, ¿quero-queate ococani picantantaquenaca 'Pipinajashitacari Aapani Irioshi', nocanquegueti: 'Naroguenti Irijanite Aapani Irioshi'?

³⁷ Aatomegueti nantirome yantaguetica Aapani, cameetsamequea aato piquemisantajigana.

³⁸ Cotanquitsiquea imaica nantaquerotarite. Aatogueti piquemisantajiavetana nocantajiaquempigueti imaica, pinquemisantajiguenaja pamenajiaquerogueti nantaquetaquerogueti cameetsaguetatsica pintsamajajiaqueniji ichooaquena Aapani, aisa noquejetaca naatimpa nochooacqueri Aapani.

³⁹ Inintajiavetajaquea aisa iraaquerime irajianaquerime irimetojacaantajiaquerime, cotanquitsiquea iriatimpa ariquee isotoapitsajianajiri.

⁴⁰ Ariqueate Jesoshi yoanajiqueate intatiqueroqui Jororanequi iviñacajantaquegueti Joanca iroaqueragueti, ariquee ichooapoji oraniqui.

⁴¹ Yoajianaquequea oshequini caquintepae iramenajiaqueri, icantajiguiea:
—Irraquea Joanca teequea ironigaantavetemparoji ocaantantatsica intati, cotanquitsiquea itsavetacotaquerigueti iricatita, arimaja maasano icanqueca.

⁴² Ariquee itsaromentajanacariquee oraniqui oshequini.

11

Imetojaquegueti Irasaro

¹ Chooaquea joquijitanquitsica icantajitica Irasaro. Iguintenitaquea Vetaniaqui, oguintenitaguei Maria aisa oguetyote icantajitica Marita.

² Ocatita Maria, iroguentiquea shaguitantacarica Amajirote casancajari iguitiqui, ariquate osheguititancari omae. Irra Irasaro joquijitanquitsica, iriguenti ojariri.

³ Ariquee iroatimpajia otigarancakeri camantaquerineca Jesoshi incanquiteri:

—Nomajirote, joquijitaca pipintsamajatacaca.

⁴ Irraquea Jesoshi iquemaquegueti icanti:
—Oraquea joquijirentsi aaquerica teequea iro oncoraquetantempa ometojaqueriniji, manaquea iramenimentajitaqueroniji caaviji yagavejamajati Aapani Irioshi, aisa intsajitaqueroniji caaviji yagavejamajati Irijanite Aapani Irioshi.

⁵ Irraquea Jesoshi ipintsamajavetaro Marita aisa oguetyote jeri aisa Irasaro,
⁶ cotanquitsiqueate iquemacovetacariqueti yojoquijica teequea irogueti, manaqueate imaanaji mavite savincaguiteri ontaniqui ichooaquegueti.

⁷ Iroompaquea icantajiguiri itsatacaaneja:

—Jameja oajianaje Joreaquei.

⁸ Irraquea itsatacaaneja icantajiguiriquea:
—Tsatacaantantsica, iroaquerasampate inintajivecaquea joriojia intsinacajiaquem-pime ontaniqui. ¿Arimpate poanajetampate aisa?

⁹ Icanque Jesoshi:
—Isotoguigueti catsirincaiteri ¿teempa oncarate 12 hora osavincaguitetanaque tequeratagueti inquijaje? Querica anijitatsineca savincaguiteri aato itivata, inejantacarotari otsirencaguite quepatsiquita.

¹⁰ Cotanquitsiqueate querica anijitatsineca pitsecariqui intivataquempaquea, teenicate onchoocateji tsirencaguitacotaquenerineca.

¹¹ Irosati icanque:
—Irraquea atsipavijitaca Irasaro maaquequea, cotanquitsiquea noanaque nontinajeriquea.

¹² Iriatimpajia icantajiguiriquea:
—Nomajirote, imaquegueti iroveanajempaquate.
¹³ Oraquate icanquegueti Jesoshi: "Maaquequea", iroguentiquea iquenquetsatacotaque imetojane, cotanquitsiquea iriatimpajia teequea inquemajigueriji, manaqueate ijijiaqueje arimaja imaque.

¹⁴ Ariquee icamantamajajiaqueriquea Jesoshi, icantajiguiri:
—Metojanaque Irasaro.

¹⁵ Cameetsa teequea nonchoocatsitimpaji naatimpa ontaniqui pintsaromentantajiaquenaniite aviatimpajia pamenajiaquerogueti nantaqueca. Cotanquitsiqueate imaica jameja oajianaque iriatimpajia.

¹⁶ Iquenquetsatanaquequeate Tomashi icantajitica Tsipari icantiriquea itsipapae itsatacaanejia Jesoshi:

—Iroosacanicate jamequetirote oajianaque aatimpajia aisa, anquempeljianaquempari Jesoshi ametojajiaque.

Jesoshi iriguenti tancorejantatsica, iriguenti anijagantsi

¹⁷ Ariqueate yarejerejeipojacagueti iquemacopojaqueriqueate Jesoshi Irasaro icaratacotanaque 4 savincaguiteri yoguijaantajitacarica omoroqui imperita.

¹⁸ Oraqueate Vetania oquempeljiquero Jerosare, arica ocarataque 3 quiromeetero.

¹⁹ Ariqueate ichooaque oraniqui Vetaniaqui oshequi joriojia coraquejianquitsica iroguishinejajajeroquea Marita aisa Maria oshimampojancaococari ojariri.

²⁰ Oraqueate Marita oquemacotavaquerigueti Jesoshi coraquetapojaque, oanaquequea ontonguivojavaquempariniji, oraquea Maria teequea ogueji iroatimpa, mana ochooaque tsovironaqui.

²¹ Ariquea ocantavaqueriquea Marita Jesoshi:

—Nomajirote, arimegueti pinchooacame acaniqui aatomequea imetojime jai.

²² Cotanquitsiquea imaica notsaque taaca opaji pincanqueri Aapani Irioshi, inquemisantavaquempiquea.

²³ Icantiroquea Jesoshi:

—Impochatanaje pijariri.

²⁴ Ocantiri Marita:

—Jeejeguitatsi, notsaque impochatanajeguitatsi oncoramanitapojajegueti impochajanajegueti maasano metojajiavetatsica aapojaquempagueti savincaguiteri vegaratapojatsineca.

²⁵ Icantiro Jesoshi:

—Naroguentiquea tancorejantatsica, naroguentitari anijagantsi. Querica quemisantaqueaneca irimetojavequempagueti impochatanajequa.

²⁶ Maasano anijajatsica quemisantajiganaca, aato imetojamajatsi. ¿Piquemisanquerompa ocatita?

²⁷ Ocantiri:

—Jeejeguitatsi, Nomajirote, noquemisanquempiqueate, notsaquetarite aviguentiquea Quirishito, Irijanite Aapani Irioshi, aviguentitarite icamantacojitica incoraquetaque acaniqui quepatsiqui.

Iraanacagueti Jesoshi omorotacagueti imperita yoguijaantajicarica Irasaro

²⁸ Ariquea ocanquigtigui imaica Marita, opianaja ocajemapojiro Maria oguetyote, inchiquioji oquenquetsatacaaqueroquea ocantiro:

—Arejetapojaca Tsatacaantantatsica, icajemacaanquempi.

²⁹ Ariquea oquemavaquerogueti ocatiapanajantaquea oanaque ichooaquegueti.

³⁰ Tequeratatirajatarite irarejetempaji Jesoshi ochooaguegueti tsovironaquipae, manaqueate ichooapojaque ontaniqui iroaqueragueti otonguivojavacarigueti Marita.

³¹ Irirajiaqueate joriojia tsipajiacaroca Maria tsovironaqui, oguishinejaqueroca, iroompaquea yamenavaquerogueti ocatiapanajanta osotoanaque yoguijaguijaitanaque-roquea, ijiquequeate ari oanaque ichoocataquegueti ojariri iracopojajeri.

³² Ariquea arejetapojacagueti Maria ichooaquegueti Jesoshi, onejapojacherigueti otigueroashitapojacari iguitiqui, ocantiri:

—Nomajirote, arimequea pinchooacame acaniqui aatomequea imetojime jai.

³³ Ariquea yamenavaquerogueti Jesoshi iraanaca Maria jerijiaquea aisa joriojia tsipajiacaroca, ariqueea iria ishimampojancavaetanacaquea.

³⁴ Ariqueea icanti:

—¿Quero pojoquijiquerini?

Iriatimpajia icantajiguiriquea:

—Nomajirote, jameja pamenaquiteri.

³⁵ Iraaca Jesoshi.

³⁶ Icantajianaquequea joriojia:

—Pameneri, caaviji ipintsamajatar.

³⁷ Cotanquitsiqueate iconoagarantajianacaquea mana icantajianaque intati:

—Yagavejaquetari inecajairi shamponcajvetatsica, ¿teempa iragavejeji irogueshitavajerime iricatica aatoniji imetoji?

Jesoshi yovochantajirigueti Irasaro

³⁸ Arimpa ishimampojancavaetanaca Jesoshi. Ariqueate yarejetapojacaroquea omorotacagueti imperita yoguijaantajicarica, iroguenti iticaacotantajicari inirotsentseina mapi.

³⁹ Icanti Jesoshi:

—Pintanarejeroja mapi.

Oquenquetsatanaqueueate Marita itsijoite metoJanquitsica, ocantiquea:

—Nomajirote, aricaja pojitanaque, yoguijaitsijicaritari chapinqui, icaratacovaetanaquetari 4 savincaguiteri.

⁴⁰ Icantiro Jesoshi:

—¿Arimpa tee noncantempi incajaranqui pinquemisanquenaguetei pamaqueroquea iragavejane Aapani Irioshi?

⁴¹ Ariquea itanarejajiaquero mapi. Iriraquea Jesoshi yamenanaque jenoqui inquitequi icanti:

—Ariotesa, Aapani, noshinevaetacaqueate piquemavaquenatarite.

⁴² Notsaquetari irosati picoguitaniquea piquemaquena, cotanquitsiqueate nocanquegueti imaica, iroguenti inquemisantimentajiaquempinijite maasano iricajia catintijianquitsica, intsajiaquenijite arimaja aviguenti tigarancaquena.

⁴³ Iroompaquea icanquegueti imaica iririjencatanaquequea icajemanaquequea icanti:

—Irasaro, pisotoapojaje.

⁴⁴ Ari isotoapojaji metoJaventanquitsica aguiaguaatacari omagopae iracopaequi, iguitipaequi, maasano. Oraquea ivoroqui ipashicacaro paaño. Icanti Jesoshi:

—Poishorejacoterijate iroanajeta.

Isariajicariquea Jesoshi irimetojacaantajiaqueri
(Mt. 26.1-5; Mr. 14.1-2; Irc. 22.1-2)

⁴⁵ Irootaquequea iquemisantantajiacarica oshequi joriojia oananquitsica tsipajiacaroca Maria yamenajiaqueroguetei yantaqueca Jesoshi, itsajiaipojaque iriomajaca.

⁴⁶ Cotanquitsiquea iconoagarantajiacaquea manaquea yoajianaque icamantajiaipojaqueriquea pariseojia taa opajita yantaque Jesoshi.

⁴⁷ Ariquea icapioacajiacaquea pariseojia itsipajiacariquea saserrotejia anaantajanquitsica jerijia itsipajia majirontajitsica, icantajiguiquea:

—¿Queroquea ancojiaquerini irintatica? Yantaguetaquetari oshequi oacaantantatsica intati.

⁴⁸ Aatoguettari acantajigui manaquea inquemisantajianaqueri maasano, ariquea incoraquejiaque Iromaquitica irisoveaqueroquea teemporo itsarorentantajitarica Aapani Irioshi, irashintsijiapojajiroquea aguepatsijiate iroguivorocajiacajiquea intati.

⁴⁹ Ariquea ichooaque saserrote anaantamajatanquitsica icantajitica Caipashi. Iri-atimpaquea iquenquetsatanaquequea icanti:

—Teequea pintsajigueji aviatimpajia.

⁵⁰ Tee pinquenquejajigueji ocameetsamajataque apatiroti caquente irimetojaventajiaqueri caquinteja, aatoniji ateroncajiga maasano aguintiniqui.

⁵¹ Ora icanquegueti imaica teequate inchiqiuojitsita inquenquejashitemparoji iriatimpa. Iriotaquetari saserrote anaantamajatanquitsica oratica ajagantsi, irootaquequeate iquejetacaantantarica Aapani Irioshi icantacotaqueriguetei Jesoshi irimetojaventajiaqueri maasano joriojia.

⁵² Cotanquitsiquea aatouquea apaniro irimetojaventajiaqueri joriojia, irimetojaventaquequeate aisa maasano irijaniijiate Aapani Irioshi guinteniguetsica osamanipaequitica, incapioacajiaquerinijite apapiroo incantanajempa.

⁵³ Irosatiquea isarijantajianacarica irimetojajiaqueri Jesoshi.

⁵⁴ Ariqueate iriatimpa teequa ironigaajiajempariji ichooamajajiaqueguetei joriojia, manaquea yoanaque guinteninintsiqui icantajitica Eperaine oquempejitiguetei oquitamampororoipojiguetei. Ariquea ichooapojaji oraniqui itsipajiacariquea itsatacaaneja.

⁵⁵ Pajiniquea apoojempa ishineventajiacaca joriojia icantajitica Paashicoa. Oshequiniquea quenaguetaapojatsica querocaguetei iguinteniguetanani yoayoitanaquequea Jerosarequi irinetsanamajajiaquempa tequerataguetei arejetempa Paashicoa, irootarite yamejigaca iriatimpajia.

⁵⁶ Icoaguequeriquea Jesoshi oraniqui. Ariquea ichooacajiaqueguetei teemporoqui oniganquierequi icantavacaajiacaquea:

—¿Quero pincanteni? ¿Arimpa incoraqueque imaica Paashicoaqui?

⁵⁷ Irirajia pariseojia jerijia saserrotejia anaantajanquitsica icantajiaqueritarite maasano:

—Pitsaqueguetei quero ichooaqueni Jesoshi, pincoraqueque pincamantajiguena cameetsaniji naacaanqueri.

12

Maria oshaguiguitancari Jesoshi casancajari

(Mt. 26.6-13; Mr. 14.3-9)

¹ Ocaratapojaquegueti 6 savincaguiteri arejetantapojaquempaca Paashicoa, iriraquea Jesoshi yoanaquequea Vetaniaqui iguintenitagueti Irasaro metojavetanquitsica yovochantajica.

² Ariquea oraniqui itijaiqueroquea irishecaquempaca Jesoshi, irishineventajivaquempariquea. Oraquea Marita iroguenti amajiaqueneri. Iriraquea Irasaro ari ichooaque oraniqui shitaponcarontsiqui iconoajiacari maasano tsipajiacarica Jesoshi.

³ Ariquea coraquepojaquequea Maria amacotaquequea apanaquitiro vegaramajatanquitsica casancajencatatsica ipeantajitaroca naarero, tee inconoajatantajitemparoji otsipaja. Oshaguitancariquea iguitiqui Jesoshi, iroampa oshetantavacariquea omae. Ariquea ocotanaca oponcajajencatanaquequea otsitacajencatanacaro tsovironaqui.

⁴ Ariqueate ichooaque oraniqui Jorashi Ishicariote irijanite Shimo, iriguentiqueate itsatacaane Jesoshi amampivenquerineca coajica.

⁵ Icanti:

—¿Queroquea ocotacani teequea irojocantajiteroji? Iraantajiquemparome oshequi imentaquipae irooriiji ovegaravaevetaca 300 tenario, irojocajitaquenerime coguitejacojianquitsica.

⁶ Cotanquitsiquea teequea arimaja inquenquejamajateriji coguitejacojianquitsica, manaqueate icanquegueti imaica yamenaque iriguenti ajiricacotapiniquenerica imentaquitsitepae itsipajiacaca, ariquea yaagarantsitaqueriquea.

⁷ Cotanquitsiqueate Jesoshi icantsitariquea:

—Ari ocotaca, naroguentitarite otsotajatashitaca oshaguitanquenaca imaica, iroguijaa-jiquenatari omoroquij coajica nometojanaquegueti.

⁸ Iriraqueate coguitejacojiatsica icancanitarite intsipajiaquempi, naatimpaquea aatortari nocoguitani notsipajigumpi.

Isariajitanacari Irasaro irimetojacaantajitaqueri

⁹ Ariquea iquemacojiaquerigueti oshequini joriojia chooca Jesoshi Vetaniaqui, yoayoaitanaquequeate iramenajiaquiteri, cotanquitsiquea tee apaniro iroashijianaqueriquea iriatimpa, yoayoaitashitanaqueriquea aisa Irasaro yovochantajica Jesoshi imetojavetacagueti.

¹⁰ Ariqueate iquemavacaajianacaquea saserorotejia anaantajanquitsica irimetojacaantajiaqueri aisa Irasaro,

¹¹ yamenajiaquetarite irio iquemacojiaque oshequi joriojia yovashiantantajanajarica iriatimpajia teequea inquemisantajiajeriji, iriguentiquea iquemisantajianaque Jesoshi, yaventajanacari.

Ishineventajivacarigueti Jerosarequitica Jesoshi

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Irc. 19.28-40)

¹² Choocaquea oraniqui Jerosarequi oshequini coraquejianquitsica irishineventajiguempari Paashicoa. Ariqueate osavincaguitetamanaquegueti iquemacojiaque-riqueate Jesoshi coraqueataque.

¹³ Yaavashijianaquequea ovashi yoayoaitanaque itonquivojajivacariquea icajemajianaquequea icantajigui:

—¡Caaviji yoganejencamajataca!

—¡Intsishiatsi irishineventajiquempari iriratica coraquetapojatsica itigarancaqueca Majirontamatatsica! ¡Riotaque Imajirote ishiraerijia!

¹⁴ Iroompaquea irira Jesoshi inejapojaqueri iriaqueraca quimogantirenatananquitsica aashino yaaqueriquea isavicanaqueri, ariquea onetsanatanacaquea itioncacojiaquerigueti ocanti:

¹⁵ “Aatoja pitsaroajigui aviatimpajia Shionequitica, coraquetapojaquetari pimajirote,

ishiacotantapojari iriaqueraca quimogantirenatananquitsica aashino.”

¹⁶ Cotanquitsiqueate irirajia itsatacaanejia tequerata intsajigueji irootaquequea netsanataqueroca itioncacojiaquerigueti, cotanquitsiquea ariquea yogajenocashitanajarogueti Jesoshi iroganejencare ariquea iquenquejajianaqueroquea maasano yamenaguetaqueca ari itsajipajaque: arimajasacanicate iriguenti oquenquetsatacotaque itioncacojiaquerigueti, irootaquequea iquejetantajicarica imaica.

¹⁷ Irirajiaquea amenajiaquerica Jesoshi yovochantajirigueti Irasaro icajemaquerigueti yoguijaajivecarigueti icamantajiaqueriquea maasano.

¹⁸ Irootaquequea yoayoaitantanacaca itonquivojajivacariquea Jesoshi, iquemacojiaqueritari yantaquero oacaantantsica intati.

¹⁹ Irirajiaquea pariseojia icantavacaajianacaqueate:

—Jeroquea nocantavequempi. ¿Queroquea ancojiaquempani imaica? Pamenajiguerija maasanojia yoguijajianaqueri.

Intajiaquequea guiriegojia iramenajiaqueri Jesoshi

²⁰ Yoagarantajianaquequeate aisa guiriegojia Jerosarequi irogavisaaiguero Paashicoa intsarorentajiguempari Aapani Irioshi.

²¹ Iriatimpajia yoayoaitanaque ichoocaquegueti Jeripe poneanquitsica Vetsairaqui choocatantaroca Garireaquei, icantajiguiriquea:

—Nonintajiaque nonejajiaqueri Jesoshi.

²² Iriiraquea Jeripe yoanaque icamantapojiriquea Antirishi, ariquee itsipatanacari yoayoaitanaque icamantajiaqueriquea Jesoshi.

²³ Iquenquetsatanaquequea Jesoshi, icantajiavaqueri:

—Aapojaquea ironigaantantajitaquemparoca iroganejencare Irijanite Caquinte.

²⁴ Imaica noncamantamajiaquempiquea, arigueti osacoroncaguete tirigoitsiqui quepatsiqui, aatogueti osampirocaguiti oitsiqui, aatoquea oshequigui, manaquea apaitsoquiuro oncanquempa. Cotanquitsiquea osampirocaguitegueti ontsoroanaque oitsoquimajatanaque.

²⁵ Ariquee iquempetaca imaica quericaca tsaroacaatsica iriatimpa teequea irinintimateji irantsipeventaquempari itsipa, icavintsajavecaquea cotanquitsiquea irimetojaque coajica. Cotanquitsiquea iriraquea teeca incavintsajempaji iriatimpa acaniqui quepatsiqui iroguenti iquenquejacotaqueri itsipa yatsipevencariquee, iriguentiquea incoguitempiniqua iranjaguiteni.

²⁶ Quericaca nintanquitsica irantaguequero nonintaguetica naatimpa, iroguijatacotenata. Querocaguete nonchoocaquegueti naatimpa, ari inchoocaque aisa iriatimpa notigaranquica. Iriiraqueate antaguetiroca nonintaguetica naatimpa, irishinevenquempariquea Aapani incanqueriquea: ‘Cameetsavaetaquequea.’

²⁷ “Imaicaquea noshoshoguitevaetanacaquea, cotanquitsiquea ¿queroquea noncanteni? ¿Arimpa noncante: ‘Aapani, pincavintsajenashia aatoniji natsipeta nometojaque’? Aatoquea nocantiritsi, irootaquetarite nocoraquetashique, irootaque narejetantapojacaroca ocatica savincaguiteri.

²⁸ Aapani, ponigaantero poganejencare irishineventajiaquemparoniji pivajiro.”

Ariquee iquenquetsajitanaquequea ontaniqui jenoqui inquitequi icanti: “Nonigaantaquerotari noganejencare, coajicaquea nonigaantajero aisa.”

²⁹ Ariquee iquemajiaquerigueti maasano catintiitanquitsica iconoagarantajiaquea icantajianaque mana oseroroncaguitetanaque intati, cotanquitsiquea itsipa cantajiananquitsica:

—Iriocaja quenquetsatanquitsi irashivantite Aapani Irioshi.

³⁰ Iriiraqueate Jesoshi icantajiguiriquea:

—Tee iro inquenquetsatantempaji nonquemero naatimpa, iquenquetsatantacaca cameetsaniji pinquemajiaqueroniji aviatimpajia.

³¹ Imaicaquea aapojaca incantantajitaquempacaca quero incojitaquerini covaeguishejiatsica quepatsiquitica, aisa iroguisotoajiteri irira majirontavetanquitsica acaniqui quepatsiqui.

³² Oraqueate irogatiacojitaquenaguete acaniqui quepatsiqui noncajemashirentajiaque-riquee maasano.

³³ Oraqueate icanquegueti imaica manaqueate itsavetantanaqueroquea quero incojitaqueri irimetojajiqueriguete.

³⁴ Irirajiaquea capiocaventajiaquea icantajiguiriquea:

—Noquemajiaque itsatacaajitanaguete Itioncacaantaquea Aapani Irioshi ocanti irira Quirishito incoguitempini inchoocaguiteni. Imaica ¿queroquea ocotacani picantantacaca irogatiacojitaqueri irira Irijanite Caquinte? ¿Queriquea imaica Irijanite Caquinte?

³⁵ Iriiraquea Jesoshi icantajiguiriquea:

—Imaicaquea igantagatiraja ichoocatomojiaquempi Tsirencari, cotanquitsiquea capichajaniquinivani. Panijijiaquequea imaica igantagatirajaguete itsirenquimojiaquempi, tequerataguete pimpitsecacojigujeji. Iriiraquea anijitatsica pitsecariquei teequea intsateji quero iquenanaqueni.

³⁶ Nocantantaquempicaquea, pinquemisantajiguerija Tsirencari choocatirajaguete, pinquejetimentajianaquempariniji iriatimpa.

Ariquea iquejequeroqueti imaica Jesoshi iquenquetsataquegueti yoanaquequea, ipeapitsajianajari.

Quero ocotacani teeca inquemisantantajiguempaji oshequi jorio

³⁷ Iriraquea Jesoshi yantavecaquea maasanopae oacaantantatsica intati yamenacajaiavecariquea maasano, cotanquitsiquea iriatimpajia teequea intsajiavaqueriji, teequea inquemisantajiavaqueriji.

³⁸ Iroguentiquea oquejetantanacaca imaica cameetsaniji onetsanatanaquempanijite itioncaquea tsavetantatsica Isaiashini, ocantiquea:

“Nomajirote, notsavetantajiavecaroquea picanquea cotanquitsiquea ¿taa quemisantavaquero?”

Ponigaajivetacari pagavejica cotanquitsiquea ¿taa tsatavaquero?”

³⁹ Oquejetantanacaca imaica teequea iragavejajigueji inquemisantajigueji, iroorijite icanque Isaiashini aisa itioncaqueroqueti icanti:

⁴⁰ “Iriraquea Aapani Irioshi ishampocajatacaajiaqueri,

iquishoshirentacaanaqueri,

aatonijite inejantajiajarotsi iroquija,

aatoniji itsajigui ishirequi,

aatoniji ipitsocashijigana nogueshishirentantajemparica.”

⁴¹ Iriraquea Isaiashini icanqueroquea ocatica imaica yamaqueritarite Jesoshi caaviji yoganejencamajata irootaquequea itsavetacotantarica.

⁴² Oquempavecaquea imaica cotanquitsiquea ichoocajiaque oshequini caquinteja aisa imajirojiate cantajianquitsica Jesoshi iriguenti Quirishito Meshiantatsica, cotanquitsiquea inchiqiojiquea icantajiaque imaica itsaroacajiacaritarite pariseojia icantimentajiguiritsiqueate inqijajianaquegueti shinagogaqui icapiofantapinijiacaca.

⁴³ Inintajiavetacatari irishineventajiaquemparime Aapani Irioshi, cotanquitsi iroguenti inintamajiaque irio shineventajiaquemparine caquintepae.

Icanquea Jesoshi oncatsimatacaantaqueri irira teeca inquemisantavaqueroji

⁴⁴ Ariquea iquenquetsatanaquequea Jesoshi irirjencaquea icanti: “Maasano quemisan-tanaca teequea apaniro inquemisantena naatimpa, iriguenti iquemisantaque tigarancaquenaca.

⁴⁵ Ariquea iquejetacaquea nejaquenaca, inejaqueriqueate aisa tigarancaquenaca.

⁴⁶ Naroguenti Tsirencari, iroguenti nocoraquetashitaque quepatsiqui aatoniji ipitsecacotaji quericaca aventaquenanea.

⁴⁷ Cotanquitsiqueate quericaca quemavetavaquenane aatoguete inetsanatiro nocanquea aatoquea naroguenti cantatsi incatsimatimentajiteri igovaequishere, teequea iro noncoraquetashite noncantacoteri caquintejiatsica incatsimatimentajiteri igovaequishere, iroguentiquea nocoraquetashique naajiajajeri aatoniji ipega.

⁴⁸ Quericaca manintaquenanea, teeca irininteji inquemisantero nocanquea, choocaquea cantacaanquerinea: iroguentiquea nocanquea noquenquetsavetacaguete. Irootaquetari cantacaanquerine aapojaquempaguete savincaguiteri vegaratapojaatsineca.

⁴⁹ Teenicaquea inchiqiojitsi naashitemparoji naatimpa maasano querocaca nocanquea. Iroguentiqueate cantaquea Aapani tigarancaquenaca.

⁵⁰ Notsaquequea ora icantacaantaquea Aapani, iroguenti anijacaantantatsica iranjantaguitempanica, irootaquequea noquejetantarocaca imaica: ora icanquenaca Aapani irootaque nocanque.”

13

Jesoshi iquivaguitijiaqueri itsatacaaneja

¹ Tequerataguete aguempaji Paashicoa, itsaquequea Jesoshi aapojaca irojocantanajemparoca ocatica quepatsi iroanajequea Aapaniqui. Igantagaquea coramani ipintsajiacari yashintajiacaca acaniqui quepatsiqui, icoguitaniqua ipintsamajianacari, irosati yonigaantamajataquero quero ocarataqueni ipintsamajiacari caquinte.

² Opitsecanajiguete ishecajiaca. Incajajaranqui iquenquejacaqueri ampatsini Jorashi Ishicariote, irijanite Shimo, iramampijaqueneri Jesoshi iracaanqueri.

³ Itsaquequea Jesoshi yagavejacaqueri Aapani Irioshi maasano, itsaque iponeaca Aapaniqui Irioshiqui aisa iroanaje iriatimpaqui,

⁴ irootaquequea icatiantanacaca ishecajiagueti, iquitsaarejanacaro iitsaare jenoquitantquitsica, yaaquero ishetantajitaca ishipitacaro.

⁵ Ariquea ishajataqueroquea oja vantejaqui, iquivaguitijiaqueriquea itsatacaaneja, isheguifitantajajari ishipitacaca.

⁶ Yarejetapojacarigueti Shimo Peerero, icantavaqueri:

—Nomajirote, ¿aviguentimpa quivaguititenane naatimpa?

⁷ Icantiriquea Jesoshi:

—Tequeratancate pintsateroji quero ocotacani noquejetancaroca imaica, cotanquitsiquea coajicaquea pintsapojero.

⁸ Icantsitariquea Peerero:

—¡Aatoja piquivaguititimatana naatimpa!

Icantiquea Jesoshi:

—Aatogueti noquivaguititimpi, aato nagaveji notsipatajimpi.

⁹ Ariquea icantiriquea Shimo Peerero:

—Nomajirote, arisacanicate aatoqueate aparo piquivaguititana, pinquivacotaque-naquea, aisa pimaqueroquea noguito.

¹⁰ Cotanquitsi Jesoshi icantiri:

—Irraquea cajatatsica mana inquivaguititajempa intati, ariquea onetsanatanaja maasano itsinoqui. Imaica aviatimpajia netsanajavetaquempiquea, cotanquitsiquea teequea maasano pinetsanajiguempaji.

¹¹ Itsatsitacatari queri amampijaquenerineca aacaanquerineca, irotaquetari icantantacata: “Teequea maasano pinetsanajiguempaji.”

¹² Ariqueate iteroncaquerogueti iquivaguitijiaquerigueti iquitsaatanajaquea yovanquetacata, yoanaji isavicapojaji shitaponcarontsiqui, icantajiguiriquea:

—¿Pitsajivaquerompate taa opaji noquejetacaacaca noquejejiacquempirogueti imaica?

¹³ Aviatimpajaquea iroguenti picantajigana: ‘Tsatacaantantsica’, aisa picantajigana: ‘Nomajirote.’ Tampaticaquea poaquero, aritari nocota.

¹⁴ Arivetaca imaica naroguentivetacaquea tsatacaajiguimpica, aisa naroguentivetaca Pimajirote, cotanquitsiquea noquivaguitijiaquempiquea. Ari pinquejetacaajiajemparo aviatimpajia pinquivaguititavacaajiaquempaqueate.

¹⁵ Naatimpaquea manaqueate noquejetaquerogueti imaica cameetsaniji namenacajiaquempironijite pimpampiatimenqueronijite aviatimpajia, pinquejejiacquenaquea naatimpa imaica.

¹⁶ Noncamantamajiaquempiquea irirajia aajanirentsi teequea iranagueriji aajanitarica. Ari iquejetaca itigarancajitica teequea iranagueriji tigarancaquerica.

¹⁷ Imaica pintsajiaquerogueti ocatita nocantajiaquempica, pinquejejiavaquerogueti aviatimpajia, ariqueate pishinemajajianaquempaquea.

¹⁸ “Cotanquitsiqueate noccanquegueti imaica teequea nonquenquetsatacojiguempiji aviatimpajia maasano, notsamajajiguiritari nocoguiajaquea. Cotanquitsiqueate oquejetantanacaca imaica onetsanaquempaniji Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi ocantigueti: ‘Irraquea shecatacoquenaca icatsimatanaquena.’

¹⁹ Nocamantsijiaquempiquea imaica tequeratagueti onetsanatempani, cameetsaniji coajica onetsanaquempaguete pintsajiaquenaniijite narotaque.

²⁰ Noncamantamajiaquempiquea quericacaquea shineventavaquemparineca notigarancaqueca naroguentiquea ishineventavaca, aisa quericaca shineventavaquenanea naatimpa iriguenti ishineventavaca tigarancaquenaca.”

Jesoshi icamantaquerigueti iraacanqueri Jorashi

(Mt. 26.20-25; Mr. 14.17-21; Jrc. 22.21-23)

²¹ Iroomba icanquitiogui Jesoshi imaica, ariqueate icotanaca ishimampoancavaetanaca, ariquea icamantamajajianaqueri icantajiguiri:

—Imaica noncamantamajiaquempiquea, chooca aparo atsipajiacaca ocانىiqui iraacanquena.

²² Ariquea icojianaca itsatacaanejia yamenavacaajianaca, tee intsateji queri iquenquetsatacotaqueca.

²³ Irraqueate itsatacaane ipintsamajataca Jesoshi choocaquea ipimerequijaca iquempejimajacari ishecajiacaguetei.

²⁴ Irraquea Shimo Peerero icanquiti guitoc incoacotimenqueriniji Jesoshi quericaca iquenquetsatacotaqueca.

²⁵ Ariqueate iriatimpa itsipamajatapojacariquea Jesoshi icantiri:

—Nomajirote, ¿queri?

²⁶ Icantiri Jesoshi:

—Imaica nojocajaqueroguetei ocatita pan ashecajiacaca, quericaca nojocaqueneca iriotaque.

Ariquea iquejetaquero yojocajaquero pan yojocaqueneriquea Jorashi Ishicariote irijanite Shimo.

²⁷ Iroompaquea ishecataquitigaro ariquea icotanaca iquijanaqueriquea Satanashi. Iri-
raquea Jesoshi icantiri:

—Oraquea piquenquejaqueca iintsija pantero taampina.

²⁸ Cotanquitsiquea itsipajia shecajianquitsica teequea intsajigueji quero ocoani icanta-
querigueti imaica.

²⁹ Iconoagarantajiaquea iquenquejajiaque arica Jesoshi icanqueri Jorashi iroanaque
irovegarataquite irishecajiaquempaca Paashicoaqui, iroocampa irojocajigueneri imen-
taquipae coguitejacojianquitsica. Iriguentitari ajiricacojiguinirica imentaquitsitepae iri-
atimpajia.

³⁰ Ariquea yagaquegueti ishecatacaro pan yojocaquenerica Jesoshi, ari isotoapanajanti.
Pitsecanaque.

Jesoshi itsatacajaianaqueriquea impintsatavacaamajajiaquempa

³¹ Iroompa yoanaquitigui Jorashi icantiquea Jesoshi:

—Aapojacaquea irogajenocashitantanaroca iroganejencare Irijanite Caquinte;
irooquea irinejantajitaquemparoca iroganejencare Aapani Irioshi.

³² Ironigaanquerogueti iroganejencare Aapani Irioshi, ariqueate inquejetaquempa iri-
atimpa ironigaanqueroquea iroganejencare Irijanite Caquinte, taampinaquea ironigaan-
quero.

³³ Irijanijia, imaica aato osamani notsipamajajajimpi. Ariquea pamenaguevetaje-
naquea, cotanquitsi noncamantajiaquempi aviatimpajia nocamantajiaquerica apijorioji-
ate: Aatoquea pagavejajigui poajigue querocagueti noanajeni naatimpa.

³⁴ Imaica noncamantajiaquempiqueate iroaqueratanquitsica pinetsanajiaqueca: pimp-
intsatavacajiaquempaja. Pinquejijiguenaquea naatimpa nopintsamajajiaquempigueti,
ariqueate pinquejijiguempa aviatimpajia aisa pimpintsatavacaamajajiaquempaja.

³⁵ Pinquejijiaquempagueti imaica pimpintsatavacaamajajiaquempagueti irooquea
intsatantajitaquempica aviguentijia notsatacaanejia.

ICantaquegueti Jesoshi iromanacotaqueriquea Peerero

(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Irc. 22.31-34)

³⁶ Ariquea irira Shimo Peerero icantiri Jesoshi:

—Nomajirote, ¿queroquea poanajeni?

Iriatimpaquea icantiri:

—Querocagueti noanaqueni naatimpa, aatoquea pagaveji poguijatana aviatimpa, cotan-
quitsiquea poguijatanajena coajica.

³⁷ Iriatimpa icantiri:

—Nomajirote, ¿queroquea ocoacani aatoca nagavejanta noguijatimpi noanaquequeate
imaica? Naatimpaquea nometojavenquempi.

³⁸ Iiraqueate Jesoshi icantiri:

—¿Arimajampa pimetojavenquena? Imaicaquea noncamantamajajiaquempi, coajica
tequeratagueti irinijeji chaapa pomanacoquenaquea 3.

14

Jesoshi iquempetacaró quenavoquirontsi

¹ “Aato pitsaroashirentajigui. Iriguenti pavenquempa Aapani Irioshi, aisa pavenquena
naatimpa.

² Ontaniqui itsovironaquitequi Aapani chooca oshequini piguintenitantapojajem-
paca. Oraqueate aatomegueti ochoocatime, noncantajiaquempimequeate. Imaicaqueate
noanaje novetsicaguetaojempiro pinchoocatantajiajojajempaca aviatimpajia.

³ Ariquea noanajegueti novetsicaguetaquitempirota pinchoocatantajiajojajempaca,
nompiashijiaquempimequeate naajijatempí poimentajianaqueniijite pinchoocatantajiajo-
jempaca ontaniqui naatimpaqui.

⁴ Pitsajiaqueroquea quero noanaqueni, aisa pitsajiaquero quenavoquirontsi.”

⁵ Icantiri Tomashi:

—Nomajirote, tee nontsajiguenica quero poanaqueni, ¿querocampate noncojiaquempani
nontsatantajiaquemparoca quenavoquirontsi?

⁶ Iiraqueate Jesoshi icantiri:

—Naroguentitari quenavoquirontsi, aisa naroguenti arimajatatsica, aisa naroguenti
anjagantsi. Teenicate iragavejajitempaji iroashijitanaqueri Aapani aatogueti iquen-
tanaquena naatimpa.

⁷ Pintsajiaquenamegueti naatimpa, pintsajiaquerimequea Aapani aisa. Aritaque imaica
pitsajiaqueri, pinejajiaqueri.

⁸ Iquenquetsatsitanacaqueate Jeripe icantiri:

—Nomajirote, iintsija ponigaajiguenari Piri, ariquea ovegarapojempa.

⁹ Icantiriquea Jesoshi:

—Jeripe, notsipatsiavietaquempiquea coramanitacotapojimpiquea. ¿Tequeratirajampa pintsatenaji? Maasanoquea nejaquenaca naatimpa inejaqueriquea aisa Aapani. Imaica ¿queroquea ocotacani picantantaquenaca: 'Ponigaajiguenari Piri'?

¹⁰ ¿Teempa pintsateji naatimpa nochoocaqueri Aapani, iriatimpa Aapani ichoocata? Maasanoquea nocantajiaquempica teequea inchiquioji naashitemparoji naatimpa, ichoocaguitanitari Aapani irootaquequeate maasano nantaqueca irioquea antaqueru.

¹¹ Pinquemisantajiaquenaja noncamantajiaquempigueti naatimpa nochoocaqueri Aapani, iriatimpa Aapani ichoocata. Aatoguete piquemisantajiguiro nocanqueca, irooquee pinquemisantantaquenaca pamenajiaquerogueti nantaguetaqueca.

¹² "Imaica noncamantamajajiaquempiqueate quericaca quemisantaquenanea inquejetaquenaquea naatimpa irantaguequequea nantaguetaqueca, aisa irantaguetaquequea otsipapae anaqueroca nantaguetaqueca naatimpa, noanajetarite Aapaniqui.

¹³ Taaca opajita pamanantaqueca novajiroqui,* irootaque nantavaque nonigaanqueronijite yoganejencamajata Aapani intsarotentantajitanaquemparica.

¹⁴ Pamaquenaguete novajiroqui, nonetsanatavaquempiro.

Jesoshi icantajiaqueri intigarancaqueri Ishire Aapani Irioshi inchoocashirentajiaqueri

¹⁵ "Ariqueti pipintsajiaquena, pinetsanajiguroquea nocantajiaquempica.

¹⁶ Ariquea naatimpa namaneri Aapani intigarancaqueriquea itsipa Amitacotantatsica incoguitempaniniji intsipajiaquempi.

¹⁷ Iriotaque Ishire Aapani Irioshi cantaqueeroca iroomajatatsica. Itsipajia quepatsiquitica aatoquea yagaveja ishineventajiajavari, teenicate irinejajigueriji, teequea intsajigueriji. Cotanquitsiquea aviatimpajia pitsajiguiro, ichoocatomojiaquempitari ariquea inchoocashirentajiaquempi.

¹⁸ "Aatoquea novashiantajiguimpi pinquejejaquemparime metojacori, noncoraque-tashijiajempitari.

¹⁹ Capichajaniquinivani aato inejajiaana quepatsiquitica, cotanquitsiqueate aviatimpajia pinejajiajena. Iroorijite nanijaguitini naatimpa, ariquea panijaguiteni aviatimpajia aisa.

²⁰ Aapojempaguete oratica savincaguiteri ari pintsajiaque arimaja nochoocataqueri Aapani, aviatimpajia pichoocajiaquena, naatimpaquea nochoocajiaquempiquea.

²¹ Iriaquea tsatavaqueroca nocantica netsanatiroca, iriotaque pintsataquenaca. Iri-
raquea Aapani impintsataquempariquea pintsataquenaca. Ariquea nonquejetaquempa
naatimpa nompintsataquempariquea, aisa nonigaaqueriquea quero nocotani."

²² Iquenquetsanaquequeate itsipa Jorashi (teequea irio Ishicariote), icantiri Jesoshi:

—Nomajirote, ¿queroquea ocotaca apaniro naatimpajia ponigaajiaquena quero picotani, itsipajia caquinteja aatoquea ponigagari?

²³ Icantiri Jesoshi:

—Quericaqueate pintsatanaca irinetsanataqueroquea nocantica. Iriaquea Aapani impintsataquempariquea. Naatimpa nontsipataquempariquea Aapani noncoraque-tashijiaqueriguete noguintenitapojempa iriatimpaqui.

²⁴ Iriaquea teeca impintsatenaji teequeate irinetsanateroji nocantica. Teequea inchiquioji naashitemparu nocantajiaquempica imaica. Iriguentiquea cantaqueca Aapani tigarancaquenaca.

²⁵ "Nocanquempiroquea ocatita imaica choocaturajanaquete notsipajiaquempiguete.

²⁶ Cotanquitsiquea intigarancaqueriguete Aapani Ishire, Amijiajempineca quejetajenaneca, intsatacaajiaquempiquea iriatimpa maasanopae, aisa inquenquejacaajiajempiroquea maasano nocantajiaquempica.

²⁷ "Imaica noshinetacaajianaquempiquea aatonijite pitsarajigui, pinquejejanaque-naquea naatimpa noshinevaetanacaguete. Naatimpaquea teequea nonquejetempariji ishinetacaantaguete caquintequetatsica. Aatoquea pishimampojancajiga, aisa aatoquea pitsarogui.

²⁸ Imaica piquemajiaqueroquea nocanquempiguete noanaje, coajicaquea noncoraque-tashijiajempiti. Arimajamequea pimpintsajiaquename pishinejanaquempamequea piquemajiaqueriguete nocanqueguete noanaje Aapaniqui, yanaaquenatari.

* **14:13 novajiroqui.** Amanantaquempariguete ivajiroqui Jesoshi oncanque amanaqueri iroorijite aquenquejamajaqueo ininqueca iriatimpa, aato amanacoventiro anintashitacaca aatimpa intati.

²⁹ Nocamantajiaquempiquea imaica tequeratagueti arejetempaji noantanajempaca cameetsaniji coajica arejetapojempagueti pintsajiaqueniji arimajaquea nocamantamajajiaquempi irosatiquea pinquemisantajianaquena.

³⁰ Imaicaquea aato osamanitaji noquenquetsatacaajimpi, coraquetapojaquetarite irira majirontavetanquitsica acaniqui quepatsiqui. Aatoquea yagavejana,

³¹ cotanquitsiquea onquejetaquempaquea imaica cameetsanijite intsatimentajiaque-ronijite maasano naatimpaquea nopintsamajatacariqueate Aapani, aisa nonetsanataque-roquea maasano icanquenaca.

“Imaicaqueate pincatijianaque, jamequetiro.

15

Itsavetancaquea Jesoshi iquejetacaro ovorentsamajaca ova

¹ “Naatimpa noquejetacaro ovorentsamajaca ova. Iriraquea Aapani iquejetacari shia-cotiroca.

² Irvatejatsaguetavaqueroquea maasano notsegotsa teeca onchoocatantemparoji oit-soquipae. Oraquea otsipapae pitsaraquijacotanquitsica manaquea irinetsanaguetava-quero intati intotacoguetavaquero cameetsanijite ompitsaraquijacotimentamajataque-mpanijite.

³ Imaicaquea aviatimpajia netsanataquempiquea shejiacatari piguempaveare, iroguen-tiquea netsanajiaquempi quenquetsatsarensi nocantajiaquempica.

⁴ Pincoguitempaniquea pintsipamajajiaquenaja, ariquea nonquejetaquempa naatimpa noncoguitempanti nontsipamajajiaquempi. Pameneroja oratica otsegotsa ova aatogueti ogavitaro ovorentsa aatoquea ochoocati oitsoqui, aatotari ochoocatashita inchiqioji. Ariquea piquejejiaca aviatimpajia, aatogueti quisho poajigana, aatoquea pagavejajigui inchiqioji pinetsanajiguero inintaguetica Aapani Irioshi.

⁵ “Naatimpaquea quejequena ovorentsa, aviatimpajiaquea quejequempi otsegotsapae. Quericagoeti tsipamajataquenanea nontsipamajataquemparigueti irantaguequeroquea inintaguetica Aapani, inquejetanaquemparoquea otsegotsa pitsaraquijacotatsica. Arigueti pintsiparejanaquempa aatoquea pagaveji.

⁶ Iriraquea caarica tsipamajatacana manaquea inquejetanaquemparo otsegotsapae ova icaratsajitaquea impishoncajiguetaqueroquea intati, ariqueate ompirijatanaque coa-jicaquea iravijiquero irojocajiquero paamariqui omorecanaquequea samimimimi.

⁷ Imaica aviatimpajia pincoguitempangueti pintsipamajajiaquena, aisa aatogueti pi-peacojigaro notsatacajiaquempica, pamanajiaqueriquea Aapani taaca opajita pinin-taguequea, ariquea irinetsanatavaquempiro.

⁸ Jeroquea irinejantajitaquemparoaca iroganejencare Aapani: pimpitsaraquijacotaque-mpagueti pimpeantamajaquempaca notsatacaane.

⁹ “Naatimpaquea nopintsamajajiaquempiquea aviatimpajia, noquejetacari Aapani ip-intsamajatanagueti. Imaica picancanija quisho poajiguena noncoguitempantinijite nomp-intsamajajianaquempi.

¹⁰ Naatimpaquea nonetsanatiroquea icanquenaca Aapani, ariqueate iriatimpa icogui-taniquea ipintsamajataquenaquea. Ariquea pinquejejiacquempa aviatimpajia pinetsana-jiaquerogueti nocantajiaquempica, naatimpaquea noncoguitempaniquea nompintsama-jajianaquempi.

¹¹ Manaquea nocantajiaquempiquea imaica cameetsaniji noguishinejajiaquempiniji pishinemajajianaquempiniji.

¹² “Jero ocatica noncantaquempica poguijajianaquea: pimpintsatavacaajiaquempaja, pinquejejiacquena naatimpa nopintsajiaquempigueti.

¹³ Quericaa metoventirica itsipavijimajajiaa iriotaque pintsamajatacarica. Tee ira-gavejeji itsipa iranaaquero ocatica.

¹⁴ Arigueti pinetsanamajajianaquero nocantajiaquempica aviguentiquea notsipaviji-majajiaa.

¹⁵ Imaica teequea noncantajiaquempiquea naajanirejia, iriraquea aajanirensi teequea intsateroji maasano yantaguetica aajanitarica. Iroguentiquea nocantajiaquempi notsi-pavijijiaa, notsatacajiaquempirotarite maasano icanquenaca Aapani.

¹⁶ Teequea aviroquea coguijaiguenane, naroguentiquea coguijaiaquempi. Mana non-intacaajiaquempi intati poajianaque pantaguetaquero cameetsaguetatsica pinquejetantajianaquemparoca pitsaraquijacotatsica sovenaguetatsica, aatoquea opega. Noninque pinquejejaquero imaica cameetsanijite irinetsanatavaquempironiji Aapani pamanaquerica novajiroqui.*

¹⁷ Jero noncantaquempica poguijajianaquea: pimpintsatavacaajiaquempaja.

Teeca inquemisantajigueriji Aapani Irioshi incatsimajiaqueriquea quemisantajiguirica Jesoshi

¹⁸ “Pamenajiaquerigueti irisemaneguintajiaquempigueti quepatsiquitica pinquenquejajiajeroquea naroquetitari isemaneguintajiaa.

¹⁹ Pinquejejaquemparime quepatsiquitica teeca inquemisantajiguenaji impintsajiaquempimequea, inquejetacaajiaquempimequea ipintsatavacaajigagueti iriatimpajia. Cotanquitsiquea nocoguijaquempi piconoajiavetacarigueti irooquee isemaneguintajiaquempica, teetarite pinquenquejajiempari iriatimpajia.

²⁰ Pinquenquejajigueroja nocantajiaquempica incajaranqui nocanti: ‘Irirajia aajanirentsi teequea iranagueriji aajanitarica.’ Yatsipetacaajiaquenaquea naatimpa, ariquee inquejetacaajiaquempiquea aviatimpajia aisa irantsipetacajiaquempiquea. Itsipajia iqumisantajiaqueroquea notsatacajiaaquerica, ariquee inquejejaquempi aviatimpajia aisa inquemisantajiaquempiquea pintsatacaquerigueti.

²¹ Ariquee inquejejaquempiquea imaica incatsimatimentajiaquempiro piquemisantajiaquenuagueti, teetari intsajigueriji tigarancaquenaca.

²² Aatomegueti nocoraquetime nontsatacajiaaqueriquea, aatomequea icatsimatimentajitirime ocatica yantaguishejiaquea, cotanquitsiquea imaica nocoraquetaquetari notsatacajiavetacaritari irootaquequea aatoquea yagavejajigui incantajiaquequea: ‘Tee nontsajiguenicate, noquejetantajiacaroca imaica.’

²³ Maasanotari semaneguintajiganaca naatimpa isemaneguintajiacariquea aisa Aapani.

²⁴ Ariquee oquempetaca aisa aatomegueti namenacajiaiguirime taaca opajitapae teeca irantajigueteji aatome iquejetacaantame, cotanquitsiqueate imaica yamenajavecarotari nantaguetaquea cotanquitsiquea arimpaquea isemaneguintajianaquena naatimpa aisa Aapani.

²⁵ Oquejetantacaca imaica cameetsaniji onetsanatanaquempaniji ocantica itioncacaantajiaquenerica Aapani Irioshi, ocanti: ‘Mana isemashijiaquena intati.’

²⁶ “Ariquee noncamanqueri Aapani intigarancaquempiri irira Amitacotantatsica, irioquea Ishire tsatacaajiaquempineca iroomajatatsica. Ariquee incoraquequegueti intsavetantaquenaquea.

²⁷ Ari pinquejejaquempa aviatimpajia pintsavetantajiaquenaquea, pitsipajiaquenatari iroaqueragueti noparianacarogueti notsatacaantigueti irosati imaica.

16

¹ “Imaica nocantajiaquempiquea maasano ocatica aatonijite povashiantajianajiro piquemisantajiaquenuagueti.

² Incantimentajiaquempiroitari poavetanaquempagueti shinagogaqui icapiocantapinijiacaca, aisa aapojaquempagueti savincaguiteri irimetojajiaquempigueti irijique iro yantajiaque ininqueca Aapani Irioshi.

³ Inquempejaqueroquea imaica teenica intsajiguerinica Aapani, aisa naatimpa tee intsajiguenaji.

⁴ Manaquea nocamantajiaquempiroquea ocatica imaica cameetsaniji aapojaquempagueti coajica pinquenquejajiajeronijite nocamantsijiaquempitari coramani. Coramaniquea tee noncamantajiguempi, choocanitari nontsipajiaquempi.

Icamantajiaqueri taa opajita intsatacaajiaqueri Ishire Aapani Irioshi

⁵ “Imaicaquea imaica noanajequea ichooaquegueti tigarancaquenaca, cotanquitsiquea aviatimpajia teequea pincoacojiguenaji queroca noanajeni.

⁶ Manaquea intati noshimampoanacajiaquempiquea nocamantajiaquempigueti.

⁷ Cotanquitsiquea imaica noncamantamajajiaquempi ocameetsamajataquetari noanajegueti. Aatoguetitari nogui aatoquea icoraqueti irira Amitacotantatsica oguishinejajiajempineca, cotanquitsi noanajegueti nontigarancajiaipojaquempiriquea.

* **15:16 novajiroqui.** Amanantaquemparigueti ivajiroqui Jesoshi oncanque amanakeri iroorijite aquenquejamajaqueo ininqueca iriatimpa, aato amanacoventiro anintashitacaca aatimpa intati.

⁸ Oraquea incoraquepojaquegueti inquenquetsashirentacaajiaqueriquea caquinteja quepatsiquitica iramenajiaquempa manaquea iquempevaejiaca, aisa intsatacaajiaqueriquea quero icotani comajamajatsica, jeroquea aisa intsajiaque incatsimajiaqueriquea Aapani Irioshi coajica maasano teeca inquemisantajigueriji.

⁹ Inquenquetsashirentacaajiaqueriquea cameetsaniji intsajiaqueniji mana iquempevaejiaca, teenicaquea inquemisantajiguenaji.

¹⁰ Intsatacaajiaqueriquea quero icotani comajamajatsica, noncantanajempatari naatimpa Aapaniqui, aviatimpajiaquea aatoquea pinejajijaana.

¹¹ Intsatacaajiaqueriquea intsatimentajiaqueniji incatsimajiaqueriquea Aapani Irioshi coajica maasano teeca inquemisantajigueriji, imataquerotari icantacotsitacari irira majirontavetanquitsica acaniqui quepatsiqui.

¹² “Choocaquea otsipapae oshequi noncamantajiaquempimeca, cotanquitsiquea aatoquea pagavejajiguironica imaica.

¹³ Oraquea incoraquequegueti Ishire Aapani Irioshi tsatacaajiaquempironeca iroomajaca, intsatacaajiaquempiroquea maasano. Aatoquea inchiqioji iquenquejashitaro iriatimpa, iroguentiquea incamantajiaquempi iquemaqueca. Aisa intsatacaajiaquempiroquea quero oncoguetanaquempani coajica.

¹⁴ Iraagarantaque noccanquea intsatacaajiaquempiroquea, irootaquequea ironigaantantaquemparoca noganejencare.

¹⁵ Maasanoquea yashincaca Aapani irooquea nashi aisa, irooquea nocantantacaca irira Ishire iragarantaque noccanquea intsatacaajiaquempiro.

Jesoshi icamantajiaqueri irishimampojancajivequempa cotanquitsi irishinejianajempa
¹⁶ “Irooshipojaquequea imaica aatoquea pinejajijaana, osamaniguitepojaquegueti ariquea pinejajijajena aisa, noncantanajempatari Aapaniqui.”

¹⁷ Ariquea iconoagaranca itsatacaanjia iquenquetsatavacaajianaca icantajiaquequea: —¿Taa opaji oca icancaajica icanquegueti irooshipojaque aato anejajiri, osamaniguitepojaquegueti ariquea anejajeri, manatari iroanaje Iririqui?

¹⁸ ¿Taa opaji icanquegueti ‘irooshipojaque’? Tee antsatavaqueroji iquenquetsatacoataquea.

¹⁹ Iriiraquea Jesoshi itsajiavaqueriquea inintajiavecaquea incoacoquerime, irootaquequea icantantajiacarica:

—¿Iroompa picoacotimentajiaquero noccanquempigueti ‘irooshipojaquequea imaica aatoquea pinejajijaana, osamaniguitepojaquegueti ariquea pinejajijajena aisa’?

²⁰ Imaica noncamantamajajiaquempiquea aviatimpajia pishimampojancajianaquempaquea pirajaianaquempa intati, irirajiaquea teeca inquemisantajiguenaji irishinevajianaquempaquea. Cotanquitsiquea aviatimpajia pishimampojancajiavetaquempa, coajicaquea pishinejianajempaquea.

²¹ Pinquenquejeroja oratica manquigarentsi oncatsitegueti oshimampojancaquempaquea oquemavaquerotari ocatsitanaquerogueti, cotanquitsiquea ovoacotanajigueti teequea onquenquejajeroji ocatsivecagueti manaquea oshinevaetanaca intati, voajitari irijanite.

²² Ariquea piquejejiaca aviatimpajia imaica pishimampojancajivequempaquea cotanquitsiquea naatimpa nonejajajempiquea ariquea pishinevaejianajempa, aatoquea ichoocati agavejanquitsineca irishimampojancaajiajempai.

²³ Oraquea onquejetaquempagueti imaica aatoquea picoacojajana naatimpa. Noncamantamajataquempiquea taacaquea pamanajiaquerica Aapani novajiroqui* irojocajiaquempiroquea.

²⁴ Cotanquitsiquea imaica tequerata pamananteji novajiroqui. Iintsija pamanajigueri, irojocajiaquempiquea cameetsaniji pishinemajajianaquempaniji.

Yanaantanaque Jesoshi

²⁵ “Oraquea notsatacaajiaquempigueti manaquea noquejetacaajiaquempiro taaca opajitapae, cotanquitsiquea coajica aato noquejetacaaguetajimpro, manaquea nontsavetacomajataqueri Aapani noguisotoamajajiaquempiroquea pintsamajamentajiaqueniji.

²⁶ Onquejetaquempagueti imaica ariquea pamanante novajiroqui. Teequea ari noncanteji naroguenti amanacoventajiaquempine,

²⁷ ipintsamajajiaquempitari Aapani iriatimpa, yamenajiaquempitari pipintsamajajiaquenaquea naatimpa, aisa piquemisantajiavaqueroquea noccanquegueti mana noponeaca iriatimpaqui.

* **16:23 novajiroqui.** Amanantaquemparigueti ivajiroqui Jesoshi oncanque amanakeri iroorijite aquenquejamajaqueo ininqueca iriatimpa, aato amanacoventiro anintashitacaca aatimpa intati.

²⁸ Arimajatari noponeaca Aapaniqui nocoraquequequea acaniqui quepatsiqui, cotanquitsiquea imaica ariquea noanaje noncantanajempa Aapaniqui.”

²⁹ Irirajiaquea itsatacaanejia icantajiaqueriquea:

—Imaicaquea picamantamajajiaquenaquea, teequea pinquejetacaaguetajemparoquea intati.

³⁰ Imaicaquea notsajiaquequea caaviji pitsamajatiro maasano, inchiqiuojitari pitsattacaroquea iquenquejaguetica caquinte tequeratagueti incoacojiguempiji. Notsatantajiacaca manaquea piponeaca Aapaniqui Irioshiqui.

³¹ Irieraquea Jesoshi icantajianaqueriquea:

—¿Iroosacanicate pitsajiaquenampate imaica?

³² Aapojempa savincaguiteri, jac aapojacatari imaica, pimporocantajianaquempaca poapoitanaque querocagueti pojocajianaquenaquea apaniro, cotanquitsiquea aatoquea apaniro nochoocati, itsipataquenatari Aapani.

³³ Nocamantajiaquempiroquea maasano ocativa pishinemajajianajempaniji paventamajajiaquenagueti. Ocaniqui quepatsiqui irantsipetacajaiquempiquea, cotanquitsiquea pishinemajajianaquempa, nanajiaqueritari maasano quepatsiquitica.

17

Yamanacoventacagueti Jesoshi

¹ Ariquea iteroncanaquerogueti Jesoshi iquenquetsatacaajiaquerigueti, yamenanaquequea jenoqui inquitequi icantiquea: “Aapani, aapojaca. Ponigaantaguetajero imaica iroganejencare Pirijanite, ironigaantantaquemparoca Pirijanite aisa poganejencare aviatimpa.

² Aviatimpaquea pipeacaacari imajirojiate maasano caquintejiatsica cameetsaniji iragavejaqueniji iranijacaajajeri maasano pojocajiaquenerica incoguitempaniniji inchoocaguiteni.

³ Iriguentijia anijaguitatsine, irirajia tsajiaquempineca aviatimpa, apaniro picota Pirioshimajati, ariquea inquejejjiaquempa intsajiaqueriquea Jesoquirishito pitigarancaquea.

⁴ Naatimpa nonigaanquero poganejencare acaniqui quepatsiqui, nonetsanaquerotarite maasano picanquenaca nantaque.

⁵ Imaicaquea, Aapani, ponigaantaguetajero noganejencare aviatimpaqui, pinquejeta-caamajatajena nospatimpigueti iroaqueragueti tequeratagueti onchoocateji quepatsi.

Jesoshi yamanacoventajiaqueri itsatacaanejia

⁶ “Irirajia picoguiajiaqueca pojocajiaquenaca notsatacajiaqueriquea quero picota. Aviguentiquea ashintavetari, ariquea pojocajiaquenari, iriatimpajiaquea inetsanajiaque-roquea picanqueca.

⁷ Imaica itsajiaquequea maasano pojocajiaquenaca aisa pagavejacaquenaca ariguenti oquenapoji aviatimpaqui.

⁸ Nocamantajiaqueritari maasano picanquenaca, ariqueate itsatavaquero. Itsamajiaquequea arimaja noponeaca aviatimpaqui, aisa iquemisantajiaquenaquea nocamantajiaquerigueti aviguentiquea tigarancaquea.

⁹ Iriguentijiatari namanacoventajiaque. Tee irio namanacoventajigue imaica maasano quepatsiquitica, iriguentiquea namanacoventajiaque pojocajiaquenaca, pashintajiacari-tari.

¹⁰ Maasanotarite nashintajiacaca pashintajiacariquea aviatimpa aisa. Ariquea oqueje-taca aisa maasano pashintajiacaca nashintajiacariquea naatimpa aisa. Iriatimpajiaquea yonigaantajiaquero noganejencare.

¹¹ “Naatimpaquea aatoquea nochoocataji acaniqui quepatsiqui, cotanquitsiquea iriatimpajia icancaniquea inchoocajiaje acaniqui. Noncoraquetajequea naatimpa aviatimpaqui. Aapani Oganejencamajatsica, pinquemoguijamajatantaquempariquea pivajiroqui irirajia pojocajiaquenaca, intsipamajatavacajiaquempaniji inquejejjiajiniji aatimpa atsipamajatavacagueti.

¹² Oraquea notsipajiacarigueti quepatsiqui noquemoguijantajiacariquea pivajiroqui; noquemoguijajiaqueri pojocajiaquenaca, teequea impeimatempaji, apaniroquea peanquitsi irira pomatsanquitsineca onetsanatementanaquempaniji Tioncarentsimajaca.

¹³ “Imaicaquea noncoraquetaje aviatimpaqui, cotanquitsiquea imaica choocatirajanagueti acaniqui noncanquempiquea maasano ocativa irishinevaetimentajianaquempaniji iriatimpajia inquejejjianaquenaquea naatimpa noshinevaetagueti.

¹⁴ Notsatacajiaqueriquea piguenquetsatsare, cotanquitsiquea irirajia quepatsiquitica teeca inquemisantajiguempiji manaquea isemaneguintajiacari yamenajiaquerigueti tee

inquempejiguempariji iriatimpajia, mana iquejejaquena naatimpa teequea nonquempejiguemparinica quepatsiquitica.

¹⁵ Tee iro namanimentempi noncanquempi paajianajeri taampina aatoniji ichoocataji acaniqui quepatsiqui, iroguentiquea pinquempoguijamajateri aatonijite agavejajiguiroi covaequisherentsi.

¹⁶ Iriatimpajia tee inquempejiajempariji quepatsiquitica, mana iquejejaquena naatimpa teequea nonquempejiguemparinica quepatsiquitica.

¹⁷ Pinashitacaantajiajempari iroomajatatsica irisavicaventamajiajaqueroniji pininqueca. Piguenuquetsatsare iroguentiquea iroomajatatsica.

¹⁸ Oquejetacatari naatimpa pitigarancaquenaguetei ocaniqui nontsatacajiajaqueriniji teeca intsariventajiguempiji, ariquea nonquejetaquempa naatimpa nontigarancajiaqueriquea iriatimpajia intsatacaajiaqueri.

¹⁹ Naatimpaquea nocoguitaniquea nosavicaventiro pinintaguetica aviatimpa. Iroguentiquea noquejetancaroca imaica cameetsaniji inquempemajiajaquenani iriatimpajia aisa.

Jesoshi yamanacoventajiaqueri maasano quemisantajiaquerineca

²⁰ “Cotanquitsiquea teequea apaniro namanacoventajiaqueriniji irirajia notsipajiacaca imaica. Namanacoventajiaqueriquea aisa quemisantajiaquenaneca coajica inquemajiaqueriguetei iriatimpajia intsavetantajiaquerogeti picanqueca.

²¹ Namanacoventajiaqueriquea cameetsaniji apanironiji incantajianajempa, quejetaca, Aapani, pichoocaquena naatimpa aisa naatimpa nochoocaquempi aviatimpa, ariquea inquejejaquempa iriatimpajia apaniro incantajiaquempa inquemisantajiajajigueti, cameetsanijite intsajiaqueniji itsipajia caquinteja aviguenti tigarancaquenaca.

²² Oraquea noganejencare pojocaquenaca, ariquea nojocajiaqueneri cameetsaniji apaniro incantajianajempa, quejetacaquea aatimpa apaniro acanca.

²³ Nochoocaqueri iriatimpajia aisa aviatimpa pichoocaquena naatimpa, cameetsaniji apaniromajaca incantajianaquempa. Inquejejaquempaguetei imaica irirajia teeca inquemisantajiaquenaji intsajianaquequea aviguenti tigarancaquena, aisa intsajianaquequea pipintsamajiacari quemisantajiaquenaca piquejetacaajiacari pipintsamajatanaguetei naatimpa.

²⁴ “Aapani, nonintaquequea irirajia pojocajiaquenaca iroajianaque inchoocajiaipoje ontaniqui naatimpaqui iramenimentajiaqueroniji noganejencare pojocaquenaca iroorijite pipintsamajataquena iroaqueraguetei tequerataguetei onchoocateji quepatsi.

²⁵ Aapani Comajamajataatsica, irirajia quepatsiquitica teequea intsajiguempiji, naatimpaquea notsamajatiimpi. Ariquea iquejejiaca irirajia notsipajiacaca imaica, itsajiaquequea aviguenti tigarancaquena.

²⁶ Notsatacajiajaqueriquea quero picotani aviatimpa, irosatiquea noncoguitempani nonquejejianaquempa intsatimentamajataqueniji arimaja pipintsamajiacari piquejetacaajiacari pipintsamajatanaguetei naatimpa, aisa naatimpa noncoguitempaniquea nontsipamajiaquempariquea.”

18

Yaajitaqueriguetei Jesoshi

(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Irc. 22.47-53)

¹ Ariqueate iteroncanaquerogeti Jesoshi yamanaqueriguetei Iriri, itsipatsipaitanacariquea itsatacaanejia imontemonteitanacaro ajavinteni icantajitica Sereroone, yoayoaitanaquequea panquirentsimashiqui choocataatsica oraniqui.

² Iriarakea Jorashi aacaanquerineca itsatiroquea iriatimpa aisa, aritarite yoapinique Jesoshi itsipatsipaipinricari itsatacaanejia.

³ Ariquea icoraquepojaquequea Jorashi itsipajiacari oshequini coaretapae Iromaquitica jerijia aisa coaretapae quempoguijajiguiroca teemporo itigarancajiaqueca pariseojia aisa saserorotejia anaantajanquitsica. Yamajiaipojaquequea yashimirintantajigaca jeriquea aisa itsivotantajiacaca.

⁴ Cotanquitsiqueate Jesoshi itsaquetari queroquea incojitaquerini, yoanaquequea itonquivojajiavacariquea icantajiajaqueriquea:

—¿Taa ipaji pamenagueque?

⁵ Iriatimpajia icantajiguiquea:

—Jesoshi Nasarequitica.

Icantiquea iriatimpa:

—Naroguentitari.

Ari icatiaca aisa Jorashi aacaanquerica, iconoajiacari.

⁶ Ariquea icantajiaquerigueti Jesoshi: “Naroguentitari”, ariquea icojianaca ipiatigana-jianacaquea intati itejatejaitanaquequea isavi.

⁷ Ariquea yapijitajiri aisa icantajiquiriquea:

—¿Taate ipaji pamenagueque?

Icantajiquiriquea:

—Jesoshi Nasarequitica.

⁸ Ariquea icantajajiriquea Jesoshi:

—Nocamantaquempitari naroguenti. Imaica naroguentica pamenagueque, povashi-antajajeriquea iricajia iroaroaitanajeta.

⁹ Oraquea oquejetantacaca imaica cameetsaniji onetsanatementanaquempaniji icanqueca Jesoshi icanquegueti: “Irraquea pojocaquenaca teequea impejaiguempaji aparo.”

¹⁰ Ariquea iriraquea Shimo Peerero inoshicaqueroquea itsaampitsantsamenirite itoguempitataqueri irajaanire saserorote anaantamajatanquitsica, iguempitarejantacaro itincamijempequiquitica. Ipajitaquea aajanirentsi Maaroco.

¹¹ Jesoshi icantsitariquea Peerero:

—Pisaquiajero pitsaampitsantsamenirite. ¿Aatempa natsiperejarotsi icanquenaca Aapani?

Yaajitanaquerigueti Jesoshi ichooaquegueti saserorote anaantamajatanquitsica

(Mt. 26.57-58; Mr. 14.53-54; Irc. 22.54)

¹² Ariqueate iriraqueate imajirote coaretajia Iromaquitica itsipajiacariquea maasano igoaretatepae jerijia aisa igoaretatepae joriojia quempoguijajiguiroca teemporo, yajiricajiaqueriquea Jesoshi, yoishojiaqueri.

¹³ Iroqueti yaajianaqueri itsovironaquitequi Anashi,* iriotarite iagoonquinite Caipashi saserorote anaantamajatanquitsica oratica ajagantsi.

¹⁴ Irraquea Caipashi iriotaque cantajiaquerica irapijorioteni ocameetsamajataque apatiroti caquinte irimetojaveantaqueri caquinteja.

Peerero yomanacoquerigueti Jesoshi

(Mt. 26.69-70; Mr. 14.66-68; Irc. 22.55-57)

¹⁵ Ariquea yoguijavetanacariquea Shimo Peerero, itsipatanacariquea itsipa itsatacaane Jesoshi. Irica itsatacaane irio itsatica saserorote anaantamajatanquitsica, irootaquequeate itsipatanacarica Jesoshi yoguijajitaquerigueti intsompogui.

¹⁶ Irraquea Peerero tee inquijeji, mana icatiapoja intati oraniqui sotsiqui soto-morontsiqui, cotanquitsiquea irira itsipa itsatacaane Jesoshi itsatica saserorote anaantamajatanquitsica yoanaquequea iquenquetsatacaaquero aajanirentsi quempoguijiroca soto-morontsi, cameetsaniji inquijapoje Peerero. Ariquea iquijapojaque.

¹⁷ Ocantavaqueriquea Peerero:

—¿Aviroquea aisa itsatacaane Jesoshi?

Iriatimpaquea icantiro:

—Tee.

¹⁸ Ariquea icatintiitaca aajanirentsiija jeri aisa coaretapae paamariqui itsitacajiaqueca, ocatsincaguitetaquetari, ari itajiaque. Ari iquejetaca Peerero itsipajiacari icatiaca itaque.

Saserorote anaantamajatanquitsica icoacotaquerigueti Jesoshi

(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Irc. 22.66-71)

¹⁹ Ariquea irira Anashi saserorote anaantamajatanquitsica icoacoqueriquea Jesoshi querijia itsatacaaneja, aisa taaca itsatacaantaguetaque.

²⁰ Irraquea Jesoshi icantiri:

—Naatimpa notsatacaantigueti noquenquetsatacaajiaqueriquea maasano quericaca nintanquitsica inquemisantavaquero, notsatacaantaquetari shinagogapaequi aisa teemporoqui, icapocantapinijiacaca maasano joriojia. Tee nomanacotimateroji nocantaqueca capichaji.

²¹ ¿Queroquea ocotacani picoacotantaquenaca naatimpa taaquea notsatacaantaque? Pincocojiguerija quemajiaquenaca taa opajita nocantajiaqueri, itsajiaquerotari iriatimpajia nocantaqueca.

²² Ariquea icanquitigui Jesoshi imaica, aparo coareta catianquitsica oraniqui yapatonquitariquea icanti:

—¿Cameetsampa pinquejetaqueri imaica saserorote anaantamajatanquitsica?

²³ Yacanaqueri Jesoshi, icanque:

* **18:13** Irira **Anashi** iriovetaca saserorote anaantamajatanquitsica, cotanquitsiquea yoguisotoaqueri Iromaquitica, irio piajari **Caipashi**. Cotanquitsiquea irirajia joriojia yamenajiaqueri Anashi iriomaja saserorote anaantamajatanquitsica.

—Piquemaquenagueti nocanquegueti teeca oncameetsateji iintsija pincamantajigueri maasano querocaca nocantini. Iroguentigueti cameetsa nocanqueca ¿queroquea ocotacani papatoncanquenaca?

²⁴ Ariquea irira Anashi itigarancacaantaqueriquea Caipashiqui, igantagaquea yoishotaca. Irira Caipashi irioquea saserorote anaantamajatanquitsica.

Peerero yomanacotajirigueti aisa Jesoshi

(Mt. 26.71-75; Mr. 14.69-72; Irc. 22.58-62)

²⁵ Iriaquea Peerero choocatirajaquea icatiaca oraniqui paamariqui itataque. Ariquea icantajitiri:

—¿Aviroquea itsatacaane irinta?

Iriatimpaquea yomanaqueoquea icanti:

—Teequea naroguenti.

²⁶ Ariquea ichooaque oraniqui ijitica iguempitarejaqueca Peerero. Iriguentiquea irajaanire saserorote anaantamajatanquitsica, icoacotsitariquea iriatimpa aisa icantiri:

—¿Aviroquea namaqueca pitsipatacarigueti ontaniqui panquirentsimashiqui?

²⁷ Ariquea yapijitajiro Peerero yomanajiro, icanquitiguiquea imaica injanaque chaapa.

Yaajitanaquerigueti Jesoshi Piratoqui

(Mt. 27.1-2, 11-31; Mr. 15.1-20; Irc. 23.1-5, 13-25)

²⁸ Ariquea pajingueti osavincaguitetanaje yoguisotoajianajiri Jesoshi itsovironaqueitequi Caipashi, yaajianaqueriquea itsovironaqueitequi majirontatsica Pirato itigarancane majirontamajatsica Iromaqui. Irirajia joriojia teequea inquijajigeeji intsompogui aatonijite icovaeguishejitiri iragavejajiaquenijite irishecajiaquempa coajica ompitsecanaquegueti, iroguentitarite Paashicoa.

²⁹ Irootaquequea Pirato isotoantanacaca sotsiqui iquenquetsatacaajipojaqueriquea icantajiguiriquea:

—¿Taa opaji picatsimatimentajiaqueri? ¿Taate yantaque?

³⁰ Iriatimpajia icantajiguiri:

—Aatomegueti yantime teeca oncameetsateji aatomequea namimpirime.

³¹ Ariquea icantajiguiriquea Pirato:

—Iroosacanicate paajianaqueriquea, inchiquiojita pincantimentajiaqueriquea aviatimpajia pinquejetacaajiaquempariquea ocantigueti paperi poguijatacojiguica aviatimpajia. Cotanquitsiquea icantajianaquequea joriojia:

—Naatimpajia joriojia aatoquea nagavejajigui nometojimentiri, icantimentajiganarotarite Sesa.†

³² Oquejetantacaca imaica onetsanatanaquempaniji icanqueca Jesoshi icanquegueti quero incojitaquerini irimetojajiquerigueti.

³³ Ariquea iquijanaji Pirato icajemaqueriquea Jesoshi icoacotaqueri:

—¿Arimajaca aviguenti Imajirote jorio?

³⁴ Icantiriquea Jesoshi:

—¿Inchiquiojitsita paashitacaro aviatimpa picanquenagueti ‘Imajirote jorio’? ¿Choocampate itsipa camanquempica?

³⁵ Icantiri Pirato:

—¿Narompate jorio? Irirajia pignonorjia iriguentijiatari amajiaquempica acaniqui, itsipajiacari saserorotejia anaantajanquitsica. ¿Taate opajita pantaque?

³⁶ Icantiri Jesoshi:

—Nomajirontagueti naatimpa, teequea omponeguempaji ocaniqui quepatsiqui. Omponeaquempamequea ocaniqui quepatsiqui impigamentajiaquenamequea guijatanaca aatome yaajiganame joriojia. Cotanquitsiquea imaica nomajirontagueti tee omponeguempaji ocaniqui.

³⁷ Ariquea icantiri Pirato:

—Arisacanic, ¿avirompa majirontatsica?

Iriaqueate Jesoshi icantiri:

—Tampatica poaquero picanquerogueti naroguentiqueate majirontatsica. Irootaque-tari novoashitaque nocoraquetashitaque ocaniqui quepatsiqui nontsavetanqueronijii iroomajaca. Maasanoquea nintanquitsica intsajiaquero iroomajaca iquemisantajiaque-naquea nocantigueti.

† 18:31 Iriraquea Sesa majirontatsica Iromaqui yagavejajiaquerigueti quepatsipaequitica icantajiaqueri majirontaguevetatsica irinetsanatacojiaquaqueri igonorjia, cotanquitsi aato imetojimentiri caarica quemisanthro icantacaantaqueca. Iriguenti agavejanquitsi incante queri metojanquitsine irira Iromaquitica quejetaca Pirato itigarancaqueca Sesa irinetsanatacojiaqueri joriojia.

³⁸ Icantiri Pirato:

—¿Taate opajita iroomajaca?

Ariqueate icanquegueti imaica isotoanajiquea iquenquetsatacaajiapojajiriquea joriojia icantajiguiri:

—Naatimpa namenaqueri tecatsi iranteca.

³⁹ Cotanquitsiquea aviatimpajia oraquea aapojacagueti Paashicoa pamejiaca noguiso-tojaempiri apaniro yashitacojitica santanaqui antiroca teeca oncameetsateji. ¿Iriorquea pinintajiaque noguipaquiujajempiri Imajirote jorio?

⁴⁰ Iriatimpajiaquea icajemitsijianaquea icantanaque:

—¡Aato irica! ¡Iriorquea poguipaquiujaje Varavashi!

Irraquea Varavashi iriguenti pigatsatanteneri.

19

¹ Ariquea Pirato icantacaantaqueri Jesoshi, ipasapasatacaantaqueriquea.

² Irirajia coaretapae itenempoashiqueri samerento yamatsaetantajiacariquea, aisa iquitsaantajiacariquea quitsaarentsi camachoncamagori.

³ Mana icantamampeajiaquitari intati:

—¡Aviroquea Imajirote jorio!

Yapatompatojiaqueriquea.

⁴ Ariquea isotoanaji aisa Pirato icantajiapojajiri joriojia:

—Pamenajigue, namajeri pintsatimentajiaquenijite naatimpaquea namenaqueri tee-quea onchoocateji iranteca.

⁵ Irooquea isotoanajigueti Jesoshi yamatsaecaroquea samerento, aisa iquitsaataca quit-saarentsi camachoncamagori. Ariqueate icanti Pirato:

—Jeri iricatica shirampari.

⁶ Ariqueate yamenajiaquerigueti saserorotejia anaantajanquitsica jerijia aisa coare-tapae quempoguijajiguroca teemporo icajemamajajianaquequea:

—¡Pompajacoteri! ¡Pompajacoteri!

Icantajiguiriquea Pirato:

—Intsija paajianaqueriquea pompajacojigueri aviatimpajia. Naatimpaquea namena-queri teenica irantenica.

⁷ Yacanajiri joriojia:

—Choocaquea cantacaantanentsi noguijatacotaqueca naatimpajia, ocantiquea irimeto-jajiqueriquea, ipinajacaritari Irijanite Aapani Irioshi.

⁸ Iroompaquea iquemaquitigui Pirato icantajiaquegueti imaica arimpaquea itsaroma-jatanaquequea.

⁹ Iquijanajiquea aisa intsompogui icoacopojiaqueriquea Jesoshi icantiri:

—¿Quero piponeaca aviatimpa?

Cotanquitsiquea Jesoshi teequea iranqueriji.

¹⁰ Irraquea Pirato icantiri:

—¿Quero picotacani caarica pacantana? ¿Arimpaquea tee pintsateji nagavejaque novashi-antajempi, aisa nagavejaque nompajacotaacaantaquempi?

¹¹ Icanti Jesoshi:

—Aatomegueti ishinetimpirome irira choocatanquitsica jenoqui, aatomequea pagave-janame. Irootaquequea irira cantacaanquenaca yamajitaquenagueti acaniqui aviatim-paqui yanaaque iquempaveamajataca.

¹² Ariquea iquemaquegueti Pirato icanquerigueti imaica ariquea inintama-javetanacaquea irovashiantajerime, cotanquitsiquea irirajia joriojia arimpaquea icajemacomajajianaqueriquea icantajianaqueriquea:

—Povashiantajerigueti irintatica teequea pinquenquejacomajatero irashi majirontat-sica Sesa, maasanotari inchiqiuoiji cantashitatsica: 'Naroguenti majirontatsica', man-aquea icatsimaqueri Sesa.

¹³ Ariquea iquemavaquitiguiquea Pirato isotoacaanaqueriquea Jesoshi, isavicapoji shitaponcarontsiqui ontaniqui icantomajantapiniquegueti icantajitirogueti "Ishitamen-cotantajitacarogueti Mapicotapae", ora evereotsaqui opajita Gavata.

¹⁴ Pajiniquea intampaticate catsirincaiteri irootapojitari aapojempa Paashicoa. Iri-raquea Pirato icantajiguiriquea joriojia:

—Jeri irica pimajirote.

¹⁵ Cotanquitsiquea icajemajianaquequea iriatimpajia:

—¡Irimetojeta! ¡Irimetojeta! ¡Pompajacoteri!

Irraquea Pirato icantajiguiri:

—¿Arimpa nompajacoqueri pimajirote?

Cotanquitsiquea irirajia saserorotejia anaantajanquitsica icantajiguiriquea:

—Tee inchoocatenica itsipa nomajirote. Apaniroquea icoca majiromtatsica Sesa.

¹⁶ Ariquea icantajiaqueriquea Pirato irompajacojiaqueriquea. Iriatimpajia yaajianaqueriquea.

Yompajacojiquerigueti Jesoshi

(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32; Irc. 23.26-43)

¹⁷ Ariquea inatanaquero Jesoshi igoroshite, isotoanaque iroanaque ontaniqui icantajitirogueti Shocoitontsi. Oraquea evereotsaqui opajita Gorogota.

¹⁸ Ariquea oraniqui yompajacojiaqueriquea, itsipatacaantajiacariquea mavite, apaniro yogatiacojiqueri itincamijempequiqui Jesoshi, iriraquea itsipa irajampatequi.

¹⁹ Iriraquea Pirato itioncaquequea ovataquiqui ocanti: “Jesoshi Nasarequitica, Imajirote jorio”, ariquea yoguipatacacaantaqueroquea igoroshitequi.

²⁰ Iroguentiquea itioncancaro iguenquetsatsarepaequi evereo, guiriego, Iromaquitica. Yapatsajajiaqueroquea oshequini joriojia, aritarite yompajacojiquerigueti Jesoshi oquempajaro ochoocaguetigueti tsovironaquipae.

²¹ Irootaquequea irirajia saserorotejia anaantajanquitsica icantantajiavetacarica Pirato:

—Aatoquea pitionquiro ‘Imajirote jorio’, iroguentiquea pitioncaque oncanque: ‘Cantastica naroguenti Imajirote jorio.’

²² Cotanquitsiquea Pirato icantiriquea:

—Oraquea notioncaqueca ari ococa, notioncaquerotari.

²³ Ariquea irirajia coaretapae ompajacojiaquerica Jesoshi iteroncaqueroqueti yompajacojiaquerigueti yashintajijaaro iquitsaaguevecaca,* yaajiajiroquea apaniropae, icarajiaque 4. Apanivaniquea iitsaare intsonpoguitica. Iroatiempaquee tee avotempaji yontijajiqueroquea maasano ojamorenataque.

²⁴ Ariquea icantajianaquequea:

—Aatoquea aperejajiguero, manaquee ampegavijijiaquempa antsatantajiaquempaca quericaca aaqueroneca.

Oraquea oquejetantacaca imaica mananiji onetsanatanacaca intati Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi ocantigueti: “Yashintajijaaro noquitsaaguevecaca yaajiajiroquea apaniropae, aisa ipegavijijiacaca intsatantajiaquempaca quericaca aaqueroneca noitsaare.” Aritari iquejejiaca imaica coaretapae.

²⁵ Oraniquiquea yompajacojiaquerigueti Jesoshi choocaquee catiaca iriniro aisa ogueytyote, jero aisa Maria imanquigare Quereopashi, jeroquea aisa Maria Magararaquitica.

²⁶ Iriraquea Jesoshi yamenaqueroqueti iriniro ocatiaca otsipatacariquea itsatacaane ipintsamajatacaca, icantiroquea:

—Manquigarentsi, jeri pirijanite.

²⁷ Ariquea icantiri aisa itsatacaane:

—Jero piniro.

Ariquea yoanajigueti itsipatanajaroquea itsovironaquitequi, ariquea ochoocapojaji.

²⁸ Ariquea irira Jesoshi itsaquetari ariquea onetsanataca maasano. Imaicaquee, cameetsaniji onetsanaquempajiji Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi, icantiquea:

—Mirepojana.

²⁹ Choocaquee oraniqui yojoquijitacotaqueca apanaqui vinoa cachonerontoquijajaro, shatecaja. Ariqueate iticajajitacueroquea achomiicajatiroca oja yogatiacotancaroquea oguiji isopoquiji ivagantequi Jesoshi.

³⁰ Ariquea yatsimijicajatacueroquea icantiquea:

—Imaica netsanamajatanacaquea maasano.

Ariquea yoguivotanaca, yoguipaquijapanajantiro ishire metoc.

Isatajajiaquerigueti Jesoshi

³¹ Oraqueate imetojantacaca Jesoshi iroguenti savincaguiteri inetsanatanajiacaca joriojia maasano inintajiaqueca aapojaquempagueti imagorejantajitaca, irootaquequea inintantajiacaca intsopajacotacaantaguetajeri metojaguetananquitsica yompajacojiqueca tequeratagueti aguempaji. Oraticaquea savincaguiteri imagorejantajitaca icantajitica Paashicoa anaaguequeroquea maasano imagorejantajitaca. Irootaquequea icantantajiacarica Pirato itigarancajiaqueri igoaretate irijararejajiaquiteri itasaquijiqui irimetojanaqueniji taampina intsopajacotimentajiaqueriniji.

* **19:23 iquitsaaguevecaca.** Irooca icantacotaque isavoguinaro, igaviguitere, ichompimashite, aisa yogataacaca, ocarataque 4.

³² Ariquea yooyoaitanaque ijararejajiapojaqueri itsipatacaca Jesoshi yompajacojitaquerigueti, imajiaqueriquea itsipa.

³³ Ariquea inquejetacaajiaquemparime Jesoshi iriatimpa yamenajivepojacariquea metojanaque, teequea irijararejeriji.

³⁴ Cotanquitsiquea apaniro coareta isatajaquitiguiriquea imerequiqui, osotoajataanaque iriraja aisa oja.

³⁵ Irira amenaqueroca, iriguenti camantacotaqueroca, iroomajacaquea itsavetantaqueca. Itsamajaquequea itampaticataquero icantaquegueti cameetsanijite pinquemisantajianaquenijite aviatimpajia aisa.

³⁶ Manatarite oquejetantacaca imaica cameetsaniji onetsanimentanaquempaniji Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi ocantigueti: "Aatoquea ijararejimajitiri apatonqui itonqui."

³⁷ Chooaquea otsipa itioncajitaqueca ocanti: "Iramenajiaqueriquea isatajajiaqueca."

Yoguijitaquerigueti Jesoshi omoroqui
(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47; Irc. 23.50-56)

³⁸ Ariquea imaica yoanaque Jose Arimateaquitica icamantaquitiriquea Pirato inintaque iraanajeroquea itsino Jesoshi. Irira Jose iriguenti itsatacaane Jesoshi cotanquitsiquea teequea irininteji intsajiaqueriquea jorioja, itsaroacaajiacaritarite icatsimajitiritsi. Iri-
raquea Pirato icantanaquequea:

—Intsija.

Ari yoanaque yaanajiriquea.

³⁹ Ariquea icoraquetaquequea aisa irira Nicoremo oashinquirica Jesoshi tsiteniriqui, yamaquequea casancari icantajitica mira oconoacaroquea otsipa icantajitica aaroo. Maasanoquea otenataquequea 30 quiro.

⁴⁰ Ariquea yaajianajiro itsino Jesoshi, yampiguiricacojiaqueriquea omagopaequi, itsipatacaantacaro casancari, ariquea iquejetacaajiacariquea querocaca icojigani iquitantajijigueti jorioja.

⁴¹ Ontaniquiquea oquempejiquero yompajacojiaquerigueti Jesoshi chooquea panquirentsimashi. Ari chooquea imperitaqui imorotashijitirica metojatsica, iroaqueramorotirajaquea tequeratirajaja irojoquijitantajitempariji metojatsica.

⁴² Ariquea oraniqui yojoquijitajiriquea Jesoshi, irootari quempejitanquitsi, aisa pajiniquea aapojempa savincaguiteri imagorejantapinijiacaca jorioja.

20

Ipochatanajigueti Jesoshi
(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Irc. 24.1-12)

¹ Ariquea osavincaguitetamanaque parianajaroca semana* ogantagatirajaquea opitsequi oanaquequea Maria Magararaqutica yojoquijititaquerigueti Jesoshi, amenavepojaroquea mapi iticaacotantajivetacarica jac quitsorejanaquequea.

² Oshiashtanacari Shimo Peerero aisa itsipa itsatacaane, irira ipintsamajatacaca Jesoshi, ocamantajiaipojaqueriquea:

—Yaajitapananjantiriquea Amajirote. Tee inchoocatajeji yojoquijijivetacarigueti. Teequea nontsateji querocaca yojoquijijitajirini.

³ Ariquea irira Peerero itsipatanacari itsipa itsatacaane Jesoshi, yoajianaque yojoquijijivetacarigueti Jesoshi.

⁴ Ishiashiaivetanaquea mavite, cotanquitsiquea ishiamajatanaca itsipa, yojocanaqueri Peerero, iriquetiquea arejetapojatsi.

⁵ Itavincapojiquea yamenapojaquero joquijimagotaca omagopae yampiguiricacotantajivecarica, cotanquitsiquea teequea inquijeji.

⁶ Ariquea yarejetapojacagueti Shimo Peerero iquijanaquequea iriguenti intsompogui. Ariquea iquejetaca iriatimpa yamenaguequero omagopae joquijiguetaquea oraniqui.

⁷ Yamenaqueroquea aisa omago ipashicavorotantajivecarica Jesoshi, teequea ontsipatemparoji otsipapae omagopae, manaquea apitivica ojoquijica tiijai.

⁸ Ariquea iquijanaque itsipa itsatacaane Jesoshi iriquetica arejevetanquitsica incajaranqui, yamenaqueroquea maasano, ari iquenquejanaque arimaja pochatanaji.

⁹ Tequeratanicate intsajiavetemparoji ocanqueca Tioncarentsimajaca ocanquegueti impochatanaje.

¹⁰ Ariquea ipiapiaitanaja itsatacaane.

* 20:1 Iroguenti opariantanaja otsipa semana savincaguiteri tominco.

Jesoshi yonigaajaroquea Maria Magararaqitica
(Mr. 16.9-11)

¹¹ Cotanquitsiquea Maria ocatiaca sotsiqui oraniqui yojoquijijivetacarigueti Jesoshi, iracaquea. Ariquea otavincanaque ameni intsoompogui.

¹² Onejaqueeriquea mavite irashivantijitete Aapani Irioshi iquitsaataro quitamarori, savicaque ipitsantsajajivetacarigueti Jesoshi, apaniroquea savicanquitsi iguitovecagueti, iriraquea itsipa ichooaque igontavecagueti.

¹³ Icantajigueroquea:

—Manquigarentsi, ¿taaquea piraacoque?

Ocantanaqueriquea:

—Yaajitanaqueri Nomajirote. Teequea nontsatajeriji quercoca yojoquijitajirini.

¹⁴ Iroompaquea ocanquitigui opitsocavetanacaquea onejiriquea catiaca Jesoshi, cotanquitsiquea tee ontsatavajeriji, ojiquequea tee irio Jesoshi.

¹⁵ Icantiro Jesoshi:

—Manquigarentsi, ¿taaquea piraacoque? ¿Taaquea pamenagueque?

Iroatimpaquea ojiqueriquea irio shiacotiroca panquirentsimashi, ocantsitariquea:

—Avirocagate aanaqueri, iintsijate pincamantena queroquea pojoquijitajirini, naajaterita.

¹⁶ Icantiroquea Jesoshi:

—¡Maria!

Opitsocanacaquea oquenquetsatacaantanacariquea evereotsaqui ocantiro:

—¡Ira voni! —oncanquequea: “Tsatacaantantsica”.

¹⁷ Cotanquitsiquea Jesoshi icantiro:

—Aato pajiricana, tequeratanicate noanajeji jenoqui Aapaniqui. Cotanquitsiquea imaica poanaque pincamantajipojaqueriquea iguentijegupae:[†] ‘Noanaje jenoqui Aapaniqui, iriguentiquea aisa Piri aviatimpajia. Iriguenti Nirioshite aisa Pirioshite aviatimpajia.’

¹⁸ Ariquea oanaque Maria Magararaqitica ocamantajipojaqueriquea itsatacaanejia:

—Nonejajiriquea Amajirote.

Ariquea ocantajiaqueriquea aisa maasano icantaguetaqueroca.

Yonigaajajarigueti Jesoshi itsatacaanejia
(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Irc. 24.36-49)

¹⁹ Ariquea opitsecanaquegueti oratica savincaguiteri parianajaroca semana,[‡] icapiocajaquea itsatacaanejia Jesoshi, yashitacojiaquea itsaroocajiacaritari jorijojia, ariquea imapocashijipojacariquea Jesoshi icatiimojipojacari niganqui ichooacajaquegueti icantajipojaqueriquea:

—Pishinejiguempaquee.

²⁰ Icantajiaquerigueti yonigaajiaqueriquea iraco aisa imerequiqui. Ariqueate iriatimpajia ishinemajajianacaquea yamenajiaqueritari Amajirote.

²¹ Icantisijaariquea Jesoshi:

—Pishinejiguempaquee. Quejetacaquea naatimpa itigarancaquenagueti Aapani, ariquea nonquejetacajiaquempi naatimpa imaica nontigarancajiaquempiquea.

²² Ariquea itasoncaciaqueriquea soo icantajiaqueriquea:

—Paajiavaqueriquea Ishire Aapani Irioshi.

²³ Querica pincantajiaque: ‘Peanajaquea piguempavejia’, peanajaquea. Cotanquitsiquea querica pincantajiaque: ‘Chooatirajaquea piguempavejia’, choocatirajaquea.

Tomashi yamenajirigueti Jesoshi

²⁴ Cotanquitsiquea iriraquea itsatacaane Jesoshi icantajitica Tomashi Tsipari teequea inchoocateji iriatimpa yonigaajiaquerigueti Jesoshi itsatacaanejia.

²⁵ Manaque icamantajiaqueri intati icantajiguiriquea:

—Namenajajiriquea Amajirote.

Cotanquitsiquea iriatimpa icantiquea:

—Aatogueti nameniro iracoqui yompajacojitaquerigueti cavorotonquiqui, aisa aatogueti noguijaguero nochapaqui omorotaquerigueti, aisa aatogueti noguijaavacota imerequiqui aatoguea nocanti: ‘Arimaja ipochatanaji.’

[†] 20:17 Icanquegueti Jesoshi *iguentijegupae* iriguenti icantacoque itsatacaanejia. Pamenero Mt. 28.10; Irm. 8.29; Ev. 2.11-12. [‡] 20:19 *oratica savincaguiteri parianajaroca semana*. Pamenero tioncanquitsica isavivanaqui otsapaqui 20.1. Aisa pamenero Mt. 28.1; Mr. 16.2, 9.

²⁶ Cotanquitsiquea aapojacagueti 8 savincaguiteri iriraquea itsatacaanejia Jesoshi icapio-
capijaaquea aisa, imaicaquea ari ichooaque Tomashi. Yashitacojiavetacaquea cotanquit-
siquea Jesoshi imapocajiapojajiriquea icatiimojiapojacari niganqui ichooajiaquegueti
icantajiapojaqueriquea:

—Pishinejiguempaquea.

²⁷ Icampojiriquea Tomashi:

—Imaicaquea jeroquea naco poguijaguero pichapaqui, aisa poguijaavacotempa
nomerequiqui. Aatoquea pitsojencana, manaquea pinquemisanquena intati.

²⁸ Iquenquetsatanaquequea Tomashi icantiriquea:

—¡Nomajirote, Nirioshite!

²⁹ Icantiriquea Jesoshi:

—Pinejajana, irootaque piquemisantantajanaca. Irishinejianaquempaquea irirajia
teeca irinejajavetenaji cotanquitsiquea inquemisantajianaquena.

³⁰ Iriraqueate Jesoshi yonigaantaguequeroquea otsipapae oshequi ocaantantatsica
intati yamenacajiaqueriquea itsatacaanejia, cotanquitsiqueate teequa ontionquempaji
acaniqui paperiqui.

³¹ Ocatita tioncaguetanquitsica manaquea otioncaca cameetsaniji pintsajiaqueniji Je-
soshi iriguenti Quirishito, Irijanite Aapani Irioshi; aisa cameetsaniji paventajiaquempar-
iniji ivajiroqui, ariquea iranijacajajempi.

21

Yonigaajajarigueti Jesoshi 7 itsatacaanejia otsapijaqui omotija

¹ Ariqueate Jesoshi yonigaajajariquea aisa itsatacaanejia ontaniqui otsapijaqui omotija
Tiveriashi. Ari oquejetanaca imaica.

² Icapiocajiacaquea itsatacaanejia. Chooaquea Shimo Peerero, Tomashi icantajitica Tsi-
pari, Natanaere poneanquitsica Canaqui Garireaquei, jerijia irijanite Severeo, jerijiaquea
aisa itsipa mavite.

³ Ariquea icanti Shimo Peerero:

—Nonquitsataquitetaquea.

Icantajiguiriquea iriatimpajia:

—Noncoraquejiaquequeate naatimpajia aisa.

Yoajianaque itejiapojaca quenajarontsiqui. Iquitsaquetsajiavetacaquea iroosatiquea
isavincaguitetacojianaji, teequa irajagueji apapaquiro.

⁴ Ariquea osavincaguitetamanaquegueti ari icatiapoja Jesoshi otsapijaqui, cotanquit-
siquea itsatacaanejia teequa intsajigueji iriguenti Jesoshi.

⁵ Ariquea iriatimpa icantiquea:

—Irijanijia, ¿paajiaquete?

Icantajianaqueriquea:

—Tee anejeriji.

⁶ Ariquea icantajiguiriquea:

—Intsijate pinquitsajigüe otsipasotaqui quenajarontsiqui pitincamijempequiqui,
ariquea paajiaque.

Iriatimpajiaquea iquitsajiaque, iroompaqueate inoshicaajiavetajaro teequa iragaveja-
jiajeroji irantsomajajiajero, itseraiquitacarotarite shimapae.

⁷ Iquenquetsatanaquequea itsatacaane ipintsamajatacaca Jesoshi icantiriquea Peerero:

—¡Iriguenti Amajirote!

Ariqueate iqumavaquitiguiquea Shimo Peerero iquitsaatanajaro iitsaare, isapoca-
catari incajaranqui, ariqueate yojocajatsitanacaquea pon.

⁸ Iriraquea itsipajiacaca manaquea iquenantajianacaro quenajarontsi, inoshicajataco-
jianaqueroqueate quitsari, teenica osamanimajateji otsapijaqui, arica ocarataque 100
meetero.

⁹ Iroompaquea yaguijiguijiitanaque inejapojiroquea quichagantesevaetaque paamari
jocavoquitaca shima aisa pan.

¹⁰ Icantavaqueriquea Jesoshi:

—Intsija pamagarantajiaque shimapae paajiaqueca imaica.

¹¹ Iriraquea Shimo Peerero itetanajaquea quenajarontsiqui inoshicajatacotavaque-
riquea shima tseraiquicatarari isantarinquetepae, yaacotanaqueriquea imparaguequi.
Maasanoquea icaravaeque 153 shima. Icarapiovaevetaca, cotanquitsi teequa impere-
jeroji quitsari.

¹² Ariquea Jesoshi icantajiguiriquea:

—Caacate pishecajiananempa.

Inintajiavetaca itsatacaanejia incantajiaquerime: “¿Taampa aviguenti?”, cotanquitsi tecatsi canterine, itsajiaqueritari iriguenti Amajirote.

¹³ Ariquea icoraquetaque Jesoshi, yaaquero pan, yojocajiaqueneri, ariquea iquejeta-caacari aisa shima.

¹⁴ Ocaquea ocatica ocaratiquea 3 yonigaajiajari Jesoshi itsatacaanejia ipochatanajigueti.

Jesoshi iquenquetsatacaquerigueti Shimo Peerero

¹⁵ Ariquea yagashecajianacagueti iriraquea Jesoshi icantiri Shimo Peerero:

—Shimo, irijanite Jonashi, ¿pipintsamajataquena, panajiaiaqueri irica pitsipajiacaca?

Icantiriquea Peerero:

—Jeejeguitatsi, Nomajirote, pitsaque aviatimpa nopintsataquempi.

Icantiriquea:

—Iroosacanicate pojocajigueneri novejajanique isheca.

¹⁶ Icantsitajiriquea aisa:

—Shimo, irijanite Jonashi, ¿pipintsamajataquena?

Icantiriquea Peerero:

—Jeejeguitatsi, Nomajirote, pitsaque aviatimpa nopintsataquempi.

Icantiriquea:

—Iroosacanicate pinquempoguijajiguenari novejate.

¹⁷ Ariqueate yapijitsitajiriquea aisa icantsitajari:

—Shimo, irijanite Jonashi, ¿pipintsataquena?

Ariquea ishimampojancanaca Peerero yamenanaquerogueti otsipatapojacaquea icoa-querigueti icantiri: “¿Pipintsataquena?” Icantiriquea:

—Nomajirote, pitsaqueotari maasano. Pitsaquequea nopintsataquempi.

Icantiriquea Jesoshi:

—Iroosacanicate pojocajigueneri novejate isheca.

¹⁸ Imaicaquea noncamantamajiaquempi, iroaqueragueti piquenquevaritapojigueti inchiquiojitsita aviatimpa poishotacotaca piquitsaatagueti, aisa piquenaguetaquea que-rocagueti pininqueni, cotanquitsiquea coajica pinquenquevarivaetanajegueti aato pique-jetaja imaica. Manaquea pincantajempequitanaajempa iroishojitajempiquea intati, irajai-tanaquempiquea querocagueti teegueti pinintavetempaji pogueji.

¹⁹ Oraquea icanquegueti Jesoshi imaica iroguentiquea icantacoque quero incojitaque-rini Peerero coajica irimetojajiquerigueti cameetsaniji iramenimentajitaqueriniji Aapani Irioshi caaviji yagavejamajati. Ariquea icantiri:

—Poguijatacoguitenani.

Itsatacaane Jesoshi ipintsamajataca

²⁰ Ariquea ipitsocavetanaquea Peerero yamenavaqueriquea yoguijatapojiriquea itsa-tacaane Jesoshi ipintsamajatacaca. Iriatimpa irioquea pimerequijanquitsi imerequiqui Jesoshi itsipatacarigueti itsatacaanejia ishecajiacagueti pajinigueti irimetoje, irioquea cantanquitsi: “Nomajirote, ¿queri aacaanquempineca?”

²¹ Ariquea yamenavaquerigueti Peerero, icantiri Jesoshi:

—Nomajirote, iricatica ¿quero incoquempani?

²² Icantanaqueriquea Jesoshi:

—Ariqueti noninque naatimpa incoguitempani inchooqueue irosatiquea noncoraque-pojajegueti, ¿queroquea ococani piquenquejacotsitantacarica aviatimpa? Aviatimpaquea poguijatacoguitenani.

²³ Irootaquequea icantantajiavetanacaca quemisantajiaquerica Jesoshi aato imetoji itsatacaane ipintsamajatacaca, ariquea ishimerancaguevetacaro, cotanquitsiquea Je-soshi teequea ari incanteji aato imetoji. Iroguentiquea icanque: “Ariqueti noninque naatimpa incoguitempani inchooqueue irosatiquea noncoraquepojajegueti, ¿queroquea ococani piquenquejacotsitantacarica aviatimpa?”

²⁴ Irioquea tsavetantaqueroca ocatica yamenamajaquea, iriotaque tioncaqueroca ip-intsamajatacaca. Itsajitaqueroquea itampaticamajataquero, tee incantashitempaji.

²⁵ Choocaquea oshequi yantaguetaqueca Jesoshi teequea ontioncacotempaji. Arimegueti interoncajitaquerome intioncacojiguetaquequero megueti maasano, aricampa anaanaquerome quepatsi.

YANTAJIGUICA ITIGARANCANEJIA JESOSHI

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca itioncaqueca Irocashi itioncacotaquerogueti yantajiguica itigarancanejia Jesoshi yagavejacaajiaquerigueti Ishire Aapani Irioshi. Irocashi teequea irio jorio. Iriguenti aavintantatsica (Cor. 4.11-14). Itsipatacari Paavoro iquenaguetanaquegueti quepatsipaequi (Ya. 16.9-10). Irocashi itioncaquero otsipa paperi tsavetacotaquerica Jesoshi, tequeratagueti intionqueroji ocatica. Irootaque ochoocatan-tacaca mavite tsavetacotaquerooca yoantanajaca Jesoshi jenoqui inquitequi (Irc. 24.50-53 aisa Ya. 1.1-11). Iquenqueajitaque itioncaquero Irocashi ocatica paperi iroaqueragueti iteroncaquerogueti otsipa itioncaqueca tsavetantaquerica Jesoshi, arica ajagantsiniqui 62 irooca otsipa ajagantsini arejevaetacaro 65. Teequea intsajiteji quero ichoocataqueni itioncaquerogueti.

Itioncaqueneri shirampari pajitatsica Teopiro aisa itsipajia teeca irio joriojia cameet-saniji intsajiaque itsavetantaqueca itigarancanejia Jesoshi, itsavetacotimojiavetacari joriojia, cotanquitsi oshequini tee inquemisantajigueroji, iriguentijia quemisantajiavaquero teeca irijorijoigueti, aisa cameetsaniji intsajiaqueniji quero icojacani majirontajiat-sica icatsimajiaquerigueti itigarancanejia Jesoshi. Itioncacotaqueri Jesoshi icamantajiaque-rigueti itigarancanejia intsaventantero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica intsave-tantimojiaqueri caquinteguetsatsica. Icanti: “Ariquea pintsavetantajiaquenaqueate on-taniqui Jerosarequi, pinquejetacaajiaquemparo Joreaqi aisa Samariaqui, pintsitacagui-tejajianaquero. Coajica pintsitacaguitejajianaqueroqueate maasano quepatsi pintsave-tantajianaquena.” (Ya. 1.8) Itioncacotaquero quero icojiaqueroni iparijajianacarogueti irinetsanajiaquero icantajiaquerica Amajirote Jesoshi. (1) Itsavetantimojiaqueri chooca-jianquitsica Jerosarequi (1.1-6.7); (2) itsavetantimojiaqueri choocajianquitsica quepatsi-paequi pajitatsica Jorea aisa Samaria (6.8-9.31); (3) aisa itsavetantimojiaqueri chooca-jianquitsica otsipapaequi quepatsipae (9.32-28.31): irirajia choocajianquitsica guintenin-intsiqui pajitatsica Antioquia (9.32-12.24), irirajia choocajianquitsica quepatsiqui paji-tatsica Ashia (12.25-16.5), irirajia choocajianquitsica otsapijiaqui quantijianiqui pajit-at-sica Ejeo (16.6-19.29), aisa choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Iroma (19.21-28.31).

Irocashi itioncaqueneri Teopiro

¹ Otsipaqi paperiqui iroquetica notioncaquempica, Teopiro, notsavetantaguetaquero maasano yantaguetaquitica Jesoshi, aisa itsatacaantaguetaquitica iroaqueragueti ipari-anacarogueti

² irosatiqueate aavaetanaja savincaguiteri yaajitanajirigueti jenoqui inquitequi. Tequeratagueti iroanaje jenoqui, iquenquetsatacaajiaqueri itsatacaanejia icoguijiaqueca icamantajiaqueri inintacaaguetaquerica irantajiaque, iriguentiquea Ishire Aapani Irioshi agavejacaquerica Jesoshi.

³ Yatsipetacatarite imetovavetaquitagueti, cotanquitsi ariquea coajica ipochatanaji yoni-gaajianajari itigarancanejia, yantaguetaquequeate oshequi cameetsanijite iramenamaja-jiaquerinijite intsamajiaquenijite arimaja ipochatanaji. Yonigaajianajari 40 savincagui-teri itsavetantaguetaqueneri Aapani Irioshi quero icotani imajirontagueti.

⁴ Ariquea itsipajiacarigueti itigarancanejia icantajianajiriqueate:

–Coramani nocamantajiaquempi icanque Aapani intigarancajiaquempi Ishire. Imaicaquea aatota pijajigui otsipaqi, pinchoocajiavaqueta acaniqui Jerosarequi poguijajiavaqueta irinetsanataquero icanqueca Aapani.

⁵ Irooriji irirampani Joanca iviñacajatantaque oja, cotanquitsi imaiacaqueate quempejitapojaque inchoocashirentajiaipojaquempi Ishire Aapani Irioshi quejetaca iroviñacajatantajiaquempi Ishire, aato oshequijai savincaguiteri onetsanatananquempaca.

Jesoshi yoanajigueti jenoqui inquitequi

⁶ Ariquea icapiocaventajarigueti aisa icoacajiaqueri iriatimpajia icantajiguiri:

–Nomajirote, ¿ariqueate imaica aviguenti pincapiocajiajena naatimpajia ishiraerijia pimpejaempa Nomajirote, pimpigamentajiaquena cameetsanijite nonchoocajiajeniji in-tati?

⁷ Yacanaqueriqueate:

—Teenicate irinintacaguempiroji Aapani pintsajiguero quero oncarateni oncoguetanacuempani coajica. Iriguenti cantanquitsine Aapani.

⁸ Cotanquitsiqueate incoraquepojaquegueti Ishire inchoocashirentajiaipojaquem-pigueti, ariqueate iragavejacaajianaquempiqueate. Ariquea pintsavetantajiaque-naqueate ontaniqui Jerosarequi, pinquejetacaajiaquemparo Joreagui aisa Samariaqui, pintsitacaguitejajianaqueroqueate maasano quepatsi pintsavetantajianaquena.

⁹ Ariqueate iquejetanaquerogueti imaica iriatimpajiaquea yamenajivajiri yogajeno-canaja yoanaji jenoqui inquitequi. Ariqueate ipeantapojajaro mararo, tee inconijatajeji.

¹⁰ Ogantagatirajaquea yamenajigui sorerere jenoqui inquitequi inejaitatigui iricatiom-japojacari mavite shirampari, quitamarocantajiavaeque iitsaare. Icantajiaipojaqueri:

¹¹ —Aviatimpajia Garireaqueitica, ¿taaqueate oajiaquempi ogantagatiraja pamenajigui jenoqui inquitequi? Imaica pinejajivajirigueti Jesoshi yoanaji jenoqui inquitequi, ariqueate inquejetapojajempa oncoramanitapojajegueti impijaategueti.

Icoguiajiaquerigueti Matiashi impijaempari Jorashi

¹² Iriatimpajia ariqueate yoguirincajianajaro Orivotsempi, ipiapiaitanaja Jerosarequi. Ora Jerosare tee osamanitacoteroji Orivotsempi, ocarataque ishinetantacarica iranijitanaque savincaguiteri qui imagorejantajitica.*

¹³ Iroompaqueate yarejerejeipojacagueti tsovironaqui qui yagatsonquijianaque otsipamen-coqui jenoquitica. Aritarite oraniqui imajaigui Peerero, Joanca, Santiago,† Antirishi, Jeripe, Tomashi, Varitorome, Mateo, Santiago (irijanite Arejeo), Shimo (icantajitiri aisa Serote), Jorashi (irijanite Santiago).

¹⁴ Maasano iriatimpajia ogantaga icapiocapiniijaca itsipajiacari iriguentijeguitepae Jesoshi aisa Maria iriniro jero aisa otsipapae manquigarentsijia, isavicaventajiaquero iquenquetsatacaajiaqueri Aapani Irioshi yamanajiaqueri.

¹⁵ Ariqueate otsipa savincaguiteri icapiocajica oshequini tsaromentajigarica Aapani Irioshi aricampa ivegarajia 120. Ariqueate icatianaca Peerero icanti:

¹⁶ “Napiguemisanarijiate, inintaque Aapani Irioshi onetsanatanaca Tioncarentsimajaca icanquegueti Ishire coramani ivagantequi Taavini itsavetantsitacarigueti Jorashi amampijajiaquerica aajiaquerica Jesoshi.

¹⁷ Iroaqueragueti itsipajiavetacaji iquejejiavetacaji aatimpajia aguijajiguirigueti Jesoshi.

¹⁸ Iro cotanquitsi yaajitanaqueri imentaquitsitepae yojocajitaquenerica Jorashi inco-vaeguishequeni, ivegaratantajitacaro quepatsi. Ariquea ontaniqui iparianaquequeate ityaquisanaque imotijajiqui tyaquic. Osocataetanaca iseito.

¹⁹ Iroompaqueate iguemacajiaquerogueti Jerosarequitica ariqueate ipajijiaquero ora quepatsi Asererama. Oraquea iguenquetsatsarequi ocanti Irajantsiguete.

²⁰ Itioncacotaquerotarite paperiqui icantajitica Saremo ocanti:

‘Irovashiantsijitaquerija itsovironaquite aatoja ichoocataji nantajemparoneca.’

Aisa ocanti:

‘Cameetsa inchoocataje pijajemparineca impejaempa itigarancane Amajirote.’

²¹⁻²² “Imaicaquea imaica choocajia acaniqui atsipajiacaca coramani iroaqueragueti iviñacajataqueri Joanca Jesoshi quigonquero yoanajigueti jenoqui inquitequi. Imaica jame aajiaje itsipa pijajemparineca Jorashi cameetsanijite irionijite antsipajiaquempa antsavetantajiaquerigueti Jesoshi ipochatanajigueti iroorijite irootaque ininqueca Aapani Irioshi.”

²³ Ariqueate icajemajiaqueri mavite. Apaniro ipajita Jose aisa icantajiri Varesava Joshito. Iriaqueate itsipa ipajita Matiashi.

²⁴ Yamanajiaqueri Aapani Irioshi icantiri:

—Nomajirote, pamenashirentajiguiri maasano caquinteja. Jeri irica mavite, ponigaajia-quaenari queri picoguaqueca

²⁵ impejaempa itigarancane Jesoshi intsipajiajena, iriratarite Jorashi yovashiantague-tanaquero maasano, yoanaquequea ontaniqui otampaticataquerigueti inchoocatan-ta-quaempaca.

* **1:12 ocarataque ishinetantacarica iranijitanaque savincaguiteri qui imagorejantajitica.** Aricampa on-
aque aparo quiromeetero. † **1:13 Santiago.** Iguenquetsatsarequi guiriego ipajita **Jakobos.** Iconoagarantaca quima-
jareri yoguipitsocaquerogueti ivajiro ipajitiri **Santiago**, itsipa ipajitiri **Jacobo.** Mavite oponeaca iguenquetsatsarequi
evereo, ipajitiri **Yaakob.** Aisa pamenero tioncanquitsica isavivanaqui otsapaqui Irc. 6.16.

²⁶ Ariqueate ipegavijijiaca cameetsaniji intsatimentajiaqueriniji quericaca inintacaaqueca Aapani Irioshi. Ariqueate iriguenti sotoacotanquitsi Matiashi. Irioqueate peajatsi itigarancane Jesoshi. Iconoajajarigueti inajajai 12.

2

Iroaqueragueti icoraquetaque Ishire Aapani Irioshi inchoocashirentajiaqueri tsaroventajigarica

¹ Ariqueate aapojacagueti savincaguiteri ipajijitica Pentecoshite ariqueate ichoocajiaque maasano tsaroventajigarica Jesoshi icapiocajia tsovironaquiui.

² Ariquea catsiqueti iquemajiatiguiro opojimajencapojaque quejejenataca inirojenca tampija oponeajencataca jenoqui inquitequi. Iquemajiaquero maasano savicajianquitsica tsovironaquiui.

³ Ariqueate oconijaguetaipojaque quejeguetaca morecaripae oashiguetaaqueri maasano apaniropae.

⁴ Ariqueate ichoocashirentajiaipojaqueri Ishire Aapani Irioshi yagavejacaajianaqueriquea maasano. Ariqueate imapocajianaca iquenquetsatantajanacaro otsipapae quenquetsatsarensi teeca intsajiavetempaji, iriguentitarite quenquejacaqueri Ishire Aapani Irioshi.

⁵ Ariqueate ichoocajiaque oraniqui Jerosarequi oshequini joriojia tsamajajiguiroca itioncanaqueca Moishishini ariguenti iponeajiaca otsipapaequi quepatsi.

⁶ Iroompaqueate iquemajiavaquerogueti opojimajencatanaquegueti ishiashiaitanacaqueate icapiocaventajanacari maasano tsavetantajiguirica Jesoshi, tee intsajiaipojaquero quero ococani iquemajiaipojaquerigueti iquenquetsatsitantajiacari iquenquetsatsarejia.

⁷ Mana yoajianaque intati yamenajianaque sorerere, icantavacaajianaqueate:

—¿Teempaquate tee iriojia Garireaquitica maasano irirajia?

⁸ ¿Quero ocotaca aquemajiaqueri iquenquetsatantajiacaro quenquetsatsarensipae? Aquemajiaqueritarite imaica iquenquetsatantajiacaro aguenquetsatsarejia

⁹ aatimpajia ponejiaanquitsica osamanipaequitica Paritiaqui, Meriaqui, Eramequi, Mesopotamiaqui, Joreaquei, Caparoshiaqui, Pontoqui, Ashiaqui,

¹⁰ Pirijiaqui, Pampiriaqui, Ejepitoqui, aisa ovegaraguetaipojacagueti Irvia oquempejiqueueti Shirene. Jeri aisa ponejiaanquitsica Iromaqui: irirajia joriojiamajaca aisa oguijatacogiguirica joriojia.

¹¹ Aisa choocajia ponejiaanquitsica Queretaqui aisa Araviaqui. Maasano aatimpajia aquemajiavaqueri iquenquetsatantajanacaro aguenquetsatsarejia itsavetantajiaquerogueti yantica Aapani Irioshi yagavejamajatiigueti.

¹² Mana yoajianaque intati tee intsajigueroji icantavacaantajanacaca:

—¿Taate opajita ocatica?

¹³ Cotanquitsiqueate iconoagarantajiaca mana ishirontimentanajiacari intati icantajianaque:

—Mana imiramajatacaro cachojari.

¹⁴ Icatianaqueate Peerero itsipajianacari itigarancanejia Jesoshi carajianquitsica 11 iquenquetsatanaquequeate iririjenca icanti: “Napijoriojiate aisa maasano choocajianquitsica acaniqui Jerosarequi, iintsija pinquemisantamajajiaaquena noncamantajiguempiqueate nontsavetanqueroqueate ocatica pamenajiaqueca.

¹⁵ Imaica pijijiaquejei ishinquijiaca iricajia, cotanquitsi teequeate ari irishinquijiguempaji, iroaqueratarite yogajenocapojaca catsirincaiteri.

¹⁶ Manaqueate onetsanatanaca itsavetanqueca coramani tsavetantirina Aapani Irioshi Joereni icantaquegueti:

¹⁷ ‘Icantaque Aapani Irioshi: Oncoramanitapojajegueti pajinigueti aapojempa savincaguiteri vegaratapojaaatsineca,

nontigarancajiaqueneriqueate Noshire inchoocashirentajiaqueri maasano caquintepae. Iriraquea irijanitepae, intsavetantajiaquero nocanquerica.

Iriraquea iriaqueraca quenquevarijiananquitsi nonigaajiaqueri cantashitatiaguetaanquitsica, cotanquitsi mana onquejetimojiaquempari iguimaanequi.

Irirajia quenquevarijianatsica mana nonigaajiaqueri iguimaanequi.

¹⁸ Ariqueate noncojiaquerini maasano quemisantajiaquenanea, shiramparijia aisa manquigarentsijia,

nontigarancajiaqueneri Noshire inchoocashirentajiaqueri intsavetantajiaqueroqueca nocanquerica.

¹⁹ Ontaniquiqueate jenoqui inquitequi nonigaantaguequero teeca irinejajite,

aisa nonigaanquero nagavejane acaniqui quepatsiqui iramenajitaquero irajantsi, aisa omorecanaque paamari jero aisa ompoasecantaunqueate ogatsiaca.

²⁰ Impitsecanaquequea catsirincaiteri,

aisa irira taai inquitoncamentatanaque inquejetanaquemparo irajantsi.

Ariquea oncotanaquempa tequeratagueti aapojempa savincaguiteri anaantanquitsineca oganejencaguitetanquitsineca ironigaantantaquemparoca Majirontamajatsica iragavejane.

²¹ Cotanquitsiqueate maasano aventajiaquemparoneca ivajiro Majirontamajatsica, iraaaviavajeri.'

²² "Shiramparijia ishiraerijia, pinquemisantamajajigüena noncamantajiaquempara. Irigüenti nontsavetantaque Jesoshi, irira Nasarequitica. Yagavejacaqueri Aapani Irioshi yantagüetaquerogüeti cameetsagüetatsica teeca irinejajigüete, cameetsanjite pintsajiaqueniñite irio Aapani Irioshi tigaranaqueri.

²³ Ogantaga itsataque Aapani Irioshi quero incojitaquerini Jesoshi. Coramani iquenequejaquero intigaranaqueri irimetojaque acaniqui quepatsiqui. Avirojiaquea paacaantajiaqueri pimetojacaantajiaqueri picantajiaquequeate irompajacojiaqueri quempevaejitsica.

²⁴ Cotanquitsi ivochantajiri Aapani Irioshi aatonijite icoguitani yatsipetaro metojagantsi, teenicate agavejagüeterini.

²⁵ Iriaqueate majirontatsica Taavini itioncaquegueti coramani itsavetanqueri Jesoshi icanti:

'Nonejapinitaqueri Nomajirote itsipataquena.

Ogantaga inaque notincamijempequiqui, caarica taaca notsarocaaanta.

²⁶ Irootaquequeate noshinevaetancaca noshirequi, noquenquetsataquegueti shine nocanca.

Notsino aisa onchoocataquene, avigüentitari nogüijacoque,

²⁷ aatonicate povashiantiro noshire Areshiqui,*

aato pishinetiro aisa avejanquempa itsino Pigomajamajare.

²⁸ Pitsatacaaquena quero noncoquempani nanijagüiteniniji aviatimpaqui. Pincogüitempani pintsipataquena pogüishinejamajataquena.*

²⁹ "Imaica, nogonorojia, atsamajiaque irira Taavini avaesatiniteni imetojaquequeate, ariquea iquitajitajiri, aritarite onaque iquitatantajaca acaniqui agüinteniñi.

³⁰ Iriatimpa irigüenti tsavetantironica icanqueca Aapani Irioshi coramani. Itsamatironi icantaquerica Aapani Irioshi, icantiri: 'Coajica inchoocataque pinchoviquiqueca irimajirontajiajempaca ishiraerijia inquejetajempi aviatimpa. Aatoqueate namatavijimpitsi, narogüentitari Irioshi.'

³¹ Tequeratagueti impochatanaje Quirishito itsataquero Taavini coramani, irootaquequeate itsavetacotantacarica irimetojaquegueti aato yovashiantajitiri ishira Areshiqui, ariquiteate oquejetaca itsino irootimpa aatoqueate opatsajitsi.

³² Iriotaquetarite irira Jesoshi yovochantajica Aapani Irioshi, namenamajiaqueritarite maasano naatimpajia.

³³ Ariqueate yogüisavicajiri itincamijempequiqui, yanaantamajataquequeate. Ariqueate yojocaqueneri Ishira icantaquerica coramani irojocaqueneri cameetsanjite intigarancuimentaqueninijite acaniqui quepatsiqui inchoocashirentajiaqueri maasano tsarotentajigarica. Imaicaqueate imaica coraqueataquequeate, irootaquequeate maasano ocatica pamenajianaqueca aisa piquemajianaqueca, iriotaquequeate quejetacaaguecaro imaica.

³⁴ Iriaqueate Taavini teenicate irioqueate ogatsine jenoqui inquitequi, cotanquitsiquea icanti:

Iriaquea Majirontatsica Aapani Irioshi icanqueri Nomajirote:

'Pisaviquetaja pisenampijaquenaja notincamijempequiqui,

³⁵ pintsipataquenaquea arejevaetanaquempa

nagavejajiaquerigüeti maasano catsimajiaquempara, onquejevequemparo povanquegontatsitempari.'

³⁶ "Imaica nonintaque antsamajiaquero maasano aatimpajia ishiraerijia: irira Jesoshi pompajacotacaantajiavetacaca ivochantajiri Aapani Irioshi, ipeacaavajari Amajirote, irisatiquete Quirishito Meshiantatsica."

* **2:27 Areshiqui.** Oraquea Areshi iroguenti ichooaquegueti ishiraerijia metojajitsica tequeratagueti impishoncajiteriji camorecariqui. Irira guiriego icanquero **hades**, igüenquetsatsarequi evereo icanquero **sheol**. * **2:28** Sar. 16.8-11.

³⁷ Iroopaqueate iqemajiaquerigueti ishimampojancajianacaqueate, icantajiguiri Peerero aisa itsipapae itigarancanejia Jesoshi:

—Imaica, nogonorolja, ¿querocampa noncojiaquempani?

³⁸ Icantajiguiri Peerero:

—Povashiantajianajero pipeacaaguishtacaca pincantashitatanajempa. Poviñacajatacaantimentajiguempari Jesoquirishito ivajiroqui cameetsaniji irishetajempironijite Aapani Irioshi piguempvaere, irimaisantsitajempironijite. Ariqueate itigarancajiaquempi Ishire inchoocashirentajiaquempi.

³⁹ Ariqueate inquejetacaajiaquempi maasano aviatimpajia, jerijia maasano pinchoviquijianaqueca, aisa maasano osamanipaequitica. Arimaja inchoocashirentajiaqueri maasano inintacaajiaqueca Amajirote Aapani Irioshi.

⁴⁰ Iirira Peerero arimpaqueate iquenquetsatanaque icantajiaqueriqueate otsipapae icanti:

—Paventajiguemparija aajivajempineca, aatonijite icatsimatimentimpiro Aapani Irioshi pigovaeguishere itsipatacaantimpirtsiquea covaeguishemajajatsica.

⁴¹ Iroopaqueate iqemajiavaquerigueti Peerero iquenquetsaquegueti ishineventajianacaro icanquerica ariqueate iviñacajatacaantajia. Arimpaqueate yoshequiamajatanaquequeate tsariventajigarica Jesoshi. Aricampa ivegarajia 3,000 iriaqueraca quemisantajianquitsi ocatica savincaguiteriqui.

⁴² Ogantaga isavicaventajiaquero iqemisantajiaquero itsatacaajiaquerica itigarancanejia Jesoshi, tee irovashiantajigueroji. Mana itsipatavacaajia iqemavacaajia aisa yamanajiaqueri Aapani Irioshi. Jero aisa icotarejapinjiaquero pan ishecajiacaro iquenquejantajiarica Quirishito imetojaventajiacajigueti.

⁴³ Iirajia itigarancanejia Jesoshi yantapinjiaqueneri caquintepae caarica inejajiti, aisa yantajiaquero oacaantantsica intati itsatantarica arimaja itsipatacari Aapani Irioshi. Mana yoajianaquequeate intati maasano.

⁴⁴ Iiraquea quemisantajiguirica Jesoshi itsipatavacaajia iqemavacaajia, ipavacaajia yashintajiacaca.

⁴⁵ Yojocantaguequero taaca opajitapae yashintajia yaantajiacaro imentaquipae ipacaantagarantajiaqueri maasano coguitejacojianquitsica.

⁴⁶ Maasano savincaguiteri icapicopinijia teemporoqui oniganquirequi. Ontaniquiquea tsovironaquipaequi itsipatavacaajiaqueate ishecajia. Icotarejapinjiaquero pan ishecajiacaro iquenquejantajiarica Quirishito imetojaventajiacajigueti. Ishecajiacagueti ishinejia tee iraventacojiguempaji.

⁴⁷ Iriguentitari ishineventajia Aapani Irioshi. Maasano caquintejia guintenijitsica oraniqui yamenajiaquerigueti iquejejiaca imaica, ishineventajianacariqueate. Maasano savincaguiteri iriraqueate Amajirote arimpaqueate ijatiri yoshequiamajatanakeri quemisantajiaquerica.

3

Yogueshijitajirigueti irira magoviroshiri

¹ Otsipa savincaguiteri ariqueate irira Peerero aisa Joanca yoajianaque itoncoajianaque teemporoqui itsariventantajitarica Aapani Irioshi. Ogantagatari ijaguitetanajigueti catsirincaiteri yoapinjiaque maasano joriojia yamanapinjiaqueri Aapani Irioshi.

² Ariquea oraniqui sotsiqui teemporoqui isavicaque irira magoviroshiri, igantagaqueate ivoacoquero imagoviroshica. Aritarite yamapinjiaqueri sotomorontsiqui icantajitica Cameetsari yoguisavicanajiri cameetsanijite iramanajiaqueri imentaquitsite quijapinjijitsica.

³ Iriatimpa inejajiavaquerigueti Peerero itsipatacari Joanca inquijajiapoje teemporoqui, yamanajiavecari imentaquitsite.

⁴ Iriatimpajia yamenajiaqueri, ariquee icanque Peerero:

—Iintsija pamenajiguena.

⁵ Iriatimpa yamenajiaqueri yoguijacovetaca ijiqueji ariji irojocaqueneri imentaquitsite, ⁶ cotanquitsi Peerero icanti:

—Naatimpa ejempacona taampate nojocaquempi, tee inchoocatenica nomentaquitsite, cotanquitsi yagavejacaquena Jesoquirishito Nasarequitica nogueshitajempi intati, irotaquequeate imaica iintsija pincatianaje panijitanaje.

⁷ Ariqueate yacatsataqueri itincamijempequiqui yogatiaqueri. Ariquee icantapanajanti itampishitanaji iguitiqui aisa ishonquiriguitoqui.

⁸ Isapocanaque, icatiamajatanajaqueate yanijitanaji. Ariquea yoguijajianaqueri Peerero aisa Joanca iquijaquijaitanaque oticaacorqui oniganquirequi teemporo, ariqueate yanijinijivaetanaque itincotincovaetanaquequea icantanaquequeate:

—Caaviji yoganejencamajata Aapani Irioshi.

⁹ Maasano yamenajiavaquerigueti yanijitanaquegueti ishineventanacarigueti Aapani Irioshi,

¹⁰ ariqueate itsaroajianaque, mana yoajianaque intati, maasanotarite itsajiguiri isav-
iguigueti teemporoqui yamanantapiniquegueti imentaquipae ontaniqui osotomoroqui
icantajitica Cameetsari.

Itsavetantaque Peerero teemporoqui

¹¹ Iirira magoviroshiri yogeshijitajica ogantagaqueate quisho yoajiaqueri yajiricajia-
queri Peerero aisa Joanca. Maasanoqueate ishiashiaitashitanacariqueate iriatimpajia
ontaniqui oveshintaacagueti iniproopae ocajaratsencoataquegueti icantajitica Irashi
Saromoni.

¹² Yamenajiavaqueri Peerero icanti: “Shiramparijia ishiraerijia, ¿quero ocotaca poan-
tajanacaca intati? Irogentica pijijiaqueji nocameetsamajati nogueshitantajarica irica.
Aricampa pijijiaqueji nagavejashitaca intati nanijitacaantajarica.

¹³ Iiraquea Irioshite Averaameni, Ishaaconi, Jacovoni, Irioshite avaesatinita, iriguen-
tiquea antaqueri oca, yonigaantaqueroquea iroganejencare Jesoshi Irijanite. Iiraqueate
Jesoshi iriotaquequeate paacaantajiavetacaca aviatimpajia, picantajiaqueri majirontat-
sica Pirato irimetojiaacaantajiaqueri. Iiraqueate Pirato inintavecaqueate iroguipaquijajer-
ime, cotanquitsiqueate aviatimpajia tee pinintajigueti.

¹⁴ Pimanintajiaqueriquea irira Oganejencamajatatsica Comajamajatatsica, iriguenti
pinintajiaque iroguipaquijajitajempiri metojantatsica.

¹⁵ Aritarite piquejejiaca imaica pimetojacaantajiavetacari irira Anijacaantantatsica,
cotanquitsi ivochantajiri Aapani Irioshi, namenamajiajiritari ipochatanajigueti.

¹⁶ Iriotaque naventajanacaca ivajiroqui, irootaquequea itampishitanajanaca irica
pamenajiaquea pitsajiaquea. Iroguenti ogueshimajatantajarica iragavejane Jesoshi
naventajiacarigueti ivajiroqui, pinejajiaqueroquea aviatimpajia maasano.

¹⁷ “Imaica nogonorojia, naatimpa notsataque pimetojajiaquerigueti Jesoshi teenicate
pintsajigueriji iriguenti itigarancaquea Aapani Irioshi. Ariquea iquejejiaca pimajirojiate
tee intsajigueriji.

¹⁸ Cotanquitsi oquejetacagueti imaica mana inetsanataquero Aapani Irioshi
icantsitarica coramani tsavetantirinica itsavetantaguetaquero irantsipevaequempa
Quirishito.

¹⁹ Irootaquequeate nocantantajiaquempica povashiantajanajero picovaeguishe-
jiacagueti pincantashitajiajanajempa, pinquemisantamajigueri Aapani Irioshi
cameetsanijite irishetajempiro piguempevaere. Ariqueate aapojaquempa
intampishitacaantajiaquempica iroguishinejantajiaquempica.

²⁰ Ariqueate aisa intigarancajiajempiri Jesoshi, irira Quirishitotatsica. Iriotarite cora-
mani inintacaitsitaquempica irimeshijiaquempica.

²¹ Cotanquitsi irira Quirishito ogantaga inchooacque ontaniqui jenoqui inquitequi are-
jevaetanajemparoquea irinetsanaguetajerogueti Aapani Irioshi maasano. Irootaquetarite
icantajiaquea igomajamajarejia tsavetantajiguirinica coramani icantashirentajiaque-
rigueti Aapani Irioshi.

²² Icanquetarite Moishishini: ‘Majirontamajatatsica Pirioshite irogatiaquempiri chooca-
timojiajierineca pigonorojia, impeacaquempiri tsavetantatsica camantajiaquempica
icanquea, inquejetaquena naatimpa. Taaca opajita incantajiaquempica pinquemisan-
queri.

²³ Maasanotarite aatogueti iquemisantajigui interoncajitaqueri, aato itsipatajari
igonorojia.’

²⁴ Maasanoqueate tsavetantirica Aapani Irioshi itsavetantaguetaquero maasano pa-
menaguetaquea imaica. Iriqueti mapocaquero tsavetantirinica Aapani Irioshi irira
Samoirini. Ariqueate imajianaca impoiguetananquitsica.

²⁵ Oraqueate iquenquetsatacaquerigueti Aapani Irioshi Averaameni icanquerigueti:
‘Coajicani inchoocataque pinchoviquitaquea, iriguentiquea noncavintsajacotantajiaque-
mparica maasanopae caquinteguetananquitsica quepatsiqui’, aviatimpajia iquenquejaji-
aque incavintsajajiaquempica, aviatimpajia aviguentijatarite ichoviquijia tsavetantajigu-
irinica.

²⁶ Iroompaqueate ivochantajirigueti Aapani Irioshi irijanite aviqueti itigarancajiaquene
incavintsajajiaquempica cameetsanijite povashiantajanajeronijite piguempevaerejia.”

4

Icatsimajitaqueri Peerero aisa Joanca

¹ Choocatiraja iquenquetsajiaque Peerero aisa Joanca icoraquejiapojaque saserorotejia itsipajiacari imajirojiate coaretajia quempoguijajiguiroca teemporo. Itsipajiacari aisa saroseojia. (Iriatimpajia iriguenti cantajiatsica aato itancorejajigui metojajiatsica).

² Icatsimajiaipojaqueri itsajiaqueritarite itsatacaajiaqueri maasano intancorejajianaje oncoramanitapojajegueti metojajiavetanquitsica inquejejianajempari Jesoshi ipochatanajigueti.

³ Ariqueate yaajiapojaqueri yaajianaqueri, cotanquitsi teequea incantajigueriji mana yoguijaajiaqueri santanaqui iroorijite tsitenijencaguitetanaque. Ariqueate osavincaguitetanaquigueti ariqueate incoacojiaqueri.

⁴ Cotanquitsi iconoagarantajiaica oshequi quemajiavaquerica Peerero iquemisantajiaque. Irirajia shirampari quemisantajianquitsica aricampa ivegarajiaica 5,000.

⁵ Iroompaqueate osavincaguitetanaquigueti icapiocajiaica aisa acaniqui Jerosarequi imajirojiate joriojia, itsipajiacari jivajiatsica jeri aisa tsatacaantiroca itioncacotanaqueca Moishishini.

⁶ Ariqueate ichooaque saserorote anaantamajatanquitsica icantajitica Anashi, itsipajiacari Caipashi, Joanca aisa Arijantero. Aisa ari ichooacajiaque maasano ijitanajia.

⁷ Ariqueate itigarancajiaqueri irajiaaquiteri Peerero aisa Joanca incoacojiaqueri. Ariqueate yamajitaqueri isatecajiaqueri niganqui icantajiaqueri:

—¿Taaqueate agavejacaajiaquempi? ¿Taaqueate cantajiaquempi poganijitantajarica magoviroshiri?

⁸ Irira Peerero yagavejacaanaqueri Ishire Aapani Irioshi iquenquetsatacaajianaqueriquea capiocajianquitsica icantiri:

—Nomajirojiaica aisa jivajiatsica,

⁹ iroosacanica picoacojiaquena quero nococa nocavintsajantacarica magoviroshiri, quero nocoquerini noganijitajirigueti.

¹⁰ Imaica noncamantajiaquempi catinca noajiaquempiro cameetsanjite pintsajiaque aviatimpajia aisa intsajiaquenijite maasano ishiraerijia iriguenti agavejacaquena Jesoquirishito Nasarequitica nogueshitantajarica ivajiroqui. Irira Jesoshi iriotarite pompajacojiavetacaca, cotanquitsi yovochantajiri Aapani Irioshi.

¹¹ Irira Jesoshi iquejetacaro mapi pimanintajiavetacaca aviatimpajia pantajiguirogueti mapipanco pivichajacotancarogueti mapi, cotanquitsi opeaja anaantamajatanquitsica quishotacaqueroca.

¹² Teequea inchoocateji itsipa aajiajavineca aatoniji apega camorecariqui, teetarite onchoocatomateji otsipa vajirontsi ipajijitaquerica caquinte acaniqui isaviji quepatsiqui aventajiaquempameca iraatajiajavajimeca, apaniro icanca Jesoshi.

¹³ Maasano imajirojiate iquemajiavaquerigueti iquenquetsatacaajiaquerigueti Peerero aisa Joanca yamenajiaquerigueti tee intsaroajigueji, mana yoajianaque intati, itsajiaqueritarite tee iranaantajigueji aisa tee intsamajajigueroji paperi. Ariqueate itsajianaqueri iriguentijia itsipajiaica Jesoshi.

¹⁴ Aritarite itsipajiacari irira magoviroshivetatsica catiaca iriatimpa ¡querocampate incantajigueri iriatimpajia!

¹⁵ Ariqueate yoguisotoacaantaqueri sotsiqui cameetsanjite inquenquetsatavacaquempampari iriatimpajia. Ariqueate icantajigui:

¹⁶ —¿Imaica quero ancojiaquerini? Maasanotarite Jerosarequitica iquemacojiaqueri yantajiaque caarica inejajiti. Aato agaveji acantajigui: 'Tee irogueshitanteji.'

¹⁷ Iquemajiguetirotsiqueate. Iintsija imaica ancantimentajigueri aatonijite itsavetantajiajiri Jesoshi.

¹⁸ Ariqueate icajemacaantajiaqueri icantajiaqueri:

—Imaica aato pitsavetantimatajiajiritsi Jesoshi, aato paventaro ivajiro, aato pitsatacaantini.

¹⁹ Cotanquitsiquea Peerero aisa Joanca yacajianaqueriqueate:

—Pamenerojate quero ininqueca Aapani Irioshi: ¿cameetsavaequempate nonquemisantajiaquempigueti aviatimpajia? ¿Iroompate irio Aapani Irioshi nonquemisantaque?

²⁰ Naatimpajia aato nagaveji novashiantajiguiro notsavetantajiaquero oca nonejajiaqueca aisa noquemajiaqueca.

²¹ Icantsijjaariqueate aisa:

—Aato pitsavetantajiajiritsi Jesoshi.

Ariqueate yovashiantajajiri yamenajiaqueritarite querocampate incojiaquerini incat-simajiaquerigueti, maasanotarite caquinteja ishineventajiacari Aapani Irioshi itsajiaque-
rigueti yogueshitajiri magoviroshivetatsica,

²² iroorijite yajagantsitacovetanaca 40 ajagantsi magoviroshivetatsica.

²³ Iroompaqueate yovashiantajajirigueti yoajianaji ichoocajiaquegueti irapiguemisan-
tarijiateni icamantajipojaqueri maasano icantajiaquerica saseroroteja anaantajanquit-
sica aisa jivajatsica.

²⁴ Iroompaqueate iquemajiaquegueti, maasano yamanajiaqueri Aapani Irioshi ican-
tajiguiri:

—Aapani Irioshi Majirontamajatsica, avirotarite peacaaguetacaroca inquite, quepatsi,
quentija aisa maasano choocatantajigaroca.

²⁵ Pitigarancaqueri Pishire quenquejacaquerica paajanire Taavini novaesatiniteni,
picanquequea ivagantequi:

¿Quero ocotacani icatsimatantajiacaca caquinteguetatsica?

¿Quero icojiacani isariajivecaro taaca opajitapae teeca oncameetsateji?

²⁶ Iirajia majirontajatsica quepatsiquitica aisa iramajiroreja caquinteguetatsica
icapiocaventajiacari icatsimajiaqueri Majirontamajatsica aisa Quirishito icoguaqueca.

²⁷ Tampatica oanaquero picanqueca icapiocantajiacarica Erorishi aisa Pontsio Pirato
itsipajiacari teeca irijorijogueji aisa ishiraerijia iquemavacaajiaca irimetojajiaqueri Pir-
ijanite Jesoshi Oganejencatatsica pinintacaqueca impeaquempa Meshiantatsica.

²⁸ Coramani pitsatsitaca picantsitacaqueate: ‘Aritaquequeate oncoquempani.’ Ariqueate
imaica inetsanataquero irintapae.

²⁹ Imaica, Nomajirote, pinquenquejaquero maasano icantajiaquenaca icatsimaji-
aquenagueti. Pagavejacaajiguena naatimpajia pomperaneja aatonijite notsaroguitsi
nontsavetacajiaquerogueti picanqueca.

³⁰ Pagavejacaajiguena naventajiacarogueti ivajiro Pirijanite Jesoshi teeca inquempeveti-
matempajia, cameetsanijite nogueshijiajeri ashinoncajajatsica, aisa nantajiaquenijite can-
tashitatiaguetanquitsica caarica inejajiti intsatimentajiaquerinijite caaviji yagavejamajati
iriatimpa.

³¹ Iroompaqueate yagajianaquitigui yamanaquerigueti Aapani Irioshi, ariqueate
ocotanaca omoguecanaque tsovironaqui, yagavejacaamajajianaqueri aisa Ishire Aapani
Irioshi. Iriatimpajia ariqueate itsavetantajianajiro aisa Iguenquetsatsare Aapani Irioshi
teequeate intsaroajiajeji.

Icavintsajavacaajiacagueti quemisantajatsica

³² Maasano quemisantajatsica itsipatavacaajiaca iquemavacaajiaca. Taaca yashintaji-
aca tee irimashitsatapitsatavacaajiguemparoji, tee incanteji: “Apaniro nashinquemparro
naatimpa”, mana ipavacaajiaca intati.

³³ Iirajia itigarancaneja Jesoshi arimpaqueate itsavetantamajajianaqueri ipochatana-
jigueti, yagavejacaajiaqueritarite Aapani Irioshi, aisa yoguishinejamajajianaqueri.

³⁴ Tee inchoocajiajeji coguitejacojianquitsica, maasanotarite choocajianquitsica
iguepatsijiate aisa itsovironaquiijate yojocantaguequero yaantajiacaro imentaquipae.
Ariqueate yaajianaqueneri

³⁵ itigarancaneja Jesoshi cameetsanijite irojocajiaqueneri maasano coguitejacojian-
quitsica.

³⁶ Ariquea iquejetaca irira Jose poneatsica Tsiperequi, iriguenti ichoviqui Irevi. Iri-
raqueate itigarancaneja Jesoshi ariqueate ipajijiajeri aisa Verenave ocantiqueate Ogu-
ishinejantatsica.

³⁷ Iriatimpa yojocantaquero iguepatsite yaancoro imentaquipae. Ariqueate yaa-
jianaqueneri itigarancaneja Jesoshi.

5

Yamataajiacagueti Ananiashi aisa Sapira

¹ Cotanquitsi chooca itsipa icantajitica Ananiashi itsipatacaro imanquigare Sapira yojoc-
tantavetacaro iguepatsite

² yaantajiavetacaro imentaquipae, cotanquitsi iquemavacaajiaca ariquea yaagaran-
tavetavaja iriatimpa iriraquea choocapojajatsica yaavetanacanariqueate itigarancaneja
Jesoshi quejevetacaqueate jocagueataquenerica maasano.

³ Cotanquitsi Peerero icantavaqueri:

—Ananiashi, ¿quero ocotaca piquemisantantacarica Satanashi pinintantavetacaca pa-
matavijaquerime Ishire Aapani Irioshi paagarantantavajaca imentaquipae ivegaraji-
taquempirogueti piguepatsiteni?

⁴ ¿Arimpate tee aviguenti ashintamajatemparone iroaqueraguete? Ariqueate oquejetaca imaica pojocantaquerogeti, ¿arimpate tee aviguenti ashintemparine pimentaquitsepae? Aatotarite piquejetiro imaica, teenica apaniro pamatavijigueme caquinte, aisa iriguentiqueate pinintavetaca pamataviterime Aapani Irioshi.

⁵ Iroompaquea iquemavaquegueti Ananiashi, ariquea iquenaque itejanaque imetojanaque. Maasano quemacojiavaquerica itsaroajianaque.

⁶ Ariquea iquijaquijaipoji iriaqueraca quenquevarijiananquitsi yaajianaqueri yampigu-iricacojiannaqueri yaajianaqueri inquitajigueri.

⁷ Iroompaqueate osamanipojaqueguetiquea coraquevepojaca imanquigare oquijapojaque, teequate ontsateji imetajaquegueti manquigavetaronica.

⁸ Irira Peerero icantavaquero:

—Intsija pincantena, ¿arimaja yojocaquenari manquigatimpica maasano imentaquipae paantajiacaca piguepatsite?

Iroatimpa ocanti:

—Jeejeguitatsi, arimajaguitatsi yojocaquempiri maasano.

⁹ Icantiroquea Peerero:

—¿Quero ocotacani piquemavacaantacaca pamatavijajiguerime Ishire Aapani Irioshi? ¿Ari pijiqueji aato icatsimatementimpro? Coraquetapojaque quitajiajatrira manquigavetimpinica, imaica aviroqueate inquitajiajate.

¹⁰ Iroompaqueate icanquitiguiro ariquea oquenaque otejimotanaqueri ometojanaque. Ariquea iquijaquijaipojaque quitajiajatrira manquigavetaronica inejajipojiro iroatimpa metojaque. Irooquea yaajianaquero iquitajiajatro ichooaquegueti manquigavetaronica.

¹¹ Maasano quemisantajatsica choocajianquitsica acaniqui aisa maasano quemacojiavaquero ca itsaroajianaque.

Itigarancaneja Jesoshi yogueshijajiri oshequi joquijijavetanquitsica

¹² Irira Aapani Irioshi yagavejacaajiaqueri itigarancaneja Jesoshi yantimojiaqueri caquinte caarica inejajiti intsatimentajiquerinijite caaviji yagavejamajati iriatimpa. Maasano quemisantajiguirica Jesoshi icapioajiacca teemproqui oveshintaacaguete iniroopapae ocajaratsencoataquegueti icantajitica Irashi Saromoni.

¹³ Irira itsipajia itsaroajianaque inconoajiaquempariguete cotanquitsi ishineventajiacari.

¹⁴ Arimpaqueate yoshequiamajatatiguinimaja quemisantajiguirica Amajirote, shiramparijia aisa manquigarentsija.

¹⁵ Yamenajiavaqueriguete yantajiaquetaqueca, yaantajanacarica ashinoncajiaatsica quenavoquirontsiqui yogunorijaqueri inorijantajiguetaacaca, yoguijacaajiavaqueri Peerero cameetsanijite iroocampa ontsimanquimentajiaquerinijite ivaantorite iriveajianajempanijite.

¹⁶ Ariqueate iquejejiaca poneaguetanquitsica oquempejiqueguete Jerosare yamajiaqueneri yashinoncajiaatsica aisa yatsipetacaajiacaca ampatsini, maasano ivejaianaja.

Saseroroteja anaantajanquitsica icatsimajianaqueri itigarancaneja Jesoshi

¹⁷ Cotanquitsi irira saserorote anaantamajatanquitsica, jerijia saroseojia tsipamajajigarica arimpaqueate icatsimajianaqueri itsajiaqueritari ishineventajiacari.

¹⁸ Yaacaantajiaqueri itigarancaneja Jesoshi, yashitacotacaantajiaqueri santanaqui.

¹⁹ Cotanquitsi ariqueate onianquitepojaqueguete icoraquetashijiaqueri irashivantite Amajirote yashirejapojaqueneri ashitacorontsi, yoguisotojiaaqueri, icantavajiri:

²⁰ —Pija, pincatiapojaje oniganquirequi oticaacoroqui teempro, pincamantajigueri maasano quero inconoajiaquempani incoguitempaniniji iranijaje.

²¹ Iriatimpajia iquemajiaque, ariqueate osavincaguitetamanaqueguete yoajiamanaque teemproqui itsitijianaquero itsatacaajipojajiri.

Cotanquitsi irira saserorote anaantamajatanquitsica aisa itsipajiacca tequerata intsajigueriji. Icajemajiaqueriqueate imajirojiate ishiraerijia jerijia jivajiaatsica. Iriatimpajia itigarancajiavetacari oanantquitsineca iraaajiaquiterime ontaniqui yashitacojiavecariguete, iramajiaqueneri iriatimpaqui.

²² Cotanquitsi yoajiavetanacaqueate coaretapae, tee anejeriji. Ipijajiaa icamantajiaqueri,

²³ icantajipojaqueri:

—Noajiavetanaca namenajiavepojacarero ashimajataca santana. Iriraquea amenajiaquerica timashijiaque sotomorontsiqui aatoniji isotoajigui, cotanquitsi nashirejajiavetacarero cajaraguetevaetaque intsomprogui.

²⁴Iroompaqueate iquemajiavaquitigui imajirote coaretajia quempoguijaguiroca teem-poro, jerijia saserorotejia anaantajanquitsica, mana yoajianaque intati icantavaca-
jianaca:

—¿Querocate icojiacani?

²⁵Ariquea icoraquepojaque aparo icampojiri:

—Irira pashitacotacaantajiavetaca chapinqui arimpate chooca itsatacaantajiaque oni-ganquirequi oticaacororqui teemoro.

²⁶Ariqueate iquemavaquegueti imajirote coaretajia itsipajianacari igoaretatepae yo-
jianaque cameetsaqueate yaajijatiri, itsaroajiaquetarite itsinacajitiritsi.

²⁷Yamajipojaqueri yogatijapojaqueri icapiocajiacagueti. Ariqueate iquenquetsa-
taque saserorote anaantamajatanquitsica icanti:

²⁸—Nocamantamajajivetaquempi povashiantajianajero, aatoja pitsavetantajiajirotsi
yantaguetaqueca Jesoshi. Cotanquitsiquea pitsitacaguitejaquero Jerosare pitsavetantaji-
aquero pitsatacaantane, mana pinintajiaque incantacojiaquena: 'Iriguenti metojacaanta-
jiaquerica Jesoshi, mana iquempevaejiaca.'

²⁹Iquenquetsajianaque Peerero jerijia aisa itsipajiacaca itigarancanejia Jesoshi icanta-
jiguiri:

—Iriquetimpa nonquemisantamajiaque Aapani Irioshi. Incanquegueti caquinte otsi-
pasato, aatoqueate noquemisantajiguiritsi.

³⁰Arimajatarite pimetojacaantajiavecari Jesoshi pompajacotacaantajiavetacari
coroshiqui, cotanquitsi yovochantajiri Irioshimajaca itsarotentajiganica avaesatiniteni
coramani.

³¹Yoguisavicajiri itincamijempequiqui, imajirontacaacari aisa ipeacaacari Meshiantat-
sica, cameetsanijite incantashitajiaianaquempa ishiraerijia irovashiantajianaquero yan-
tajiguica teeca oncameetsateji, cameetsaniji irishetajenerinijite Aapani Irioshi iguempe-
vaejia, irimaisantajeronijite.

³²Namenamajajiaqueritarite notsavetantajiacarica. Ariqueate iquejetaca Ishire Aa-
pani Irioshi itsavetacoqueri, iriotarite iriguenti itigarancaqueca Aapani Irioshi in-
choocashirentajiaqueri maasano quemisantamajiguirica.

³³Iroompaqueate iquemajiavaquerigueti opejianaqueri itsimajenca, inintajiavetaca
irimetajiaquerime.

³⁴Cotanquitsi ariqueate ichoocataque acaniqui pariseo icantajitica Gamarieri, yamena-
jiaqueriqueate igonorojia caaviji icameetsati. Iriatimpa iriguenti tsatacaantantiroca ition-
cacotanaqueca Moishishini. Icatimojianacariqueate majirontajiatitsica, icantiri itsipa:

—Paajianaquerita sotsiqui capichajaniqui.

³⁵Ariqueate icantiri capiocajianquitsica:

—Shiramparijia ishiraerijia, inchiquiojia pimetojajiguiritsija. Iroqueti pinquenqueja-
majajiaque.

³⁶Pinquenquejajiajero coramanitica ichoocavetacagueti Teorashini inintavetacagueti
iranaantaquemequeate yoguijajiavetanacari oshequini caquinte, aricampa icarajiaque
400. Cotanquitsi teequeate iragavejeji, mana imetojajitaqueri. Irira oguijajiavetanacarica
ariquea yoayoaitanaji, teequeate intsipatavacajajempaji.

³⁷Ariqueate oquejetaca aisa coramani itioncacotacaantajiaquerigueti majirontat-
sica irajaanire intsataque querocaca ivegaracani maasano, choocaqueate itsipa, irira
Garireaqueitica icantajitica Jorashini. Iriatimpa inintavetaca iranaantaqueme inqueje-
taquemparime Teorashini. Ariqueate iquejetaca iriatimpa yoguijajiavetanacari oshe-
quini caquinte, cotanquitsi iroompa imetojajitaquerigueti ariqueate iporocajianaque ogu-
ijajiavetacarica.

³⁸Irootaquequeate noncantantajiaquempica imaica ariotaque icoca irirajia, povashi-
antajiajeri aato picantajiguiritsi. Maasano itsatacaantaqueca inchiquiojica yaashijiacaro
intati iriatimpajia, inchiquiotsi ompeashitanajempa.

³⁹Cotanquitsi iriguentigueti tigarancaqueri Aapani Irioshi intsatacaantantajiaque que-
rocate pincojiaquerini. Aatoshiatsi picatsimamanatiritsija Aapani Irioshi.

⁴⁰Iroompa iquemajiavaquerigueti icantajiguiri:

—Iroosacanicate cameetsavaeque.

Ariqueate icajemacaantajiajiri itigarancanejia Jesoshi, ipasatacaantajiaqueri.
Ariqueate yoguipaguijajiajiri icantajiavaqueri:

—Aato pitsavetantimataji ivajiroqui Jesoshi.

⁴¹Ariqueate isotosotoitanaji icapiocaventajiacarigueti majirontajiatitsica, yoajianaji
ishinejianaja itsajiaquetarite ishinevencari Aapani Irioshi, iriguentitarite yatsipeventaji-
aca Jesoshi.

⁴² Maasano savincaguiteri itsatacaantapinijiaque ontaniqui oniganquirequi oticaacorqui teemporo aisa tsovironaquipaequi, teequea irovashiantajigueroji, itsavetantajiaqueri Jesoshi, icanti iriguenti Quirishito.

6

Icoguiaque 7 amitacotantajiguiteri

¹ Ariqueate yoshequiamajataquegueti quemisantajiaque, ariqueate itsitijianaquero irirajia quenquetsatantacaroca guiriego injashijianacariqueate irirajia quenquetsatantacaroca evereo, icantajiaquequeate:

–Maasano savincaguiteri icavintsajiaquerogueti metojacoguetantajiguiteri, tee irantajigueti cameetsa, teenicate irojocamajajigueno oshecacia agonorojia.

² Irirajia itigarancaneja Jesoshi carajianquitsica 12 icapioajiaqueriqueate maasano quemisantajiaque icantajiguiteri:

–Teenicate oncameetsateji novashiantajianaquero nontsavetantajiguiteri Iguenquetsatsare Aapani Irioshi irooqueate nantajiaque nojocapinijiaquenero oshecacia.

³ Irootaquequeate, napiguemiantarijiate, nontsavetantajiaque imaicapincoguiagigue 7 tsamajajiaque irira comajamajajianquitsica ichoocashirentamajajiaqueca Ishire Aapani Irioshi cameetsanijite irionijite savicavetantajiaquero irojocantajiaque.

⁴ Naatimpajia manaqueate ogantaga nosavicavetantajiaquero namanajigueri Aapani Irioshi aisa nontsavetantajiaquero Iguenquetsatsare nontsatacaantajiaquero.

⁵ Irooqueate maasanoqueate ishineventajiacaro icantajiaquerica. Icoquiaguiagueriquea Ishitivano, itsajiaqueritarite iquemisantamajataque aisa ichoocashirentamajataqueri Ishire Aapani Irioshi. Ariqueate icoguiaguiagueri aisa Jeripe, Porocoro, Nicanori, Timo, Parimenashi, jeri aisa Nicoraashi. Irira Nicoraashi ariguenti iponeaca Antioquiaqui. Tee irio jorio cotanquitsi yoguijatacotakeri joriojia itsarotentacariqueti Aapani Irioshi. Imaica iquemisanqueri Jesoshi aisa.

⁶ Ariqueate icantajiguiteri itigarancane Jesoshi:

–Jeri iricatica.

Ariqueate iriatimpajia ipamijiaqueri yamanajiaqueri Aapani Irioshi impeacaimenquemparinijite amitacotantajianquitsineca.

⁷ Arimpaqueate otsitacacovaetanacaroni Iguenquetsatsare Aapani Irioshi Jerosarequi, iquemantajiavacaroca oshequini. Arimpaqueate ijatiri yoshequiamajataque quemisantajiaque. Imajianaqueate oshequini saserrotejia iriatimpajia iquemisantajianaque.

Icatsimajiaqueri Ishitivano

⁸ Irira Ishitivano iriguenti caaviji icavintsajamajataqueri Aapani Irioshi, yagavejacaamajataqueri, yonigaaguetakeri irapijoriojiate ni teeca irinejajigueti, intsatimentajiaquerinijite iriguenti agavejacaqueri Aapani Irioshi.

⁹ Cotanquitsi choocaqueate ontaniqui shinagoga icapioapinijiaquegueti jorio ipimantajivetaca coramani cotanquitsiqueate yovashiantajiri aavetacarica. Ariqueate iconoagarantajiaque iriatimpajia itsipajiacari ponejiaianquitsica Shirenequi, Arejantiriaqui, Shirishiaqui, jero aisa Ashiaqui, yoashijianaqueri Ishitivano incatsimajigueri. Iriatimpajia icapioavetajiacari icatsimajiaqueri. Irooquea icanti, irooquea icanti,

¹⁰ cotanquitsi teequeate iragavejajigueriji iroguemisantajigueri, caavijitarite itsaque, iriguentitari tsatacaqueri Ishire Aapani Irioshi.

¹¹ Irootaqueate yojocantacarica imentaquipae itsipa caquinte cameetsanijite iramataajiaquempa. Iriatimpajia icantajiaque:

–Noquemajiaqueri injashinatari Moishishini, ariqueate iquejetaqueri Aapani Irioshi iriatimpa.

¹² Irooqueate iquemajiaquegueti maasano opejianaqueri itsimajenca, ari iquejijianaca irirajia jivajiaque aisa tsatacaantajiguitero itioncacotanaqueca Moishishini. Yaajianaqueri yamajianaqueri ichoocajiaquegueti imajirojiate.

¹³ Ariqueate icajemajiaque itsipa amataajianquitsica icantajiaqueri:

–Iricatica iroguenti ichoocavenque injashinatacaroca ocaticea teemporo yashintacaca Aapani Irioshi aisa injashinatacaroca itioncacotanaqueca Moishishini.

¹⁴ Noquemajiaqueritarite icanquegueti: ‘Iriaqueate Jesoshi Nasarequitica irisoveaquero teemporo, aisa irogaaguetaquero maasano itsatacaantica Moishishini.’

¹⁵ Irira capioavetajiacarica yamenajiaqueriqueate inejajiaqueriqueate ivoroqui Ishitivano quejetaca ivoro irashivantite Aapani Irioshi.

7

¹ Ariquea irira saserorote anaantamajatanquitsica icantiri Ishitivano:

—¿Arimaja piquejetaquero imaica?

² Iriatimpa icantiri: “Imaica nogonorojia aisa jivajiatsica, iintsija pinquemisantaji-avaquena noncamantajiaquempiqueti. Coramani itsaromentajiacari avaesatinijiateni Aapani Irioshi Oganejencamajatsica, ariqueate noquejetaca naatimpa aisa notsaromentacari. Choocatirajagueti Averaameni Mesopotamiaqui tequeratagueti iroanaqueji ontaniqui Jaranequi, yonigaacari Aapani Irioshi,

³ icantiri: ‘Pija povashiantanaquero piguinteni, povashiantjanaqueri pijitanejia, poanaquequeate otsipaqui quepatsi nonigaaquemfica.’

⁴ Ariquea icatianaca Averaameni yovashiantanaquero iguepatsite Carereaqueitica, yogaanaja Jaranequi, iguintenipoja ontaniqui. Oraquea imetojanaquegueti iriri, ariqueate itigarancaqueri Aapani Irioshi icoraquequequeate acaniqui piguintenijiaquegueti imaica.

⁵ Cotanquitsi tee irojocamajaterijji quepatsi, teenicite irashintemparoji capichaji, cotanquitsi icashiacaacari icantaqueriqueate: ‘Pimetojanaquegueti irioqueate ashintajemparone pinchoviquijianaqueca.’ Oraqueate icashiacaacarigueti tequeratanica iroacantenica,

⁶ cotanquitsi icanqueri: ‘Irirajia pinchoviquijianaqueca mana iriguintenitantajiaquempari iguepatsite itsipajia. Iromperaperaaajitaquempari intati, aato ivegaratiri. Irantsipetacajiaquempari aavaetanaquempa 400 ajagantsini.

⁷ Cotanquitsi naatimpa noncatsimatimentajigueri maasano omperajiacarica intati. Ariqueate irovashiantajiajerigueti incoraquejiaje acaniqui intsaromentajiaquena.’

⁸ Icanqueri aisa: ‘Noninque imaica intotsaiquijiquero pichonquimashi aisa ariqueate iroguijatojiajeroqueate maasano pinchoviquijianaqueca cameetsanijite inquenquejajiaqueronijite nocaquemfica aisa cameetsanijite ironigaaquenanjite arimajaqueate inintamajataque inquemisantacuen. Ariqueate naatimpa nashintajiaquempari noncavintsajajiaqueri pinchoviquijianaqueca.’ Irootaquequeate yoacaanquerigueti Ishaaco iroompaqueate aapojacagueti 8 savincaguiteri itotsaiquitaqueri ichonquimashi. Ariqueate iriatimpa Ishaaco yoacaanquerigueti Jacovo imaqueri iriatimpa. Ariqueate iquejetaca Jacovo itotsaiquitaqueri ichonquimashijia irijanijiate. Iriraqueate irijanijiate ivegarataca 12 iriojiatarite choviquijiacajica maasano aatimpajia.

⁹ “Apaniro irijanite Jacovo ipajita Jose. Iriraqueate iriguentijeguijate icantajigui: ‘Yana-jaijaiti coajica’, irootaquequeate icatsimatimenquerica yojocantantacanicarica iromperataquempari Ejepitoquitica. Cotanquitsiqueate itsipatacari Aapani Irioshi,

¹⁰ yompetanacari yatsipetacagueti, irootaquequeate ishineventancarica imajirote Ejepitoquitica icantajitica Paraone. Yamenaqueri iriguenti tsamajatsica irootaquequeate ipeacaantajarica iriatimpa iquejemajirontantajarica imajirontantajiajarica maasano Ejepitoquitica aisa iconoajica Paraone.

¹¹ Ariqueate yatsipetanaca itase maasano Ejepitoquitica aisa Canaanequitica, maasano avaesatinijiateni, querocampate irajajaero isheca.

¹² Ariqueate Jacovo itigarancajiaqueri irijanitepae Ejepitoqui iramanantajiaqueitequeate isheca, iquemacojiaqueritarite iriguenti choocatacojianquitsi tirigo itseraiquijiaquero tsovironaquipaequi itsotejiacaro iriatimpa irishecajiajempaca coajica onteroncaguetanaquempagueti maasano.

¹³ Coajica yoajianajiquea aisa iramanajiaquiteri isheca, ariquea icantajiaqueri Jose: ‘Naroguentitarite piguentijeguite’, itsatantacarica Paraone queri oacaantirica Jose.

¹⁴ Ariquea Jose icajemacaantaqueri Jacovo iriri, jerijia aisa maasano ijitanejia. Maasano icarajiaque 75.

¹⁵ Yoantanacaca Jacovo iguintenitapojaca Ejepitoqui. Ariquea ontaniqui imetojanaji. Ari iquejejianaca maasano irijanijiate, irirajia choviquijianacajica, imetojajiaque ontaniqui.

¹⁶ Ariquea yaajitanajiri ontaniqui Shiquemequi, yojoquijijitapojajiri omoroqui yojoquijitantajitarica metojatsica, irootarite ivegaraqueca coramani Averaameni yamanajiaquegueti irijanijiate Amore Shiquemequi, yojocaqueneri imentaquitsite.*

* 7:16 Jen. 50.7-13 ocanti yojoquijitajiri Jacovoni omoroqui morotashitatsica Macaperaquitica yashintaveca Eperoneni (Jen. 49.29-32). Irootaque ivegarataqueca Averaameni. Josoe 24.32 ocanti iriraquea Joseni iriotaque yojoquijitajica **Shiquemequi** quepatsiqui ivegarataqueca Jacovoni (Jen. 33.18-19).

¹⁷ “Ariqueate pajinigueti aapojempa irinetsanatantaquemparoca Aapani Irioshi icanquerica Averaameni coramani icantaquerigueti irovashiantajajeri omperaperaajivecarica inchoviquijiaqueca, ariqueate yoshequijianaquequeate avaesatinijiateni ontaniqui Ejepitoqui.

¹⁸ Ocoramanitapojajigueti yoshequijianaquegueti, ariqueate imajirontaja Ejepitoqui itsipa teeca inquemacoteriji Jose.

¹⁹ Iriotaquequeate amatavijajivecarica avaesatinijiateni, yatsipetacaajiacari, ipishoncacaajiaqueri irijanijiate iriaqueraca voaguetanquitsi cameetsanijite irimetojajiaque aantonijite yoshequiguetsi.

²⁰ Irootaquequea ivoantacaca Moishishi. Irira Aapani Irioshi ishinevencari. Ocarataque 3 taai iquempoguijajitaqueri itsovironaqueitequi iriri.

²¹ Cotanquitsiquea aapojacagueti yojoquijitantajitarica sotsiqui irimetojeme, aaqueriqueate irorijanite Paraone, oguimoncaqueri aajanicari oquejetacaacari irijanimajate.

²² Itsatacaajitaqueriqueate Moishishi maasano itsaguetica Ejepitoquitica. Cameetsaqueate iquenquetsataque, itsamajaguetaquequeate taaca opajitapae yantaguetaqueca.

²³ “Ariqueate ovegaratacagueti irajagantsite Moishishini 40, iquenquejanaque iroanaque irinejiri igonorojia, ichoviquijiani Ishiraerini.

²⁴ Inejapojaquequeate apaniro yatsipetacaacaca Ejepitoquitica, ariqueate ipigamempojiri Moishishini, imetojaqueriqueate Ejepitoquitica.

²⁵ Ijiqueji ariji intsajiavaqueriji igonorojia iriguenti tigarancaqueri Aapani Irioshi iramijiaqueriqueate irajaianajeri, cotanquitsi iriatimpajia tee intsajiavaqueriji.

²⁶ Osavincaguitetanajigueti queate inejiri mavite igonoro taviavacaaca. Inintaveca irogameetsajajerime icantiri: ‘Shirampari, pignonorontavacaaca; ¿querocate pincantempaji pitaviavacaantaca?’

²⁷ Iriiraqueate taviaquerica itsipa itatsinquiriqueate icantiri: ‘¿Taampate cantaquempi pimpeaquempa nomajirojiate cameetsanijite pincantomajajiaquena? ¿Taampate peacaaquempi nojoesete?’

²⁸ ¿Aricampa pinintaque pimetojaquena naatimpa pinquejetacaguena Ejepitoquitica pimetojaqueca chapinqui?’

²⁹ Iroompaqueate iquemavaquegueti Moishishi ishianaca yoanaque otsipaqui quepatsi icantajitica Mariane. Ariqueate ichoocapoji ontaniqui iconoajiacari itsipapae. Yaapojaque imanquigare, yoacaanquequeate mavite shirampari.

³⁰ “Ariqueate anaapojacagueti 40 ajagantsi, ichooaquegueti Moishishi oquitamampororoipojaquegueti quempejitacoquero otsempi Shinai yonigaacari irashivantite Aapani Irioshi. Ichooatantacaro inchatojaniqui maequitatsica, omorecanaque more, more, more, more.

³¹ Yamaquerogueti Moishishi, mana yoanaque intati. Iquempejivetapojaca iramenamajaquero, iquemaitaguiqui iquenquetsatanaque Amajirote, icanti:

³² ‘Naroguenti Irioshite pivaesatinijiate. Naroguenti Irioshite Averaame, Ishaaco aisa Jacovo.’ Ariqueate icanquiti Moishishi soroc itsaroamajatatiguinimaja yompioncanacaqueate pion, pion, pion, tee iramenajeroji capichaji.

³³ Ariqueate icantiri Aapani Irioshi: ‘Pasaterejanaquempari pigaviguitire, picatiantacrotarite noganejencaguitere.

³⁴ Naatimpa namenajiaqueri nashintajiacaca choocajanquitsica Ejepitoqui yatsipejiacagueti, aisa noquemajiaqueri icajemajiaquegueti, irootaquequeate naguijishitantapojarica naajajeri namitacojiaqueri cameetsanijite irovashiantajajeri atsipetacaajiacarica. Imaicaquea nontigarancaquempi pimpianaje Ejepitoqui.’

³⁵ “Iriotaquetarite irira Moishishi imanintajiaqueca icantajiavecarigueti: ‘¿Taampate cantaquempi pimpeguempaja nomajirojiate cameetsanijite pincantomajajiaquenaniijite? ¿Taampate peacaaquempi nojoesete?’ Imaica noncantajiaquempi iriotarite itigarancaqueca Aapani Irioshi impeaquempa imajirojiate aajianajerineca. Iriguentitarite tigarancaqueri irashivantite Aapani Irioshi yonigaacarigueti inchatojaniquiqui maequitatsica.

³⁶ Oraqueate ontaniqui Ejepitoqui yantaguetaque Moishishini oshequi teeca irinejajiteji intsatimentajiaqueni iriguenti Aapani Irioshi amitacojiaquerica, ariqueate yaajianajiri avaesatinijiate. Ariqueate iquejetaca aisa ontaniqui Quentiani Quityoncajaroqui aisa ontaniqui oquitamampororoipojaquegueti yantaguetaque oshequi teeca irinejajigueteji. Ovegarataca 40 ajagantsi yantapiniguetaquero.

³⁷ Iriiraqueate Moishishini iriotarite cantajiaqueri ichoviquijia Ishiraerini: ‘Intigarancajempí Aapani Irioshi pignonoro tsavetantaquerineca, inquejetaquena naatimpa.’

³⁸ Iriotaquetarite Moishishini tsipajiacarica avaesatinijiate ontaniqui icapiocajiacagueti oquitamampororoipojaquegueti. Aisa itsipatacari irashivantite Aapani Irioshi quenquetsatacaquerica otsempiqui Shinai. Iriotaquequeate quemavaquero ca quenquetsarsantsi oganijantatsica, yogaajiacajiro aatimpajia atsatantajiacaroca imaica.

³⁹ Cotanquitsi irira avaesatinijiateni imanintajiaqueri teenica irinintajigueji inquemisantajigueri manaqueate intati ipintsapintsajianaja Ejepitoqui.

⁴⁰ Icantantajiacarica Aaronini: 'Panteshiatsi irioshijiate itsipapae cameetsanijite irionijite jivajianajineca. Iriovetaca Moishishi aajivetaajajica ontaniqui Ejepitoqui, cotanquitsi tee antsateji taa opajita oaqueri, ari ipeaca.'

⁴¹ Ariqueate yantajiaque iriatimpajia irioshivijitashicaca iquejetacaacari caapironcaari iriaqueraca quimogantirenanajiquitanquitsica. Ariqueate imetojajiaqueneri viratsipae itajajiaqueneri ishinevaejiaca, ishineventashijivetaacari yantajiaqueca.

⁴² Ariqueate yovashiantajianajiaqueri Aapani Irioshi intsarovementajiguemparita catsirincateri, taai, impoquiropae. Itioncacotaquerotarite coramani tsavetantatsica itioncacaaquerigueti Aapani Irioshi icanti:

'Aviatimpajia ishiraerijia,

pimetojajiaquegueti viratsipae pitajajiaquerigueti pichoocajiaquegueti ontaniqui oquitamampororoipojaquegueti 40 ajagantsi

¿arimpate naroguentimpa pojocajiaquene pitajajiaquene?

⁴³ ¡Teequeate!

Iriguentitarite pishineventajiaca pirioshivijitashitaca icantajitica Moroco,

irootaquequeate querocagueti poajianaque paajianaquero tsovironaqui ichoocatancaca. Aisa pishineventajiacari impoquiro irashi pirioshivijitashitaca icantajitica Irepana.

Iriojia pantajiaqueca pintsarovementajiaquempaca.

Irootaquequeate naacaantantajiaquempica irajaitanaquempi osamani anaacagueti Vavironia.'

⁴⁴ "Ariqueate ontaniqui oquitamampororoipojaquegueti irira avaesatinijiateni itsarovementacariqueate Aapani Irioshi quitsaarentsivanco oraquea ochoocatantaca itioncaqueca Aapani Irioshi ontaniqui Shinaiqui. Ariqueate iquejetacaajiacaro icanquerica Aapani Irioshi Moishishini yonigaaquerigueti quero incojiaqueroni.

⁴⁵ Ariqueate imetojanajigueti Moishishini, irioqueate pijari Josoe itsipajianajari avaesatinijiate icoraquetashitajiro ocatica quepatsi icashiacaajiacarica Aapani Irioshi coramani, yaajianajiroqueate iitsaarevanco. Ariqueate yarejerejeivetapojacagueti inejajipojajiaqueri teeca iriojia joriojia guintenijivetaatsica acaniqui, cotanquitsi ariqueate yoguishiajiaqueri Aapani Irioshi cameetsanijite irojocajiaquenerinijite irionijite ashintajajemparone. Ogantaga ochooacque iitsaarevanco Aapani Irioshi arejevetapojacaro ichoocaquegueti Taavini.

⁴⁶ Ariquea irira Aapani Irioshi ishinevencari Taavini, icavintsajaqueri. Ariqueate iriatimpa inintavetaca irantaquenerime tsovironaqui inchoocatantaquempaca Aapani Irioshi itsarovementacaca Jacovoni.

⁴⁷ Cotanquitsiqueate teequeate irinintacagueriji iranteneri, iriguentiqueate antajiniri irijanite icantajitica Saromoni.

⁴⁸ Cotanquitsi irira Aapani Irioshi Anaantamajatsica tee inchoocatantemparo tsovironaqui ishitiqica caquinte, icanquetari tsavetantirinica Aapani Irioshi:

⁴⁹ Icanti Aapani Irioshi:

'Maasano jenoquipaetica manaqueate oquejevecaro noshitaponcaro

aisa quepatsi manaqueate oquejevecaro novanquegontare.

¿Arimpate pagavejajiaque pishiticajiaquena tsovironaqui nonchoocatantempara?

¿Queoquea ochooacque nomagorejantaquempaca naatimpa?

⁵⁰ ¿Arimpate tee naroguenti peacaaguetaroca maasano choocaguetatsica?'

⁵¹ "Aviatimpajia aviguentijia tee pinguemeji, mana pogapianaca intati. Mana piquejejiacari teeca intsatimajigueri Aapani Irioshi, manaquea pipigatsajiacari Ishire Aapani Irioshi piquejejiacari pivaesatinijiate.

⁵² Iriguentijitarite atsipetacaajiacarica maasano tsavetantirinica Aapani Irioshi aisa imetojajiaqueri maasano camantajivetaarica: 'Incoraqueaque coajica irira Comajamajatsica.' Ariqueate icoraquevetacagueti aviatimpajiaqui paacaantajiaqueri intati, pimetojacaantajiaqueri aisa.

⁵³ Pitsajivetaacaro icanqueca Aapani Irioshi yogaajiacajica irashivantijitete, cotanquitsi tee pinguemisantajigueroji."

⁵⁴ Iroompaqueate iqemajiavaquitiguiri icanquegueti opeamajianaqueriqueate itsimajenca yatsicayajimajatashijianacariqueate.

⁵⁵ Iriraqueate Ishire Aapani Irioshi ichoocashirentamajatanakeri Ishitivano, yame-naqueateatate jenoqui inquitequi ineqaqueri ishimoquirereane Aapani Irioshi cantavaetaque shimpoquirerere. Iriraqueate Jesoshi catiaca itincamijempequiqui. Icantanaqueaquea Ishitivano:

⁵⁶ —Jac, imaica naatimpa nonejaquero inquite otanarejanaca. Jeri irinta Irijanite Caquite, catiaca itincamijempequiqui Aapani Irioshi.

⁵⁷ Ariquea icojianaca ishepijianaquero iguempitapae aatoniji iquemajiguiri, icajemajianaque ishiashijianacari itaviajianaqueri.

⁵⁸ Yaajianaqueri ovegaraguetacaguetei tsovironaquipae ipishoncashijiaqueri itsinatsinajiaqueri. Iriraqueate tsinacajiaquerica mana isapocajianacaro iitsaare jenoquitancuistsica yojocajianaqueneriqueate itsipa itsipajiacaca icantajitica Saoro, iquempoguijajiniriqueate.

⁵⁹ Iroompaqueate itsinacajianaqueriguetei Ishitivano, iriatimpa yamanaqueri Amajirote, icantiri:

—Nomajirote Jesoshi, paavajero noshire.

⁶⁰ Ariquea iguerotanaca icajemapanajanti iririjencani icanti:

—Nomajirote, aato piquenquejacaguiritsi ocatica iquempevaecaguetei.

Iroompaqueate iquejetanaqueroguetei imaica imetojanaque.

8

1-2 Irira Saoro yamenavaqueriguetei imetojanaqueguetei yamenavaquero cameetsa.

Saoro yatsipetacajiacari quemisantajiatistica

Aritarite ichoocajiaque acaniqui quemisantamajajiguirica Aapani Irioshi, yaajianajiriqueate Ishitivano iquitajiatiri. Iraacomajajianaqueriqueate. Ariqueate irira teeca inquemisantajigeriji Jesoshi itsitijianaqueroqueate icatsimajianaqueri maasano quemisantajiatistica choocajiatistica Jerosarequi, ishiantajianaquea maasano iriatimpajia yoajianaque iporocajianaquequeate Joreaquei aisa Samariaqui. Iriguentinivani choocajiatisti itigarancanejia Jesoshi.

³ Iriraqueate Saoro inintavecaqueate interoncajigerime irira quemisantajiatistica, yoashijianaqueri itsovironaquitepaequi, iquijashijianaqueri inoshicajianaqueriqueate shiramparijia, manquigarentsijia, maasano. Yaajianaqueri yoguijajiaqueriqueate santanaqui.

Itsavetantajiqueriguetei Jesoquirishito Samariaqui

⁴ Irirajiaqueate porocajianancuistsica yoajianaque itsitacaguetejajiaquero itsavetantaqueroquea Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

⁵ Apaniro icantajitica Jeripe yoanaque Samariaqui itsavetanqueri Quirishito.

⁶ Oshequini quemajiaquaquerica Jeripe iquemisantamajajiaqueri, yamenajiaqueritarite yantaguetaquequeate teeca irinejajiteji.

⁷ Yoguisotoaguequeriqueate ampatsinipae choocatantajiacarica caquite. Icajemajianaquequeate isotoajianaque. Ariqueate aisa yogueshijajiri magovirosiri, jerijia aisa teeca ironquempaji.

⁸ Irootaquequeate ishinevaetantajiacaca oshequini guintenijianquistsica Samariaqui.

⁹ Ariqueate chooca acaniqui aparo shirampari icantajitica Shimo. Yaventapinaro iragavejane ampatsini yamitantajiavecarica, yamatavijantajiacarica Samariaquitica. Yaventacoca icanti: “Naroguenti anaantatsica.”

¹⁰ Maasanoqueate iquemisantamajajiavetacari, majirontajiatistica, aisa teeca iranaantajigueji, icantajiavetaquea: “Irio agavejavaetatsica yagavejacaquea Aapani Irioshi.”

¹¹ Iquemisantajiaqueri maasano, yonigaajiaqueritari taaca opajitapae teeca irinejajiteji yagavejacaqueriguetei ampatsini, yamatavijantajiacarica. Iriatimpajia mana yoajianaque intati.

¹² Cotanquistsiquea yarejetapojacaguetei Jeripe itsavetantaqueroguetei Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetantaquerica Aapani Irioshi quero icotani imajirontaguetei aisa tsavetantaquerica Jesoquirishito, ariquea iquemisantajiaqueri iviñacajatacaantajiacaquea, irirajia shiramparijia aisa manquigarentsijia.

¹³ Imatanaqueate Shimo iriatimpa. Iroompaqueate iquemisantaqueguetei iviñacajatacaantaca, ariqueate yoguijatanaqueri Jeripe. Mana yoanaque intati ineqaqueritarite yantaque teeca iragavejeji caquite.

¹⁴ Irira itigarancanejia Jesoshi choocajianquistsica Jerosarequi iquemacojiaqueriguetei Samariaquitica ishineventamajianacaro iriatimpajia Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, ariqueate itigarancajiaqueriqueate Peerero aisa Joanca iramenajiaquiteri.

¹⁵ Iroompaqueate yarejerejeipojacagueti yamanajiaqueriqueate Aapani Irioshi, yamanacaventajiaqueri cameetsanijite inchoocashirentajipojaqueri Ishire Aapani Irioshi,
¹⁶ tequeratanicate inchoocashirentajigueriji, manatarite yoviñacajatimentajiacari ivajiro-
 qui Amajirote Jesoshi.

¹⁷ Ariqueate Peerero aisa Joanca ipamijiaqueriqueate, ariqueate ichoocashirentajiana-
 queri Ishire Aapani Irioshi.

¹⁸ Iroompaquea yamenavaquerigueti Shimo yantaqueca itigarancaneja Jesoshi ipami-
 jiaquerigueti caquinte cameetsanijite inchoocashirentajipojeri Ishire Aapani Irioshi,
 inintavetacaquea irivegarajiaquenerime imentaquitsite,

¹⁹ icantiri:

—Iintsishiatsi pagavejacaguenaja naatimpa aisa nonquejetaquempi aviatimpajia
 cameetsanijite quericaca nompmitaque inchoocashirentajipojaqueri Ishire Aapani
 Irioshi. Iintsija pagavejacaguena, novegaraquempitarite imentaquipae.

²⁰ Icantiri Peerero:

—Intaaquempashinete pimentaquitsitepae. Pitaatsishiatsi aisa aviatimpa camore-
 cariqui iroorijite pijiqueji povegaratantaquemparo imentaquipae ora yojocashitantaca
 Aapani Irioshi.

²¹ Aatoqueate pagaveji piconoajigana pinquejejaquena naatimpa, tequeratanicate
 pincantashitiamajatepaji. Yamenaquempi Aapani Irioshi teequea ontampaticateji
 pishire.

²² Povashiantanaquero ocatica piquenquejaguishetaqueca imaica, pincantashitiamaj-
 atanajempa. Pamaneri Aapani Irioshi, arica impeacotajempiro piquenquejaguishetaqueca.

²³ Notsataquempitari oshequi picatsimatacotsitanaquenaro, ajiricashirentavaquempi
 covaeguisherentsi.

²⁴ Icanqueriquea Shimo:

—Pamanacaventajiguenashiatsi pincantajigueri Aapani Irioshi aatoniji nogui camore-
 cariqui notagatsiqueate quejetaca picantajiaquenaca imaica.

²⁵ Ariqueate itigarancaneja Jesoshi icamantacojiaquerogueti maasano yamenajiaqueca
 aisa itsavetantajiaquerogueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, ariqueate iquenague-
 tanaque iguinteniguetaquagueti itsipapae Samariaquítica, itsavetantaqueroquea Quen-
 quetsatsarensi Oganejencatatsica. Ariqueate ipiapiaitanaja Jerosarequi.

Iquemisanquegueti Etiopiaquítica

²⁶ Ariquea irashivantite Amajirote iquenquetsatacaqueri Jeripe icantiri:

—Pija oquitamampororoipojaquegueti pinquenantanaquemparo quenavoquirontsi
 quenavoquipojatsica Jerosarequi oavoquitananquitsica Gasaqui.

²⁷ Ariqueate icatianaca Jeripe yoanaque quenavoquirontsiqui, ariquea itonquivojaja-
 jari shirampari eonocotatsica* poneatsica Etiopiaqui. Iriatimpa iriguenti amitacotiroca
 ora imajirojiate Etiopiaquítica ora icantajitica Cantase. Iriguentitari netsanatiniroca
 omentaquitsitepae, cavorejaguetatsica. Iponeajaqueate Jerosarequi yoaquitiqate it-
 saroventaquitari Aapani Irioshi.

²⁸ Imaicaqueate iroanaje iguinteniqui, itetajaro itigaritacomento yapatsajavantaquero
 paperi itioncacotanaqueca coramani tsavetantirínica Aapani Irioshi icantajitica Isa-
 iashini.

²⁹ Iriira Ishire Aapani Irioshi icantiri Jeripe:

—Poanaque pintonquivojamajataquempari quempeji.

³⁰ Ishiashitanacariqueate Jeripe iquemapojaqueri yapatsajavantaquero itioncanaqueca
 tsavetantatsica Isaiashini, icampojaqueri:

—¿Pitsatavaquerompa papatsajavantaqueca?

³¹ Iriatimpaqueate icantiri:

—¿Querocampate noncoquempani nontsatantavaquemparoca? Teenicate inchoocateji
 tsatacaquenaroneca. Iintsija caacateja pantaitapojaque aviatimpa pisavicapojaque
 acaniqui naatimpaqui pintsatacaapojena.

Ariqueate yataitanaque Jeripe isavicapojaque.

³² Oraqueate yapatsajavantaqueca mana ocanti:

Yaajitanaqueri iquejetacaajitanacari yaajitirigueti oveja ipesaitirigueti.

Teequeate incajemanaqueji, iquejetanacari yogarajamaejitirigueti ovejaniqui yaaji-
 tirogueti imae, mana iquemisantacotanaca.

³³ Ariqueate ivosantejajiaqueri, inijashinajiacariqueate, quericampate cantacotanaquer-
 ineca.

Ariquea imetajiaqueri, tee inchoocateji quepatsiqui.

* **8:27 Eonoco** irio isoitsorejitajiqueca iguemaquui.

¿Imaica quericampa agavejanquitsine inquenquetsatacotaqueri inchoviqijianaqueca?

³⁴ Iriraqueate eonoco icantiri Jeripe:

—Pincamantenaja, ¿queri iquenquetsatacotaqueca tsavetantirínica? ¿Iriocampa quenquetsatacotajatsi, aricampa iquenquetsatacotaqueri itsipa?

³⁵ Ariqueate itsititanaquero Jeripe acaniqui ocanqueca paperi yapatsajavantaqueca, itsatacamajataqueri itsavetantaquero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica tsaveta-coquerica Jesoshi.

³⁶ Ariqueate yoajianaque inejajipojaquero osamponaja. Icanquequea irira eonoco:

—Jerosa oca osamponaja. ¿Cameetsataquempa noviñacajatacaanquempa?

³⁷ Icantiri Jeripe:

—Avirompate. Piquemisantamajataquerigueti Quirishito, cameetsa piviñacajatacaanquempa.

Iriatimpa icantiri:

—Arimajatarite noquemisantamajataqueri, notsataquetarite irira Jesoquirishito irigueta Irijanite Aapani Irioshi.

³⁸ Ariqueate icantiri tigaritacoquerica irogatiguero itigaritacotantaca, yaguijitanaque mavite, irira Jeripe aisa eonoco, yoajianaque osamponajaqui iviñacajataqueri.

³⁹ Iroompaqueate yagajianajatigui otsapijaqui yaanaqueri Ishire Aapani Irioshi Jeripe, ariqueea ipeanaca. Iriraqueate eonoco, teequeate irinejajeriji Jeripe, cotanquitsiqueate yoanajiqueate ishinevaetanaca.

⁴⁰ Ariqueate irira Jeripe iconigavaeti Asotoqui itsavetantanaquero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica, yoavaetanaque itsitacaguítejanaquero guíntenininsipae, yarejevaca-ro Sesareaqui.

9

Iquemisanquegueti Saoro

(Ya. 22.6-16; 26.12-18)

¹ Iriraqueate Saoro arimpaqueate icatsimajianaqueri quemisantajiguirica Amajirote inintavetaca irimetojajiaquerime maasano. Yoantanacaca saserorotequi anaantamajatanquitsica,

² yamanapanajantiri irojocavaqueneri paperipae cameetsanijite inquijashitimentajianaquerinijite shinagogapaequi icapiocantajiacca joríojia Tamashicoqui incoaguequiteri maasano guijatacojiguiroca icantajitica Quenavoquirontsi, irajaianaqueri iroguíjaajia-queri santanaqui Jerosarequi, shiramparíjia aisa manquigarentsijia. Ariqueea itioncaque-neri paperi, yojocavaqueneri.

³ Iroompaquea iquenavetanaquagueta quenavoquirontsiqui quempejivepojacaqueate Tamashico ocantanaquitiguíqueate morec oponeajencataca jenoqui inquitequi otsirencapojaqueeriqueate anquiritacotapojacari.

⁴ Ariqueate itejanaque quepatsiqui iquematiguíqueate icantapojaqeri:

—Saoro, Saoro, ¿taate picatsimatantaquenaca?

⁵ Iriatimpa icoacotanaqueri icantiri:

—¿Queroquea pipajitani, Nomajirote?

Icantiri:

—Naatimpa naroguenti Jesoshi pipatimanataqueca.

⁶ Imaica pincatianaque poanaque Tamashicoqui. Ariqueate oraniqui incantajiquempi querocaca pincoquempani.

⁷ Iriraqueate itsipatsipaicaca Saoro itsaroajianaque iroorijite iquemajiavetaca iquenquetsajiquegueti cotanquitsi teequeate irinejeriji, cajaraguiteni.

⁸ Icativetanaja Saoro, ipityaquirejavetanaca, tee iragavejajempaji irinejaje. Manaqueate yacatsajianaqueri intati, yaajianaqueri Tamashicoqui.

⁹ Ariqueate ichoocataque oraniqui 3 savincaguiteri tee irinejajeji, aisa tee irishecatajem-paji, tee irimirajeji.

¹⁰ Ontaniquiquea Tamashicoqui ariqueea ichoocataque quemisantatsica icantajitica Ananiashi. Inegaacari Amajirote mana oquejetanacaro iguimaanequi icantiri:

—Ananiashi.

Icantiri iriatimpa:

—Choocana, Nomajirote.

¹¹ Icantiri Amajirote:

—Pija ontaniqui itsovironaquitequi Jorashi, ari ochoocaque quenavoquirontsiqui icantajitica Catincapoquiri, pincoacotantapojaqeri Saoro poneanquitsica Tarisoqui. Imaica yamanaqueca.

¹² Nonigaaqueritarite oquejetacaró iguimaanequi inejaqueri shirampari pajitatsica Ananiashi iquijapojaque ipamitapojaqueriqueate cameetsanjite iramenimentanajenijite.

¹³ Iroompaqueate iqemavaquitigui Ananiashi icantiri:

—Cotanquitsi, Nomajirote, noquemacotiri iriguenti catsimari yatsipetacaantajiacarica pigomajamajarejia choocajianquitsica Jerosarequi.

¹⁴ Imaicaqueate imaica coraquetaque acaniqui itigarancajiaqueri saserorotejia anaantajanquitsica cameetsanjite irajaianaquerinijite maasano aventajiguimpica pivajiroqui. Irootaquetarite icoraquetashitaque.

¹⁵ Cotanquitsi icantiri Amajirote:

—Pijja, iriotaquetarite nocoguaqueca, nonintaquetarite naatimpa intsavetanqueaqueate incamantajiaqueri teeca iriojia joriojia aisa imajirojiate. Aisa incamantajiaqueri ishiraerjia.

¹⁶ Nontsatacaaguequi naatimpa maasano quero incoquempani irantsipeventaquena.

¹⁷ Ari yoanaque Ananiashi, iquijapojaque tsovironaqui. Ariqueate inejapojaqueri ipamitapojaqueriqueate, icantiri:

—Napiguemisariteni Saoro, irira Amajirote Jesoshi onigaaquempica quenavoquirontsiqui itigarancagua cameetsanjite pinejanaje, aisa inchoocashirentaquempinijite Ishire Aapani Irioshi iragavejacaanaquempi.

¹⁸ Iroompaqueate icanquitigui ariqueate ocotanaca opariapentaquiepojaque iroquiiaqui quempeguetaca iventaqui shima ariqueate yamenanaji. Iroompaquea yoanaque iviñacajataca.

¹⁹ Ariqueate ishecatanaca itampishitanaji. Ariquea ichoocatanaji Saoro aparopae savincaguiteri, imaimojianajiri quemisantajatsica Tamashicoqui.

Itsavetanquegueti Saoro Tamashicoqui

²⁰ Ariqueate Saoro itsavetantaguetanaqueri Quirishito shinagogapaequi icapiocantajica joriojia icantanaquequeate: “Jesoshi iriguenti Irijanite Aapani Irioshi.”

²¹ Maasano quemajiavaquerica mana yoajianaque intati icantajigui:

—¿Teempaquate tee irio irira catsimajiaquerica quemisantajiguirica Jesoshi choocajatsica Jerosarequi? ¿Teempaquate tee irio coraquetashijavetacarica quemisantajatsica choocajatsica acaniqui iroishojiaquiterime irajaianaquerime saserorotejiaqui anaantajanquitsica?

²² Cotanquitsi irira Saoro arimpaqueate itsavetantamajatanaqueri Jesoshi, icanti iriguenti Quirishitotatsica.* Ariqueate irirajia irapijiriojiate ni choocajatsica Tamashicoqui tee iragavejajempaji impigajajempariji.

²³ Ariqueate oshequianaquegueti savincaguiteri isariajavecariquea joriojia irimetojiajaquerime,

²⁴ cotanquitsi icamantajiaqueri Saoro. Ogantaga tsiteniriqui aisa savincaguiteri qui itimashijavevari sottomorontsiqui itantajitaquerogueti opaciocagueti tsovironaquipae inintajivetaca irisotoanajegueti irimetojiajavejerime.

²⁵ Cotanquitsiqueate opitsecanaquegueti yaajianaqueri irapiguemisaritarijiate otantotacagueti guinteninintsi, itetanaca cantiriqui, ariquea inchiqiojisano yogaguijitaqiaqueri yoganoncorencocajiaqueri antaqueronta.

²⁶ Iroompaqueate yarejetapojacagueti Jerosarequi inintavetacaqueate inconoajipojemparime quemisantajatsica, cotanquitsiqueate maasano itsaroacaajavetavacari ijitashivetavacaritarite tee arimaja inquemisanteriji Quirishito.

²⁷ Cotanquitsiqueate yaanaqueri Verenave itsipatanacari Saoro ichoocajiaquegueti itigarancanajia Jesoshi, icamantajiaqueri quero ocotacani yonigaacarigueti Amajirote quenavoquirontsiqui iquenquetsatacaapojaqueri. Coajica ontaniqui Tamashicoqui teequea intsarogueti iquenquetsatanaquequea ivajiroqui Jesoshi, itsavetacotaqueri.

²⁸ Iroompaqueate iqemajiavaquitigui yaajianaqueriqueate itsipajanacari. Ariqueate iquijaguetanaque tsovironaquipaequi Jerosarequi,

²⁹ iquenquetsatanaquequea ivajiroqui Amajirote, itsavetacotaqueri, teequea intsarogueti. Aisa iquenquetsatacaajiaqueri joriojia irirajia quenquetsatantacarocaguiriego. Iriatimpajia inintajivetaca inquemisantacajiaquerime cotanquitsi tee iragavejajigueri. Ariquea itsimajianaqueri inintantajivetacaca irimetojiajaquerime.

* **9:22 Quirishitotatsica.** Iguenquetsatsarequi guiriegogia icanquegueti **Christos** (Quirishito) manaquea ocanque “Ishaguijitaqueca” aisa “Icoguaqueca”, irishaguijitaqueritari orejiqui orivo irirajia icoguaqueca impeaquempa imajirojiate irooca isaserorotejiate. Irira Quirishito iriotaquequea itsavetacotsitacaca tsavetantajatsica coramanitica itigarancaque Aapani Irioshi impeaquempañiji Imajirojiate maasano.

³⁰ Cotanquitsi iroompaqueate iquemavaquitiguiqueate irapiguemisantarijiate ni yoacajianaqueri Sesareaqui. Ariqueate itigarancajiaqueri Tarisoqui.

³¹ Ariquea ichoocajiaque cameetsa maasano quemisantajitsica guintenijitsica Jore-aqui, Garirreaqui aisa Samariaqui, teequeate irasereajitajeri. Yoshequiamajatanaque-queate oraniqui quemisantajitsica, arimpaqueate iquemisantamajajianaqueri Ama-jirote itsamajajianaquero maasano inintica iriatimpa, iriguentitari tampishitacaajiaqueri Ishire Aapani Irioshi.

Peerero yogueshitajiri Eneashi

³² Ariqueate yoanaque Peerero inejantaguetaque guinteninintsipaequi, inejajiaqueri irapiguemisantarijiate, irosati yarejetantaca Iritaqui, inejajiaqueri aisa itsipapae irapiguemisantarijiate guintenijitsica ontaniqui.

³³ Ariqueate oraniqui inejapojiaqueri teeca ironquempaji icantajitica Eneashi inori-janiqueate 8 ajagantsi.

³⁴ Icantiri Peerero:

—Eneashi, imaica iriveajempi Jesoquirishito. Pincatianaje, pampiguiricanajero pinori-jantacaca.

Iroompaqueate icanquitigui icanianaqueate.

³⁵ Maasano guintenijitsica Iritaqui aisa Saronequi iroompaqueate inejalaquerigueti yogueshitajiri iquemisantajianaqueri Amajirote.

Yovochantajirogueti Irorocashi

³⁶ Ontaniquiqueate Jopequi ariqueate ochoocaque otsipa quemisantatsica icantajitica Tavita. Oraqueate iguenquetsatsarequi guiriego mana icantajitiro Irorocashi. Iroatimpa caaviji ocavintsajanti ocavintsajajigui coguitejacojianquitsica.

³⁷ Ariqueate ashinoncajanaca ometojanaque. Iquivatsinojitavaquero aritari icojiga joriorjia. Ariqueate yaajitanaquero shitamencorentsiqui jenoqui.

³⁸ Ariqueate irira quemisantajitsica guintenijitsica ontaniqui Jopequi itsajiaqueri-tarite ariquea ichoocaque Peerero quempeji Iritaqui, itigarancantajiacaca mavite iroa-jianaque incantajiaquiteri incoraqueataque taampina.

³⁹ Iroompaqueate iquemavaquitigui Peerero icanianaca yoguijaguijaitanaqueri. Oraqueate yarejerejeipojacagueti tsovironaqui qui itsipajianacari ojoquijicagueti otsino Irorocashini. Ariqueate ochoocajiaque oraniqui metojajianquitsica omanquigarejia iracojiaquero. Iroompaqueate onejajiaquitigui Peerero ocapiocaventajiacari onigaajiaqueri quitsaarentsipae ontijaguequeca Irorocashini choocaturajagueti otsipavetacarogueti.

⁴⁰ Irira Peerero yoguisotojiaquero maasano iguerotanaqueate yamanaqueri Aapani Irioshi. Ariqueate ipitsocashitanacaro metojatsica icantiro:

—Tavita, pintinajanaje.

Ariqueate opityaquirejanaque onejatigui Peerero otinajanaca osavicanaque.

⁴¹ Yacatsataquero yogatiaquero icajemajajiroqueate metojacojitsica aisa itsipajia quemisantajitsica, icantajigui:

—Jero oca, pochatanaji.

⁴² Irira guintenijitsica acaniqui Jopequi maasanoqueate iquemacojiaquero. Ariqueate yoshequiamajatanaquequeate quemisantajiguirica Amajirote.

⁴³ Ariqueate ichoocaque Peerero oshequi savincagueti Jopequi itsovironaquitequi Shimo savicaventirica iticajagueti imeshinapae.

10

Iquemisantaquegueti Coronario

¹ Chooaqueate Sesareaqui coareta icantajitica Coronario. Iriatimpa iriguenti imajirote coaretajia. Ariquea ivegarajia 100 igoaretajiate. Iriatimpajia itsipajiacaca itsipajia oshequi coaretajia poneanquitsica Itariaqui.

² Iriatimpa iriguenti pincatsatirica Aapani Irioshi itsipajigari ijitanenja itsariventajigari. Icaavintsajajigui joriorjia coguitejimojicarica. Yamanapinitiri Aapani Irioshi irosati savincagueti.

³ Oraqueate icononcanajagueti catsirincaiteri mana oquejetimovecari iguimaanequi icoraquetapojaque irashivantite Aapani Irioshi iconijamajatapojaque, icampojaqueri:

—Coronario.

⁴ Yavenavaqueriqueate sorerere, itsaronaquequeate icantiri:

—¿Taa opajita, Nomajirote?

Icantiri:

—Iquemaquempi Aapani Irioshi pamanapinitaquerigueti, aisa yamenaquempi caaviji picavintsajanti. Irootaqueueate icavintsajantaquempica.

⁵⁻⁶ Imaicaquea imaica pintigaranque iroanaque Jopequi cajemaquiterineca Shimo Peerero, incamantempi quero pincoquempa. Iriguenti imaimoque itsipa Shimo guintenitatsica quentijaqui savicaventirica iticajatiri imeshinapae.

⁷ Iroompaqueate yoanajatigui irashivantite Aapani Irioshi irira Coronerio icajemaqueueate mavite irajaanire aisa aparo coareta amitacotirica. Irira coareta caaviji ipincatsatiri Aapani Irioshi.

⁸ Oraqueate icoraquejiaquegueti icamantajiaqueriqueate maasano icanquerica irashivantite Aapani Irioshi, ariqueate itigarancajiaqueri Jopequi. Ariqueate yoajianaque.

⁹ Iroompaqueate osavincaguitetanajigueti itampaticatanaquegueti catsirincaiteri pajinigueti irarejijiguempa, iriraqueate Peerero yataitanaque jenoqui sotsiqui omencotapojacagueti tsovironaqui ovancaitoqui iramaneri Aapani Irioshi.

¹⁰ Itaseaque inintavetaca irishecaquempame, iroaqueri itijaitanaque tequeratatiraja irishecatempaji. Ariqueate mana oquejetimovecari iguimaanequi.

¹¹ Ariqueate otanarejaguitetanaca inquite ocoraquetacopojaque quepatsiqui quejetaca iniromago quitaarentsi mana ishiticajiguequero ovegaranaoguetacagueti.

¹² Itehiteitaca taaca ipajitapae tomirishipaequítica canaaguetatsica, jeri soancaguetatsica, araguetatsica, maasano teeca irishecatempariji jorio.

¹³ Ariqueate iquemiri iquenquetsajencajitanaque icanti:

—Peerero, pincatianaque paaguetavaqueri pimetojaguetavaqueri pishecatavaquempari.

¹⁴ Icanti Peerero:

—Nomajirote, aatotarite noshecataritsi, teenicate noshecatempariji icantimentantajitica; tee noshecatempariji covaetantaguetatsica.

¹⁵ Iquenquetsajencatsijitanaja aisa icantiri:

—Irraqueate icantacoqueca Aapani Irioshi: ‘Cameetsa inaque’, aatoquea pipinquiritsi, aato picanti: ‘Covaeguishetaca.’

¹⁶ Otsipatapojaca aisa iquejejiqueri imaica iquenquetsajencatsijitanaja, ariqueate opiacotanaja opeanaja jenoqui inquitequi.

¹⁷ Ariqueate icanti Peerero:

—¿Taate opajita ocatica?

Iroompaqueate iquenquejaquerogueti yarejerejeitapojaca itigarancajiaqueca Coronerio. Icamantajitiri incajaranqui quero onaqueni itsovironaquite Shimo savicaventirica iticajatiri imeshinapae.

¹⁸ Yarejerejeitapojacagueti icoacojiapojaqueri ashincaroa tsovironaqui icantajiajojaqueri:

—¿Ari imaimoquempi Shimo Peerero?

¹⁹ Irraqueate Peerero ogantagatiraja iquenquejiro yamenaqueca, icantiri Ishire Aapani Irioshi:

—Coraquejiaque 3 shirampari icojaiaquempi.

²⁰ Pincatianaque poanaque isavi. Aato pitsarogui poguijaguijaitanaqueri, naroguentitarite cantajiaqueri icoraquetantajiacaca.

²¹ Yaguijitanaque Peerero ichooaquegueti shiramparijia [itigarancaqueca Coronerio], icantajiajojaqueri:

—Naroguenti picojaiaque. ¿Taaqueate picoraquetashijiaque?

²² Iriatimpajia icantajiguiri:

—Iriguenti tigarancajiaqueena nomajirojiate icantajitica Coronerio. Iriatimpa iriguenti caaviji icameetsati aisa ipincatsatiri Aapani Irioshi. Maasano joriojia ishineventajiacari. Chapinqui iquenquetsatitacaapojaqueri ashivanti comajashirentanquitsica icantiri: ‘Pincajemacaanteri Peerero pitsovironaquitequi. Taaca incamantaguequempi pinquemisantavaquerija.’ Irootaqueueate nocoraquetashitaque noncantajiaquitempi.

²³ Irira Peerero yoguijaajivaqueri yonigaajivaqueri irimaantajiaquempaca. Ariqueate osavincaguitetanajigueti ipijaianajaqueate yoguijaguijaitanaqueri, aisa itsipajianacari irapiguemisantarijiateeni choocajiatatsica oraniqui Jopequi.

²⁴ Osavincaguitetanajiguetequeate aisa yarejejiapoja Sesareaqui. Ariqueate ichooaque Coronerio, icapiocajiaqueri ijitanejia jerijia aisa itsipavijitaca, yoguijajivaqueri Peerero.

²⁵ Iroompaqueate iquijapojigueti Peerero, itonquivojavacari Coronerio, yogueroaventavetavacari iguitiqui, iquejetacaacari irioca Irioshi.

²⁶ Cotanquitsi Peerero yogatiavajiri icantiri:

—Pincatianaque, caquintetajanatari. Aritarite noquejetajimpi aviatimpa.

²⁷ Ariquea iquenquetsatavacaaca iquijajipojaque tsovironaquiui, inejapojaqueri oshequi capiocajanquitsica,

²⁸ icantajajipojaqueri:

—Aviatimpajia pitsajiganatarite naatimpajia joriojia nocantashitatijaiaca, caaviji icantimentajitiro nonconoajiaquemparigueti teeca iriojia joriojia aisa nonquijitajiaquerigueti itsovironaquitequi. Icantajiaque nagonoro: 'Tee irininteroji Aapani Irioshi.' Cotanquitsi itsatacaaquena Aapani Irioshi cameetsanijite aatonijite nopinquiritsi aisa aatoniji nocantajitsi: 'Tee incameetsateji, covaequishetaca.'

²⁹ Irootaquequeate imaica picajemacaantajiaquenagueti taampinaqueate nocoraqueataque, tecatsiquea nameventempaca. Imaicaqueate pincantajiguena, ¿taaqueate picajementajiaquena?

³⁰ Icantiquea Coronerio:

—Oraqueate chapinqui iquejetanajagueti imaica catsirincateri icononcanajagueti nochooaquegueti caniqui notsovironaquitequi namanaquerigueti Aapani Irioshi, ariqueate yonigaaquena shirampari quitamarocantavaetaquequeate iitsaare.

³¹ Icampojana: 'Coronerio, iquemaquempi Aapani Irioshi pamanapinitaquerigueti, aisa yamaaquempi caaviji picavintsajanti.

³² Imaicaqueate imaica pintigaraque iroanaque Jopequi cajemaquiterineca Shimo Peerero. Iriguenti imaimotaque itsipa Shimo guintenitatsica otsapijaqui quentija savi-caventirica ticajagueterica imeshinapae.'

³³ Notigarancantajiacaca camantajiaquitimpica. ¡Ariotesaa picoraquetaque! Imaicaquea imaica acapiocajiaa ariqueate achoocatomojiaqueri Aapani Irioshi. Nonintaque pintsatacaajiaquena maasano taaca opajitapae icanquempica Aapani Irioshi.

³⁴ Iquenquetsatanaquequea Peerero icanti:

—Imaica notsamajataque yamenajiacaji Aapani Irioshi aquejetavacaajiaa, teequeate ancantashitatijaiaguempaji.

³⁵ Ishineventamajajiacaritarite maasano caquinteguetsatsica quepatsipaequitica queri-caca pincatsamajamerica aisa icomajamajianaca.

³⁶ Itigarancaqueoqueate Iguenquetsatsare itsatacaajiaquena naatimpajia ishiraerijia quero icotani Jesoquirishito imeshiantigueti cameetsanijite Aapani Irioshi irishineventajiacajinijite. Irira Jesoquirishito iriguentitarite Amajiromajate maasano caquinte.

³⁷⁻³⁸ Aviatimpa piquemacojiaqueritarite Joanca itsavetanquerigueti aisa iviñacajatantaquegueti. Ariqueate piquemacojiaqueri Jesoshi Nasarequitica itigarancaqueueneri Aapani Irioshi Ishire jero aisa yagavejacaamajataqueri. Ariqueate iquenaquenaguetanaque manaqueate icavintsajantaguetaque yogueshijiaqueriqueate maasano yatsipetacaajiacaca ampatsini. Iparianacaroquea Garireaquei, ariqueate itsitacaguetejaquero maasano iguepatsijiate joriojia. Iriguenti tsipacari Aapani Irioshi iquejetanaca.

³⁹ Naatimpajia namenamajajiaqueri maasano yantaguetaqueca Jesoshi ontaniqui Jerosarequi aisa otsipapaequi iguintenipaequi joriojia. Ariqueate imetojajiaqueri yompajajiaqueri coroshiqui.

⁴⁰ Cotanquitsi aapojacagueti 3 savincaguiteri ivochantajiri Aapani Irioshi itigarancajiri yonigaajianajana.

⁴¹ Cotanquitsi teequeate maasano ironigaajianajempajiri, naroguentijia yonigaajianajana, naroguentijitarite inintacaaqueca Aapani Irioshi coramani nonquemisantajiaqueri aisa noncamantajiaqueri maasano. Ipochatanajigueti ariquea itsipajijaana noshecatacaavajari aisa nomiracaavajari.

⁴² Ariqueate itigarancajiaquena nontsavetantajiaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi noncamantajiaqueri maasano caquinte, aisa noncamantajiaqueri iriotaque inintacaaque Aapani Irioshi incanque coajica quero incojiaquempa maasano, metojajianquitsica aisa tequeratatac irimetojajigueji.

⁴³ Maasanotarite tsavetantirinica itsavetantajiaqueri icantajigui quericaca quemisantaquerineca Quirishito impeacotajeneri iguempevaerejia iraventaquemparigueti ivajiroqui.

⁴⁴ Ogantagatirajagueti iquenquetsati Peerero icoraquepojaque Ishire Aapani Irioshi ichoocashirentajajipojaqueri maasano quemisantajiaquericaca iquenquetsaquegueti.

⁴⁵ Irira joriojia quemisantajitsica itsipajiacaca Peerero iponeacagueti Jopequi mana yoajianaque intati, yamenavaqueritarite itigarancajiaqueri Aapani Irioshi Ishire ichoocashirentajajipojaqueri teeca iriojia joriojia.

⁴⁶ Iquemajiaqueri iquenquetsatantajanacaroquea otsipapae quenquetsatsarentsi teeca intsajiavetempaji aisa ishineventamajianacari Aapani Irioshi, icantajigui:

—Yoganejencamajata Irioshimajaca.

⁴⁷ Iquenquetsatanaqueuea Peerero icanti:

—Imaicaquea imaica ¿arimpate incantimentajiqueri iriviñacajiaquempaguete? Aritarite iquejejiacaji aatimpajia joriojia ichoocashirentajiacajiguete Ishire Aapani Irioshi.

⁴⁸ Ariquea yoviñacajatacantimentajiacari ivajiroqui Jesoquirishito.

Ariqueate iriatimpajia icantajiaqueri Peerero inintajiaque inchoocataje aparopae savincaguiteri.

11

Iquemacojitavaqueriguete Jerosarequi iquemisantajiaque teeca iriojia joriojia

¹ Ariqueate irira itigarancanejia Jesoshi jerijia irapiguemisarite guintenijatsica Jore-aqui iquemacojiaqueri teeca iriojia joriojia itsavetantimiojanaqueriguete Iguenquetsat-sare Aapani Irioshi ariqueate iquemisantajiaque.

² Iroompaqueate yonanajiguete Peerero Jerosarequi, icatsimajencajiavaqueri irapijorio-jie quemisantajisica, icantajiguiri:

³ —¿Quero ocotaca poashitantajianarica teeca iriojia joriojia iriraquea teeca intot-saiquijiquero ichonquimashi pishecatacojiaquitari?

⁴ Ariqueate yoguisotoanagueneri Peerero icamantaqueri maasano, icantiri:

⁵ —Iintsija nontsavetantero. Naatimpa nochoocaqueguete Jopequi namanaqueri Aapani Irioshi. Ariquea oquejetimovequena manaca noguimaaca namenavaquero quejetaca iniromago quitsaarentsi oponeapojaca jenoqui inquitequi, yoishojiquero ocamamagopae-qui. Ariquea aguijitaipojaque naatimpagui.

⁶ Namenamajatavaquero namenaguequeri taaca ipajita tetantacaro. Namenague-queri itehiteitaca canaaguetatsica viratsipae aisa tomirishipaequitica. Itejiacaro aisa soaancaguetatsica aisa araguetatsica.

⁷ Ariqueate iquenquetsajitanaque, icanquena: ‘Peerero, pincatianaque paaguetava-queri pimetojaguetavaqueri pishecatavaquempari.’

⁸ Cotanquitsi naatimpa nocabvetacari: ‘Nomajirote, aato noshecataritsi, teenicate noshecatempariji icantimentajitica; tee noshecatempariji covaeantaguetatsica.’

⁹ Iquenquetsatsijitanaja aisa quenquetsatanquitsica inquitequi icanti: ‘Irraqueate icantacoquea Aapani Irioshi: “Cameetsa inaque”, aatoquea pipinquiriti, aato picanti: “Covaeguishetaca.”’

¹⁰ Otsipatapoja iquejetaquena imaica iquenquetsatacaquena, ariqueate opianaja opeanajaqueate jenoqui inquitequi.

¹¹ Teequeate osamaniteji arejerejeipojaca tsovironaqui qui nomaantaca 3 shirampari poneanquitsica Sesareaqui itigarancajitaqueca camantenaneca.

¹² Ariqueate itigarancaquena Ishire Aapani Irioshi icanti: ‘Pija poguijajianaqueri, aato pitsaroguitsi.’ Ariqueate noanaque yoguijaguijaiquenaqueate irira 6 napiguemisan-tariteni, ariqueate narejerejeipojacaguete noquijaquijaiipojaque itsovironaquitequi irira cajemacaantaquenaca.

¹³ Iriatimpa icamantajiavaquenaqueate yonigaacariguete irashivantite Aapani Irioshi icatiimotapojacari itsovironaquitequi icantiri: ‘Pintigaranqueja oajiananquitsineca Jope-qui cajemaquiterineca Shimo Peerero.

¹⁴ Irioqueate camantajiaquitempine quero pincojiaquempani aviatimpa jerijia maasano pigonorojia cameetsanijite irimeshijajajempinijite Aapani Irioshi.’

¹⁵ Iroompaqueate noquenquetsatacaanaquitatiguiri icoraquepojaque Ishire Aapani Irioshi ichoocashirentajiajojiri iquejetacaajiacajiguete aatimpajia ichoocashirentajia-cajiguete iroaqueraguete.

¹⁶ Noquenquejapojajiroqueate icanqueca Amajirote: ‘Irirampani Joanca iviñacajatantaque oja, cotanquitsi inchoocashirentajiaipojaquempi Ishire Aapani Irioshi quejetaca iroviñacajatantajitaquempi Ishire.’

¹⁷ Icaavintsajiaqueritarite Aapani Irioshi iquejetacaajiacaji aatimpajia aquemisan-tajiguiriguete Amajirote Jesoquirishito. ¿Arimpate noncanqueri Aapani Irioshi aatoniji icav-intsajajiguiri?

¹⁸ Iroompaqueate iquemajiavaquitigui irapiguemisaritariateni iquemisantajianaque, ariqueate ishineventajianacari Aapani Irioshi icantajiguiri:

—Caavijisano icavintsajanti Aapani Irioshi, irootaquequeate icavintsajantajiacarica aisa teeca iriojia joriojia cameetsanijite incantashitajiajanquempa, aatonijite imetojajitsi, ogantaga incoguitempani.

Quemisantajisica Antioquiaqui

¹⁹ Oraqueate imetojajitaquerigueti Ishitivano ariqueate omapocanaca yatsipetacaajitacari quemisantajiatsica, ariqueate iporocajianaque ivarajajianaca yoajianaque Penishiaqui, Tsiperequi aisa Antioquiaqui. Iriguentiqueate iquenquetsatimojianaji joriojia icamantajiaqueri quero icota Aapani Irioshi imeshiantigueti.

²⁰ Iconoagarantajiaqueate porocajiananquitsica iponeajiaa coramani Tsiperequi aisa Shirenequi. Iroompaqueate yarejejiapojacagueti iriatimpajia Antioquiaqui iquenquetsatacaajiaqueriqueate aisa guiriegojia, itsavetanquero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetacotaquerica Amajirote Jesoshi.

²¹ Iriguentitarite agavejacaqueri Amajirote iquemisantantajiacarica oshequini, yovashiantajianajiro ishineventajiavetaca, irioqueate iquemisantajianaji Amajirote.

²² Ariqueate iquemacojiaqueri quemisantajiatsica guintenijatsica Jerosarequi itigarancajiaqueri Verenave ontaniqui Antioquiaqui.

²³ Iroompaqueate yarejetapojacagueti inejajipojiaqueri icavintsajiaqueri Aapani Irioshi, ishinevaetanaca icantajiguiri:

—Imaica pincoguitempani pinquemisantamajajiaqueri Amajirote, pinetsanajiaqueroja maasano inintaguequeca. Aatoqueate povashiantajiguiritsi.

²⁴ Iira Verenave caaviji icameetsati ichoocashirentamajataqueri Ishire Aapani Irioshi, aisa caaviji iquemisantamajitiri, irotaquequeate iquemisantantajiacarica oshequini caquinte.

²⁵ Ariqueate yoanaque Verenave Tarisoqui icoaqueri Saoro, inejapojajiri icantiri:

—Jame Antioquiaqui.

Ariqueate yoayoaitanaque.

²⁶ Ariqueate ichoocajipojiaque aparo ajagantsi, icapiocapinijiaca itsatacaajiaqueri oshequini quemisantajiatsica. Aritarite oraniqui Antioquiaqui imapocajitaqueri icantajiaqueri quemisantajiatsica “quirishitano”, ocanti guijatacotirica Quirishito.

²⁷ Oraqueate choocaturajagueti Verenave aisa Saoro Antioquiaqui icoraquejiaque tsavetantajiatsica iponeponeica Jerosarequi.

²⁸ Chooa aparo icantajitica Agavo. Iriatimpa icatiimojianacariqueate, ariqueate iquenquejacaqueri Ishire Aapani Irioshi icanti irantsipejitaquemparo taseti ontsitacaguitejanaquemparo maasano quepatsi. Ariqueate imajirontagueti Caraorio, onetsanatanaca icanqueca Agavo.

²⁹ Iroompa iquenquejiaquequeca quemisantajiatsica incapiocajiaqueneri imentaquipae cameetsaniji impacaantajiaqueri irapiguemisanariteni guintenijatsica Joreaqui. Apaniropae yojocagarantajiaque yashintajiacaca. Iriaqueate ashintamajajianquitsica irioqueate joramajajianquitsi. Iriaqueate teeca irashintamajajiguempaji capichajipae yojocajiaque.

³⁰ Ariqueate yojocajiaqueneri Verenave aisa Saoro irajaianaqueneri quempoguijajiguirica irapiguemisanariteni Jerosarequitica.

12

Erorishi icatsimamajajianaqueri quemisantajiatsica

¹ Ariqueate irira majirontatsica Erorishi* imapocanaquero icatsimamajagarantajiaqueri quemisantajiatsica.

² Imetojacaanqueri Santiago iriguentijeguite Joanca, iroguenti ijitorejantajitacari cotisiro.

³ Ariqueate iriatimpa itsanirotaque ishineventamajajiacari joriojia, yaacaanqueriqueate Peerero aisa. Iro yaacaantantacarica savincaguiterripae ishecantajitaroca pan teeca onconoguemparoji anempoantaca.

⁴ Yoguijacaantaqueri santanaqui, itigarancajiaque 16 coaretajia amenajiaquerineca. Ijivetaca avisanaquegueti Paashicoa iramacaantaqueri icapiocajiacagueti maasano incatsimantajiaquerinijite.

⁵ Ariqueate yoguisantajiaqueri santanaqui, cotanquitsi iriraqueate quemisantajiatsica igantaga yamanajiaqueri Aapani Irioshi yamanacoventajiaqueri Peerero.

⁶ Apanivani tsiteniri intsitenitacotanaje, ariqueate osavincaguitetanaquegueti iramacaantaquerimequeate Erorishi. Imaanaque Peerero, niganqui yoajiavetacari mavite coareta, ishiticacotantajiavecari mavite cavorejatsari ijempequiqui. Iriaqueate itsipapae coareta iticaajiavetaca sottomorontsiqui.

⁷ Ari imapocapojaca irashivantite Amajirote, otsirencanaca intsompogui santanaqui. Iriaqueate ashivanti ichagatapojiaqueri Peerero imerequiqui, itinajiaqueri, icantiri:

* 12:1 Iriratica **Erorishi** irio icantajitica Erorishi Aguiripa I, irio ishaine iriquetica Erorishini majirontanquitsica ivoaquegueti Jesoshi (Mt. 2.1).

—Pintinajanaque taampina.

Ariqueate mana oishorejaguetanaca cavorejatsaripae ishiticantajivetacarica.

⁸ Ariquea icanqueri ashivanti:

—Pinchompimashitacotanajempa, pincaviguitanajempa.

Iroompaqueate yagacagueti, icantsitariqueate aisa ashivanti:

—Pampinaicanajemparo pimorenatsite quitsaarentsi, caacate poguijatanauena.

⁹ Icatianaca yoguijatanaueri, cotanquitsi tee intsateji arimajaca yaanajiri irashivantite Aapani Irioshi, mana oquejetimotacari yoguimagueti.

¹⁰ Iroompaqueate isotoanajigueti iriqueti yavisajianaque coaretapae amenajivecarica isantanacogiguetica, ariqueate iquejejianaueri choocajanquitsica ontaniqui. Ariquea yarejetapojacaro otsipa sotomorontsi yashitantajitacaca cavorejamentari agasotoncacagueti quenavoquirontsiqui ochoocaguetaquegueti tsovironaquipae. Ariqueate mana inchiquiojitsitaqueate ashirejashitanaca. Isotosoitanaque yoajianaque yagatejiaquerogueti otsipapoqui, ariqueate ipeapitsatajari ashivanti.

¹¹ Iriiraqueate Peerero isavigarejacotanajigueti icanti:

—Iroosacanicate arimajasacanicate itigarancaquenari Aapani Irioshi irashivantite, yoguisotojaana aatonijite imetojacaantana Erorishi, aisa aatonijite yatsipetacajanatsi napjorjoiatani.

¹² Ariquea yamenamajvetanajagueti teequeate inchoocatajeji santanaqui, yoanaji otsovironaqueitequi Maria iriniro Joanca pajitatsica aisa Maricoshi. Ariqueate ichoocajiaque oraniqui irapiguemisantarijiateni icapiocajaca yamanajiaqueri Aapani Irioshi.

¹³ Itinquipojaqueroqueate ashitacomentontsi, ariquea ocoraqueque aajanirentsi icantajitica Irore amenaquitiri taaca ipajita.

¹⁴ Ariqueate oquemapojaqueri iriguenti quenquetsatanquitsi Peerero oshinetanacaqueate, cotanquitsi teequeate ashirejacoteriji, mana opianaca intati oshianacaqueate ocamantajiaqueri chooca Peerero sotsiqui.

¹⁵ Iriatimpajia icantajiguero:

—Mana pishoncacotaca intati.

Cotanquitsi ocanti iroatimpa:

—Arimaja.

Iriatimpajiaqueate icantajiguero:

—Iroosacanicate, iriocajate irashivantite Aapani Irioshi quempoguijirica.

¹⁶ Cotanquitsi iriatimpa arimpaqueate itinquianaquero ashitacomentontsi. Iroompaqueate yashirejacojivecarigueti yamenajiguiri iriguenti Peerero, mana yoajianaque intati.

¹⁷ Iriatimpa icantiri vacoc cameetsanijite irimajerejianaquenijite. Ariqueate icamantajiaqueri quero icotajirini yoguisotojairigueti Aapani Irioshi santanaqui. Aisa icantajiguiri:

—Pincamantajiguero Santiago,[†] jerijia maasano atsipajaca apiguemisantarijiateni.

Ariqueate yoanaque Peerero otsipaku tsovironaqui.

¹⁸ Iroompaqueate osavincaguitetanajigueti itinajajivetanajagueti coaretajia yame navetari cajaraguiteni Peerero. Itsaroajianaque icantavacaajianacaqueate:

—¿Querocate yoanaqueni?

¹⁹ Iriiraqueate Erorishi itigarancajiaqueri itsipa coaretajia incojaiaquiteri, cotanquitsi yamenajivepojari cajaraguiteni. Ariqueate icoacojiaqueri quempoguijajivetacarica, ariqueate imetojacaantajiaqueri. Ariqueate yojocanajiro Erorishi Jorea, yoanaque Sesareaque, ariquea iguintenitaja ontaniqui.

Imetojaquegueti Erorishi

²⁰ Iriira Erorishi icatsimajiaqueri guintenijiatsica Tiroqui aisa Shironequi, teequea capichaji incatsimajiguero, cotanquitsi iriatimpajia iquemavacaajiacaca iroajianaque irogameetsajajateri, iriotarite majirontatsica oponeacagueti isheca. Iriqueti yoguishinejajapojaque iramajirore icantajitica Verashito cameetsanijite irionijite amitacojiaquerine cantajiaquerineca inintaque irogameetsajajeri.

²¹ Ariquea irira Erorishi icajemacaantajiaqueri querocaca savincaguiteri incoraquejiaque irogameetsantavacaajajempaquate. Ariquea aapojaca incoraqueantajiaquempaca iquitsaatanacaqueate Erorishi iitsaare iquitsaapinicaca icapiocajiaqueti. Ariqueate icoraquejiaque isavicaque iriatimpa isavicampiniquetu iquenquetsatapiniquetu, ariqueate iquenquetsatacaajiaqueri.

[†] **12:17 Santiago.** Iricatica Santiago, tee irio iriguentijeguite Joanca imetojacaantaquea Erorishi (otsapa 2), iricatica iriguenti iriguentijeguite Jesoshi (Mt. 13:55; Jn. 7:3-5; Ya. 1:14). Iriroquea amenaqueca imaica jivaquerica quemisantajiatatsica Jerosarequi (Ya. 15:13; 21:18; Ga. 1:19; 2:9). Irio tioncaquero ca papeeri icantajitica **Santiago**.

²² Ariqueate iquemajiaqueri capiocajianquitsica icajemajianaquequeate ishineventajianacari icantajiguirí:

—Irinta quenquetsatanquitsica teenicate irio caquinte, iriguenti irioshitatsica.

²³ Iroompaqueate iquemavaquitigui Erorishi yaventacomajatatiganimaja tee incantamajateji cameetsa, tee incanteji: “Naroguenti caquinte, choocatarite apaniro Irioshimajaca agavejamajatatsica.” Iroompaqueate iquejetanaquerogueti imaica icoraquetapojaque irashivantite Amajirote yashinoncajacaanacari. Ariqueate iquenaque yashinoncajanaca iquenitanaqueriqueate quenitsi, ariquea imetojanaque.

²⁴ Oraqueate Iguenquetsatsare Aapani Irioshi arimpaqueate ovarajacovaetanacani otsitacaguitejacovaetanaca maasano, itsavetantajitanaquero.

²⁵ Iriaqueate Verenave jeri Saoro iteroncaquerogueti icoraquetashitaqueca Jerosarequi ipijaijana Antioquiaqui itsipajianacari Joanca Maricoshi.

13

Yoajianaquegueti Verenave aisa Saoro intsavetantajigueri Amajirote Jesoshi

¹ Iriira quemisantajiatatsica guintenijiatatsica Antioquiaqui iconoagarantajiaa iriguenti tsavetantajiguiroca icanquerica Aapani Irioshi, itsipa iriguenti tsatacaantiroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Jeri irica: Verenave, Shimeone (icantajitica Quisaari), Iroshio Shirenequitica, Saoro, jeri Manaene (itsipataca majirontatsica Erorishi* iquenquevarijiguiqueti).

² Ariqueate icapicocajiaa iriatimpajia yovashianquitiro isheca, iriguenti isavicaventajiaque itsaromentajigari Amajirote. Ariqueate icantajiguirí Ishire Aapani Irioshi:

—Poashitenari Verenave jeri aisa Saoro irisavicaventenaroniji nocajemimentajiaquerica.

³ Iroompaqueate yovashianquitirogueti isheca, yamanajiaquerigueti Amajirote, ipamijiaqueriqueate Verenave jeri Saoro icantajiaqueri:

—Pija imaica.

⁴ Ariqueate itigarancajiaqueri Ishire Aapani Irioshi yoajianaque ontaniqui Sereoshiaqui quentijiaqui. Itehiteitanaca yaacojianaqueri tampija yoajianaque inirovogorequi icantajitica Tsipere.

⁵ Iroompaqueate yarejerejeipojacagueti yagatacojiapojaque guinteninintsiqui icantajitica Saramina, yoajianaque shinagogapaequi icapicocantapiniyacaca joriopae itsavetantajianaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Itsipatanacariqueate aisa Joanca† yamitacojiaqueri.

⁶ Ariqueate itsavetantajianaquero itsitacaguitejajianacaro guinteninintsipae ontaniqui Tsiperequi, iroompa yarejejiaca Paposhiqui. Ariqueate inejajiaipojaqueri amataatsica aventaroca iragavejane ampatsini, icantamampeaca: “Jero icanquenaca Aapani Irioshi.” Iriatimpa iriguenti jorio icantajitica Varejesoshi, ipajijitajiri aisa Erimashi.

⁷ Iriguenti itsipataca majirontatsica Sergio Pavoro, caaviji itsamajati. Iriira Sergio Pavoro ininquetarite inquemisanquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi icajemacaantantajiacarica Verenave, Saoro cameetsanjite intsatacaajiaqueri.

⁸ Cotanquitsi Erimashi, irira aventaroca iragavejane ampatsini (irootaquetari oncanque ivajiro oguipitsoquerogueti), iticaticacovetavacariqueate yaacanantajiavetavacarica aatonijite iquemisantajiguiritsi majirontatsica.

⁹ Iriaqueate Saoro (pajitatsica aisa Paavoro) ichoocashirentamajatanacari Ishire Aapani Irioshi, ariquea yamenanaqueri intati sorere,

¹⁰ icantiriqueate:

—Aviguenti amatavijantatsica guijatacotirica ampatsini pantaguishtantacaroca covaequisherentsi, manaquea pimanintaquero maasano iroomajatatsica. Ogantaga pogaaquero itsatacaantaqueca Amajirote. ¿Aatempa povashiantiro pantanaqueca?

¹¹ Imaicaqueate incatsimatimenguemiro Aapani Irioshi, pishamponcajatanaqueate. Osamanitanaque aatoqueate pamenajitsi, ompitsequimotaquitempiqueate.

Ariqueate taampinaqueate opitsecotanacari, teequeate iramenajiji. Ipamipamiguitetanaqueate intati, ininquequeate quericampa acatsatanajerineca.

¹² Ariqueate yamenavaquerigueti Sergio Pavoro iquemisanquero Quirishito, manaquea yoanaque intati iquemaquegueti itsatacaantajiaqueca itsavetanquerigueti Amajirote.

Yoajianaquegueti Paavoro aisa Verenave Antioquiaqui choocantacaroca Pishiria

* 13:1 Iriratica **Erorishi** irio icantajitica Erorishi Antipashi; pamenero tioncanquitsica isavivanaqui otsapaqui Irc. 3.1.

† 13:5 **Joanca**. Iriroquea icantajitica Joanca Maricoshi, mavitetatsica ivajiro. (Pamenero 12.12, 25; 13.13; 15.37-38.) Iriguenti ijitane Verenave (Cor. 4.10).

¹³ Iriiraquea Paavoro aisa itsipajiacaca itejianaca Paposhiqui, iquenajatacojianaque yoajianaque Perejequi choocatatsica Pampiriaqui. Irirampani Joanca ipiapitsatanajari yoanaji Jerosarequi.

¹⁴ Iriatimpajia yarejetapojacagueti Perejequi, yavisanaque aisa yoajianaque ontaniqui otsipaqi Antioquiaqui, ora Pishiriaquitica. Ariqueate aapojacagueti saavaro imagorejantajitaca iquijaquijaitanaque shinagogaqui icapocantapinijiacaca icamantacaantajiaqueri Paavoro jeri Verenave icampojaqueri:

¹⁵ Ariqueate iteroncajitaquerogueti yapatsajavantajitaquerogueti itioncacotanaqueca Moishishini aisa itioncacojianaqueca tsavetantajiguirica Aapani Irioshi, iriraqueate jivajianquitsica shinagogaqui icapocantapinijiacaca icamantacaantajiaqueri Paavoro jeri Verenave icampojaqueri:

–Napijoriojiateni, choocagueti pinintajiaqueca pincamantajiaqueca cameetsanijite pintampishitacaimentajiaquenaniijite, iintsija pincamantajiguena.

¹⁶ Icatianacaqueate Paavoro icanqueri vacoc cameetsanijite irimajerejianaque, ican-tajiguiri: “Pinquemisantajiaqueca shiramparijia ishiraerijia, aisa maasano itsipajia pincatsajiguirica Aapani Irioshi.

¹⁷ Coramani Irioshite ishiraerijia icoguajiaqueriquea avaesatiniteni, yoshequiamajanaqueri iguintenijavetacagueti Ejepitoqui. Iroompa yonigaajiaqueri itampishica, yaajianajiri.

¹⁸ Yatsiperejacojiacariqueate Aapani Irioshi ovegarataca 40 ajagantsi ichoocajiaque-gueti oquitamampororoipojaquegueti.

¹⁹ Ariqueate yamorocajiaqueri yagavejacaajiaqueri iteroncajiaqueri oshequini guin-tenijitsica Canaanequi, yaapitsajiaqueri iguepatsite, irioqueate yojocajiajini avaesatini-jiateni. Iriiraqueate caquinteguetsica teroncajianquitsica ovegarajiaqueca iguenquetsat-sarepae 7.

²⁰ Ariquea ocaratapojaque 450 ajagantsini maasano ocatica.

“Iroompa icanque Aapani Irioshi inchoocataque joese comajamajiaquerineca. Ariquea imetojavetaca, cotanquitsi choocaqueate piaguetajarica irosati aapojacagueti ichoocaquegueti Samoirini irira tsavetantirinica Aapani Irioshi. Irioqueate carapojaqueroca.

²¹ Iroompa iriatimpajia icantajiaqueri Aapani Irioshi inintajiaque inchoocataque ima-jirojiate. Ariquea Aapani Irioshi iquemisantajiaqueri ipeacaantacarica imajirote Saoroni irijaniteni Quishini ichoviquini Vejamenini. Ariquea imajirontaca 40 ajagantsi.

²² Iroompa Aapani Irioshi yovashiantajiri Saoroni, irioqueate ipeacaaja imajirojiate Taavini irijaniteni Isaini. Ariqueate icamantacoqueri icanti: ‘Namenaquequeca Taavi iri-janite Isai, noshineventamajatacari, irantaguequeroquea iriguenti maasano noninqueca.’

²³ Imaica inetsanataquero Aapani Irioshi icanqueca coramani, itigarancakeriquea acaniqui Ishiraeriqui irira Aantavanquitsica ichoviquiqueca Taavini, irioquea Jesoshi.

²⁴ Tequeratagueti incoraqueate Jesoshi intsavetante, iriqueti parianacaro Joanca itsave-tantaque icantajianaqueri maasano ishiraerijia incantashitajiajanaguempaa irovashi-antajianaquero yantajiguerogeti teeca oncameetsateji iriviñacajatacaantajianaquempaa.

²⁵ Ariqueate pajinigueti iteronquero Joanca yantaqueca icantanaque: ‘¿Taa pijique-naji? Tee naroguenti, irioquea impoitapojenaneca. Iriatimpa caaviji yanaaqueca, aato-tarite noquempejitaritsiquea iriatimpa nompeaquempame amiquerineca noishorejaco-querime igaviguitire.’

²⁶ “Imaica nonintaque noncamantajiaquempiqueate aviatimpajia nogonorojia ichoviquijianaqueca Averaameni, aisa aviatimpajia teeca pijorijoigueji pincatsajiguirica Aapani Irioshi, aroguenti itigarancacajiro ocatica Quenquetsatsarentsi iraanjavajajica.

²⁷ Maasano guintenijitsica Jerosarequi, aisa imajirojiate teenicate intsajiguenicate iroguenti icoraquetashitaque Jesoshi irimeshijajajajaj, teenicate inquemeroji itioncaco-taqueca tsavetantirinica Aapani Irioshi yapatsajavantapinijiavetacarogueti savincagui-teri imagorejantajitaca. Cotanquitsiqueate imetojacaantajiaquerigueti onetsanatanaca itioncacojiquerogueti.

²⁸ Teequeate onchoocavetempaji onquenantapojempaca irimetojimentantajitaquem-parica, cotanquitsiqueate arimpaqueate icantajianaqueri Pirato: ‘Pimetojacaan-terishinete.’

²⁹ Iroompa inetsanajiaquerogueti maasano itioncacojitaquerica, imetojaquegueti ariqueate yogaguijitaqueri coroshiqui, yoguijaajitaquitiri omoroqui.

³⁰ Imetojamajavetaca, cotanquitsi Aapani Irioshi ivochantajiri.

³¹ Ariqueate ovegaratanaca oshequi savincaguiteri yonigaaguetajari oguijianaquerica iponeacagueteri Garireaquequi yoanaquegueteri Jerosarequi. Iriojiatarite imaica tsavetantajia-jirica icamantajiaqueri caquinte.

³² “Imaica nocamantajiaquempiro aviatimpajia oguishinejantatsica: oratica icantajiaquerica Aapani Irioshi avaesatinijiate,

³³ inetsanacajiroquea aatimpajia ichoviquijianaqueca, yovochantajiritarite Jesoshi. Iriotaque itioncacojique Saremoqui 2 icanquegueti Aapani Irioshi:

‘Aviatimpa aviguenti Irijani,
ocatica savincaguiteri aviro nashimajaca nirijanite.’

³⁴ Icanquetarite Aapani Irioshi coramani irovochantajeri Jesoshi aatonijite avejancatsi itsino. Aritarite ocanque itioncacojiqueca ocanti:

‘Aviatimpajia nonetsanaquempiro maasano nocanquerica Taavini.’

³⁵ Aisa itioncacojiquero otsipaqui [Saremo] ocanti:

‘Aato pishinetiro avejanquempa itsino Pigomajamajare.’

³⁶ Iiraqueate Taavini yamitacojiaqueri igonorojia coramani, yagaqueneri maasano intacaaquerica Aapani Irioshi, cotanquitsi coajica imetojianaquegueti iquitajitajitiguiri itsipajiaari avaesatinijiate, ariquea yavejancanacaqueate.

³⁷ Cotanquitsiqueate irirataquea ivochantajica Aapani Irioshi teequeate iravejanquimatempaji.

³⁸ Irootaquequea, nogonorojia, nonintantacaca pintsamajiaque iriraquea Jesoshi, iriguenti agavejatsi irishejajajiro aguempvaerejeja, irootaque notsavetantimiojiaquempi.

³⁹ Ora itioncacotaqueca Moishishini teenicate agavejeji ogameetsajiajeri iriraqueate ogujatacojiaqueroca, teequeate omeshiajigueriji. Cotanquitsi irira aventajigarica Jesoshi irimeshiajiajeri irogameetsantajiajeri.

⁴⁰ Shoshoh, inchiquojitaja piquejiguaritsi irirajia icantacojiaqueca Aapani Irioshi itioncacaquerigueti tsavetantajiguirica icanti:

⁴¹ ‘Pamenajigue aviatimpajia shirontimentantatsica,
mana poajianaque intati, pimpeajiaquempaquee maasano,
irooriji choocatrampigueti nantaquequea ocaantantatsica intati,
cotanquitsiquea oratica nantaqueca aato piquemisantajiguiro
inchoocajavequempagueti camantajavequempineca.’”

⁴² Iroompaqueate isotosotoitanajigueti shinagogaqui, irirajia quemisantajiaquerica icantajiavaqueri:

–Pimpiajeja pinquenquetsatacaajiajena aapojajempagueti otsipa saavaro imagorejantajitaca, pinquenquetsatacotajero ocatita.

⁴³ Iroompaqueate icatijianaja Paavoro jeri Verenave yoguijaguijaitanaqueri oshequini joriojia, jerijia teeca iriojia joriojia guijatacojiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini. Ariquea icantajiaqueri ogantagaja inquemisantamajiaqueri Jesoshi.

⁴⁴ Ariqueate aapojajagueti saavaro imagorejantajitaca icapioacajianajaqueate oshequini caquente, icoraquetashijiaqueri Paavoro jeri Verenave iquemisantajiaqueri itsavetantajiaquerigueti Iguenquetsatsare Amajirote. Tee iroshequigueji irira teeca incoraquejigueji.

⁴⁵ Cotanquitsi irira joriojia iroompaqueate yamenajiavaquerigueti icapioacaventajanacari ocanquiriti shirec icatsimajianaquequeate. Ariqueate inijashijianacari Paavoro icantajiguiri maasano:

–Aatoqueate piquemisantajiguiritsi, mana yamatavijiaquempi intati.

⁴⁶ Irira Paavoro jeri Verenave tee intsarajigueji arimpaqueate iquenquetsajianaque icantajiguiri:

–Aviquestitarite nocoraquetashijiavetaca iroaqueragueti nontsatacaajiaquemprome Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, aviguentitarite joriojia, cotanquitsi teequeate pishineventajiaquemparoji, teecampa pinintajigueji pincoguitempani panijajiaje. Imaicaqueate iriguenti noashijianaje nontsatacaajiaqueri teeca iriojia joriojia.

⁴⁷ Irootarite icantajiaquenaca Nomajirote, icanti:

‘Nopeacaaquempi tsivotacojiguirica caquinteguetatsica,
cameetsanijite pintsatacaajiaqueri quero nocotaca nomeshiantigueti,
pintsitacaguetejanaquemparo maasano quepatsi ovegaraguetapojacagueti.’

⁴⁸ Iroompaqueate iquemajiavaquitiguiri teeca iriojia joriojia ishinejianaca icantajianaque:

–Oganejencamajata Iguenquetsatsare Amajirote.

Ariqueate iquemisantajiaque maasano inintacajiaqueca Aapani Irioshi coramani inconguitempani inconoajiaquempari jenoqui inquitequi.

⁴⁹ Arimpaqueate ovarajacotanacari Quenquetsatsarensi tsavetantaquerica Amajirote iquemajiaquero maasano guintenijatsica oraniqui.

⁵⁰ Cotanquitsiqueate irirajia joriojia iquenquetsatacaajiaqueriqueate imajirojiate Antioquiaquica jerojia manquigarentsijia anaantaguetatsica ora caavijica oquemisantamajiajivetari Aapani Irioshi, inijashijiacari Paavoro aisa Verenave. Ariquea iroompaqueate

iquemajiavaquitigui iriatimpajia icatsimajiaqueri Paavoro aisa Verenave itigarancajajiri aatoniji ichoocataji iguinteniqui.

⁵¹ Iriatimpajia ipanerejamajianajiroqueate quepatsivane yagaticacojiaquerica cameetsanijite ironijite iramenantajiaquemparigueti intsajiaqueri aato ipiajatsi, teenica irinintajigueti inquemisante. Aritaquequeate yoajianaque Iconioqui.

⁵² Cotanquitsi iriraqueate quemisantajatsica Antioquiaquitica ishinejianaqueate, ichoocashirentamajianaqueri Ishire Aapani Irioshi.

14

Paavoro jeri Verenave ichoocajiaque Iconioqui

¹ Ariqueate yarejejiapoaca Iconioqui iquijajipojaquequeate shinagogaqui icapiocantajiaa joriojia iquenquetsajiaque. Iquemisantagarantajiaque oshequini joriojia jerijia aisa teeca iriojia joriojia.

² Cotanquitsi irira joriojia teeca irinintajigueti inquemisantajigueti iquenquetsatacaajiaqueri teeca iriojia joriojia yagavejajianaqueri, irootaquequeate itsititantajianacaca icatsimajianaqueri quemisantajatsica.

³ Cotanquitsiqueate Paavoro, Verenave teequeate intsaroajigueti arimpaqueate itsavetantajianaqueri Amajirote. Osamani ichoocajianaqueni itsatacaantajianaque. Iriguentitarite agavejacaqueri Aapani Irioshi yantantajiacaca teeca irinejajiteji cameetsanijite iramenimentajiaquerinijite iriguenti tigarancaqueri Aapani Irioshi.

⁴ Cotanquitsi iriraqueate guintenijatsica Iconioqui teequeate inquemavacaajianajempaji. Iconoagarantajiaqueate iriguentijia ishineventajiaa joriojia. Choocaquea aisa shineventajiacarica itigarancanejia Jesoshi.

⁵ Ariqueate irira joriojia jerijia teeca irijorijoigueti iquemavacaajiaa itsipajiacari imajirojiate icantajiguiri:

—Jameshiatsi ancatsimajigueri antsinaajigueri.

⁶ Iroompaqueate iquemacojiaquerigueti ishiashiaitanaca yoajianaque Irishitiraqui aisa Terevequi choocaguetatsica Iricaoniaqui, jero aisa ovegaraguetapocagueti Iricaonia,

⁷ itsavetantajianaquero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

⁸ Ontaniquiqueate Irishitiraqui inejajipojaqueri savicaque irira magoviroshiri ogantaga ivoacoquero iroaqueragueti imagoviroshica.

⁹ Iriatimpa iquemisantamajatavaqueri Paavoro iquenquetsataquegueti. Iroompaqueate yamenamerigueti Paavoro yamenamajanaqueri itsatantacarica arimaja itsataque iragavejaque Aapani Irioshi irogueshitajeri.

¹⁰ Icajamacotsitariqueate:

—¡Pincatiamajatanajeja!

Icatianaqueate catic yanijitanaji.

¹¹ Iriarajiaqueate capiocajianquitsica yamenajiavaquerigueti yogatijiri Paavoro icantajianaque inirojencani iquenquetsatsarejiaqui Iricaoniaquitica icantajigui:

—Yaguijijipojaque irioshijia, caquintejiapojaque.

¹² Irira Verenave icantajiaque iriguenti Seoshi,* iriraquea Paavoro icantajiaque iriguenti Eremeshi, iriguentitarite quenquetsamajantajatsica.

¹³ Oraqueate teemporo itsariventantajitarica Seoshi ochooacque ovegaraguetapocagueti otantotacagueti Irishitira. Iriaraqueate saserorote quempoguijiroca teemporo yamacaantajiaquequeate caapironcaaripae iconconatacaaguecari ochotentegapae itsipajipocajari oshequini caquinte. Inintajiavetaca irijitorejajiaquenerime caapironcaaripae, irojocaqueenerime Verenave jeri Paavoro.

¹⁴ Cotanquitsiquea iquemajiavaquegueti Verenave jeri Paavoro itigarancanejia Jesoshi, iperejacojianaaca iitsaare iramenimentajiaquerinijite teequeate irinintajigueti intsariventajiaquempari, teequeate irinintajigueti irijijiaqueri iriguenti irioshi. Ishishijianacariqueate icapiocajiacagueti icajemajianaque icantajigui:

¹⁵ —Aato piquejejiguiro imaica. Aato pitsariventajigana. Naatimpajia ariqueate noquejejiacquempi aviatimpajia, caquintetarite nonajiaque. Iroguenti nocoraquetashijiaque noncamantajiguempi povashiantajianajeronijite pishineventashijiacaca intati, irionijite pinquemisantajiaje Irioshimajaca peacaaguetacaroca inquite, quepatsi, quantija aisa maasano choocantaguecaroca.

* **14:12 Seoshi** (Zeus) aisa **Eremeshi** (Hermes) iriguenti ivajiropae irioshivijirentsipae itsariventajiacaca guiriegogia. Irira Iromaquitica ipajitaqueri Seoshi **Júpiter**, ipajitaqueri Eremeshi **Mercurio**. Icantajiaque irira Seoshi iriguenti irioshi anaantamajatsica, irira Eremeshi icantajiaque iriguenti itigarancane irioshipae, itsavetacotaquero icantajiaquerica.

¹⁶ Coramani Aapani Irioshi yovashiantajavecarí maasano caquinguetatsica maqueate ichoocatashijiaquea intati yantajiavetaca taaca opajitapae inintajiaqueca.

¹⁷ Cotanquitsiqueate teequeate impeacomajajiguempariji irosati imaica teequea impeacojiaji aatimpajia, ogantagaqueate icavintsajajiaji cameetsanijite antsajiaqueenijite chooca iriatimpa. Itejajiro incani aisa yoguimoncaguetajiro panquirentsipae choocantantajaca ashecajiaca ashinetantajiaaca. Iriguentiqueate pintsarovenantajiguempa.

¹⁸ Iquejejiavecariqueate imaica teequeate inquemajigueji, queroampate incojiaqueerini, arimpaqueate inintajiavetanacaqueate irijitorejiaquenerime caapironcaari, irojo-cajiaquenerime.

¹⁹ Ariqueate yarejerejeipojaca joriojia Antioquiaquitica jerijia Iconioquitica iquenquet-satacaajipojaqueri maasano icantajiaqueri incatsimajiaqueri, irootaquequeate yaantajiancarica Paavoro ipishoncashijiaqueri mapi taan, taan, itsinatsinajiaqueri. Ariqueate ijiaqueriji metojamajatanaqueate inoshicajianaqueri yaajianaqueri ipishoncajiaquitiri ovegaraguetapojacagueti tsovironaquipae.

²⁰ Cotanquitsi ariqueate icapiocaventajiajojacari irapiguemisanteritene itinanajana icanaca yoanaji Irishitiraqui. Osavincaguitetanajigueti itsipatanajari Verenave yoajianaque Terevequi

²¹ Itsavetantajianaquero Quenquetsatsarensi Oganejencatsica. Iquemisantajiaque oshequini. Ariqueate iteroncajianajirogueti ipiapiaitanaja Irishitiraqui, Iconioqui aisa Antioquiaqui.

²² Itampishitacajaianajiri maasano quemisantajiaatsica icantajianajiri:

–Pincoguitempani pinquemisantamajianaque, aato povashiantajiguirotsi piquemisantajiaqueca. Aritarite antsipejiaquempa oshequi anquijantanaquempaca imajirontagueti Aapani Irioshi.

²³ Ariqueate yaagarantajiaqueri cameetsanijite inquemoguijajiajeri quemisantajiaatsica capiocapinijiaatsica. Yamanajiaqueri Aapani Irioshi, yoguipaquiujajiaquitiro isheca teequeate irishecajiguempaji, ariqueate icantajianajiri:

–Inquemoguijajiajempí Aapani Irioshi piquemisantajiaqueca.

²⁴ Ariqueate yoajianaque Paavoro jeri Verenave iquenajianaquequeate Pishiriaqui yarejerejeivaetaca Pampiriaqui.

²⁵ Itsavetantajianaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi Perejequi, ariquea yoajianaque Atariaqui.

²⁶ Ariquea itejianaja yoacojianajiri Antioquiaqui. Ariqueate oraniqui itigarancajitaqueri iroaqueragueti, icantajitiri Aapani Irioshi: “Jeri irica pincavintsajiaqueri irinetsanajiaquemirogueti taaca opajitapae pinintacaajiaquerica.” Ariqueate inetsanajiaquero.

²⁷ Imaica yarejetapojajagueti icajemajiaqueriqueate maasano quemisantajiaatsica icamantajiajojaqueriqueate maasano yagavejacaquerica Aapani Irioshi aisa icamantajiaqueri icavintsajiaquerigueti Aapani Irioshi teeca iriojia joriojia cameetsanijite inquemisantimentajiaquerijite iriatimpajia.

²⁸ Ariqueate osamani ichoocajiaque ontaniqui itsipajiacari irapiguemisanterijiatene.

15

Icapiocajiaca Jerosarequi iquenquetsatacojiaquero itioncacotanaqueca Moishishini

¹ Choocatirajagueti Paavoro aisa Verenave Antioquiaqui icoraquejiaque joriojia poneponeitanquitsica Joreaquei itsatacaajiaqueri quemisantajiaatsica icantajiguiiri:

–Pinetsanajiaquero itioncacotanaqueca Moishishini, pintotsaiquitacaantajiguero pichonquimashi. Aatogueti pitotsaiquijiguiro aato imeshiguimpitsi Aapani Irioshi.

²⁻³ Cotanquitsi iriraqueate Paavoro aisa Verenave icamentantajiaqueri. Arimpaqueate ipigatsatavacaajianaca teenicate inquemavacaajiguempaji. Irootaquequeate itigarancantajiacarica Paavoro aisa Verenave, jerijia itsipa quemisantajiaatsica icantajiaqueri:

–Poajianaque Jerosarequi pincoacojiaquiteri queroacaca incantajigue itigarancanejia Jesoshi jerijia quemoguijajiguirica quemisantajiaatsica.

Itigarancajiaqueri, ariqueate yoajianaque iquenaquenaitanaque Penishiaqui aisa Samariaqui icamantaguetapojiaqueri:

–Imaica iquemisantajiaque oshequi teeca iriojia joriojia.

Iroompaqueate iquemacojiavaquerigueti maasano quemisantajiaatsica ishinejianacaqueate.

⁴ Ariqueate yarejerejeipojacagueti Jerosarequi yamenajiavaquerigueti quemisantajiaatsica ishinejianacaqueate. Aritarite ichoocajiaque itigarancanejia Jesoshi jerijia quemoguijajiguirica quemisantajiaatsica. Icamantajiajojaqueri maasano yantaguetaqueca Aapani Irioshi yamitacojiaquerigueti itsavetantajiaquerigueti.

⁵ Cotanquitsi ariqueate iconoajiacari pariseojia quemisantajiaquerica Quirishito icatintitanacaqueate icantajiguiri:

—Intotsaiquitacaantajiaqueroqueate ichonquimashijia quemisantajiaatsica teeca iriojia joriojia, aisa irinetsanajiaquero maasano itioncacotanaqueca Moishishini.

⁶ Ariqueate icapiocajiaca itigarancanejia Jesoshi jerijia quemoguijajiguirica quemisantajiaatsica inquenquetsatavacaajiaquempa inquemavacaajiaquempa.

⁷ Osamaniqueate isavicaventajiaquero iquenquetsatavacaajia. Ariqueate icatianaca Peerero icanti:

—Napiguemisantarijiateni, aviatimpajia pitsajiaquetarite icoguiaquena Aapani Irioshi coramani, pinejacojiaquenatarite. Ariqueate itigarancaqueca nontsavetanquero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica, nonquenquetsatacaajiaqueriqueate teeca iriojia joriojia cameetsanijite inquemajiaqueroqueti inquemisantajiaqueri Jesoquirishito.

⁸ Ariqueate irira Aapani Irioshi amenashirentajiguirica maasano caquinte itigarancajiaqueneri Ishire teeca iriojia joriojia iquejetacaajiacaji aatimpajia cameetsanijite antsamajiaqueniijite ishineventajiacari iriatimpajia aisa.

⁹ Ipintsajiacari iquejetacaajiacaji aatimpajia, iquemisantajiaqueritarite ariqueate imeshajiaqueri ipeacotsijijari iguempevaerejia.

¹⁰ Imaica zarimpate pamenantempari Aapani Irioshi? ¿Arimpate pijiqueji teeki intsateji? Picantavetaritarite teeca iriojia joriojia aatoguete inetsanajiguero itioncacotanaqueca Moishishini aato imeshajiguiri Aapani Irioshi. Aroguenti jorio amejavetaro, cotanquitsi tee agavejajigueti anetsanamajiaquero, aisa maasano avaesatinijiate tee iragavejajigueti. ¿Quero incojiaquempa itsipapae caquinte irinetsanantajiaquemparoca?

¹¹ Cotanquitsi imaica atsajiaque mana icavintsajiaajiacaji intati Amajirote Jesoshi yaantajiaajiacaji aatonijie apega. Ari iquejejaqueri iriatimpajia aisa teeca irijorijoigueti, mana icavintsajiaqueri intati.

¹² Iroompaqueate yagatanaquitigui Peerero, imajerejanaque maasano iquemisantajiaqueri Verenave jeri Paavoro itsavetantajiaqueroqueate maasano yantajiaqueca yagavejacaajiaquerigueti Aapani Irioshi iquenquetsatacaajiaquitrigueti teeca iriojia joriojia, yantajiaque ocaantantatsica intati intsatimentajiguenijite iriatimpajia irio tigarancakeri Aapani Irioshi.

¹³ Ariqueate iteroncajianaqueroqueti itsavetantajiaqueca, irio quenquetsatananquitsi Santiago, icanti:

—Pinquemisantajiaquena aviatimpajia napiguemisantarijiateni.

¹⁴ Imaica icamantajiacaji Shimo* quero ocotacani iroaqueroqueti imapocaqueroqueti Aapani Irioshi icavintsajiaqueri itsipapae caquinte teeca irijorijoigueti, manatarite inintacaqueri inquemisantajiaqueri iriatimpajia aisa.

¹⁵ Tampatica oanaquero itioncacojiaqueca tsavetantajigueroica icanquerica Aapani Irioshi ocanti:

¹⁶ ‘Oncoramanitapojajegueti noncoraquetaje, nogatijero iitsaarevanconi Taavini† soveanquitsica, novetsicajero pomatsavetatsica, nonetsanatajero.

¹⁷ Ariqueate nonquejetaquero imaica cameetsanijite itsipapae caquintequetatsica incoaguetaqueri Majirontamajatsica, irirajia teeca irijorijoigueti nocantacajiaqueca nashintajiacari.’

¹⁸ Aritarite iquejetaquero imaica iquenquetsataquegueti Amajirote, itsavetanqueroqueti coramani.

¹⁹ “Irootaque noncantantajiaquempica aato asereajiguiritsi teeca iriojia joriojia quemisantajiaatsica, aato acantajiguiri irinetsanajiaquero maasano itioncacotanaqueca Moishishini.

²⁰ Iroguentiqueate antioncajianqueneri ancantajiaqueri: aatoja ishecetimajjaaritsi yojocajivetanarica ipeashijia caquinte irioshivijitashitaca intati; aatoqueate ijatashijajirotsi manquigarentsi teeca iro irashi, aisa manquigarentsi, aato ojatashijajiritsi teeca irio ashi; aatoja ishecetimajjaaritsi icaticajiguetica aisa aatoja ishecatacojijjaaritsi irirajapae ishecajiguetaca.

* **15:14 Shimo.** Iriotaque Shimo Peerero. (Pamenero otsapa 7.) Iroquetinica paperi itioncaqueca guiriegotsaqui ocanti “Simeón”, iroguenti ivajiro iguenquetsatsarequi evereo. † **15:16** Icanquegueti *nogatijero iitsaarevanconi Taavini*, icantacotaqueri inchoviquitanaqueca majirontanquitsineca quejetajemparineca Taavini imajirontagueti.

²¹ Aritarite ocanque itioncacotanaquea Moishishini icantimenqueriqueate oca aritarite yapatsajavantapinijiguiro coramani shinagogaqui savincaguiteriqui imagorejantajitaca arejevaetanaca imaica.”

²² Iroompaqueate iquemajiaquaitigui itigarancaneja Jesoshi, aisa maasano quemisantajatsica jerijia quempoguijajiguirica, icantajigui:

—Iintsija antigarancajiaque mavite iroguijajianaqueri Paavoro aisa Verenave iroajianaque Antioquiaqui.

Iriguenti itigarancajiaque Jorashi icantajitiriquea aisa Varesava, jeri Tsirashi. Iriatimpajia iriguentijia quemisantajatsica anaantajatsica.

²³ Itioncajiaqueneriqueate paperiqui yojocajiaqueneri irajaianaqueneri, icantajiaqueri:

Imaica napiguemisantarijiateni, nontioncajiaquempi paperi aviatimpajia teeca pijorijoigueji guintenijatsica oraniqui Antioquiaqui, Shiriaqui aisa Shirishiaqui. Naatimpajia ocaniqui novegarajica itigarancaneja Jesoshi, itsipapae quempoguijajiguirica quemisantajatsica aisa maasano quemisantajiguirica Jesoshi.

²⁴ Imaica nontioncajiaquempi aviatimpajia noquemacojiaquemparite yoajianaquegueti guintenijatsica acaniqui yasereajiaquempi icantashitatijaianacaro notsatacaajiaquemmpica. Icantajiaquempi poguijajiajeroja itioncacotanaquea Moishishini pintotsaiquitacaantajiaquero pichonquimashi, picantantajiacaca: “¿Querocampa noncojiaquempani cameetsanjite nontsajiaque queri nonquemisantajiaquea?” Cotanquitsi teequeate naatimpa nontigarancajigueriji, inchiquiotsitarite yoashijianaca iriatimpajia.

²⁵ Ariquea noquemavacaajia nontigarancajiaqueri nocoguijiaquea iroajianaque irinejajiaquitampi, iriguenti iroguijajiguijaitanaque Verenave aisa Paavoro nopintsajiacaca.

²⁶ Iriatimpajia tee intsaroacaguemparoji irimetojaquegueti itsavetanquerigueti Amajirote Jesoquirishito.

²⁷ Iroguenti notigaranquimentajiaqueri Jorashi aisa Tsirashi incamantamajajiaquemiqueate maasano oca notioncajiaquemmpica.

²⁸ Iroguenti noncantajiaquempi inintaguequea Ishire Aapani Irioshi, ariquiteate nontajiaque naatimpajia aisa: “Cameetsavaeque, iintsija ancamentajiaqueri.” Imaica jeroqueate pinetsanajigueca:

²⁹ aatoja pishecajijaaritsi yojocajiguevecanarica ipeashijia caquinte irioshivijitashitaca intati; aatoja pishecajijaaritsi irirajapae ishecajiguetaca; aatoja pishecajijaaritsi icaticajiguetica; aatoja pijatashijiajirotsi manquigarentsi teeca iro pashi; pinquejetaquemmpa aisa aviatimpajia manquigarentsijia, aatoja pijatashijiajiritsi shirampari teeca iro pashi. Pinetsanajiaquerogeti oca pincomajamajajiaquemmpa. Imaica ariotapojaque.

³⁰ Iiraqueate itigarancajiaquea yoajianaquequeate Antioquiaqui icapociapijajia maasano yojocajiaqueneri paperi.

³¹ Iroompaqueate yapatsajavantajiaquerogeti ishinevaejiaca.

³² Iiraqueate Jorashi aisa Tsirashi iriguentijiatarite tsavetantajatsica, iquenquetsajiaque itampishitacajiaqueri yoguishinejajiaqueri irapiguemisantarijiateni, icamantamajajiaqueri.

³³ Osamaniqueate iconojiaquitar. Ariquiteate iquenquetsatacaajiajavjiri irira irapiguemisantarijiateni icantavajiriquiteate:

—Cameetsataque poajianaje iguintenijiaqui tigarancajiaquemmpica iroaqueragueti. Pamenanontagueetanajempaja.

³⁴ Cotanquitsi irira Tsirashi ariquiteate yamepojaca, apaniro yoanaji Jorashi.‡

³⁵ Iriira Paavoro aisa Verenave ari ichoocajiaque Antioquiaqui itsipajiacari itsipapae itsatacaantajiaquequeate itsavetantajiaquero iguenquetsatsare Amajirote.

Yapijitajiro Paavoro yoaguetaaque intsavetantajeri Amajirote

³⁶ Oshequianaquegueti savincaguiteri ariquiteate Paavoro icantiri Verenave:

—Iintsija ampiapiaitanaje anejajiaateri maasano apiguemisantarijiateni acamantajiaquitica coramani atsavetanquerogeti iguenquetsatsare Amajirote. Amenajateri que-roca icojiacani.

³⁷ Inintavetaca Verenave intsipatanajempari Joanca, icantajitica aisa Maricoshi.

‡ 15:34 Choocaguetaque paperipae iroquetinica iguenquetsatsarequi guiriego teeca intioncajiteroji ocaniqui tioncantsica otsapaqui 34.

³⁸ Cotanquitsiquea tee irininteji Paavoro intsipatanajempari, yamenaqueritari coramani Pampiriaqui ipiapitsatanajaritari tee interonqueroji iquenaguetaquegueti itsavantaquerigueti Quirishito.

³⁹ Iquenquetsatavacaajiavetajaqueate aisa teequeate inquemavacaajianajempaji ariqueeate itsinampirejavacaanaca. Irira Verenave itsipatanacari Maricoshi itehiteitanaca yoajianaque Tsiperequi.

⁴⁰ Irira Paavoro iriguenti itsipatanaca Tsirashi. Maasano irapiguemisantarijateni yamanacoventajiaqueri cameetsanijite incavintsajajiaqueri Aapani Irioshi, quishoniji iroajianaqueri.

⁴¹ Icatiajianaca yoajianaque Shiriaqui aisa Shirishiaqui itampishitacajiaqueri maasano quemisantajiatsica.

16

¹ Ariqueate yoajianaque Terevequi aisa Irishitiraqui. Inejajipojaqueri quemisantatsica icantajitica Timoteo, oraqueeate oguirica iroguenti jorio quemisantatsica. Iriraqueate ocaantirica iriguenti guiriego.

² Irirajiaquea quemisantajiatsica guintenijiatsica Irishitiraqui aisa Iconioqui yamenajiaqueri iriguenti caaviji icomajamajata.

³ Inintantacaqueate Paavoro intsipatanaquempari, cotanquitsi iroquetiqueate itotsaiquitacaanqueri ichonquimashi aatonijite icatsimajiavaqueritsi jorioja guintenijiatsica iroaroitanaquegueti. Maasotarite itsajiaqueri iriguenti ocaantiri guiriego.

⁴ Ariqueate queroacagueti iquenaquenaitanaquegueti guinteninintspaequi icamantajianaqueri irapiguemisantarijateni icantajiaquerica itigarancaneja Jesoshi jerijia quem-poguijajiguirica quemisantajiatsica guintenijiatsica Jerosarequi. Ariquea icantajiaqueri inintajiaque irinetsanamajianaquero.

⁵ Iriraqueate quemisantajiatsica arimpaqueate iguemisantamajajianaqueri Amajirote. Maasano savincaguiterpaequi arimpaqueate yoshequiamajatanaque.

⁶ Ariqueate inintajiavetaca intsavetantajiaquiterome Iguenquetsatsare Aapani Irioshi Ashiaqui, iro cotanquitsi tee irinintacageriji Ishire Aapani Irioshi, yoantajianacaca Pirijiaqui aisa Garashiaqui.

⁷ Yarejerejeivaetanaca ovegaraguetapojacagueti Mishia. Inintajiavetaca iroajianaqueme Vitiniaqui, ari oquejetaca iroatimpa tee irininteji Ishire Jesoshi iroajianaque.

⁸ Ariquea iquenaguijianaquero yanajianaquero Mishia, yoajianaque yarejejiapojaca Toroashiqui.

⁹ Ariqueate onianquittetapojaquegueti irira Paavoro ariqueate mana oquejetimotacari iguimaane, yameniri icatiimotacariqueeate Maseroniaquitica, icampojaqueri:

—Caacate pinquenapojaque acaniqui Maseroniaqui, pamijiapojena.

¹⁰ Yamenaquerigueti, taampinaquea nonetsanajianaquero* cameetsaniji nosotoajianaque noajianaque Maseroniaqui, notsajiaquequeate imaica iriguenti nintanquitsi Aapani Irioshi nonquenquetsatataajiaqueri Maseroniaquitica nontsavetantapojaquero Quenquetsatsarensi Oganenjencatatsica.

Yoanaquegueti Paavoro Piripoqui

¹¹ Ariquea notejianaca Toroashiqui namajatacojianaque, apatiroti noajianaquero Samoterashiaqui. Ariquea osavincaguitetanajigueti aisa ariquea narejejiapojaca Neaporishiqui.

¹² Ariqueate nanijinijitanaque quenavoquirontsiqui noajianaque Piripoqui. Irootaque guinteninintsi anaqueroca otsipapae quempejitanquitsica choocajianquitsica Maseroniaqui. Iriguenti guintenipojaro poneanquitsica Iromaqui. Ariquea nochocajianaque aparopae savincaguiteri.

¹³ Ariqueate aapojacagueti saavaro imagorejantajitaca nosotosotoitanaque ovegaraguetapojacagueti tsovironaquipae noajianaque ojaaqui yamanapinijitirigueti Aapani Irioshi. Ariqueate nosavicapojaque nontsavetantajiapojiro Iguenquetsatsare Aapani Irioshi nocamantajiaquero manquigarentsijia capiocajianquitsica.

¹⁴ Ariqueate ochoocaque ocaniqui icantajitica Riria poneanquitsica Tiatiraqui. Iroatimpa iroguenti jocantaguetiroca ametsomagori camachoncamagori. Iroguenti tsaroven-tarica Aapani Irioshi. Oquemisantamajatavaqueri Paavoro iquenquetsataquegueti, iriguentitarite quenquetsashirentacaquero Amajirote, irootaquequeate oquemisantantavacarica.

* **16:10** Jero acaniqui amenaquero itioncaquegueti **nonetsanajianaquero** ocantacotaqueri Irocashi tioncaqueroca, itsipatacari imaica Paavoro.

¹⁵ Ariqueate oviñacajatantacaca otsipajiacari maasano maimojiguiroca. Ariqueate ocan-tajiaquena:

—Pitsaquenaguete arimaja noquemisantamajataqueri Amajirote pincoraquejiaque notsovironaqueitequi pimaimojiaquitenata.

Ariqueate otsipajianaquena noajianaque.

¹⁶ Ariqueate noanoaitanaque yamanapinijitiriguete Aapani Irioshi, notonquivoja-jivavacaro aajanirentsi iroaqueraca quenquevarotananquitsi ichoocashirenquero ampatsini otsavijiguevetantacaroca querocaca oncoguetanaquempañi coajica, iroguen-tiqueate yaampinijiacaca imentaquipae aajanijigaroca. Ininqueguete igonoro ontsat-siquenempari taaca opaji ininque, ari irovegarataquero.

¹⁷ Iroatimpa oguijajianaqueriqueate Paavoro aisa naatimpajia, ocajemañaquequeate ocanti:

—Irirajia iriguentijia itigarancanejia Irioshi Anaantamajatsica, itsavetantaquequea icamantajiaquempi quero pincojiaquempañi irimeshiimentajitajempinijite.

¹⁸ Ariqueate oquejetaquero imaica oshequi savincaguiteri noapinijiaqueguete. Ariqueate asereaqueri Paavoro ipitsocashitsitanacaroqueate icantsitariqueate choocatanaroca:

—Noncantantaquempiro ivajiroqui Jesoquirishito pisotoañajero.

Ariqueate iquenanaque isotoanaque.

¹⁹ Cotanquitsi irira aajanijigaroca itsajiaquetarite aato yaantajijaaro imentaquipae, yaitsijianacariqueate Paavoro aisa Tsirashi yaajianaqueri niganqui ochoocataqueguete tsovironaquipae, aritarite ichoocajiaque oraniqui imajirojiate.

²⁰ Yonigaajiapojiri icantajigui:

—Jeri irica joriojia iroguenti icoraquetashijiaque yasereaajiaquenaqueate itsimajia-quena maasano guintenijatsica ocaniqui aguinteniqui.

²¹ Itsatacajajipojaquenaquea yamejigaca iriatimpajia. Tee oncameetsateji anquemisan-tajiguero itsatacaopojajica, icantimentajitajirotsi. Aatimpajiarite agonoroncari Iro-maquitica.

²² Opejaianaqueriqueate itsimajenca maasano. Iriaqueate majirontajatsica icanta-caantajiaqueri isapocajiaqueri itavatavaajiaqueri.

²³ Ariqueate yagajiaqueriguete itavatavaajiaqueriguete yaajianaqueri yoguijajiaque-riqueate santanaqui, icantajiaqueriqueate ashitacotantatsica:

—Pinquempoguijacomajajiaquerija, ishianacatsi.

²⁴ Ariqueate iquemiquerogueti icantaquerica arimpaqueate yoguijamajianaqueri intsompogui, yavinaacojiaqueri iguitiqui inchacotaqui.

²⁵ Ariqueate onianquiteitapojaqueguete, irira Paavoro, Tsirashi yamanajiaqueri Aapani Irioshi aisa itsarontaventajiacari. Iquemisantajiaqueriqueate itsipajia santanatacojian-quitsica.

²⁶ Cotanquitsiqueate omoguecanaquequeate ocantanaquequea santana mogué, mogué, mogué, ariqueate otanarejaguetanaca sotomorontsipae, oshiticarejaguetanaca oparipari-itanaquequeate cavorejatsaripae ishiticacotantajivetacarica maasano yoguijajitaqueca santanaqui.

²⁷ Itinajanacaqueate ashitacotantatsica santanaqui yameroqueate tanarejaguetanaca sotomorontsipae itsaroanaquequeate ijiqueji shiajianaca yoguijajiaqueca santanaqui, yaavetanaqueate igotsirote irimocorojempamequeate.†

²⁸ Cotanquitsiqueate icajemañaquequeate Paavoro icanti:

—¡Aato pimocoroja! Maasano choocajiana ocaniqui.

²⁹ Iroompaqueate iquemavaquitigui icanti:

—Pintsvoteri tsivorentsi namenamajajiaquerita.

Ariqueate yamaqueneri, ishianacaqueate iriatimpa iquijanaque intsompogui itsaroanaquequeate yompioncanacaqueate, yogueroaventanacariquea Paavoro aisa Tsirashi.

³⁰ Ariqueate itsipajianacari yoguisotojiaajiri icantajigui:

—Intsija pincamantena, ¿quero noncoquempañi irantavajenaca aatoniji nogui camore-cariqui?

³¹ Icantajiguiriquea:

—Paventanajempari Amajirote Jesoquirishito, irioquea aavajempineca aatoniji pogui camorecariqui, ariqueate inquejetaajiaquempañi maasano piconoacaca.

† 16:27 Yamejigaca iriatimpajia coramani aatoguete iquemoguijamajitiri yashitacoqueca irishianaqueguete, ariquea irantsipetacaajiaquempañi quemoguijivetacarica, irimetojajiteri. Irootaquequeate itsaroantanacaca ashitacotantatsica.

³² Ariqueate itsatacaajiaqueri iriatimpa jerijia maasano iconoajiacaca, itsavetantaquero Iguenquetsatsare Amajirote.

³³ Iroompaqueate iteroncajianajirogueti itsatacaajiaquerigueti, iriraqueate ashita-cotantatsica santanaqui yaajianaqueri iquivaguetajiniri iquirajashitequitacaquerigueti itavaajiaquerigueti. Ariqueate iviñacajatacaantaca iriatimpa jerijia maasano iconoajiacaca.

³⁴ Ariqueate yaajianaqueri itsovironaquitequi yojocajiaqueneri isheca. Ishinevaejiaca iriatimpajia jerijia aisa iconoajiacaca iroorijite iquemisantajiaqueri Aapani Irioshi.

³⁵ Ariqueate osavincaguitetanajigueti iriraqueate majirontajiatsica itigarancajiaqueri coaretapae incantajiaquiteri:

—Poguipaquijajeri irintatica shiramparijia.

³⁶ Iriraqueate ashitacotantatsica icantiri Paavoro:

—Icanti majirontajiatsica noguipaquijajempi. Imaicaqueate pisotosotoitanaje cameet-saqueate poajianaje.

³⁷ Cotanquitsiqueate Paavoro icantsijigariqueate coaretapae:

—Aato noajiguetsi. Arimpate chapinqui manaqueate itavaajiaquena intati. Naatimpajiarite nogonoroncari Iromaquitica cotanquitsiqueate teequeate iroquetita incoacojiavaquenaji taaca nantaque. Ariqueate yamenajiaque maasano yoguijajiaquena santanaqui. Imaicaquea imaica zarimpate iromanaquero iroguisotoajiajenagueti? Iintsijate incoraquejiaque iriatimpajia, iriotaquequeate oguisotojajiatenane.

³⁸ Ipiapiaitanajaqueate coaretapae icamantajiajojaqueri majirontajiatsica. Ariqueate iquemacojiaquerigueti iriguentijia igonoroncari Iromaquitica, ariqueate itsaroajianaque.

³⁹ Yoashijianaqueriqueate yogameetsajijaatiriquea yoguisotojajiaatiri icantajiguiri:

—Nonintaque poajianaque, povashiantanajero noguinteni.

⁴⁰ Iroompaqueate isotosotoitanajigueti yoajianaque otsovironaquitequi Riria iquenquetsatacaajianajiriqueate irapiguemisantarijiateni yoguishinejajiaqueri. Ariqueate yoajianaji otsipaqui guinteninintsi.

17

Yoanaquegueti Paavoro Tesaronicaqui

¹ Ariqueate iquenaquenaitanaque Ampiporishiqui aisa Aporoniaqui irosati yarejetantapojacaro Tesaronicaqui. Ariqueate oraniqui chooca shinagoga icapiocantapinijiacaca joriojia.

² Iriraquea Paavoro iquijapinitaquequeate 3 savincaguiteri imagorejantajitaca iquenquetsatavacaajia, itsatacaajiaqueri Tioncarentsimajaca, ogantagatarite yamecaro itsatacaantapinique imagorejantajitaca icapioacajiacagueti joriojia.

³ Yoguisotoaqueneri ijicoguetaqueneri Tioncarentsi qui ocanquegueti irantsipevae-taquempa irira Quirishito, irimetojaque, cotanquitsi impochatanaje. Icanti: “Iricatica Jesoshi notsavetantaquempica, iriotaque Quirishitotatsica.”

⁴ Iconoagarantajia joriojia iquemisantajiaque ariqueate iconoajiacari Paavoro aisa Tsirashi. Aisa iquemisantagarantajiaque guiriego tsoventajigarica Aapani Irioshi. Ariqueate oquejejiaca oshequini manquigarentsijia anaantajiatsica oquemisantajiaque-queate.

⁵ Yamenajiavaquerigueti joriojia teeca inquemisantajig opeacojianaqueri itsimajenca, icapiocantajiacarica peraguetatsica teeca incameetsajigueji. Iriatimpajia icajemajiaquetanaqueriquea icatsimajianaquequeate maasano, itsipatsipaitanacariquea, yoajianaque itsovironaquitequi Jasoni icojaiavecariqueate Paavoro aisa Tsirashi irinoshicajia-querimequeate irojocajiaquenerimequeate capioacajianquitsica.

⁶ Cotanquitsiqueate tee irinejajiajojaqueri. Iriguentiqueate inoshicajiaque Jasoni jerijia itsipa irapiguemisantarijiateni, yaajianaqueneri majirontajiatsica icajemajianaque-queate icantajigui:

—Irirajia asereajiguirica maasano caquinte quepatsipaequi, imaica ariqueate icoraque-jequeate ocaniqui,

⁷ yaajiavaqueriqueate Jasoni. Iriatimpajia yojocaavaquero icantica majirontatsica Sesa teequeate inquemisantajigueriji, icantajiaquetarite chooca itsipa majirontatsica icantajitica Jesoshi.

⁸ Iroompaqueate iquemajiavaquerogueti maasano capioacajianquitsica jerijia majirontajiatsica opejaianaqueriqueate itsimajenca.

⁹ Icantajiguiri Jasoni jerijia irapiguemisantarijiateni:

—Iriraqueate Paavoro aisa Tsirashi teequeate nonintajigueriji ocaniqui, antigarancajajeri iroajianaje. Cotanquitsi imaica pojocajiguen pimentaquitsitepae, coajicaqueate iroajianajegueti noguipajiajempiriqueate.

Ariqueate yojocajiaqueneri, iroompa yoguipaquijajajiri.

¹⁰ Ariqueate opitsecanaquegueti iriraqueate quemisantajatsica itsipajianacari Paavoro aisa Tsirashi yoajjavajiri iroajianaquequeate Vereaquí. Iroompaqueate yarejejiapo-jacagueti iquijaquijaitapojaque shinagogaquí icapocantapinijiacaca joriojia.

¹¹ Iiraquea joriojia guintenijiatsica Vereaquí teequeate inquejejiguempariji guinteni-jiatsica Tesaronicaquí. Iriatimpajia inintamajajiaque inquemisantajiaqueri itsatacaajiaquerica. Irosati savincaguiteriquí yapatsajavantamajajiaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi iramenajiaquero cameetsaca itsatacaajiaquerica.

¹² Irootaquequeate iquemisantantajiacarica Jesoshi oshequini jorio aisa guiriego. Iquemisantajiaqueri shiramparíjia jerojia manquigarentsijia anaantajatsica.

¹³ Cotanquitsi iquemacojiaqueriquí joriojia guintenijiatsica Tesaronicaquí chooca Paavoro itsavetanqueroqueate Iguenquetsatsare Aapani Irioshi Vereaquí, icoraquejiaque icantajiaqueri Vereaquita:

—Aato piquemisantiri Paavoro, mana pincatsimajigueri intati.

¹⁴ Iroompaqueate iquemajiaquaitigui irapiguemasantarijiení Paavoro, itigarancantajiacarica iroanaque otsapijaquí quentija. Iriguentinivani choocatajatsi Tsirashi aisa Timoteo.

¹⁵ Iiraqueate tsipajianacarica yoajjavaequitiri Atenashiquí, ariqueate ipiapiaitaja. Iiraquea Paavoro icantajjavajiri:

—Pincantajiapojajerija Tsirashi aisa Timoteo taampinaja incoraquejiaje.

Paavoro iquenquetsataque Atenashiquí

¹⁶ Ariqueate Paavoro yoguijajiaqueriquí Atenashiquí, yamenaguequeri ipejaiguica irioshivijitashitaca guintenijiatsica ocaniquí, yoshequiamajatatiguinimaja, ariqueate ishimampojancavaetanacaqueate.

¹⁷ Iquenquetsatantanacaqueate shinagogaquí icapocantapinijiacaca joriojia. Iquemisantajiaqueri iriatimpajia jeríjia itsipa caquinte tsarorentajigarica Aapani Irioshi. Ariqueate iquenquetsatavacaajia. Aisa ogantaga savincaguiteriquí yoapiniquequeate oniganquiquegueti guinteninitsi yojocantajiguetrogueti taaca opajitapae iquenquetsatacaajiaqueriqueate choocajanquitsica oraníquí, iquenquetsatavacaajia.

¹⁸ Ariqueate ichoocajiaque guijatacojiguroca itioncacotanaqueca Epicoro jeríjia aisa guijatacojiguroca itioncacojianaqueca tsatacaantajatsica icantajitica eshitoicojia. Iriatimpajia itsipajiacari Paavoro iquenquetsajiaquequea, cotanquitsi ariqueate iconoagarantajia icantajiaque:

—¿Querocate icocani irira quenquetsavaeri?

Itsipaqueate icantajiaque:

—Iriocampate quenquetsatacotirica itsipapae irioshipae.

Icantantajiacaca imaica itsavetanquerotarite Paavoro Quenquetsatsarentsi Oganejencatsica tsavetacotirica Jesoshi aisa ipochatanajigueti.

¹⁹ Ariqueate yaajianaqueri aatsonquiríquí icantajitica Areopago icapocapinijiacagueti majirontajatsica icoacojiaqueriqueate icantajiguri:

—¿Taate opajita ocatica iroaquerari pitsatacaantaquea?

²⁰ Teequeate nontsajigueroji pitsatacaajiaquenaca, nonintantajiacaca poguisotoamajataquenaro.

²¹ Icantantajiacaricaqueate imaica iriguentijiarite Atenashiquita jeríjia ponejiajanquitsica otsipapaequí guinteninitsi oraníquí iroguentitarite isavicaventajiaque iquemisantajiaqueriqueate iquenquetsatacojigurogueti otsipapae teeca intsajigueroji, coajiaqueate irioqueate quenquetsajajatsi.

²² Icatianacaqueate Paavoro niganquí Areopagoquí icantiri:

“Aviatimpajia guintenijiatsica Atenashiquí, namenajiaquempi caaviji pishineventamajjavevari pirioshivijitashitacaca.

²³ Ontaniquiqueate noquenaguetanaquegueti namenitsiguetaaquempiro pitsarorentapinijiacaca, nonejapajaquero aretare pitsarorentantaca chooca itioncajitaquero ocanti: ‘Iriguenti antajiaquenaca irioshi teeca inquemacojiteríjia.’ Iiraqueate teeca pinguemacojigueríjia, manaca pitsarorentashijiacaca intati, iriotaquequeate notsavetantica naatimpa.

²⁴ Iriatimpa iriguenti Irioshimajaca. Iriotaquequeate peacaacaroca quepatsi, jeri maasano choocatantaguecaroca. Iriatimpa iriguentitari ashintaguetaroca inquite aisa quepatsi, teequeate inchoocatantemparoji tsovironaquí ishitiqica caquinte.

²⁵ Teetarite incogumentempaji irantaqueneri caquinte. Iriotari peacaajiacajia, aisa irioqueate anijacaajiacajia yojocajiacajiroqueate maasano.

²⁶ Iroaquequeti ipeacaacari caquinte apaniroqueate ichooaque. Ariqueate yoshequiaqueri, ariqueate ijatacojiaque maasano caquinteguetsatsica teequeate incantashititajiguempaji. Ivoroqueaqueate cameetsanijite intsitacaguetejajianaquemparo maasano quepatsi. Iriotaquequeate cantanquitsi quero avoajiaqueni aisa queroca aguintenijiaquempani.

²⁷ Ariqueate iquejejiacaji imaica cameetsanijite anintajiaquenijite antsajiaqueri, antsantajiajopjemparica, teenica irisamanitacoteji itsitacaguetejajacarotarite maasano.

²⁸ Iriotaquequeate anijacaajiacajica tampishitacaajiacajica. Aatomegueti ichoocatime iriatimpa aatomete achoocajiguime. Aritarite cantajiaque pignonorojia caavijica itsamajigui: 'Aroguentijia irijanijiate Aapani Irioshi.'

²⁹ Aroguentigueti irijanijiate Aapani Irioshi, aato ajijigui imaica iquejetacari ipeacaajitaca cavorejaguetatsica irooca mapi, ora iquenquejashitaca intati caquinte.

³⁰ Coramani teenicate intajiguenicate caquinte, teequeate incantajigueriji Aapani Irioshi, cotanquitsiqueate imaica icantajiaqueate maasano ancantashitajiaianajempa avashiantajianajero agumpevaerejia.

³¹ Choocatarite savincaguiteri itsatsicaca Aapani Irioshi, iriraquea shirampari inintacaqueca incanquequea quericaca intsipatajempaca Aapani Irioshi aisa quericaca oanankuitsine camorecariqui, cameetsaqueate iroaqueero, iriguentitarite cantaqueeri coramani Aapani Irioshi. Iriraqueate Aapani Irioshi yovochantajiri cameetsanijite antsatimentajiaquerinijite iriguenti inintacaqueca."

³² Iroompaqueate iquemajivaquitigui iquenquetsatacotaquerogueti intancorejajianaje coajica metojaguevetatsica, iconoagarantajanaca ishirontajanaca inijashijianacariqueate. Choocaqueate itsipapae cantajianquitsica:

—Coajica nonquemajiajempai aisa.

³³ Ariqueate icatianaja Paavoro.

³⁴ Cotanquitsi iconoagarantajiaica iquemisantajiaqueri Jesoshi, ariqueate yoguijaguijaitanaqueri Paavoro. Iquemisantaque apaniro majirontatsica Areopagoqui icantajitica Tionishio. Aisa oquemisanque manquigarentsi icantajitica Tamarishi. Ariqueate iquejejiaca itsipapae iquemisantajiaqueri Jesoshi.

18

Paavoro iquenquetsataque Corintoqui

¹ Ariqueate iponeanacani Paavoro Atenashiqui yoanaquequeate Corintoqui.

² Ariqueate inejapojaqueri jorio icantajitica Aquira guintenivetatsica Pontoqui. Iriaquerasano coraquetantquitsi iponeaca Itariaqui itsipatacero imanquigare icantajitica Pirishira. Icoraquetantcaca manatarite yoguishiaqueri majirontatsica Caraorio, teenicate irinintajaji inchoocajiaje joriojia Iromaqui. Ariqueate yoanaque Paavoro itsovironaqueequi irinejajigueri.

³ Ariquea iquejetavacaajiaqueate, irio avoguetiroca quitsaarentsivanco, irootaquequeate iconoampojacarica itsipatavacajiaqueate onaniqui yantajiaquequeate.

⁴ Ogantaga savincaguiteriqui imagorejantajitica yoapinitaque shinagogaqui icapiocantajiaica joriojia iquenquetsatacaajiaqueri iriatimpajia jerijia aisa guiriegojia cameetsanijite inquemisantacamentajiaquerinijite.

⁵ Ariqueate yarejerejipojacagueti Tsirashi aisa Timoteo iponeponeitaca Maseroniaqui, iriraqueate Paavoro arimpaqueate isavicaventanaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi itsavetantamajatanaquero icamantamajajiaqueri joriojia icanti:

—Ira Jesoshi iriguenti irira Quirishito Meshiantatsica poguijajavecaca.

⁶ Iriatimpajia ipigatsajianacariqueate inijashijianacari, ipotecantanacaroca Paavoro iitsaare cameetsanijite intsajiaquerinijite mana yovashiantajianaqueri aatoqueate isavicaventajiajiriti intsatacaajiajeri. Icantajigui:

—Nocamantajiaavetaquempiqueate, teequeate pinquemisantajiguenaji. Imaicaqueate inchiqiuotsiqueate pinquejetacaantajiaquempa aviatimpajia pimetojajianaquegueti, aato naatimpa noquejetacaantimpitsi. Iroosacanicate imaica iriotaquequeate noashijianaque teeca iriojia joriojia nontsatacaajiaqueri.

⁷ Iroompaqueate icantajiaquerigueti isotoanaji yoanaque itsovironaqueequi Tishio Joshito tsaroveratarica Aapani Irioshi. Oraqueate itsovironaqueate mana otsipatacero shinagoga icapiocantajiaica joriojia.

⁸ Ira Quirishipo jivatanquitsica shinagogaqui iquemisantajiaqueri Amajirote. Ariqueate iquejejiaca ijitanejia jerijia aisa oshequini Corintoquica, iquemajivaquerogueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi iquemisantajiaqueri Amajirote, ariqueate yovifacajatacantajiaica.

⁹ Ariqueate yoguimaaca Paavoro tsiteniriqui, ariqueate yoguimaacari Amajirote icam-pojaqueri:

—Aatoja pitsaroguitsi. Arimpaqueate pinquenquetsatanaque, aato povashiantirotsi.

¹⁰ Ogantagaqueate quisho noaquempi aato yantajitimpi, choocatarite acaniqui oshe-quini quemisantajiaquenaca.

¹¹ Ariqueate ichooaque Paavoro Corintoqui apatiroti ajagantsi aisa otsipa niganqui ajagantsi, itsatacaantaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

¹² Oraqueate ichooaquegueti acaniqui icoraquetaqueate Gario ipeaqueate ima-jirojiate Acayaquitica. Ariqueate irira joriojia icapioaventajiacari Paavoro yaajianaque-neri iriatimpagui,

¹³ icantajigui:

—Iricaqueate iroguenti yantaque icantimentajitica, iroguentitarite isavicaventajiaque iquenquetsatamampeanacaro Iguenquetsatsare Aapani Irioshi cameetsanijite inquemisantimentajiaquerinijite maasano, cotanquitsi icantashitatiacaró.

¹⁴ Iroompaqueate inquenquetsatanaqueme Paavoro iquenquetsatanaqueate Gario icantajigui joriojia:

—Imaicaquea joriojia, arimequeate iraitsitanaqueme, iroguenticame irimetojantaque-mequeate, arimequeate nonquemisantajiaquempime.

¹⁵ Cotanquitsi teequeate ariquea inquejeteroji imaica, iroguenti picatsimatimenta-jiaqueri itsatacaajiaquempigueti icantashitaitajiaquempirogueti pitsatacaantajiguica. Pinetsanajiguerojate aviatimpajia. Aatoqueate noquemisantajiguiimpitsi.

¹⁶ Ariqueate yoguisotoajiaqueri.

¹⁷ Ariquea maasano [guiriegójia] icatsimajianaqueri Soseneshi jivatanquitsica shin-agogaqui icapiofantapiniyacaca joriojia yaajianaqueri itavaajiaqueri tac, tac. Yamenaji-avecariqueate Gario, cotanquitsiqueate tee icantajigueriji.

¹⁸ Ariqueate irira Paavoro ichooaque oshequi savincaguiteri oraniqui Corintoqui. Ariqueate yoanaji iquenquetsatacaajianajiri irapiguemisantarijiate. Ariquea itejianaca yamajatacojianaque iroajianaque Shiriaqui itsipatanacaro Pirishira aisa irira Aquira, cotanquitsi yoajapanajanti Senquereaqui yojocaguinatapanajantaqueate cameetsanijite irinetsanataquero icantaquerica Aapani Irioshi, icantiri: “Coajica nonteroncaquerogueti nocamantaquempica nojocaguinataquempa.” Ariqueate itejianaca yamajatacojianaque.

¹⁹ Ariquea yarejerejeitaca Epesoqui, ariquea oraniqui aguijitanaque Pirishira aisa Aquira. Irira Paavoro yoapanajanti shinagogaqui icapiofantapiniyacaca joriojia iquen-quetsatacaajapanajantiriqueate capiofantajantsica.

²⁰ Iriatimpajia icantajiavetavajari:

—Aatotacaja pijatitsi, pimaimojianaquena.

Cotanquitsi iriatimpa tee irininteji, icantajiguiriqueate:

²¹ —[Nonintaque noanaque Jerosarequi nogavisaaquitero Pentecoshite.] Ininqueguete Aapani Irioshi nompiaje.

Itetanaca yoajianaque isoontanajaro Epeso.

²² Yagatacopojaque Sesareaqui yoanaque Jerosarequi inejajiaquitiriqueate quemisanta-jia-tsica. Ariqueate yoanaque Antioquiaqui.

²³ Osamani ichooatanaque acaniqui, ariqueate yoanaque iquenaguetanaque Garashiaqui aisa Pirijiaqui intampishitacaimentajianaquerinijite maasano quemisantajia-tsica inquemisantamajiaquerinijite Amajirote.

Itsatacaantaque Aporoshi Epesoqui

²⁴ Ariqueate yarejetapojaca apaniro jorio Epesoqui iponeaca Arejantiriaqui. Iriatimpa ariguenti ipajita Aporoshi, iriguenti quenquetsatsatsica cameetsa aisa itsamajatiro Itionca-antaquema Aapani Irioshi.

²⁵ Iquemacomajataqueri Amajirote Jesoshi. Itsavetantamajataqueri, aisa itsatacaan-taqueguete yoguisotoamajataqueroqueate, cotanquitsi iroguenti itsavetaca itsatacaantica Joana Viñacajatantsica.

²⁶ Ariqueate imapocanaquero iquenquetsatanaque shinagogaqui icapiofantajia-ca joriojia, teequeate impashiventempaji. Iroompaqueate iqumajiavaquitigui Aquira aisa Pirishira yaajianaqueri oraniqui intsatacaimentamajiaqueriniji, yoguisotoamajajiaque-neri quero ocoani iguenvoquero Aapani Irioshi.

²⁷ Ariqueate Aporoshi iquenquejanaji iroanajequeate Acayaqui. Iriaqueate irapiguemisantarijiate icantajiaqueri cameetsaque iroanaque inquenquetsate ontaniqui.

Itioncajianqueneri quemisantajiatsica Acayaquitica iraaivaquerija. Ariqueate coramani icavintsajajiaqueri Aapani Irioshi Acayaquitica irootaquequeate iquemisantantaji-ajarica. Imaica yarejetapojacagueti Aporoshi oshequiqueate itampishitacajaiapojaqueri.

²⁸ Iriatimpa inetsanajianaqueneriquea maasano joriojia capiocajianquitsica itsatacaantajaveca, cameetsa yoanaquero maasano, iroguentitari ipampiatanaque Itioncacaantaquea Aapani Irioshi itsavetantaquerigueti Jesoshi icanquegueti iriguenti irira Quirishito Meshiantatsica. Irootaquequeate querocampate incojiaquerini iriatimpajia.

19

Ipianajagueti Paavoro Epesoqui

¹ Oraqueate choocatriraagueti Aporoshi Corintoqui, irira Paavoro itoncotoncoguetanaquequeate otsempipae ipianaja Epesoqui. Inejajiaipojaqueri quemisantajiatsica. Teequeate iroshequiamajateji.

² Icoacojiaqueri icantajiguiri:

—Iroaqueragueti piquemisantaquegueti çari icoraquetaque Ishire Aapani Irioshi ichoocashirentaquempi?

Icantajiguiri:

—Teequea nonquemacojigueri chooca Ishire Aapani Irioshi.

³ Icantajiguiri Paavoro:

—Iroosacanicate çtaampate opajita pivñaacajatashijia?

Iriatimpajia icantajiguiri:

—Iroguenti noviñaacajatashijia cameetsanijite nonetsanamentajiaqueronijite itsatacaantica Joancani Viñaacajatantatsica.

⁴ Icantiri Paavoro:

—Oraqueate iviñaacajatantaquegueti Joancani mana iviñaacajatantaque cameetsanijite irooni- jite intsatantajitaquemparoca jac yovashiantanaquero iguempeaerejia, cotanquitsi icantajiaqueri: ‘Pinquemisantajiaqueri impoitapojenaneca’, irioquea Quirishito Jesoshi.

⁵ Iroompaqueate iquemajiavaquitigui yoviñaacajatacaantajanaca ivajiroqui Amajirote Jesoshi.

⁶ Ariqueate Paavoro ipamijiaqueriqueate, ariqueate icoraquetapojaque Ishire Aapani Irioshi ichoocashirentajiaipojaqueri, imapocantajanacaca iquenquetsatantajanacaro ot- sipapae quenquetsatsarensipae teeca intsajiavetempaji, itsavetantajiaqueroqueate icamantajiaquerica Aapani Irioshi.

⁷ Iriiraqueate viñaacajianquitsica yovegarataca 12.

⁸ Ariqueate yoapinitaque Paavoro 3 taai shinagogaqui icapioacapiinjiaagueti joriojia iquenquetsataque, teequa impashiventempaji. Itsavetanqueri Aapani Irioshi quero icota imajirontagueti, icamantamajiaqueri.

⁹ Cotanquitsi iconoagarantajiaica imanintajiaquero icamantajiaquerica, teenicate irinintajiguenicate inquemisantajiaqueriji irira Quirishito, ariquea icapioacajiaagueti maasano manaquea injashinajanacaro Quenavoquirontsi Iroomajaca.

Itsinampirejantanajaca Paavoro itsipajianacari quemisantajiatsica yoajianaque itsatacaantigueti Tirano. Ariqueate iquenquetsatavacaapiniijiaica oraniqui ogantaga savinca- guitერი.

¹⁰ Ariqueate iquejetanaquero imaica aavaepojacani mavite ajagantsi itsavetantana- queri Amajirote Jesoshi, irootaquequeate iquemacotantajiacarica maasano guintenijiat- sica Ashiaqui, joriojia aisa guiriegolja.

¹¹ Aapani Irioshi yagavejacaamajataqueri Paavoro yantaguetantacaca teeca irineja- jigueteti.

¹² Irootaquequeate yantimatavaquerogueti Paavoro paañopae irooca quitaarentsipae, ariqueate icoraquejiaipoji itsipa yaanaquero, yaajianaqueneri ashinoncajianquitsica, ariqueate ipejiaanaja. Ariqueate iquejejianaja ichoocashirentajiaqueca ampatsinipae isotoajianaque choocashirentajiavetacarica.

¹³ Cotanquitsiqueate chooca iconoagarantajiaica joriojia iquenaguetanaque guinteninintsipaequi mana yantavaeventiroqueate yonigaanontajiapinitacari caquinteja ichoocashirentajiaqueca ampatsini. Ariqueate inintajiavetaca inquejejiaquemparime Paavoro yonigaagueterigueti ampatsinipae iroguenti yaventashijiacari ivajiro Amajirote Jesoshi, icantantajiacarica choocashirentajiaquerica apaniro caquinte:

—Imaica naventashitantajiaquempiro ivajiro irira Jesoshi itsavetantica Paavoro non- cantajiaquempiqueate pisotoajianaje pijajaje.

¹⁴ Ariquea iquejejiaca irijanijiate jorio icantajitica Eseva. Irira Eseva irio saserorote anaantanquitsica, irijanijiate ivegarataca 7.

¹⁵ Cotanquitsiqueate iquejejiacagueti imaica icantajivacarigueti ampatsini, mana ipi-gatanacari icantiri:

—Naatimpa notsataqueri Jesoshi iriguenti agavejamajatatsica, aisa irira Paavoro no-quemacotiri, cotanquitsi ;taampate pinajiaque aviatimpajia?

¹⁶ Ariqueate irira caquinte ichoocashirenqueca ampatsini ishiashitanacariqueate itavajianaqueri icapocapotanaqueri yagavejajiaqueriqueate iperejacojiaqueri iitsaare, irootaquequeate ishiantajianacaca cajaratsinojia chochororo iriraja.

¹⁷ Iroompaqueate iquemacojiaquerigueti maasano joriojia jerijia maasano guiriegog-jia guintenijiatatsica Epesoqui itsaroajianaque, irootaquequeate ishineventantajianacarica Amajirote Jesoshi, icantajigui:

—Iriqueate Amajirote Jesoshi iriguenti caaviji yagavejamajati.

¹⁸ Ariqueate icoraquejiapojaque oshequi quemisantajiatatsica icamantacojiaquero yan-taguishejiguica, icantajigui:

—Jero oca nantaqueca teeca oncameetsateji. Nonintaque irogameetsantajena Aapani Irioshi.

¹⁹ Oshequini matsiguetsatsica aisa itsipajia aventapinijigaroca iragavejane ampatsini yamatavijantajiacarica itsipapae, yamajiaqueroquea tioncarentsipae yashintajiaa, irootaque otsatacaavecarica yantantaguevecaroca. Icapiocajiaquero ariqueate itaimojiaqueri maasano caquinteja. Ocapiocacagueti maasano paperi ovegaravaetaca, ari ovegaratacani 50,000 imentaquitsitepae.

²⁰ Arimpaqueate yoshequiamajatatiguinimaja quemisantajiguirica Amajirote aisa arimpaqueate iquemisantamajianaquero quenquetsatsarentsi tsavetantaquerica Amajirote, yamenajiaquerotarite arimaja ocantamajataque.

²¹ Ariqueate Paavoro ipintsatanaja iroanaje Jerosarequi inquenanaqueate Maseroni-aqui aisa Acayaqui, icanquetarite:

—Noanaquegueti Jerosarequi, ariqueate nopintsataca noavaetanaque Iromaqui.

²² Ariquea itigarancaqueri mavite amitacojiguirica, irira Timoteo aisa Erashito, iroanaque Maseroniaku, cotanquitsi iriatimpa choocatiraja Ashiaqui.

Icatsimajianaquegueti Epesoquitica

²³ Ariqueate irira Epesoquitica icantimentajiaquero Quenavoquirontsi Iroomajaca, tee-queate capichaji incatsimajigueji.

²⁴ Iriguentiqueate quejetacaantaquero Irimitio vichajiroca cavorejatatsica. Iriatimpa iriguenti vichajiroca teemporojaniqui iquejetacaacaró teempero itsaromentajiarogueti irioshivijitashitaca Aretemisa.* Iriraqueate antimojiguirica yaantamajataroqueate imen-taquipae.

²⁵ Icapiocantajiacarica aisa quejejigarica iriatimpa vichajiroca cavorejatatsica icanta-jigui:

—Aviatimpajia pitsajigui irooqueate aantajiaa imentaquipae antajiguica.

²⁶ Cotanquitsi imaica pamenajigueja irira Paavoro iquenquetsaquegueti icanque-queate iriraqueate irioshivijirentsi yantajiguica caquinte teequeate irioquea irioshima-jaca. Piquemajiaqueri aviatimpajia. Imaicaqueate imaica yoshequianaque guintenijiat-sica acaniqui Epesoqui quemisantajiaquerica. Cotanquitsi teequeate apaniro inquejetero oatica, ariqueate itsitacaguetejanacaro aisa maasano Ashiaqui.

²⁷ Quejetanquitsica imaica teequeate oncameetsateji, manaqueate aato aantajijaarotsi imentaquipae, aisa oteemprote arioshite Aretemisa anaantanquitsica manaqueate irovashiantajianaquero intati, aatoqueate ishineventajitajarotsi. Maasanotarite shin-eventajiacaroca guintenijiatatsica Ashiaqui jerijia aisa otsipapaequi aatoqueate ishineven-tajijaarotsi.

²⁸ Iroompaqueate iquemajivaquitigui opejaianaqueri itsimajenca icajemajianaque-quea icantajigui:

—jCameetsavaetaque Aretemisa, atsaromentajiaa Epesoquitica!

²⁹ Icajemajianaque ishijianacaqueate maasano guintenijiatatsica oraniqui, yaajipoja-queri Gayo aisa Arishitarico, yaajianaqueri yoajianaque icapiocapinijiacagueti. Iriguen-tijia Maseroniagitica itsipajiacaca Paavoro itsavetantirigueti Amajirote.

³⁰ Irira Paavoro inintavetacaqueate iroanaqueme iriatimpa, cotanquitsiqueate irapiguemisantarijiateni icantajivaqueri:

—Aatota pijati.

* 19:24 *Aretemisa*. Irirajia Iromaquitica icantajiguiroquea *Diana*.

³¹ Ariqueate iquejejiaca majirontajatsica Ashiaquitica iconoagarantajiaqueate ipintsatacari Paavoro, icantacaantajiaqueri aatonijite ijati icapioacajiacagueti.

³² Ontaniquiqueate icapioacajiacagueti icajemajianaque, itsipaquateate cantashitativacaroa, cotanquitsi yoshequiamajatatiguinimaja teeca intsajigueji taaca icapioquimentajiaaca.

³³ Iconoagarantajiaque jorioria inejaitatiguiri Arijantero ariquateate ichoocaque iriatimpa oraniqui, ariquea yaajianaqueri yoajiaqueri niganqui inquenquetsatacaimentajiaqueriniji. Ariquea iriatimpa itinajavacovetanaca cameetsanijite inquemisantimentajiaquerinijite maasano inquenquetsatacaquerime.

³⁴ Cotanquitsi iroompaqueate itsajiaquerigueti iriguenti jorio, arimpaqueate icajemamajianaque aricampa mavite hora, icantajigui:

—¡Cameetsavaetaque Aretemisa, atsarovementajiacaca Epesoquitica!

³⁵ Iriraqueate sequeretario tioncatsica ariquateate yagavejajianaquerigueti yoguima-jerentajiaquerigueti icantajigui:

—Aviatimpajia Epesoquitica, pinquemisantajiguena, maasanotarite otsitacaguitejacov-aetanacaro itsajitiro aatimpajia aroguentijia quempoguijajiguiroca teemporo itsaroven-tantajitaroca Aretemisa jero aisa mapi quejecaroca iroatimpa parianquitsica jenoqui inquitequi coramani.

³⁶ Aato ichoocati cantashitatiequemparoneca, irootaquequeate nocantantajiaquem-pica pinquemisantajiguena. Aatoqueate taaca opajita pantajiguitsi. Aatoshiatsi, iroquetita pinquenquejamajigüe.

³⁷ Iricatica pamajiaquea tee iraitsigueteroji choocaguetanquitsica teemporoqui it-sarovementajitaroca Aretemisa, aisa tee irinijashitemparoji arioshite.

³⁸ Pincantajigueriqueate Irimitio jerijia antavaetimojiguirica, choocaca inintajiaquea incatsimajiaqueri, iintsija iroajianaque icantomajantajigigueti joese irioqueate quem-aquerine, irootarite ichoocatashijiaque incantajiaqueriqueate quericaca quejetanquitsica aisa quericaca teeca inquejetempaji.

³⁹ Cotanquitsi choocagueti otsipa tsmajajiaquem-pica poguijajigueriqueate majirontaji-atsica incapioacajiaquem-pigueti ariquateate pincantajigueri.

⁴⁰ Imaicaquea imaica aatoshiatsi icamantacojitajitsi amajirojiatequi, ijiqueji irooca acapio-cashijiaaca anaيمانajiaqueri, ariquateate incoacojiaacajigueti: ‘¿Taate picapio-cashijiaaca?’ querocampate ancantajianaque.

⁴¹ Iroompaqueate icantaquegueti, itigarancajajiri maasano capioacajanquitsica iroa-jianaje.

20

Yoanaquegueti Paavoro Maseroniaqui

¹ Ariqueate isanticojianajigueti Epesoquitica, irira Paavoro icajemajiaqueri irapiguemisanterijiateni icapioacajiaqueri itsatacaajiaqueriqueate yavinajiajavari. Ariqueate iquenquetsatacaajianajiri icantajigui:

—Noanaquequeate Maseroniaqui.

Ariquateate yoanaque.

² Iquenaguetanaquequeate iquenquetsatacaajianaqueriqueate irapiguemisanteriji-ateni itampishitacajaianaqueriqueate inquemisantamajiaquerija Quirishito. Ariquateate yarejerejivaetani Guereshiaqui.

³ Ariqueate ichoocatanaque ontaniqui 3 taai. Ariquateate pajinimequeate intetanaque-mpame iroanaqueme Shiriaqui iquemacojiaqueri jorioria isariajacari irimetojajiaqueri, ipiantanajaca Maseroniaqui.

⁴ Iriguenti itsipajianaca Sopatere (irijanite Piro poneanquitsica Vereaquei), Arishitarico jeri Segonto (ponejainquitsica Tesaronicaqui), Gayo (poneanquitsica Terevequi), Timo-teo, Tiiquico jeri Toropimo (ponejainquitsica Ashiaqui).

⁵ Iriatimpajia ijivajianaque yoguijaguijaivaetana Toroashiqui.

⁶ Ariquateate anaapojacagueti savincaguiteri ishecatantajitaroca pan teeca inconoan-tajitemparoji anempoantaca notenoteitanaca noponeponeitanaca Piripoqui. Ariquateate aapojacagueti 5 savincaguiteri notonquivotonquivoitavajari Toroashiqui. Ariquateate no-choocajianaque 7 savincaguiteri.

⁷ Ariqueate aapojacagueteri savincaguiteri paripojajaroa semana* nocapiocajiaa notsipajiacari napiguemisantarijiateni noncotarejaquero pan noshecajiaquemparo nonquenquejajiaqueri irira Quirishito imetojaventajiaquitajigueteri. Ariquea iquenquetsataque Paavoro iroosatiquea inianquittetacovaetanaque, itsaquetarite osavincaguitetana-jegueteri iroanaje.

⁸ Ariqueateri nochoocajiaqueni oshitamencoshitamencoatacagueteri jenoqui notsivojia-caqueate.

⁹ Ariqueate ichooaque oraniqui iriaqueraca quenquevaritananquitsica icantajitica Eotico, isavicaque omorotacagueteri. Osamanitarite iquenquetsataque Paavoro, iri-raquea Eotico ipochooquitanaque imanaque, cotanquitsi iroompagueate imaamajave-tanacagueteri isorocanaquequeate yomposapojaca isavi tan. Yoajiavetanacaqueate yaaji-avetapojacariqueate, jac metojanaquequeate.

¹⁰ Cotanquitsiqueate irira Paavoro yaguijittashitsitanacari yovanquetapojacari in-geuiqui yavinatanaqueri, icantajiaqueri maasano:

—Aato pitsaroadjiguetsi, jeri pochatanaji.

¹¹ Ariqueate ipianaja Paavoro jenoqui, icotarejaquero pan yojocajiaquenaro maasano, ariqueate noshecajiaa. Yapijitajiroqueate iquenquetsatanaji aisa irosatiquea isavincaguitetacotantanajaca. Ariqueate yoanaji.

¹² Irira Eotico itsipajianajari itsovironaquitequi peamajatanajaqueate ishinejiaca maasano.

¹³ Naatimpajia nojivajivaitanaquequeate namajatacojianaquequeate quenajarontsiqui noajianaque Asoqui naajipanajanteriqueate Paavoro, iriatimpa iroguenti ishivoquitanaque quenavoquirontsiqui.

¹⁴ Ariqueate notonquivojajajari Asoqui notejianajiriqueate noajianaque Mitirenequi.

¹⁵ Osavincaguitetamanaquegueteri nogaajianaca nanajianaquero Quio. Ariqueate otsi-patapojacagueteri savincagueteri nagatacojapanajanti Samoshiqui. [Nagatacojapanajanti Torojirioqui,] otsipa savincagueteri nagatacojiaque Miretoqui.

¹⁶ Apatiroti noajianaquero teequeate nagatacojigueji Epesoqui, teenicate irininteji Paavoro inchoocate oshequi savincagueteri Ashiaqui, manatarite taampina inanaque inchiqiuompate irarejetempa Jerosarequi aricaca iragavejaquempagueteri irogavisaaquitero ontaniqui savincagueteri icantajitica Pentecoshite.

¹⁷ Ontaniquiqueate nochoocajiaquegueteri Miretoqui ariqueate itigarancaque Paavoro camantajiaquiterineca quempoguijajiguirica quemisantajiatistica guintenijiatistica Epeso-qui, icampojaqueri:

—Icajemacaanquempi Paavoro.

¹⁸ Icoraquejiaipojaquegueteri icantajiaqueri: “Aviatimpajia pitsajiaque quero no-cotaquita nochoocatimiojiaquitimpigueteri. Iroaqueragueteri nocoraquetaque acaniqui Ashiaqui nocomajataca irosati imaica.

¹⁹ Ogantaga nantavaetaqueneri Amajirote, tee naventacotempaji, mana oparijaatanaque oshequi nojaquija, aisa natsipevaetaca isarijavetaquenagueteri joriojia, inintajiavetacatari irimetojajiaquenane.

²⁰ Teequeate novashianteji aparo noquenquetsatacaajiaquempigueteri noguisotoama-jataquempiro maasano. Notsatacaajiaquempi pichoocajiaquegueteri icapiocajitagueteri jero aisa pitsovironaquitepaegueteri.

²¹ Aisa notsatacaajiaqueri joriojia jerijia aisa guiriegojia nocantajiaqueri incantashitati-jaianajempa irovashiantajanajero iguempevaerejia inquemisantajiajari Aapani Irioshi jeri aisa Amajirote Jesoquirishito.

²² Imaica noanaque Jerosarequi, iriguentitari tigarancaquena Ishire Aapani Irioshi. Teequea nontsateji taaca oaquenane.

²³ Iroguenti notsataque queroagueteri noanaque icanquenaqueate Ishire Aapani Irioshi mana irashitacojitaquena santanaqui aisa irantsipetacajiaquena.

²⁴ Cotanquitsi naatimpa tee nontsarogueji capichaji, teenicate nontsarocaguemparoji nometojaquegueteri. Iroguenti nonintaque nonteroncamajaquero maasano icantague-taquenaca Amajirote Jesoshi, nontsavetantaquero Quenquetsatsarentsi Oganejencat-sica camantacajica quero icota Aapani Irioshi icavintsajantigueteri.

²⁵ “Coramani noquenquetsatacaajiaquempi noquenaguetanaquegueteri nontsavetanqueri Aapani Irioshi quero icota imajirontagueteri. Imaica nontsamajataque aato pinejajijaanatsi maasano aviatimpajia.

²⁶ Irootaquequea imaica nocamantantajiaquempica choocagueteri teeca inquemisanta-jigueji teequeate naroguenti quejetacaanterine impeaquempagueteri.

* 20:7 Iroguenti opariantanaja semana savincagueteri tominco. Irootaque ipochatantajaca Jesoshi.

²⁷ Notsavetantaguequerotari maasano icanquenaca Aapani Irioshi, teequeate nomana-coteji aparo.

²⁸ Irootaquequeate nocantantajiaquemica inchiqiuotsiqueate pamenajiajempa avi-atimpajia. Pinguempoguijajajerija maasano quemisantajiatcsica, iriguentitarite cantajiaquempi Ishire Aapani Irioshi pinquempoguijajajerija quemisantajiguirica Amajirote metojaventajiacajica, ivegaratantajiacajiro iriraja.

²⁹ Naatimpa notsamajataque iroompaqueate namerencanaquitatiguempa incoraque-tashijiaquempi amataajiatcsica iroguivorocajiaquempi inquejejiapojaquempari lobo† yo-guivoroquirigueti oveja.

³⁰ Aisa iconoajiaquempi amataajiatcsica intsatacaajiaquemiqueate teeca iroomajaca iramatavijajiaqueriqueate intati yapiguemisantavetacaca iriguentijiatari iroguijataco-jianaque.

³¹ Cotanquitsi naatimpa noncantajiaquempi inchiqiuojia yamatavijajiguimpitsi. Aato pipeacojigarotsi ogantagarite notsatacaajiguimpis savincaguiteriqui aisa tsiteniriqui ni-raaniraavaetacaqueate irosatiqueate najagantsitacotanaque 3 ajagantsi.

³² “Imaica, napiguemisantarijiateni, nocanqueri Aapani Irioshi inquempoguijajajempis. Pinguemisantamajatero Icanqueca camantajiacajica icavintsajajiacajigueti iriatimpa, irooqueate tampishitacaajajempineca. Coajica incapiocajiacajis ontaniqui ichooaque-guetsi iriatimpa, anconoajiaquempari maasano icoguajiaqueca imeshajiaqueca.

³³ Naatimpa teequeate nonintsijigueri itsipa igavorejaquirite, imentaquitsite, iit-saarepae.

³⁴ Pitsajiaquetarite aviatimpajia, inchiqiuotsi nantanontaca naatimpa nacoqui naague-tuetsi nonintaguequeca aisa nojocajiguinirica notsipajiacaca.

³⁵ Oraqueate noquejetaqueroguetsi imaica cameetsanijite poguijatacotimentajiaque-nanijite pincavintsajimentajiaquerinijite coacojiaquitsica. Pinquenquejajajero ican-queca Amajirote Jesoshi icanti: ‘Caaviji anaantaque ocameetsamajataque pincavintsajan-tajiaqueguetsi, anaaquero aviguentijiaque incavintsajaitaque.’ ”

³⁶ Iroompaqueate icantajiaqueriguetsi igueroncanaca yamanaqueri Aapani Irioshi itsi-pajiacari maasano.

³⁷ Irajianacaqueate maasano, yavinajjavajiri Paavoro, inintavorotavajiriqueate.

³⁸ Ishimampojancavaejianacaqueate iquemajiaqueritarite icantajanajiri aato inejajia-jiritsi. Ariqueate itsipatsipaitanacari yojocajijaatiri inirojeguiqui quenajarontsi yamena-jjavajiri itetanaja.

21

Yoanaqueguetsi Paavoro Jerosarequi

¹ Ariqueate nopintsamajajavecaris napiguemisantarijiateni, ariataque noajianaji note-jianaja namajatacojianaque, catinca noajianaquero Coshiqui. Ariquea osavincaguitemana-jigueti nogaajianaca, ariqueate noquenajatacovaetanaque Irorashiqui. Osavincaguitemanajigueti nogaajianaca aisa, noquenajatacovaetanaque aisa Pataraqui.

² Ariqueate nonejajipojaquero inirojegui quenajarontsi oanancquitsineca Penishiaqui, ariqueate notejianacaro.

³ Ariqueate namajatacojianaque noajianaque, namenacojianaquero Tsipere iroguenti ochoocatantaca najampatequi. Nanaanaquero noajianaque Shiriaqui, ariquea nagataco-japanajanti Tiroqui irogaguijitanacueroqueate ajaararontsi.

⁴ Ariqueate oraniqui nonejajipojaqueri quemisantajiatcsica, yaajivaquena ariqueate nomaimojianaqueri 7 savincaguiteri. Ontaniqui nochoocajiaqueguetsi Ishire Aapani Irioshi iquenquetsashirentacaajiaqueri iriatimpajia icantantajiavetavacarica Paavoro:

—Aatocaja pijati Jerosarequi.

⁵ Aapojacaguetsi nopintsatanacaca ariqueate noajianaji nosotosotoitanaqueroqueate ove-garapojacaguetsi tsovironaquipae. Maasano iriatimpajia jerojia aisa imanquigarejia jerijia irijanijiate itsipajianaquena otsapijaqui impanequiqui. Notigueroajianacaqueate namanaajiaqueri Aapani Irioshi.

⁶ Ariqueate noquenquetsatacaajianajiri, icantajiajavana iriatimpajia: “Iintsija”, ariquea notejianajia noajianaji. Iriatimpajia ipiapiaitanaja itsovironaquitequi.

⁷ Ariquea noponeanaca Tiroqui, namajatacotanaque noajianaquero Toremairaqui, ariqueate nagatacojipojaque oraniqui. Noajianaquequeate nonejajipojaqueri napiguemisantarijiateni, aparo nomaimojianaqueri.

† 20:29 Irira **lobo** iquejevecari shiishi iririjeguini catsimari. Ichoocti tomirishiqui otsipanicuqui guinteninintsiqui.

⁸ Osavincaguitetanaquegueti noajianaque Sesareaqui narejerejeipojaca itsovironaqueitequi Jeripe tsavetantiroca Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica. Iriatimpa iriguenti itsipajia 7 cavintsajajiguirica quemisantajatsica inintacajaitaqueca iroaqueragueti savicavenqueroneca irojocajiaquenero osheca coacojianquitsica guintenijatsica Jerosarequi.

⁹ Choocaqueate 4 irorijanitejia majinarojia. Iroatimpajia iroguentijia tsavetantajigu-iroca icantajiguiroca Aapani Irioshi.

¹⁰ Nochoocajianaquequeate oshequini savincaguiteri, icoraquetaquequeate tsavetan-tiroca icanquerica Aapani Irioshi icantajitica Agavo. Iponeaca Joreaquei,

¹¹ iroguenti icoraquetashitake irinejajiaquitena. Yaitsitanaqueriqueate ichompimashite Paavoro yoishoguititaca aisa iracoqui, icanti:

–Icanti Ishire Aapani Irioshi: ‘Ariqueate inquejejiaqueri joriojia Jerosarequitica iroishojiaqueri ashintarica irica ichompimashite, ariqueate irojocajiaqueneri teeca iriojia joriojia irajianaqueri.’

¹² Iroompaqueate noquemajivaquitigui naatimpajia jerijia aisa guintenijatsica Sesareaqui nocantajiavetavajariqueate Paavoro:

–Aatocajate pijatitsi Jerosarequi.

¹³ Cotanquitsiqueate icanti Paavoro:

–¿Taaquea oaquempi piraantajiacaca? Naroguenti pishimampojancacaanaca. Teenicate nompincatsateroji iroishojitaqueaguete. Iriogueti nintanquitsine Amajirote Jesoshi nometojaveantqueri Jerosarequi, aatoqueate nagamajarotsi nometojaquegueti.

¹⁴ Nocantajiavecari, cotanquitsi teequeate inquemisantajiguenaji, aatoquea nocantajiri, ariotapjaque. Nocantajiaqueri:

–Iriompate Aapani Irioshi querocacaqueate ininqueca.

Yarejetacaguete Paavoro Jerosarequi

¹⁵ Ariqueate nonetsanajianaca noajianaque Jerosarequi.

¹⁶ Yoguijagarantajianaquena napiguemisantarijiateni guintenijatsica Sesareaqui, yamajiaquenari Manaso poneanquitsica coramani Tsperequi irioquea quemisantatsica coramani, ariqueate nomaimojiaqueri.

¹⁷ Ariqueate narejerejeipojacaguete Jerosarequi yaajivajianaqueate napiguemisantarijiateni ishinejianaja.

¹⁸ Osavincaguitetanajiguete itsipajianaquena Paavoro noajiaquitiqueate nonejajiaquitiri Santiago. Ariqueate ichoocajiaque maasano quempoguijajiguirica quemisantajatsica icapioajiaqueate.

¹⁹ Iriira Paavoro iquenquetsatacaajiaqueri itsavetacotaquero maasano quero icotani yagavejacaaguetaqueriguete Aapani Irioshi iquenquetsatacaajiaqueriguete teeca iriojia joriojia.

²⁰ Iroompaqueate iquemajivaquitigui ishineventajianacariqueate Aapani Irioshi. Icantajiguiriquea:

–Cameetsataque, napiguemisanterite, cotanquitsi choocajia yoshequiamajatatiguinimaja apijoriojiateni quemisantajiguirica Quirishito iroguenti inintaque irinetsanajiguero itioncacotanaqueca Moishishini.

²¹ Iriatimpajia iquemacojiaquempi pitsatacaajiaqueri joriojia guintenijatsica osamani conoajiacarica teeca iriojia joriojia ijijiaqueji pitsatacaajiaqueri cameetsanijite aatonijite inetsanajiajiro itioncacotanaqueca Moishishini. Aisa ijijiaqueji picantajiaqueri aatonijite itotsaiquitsijajiri ichonquimashi irijanijiate aisa aatonijite yoguijatacojiajirotsi icantajiguinica avaesatinijiate.

²² ¿Querocampa ancojiaquempani? Imaica inquemacojiavaquempiguete incapioaventajiajopempi.

²³ Noquenquejiaque caaviji ocameetsataque pinquemisantajiaquenaguete noncantajiaquempica. Chooca acaniqui 4 shiramparijia jocaguinatacaantajanquitsineca irinetsanajiaquerogueti icantajiaquerica Aapani Irioshi icantajigui: ‘Coajica nonetsanajiaquerogueti nocamantajiaquempica nojocaguinatacaantajiaquempa.’

²⁴ Paajianaqueri teemporoqui pintsipajianaquempari pincanteri Aapani Irioshi irogameetsatantajiajempica. Pivegarajigueneri maasano cameetsanijite irojocaguinajiaquempa. Irotaquequeate intsatantajiaquempaca apijoriojiateni mana itsojeventajiaquempi intati, ogantagatirajatarite pinetsanatiro itioncacotanaqueca Moishishini.

²⁵ Cotanquitsi irira teeca iriojia joriojia quemisantajatsica notioncajiaqueneri mana nocantajiguiri intati aatoqueate ishecajijaaritsi imetojajitaquenerica ipejaiguica irioshiv-ijitashitaca, aatoqueate ishecatacojijaarotsi iriraja, aatoqueate ishecajijaaritsi icaticajiguetica, aisa aatoja ijatashijajirotsi manquigarentsi teeca iro irashi.

²⁶ Ariquea iquemisantajiaqueri Paavoro. Osavincaguitetanajigueti itsipajianacari jocaguñanquitsineca irogameetsajiaquempa. Ariquea yoanaque teemporoqui itsarorentantajatarica Aapani Irioshi icamantajiaqueri saserrotejia querocaca onteroncantanajempaca irogameetsatantajajempaca cameetsanjite irijitorejajiaqueneri Aapani Irioshi viratsipae.

Yashitacojitaquerigueti Paavoro santanaqui

²⁷ Ariqueate pajinigueti onteroncantanajempaji 7 savincaguiteri yogameetsatantajiacaca, irirajuea joriojia poneaguetanquitsica Ashiaqui inejajiaqueri Paavoro oniganquirequi oticaacoroqui temporo yogametsajajiaqueriquea capiocajianquitsica, icatsimajianaque-quea, ariqueate yaajiaqueri.

²⁸ Ariqueate icajemajianaque icantajigui:

—Shiramparijia ishiraerijia, pamitacojiguenashiatsi. Iriotaque irira quenaguetatsica amatavijajiguirica caquinte. Iroguenti isavicaventi itsatacaajiaqueriqueate maasano, iquenquetsatacoguishetaqueri agonorojia jero aisa maasano itioncacotanaqueca Moishishini. Aisa inijashicaró ocatice teemporo. Aisa yamajiaqueri guiriegojia yoguijaajiaqueri acaniqui teemporoqui, icovaeguishedacaantacaroca ocatice yashintacaca Aapani Irioshi.*

²⁹ Icantantajiacarica yamenajiaqueri itsipajiacari Toropimo poneanquitsica Epesoqui ijiqueji ariji itsipatacari iriatimpa teemporoqui itsarorentantajatarica Aapani Irioshi.

³⁰ Opejaianaqueri itsimajenca maasano, ishijaiapojaca yaajiaipojaqueri Paavoro, inoshicajianaqueri sorororo soaa yaajianaqueri sotsiqui otantotacotacaguetei teemporo. Taampina yashijiaquero osotomoro.

³¹⁻³² Irovepojaca irimetojajiaquerime, cotanquitsi iroompaqueate icamantajiaqueri imajirote coaretajia opejaianaqueri itsimajenca maasano Jerosarequitica, icajemajiaque-queate icapiocajiaqueriqueate igoaretajiate jerijia aisa itsipajia imajirojiate, ishiamajajanaca yoajianaque iramenajiaquiteri. Iroompaquea inejajiavaqueri iriatimpajia, yovashiantajajiriqueate Paavoro teequeate intavaajiajeriji.

³³ Ariqueate icoraquepojaque imajirote coaretajia yajiricapojaqueri Paavoro ishita-caanqueri mavite cavorejatsari. Icoacojiaqueri catsimajiaquerica icantiri:

—¿Taa ipajita irica? ¿Taate opajita picatsimatimentajiaqueri?

³⁴ Cotanquitsi iriatimpajia arimpaqueate icajemajianaqueri icantashitajiaianacaro icantaguetiquerica itsipaqueate cantashitatiavacaroca teequeate aparo icantajigueriji, irootaquequeate tee inquemamajajigueri imajirote coaretajia, yaacaantantacarica Paavoro itsovironaqueitequi coareta.

³⁵ Iroompaqueate yarejejiapojacaguete yataitapinijiguiqueti coaretajia, icompijianacariqueate yogajenocajianaqueriqueate aatonijite yaajiavaqueri catsimajiaquerica.

³⁶ Yoguijaguijaipojaqueriqueate icajemajipojaquequeate:

—¡Imaicashia irimetoje!

Paavoro iquenquetsatacaajiaquerigueti capiocajianquitsica

³⁷ Pajiniguetei inquijacaanaquerime sotomorontsiqui iquenquetsatanaque Paavoro icantiri imajirote coaretajia:

—¿Cameetsampa nonquenquetsataguempi?

Icantiri:

—¿Pitsatirompate aviatimpa iguenquetsatsare guiriego?

³⁸ Iroosacanicate, ¿teesacanicata aviguenti irira Ejepitoquitica nintavetanquitsica iroguisotoaquerime majirontatsica aajianaquerica 4,000 metojantatsica ontaniqui oquitamampororoipojaqueguetei?

³⁹ Icantiri Paavoro:

—Tee. Naatimpa naroguenti jorio, ariguenti novogui Tarisoqui ora caavijica iquemaco-majajiti Shirishiaquitica. Iintsija pincante nonquenquetsatacaqueri capiocajianquitsica.

⁴⁰ Iriaqueate imajirote coaretajia icantiri:

* **21:28 icovaeguishedacaantacaroca ocatice yashintacaca Aapani Irioshi.** Chooça 3 oniganquitejirepae teemporo. Chooça aparo irashi shiramparijia ishiraerijia, chooça otsipa ashi manquigarentsijia ishiraero, chooça otsipa irashi itsipajia teeca irio ishiraeri. Inquijajigueti teeca irio ishiraeri niganquitejirentsiqui irashi ishiraeri, irimetojajiteri, icanquequea covaeguishedanaca.

—Iintsija.

Icatianaqueate Paavoro yataitampinitacaca coareta, icanti vacoc. Imajerejianaqueueti maasano iquenquetsatacaajiaqueri, iquenquetsatantacaro iguenquetsatsare evereo, icanti:

22

¹ “Nogonorojia aisa nomajirojiate, pinquemisantajiaquena nonquenquetsaventanaquempagueti.”

² Iquemajiaquerigueti iquenquetsatantanacaro iguenquetsatsare evereo iquemisantamajiavaqueri. Ariqueate icanti Paavoro:

³ “Naatimpaqueate naroguenti jorio, ariguenti novogui Tarisoqui choocatanquitsica Shirishiaqui, cotanquitsiqueate ariguenti noquenquevaritaque acaniqui Jerosarequi. Iriguenti tsatacagana Gamarieri maasano itsatacaantica avaesatinijiate. Ogantaga noquemisantamajitiri Aapani Irioshi noquejejiaquempi aviatimpajia imaica.

⁴ Coramani caaviji nocatsimamajitiri guijatacojiguiroca ocatica icantajitica Quenavoquirontsi. Naajianaqueri shiramparijia aisa manquigarentsija irashitacojitaqueriqueate santanaqui irosatiqueate irimetojajiguetaqueri.

⁵ Irira saserorote anaantamajatanquitsica, jerijia majirontajiatitsica itsamajiaquena arimaja nocantamajataque imaica, iriojiatarite jocajiavaquenaroca paperi naajianaqueneri agonorojia guintenijiatitsica Tamashicoqui cameetsanijite naimentajiaquerinijite quemisantajiatitsica naajianaqueriqueate Jerosarequi irantsipetacaimentajitaquempariniji.

⁶ “Cotanquitsiqueate iroompaqueate naavetanacarogueti oquempejipojaquegueti Tamashico pajinigueti intampaticatapojaque catsirincaiteri ocantanaquitiguiqueate morec oponeaca jenoqui inquitequi oashitapojaquena anquiritacotapojaquena.*

⁷ Notejanaque isaviji quepatsiqui toren noquemiqueate incantajipojana: ‘Saoro, Saoro, ¿taa picatsimatantaquenaca?’

⁸ Naatimpaqueate nocantsitariqueate: ‘¿Taampate aviatimpa, Nomajirote?’ Icantanaqueate: ‘Naatimpa naroguenti Jesoshi Nasarequitica picatsimaquea.’

⁹ Iririqueate notsipajiacaca yamenavaquerogueti ocantaquegueti morec, itsarojianaquequea, cotanquitsiqueate teequeate inquemajigueriji quenquetsatanquitsica.

¹⁰ Naatimpaqueate nocantiri: ‘Nomajirote, ¿quero noncoquempani?’ Icanti iriatimpa: ‘Imaica pintinajanaque poanaque Tamashicoqui, ariqueate incantajiquempiqueate ontaniqui maasano taaca pisavicaventaquea.’

¹¹ Namenavaquerogueti ocantanaquegueti morec ariqueate tee namenajeji, manaqueate yacatsajianajanaquea intati notsipajiacaca, yaajianaquena Tamashicoqui.

¹² “Ariqueate ichooaque oraniqui apaniro icantajitica Ananiashi tsamajatiroca itioncacotanaquea Moishishini. Maasano joriojia guintenijiatitsica ontaniqui Tamashicoqui cameetsaqueate iquenquetsatacojiaqueri.

¹³ Icoraquequitiqueate inejaquitanaqueate. Yarejetapojacagueti icampojaquenaqueate: ‘Napiquemisantarite Saoro, pamenanaje.’ Ariqueate nocotanaja namenajaji, nonejaqueriqueate.

¹⁴ Ariqueate icanquena: ‘Irira Irioshite avaesatinijiate icoguiaquempiqueate cameetsanijite pintsaqueronijite inintaguequea. Icoguiaquempi cameetsanijite pinejaquerinijite irira Caavijica Icomajamajata aisa pinquemaqueronijite icanquea ivagantequi.

¹⁵ Aviatimpa pintsavetanqueri pintsatacaajiaqueri maasano caquinte pincamanteri maasano pamenaguetaquea aisa piquemaquea.

¹⁶ ¿Taampa opajita poguijivaque? Pincatianaqueja poviñacajatempa paventemparija Amajirote, pincajemaqueri ivajiroqui, cameetsanijite inquivitsitajempironijite piguempivaere.’

¹⁷ “Ariqueate nopianaja Jerosarequi noanaquequeate teemporoqui itsarorentantajitarica Aapani Irioshi namanaqueeriqueate. Ariqueate nonejaitatiguiro manaqueate oquejetimotaquena noguimaanequi.

¹⁸ Inegaquena Amajirote icanquena: ‘Pijashiatsi taampina, pisotoantanaquemparojerosare, acaniquitarite pintsavetantavequenaqueate aato iquemisantajiguimpitsi.’

¹⁹ Naatimpa nocantiri: ‘Nomajirote, iriatimpajia yamenamajiaquena coramani noapinitaquegueti shinagogapaequi icapicapinijiacagueti joriojia naajianaqueri tsarorentajiguimpica nashitacojiaqueri santanaqui notavaacaantajiaqueri.

²⁰ Aisa coramani imetojajitaquerigueti tsavetantimpinica Ishitivano, ariqueate nochooaque naatimpa noshinevaetanaqueate, irootaquequeate nonetsanatsitantavajaricaqueate iitsaarejia metojajiaquerica.’

* 22:6 Ya. 9.1-19; 26.12-18.

²¹ Cotanquitsiqueate iriatimpa icantana: 'Pija, nontigarancaquempitarite osamani pinquenquetsatacaajiaqueri teeca iriojia joriojia.' "

²² Ariqueate iroaqueragueti iquenquetsatanaquegueti Paavoro iquemisantajia-avetavacariqueate maasanolja, cotanquitsi iroompaqueate iquemajiavaquerigueti iquejetanaquero imaica icantigueti inquenquetsatacaajiaqueri teeca iriojia joriojia icajemjanaquequeate:

—Imaicashia irimetoje aatoniji ichoocataji acaniqui quepatsiqui. Teequeate oncameet-
sateji iranijajegueti.

²³ Arimpaqueate icajemjanaqueri ipishoncamagojianaqueroqueate otsipamago iit-
saare ipishoncavanejianaqueroqueate quepatsivane cameetsanjite intsatimentajiaque-
rinijite icatsimamajatatiguirinimaja Paavoro.

²⁴ Irira imajirote coaretajia yoguijajianaqueri intompogui intavaacaantajiaqueri
cameetsanjite incanquequeate taa opajita icatsimatimentajiaqueri.

²⁵ Iroompaqueate yoishojiavecarigueti intavaajiaquerimequeate iquenquetsatanaque
Paavoro icantiri tsipatarica imajirote coaretajia catianquitsica acaniqui:

—Naroguentitarite gonorontarica Iromaquitica. ¿Arimpate pagavejaque pintavaacaan-
quena tequeratanicate incoacomajajitenaji?

²⁶ Iroompaqueate iquemavaquitigui yoanaque icamantaquitiri imajirote icanti:

—Aatoshiatsi pitavaacaantiritsi, iriguentisanicate gonorontarica Iromaquitica.

²⁷ Ariqueate yoanaque ichoocaquegueti iriatimpa icantiri:

—Iintsija pincantena, ¿arimaja avirompaqueate gonorontarica Iromaquitica?

Icantiri:

—Jeejeguitatsi, naroguentiguitatsi gonorontarica Iromaquitica.

²⁸ Icantiri:

—Naatimpaqueate mana novegaraventaca intati oshequi imentaquipae nompeaque-
mpaqueate igonorolja Iromaquitica.

Icantiri Paavoro:

—Naatimpaqueate naroguentiqueate nopeaca igonoro Iromaquitica iroaqueragueti
novaoque.

²⁹ Ariquea iquenajianaquequea itsaroajianaquequeate tavajiaaquerinemeca ariqueea
itsipacarejajapanajantiri. Ariqueate iquejetaca imajirote coaretajia iriatimpa
itsaroanaque inejaquetarite ishiticacaanqueri gonorontarica Iromaquitica.

Yaajitanaquerigueti Paavoro incoacojiteri

³⁰ Iroompaqueate osavincaguitetanaquitigui inintaque imajirote coaretajia intsamaja-
quero taaqueate opajita icatsimatimentajiaqueri joriojia, ishiticarejacotacaanqueri ig-
vorejatsarite. Ariqueate icajemacaantajiaqueri saserorotejia anaantajanquitsica jerijia
majirontajiaatsica icapiocajiaqueri. Ariqueate yaajitanaqueri Paavoro yogatijajipojaqueri
ichoocajiaquegueti iriatimpajia.

23

¹ Irira Paavoro yamenajiaqueri sorerere majirontajiaatsica icantajiguiri:

—Nogonorolja, naatimpa ogantaga noquemisantamajatiri Aapani Irioshi nocomajama-
jata irosati imaica. Notsataque tee onchoocateji incatsimatimenquenaca.

² Iriaqueate saserorote anaantamajatanquitsica icantajitica Anianiashi iquemavaquit-
igui icantajiguiriiqueate choocajanquitsica Paavoroqui:

—Pampatoncavaganteteritsija.

³ Icantanaquequea Paavoro:

—Avirompaqueate irampatoncaque Aapani Irioshi, aviatimpa mana picameetsatamam-
peaca intati. Iroorijite imaica iroguenti pisavicashivetaca acaniqui pimpampiatavaquero-
queate itioncacotanaqueca Moishishini cameetsanjite pincanque aricampate nantaque
teeca oncameetsate aricaca tee. Cotanquitsi imaica mana pantaque icantimentantaqueca
papatoncavagantetacaantaquenagueti.

⁴ Irira choocajanquitsica acaniqui icantajiguiri:

—Oraqueate aato piquejetiri imaica saserorote anaantamajatanquitsica antinirica Aa-
pani Irioshi.

⁵ Icantiri Paavoro:

—Nogonorolja, teenicate nontsatenica nojiqueji tee irioji saserorote anaantamajatan-
quitsica. Nontsaquemequeate aatomequeate noquejetrome imaica. Ocantitarite itionca-
cojiqueca: 'Aatoja pinijashinataritsi pimajirojiate.'

⁶ Ariqueate iriraquea Paavoro yamenajiaquerigueti majirontajiaatsica iconoagarantaji-
aca jerijia saroseojia, itsipa jerijia pariseojia, icajemanaquequeate icanti:

—Nogonorojia, naatimpa naroguenti pariseo, iriguenti oacaantana pariseo, cotanquitsi imaica iroguenti icatsimatimentajitaquena nocanquegueti intancorejajianaje metojajia-avetanquitsica.

⁷ Iroompaqueate icantaquitiguiari ariqueate icojianaca iquenquetsatavacaajianaca yacavacajianaca pariseojia jeri saroseojia icatsimatavacaajianaca.

⁸ Icantajiaquetarite saroseojia aato itancorejanaji metojajiaquitsica. Icantajiaqueate aisa tee inchoocateji irashivantijitete Aapani Irioshi, aisa tee inchoocateji jeocanquitsica. Iriraqueate pariseojia icantashitajiaicaqueate mana icantajiaque intati intancorejajianaje metojajiavetanquitsica, aisa chooca irashivantijitete Aapani Irioshi, aisa choocaqueate jeocanquitsica.

⁹ Arimpaqueate icajemajianaque maasano. Icatiagarantajianaqueate pariseojia tsacaantajiguiroca itioncacotanaqueca Moishishini icantajiguiari:

—Notsajiaqueri teequate iranteji teeca oncameetsateji. Iriocampate quenquetsatacaqueri jeocanquitsica irioca irashivantite Aapani Irioshi.*

¹⁰ Iriatimpajia arimpaqueate icatsimatavacaajianaca irotaquequeate yamentacarica imajirote coaretajia yagamajacotanacari Paavoro icanti aricampa iriserajiaqueri, icajemacaantantajiacarica igoaretajiate irapitsajiajavajeri irajajianajeri intsompogui itsovironaqueate coaretajia.

¹¹ Oraqueate osavincaguitetanajiguetei coajica otsitenitanajiguetei aisa irira Amajirote yonigaacari Paavoro, icatiapojaca quempeji icantiri: “Pishinetanaquempa, Paavoro, aato pitsaroguitsi. Quejetaca pitsavetanquenaguetei acaniqui Jerosarequi, ariqueate pinquejetaquempa ontaniqui Iromaqui.”

Isariajivecariguetei irimetojajiaquerime Paavoro

¹² Osavincaguitetanajiguetei iconoagarantajiaica joriojia iquemavacaajiaica isariajiacari irimetojajiaqueri Paavoro, icantajiguiari:

—Imaica, aatoguetei ametojiri, aato ashecajijaatsi aisa aato amirajijaatsi. Iintsijate irogashinoncajimentajiro Aapani Irioshi aatoguetei anetsanajiguiro.

¹³ Yavisajiaquero 40 sariajiacarica irimetojajiaqueri.

¹⁴ Yoashitantajianacarica saserorotejia anaantajanquitsica jerijia majirontajiaatsica icantajiaipojaqueri:

—Naatimpajia noquemavacaajiaica nocantajiaque aatoguetei nometojiri Paavoro, aato noshecajijaatsi. Aatoguetei nonetsanajiguiro nonintajiaque irogashinoncajimentenaro Aapani Irioshi.

¹⁵ Imaica aviatimpa poajianaque pamatavijajiaquiteri imajirote coaretajia pincantajiaqueriqueate iramajianaquempiri Paavoro cameetsanijite pincoacotimentajiaquerinijite. Naatimpajia nosenacashijiaquempariqueate quenavoquirontsiqui nometojajiaqueri.

¹⁶ Cotanquitsi iroompaqueate iquemacoqueriguetei irijanite itsijote Paavoro, yoanaque itsovironaqueate coaretajia icamantapojiaqueri Paavoro.

¹⁷ Iroompaaavoro icajemajiaqueri itsipataca imajirote coaretajia, icantiri:

—Jeri irica notineri paanaqueri pimajirotequi cameetsanijite incamantimentaguetaquerinijite.

¹⁸ Yoanaque itsipatanacari icamantapojiaqueri:

—Irira Paavoro yashitacojitaqueca santanaqui icanquena namampijaquempiri irica, inintaque incamantaguetaquempi.

¹⁹ Iriatimpa yacatsatanaqueri yaanaqueri oraniqui icantiri:

—Iintsija imaica pincamantena.

²⁰ Iriatimpa icantiri:

—Noquemacojiaqueri joriojia iramatavijajiaquempi incantajiaquempi osaitequera pajianaqueri Paavoro imajirojiatequi incoacomajajiaqueriqueate.

²¹ Cotanquitsi aato piquemisantajiguiritsi, choocajiarite yavisajiaquero 40 senacashijiaquemparinica irimetojajiaqueri, icantajiaquetarite: ‘Aatoguetei ametojiri Paavoro, aato ashecajijaatsi aisa aato amirajijaatsi. Iintsijate irogashinoncajimentajiro Aapani Irioshi aatoguetei anetsanajiguiro.’ Imaica chooca yoguijocajiaquempi quero pincanterini.

²² Iroompaqueate iquemaquitiguiari imajirote coaretajia itigarancajiri icantavajiri:

—Imaica aatoja pitsavetiitsi.

²³ Ariqueate icajemajiaqueri mavite itsipataca icantajiaqueri:

* **23:9** Chooca iroquetinica tioncanquitsica ogavitaquero acaniqui, ocanti: “Oquejetacaguetei, shoshoh acatsimatiritsi Aapani Irioshi.”

—Pincajemajigueri coaretajia pincapiocajiaqueri, 200 irovegarajiaquempa anijijiananquitsineca, aisa 70 shiacojiananquitsineca quitavaireriqui, ariquea aisa 200 ajiricajiananquitsineca imocorojamento. Oraqueate ompitsecamajatanaquegueti paajianaqueri Paavoro Sesareaqui.

²⁴ Imaica pinetsanajigueneri Paavoro quitavaireripae irishiacotantanaquempaca cameetsanjite parejetacamentajiaquemparinijite ichoocaquegueti majirontatsica Perishi.

²⁵ Yojocajiaqueneri paperi itioncaquenerica majirontatsica Perishi ocanti:

²⁶ Narotaque Caraorio Irishia, notioncaquempi, nomajirote Perishi nopincatsatica. ¿Cameetsaca pichoocaque?

²⁷ Imaica nonintaque nontioncacotaqueri irira Paavoro yaajianaquempica coaretajia. Irira joriojia yaajiaqueri icatsimajiaqueri inintajievatac irimetojajiaquerimequeate, cotanquitsi naatimpa iroompaqueate noquemacoquerigueti iriguenti gonorontarica Iromaquifica noanaque notsipajianacari nogoaretajiate namiqueriqueate naajivajiri.

²⁸ Ariqueate nonintaque naatimpa nontsataque taa opajita icatsimatimentajiaqueri. Irootaquequeate naantajiavetanacarina ontaniqui ichoocajiaquegueti imajirojiate.

²⁹ Ariquea iriatimpajia icamantajiaquena iroguenti icatsimatimentajiaqueri yamenajiaquerigueti teequeate irinetsanatajeroji itioncacotanaqueca Moishishini, cotanquitsi naatimpa namenaqueri tee onchoocateji querocampate iroguujimentajiaqueri santanaqui aisa irimetojajitaquerigueti. Manaqueate isarijashijivecarini intati.

³⁰ Irootaquequeate iroompaqueate noquemacoquerigueti isarijajiacari joriojia irimetojajigueri notigarancantacarina aviatimpagueti. Aisa nocantajiaqueri catsimajiaquerica iroajianaque inchiqiuotsi incamantajiaquitempi. Imaica ariotapojaque.

³¹ Ariqueate irira coaretajia inetsanamajajiaquero icantajiaquerica. Iroompaqueate onianquuitepogigueti yaajianaqueri Paavoro Antipatrishiqui.

³² Osavincaguitetanaquegueti irira coaretajia anijijiananquitsica ipiapaitanaja Jerosarequi. Irira shiacojiananquitsica quitavaireriqui irioqueate tsipajianacari Paavoro.

³³ Ariqueate yarejerejeipojacagueti Sesareaqui yojocajiajojaqueneri majirontatsica paperi, ariquea icantajigui:

—Jeri Paavoro irica.

³⁴ Iteroncaqueroguetiqueate yapatsajavantaquerogueti paperi, icoacoqueri Paavoro icantiri:

—¿Quero piguintenita?

ICantiri:

—Shirishiaqui.

Iquemaquegueti ariguenti iguintenita Shirishiaqui, icantiri:

³⁵ —Nonquemisanquempi incoraquejiaquegueti catsimajiaquempica.

Ariqueate icantajiaqueri coaretajia irraajianaqueri imapipancotequi Erorishini, inquemogujimajajiaqueriqueate aatonijite ishianajatsi.

24

Iquenquetsatacotanaca Paavoro ipigamentacotanaca

¹ Ariqueate avisanaquegueti 5 savincaguiteri yarejetapojaca Ananiashi irira saserote anaantamajatanquitsica, itsipatsipaitacari imajirojiate joriojia jeri cantacoventantatsica icantajitica Teritorio irira amitacoquerineca Ananiashi. Iroguenti icoraquetashitaque incantajigueri Perishi imajirojiate taa opajita icatsimatimentajiaqueri Paavoro.

² Irira Perishi icajemacaantaqueri Paavoro. Ariqueate yarejetapojatiga iquenquetsatanaque Teritorio icantiri Perishi:

—Noshineventajiaquempiqueate, jeematsiqueate aviguenti peanquitsi nomajirojiate. Imaica nochoocajiaque cameetsa, teequeate inchoocateji asereajenaneca. Pinetsanaguetajero oshequini teeca oncameetsavetempaji acaniqui aguinteniqui, cameetsatari piquenquejitsitacaro.

³ Maasano nogonorojia querocagueti ichoocajiaque itsaquero, nomajirote Perishi, nocantantajiaquempica: 'Arioteesaa.'

⁴ Imaica aato nasereamajajiguimpitsi iroguenti nonintaque pinquemisantaquena capichaji noncanquempica.

⁵ Irira Paavoro iriguenti caaviji yasereanti aisa yoanaque itsitacaguetejanaquero iquenquetsatacaajiaqueri nogonorojia joriojia quepatsipaequi, ariqueate icatsimatavacaajianaca itsinampirejavacaajianaca. Iriatimpa iriguentitarite jivatirica quemisantirica Jesoshi Nasarequitica.

⁶ Inintavetaca aisa incovaeguishetaquerome teempero, irootaque naantajiacarica nonintajavetaca noncasitacajiaquerime noguijatacojiaquerome icantacaantica nomajirojiate.

⁷ Cotanquitsi icoraquetaque Irishia imajirote coaretajia itaviimentaguetapojaquenari yaapitsajiaquenari.

⁸ Icantajiaquena quericaca catsimataquerica Paavoro incoraquejiaque incantajiaque-mpa taate opajita icatsimatimentajiaqueri. Imaicaquea imaica avirompate pininguegueti pincoacotaqueri, pincoacoqueriqueate cameetsanijite pintsatimenqueronijite taaca opajita nocatsimatimenqueri.

⁹ Irirajia jorioria tsipajiacarica icantajiaque:

—Jeejeguitatsi, arimajaqueate icantamajataquequeate.

¹⁰ Ariqueate icanque vacoc irira majirontatsica inquenquetsatantanaquempaca iriatimpa Paavoro. Ariquea icanti Paavoro:

—Noshinevaetaca pinguemisanquea imaica nonquenquetsaventanaquempagueti, notsaquetarite pimajirontsitacani coramani, pinetsanatacopinitavajiri nogonorojia.

¹¹ Imaica nonintaque noncamanquempi, maasano itsajiaque iroaquera avisananquitsi 12 savincaguiteri noaquitiqueate Jerosarequi notsarovenquitariqueate Aapani Irioshi.

¹² Querocagueti nochoocagueque, aricampa teemperoqui, aricampa shinagogaqui, aricampa ocapiocaguetaqueti tsovironaqui, teequea ariqueea noncantimajigueriji choocajianquitsica ontaniqui cameetsanijite onquenantaquemparo noncatsimatavacaajiaque-mpa iroguentica incatsimatavacaajiaquempa iriatimpajia.

¹³ Querocampate irajajiaquero iricajia ironigaaquempica incantajiaquequea arimaja inejajiaquena nocatsimajiaquerigueti.

¹⁴ Cotanquitsi jero noncamantaquempica: noguijatacotaquero oratica icantajitica Quenavoquirontsi icantacojiavetacaca iriatimpajia, 'Iro iguemisantashitane.' Irootaque nantaque noquemisantamajataquerigueti Irioshimajaca itsarorentajianica novaesatinijiateni. Notsamajaque iroguenti iroomajaca maasano itioncotaquaquea Moishishini, aisa maasano itioncotaquaquea tsavetantironica icanquerica Aapani Irioshi.

¹⁵ Cotanquitsi ariqueate noquejejiacari iriatimpajia notsarorentajiacari Aapani Irioshi, nocantajiaquequeate intancorejajianaje maasano metojajiavetanquitsica. Intancorejajianaje antajiguiroca cameetsaguetatsica jerijia aisa antaguetiroca teeca oncameetsateji.

¹⁶ Irootaquequeate nonintantacaca noncoguitempani noncomajamajaquempa cameetsanijite iramenaquenaniijite Aapani Irioshi jerijia maasano caquinte naroguenti comajamajatsica.

¹⁷ "Naatimpa mana nochoocaque osamani, ariqueate anaapojacagueti oshequi ajagantsi nopianaja Jerosarequi, naajianaqueneri imentaquipae napijoriorjiateni coguitejacojianquitsica, jero aisa nojocaqueneri Aapani Irioshi noguishinejantacarica.

¹⁸ Ariqueate noteroncaguetaanjirogueti nogameetsatanajegueti ontaniqui teemperoqui icoraquejiaque jorioria ponejainquitsica Ashiaqui yamenajiapojana, cotanquitsi tee apaniro nonejeji incapiocaventajiaquenaqueate caquinte, aisa tee nonejeji noncatsimatavacuempaji.

¹⁹ Iriomete coraquejianquitsineme imaica incantajiaquempime taa opajita icatsimatimentajiaquenaca onchoocagueme nantaquea teeca oncameetsateji.

²⁰ Pincantajiguerijate imaica iricajia quero incantajigue. ¿Taate inejaque ontaniqui chapinqui nochoocaguegueti icapiocantajiacaca majirontajatsica? ¿Choocampate nantaquea teeca oncameetsateji?

²¹ Aricampa iroocampa inejajiaque nocajemanaquegueti nocanguetu: 'Iroguenti picatsimatimentajiaquena nocanguetu intancorejajianaje metojajianquitsica.'

²² Irira Perishi iquemacomajaquerotarite ocatica Quenavoquirontsi Iroomajatsica, irootaquequeate iquemavaquitigui Paavoro icanti:

—Imaicaquea ariotapojaque. Coajica incoraquetaquegueti Irishia imajirote coaretajia, irioqueate camantamajataquitene.

Ariqueate isanticojijanaji.

²³ Ariqueate icantaqueri itsipataca imajirote coaretajia:

—Tee onchoocateji otsipa, cotanquitsi aato picantimentajigui incoraquepinijiaque-queate itsipajia irinejapinjiaquerigueti iramajiaqueneriqueate taaca opajita icoguitejaguequea.

²⁴ Ariqueate anaapojacagueti oshequi savincaguiteri icoraquetajiqueate Perishi itsipatacaro imanquigare. Iroatimpa iroguenti jorio icantajitica Toroshira. Ariquea icajemacaantaqueri Paavoro iquemisanqueri itsavetanquerogueti quero ancoquempani aventamajaquemparigueti Jesoquirishito.

²⁵ Itsavetanquero quero ancoquempa ancomajamaquempa aisa cameetsa anchooque. Aisa icanqueri coajica aapojempagueti savincaguiteri irogashinoncajajiaqueri Aapani Irioshi quempevaejiatsica. Ariqueate itsaroanaque Perishi, icanqueri:

—Imaica ariotapoque. Pijataje. Coajica aatoguetei taaca opajita nosavicaventi, ariqueate noncjemacaantajempi nonquemisantajempi pinquenquetsataje.

²⁶ Iriguentarite yoguijacovetavaca irojocaquenerime imentaquipae cameetsanijite irovashiantajeri irotaquequeate icajemacaantantapinarica inquenquetsatacajaeri.

²⁷ Ariqueate iquejetaquero imaica aavaetanaca mavite ajagantsi. Irioqueate piajari Poroshio Peshito. Irira Perishi manatarite inintaque iroguishinejajigueri joriojia irotaquequeate tee irovashiantantajemparica Paavoro.

25

Paavoro yaventariguetei Sesa

¹ Ariqueate icoraquepojaque Peshito Sesareaqui impeguempa majirontatsica. Avisanaqueguetei 3 savincaguiteri yoanaque Jerosarequi.

² Irompaqueate yarejetapojatiga icoraquetashijiaqueri saserrotejia anaantajanquitsica itsipajiacari itsipa joriojia anaantajatsica itsojeventajipojacari Paavoro.

³ Ariquea icantajiguri:

—Nonintajiaque pincajemacaantenari Paavoro iramajiqueru acaniqui Jerosarequi.

Iroguentiarite icantimentajiaque cameetsanijite irisenacashitimentajiaquemparinijite quenavoquirontsiqui irimetojajiaqueru.

⁴ Cotanquitsi Peshito icantiri:

—Irira Paavoro choocatarite yoguijaaitaqueru santanaqui Sesareaqui. Naatimpatarite taampinatarite nompianaje.

⁵ Imaica pincantajigueriqueate pimajirojiate iroguijaguijaitanaquenaqueate cameetsanijite intsavetacotimentajiaquerinijite ariguetei arimajaca yantaquero teeca oncameetsateji.

⁶ Irira Peshito ichooqaquiti ontaniqui 8 savincaguiteri, aricampa 10, ariqueate ipianaja Sesareaqui. Irompaqueate osavincaguitetanaquetei yoanaque isavicaque icantomajanquetei, ariqueate icajemacaantaqueru Paavoro.

⁷ Irompaqueate iquijapojaque Paavoro itsipajipojacari joriojia ponejainquitsica Jerosarequi, itsojeventajiacariqueate icantajiaquequea yantaquero oshequi covaequishe-majaca.

⁸ Cotanquitsi Paavoro ipigamentanaca icantiri:

—Teeqea taaca opajita nantaqueteji: tee noncantashitiguemparo icantacaantajitaquenerica jorio; teeqea nanteji teeca oncameetsateji teemporoqui, tee noncovaequisheteroji; aisa teeqeate nonijashinatempariji majirontatsica Sesa.

⁹ Cotanquitsi irira Peshito ininquetarite iroguishinejajiaqueru joriojia icantiri Paavoro:

—¿Pinintaque poanaque Jerosarequi cameetsanijite noncoacomajaquempi?

¹⁰ Icanti Paavoro:

—Oraqueate arimete pincoacomajataquename acaniqui, aritarite icanque majirontatsica Sesa incoacotantajitaquero acaniqui. Pitsamajataque aviatimpa tee queroca noncantimajigueriji joriojia cameetsanijite incatsimajiaquenaniijite.

¹¹ Oraqueate avirogueteiqueate nejaquena nantaqueguetei teeca oncameetsateji, iintsija irimetojajitena, nonquemisantacoquempaqueate aatoqueate nopigamentatsi. Cotanquitsi oraqueate teeguetei arimaja onchoocateji icantajiaquenaca, aato queru agavejatsi irojocaquena irimetojajiguena. Arimpaqueate nonintaque noanaque Sesaqui, irioqueate coacomajataquenane.

¹² Irira Peshito icoacojiaqueru itsipatashijiacaca icantomajiaqueriguetei iramene quero incojiaquerini iriatimpajia. Ariqueate icantiri Paavoro:

—Irootarite pinintavintsataque incoacoquempi Sesa, ariqueate poanaque iriatimpaqui.

Paavoro iquenquetsatacaqueriguetei majirontatsica Aguiripa

¹³ Avisanaqueguetei oshequi savincaguiteri, ariqueate irira majirontatsica Aguiripa* yoanaque Sesareaqui irinejeri Peshito. Oguijatanaqueriqueate itsijoite Verenise.

¹⁴ Choocajiaqueguetei ontaniqui oshequi savincaguiteri, iriraquea Peshito iquenquetsatacaqueru majirontatsica, itsavetacotaqueru Paavoro. Icantiri:

—Chooa acaniqui apaniro yashitacotaantaqueca santanaqui Perishi.

* **25:13 Aguiripa.** Irio icantajitica Ererishi Aguiripa II, irio irijanite Ererishi Aguiripa I (pamenero Ya. 12.1, aisa tioncanquitsica isavivanaqui).

¹⁵ Ontaniquiqueate noanaquegueti Jerosarequi, irirajia saserorotejia anaantajanquitsica jerijia aisa imajirojiate joriojia icoraquejiaque naatimpaqui, itsojeventajiacari, inintajiaveca nometojacaanquerime.

¹⁶ Cotanquitsi naatimpa nocantajiaqueri irira Iromaquitica tee irimetojantajigueti inintati, mana iroqueti incajemacaantajiaqueri catsimajianquitsica jerijia icatsimajiaqueca, inquenquetsaventaquempa inquemajiaqueri maasano.

¹⁷ Irootaquequeate iroompaqueate icoraquejiaquegueti iriatimpajia acaniqui tee osamani nogueroji, iroompaqueate osavincaguitetanaquegueti ariqueate noanaque nosavicaque nocantomajantigueti nocajemacaanqueri Paavoro.

¹⁸ Iroaqueragueti nojiqueji ariji incantajiaquena yantaque icantimentantica Sesa, cotanquitsi teequea inquejeteroji imaica.

¹⁹ Iroguenti incantajiaquena yogaaquero yamejigaca itsaromentajigarigueti Irioshi aisa iquenquetsatacojiaqueri apaniro metojatsica incantajitica Jesoshi, cotanquitsi irira Paavoro icanti: 'Pochatanaji.'

²⁰ Naatimpaqueate anaquena nocoacotantavetacarica Paavoro: '¿Pinique poanaque Jerosarequi incoacojitaquempiqueate ontaniqui?'

²¹ Cotanquitsi iriatimpa teequea irininteji, manaqueate inintaque iroashitanaqueri Sesa, irioqueate coacotaquerine. Ariqueate nocantantacaca aato yovashiantajitiritsi ogantaga inchoocaqueni acaniqui irosati nontigarancaquerigueti ontaniqui iriatimpaqui.

²² Irira Aguiripa icantiri Peshito:

—Nonintaque nonquemaqueri naatimpa.

Iriatimpa icanti:

—Intsija osaitequera pinquemaqueri.

²³ Iroompaqueate osavincaguitetanaquigueti yoanaque Aguiripa inquemaqueri Paavoro, itsipatanacaro itsijoite pajitatsica Verenise, jerijia imajirojiate coaretajia jerijia aisa jivajiguirica igonorojia, netsanatacojiaaetacaqueate maasano. Iroompaqueate iquijaquijaipojaquegueti, iriraquea Peshito icajemacaanqueri Paavoro.

²⁴ Icanti Peshito:

—Majirontatsica Aguiripa, aviguentijia maasano, jeri irica Paavoro icatsimajiaqueca maasano joriojia Jerosarequitica jerijia guintenijiatsica acaniqui. Ogantaga icantajiaquena nometojacaanteri.

²⁵ Naatimpaqueate namenaqueri teequeate iranteji querocampate irimetojimentajiaquerica, cotanquitsi iriotarite nintanquitsi iroashitanaqueri Sesa, irioqueate coacotaquerine. Irootaquequeate nontigarancantaquemparica iriatimpaqui.

²⁶ Cotanquitsi querocampate noncanteni nontioncaquenerigueti Amajirote Sesa noncantaquerigueti taa opajita icatsimatimentajitaqueri, teenicate onchoocateji. Irootaquequeate imaica namacaantantacarica pinejajiaqueriniji aviatimpajia, aisa aviatimpa, nomajirote Aguiripa, nonintamajataque aviguenti nejaquerine cameetsanijite pincoacotimentamajataquerinijite, irooqueate nontsatantaquempaca quero noncanteni nontioncaquenerigueti.

²⁷ Namenaquerotari tee oncameetsateji nontigarancashivetaquemparigueti inintati santanatacotanquitsica aatogueti nontioncotaqueri taa opajita icatsimatimentajitaqueri.

26

Paavoro icatiimotanacari Aguiripa ipigamentanaca

¹ Ariqueate iquenquetsatanaque Aguiripa icantiri Paavoro:

—Intsija pinquenquetsaventanaquempa.

Irira Paavoro icanti vacoc iquenquetsatanaque icanti:

² "Majirontatsica Aguiripa, notsataque piquemacojiaqueri apijoriojiateni icatsimajiaquenugeti incantajiaquenugeti taaca opajitapae. Imaicaqueate imaica noshinetaca nonquenquetsatacaaquempigueti nonquenquetsatacoventanaquempa.

³ Aviatimpa pitsamajatarite yameguetaca apijoriojiateni aisa pitsati taa opajita icatsimatimentantajigui. Irootaquequeate nonintantacaca pinquemisantamajatavaquena, aato piperatanatsi.

⁴ "Naatimpa noguintenitimojiacari apijoriojiateni coramani chaajaniquitirajanagueti irosati imaica. Yamenamajiaquena noguintenicagueti Tarisoqui jero aisa Jerosarequi, irootaquequeate itsatantamajiaquena quero nocotani.

⁵ Irootaquequeate imaica irinintajiaquegueti incamantajiaquempi, incamantajiaquempiqueate. Naatimpa noponeanacaro iroaqueragueti noquenquevaritapojaque noguijatacomajataqueri pariseojia. Iriatimpajia caaviji yanaaque itsamajatiro itioncotaqueneca Moishishini.

⁶ Coramani Aapani Irioshi icantajiaqueri avaesatiniteni intancorejajiajeri metojajiat-sica. Ariqueate noquejetaca naatimpa notsataque nometojavetaquempagueti intancore-jajena, irootaquequeate yaimentajiaquena acaniqui cameetsanijite pincatsimatimenque-nanijite pimetojacaantimenquenanijite.

⁷ Arimaqueate icanque Aapani Irioshi intancorejajiajeri metojajiat-sica, irooqueate yoguujajiaque maasano agonorjia irirajia ichoviquiguetaqueca 12 irijanijiateni Ishiraerini. Irootaquequeate ogantaga isavicaventajiguiro irinetsanamajajiaquero inintaguetica Aa-pani Irioshi cameetsanijite intancorejajiajeri coajica. Irootaquequeate, Nomajirote Aguiripa, icatsimatimentajiaquena imaica joriojia yamenajiaquenagueti noquejejiacari iriatimpajia nocanquequeate nontancorejanaje naatimpa aisa.

⁸ ¿Pijijiaqueji aviatimpajia aato itancorejajiajiri Aapani Irioshi metojajiat-sica?

⁹ “Noquenquejvetaca naatimpa coramani cameetsavaetaque nantaguetaque oshequi taaca opajitapae nonticaacotantaquemparoca ivajiro Jesoshi Nasarequitica.

¹⁰ Ariqueate noquejetaca Jerosarequi nocatsimajiaqueri nontaquequeate noguija-jiaqueri santanaqui. Irootaquequeate nocantantajiacarica saserorotejia anaantajian-quitsica irojocajivaquena paperi ironijite navenquempacaca, ariqueea noguijajiaqueri santanaqui oshequini igomajamajare Aapani Irioshi. Oraqueate imetojajiaquerigueti noshinevaetacaqueate.

¹¹ Ariqueea noquejevaca nocatsimapinijiaqueri ontaniqui maasano shinagogapaequi icapocantapiniyacaca cameetsanijite novashiantacaajiajerinijite aatonijite itsariventaj-jihaaritsi Jesoshi. Ariqueate nocatsimamajajianaqueri irootaquequeate noashitantaj-ianacarica osamanipaequitica aisa, nocatsimajiaqueri natsipetacaajiacariqueate.

¹² “Ariqueate naanaquero paperi yojocajivaquenaca saserorotejia anaantajianquit-sica, noanaquequeate Tamashicoqui naajiguerime aisa itsipapae.

¹³ Cotanquitsiqueate, majirontatsica, iroompaqueate itampaticatapojaquegueti catsir-inaicateri noavetanacaqueate quenavoquirontsiqui,* nonejaitatiguiro ocantanaque morec oponeaca jenoqui inquitequi, cavorejavaequequeate anaqueriqueate ivoreguigueti cat-sirinaicateri, otsirencapojaqueaqueate anquiritacotapojana naatimpa jerijia maasano notsipajianacaca.

¹⁴ Maasano notejatejaitanaquequeate isaviji quepatsiqui, noquemiqueate icantajipo-jaquenaqueate iguenquetsatsarequi evereo: ‘Saoro, Saoro, ¿taa picatsimatantaquenaca? Avisatiquete atsipetacajatsi. Piquejetanacari caapironcaari impigatanaquemparigueti quempoguijirica impateatorogueti inchaquiji, irisatiquea chaticavatsatajatsine.’

¹⁵ Naatimpaqueate nocantsariqueate: ‘¿Taampate aviatimpa, Nomajirote?’ Ican-tanaqueate: ‘Naatimpa naroguentei Jesoshi picatsimaqueca.’

¹⁶ Imaica pintinajanaque pincatianaque, mana nonigaaquempi noncanquemiqueate nonintaque nontigarancanquemiqueate pintsavetantanaquena pintsavetacotero maasano pamenaguequeca imaica jero aisa maasano nonigaaquempi coajica.

¹⁷ Nontigarancanquemiqueate pinquenquetsatacaajiaqueriqueate joriojia jerijia aisa teeca iriojia joriojia. Namiquempiqueate cameetsanijite irajaiavequempigueti irovash-antajiajempiqueate.

¹⁸ Irooqueate nontigarancanquempi intsatantajiajempaca. Oquejetimove-cariqueate opitsecashirentimovecariqueate: teetarite intsajigueriji Aapani Irioshi, iriguentei Satanashi amatavijajiaqueri. Poashitanaqueriqueate pintsatacaajiaqueri cameetsanijite irovashiantimentajiajeronijite iguenquejaguishejiguica taaca opajitapae, aatonijite iguemisantajiajiritsi Satanashi, irioqueate iguemisantajianaje Irioshi, aisa inguemisantamajajiaquenaqueate naatimpa cameetsanijite nonetsanajiajeri, aato noquenquejacaajiajiritsi iguempevaerejia, inconoajiaquempariqueate maasano nomeshiajiaqueca.’

¹⁹ “Irootaquequeate imaica, majirontatsica Aguiripa, nonintaque noncanquempi nonetsanaquero maasano icanquenaca Jesoshi yonigaaquenagueti ontaniqui quenavoquirontsiqui.

²⁰ Iriquetiquea noquenquetsatacaajiaque guintenijiat-sica Tamashicoqui. Ariqueate noquejejiacari guintenijiat-sica Jerosarequi jerijia maasano guinteniguetsat-sica Joreaqi. Noquenquetsatacaajiaqueri aisa teeca iriojia joriojia nocantajiaqueri incantashitaj-ianajempa irovashiantajianajero iguempevaerejia, irioqueate intsariventamajajiaque-mpa Aapani Irioshi, cameetsaqueate inchoocajianaje intsatantajiaquemparica caquite arimaja iguemisantacueri Aapani Irioshi.

²¹ Irootaquequeate yaimentajiaquenaca joriojia teemproqui itsariventantajitarica Aa-pani Irioshi inintajiavetacaqueate irimetojajiaquename.

* 26:13 Ya. 9.1-19; 22.6-16.

²² Cotanquitsi yamiquena itampishitacaquena Aapani Irioshi, arimpaqueate notsavetantanaqueri arejevetanacaqueate imaica, notsatacaajiaqueri irirajia anaantajatsica jerijia aisa teeca iranaantajigueji, mana notsatacaajiaqueri icantajiguinica tsavetan-tirinica Aapani Irioshi jeri aisa Moishishini. Teequeate naashitemparo intati.

²³ Iriatimpa icantajiaquetarite irantsipevaetaquempa irira Quirishito, ariqueea irime-tojavequempa impochatanaje. Iriqueti jivatanajatsine impochatanaje cameetsanjite intsavetantero tsirencaguitirimajaca intsatimenqueronijite maasano joriojia jerijia teeca iriojia joriojia.”

²⁴ Iroompaqueate iquemavaquerigueti Peshito iquejetanaquero imaica iquenquet-saventanacagueti icajemanaquequeate:

—¡Paavoro, ariqueeate pishoncacotanaca! Iroorijite pisavicaventaquero pivaperite man-aca oshoncacotanaquempintati.

²⁵ Icanti Paavoro:

—Teequeate noshoncacotempaji, nomajirote Peshito. Maasano nocanquempica iroguenti arimajaca teequeate namataguempaji.

²⁶ Irica majirontatsica Aguiripa iriatimpa itsamajatiro oca nocantajiaquempica, irootaquequeate noshinetantacaca iquemaqueroqueti maasano. Itsatiro iroguenti arimajaca, teenicite iromanacojiteroji noquenquetsatacoguetaquea imaica.

²⁷ Aviatimpa majirontatsica Aguiripa, ¿quero pincante aviatimpa? Oraqueate itioncaco-jiaqueca tsavetantajiguirica Aapani Irioshi coramani ¿iro iroomajaca?

²⁸ Icanti Aguiripa:

—Pajiniqueate pinquemisantacaguena naatimpa aisa, nonquemisantantaquemparica Quirishito.

²⁹ Icanti Paavoro:

—Aricampa imaica, iroocampa coajica, naatimpa nonintavetaca pinquemisanqueme, cotanquitsi aato apaniro aviatimpa piquemisanti, inquemisantajiaquequeate aisa maasano quemajiaquenaca imaica inquejejaquena naatimpa, cotanquitsi aato yoishojitiri cavorejatsariqui.

³⁰ Iroompaqueate icanquigtigi imaica icatianaca majirontatsica Aguiripa aisa majirontatsica Peshito itsipajianacaro Verenise. Ariqueeate iquejejianaja maasano itsipajia-caca.

³¹ Yoajianaquegueti iquenquetsatacojiaqueri Paavoro, icantajiaquequeate:

—Namenaqueri naatimpa teequeate taaca opajita iranteji irimetojimentajiquerica aisa aatomesano yoguijaajitirime santanaqui.

³² Icantiriquea Aguiripa Peshito:

—Aatomeguitatsi inchiqiuotsi icantime iriatimpa ininque incoacoqueri majirontatsica Sesa, ovashiantajajerimequeate.

27

Yaajitanaquerigueti Paavoro Iromaqui

¹⁻² Icantajiaquequeate iroanaque Paavoro Itariaqui. Icamantajiaqueri imajirojiate igoaretajiate majirontatsica Sesa Aogoshito irajaianaqueri. Iriatimpa ipajita Joorio. Itsipatacaantajianacari itsipapae yoguijaajiguequeca santanaqui. Naatimpa notsipajianacari Arishitarico noguijaguijaitanaqueri Paavoro. Irira Arishitarico arguenti iponeaca Tesaronicaqui Maseroniaqui. Notejianaca inirojeguiqui quenajarontsi poneanquitsica Ataramitioqui, pajini oanaque Ashiaqui onquenanaque guinteninintsipaequi ontaniqui otsapijaqui quentija. Ariqueeate noajianaquequeate namajatacojianaquequeate.

³ Osavincaguitetanajigueti nagatacojiaipojaque Shironequi. Irira Joorio icavintsajaqueri Paavoro icantiri:

—Pijashiatsi pinejajiaquiteri pitsipavijijiaca irojocajiaquempinijite taaca opajita pinin-tajiaqueca.

⁴ Ariqueea nogaajianaca aisa, noajianaque. Pajini oguipticotajenename tampija, irootaque-queate nopitsocacotantanacaroca ovogore Tsipere antaqueronta.

⁵ Nosenaguijacojianacaro Shirishia aisa Pampiria narejerejeipojaca Miraqui choocatan-quitsica Irishiaqui.

⁶ Ariqueeate inepojajuero imajirote coaretajia quenajarontsi poneanquitsica Arejan-tiriauqui oananquitsineca Itariaqui. Irooqueate itetantajianaquena nogaajianaca aisa noajianaque.

⁷ Inchiqiuojisano nocantacojianaque namajatacojianaque nopomerentsijianacaro oshequi savincaguiteri. Osamani nantajiaquero cotanquitsi noquempejipojaquerogueti Guiniro oguipticojiaquena tampija, irootaquequeate nocononcacotantajianacaca

nomontejacojianaqueate niganquivogorequitica icantajitica Quereta. Nopitsocacotanaca araquerora ontaniqui oquempjiquegueti Saramona.

⁸ Nopomerentsijianajaro nosenaguijacojianacaro Quereta, irosati narejerejeivaetani nagatacojiapojaqueni agapiniquegueti quenajarontsi icantajitica Cameetsatsica Agatapinitaquegueti, oquempjiquegueti guinteninintsi icantajitica Irasea.

⁹ Iroorijite oshequiacotanaquena savincaguiteri noponeajiacagueteri Sesareaqui pajini nontejaatacotataje, irootaquequeate arimpaqueate ojamajatiri ocovejencatanaqueni namajatacojianaquegueti, irootaquequeate icantantajiacarica Paavoro:

¹⁰ —Naatimpaqueate notsataque oajianaquegueti imaica mana antsipejianaquempa. Aato apaniro ojocajajigui quenajarontsi aisa ajaarontsi aricampa ojocajajiaquempa aatimpajia aisa.

¹¹ Cotanquitsi irira imajirote coaretajia teequeate inquemisanteriji Paavoro, iriguenti iquemisantajiaque taquijatanaqueeroca quenajarontsi aisa ashintaroca.

¹² Oraqueate agapiniquegueti quenajarontsi teeniccate oncameetsateji tejarontsiqui, irootaquequeate inintantajiacaca oshequini iroogajaanajempa aisa, ijijiaqueji iragavejajiaquempa irarejejiaguempaji ontaniqui Penisequi choocatsica aisa Queretaqui, inchoocajiaquemequeate ontaniqui irosati irivoreanajegueteri catsirincaiteri. Ontaniquiqueate Penisequi aato yarejeta choviga poneanquitsica oquempjitacoquerogueteri isotoguigueteri catsirincaiteri.

¹³ Ariqueate yamenajivaquerogueteri inchiquioji otampijatapojaque ijijiaqueji cameetsataqueji iroojianaje arinijite aacotimentajianaquerinijite iquenquejajiaquegueteri, ariqueate inoshicajatajiri cavorejatatsica agaparancajatatsica itetajiroqueate, ariqueea noajianaque nopantsapijatacojianaquero otsapijaquei quentija Queretaqui.

¹⁴ Cotanquitsi capichaji osamanijencaguitepojatigui otampijatapojiqateate inirojenca-majaca choviga poneanquitsica oquempjitacoquerogueteri isotoguigueteri catsirincaiteri, ocantavaetanaquequeate jeoc jeoc jeoc.

¹⁵ Nonintajiavetacaqueea nonquenajatacojianaqueme oquenapojaquegueteri choviga, taaja esho oguipiacotanaquena, ariqueea aacotanaquena intati choviga quenajarontsiqui. Naatimpajia noquemisantacojiavaca querocampate noncojiavajeroni.

¹⁶ Ariqueate noacojianaque antaqueronta otsipa niganquivogorequitica icantajitica Caraora, ariqueate teesaonaqueate ontampijamajatajeji. Osamani nantajianaquero chaajaniquitica quenajarontsi ishiticacojitica, najiricamajaqueero.

¹⁷ Ariqueate itejiaquero. Ariqueea ijijiaqueroji ontsiratsiraitanaque ogotapae ipeacaantacaroca inirojegui quenajarontsi, ariqueate yaguiguiaataquero ishiticaguero. Aisa itsaroajianaquequeate irivanquetacojiacquemparome onicoaquegueteri impanequi icantajitica Shirete, ishiticarejaquero quitsaarentsimago yogaguijijiaquero cameetsanijite aacojianaquena choviga.

¹⁸ Cotanquitsiqueate osavincaguivevetanacagueteri arimpaqueate ojatiri otampijamajatanagueteri, ariqueate iparianacaro ipishoncajaguequero ajaarontsi yamajiavetacaca.

¹⁹ Ariqueate otsipatapojacagueteri savincaguiteri narosatiqateate pishoncajajiaquero iniromagotanquitsica, ovoapae, otsipapae ashincaca quenajarontsi.

²⁰ Oraqueea oshequianaquegueteri savincaguiteri opitsecanaquequeate teequeate irivore-ajeji catsirincaiteri aisa impojuropae. Arimpaqueate ojamajatatigui otampijamajata-tiguiinimaja nojiqueji arijite nojocacojiaguempaji.

²¹ Naanaatocoguetanaque tee noshecajiajempaji, icatianaqueate Paavoro icantiri:

—Aviguentijiarite cotanquitsi, pinquemisantajiaquenamegueteri iroaqueraqueteri n- cantajiavequempigueteri arimequeate anchoocajianaqueme Queretaqui, aatomecate at- sipejigame imaica, aisa aatomequeate opeagueatame maasano pamajiavetacaca.

²² Imaica aato pitsaroajiguitsi ontsiitavetanaquempaqueate quenajarontsi, cotanquitsi aatimpajia aatoqueate ojocajajigatsi.

²³ Incajaranqui tsiteniriqui icatiimotapojaquena irashivantite Aapani Irioshi ashin- tanaca nantavaetinica,

²⁴ icampojaquena: 'Paavoro, aato pitsaroguitsi, poanaquetarite pinejeri majirontatsica Sesa. Aato yojocajimatigatsi apaniro pitsipajiacaca quenajarontsiqui, icavintsajaquem- pitarite Aapani Irioshi.'

²⁵ Nocantantajiaquempica aato pitsaroajiguitsi pishinejiguempa. Naatimpa notsataque irinetsanataquero Aapani Irioshi maasano icanquenaca irashivantite.

²⁶ Cotanquitsi mana ovanquetacotacaji tampija ovogorequi.

²⁷ Ariqueate anaapojacagueteri 14 savincaguiteri noquenacotashijianaca quentijaqui icantajitica Aririatico, oraqueate tampija ariqueate aacojianaquena. Oraqueate onianqui- itepojigueteri irira taquijajiaqueroica iquenquejajiaque quempejitapoji quepatsi.

²⁸ Igomarojiaquero osaanajataquegueti, ariqueate ovegarapojani 36 meetero. Ariquee osamanijencaguitepojigueti imajajiro aisa, ariquea ovegarapoja 27 meetero.

²⁹ Itsaraojianaquequeate itsinacacotarotsi mapi yogaguijitantajiacaroca ovataquiqui cuatro cavorejatatsica agaparancajatanquitsineca quishotacaaqueroneca quenajarontsi. Ishoshoguitejianaca yoguijajivajiro savincaguiteri.

³⁰ Irira taquijajiguiroca inintajiavetaca irishiajianaqueme irovashiantajianajenamequea, yantamampeajianaqueate iroajianaque irojocajajiaquero cavorejatatsica quishotacaaqueroneca otsovi, cotanquitsi iroguenti irojocajajiaqueme chaajaniquitica quenajarontsi inquenajatacotantajianaquempameca.

³¹ Cotanquitsi iquenquetsatanaquequea Paavoro, icantajiguiri imajirojiate coaretajia jerijia aisa Igoaretajiate:

–Iramerencapitsajianaquempigueti ariqueate pojocajajiaquempa aviatimpajia.

³² Iroompaqueate iqemavaquitigui ipeshacojiaquero chaajaniquitica quenajarontsi, ariqueate opariajatanaquequeate.

³³ Ariqueate iroompaqueate osavincaguitetanaquitigui irira Paavoro icantajiguiri maasano irishecajiguempa, icantajiguiri:

–Manaqueueate anaapojacaqueueate 14 savincaguiteri irosatiqueate piquempoguijajiaquero, aisa teequeueate pishecajajjempa.

³⁴ Nocantantajiaquempica pishecajiguempa cameetsanijite pintampishitimentajianaquenijite, aatotarite opeimata capichajaniqui pimajejaniqui.

³⁵ Iroompaqueate iteroncanaquerogueti icantajiaquerigueti, yaaquero pan, icatiimojiacariqueueate maasano, icanqueriqueate Aapani Irioshi: “Ariotesaa pojocajiaquenaro nosheca”, icotarejiaquero ishecatacqueueate.

³⁶ Yamenacojiaquerigueti maasano itampishishirejianaji ishecajiaqueueate.

³⁷ Ari novegarajia 276 maasano quenajarontsi.

³⁸ Ariquee yagashecajiaacagueti ipishoncajajiaquero tirigoitsoqui cameetsanijite ogajenocajamajitimentanaquempnanijite quenajarontsi.

³⁹ Ariqueate osavincaguitemajatanajigueti teequeueate intsajiapojeroji quepatsi, mana yamenacojiaquero ocasoguiroquiijaatagueti ariqueate ochoocaqueni impanequi, inintantajiacaca impanquenajianaquemparo ijijiaqueji iragavejajiaque intsinampijatacojiaguempa.

⁴⁰ Ipeschacojiaqueroquea cavorejatatsica agaparancajatatsica quishotacaaqueroquea quenajarontsi, ari ochoocataji quentijaqui. Ariqueate itsajacojiaquero itaquajiatantajiaroca. Ariquee itinajacotajiro quitsaarentsimago choocatajatsica otsoviqi cameetsanijite acotimentajianaquenanjite tampijia impanequiqui.

⁴¹ Cotanquitsi aacojiavetanaquena mana opishoncacojiaquena otampishijamajataquegueti oja, ovanquetantamajatapojacaroca impanequi otsovi. Oraqueueate ovataqui otsirajanaquero otampishiaca ovore quentija.

⁴² Irira coaretajia inintajiavetaca irimetojajiaquerimequeueate yoguijajigueticana tananiqui aatonijite yamajamajaitanaquetsi ishijaiacatsiqueate.

⁴³ Cotanquitsi irira imajirote coaretajia teequeueate irininteji intsipatacaantempariji Paavoro, icantantajiacarica:

–Ariotaque icojiacani. Querica tsajiatsica yamajajigui iriqueti jivajiananquitsine iramajamajaitanaque iragajianaque.

⁴⁴ Iriqueueate teeca intsajigueti iramajajigueti irajianaque inchacotapae aisa taaca opajitapae cameetsanijite iragatimentajianajenijite.

Ariqueate noquejetacaajianacaro imaica nagajiajojaque maasano otsapijaqui.

28

Ichoocajianaquegueti Paavoro Marataqui

¹ Iroompaqueate nagajiajojaquegueti maasano, icamantajitaquena ocatica ovogore opajita Marata.

² Irira guintenijatsica oraniqui cameetsaqueate yaajiavaquena icavintsajajiaquena itsitacashijiaquena paamari, catsincaguitevaetaquetarite otejaquetarite incani.

³ Irira Paavoro yaviguetapojaque inchajempequi. Iroompaqueate itsitacavetarogueti iqemaitatigui tac camaarini iracoqui, isoanacanaca oguishianaqueri paamari.

⁴ Iriqueueate guintenijatsica oraniqui yamenajiaquerigueti itsatanaca iracoqui, icantavacaajianaca:

–Iriocajate metojantatsica, irotaqueueate yagavetajagueti yojocajavetarogueti, imaica irioqueueate atsicaqueri camaarini. Aricajate yogashinoncajimentaqueri Irioshi.

⁵ Irira Paavoro ipotecaqueri paamariqui, cotanquitsi teequeueate ireeretanaqueri.

⁶ Iriatimpajiaqueate ijijiaqueji arijite ireeretanaque ariqueate inquinaque intejanaque irimetojanaque, cotanquitsi yoguijajiavecari intati tee iragavejeriji. Ariqueate icantajiaque:

—Iriocajate irioshitatsica.

⁷ Choocaqueate quempeji iguepatsitepae Povirio, irio jivatanquitsica ovogorequi. Iri-atimpa yaajivaquena icavintsajajivaquena, ariqueate nomaimojianaqueri 3 savincaguiteri.

⁸ Yojoquijitacaquea iriri Povirio, inorijaca, icatsirincajencatanaque, ishijatocotaquero iriraja. Ariquea yoanaque Paavoro irinejeri. Yamanacoventapojaqueri ipamitapojaqueri, ariqueate ipeanaja.

⁹ Iroompaqueate iquemacojiaquitigui i coraquetashijiaqueri maasano ashinoncajajiatatsica iroveajajerita, ariqueate iriatimpa yovejaajiri.

¹⁰ Iriatimpajia ishineventajiaquenaqueate icavintsajajivaquena. Ariqueate nonetsanajianaja noajianaje, yojocajivaquenaqueate maasano nocoguitejajiaqueca.

Yarejetapojacagueti Paavoro Iromaqui

¹¹ Ariqueate nochoocajianaqueni 3 taai ontaniqui ovogorequi. Notejianaja quenajarontsiqui poneanquitsica Arejantiriaqui. Chooca isheroncaguetica ontaniqui otsoviqúi, iquejetacaacari irioshivijirentsi tsipari, aparo icantajitica Caashitoro, itsipa Porquishi. Irira ashintaroca ichoocavaetanaquequeate oraniqui niganquivogorequitica nochoocatantajiacaca naatimpajia, yoguijivaquero osariapojajetaqueate.

¹² Ariqueate noajianaji nagatacojiapanajanti Shiracosaqui, ariqueate nochoocajianaque 3 savincaguiteri.

¹³ Ariqueate nogaajanaca aisa, noquenacojianaque otsapijaqui narejevetaniqueate Irejioqui. Osavincaguitetanajiguetei otampijapojiqueate aacojianaquena noquenquejagueueti. Namajatacojianaque mavite savincaguiteri, narejejiaca Potejoriqui.

¹⁴ Ariquea oraniqui nonejajipoljaqueri napiguemisanterijiateni. Iriatimpajia yaajivaquena icantajivaquenatarite: “Pinchoocatimojianaquenataja 7 savincaguiteri.” Ariqueate noajianaque Iromaqui.

¹⁵ Irira napiguemisanterijiateni Iromaquitica iquemacojivaquenaguetei iconoagarantajiaqueate icoraquejiaque itonquivojajivaquenaquea Pororeapioqui. Itsipa mana icoraquejiaque yoguijajivaquena ontaniqui icantajitica Tereshi Taverenaqui. Irira Paavoro iroompaqueate yamenajipoljaqueriguetei icampojiri Aapani Irioshi: “Ariotesaa”, ariqueate ishinevaetanaca.

¹⁶ Ariquea noajianaque narejejiaca Iromaqui. Irira imajirote coaretajia yaajianaqueri yashitacojitica, yojocajipoljaqueneri imajirote coareta santanaque. Icantajiqueriquea Paavoro inchoocatashiquempa iriatimpa, iramenaqueriqueate apaniro coareta.

¹⁷ Ichoocatapojiguetei 3 savincaguiteri irira Paavoro icajemacaanqueri joriojia anaantajiatatsica icantajiguiteri:

—Napijoriojiateni, teequeate nonijashijiguempariji agonorojia, aisa teequeate noncantashitatiguemparoji icanquea avaesatinijiate coramani, cotanquitsi iriatimpajia yaajivaquena Jerosarequi, ariqueate yojocajiaquenari yaajianaquena Iromaquitica.

¹⁸ Ariquea yagajianaqueguetei majirontajiatatsica icoacojiaquenaguetei inintajiavetaca irampaquijajiajename, itsaquetarite teequeate taaca opajita nanteji querocampate irimetojimentajiaquenaca.

¹⁹ Cotanquitsi irira agonorojia joriojia tee irinintajigueti irampaquijajiajena, irootaquequeate nocantantajiacarica Peshito noncoraquetaque acaniqui cameetsanijite incoacoquena Sesa. Cotanquitsi teequeate noncatsimajigueriji agonorojia, iroguenti nonintaque nonquensataventaquempa.

²⁰ Irootaquequeate nocajimentajiaquempica imaica cameetsanijite namenajiaquempipi nonquensatacaajiaquempipi. Pinejantajiaquenaca ishiticajiaquena cavorejatsariqui mana notsavetanqueri irira Quirishito aguijajivaqueca aatimpajia ishiraerijia.

²¹ Iriatimpajia icantajiguiteri:

—Irira guintenijiatatsica Joreaqúi teequeate impacaantimajiguenaji paperi tsavetantaquempineca, aisa agonorojia coraquejianquitsica teequeate incantimajigueti: ‘Chooca yantaqueca’, teequeate incantaguishtacojiguempiji.

²² Imaica nonintaque nonquemisantajiaquempipi quero pincanteni aviatimpa. Noquemacojiaqueritarite maasano guinteninintspaequi icatsimajiguiritarite quemisantajiguirica Jesoquirishito.

²³ Ariqueate yoajianajiguetei icantajianaqueri querocaguetei savincaguiteri incoraquetantajiaquempica inquemisantajiaqueri. Ariqueate apojacaguetei incoraquetantajiaquempica icoraquejiaquequeate oshequi iquemisantajiaqueriqueate.

Iriatimpa imapocanaquero iquenquetsatanaquequea iroaquerasano savincaguite-tamananquitsi ariqueate itsitenijencaguitetacovaetanaque itsavetanqueri Aapani Irioshi quero icota imajirontagueti. Iquejejanaquerigueti imaica cameetsanijite inquemisantimentajiaquerinijite Jesoshi, iroguenti ipampiataque itioncacotanaqueca Moishishini jero aisa itioncacotanaqueca tsavetantajiguirinica Aapani Irioshi.

²⁴ Iconoagarantajiaqueate iquemisantajiaqueri, chooqueate itsipapae teeca inquemisanteriji.

²⁵ Ariquea iriatimpajia yamenajiaquegueti tee inquemavacaajiguempaji, ariquea yoajianaji. Irira Paavoro icantajiajaviriqueate:

—Arimajasacanicate icantamajataque Ishire Aapani Irioshi coramani iquenquejaaquerigueti tsavetantirinica Isaiashini, ariqueate irioqueate cantajiaqueri avaesatinijiate icanti:

²⁶ Pijashia pincantajiaquiteri irica caquinteja:

“Pinquemajiavequempaquee, cotanquitsiquea aato piquemajiajavirotsi. Pamenajiavequempaquee, cotanquitsiquea aato pitsatimajiajavirotsi.”

²⁷ Iquishoshirentanaquetarite iricajia.

Oraquee iguempita tee inquemamajatantajemparo,

aisa imatsivocajataque,

aatonijite inejantajiajarotsi iroquiija,

aatoniji iquemantajiajarotsi iguempita,

aatoniji itsajigui ishirequi,

aatoniji ipitsocashijigana nogueshishirentantajemparica.’

²⁸ “Imaica nonintaque noncamantamajiaquempi iriotaquequeate inquenquetsatacajitaque teeca iriojia joriojia incamantajitaqueriqueate quero icota Aapani Irioshi imeshiantigueti. Iriatimpajia inquemisantamajiaque.”

²⁹ Iroompaqueate icanquitigui Paavoro ariqueate yoajianaji joriojia, itampishijencajianaque iquenquetsatavacaajianaca.

³⁰ Iiraqueate Paavoro ichoocaguitini mavite ajagantsi. Ogantaga ivegaraqueri ashintacaroca tsovironaqui cameetsanijite irimaantimentaquemparonijite. Yaajiavaqueri maasano coraquejiatsica.

³¹ Itsavetanqueri Aapani Irioshi quero icota imajirontagueti. Itsatacaajiaqueriqueate itsavetanqueri Amajirote Jesoquirishito. Teequeate intsarogueji, aisa tecatsiqueate ticaquerineca.

PAAVORO ITIONCAJIAQUENERI IROMAQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatita iroguenti antsatantaquemparoca itioncacaantaqueca Paavoro itioncaciaque-nerigueti tsaroveantajiacarica Jesoshi choocajanquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Iroma. Iiriraquea Paavoro iriovetaca jorio, cotanquitsi irio itigarancane Jesoshi tsavetantimojiaquerica teeca irirorijoigueji itsavetantimojiaqueri Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica, teetarite inquemisantajigueroji jorio itsavetantimojiavetacancarica. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaqui paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31). Itioncacaotaqueri ichooaquegueti Iromaqui otsapapaequi Ya. 28.14-31. Tequeratagueti intioncacaanteroji Paavoro ocatita itioncacaanquero otsipapae mavite paperi itioncaciaqueneri Tesaronicaquitica, aisa otsipa mavite paperi itioncaciaquenerica Corintoquitica, otsipa paperi itioncaciaquenerica choocajanquitsica provinciaqui pajitatsica Garashia. Coajica icamantaqueri Tereshio intionquero ocatita paperi intioncaciaqueneri choocajanquitsica Iromaqui (16.22). Paavoro icantaqueri Tereshio maasano intioncacaqueca ocaniqui ocatita paperiqui. Itioncacaantaquero ajagantsiniqui irooca 56 irooca 57, otsipatapojacagueti iquenaguetanaquegueti quepatsipaequi itsavetantavaequerigueti Jesoquirishito. Itioncacaantaquerogueti Paavoro ocatita paperi iquenuejajitaque ichooaque Corintoqui irooca otsipaqui guinteninintsi choocatanquitsica quepatsiqui pajitatsica Guereshia.

Ocaniqui paperiqui itioncacaantaqueca Paavoro itsatacaajiacaji maasano aatimpajia caquinteja yamenajiacaji Aapani Irioshi chooca antaqueca icantimentantaqueca iriatimpa. Irirampani Jesoquirishito yamenaqueri Aapani Irioshi teequa inquempevaetimatempaji. Itsatacaacaji quericaca aventaquemparineca Jesoquirishito metojaventajiacajica iramenaqueri Aapani Irioshi quejetaca tee inquempevaetimatempaji. Itsatacaajiacaji quero ancojiaquempani aatimpajia quemisantajiaquerica Jesoshi anchoocajiaqueneri cameetsa, anetsanaguetaqueroniji inintaguetica Aapani Irioshi yamitacojiajigueti Ishire.

¹ Narogueti Paavoro tioncaquempica, iriguenti ashinquena Jesoquirishito, icajemashirentaqueca nompeaquempa itigarancane, inintacaaquenaqueca nontsavetantero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica* itigarancaqueca Aapani Irioshi.

² Oraticaqueca Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica irootaquequeca icantsitacaca coramani itioncacaquerigueti tsavetantajiatatsica tioncaquero ca Tioncarensi Iroomajatsica.

³ Iriguenti icantacoque Irijanite Aapani Irioshi, iriotari Amajirote Jesoquirishito. Oraqueca icaquintetapojaquegueti, iriguenti choviquivaetanaqueri majirontatsica Taavini.

⁴ Ariqueca imetojavecagueti Amajirote Jesoquirishito manaqueca ipochatanaji, yonigaantancaroca iriguenti Irijanite Aapani Irioshi, aisa irooqueca itsatantajitancaroca iriguenti caaviji yagavejamajati, yonigaantaqueriqueca Ishire Iriomajaca.

⁵ Iiriraqueca Aapani Irioshi icavintsajamajajiaquenaqueca, inintacaantajiaquenaca Jesoquirishito nompeajiaquempaqueca itigarancane nontsavetantimojiaqueri maasano caquinteguetaatsica cameetsaniji inchoocagarantajiaqueniji aventaventaquemparineca Aapani Irioshi tsaroveantajiaquemparineca irinetsanantantajiaquemparoca icanquerica.

⁶ Ariqueate iquempetacajiaquempiqueca aviatimpajia inintacajiaquempipi Aapani Irioshi irashintajiaquempiqueca Jesoquirishito.

⁷ Nontioncaciaquempiqueca aviatimpajia guintenijiatatsica oraniqui Iromaqui, ipintsajiacaca Aapani Irioshi icajemantajiaquempica pimpeajiaquempaniji igomajamajare.

Namanacoventajiaquempiqueca incavintsajajiaquempinijite Aapanite Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoventajigaro taaca opajitapae.

Inintaveca Paavoro iroanaquemequeate Iromaquiniqui

⁸ Imaica iroquetitaqueca noninque noncamanquempi, querocagueti quepatsipaequi itsavetacojiquempiqueca aviatimpajia caaviji pitsaroveantajianacari Aapani Irioshi. Irootaquequeca narioteesatantancarica Aapani Irioshi, iriotaquequeca agavejacaque-naca Jesoquirishito noquempetancaroca imaica.

* **1:1 Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica.** Irootarite tsavetantaquerica Jesoshi Irijanite Aapani Irioshi, shetacoshirentajiaquerineca maasano coguisherijia aventaventaquemparineca.

⁹ Yamenaquenaqueate Aapani Irioshi nocantacoguitani namanacoventajiaquem-piquea, aparo iriatimpa nosavicaventaquequea, notsavetantaquero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetaquerica Irijanite.

¹⁰ Oraqueate namanacoventajiguimpigueti nocanqueri Aapani Irioshi iriogueti nintan-quitsine intigarancaquenaqueate noanaquequea oraniqui aviatimpajiaqui namenajia-jatempi.

¹¹ Noninquequea namenajiajatempi namitacojiaquempiniji pishirequi pintampishishiretantamajianaquempaca.

¹² Teequea ariqueate noncanteji aparo nontsatacaajiaquempiquea naatimpa, iroguenti nocanque noninque antampishitavacaajiaquempaquea aatimpajia, ariqueate aqueje-tavacaajiaca atsarotentajiacarigueti.

¹³ Napitsarotentarijiate, noncamanquempi nopintsapintsavecaqueate namenajia-jatempimequea, cotanquitsiquea teequea nagavejeji noncoraqueateji arejevaetanaca imaic. Iroguenti nopintsatashivetaca nontsavetantimojiaquitempi pimpishivoroqui-jacoshirentimotanaquempanjite pinquempetantajianaquemparica guinteniguetsatsica osamanipaequitica nontsavetantimojiaquerigueti.

¹⁴ Ininquequeate Aapani Irioshi nontsavetantimojiaqueriquea maasano, irioca guiriego irioca teeca iriguiriegote, irioca tsavaetsatsica irioca teeca intsavaeteji, namenajiaqueri-tarite inchoocatetajate tsaventimotaqueerineca.

¹⁵ Irootaquequea nonintantacaca noncoraqueaquequea nontsavetantimojiaquem-piqueate aviatimpajia guintenijatsica oraniqui Iromaquiniqui, nontsatacajiaquempiro Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

Agavejica Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica

¹⁶ Teequea nompashiventacaguemparoji Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsave-tantaquerica Jesoquirishito, iroguentitarite iragavejane Aapani Irioshi irimeshiantaji-aquemparica maasano aventaventaiquemparineca. Iriquetitaquea intsaventimoji-taquequea joriojia, iroompaquea inquempetsijiguempariquea teeca irijorijoigueji.

¹⁷ Oraticaquea Quenquetsatsarentsimajaca otsatacaajiacaji quero icota Aapani Irioshi icomajashirentacajaarigueti caquinteja. Iroguenti icomajatacajajaa irirajia aventav-entajiacarica aisa nintanajatsiquea yaventajiacari. Ariquea ocanque itioncajiqueca: "Iri-raquea comajashirentanquitsica incoquempani inchoocaguiteni irooriji yaventaguitarini Aapani Irioshi."[☆]

Aapani Irioshi icatsimajiaqueri covaeguishejatsica

¹⁸ Iriaquea Aapani Irioshi choocatatsica inquitequi yonigaantacaro igatsimare, icatsi-mamajatiriquea maasano teeca intsarotentpariji aisa maasano peacaaguishejiacaroca covaeguissherentsipae. Iriatimpajia iticaaqueeroquea iroomajatsatsica, iticaantavacaro igo-vaeguishere.

¹⁹ Chocaguetaquetarite iragavejaqueca caquinte intsaguetaque quero icoguetani Aa-pani Irioshi, ariquea itsajivecaroquea iriatimpajia, inchiquiojita yoguiconijataqueneri iriatimpa.

²⁰ Aatimpajia teequea amenajiavetempariji Aapani Irioshi, cotanquitsiquea oraqueate yamenajiguetrogueti maasanopae ipeacaaguecaca paesatoniqui iroaqueragueti ipea-caacarogueti quepatsi aisa maasanopae choocatantaguetaroca, ariquea iroguenti itsaji-quero iriguenti Irioshimajaca caavijica yagavejamajati, incoguitempani iragavejaguiteni, jero aatoquea queri agavejatsi incantamajate: "Naatimpa teequea nontsateroji."

²¹ Itsajivecashinete chooca Irioshi, cotanquitsiquea teetari intsarotentajiguempariji, teequea intsarocaaajiguempariji, teetarite incanteriji: "Ariotelesaa", iroguenti iquenque-jaguishevaequero covaeguissherentsi, jero teeca intsatimajigueji, quejetacaquea ipitse-cashirentacojianaque.

²² Icantajivecaquea: "Notsamajajigui", cotanquitsiquea teequea intsajigueji.

²³ Yovashiantaqueero iroganejencare Irioshimajaca icocanica ichoocati, iriguenti ish-in-eventajiaja irioshivijijiacaca intati ipeacaacaca iriatimpajia, iquejetacaavecaro caquinte teeca inquishometojaneteji, iquejetacaavecaro aisa quejecarica araguetatsica, canaague-tatsica, soancaguetatsica.

²⁴ Irootaquequea iticaarejantanacaca Aapani Irioshi impeacaaguishejiguemparota taaca inintaguishejiaqueca iriatimpajia, ariquea yaagavacaajanaca impashiventa-caaquempameca.

[☆] 1:17 Avc. 2.4.

²⁵ Teequea inquemisantajigueroji iroomajaca quenampojarica Irioshimajacaiqui, manaquea ipiacaantajaro amataarontsi. Itsarovensijiavetariquea ipeacaajicaca, ishineventaguitarini, teequea intsariventajiguempariji Peacaavecarica. Cotanquitsiquea iriatimpa ancoguitempani ashineventaguitemparini ancantajiaqueriquea: "Caaviji poganejencamajata." Ari oncoquempa.

²⁶ Irootaquequea iticareshivantanacaca Aapani Irioshi impeacaaguishejiguemparota inintaguisheguetaquea impashiventacaaquempameca. Oraquea manquiguarentsija teequea onintajiajeji irimanquigatajemploji shirampari, manaquea onintaguishejavacaajanaca apimanquigarojiate.

²⁷ Ariquea iquempejiaca shiramparijia teequea irinintajiajeji irimanquigatajemploji manquiguarentsi, manaquea yaagavacaajanaca irapishiramparijiate opeacojianaqueriquea itiontare. Inchiquiojita iquempetacaantajiaquea iriatimpajia yatsipetantajiacaca iroorijite ipeacaaguishejianacarero ovashiventajantaguetatsica.

²⁸ Teequea irinintajigueti inquenquejacojiajeriji Aapani Irioshi, irootaquequea iticareshivantanacaca inquenquejaguishejianaqueo tiontarentsijencani ipeacaaguishejianacarero covaeguisherentsi.

²⁹ Iroguenti isavicaventajiaque cantashitatiaguishejencatatsica: ipeacaaguishejianacareroquea tiontarentsijencapae, inintsiguequeriquea irashijiapae itsipapae, itsipatacaantavacaro covaeguisherentsi, icatsimatocotantaque, imetojantajiaque, icatsimatantajiaque, yamatavijantajigui, iquenashivaepojaca intati, aisa icantaguishejavacaajiaqueri igonorojia.

³⁰ Itsojeventajiacari itsipapae, isemajiacari Aapani Irioshi, caaviji ipigatsatanta, yamenajiaque caaviji yanaajencavaeque, yaventajiacaro maasanopae itsanirore. Yaaguishejavacaajiaqueriquea impeacaaguishejiaquempaca. Teequea inquemisantajigueriji irijanantajiacarica.

³¹ Tee irinintajigueti intsajiaque, tee irinetsanajigueroji icanqueca, tee impintsatantajigueti, tee impeacotantempaji, tee impintsatocotantempaji.

³² Itsajiavecareroquea icanque Aapani Irioshi quericaca quempetanquitsineca imaica irimetojiaquegueti iroanaque camorecariquei, cotanquitsiquea iriatimpajia teequea inquemajigueti, arimpaquea yogaajanaca ipeacaaguishejianacareroquea covaeguisherentsi, yogavitsitaroquea ishineventajiacari yamenajiaquerigueti itsipajia ipeacaaguishejavacaajiaquerugeti covaeguisherentsi.

2

Aapani Irioshi teequea incatsimatantashitempaji intati

¹ Piconoagarantajiaquea aviatimpajia manaquea picantajiaque cameetsavaeque incatsimamajiaqueriquea quempejiaqueroca imaica. Iintsijate pamenajigueti intati. Oraquea picantajiaquegueti imaica aviguentiquea quempetacaantajanquitsica, pipeacaaguishejiacarotari aviatimpajia aisa ipeacaaguishejiacaca iriatimpajia. ¿Arimpate quero pincojiaquerini Aapani Irioshi aatonijite icatsimajigueti?

² Oraquea icanquegueti Aapani Irioshi incatsimajiaqueri quempeguequeroca imaica, itsamajiaquerero manaquea ipeacaaguishejiacareroquea covaeguisherentsi, teetarite incatsimatantashitempaji Aapani Irioshi intati, iroomajaca maasano icanqueca.

³ Aviatimpajia picantajiaquea incatsimajiaqueriquea quempeguequeroca imaica, cotanquitsiquea irooriji piquejejiavaca pipeacaaguishejianacareroquea quempeguetaroca ipeacaaguishejiacaca iriatimpajia, ¿arimpate quero pincojiaquempani aatonijite icatsimajigueti Aapani Irioshi?

⁴ Jmn aricajate pimanintavaquero igavintsajare icavintsajantantamajiatigueti, aisa yatsipetacojiaquempigueti, pamenajiaque tequerata incatsimajigueti. ¿Arimpate teequea pintsajigueti manaquea icavintsajiaquempi cameetsaniji povashiantajianajeroniji pipeacaaguishejiacaca pincantashitajianajempaja?

⁵ Cotanquitsiquea piquishoshirentajiaque, aisa teequea pinintajigueti povashiantajigueroji pipeacaaguishejiacaca cameetsaniji pincantashitajianajempajia. Arimpaqueate picovaeguishejianaca, teequea pinquenquejagueti oncoramanitapojagueti arejetapojaguemparogueti incatsimatantajiaquemparica Aapani Irioshi caquinteja, caaviji irogaamajiaquempiquea incatsimajigueti, pinquejetacaantajiaquempa. Iriraquea Aapani Irioshi incantamajiaqueri maasano querocaca icojiacani.

⁶ Iriatimpa itsamajatiroquea ipeacaaguishejiacaca maasano, aisa itsamajatiro cameetsaguetatsica ipeacaaguetacaca maasano, incantantaquemparica quero incojiaquerini.

⁷ Iconoagarantajia caquinte icantacotacaaguitarini icomajamajaca, irooriji inintajiaque iroganejencatacaavajempari Aapani Irioshi, irishineventajiaavajempari inquitequi, incoguitempani iranijaguiteni. Maasano quempejiatsica imaica incantajiaqueri Aapani Irioshi incoquempani inchoocajiaque iriatimpaqui.

⁸ Cotanquitsiquea caaviji incatsimamajajiaqueriquea maasano iroguentigueti irisavicaventajigue taaca inintajiguica iriatimpajia, maasano teeca irinintajigueji inquemisan-tajigueroji iroomajatatsica, manaquea ipeacaaguishejiacarouea covaeguisherentsi.

⁹ Irantsipejiaquempaquee incanquempa maasano caquinte peacagaroca covaeguissh-erentsi, irishimampoanacajiaquempaquee. Irantsipejiaquempaquee joriojia, iroom-paquea inquejetsijianaquempaquee aisa teeca irirorijoiogueji.

¹⁰ Cotanquitsiquea iriraquea comajamajajatsica iroganejencatacaajiaavajempari Aapani Irioshi, irishineventajiaavajempari inquitequi, inchoocamajapojaje cameetsa, aato-quea ochooatimatajitsi asereajerineca. Ariqueeate inquempetacaajiaquempa maasano iriatimpajia, joriojia aisa teeca irirorijoiogueji.

¹¹ Aapani Irioshi yamenajiaqueriquea caquinteguetatsica ijimirincaque, aato ichooatitsi impeacoquempaca.

¹² Maasano covaeguishejiatsica incatsimajiqueri. Irirajia teeca intsajiavetemparoji igantacaantane Aapani Irioshi itioncacotanaqueca Moishishini incatsimatimentajiaque-riquea iriatimpa igovaeguisshere aisa, cotanquitsiquea aatotarite icantajiguiritsi Aapani Irioshi: “¿Queroquea oocani teequea pinetsanajigueroji nogantacaantane?” Iriraquea tsajiavecaroca cotanquitsiquea nintanatsi icovaeguishejiaca irioquea iriguenti incatsima-majajiaque Aapani Irioshi inquenquejacaajiaqueriquea, teetarite irinetsanajigueroji.

¹³ Teenica irioquea yamenajiaque Aapani Irioshi icomajashirentaca irirajia quemajia-ventaroca intati igantacaantane, iriguentiquea incantacotajiaque icomajashirentaca netsana-majatiroca.

¹⁴ Iriraquea teeca irirorijoiogueji teequea intsajiavetemparoji igantacaantane itionca-cotanaqueca Moishishini, cotanquitsiquea oconoacaqueeate icomajamajaca iquempeta-caajiacarouea itioncacojiquerogueti, inchiqiuojita itsatashijiacarouea iriatimpajia.

¹⁵ Oraquea iquempajiaquagueti imaica itsajiquero itsajiaqueroquea iriatimpajia quero-caca incojiaquempa in comajamajajiaquempagueti, iriguentiquea tsatacaajiaqueriquea Aapani Irioshi quejetacaquea itioncajtiro iguenquejanequi, oconoacaquea iquenquejan-tajiacaca: “Nocovaeguisshetaca”, oconoacaquea aisa iquenquejanaque: “Cameetsataque nantaquea.”

¹⁶ Ariqueeate onquempetanaquempa oncoramanitapojajeguete arejetapojajempaguete incantantaquemparica Aapani Irioshi Jesoquirishito incatsimajiaqueri maasano senacaji-avecaroca ipeacaaguishejiacaca. Irootaque ocanque Quenquetsatsarentsimajaca Ogane-jencatatsica notsavetanqueca.

Joriojiamajaca

¹⁷ Cotanquitsiquea piconoagarantaca picanque: “Naroguenti jorio, aatoquea icatsi-matanatsi Aapani Irioshi, notsamajatirotarite itioncacotanaqueca Moishishini.” Man-aqueate aisa pisemeti pijiqueji aviguenti ivintsaremajaca Aapani Irioshi.

¹⁸ Pijivecaji pitsaqueroji inintica Aapani Irioshi, aisa pitsatiroquea taaca opaji cameet-satatsica irooca aisa taaca opaji covaeguisshetatsica.

¹⁹ Aisa pijivecaji caaviji panaaque pitsati, jero pinintantacaca pintsatacaqueriquea teeca intsateji, pijivecaji piquejetacarí acatsavacotanaquerica shamponcajari, pijivecaji piquejetacarí tsirencacotaterica pitsecacotatsica.

²⁰ Inchiqiuojita pipeaca tsatacantantatsica pamaaque ariqueeate pagavejaque pintsatacaajiaqueriquea teeca intsateji aisa iriaqueraca tsajiananquitsica taaca opajita cameet-saguetsatsica aisa taaca opajita covaeguisshetatsica, pamaaqueatarite pitsamajaquero-quea itioncacotanaqueca Moishishini, aisa pamaaque irooquea tsatacaaquempironeca pintsamajaqueroniji maasanopae taaca opajitapae itsavaejitica irooca aisa maasanopae iroomajaca.

²¹ Iriguentiquea pitsatacaajianaquequea itsipapae, ¿ari pitsatacaacampa aviatimpa? Ariquee oquempetaca picanque: “Teequea oncameetsateji paitsitanteguete”, ¿arite paitsi-tantimpa aviatimpa?

²² Irootaquequea picanti aisa: “Teequea oncameetsateji poashitirotsi manquigarentsi”, ¿arite poashitantimpa aviatimpa? Ariquee iquempetaca ipeajitica irioshivijijitacaca in-tati, irootaquequea pamaaquequeate covaeguishevaeca, ¿arite paitsitirimpa yashintaca-jauguetacarica choocaguetatsica itemporotequi?

²³ Pisemetacocaró pitsavetarugeti igantacaantane Aapani Irioshi itioncacotanaqueca Moishishini, cotanquitsiquea aatogueti pinetsanatiro ocanqueca manaquea oquejevetaca picantaguishetacotaqueri Aapani Irioshi.

²⁴ Ariquea otioncacaquea ocanque: "Irirajia teeca irirorijoigueji icantaguishejiaque-riquea Aapani Irioshi, aviguentijiaqueate quempetacaantajiaqueri."

²⁵ Aviatimpajia napirorijiateni pamenajiaque totsaiquijiaquempi pichonquimashi pijijiaqueji ariquea irishineventajiaquempiquea Aapani Irioshi, cotanquitsiquea naatimpa noncantajiaquempiquea pinetsanamajajiaqueroja maasanopae itioncacotanaqueca Moishishini, ariquea iroguenti irishineventajiaquempinjite pitotsaiquijiacagueti. Oraqueate aatogueti pinetsanajiguirotsi maasano igantacaantane, quejetaca teeca intotsaiquijiteroji pichonquimashi.

²⁶ Irirajiaquea teeca irirorijoigueji teequea intotsaiquijivetempariji, cotanquitsiquea intampaticaterogueti inintaguetica Aapani Irioshi, iriatimpa iramenajiaqueri quempeca totsaiquijia.

²⁷ Iramenajiquerigueti teeca intotsaiquijivetempariji cotanquitsi inetsanataquero inintaguetica Aapani Irioshi, ariquea onconijavaequequea manaquea piquempetacaantajiaa aviatimpajia totsaiquijivatanquitsica tsajavecaroca itioncacotanaqueca Moishishini, cotanquitsiquea teequea pinetsanamajajigueroji.

²⁸ Iriraquea managueti itotsaiquijiqueriquea imeshinaqui teequea irio joriomajaca yashintamajatacaca Aapani Irioshi, aisa teequea irishineventempariji Aapani Irioshi iramenajiquerigueti mana itotsaiquijiqueri itsinoqui.

²⁹ Iriraquea tsarovementamajatarica Aapani Irioshi, aisa inetsanamajaquero icantica, irioquea iriguenti joriomajaca yashintamajatacaca Aapani Irioshi, icantashitiamajatanajitari ishirequi, teequea irooquea iraventempaji itotsaiquijiquerigueti. Teetari irooquea cantashitiatiaaajempariji inetsanatirogueti itioncacotanaqueca Moishishini, iriguenti cantashitiatiaaajari Ishire Aapani Irioshi. Iriraquea quempetiroca imaica ishineventajicari, cotanquitsiquea teequea irioquea shineventajiajemparine caquinteja, iriguentiquea shineventajari Aapani Irioshi.

3

¹ Iroosacanica ¿ta opajita ocameetsatantacaca irirorijoitegueti? ¿Taaquea opajita ocameetsatantacaca intotsaiquijiterigueti?

² Oshequiqueate ocameetsavaetantacaca. Aatimpajiatari jorioria icavintsajamajajiaqueca Aapani Irioshi. Jeroquea anaavaequeroca maasanopae: yojocacotacaantajiacajiro Iguenquetsatsare cameetsaniji anquemgoguijajiaquero agaajiaqueneri itsipajia.

³ Oraqueate choocagueti teeca irinetsanateroji inintacaaquerica, ¿arimpate iquejeta Aapani Irioshi aato inetsanatiro icanquea?

⁴ ¡Aatoshine! Intsoejajivetaquempaqueate maasano caquinteja, cotanquitsiquea Aapani Irioshi aatoquea itsojegatsi, irinetsanamajaqueroquea icanqueca. Ariquea itioncacojitiquirea cantatsica.*

"Iramenajiquempiquea picoguitani pitampaticamajatiro, teequea pintsojeguempaji. Incantacojivequempiqueti chooca pipeacaaguishetacaca, panaantequea iramenajique picomajamajata."

⁵ Oraquea apeacaaguishetagueti covaequisherentsi onigaantavecaroquea icomajamajata Aapani Irioshi, Iriomajaca. Iroosacanica, ¿querocaca ancantajigueni imaica? Aricaja ancante: "Irooquea nogovaeguisher nigaantaqueroca incantamajata Aapani Irioshi, ¿querocaquea ocotacani icatsimatimentantaquenaroca nigaantaqueroca icomajamajata iriatimpa? Teecajate intampaticateroji." (Irootarite icantica caquinte.)

⁶ ¡Aatoshineti acantirotsi! Aatomegueti itampaticamajatirome Aapani Irioshi, ¿quero-campate incoquempani intsantantajiaquemparica quepatsiquitica incatsimatimentajigueri igovaeguisher?

⁷ Aricajate incante nintavetanquitsineca irompetacotanajempa: "Notsojegueti irooquea yamenantajitarica Aapani Irioshi iriguenti tampaticamajatiroca, onquenantanaquempara intsarovementajitaquemparica. ¿Quero ocotacani incatsimatimentantaquenaroca Aapani Irioshi notsojegueti incanque: 'Iroosacanica covaequisher'?"

⁸ Arimequeate onquempetaquempamequeate, ¿quero ococani teequea ancantajigueji: "Jaame ampeacaaguishhejiguetempajate covaequisherentsi cameetsaniji anigaantajiaqueriniji Aapani Irioshi teequea incovaequishetimatempaji?" Ariqueate chooca cantashijivavetsica: "Ari icanque Paavoro, irooquea itsatacaantaque", manaquea itsojeaca intati.

* 3:4 Sar. 51.4. Iriraquea Taavini itioncacotanaqueri Aapani Irioshi.

Cameetsataquequea incatsimatimentajiaqueri Aapani Irioshi, iriotari quempetacaantajanquitsi.

Maasano aatimpajia agavejajiacaji covaequisherentsi

⁹ Iroosacanica imaica ¿querocaca ancantajigue? ¿Arica ancantajiguequea aatimpajia joriojia caaviji anaavaequeriquea teeca irijorijoigueji? ¡Aatoshine acantajiguitsi! Aritaque nocantaque incajaranqui, maasanoquea aatimpajia agavejajiacaji covaequisherentsi, iqempejiaca joriojia aisa teeca irijorijoigueji icovaequishejiaca.

¹⁰ Ariquea itioncacojitiroquea, ocanti:

“Teequea inchoocatemateji caquinte comajarimajaca teeca incovaequishetimatempaji, tee inchoocateji aparo.

¹¹ Teequea quericaca tsamajatatsineca, teequea queri nintamajatatsineca intsaqueri Aapani Irioshi.

¹² Maasano itomicapitsajiaqueri, maasanoquea ipomatsajiaca.

Tee inchoocatemateji comajamajatanquitsica, tee inchoocateji aparo.”[✧]

¹³ “Iquenquetsaguishemajaqueroquea chomisaaromajaca, quejetaca itsano iroome omoro yojoquijitantajitarica metojari. Yamatavijanenetantapinitacaro inene.”[✧]

“Iquepigavagantevaetaque iquejetacari camaarini irooriji icantaguishetacoqueri igonorojia.”[✧]

¹⁴ “Icantacoguitaniquea icatsimsajencaguitirini igonorojia, manaquea osotoajencatanaque igatsimajencare.”[✧]

¹⁵ “Yamejiacaro iguiti yanijitantacaro ishintsitashitanaquero irimetojantajigue oshivaririncajatanaque iriraja.

¹⁶ Querocaguete iquenajiaqueni yatsipetacaajiacariquea itsipapae, ishimampoancacaaguitarini.

¹⁷ Teequea intsajiajeji iravacaajiajempaji inchoocajiajeji cameetsa.”[✧]

¹⁸ “Teequeate intsaroacaajiguempariji Aapani Irioshi.”[✧]

¹⁹ Imaicaquea atsajiaque oraquea maasanopae Itioncacaantaquea Aapani Irioshi, itioncaciaqueneriquea irirajia inintacajiaquea irinetsanajiguero. Itioncacaanqueroquea cameetsaniji irimajeretacaajiaqueriniji maasanojia, iramenajiqueriquea maasano caquinteji teequea irinetsanajigueroji, ariquea incanque Aapani Irioshi quero incojitaquerini maasano.

²⁰ Teequea inchoocateji agavejatsica irinetsanamajatero maasano Itioncacaantaquea Aapani Irioshi iroome incantantajuempameca Aapani Irioshi: “Iriguenti comajarimajaca, tee incovaequishetimatempaji.” Oraquea itioncacaanquea manaquea otsatacaajiacaji arosacanica covaequisherijia.

Incomajatacajiaqueri Aapani Irioshi maasano aventajiaquemparineca Jesoquirishito

²¹ Cotanquitsiquea imaica yonigaacajiro Aapani Irioshi quero icotani icomajatacaantagueti. Teequea onquejetemparoji ipanquenajivetarogueti igantacaantane. Yonigaacajica imaica irootaquequea itioncacojiaquea coramani Moishishini aisa itsipajia tsavetantajatsica.

²² Incomajatacajiaqueri Aapani Irioshi maasano aventajiaquemparineca Jesoquirishito, irioca joriojia, irioca teeca irijorijoigueji, iconoacaantajiacari,

²³ aritarite icovaequishejiaca maasano, tee inchoocateji moncarateroneca iroganejencare Aapani Irioshi.

²⁴ Cotanquitsiquea iriatimpa icavintsajacojiaqueri itigarancaqueri Quirishito Jesoshi imetojventajiacaji ariqueate imeshiajiaqueriquea maasano aventajiacarica. Aatimpajia teequea taaca opaji ampeacaajiaquempaca cameetsaniji irimeshiajiajainiji, inchiqiojita ininque iriatimpa irimeshiajiajiacaji.

²⁵ Paesatoniqui tequeratagueti incoraqueteji Jesoquirishito yamenajiavecari Aapani Irioshi coramanipaequitica covaequishemajataca, cotanquitsiquea yatsipetacojiacari itsaquequea irimetojventajiaqueri oncoramanitapojajegueti Jesoquirishito. Ocoramanipojaquegueti inchiqiojita itigarancaqueri irantsipeventajiacaji irimetojventajiacaji maasano covaequishejiatsica, ipiapojajaji. Oraquea yompajacojiquerigueti ochovivincajatanaquequea iriraja aatonijite icatsimajiguiritsi Aapani Irioshi aventajiaquemparineca

✧ 3:12 Sar. 14.1-3; 53.1-3; Eeq. 7.20. ✧ 3:13 Sar. 5.9. ✧ 3:13 Sar. 140.3. ✧ 3:14 Sar. 10.7. ✧ 3:17 Is. 59.7-8.
✧ 3:18 Sar. 36.1.

Jesoquirishito incantajaquegueti: “Arimajasacanica imetojaventajiaquena.” Ininquequea Aapani Irioshi intsajiaque maasano teequea quericaca irishetacotantashiquempaquate intati, aisa teequea quericaca incatsimatantashitaquempaqua intati.

²⁶ Ariquea oquempetaca imaica cameetsaniji antsajiaqueriniji aatimpajia iriraquea Aapani Irioshi icocani tampatica iroaquero. Oraquea ishetacojiaquerigueti aventajiacarica Jesoshi, teequea irimeshiantashitempaji intati, manaquea yamenajiaqueriquea yaventajiapojari, itsajiaquequea imetojaventajiaqueri.

Taaqueate asemejiaquempacate

²⁷ Iroosacanicate ¿taaquate opaji asemetantajiaquempacate aatimpajia? ¡Taampate! ¿Arimpate quero ococani? Teequea irooquea irishetacotantajiaji Aapani Irioshi iramenajiacajigueti anetsanamajajiaquero maasanopae igantacaantane, manaquea icavintsajamajajiacaji yamenajiacaji aventaveshirentajianajari Jesoquirishito.

²⁸ Irootaquequea noncantantajiaquempica irishetacojiaqueriquea Aapani Irioshi maasano aventajiaquemparineca Jesoquirishito, teequea incantacojitajeroji imaica: “Intsishiatsi pinetsanatajeroshiatsi itioncacotanaqueca Moishishini irishetacotimentajiaquempinijite.”

²⁹ Iriraquea Irioshimajaca ¿arimpate apaniro irioshicari joriojia? ¿Arimpate teequea irioshitempariji caquinteguetsica? Jeejeguitatsi, irioshitacari aisa caquinteguetsica.

³⁰ Tee inchoocateji itsipa Irioshimajaca, apaniromajaca icocani iriatimpa yamenajiaqueri maasano aventajiacarica Jesoquirishito quempejiaca teeca incovaeguishetimatempaji, irioca totsaiquimashitacaantatsica, irioca teeca intotsaiquimashitacaantempaji.

³¹ Iroosacanicate aquempejiaquerogueti imaica aventajiacarigueti Jesoquirishito ¿arimpate ovashiantajianaqueroqueate itioncacotanaqueca Moishishini? ¡Teequeate! Arimpaquea anquempajianaquero imaica iroaqueragueti, anetsanamajajiaqueroquea.

4

Quero icocani Averaameni

¹ Imaica iroguenti noninque nonquenquejacaajiguempirijate Averaameni choviquimajajiaquenaca naatimpajia joriojia, ¿quero icocani iriatimpa?

² Iroomequea irishinevenquemparimequeate Aapani Irioshi Averaameni taaca opajitapae ipeacaaguetaacaca, iragavejaqueme irisemetacovaequemparomequeate, cotanquitsiquea yamenaqueriquea Aapani Irioshi tee onchoocateji taaquea irisemetacotempaca.

³ ¿Quero ocanque Tioncarentsimajaca? Ariquea ocanque: “Iriraquea Averaameni yaventanacariquea Aapani Irioshi,* jeroqueate yamenantacarica quejevaecaquea tee incovaeguishetimatempaji.”*

⁴ Iroguenti oquempetacaroquea ocatica, quericaca shiacotatsica, iroompaquea irivegarajitavajeri teequea incantajiteriji: “Manaquea nojocashiquempiri intati, nocavintsajashiquempiquea”, manaquea ivegaratsijitaroquea ishiacoquegueti irooriji yaacotantaque.

⁵ Cotanquitsiquea inchoocategueti itsipa aatoquea taaca opajita ipeacagatsi cameetsaniji irishetacojiaquerinijite manaquea iraventapojempari Aapani Irioshi, inquenquejanaquequea incanque: “Notsamajaque iriraquea Aapani Irioshi ishetacotiri covaequishejiatsica”, ariquea iroguenti irishetacotaqueriqueate yamenaqueritari yaventapojajari.

⁶ Ariquea iquempetaca Taavini coramani canque irishinevaequempa quericaca irame-naqueca Aapani Irioshi quempeca teeca incovaeguishetimatempaji, manaquea inchiquojita icavintsajashivaecari intati, teenicate onchoocatenica cameetsatsica impeacaguempaca caquinte incavintsajacotantaquemparica Aapani Irioshi.

⁷ Ariquea canque:

“¡Ishinevaetanaja maasano ipeacotsitajaca Aapani Irioshi ipeacaaguishecaca, irirajia imaperincacotsitaquea igovaeguisherejia!

⁸ ¡Ishinevaetanaja irirajia teeca inquenquejacageriji Amajirote igovaeguisherejia!”*

⁹ ¿Arimpa apaniro irio shinejianquitsine irirajia icantajitica “totsaiquimashitacaantatsica”? ¿Aatempa irio shinejianquitsine teeca intotsaiquimashitacaantempa? Intsijate pinquenquejajiguerijate Averaameni. Iriatimpa iquemisanqueri Aapani Irioshi iquenquejanaque: “Arimaja Aapani Irioshi irinetsanaquero canqueca”, irootaquequea yamenantacarica quempeca teeca incovaeguishetimatempaji.

* 4:3 Ocanquegueti *Iriraquea Averaameni yaventanacariquea Aapani Irioshi* manaquea ocanque itsamajaquero iriatimpa irinetsanaquero Aapani Irioshi maasano canquerica, yaventantanacarica. (*Abraham creyó a Dios.*)

✧ 4:3 Jen. 15.6; Ga. 3.6. ✧ 4:8 Sar. 32.1-2.

¹⁰ Cotanquitsiquea ¿querote yamenantarica Aapani Irioshi quempeca teeca incovaeguishetimatempaji? ¿Ari yamenaqueri itotsaiquijiquerogueti ichonquimashi, irooca tequeratagueti intotsaiquijiteriji? Teequeate ariquea irameneriji itotsaiquijiquerugueti, manaquea yamenaqueri tequeratagueti intotsaiquijiteriji.

¹¹ Iiraquea Averaameni iroquetitaquea iquemisanqueri Aapani Irioshi icanquerigueti incavintsajamajakeri, ocoramanitacovaetanaqueuea itotsaiquijiqueriquea intsatantajiquemparoca jac yamenaqueriquea Aapani Irioshi quempeca teeca incovaeguishetimatempaji irooriji yaventanacari. Quempetacaquea ipeantajaca choviquishirentajianaqueerineca maasano aventaventaipojajemparineca Aapani Irioshi, totsaiquivetatsica aisa teeca intotsaiquijivetempajiji. Ariqueate iquemetsijigari Aapani Irioshi iriatimpajia aisa, yamenajiaqueriquea quempeca teeca incovaeguishetimatempaji.

¹² Arimajaguitatsi Averaameni iriguenti choviquijianaquerica irirajia itotsaiquijiquea, cotanquitsiquea teequea noncantacoteriji itotsaiquitamampeashijitacaca intati, iriguentiquea ichoviquimajajianaquea irirajia quemajatarica iriatimpa Averaameni itsarorentacagueti, itaque irinetsanamajaqueroquea Aapani Irioshi icanquerica. Ariqueate iquempetaca imaica tequeratagueti intotsaiquijiteriji.

Aapani Irioshi inetsanamajaqueroquea icanquerica Averaameni

¹³ Iiraquea Aapani Irioshi icanqueri Averaameni oncoramanitacovaetanaquegueti irojocagueneri maasanopae quepatsi, irashinquemparoquea iriatimpa aisa inchoviquijiaquea, cotanquitsiquea teequea ariquea incanteriji imaica yamenaquerigueti inetsanamajaqueroquea itioncacotanaqueca Moishishini, tequeratanica onchoocatenica. Manaquea icanqueri inejaquerigueti iquemisanqueriquea icanquerigueti incavintsajamajakeriquea incaramirincajianaqueuea inchoviquijianaqueca.

¹⁴ Oraquea iriomegueti ashintajiaquemparomequea maasanopae quepatsi irirajia netsanamajajiaqueroca itioncacotanaqueca Moishishini, aatomequea amitacotajime aventaventaivequemparigueti Aapani Irioshi, aatomequea ashintajigarotsi icantacaquerica Aapani Irioshi Averaameni yamenaquerigueti itsarovencari.

¹⁵ Iiraquea tsajivecaroca icantaguetica Aapani Irioshi irinetsanamajajiquea cotanquitsiquea teequea irinetsanamajateroji, incatsimatimenqueriquea. Oraquea aatomegueti itsajitromequea querocampate incojiqueroni irinetsanajiquero, teetarite intasjiteroji, aatomequeate querica quempetacaantatsineca.

¹⁶ Iroosacanic aimaica, inchiquiojita ininque Aapani Irioshi incavintsajacoqueriquea Averaameni aisa inchoviquijianaqueca, icanqueri ariquea inquempetaqueroquea imaica. Cotanquitsiquea oraquea icanquerigueti incavintsajacomajaqueriquea inchoviquijianaqueca, teequea apatiroti iriguentijia inquenquetsatacojigueji inchoviquijianaqueca netsanajiaqueroneca itioncacotanaqueca Moishishini. Iriguentiquea aisa incantacotajiaque maasano aventajianajemparineca Aapani Irioshi quemmajajiaquemparineca Averaameni yaventsitarigueti. Irootaquequea icantantajicarica Averaameni iriguenti choviquijianacajica maasano aatimpajia aventajiacarica Aapani Irioshi.

¹⁷ Ariqueate ocanque Tioncarentsimaajaca: “Nopeacaaquempi choviquijianaquerineca oshequini caquinteguetananquitsineca.”[✧] Iriguentiquea cantanquitsi Aapani Irioshi yamenaquerigueti Averaameni yaventanacari. Iriatimpa iriguenti tancoretancorejajajerineca metojaguevetatsica, aisa iquenquetsatacotsitacaro tequeratata onchoocateji quejetaca chooca.

¹⁸ Oraquea icanquerigueti Aapani Irioshi Averaameni ipeacaacariquea choviquijianaquerineca oshequini caquinteguetananquitsineca, jac icantapaeni quenquevarivaetanaji, tequerataquea irijanintempaji. Querocampate incaramirincatantajianaquempaca inchoviquijianaquempaca. Cotanquitsiquea iriatimpa yaventanaguitarini Aapani Irioshi yoguijaguitiniquea irinetsanatavaquerotajate icanquerica, icanqueriqueate: “Ariqueate inquejejaquempaquea pinchoviquijianaqueca iroshequiavaetanaqueuea.”[✧]

¹⁹ Iiraquea Averaameni irooshipoji irajagantsitacotanaque 100, yamenaca iriatimpa jac quenquevarivaetanaji icanca irinetsanajiaqueroquea Aapani Irioshi irimetoje, querocampate incoquempani iroacaantaquigueti. Ariqueate oquempetaca Sara imanquigare, pirijavaetaque oamento, cotanquitsiquea irira Averaameni teequea irimagoshirentanaqueji arimpaqueate yaventamajatanacari Aapani Irioshi.

²⁰ Teequea incanteji: “Aricajate irinetsanataqueroquea Aapani Irioshi icanquenaca.” Manaquea arimpaquea yaventanamajatanacari, aisa arimpaquea ishineventamajatanacari icanque: “Caaviji yagavejamajati Aapani Irioshi.”

✧ 4:17 Jen. 17.5. ✧ 4:18 Jen. 15.5.

²¹ Itsamajaquequea teequa omanapitsatempariji irinetsanaqueroqueate icanquerica, yagavejamajatitari.

²² Irootaquequea yamenantacarica Aapani Irioshi Averaameni quempeca teeca incovaeguishedimatempaji.

²³ Cotanquitsiquea otioncacagueti “yamenantacarica quempeca teeca incovaeguishedimatempaji”, teequa apaniro intioncacotimentajiteriji Averaameni.

²⁴ Itioncacotsijitacajiquea aatimpajia aisa, yamenajiacajiqueate quempeca teeca incovaeguishedimatempaji aventajianajaritari iriatimpa, iriotaquequea vochatajiri Amajirote Jesoshi imetojavecagueti.

²⁵ Iriiraquea Amajirote iriotaquequea itigarancaqueca Aapani Irioshi irimetojventajiacajiquea aatoniji icatsimatimentajajirotsi agovaeguisherjia. Ariquea imetojagueueti ivochatajiri cameetsaniji iramenimentajajinjite quempeca teeca incovaeguishedimatempaji.

5

Aapani Irioshi yamenajiacaji quempeca teeca incovaeguishedimatempaji

¹ Imaicaquea imaica jac yamenajiacaji Aapani Irioshi quempeca teeca incovaeguishedimatempaji, yamenajiacajitarite aquemisanqueroquea icanquegueti irishetacojiaque-riquee iguempevaere maasano aventajiaquemparineca Jesoquirishito. Jero imaica teequa antsaroacaajjampari incatsimajiacaji manaquea ashinejiaca, iriotaquequea quempecaqueroquea imaica Amajirote Jesoquirishito.

² Iriotaquequea metojaventajiacaji, jero icocani icavintsajamajacaji Aapani Irioshi yamenajiacajitarite aventajiacari. Ashinejiaca acanca aguijacojiacagueti oncoramanitapojagueueti amenajiapojero iroganejencare Aapani Irioshi.

³ Cotanquitsiquea teequa aparo onchoocateji ocatica. Aisa ashinevaetaquea atsipevaecagueti, atsamajajiaquetari antsipevaetaquempagueti irootaquequea antsantantajianaquempaquea cameetsaniji agavejajiaqueniji antampishitashijiaqueroniji covaeeguishedantatsica arimpaquea antsaromentamajatanquempari.

⁴ Oraquea antampishitashijiaquerogueti antsipevaequempagueti intsajiqueroquea arimajaca otampaticataque atsaromentamajacari, iroompaquea aguijacojianaca anquempejianaquempariquea iriatimpa oncoramanitapojagueueti.

⁵ Oraquea aguijacotavajerogueti onetsanatantquempa icanqueca Aapani Irioshi aatoquea ovashiventajaji. Choocatarite ichoocashirentajiacaji Ishire Aapani Irioshi yojocajiacajica, iriotaquequea tsatacaajiacaji ipintsamajajiacaji Aapani Irioshi.

⁶ Coramani aatimpajia teequa antsajigueti querocampate ancojiaquempani asheta-cotacaantajiaquempagueti, cotanquitsiquea ocoramanitapojagueueti arejevaepojaca savincaguiteri inintantacaroca Aapani Irioshi, ariquee imetojventajiacaji Quirishito maasano aatimpajia covaequishejiatsica.

⁷ ¿Arimpate quericampate nintanquitsineca irimetojavenqueri irapicaquintejiate comajamajatatsica? Iroompaquea inchoocategueti cavintsajantamajantatsica, iriotaquequea arica iragavejajite irimetojventajiqueri.

⁸ Cotanquitsiquea jeroquea yonigaantantacajiroca Aapani Irioshi arimaja ipintsamajajiacaji: Quirishito imetojventajiacaji aatimpajia maasano covaequishejiatsica tequeratirajagueti ancantashitajajiguempaji.

⁹ Ochovincajventanacaji iriraja, irootaquequea yamenantajiacajica Aapani Irioshi quempejajaji teeca incovaeguishedimatempaji. Jero atsamajantacaca arimajacatari yaajivajajitari Quirishito aatonijite icatsimatimentajajirotsi Aapani Irioshi agovaeguisher oncoramanitapojagueueti.

¹⁰ Coramani teequa ashineventajavetempariji Aapani Irioshi. Ariquee iquempetaca iriatimpa teequa irishineventajavetajaji aatimpajia, cotanquitsiquea ocoramanitapojagueueti itigarancaqueri Irijanite imetojventajiacaji cameetsaniji ashineventavacaajiaquempaniji. Quempeca imaica ashineventavacaajiacagueti, iroompaqueate caaviji irajivajajaji aatoniji apegacamorecariqui, pochatanajitarite ariquee icocani ichoocati.

¹¹ Teequa aparo ocatica, yoguishinejajiacaji Aapani Irioshi aisa, iriotaquequea quempecaqueroquea imaica Amajirote Jesoquirishito metojventajiacajica cameetsaniji irishineventajajinjiji Aapani Irioshi.

Araini aisa Quirishito

¹² Paesatoniqui apatsinoro caquinte covaeguishedantquitsica, ariquee icanqueri Aapani Irioshi irimetojanetanaje. Irootaquequea imetojantajajaca caquinteguetatsica iroguentiquea quejetacaajajariquee igovaeguisherjia, maasanotari icovaeguisherjia.

¹³ Coramani tequeratagueti intioncacoteroji Moishishini maasanopae icanquerica Aapani Irioshi, jac covaequishejiaca maasano caquinteguetsica, cotanquitsiquea teequea incanteji Aapani Irioshi: “Teequea irinetsanajigueroji nogantacaantane, nonquenquejacaajiaqueriquea oncoramanitapojagueti.” Tequerataqueate intioncacaanteroji.

¹⁴ Irirajiaquea caquinteguetsica ichoviquijianaquea Araini maasano icovaequishejiaca, cotanquitsiquea teequea inquempejajempariji Araini peacaaguishecaroca icantimenquerica Aapani Irioshi. Icojiacaniquea iquempejiaca imaica arejevaecaroquea itioncacotantanacaroca Moishishini icanquerica Aapani Irioshi. Oraquea icovaequishecagueti Araini irooquea oshimerancantapojaca yamenantajiajaroca maasano imetojane, cotanquitsiquea iriraquea coraquetaquitatsica ocoramanitapojagueti manaquea imetojaventisijigari maasano cameetsaniji irimeshijiaquerinijite.

¹⁵ Apatsinoroquea covaequishevetatsica Araini ariquea yamenajiaqueroquea imetojane maasano caquinteguetsica, cotanquitsiquea Aapani Irioshi caaviji icavintsajamajiacajaji niganquiquea anaavaetanaqueroquea icovaequishecagueti Araini metojacajavecajica. Itigarancantacarica apatsinoro Jesoquirishito irimetojaventajiacajaji. Ocoramanitapojagueti icoraquetaque iriatimpa ariquea iquempejaqueroquea imaica ipintsamajiacajaji imetojaventajiacajaji irimeshijiaqueriquea incaramirincajianaque caquinteguetsica.

¹⁶ Oraquea icavintsajacajigueti Aapani Irioshi, tee onquempetemparoji icovaequishecagueti Araini. Iroaqueragueti apatsinoroquea Araini icovaequishecagueti ariquea ishimerancacajiro yamenantajiacajica Aapani Irioshi maasano acovaequishejiaca, cotanquitsiquea caaviji ipintsamajiacajaji aatimpajia caramirincatacaacaroca covaequisherentsi, ivetsinantacotajaji yamentantajiajajica quempeca teeca ancovaequishetimatempaji.

¹⁷ Iroaqueragueti icovaequishecagueti apatsinoro ari aapojacajaji metojagantsi, imaicampani icavintsajacopojajigueti apatsinoro Amajirote Jesoquirishito yanijacaashirentapojajaji imajirontacaashirentapojajaji maasano aatimpajia ishetacojiaqueca apeantanajaca comajari.

¹⁸ Icovaequishecatarite apatsinoroveca Araini icantomajacotantajitacarica maasano caquinteji imetojanetantanacaca. Ariquea iquempetaca coramani apatsinoroquea Jesoquirishito imetojaventajiaqueri maasano cameetsaniji iramenajiaqueriniji Aapani Irioshi quempeca teeca incovaequishetimatempaji iroompaquea incoquempani inchoocajiaje.

¹⁹ Apatsinoroquea icocani Araini teequea inquemanteriji Aapani Irioshi, ariquea icovaequishetantajanacaca maasano caquinteguetsica. Ariquea oquempetaca aisa apatsinoroquea icocani Jesoquirishito iquemisantamajaqueri Aapani Irioshi, yamenantajicarica caramirincajianquitsica quempeca teeca incovaequishetimatempaji.

²⁰ Coramani Aapani Irioshi icanqueri Moishishini intioncaqueroquea maasanopae icantaguetica cameetsaniji intsajiaqueniji ishiraerijia manaquea icovaequishejiaca, teequea irantajigueroji inintaguetica iriatimpa, cotanquitsiquea arimpaquea itiroroncamajatanacaro. Cotanquitsiquea icaramirincatacaajavecarogueti covaequisherentsi, arimpaquea icavintsajamajiaqueriquea Aapani Irioshi anaavaetanaqueroquea jmm.

²¹ Coramani mana oquejevetaca omajironca covaequisherentsi imetojanetantacaca caquinteji. Cotanquitsiquea imaica iroguenti majirontamajapojajatsi igavintsajacotantare Aapani Irioshi ancomajatimenquempaniji anijaguiteniji. Iriotari quejequero Amajirote Jesoquirishito.

6

Ametojapitsajiaqueroquea covaequisherentsi

¹ Iroosacanica ¿querocaca ancantajigueni imaica? ¿Arimpa jatanatsi ancovaequishejiguempani cameetsaniji incavintsajamajiacajinijite Aapani Irioshi?

² ¡Aatoshinet! Pamenerijate metojari imetojimaque teequea jatanatsi incovaequishetajetempaquea, jac metojaque. Ariquea aquempejiaca aatimpajia aisa atsaroventimajiacari Quirishito quempetaca ametojapitsajiaqueroquea covaequisherentsi, ¿ariquea quero ancojiaquempani jatanatsi ancovaequishetajetempataja?

³ ¿Arimpa tee pintsajigeeji, maasanoquea aviñacajatimentajiacarigueti Quirishito Jesoshi, oquempetaca atsipajiacari imetojaquegueti?

⁴ Oraquea imetojaquegueti Quirishito yoguijaajivequitari omoroqui. Ariquea oquempetaca aviñacajiacagueti aatimpajia iroguenti ocantacoque yoguijaajivequitariqueti coramani, quempetaca aricaca aconoitajari yoguijaajiquerigueti, cotanquitsi ipochatanaji. Iroguentiquea vohatajiri iroganejencare Aapani Irioshi.

Ariquea oquempetaca aisa asotoajajianajigueti ojaaqi quempeca aricaca aconoitajari ipochatanajigueti cameetsaniji ancantashitajiaianajempanijite aatoniji aquempejiajatsi tequeratagueti antsariventempariji.

⁵ Jac aconoajiacari Quirishito imetojaquegueti quejetaca ametojajiaque aatimpa, ariquea anquejejiaquempa anconoajiaquempari aisa ipochatanajigueti.

⁶ Imaica atsamajajiaque oraquea yompajacojiquerigueti Quirishito quempetaca aricaca itsipatacaantajiacajiri ampajacojiaca aatimpajia ametojapitsajiaqueroquea covaequisherentsi aatonijite omperaperaatajaji.

⁷ Iriratari metojari tee inquemajeroji covaequisherentsi omperaperaavecarica.

⁸ Imaica jac atsipajajari Quirishito ametojajiaque, atsajiaquequea anijajianaje anconoapojajempari.

⁹ Atsamajajiaquequea ipochatimatanaji Quirishito imetojavetacagueti aatoquea imetomatajatsi aisa, yagavejamajaqueroquea metojagantsi, aato agavejajiri.

¹⁰ Oraquea imetojantacaca iroguenti imetojimenta que agovaequisherencia, aparo imetojagueti iteroncaquitiro. Cotanquitsiquea yanijanajigueti iriguentiquea yanijimentanaji Aapani Irioshi.

¹¹ Imaica ariquea pinquempejiaquempa aviatimpajia, pamenempajate quempeni pimetojapitsaquero covaequisherentsi, iriguentiquea panijimentanaji Aapani Irioshi, itsipatanajimpitari Quirishito Irioshi.

¹² Shoshoh pimajirontacajaarotsi covaequisherentsi pitsinometojanequi, piquemisantajirotsi pinintaguishvececa.

¹³ Oraquea pacopae, piguitipae, pinene, poquija, maasanopae, aatoja pipeacaaguishetantajarotsi taaca opajitapae covaequisherentsi, iriguentiquea ashintajemparone Aapani Irioshi. Pincantsitempariquea irashintamajatempi iroorijite yanijacajampi pimetojashirentavecagueti. Manaquea irashintatsinotajempi maasano pinpeacaantajemparoca cameetsaripae.

¹⁴ Aatotarite omperaperaatajimpitsijate covaequisherentsi, teetarite onquejetajemparoji ipanquenapanquenajiveguitaroni itioncacotanaqueca Moishishini, manaquea icavintsajacojiacquempi Aapani Irioshi yagavejacaajiaquempi.

Quero icotani savicaventiroca covaequisherentsi aisa savicaventiroca inintaguetica Aapani Irioshi

¹⁵ Iroosacanica ¿queroquea ancantajigueti imaica? Amenajiaqueriquea icavintsajamajajiacajaji Aapani Irioshi, teequea incantajajaji anetsanajajeroji maasanopae icantaguetica coramani irinetsanajitaje, ¿arimpate nintanatsi ancovaequishejigueti? ¡Aatojate aquempejiguirotsijate imaica!

¹⁶ Aviatimpajia pitsajiguitarite inchoocategueti aparo caquinte inchiquiojita impimantaquempa irashintajiquempari, inquemisantamajaqueriquea ashinquemparineca iroompaquea irashintajiquempari incoquempani inquempetaquempa quea imaica, ¿arimpate queroquea incoquempani iroanaje osamani inchoocatashitajempanijite intati? ¡Aatoja yagavejitsi! Ariquea pinquempejiaca aviatimpajia imaica, iroogueti pishineventajiaquempa quea pincovaequishejigueti quea, quempecaquea ashintamajaquempi covaequisherentsi, iroompaquea pimetojajiana que poapoaitana que camorecariqui. ¡Quero campate pincojiacquempañi povashiantajianajerojate! Oraquea iroogueti pishineventajiaquempa quea pinquemisantajianajeri Aapani Irioshi, intampishitacaajianaquempiquea cameetsaniji pincomajamajianaquempañi.

¹⁷ Coramani oquejetaca omperaperaavetaquempi pigovaequishe ashintavetaquempi, cotanquitsiquea imaica iroguenti piquemisantajajaji itsatacaajitaquempica pinintamajajiaquero, irootaquequea nocantantacarica Aapani Irioshi, “Ariotesaa.”

¹⁸ Yaajitanajimpi, tee ashintajempi covaequisherentsi, irooquea imaica omperaperaatanajimpi comajamajatajantsi.

¹⁹ (Iroguenti notsavetacoguetanaquequea imaica yamenaguetica caquintejia cameetsaniji pinquemajiaqueni taaca opaji noccanquea, namanaquequeate aatogueti noquempetiroquea imaica manaquea omanapitsajiaquempiquea.) Quejetaca coramani pipimantatsinonetaca pimpeacaaguishetaquempaniji covaequisherentsijia pintigariseavaequeroniji, imaicampañi iroguentiquea pimimantatsinotajempa pinpeacaantajemparoca cameetsaguetatsica pincomajamentajempaniji.

²⁰ Ogantagatirajagueti omperaperaaquempi covaequisherentsi, teequea pincomajamajajigueti.

²¹ Oraquea piquempejiaquegueti, ¿arimpate queroquea ocojiacquempini? ¿Arimpate ococani oshinetacaajiaquempi ovashiventajiaquempica imaica? ¡Teequeate! Teequea anijacaanteji quempequetacaroca imaica, manaquea oacaanti camorecariqui.

²² Cotanquitsiquea imaica jac yaavajimpiquea Aapani Irioshi aatonijite omperaper-aatimpi covaequisherentsi, iriguentiquea ashintajajimpi, pisavicaventanajiroquea in-intaguetica iriatimpa, ariquea picotanaca picomajamajianaca, pincantacoguitempani panijaguiteni.

²³ Oraquea irivegaratantajitaquemparica peacaacaroca covaequisherentsi, iroguenti metojanentsi. Cotanquitsiquea ora irojocashijiaquenerica Aapani Irioshi tsipashirenta-jiaquemparineca* Amajirote Quirishito Jesoshi, iroguenti anijagantsi, incoguitempani iranijaguiteni.

7

Tsaroventajiatsica iquempejiacaró ometojacotegueti manquigarentsi

¹ Napitsaroventarijiate, iintsijate pamenajigue intati. Aviatimpajia pitsajiguiro-tarite quero ocotani maasanopae icantimentantajiguetica. Iroguentiquea icantimen-tajiqueriquea tequeratagueti irimetoje. Oraquea irimetojaquegueti ariquea iroguenti aatojate icantimentajitajiritsi, metojaquetarite.

² Pameneja icantantajicaroca manquigarentsi shiramparitatotsica teequea oncameet-sateji ovashiantsitaquemparigueti manquigataroca tequeratagueti irimetojeji iriman-quigatajemparoquea itsipa. Oraquea arigueti irimetojanaje, ariquea iroguenti aatojate icantimentajitajirotsi.

³ Cotanquitsiquea oraquea choocatarajagueti ichoocati manquigataroca iroompaquea oncanqueri irimanquigatajemparoquea itsipa, ariquea iroguenti manaquea opeacaaguisheca covaequisherentsi. Oraquea arigueti irimetojanaje manquigataroca, ariquea iroguenti querocampate incantimentajiqueriquea, cameetsavaeque irimanquigatajemparoquea itsipa, aatoquea icantajititsi: "Opeacaaguishecaro covaequisherentsi, aimentacari manquigataroca."

⁴ Irootaquequea imaica, napitsaroventarijiate, aviatimpajia quempejiaquempiquea pimetojapitsajiaqueroquea itioncacotanaqueca Moishishini, piconoitajari Quirishito ime-tojaquegueti cameetsaniji irashintamajajajempiniji, iriotaquequea tancorejanajatsica yoguijaajivecarigueti. Ariquea oquempetaca imaica cameetsaniji pinetsanamajaqueroni-jite inintaguetica Aapani Irioshi.

⁵ Oraquea tequeratagueti antsaroventajiguempariji manaquea asavicaventajiaquero-quea apeacaaguishejiacaroquea taaca opaji anintajiguica aatimpajia. Oraquea atsaveta-carogueti icantimentantajiguetica caaviji anintamajajianaque ampeacaaguishejianaque-mparoquea taaca opajitapae covaequisherentsi, nintanatsimequea anquempejiaquem-pamequea imaica oahoaitanaquemequeate camorecariqui.

⁶ Cotanquitsiquea imaicaquea imaica quempeca aricaca ametojapitsajiaqueroquea itioncacotanaqueca Moishishini cantimentajiavecajiroca taaca opajitapae covaequishe-rentsi. Imaica manaquea asavicaventajianaque anetsanamajajianajeroquea maasanopae inintaguetica Aapani Irioshi. Teequea irooquea quempejiajine itioncacojiqueca, iriguen-tiquea cantashitajiajicaji Ishire Aapani Irioshi.

Covaequisherentsi pantashirentavaetaquenaca

⁷ Iroosacanica, ¿querocaca ancantajigue imaica? ¿Arimpate ariquea ancantajigue ooquea coguishero itioncacotanaqueca Moishishini? ¡Aatoshine! Oraquea aatomegueti notsatiromequea queroca ocanti, aatomequeate notsatimequea manaquea nocovaequisheca. Pameneja aatomegueti ocanti: "Aatoja pinintsiguetiritsi yashintaguecaca itsipa",* aatomequeate notsatiromequea covaequisherentsi nonintsitantaguequegueti.

⁸ Imaicaquea imaica notsaqueroquea, irootaquequea oshimerancantapojaca non-intamajaqueroquea nompeacaaguishejiacquemparoquea taaca opajitapae covaequishe-rentsi natsirecacotanacaroquea, nashiquea noaquero iroaqueragueti nocovaequishe-vaecagueti. Oraquea aatomegueti atsajiguimequea icantimentantajitiroquea taaca opa-jitapae, aatomequeate anintamajajimequea ampeacaaguishejiacquemparoquea, cotan-quitsiquea atsajiaqueroqueti icantimentantajiqueriquea manaquea anintamajajianaque ampeacaaguishejianaquemparoquea taaca opajitapae covaequisherentsi.

⁹ Coramani tequeratagueti nontsamajateroji itioncacotanaqueca Moishishini tee ane-jeroji querocampate shoshoguitetacaavaequenaneca, teequea nontsatenica manaquea

* 6:23 *tsipashirentajiaquemparineca Amajirote Quirishito Jesoshi*. Iriojiaquea aventajigarica Quirishito, tsaroventajigarica. Pamenero aisa 8.1; 2 Co. 5.17. ✱ 7:7 Eeq. 20.17; Ireo. 5.21.

nocovaeguishedata, cotanquitsiquea iroompaquea notsamajatanaquegueti namenama-jataquequea manasacanca nocovaeguishevaeca ariquea noshimampoancavaetanaca, notsatanaquequeate incatsimatenanishiatsi Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti.

¹⁰ Coramani Aapani Irioshi itioncacaqueriquea Moishishini maasanopae icanquerica irinetsanajiqueroquea cameetsaniji inchoocatimentajiaqueniji maasano netsanajiaque-roneca, cotanquitsiquea naatimpa namenaquequea irooquea oshimerancantapojaque-mpaca incatsimatantaquenaca Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti, teequea nonet-sanamajajigueronica.

¹¹ Irooquea notsamajaquerogueti itioncacotanaquea Moishishini, teequea noshineventajemparoji nonetsanamajatajeroja, iroguentiquea noshineventavaetanaca maasanopae icantimentantajitica, irooquea nopeacaaguecaca. Irootaquequea itsatantajicaroca manaquea incatsimatenanishiatsi Aapani Irioshi, naroguentiquea quempetacaantanquitsineca.

¹² Cotanquitsiquea atsajiaque oratica itioncacotanaquea Moishishini iroguenti caaviji oganejencaca, irootaquequea itioncacotaqueca icantaguetica Aapani Irioshi, aisa otsata-caajiacaji ancomajamajajiaquempara.

¹³ Oraticaquea cameetsatsica itioncacotanaquea Moishishini, çarimpa irooquea oa-caantaquenameca camorecariqui? ¡Aatoquea! Oraquea covaequisherentsi, iroguenti metojacaantaquenameca noantanaquempara camorecariqui. Notsavecaroquea ican-queca Aapani Irioshi, cotanquitsiquea iroguentiquea oshimerancantapojacaroquea no-peacaaguishevaetanacaroquea icantimentantajitica. Irooqueate itsatantajicaroca caaviji anaqueroquea nocovaeguishedata.

¹⁴ Atsajiaquetari itioncacotanaquea Moishishini oponeaca Ishirequi Aapani Irioshi, cotanquitsiquea naatimpa naroguenti caquinte, oquejevetaca ipimantajitaquena irooquea ashintajana covaequisherentsi.

¹⁵ ¿Querocaca nococani naatimpa? Nonintaveca nonetsanaqueromequea icanqueca Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teequea nagavejeji. Iroguentiquea nopeacaanacaquea teeca nonintavetemparoji nompeacaguemparaquea.

¹⁶ Oraquea nopeacaaguete teeca nonintavetemparoji nompeacaguemparaquea, no-saque iroguenti covaequisherentsi, irootaquequea nocantantacaca caaviji oganejencaca itioncacotanaquea Moishishini, ocantimenquenaroquea nopeacaacaca.

¹⁷ Aritarite teequea naroguenti quejevetatsine, iroguentiquea quejetacaquena covaequisherentsi pantashirenquenaca.

¹⁸ Notsaquequea ariquea nococani naatimpa, teequea nagavejeji noncomajamajatem-paji, caquinte nonaque. Nonintavecaquea noncomajamajaquempamequeate, cotanquit-siquea teequea nagavejeji.

¹⁹ Nonintaveca nonetsanaqueromequeate inintaguetica Aapani Irioshi, cotanquit-siquea teequea nagavejeji. Manaquea nopeacaacaroquea covaequisherentsi teeca nonintavetempaji naatimpa nompeacaaguemparaquea.

²⁰ Ariguete nompeacaaguempara teeca nonintavetempaji, teequea naroguenti quejetat-sine, iroguenti quejetacaquena covaequisherentsi pantashirenquenaca.

²¹ Jeroquea namenaquea: noninquetuete nompeacaaguempara cameetsari, quishotia oaquena covaequisherentsi.

²² Noshineventavecarotari noshirequi maasanopae icantaguetica Aapani Irioshi,

²³ cotanquitsiquea namenaqueo otsipa notsinoqui quejevetaca ashimirintaguenque-janetacaró nonintaveca, quejetaca oishotacotaquena covaequisherentsi.

²⁴ ¡Querocashiatsi noncotempani naatimpa! ¿Querocampate oishorejacoquenane aatonijite agavejajana covaequisherentsi choocatirajanaguete notsinometojanequi?

²⁵ Noshineventavaetanacari Aapani Irioshi, nocantanaqueri: "¡Arioteesa!" iriotaquetari oishorejashirentacotajana Amajirote Jesoquirishito.

Jeroquea namenaquea: naatimpaquea noguenquejanequi nonintamajataque nonet-sanataqueroquea maasano igantacaantane Aapani Irioshi, cotanquitsiquea notsinoqui noquemisantavecaroquea covaequisherentsi.

8

Queroca icojigani ichoocashirentajiaqueca Ishire Aapani Irioshi

¹ Imaicaquea imaica aatoquea icatsimajiguiritsi Aapani Irioshi irirajia tsipashirentajiacarica* Quirishito Jesoshi, irioquea irirajia teeca irisavicaventajajeroji

* **8:1 tsipashirentajiacarica Quirishito Jesoshi.** Iriojiaquea aventajigarica Quirishito, tsaroventajigarica. Pamen-ero aisa 2 Co. 5:17.

impeacaaguishetajemparo taaca opaji inintajiguica iriatimpajia, manaquea isavicaventajiaji inintaguetica Ishire Aapani Irioshi.

² Aritarite itsatacaantane Ishire Aapani Irioshi anijacaaquerica maasano aventajarica Quirishito Jesoshi ocanquequea aato agavejajana tioncarentsi cantatsica irimetojaque maasano covaequishejiatsica.

³ Oraquea teeca agavejempaji itioncacotanaqueca Moishishini irooriji acojiaca caquin-tejia teequea antampishitashiteroji covaequisherentsi, yantaqueroquea Aapani Irioshi itigarancaquerigueti Irijanite irimetojventajiacaji. Iriatimpa iquempetsinomajatacaji aatimpajia covaequisheri, cotanquitsiquea teequea incovaequishetimatempaji, jero yagavejantacaca imetojventajiacaji. Oraquea imetojventajiacajigueti icatsimatimenqueri Aapani Irioshi agovaeguisherēja aatonijite icatsimajiajitsi aatimpajia oncoramanitapojajegueti.

⁴ Iquempetaqueroquea imaica cameetsaniji agavejajiaquenijite anetsanamajajiaque-ronijite maasanopae icanqueca Aapani Irioshi, teequeate irooquee asavicaventajiajeji ampeacaaguishetajemparoquea taaca opaji anintajiguica aatimpajia, manaquea asavi-caventajiaje inintaguetica Ishire Aapani Irioshi.

⁵ Irirajiaquea savicaventajigueroa taaca opaji inintajiaquea iriatimpajia, iroguenti iquenquejacogueque irashipae caquinte, cotanquitsiquea irirajiaquea savicaventajiaque-roca inintaguetica Ishire Aapani Irioshi manaquea iquenquejacoguequeroquea irashipae Ishire Aapani Irioshi.

⁶ Irirajiaquea savicaventajiaqueroa inintajiguica iriatimpajia irimetojajianaque. Cotanquitsiquea irirajiaquea savicaventajigueroa inintaguetica Ishire Aapani Irioshi iranijacaaajitaqueriquea ishirejiaqui aatonijite itsarocaaajajaritsi incatsimajiajeriquea Aapani Irioshi.

⁷ Irirajiaquea maasano savicaventajigueroa inintajiguica iriatimpajia iriguentijia cat-simacatsimaticara Aapani Irioshi. Teequea irinetsanajigueroji icanqueca, aisa aatoquea yagavejajiguitsi irinetsanajiaqueroquea.

⁸ Irirajia savicaventiroca inintaguishejiaqueca teequea iragavejajigujeji iroguishinejaji-aqueriji Aapani Irioshi.

⁹ Cotanquitsiquea aviatimpajia teequea irooquee pisavicaventajigujeji pinintajiguica aviatimpajia, iroguenti pisavicaventajiaque inintaguetica Ishire Aapani Irioshi, arima-jagueti ichoocashirentajiaquempi. Querica teeca inchoocashirenteriji Ishire Quirishito, teequea irooquee ashintemparine Quirishito.

¹⁰ Cotanquitsiquea imaica ichoocashirentajiaquempiquea Quirishito, oraquea pitsino iroguentiquea metojanquitsine irooriji picovaequishejiavetaca, orampani pishire ani-janaji, yamenajiaquempitari quempeca teeca pincovaequishetimatempaji.

¹¹ Irogueti choocashirentajiaquempi Ishire vohatajirica Jesoshi imetojventajia-cajigueti, ariquea irira vohatajirica Quirishito inquempetacaajiaquempiquea avi-atimpajia aisa, iranijacaaajajempiro pitsino teeca onquishometojaneteji. Iriotaquequea anijacaaajempirone Ishire choocashirentaquempica.

¹² Napitsarorentarijiate, irootaquequea imaica apatsinoroquee iriatimpa antsaroven-tajiaquempaca aatonijite irooquee asavicaventajiguitsi taaca opaji anintajiguica aatimpajia.

¹³ Iroogueti pisavicaventajiaquequea taaca opaji pinintajiguica, ariquea pimetoja-jianaque, cotanquitsiquea pinquemisantajiaquerigueti Ishire Aapani Irioshi, iragaveja-caajiaquempiquea panaantavaquemparoca maasanopae pipeacaaguishhejiavecaca, onco-ramanitapojajegueti panijaguiteni iriatimpagui.

¹⁴ Maasanotari ijivatanaqueca Ishire Aapani Irioshi, iriguentijia irijanijiate Aapani Irioshi.

¹⁵ Iriraquea Ishire Aapani Irioshi ichoocashirentajiaquempiquea, teequea irooquee inchoocashirentashijiguempiniji iromintsarajiaquempiquea pinquempajiaquempa tequeratagueti pintsarorentajiguempariji Aapani Irioshi pitsarocaaamajatarigueti incatsimajiaquempiquea. Iroguentiquea ichoocashirentashijiaquempiquea impeacaajiaquempiquea irijanijiate Aapani Irioshi, jero amanantajiacarica Aapani Irioshi acantantajiacarica: "¡Aapani!"

¹⁶ Iquenquetsashirentacaaajiacaji Ishire Aapani Irioshi atsatantajiacaca aroguentijia irijanijiate Aapani Irioshi.

¹⁷ Aromajagueti irijanijiate atsajiaque irojocajiacajiro Aapani Irioshi maasanopae in-tacaitisjiacajica, cotanquitsiquea iroguentiqueate coguitejacomajatanquitsica antsipeji-aquempaquea anquempajiaquempari Quirishito yatsipevaetacagueti cameetsaniji an-quempajiaquempariniji iriatimpa oncoramanitapojajegueti, antsipatsipaitanajempar-iquea ashintashintaipojajemparo maasanopae yashintacaca iriatimpa, anquempetapojajempari yoganejencacagueti.

Oncoramanitapojajegueti anquempemajiaquempari Quirishito

¹⁸ Iroomajaca noncantajiaquempica caaviji ashinevaequempaquea oncoramanitapojajegueti oahoaitanaquegueti jenoqui amenajiajerigueti Quirishito anquempemajiaquempariquea, anaavaetaqueroquea maasanopae atsipevaetacaca imaica.

¹⁹ Maasanopae ipeacaaguecaca Aapani Irioshi oguijajiaquequea aapojempagueti ironigaantantajiaquemparica irijanijiate Aapani Irioshi.

²⁰ Maasanojiatari ipeacaaguetacaca teequea onquempetajemparoji iroaqueragueti ipeacaacarogueti, imaicampani atsipetsipeica, otsoroavequita, ichoocavequita. Teenica irio ninterone iveacaane, iriguenti quejequero peacaacarica yamenaquerigueti icovaequishetaca caquinte. Manaquea yoguijaguijaiquero onetsanatanajempaca.

²¹ Aatotari icotani iquempemajajatsi imaica yatsipejiacarogueti maasano imetojane, yavejancajiaquea maasano, manaquea intsipatsipaitanaquempariquea maasano irijanijiate Aapani Irioshi incantashitajiaianaquempaquea iroganejencajiaquempa. Ariquea onquempetuetaquempa maasanopae ipeacaaguetacaca aisa, aatonica ochoocatimatajitsi avejancaguetajatsineca.

²² Atsamajiaqueroquea maasanopae ipeacaaguecaca Aapani Irioshi atsipeguitani oguijajiaquequea oncantashitatanajempariquea, quempetacaqueate atsipevaetagueti manquigarentsi ocantaguetirogueti.

²³ Cotanquitsiquea teequea aparo atsipectatsine ipeacaaguecaca Aapani Irioshi, atsipevaecaqueate aatimpajia aisa. Ichocashirentajiacaji Ishire Aapani Irioshi atsatanajiacaca incantashitajiacaji Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti, cotanquitsiquea imaica atsipectashirentavaeguitani aguijacojiaca irojocajiacajiroquea Aapani Irioshi inintacaajiacajica maasano irijanijiate, ampeamajaquempaquea irijanijiate, incantashitajiacajaji aatoniji ametojatsinotaji.

²⁴ Oraquea iroaqueragueti atsaroventajiacarigueti Quirishito atsajiaque oncoramanitapojajegueti ancantashitajianajempaquea aatoniji ametojaji, irootaquequea aguijajiaqueca imaica. Cotanquitsiquea arimequea amenajiaqueromequea imaica irishinejiacajimequeate Aapani Irioshi aatomequea aguijacojiaguitempani? ¡Aatoshine!

²⁵ Cotanquitsiquea irooquea aguijacojiacaquea tequerataca amenajigueroji, imaica netsana aguijacojiacquempaquea antsipectacojiacquemparoquea maasanopae.

Iquenquetsaventajiacaji Ishire Aapani Irioshi

²⁶ Ariquea oquempeca aisa iriraquea Ishire Aapani Irioshi iramitacojiacaji intampishitacaajiacaji, teetari antampishijigueji. Aatimpajia amanajiguirigueti Aapani Irioshi teequea antsajigueji queroquea ancantajiguerini, cotanquitsiquea iroguentigueti ancantashirentajiaqueguitempaguea shirerrec inquenquetsaventajiacaji Ishire Aapani Irioshi, incanqueriquea teeca agaveji aatimpa ancanteji.

²⁷ Iriraquea Aapani Irioshi amenamajatsicajiroca aquenquejajiaqueca anintajiaqueca itsaqueroquea ininqueca Ishire, irooriji yamanacoventavaquenerigueti igomajamajarejia iroguenti iramanacovenqueneri inintaguetica Aapani Irioshi.

Antampishitashijianaqueoqueate maasanopae

²⁸ Aisa atsajiaque maasanoquea irantsipejiavetaquempaca pintsajigarica Aapani Irioshi osotoanaqueneriquea cameetsa, iriojiatari icajemajiaqueca onetsanatementanaquempanijite inintaguetica Aapani Irioshi.

²⁹ Paesatoniqui itsaqueroquea Aapani Irioshi queri tsaroventajiaquemparineca, jero icantantacarica oncoramanitapojajegueti inquempemajiaquempariquea Irijanite, irijivajiaquerinijite iriatimpa iriguentijeguijiate incaramirincajiavaeque jmm.

³⁰ Irirajiaquea icanqueca inquempemajiaquempariquea Irijanite icajemashirentajiaqueriquea cameetsaniji intsaroventajiaquemparinijite. Irirajiaquea icajemashirentajiaqueca manaquea yamenajiaqueriquea quempeca teeca incovaequishetimatempaji, iroompaguea iroganejencatacaajiaquempariquea.

³¹ Iroosacanca imaica ishineventajiacaji Aapani Irioshi itsipatsipaicaji, ¿arimpate quericampate agavejajiacajineca? ¡Aatoshine queri agavejatsineca!

³² Iriraquea teeca intsaneguempariji Irijanitemajaca, manaqueate itigarancaqueri imetojaventajiacaji, ¿aatompate yojocajajirotsi aisa maasanopae cameetsaripae?

³³ Aatimpajia iroguenti inintacaajiacaji Aapani Irioshi irashintajiacaji. Imaica jac yashintajiacaji. ¿Arimpate quericampate cantajiacajineca chooca agovaequisherejia? ¡Aatoshine queri agavejatsineca icantajiguitsi! Iriotaquequea Aapani Irioshi amenajiacaji quempeca teeca ancovaequishetimatempaji,

³⁴ ¿arimpate quericampate agavejanquitsineca inquempetacaantajiacaji incatsimajiacajinijite Aapani Irioshi? ¡Aato queri agavejatsineca! Iriotaquequea Quirishito Jesoshi

metojaventajiacaji. Teequea aparo irimetojventajiaji, manaquea itancorejanaji aisa, imaica ichoocapojaji isenampijapojajari Aapani Irioshi itincamijempequiqui iquenquet-saventajiacaji.

³⁵ ¿Arimpate quericampate agavejanquitsineca irovashiantacaaaitajeri Quirishito aatoniji ipintsamajajiajaji icavintsajamajajiacaji? ¡Aatoshine queri agavejatsineca! Antsipevaeve-taquempaqueate irooca ashimampojancajiavequempaquee, cotanquitsiquea iriraquea Quirishito incoquempaniquea impintsamajajiacaji incavintsajamajatanacaji. Iroocaquee irantsipetacaajiavetacaji itsipapae incatsimajiacajiquea intati, irooca antsipevaevequem-paroquee atase, aricaca aatoquee ochoocaveta querocampate anquitsaaajiaquempaca, irooca onchoocaguevetaquempaquea taaca opajita managuetanquitsineca, aisa ametoja-jiavetanajempaquee, cotanquitsiquea iriraquea Quirishito incoquempani impintsamaja-jiacaji incavintsajamajajiacaji.

³⁶ Ocanque tioncanquitsica:
 “Icantacoguitani inintajiaque irimetojajiaquenaquea yamenajiaquenagueti notsaroven-tajiaquempiquea,
 inquempetacajiaquenaqueate oveja irooshipojigueti irijitorejajitaqueri.”[✱]

³⁷ Jero antsipejiavequempaquee quejeguetaaroca ocatita, cotanquitsiquea yagave-jacajiacajiqueate pintsamajajiacajica arimpaqueate antampishitashimajajianaquero-queate maasanopae, caaviji anaamajatantajianaquemparooca maasanopae.

³⁸ Irootaquequee imaica naatimpa notsamajaque aatoquee queri agavejatsineca irovashiantacaaqueriquea Aapani Irioshi aatoniji ipintsamajajiajaji icavintsajamajajia-caji. Aatoquee yagavejajiguetsi irashivantijitete Aapani Irioshi. Ariquee iqumpejiaca ampatsinipae aisa quericaca itsipapae majirontajjatsica, aatoquee yagavejajjatsi. Irooca ametojiavequempaquee, irooca choocatirajajigueti anchoocajiaje, incoquempani imp-intsamajajiacaji. Ariquee oquempetaca maasanopae imaicatica aisa ocaraquiguetanan-quitsineca.

³⁹ Ariquee oquempetaca aisa choocatatsica jenoqui, irooca isavijitica, aisa taaca opaji-tapae otsipapae ipeacaaguetaaroca Aapani Irioshi aatoquee agavejitsi ovashiantacagui-ri Aapani Irioshi aatoniji ipintsamajajiajaji, icoguitanitarite ipintsamajacaji aatimpajia maasano tsaromentajiacarica Amajirote Quirishito Jesoshi.

9

Aapani Irioshi inintacajiaqueri ishiraerijia incavintsajamajiaqueri

¹ Naatimpa naroguenti tsaromentarica Quirishito, aisa ichoocashirenquenaquea Ishire Aapani Irioshi. Irioquee nigaimoquenaqueate quero nococani noshirequi, irootaquequee notsatantacaca imaica manaquea iroomajaca noncanquempica aatoquee notsojega intati.

² Noshimampojancaevaetacaqueate noquenquejacotaqueriguetsi nogonorojia teeca iraventajiguempariji Jesoshi, nocantacoguitani ocatsishirentavaetanaquena.

³ Nonintavecaquee nompiaipiaitajemparime napijoriojiate nashimaja nogonorojia cameetsaniji naroguentiniji incatsimataque Aapani Irioshi, iriatimpajia irishetacojiaque, aisa naatimpa irovashiantaquequee Quirishito, irioqueate impintsamajatanaquempaca incavintsajamajiaqueri.

⁴ Irirajiaquee nogonorojia ichoviquijiani Ishiraeri iriguentijia inintsijiacaca Aapani Irioshi coramani impeajiaqueriquea irijanijiate. Iriatimpajiaquee itsipajia coramani, jero iquejetantarica itsirencashimpoquirejimojiaqueriquea cantavaetaque tsiren. Aisa iriguentijia yojocajiaqueneca Aapani Irioshi oratica paaquitopae,^{*} icantajiaqueri intsaromentajiaquempariguetsi incavintsajamajiaqueriquea. Itioncacaanqueneriquea maasanopae inintaguequeca irinetsanajiaqueca. Aisa itsatacaqueri Moishishini quero incojiaquempani intsaromentajiaquempariguetsi ontaniqui Taverenacorouki. Iroompaquea icamanqueri aisa quero incojiaquerini incavintsajajiaqueriguetsi.

⁵ Iriatimpajia iriguentijia ichoviquijiani Averaameni, Ishaaconi, Jacovoni aisa iri-janijiate. Ocoramanitapojaqueguetsi ivoapojaque Quirishito ocaniqui quepatsiqui, aisa iriguenti ichoviquitanaqueca, iriguentiquea Irioshimajaca, iriguenti ashintaguecaroca maasanopae. ¡Intsijate incoquempanijate irishineventajiguitemparinijate! Ari onco-queempa.

[✱] 8:36 Sar. 44.22. ^{*} 9:4 Oraquee **paaquito** iroguenti icantamajajitirica itsipa irinetsanamajajitenerica. Ochoocague-taquequee paaquitopae iroquetinica icanquerica Aapani Irioshi caquintepae: chooca aparo icanquerica Noeni, otsipa icanquerica Averaameni, otsipa icantajiaquerica ishiraerijia ichoocagueguetsi Moishishini, otsipa icanquerica Taavini.

⁶ Iroosacanica, ¿arimpate ancantajigue manaquea yamatavijajaqueri Aapani Irioshi ishiraerijia, teequea irinetsanateroji icantajiaquerica coramani? Teequeate iramatavijajigueriji, teetarite maasano ichoviquijiani Ishiraeri impeajiguempaji ishiraerijiamajaca irashimajaca Aapani Irioshi.

⁷ Ariquea iquempetacaajiacari coramani ichoviquijiani Averaameni, iquenquetsatocajiaquerigueti Aapani Irioshi teequea inquenquetsatocajigueriji maasano, irootaquequea icantantacarica Averaameni: "Iriguentiquea nocantacotsitacaca Ishaaco pinchoviquivae-tantanaquempaca."⁶

⁸ Irootaquequea atsantantajiacarica Aapani Irioshi teequea impeajigueriji ishiraerijiamajaca maasano ichoviquijiani Averaameni. Iriguentiquea peamajajianquitsica ichoviquijiani Ishaaconi,

⁹ iriotaquetari icanqueca Aapani Irioshi coramani iquenquetsatocajiaquerigueti Averaameni icanqueri: "Ontsipatapojajempaguete ajagantsini onquejetapojajempaguete imaica, noncoraquetajate namenajatempi, ariqueea irivoaje oshiramparijaniquite Sara."⁷

¹⁰ Cotanquitsiquea teequea aparo onchoocateji ocatica. Irirajia irijanijiate Ireveca, apatiroti irijanincarica, iriotaquequea avaesatinite Ishaaconi.

¹¹⁻¹³ Oraquea tequerataguete ovojaigueriji, iriraquea Aapani Irioshi icanquero: "Iriraquea jivavetapojatsineca manaquea impejaitajeri iromperare carapojatsineca."⁸ Oraquea icanqueroguete Aapani Irioshi tequeratiraja impeacaguemparo cameetsatsica aisa covaeguishetatsica, tequeratirajanica ovojaigueriji. Ariqueate icanque tioncarentsiqui: "Nopintsatacariquea Jacovo, irirampani Esao nomanintaqueri."⁹ Irootaquequea itsatantajicaroca maasanopae ocatica inchiquiojita icanque Aapani Irioshi iriatimpa queri inintacaquea incoguique incavintsajamajaqueri, ariqueea irinetsanamajaqueroquea maasanopae icanqueca. Teequea iroqueti iramenajigueriji ogameetsareni ipeacaaguecaca, inchiquiojita icajemashirentaqueri iriatimpa.

¹⁴ Iroosacanica ¿querocaca ancantajigue imaica? ¿Arimpate ancantajigue teequeate intampaticateroji Aapani Irioshi, mana icoguiashitanta intati? ¡Aatoshine!

¹⁵ Icanqueriqueate Moishishini coramani icanque: "Quericaca noninque naatimpa nompintsatocoquempari nompintsatocoquempariqueate.

Aisa quericaca noninqueca noncavintsajamajaqueri noncavintsajamajaqueriqueate."¹⁰

¹⁶ Irootaquequea imaica teequea irooquea impintsatocotimentajiacaji iramenajiacajigueti inchiquiojita anintajiaque aatimpajia impintsatocajiacaji, irooca irooriji apanquenapanquenavaecaro antajiaque cameetsa, manaquea inchiquiojita ininque iriatimpa impintsatocajiacaji, irootaquequea ipintsatocotantajiacajia.

¹⁷ Itioncacojitaqueroquea aisa icanquerica Aapani Irioshi Paraone, icanque: "Manaquea nopeacaquempiquea majirontatsica cameetsaniji aviguentiniji intsantantajitaquempaca nagavejamajati, cameetsaniji intsavetacotimentajitaquenani ontsitacaguetejanaquempari maasano quepatsi, intsavetacojitaqueroquea novajiro."¹¹

¹⁸ Ariqueate iquempetaca Aapani Irioshi imaica. Ipintsatocajigari quericaca ininqueca impintsatocajiguempari, aisa quericaca ininqueca inquishoshirentacaaqueri, ariquate inquishoshirentacaitempariquea.

¹⁹ Cotanquitsiquea arica chooca aparo cantenaneca: "Iroosacanica, oquempetacaguete imaica ¿queroquea ocoani icatsimatantajiacarica Aapani Irioshi teeca intsaroventajiguempariji? ¿Arimpate quericampate agavejanquitsineca incantashitajajemparoquea icanqueca Aapani Irioshi?"

²⁰ ¿Arimpate quericampate aviatimpa cameetsaniji pimpigajencatavaquempari Aapani Irioshi? Pinquenequereroja chomo quepatsinaqui ipeacajaitaroguete, ¿arimpate oncanqueri peacaacaroca: "¿Queroquea ocoani piquempetanquenaca?"

²¹ Iriraquea vichajari ¿aatompate yagavejitsi impeacaquempa taaca opajitapae inintaguequea? Iraitsitempaquea apapitsaro iragarantsitemparoquea impeacaaguequempari inintaguequea, irooca cameetsamajatanquitsineca irishineventamajajitempaca, irooca aatoca ishineventamajajita.

⁶ 9:7 Jen. 21.12. ⁷ 9:9 Jen. 18.10. ⁸ 9:11-13 Jen. 25.23. ⁹ 9:11-13 Mara. 1.2-3. **nomanintaqueri.** Oguipitsocaqueroguete acaniqui "nomanintaqueri", iquenquetsatsarequi guiriego agavejaque oncanque "nomanintaqueri" irooca "nosemacari". ¹⁰ 9:15 Eeq. 33.19. ¹¹ 9:17 Eeq. 9.16. Yomperaperaitacariguete Paraone maasano ishiraerijia ichoocajiaqueguete Ejepitoku, Aapani Irioshi incantacaantaqueriquea Paraone: "Poguiquijajerija nashintajiacaca", cotanquitsiquea iquishoshirentaque Paraone, tee inquemisanteriji, irootaquequea itigarancantacancarica Aapani Irioshi atsipetagantsipae caratanquitsica 10. Iquemacojiaqueroquea caquinteguetsica itsatantajiacaca arimaja yagavejamajati Aapani Irioshi.

²² Ariquea iquempetaca Aapani Irioshi iriatimpa, inintavetacaquea ironigaanquero igatsimaca aisa iragavejane, cotanquitsiquea teequeate incatsimatanteji taampina, manaquea yatsipetacovaejiacariquea ipeacajiacaca catsimatacajiaquerica teroncajianquitsinemeca.

²³ Manaquea iquempetaca imaica cameetsaniji iramenajitaqueriniji caaviji yoganejencamajata icavintsajamajatantajiacarica ipeacajaiacaca inintacotsijiacaca paesatoniqui incavintsajamajajiaqueri cameetsaniji iramenajiajeroniji iroganejencaca.

²⁴ Irootarite icajemashirentantajiacajica aatimpajia maasano, teequea aparo incajemashirentajigueriji joriorjia, icajemashirentajiaqueri aisa teeca iririorjoigueji.

²⁵ Ariqueate itioncacaqueriguetei Oseashini icanque:
 "Irirajia teeca nashintajiavetempariji oncoramanitapojajeguetei nashintajiajempari. Ariquea inquempejiaquempa irira teeca irio novintsare, nompeaqueriquea novintsare."[✱]
²⁶ "Querocaguetei oraniqui ichoocajiaqueni nocantajiavecaca: "Teequeate nashintajiguempiji',
 ariquea oraniqui inquenquetsatacojitaqueri incantajitaque: 'Iriguenti irijanijiate Aapani Irioshi anijatsica.' "[✱]

²⁷ Cotanquitsiquea Isaiashini itioncacojiaqueri ichoviquijiani Ishiraeri icanque:
 "Incaramirincajiavetanaquempauea ichoviquijiani Ishiraeri inquempejiavetanaquemparoquea impanequi ocaratsapijajaquitica inirojani quentijani, cotanquitsiquea iriguentijiani choocajiajatsineca apaopae irajiajavajeca Aapani Irioshi.

²⁸ Irinetsanamajaqueromequeate Amajirote icanqueca coramani, catsiquetei incatsimatimentajiaqueriquea quepatsiquitica igovaeguisherejia, intampaticamajateroquea."[✱]

²⁹ Ariqueate icanque aisa Isaiashini coramani icanque:
 "Aatomeguetei ipintsatacojiajimequeate Agavejamajatatsica Imajirojiate caramirincajiasica,
 interoncamajajiacajimequeate maasano,
 anquempejiaquemparimequea guintenijiavetatsica coramani Soromaqui,
 anquempejiaquemparimequea aisa Gomoraquitica."[✱]

Irirajia joriorjia teequea irishineventajiguempariji Jesoquirishito

³⁰ Iroosacanica ¿querocaca ancantajigue imaica? Atsajiaquequea irirajia teeca iririorjoigueji teequea inquenquejiajiavetempaji quero incojiaquempani cameetsaniji irishineventajiaquempariniji Aapani Irioshi, cotanquitsiquea imaica yamenajiaqueri quempeca teeca incovaeguishetimatempaji, yaventaivaicaritari Jesoquirishito.

³¹ Irirajia ishiraerijia iroguenti yoguijaguijaveca icanqueca Aapani Irioshi itioncaantajiaquenerica, inintajiavecaquea irinetsanajiaqueromequeate cameetsaniji irishineventajiaquempariniji Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teequea iragavejajigueji. Oraquea irinetsanajiaqueromeguetei maasanopae, ariquea iroguenti irishineventajiaquemparimequeate Aapani Irioshi.

³² ¿Queroquea ocoani teeca irishineventajiguempariji Aapani Irioshi? Manaquea yaventaivaicaroquea itioncacotanaqueca Moishishini inintajiaveca irinetsanamajajiaqueromequea cameetsanijite irishineventajiaquempariniji Aapani Irioshi, teequea iro irinintajigueji iraventaivaiquempariquea Quirishito, icomijiacariqueate. Irootaquequea itsavetacotantajitacarica Quirishito iquempetacajitacari mapi tivatantatsica.

³³ Jero itioncacotantajiacarica coramani ocanque:
 "Oncoramanitapojajeguetei nojoquijique mapi ontaniqui Shionequi,
 manaquea intivatantajitaquemparoquea,
 cotanquitsiquea quericaca avenquemparoneca aatoquea yoguipashiventajitiri, aatonica yaventashitarotsi intati."[✱]

10

¹ Napitsarorentarijiate, caaviji nonintamajaque irishetacojiqueri nogonorjia ishiraerijia, irooquea nocanqueri namaniqueriguetei Aapani Irioshi.

² Naatimpaquea namenajiaqueri arimajaca inintajiaveca intsarorentamajajiaquemparimequeate Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teequea intsajigueji taaqueate ininque Aapani Irioshi, manaquea omanimojiacari.

³ Teequea intsajigueji querocaca incojiaquempani cameetsaniji Aapani Irioshi iramenajiaquerinijite quempeca teeca incovaeguishetimatempaji, iroguentiquea inintajiaveca

✱ 9:25 Os. 2.23. ✱ 9:26 Os. 1.10. ✱ 9:28 Is. 10.22-23. ✱ 9:29 Is. 1.9. Pamenero Jen. 19.24-29. ✱ 9:33 Is. 8.14; 28.16. Pamenero 1 Pe. 2.4, 6-8 aisa Irc. 20.17-18.

inchiquiojita irishinetacaajiaquempari iriatimpajia. Teequea irinintajigueji iraventaventaquempari cameetsaniji Aapani Irioshi iramenajiaqueriniji quempeca teeca incovaeguishetimatempaji.

⁴ Iriratari Quirishito inetsanatacomajaqueroquea Icantacaantaqueca Aapani Irioshi itioncacotanaqueca Moishishini, icaratacaapoajiro irigomajaretacaajianajempariniji maasano aventaventaquemparineca.

⁵ Iriraquea Moishishini itioncacojiaqueri nintajavetanquitsica irinetsanamajaqueroquea icanqueca Aapani Irioshi cameetsaniji iramenajiaqueriniji quempeca teeca incovaeguishetimatempaji, icanque: "Iriraquea netsanamajaqueroquea maasano ocajia, irooquea iranijantajempaca."[✱]

⁶ Cotanquitsiquea quericaca aventaventaquemparineca Quirishito cameetsaniji irigomajaretacaanajempariniji, aatoquea icantashirentitsi: "¿Quericampate atsomajananquitsineca jenoqui inquitequi?" iraguijtacaapojaquerime Quirishito.

⁷ Ariquea oquempetaca aisa aatoquea icantitsi: "¿Quericate oananquitsineca isaviji oogantavaequegueti ichoocajiguigueti metojari?" intancorejajerime Quirishito iramajerime.[✱]

⁸ Iroosacanica, ¿querocampate ocanqueni Tioncarentsimajaca? Manaquea ocanque: "Oraquea icanqueca oquempemajiaquempi, ochoocavagantetaquempi aisa ochoocashirenquempi."[✱] Irootaquequea notsavetantajiguica naatimpajia aisa nocantajiaquempica: paventaventaquemparija Quirishito cameetsaniji irishetacojiaquempiniji Aapani Irioshi.

⁹ Pincanquegueti pivagantequi: "Jesoshi iriguenti Majirontamajatatsica", aisa pintsashirentamajaquegueti iroomajaca ivochatajiri Aapani Irioshi imetojavecagueti, ariquee iroguenti irishetacotaquempiquea Aapani Irioshi.

¹⁰ Irootarite ashire antsashirentantamajaquempaca iroomajaca aventaguitempariniji irigomajaretacaantajiacajica, aisa irooquea avagante ancantantempaca: "Iriguenti Majirontamajatatsica", irishetacotantajiacajica.

¹¹ Ocanquequea Tioncarentsimajaca: "Quericaca avenquemparineca iriatimpa, aatoquea yoguipashiventimajitiritsi, aatonica yaventashitaritsi intati."[✱]

¹² Oraquea icanquegueti imaica, iriguenti icantajiaque maasano caquinteguetatsica, iriatimpa yamenajiacajica ajamirincajiaque, aquempetavacaajiacajica joriojia aisa teeca iri-jorijoigueji, iriguentitari Amajirote maasano. Jero caaviji icavintsajamajiacajica maasano cajemajianaquerica.

¹³ Aritarite "maasano aventajiaquemparineca ivajiro Majirontamajatatsica, irajajivajeri."[✱]

¹⁴ Cotanquitsiquea aatogueti itsajiguiritsi iriguenti itigarancaqueca Aapani Irioshi ¿querocampate incojiaquempani incajemantajiaquemparineca iravajerinijite? Aisa aatogueti iqemacojiguiritsi, ¿querocampate incojiaquempani iraventantajianaquemparica? Aisa aatogueti itsavetantimojitiritsi, ¿querocampate incojiaquempani inquemacotantajiaquemparica?

¹⁵ Aatogueti ichoocatitsi tigarancajiaquerineca, ¿querocampate incojiaquempani iroaroaitantanaquempaca intsavetante? Ariquee ocanque tioncanquitsica: "¿Cameetsaguitivaeeque iguiti amiroca quenquetsarentsi oguishinejantatsica tsavetanqueroca cameetsaguetatsica!"[✱]

¹⁶ Cotanquitsiquea itsavetantimojivecari, teequea maasano inquemisantajigueroji Quenquetsarentsi Oganejencatatsica. Aritari icanque Isaiashini coramani: "Noma-jirote, ¿choocampate quemisantaqueroquea notsavetantimojiaquerica incantantaquempaca: 'Iroomajaca?'"[✱]

¹⁷ Irootaquequea nocantantaquempica, anquemajiaqueroquea itsavetantajitaqueca agavejaque aventaventaquempari Quirishito. Iroguentiquea anquemajivaque icanqueca Aapani Irioshi.

¹⁸ Cotanquitsiquea naatimpa nocanque: Iroosacanica, ¿teecacajate inquemajigueroji? ¡Iquemajivaecaroquea! Otioncatari ocanque:

"Yoayoaitanaquequea tsavetantajiatatsica itsitacaguitejavaetanaqueroquea maasano quepatsipae,

iquemajivaqueriquea itsavetantimojiaquerigueti ocaraguepojaquegueti."[✱]

✱ 10:5 Irev. 18.5. ✱ 10:7 Ireo. 30.12-13. ✱ 10:8 Ireo. 30.14. ✱ 10:11 Is. 28.16. ✱ 10:13 Joere 2.32. ✱ 10:15 Is. 52.7. ✱ 10:16 Is. 53.1. ✱ 10:18 Sar. 19.4.

¹⁹ Cotanquitsiquea noncantsijiajempiqueate aisa: ¿Aricajate iroocajate cotanquitsiquea teecajate inquemajigueriji ishiraerijia taaca opaji icantajiaqueca irirajia tsavetantimojia-aquerica? ¡Iquemajiavecaqueate!, cotanquitsiquea teequea irishineventajiguemparoji icamantajiavecarica. Itioncacotanaquero Moishishini coramani icanqueca Aapani Irioshi, icanque:

“Pincatsimatacotsitaqueri itsipajia teeca irigonorontavacaajiguempaji noncavintsajia-querigueti.

Noncatsimatacaaquempiri caquinteja teeca intsajiavetempaji.”[✱]

²⁰ Iroompaguea Isaiashini teequea intsarogueji, tampatica yoaqueroquea itioncaco-querioquea icanqueca Aapani Irioshi iquenquetsatacojiaquerigueti teeca irishiraerijiate, icanque:

“Irirajia teeca inquenquejajiavetenaji intsajiaquenani, imaica itsajiapojajana.

Ariquee iquempejiaca irirajia teeca incoacojiavetenaji, imaicaquea imaica naatimpa notsatacaajiaqueri quero nocotani.”[✱]

²¹ Oraquea itioncacotaqueroquea icanqueca Aapani Irioshi iquenquetsatacojiaqueri ishi-raerijia, icanque:

“Nocajemavacoveguitarini caquinteja pigapigatsatantinerijia, eeshotia inaque.”[✱]

11

Inconoagarantajiaquempauea ishiraerijia choocagarantajatsineca tsaromentamaja-jianaquemparineca Aapani Irioshi

¹ Iroosacania imaica noccanque: ¿Aricajate yovashiantajianajiri Aapani Irioshi maasano ichoviquijiani Ishiraeri icantajiavecaca: “Iriguenti nashijia”? ¡Teequeate! Pamene-jate naatimpa naroguenti igonorona ishiraerijia, iriguenti choviquitanaquena Vejamine ichoviquini Averaameni, cotanquitsiquea iriraquea Aapani Irioshi teequeate irovashi-antanajenaji.

² Ariquee iquempejiaqueri nogonorojia teequea irovashiantajianajeriji, itsatsitacariquee coramani, icoguijiaqueri, ariquee imaica icocani yashintajiacari. Pitsajiguirorite itioncacojiaquerigueti Iriashini iquenquetsatacaquerigueti Aapani Irioshi, icamanqueri quero icoguishejiacani ishiraerijia, icanqueri:

³ “Nomajirote, iteroncajiaqueriquea imetojajiaqueri tsavetantajatsica pitigaranquimo-jiavecarica. Aisa ipishonquitaguequempiroquea paretaretepa. Aparoquea nochoocataji naatimpa, cotanquitsiquea isariimenquenaro irimetojajiaquena.”[✱]

⁴ Cotanquitsiquea ¿quero icanqueri Aapani Irioshi? Icanque: “Noquempoguijia-jiriquea 7,000 shiramparijia tsaromentamajaquenaca teeca irogueroventempariji Vaare ipeajiaqueca pigonorojia irioshitashijiacaca.”[✱]

⁵ Ariquee oquempetaca imaica ichoocajiaque apaopae tsaromentajiacarica Aapani Irioshi, inchiqiojita icavintsajamajiaqueri iriatimpa, iriotari cavintsajantneri, icogu-iajiaqueriquea cameetsaniji intsaromentajiaquemparinijite.

⁶ Teequea irooquea incavintsajimentajigueriji yamenavecagueti icomajavaeca iriatim-pajia, manatari intati icavintsajashijiacari iriatimpa. Aatomegueti oquempetaca imaica, aatomequeate otampaticatime igavintsajantantnerini Aapani Irioshi.

⁷ Iroosacania, ¿querocampate ococani? Manaquee oquempetaca imaica. Iriraquee ishiraerijia inintajiaveca irishineventajiaquempari Aapani Irioshi, cotanquitsi tee-quea irishineventajigueriji maasano, manaquee ishineventajiacari icoguijiaqueca pae-satoniqui irashintajiaquempari. Irirajiaquea igonorojia arimpaquea iquishoshirenta-jianaque.*

⁸ Ariquee itioncacojiquero coramani ocanque:

“Aapani Irioshi imaguempishirentacaitisijigari.

Yoquijatacaitsivetari, teequea irinejantajiguemparoji.

Iguempitatacaitavetari, teequea inquemantemparoji.

Icocaniquee iquempejiaca coramani arejevaetanacaquea imaica.”[✱]

⁹ Aisa icanque Taavini:

“Irishecashecaivequempagueti irivaracajiterita ontsatojiguerita.

Intivatitampata, onquejetacaajemparita icatsimaveca.

✱ 10:19 Iroo. 32.21. ✱ 10:20 Is. 65.1. ✱ 10:21 Is. 65.2. ✱ 11:3 1 Maj. 19.10, 14. ✱ 11:4 1 Maj. 19.18.

* 11:7 Pamenero 9.32: “¿Queroquea ococani teeca irishineventajiguempariji Aapani Irioshi? Manaquee yaventaacaroquea itioncacotanaquea Moishishini inintajiaveca irinetsanamajiaqueromequea cameetsanijite irishineventajiaquempariniji Aapani Irioshi, teequea iro irinintajigueji iraventaivaquempariquee Quirishito, icomi-jiacariqueate. Irootaquequea itsavetacotantajicarica Quirishito iquempetacaajicari mapi tivatantsica.” ✱ 11:8 Iroo. 29.4; Is. 29.10.

¹⁰ Impeacaitsijitemparita teeca iramenimateji.
Omititsatacaaguitemparinita yantaguishequea.”*

Aapani Irioshi ishetacojiaqueriquea teeca irijorijoigueji

¹¹ Imaica noncanque: Iroosacanica ariqueate iquempejiacaguetei imaica joriojia teequa irinintajigueji intsarotentajiaquempari, zarite yovashiantamajajianaqueri Aapani Irioshi aatonijite ishetacojiguiritsi? ¡Teequate! Arimpaquea iquempejiacaguetei imaica teequa intsarotentajiaquempariji irootaquequea ipitsocashitantajiacarica itsipapae teeca irijorijoigueji irishetacojiaqueriniji cameetsaniji irinintajiaquenijite joriojia impitsocashijiaquempari inquejetsijajempariquea iriatimpajia aisa incavintsajamajajiaqueri irishetacojiaquerinijite.

¹² Oraquea teequa intsarotentajiaquempariji iriatimpajia joriojia, irooquea oshimerancantapojaca icavintsajamajajiaqueriquea maasano caquinteguetatsica. Aisa inintaveca Aapani Irioshi incavintsajamajajiaquerimequea joriojia, irishetacojiaquerimequeate, cotanquitsiquea teequa irinintajigueji, irootaquequea oshimerancantapojacaca icavintsajamajajiaqueri teeca irijorijoigueji ishetacojiaqueri. Oquempetaca imaica oshimerancantapojacaroquea icavintsajamajajiaqueri teeca irijorijoigueji, jiroompaqueate intsarotentajiaquemparijuei iriatimpajia joriojia, caavijiquea oshimerancantamajajiaquemparoquea incavintsajamajajiaquerimequeate iroshequiamajatatiguenimaja!

¹³ Cotanquitsiquea piconoagarantajiaquea teeca aviguentijia joriojia. Imaica noninque noncantajiaquempi iriguenti tigarancaquenaquea Aapani Irioshi noanaquequea nontsavetantimiojiaqueri pignonorjia, irootaquequea noshineventantacaroca nosaviventamajatantacaroca,

¹⁴ namenaguetari aricaquea iramenajiaquempiquea nogonorjia pitsarotentajiacari Quirishito aviatimpajia, ariquea irinintajiaque impitsocashijianaquempari Aapani Irioshi incavintsajamajajiaquerija iriatimpajia aisa, cameetsaniji inquempejianajempinijite aviatimpajia irishetacogarrantajiaqueri.

¹⁵ Oquempetaca imaica oshimerancantacaroquea icatsimajiaqueriguetei Aapani Irioshi joriojia irioquea ipitsocashijianaca teeca irijorijoigueji imeshiajiaqueri, arimpaqueate intsarotentajianaquemparijuei joriojia caaviji oshimerancantapojajemparoquea irishineventajiaquempariquea Aapani Irioshi iriatimpajia aisa, irishetacojiajeriquea. Iroaquaguetei quempetacatari manaca imetajajiaveca, cotanquitsiquea irimeshiajiaqueriguetei ariqueate onquempetaquempa ipochajianaji.

¹⁶ Nonquetetacaguempiroja irojocagarantajiteneriguetei Aapani Irioshi capichase ose pan iroquetica impeacaajitempaca, iramenajiaqueroquea maasanose irashintacoquempari Aapani Irioshi. Ari oquejetaca aisa irashintacoquemparoguetei Aapani Irioshi ovarishitsa inchato, maasanoshimpoqueja irashintacoquempari.†

¹⁷ Iriiraquea joriojia teeca intsarotentajiaquempariji manaqueate iquempejiacaroquea ojempequipae orivo ometojajempequitiguetei icaratsijitaroquee ipishonquitajitaro. Iroompaquea yaashitsijitaroquee orivojempequiniro yovinchaquitsitantajitaro cameetsaniji anijacaavajeroniji ojaviare. Cotanquitsiquea maasano aviatimpajia teeca pijorijoigueji, manaquea piquempejiacaro orivojempequiniro yovinchacantajitaroguetei metojajempequivetanquitsica. Aviguentiquea ipitsocashijiaja Aapani Irioshi ishetacojiaquempiquea, yanijacaashirentajiaquempi aviatimpajia, teetari intsarotentajiaquempariji joriojia.

¹⁸ Cotanquitsiquea inchiquiojita pisemejiguitsijate pamenajiaque panaajiaqueriquea iriatimpajia, aviguentijiaquea ishetacojiaqueca Aapani Irioshi. Pisemejiguetei iintsija pinquenuejajigueroja iriquetequea tsarorentacari coramani Averaameni, irooquea oshimerancantantacaroca pitsarotentajiacari aviatimpajia imaica, teequa aviquetica tsarotentajiaquemparine. Pameneja orivo teequa irooquea anijacagueroneca ojempequi, iroguenti anijacaguroquea ovarishitsa.

¹⁹ Iroompaquea arica pincante: “Picantamajataque, cotanquitsiquea icatsimajiaqueri Aapani Irioshi joriojia teeca intsarotentajiaquempariji, naroguentiqueate ipitsocashijiaji irishetacojiaje, quempetaca icarajitiroguetei metojajempequivetanquitsica irooqueate iquejetacaantajitajaro yovinchacantajitajaroquee orivojempequiniro.”

²⁰ Arimajatarite, cotanquitsiquea teequa incatsimatashijiaquempari Aapani Irioshi intati, iroguentiquea icatsimatantajiacarica yamenaqueriquea tee iraventempariji. Aviatimpa manaquea paventajianacari, irootaquequea ishetacotantajiaquempica. Jero noncantantaquempica imaica aatoja pisemejiguitsija, manaquea pintsaraojiaque.

* **11:10** Sar. 69.22-23. † **11:16** *Capichase ose* ocantacoqueri ivaesatiniteni joriojia iriquetinica tsarotentajiacarica Aapani Irioshi, *maasanose* ocantacoqueri ichoviquijianaqueca iriatimpajia. Ari oquejetaca *ovarishitsa inchato* ocantacoqueri ivaesatiniteni joriojia.

²¹ Iquejetacarogueti Aapani Irioshi orivojempequimajaca icaratsitaro, ¿arimpate aato iquejetacaitarotsi orivojempequiniro? Aviguentijia ocantacoque piquejejiacaro orivojempequiniro.

²² Iintsija pamenejate intati. Caaviji icavintsajantamajati Aapani Irioshi, cotanquitsiquea aisa caaviji incatsimajiaqueri covaeguisherijia. Irootaquequea icatsimatantajiacarica joriojia tivashirempojatsica, aviatimpa manaquea icavintsajamajaquempiquea, cotanquitsiquea pincocuempañija pintsaromentamajatanacuempañija cameetsaniji incoquempañiniji incavintsajamajaquempiquea. Oraquea aatogueti piquempetirotsi imaica, incatsimaquempiquea aviatimpa aisa, pinquempetaquemparoquea metojajempequiro icarajitica.

²³ Iriatimpajiaquea aatogueti icancani iquenquejajiaji: “Aato naventari”, iriraquea Aapani Irioshi inconoacantsijajempariquea irapijoriojiate tsaromentajiacarica, onquempetajemparo ivinchacantajitarogueti ojempequi inchato, yagavejaquequea iriatimpa irivinchacantajajempari.

²⁴ Pinquenquejajeroja orivojempequiniro, yaajivaequitiroquea ontaniqui otsoroashitanacagueti, yamajiro ivinchacampojararo orivomajaca iniganquitejirequi. Imaica iramanajerogueti ojempequimajaca icarajivetacaca choocatiraja teequea ometojamajateji, taampina iraitsitemparo irivinchacantajemparo ashimajaca ova. Quempeca aviatimpa ariqueate ishetacotimpiquea Aapani Irioshi itsipatacaajiaquempiri maasano tsaromentajiacarica, iriompagueate joriojia intsaromentajiaquempariqueti caaviji intsipatacaantajiaquempari igonorojia tsaromentajiacarica coramani.

Ishiraerijia iraventajanajempari Aapani Irioshi

²⁵ Imaica, napitsarorentarijiate, noninque pintsajiaqueroquea teeca intsajivetemparoji coramani cameetsaniji aatoniji pisemejiguitsi pincantajiaque pitsajigui. Iconoagaran-tajiaca ishiraerijia iquishoshirentajianaque, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti intsaromentajiaquempariqueti maasano teeca irijorijoiogueji tsaromentajianquitsineca, ariquea aato iquempejajia imaica.

²⁶ Onquempetanaquempagueiti imaica ariquea irishetacojiqueriquea maasano ishiraerijia, ariquea ocanque Tioncarentsimajaca:

“Incoraquetaque Ompetantatsica irisotoantapojemparo Shionequi, irovashiantacaajiapojajeri icovaeguishejiacagueti ichoviquijiani Jacovo.”*

²⁷ “Irootaquetari nocantajiaquerica nonetsanjiaquenerica noshetacojiaquerigueti igovaeguisherere.”*

²⁸ Irirajia nogonorojia joriojia tee irinintajjavajero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica irootarite icatsimamentantacarica Aapani Irioshi, cotanquitsiquea imanintaquerogueti irooquea amishirentantajimpica aviatimpajia teeca pijorijoiogueji itsavetantimotajiaquempirrotari. Cotanquitsiquea iroorijite icoguicovaequeri ivaesatiniteni irashintajiaquempañiniji, icocaniquea ipintsajajari.

²⁹ Aritarite aatoquea icantashitatijaarotsiquea Aapani Irioshi icanquea. Taaca opaji irojocajiacaji aatoquea yaapitsajajajirotsi. Ariquea oquempetaca quericaca icajemashirentajiaquea aatoquea icantiritsi: “Teetari noncajemempinica.”

³⁰ Oraquea coramani aviatimpajia teequea pinquemisantajavetempañija Aapani Irioshi, cotanquitsiquea iriatimpa ipintsatacomajaquempiquea imaica, yamenajiaqueritari joriojia teequea inquemisantajigueriji.

³¹ Ariqueate iquempejajia iriatimpajia imaica teequea inquemisantajigueriji, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti impintsatacojiaquempariquea Aapani Irioshi inquempetacaajiaquempiquea aviatimpajia ipintsatacojiaquempigueti.

³² Yamenajiaqueriquea Aapani Irioshi icovaeguishejiaca maasano caquinteja, teequea inquemisantajigueriji, irootaquequea icantantacaca: “Ari icojiaca maasano caquinte.” Manaquea iquempetacaajiacari imaica cameetsaniji impintsatacojiaquempañinijite maasano incavintsajajiaqueri.

³³ Jeejeguitatsi, caaviji icavintsajantamajati Aapani Irioshi!

¡Caaviji itsamajati, itampaticamajatiro maasanopae!

Aatoquea atsajiguirotsi iquenquejaguetica iriatimpa, ariquea oquempetaca aisa aatoquea atsajiguitsi quero icotani iriatimpa.

³⁴ “¿Quericampate tsatiroca iquenquejaguetica Aapani Irioshi?”

¿Quericampate agavejanquitsineca intsatacaqueri?”*

³⁵ “¿Quericampate agavejanquitsineca irojocaqueneriquea taaca opajitapae cameetsaniji iroguipiantajate iriatimpa?”*

³⁶ Maasanoquea yamenajiguetic a iriguenti peacaaguecaro, aisa iriguenti tampishitacaaguetiroquea, iriotaquequea ashintaguecaro quea maasanopae. Irioshiatsi antsarorentamajatempaca, ancoguitempaniquea ancantajiaqueri: “¡Caaviji poganejencamajataca!” Ari oncoquempa.

12

Pimpaquerija Aapani Irioshi pitsino

¹ Imaicaquea imaica, napitsarorentarijiateni, aritaquequea ipintsatacojiaquempi Aapani Irioshi, irootaquequea nocantantajiaquempica iintsishiatsi pimpaquerija pitsino, pinquejevequempariquea viratsi imetojajiquenerica, cotanquitsiquea aviatimpajia panijimojianajiri, pincomajamajaventanajempari pishinetacaajemparinijite, irootarite pitsarorentashirentantamajaquemparica.

² Aatoja piquejejjajaritsijate choocajianquitsica imaica quepatsiqui, manaquea piroaquea raquenquejanetanaje pincantashitatanajempaca, cameetsaniji pintsajiaqueniji oganejencaropae inintaguetica Aapani Irioshi, iroguentitari shinetacaantatsica, oganejencavaeca.

³ Iiraquea Aapani Irioshi icavintsajaquea inintacaquenaquea nontsavetanti-mojiaqueri maasano, irootaquequea imaica nocantantajiaquempica aatoquea pisemejjiguitsi pincantajiaque: “Nanaaqueri itsipapae”, manaquea iroquetiquea pamenamajaquempa apaniropae quero picojiacani cameetsaniji pintampaticamajaqueeroniji poaqueeroquea. Irooquea pamenaquempa quero picojianacani yagavejacaquempigueti Aapani Irioshi paventajiaquemparigueti: irooca pitampishitashimajatanaqueo paventacarigueti, irooca mana paventavequitari capichaji.

⁴ Quempetaca aatimpajia chooca acojia, aquijajia, aguitijia, maasanopae. Teequea ariquea onquempemajatempaquea ogonoropae, apaniropae ocantashitatiacajia. Pameneroja acotsi manaquea yajiricantajicaro, oraquea oquijantsi manaquea yamenantajiaquea, irooquea guititsi manaquea yanijitajitaroquea.

⁵ Ariquea aquempejjica aatimpajia tsarorentajiacarica Quirishito, acaramirincavaeveca cotanquitsiquea iriatimpa yamenajiacaji aparo achoocajiaque, aquempejjiacaroquea itsino apatsinoro ocantaca, ariqueate atsipatavacaajiac aatsarorentajiacari.

⁶ Aapani Irioshi icantashitatiacaajiacaji apaniropae yagavejacaajiacaji. Taaca inintacaajiacajica iriatimpa antajiaqueca yagavejacaajiacaji. Choocagueti aparo iroogueti yagavejacaquerica intsavetantero icanquerica, iintsija intsavetanteroja, cotanquitsiquea incoquempanija iraventanajempari.

⁷ Iroogueti yagavejacaquerica iramitacotantavaequegueti, intampaticamajaqueeroja iroaqueo iramitacotantavaequegueti. Iroogueti yagavejacaquerica intsatacaantantaquequea, irooquea irisavicaventaque intsatacaantantavaeque.

⁸ Ariquea oquempetaca iroogueti yagavejacaquerica intampishitacaantantaque, irooquea irisavicaventaque. Arigueti icanqueri Aapani Irioshi incavintsajajiaqueriquea irapitsarorentarijiateni irojocagarantajiaqueneri yashintaguecaca, cameetsavaeque irojocajiaqueneriquea aatoquea itsaneapitsaritsi. Iroogueti yagavejacaquerica irijivajivaitante, cameetsajia iroaqueo. Iroogueti yagavejacaquerica impintsatacoquempariquea atsipejanquitsica, irishinevaequempa quea incavintsajiaquerigueti.

Quero incojiaquempani tsarorentamajatarica Aapani Irioshi

⁹ Pimpintsamajatempaja, aatoquea pipintsatantamampega intati. Pisemaquemparoja covaequisherentsi, quisho poaqueeroja cameetsaripae.

¹⁰ Pimpintsamajaquemparijate papitsarorentarijiateni, pinquempetacaamajaquemparija iriguentica pignonromajaca. Pamenajiaquerijate yanaajiaquempiquea pishineventajiaquempari.

¹¹ Taaca opaji pantajiaque aatoquea peeshojiguitsi, manaquea pishineventajiaquemparoquea, pitsajiaque iriguenti pantajiaquenequeate Amajirote.

¹² Pishinevaequempa queate pincanquempa, pitsajiaquetari irinetsanaqueeroquea Aapani Irioshi inintacotsijiaquempica incavintsajajiaquempiquea. Cameetsavaeque pantsipetacovaequempari taaca opaji pantsipejjiaquempaca, picancanija pamanapiniqueriquea Aapani Irioshi.

¹³ Pincavintsajajiaqueriquea igomajamajarejia Aapani Irioshi coguitejacojianquitsica, pojocagarantajiaqueneri icoguitejacojiacaca. Quericaca arejetimojiguimpica paacameetsatavaqueri.

¹⁴ Pamanacoventajianaquerijate atsipetacaajiaquempica. Aatojate picantiri Aapani Irioshi: “Pincatsimatimenter”, manaquea pincantsitempariquea: “Pincavintsajeri.”

¹⁵ Pamaquerigueti pigonoro irishinevaequempaquee, pishinevaetanaquempaquee aviatimpa aisa. Oraquee pamaquerigueti ishimampojancaevaeca, pishimampojanca-cotanaquempariqueate aviatimpa.

¹⁶ Aatoja picatsimatavacaajiaisi, cameetsaja paavacaajiaquempaja. Aisa aatoja pisem-timatitsi, manaquee pinconoajiaquemparija teeca iranaanteji. Aatoquee piquenquejaji-guitsi: “Notsamajati nocanca.”

¹⁷ Querocagueti incoquempini itsipa, aatojate pipigajigaritsijate. Pincomajamajaji-aquempaja pinchoocajiaqueniji cameetsa, iramenajiaquempinijite maasano arimajaca otampaticataque picomajamajajiaca teequee pamatavijanteji.

¹⁸ Arigueti pagavejaque, pivetsinantavacaajiaquempa paavacaimentajiaquempianiji.
¹⁹ Napitsaroveritarijateni nopintsamajataca, aatoquee pipigatanta, manaquee pogui-javaquero igatsimare Aapani Irioshi. Otioncacatari: “Icanque Amajirote: Naro ashincaro pigamentagantsi, narooquee vegaratacaquerine.”*

²⁰ Irootari ocanque:
 “Pamenavequempariqueti catsimaquempica taseanaque, pojoquitsitenempariquee isheca.

Irooca imire, pojoquitsitenempariquee irimireta.
 Pinquempetaquerogueti imaica ariquee incotanaquempa ovashiventajavaetanaque-riquee,
 onquempetanaquemparoquee pogataacotenerigueti ishinquireguishiqui quichagante-menquiuro.”*

²¹ Aatojate pishinetirotsi agavejimpitsija covaequisherentsi, manaquee panaanaquero, jeroquee panaantanaquemparooca pincavintsajacotanaque.

13

¹ Imaica noncantajiaquempi cameetsavaeque maasanojiaquee pinquemisantajiaquer-ija pimajirojiate. Ijamirincajiaque teequee inchiqiojita impeajiguempaji intati pimajiro-jiate. Iriguenti majirontacaacari Aapani Irioshi.

² Jero quericaca catsimatashitaquemparineca imajironcaca pigatsataquemparineca, in-catsimaqueriquea Aapani Irioshi, teetari inquemisanteriqueate ipeacaaveca imajirote. Iriatimpaquee quempetaaantanquitsineca.

³ Irirajiaquee pimajirojiate teequee irooquee inchoocatahiteji iromintsaromintsarovaqueriquea comajamajianquitsica, iroguentiquea ichoocatahijiaque iromintsaromintsarovaqueri peacaaguishetanquitsica covaequisherentsi. Teegueti pininteji iromintsaromintsarovaquempiquea pimajirojiate, iroosacanica pinchoocajiguequeate cameetsa irishineventajiaquempinijite.

⁴ Irooguentitari ipeacaimentajiacariquea Aapani Irioshi pimajirote irinetsanajiaque-mpiniji pinchoocatatantajiaquempaca cameetsa. Oraquee aatogueti piquemisantajiguiritsi, ariquee iroguenti pintsarocaaajiaquempariquee, teequee intati impeacaajiguempariji Aapani Irioshi pimajirojiate. Iroguentiquea ipeacaimencari incatsimajiaqueriquea pe-aacaaguishetatsica covaequisherentsi.

⁵ Irootaquequee noncantantajiaquempica pinquemisantamajaquerija pimajirojiate. Aatoquee aparo piquemisantajiguiritsi aatoniji icatsimajiguimpitsi, manaquee aisa pin-quemisantajiaqueri irooriji pitsajiaque ininque Aapani Irioshi pinquemisantajiaque-riquee.

⁶ Irootaquequee povegaratantacaroca icantajitica *impuesto* * pojocagarantantajiacar-ica majirontatsica pimentaquitsitepae, iroguentiquea isavicaventajiaque inintacaaji-aquerica Aapani Irioshi irantajiaqueca irimajironquempa.

⁷ Povegarajigueri maasano paacotirigueti. Incanquegueti majirontatsica povegarata-queeroquee icantajitica *tributo* † irooca *impuesto*, povegaraqueeroquee pojocagarantaji-aqueriquea pimentaquitsite, aatoquee pipeacojigaritsi. Irirajia comajarijia, pinquen-quejacameetsatacovaqueri, pinquenquetsatacoventaquerija cameetsa.

⁸ Onchoocategueti paacotantegueti aatoja pipeacotantajigui, manaquee poguiapiajeneri taampina paocaqueca. Pincoguitempani pimpintsatavacaamajaquempaquee. Aritarite quericaca pintsamajacarica irapicaquintete, jac netsana inetsanaqueroquee icantacaan-taqueca Aapani Irioshi itioncacotanaqueca Moishishini.

* **12:19** Ireo. 32.35. * **12:20** Tsa. 25.21-22. Pinquejetaquempagueti arica incantashitatianaquempa iraven-tanaquempari Aapani Irioshi irishetacotajeriniji. * **13:6 impuesto**. Oraquee icantajitica *impuesto*iroguenti icantaqueca majirontatsica irojocajigueneri cameetsaniji irovegarataqueneri amitacojiaquerica quejecarica coareta, itsipajia netsanatiroca quenavoquirontsipae, maasano. † **13:7 tributo**. Iroguenti quejevecaroca *impuesto*. (Pamenero otsapa 6.)

⁹ Icantajiquerotarite: “Pimpintsataquemparija pignonoro pinquejetacaajempa pipintsatagueti aviatimpa.” Iiraquea quempetiroca imaica inetsanataqueroquea itioncacojiqueca ocanti: “Aatoja picantatsacotantitsi, aatoja pimetojanti, aatoja paitsitantitsi, aatoja pitsojeventaritsija pignonoro, aatoja pinintsigueteritsija yashintajiacaca itsipa.” Aisa irinetsanatsigueterparoquea ogonoro quempeguetacaroca ocatica.[☆]

¹⁰ Maasanoquea pintsamajatarica igonoro teequa querooca incogijuerini. Irootaquequea nocantantacaca iriraquea pintsatantamajatsica inetsanaqueroquea maasanopae itioncacotanaqueca Moishishini.

¹¹ Imaica noncantajiaquempiquea pinquempējaquempaquee imaica, pinquenquejacomajateroja savincaguiterpae achoocatantacaca. Aapojaquea pintinajashirentantajanauquempaca, irooshipojitari incoraquetajate Amajirote iraaiajajajiqueate intsipatsipaitanajaji inquitequi. Oquempejitacotapojacaji imaica incoraquetantajempaca, anaqueroquea oquempejitacovetapojacajigueti iroaqueragueti atsarventajiacarigueti.

¹² Imaicaquea imaica achoocajiaquequea ocantiqui oncaviacagueti covaequisherentsi iroguentica quempetaca manaca amanquimanquiatcovaequejatee, cotanquitsiquea irooshipojaji incoraquetajate Amajirote. Oraquea incoraquetategueti ariquea iroguenti onquempetaquemparoquea asavincaguitetacojigueti, aatoqueate amenajajirotsi covaequisherentsi. Irootaquequea imaica jaame ampishoncajianajerojate maasanopae isenacajiguetica pitsacacotanquitsica, irooquea asavicaventajanaje inintaguetica Aapani Irioshi, onquempetaquempaquee anquitsaatajemparo aguishorijiate tsirencanquitsica ticaavaqueroneca covaequishetacaajinemeca.

¹³ Ancomajamajianaquempaquee quejetaca savincaguitetacotajaji. Aatoja apeacaajatsijate taaca opajitapae ovashiventajantaguetatsica. Aatoquea oimatitsi yomporoguijajacagueti ipeacaaguishejiacarogueti tiontarentsijencani covaequisherentsi. Aatoja ashinquitatsi. Aatoja oashitirotsi manquigarentsi. Aatoja ationtajigatsi. Aatoja acatsimatava-caajigatsi, aisa aatoquea acatsimatacotsitiritsi itsipa.

¹⁴ Iriquentiquea pinquitsaatajempa Amajirote Jesoquirishito, aatoja piquenqueajiguitsi queroquea pincoqueroni pimpeacaaguisshetaquemparoqueti pinintaguishevecaca.

14

Irirajia teemajaca intsateji quero ancojiaquempani aventamajacarigueti Quirishito

¹ Choocagueti papitsaroveritarijate teemajaca intsateji quero ancojiaquempani aventamajacarigueti Quirishito, cotanquitsiquea ininquequea inconoajiaquempiquea ontaniqui picapioacajigagueti, aviatimpajia paajivaqueriqueate aatoja picantajiguiritsija: “Teemajacatarite pintsamajateji.”

² Pamenejate iconoagarantajiacaquea icantajiaque cameetsavaeque ashecaciaquempaquee taaca opajitapae: iteshipae, maasano. Itsipa teemajacaca intsajigueti teequea irishecajiguempariji iteshi.

³ Iiraquea shecaciacarica iteshi aatoquea icantajiguiritsi teeca irishecajiguempariji: “Teequea pintsateji.” Iriogueti teeca irishecatempariji aatoja icantajiguiritsi shecaciacarica: “Manaquea pipeacaaguishecaroquea covaequisherentsi pishecatacarigueti iteshipae”, jac yashincariquea Aapani Irioshi ipeaqueriquea irijanite.

⁴ ¿Arimpate taampate aviatimpa cameetsaniji pincanqueriniji papitsaroveritarite arigueti ichooaque cameetsa aricaca tee? Iriotari ashincari Amajirote. Inchiquiojita incanqueri iriatimpa, iriotaquequea amenamajiqueriquea quero icotacani. Cotanquitsiquea inchooquea cameetsa, iragavejacaqueritari Amajirote.

⁵ Oquempetaca aisa iconoagarantajiacaca chooca cantajiatitsica: “Chooa savincaguiteri caavijica anaaque oganejencavaeca, manaquea irisavicaventajiquerojate irishineventajiaquemparinijite Aapani Irioshi.” Itsipapaequeate cantajianquitsica: “Ojamirincavaeque savincaguiteri ariquea oquempetavacaaca.” Cotanquitsiquea aviguentimpate aviatimpajia, apaniropae pinquenquejamajiaqueroquea quero pincojiaquempani cameetsaniji irishineventajiaquempinijite Amajirote.

⁶ Iiraquea cantajiatitsica chooca savincaguiteri caavijica anaaque oganejencavaeca, manaquea icanque imaica cameetsaniji iroguipaquiujatateronijite yantavaequegueti irionijite irisavicavenquerinijite Aapani Irioshi irishinevenquempariquea. Ariqueate iquempetaca aisa shecaciacarica iteshi, ishecaciacarica yamenajiaquetari irooquea ininqueca Aapani Irioshi, jero icantacoguitani ishecaciacagueti ishineventajiacari Aapani Irioshi,

[☆] 13:9 Irev. 19:18; Eeq. 20.13-15, 17; Ireo. 5.17-19, 21.

yamanajiaqueri icanqueri: “Arioteesaa, Aapani.” Ariqueate iquempejiaca teeca irishecacajiguempariji iteshipae, yamenajiaque arica teeca irininteji Aapani Irioshi irishecacajiaquempari. Aisa iriatimpajia icantacoguitani ishecacajiaqueti ishineventajiacari Aapani Irioshi icantajiaqueri: “Ariotesaa, Aapani.”

⁷ Teequea anchoocatashijiguemparoji intati cameetsaniji antajiaqueroquea taaca opaji anintajiguica aatimpajia. Ariqueate onquempetaquempa ametojajiaquegueti, aatoquea inchiquiojita ametojimentiro anintajiguica aatimpajia.

⁸ Choocatirajajigueti, iroguentiquea achoocatashijiaque antajiaqueroquea inintaguetica Amajirote. Oraquea ametojajiaquegueti, manaquea oahoaitanaque iriatimpaqui antsipatsipaipojajempari. Ariqueate oquempetaquea imaica, arica anchoocajiaque irooca ametojajiaquequea, icocani irashintajajaji Amajirote.

⁹ Imetojaquitiitarite Quirishito ariquea ipochatanaji cameetsaniji impeaquempaquatee Imajirojiate maasano tsaromentajiacarica, choocatajatsica iriguentijia aisa metojajianquitsica.

¹⁰ Iroompaquea aviatimpaquea,* ¿quero ocotacani picantacotancarica papitsaromentarite incatsimatimentajiterinishiatsi iquejequerogueti imaica? Aviatimpampani aisa ¿quero ocotacani pitsojencancarica papitsaromentarite? Maasanoquea aatimpajia ancatintitimojiaqueriquea Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti incantajiacaji aricaca atampaticamajiaqueroquea ininquea iriatimpa aricaca tee.

¹¹ Choocaquea tioncanquitsica ocanque:
“Icanque Amajirote: ‘Arimajaca nochoocaque naatimpa, maasanoquea irogueroventajiaipojajena, incantajiaquequea: Arimajacatarite aviguenti Irioshimajatsica.’”[✱]

¹² Irootaquequea atsatantajiacaca oncoramanitapojajegueti ironigaajiacajiro Aapani Irioshi maasano agoguisherejia, incoacotsitaji maasanojia apaniropae: “¿Quero ococani piquejetancaca?”

Aatojate ativashirentacagaritsi apitsaromentarijiate

¹³ Irootaquequea ovashiantanajemparoca acantaguishetacotavacaavetacagueti. Manaquea pincantajigue: “Aatojate notivashirentiritsi napitsaromentarite, ocoguishetanaqueritsi. Aatojate noticaashirentiritsi.”

¹⁴ Naatimpa notsaromentamajatacariqueate Amajirote Jesoshi notsamajatantacaca tee onchoocateji shecatsipae covaequishirentacaantatsineca, cotanquitsiquea inchoocaquegueti quenquejanquitsineca: “Shoshoh ashecataritsi, icoguisheshirentacaanacajitsi”, aatoquea ishecataritsi. Irishecacajiaquempariqueti manaquea impeacaaquempa covaequisherentatsi.

¹⁵ Arigueti pishimampojanacaacari papitsaromentarite pishecataquemparigueti iteshi icanquea teequa oncameetsateji irishecacajiaquempariquea, oraquea pinquejetaque-rogueti imaica, teequa pimpintsamajatempariji papitsaromentarite. Shoshoh picovaequishetacagaritsijate iramenaquempigueti oo shecaquempi, ariquea incotanquempaa aato itsaromentaritsi Quirishito. Iriguentitari imetojaveantacaca Quirishito.

¹⁶ Pamenaquegueti aviatimpa cameetsavaeque pishecataquempariquea iteshi, cotanquitsiquea choocagueti itsipapae papitsaromentarite cantanquitsineca teequa oncameetsateji pishecataquemparigueti, iroosacanea aatoquea pishecataritsi aviatimpa aatonijite icanititsi picovaequisheca.

¹⁷ Aritarite imajirontacagueti Aapani Irioshi teequa irooquea anaantamajatatsine ashecacae irooca amirepae. Jero anaantamajatanquitsica ancomajamajiaquempagueti, antsipatavacaquempaquea cameetsa aisa aatoja ashoshoguitetatsi, manaquea ashineshirentajiavaequempa, irioquea agavejacaacajirone Ishire Aapani Irioshi.

¹⁸ Quericaa quempetemparineca imaica irantaventenerigueti Quirishito, iriguenti ishinevenca Aapani Irioshi, ariquea inquempaquempaitanaquempa caquinteja.

¹⁹ Iroosacanea imaica jaameshiatsi ancomajamajianaquempaquea cameetsaniji aatoniji acatsimatavacaajiajatsi, iroonijite amitacotavacaajiaquempañijij arimpaqueate antsaromentamajatanquempariquea Aapani Irioshi.

²⁰ Aatoja pipomatsatirotsi yantaqueca Aapani Irioshi ishirequi pigonoro pishecataquemparigueti icantimentantavetacaca papitsaromentarite. Cameetsaveca pishecacajiaquempariquea cantashitiatiguetanquitsica iteshipae, cotanquitsiquea oraquea pincovaequishetacaaquemparigueti papitsaromentarite pishecatacarigueti iteshi, ariquea iroguenti teequa oncameetsateji pishecataquemparigueti.

* **14:10** Icanquegueti Paavoro **aviatimpaquea** iriguenti icanque teeca irishecacatempariji iteshipae. Icanquegueti **aviatimpampani** manaquea ipitsocashitari itsipa shecatarica iteshi. ✱ **14:11** Is. 45:23.

²¹ Cameetsamajataque aatoja pishecataritsi iteshipae, irooca pimirarotsija quepishijari-pae, irooca pantaguetaque taaca opajitapae pamenaquegueti ontivashirentacaanaquem-pari papisaroventarite.

²² Oraquea pamenacagueti aviatimpa cameetsavaeque pishecataquempiriquea iteshi, aatoja pisemetitsi picamantiritsi itsipa, iriguentiquea pincamanque Aapani Irioshi. Cameetsavaeque iroquetitaja pinquenquejamajaqueroja taaca opaji cameetsatsica pimpeacaguempaca, ariquee pimpeacaaquemparogueti pishinevaequempaquea irooriji pintaque teequea pincovaeguishedimatempaji.

²³ Cotanquitsiquea iriraquea teeca intsamajate aricaca cameetsavaeque irishecaque-mpiriquea iteshi aricaca tee, ishecatacagueti iroguentiquea icovaeguisheca, ariquate icanque: "Aricajate teecajate oncameetsateji noshecataquemparigueti." Aritarite taaca opaji antajiaque, arigueti ancantajiaque: "Aricajate teecajate oncameetsateji nompea-caaquemparoquea", iroguentiquea acovaeguishejiaca.

15

Anquenquejacojiaqueri itsipajia

¹ Irootaquequea imaica aatimpajia tampishishirentajatsica cameetsavaeque antamp-ishitacajiaqueriquea apitsaroventarijiate teeca intampishishirentamajateji. Aatoja aparo aatimpa aquenquejacotajatsi anetsanajaquero antinjiguica aatimpajia.

² Anquenquejacotsijiguempiriquea apitsaroventarijiate ancavintsajajiaqueri ashineta-caajiaquemparijate cameetsaniji arimpaquea intsariventamajatanaquempariquea Aapani Irioshi.

³ Aritarite iquempetaca Quirishito, teequea irioquea quenquejacotajatsineca iriatimpa iranquegate iningueca iriatimpa, manaquea iquejetacari itioncacojiqueca Tioncar-entsimajacaqui, ocanquegueti: "Oraquea icantaguishedacojiaquempigueti, naroguentiquea otiavaetapojaca."*

⁴ Maasanoquea Itioncaantaqueca Aapani Irioshi manaquea itioncantajicaroca ontsatacaacaji, cameetsaniji antsipetacoguitempanigueti ontampishishirentacaacaji arimpaquea aguijacoshirentajianaquempa irinetsanatanquemparoca maasanopae icanquea paesatoniqui.

⁵ Iriotaquequea Aapani Irioshi agavejacaajiacaji antsipetacovaequempaquea, aisa irioquea shinetacaajiacajine. Noninquequea iragavejacaajiaquempiquea pintsipashirentavacaajiaquempa pinquejejaquemparigueti Quirishito Jesoshi,

⁶ cameetsanijite pintsipashirentavacaajiaquempa pishineventajiaquemparigueti Irioshite Amajirote Jesoquirishito, iriotaque aisa Iriri, pincantajiaque: "Caaviji yoganejencavaeca Aapani Irioshi."

Teeca irijorijoigueji itsavetantimojiqueri Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica

⁷ Irootaquequea imaica noncantantajiaquempica paavacaajiaquempajate, aritarite iquempetacaajiacaji Quirishito aatimpajia icavintsajavajaji yaavajaji. Iquempetacaajiacaji imaica cameetsaniji iramenajiquerinijite Aapani Irioshi caaviji yoganejencamajataca.

⁸ Imaica noncantajiaquempiquea, coramani icoraquetaquiti Quirishito Jesoshi ocaniqui quepatsiqui ichoocatimojiaquitiri nogonorolja joriojia yamitacojiaqueriquea cameet-saniji onetsanantimentaquempaniji icantajiaquerica Aapani Irioshi coramani choviquiji-aquenaca naatimpajia joriojia iroonijite intsatimentajiquerinijite Aapani Irioshi teequea incantashitatuemparoji icanqueca.

⁹ Icoraquetashijiaqueriquea aisa teeca irijorijoigueji cameetsaniji irishineventajiaque-mparinijite Aapani Irioshi, incantajiaque: "Caaviji ipintsatocotantaca Aapani Irioshi." Ocanquequea Tioncarentsimajaca:

"Irootaquequea noshineventantajiaquempica nontsipatsipaitaquemparigueti teeca iri-jorijoigueji, namashaiventajiaquempiquea."*

¹⁰ Aisa chooca otsipa itioncacojiqueroquea ocanque:

"Maasano teeca pijorijoigueji, ipishinejiaquempaja pintsipatsipaitaquempariquea igaquinte-jiate Aapani Irioshi!"*

¹¹ Ariquate chooca otsipa ocanque:

"Pishineventajiaquemparija Amajirote maasano teeca pijorijoigueji, maasanoqueate caquinteja pincantajiaqueri caaviji icavintsajantamajati."*

¹² Itioncaque aisa Isaiashini coramani icanque:

"Oncoramanitapojaque irivoaque aparo ichoviquini Isaini.

Iriatimpa peanquitsineca oncoramanitapojagueti Imajirojiate maasano caquinteguetasica.

Irirajia teeca irijorijoigueji iroguijacojiaquemparija incavintsajajiaqueriquea.”*¹³

¹³ Iriaquea Aapani Irioshi iriotaquequea agavejacaajiacajica aguijacojiaquempagueti onetsanamajaquempa maasanopae icanqueca paesatoniqui inintacaitsicajica irishetacojiaquea. Noninquequea iroguishinejajiaquempiquea aatoniji taaca pishoshoguiteventasija, paventaventaicaritarite. Aisa noninque iragavejacaajiaquempiquea Ishire Aapani Irioshi aatonijite piperataro poguijacoquemparigueti.

¹⁴ Napitsaroveritarijiate, imaica tsamajataquenaquea picavintsajantamajataque, aisa pitsamajatanaqueo maasanopae icanqueca Aapani Irioshi, pagavejamajajiaque pincantomajavacaajiaquempa cameetsa, aisa pintsatacaavacaajiaquempa cameetsa.

¹⁵ Cotanquitsiquea naatimpa teequa nontsarogueji nontioncajiaquempiquea quempetaca imaica noquenquejacaajiaquempiroquea nocamantajiaquempica coramani aatonijite pipeacojigarotsija. Notioncantajiaquempica imaica icavintsajaqueaqueate Aapani Irioshi,

¹⁶ inintacaquenaquea Jesoquirishito nontsavetantimojiaqueriquea teeca irijorijoigueji, noquejetanacariquea saserorote nontsavetantavaequero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi, cameetsanijite irinetsanashirentacaajiaquemparigueti Ishire Aapani Irioshi iriraquea teeca irijorijoigueji, onquempevetaquempa irio namaquenerica Aapani Irioshi nojocapojaqueneri irishineventajiaquempariniji.

¹⁷ Cameetsavaeque noshinevaequempa quea namenaqueroqueti yantacaquena Quirishito Jesoshi nantinirigueti Aapani Irioshi.

¹⁸ Iroguenti nonquenquetsatacoque yagavejacaquenaqueti Quirishito nontsarventacaajiacariquea teeca irijorijoigueji iquemisantantajiacarica Aapani Irioshi. Iquemajiaquenaqueate nontsavetantimojiaquerigueti, aisa yamenajiaquenaqueate quero nococani naatimpa.

¹⁹ Yagavejacaquenaqueate Ishire Aapani Irioshi nonigaantantaqueroquea oacaantantatsica intati cameetsaniji intsajiqueronejite arimajaca iriguenti tigarancaquenaquea Aapani Irioshi. Noquempetaca imaica nontsavetantavaequero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetacoquerica Quirishito. Nopariapanajantaroquea Jerosarequi nontsitacaguitejavaetanaqueroqueate oraniqui arejevaequemparoquea Iriricoqui.

²⁰ Iroguentiquea noninque nontsavetanterogueti Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica nontsavetantimojiaqueriquea irirajia tequeratata inquemacotimateriji Quirishito aatonijite iriguenti nosavicaventajiguetsi nontsavetantimojiaqueriquea irirajia itsavetantimojiquea.

²¹ Iroguentiquea noninque onetsanamajaquempa ocanqueca coramani Tioncarentsimajaca ocanque:

“Inquemacojiaqueri teeca inquemacojiavetempariji, intsajianaque teeca inquemacotimajiavetempariji.”*²²

Paavoro inintaveca iroanaquemequeate Iromaquiniqui

²² Nontsavetacotimojiaquerigueti itsipapae, irioquea tempajacaquena, nonintagueveca noanaquemequeate namenajiajatempiqueate.

²³ Cotanquitsiquea imaica nontsitacajiaqueriqueate nontsavetantimojiaqueriquea guintenijiatsica ocaniqui. Nococaniquea nopintsataca namenajiajatempiquea.

²⁴ Ariqueate noanaquegueti Esepañaqui noninque narejetimotapanajantempi. Aapojempagueti noncoraquequegueti oraniqui namenajiajanantempiquea noshinevaequempa noncanquempa amenavacaajiaquempaquate. Iroompaquea navisanaquegueti Esepañaqui noninque poavoquijiaquitenaqueate, arica pagavejajigue pojocajiaquenaqueate nocoguitejacovaecaca.

²⁵ Cotanquitsiquea imaica iroguetiquea narejetapanajantemparoquea Jerosarequi, namitacojiaqueri apitsaroveritarijiate guintenijiatsica ontaniqui.

²⁶ Icapiojiaqueneritari Maseroniaquitica aisa Acayaquitica imentaquipae itigarancacaantajiaqueneriquea apitsaroveritarijiate coguitejacovaentanquitsica guintenijiatsica ontaniqui Jerosarequi.

²⁷ Iriatimpajia teetari irio joriojia cotanquitsiquea iquenquejacojiaqueriquea iramitacojiaqueri joriojia tsarventajiatatsica, yamenajiaqueriqueate irioquea joriojia tsavetantimojiaqueri icamanqueriquea quero incojiaquempani irishetacojiaquerigueti. Inintantajanacaca iragarantajiaquequea yashintajiacaca iriatimpajia intigarancacaantajiaqueneriquea.

* 15:12 Is. 11.10. * 15:21 Is. 52.15.

²⁸ Irootaqueuea imaica noantanaquempaca Jerosarequi nojocajianajantenerija, iroompaquea nontempajantanajemparo Esepaña, ariqueate namenajianajantempiquea pichoocajiaquegueti.

²⁹ Notsamajaqueuea noncoraquequegueti oraniqui incavintsajamaquenaquea Quirishito iragavejacaquenaqueate nontsaventantimojiaquempiqueate cameetsaniji ashinejiaquempaniji.

³⁰ Napitsarorentarijiate, aviatimpajia pitsarorentajiacari Amajirote Jesoquirishito, aisa yagavejacaajiaquempiquea Ishire Aapani Irioshi pipintsajiaquenaquea. Noncantantajiaquempica imaica nonintamajataque pamanacoventajiaquenajate.

³¹ Pincantajiaqueriquea Aapani Irioshi irompetaqueaqueate aatonijite queroca icjanatsi Joreaquitica teeca intsarorentajiguempariji, aisa cameetsanijite irajiavaquerinijite imentaqui namajiaquenerica apitsarorentarijiate Jerosarequitica,

³² cameetsaniji iroompaquea irioguete nintanquitsineca Aapani Irioshi narejevaequempaquea oraniqui noshinevaequempaquea namenajiaquempiguete, ariqueate ashineta-caavacaajiaquempaquea.

³³ Imaicaquea noninque maasano aviatimpajia quisho iroaroaitanaquempi Aapani Irioshi, iriguentitari choocatacaajiacajica cameetsa aatoniji ashoshoguiteta. Ari oncoquempa.

16

Paavoro iquenquejacojiaqueri irapitsarorentarijiate guintenijatsica Iromaqui

¹ Aricaca pamenajivaqueroquea oratica apitsarorentarote Peve arejetaquempaguete oraniqui. Iroatimpa iroguenti amitacopinijiguirica tsarorentajiaatsica capiocapinijiaatsica Senuereaquei.

² Cameetsaja paajivaquerojate ariqueate oquempajiaquempiquea aviatimpajia ot-sarovenariguete Amajirote. Pinetsanajivaqueroja, aviguentijatarite tsarorentamajiaatsica. Pamitacojiaqueroqueate, aisa pojocajiaqueneroquea taaca opaji oncoguiteja-coquempaca. Ariqueate oquempetaca iroatimpa amitacotantavaeque, amitacotanaque-queate naatimpa aisa.

³ Pincantajiaqueroquea Pirishira* aisa irira Aquira noquenquejajiaqueri cameet-saca ichoocajiaque. Iriguentijia notsipatashijiacaca coramani nantavaequeneriguete Quirishito Jesoshi.

⁴ Ipajiavetanacaroquea imetojane aatonijite naroguente metojatsi, irootaqueuea imaica noshineventantajiacarica nocanca, cotanquitsiquea teequea aparo naatimpa noshineventajiaquempari ishineventajiacariquea aisa maasano tsarorentajiaatsica teeca irijorijoigueji capiocapinijiaatsica osamanipaequitica.

⁵ Pincantajiaqueri aisa noquenquejajiaqueriquea apitsarorentarijiate capiocapinijiaatsica itsovironaquitequi. Noquenquejaqueri aisa nopintsatacaca Epeneto iriquetica tsarovencari Quirishito ontaniqui Ashiaqui.

⁶ Pincantajiaqueroja aisa Maria noquenquejajiro, namenaqueuea antavaeque amita-cojiaquempiquea aviatimpajia.

⁷ Noquenquejajiaqueri nogonorojia Anteronico aisa Joniashi itsipatacantajiaquenaca coramani isantanatacojitaquenaguete. Iriatimpajia iriquetica tsarovencari Quirishito tequerataguete nontsaroventempariji naatimpa. Maasano itigarancanejia Quirishito ip-intsamajiacariqueate icancani ishineventamajatacari.

⁸ Pincantajiaqueriquea aisa Ampiriato noquenquejaqueri, iriguenti napitsarorentarite nopintsamajacari.

⁹ Noquenquejaqueri aisa Orovaano, notsipatashijiacaca coramani nantavaejiaqueneriguete Quirishito Jesoshi. Noquenquejaqueri aisa nopintsamajatacaca Esetaqui.

¹⁰ Noquenquejaqueri aisa Apereshi. Iriatimpa yatsipevaeca cotanquitsiquea arim-paquea itampishitanaqueuea itsaroventanacari Quirishito. Iriguentijia aisa choocatim-ojiacarica Arishitovoro noquenquejaqueri.

¹¹ Pincantajiaquerija aisa Eroriono noquenquejaqueri, iriguenti nogonoro. Iriguentijia aisa choocatimojiaquerica Narishiso tsarorentajiacarica Amajirote pincantajiaquerija noquenquejaqueri.

¹² Noquenquejaquero aisa Tiripena aisa Tiriposa antajiguinirica Amajirote.

Noquenquejaquero aisa Perishira apintsamajajiacaca. Ariquea oquempetaca iroatimpa antavaequeneri Amajirote.

* **16:3 Pirishira** aisa opajita Pirishica. Pamenero 2 Ti. 4.19.

¹³ Pincantajiaqueri aisa Iropo icoguiaquea Amajirote noquenquejaqueri. Ariquea oquempetaca iriniro iroatimpa noquenquejamajaqueroquea, oquempetacaamaquenaquea naroguentica ashimajaca irijanite.

¹⁴ Pincantajiaqueri noquenquejajiaqueri aisa Ashinquirito, Peregonte, Eremeshi, Patrova, Eremashi, iriguentijia aisa apitsaroveritarijiate tsipajiacarica.

¹⁵ Noquenquejajiaqueri aisa Pirorogo aisa Joria, iriguenti aisa Nereo aisa itsijoite. Noquenquejaqueri aisa Orimpashi iriguentijia aisa maasano apitsaroveritarijiate tsipajiacarica.

¹⁶ Netsana pinintavorotavacaavaquempa.† Maasanoquea tsaroverentajiacarica Quirishito capiocabinijsica inintajiaque pinquemacojiaqueriquea choocajia iquenquejajiaquempiquea.

¹⁷ Imaica napitsaroveritarijiate, noncantajiaquempi shoshoh yamatavijajiguimpitsijate itsipa tsatacaantajiguroca teeca onquempeteparoji notsatacaajiaquempica naatimpa aisa itsipajia tsavetacotantajiaquerica Quirishito. Pinquemisantajiaquerigueti iriatimpajia ariquea pincojianaquempaquee pincatsimatavacaajiaquempaquee iroompaaquea pintsinampirejavacaajianaquempa aatoquea pitsipatavacaajatsi. Aatoja piconoajigaritsija.

¹⁸ Iriatimpajia teequea irioquea irantajigueneji Amajirote Jesoquirishito, iroguenti isavicaventajigui taaca opaji inintajiguica iriatimpajia. Iquenquetsavijitanaque cameetsaja itampaticamajaveca ariquea yamatavimatavivaqueri teeca intsamajajigueji.

¹⁹ Maasanoquea iquemacojiaquempi piquemisantamajataque, irootaquequea noshineventantajiaquempica, cotanquitsiquea noninque pintsamajiaquequea cameetsaniji ponigaantajiaqueronijite inintaguetica Aapani Irioshi. Oraquea taaca opaji covaeguisherentsi irooquea iroguenti aatoja piquenquejajiguitsijate.

²⁰ Pinquempejiaquempagueti imaica, iriraquea Aapani Irioshi choocatacaajiajajica cameetsa caarica ashoshoguitetanta incatimatsitempiquea iragavejacaajiaquempi pagavejajiaquerinijite Satanashi, onquempetaquempa pagaticanaqueri impotsocanaque. Imaica noninque incavintsajavaquempiquea Amajirote Jesoquirishito.

²¹ Iiraquea Timoteo nospitashitaca nantinirigueti Amajirote ininque pinquemacojiajeri iquenquejajiaquempi. Ariquea iquempejiaca nogonorojia Iroshio, Jasoni aisa Soshipatero iquenquejajiaquempi.

²² Ariquea noquempetaca naatimpa noquenquejajiaquempi. Naroguenti papitsaroveritarijiate nopajitaca Tereshio. Naroguenti tioncavaqueneriquea Paavoro icanquea ocaniqui paperiqui.

²³ Iquenquejajiaquempi aisa Gayo nomaimoquea, iriotaquequea imaimojiguica maasano tsaroverentajiatitsica avisavisaitatsica ocaniqui. Ariquea iquempetaca Erashito iriatimpa iquenquejajiaquempi. Iriguenti *tesorero* amitacotirica majirontatsica guinteninintsiqui, inetsanaguetaqueneri imentaqui icapiocajiguica guintenijiatitsica ocaniqui ashi irinetsanatantaquemparoca iriguinteninintantajiaquempaca. Aisa apitsaroveritarijiate Coareto ininque pinquemacojiaqueri iquenquejajiaquempiquea.

²⁴ Imaica, napitsaroveritarijiate, noninque incavintsajamajaquempiquea Amajirote Jesoquirishito. Ari oncoquempa.

Ashineventajiaquempari Aapani Irioshi

²⁵ Imaicaquea imaica jame ashineventajiaquempari Aapani Irioshi, iriotaquequea agavejanquitsineca intampishitacaantajiaquempiroquea Quenquetsatsarentsi Oganenecatatsica camantajiacajica quero icotani iriatimpa ishetacotantigueti. Irootaquequea notsavetantica naatimpa notsaventanirigueti Jesoquirishito. Aisa irootaquequea yonigaimojiacajica Aapani Irioshi imaica. Iriatimpa icocani inintacotsijiacaji coramani irishetacojiacaji, cotanquitsiquea teequea intsajivetparoji.

²⁶ Imaicaquea imaica jeroquea itsatantajiaroca, onigaacajiroquea itioncacojianaquea coramani tsavetantajiatitsica, iriotaquequea cantanquitsica Aapani Irioshi onquempetaquempaquee imaica. Iriatimpa icoguitani ichoocaguitini coramani tequeratagueti onchoocaguetaji, aisa incoguitempani inchoocaguiteni. Icanque onquempetaquempaquee imaica cameetsanijite ontsitacaguetejaveatanaquemparoniji jmm inquemajiaquenejite maasano caquinteguetatsica, cameetsaniji incaramirincajiaque iraventaventaquempari inquemisantajiaqueriquea.

²⁷ Iroosacanic a imaica iintsijate incoquempani irishineventajiaquempari Aapani Irioshi, aparo icota iriatimpa itsamajati, irioquea Jesoquirishito amenacaajiaquerineca maasano arimajaca caaviji yanaaque yoganejenecamajataca. Ari oncoquempa.

† 16:16 *Netsana pinintavorotavacaavaquempa*. Yamejiaca coramani inintavorotavacaajiajavaca yamenavacaajiacagueti, ari iquejejiaca tsaroverentajiarica Quirishito coramani.

PAAVORO ITIONCAJIAQUENERI CORINTOQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca iroquetica itioncacaantaqueca Paavoro itioncajiaquenerigueti tsaromentajiacarica Jesoshi choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Corinto. Iriraquea Paavoro iriovetaca jorio, cotanquitsi irio itigarancane Jesoshi tsavetantimojiaquerica teeca irirorijoigueji itsavetantimojiaqueri Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica, teatarite inquemisantajigueroji jorio itsavetantimojiavetacanarica. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaqui paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri ichooaquegueti Paavoro Corintoqui otsapaqui Ya. 18.1-18. Tequeratagueti intioncacaaneroji ocatica Paavoro itioncacaanquero otsipapae mavite paperi itioncajiaqueneri choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Tesaronica. Paavoro icamantaqueri amitacoquerica intioncajiaquenerica Corintoquitica. Itioncacaanquero ocatica paperi ajagantsini irooca 54 irooca 55, otsipatapojacagueti iquenaguetanaquegueti quepatsipaequi itsavetantavaequerigueti Jesoquirishito. Itioncacaantaquegueti Paavoro ocatica paperi ichooaque guinteninintsiqui pajitatsica Epeso (16.8; Ya. 19).

Ocaniqui paperiqui itioncacaantaqueca Paavoro itsatacaajiacaji aatimpajia tsaromentajigarica Jesoshi quero ancojiaquempani anchoocajiaquegueti. Yoguisotoajiaqueneri icoacojiaquerica Corintoquitica itioncajiaquenerigueti. Icoacoajiaqueri quero incojitaquempani irimanquigajitempagueti (capituro 7), quero incojitaquerini iteshi yojocajitinirica irioshivijirentsi (cap. 8), aisa quero incojiaquempani intsatantajiaquemparoca cantashitatiaguetanquitsica yagavejacaajiaquerica Ishire Aapani Irioshi anapaniropae tsaromentajiacarica (cap. 12-14). Itsatacaajiaqueri quero yamenaquerigueti choocajianquitsica incojiaquenerigueti imentaquitsitepae itigarancacaantajiaquenerica coguitejacojiaquitsica quemisantajiaquerica Jesoshi choocajianquitsica Jerosarequi (cap. 16). Aisa icantomajiaqueri quemisantajiaquitsica Corintoqui yamenaquerigueti mana itsinampirejavacajaanaca tee intsipatavacaajiajempaji (cap. 1-3), aisa yamenaquerigueti choocajianquitsica Corintoqui teequea incantomajajigueriji irapiguemisantariteni icovaeguishedacagueti (cap. 5). Incantomajiaqueri aisa yamenaquerigueti icatsimatavacaajiacagueti teequea irivetsinantavacaajiajempaji, irioquea yaventajianaca joesepae teeca intsaromentajiaquempariji Jesoshi (cap. 6). Otsipaquea incantomajimentajiaqueri yantajiaqueca teeca oncameetsateji icapiocajiacagueti (cap. 11). Paavoro itsatacaajiaqueri quero incojiaquempani quemisantajiaquitsica, inquejejiaquempariquea itigarancaneja Jesoshi (cap. 4), aisa icamantaqueri inquejejiaquempari iriatimpa (cap. 9), aisa inquejecaajiajiri ishiraerijia quemisantajiaquerica Aapani Irioshi coramani (cap. 10). Aisa inquejecaajiajiri Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetacoquerica Jesoshi (cap. 15).

¹ Naroguenti Paavoro itigarancane Jesoquirishito, iriotari nintacaquena Aapani Irioshi. Iroguenti notsipatatac apitsaromentariteni Soseneshi.

² Imaica nonintaque nontioncajiaquempi aviatimpajia choocajiaquitsica Corintoqui tsaromentajigarica Aapani Irioshi. Inintacajiaquempi pintsaromentajiaquempari Quirishito Jesoshi cameetsanijite irashintamajiaquempiniji. Aisa inintacajiaquempi povashiantajianaquero maasano teeca oncameetsateji irooqueate pisavicaaventajanaje maasano inintaguetica iriatimpa, pintsipajiaquempari maasano choocajiaquitsica osamanipaequitsica aventajigarica Amajirote Jesoquirishito. Iriatimpaqueate iriguenti irashijia Imajirojiate, aisa iriguentiqueate ashijia Amajirojiate maasano aatimpajia.

³ Namanacomentajiaquempiqueate incavintsajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshomentajigaro taaca opajitapae.

Paavoro ishineventacari Aapani Irioshi yamenaquegueti icavintsajiaquerigueti Corintoquitica

⁴ Nocancaniquea nocanqueri Aapani Irioshi, "iArioteesal", namenaquegueti icavintsajiaquempi aviatimpajia, pitsaromentajiacaritarite Quirishito Jesoshi.

⁵ Piquemisantajiaqueriquea irootaquequeate yagavejacaantajiaquemfica piquenquetsajiaquegueti aisa pitsajiaquegueti.

⁶ Pitsajiaquetarite arimajaquea nocantamajataque notsavetanquerigueti Quirishito noquenquetsatacaajiaquempiqueti iroaquegueti.

⁷ Irootaquequeate tecatsi coguitejacojiaquempine pishirequi yagavejashirentacaajiaquempigueti Aapani Irioshi pantajiaqueneriniji poguijaviavajirigueti ironigaantajiajem-paca Amajirote Jesoquirishito.

⁸ Iriatimpaqueate igantagaquea intampishitacajiaquempi aatonijite povashiantajiana-jirotsi pitsarorentajiacarigueti, aatonijite ochoocati querocaca incantomajimentajiaque-mpica Amajirote Jesoquirishito savincaguiteri qui incoraquetantapojajempaca.

⁹ Iriira Aapani Irioshi igantagaqueate inetsanatiro icantagaquequeca, irirotaquequeca ca-jemajiaquempica inintacaquempiri pintsarorentajiaquempari Irijanite, irootaquetari pitsipamajatanantajanacarica Amajirote Jesoquirishito.

Icantajiaqueri: "Pinquemavacaajiaquempaja"

¹⁰ Imaica, napiguemisanterijiate, noncantajiaquempi quejetaca iriguentica cantan-quiitsi Amajirote Jesoquirishito, pinconoavacajiaquempa pintsipatavacaamajiaque-mpa, aatoqueate picatsimatavacaajiaitsi mana pinquemavacaajiaquempa.

¹¹ Manaqueate noncantajiaquempi imaica, napiguemisanterijiate, noquemacojiaquem-pitarite picatsimatavacaajiaica, icamantajiaquenatarite oconogaca Coroe.

¹² Apaniopae picantajiaque: "Naatimpa iriguenti noquemisantaque Paavoro." Itsi-paqueate mana icantajiaque intati: "Iriguenti noquemisantaque Aporoshi." Itsipaqueate mana icantajiaque: "Iriguentiqueate noquemisantaque Sepashi."* Itsipaqueate cantajian-quiitsica: "Naatimpa iriguentiqueate noquemisantaque Quirishito."

¹³ ¿Arimpate ivorocacampate Quirishito irootaquequeate piquejetantajiacaroca imaica? ¿Arimpate naroguenti yompajacojitaqueca nometojaventajiaquempi naatimpa Paavoro? ¿Arimpate noviñacajatacantajiaica ivajiroqui Paavoro?

¹⁴ Noshinevcari Aapani Irioshi namenaquegueti tee noviñacajiaquempiji naatimpa, iriguentiqueate apaniro noviñacajataque Quirishito, jeri aisa Gayo.

¹⁵ Irootaquequeate aatoqueate quericaca cantashitatsine mana iviñacajatashijitaqueri impampiatacoquenani naatimpa.

¹⁶ Aisa noviñacajataqueri Esetepana jerijia iconoajiacaca itsovironaqueitequi. Arigueti noviñacajataqueri itsipa tee nonquenquejajeroji.

¹⁷ Teenicite iroguenti intigaranquimentenaji Quirishito noviñacajatanaguiteni, iroguen-tiqueate itigaranquimenquena nontsavetantero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica. Cotanquitsiqueate nocamantajiaquerigueti, tee nontsatacagueriji iquenquejaguetaqueca intati caquinteja. Iroomegueti nontsatacaquerime iquenquejaguetica caquinte, aatome vaventajigarime Quirishito metojaventajiacajica coroshiqui.

Aapani Irioshi caaviji itsamajati, yanaajiaqueri maasano tsajiavetatsica

¹⁸ Oraqueate atsavetanquerigueti Quirishito imetojaventajiacajigueti coroshiqui irira-jiaqueate oananquitsineca camorecariqui yamenajiaqueroqueate teequeate querocaca oncameetsatantempaji. Cotanquitsiqueate aatimpajia imeshiajiaqueca Aapani Irioshi atsajiaque irootaquequeate imeshiantajiacajica.

¹⁹ Aritarite ocanque Itioncacaantaqueca ocanti:

Coajica iramenitajiaqueriqueate teequeate intsatimateji irirajia tsaguevetatsica.

Ariqueate onquejetaquempaqueate maasano iquenquejajiguica tsatamampeajiatsica ira-menajitaqueroqueate tee ontampaticamajateji. Naroguentitarite quejeguetaque-ronemaica.

²⁰ ¿Taa opajita ocameetsatantacaca itsatamampeajiacaca tsatamampeajiatsica, jeri aisa tsatacantamampeajiatsica, jeri aisa quenquetsatacoventajiguiroca taaca opajitapae quepatsipaequitica? Yonigaanquerotarite Aapani Irioshi maasanopae ocatica itsatamam-peajiacaca quepatsipaequitica teequeate onetsanamajatem-paji.

²¹ Iriiraqueate Aapani Irioshi caavijiqueate itsamajati, irootaquequeate icantantacaca aato inchiqioji itsatashitari caquinteja iraventajiavetaquemparogueti itsatamampea-jiavetacaca, iriguentiqueate inique irimeshiajiaque quemisantaqueroneca Quenquet-satsarentsi itsavetantajitaqueca, yamenajiavetacaroqueate itsipapae ijiqueroji teequeate onetsanamajatem-paji.

²² Iriiraqueate joriojia inintajiaque iramenacaajitaqueri oacaantantatsica intati. Iri-raqueate guiriegogija manaqueate inintajiaque intsajiaque.

²³ Cotanquitsiqueate naatimpajia manaqueate nontsavetantajiaqueriqueate Quirishito yompajacojitaquerigueti. Iriiraqueate joriojia manaqueate ocatsimatacajiaqueri. Iri-raqueate teeca irijoriojioqueji manaqueate yamenajiaquero ijiqueroji teequeate onet-sanatem-paji.

* **1:12 Sepashi.** Irootaque otsipa ivajiro Shimo Peerero. Pamenero Jn. 1.42.

²⁴ Cotanquitsiqueate maasano inintacajaiaquea Aapani Irioshi intsariventajiaquem-
pari irioqueti joriojia jerijia aisa guiriegojia itsajiaquequeate iroguenti imeshiimentaji-
aqueri Aapani Irioshi itsariventajiacarigueti Quirishito. Aatomegueti yaventajigarime
querocampamequea incojiaquempame irimeshijaijempame, igantagatarite icanque-
queate Aapani Irioshi paesatoniqui onquejetaquempa imaica, caavijitarite itsamajati.

²⁵ Oraqueate itsatica Aapani Irioshi yamenajaveca caquintejiatsica ijiqueroji tee-
queate ontampaticamajateji, caaviji anaamajaquero itsajiguica iriatimpajia. Ariqueate
oquejetacaqueate yagavejica Aapani Irioshi, yamenajavecaroqueate iriatimpajia ijiji-
aquejite teeji iragavejeji Aapani Irioshi, caaviji anaamajaquero yagavejajavetacaca iri-
atimpajia.

²⁶ Pinquenquejajiguero, napiguemisantarijiate, quero picojiacani icajemajiaquem-
pigueti. Teequeate poshequigueji tsamajajavetacaroca itsatica caquinte, teequeate
poshequigueji agavejajavetanquitsica, teequeate poshequigueji anaantajavetanquitsica.

²⁷ Inintacajiaqueritarite intsariventajiaquempari teeca intsajiaventempaji cameetsani-
jite iroguipashiventajiaquerinijite caavijica itsajiveta. Ariqueate iquejejiakeri
aisa inintacajiaqueri teeca iragavejajavetempaji cameetsanijite iroguipashiventajiaque-
rinijite agavejajavetatsica.

²⁸ Inintacajiaqueritarite intsariventajiaquempariqueate teeca iranaantajigueji, jeriquea
aisa teeca irinintajiteriji, jeriquea aisa teeca irishineventajitempariji aatonijite yanaanta-
jajitsi yamenapinijivetacaca yanaantajiaque.

²⁹ Ariquea iquejetaquero Aapani Irioshi imaica aatonijite quericaca agavejatsi isemeti-
motiri.

³⁰ Iriguentiquea Aapani Irioshi tsipashirentacajiaquempirica Quirishito Jesoshi. Iri-
otari itigarancaqueca Aapani Irioshi antsatimentamajiaquenijite. Iriatimpa iriguen-
tiquea shetaqueroa aguempvaerejia cameetsanijite iramenimentajiacajinijite Aapani
Irioshi quejevetanaca teenica anquempevaejiguempaji. Aisa iriguentiquea agavejaca-
ajiacaji ancomajajiaquempa asavaventajiaqueroqueate inintaguequeca Aapani Irioshi.
Imetojaventajiacaji imeshijiacaji aatonijite yashintajiaaji ampatsini, iriguentiquea ash-
intajajine Aapani Irioshi.

³¹ Aritarite ocanqueni itioncajitaquerogueti ocaniti: "Aatoqueate aventacota, irioquea
ashineventamajataquempa Amajirote."

2

Quero icoca Paavoro itsavetanquerigueti Quirishito

¹ Napiguemisantarijiate, coramani noaquitigueti noquenquetsatacaajiaquitimpigueti
notsavetanquerigueti Aapani Irioshi quero icota imeshiantigueti, teequeate nonquejetem-
pariji iquenquetsajavetacagueti tsamajavetaroca itsatica caquinte, teequea nonquen-
quetsateji cameetsanijite pishineventaquena naatimpa.

² Aisa teequeate nonintimajijeji nonquenquejajeji otsipa nochoocatimojiaquempigueti,
iriguentiqueate noquenquejamajataque Jesoquirishito imetojaventajiacajigueti
coroshiqui.

³ Oraqueate nocatiimojiaquempigueti noquenquetsatacaajiaquempigueti manaqueate
notsaroanaquequea intati nompioncanaqueate, namenacatarite teequeate inchiqiojiti-
sita nagavejempaji naatimpa.

⁴ Ariqueate oquejetaca aisa noquenquetsatacaajiaquempigueti notsavetanquerogueti
Iguenquetsatsare Aapani Irioshi teequeate ariquea nonquejejiguempariji tsamajave-
taroca itsatica caquinte iquenquetsajiguigueti, teequea noninteji nagavejanquempiro
nancaquea naatimpa, inchiqiojitsiqueate yagavejajiaquempigueti Ishire Aapani Irioshi
iquemisantacajiaquempi, pamenajiaquetarite iriguentiquea agavejacaquena Aapani
Irioshi.

⁵ Oraqueate noquejetancaroca imaica aatonijite iroguenti piquemisantimentajigui
pishinetimentajiguiro itsatica caquinte, manaqueate pinquemisantajiaque pamenaji-
aquegueti iriguenti agavejacaquena Aapani Irioshi.

⁶ Cotanquitsiqueate oraqueate noquenquetsatacaajiaquerigueti irirajia quemisantama-
jajiananquitsica ariqueate nocamantajiguiriqueate taaca opajitapae managuetanquitsica,
cotanquitsiquea teequeate iroguenti itsatica quepatsiquitica, aisa teequeate iroguenti
itsajiguica majirontajavetanquitsica imaica teroncaguetanajatsineca coajica.

⁷ Iroguentiqueate notsavetacotanque iquenquejaguetica Aapani Irioshi teeca
intsajivetemparoji coramani. Aritarite tequeratagueti impeacaguemparoji quepatsi
inintacajiaicaji irimeshijiacaji intsipajianacaji ontaniqui jenoqui inquitequi.

⁸ Teequea intsatimajigueroji majirontajavetanquitsica quepatsiqui imaica. Oraqueate intsajiaquerome aatomecagate yompajacojiguirime Amajirote caavijica yoganejencamajata.

⁹ Cotanquitsiqueate aritarite ocanque itioncacojitaquerogueti ocantiquea: Choocaquea oshegui cameetsaguetatsica inetsanataqueca Aapani Irioshi cameetsanijite incavintsajimentajiaquerinijite irirajia pintsajigarica, cotanquitsiqueate teequeate quericaca nejerone, tee inquemacotimajiteroji, aisa tee inquenquejimajiteroji.

¹⁰ Cotanquitsiqueate aatimpajia yonigaajiacajiroqueate Ishire Aapani Irioshi, itsamajaqueotarite maasano iquenquejaguetica Aapani Irioshi teeca intsajiteroji, iteroncamajaqueeroqueate.

¹¹ Arimpate caquinte teequeate inchoocateji tsateroneca taaca iquenquejaque, apaniroqueate itsataque iriatimpa ishirequi. Iriompa Aapani Irioshi aatoqueate quericaca tsatatsi taaca iquenquejaque, apaniroquea itsataqueroqueate Ishire.

¹² Aatimpajiaquea imaica teenicate anquenquejajajaji onquejetajemparoji iquenquejajiguica teeca intsariventajiguempariji Aapani Irioshi, itigarancajiacajiritarite Aapani Irioshi Ishire cameetsanijite antsajiaquenijite inintacajaiacajica icavintsajiacajigueti.

¹³ Oraqueate notsatacaantajiguirogueti maasano ocatica teequeate inchiquiojitsita notsatacaantashijiguemparoji intati naatimpajia, iriguentitarite tsatacaajiaquenaroquea Ishire Aapani Irioshi. Aisa itsatacajiaaquenaro quero noncantajiaque notsatacaantajiaquegueti, irooquea notsatacajiaaqueri irirajia ichoocashirentajiaqueca Ishire Aapani Irioshi.

¹⁴ Irirajiaqueate teeca inchoocashirentajigueriji teequeate irishineventajiavaquemparoqueate itsatacajiaacajica, yamenaquerotarite ijigueroji tee onetsanatempaji. Teequeate iragavejeji intsatavaqueroji, teenicate inchoocashirenteriji Ishire Aapani Irioshi tsatacaquerineca.

¹⁵ Cotanquitsi iriraqueate ichoocashirentaqueca irioquea tsatavaquero, aisa itsaque queroca cameetsatatsica aisa queroca teeca oncameetsateji. Iriraqueate teeca inchoocashirenteriji aatoquea yagaveji itsatacaquiritsi ichoocashirentaqueca, aato yagaveji icantiri queroca cameetsaguetatsica aisa queroca teeca oncameetsaguetaji.

¹⁶ Aritarite ocanque itioncacojiquerogueti ocanti: “¿Queriequeate tsataqueroca iquenquejica Amajirote cameetsanijite intsatacaquerinijite?” Cotanquitsiqueate aatimpajia iriguentiqueate tsatacaajiacaji Ishire Aapani Irioshi, irootaquequea atsantajiacaroca iquenquejaguetica Quirishito.

3

Itsinampirejavacajaianaaqueate Corintoquitica

¹ Imaica, napiguemisantarijiateni, noncantajiaquempiqueate oraqueate noquenquetsatacaaatimpigueti teequeate nonquejetacaajiguempiji noquenquetsatacaajiguirigueti quemisantamajajiguirica Ishire Aapani Irioshi, manaquea noquenquetsatacaajiaquempi noquejetacaajiaquempiqueate teeca inquemisantamajajigueriji, noquejetacaajiaquempi iriaqueraca aventajianacarica Quirishito, quejejaquemparitarite chaajaniquitirajaca iriaqueraca voananquitsica.

² Iroguentiqueate notsatacajiaaquemfica teeca omanempaji, noquejetacaajiaquempiqueate yatsojitrigueti chaajaniquitirajaca iriaqueraca voanquitsi tequeratatirajaca intjaiteriji, tequeratatirajatarite pagavejajigueji pintsajiavaqueroqueate mananquitsica. Arimpate imaica tequeratatiraja pagavejajigueji pitsajiavaqueroqueate,

³ tequeratatirajatarite pinquemisantamajajigueriji Ishire Aapani Irioshi. Pigantagataraja picatsimatimentajiguiriqueate quercogueti icojicani papiguemisaritarite, aisa picatsimatavacaajiaaqueate pitsinampirejavacajaianaaqueate. Pigantagataraja piquejeji-acari tequeratatirajaca inquemisantajigueriji Aapani Irioshi.

⁴ Choocatarite cantanquitsica: “Naatimpa iriguenti nogujatacotaque Paavoro.” Itsipaquea cantanquitsica: “Naatimpaqueate iriguenti nogujatacotaque Aporoshi.” Piquejejaqueroguetiqueate imaica manaqueate piquejejiacari intati teeca intsariventempariji Aapani Irioshi.

⁵ ¿Taampa ipaji Paavoro? ¿Taampa ipaji Aporoshi? Mana amitantatsica nonajiaque intati, naroguentijiatari irajaanire Aapani Irioshi itigarancaqueca nonquenquetsatacaquempiniji paventantajiacarica. Apaniropaequeate nonetsanajiaquero icantajiaquenaca Amajirote.

⁶ Naatimpaqueate quejetaca manaca noquitataquero oitsoqui, naroguentitarite tsatacaajiaquitimpiroca Icanqueca Aapani Irioshi. Iriiraqueate Aporoshi quejetacaquea iriguentica orencaotavaquero, iriguentitarite tsatacaamajajiaquempiroqueate. Cotanquitsiqueate apaniroqueate Aapani Irioshi itampishitacajiaquempiqueate arimpaniji pintsaraventamajajianaquempariqueate.

⁷ Teequea omanempaji iquitajitirogueti oitsoqui aisa yorencacojitirogueti, cotanquitsiqueate apaniroqueate Aapani Irioshi yagavejaquequeate intsooroacaquero.

⁸ Iriiraqueate quitajatsica jeriqueate aisa orencaotiroca ariqueate iquejetavacaajia, cotanquitsiqueate coajica irovegarajitajeriqueate apaniropae querocagueti ovegaraque-mpani yantajiaquegueti.

⁹ Naatimpa ariqueate noquejetacariqueate Aporoshi, iriguentitarite notsipatashitaca nantajiguinirigueti Aapani Irioshi. Aviatimpajia manaqueate piquejejiacaró iniganquite-rie Aapani Irioshi, aisa manaqueate piquejejiacaróqueate mapipanco itsinetacojítica.

¹⁰ Naatimpaqueate naroguenti quejetaca caavijica itsatiro tsinetacomajatiroca mapi-panco, inintacaquenatarite Aapani Irioshi narogueti jivaqueroa noqueecashiquero notsinetacotantamajatacaro mapicota isavi cameetsaniji onquishomajatanaqueeniji. Itsi-paqueata itantotavaquero. Cotanquitsiqueate apaniropae tantotavaqueroa irinetsanamajatavaqueroja aatonijite omanimotari.

¹¹ Aatoquea queri agavejatsine inqueeaje otsipa quishotacajaeroneca. Iriotaque ocan-tacotaque Jesoquirishito quishotacaqueroa. Iriotaque nocantacotaque notsatacaja-iaquempigueti.

¹² Cotanquitsiqueate irirajiaqueate tantojiavaqueroeña intantotantajiaquemparo-queate cavorejamajataatsica icantajitica ooro, iriguentica itsipa cavorejatatsica icantajitica perata, iroguentica oganejencaguetatsica mapi, irooca ogota, irooca savoroquiji, irooca ovashi.

¹³ Oraqueate coajicaqueate aapojempagueti incatsimatantajiaquemparicaquea Aapani Irioshi maasano teeca intsarorentajiguempariji, ariqueate iramenajitaqueroqueate taa opajita itantotantajiacaró apaniropae. Iriguenticaqueate itantotantacaró ooro, iriguen-ticaqueate perata, iroguenticaqueate oganejencaguetatsica mapi, aatoqueate otaguirotsi paamari, quishovaetaquetarite. Cotanquitsiqueate iroguentigueti itantotantacaró ogota, iroguentica savoroquiji, iroguentica ovashi, ontaaquempaqueate.

¹⁴ Aatogueti otaga yantaqueca irovegarajiqueriqueate.

¹⁵ Oraqueate ontaaquempagueti ompomatsaquempaqueate maasano yantaqueca, cotanquitsiqueate iriatimpa aato itaga, onquejetaquempa manaqueate irajaitavajeri pajinigueti intaguempame.

¹⁶ ¿Arimpate teequeate pintsajigueti aviatimpajia quejejiacquempi iteemporote Aapani Irioshi, ichoocashirentajiaquempitarite Ishire?

¹⁷ Taacagueti pomatsataquerone iteemporote Aapani Irioshi, ari inquejetaqueri Aapani Irioshi, impomatsataqueriquea iriatimpa, yashintamajatararite. Aviguentijiatari iteemporote.

¹⁸ Aato pamatavijatsi avisati. Choocagueti oraniqui aviatimpajiaqui jivetatsica itsama-jati taaca opajitapae itsanirovecaca quepatsiquitica, iintsija iramenaquempaqueate iri-atimpa teequeate intsatimateji. Iramanaquerigueti Aapani Irioshi ariqueate intsataca-queriqueate, coajica ariqueate intsamajatanaquequeate.

¹⁹ Maasanotarite itsajiguica quepatsiquitica ijivetacaróji cameetsavaeque, iriraquea Aapani Irioshi yamenaqueroqueate teequeate oncameetsateji. Choocaqueate itionca-cojiqúca ocanti: “Iriiraqueate Aapani Irioshi manaquea yoguipiashitantajigari intati tsanirójiavetatsica yamatavijantajiaquegueti, irisatitari amatavijaatsi, manaquea apitiv-itanaajari iriatimpaqui.”

²⁰ Aisa ocanti: “Iriiraqueate Amajirote itsamajatiroquea maasano iquenquejajiguica caquinte tsaniróvetatsica yamenitaqueriquea teequea oncameetsateji.”

²¹ Irootaqueate imaica aatoquea pisemetacotsitajari irirajia caquintepae, maasano-tarite choocaguetatsica ipeacaajiaquempiroquea Aapani Irioshi.

²² Ariqueate noquejetaca naatimpa aisa Aporoshi jeri aisa Sepashi,* itigarancajiaque-naqueate nontsatacajiaquempi. Aisa ipeacaajiaquempiro maasano choocaguetatsica quepatsiqui. Arigueticquea pinchoocajiaquegueti manacampaqueate pimetojajiaque in-tati, pishineventajiaquempariqueate. Pishinetimentajiaquemparoqueate choocaguetat-sica imaica jeroqueate aisa choocaguetanquitsineca coajica, aviguentijiatarite ashintaji-garoqueate maasano.

* 3:22 *Sepashi*. Irootaque otsipa ivajiro Shimo Peerero.

²³ Aviatimpajia iriguentiqueate ashintajiguimpi Quirishito. Iiraquea Quirishito irioquea tigarancaqueri Aapani Irioshi.

4

Itigarancaneja Jesoquirishito

¹ Pitsajiaquequea naroguentijiaquea irajaanirejia Quirishito, inintacajiaquenatarite nontsatacajiaquempiro iquenquejaguetica Aapani Irioshi teeca intsajiteroji.

² Quericaqueate inintacajiaquea iroguentiqueate inintajiti irinetsanamajataquero maasano icanquerica nintacaquerica.

³ Cotanquitsi queroca pincantajiaquea aviatimpajia aatoqueate querocaca nocantitsi naatimpa. Aviguentijia cantajiaquenane, iriguentica cantajiaquenane itsipa nonetsanjiaquerogueti icanquenaca Amajirote, aatoqueate querocaca nocanti. Iroguentica pincantajiaquea tee nonetsanateroji, ariqueueate nonquejetaquempaqueate aisa, aatoqueate querocaca nocanti. Noquejetaca naatimpa namenacocagueti, teequeueate noncanteji.

⁴ Namenavecaqueate naatimpa nonetsanaqueroqueate, cotanquitsiquea jmm iriompate Amajirote, inchiqiojitsitarite incantaquenaqueate iriatimpa.

⁵ Irootaquequeate nocantantajiaquempi aimaica aatoqueate inchiqiojitsita picantajiguiritsi aviatimpajia papiguemisantarijiate ni arica inetsanamajiaquero icanquerica Amajirote, arica tee. Oraqueate incoraquepojjagueti iriatimpa ariqueuea ironigaajipojaque ri tsitivetanquitsica ariqueueate intsajitaqueroqueate quero iquenquejaguetaqueaapaniropae. Ariqueueate irira Aapani Irioshi irishineventamajaquempaqueate maasano netsanamajiaquero inintaguetica, incantajiaqueriqueate: "Cameetsavaeque." Cotanquitsiquea irirajia teemajaca irinetsanamajatero aato ishineventajigari.

⁶ Napiguemisantarijiate, maasano oatica nocantaquea aimaica noquenquetsatocacagueti naatimpa, jeroqueate aisa noquenquetsatocafagerigueti Aporoshi, manaquea nocantajiaquempiqueate cameetsanijite pintsajiaqueroniji pinetsanjiaquero Itioncaantaquea Aapani Irioshi, aatoniji ichoocatajitsi pisemetacojiaquempacea itsipaqueate pincatsimajiaquea.

⁷ ¿Ariqueuea quericampa amenajiaquempineca panajiaqueri itsipa? ¿Arimpate pagavejaque aviatimpajia inchiqiojitsita aatoguete yagavejacaguimpi Aapani Irioshi? Iriogueti agavejacaquempi, irooscanicate ¿queroqueate ootaca panaantacaca quejecaquea inchiqiojitsita pagavejiaque aviatimpa?

⁸ ¿Arimpate jac tsamajiaquempi maasano Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, teempaqueea pincogumentajempaji intsatacajaitajempi? ¿Arimpate jac agavejamajiaquempi? ¿Arimpate pipeajia majirontajatsica panajiaquenampa naatimpajia? ¿Arimajamequea pimpeamajiaquempame majirontajatsica cameetsamequea nonquejejaquempeamequea naatimpajia nomajirompajaquempeamequea!

⁹ Namenajiaquetarite naatimpajia itigarancane Amajirote quejecaqueate manaca iquejetacaavejiaqueaqueate Aapani Irioshi irirajia ipincajitica, quejecaqueate manaca inintajitaque irimetojajitaquea. Yamenajiaqueaqueate maasano: caquintejiatsica jerijia aisa irashivantijitete Aapani Irioshi.

¹⁰ Naatimpajia notsavetantajiaqueriqueate Quirishito irootaquequeate yamenantajiaavetaquenaca teeca inntsarotentajiguempariji teequeueate nontsajigujeji, cotanquitsiqueate aviatimpajia pitsarotentajiaquerigueti Quirishito ariqueueate pamenajiaqueate pitsamajiaque. Naatimpajia mana yamenajiaquea teequeueate nagavejajigujeji, cotanquitsiqueate aviatimpajia pamenajiaque pagavejamajiaque. Aviguentijia ishineventajiaque, naatimpajia tee irinintajiavetenaji.

¹¹ Natsipejiaqueate notase jero aisa nomirejia, aisa notsoncashitequijacoca irosatiquea aimaica. Itavatavaajiquenaquea, noanoaitapiniquequea, teequeueate onchoocatajiji notsovironaquite.

¹² Natsipejiaqueate nantajiaqueguete nacoqui naanquempace. Icatsimatsajivequenaquea, cotanquitsiqueate naatimpajia tee nompigajiguempariji, manaqueate nocantajiaqueri Aapani Irioshi incavintsajiaqueri. Yatsipetacaajivetaquenaqueate, cotanquitsiqueate natsiperejacojiacaro.

¹³ Icantacantajivetaquenaquea, cotanquitsiqueate naatimpajia cameetsa noanaqueri. Iquempetacaajitaquea otaqui, quejevaequena cantaitero irosati aimaica.

¹⁴ Teequeueate iroguenti nontionquimentajiguempiji noguipashiventajiaquempi, manaqueate nonintaquequeate noncantomajiaquempi nonquejetacaajiaquempi aviguentijia niriñanitejia nopintsamajiaquea.

¹⁵ Inchoocajiavetaquempaqueate iroshequiamajavequempaqueate tsatacaajiaquempineca pintsarotentamajiaquemparinijite Quirishito, cotanquitsiquea aatoquea

yoshequiguiti irijanintajiaquempineca, apanirotarite nococa naatimpa nirijanintajiaquempi, naroguentitari quemisantacaajiaquempi iroaqueragueti notsavetanquerigueti Quirishito Jesoshi notsatacaajiaquempirogueti Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

¹⁶ Irootaquequeate imaica nonintantacaca pinquejemajajiaquea naatimpa.

¹⁷ Irooquee nontigarancantaquemparica imaica Timoteo quejemajatacaquea irijani, nopintsamajataru. Iriatimpaqueate isavicaventamajatiro inintaguetica Amajirote. Oraqueate iroanaquegueti oraniqui inquenquejacaajiaquempiroguete quero nocotaca naatimpa notsaroventariagueti Quirishito notsatacaantigueti querocagueti oraniqui icapioacajiguagueti tsaroventajigarica Quirishito.

¹⁸ Piconoagarantajiaqueate aviatimpajia panaantajiaque pijijiaqueji aato noanaque namenajijatempi.

¹⁹ Cotanquitsiqueate irioguete nintanquitsine Amajirote noanaquequea taampina, ariqueate namenajijatari irirajia anaantaguetatsica arimajacagueti yagavejajiaque, manaca iquenquetsashijiaca intati.

²⁰ Aritarite imajirontagueti Aapani Irioshi, teequeate aparo inquenquetsatashitempa intati, manaqueate yagavejacaantiqueate aisa.

²¹ ¿Taaqueate pinintajiaque aviatimpajia? ¿Aricaqueate pinintajiaque noncantomajajiapojemp, irooca pinintajiaque noncavintsajajiapojemp cameetsaqueate nonquenquetsatacaajiapojemp?

5

Icantimentajiaqueriqueate inconoajiaquemparigueti antanquitsica tiontagantsi

¹ Noquemacojiaquempi chooca apaniro papiguemisantarite peacaacarota tiontagantsi caarica iqemacojiti inquempetajemparo impeacaguemparo teeca intsaroventajiguempariji Aapani Irioshi: ipashinincacarotari imanquigavetacaca iriri, yaajiroquea.

² ¿Queroquea picociacaniquea aviatimpajia aventacojiaquempi? ¿Quero ocotacani teequea pishimampoancacotempariji? Pincantajiaqueriqueate quejequeroca imaica aatoqueate itsipajijaimpi.

³ Teequeate nontsipajiavetempiji, cotanquitsiqueate noquenquejajiaquempiquea quejeca manaca notsipajiaquempi. Iriiraqueate quejequeroca imaica jac nocanquequea manaquea ipeacaaca covaeguisherentsi.

⁴ Irootaquequeate nocantantajiaquempica imaica queroqueate pincojiaquerini, quejevaetaca iriguentica cantanquitsi Amajirote Jesoquirishito. Pincapioacajiaquempagueti pintsajiaque nocancani noquenquejajiaquempiquea, aisa iragavejacaajiaquempiqueate Amajirote Jesoshi,

⁵ pincantajiaqueri aatonijite itsipajijaimpitsi picapioacajiaquempiqueate cameetsanijite irantsipetacaimenquemparinijite Satanashi itsinogui. Pinquejejiaquempaqueea irovashiantanajeronijite yantaqueca imaica arinijite iraimentajitavajerinijite ishira coajica incorquetajeguete Amajirote Jesoshi.

⁶ Teequeate oncameetsateji paventacojiaquempiqueate piquejejiacaguete imaica. ¿Arimpa tee pintsajigueroji icantajitiro impeacajaitemparoguete pan: "Onconoaquemparoguete capichajianiqui anempoacaqueroneca, ariqueate oncotanaquempa anempoanaquequea maasano ose"?

⁷ Imaicaqueate pincantajiaqueriqueate irira quejequeroca imaica aatoqueate itsipajijaimpi cameetsanijite pinquejejiaquemparonijite pan ishecajitaca Paashicoaqui teeca onconoguemparoji anempoantaca. Iriatimpa manatarite iquejetacarouqueate iroquetinica anempoantaca pan. Oraqueate aatoguete piquejejiguiritsi imaica manaqueate paajencatsijiaqueriqueate aviatimpajia aisa, pinquejejianaquempariqueate iriatimpa. Aviatimpajia manatarite piquejejiacaro oraqueate pan ishecajitaca Paashicoaqui teeca onconoguemparoji anempoantaca, imetojaventajiacajitarite Quirishito ishetaqueroqueate aguempavereja. Iquejetacariqueate ovejajianiqui imetojajitica ishecajitaca Paashicoaqui.

⁸ Iroosacanicate imaica anquejetaquempariqueate shineventacaroca Paashicoa ipishoncaqueroguete maasano iroquetinica anempoantaca pan, iintsija avashiantamajajianaqueroqueate maasano teeca oncameetsateji ancomajamajianaquempa, ancantamajianaque aatoqueate amatavijantajijitsi.

⁹ Oraqueate notioncaciaquempiguete iroquetica nocantajiaquempiqueate aatoqueate piconoajigaritsi oashitiroca manquigarentsi teeca iro irashimajaca.

¹⁰ Cotanquitsiquea teequea irio noncantacoteji irirajia teeca intsaroventajiguempariji Quirishito oashitaqueroca manquigarentsi, jerijia nintsitantaguetiroca yashintaguetacaca igonoro, jerijia aitsitantajatsica, iriguentica irioshivijitashitatsica irioshivijire.

Oraqueate irimegueti noncantacojiaqueme, queroquea poajianaqueme aatonijite piconoajijaaritsi.

¹¹ Iriguentiqueate nocantacojiaquequeate irirajiaquea cantajiaatsica: “Naroguentiqueate papiguemisanarite, naroguenti tsaroverarica Quirishito”, cotanquitsiqueate igantagatirajaquea yaacojiguiro manquigarentsi, aricaquea igantagatiraja inintsiguetiri yashintaguetacaca igonoro, aricaquea irioshivijitashitaca irioshivijire, aricaquea igantagatiraja iquenquetsaguisheguetaquequeate intati, aricaquea igantagatiraja ishinquitaca, aisa aricaquea igantagatiraja yaitsitantagueti. Irioqueate iriguenti nocantaquequeate aatoquea piconoajijaari, aatoqueate pitsipajijaari pishecajiaquempagueti.

¹²⁻¹³ ¿Arimpa querocampate noncantajiaqueriqueate irirajia teeca intsarorentajiguempariji Quirishito? Iriguentiqueate Aapani Irioshi inchiquiojitsiquea incanqueri iriatimpa. Cotanquitsiqueate aviatimpajia pincantajiaqueriqueate quero incojitaquerini papiguemisanarite antaqueroca quempevaerentsi. Irootaqueate nocantantajiaquempica imaiaca pincantajiaqueriqueate irirajaquea manquigatacaroca imanquigavetacaca iriri aatonijite iconoajiajimpitsi picapicopinjiaagueti.

6

Queroquea pincojiaquempani pivetsinantavacaajiaquempagueti

¹ Arigueti pincatsimaquerigueti papiguemisanarite pamaquerigueti querocagueti icotaquempi, ¿arimpate oncameetsataque poanaque pincamantaqueri joesse cantacotantatsica teeca intsarorentajiguempariji Quirishito cameetsanjite incanque quero incojitaqueri irira picatsimataqueca? Iriguentijaquea pincamantajiaquequeate papiguemisanarijiate cameetsanjite incantajiaquempinjite quero incojitaqueri.

² ¿Arimpaqueate tee pintsajigueji aviatimpajia irirajiaqueate tsarorentajigarica Aapani Irioshi iriguentiqueate cantajianquitsine coajica queroqueate incojitaqueri maasano caquintejiatsica? Oraqueate arigueti pinquejejaquempa imaiaca, caavijiqueate pagavejajiaquequeate pincantajiaque imaiaca quero incojitaquerini querica catsimatatacaquerineca irapiguemisanarite.

³ ¿Arimpate teempa pintsajigueji aroguentijaquea cantajianquitsine quero incojitaqueri ashivantijite? Atsajiaquetarite ariqueate onquejetaquempa imaiaca coajica, iroosacanicate imaiaca caavijiqueate agavejajiaquequea ancantajiaque quero incojitaquero taaca opajitapae amenajiaqueca teeca oncameetsateji.

⁴ Arigueti picatsimatavacaajiaquea querocagueti picotavacaajiacani, ¿queroqueate ocotaca iriguentiqueate paventajiaque teeca intsarorentajiguempariji Quirishito incantajiaquem-piqueate quericaca quejetanquitsica?

⁵ Imaicaqueate imaiaca ariqueate mana notionquimentajiaquempi oca noguipashiventajiaquempinjite. ¿Arimpaqueate teempa inchoocatomateji apaniro papiguemisanarite tsatanquitsineca cantanquitsineca quero pincojiaquempani pivetsinantavacaajiaquempagueti?

⁶ Cotanquitsiquea picatsimataquerigueti papiguemisanarite, iriguentiqueate paventajiaqueate joesse cantacotantatsica teeca intsarorentajiguempariji Quirishito.

⁷ Oraqueate piquejejiacagueti imaiaca teequeate oncameetsateji. Arimequeate pantsiperejacojiaquemparome querocagueti icojiaquempini papiguemisanarite. Quejecaqueate impomatsajiaquempirigueti taaca opajitapae pashintaguecaca irooca iramatavijaquempigueti, pantsiperejacojiaquemparoqueate.

⁸ Cotanquitsiqueate aviatimpajia patsipetacaantajiaqueate, pamatavijantajiaque-queate, piquejetacaajanariqueate aisa papiguemisanarijiate iriatimpajia.

⁹ ¿Arimpaqueate tee pintsajigueji maasano antajiaatsica teeca oncameetsateji aatoquea yoguitsi ichooaquegueti Aapani Irioshi? Inchiquiojija picomijigarotsi ocatica. Aatarite yoajiguitsi ichooaquegueti Aapani Irioshi oashitanaqueroca teeca iroo imanquigare, jerijia irioshivijitashitatsica, jerijia aimentaroca imanquigare, jerijia cantatsajiguirica irapishirampariteni,

¹⁰ jerijia aitsitantajiaatsica, jerijia nintajiaatsica irajaanantajiaquempa, jerijia shinquijiasica, jerijia cantacotashitantatsica, jerijia aisa amatavijantatsica.

¹¹ Piconoagarantajiaqueate aviatimpajia ariqueate piquejejiaqueate imaiaca, cotanquitsiqueate oraqueate pitsarorentajiacarigueti Amajirote Jesoquirishito ishejiaquempiroqueate maasano piguempavejia, yamenantajiaquempicaqueate Aapani Irioshi quejevaeca teeca pinquempevaetimajiguempaji, ariqueate yagavejajiaquempipi Ishire Aapani Irioshi povashiantamajianaqueroqueate pantaguishejiavetaca, ariqueate pisavicaventajianaqueroqueate inintaguetica Aapani Irioshi.

Yashintajiacaji Aapani Irioshi atsinolja

¹² Chooaqueate taaca opajitapae teeca incantimentenaroji Amajirote, cotanquitsiqueate mana nonquenapitsapananjantero intati querocagueti namenaqueca naatimpa manaqueate ovashiantacaanaquenaro notsaroventamajatarigueti Amajirote. Teequeate incantimentenaroji Amajirote, cotanquitsiqueate querocagueti namenaqueca arica agavejaquena coajica, manaquea nontomicapitsapananjantero intati.

¹³ Arimajaqueate ipeacaaguecaroqueate Aapani Irioshi maasano ishecajiguetaca cameetsanijite oanaquenijite atsicotoqui anquemimentajianaquempanijite. Ariqueate oquejetaca atsicoto iroatimpa manaqueate ipeacaashitacaroqueate ontetantaquempari ashcagaquequempaca, cotanquitsiqueate coajica aatoqueate oquejetajatsi imaica, impejaerotarite Aapani Irioshi atsicoto aisa asheca. Cotanquitsiqueate atsino teequeate iroguenti impeacaashijigaji Aapani Irioshi oashitantajiaque. Iroguentiqueate ipeacaantajiacajica antsaroventajiaquempariqueate Amajirote, iriatimpaqueate Amajirote inchoocashirentajiacajiqueate.

¹⁴ Ariquea iquejetacaacariquea Aapani Irioshi Amajirote ivochantajiriqueate, ariqueate inquejejiacaji aatimpajia aisa irovochantajiaajiqueate coajica, yagavejamajatarite.

¹⁵ ¿Arimpate teequeate pintsajiguetaji aviatimpajia yashintamajajiaquempiqueate Quirishito? Pitsino iroguenti irashi iriatimpa. ¿Queroqueate incoquempani yashinca Quirishito iroashitanaquerogueti icantatsapinjittica? Inquejetaquerogueti imaica jooshiatsi, quejevaecaqueate iriguentica quejequero Quirishito imaica!

¹⁶ ¿Arimpaqueate teequeate pintsajiguetaji querica oashitanaqueroneca icantatsapinjittica ariqueate incotanauempaa intsipamajatanauemparoqueate quejecaqueate apanironica inchoocatanaquequeate? Aritarite ocanque itioncacojiquerogueti ocanti: "Iroaqueragueti mavite icarajiavetaca, cotanquitsiqueate ariqueate icojianaca quempetanaja apatsinoronica icantaja."

¹⁷ Cotanquitsiqueate quericaca tsaroventamajatarica Amajirote itsipamajatacariqueate ariqueate iquejetanacariqueate iriatimpa quejetaca apanironica ichoocatanaque ishira.

¹⁸ Pishiapitsatanaquerouja quempevaetagantsi: aatoquea picantatsatimajiguirotsi teeca pimanquigatempaji; aisa manquigarentsi aatoquea pinevejaritsi caarica manquigatimpi. Maasanotarite otsipapae quempevaetagantsi yantaguishejittica teesaona onquejetemparoji ocatica: iriraqueate cantatsataqueroca teeca iro imanquigare iquempevaetacaacaroquea itsino iriatimpa.

¹⁹ ¿Arimpate tee pintsajiguetaji aviatimpajia oraquea pitsino iroguentiquea ichoocatanacaca Ishira Aapani Irioshi itigarancajiaquempi? Oquejetacaroquea itemporote. Teequea aviguenti ashintajatsine,

²⁰ yamanantaquemparite yovegarataquempi* cameetsanijite irashintamajajiaquempinijite. Irootaquequeate imaica nocantantajiaquempi pincomajamajajiguempaqueate cameetsanijite pamenacajiaquerinijite maasano caavijiqueate yoganejencamajata Aapani Irioshi. Pinquejejaquempaquea pitsinoqui [aisa pishirequi, iriotari ashintaroca].

7*Icamantajiaqueri quero incojiaquempani manquigajitsica*

¹ Imaicaqueate imaica irooqueate noncamantajiaquempi picoacojiaquenaca pitioncaji-aquenagueti. Cameetsavaetaquequeate aatogueti imanquigajitsi shirampari.

² Cotanquitsiqueate aatonijite yoashitajirotsi manquigarentsi cameetsavaetaquequeate irimanquigajiaquempa apanirapae shirampari imanquigare. Ariqueate onquejejaquempaqueate manquigarentsi iroatimpajia omanquigajiaquempaqueate omanquigare.

³ Oraqueate manquigarentsi aatoqueate otsinampirejiritsi manquigataroca irininquegueti inquishtajempari. Ariqueate inquejetaquempaqueate iriatimpa aatoqueate itsinampirejiritsi iroatimpa.

⁴ Oraqueate manquigarentsi manquigatatsica teenicaqueate ashintempari otsino, iriguentitarite ashintaroqueate omanquigare. Ariqueate iquejetacaroqueate manquigataroca, teequa irashintempari iriatimpa itsino, iroguentitari ashintaroquea imanquigare.

⁵ Noncantantajiaquempiqueate aatoqueate pitsinampirejavacajaiatsi, cotanquitsiqueate mavitegueti pinintajiaquegueti pinorijashijajempa cameetsanijite pisavacaventajiaquero pamanajiaqueri Amajirote cameetsavaetaquequeate. Coajicaqueate pintsipatavacajajempaqueate aatonijite iquempevaetacaajiguimpitsi

* **6:20 yamanantaquemparite yovegarataquempi.** Irootaque yovegaratantaquempi imetojane Quirishito. Pamenero 1 Co. 7:23; Yonig. 5.9; Irm. 3.24.

Satanashi imajirote ampatsini, aatarite pagaveji pitampishitashijiguiro pinchoocatashijiaquempagueti.

⁶ Cotanquitsiqueate nocantajiaquempigueti imaica teequeate ariqueate noncantajiguempiji pimanquigajiaquempaja, manaqueate nocantajiaquempiqueate arigueti pinintajiaquagueti pimanquigajiaquempa cameetsavaetaqueuea. Oraqueate aatogueti pinintajiguetsi cameetsavaetaqueuea.

⁷ Naatimpa nonintavecaqueate inquejejaquename naatimpa maasano shirampariija, cotanquitsiqueate irira Aapani Irioshi icantashitatijaiacaji apaniropae yagavejacaajiacajigueti.

⁸ Irirajiaqueate tequeratirajaca irimanquigajiguempaji cameetsataqueuea inchoocatashijiaquempa intati inquejejaquenaqueate naatimpa. Ariquea onquejejaquempa tequeratirajaca omanquigajiguempa, jerojiaqueate metojacoguetanquitsica manquigataroca.

⁹ Cotanquitsiqueate aatogueti pagaveji pinchoocatashitempa cameetsavaequeuea pimanquigatempa, anaqueroqueate pinevetashiguecarogueti intati.

¹⁰ Cotanquitsiqueate oraquea manquigajiaquempa noncantajiaqueroqueate aatoquea ovashiantajiguiritsi manquigataroca, teequea naroguenti cantatsine, iriguentiqueate cantanquitsi Amajirote.

¹¹ Arigueti ovashiantanaqueri manquigataroca, aatoqueate omanquigatimatajatsi itisipa, cotanquitsiqueate oninquegueti ompiashtanajeriquea manquigataroca cameetsavaetaqueuea. Ariquea inquejetaquempa shirampariija aatoqueate yovashiantimajiguirotsi imanquigarejia.

¹² Imaicaqueate imaica irioquea nonquenquetsatacaajiaque tsarorentajigarica Quirishito choocajiaquempa imanquigarejia teeca ontsarorentajiguempariji, cotanquitsiqueate teequeate iriguenti cantatsine Amajirote, naroguentiquea cantanquitsi. Noncantajiaqueriqueate arigueti onintaque imanquigare quisho oanaqueri, aatoqueate yovashiantirotsi.

¹³ Ariqueate onquejetaquempa manquigarentsi tsarorentarica Quirishito choocagueti manquigataroca teeca intsarorentempariji, arigueti inintaque quisho iroaquero, aatoqueate ovashiantiritsi.

¹⁴ Iriatimpa teequea intsarorentavetempariji Quirishito, cotanquitsiqueate otsarorentacaritarite iroatimpa ariquea intsipatacaanquemparoqueate Aapani Irioshi incavintsajaqueri. Ariquea oquejetacaquea aisa manquigarentsi teeca ontsarorentempariji Quirishito, irioguentiqueate tsarorentarica manquigataroca ariqueate intsipatacaanquempariqueate Aapani Irioshi incavintsajaquero. Aatoqueate oquejetame imaica irijanijate inquejemajiaquemparime irijanijate teeca intsarorentempariji Quirishito, cotanquitsiqueate imaica iriri iriguentiquea tsarorentarica irootaquequeate incavintsajantajiaquemparica Aapani Irioshi.

¹⁵ Cotanquitsiqueate choocagueti teeca intsarorentempariji Quirishito, iriogueti nintanquitsine irovashiantanajero imanquigare tsarorentarica, manaquea oncanque: "Querocagueti pininque, avirompate." Ariquea oquejetacaquea manquigarentsi teeca ontsarorentempariji Quirishito irooguentiqueate nintanquitsineca ovashiantajeri omanquigare tsarorentarica, manaquea incanquero: "Querocagueti pininque, avirompate." Ininquetarite Aapani Irioshi anchoocajiaquequeate cameetsa, teequeate irininteji ancatsimatavacuempa.

¹⁶ Aviatimpaqueate manquigarentsi, tee pintsateji arica pagavejaque pimeshiacaanqueri manquigatimpica, arica aato. Ariquea piquejetacaqueate aviatimpa shirampari, tee pintsateji arica pagavejaque pimeshiacaanquero pimanquigare, arica aato.

¹⁷ Querocagueti picotacani iroaqueraqueti icajemajiaquempigueti Aapani Irioshi imaicaqueate pantaqueneri iriatimpa, iriotarite nintacaaquempica pinquejetaquempaqueate imaica. Aritarite noquejejiiguiriqueate imaica nocantajiguirigueti maasano tsarorentajigarica Aapani Irioshi querocagueti icapioaventajiacari.

¹⁸ Arigueti itotsaiquijiquero pichonquimashi pogujatacotaquerogueti yamejigaca joriojia tequeratagueti incajemempi Quirishito, ari ocotaca aato pipashiventacagaro imaica. Oraqueate teegueti itotsaiquijitempiji ariqueate onquejetaquempaqueate aisa, ariqueate pincoquempiani imaica aatoquea pitotsaiquitacaantatsi.

¹⁹ Teenicaqueate iroguenti irishineventempa Aapani Irioshi iramenaquempi itotsaiquitsijitaquempiro pichonquimashi, iroguentica tee intotsaiquijitempiji, manaqueate ishineventamajacaroqueate pinetsanapinitaquerogueti icantaguetaqueca iriatimpa.

²⁰ Irootaquequeate nocantantacaca querocaqueate picojiacani iroaqueraqueti icajemajiaquempigueti Aapani Irioshi, aritaque picotaca.

²¹ Arigueti yashintajitaquempi icajemajiaquempigueti Aapani Irioshi, aatoquea pishoshoventarotsi queroca pincojiaquempiani pinchoocatashijiaquempagueti intati, cotanquitsiqueate arigueti irovashiantajitajempi cameetsavaetaquequeate irovashiantajitajempiqueate.

²² Maasanotarite yashintajitaca icajemajiaquerigueti Amajirote, quejecaqueate manaca ichoocatacajairiqueate intati, teetari irashintajempariji ampatsini. Irirajiaqueate teeca irashintajitempariji icajemajiaquerigueti Quirishito, iriguentiquea ashintajari Quirishito imaica.

²³ Oquejetaca yamanantaquempi iriatimpa, imetojaventajiaquempitarite cameetsanijite irashintimentajiaquempinijite Aapani Irioshi. Imaicaquea imaica, aatoquea pishine-tiri irashintajitajempi caquinte.

²⁴ Irootaquequeate nocantantajiaquempica, napiguemisantarijiate, queroquea picojiacani iroaqueragueti icajemajiaquempigueti Aapani Irioshi, ariquee picoca pintispamajiaquemparigueti iriatimpa, ariqueueate irio tsipamajiaquempine.

²⁵ Imaica irooquee nonquenquetsatacojiaque tequeratatirajaca omanquigajiguempaji, cotanquitsiqueate teequea iriguenti cantenane Amajirote nonquenquetsatacojiaquero, inchiqiojiqueate naatimpa nonquenquetsatacojiaquero, namenaquequea icavintsa-jaquena Amajirote yagavejacaquena nonquemisantamajataqueri.

²⁶ Imaicaquea chooca atsipetagantsi, irootaquequea namenantacaca naatimpa oca: querocaca picocani imaica, aritaque pincoquempa.

²⁷ Choocagueti pimanquigare, aato pinintitsi povashiantero. Oraqueate teegueti onchoocateji, aatoqueate pinintitsi pimanquigatempa.

²⁸ Cotanquitsiqueate pimanquigatempagueti cameetsataquequeate, aatoquea icatsimantimentimpirotsi Aapani Irioshi. Ariquee oquejetacaqueate manquigarentsi iroatimpa omanquigaquempagueti cameetsataquequeate aisa. Cotanquitsiqueate quericaca manquigatanquitsineca irantsipetaquemparoqueate taaca opajitapae yatsipejigaca caquinte. Nonintavecaqueate aatosacona patsipemajajiga, irootaquequeate nocantantajiaquempica imaica.

²⁹ Imaicaqueate imaica, napiguemisantarijiate, manaqueate nocantajiaquempi name-naque aatoquea osamanititsi agavejajigui antajiaqueneri Amajirote. Irootaquequeate noncantantajiaquempica imaica irirajia manquigajiatsica aatoqueate iroguentiqueate iquenquejajiguetsi imanquigarejia, manaqueate inquenquejamajiaquequeate quero incojiaquempiani irisavicaventajiaqueronijite maasano ininqueca Amajirote.

³⁰ Ariqueueate inquejejaquempaqueueate irirajia shimampojancajianquitsica irisavicaventa-tajiaqueroqueate ininqueca Amajirote quejecaqueate teeca irishimampojancajempa. Ariqueueate inquejejaquempaqueueate aisa shinejianquitsica. Iriojiaqueate quericaca ash-intajianquitsica taaca opajitapae aatoqueate iroguenti ishineventatsi, quejetacatari tee irashintajiguemparoji, aatotarite icoguitani yashintajigaro.

³¹ Ariqueueate inquejejaquempaqueueate aisa shineventajigaroca cameetsaguetsica choocaguetsica quepatsiqui, aatoqueate iroguenti ishineventamajajigatsi, aatonicate ocoguitani ochoocatsi.

³² Teequeate noninteji pinquenquejajiaquero taaca opajitapae pishoshoventajiaquempa. Iriraqueate teeca irimanquigatempaji iragavejaquequeate inquenquejaque quero incoquempani irisavicaventaqueronijite ininqueca Amajirote.

³³ Cotanquitsiqueate iriraqueate choocatanquitsica imanquigare iquenquejaquero-queate aisa choocaguetsica quepatsiqui, iquenquejaquetarite quero incoquempani oshinevaetantanaquempaca imanquigare.

³⁴ Ariqueueate oquejetacaqueate aisa manquigarentsi choocatanquitsica omanquigare, teequeate onquejetemparoji teeca omanquigatempaji. Oraqueate teeca omanquigatempaji agavejaque onquenquejaque quero oncoquempani osavicaventaqueronijite ininqueca Amajirote, oncomajamajiaquempianiji otsinoqui aisa oshirequi. Cotanquitsiqueate oraqueueate manquigatatsica oquenquejaqueroqueate aisa choocaguetsica quepatsiqui, oquenquejaquetarite quero oncoquempani irishinevaetantanaquempaca manquigataroca.

³⁵ Oraqueueate nocantajiaquempigueti imaica teequea ariqueueate noncantimentajiguemp-iroji pimanquigajiaquempagueti, aparoqueate nocantajiaquempiqueate caaviji anaanta-que ocameetsataque pinchoocajiaquegueti intati aatonijite taaca piquenquejajiguetsi otsipa, iroguentiqueate pisavicaventajiaquequea inintaguetica Amajirote pincomajama-jajiaquempaqueuea pinchoocajiaquequea cameetsa.

³⁶ Choocagueti cashianquitsica iroaqueragueti ininque irimanquigataquemparo man-quigarentsi coajica, iramenavaquerogueti oquenquevarotanaque ariquee inintanaque

irimanquigaquemparo, cameetsaquea irimanquigataquemparo, teequea incantimentanteroji Aapani Irioshi.

³⁷ Cotanquitsiqueate choocagueti itsipa cashiavetanquitsica manaqueate iramenaquero cameetsataque aatogueti imanquigataro manquigarentsi, aisa aatogueti ochoocati taaca opajitapae onquenantaquempara irimanquigatantaquemparoca, cameetsataquequeate aatogueate imanquigataro.

³⁸ Irootaquequeate noncantantajiaquempica imaica quericaca manquigataquemparoneca manquigarentsi icashiacaca cameetsavaetaquequeate, cotanquitsiqueate iriraqueate aatogueti imanquigata caavijiqueate ocameetsataque.

³⁹ Oraqueate manquigarentsi manquigatanquitsica teequeate oncameetsateji ovashianquerigueti manquigataroca, cotanquitsiqueate arigueti irimetojanaje cameetsataquequeate omanquigatajempa itsipa quericaca onintaqueca iroatimpa, cotanquitsiqueate iriguentiqueate omanquigaquempa tsarovernarica Amajirote.

⁴⁰ Cotanquitsiqueate naatimpa namenaque caavijiqueate oshinemajataquempaquea aatogueti omanquigatajatsi itsipa, aisa namenaquequea iriguentiquea cantaquea Ishire Aapani Irioshi.

8

Iteshi viratsipae yojocajiquenerica irioshivijitashijiguetaca

¹ Imaicaqueate imaica irioqueate nonquenquetsatacotaque iteshi viratsipae imetojajitaqueca yojocajiquenerica irioshivijitashijiguetaca. Arimajaguitatsi atsajiavetacaqueate cameetsataque irishecajitaquemparigueti irira iteshipae, cotanquitsiqueate querica amenanquitsineca itsamajaquequeate manaqueate iraventacotanaquempaqueate. Cotanquitsiqueate oraqueate arimajagueti ancoquempani ampintsajiaquemparigueti apiguemisantarite, manaqueate antampishitavacaajiaquempaqueate cameetsanijite anquemisantamajajianaquerinijite Aapani Irioshi.

² Quericaqueate jivetanquitsica itsaque, teequeate intsamajateji.

³ Cotanquitsiqueate ampintsajiaquemparigueti Aapani Irioshi, itsamajajiacajiquea iriatimpa.

⁴ Imaicaqueate nonquenquetsatacotaqueriqueate iteshi viratsipae imetojajitaqueca yojocajiquenerica irioshivijitashijiguetaca. Aatimpajia atsajiaquequeate maasano irioshivijitashijiguetaca intati teequeate queroca iragavejaquequeate, apaniroquea icoca Aapani Irioshimajaca ichooaquequeate yagavejamajaquequeate.

⁵ Ichooavetacaqueate ontaniqui jenoqui inquitequi jeroqueate aisa quepatsiqui oshequini itsaromentajiguetacaca, jerijiaqueate imajirontajiguetacaca,

⁶ cotanquitsiquea aatimpajia atsajiaquequeate teequeate inchoocateji itsipa Irioshimajaca, apaniroquea icoca Aapani Irioshi ichooaquequeate. Iriguentitarite choocat-acaquero maasano choocaguetsatsica, aisa aatimpajia iroguentiqueate achoocatashijiaque asavicaventajiaqueroqueate maasano inintaguequeca. Aisa choocaqueate apaniromajaca Amajirote, irioquea Jesoquirishito. Iriguentitarite peacaquetacaroca maasano choocaguetsatsica, aisa iriguentiqueate anijacaajiacajica aatimpajia.

⁷ Cotanquitsiqueate choocaqueate tsaromentajigarica Aapani Irioshi teeca intsamajateroji oca nocamantaquempica. Iconoagarancaqueate irirajia amejiavetsatsica ishineventajiavetariqueate irioshivijitashijiguetaca, igantagatirajaqueate itsaroacagari irishecajiaquemparigueti iteshi yojocajiquenerica irioshivijitashirentsi, yamenajiaquequeate irishecajiaquemparigueti manaqueate irantajiaquequeate teeca oncameetsateji queje-queate manaca ishineventajiacariqueate irioshivijitashijiguetaca.

⁸ Iriraqueate Aapani Irioshi aatogueate iroguenti ishineventajiajiqueate ashecajiaquemparigueti, aatonicate ishineventamajajigaritsi shecajibgarica, aisaquea aatogueate icatsimatimentajiguiritsi teeca irishecajiguempariji.

⁹ Cotanquitsiqueate oraquea pincantajiaquegueti cameetsataque irishecajitaquemparigueti iteshi yojocajiquenerica irioshivijirentsi inchiuiojitsitaja piquempevaetaacajigaritsija papiguemisantarite tequeratatirajaca intsajigueji.

¹⁰ Pamenejate arigueti iramenaquempigueti papiguemisantarite tequerasanotirajaca intsateji shecaquempiqueate tsovironaqui qui itsaromentajitarica irioshivijirentsi, ariquiteate arica irinintaquequeate inquejetaquempaqueate iriatimpa, yamenaquemparitarite aviguenti irapiguemisantarite.

¹¹ Arigueti inquejetaquempa imaica aviguenti quejetacaantaqueri, aviguentitarite iramenacotaquequeate pinquejetaquerogueti imaica, ariquiteate irovashiantanaqueroqueate iquemisantavetacagueti. Aviguentiquea quejetacaantaqueriquea papiguemisantarite imetojajitaqueca Quirishito.

¹² Oraqueate pinquejetaquempagueti imaica pinquempevaetacaquemparigueti papiguemisantarite tequeratatarajaca intsateji, iriraqueate Quirishito iramenaquempiqueate mana pantaque teeca oncameetsateji, iriatimpaqueate teenica irininteji anquempevaetacaguempari apiguemisantarite.

¹³ Irootaquequeate nonquejetantanaquempaca naatimpa namenaquegueti manaqueate nonquempevaetacaquempari napiguemisantarite noshecateparigueti iteshi, aatoja noshecatajaritsi aatonijite noquempevaetacagaritsi.

9

Quero icocani Paavoro isavicaventirogueti ininqueca Aapani Irioshi

¹ Naatimpaqueate naroguenti itigarancane Amajirote Jesoshi, namenaqueritari, aisa iriguentitarite tigarancaquena notsavetantimojiaquempiqueate pitsarorentantajanacarica. Nagavejaquequeate nantaque taaca opajita teeca incantimentenaroji iriatimpa.

² Arigueti choocagueti itsipa teeca irinintajigueti incantajiaquena itigarancane Quirishito, cotanquitsiqueate aviatimpajia pitsamajajiaque iriguentiqueate tigarancaquena, naroguentitarite quenquetsatacaajiaquempi pitsarorentantajiacarica. Aviguentijia imaica iramenajitaque intsatantajitaquempa naroguenti itigarancane Amajirote.

³ Jero imaica noncantajiaquerica irirajia tsojencaguevetaquenaca, noncantajiaque-riqueea:

⁴ Cameetsavetacaqueate irojocajitaquena intati nosheca jeroqueate nomire queroagueti oraniqui nonchoocaqueni nontsavetantimoquerigueti.

⁵ Aisa cameetsavetacaqueate nomanquigataquempa manquigarentsi quemisantamajataquerica Quirishito nontsipatanaquemparonijite nonquejejaquempariqueate itsipapae itigarancanejia Amajirote, jerijia iriguentijeguijiate, jerijia aisa Sepashi,* cotanquitsiquea teequa nonquejetero imaica.

⁶ Iriatimpajia teequea irishiacojigueti irisavicaventajiaqueronijite intsavetacotaqueri Quirishito, zarimpate pamenajiaque apaniro naatimpa nontsipataquempari Verenave nantsipeventajiaquemparo novegarajiaqueronijite nosheca?

⁷ Nonquejetacaguempiro: Iriraquea coareta zarimpate irovegarataque inchiquiojitsita iriatimpa isheca? Ariqueeate iquejetaca sevaguetiroca ova zarimpaqueate isevatashitacaro intati teequea irishecatavaguemparo? Ariqueeate iquejetaca quempoguijirica oveja iriatimpa zarimpaqueate incantimentajiqueriqueate irimiraquerogueti itsomija?

⁸ Imaica aatoja pijijiguitsi mana noquenquetsatocoguetaque intati itsatacaantica caquinteguetatsica. Irosatiquea iquejetantacaroca Aapani Irioshi itioncacaquerigueti Moishishini coramani.

⁹ Ocanquetari itioncanaqueca Moishishini: "Aatoquea pisavotsovotiritsija caapironcaari pisagorejacaantaquemparigueti tirigoqui." Oraqueate ocanquegueti imaica, zarimpate apaniro iriguenti icavintsajaque Aapani Irioshi caapironcaaripae?

¹⁰ ¿Teempaquea aroguentijia oshiaacantaca? Jeeje, aroguentijia itionquimentajiaquero, irooriji iriraqueate quitencavatsatashitiroca tirigo[†] inquitataqueronijijitsaquequeate irojocajitajeneriqueate coajica onchoocatanaquegueti. Ariqueeate iquejetaca isagorejajaitica itsaquequeate irojocagarantajiqueneriqueate.

¹¹ Imaica naatimpajia notsatacaajiaquempirogueti Icanqueca Aapani Irioshi queje- caqueate manaca noquitaguijiaqueroqueate Icanqueca pishirequi. ¿Imaicaquea aatempa pagavejajigui pojocagarantajiaquena nosheca, noitsaare, taaca opajitapae? ¿Pamenajia- querompa tee oncameetsateji? Cameetsavetacaqueate, oquejetacatari yojocagarantajit- tinirigueti quitaguijitsica.

¹² Aritarite pojocagarantajiaqueneriqueate itsipapae tsatacaajiguimpica, naatimpajia- queate caavijiqueate pojocagarantajiaquenamequeate. Cotanquitsiqueate naatimpajia teequeate noncantimajiguempiji pojocagarantajiaquena taaca opajitapae, manaque- ate natsipetacaqueate aatonijijia querica cantanquitsine mana notsavetanqueri Quirishito irovegarajiquenanijite, iroomba arica aato ininti iqumisantiro Quenquetsatsarentsi Ogaajencatatsica tsavetacotaquerica.

¹³ Aviatimpajia pitsajiguitarite maasanoqueate amitacotantajitsica teemproqui it- sarorentajitarigueti Aapani Irioshi ishēcagarantajiacaroqueate maasano yamapinjigueti- queca irojocajitaqueneri Aapani Irioshi. Irirajiaqueate savicaventajiguica itajajiaqueneri- queate iteshi viratsipae yojocajiquenerica Aapani Irioshi aretarequi yaagarantajiaque- queate ishēcajiacariqueate, iriguentitarite cantanquitsi Aapani Irioshi.

* 9:5 *Sepashi*. Irootaque otsipa ivajiro Shimo Peerero.

† 9:10 *quitencavatsatashitiroca tirigo*. Pamenero
ivaantorite Irocashiqui 9.62.

† 9:10 *quitencavatsatashitiroca tirigo*. Pamenero

¹⁴ Ariqueate oquejetacaqueate imaica iriguenti cantanquitsi Amajirote maasano tsavetantajiguiroca Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica cameetsataquequeate irojocajitaqueneriqueate taaca opajita coguitejimotacarica, iriguentiqueate jocajiaquenerine irirajia itsavetantimojiaqueca.

¹⁵ Cotanquitsiqueate naatimpa teequeate noncantajiguempiji pojocajiaquena taaca opajita coguitejimojiaquenaca, aisa imaica teequeate irooqueate nontionquimentajiguempiji noncantajiaquempi pojocajiaquena. Arimpate ometojanaquenuagueti notase omotojenataquea, caavijiqueate anaaquequeate noshinemajacagueti notsavetantigueti intati aatoqueate taaca opajita namanimpitsi.

¹⁶ Naatimpaqueate notsavetantirogueti Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica teequeate nosemetimateji, iriguentitarite cantaquena Aapani Irioshi nontsavetantaqueroquea. Oraqueate aatogueti notsavetantiro jooshiatsi!

¹⁷ Oraquea inchiqiojitsimequea noninque naatimpa nontsavetantaquero ariqueate noncantaquemequea irovegarajiquenaquea, cotanquitsiqueate teequea onquejetempaji imaica, iriguentitarite nintacaquena Aapani Irioshi nontsavetantaquero.

¹⁸ Arisacanicate imaica ¿taaquea shinetacaaquenane? Teequea noninteji irovegarajiquena nontsavetanterogueti Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica, mana noshinevaetacaqueate nagavejaque nontsavetantero intati.

¹⁹ Cotanquitsiqueate imaica teequea inchoocateji ashinquenaneca, aatoqueate querica cantana taaqueate nosavicaventaque. Inchiqiojitsitaquea naatimpa noquejetacaaquea naroguentinica irajaanirejia maasano, natsipeventajiacariqueate maasano nonintamajataque nonquemisantacaajiaqueri intsaroventajiaquemparinijite Quirishito.

²⁰ Oraqueate notsipajiacarigueti nogonorojia joriojia noquejemajajiacariqueate iriatimpajia cameetsanijite nonquemisantacaimentajiaquerinijite. Teenicaqueate noguijatacovetajemparoji naatimpa itioncanaqueca Moishishini, cotanquitsiqueate noquejejiacariqueate iriatimpajia, noninquetarite nonquemisantacaajiaqueri.

²¹ Oraqueate notsipajiacarigueti teeca iroguijatacogijeroji itioncanaqueca Moishishini, ariquee noquejejiacari iriatimpajia cameetsanijite nonquemisantacaajiaqueri iriatimpajia aisa, cotanquitsiqueate nocancaniquea nonetsanamajatiro inintagueticca Aapani Irioshi, noquemisantaqueritarite Quirishito.

²² Oraqueate notsipajigarigueti quemisantajiguirica Quirishito tequeratatiraja intsamajajigueji, noquejejianacariqueate iriatimpajia cameetsanijite nontampishitacajiaqueriniji arimpanijite inquemisantamajajianaqueriniji. Arimajatari noquejetaqueroqueate imaica quericaca notsipajiacaca manaqueate noquejejiacari iriatimpa cameetsanijite nonquemisantagarantacaajiaquerinijite irimeshijiaquerinijite Aapani Irioshi.

²³ Nosavicaventaquero tarite Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica, irootaquequeate noquejetantacaroca imaica aisa nonintaquetarite nontsipajiaquempariqueate maasano icavintsajajiguica Aapani Irioshi.

²⁴ Aviatimpajia pitsajiguirotarite oraqueate ishiashiavijijigagueti iramenajiaque quericaca anaantantquitsineca, maasanoqueate ishiashiajianaca, cotanquitsiqueate coajica teequeate maasano iramatsaejiteriji, apaniroquea yamatsaejitaqueri iriraqueate anaantamajatanquitsica. Imaica aviatimpajia pinquejejiacquempari iriraqueate anaantamajatanquitsica pintampishitashijiaqueroqueate taaca opajitapae inintacajiaquempica Aapani Irioshi cameetsanijite irishineventaquempinijite.

²⁵ Maasanotarite nintajitsica iranaantajigue irishiashiavijijiaquegueti icomajamajiaqueate cameetsanijite iragavejimentajiaquenijite iranaantajiaqueniji. Iriatimpajia manaqueate inintajiaque iranaantajiaque cameetsanijite iramatsaetimentajiaquerinijite amatsaerontsi teeca onquishoteji teroncanajatsineca. Cotanquitsiqueate aatimpajia iroguentiqueate ancomajatashijiaquempaqueate cameetsanijite irishineventajiacaji Aapani Irioshi irojocajiacajiro amatsaerontsimajaca caarica teroncatsi.

²⁶ Irootaquequeate naatimpa noquejetantacarica shianquitsica teeca irishiashiavijitashitempaji intati. Aisa noquejetacariquea capojantatsica teeca incapojaguiteteji intati.

²⁷ Oraqueate onintacaaguevetaquenaca notsino teequea nonquemisantavaquero, naroquea cantavaquero quero oncoquempani. Manaquea nocomajamajatanaca intati. Namanaquetari naatimpa notsatacajiaqueri queate itsipa intsaroventajiaquempari Aapani Irioshi, teequeate noninteji incanquena iriatimpa coajica: "Tee noshineventempiji."

¹ Imaica, napiguemisantarijiate, nonintaque nonquenquejacaajiajempiro quero ocotacani paesatoniqui ichooacajiaquegueti novaesatinijiateni ontaniqui oquitamampororoipojaquegueti. Maasanoqueate omarrarotocajiaqueriqueate mararo, aisa maasanoqueate yagategateitanaquero Quentijani Quityoncajaro ocaranarejajataanaquequea niganquija opijoncaguitetanaquequea.

² Ontaniqui mararoqui aisa quentijaniqui quejacaqueate manaca iviñacajajitaqueriqueate iroonijite intsatantajataquemparoca iriguenti iroguijatacogigue Moishishini.

³ Ariqueate oquejetaca aisa maasano ishecajiacaroqueate manaa yojocajiaquenerica Aapani Irioshi.

⁴ Aisa maasanoquea imirajiacaroqueate oja yojocajiaquenerica Aapani Irioshi imotajataqueneriquea mapiqui. Oraqueate mapi iriguenti quejecaro Quirishito tsipajiacarica ontaniqui oquitamampororoipojaquegueti.

⁵ Maasanoquea yamenajiavecaroquea maasano ocatica, cotanquitsiqueate iriraquea Aapani Irioshi tee irishineventajiguempariji oshequini yamenajiaquerigueti teequeate inquemisantamajajigueteriji, irootaquequeate imetojantajianacaquea ontaniqui oquitamampororoipojaquegueti.

⁶ Ariqueate oquejetacaquea imaica cameetsanijite amenajiaquero aatimpajia aatonijite aquempejigaritsi iriatimpajia anintajiaque antajiaque teeca irininteroji Aapani Irioshi antajiaque.

⁷ Irootaquequeate nocantantajiaquempica aviatimpajia imaica aatoquea pitsarorentajigaritsi irioshivijitashijiguetaca intati pinquejejaquempiqueate iriatimpajia, iconoagarantajiacatarite itsarorentajiacari. Ariqueate ocantaquequeate Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi ocanti: "Iriatimpajia isavicaventajiaqueroqueate ishecajiaa aisa imirajiacarica, ariqueate iteroncajianaquegueti icatintiitanaca itontoroncaventajiaqueri irioshivijitashitaca itsarorentajiacariqueate."

⁸ Aisa aatoquea oashitantajigui aquempejigaritsi iriatimpajia yoashitantajiguigueti ariqueate imetojajiaquequeate aparo savincaguiteri 23,000.

⁹ Ariqueate oquejetaca aisa aatoqueate amenantajigaritsi Amajirote. Aatoquea aquejijigari iriatimpajia iconoagarantajiaqueate yamenantajiacari irosatiquea itigarancantajiacanarica camaarini yatsicajiaqueriquea, ariqueate imetojajianaque.

¹⁰ Jeroqueate aisa aatoqueate atsojenquitiritsi Aapani Irioshi irioca itsipa, aquejijigaritsi iriatimpajia iconoagarantajiaqueate itsojenquitsijiaqueri, ipincajiaquero yojocajiaquenerica icantajiaquero tee oncameetsateji, ariqueate itigarancajiaqueneriqueate irashivantite imetojajiaqueri.

¹¹ Ariqueate iquejejaqueriqueate Aapani Irioshi imaica anquenquejajiaqueronijite, ariqueate itioncacojiqueroqueate antsajiaqueniijite aatimpajia choocajiaatsica imaica pajinigueti aapojempa savincaguiteri pae vegaratapojatsinea. Ininquetarite Aapani Irioshi antsajiaquero aatoniji aquejijigaritsi iriatimpajia.

¹² Pamenavequempagueti pagavejaque pitampishitashiquero quempevaerentsi, ¡shshoh! Pagamajamajaquemparoja aatoniji piquempevaeta.

¹³ Taacaqueate opajita coraquetashijiaquempica teequeate apaniro oncoraquetashijiguempi aviatimpajia, ocoraquetashijiguiriquea aisa maasano caquintejiatsica. Cotanquitsiqueate Aapani Irioshi icoguitanitari inetsanatiro icantica, paventajiaquemparigueti aatoquea yoguishinejiro oncoraquetashijiaquempime agavejajianaquempimeca, manaqueate intsatacajaiaquempiqueate quero pincojiaquempiani aatonijite agavejajiguimpi taaca opajitapae coraquetashijiaquempica.

¹⁴ Irootaquetari nocantantajiaquempica imaica, nopintsamajajiaa, aatoqueate pitsarorentajigaritsi irioshivijitashijiaa intati.

¹⁵ Manaquea noquenquetsatacaajiaquempiquea imaica notsaquetari pinquemajiaavaquena, aisa pitsajiaque pincantajiaque arica nocantamajataque arica tee.

¹⁶ Oraqueate atsipatavacaajiacagueti aquenquetsatacaajiaqueriqueate Aapani Irioshi ashineventajiacaro amire cantacotaqueroca iriraja Quirishito osotoajataanaquegueti imetojaventajiacajigueti. Oraqueate aquejejiacagueti imaica manaqueate iramenajitaquero atsipatavacaajiaa aquenquejajiaqueroquea iriraja shetaqueroca aguempevaerejia. Ariqueate oquejetaca aisa ashecajigarogueti pan quejecaro itsino manaquea iramenajitaqueroquea atsipatavacaajiaa aquenquejajiaquero yompajacajitaquerigueti.

¹⁷ Oshequi acarajiavecaquea aatimpajia tsarorentajigarica Quirishito, cotanquitsiqueate maasanoqueate atsipatavacaajiaqueate ashecajiacarogueti ocatica pan, aparatarite ocanca. Irootaquequeate maasano aatimpajia ashecajigarogueti atsipatavacaamajajiaqueate quejecaqueate apaniroca achoocajiaque.

¹⁸ Pinquenquejajiguerijate ichoviquijiani Ishiraerini queroqueate icojigani. Iriraqueate shecagjarica iteshi viratsipae yojocajiquenerica Aapani Irioshi aretarequi itsipamajatariqueate Aapani Irioshi.

¹⁹ Cotanquitsiquea iriraqueate irioshivijitashijiguetaca intati teequeate noncanteji arimaja irioshivaequempate, aisa teequeate noncantempi iriraqueate viratsipae yojocajiguetinirica icantashitatiaca, manaqueate iquejetacariquea itsipapae iteshi.

²⁰ Manaqueate nocanque irirajiaqueate jocajigunirica iteshi irioshivijitashijiaa iriguentiquea yojocaquene ampatsinipae, teequeate iriguenti irojoquene Aapani Irioshi. Naatimpaquea teequea nonintimateji pintsipajiaquempari ampatsinipae.

²¹ Oraqueate pimirajigaroueti vinoja quejetacaroca iriraja Amajirote, aato pagaveji pimiraventajigari aisa ampatsinipae pishineventajiaquempari. Ariqueate oquejetacaqueate aisa pitsipatavacaajigagueti pishecaventajigarigueti Amajirote piquenquejajiaque-riqueti imetojaventajiacajigueti, aatoqueate pagavejimaajiguitsi pishecaventajigari aisa ampatsinipae.

²² ¿Arimpa anintajiaque incatsimajiacaji Amajirote ashineventajiaquemparigueti irioshivijitashijitaca intati? ¿Arimpate atampishimajati anajiaqueri Amajirote?

²³ Arimajaqueate chooca taaca opajitapae teeca incantimenteroji Amajirote, cotanquitsiqueate querocaca anejajiaquea manaqueate ovashiantacajiaanacajiro atsarovementajigarigueti Amajirote, teequeate oncameetsateji antajiaqueroueti. Teequeate incantimentajiavetajiroqueate, cotanquitsiqueate querocaca anejajiaquea arigueti aato otampishitacajaguiritsi apiguemisantarijiate ni inquemisantamajajianaqueniji, arisacanicate aatoqueate antajiguirotsi.

²⁴ Aatoqueate aparo aquenquejatsi aatimpa, anquenquejajiaqueriqueate apiguemisantarijiate aisa.

²⁵ Cameetsataquequeate pishecajiaquempariqueate iteshipae yojocajiaquea ontaniqui yovegaratapinjigitueti iteshi, aatoqueate picoacogjiguiritsi queroqueate yaajitaquerini aatonijite piquenquejajiguirotsi aricaqueate cameetsataque pishecajiaquemparigueti arica tee.

²⁶ Maasanotarite quepatsi jeroqueate aisa maasano choocaguetatsica iriguentiquea ashintaro Amajirote.

²⁷ Arigueti incajemajiaquempi teeca intsarovementpariji Quirishito irishecaquem- pagueti pincavintsajajiaqueriqueate aviatimpajia poajianaque, cotanquitsiqueate pishec-ajiaquemparoquea taaca opajita yojocajiaquempica. Aatoqueate picoacogjiguiritsi iteshi aricaca yojocajivetacanari irioshivijitashijiguetaca intati aatonijite piquenquejajiajirotsi aricaca cameetsataque pishecajiaquemparigueti aricaca tee.

²⁸⁻²⁹ Cotanquitsiqueate oraqueate choocagueti cantajiaquempineca incanquegueti: "Iricatica irica iteshi yojocajivetacanarica irioshivijitashiguetaca intati", ariquiteate aatoqueate pishecajigaritsi, manaqueate pinquenquejajiaqueriqueate irira camantajiaquempica. Iriatimpaquea yamenaquetarite arica tee oncameetsateji irishecaquemparigueti irootaquequeate icantantacaca imaica. Iroosacanicate arigueti yamenaque iriatimpa tee oncameetsateji irishecaquemparigueti, aatoqueate pishecataritsi. Pishecajiavequem- parigueti aatoqueate queroca icojiguiimpitsi pishecajiaquempica, cotanquitsiqueate irio-queate pinquenquejajiaque irira camantajiaquempica aatonijite piquempevaetacaimajig- aritsi.

Cotanquitsiquea arica chooca cantanquitsineca: "¿Querocaca ocotacani tee oncameet- sateji noshecataquempari iteshi yamenaquea itsipa arica teeca oncameetsateji, teeni- caqueate incantimenteroji Aapani Irioshi?"

³⁰ Nocancaniqua noshecatarigueti iteshi noshineventariqueate Aapani Irioshi not- saquequea iriguenti jocaquenari. ¿Querocampaquea oncoquempa incantajiaquena tee oncameetsateji noshecataquemparigueti?"

³¹ Imaicaqueate imaica noncantajiaquempiqueate quero ocotacani. Maasanoqueate taaca opajita pantajiaque pamenacajiaqueriqueate maasano arimaja yagavejamajati Aapani Irioshi, irogueti pishecajiacagueti, iroguentigueti pimirajiacagueti, aisa taaca opajitapae pantajiguca.

³² Aatoqueate aquempevaetacajigaritsi apiguemisantarite. Aisa aatoqueate anta- jiguitsi taaca opajitapae iramenajiacajigueti teeca intsarovementajiguempariji Quirishito ariquiteate aato inintajiguitsi intsarovementajiguempari iriatimpajia aisa, iriguenticaqueate joriojia, iriguenticaqueate teeca irijorijoigueji.

³³ Ariquiteate noquejetacaquea naatimpa manaquea nonintaque noshinetacajiaque- mpariquea maasano, teequeate narosati quenquejaatsine, iriguentiqueate noquenque- jajiaque itsipa queroquea noncojiaqueri cameetsanijite irimeshiimentajiaquerinijite Quirishito.

11

1 Noninquequeate pogujatacojiaqueaqueate pinquejejiaquea naatimpa nogujatacotirigueti Quirishito.

Quero oncoquempani manquigarentsi amanaquerigueti Aapani Irioshi icapiocajiacagueti

2 Noshineventajiaquempiqueate namenaquegueti picancaniqua piquenquejiaquea, aisa picancani piquenquejiaquero notsatacajiaquempica pinetsanajianaqueroqueate.

3 Cotanquitsiquea jeroquea ocatica noninque pintsjiaque: iriraquea shirampari irio cantaquerine Quirishito quero incoquempani, oraqueate manquigarentsi irioquea cantaquerone manquigataroca, ariqueate iquejetacaquea Quirishito iriatimpa irioquea cantaquerine Aapani Irioshi.

4 Irootaquequeate iriraquea shirampari iramanaquerigueti Aapani Irioshi ontaniqui icapiocajiaqueti aisa intsavetanterogueti Icanqueca Aapani Irioshi, teequea irametemparoji intatainatempa. Oraqueate intatainataquempagueti quejecaqueate iriguentica iquemisanti irapicaquinteteni, teequea iriguentiquea inquemisantamajateji Quirishito.

5 Cotanquitsiqueate oraqueate manquigarentsi iroguentiquea ametaro ontatainataquempa amanaquerigueti Aapani Irioshi picapiocajiaqueti irosati ontsavetanterogueti icanquero. Oraqueate aatogueti otatinatatsi manaqueate quejetaca teeca onquemisanteriji manquigataroca aisa quejetacaquea manaca yojocaguinajiqueroqueate.

6 Oraqueate aatogueti onintitsi ontatainataquempa iintsija ojocaguinataquempaquea. Cotanquitsiqueate teequea ametemparoji manquigarentsi onquejetaquempari shirampari, ompashivenquempatari ojocaguinatacanquempagueti irooca aamajaquerogueti omae, irootaquequea nocantantacaca iintsija ontatainataquempa.

7 Cotanquitsiqueate irira shirampari aatoqueate itatinatatsi, aritarite iquejevecariqueate Aapani Irioshi, aisa irootaquequeate iramenantajiquemparoca arimaja yagavejamajati Aapani Irioshi. Oraqueate manquigarentsi ontatainataquempagueti irootaquequeate iramenantajitaquemparoca yanaantaque shirampari.

8 Iriquetitarite ipeacaaca Aapani Irioshi shirampari, ariqueate yaaqueroqueate imerequi ipeacaantacaro manquigarentsi, teequeate iroquetiqueate impeacaguempa manquigarentsi.

9 Teequea impeacagueriji shirampari ashi manquigarentsi, iroguentiquea ipeacaacanariquea manquigarentsi irashi shirampari.

10 Irootaquequeate imaica cameetsataque ontatainataquempa manquigarentsi cameetsanijite iramenajiaqueronijite irashivantijitete Aapani Irioshi arimajaquea oquemisantiqueriqueate manquigataroca.

11 Cotanquitsiquea atsarotentajiacarigueti Amajirote yamenajiacajiquea ariqueate aquejetavacaajiaquea: teequeate inchoocatashitajempa intati shirampari, ariqueate oquejetacaqueate manquigarentsi teequeate onchoocatashitempa intati.

12 Iroorijite iroaqueragueti ipeacaacarogueti Aapani Irioshi manquigarentsi iroguentiquea ipeacaantacaro imerequi shirampari, ariqueate iquejejiacaquea shiramparijia iroguentiquea oajiaqueri manquigarentsijia, cotanquitsiqueate iriguenti anijacaajiaqueriqueate Aapani Irioshi peacaaguetacaroca maasano.

13 Iintsijate pamenajiqueroqueate aviatimpajia: ¿Ari cameetsataque amaneri Aapani Irioshi manquigarentsi aatogueti otatainata?

14 Aatimpajia teequeate amejiguemparoji irontijavenajaquempaquea shirampari, impashiventacaquemparoquea.

15 Cotanquitsiqueate oraqueate manquigarentsi irooqueea iroguenti cameetsataquequea ontijavenajaquempaqueate. Irootarite oshineventacaqueate iroatimpa, aisa iroguentitarite ochoocatashitaque omae onticaacotaqueroqueate aatonijite ejejuinatitsi.

16 Cotanquitsiqueate choocagueti cantanquitsineca teequea ariquea onquejetempaji imaica, nonintaque intsataque naatimpajiaquea irooqueea namejiaquea noquejejiga imaica. Ariquea iquejejiacaquea aisa maasano tsarotentajigarica Aapani Irioshi quercagueti icapiocapinjia.

Paavoro icantomajiaqueri Corintoquitica

17 Cotanquitsiqueate oraquea noncantajiaquempigueti imaica aatoqueate noshineventajiguimpitsi manaqueate noncantomajiaquempiquea, irosatitarite picapiocajiaqueti tee oncameetsateji pantajiaqueca, teequea pintampishitavacaajiguempa pinquemisantamajianaqueniji.

18 Noquemacojiaquempitarite irosati picapiocajiacagueti teequeate pinconoavacaamajiguempaji. Naatimpa nocantanaque arimajacampate.

¹⁹ Aritarite oquejetantanacaca imaica pitsinampirejavacaantajanacaca irootari yamenantajitacaca queriquea caavijica yanaaque itsaroventamajatori Amajirote.

²⁰ Irootaquequeate picapiocajiavetaqueate pishecaventajiacarigueti Amajirote piquenquejajiaquerigueti imetojaventajiacajigueti, teequate ariquea pinquejetacaajiguemparo itsatacaajiacajica iriatimpa, quejeveaqueate teeca iriguenti pinquenquejajigüe.

²¹ Teetari poguivavaajiguempaji pintsipatavacajiaquempa pishecaciaquempagueti. Manaqueate pishecatapitsatavacajiaqueate pamajiavetacaca. Iconoagarantajiaqueate tee inquemajiguempaji, itsipaqueate mana iquenajiaquero intati imirajiacaca iroosati ishinquitantajanacaca.

²² Aatoquea piquejejigüiro imaica. Pamenajiavecaquea piquejejaquerogueti imaica arimequeate pishecaciaquempame pitsovironaquitepaequi. Oraqueate piquejejaquerogueti imaica mana panaimanajiaqueriquea papiguemisanterijiate, aisa mana poguipashiventajiaqueriquea coguitemajacajianquitsica. Imaica ¿queroqueate noncojiaquempi? ¿Arimpa noshineventajiaquempiqueate? Aatoquea noshineventajiguimpitsi piquejejiacagueti imaica.

*Quero ancojiaqueroni ashecaventajiaquemparigueti Amajirote anquenquejajiaque-
rigueti imetojaventajiacajigueti*

²³ Notsatacajiaivequempitarite coramani itsatacaquenaca Amajirote, nocanti: Iroomba opitsecanquegueti iracaantantajiquemparica Amajirote Jesoshi irimetojantajiaquemparica, yaaqueroqueate pan yajiricaquero,

²⁴ icantiquea: "Arioteesa, Aapani." Ariqueate icotarejaquero, icanti: "Paajivaqueja pishecajiaquemparo. Iroguenti notsino,* metojaventajiaquempineca. Pinquejepini-
aquempa imaica pishecaventajiaquena pinquenquejajiaqueate naatimpa."

²⁵ Ariqueate iteroncanaquerogueti ishecajiacagueti, iquejetaqueroquea chovintyoriqui, yaacotaquero, icanti: "Ocatuca choocatanquitsica chovintyoriquiqui ocantacoquero iroa-
queraro paaquito† nonetsanataquea osotoajatanaquegueti noriraja. Pinquejepini-
aquempa imaica pimirapiniijaquerogueti, pinquenquejajiaqueate naatimpa."

²⁶ Aritarite pishecatapinijiaquemparogueti ocatuca pan, pimirajiaquerogueti choocatan-
quitsica chovintyoriquiqui, ariquea irooquea pintsavetacotantemparoca imetojane Ama-
jirote arejevaetempa incoraquetantapojempaca.

²⁷ Irootaquequeate imaica nontanantajiaquempica quericaca shecatashitaquem-
paroneca intati, irooca irimirashitaquemparogueti intati aatogueti iriguenti iquenquejitsi
Amajirote imetojaventajiacajigueti, inchiqiuojitsitaquea inquejetacaanquempa
iriatimpa, icovaeguishequerotarite itsino jero aisa iriraja Amajirote.

²⁸ Irootaquequeate quericaca nintanquitsineca irishecaquemparo pan aisa irimira-
quero vinoja inquenquejajerigueti Amajirote imetojaventajiacajigueti iroquetiquea in-
quenquejamajaquequeate, iroompaqueate arigueti icomajamajaca cameetsaquequeate
irishecaquemparo aisa irimiraquero.

²⁹ Quericaatari shecatashitaquemparoneca intati, aisa irimirashitaquemparogueti in-
tati, aatogueti iquenquejirotsi iroguenti ocantacotaque itsino Amajirote, inchiqiuojita
inquejetacaantaquempa iriatimpa irishecataquemparogueti aisa irimiraquemparogueti,
incatsimatimentajiaqueriquea.

³⁰ Irootaquequeate pojuquijigarantantajanacaca, itsipaquea teequate intampishi-
jigüej, itsipaquea mana imetojajiaque.

³¹ Oraqueate iroquetitaquea amenashirentamajiaquempaqueate acomajajiacaca
ariquea queroocampa incatsimatimentantajiacajica Aapani Irioshi.

³² Cotanquitsiqueate oraquea iramenajiacajigueti Aapani Irioshi antajiaquerogueti
teeca oncameetsateji, incantomajajiacajiqueate aatonijite itsipatacaantajajiritsi teeca
itsaroventajiguempariji incatsimatimentajiaquerigueti coajica.

³³ Irootaquequeate imaica, napiguemisanterijiate, nontanantajiaquempica oraque-
ate pincapiocajiaquempagueti pishecaventajiaquemparigueti pinquenquejajiajerigueti
Amajirote imetojaventajiacajigueti poguivavaajiaquempa pintsipatavacajiaquempa.

³⁴ Quericaqueate taseanquitsica irishecataquempica itsovironaquitequi aatonijite
icatimatiro ontaniqui picapiocajiacagueti, aatonijite icatsimatimentiri Aapani Irioshi.

* **11:24 Iroguenti notsino.** Pamenero Mt. 26.26-28. † **11:25 Oraquea paaquito** iroguenti icantamajajitirica itsipa irinetsanamajajitenerica. Ocatucaquea **iroaqueraro paaquito** icantajiacajiquea Aapani Irioshi irishetaco-
tajer i govaeguishe maasano aventavaquemparineca Meshiantatsica metojaventajiacajica. Ochoocaguetaque-
quea paaquitopae iroquetinica icanquerica Noeni, otsipa icanquerica Averaameni, otsipa icantajiaquerica ishiraerijia
ichoocaguete Moishishini, otsipa icanquerica Taavini.

Oraqueate otsipapae picoacojiaquenaca noncamantajiaquempiquea coajica noanaquegueti nonejajiaquitempugueti.

12

Quero icota Ishire Aapani Irioshi yagavejacaajiacajigueti

¹ Imaica napiguemisantarijiateni, noninque noncamantajiaquempi quero icota Ishire Aapani Irioshi yagavejacaajiacajigueti apaniropae. Noninque pintsamajiaquero aatoniji picomijigaro.

² Aviatimpajia pitsajiaquetarite tequeratagueti pintsarotentajiguempariji Quirishito manaquea yamatavijajiaquempiqueate ampatsini pishineventantajiacarica irioshivijitashijigueta intati teeca inquenquetsajigueji.

³ Irootaquequeate nonintantacaca pintsajiaque teequeate iriguenti quenquejacaguerine Ishire Aapani Irioshi quericaca cantanquitsineca: "Tee incameetsateji Jesoshi." Aisaquea aatoqueate querica cantanquitsineca inchiquiojiqueate: "Jesoshi iriguenti Majrontamajatatsica", aatogueti iriguenti quenquejacaguiri Ishire Aapani Irioshi.

⁴ Icantashitajiacajiaivecajiqueate yagavejacaajiacajigueti apaniropae, cotanquitsiqueate iriguenti agavejacaajiacaji Ishire Aapani Irioshi.

⁵ Aisa acantashitajiaivecaqueate antajiaqueca apaniropae, cotanquitsiqueate apaniroqueate antajiaqueneri Amajirote.

⁶ Teequea anquejetacaamajjavietemparoji querocagueti icojiguiro itsipa yantajigueti, cotanquitsiqueate iriguenti quea agavejacaajiacaji Aapani Irioshi apaniropae.

⁷ Yagavejacaajiacajitarite Ishire Aapani Irioshi apaniropae cameetsanijite amitavacaimentajiaquempianijite arimpanijite anquemisantamajajianaqueri Amajirote.

⁸ Apaniroquea yagavejacaqueriqueate Ishire intsavetanquero itsatacaquerica. Itsipa queate iriguenti yagavejacaqueri intsatavaquero itsavetantajiquerogueti Icanqueca Aapani Irioshi ariqueate intsatacaantanaquequea iriatimpa.

⁹ Itsipa queate iriguenti yagavejacaqueri intsamajaque caaviji yagavejamajati Aapani Irioshi yaventashirentamajatantacarica. Ariqueate itsipa iriguenti yagavejacaqueri irogueshijiaqueri joquijiguetaatsica.

¹⁰ Iconoagarantajiaica itsipa iriguenti yagavejacaajiaqueri ironigaantajiaquero oacaantantatsica intati. Itsipa quea iriguenti yagavejacaajiaqueri intsavetanquero icanquerica Aapani Irioshi. Itsipa quea iriguenti yagavejacaqueri intsatavaqueri quenquetsatatsica iriguenticaca agavejacaqueri Ishire Aapani Irioshi iriguenticaca agavejacaqueri ampatsinipae. Chooaqueate itsipa iriguenti yagavejacaqueri inquenquetsatantaguetaquemparo otsipapae quenquetsatsarensipae teeca inquenquetsatantajitemparoji, ariqueate itsipa yagavejacaqueriqueate intsaque impitsocavaquero cameetsaniji intsatimentajiaqueronijite maasano queroqueate icanti.

¹¹ Pamenequeate imaica yagavejacaajiaquetajiqueate taaca opajitapae cotanquitsiqueate iriguenti queate Ishire Aapani Irioshi agavejacaajiacajiquea, apanirotarite icota. Yagavejacaajiacajiqueate apaniropae antajiaque taaca ininqueca iriatimpa antajiaque.

¹² Apaniroqueate ochoocavetaca itsino caquinte, cotanquitsiqueate choocaguequeate iraco, iguiti, iguempita, maasano. Ariqueate aqejajiacaqueate maasano aatimpajia tsarotentajigarica Quirishito oshequajiavetacaqueate aisa acantashitajiaivetaca, cotanquitsiqueate apaniroquea ichoocataque atsarotentajiacaca quejetaca apaniroquea achoocajiaque.

¹³ Ariqueate oquejetaca aisa apanirotarite icotaca Ishire Aapani Irioshi viñacajatacaajiacajica, ariqueate atsipatavacaajiacaqueate quejeca apaniroca achoocajiaque. Aconoagarantajiaivecaqueate aroguentijia joriojia aisa guiriegajia. Ariqueate oquejetaca aisa aconoagarantajiaivecaqueate manaquea yaajanijitacaji, aisa aconoagarantajiaivecaqueate manaquea achoocajiaque intati, cotanquitsiqueate ichoocashirentajiacajigueti Ishire Aapani Irioshi aqejetavacaajiacaqueate.

¹⁴ Oraquea itsino caquinte teequea manaquea onchoocatashitempaji yamentaca intati. Chooaqueate aisa yajiricantaca, jero aisa yanijitantaca, jeroqueate aisa iquemantaca, maasano.

¹⁵ Oraqueate onquenquetsataquemegueti iguiti oncanquemegueti: "Iroorijite imaica tee nonquejetemparoji iraco, teequea irashintenaji", aatoqueate yovashiantajiro, igantaqueate irashintemparo.

¹⁶ Iroomegueti quenquetsatanquitsineme iguempita oncanquemegueti: "Iroorijite tee nonquejetemparoji iroquija, teequea irashintenaji", aatoquea yovashiantajiro, igantaqueate irashintemparo.

¹⁷ Iroomegueti choocatanquitsine intati iroquiya, ¿taaquea inquemantaquempame? Ariquea oquejetaca aisa iroomegueti choocatanquitsine intati iguempita, ¿taaquea inquemajencatantaquempame?

¹⁸ Cotanquitsiquea Aapani Irioshi inetsanataquero atsino ipeacaacarogueti, irootaquequeate ochoocatantaguetacaca aquemantajiacaca, aisaquea amenantajiacaca, jeroqueate aisa anijitantajiacaca, maasano. Aisa ichoocatacaaguetaajiroqueate querocagueti ininqueca inchoocatacaacajiro.

¹⁹ Oraqueate iroomegueti choocatanquitsine intati amenantaca ¿querocampate onchoocaqueni atsino?

²⁰ Cotanquitsiquea teequea ari onquejetempaji imaica, manaquea ochoocaguetaquequeate aisa aguiti, aguempita, aco, maasano. Oquejeguevetacaqueate imaica ochoocaguetaquequeate maasano, cotanquitsiquea apaniroqueate ochoocaque atsino.

²¹ Oraqueate aqijia aatoqueate ocantimajiguirotsi aco: “Teequeate nonintempiji.” Ariquea oquejetacaquea aguito iroatimpa aatoquea ocantimatiro aguiti: “Teequeate nonintempiji.”

²² Choocatarite atsinoqui taaca opajitapae teeca ontampishiteji, cotanquitsiqueate anintamajajiaqueroqueate, teequea onchoocatashitempaji intati.

²³ Ariquea oquejetaca aisa teeca anintajigeeji iramenajiguequero, caavijiqueate acomajamajajiaqueroquea irootaquequeate aquitsaatantajiacaca aatonijite yamenajiguetirotsi, apashiventacajiaacarotarite.

²⁴⁻²⁵ Cotanquitsiquea oraquea teeca ampashiventacajiaiguemparoji teequea anquejigueroji imaica. Ariqueate iquejetacaajiaqueate Aapani Irioshi aatimpajia tsarorentajigarica, itsipatacaantajiacaji cameetsanijite ancavintsajajiaqueriniji caarica inintajiveta aatonijite acatsimatavacaajiatzi antsinampirejavacajiaiquempaqueueate, manaquea anquenquejavacajiaiquempaqueuea ancavintsajavacajiaquempa intati.

²⁶ Arigueti yatsipetacagueti apaniro, maasanoqueate atsipejiaca. Oraqueate managueti ishineventajitacarigueti itsipa, ariqueate aquejejiacaquea aatimpajia maasano atsipajiacariqueate ashinejiacaquea.

²⁷ Irootaquequeate aviatimpajia imaica pitsarorentajiacarigueti Quirishito piconoavacaajiaqueate quejecaquea apaniroca pichoocataque, piquejejiacarotarite itsino Quirishito.

²⁸ Avegarajiaquea oshequi tsarorentajigarica Quirishito cotanquitsiqueate Aapani Irioshi inintacajiaajiaqueate apaniropae antajiaqueneri. Iriquetiquea yoguijivajiaquequeate itigarancanejia Quirishito intsavetantajiaqueriqueate. Itsipajia inintacajiaque tsavetantajiaqueroa icantajiaquerica. Ariqueate iquejejiakeriquea aisa tsatacaantajiaqueroa Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Ariqueate iconoagarantajiaqueate itsipa inintacajiaqueri ironigaantajiaquero oacaantantatsica intati. Itsipaqueueate manaqueate inintacajiaqueriqueate irogueshijiaqueri joquijiguetatsica, itsipaqueuea manaquea incavintsajantajiaque, itsipaqueuea manaquea incantajiaqueriqueate irapiguemisanitarite taacaqueate irantajiaque, ariqueate itsipa manaquea inquenquetsatantajiaquemparoqueate otsipapae quenquetsatsarentsipae teeca inquenquetsatantajitempaji.

²⁹ ¿Arimpa maasano iriguentijia itigarancanejia Quirishito? ¿Arimpa maasano iriguentijia tsatacaantajiguiroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi? Ariquea oquejetacaquea aisa ¿arimpa maasano yagavejajiaque ironigaantajiaquero oacaantantatsica intati?

³⁰ ¿Arimpa maasano yagavejajiaquequeate irogueshijiaqueri joquijiguetatsica? ¿Arimpa maasano iquenquetsatantajiacaro otsipapae quenquetsatsarentsipae teeca inquenquetsatantajitempaji? Ariquea oquejetacaquea aisa ¿arimpa maasano yagavejajiaquequeate impitsocajivaquero cameetsaniji intsatimentajiaqueronijite maasano queroca icanti quenquetsatantaroca? Teequeate.

³¹ Cotanquitsiquea pinintamajajiaquequeate iragavejacaajiaquempi Aapani Irioshi pantajiaqueneri caavijica anaantaque ontampishitacajiaqueriniji papiguemisanitarite. Cotanquitsiquea choocaqueate otsipa noninque nontsatacaajiaquempi imaica, caavijiqueate oganejencamajataca.

13

Quero icotani pintsatantatsica

¹ Arigueti nonquenquetsatantaguevetaquemparoqueate otsipapae quenquetsatsarentsipae irooca iguenquetsatsare irashivantijitete Aapani Irioshi, cotanquitsiqueate aatogueti nopintsamajatanta, manaqueate noquenquetsatamampeacaquea intati, quejecaqueate cavorejamentatatsica iteencajitirogueti opojimatanaquequea teen teen teen, teequea queroca oncanteji.

² Aisa manaca nagavejavetaquempagueti nontsavetantavequemparο icanquenaca Aapani Irioshi, cotanquitsiqueate aatoguēti nopintsamajatanta, teequea noncameetsatimateji. Ariqueate oquejetaca aisa ariguēti nontsaguevequemparο taaca opajitapae teeca intsajivetemparοji, managuēti nontsitacaguevequemparο nontsaguevequemparοqueate maasano, cotanquitsiqueate aatoguēti nopintsamajatanta, nontsatashiquemparοquea intati. Aisa managuēti nontsavetaquemparοqueate yagavejaque Aapani Irioshi iragavejacaquena nogaaquero otsempi, cotanquitsiqueate aatoguēti nopintsamajatanta, manaquea nontsatashiquemparοqueate intati, teequea noncameetsatimateji.

³ Ariqueate oquejetaca aisa ariguēti nojocashijivetaquenempari coacōjianquitsica maasano nashintaguevetaca, aisa ariguēti incatsimatimentajiquena nontsaroven-taquempariguēti Aapani Irioshi intaimentantajiquenaca, cotanquitsiqueate aatoguēti nopintsamajatanta, ¿arimpa irishineventaquenaquea Aapani Irioshi?

⁴ Iiraquea pintsatantamajatatsica yatsiperejacoca intati, aisa caavijiquea icavintsajanti. Teequea incatsimatimenteriji itsipa yamenaqueriguēti yanaaqueri, teequea irisemeteji, aisa teequea iraventacotimatempaji.

⁵ Iiraquea pintsatantamajatatsica ichooaque cameetsa, manaquea yamenaqueroguēti guipashiventajaguētirica itsipa aatoquea iquejetiro imaica. Teequeate apaniro inquenquejacotempaji iriatimpa. Teequeate incatsimateji, aisa teequea incoguitempani inquenquejaguiteroni querocaguēti icoquerini itsipa, manaqueate ipeacotajaro intati.

⁶ Iiraquea pintsatantamajatatsica yamenaqueguēti yantajitaqueroqueate teeca oncameetsateji, teequeate oshinetacaguempariji, manaquea oshimampojancaaanacari intati. Cotanquitsiqueate iroguentiguēti yantajitaque cameetsaguētatsica irosati iquenquetsajitaqueroguēti arimajatatsica, ariquea irishinevaetaquanempa.

⁷ Querocaguēti incovetaquempariquea igonoro irantsiperejacotemparο, manaqueate incoguitempani impintsamajatanaquempari. Ariguēti inquemacotaqueri injashinajitacari aato yaquiro iriatimpa, manaqueate incantanaque intati: “Jmm arica tee inquejetempariji iriatimpa.” Ariguēti iramenavetaquemparο yantaguishetaque teeca oncameetsateji manaquea inquenquejanaque intati: “Arica impishoncajero coajica.” Ariguēti irantsipetacajaitempari icancaniqua impintsatantanaquempa.

⁸ Aatoquea opega pintsamajatagantsi. Intsavetantajivetemparoguēti icanquerica Aapani Irioshi, ari ovegaropemaja; inquenquetsatantajivetemparoguēti quenquetsatsarensipae teeca inquenquetsatantajitemparοji, majere incantanajempa; intsajiguevetem-paca, mana oshetajempa intati.

⁹ Imaicaquea imaica teequea antsamajajigueji, aisa teequea antsamajajigueji antsavetantajigueroji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

¹⁰ Cotanquitsiquea oraquea coajica incantashitiamajiacajiguēti Aapani Irioshi, aatoquea aquejijjaa imaica teemajaquea antsajigueji.

¹¹ Oraqueate chaajaniquitirajanaguēti noquejemajatacariqueate maasano chaajaniquitica inquenquetsatiguēti aisa inquenquejajiguēti. Cotanquitsiquea noquenquevaritanaqueguēti teequea noquejetajempariji chaajaniquitirajaca.

¹² Ariqueate oquejetaca imaica teemajaquea antsamajajigueji quero icota Aapani Irioshi, quejacaquea manaca amenantajiacaroquea amenajaronsi teemajaca onconijateji, cotanquitsiqueate coajicaquea amenamajajiaqueriquea ariquea antsamajajiaque quero icota quejetaca yamenamajajiacajiguēti aatimpajia, itsamajajiacajiguen.

¹³ Ancoguitempaniquea antsarovenamajajiaquempari Aapani Irioshi, ancoguitempani antsamajajiaquequea irinetsanamajajiaquero maasano icantaqueca, aisa ancoguitempaniquea ampintsamajataantajiaquempa, cotanquitsiquea caaviji ocameetsamajataque ampintsamajataantajiaquempa.

14

Quero incojiaquempani tsavetantajigueroica icanquerica Aapani Irioshi aisa quero incojiaquempani quenquetsatantajiaroca quenquetsatsarensipae teeca intsajiteji

¹ Pinintajiaquequeate pimpintsatantamajataquempa, aisa pinintaquequeate iragavejacaajiaquempani Ishire Aapani Irioshi taaca inintaque iragavejacaajiaquempani, iroguentiquea pinintamajajiaquea pintsavetantajiaqueroqueate incantajiaquempica Aapani Irioshi.

² Iiraquea quenquetsatantaroca quenquetsatsarensi teeca inquenquetsatantajitemparοji, iriguentiqueate inquenquetsatacaaquequea Aapani Irioshi. Teequea iriguēti inquenquetsatacaaquequea igonorōjia, teenicate inquemajigueriji. Iriguēti agavejacaqueri Ishire Aapani Irioshi inquenquetsatantaroca, cotanquitsiquea iroguēti inquenquetsatacotaque teeca intsajiteroji.

³ Cotanquitsiquea iriraquea tsavetantaqueroca icanquerica Aapani Irioshi, iriguentiqueate iquenquetsatacaaque irapiguemisanarijiate itampishitacajaliqueriqueate arimpaniji inquemisantamajajianaquequea manaquea aisa irishinetacajaiaquempariquea.

⁴ Iriraquea quenquetsatantaroca quenquetsatsarensi teeca intsajiteroji, irisatiquea tampishitacaajatsi inquemisantamajatanaquequeate. Cotanquitsiquea iriraquea tsavetantaqueroca icanquerica Aapani Irioshi, iriguentiquea itampishitacajaiaquequea maasano irapiguemisanarijiate arimpaniji inquemisantamajajianaquequea.

⁵ Nonintavecaqueate iragavejacaajiaquempi Ishire Aapani Irioshi maasano aviatimpajia pinquenquetsatantajaquemparoqueate quenquetsatsarensipae teeca inquenquetsatantajitemparoji, cotanquitsiquea caavijiquea nonintamajataquequea iragavejacaajiaquempiqueate pintsavetantajaquero icanquempica Aapani Irioshi, caavijitari oganejencavaetaca pintsavetanquegueti anaqueroguea pinquenquetsatantaquemparogueti quenquetsatsarensi teeca intsajiteroji aatogueti ichoocati pitsocavaqueroneca pincantajiaquerogeti cameetsaniji pintampishitacaimentajiaqueriniji papiguemisanarijiate incoguitempaniquea inquemisantamajajianaque.

⁶ Imaicaquea, napiguemisanarijiate, arigueti noanaque namenajiaquempigueti iroogueti nonquenquetsatantaquemparoqueate quenquetsatsarensipae teeca intsajiteroji zarimpate irooqueate nontampishitacaantajiaquempi? Cotanquitsiquea oraquea managueti nonquenquetsatacaantajiaquempiroquea piguenquetsatsare nontsatacaajiaquempi yonigaquenaca Aapani Irioshi irooca itsatacaquenaca, iroogueti noncamantajiaquempi icanquenaca Aapani Irioshi nontsatacaajiaquempigueti, ariqueate irooquea nontampishitacaantajiaquempiquea.

⁷ Nonquejetacaaquempiroqueate soncari: teequea anijavetempaji cotanquitsiquea pojimavaetaquequea. Oraquea isoncajitirogueti, aatogueti inetsanajitirotsi, aatoqueate itsajitavaquero querooca ocantini. Ariqueate oquejetacaquea itencatsajitica iroatimpa itencatsajitirogueti.

⁸ Ariqueate oquejetacaqueate aisa yoajiguigueti yashimirintajagueti, aatogueti inetsanajitirotsi itivojigitugeti tivorensi, aatoquea itsajitavaquero taaquea itivotantajitacaroa, aatoquea quericaca netsanatatsi iroanaque irashimirintaquempa.

⁹ Ariqueate piquejejiacaqueate aisa aviatimpajia pinquenquetsatantajiguemparogueti quenquetsatsarensipae teeca intsajigueteroji ¿queroquea incojitaquempiani inquemantajitavaquempica pincantavequemparigueti? Quejetacaquea mana piquenquetsatashitaca intati.

¹⁰ Choocavecaquea oshequini quenquetsatsarensipae cantashitatiaguetaquitsica, cotanquitsiquea maasano aquemajiguero aguenquetsatsare.

¹¹ Cotanquitsiquea arigueti inquenquetsatacaaqueate itsipa teeca nontsateroji iguenquetsatsare intaquequea teequea naroguenti igonoro. Ariquea nonquejetaquempaqueate naatimpa nontsataquequea teequea irio nogonoro.

¹² Irootaquequea nontantantajiaquempica imaica nontsataquequea pinintajiaquequeate iragavejacaajiaquempi Ishire Aapani Irioshi taaca opajitapae, ariqueate imaica iroomajaquea pinintamajajiaqueja oraqueate tampishitacajaiiquerineca papiguemisanarijiate incoguitempaniniji inquemisantamajajianaqueri Amajirote.

¹³ Quericaquea quenquetsatantaquemparoneca pinquetsatsarensi teeca intsajiteroji iramanakeriqueate Aapani Irioshi iragavejacaqueri impitsocavaqueroquea icanquerica.

¹⁴ Pamenenaja naatimpa arigueti nonquenquetsatacaqueri Aapani Irioshi quenquetsatsarensiqui teeca intsajiteroji manaqueate nonquenquetsatacaqueri noshirequi, cotanquitsiquea aatoquea notsati quero nocanti.

¹⁵ Iroosacana ¿queroquea noncoquempaquea? Nonquenquetsatacaqueriqueate Aapani Irioshi noshirequi, cotanquitsiquea nontsatavaqueroqueate aisa nocanquerica. Namashaiventiqueriquea noshirequi, cotanquitsiquea aisa nontsatavaqueroqueate namashaiqugueti.

¹⁶ Pamenejate aviatimpa arigueti pishineventaquempari Aapani Irioshi cotanquitsiquea iroogueti pinquenquetsatantaquempa quenquetsatsarensi teeca intsajiteroji, ariquea ¿quero incoquempiani intasantavaquemparoca papiguemisanarite teeca intsateroji quenquetsatsarensi piquenquetsatantacaca cameetsanijite intsipataquempinijite irishinevenquempariquea iriatimpa aisa?

¹⁷ Pinquejetaquerogeti imaica oncameetsaguevetaquempaquea pincanquerica Aapani Irioshi, cotanquitsiquea aatogueti iqumajiguimpi papiguemisanarite aatoquea otampishitacajaiquiri.

¹⁸ Naatimpaquea noshineventacariquea Aapani Irioshi namenaquegueti yagavejacaquaenaquea Ishire noquenquetsatantacaroca quenquetsatsarensipae teeca intsajiteroji. Noquenquetsatantacaroquea naatimpa oshequi. Piquenquetsatantacarogueti aviatiimpajia maasano teequea omoncaratemparoji.

¹⁹ Cotanquitsiqueate nontsipajiaquemparigueti napiguemisantarijiate noncapiocajiaquempagueate, namenaquequea caavijiquea anaate ocameetsataque nonquenquetsataquequeate capichaji notsataqueca naatimpa cameetsanijite nontsatacajiaqueri, anaqueroqueate noncantacoguitempanigueti nonquenquetsaguitenigueti oshequini quenquetsatsarensiqui teeca intsajiteji, aatotari iquemajitavaquena.

²⁰ Imaica, napiguemisantarijiate, noncantajiaquempiquea aato piquenquejajigui quejejiaca iquenquejajiguica chaajaniquitirajaca, manaqueate pinquejejiacquempiriquea maasano quenquevarijia tsajatsica iquenquejamajati. Aparoquea pinquejejiacquempiriquea iriaqueraca voanquitsi, teequeate inquenquejero quero incojiaquempani irantajiaquero teeca oncameetsateji.

²¹ Ocantiquea Itioncacaantaquea Aapani Irioshi:
 "Icanti Amajirote: 'Nontigarancajiaqueneri itsipapaetica quenquetsatantajigaroca otsipapae quenquetsatsarensi, inquenquetsacaajiajoqueri iricaticajia incamantajivetaquempariquea nocanqueca, cotanquitsiquea igantaga aato iquemisantajigana.' "

²² Irootaquequea atsatanajiacaca yagavejacaajiacaji Ishire Aapani Irioshi anquenquetsatantajiaquempari otsipapae quenquetsatsarensi teeca intsajiteji cameetsanijite intsajianaqueniji teeca inquemisantajigueji incatsimajiaqueriquea Aapani Irioshi. Cotanquitsiquea anquenquetsatantajiaquemparogueti aguenquetsatsare yagavejacaajiacajigueti antsavetantajiaquero icantajiacajica Aapani Irioshi, iroguentiquea tampishitacajiaquerine quemisantajitsica, ariquea irijamajatanaque intsariventamajatanaquempari.

²³ Oraquea pincapiocajiaquempagueti iroguentigueti maasano pinquenquetsatantajiaquempa quenquetsatsarensipae teeca intsajiteroji, ariguentiquea inquijapojaque itsipa teeca intsariventempariji Quirishito iriguentica tequeratatirajaca intsateji quero picojia piquejejiacagueti imaica, zarimpate aato icomijiguimpi ijiquequeate ariji pishoncacojiaaquea?

²⁴ Cotanquitsiquea irooca pinquenquetsatantaquempari piguenquetsatsare pintsavetantajiaqueroqueti icanquempica Aapani Irioshi, arigueti inquijapojaque itsipa teeca intsariventempariji iriguentica tequeratatirajaca intsateji, inquemajiaquempigueti ariqueate iramenaquempa iriguentiquea quempevaetatsica inquenquejanaqueroquea yantavetacaca.

²⁵ Intsapojaquequea covagueishetaca iquenquejaguetaqueca itsitivetacaca, ariquea irogueroventanaquempariquea Aapani Irioshi intsarventaquempariquea, incantaque: "Arimajasacanicate itsipajiaquempi Aapani Irioshi."

²⁶ Irootaquequea imaica, napiguemisantarijiate, noncantantajiaquempica oraquea pincapiocajiaquempagueti iroguentiquea pincapiocaventajiaquempa pintampishitavacaajiaquempaquea. Pinconoagarantajiaquempa pincantajiaqueriqueate maasano: "Iintsija amashaiventajigueri Aapani Irioshi." Ariquea itsipa manaqueate intsatacaantaque. Itsipaquea manaqueate intsaventanqueroqueate icanquerica Aapani Irioshi. Itsipa manaqueate inquenquetsatantaquemparoqueate quenquetsatsarensi teeca intsajiteroji, ariquea itsipa impitsocavaquero icantaqueca.

²⁷ Oraquea pinquenquetsatantajiguemparogueti quenquetsatsarensipae teeca intsajigueteroji ariquea inquenquetsate mavite arica mavitepae, cotanquitsiquea apanirota quenquetsatavanquitsine, aisa inchoocataquequea apaniro pitsocavaqueroneca.

²⁸ Oraquea aatogueti ichoocati pitsocavaqueroneca ariquea aatoquea piquenquetsatantaro picapiocajiacagueti, manaquea pamenajiaque pinchoocaquegueti apaniro, ariquea cameetsavaequequea pinquenquetsatantajiaquemparoqueate inquemajiaquem-piquea Aapani Irioshi.

²⁹ Ariquea oquejetaca aisa iroguentigueti pintsavetantajiaquequeate icantajiaquem-pica Aapani Irioshi, ariquea inquenquetsate mavite arica mavitepae, ariquea itsipajia capiocajanquitsica incantajiaquequea iriguentica agavejacaqueri Ishire Aapani Irioshi aricampa teeca.

³⁰ Cotanquitsiqueate choocagueti itsipa savicanquitsica iquenquetsashirentacaque-riqueate Aapani Irioshi irioquea tsavetantaquerone imaica, iriraqueate iriquentica quenquetsatanquitsica interoncanajeroqueate cameetsanijite irioquea quenquetsatapojaat-sine.

³¹ Ariqueate pinquejejiacquempauea imaica apaniropae quenquetsatanquitsine arinijite pagavejimentajiaqueronijite maasano pintsavetantajiaquero icanquempica Aapani Irioshi cameetsanijite pintsatacaimentajiaquerinijite maasano papiguemisantarijiate, aisa pintampishitacaimentajiaquerinijite.

³² Iiraquea yagavejacaajiaqueca Ishire Aapani Irioshi intsavetantajiaquero icanquerica Aapani Irioshi irinetsanajiaqueroquea intsavetantajiaqueroqueti, aatoquea ininti apaniro inquenquetsaquequea iriatimpa.

³³ Teetari irininteji Aapani Irioshi ancantavacaajiaquempa manaqueate ininque anetsanajiaqueroqueate maasano. Ariquea iquejejiaca igomajamajarejia Quirishito que-rocagueti icapiocapinijia.

³⁴ Oraquea pincapiocapinijiaquempaguetei majereniquea oncanquempa manquigar-entsijia, teenica irishinejiteroji onquenquetsategueti iroatimpajia. Aritarite ocanquequea itioncanaqueca Moishishini onquemisantajiaquequea.

³⁵ Oraquea onintajiaquegueti ontsajiaque taaca opajita, oncoacotaqueriqueate man- quigataroca otsovironaquitequi. Teequea oncameetsateji onquenquetsajiaqueguetei man- quigarentsijia icapiocapinitagueti maasano.

³⁶ ¿Arimpate oponeaca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi aviatimpaqui? ¿Iroocampa apaniro aviatimpaqui arejetapojaca?

³⁷ Quericaquea amenanquitsineca yagavejacaqueri Ishire Aapani Irioshi intsavetan- quero icanquerica Aapani Irioshi, iroguentiguetei yamenaque yagavejacaqueri taaca opajitapae otsipa, intsaquequeate iriguentiquea cantaquena Amajirote noquejetancaroca imaica notioncaciaquempiguetei.

³⁸ Aatoguetei iquemisantiro oca, aatoquea piquemisantiri iriatimpa.

³⁹ Irootaquequea imaica, napiguemisantarijiate, noncantantajiaquempica pininta- majajiaqueja iragavejacaajiaquempi Ishire Aapani Irioshi pintsavetantajiaquero ican- quempica, aisa aatoqueate picantimentajiguiritsiqueate itsipa inquenquetsatantajiguem- paroguetei quenquetsatsarensipae teeca intsjiteroji.

⁴⁰ Maasanoquea pantajiaqueca pinetsanatavaqueroquea cameetsa.

15

Ipochatanajiguetei Quirishito

¹ Imaica, napiguemisantarijiate, nonintaquequea nonquenquejacaajiajempiroqueate Quenquetsatsarensi Oganejencatsitsica notsavetantajiaquempica, ariquiteate piquemisant- ajiaquero, irosati imaica picancaniquea piquemisantajianaque, pitsamajajiaquequea iroomajaca.

² Irooquea meshiantajiaquempica ariguetei quisho poajiguero Quenquetsatsarensi not- savetantimoquempica, aisa teeguetei pinquemisantamampeajiguempaji intati.

³ Ariquiteate iroquetiquea notsatacajaiaquempiqueate itsatacajaiquenaca naatimpa, no- cantajiaquempiquea imetojaventajiacajiqueate Quirishito irishetajero aguempavejia, aritarite ocantsitaca Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi.

⁴ Yoguijaajivetacariquiteate omoroqui, ariquitea aapojacaguetei 3 savincaguiteri ipochatanajiqueate, aritarite ocantsitaca aisa Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi.

⁵ Ariquiteate yonigaacariquitea Sepashi,* ariquitea iquejetacaajiacariquiteate aisa itsata- caanejia carajiavetanquitsica 12.

⁶ Coajicaquea yonigaajiariquea aisa oshequini apiguemisantarijiate icapioacaj- acaguetei. Icarajiavaetaquequea yanaaqueroquea 500. Imaica choocatriraqueate oshequi amenajiaquerica, cotanquitsiquea iconoacaquea imetojajiaque.

⁷ Yonigaacariquiteate aisa Santiago† ariquitea iquejetacaajiacari quitea maasano itigarancanejia.

⁸ Coajicaquea yonigaaquenaquea naatimpa, manaquea noquejetacariquitea chaajianiqui- tirajaca voashitatsica niganqui.

⁹ Caavijitarite yanaaquenaquea iriuetica peajianquitsica itigarancane, teenicaquea nomoncaratempariji iriatimpajia. Aatomequea naroguentime itigarancane, caavijitari nocsimajiavetacari quemisantajiguirica Quirishito natsipetacaajiacariquitea.

¹⁰ Cotanquitsiquea icavintsajaquenaquea Aapani Irioshi iquejetacaquenaqueate iti- garancane, ariquitea nanajiaqueriquea maasano itigarancane nantaqueneriguetei, cotan- quitsiquea teequa inchiqiojitsi nagavejashitempa naatimpa nantaqueneri, iriguen- tiqueate agavejacaquenaquea Aapani Irioshi cavintsajaquenaca.

* 15:5 *Sepashi*. Irootaque otsipa ivajitro Shimo Peerero. † 15:7 *Santiago*. Iguenquetsatsarequi guiriego ipajita *Iakobos*. Iconoagarantaca quimajareri yoguipitsocaqueroqueti ivajiro ipajitiri *Santiago*, itsipa ipajitiri *Jacobos*. Mavite oponeaca iguenquetsatsarequi evereo, ipajitiri *Yaakob*.

¹¹ Cotanquitsiquea imaica aatoquea iroguenti noquenqueji queri caavijica yanaaque, naroguentica, iriguentica itsipapae itigarancanejia, maasanotarite notsavetantajiaqueriqueate Aapani Irioshi nocamantajiaquempiquea quero icota Aapani Irioshi imeshian-tigueti, irootaquequea piquemisantantajiacaca.

Intancoretancoreitanajegueti

¹² Itsavetantajiaqueritarite Quirishito ipochatanajigueti imetojavetacagueti. ¿Queroqueate ocotaca piconoagarantajiacaquea aviatimpajia picantajiaque aatoquea itancorejajiti?

¹³ Aatomegueti arimajatime itancorejajiti, aatome ipochatime Quirishito.

¹⁴ Aatomegueti ipochatime Quirishito, manamequea nonquenquetsavijitashitaquem-pame intati, arimequea pinquejejiacquempame aviatimpajia manamequea pinquemisan-tamampeaquempame intati.

¹⁵ Aatomegueti itancorejajitime, antsaqueme teequea irovchateriji Aapani Irioshi Quirishito. Arime onquejetaquem-pame imaica naatimpajia manameca namataaventashijiaquemparime Aapani Irioshi notsavetantajiaquerigueti nocantajiaquegueti yovochantajiriqueate Quirishito.

¹⁶ Picantajiaquetarite aatoquea itancorejajiti, iroosacanca aatomegueti arimajatime itancorejajiti, arime inquejetaquem-pame Quirishito iriatimpa aatome ipochatime.

¹⁷ Oraquea aatomegueti itancorejajime Quirishito maname pinquemisantashijiaquem-pame intati, aatome imeshiajiguimpime Aapani Irioshi choocatirajamequea piguempem-pearejia incatsimatantajiaquempimeca.

¹⁸ Arimequea onquejetaquem-pame, inquejetaquem-pamequea aisa metojajianquitsica tsarventajiacarica Quirishito iroajianaquemequea camorecariqui.

¹⁹ Oraquea aatomeguetiquea arimajatime antancorejajianaje coajica, iroosacanca maname antsarventashijiaquemparime Quirishito intati, maname ancantashijiave-taquempame imaica itancorejajitanaje, cotanquitsiquea coajicaquea amenajiaquem-pame caavijiquea acota aatimpajia amatavijajiacaquea aatimpa, incantacojitacajime: "Oo caaviji yatsipetashitaca intati."

²⁰ Cotanquitsiquea teequea ariquea onquejetempajiqueate imaica, atsajiaquetarite arimaja ipochatanajiqueate Quirishito imetojavetacagueti. Iriotarite pariacaroca ipochatanajiqueate iroaqueragueti, ijjivajiaqueriquea maasano metojajianquitsica tancorejajianajatsineca oncoramanitapojajegueti.

²¹ Aritarite oquejetacaquea iroaqueragueti apaniroquea pariacaro metojavetanquitsica ariquea imetojajitanaquequea imaica, ariquea oquejetacaquea aisa apaniroqueate jivatanquitsica ipochatanajiquea imetojavetacagueti.

²² Maasanoqueate ichoviquijianaqueca Araini ametojaquequea. Ariquea oquejeta-caquea aisa maasanoquea tsarventajiacarica Quirishito itancorejajianaje.

²³ Cotanquitsiquea iriquetitari pochatanajatsi Quirishito. Ariquea incoraquetajategueti itancorejajianajequeate maasano tsarventajiacarica.

²⁴ Ariquea ongaratapojaque maasano, iriraqueate Quirishito iragavejajiaqueriqueate maasano imajirojiate quepatsiquitica, jerijiaquea imajirojiate teeca inconijateji, jer-ijiaquea aisa agavejajitsica, apaniroquea iriatimpa irimajirontajiaquempariqueate maasano choocajitsica acaniqui quepatsiqui jero aisa jenoqui inquitequi. Ariquea incan-queriquea Aapani Irioshi: "Jero imaica, Aapani, apaniroquea aviatimpa pimajirontama-jata."

²⁵ Iriraquea Quirishito irimajirontaquempaqueate irosatiquea iragavejajiaquerigueti Aapani Irioshi maasano catsimajiaquerica, impincatsajiaquerinijite Quirishito.

²⁶ Coajicaquea aato imetojajitajitsi.

²⁷ Aritari iriraquea Aapani Irioshi yagavejacaamajaqueriqueate Quirishito yanaa-majatantacarocaqueate maasano. Cotanquitsiquea oraquea ocanquegueti itioncajita-querogueti yanaamajataquero maasano, teequea ariquea oncanteji yanaaqueri Aapani Irioshi aisa, iriguentitarite agavejacaqueriquea.

²⁸ Ariquea iragavejajiaquerigueti Aapani Irioshi maasano, irimajirontajiaquempar-igueti Quirishito maasano, iriatimpaquea incanqueri Aapani Irioshi agavejacaquerica: "Imaica, Aapani, apaniroquea picoca aviatimpa pimajirontamajatacagueate, aviguenti anaaquea." Ariquea onquejetaquem-paquea cameetsanijite apaniroquea irimajironta-majiaquempanijite Aapani Irioshi, iranaajiaqueriquea maasano.

²⁹ Choocaquea aviatimpagui irirajia cantajajitsica aato itancorejajiti, cotan-quitsiquea iconoagarantajiacaqueate iviñacajatashitavajariquea metojaguetatsica. Iroomajataquemegueti icantavetacagueti aatoquea itancorejajiti, ¿queroquea ocotaca iviñacajatashitantavajarica?

³⁰ Ariquea noquejejiacaquea naatimpajia oraquea aatomegueti itancorejajiti ¿arimpa nantsipeventapinijiaquero nantajiaquenerigueti Amajirote? Maname nantsipetashitaquempame intati.

³¹ Nocantaguitanitarite natsipetacaqueate. Maasano savincaguiteriqui chooca nintave-tanquitsica irimetojena, arimajaquea nocantamajataque. Ariquea oquejetaca aisa arima-jaqueate noshinemajaca namenajiaquempigueti pitsarotentajiacarigueti Amajirote Jesoquirishito.

³² Yatsipetacaajitaquenaquea Epesoqui icatsimajitaquenaquea, quejeca manaca ipishoncajitaquena casecariqui irishecaquena. Oraqueate arimajame aatomegueti itancorejajiti maname nantsipetashitaquempame intati, cameetsame nonquejejiacquempame cantajiaatsica: "Jame ashecajiguempa aisa ashinjujiguempa, osaitequeratari ametoje."

³³ Inchiqiuojitaja yamatavijajitimpitsi piquejejigaritsi. Icantamajajititari: "Pintsi-pajiaquemparigueti teeca incomajajiguempaji manaqueate pinquejetanaquempari iri-atimpa."

³⁴ Iintsija pinquenquejamajataje, manaquea pincomajamajiaquempaquea intati, aatouea piquempaveajaja. Piconoagarantajiacatarite teequeate pintsjajigeriji Aapani Irioshi. Manaquea intati nocantajiaquempiqueate imaica irooniji pimpashiventantajianaquempaca.

Quero oncoquempani intancoretancoreitanajegueti metojajivetanquitsica

³⁵ Cotanquitsiquea arica inchooacque nintanquitsineca incanque: "¿Queroca oncoquempani intancorejantajanajempaca metojajianquitsica? Oraqueate intancoretancoreitanajegueti ¿querocaca oncotajempani insino?"

³⁶ Quericaca quejequeroneca imaica cantanquitsineca, teequea intsateji. Itsajitaquerotarite aatogueti iquitajujitiro, aatouea otsorogui. Ontsoroanaquegueti ompejaempaqua oratica oitsoqui.

³⁷ Oraquea iquitajitirogueti teequea iro inquitatacojite otasaquiji, ojempequi, ovana, maasano; iroguentiqaete iquitajiti oitsoqui, irooca tirigo irooca taaca opajitapae oitspa choocatatsica oitsoqui.

³⁸ Ariquea inchiqiuojita yoguitsoroaquero Aapani Irioshi iriatimpa, iquejetacaamajatajaroquea querocagueti inintacaaqueroni. Pameneroja iquitajitirogueti tirigoitsoqui iroguentiqaete tsoroanajatsineca. Ariquea oquejetacaquea oitsoquipae iquitajiquerogueti irosati tsoroanajatsine. Ocantashitatiaguecaquea teequea onquejetavacaguempaji.

³⁹ Ariqueate oquejetaca aisa maasano anijaguetsatsica, teequea inquejetavacaguempa manaquea icantashitatiaguecaquea. Pamenerija caquinte teequea inquejetempariji canaaguetsatsica. Ariquea iquejeguecaquea aisa araguetsatsica, teequea inquejetempariji choocaguetsatsica ojaaquiniqui. Maasanoquea icantashitatiaguecaquea.

⁴⁰ Ariquea oquejetaca aisa chooacqueate choocajiaatsica jenoqui inquitequi aisaquea acaniqui quepatsiqui, cotanquitsiquea teequea inquejetavacaguempa yoganejencaguecagueti, icantashitajiaicatarite yoganejencajiacagueti choocajianquitsica jenoqui inquitequi, ariquea iquejejiaca aisa choocaguetsatsica quepatsiqui icantashitatiaguecaqueate yoganejencajiacagueti.

⁴¹ Pamenerijate catsirincaiteri ivoreguigueti teequea inquejetempariji iquitasetigueti taai, aisaquea teequea inquejetempariji iquitamiriaquitigueti impoquiropae, cotanquitsiquea iconoagarantacaquea irira anaantanquitsica iquitamiriaquimajanaquequea, it-sipaquea teesaconaquea.

⁴² Ariquea oquejevecaquea aisa intancorejajianajegueti metojajianquitsica. Oraquea iquitajiquerigueti yavejancavetanacaquea, cotanquitsiquea intancorejajianajegueti aatouea yavejancaja.

⁴³ Oraquea iquitajiquerigueti itsino teequeate irishineventajitajemparoji, cotanquitsiquea intancorejajianajegueti aatouea oquempetaja imaica manaquea oganejencamajanaquempaquea. Ari oquejetaca aisa iquitajiquerigueti teequea intampishiteji, cotanquitsiquea intancorejajianajegueti incantapanajante intampishimajanaquempaquea.

⁴⁴ Iroaqueragueti irooqueuea iquitajitaque itsino gametatsica ocaniqui quepatsiqui, cotanquitsiquea coajica manaquea ontancorejajianaje oitspa itsino iroaquerari gametanquitsineca ontaniqui jenoqui inquitequi. Choocatarite gametatsica ocaniqui quepatsiqui. Ariqueate oquejetaca aisa chooacquea gametatsica jenoqui inquitequi.

⁴⁵ Aritarite ocanquequea itioncajitaquea ocanti: Iriraqueate Araiñi iriquetica pariavecaro "ipeacaajitacari anijatsica". Imaicaquea irira Arai impoitajatsica[‡] irooqueuea anijacaantantsica, yanijacaacajitarite Ishire.

[‡] 15:45 Ocanquegueti *Arai impoitajatsica* iriotaque ocantacotaque Quirishito.

⁴⁶ Cotanquitsiquea teequea iroqueti pariguemparone atsinojia gametanquitsineca jenoqui inquitequi. Iroquetiquea pariacaro gametatsica quepatsiqui, ariquea omapojempaquee gametanquitsineca jenoqui inquitequi, impoitapojequea.

⁴⁷ Iriraqeaa iriqaetica ipeacajaitacaca iroguentiquea ipeacaantajitacariqueate quepatsi, aisa manaquee ichoocataque ocaniqui quepatsiqui. Iriraqeaa impoitajatsica manaquee iponeaca jenoqui inquitequi.

⁴⁸ Ijamirincataquequea caquinte ariquea iquejetacariquea Araini ipeacaantajitacariquea quepatsi, iriotarite paesatijianaquerica iroaqueraguete. Ariquea inquejejaquempaquee aisa maasano tsaromentajiacarica iriraquea poneanquitsica jenoqui inquitequi, ariquea inquejejianajempariquea iriatimpa.

⁴⁹ Aritarite aqueejejiacariquea iriraquea ipeacaantajitacaca quepatsi, ariqueate anquejejaquempariqueate aisa irira poneanquitsica jenoqui inquitequi.

⁵⁰ Imaica, napiguemisantarijiate, nonintaquequea noncamantajiaquempi oraquee aqueejigaguete acaniqui atsinojigaguete aisa arirajajiguete, aatoquea ojaiguetsi jenoqui ichoocaqueguete Aapani Irioshi. Oraquee atsinojia teequeate onquishoteji irootaquequeate aatoquea agavejajigui oantajianaquemparo ontaniqui jenoqui inquitequi, ontaniquitarite aatoquea ametojajajitsi.

⁵¹ Aisa imaica nonintaquequea pintsajiaque teeca intsajiteji. Aatoquea ametojajigui maasano, cotanquitsiquea maasanoquee ancantashitatijianaquempaquee, irojocajiacajitarite Aapani Irioshi atsinojia iroaquerari.

⁵² Iroompaqueate anquemajivaqueroguete intivojiqueroguete tivorentsi caropjeroneca, ariquea ancojianaquempa ancamanajante ancantashitatijianaquempa. Intivojitaqueroguete tivorentsi ariqueate inquenapanajante intancorejajianaquea metojajiavetanquitsica, ariquea aatoquea imetojimajaji, aatimpajiaquea tequeratirajaca ametojajigueji ancantashitatijianaquempaquate.

⁵³ Oraquee atsinojia avejancatsica aatotarite irooquee anijanajatsine, otsipaquea piajeroneca aato avejancajatsi. Ocatiquea imaica iroguentiquea metojatsica, jeroquee otsipa piajeroneca aatoquea ometojajitsi.

⁵⁴ Aapojempaguete avejancatsica ompeajempaguete caarica avejancatsi, aisa oratica metojatsica ompeajempaguete caarica metojatsi, ari onetsanatanaquempaquee itioncajiticatsica:

“Iteroncajiquero metojagantsi yanajaiquero.”

⁵⁵ “Metojagantsi, ¿querocaquea pitseji?”

Areshi, ¿zarimpa pagavejaque panaante imaica?”

⁵⁶ Oraquee quempevaerentsi, iroguenti otseji metojagantsi. Oraquee cantacaantantsi, iroguenti otampishica quempevaerentsi.

⁵⁷ Cotanquitsiquea imaica arioteesaa icavintsajajiacajiquea Aapani Irioshi yagavejacaajiacajanti ampishitashitimentajiaqueronijite quempevaerentsi aatoniji aquempevejajia, atsaromentajiacaritarite Amajirote Jesoquirishito.

⁵⁸ Irootaquequea imaica, napiguemisantarijiate nopintsamajiacaca, nocantantajiaquempica picancaniquea pinquemisantamajajiaqueri Amajirote pintampishitashimajajiaqueri nintajiavetanquitsica irovashiantacajiaquempiro piquemisantajiaqueguete. Aisa picancaniquea pantamajajiaqueneri, aatoquea piperajiga, pitsamajajiaquetarite aatoquea mana pantajiguiniri intati.

16

Incapiocajiaqueneriqueate imentaquipae intigarancajiaqueneri irapiguemisantarijiate

¹ Imaicaquee imaica irooquee noncamantamajajiaquempi quero pincojiaquempanti pincapocajiaqueneriguete imentaquipae pintigarancajiaqueneriguete igomajamajarejia Aapani Irioshi. Manaquee noninque pinquejetacajiaquemparoqueate nocantajiaquerica apiguemisantarijiateni Garashiaquitica.

² Pincoguitempaniquea savincaguiteriqui pariantajemparoca semana* apaniropae aviatimpajia paagarantajiaque pimentaquitsitepae ivegarajitimproguete pantajiguica. Iriraqeaa amaajanquitsica iragarantaquequea oshequi. Iriraqeaa capichajica anquitsica iragarantaquequea capichajiquea. Ariquea pojoquijijiaqueriquea ontaniqui pitsovironaquitequi pojoquijitashiquempariquea tijjacoñaji aatoniji iroaquerica pincapocajianaqueri noncoraquepojaqueguete.

§ 15:55 Oraquee **Areshi** iroguenti ichoocajiaqueguete metojatsica. Iquejetacaaca acaniqui, quejetaca iquenquetsatacaquero “Metojagantsi” aisa “Areshi”. * 16:2 Iroguenti opariantanajia semana savincaguiteri tominco.

³ Ariquea narejetapojaquempagueti nontigarancajiaqueriqueate irirajia pinintajiaqueca iroajianaque Jerosarequi. Nontioncavaquequeate paperi irajianaquenerinjite imentaquipae pintigarancajiaqueneriquea apiguemisanterijiate choocajitsica ontaniqui.

⁴ Arigueti namenaque cameetsataque noanaque naatimpa aisa, ariquee nontsipajianaquempariquea.

⁵ Oraquea noncoraquequegueti manaquee noapanajante Maseroniaqui, ariquee narejevaetapojaquempa oraniqui Corintoqui. Noninquetarite noapanajante Maseroniaqui.

⁶ Aviatimpajiaqui arica osamani nonconoajiaquitempiquea, arica nontejaatacovaequitequea irosatiquea ajagantsitanajeguete, ariqueate pagavejiaquequea pincavintsajajiavaquena noanaquegueti querocaguete noncantanaquempa aisa.

⁷ Teequea noninteji mana namenajapanajantempi intati, manaquee nonintaquequea osamani nonconoajianaquempiquea, irioguete nintanquitsine Amajirote.

⁸ Cotanquitsiquea imaica mana noninque nonchoocatanaque acaniqui Epesoqui irosati arejetantapojempaca savincaguiteri Pentecoshite.

⁹ Namenavecaquee choocaquea oshequi catsimajiaquenaca, cotanquitsiquea aisa choocaquea oshequi tsaromentajigarica Aapani Irioshi. Ariquee oquejetacaquee aisa choocaquea oshequi nintanquitsica nonquenquetsatacaajiaqueri.

Iteroncaqueroguete itioncaguetaqueca

¹⁰ Ariguete irarejetapojaquempaguete Timoteo oraniqui pincavintsajajiavaquerija pincanoajiaquempariquea cameetsanjite irishinetaquempanjite, aatoniji ishoshoguiteta. Aritarite iquejetaquenaquee naatimpa, yantiniriquea Amajirote.

¹¹ Irootaquequea nocantantajiaquempica inchiqiuojija pitsojencavaqueritsi. Ariguetequea incantanajempaguete pincavintsajajiavaquerija pinquenquetsatacaajiavaqueriquea cameetsanjite incoraqueate acaniqui, noguijajiritarite incoraqueate iriatimpa jerijia aisa apiguemisanterijiate oguijaguijaitaquerineca.

¹² Irraquea apiguemisanterite Aporoshi nocantavecariqueate iroanaque oraniqui irinejiaquitempime, intsipajianaquemparime itsipapae tsaromentajigarica Quirishito. Teequeate irininteji iroanaque imaica, cotanquitsiquea coajica iragavejaqueguete ariquee iroanaque.

¹³ Inchiqiuojija yamatavijajitimpitsija yovashiantacajaiguimpirotsi piquemisantajiaqueguete. Manaquee picancaniquea pinquemisantamajajianaque. Aatoquee pitsaromentajiguero piquemisantajiaqueriguete Quirishito, manaquee pintampishitashijiaque-roquee.

¹⁴ Taaca opajitapae pantajiaqueca pimpintsatavacaajiaquempaquea.

¹⁵ Napiguemisanterijiate, aviatimpajia pitsajiaquetarite iriraqueate Esetepana jerijia iconoajiaa iriguentijia iriquetica tsaromentajiacari Amajirote Acayaqui, ariqueate isavicaventajiaqueroquee icavintsajajiaqueri igomajamajarejia Aapani Irioshi, yamitacojiaqueriquea.

¹⁶ Imaicaquee noninque pinetsanajiavaqueroja incanquempiguete iriatimpajia, cotanquitsiquea aatoquee apaniro iriatimpajia. Ariquee pinquejejaquempariquea aisa maasano quejejarica iriatimpajia yamitacotantajiguete, aisa yantajiguiniriguete Amajirote.

¹⁷ Jeematsitia icoraquegajoitaquequea acaniqui Esetepana, aisa Jorotonato, jeriqueate aisa Acaico, yoguishinejajiaquenatarite noquenquejajiaquempiguete pichoocajiaqueguete osamani.

¹⁸ Yoguishinejajiaquenaquee naatimpa aisa aviatimpajia. Pishineventajiaquempariquea iriatimpajia pamenajiaqueriguete caaviji yantajiaqueneri Amajirote.

¹⁹ Irraquea tsaromentajigarica Quirishito capiocapiniatsica iguintenipaequi Ashiaqui inintajiaquequea pinquemacojiaqueriqueate irosatiquea iquenquejajiaquempi. Ariquee iquejetacaquee Aquira aisa iroatimpa Pirishira jerijiaquee aisa maasano capiocapiniatsica itsovironaquitequi, inintajiaquequea pinquemacojiaqueri irosatiquea iquenquejajiaquempi, iquejejaquempitari pitsaromentajiacariguete Amajirote.

²⁰ Ariquee iquejejiacaquee aisa maasano apiguemisanterijiate acaniqui icancani iquenquejajiaquempi. Netsana pinintavorotavacaavaquempa.[†]

²¹ Naatimpa Paavoro ocatica imaica inchiqiuojita notioncaquero nacoqui, noncantajiaquempiquea noquenquejajiaquempi.

²² Quericaquee teeca impintsamajatempariquea Amajirote incatsimajitaqueriquea. ¡Nomajirote, pincoraquetajeguete!

[†] 16:20 *Netsana pinintavorotavacaavaquempa*. Yamejiaca coramani inintavorotavacaajivaca yamenavacaajiacaguete, ari iquejejiaca tsaromentajigarica Quirishito coramani.

²³ Namanacoventajiaquempiquea incavintsajimentajiaquempinijite Amajirote Jeso-
quirishito.

²⁴ Nopintsamajataquempiqueate maasano aviatimpajia, atsaroventajiacaritari
Quirishito Jesoshi. Ari oncoquempa.

PAAVORO ITIONCAJAJINIRI CORINTOQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca mavitetapojatsica itioncacaantaqueca Paavoro itioncajiaquenerigueti tsariventajiacarica Jesoshi choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Corinto. Iriraqeua Paavoro iriovetaca jorio, cotanquitsi irio itigarancane Jesoshi tsavetantimojiaquerica teeca iririjoiogueji itsavetantimojiaqueri Quenquet-satsarentica Oganenjencatatsica, teetarite inquemisantajigueroji jorio itsavetantimojiavetacanarica. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipauqui paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri ichoocaquegueti Paavoro Corintoqui otsipauqui Ya. 18.1-18. Tequeratagueti itioncacaanteroji ocatica Paavoro, itioncacaanquero otsipapae mavite paperi itioncajiaqueneri choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Tesaronica aisa itioncacaantaquero iroquetica paperi itioncajiaquenerica Corintoquitica. Itioncacaantaquero ocatica paperi ajagantsini 55, otsipatapojacagueti iquenaguetanaquegueti quepatsipaequi itsavetantavaequerigueti Jesoquirishito. Iquenquejajitaque itioncacaantaquerogeti Paavoro ocatica paperi ichoocaque guinteninintsiqui pajitatsica Piripo choocatatsica Maseroniaqui (Ya. 20.1-2).

Ocaniqui paperiqui itsavetanqueroquea Paavoro quero icojiaquerini Aapani Irioshi aventajiacarica Jesoshi iramenajiaqueriniji quempetaca tee incovaeguishetimatempaji. Icanti Paavoro itsatacaajiaqueri iroomajatatsica ichoocantimojiaquerigueti Corintoquitica, cotanquitsi imaica chooca tsatacaantamampeajatsica ontaniqui tsatacaantantajigueroa teeca iroomajateji, icantajiavetaca itsavetacojiaqueri Jesoshi. Iriatimpajia icantashijiacari Paavoro teequea irio itigarancane Jesoshi. Niganquiquea itioncacaantajiaquenerica Paavoro icamantajiaqueri quemisantajiaatsica incapiocajiaqueri imentaquitsitepae iramitacojiaqueriniji quemisantajiaatsica coguitejacojiaquitsica (cap. 8-9).

¹ Naroguenti Paavoro itigarancane Jesoquirishito, iriotari nintacaaquena Aapani Irioshi. Imaica noninque nontioncajiaquempiquea aviatimpajia Corintoquitica tsariventajiacarica Aapani Irioshi aisa maasano igomajamajarejia choocatantaguetaroca Acaya. Iriguenti notsipataca apitsaroveritariteni Timoteo.

² Namanacoventajiaquempiquea incavintsajamajajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoventajigar taaca opajitapae.

Ishinetacagari Aapani Irioshi atsipejatsica

³ Jaameshiatsi ashineventajiaquempariquea Irioshite Amajirote Jesoquirishito, irioaque aisa Iriri, ancanqueriquea: "Poganejencajata", ipintsatacomajiaacaji yoguishinejajiacaji

⁴ atsipevaejacagueti cameetsanijite agavejajiaquenijite oguishinejajiaquerinijite itsipapae atsipevaetanquitsica anquempajiaquempari iriatimpa yoguishinejajiaacajigueti.

⁵ Quejetacaquea atsipejiaca atsipajiarigueti Quirishito, ari onquejetaquempa aisa iroguishinejavaejiacaji iriatimpa.

⁶ Oraquea natsipejiacagueti naatimpajia iroguenti cameetsanijite iroguishinejajiaquempinijite aviatimpajia, aisa iroguentinijite irimeshiimentajiaquempiniji. Ariquea oquejetaca aisa yoguishinejajiaquenagueti Aapani Irioshi iroguenti cameetsanijite pintsatimentajiaqueniji ariquea inquejetacaajiaquempini aviatimpajia aisa iroguishinejajiaquempini iramenajiaquempigueti pantsipevaetaquempa quea pinquempajiaquea naatimpajia natsipevaetagueti. Iroguenti iroguishinejajiaquempiquea ironijite pantsipevaetantaquemparoca.

⁷ Notsamajiaquequea pinquejejiacagueti pantsipejiacauempagueti, ariquea pinquejejiacauena naatimpajia aisa iroguishinejajiaquempiquea Aapani Irioshi.

⁸ Imaica, napitsaroveritarijiate, nonintajiaque pintsajiaquequea natsipevaecaquea Ashiaqui namenajiaque ariaca nometojajiaque, namenajiavacaquea teequeate nagavejajiajeji nontampishitashijiajeroji.

⁹ Noquenquejantavetacaca: "Imaicashiatsi nometojavaeteni." Cotanquitsiquea iroguenti oquejetacaquea imaica cameetsanijite nontsamajiaqueninijite aatoquea inchiquiojiquea naatimpa nagavejajiguetsi nontampishitashijiaquero, iriguenti naventajiaquempa Aapani Irioshi tancoretancoretirica metojajiavetatsica.

¹⁰ Ariquea iriatimpa yompejiaquenaquea, jero teeca nometojantajiguempaji. Ariquea inquejetanaquepa imaica irompejianaquea. Notsajiaquequea icocaniquea iramitacajiaquenaquea taaca opaji nantsipevaequempaca.

¹¹ Pamijiaquenaquea aviatimpajia pamanacoventajiaquea. Iroshequiavaequegueti amanacoventajiaquenaca, ariquee onquempetaquempaquea aisa incaramirincavaequequea shineventajiaqueparineca Aapani Irioshi iramenajiaquegueti icavintsajamajajiaquea, incanquequea: “Arioteesaa.”

Quero ococani teeca iroantempaji Paavoro Corintoqui

¹² Noshinevaejiaquea nocanca namenajiaquegueti nococani nocomajamajajiaaca caniqui quepatsiqui, aisa teequea namataajiguempaji, pamenamajajiaquenaquea aviatimpajia noguintenitimojiaquimpigueti. Cotanquitsiquea noquejeiacagueti imaica, teequea nogujatacojigueroji itsatica caquinte, manaquea icavintsajaquea intati Aapani Irioshi yagavejacaantaquenaca.

¹³ Oraquea notioncaciaquempigueti maasanopae tee nomanacaguemparoji aatonijite omanapitsajiguimpitsi pampatsajavantajiaquerogueti, manaquea pinquemamajajiavaquero, noninquetari

¹⁴ pintsamajajiaquenaquea querocaca nococani naatimpajia. Pitsajiavequena capichaji, noninque pintsamajajiaquenaquea cameetsanijite pishineventamajajianaqueanijite oncoramanitapojajegueti incoraquetsiategueti Amajirote Jesoshi, pinquempejiaquenaquea naatimpajia noshineventajiaquempigueti.

¹⁵ Irootaquequea nopintsatantavecaca iroaqueragueti aviquetime nonejajijaateme, cameetsaniji pishinevaequempaniji mavite narejetimotajatepime.

¹⁶ Nopintsaveca noanaquegueti Maseroniaqui ariquee noncoraqueaquemequea oraniqui narejetimojapanajantempimequea aviatimpajia. Iroompa noanajegueti ari narejetsitimopanajantempimequea aisa. Iroompaquea aisa noquenquejavecaquea nonchoocaquemegueti oraniqui nonquenapojequea aviatimpajiaqui noanaquequea Joreaqi pincavintsajajiajavajena pojocajiajavajena noncoguetejacoquempaca, ariquee pamenajiajavajena.

¹⁷ ¿Nopintsavecagueti arimpate tee nonquenquejamajateroji? ¿Arimpate noquejeiacari teeca intsarotentpariji Aapani Irioshi icantajiguigueti manaquea icantashitajiajavajiro intati teequea irinetsanajigueroji?

¹⁸ Cotanquitsiquea Aapani Irioshi teequea inquempetempaji imaica, manaquea inet-sanamajatiro icanqueca, ariquee noquempejiaca naatimpajia, teequea namatavijanteji, nocanquegueti: “Jeeje”, teequea noncantashitempaji aisa: “Tee.”

¹⁹ Ariqueate iquejetacaquea aisa Jesoquirishito, Irijanite Aapani Irioshi, notsavetacotaqueca naatimpa notsipatashijiacarigueti Shirivano* aisa Timoteo notsavetantimojiaquempigueti aviatimpajia. Pinquenquejerija iriatimpa queroca icanque ococani inet-sanamajatiro.

²⁰ Aisa oraquea icoraquequitigueti iroguenti netsanamajajiqueroquea maasanopae icanqueca Aapani Irioshi paesatoniqui icanquegueti itigarancaqueri Meshiantanquitsineca. Irootaquequea imaica ashineventantajiacarica Aapani Irioshi acanqueriquea: “Ari netsana”, atsajiaquetari iriguenti Jesoquirishito quempetacaaguecaroca.

²¹ Iriotarite Aapani Irioshi tsarotentacaamajatacajiri Quirishito, naatimpajia aisa aviatimpajia, cameetsanijite aguijamajaqueriniji aatoniji oguipaquijajiguerojsi atsarotentajiacarigueti. Icoquajiacaji.

²² Ariquee oquejetaca iseyotacaji ocanque aatimpajia irashimajaca, jero itigarancantacajirica Ishire inchoocashirentajiapojacaji cameetsanijite antsajiaquenijite irinetsanamajajiacajiro maasanopae icanqueca.

²³ Imaica pamenajiaque teequea nogueji oraniqui Corintoqui namenajiajatepime, teetarite noninteji noshimampojancaajiapojempji, nopintsatacojiaquempitarite. Yame-naquenaquea Aapani Irioshi teequea namatavijajiguempiji arimajacatari nocanque.

²⁴ Teequea irooquee nonintajigueji noncanquempiquea pinquemisantamajajiaque-naja naatimpajia pinetsanamajajiaqueroquea nocantajiaquempica, iroguenti nonintamajajiaque nontsatacaajiaquempiroquea otsipapae cameetsanijite pincoguitempaninijite pishinevaejiaquempanijite, iroorijite paventaicariagueti Aapani Irioshi pitampishishirentantajianacaca.

* 1:19 Irireaquea **Shirivano** icantajitiri aisa **Tsirashi**.

2

¹ Irootaquequea noquenquejantacaca aatotaja noguitsi namenajiatempi cameetsanijite aatonijite noshimampoancacaajiguimpitsi ariquea noshimampoancanaquempaquea naatimpa aisa.

² Namaquetari arigueti noshimampoancacaajiaquempi, ¿quericampate oguishinejanajanece? Aparo picojiacaquea aviatimpajia poguishinejajiaquea, cotanquitsiquea arigueti noshimampoancacaajiaquempi ¿querocampate noncotajempani naatimpa noshinetantajempaca?

³ Irootaquequea notioncantajiaquemfica nocantajiaquempi pincomajamajajianaquem-paja, namenaquequea noncoraquevetaquempagueti manaquea pishimampoancacaajiaquea, teetarite irooquee noninteji onquempetaquempaquea imaica, iroguentiquea noninque poguishinejajiaquea naatimpa cameetsanijite pishinetimentajiaquempanijite aviatimpajia aisa.

⁴ Oraquea notioncaciaquempigueti coramaniqui taaja noshimampoancavaeacaquea nuncanca noquenquejaciojaquempigueti, niganquiquea niraanaca. Cotanquitsiquea teequea irooquee nontionquimentajiguempiji noshimampoancacaajiaquempaniji, iroguenti noninque pintsajiaque caaviji nopintsamajajiaquempiquea.

Incantajiaqueri impeacojiajemparijate peacaanquitsica covaeguisherentsi

⁵ Irraquea peacaanquitsica covaeguisherentsi teequea aparo irishimampoancacague-naji naatimpa, aviguentijiamaja ishimampoancacaajiaquempiquea, cotanquitsiquea tee-quea noninteji noncanque caaviji ishimampoancacaamajajiaquempi, teequea noninteji nontiavaetacaantempro.

⁶ Ariquea picapiocajiacagueti piconoagarancaquea picantajiaque incantimentajia-queriquea peacaaguishetanquitsica covaeguisherentsi. Itsipapae cantanquitsica aatoja icantimentajitiritsi, cotanquitsiquea iriguenti oshequijianquitsica cantajianquitsica incantimentajiaqueriquea, jero piquempējaqueri imaica. Cotanquitsiquea imaica ariotapoji oncaratapoje picantimentajiaquerigueti.

⁷ Irootaquequea nocantantajiaquemfica imaica pimpeacojiajemparija, aisa poguishinejajiajerija aatonijite otiroroncavaetanacari ishimampoancare irishoshoguitevaetaaque.

⁸ Aisa aviatimpajia noncanquempiquea imaica pamenacaajiajerija picocani pipintsajia-acari.

⁹ Oraquea notioncaciaquempigueti coramani, nocantajiaquempigueti querocaca pin-copincoitaquerini, manaquea noninque nontsaque aricaca pinquemisantajiaquea pinetsanamajajiaquero nocantajiaquemfica.

¹⁰ Quericaa pimpeacojiajempaca aviatimpajia, ariquea nonquejetaquempaquea naatimpa nompeacotajempariqueate. Teequea querocaca incovetenaji, cotanquitsiquea yamenaquea Quirishito arimajaca nopeacotsitajari, iroorijite nopintsatacojiaquempi.

¹¹ Iroguenti noquempequeroquea imaica cameetsanijite aatoniji ochocotitsi ompampiatantaquempa iragavejajiacaji Satanashi, atsamajajiguiritari queroquea icota iriatimpa icocani isemajiacaji iramatavimata vivaecaji.

Incantajiaqueri iriguenti agavejajiaqueri Quirishito

¹² Narejetsipocagueti Toroashiqui nontsavetanteroniji Quenquetsatsarentsi Ogane-jencatatsica tsavetacoquerica Quirishito, choocajia icaramirincavaeque nintajianquitsica nontsavetantimiojiaqueri, iriguenti nintacaajiaqueri Amajirote, oquejevetaca yashirejaco-taquena Amajirote sotomorontsi.

¹³ Cotanquitsiquea naatimpa noshoshoguitevaeca teequea nontonquivojapojempari apitsaroverarite Tito, ariquea nocantajanajari choocajiatatsica oraniqui noanaquequea Maseroniaqui.

¹⁴ Noshineventajiacariquea Aapani Irioshi, nuncanqueriquea: "Arioteesaa", yagave-jacajiaquenatari nagavejajiaqueriniji maasano catsimatashitarica, notsipamajajiacari-tari Quirishito, irootaquequea yagavejacaantajiaquenaca nontsavetacojiaqueriquea iri-atimpa, nontsitacaguitejaveatanaqueroquea maasano quepatsi.

¹⁵ Aquempetacaroquea casancajencaro. Irraquea Aapani Irioshi ishineventajia-cajiquea yamenajiacajigueti atsavetacojiaqueriquea Quirishito atsavetantimiojiaqueriquea irimeshijiaqueca aisa aatoca imeshijiti.

¹⁶ Irraquea aatoca imeshijiti teequea irishineventavaquemparoji, yamenaquero que-jetaca aajencatirogueti metojantatsica, cotanquitsiquea irirajia irimeshijiaqueca ishin-eventajiacarico, oquempetomotacari aajencatirogueti oganijantatsica casancajencatatsica. Cotanquitsiquea ¿taampate agavejanquitsineca intsariventacaajiaquempariquea itsipapae aatogueti irioquea agavejacaguiritsi Aapani Irioshi?

¹⁷ Chooçajiarite icaramirincavaeque amatavijantajiajsica manaquea itsvetantamampeajiacaroquea intati, inintajiaque iraantajiaquemparo imentaquipae. Cotanquitsiquea naatimpajia teequea nonquempejiguempariji iriatimpajia, manatarite itigarancajiaquenaquea Aapani Irioshi nontsavetantajiaquero Iguenquetsatsare. Itsaquequea iriatimpa arimajaca nocantamajaque teequea namataguempaji, iriguenti agavejacaajiaquena Quirishito.

3

Irimeshijiqueriquea maasano tsaromentajiaquemparinca Quirishito

¹ Oraquea nocantajiaquempigueti imaica, aricaca pamenajiaque naroguentica semetajatsi noccanquegueti cameetsatia nochoocavaejigui. Teequea ariquea nonquempejiguempaji imaica, aisa teequea noncoguetejacojiguempaji nontigarancacaantajiaquempiroquea paperi itioncacojiquenagueti itsipa icantacajiaquena cameetsatia nochoocavaejigui. Ariquea oquempetaca aisa teequea nonintajigueji pintioncacojiaquenaquea aviatimpajia pintsavetacajiaquena nocomajamajiacagueti.

² Aviatimpajiatari piquejejiacaró paperi itioncajitaquenaca, itioncajitaqueca noshirequi, cotanquitsi itsajiaquero maasano, quejetaca yapatsajavantaquero maasano.

³ Manaquea piquejetacaró paperi itioncaqueca Quirishito. Teequea intioncacotenaji paperiqui, cotanquitsiquea itigarancajiaquena nontsavetantimojiaquempigueti, ariquea Ishire Aapani Irioshi anijatsica icantashitajiaquempi, jero itsatantajiacaca maasano tee namatavijanteji. Teequea intioncacotantajitenaroji mapicotaqui, manaquea oquejetaca iroguenti itioncacojiquena pishirequi.

⁴ Notsamajajiaque nocantajiaquempigueti imaica teequea nontantashitempaji, yamenanatarari Aapani Irioshi notampaticamajajiaqueroquea, iriguentitari agavejacaajiaquena Quirishito noquejetantajiacaca imaica.

⁵ Teequea nontanteji inchiquojiquea nagavejajiaque naatimpajia nompeacaajiaquempa cameetsaripae, iriguentiquea agavejacaajiaquena Aapani Irioshi.

⁶ Yagavejacaajiaquenaquea ipeacaajiaquena tsavetantiroca iroaqueraro paaquito.* Teenicate onquejetemparoji iroquetinica tioncanquitsica mapicotaqui, ocaticaquea iroaqueraro yamaqueroquea Ishire. Oratica tioncanquitsica, aatogueti inetsanajitiro aanaqueri camorecariqui. Cotanquitsiquea Ishire Aapani Irioshi yanijacaanti.

⁷ Coramani itioncajiaquenerigueti Aapani Irioshi ishiraerijia maasanopae ininquca irinetsanajiaqueca iriatimpajia, iroguenti itioncancaro mapicota, iroompaquea yojocaqueneri Moishishini irajaijanajeneri. Iroompaquea icoraquevetaja Moishishini ichoocajiaquengueti iriatimpajia tsirencashimpoquirerencavaetanaca icanca ivoroqui. Quero-campate inchoincoitaquempani iramenajjavajerigueti, itsirencajiajojaqueritari, cotanquitsiquea opeitanaja. Ocaticaquea ocatica itioncajiaquenerica Aapani Irioshi ishiraerijia iroguenti oquempetacaantajiaquero maasano teeca irinetsanamajajigueroji, cotanquitsiquea oraquea yojocaquenerigueti Moishishini manaquea itsirencacaquero.

⁸ Oraquea yojocavecanarigueti quempetacaantantatsica ariqueate itsirencashimpoquirerejacaavaequeri, iroompaqueate yonigaimojiaçajica Ishire Aapani Irioshi ashirejiaqui caaviji anaavaequero oganejencamajataca,

⁹ otsatacaajiacajitari yamenajiacaji Aapani Irioshi quempeca teeca ancovaeguishetimatempaji. Ocaticaquea ocatica caaviji anaaque oganejencamajataca, anaavaetaque-roquea yamenacaajiaquerica Aapani Irioshi ishiraerijia coramani yamajiaquenerigueti Moishishini itioncaqueca Aapani Irioshi quempetacaantajiaquerica maasano teeca irinetsanajigueroji.

¹⁰ Oganejencaveca itioncajiaquenerica otsatacaajiavecari quero icotani iriatimpa, cotanquitsiquea caaviji anaavaeque oganejencamajataca yonigaimojiaçajica Ishire Aapani Irioshi imaica.

¹¹ Yojocavecanarigueti carapojatsineca itsirencashimpoquirerejacaavaevetacari, imaicampani ¿aatompate oganejencamajataca caaviji anaamajaque iroaqueraca coguitatsica? Anaavaequeroquea.

¹² Notsajiaque arimaja onquejequempa, irootaquequea nontsavetantajiaquengueti nogu-isotoamajantacaroca caarica nopashiventacaantantaro.

* 3:6 Oraquea **paaquito** iroguenti icantamajajitirica itsipa irinetsanamajajitenerica. Ocaticaquea **iroaqueraro paaquito** icantajiaçajiquea Aapani Irioshi irishetacotajeri igovaeguishere maasano aventaventaquemparineca Meshiantatsica metojaventajiaçajica. Ochoocaguetaquequea paaquitopae iroquetinica icanquerica Noeni, otsipa icanquerica Averamen, otsipa icantajiaquerica ishiraerijia ichoocaguengueti Moishishini, otsipa icanquerica Taavini.

¹³ Teequea nonquempejiguempariji Moishishini iticaacoquerugeti ivoro paañoqui aatoniji yamenajiguirotsi ishiraerijia ompeanajempatajate otsirencashimpoquirerejanaqui.

¹⁴ Manaquea oquejeveca oticaacaguetai paaño, icocani ishiraerijia arejevaeca imaica yapatsajavantavetacaroguetai iroquetinica paaquito itioncanaqueca Moishishini tee intsatacoteropi, quempetaca opaañotacotaca. Tequerataquea impaañojecoaiteneriji, iriguentitari Quirishito paañojecoquerone antsarovenquempariguetai, ironigajaicajiro.

¹⁵ Yarejetacovaetaca imaica yapatsajavantajavecaroguetai itioncanaqueca Moishishini teequea inquemajigueroji, quempetaca ipaañoshirentacoca.

¹⁶ Cotanquitsiquea taacaguetai pitsocashitanajemparine Amajirote, impaañojeshirentacotajeri, inquemamajaquero.

¹⁷ Iriiraquea Amajirote iriotoaque Ishire. Querica ichoocashirentajiaqueca Ishire Amajirote tecatsi omperaperaashirentajemparineca.

¹⁸ Ariquea oquejeveca ipaañojecoajicaji atsirencashimpoquirerejanaque itsirencanequi Amajirote, icantashitatanacajitari anquejetantaquemparica iriatimpa, yoganejencatacaanacaji oavaetanaque anquejemajatantanaquemparica. Irioquea quejetacaacaroca Ishire Amajirote.

4

Paavoro tampatica yoaquero itsavetantavaequerugeti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi

¹ Ipintsatacojiaquea Aapani Irioshi inintacajiaquea nontsavetantavaequerugeti Iguenquetsatsare, irotaquequea pamenantajiaquenaca teeca noshimampojancaamatempaji, teeca novashiantimajigueroji.

² Teequea noshineventemparoji isenacashijiguetai guipashiventantsica. Teequea namatavitateji, aisa teequea noncantashitatuemparoji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Yamenajiaqueaqueate iriatimpa aisa maasano caquinteja notampaticatacotaquero nontsavetantiroguetai iroomajaca.

³ Cotanquitsiquea ariguetai omanaca Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica nontsavetantajiaquea quempetaca ipashicapitsajitaqueri iguenquejanequi quemajiavetavacaroa, iriguentijia omanapitsajiaca irirajia peajianquitsineca.

⁴ Iriiraquea Satanashi icantajitica "irioshite quepatsiquitica" ishamponcashionirentajiaqueri maasano teeca iraventemparoji Quirishito, aatonijite yagavejajiguetsi intsajiaquero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica. Quejetacaquea tee irinejeroji tsirencari shiacaroca iroganejencare Quirishito quempemajatacarica Aapani Irioshi.

⁵ Teequea naatimpa tsavetantajatsineca, iriguenti nontsavetantajiaque Jesoquirishito nontantajiaque iriguenti Amajirojiate maasano. Nantajiaqueneri Jesoshi jero nocantantajiacaca quempejiaca naroguentijiaca paajanire, inintacaaquenatari namitacojiaquempi.

⁶ Iriiraquea Aapani Irioshi irioquea cantanquitsi: "Ontsirenquempaja pitsecamajavetanquitsica", aisa irioquea tsirencashirentacotacaji antsatantajiaquemparoca quero ocotani iroganejencare Aapani Irioshi otsirencashimpoquirerecavaetanaca ivoroqui Jesoquirishito.

Quero icoqueroni itsariventamajatacariguetai Jesoquirishito

⁷ Quempetacaquea itejitajiroguetai cavorejatatsica oganejencaro chomopitoqui ipeacaantajitacaca quepatsi. Mana noquempejiacaro chomo teeca ovegaramajatempaji, cotanquitsiquea oraquea nontsavetanqueca iroguenti oganejencamajaro. Teequea taaca opaji nagavejajiguempaji naatimpajia inchiqiojita, cotanquitsiquea yagavejacaamajiaquea Aapani Irioshi nontsavetantajiaqueriguetai cameetsaniji intsatimentajiqueroniji teequea inchiqiojita nagavejashijiaquemparoji naatimpajia, iriguenti agavejacaajiaqueaqueate Aapani Irioshi.

⁸ Jero natsipevaevecaroqueate covaequishetacaantatsica cotanquitsiquea teequea agavejajiguenaji, choocatarajana tsavetacotanatsinaqueate Quirishito. Aisa ochoocaveca oshequi noquenqueajiaqueca teeca nontsavetemparoji quero noncoqueroni, cotanquitsiquea tee noshoshoguitejeji.

⁹ Yatsipetacaavaequenaquea caquinteja, cotanquitsiquea tee intsinampirejenaji Aapani Irioshi. Aisa yoncaracaravaevequena, cotanquitsiquea tee irimetojajiguenaji.

¹⁰ Querocaguetai noanoaitaqueni icatsimacatsimavaetaquea iquempetacaavaequena Jesoshi inintajiaque irimetojajiaquea, irotaquequea yamenantajiacaroca ariquea noquempejiacari natsipevaeaguetai. Cotanquitsiquea iriatimpajia teequea iragavejajiguenaji, irotaquequea itsatantajitacaroca iriraquea Jesoshi icocani ichoocati, iriguenti agavejacaajiaquena.

¹¹ Naatimpajia anijajajatsica, nocantacoguitani natsipevaejiaca icatsimajiaquenagueti, inintavecaquea irimetojajiaquename irooriji noguijatacomajaqueri Jesoshi. Noquejetantajiacaca cameetsaniji namenacaajiaqueriniji maasano teequea inchiqiuojita nagavejajigueji naatimpajia, irioquea agavejacaajiaquena Jesoshi notsinometojanequi.

¹² Notsavetantavaequerigueti iroovepojaca irimetojajiaquename, cotanquitsiquea aviatimpajia piquemisantajiaqueri irootaquequea pinchoocatantajajempaca pincoguitempani.

¹³ Chooa itioncacojiqueca ocanque: "Notsatajimpi naventanaquempi, irootaquequea noquenquetsatantacaca."^{*} Irootaquequea noquempetantajiacaca naatimpajia imaica, notsamajiaquequea caaviji yagavejamajati Aapani Irioshi, jero nontsavetacotantajiacarica.

¹⁴ Naatimpajia notsamajiaque iriraquea vochatajirica Amajirote Jesoshi imetojave-tacagueti inquempetacaajiaquena naatimpajia aisa, irivochajajena intsipatsipaitana-jena jenoqui ichoocatiugueti iriatimpa, intsipatacaantajaji ironigaantajajapojajaji.

¹⁵ Aviguentijia natsipeventajiacaca cameetsaniji inchoocajiaqueniji incaramirincatimentanaqueniji incavintsajiaqueca Aapani Irioshi, iroompaquea inchoocajiaque aisa incaramirincavaequequea cantajiaquerineca: "Arioteesaa", ariqueate iramenajiqueriquea iriatimpa caaviji icavintsajamajatanti.

¹⁶ Irootaquequea noquempetantajiacaroca imaica teequea noshimampojanca-majatempaji. Manaquea natsancotsinojiavetanaca, cotanquitsiquea noshirejiaqui itampishishirentacajaitanajana maasano savincaguiteri, ijananeshirentacajaitanajana.

¹⁷ Notsajiaque ocatica capichajaniqui natsipevaejiaca imaica, taampina omp-eanajempa. Ompampiatantanaquempaca noshinevaetantajempaca ontaniqui inquitequi oganejencavaetapojajempa, noncoguitempani nonchoocajapojaje, anaavaetajero maasano natsipevaevecaca.

¹⁸ Irootaquequea teeca nonintamajatantajiguemparoji yamenajiguetica imaica, iroguentiquea nonintamajajaji teeca iramenajiteji. Maasanotari yamenajiguetica imaica taampina onteroncaguetanajempa, cotanquitsiquea oraqueate tequeratatac iramenajiteji aatotari oteroncatsi, oncoguitempaniquea onchoocaguiteni.

5

Paavoro itsamajaque irimetojanajegueti iroanaje inquitequi

¹ Naatimpajia notsajiaque aricagueti irimetojajiquena oraquea notsinojia imaicat-ica avejancanajempa, mana onquempetaquempari ivozejitirogueti quitsaarentsivanco, cotanquitsiquea onchoocataje notsinojia otsipa impeacaajempaca Aapani Irioshi inquitequi, oncoguitempani onchoocaguiteni, aatoquea oquejetajarotsi quitsaarentsivanco ipea-caacaca caquinte.

² Ocaniquiquea ocaniqui quepatsiqui noshimampojancaevaeca natsipevaeeca nonintantajiacaca incantashitajiajajenaqueate Aapani Irioshi, onchoocaque notsinojia iroaquer-aro, onquejetajempari tsovironaquimajaca inquitequitica.

³ Onquejetajempari aisa oitsaare noshire, nonquitsaatajempagueti aato nocajarashirentajitsi.

⁴ Oraqueate choocatirajanagueti ocaniqui quitsaarentsivancoqui noshimampojancaevaevetacaqueate natsipevaeeca, cotanquitsiquea teequeate irooqueuea nonintajigueji irisoveajitero, iroguentiquea noninque nonchoocatantapojajempari notsovironaquitemajaca inquitequitica. Aritarite choocatirajanagueti notsinoqui teequea nonintajigueji nemetojajiaque avejancanajempa notsinojia, iroguenti nonintajiaveca nojoquijipanajantero noanoaitanaque inquitequi onchoocaque iroaqueraro notsinojia aatoca oteroncatsi. Ocaticaquea ocatica teequea onquishometojaneteji, cotanquitsiquea ontaniquiquea ontaniqui noncoguitempani nonchoocajiguiteni.

⁵ Iriraquea peacaajiacajica cameetsaniji anchoocajiguiteni, irio Aapani Irioshi. Iriotaquequea aisa tigarancajiacajirica Ishire, atsatantajiacaca irinetsanamajaquero maasano otsipapae icantaguequeca icanquegueti quero oncotaquempani oncoramanitapojajegueti.

⁶ Irootaquequea imaica nocantacoguitani notampishishirentanaque. Notsajiaque choocatirajana nonchoocajiaquegueti ocaniqui notsinojiaqui tequeratamajaca nonconoa-majatempariji Amajirote.

⁷ Imaica tequerata namenajavetempariji cotanquitsiquea notsajiaque oncoramani-tapojajegueti namenajiaqueri, noquemisantajiaqueri icanquegueti irajiaianaquenaquea iriatimpaqui.

^{*} 4:13 Sar. 116.10.

⁸ Irootaquequea teequea nontsaroacajaguemparoji nometojane, caaviji anaaque oganejenca nojocanajero notsino noanoaitanaque ontaniqui jenoqui nonconoamajapojajempari Amajirote.

⁹ Irootaquequea nonintamajiaquequea nantajiaque inintaguetica iriatimpa cameetsaniji noshinetacaajiaquemparinijite, arigueti choocatirajanagueti notsinoqui ocaniqui quepatsiqui irooca noanoaitanaque ontaniqui jenoqui nonintajiaque nonquempejiaque-mpaquea imaica.

¹⁰ Iiraquea Quirishito yamenamajataqueroquea maasanopae taaca opaji antajiaqueca tequerataca ametojajigueti, jero oncoramanitapojajegueti arejetapojajempagueti incapio-cantajiajajica maasanolja, ancatintiitimojiaqueri imajirontamentoqui incantajiacaji taaca ontampaticajiacaji maasano, intsitacajiacaji.

Aapani Irioshi yamenajiacaji quempetaca teeca ancovaeguishetimatempaji

¹¹ Nocantacoguitani nontsaroacaamajiacari Amajirote irootaquequea nopanquena-panquenaguitarini maasano caquinteja nontsaroventacaajiaquempari. Iiraquea Aapani Irioshi itsamajatiro arimajaca nocomajamajajica nontsavetantimojiaquempigueti teequea namatavijiguetimpaji. Imaica nonintajiaque pintsajiaque aviatimpajia aisa.

¹² Oraqueate nontantajiaque imaica teequeate nonintajigueti naatimpajia semetacojiajatsine nontantajiaquequea noganejencare nocojiaca nantajiaqueneriquea Amajirote, manaquea nontantajiaquempiquea aatoniji pipashiventacaajiganatsija, manaquea pishineventajiaquea cameetsaniji pagavejajiaqueniji pimativicacajiaqueri irirajia cantimanajianaca. Iriatimpajia isemejiaque, cotanquitsiquea manaquea itsaroventamampeajiacaji intati.

¹³ Oraqueate yamenajiaquenagueti iriatimpajia manaquea noshoncacojiaca, teequea noshoncacojiguetimpaji, iroguenti nantajiaquiritinirini Aapani Irioshi noshinetacaajiaquemparinijite. Oraqueate nontsatacaamajajiaquempigueti aviguentijia noquenquejacoji-aquea cameetsaniji pintsaroventamajajianaquemparinijite Aapani Irioshi.

¹⁴ Ipintsamajajiaquea Quirishito icavintsajamajajiaquea, irootaquequea tigarancavaquenaca. Oraqueate imetojaventajiacajigueti Quirishito quempetaca aricaca ametojajiaque aatimpajia.

¹⁵ Imetojaventajiacaji maasano cameetsaniji imaica aatimpajia yanijashirentacaajia-quea aato asavicaventajajiro anintajiaquea, iroguenti asavicaventajiaque inintaguetica iriatimpa metojaventajiacajica ariquee ipochatanaji.

¹⁶ Irootaquequea teeca namenantajiguetimparica itsipajia quejetaca yamenajiaqueri teeca intsaroventempariji Aapani Irioshi, teequea irooquea noshineventimentempariji aricaca yanaajencavaevetaca irooca tee. Ariquee noquempetacaajiavecari Quirishito coramani manaquea namenajiavecari tee iriomajateji, cotanquitsiquea teequea nonquempetajempaji imaica.

¹⁷ Irootaquequea nontantantajiaquempi imaica iriraquea tsipashirentacarica Quirishito imaica, iroaquerashiretanaji icantanaja. Teequea inquempetajempaji coramani, icantashitatianajitari, maasano iroaqueratimotanajiritari.

¹⁸ Iriotaquequea quempequeroca Aapani Irioshi imaica. Itigarancaqueri Quirishito irajiajavajinijite, yovetsinantantajiajajica. Imaica inintacaajiaquea nontsavetan-timojianaqueri maasano irovetsinantantajiajemparica.

¹⁹ Itigarancaqueriquea Quirishito coramani acaniqui quepatsiqui irovetsinantajiaque-riniji quepatsiquitica cameetsaniji iramenajiaqueriniji quempeca teeca incovaeguisheti-matempaji. Imaica inintacaajiaquea naatimpajia nontsavetantero quenquetsatsar-entsi vetsinantantatsica.

²⁰ Irootaquequea imaica itigarancuimenquenaca Quirishito nontantajiaquempi ininta-caaquempica. Manaquea nonquenquetsatacaajiaquempi quempeca irooca cantanquitsica Aapani Irioshi. Intsishiatsi ininque Quirishito pivetsinantajiajerija Aapani Irioshi.

²¹ Iiraquea Quirishito teequea incovaeguishetimatempaji, cotanquitsiquea icatsimatimenqueri Aapani Irioshi agovaeguishereja, iquempetacaacari covaeguisheri cameetsaniji irimetojaventajiacajiniji aatimpajia. Ariquee iquempetaqueo imaica Aapani Irioshi cameetsaniji aventaventaiquempariniji Quirishito iramenajiacajiniji Aapani Irioshi quempeca teeca ancovaeguishetimatempaji.

6

¹ Naroguentijia amitacojiaquempi, irootaquequea nontantantajiaquempi imaica, shoshoh pitsaroventamampeajiajatsiate intati, pipomatsajiguirotsiate icavintsajacotaque-mpigueti Aapani Irioshi.

² Icanquetari:

“Oraquea aapojacagueti savincaguiteri ocameetsatantanacaca nonquemaquempi, noque-
maquempiquea.

Aapojacagueti savincaguiteri naantavajimpica, ariquea nocavintsajitsitimpiquea.”*

Imaicaquea imaica jac aapojaca ocameetsatantanacaca inquemaquempiquea, imaicaquea aapojaca iraaantavajempica.

³ Teequea nantajigueti taaca opajita intivashirentajitaquempaca aatonijite icantaguishetacogijana nontsavetantajiaquegueti.

⁴ Maasanopae taaca opaji nantajigui manaquea nocomajamajaqueate cameetsaniji nonigaajiaquempariniji maasano arimajaca naroguentijia inintacaajiaqueca Aapani Irioshi nontsavetantavaetaqueroquea Iguenquetsatsare. Manaquea natsiperejaguitaroni taaca opajitapae coraquetashijiaquenaca: yatsipetacaajitaquenaquea, oconoaca nocogui-
tejacovaejiaca, natsipevaequea.

⁵ Itavatavaavaejiaquea catsimajiaquenaca, oconoacaquea manaquea isantanata-
cojitaquenagueate. Ochooacaque manaquea itivaejiapojana icatsimajiaquenagueati. Nan-
tajiaque oshequi, otivaetanaquea pochoquirentsi manaquea aisa aajiveta-
naqueate notase.

⁶ Cotanquitsiquea nococaniquea nocomajamajajiaquea, aisa notsamajajiaque irooma-
jatatsica. Natsipetacovaevari catsimajiaquenaca, aisa nocavintsajamajajiaqueriquea
maasano, ichoocashirentajiaquenatari Ishire Aapani Irioshi yagavejacaajiaquenagueate.
Arimajaca nopintsatantamajajiaquea.

⁷ Nocantacoguitani taaca nocantajiaque arimajaca notampaticamajaqueroquea tee-
quea namataajiguempaji. Aisa icocani yagavejacaajiaquenagueate Aapani Irioshi. Oque-
jevetaca nashimirintajiaquea, najiricaquero nogotsirote notincamijempequiqui aisa nogu-
ishorite najampatequi aatoniji taaca quempevaetacagana.

⁸ Oconoacaquea ishineventajitaquenaquea, oconoacaquea manaquea inintajiaque
iroguipashiventajitaquena. Oconoacaquea icantaguishetacojitaquenaquea, ocono-
acaquea itsavetacojitaquena cameetsa. Oconoacaqueate aisa manaquea icantashijiaque-
naquea: “Iriguentijia amataatsica”, cotanquitsiquea nocantacoguitani notampaticama-
jataroqueroquea teequea namataavijanteji.

⁹ Oconoacaquea ariqueate icantashijiaquenaguea: “Tee intsajiteriji”, cotanquitsiquea
maasano nontsavetantimojiaqueca itsamajajiaquena quero nocogijani. Nococani nopaji-
avecaroquea nometojane, cotanquitsiquea choocatatsitirajana nochoocajiaji. Itavatavaa-
jivetaquena, cotanquitsiquea tee irimetojajitenaji.

¹⁰ Noshimampoanacajaveca, cotanquitsiquea nococani noshinevaeca. Teequea nash-
intajiavetempaji, cotanquitsiquea quempeca iroguentica naajarantacaajiacari itsipapae
icaramirincavaeque, irooriji nopaguenquejanegeri. Teequea taaca opaji nashinta-
jiguempaji naatimpajia, cotanquitsiquea Aapani Irioshi icavintsajamajaquea, jero
quempetaca naroguentica ashintajigaroca maasano.

¹¹ Corintojiaquitica, nocamanquempiquea maasanopae, teequea taaca opaji nontsititi-
mateji, nopintsamajajiaquempi.

¹² Teequea nomashitsatapitsatimojiguempiroji pintsatagantsi nopintsajiaquempigueti,
aviguentijia quejejanquitsi, tee pimpintsamajajianaquenaji naatimpajia.

¹³ Imaica nontcantajiaquempi quempeca aviroca nirijanijiate. Nonintajiaque pimp-
intsamajajiaquenaquea, pinquempejiaquenaquea naatimpajia nopintsamajajiaquempi.

Aatimpajia aroguentijia itsovironaquite Aapani Irioshi

¹⁴ Quejetaca irira ashintarica caapironcaari aato itsipatacaantari tampishitsica aisa
teeca intampishiteji titonquirontsiqui ishiguitiqui, ari pinquejejiaguempa aato pitsipa-
majajigari caarica tsaroveritari Aapani Irioshi, teequea ariquea pinquejetavacaajiguem-
paji. Iriraquea comajamajajiatatsica ¿arimpate iragavejajiaque intsipatsipaitaquempari sav-
icaventajiguiroca covaequisherentsi inquemavacaajiaquempaquea? ¡Aatotarite yagave-
jitsi! ¿Arimpate agavejaque tsirencari onconoaquempari pitsecari?

¹⁵ Quempeca Quirishito ¿arimpate iragavejaque inconoquempari Veriari* inquemava-
caajiaquempaquea? ¡Aatoquea yagavejitsi! Ariquea iquempetaca aisa tsarotentajiatatsica
¿arimpate iragavejaque intsipatsipaitaquempari caarica tsarotentatsi inquemavacaajia-
quempaquea? ¡Aatotarite yagavejitsi!

¹⁶ Oraquea iteemporote Aapani Irioshi, ¿arimpate ocameetsataque inchoocantajiguem-
paro ipeajitica irioshivijirentsi intati? ¡Aatotarite ocameetsati! Aatimpajia aroguentijia
iteemporote Aapani Irioshi anijaguitatsica.* Icanque Aapani Irioshi:

* 6:2 Is. 49.8. * 6:15 **Veriari**. Jero otsipa ivajiro imajirote ampatsinipae, icantajitiri aisa Satanashi. (Iguenquetsat-
sarequi quimajarereri itioncacijiquero **Belial** ocaniqui.) * 6:16 1 Co. 3.16; 6.19.

“Nonchoocatimojiaqueri nontsipatsipaitaquempari;
iriatimpajia impeaquenaquea Irioshite intsaromentajiaquempaca,
naatimpa nashintajiaquempari.”[✧]

¹⁷ Irootaquequea icantantacaca aisa Amajirote Irioshi:

“Pintsinampirejajianajerija pisotoapitsapanjanteri,
pomporoguijashijianajempajate.

Aato pantajiguero covaeguisherentsi.

Pinquempajiaquempagueti imaica naatimpa noshineventajiaquempai.”[✧]

¹⁸ “Ariqueate nompeaquempaquea Piri,

nompejiaquempiquea nirijanijiate aisa orijanijia.

Ariqueate icanque imaica Amajirote Agavejamajatatsica.”[✧]

7

¹ Imaica, nopintsajiacaca, atsajiaquero ocatica icanquea Aapani Irioshi irinetsanaquea, iintsijate ampishoncamajajianaqueroquea maasanopae covaeguisherentsipae irooca aquenquejaguishejiaquea irooca apeacaaguishejiacaca, maasanopae covaeguishetaqueroneca atsino irooca ashire, manaquea antsaroacaajiaquemparija Aapani Irioshi ancomajamajianaquempa, isaancashirencajitarite.

Paavoro ishineventajiacariquea Corintoquitica

² ¡Pishinetacaamajatenaja pimpintsamajiaquenajate! Naatimpajia teequea quericaca noncotimajigueriji, teequea querica noncovaeguishetacaimatempaji, aisa teequea querica namatavijimajigueji.

³ Teequea irooquea nontionquimentajiguempiji noncantajiaquempiquea pipeacaaguishejiacarogueti covaeguisherentsi. Nocantajiaquempiquea coramani nopintsamajiaquempiquea oshequi. Notsajiaque ancoquempai antsipatavacajaquempaquea choocatirajajiaquigueti irooca ametojajianajegueti ancoquempaniquea antsipatavacajaquempaquea.

⁴ Notsamajiaquequea piquemisantajiaquenaquea jero noshineventantajiaquempica. Natsipevaevetacaqueate cotanquitsiquea nocantacoguitani noshinevaeca, aviguentijiaquea shinetacaajiaquena.

⁵ Irooquea narejejiacagueti Maseroniaqui teequea nomagoremagorejiteji, ichoocajiaque icaramirincajiaque catsimajiaquenaca teeca intsaromentajiguempariji Quirishito. Aisa noshoshoguitejiaca nocanca notsaroneguintavaetanaquequea.

⁶ Cotanquitsiquea Aapani Irioshi ishinetaantatarite ishimampancagitagueti, ishinetaajiaquenaquea namenajiajavirigueti icoraquetaji Tito.

⁷ Teequea aparo noshinejiaquempaji namenajiajavirigueti, manaquea aisa icamantajiaapovana pishinetacaajiacari iriatimpa, aisa pinintajigui pamenajiajena, pishimampancacaovaejiacarouea notioncajiaquempica coramani pishoshoguitimentajiaqueroquea pinintajiaque pinetsanamajiaqueroquea maasanopae nocantajiaquempica cameetsaniji pishinetacajiajenaniji. Iroompaquea irooquea noquemavaquitiguiquea noshine-majatanacaquea nocanca.

⁸ Coramani notioncajiaquempiquea noshimampancacaajiaquempiquea, ariquea noquemacojiaquempigueti noshimampanquitsitanacaqueate naatimpa aisa. Cotanquitsiquea teequea oncantacoguitempai noshimampancaguitempai, ariqueate piquempajia aviatimpajia teequea pincantacoguitempai pishimampancaguitempai.

⁹ Imaica shinevaetajana. Teequea irooquea noshineventempaji pishimampancaguitagueti, iroguenti noshinevencia namenaquequea pishimampancavaetancagueti pamenajiaquigueti pipeacaaguishejiacaro covaeguisherentsipae, iroompaquea picantashitajiajanaja. Oraqueate piquempajiaquigueti imaica picantashitajiajanacagueti manaquea pishinetacaajiacari Aapani Irioshi. Irootaquequea noshinevaetantanacaca namenaquequea teequea ariquea novashiantacaajiguempiroji pitsaromentajiacarigueti.

¹⁰ Oraquea shimampancarentsi inintica Aapani Irioshi irooquea ashimampancacaotaquempargueti aguempaveere avashiantanajero cameetsaniji irishetacojiacajinijite iraaajiajavaji aatoniji apejaiga. Oraticaquea shimampancarentsi aato aquenquejacotiro: “Aatomesano noshimampancane.” Cotanquitsiquea irishimampancashitanacuempagueti intati irirajia teeca intsaromentempariji Aapani Irioshi, mana irimetojashirentanaque.

✧ 6:16 Irev. 26.12; Jer. 32.38; Esq. 37.27. ✧ 6:17 Is. 52.11. ✧ 6:18 2 Sam. 7.14; 1 Crn. 17.13.

¹¹ Aviatimpajia arimaja ishimampoancacaajguimpi Aapani Irioshi yamenajiaque-mpigueta pipeacaaguishevaecaroquea covaeguisherentsipae, iroompaquea pinintamajajiaque pintsaromentajianaquempari pincomajamajajianaquempa, osemajencatacaajianaquempi pamenaquerogeti ipeacaaguishejicaca, aisa pitsarorajianaque. Iroompaquea pinintamajajiaquequea noanaque nontsipatsipaitaquempi, cotanquitsiquea iroquetitaquea pinintamajatacaaquea pintampaticamajajiaqueroquea nocantajiaquempica. Imaicaquea imaica pinetsanamajatacaqueroquea maasanopae, tee anejeroti que-rocampate incatsimatimentajiaquempica Aapani Irioshi, jac comajamajajiaquempiquea.

¹² Oraqueate notioncajiaquempica teequea aparo nonquenquejajigueriji irira pea-caaguishetanquitsica covaeguisherentsipae, iriguentica aisa ishimampoancacaacaca. Aviguenti noquenquejajiaque aisa noninquequea pintsamajajiaque yamenaquempitari Aapani Irioshi arimajacaca pipintsamajajiaquenaquea.*

¹³ Imaica noquemacojiaquempiquea piquempejiaquerogeti imaica pishineventajia-quea, irooquea shinetacajiaquenaquea, cotanquitsiquea caaviji noshinevaetanaca namenajiajaviriguetai Tito cameetsa icoraquetaji ishinevaetapaja, aviguentijiaquea shine-tacajiacari, paajiavaqueri cameetsa pinetsanajiavaqueriquea.

¹⁴ Oraquea tequerataguetai nontigaranqueriji Tito oraniqui aviatimpajiaqui nocanqueri: "Noshineventajiacari tsaromentajiaquea Corintojiaquea, notsaque cameetsa iraaajia-veempiquea." Ariquea imaica yamenajiaquempiguetai itsaque arimajaca nocamanque-rica teequea namatavijeriji, manaquea noquempejiaquempi aviatimpajia teequea namatavitempiji.

¹⁵ Imaicaquea imaica iriatimpa caaviji ipintsajiaquempi, yamenaquequea piquemisan-tamajajiaqueriquea taaca opaji icantajiaquempica, aisa paajiavaqueri cameetsa, pishin-eventajiavacari.

¹⁶ Naatimpa aisa noshineventajiaquempi oshequi notsaque pinintajiaque pincoquem-pani pisavicaventajiaquero inintaguetica Aapani Irioshi.

8

Icavintsajantajiaque Maseroniaquea

¹ Imaica, napitsaromentarijiate, noninque noncamanquempiquea quero icocani Aapani Irioshi icavintsajiaquerguetai tsaromentajiaquea capiocaguetaquitsica guinteninintsi-paequei Maseroniaqui, jero ariquea iquempejiaca iriatimpajia ipintsatantajiaque.

² Yatsipejiavecaquea iquemisantajiaqueguetai, cotanquitsiquea ishinejiaca icanca. Tee-quea irashintajiavetempaji cotanquitsiquea icavintsajantajiaque quempeca iroguentica yashintajiaque.

³ Namenaquequea naatimpa manaquea yaagarantajiaquequea imentaquitsitepae iti-garancacaantajiaqueneri irapitsaromentarijiate coguitejacovaetanquitsica. Teequea irio-queate iraaagarantajigueji choocagarantajatsica ichoocataji teeca incoguitejacotempariji, yaagarantajiaque aisa icoguitejacovetacaca iriatimpajia.

⁴ Iroompaquea inchiquojita icantacantajiaquenaquea inintajiaqueguetai inquejianaquempaquea iriatimpajia incavintsajajiaqueri irapitsaromentarijiate guintenijiatsica Jerosarequi.

⁵ Cotanquitsiquea teequea aparo irinintajigue incavintsajajigueriji irojocagarantaji-aqueneri imentaquei, manaquea inintamajajiaque irantajiaque taaca opaji ininque Aapani Irioshi, aisa inintamajajiaque iramitacojiaquenaquea naatimpajia aisa, irootaquequea ininque Aapani Irioshi. Yanaitspojanaroquea noquenquejajiavetacaca.

⁶ Jero noquenquetsatacaancarica Tito iroanaquequeate oraniqui iramijiajatempi paagarantajiaque itsipa pimentaquitsitepae pintigarancajiajenerija papitsaromentarijiate pinetsanajiajerojate pipariajiavetanacaca coramani icantajiaquitimpica yoaquitiguetai yamenajiaquitimpiguetai.

⁷ Aviatimpajia caaviji picojiaca, caaviji pitsamajajiaque inetsanamajiaqueroquea Aapani Irioshi maasanopae icantaguetica. Pitsamajajigui pitsavetantajiaquerogeti Iguenquet-satsare Aapani Irioshi, aisa pitsamajajiaqueroquea queroca ocanque. Pishineventama-jacaroquea pantavaequeneriguetai Amajirote, manaquea aisa pipintsamajajiaquenaquea. Imaica noninque aisa pinetsanamajiaquero ocatica pincavintsajanteguetai pojocashigueta-canariguetai itsipapae.*

* 7:12 Ochoocataquetari otsipa paperi iguenquetsatsarequi guiriego ocanti ocaniqui: "pintsamajajiaque yamenaque-natari Aapani Irioshi arimajacaca nopintsamajajiaquempi." * 8:7 Pamenero 1 Co. 16.3. Icantajiaque Corintoquitica inintajiaque impintsatacojiaquempari irapitsaromentarijiate Jerosarequitica iraaagarantajiaqueneri imentaquitsitepae intigarancajiaqueneri.

⁸ Cotanquitsiquea teequea noncantajiguempiji: "Iintsijate pinetsanamajajiaqueroja." Manaquea noninque nonquenequeajacajiaquempiroquea quero icojiacani icavintsajan-tajiaquegueti itsipa papitsaroveritarijiate pinquejetantajianaquemparica aviatimpajia, irootarite intsamajatantajitanaquemparoca arimajaca pipintsatantajianaca.

⁹ Pitsajiaquequea icavintsajamajaquempiquea Amajirote Jesoquirishito. Yashintama-javetacarouea iriatimpa maasano coramani, cotanquitsiquea yojocapanantiro iqum-petacotapojacari teeca irashintimatempaji cameetsaniji incavintsajajiaquempiniji avi-atimpajia, inquempetacajiaquempiniji ashintavaejitsica.

¹⁰ Imaica namenaque cameetsa pinetsanajiaqueroquea pipariajianacaca coramani cameetsaniji pishinejiaquempaniji, aviguentijiaquea nintajianquitsica iroaqueragueti paagarantajajeneri pimentaquitsite, iroompaquea ariquea pipariajianacarouea.

¹¹ Imaica pincoquempanija paagarantajiaquenerija pinetsanajiaqueroquea piparia-jianacaca aviatimpajia iroaqueragueti, pishineventajiacarotari. Inchiquiojijate pinquen-quejajiaqueroquea aviatimpajia quercoca pagavejajiaque paagarantajiaque.

¹² Arimajacagueti netsana pinintamajajiaque pojocantajiaquequea, irishineventaji-aquempiquea Aapani Irioshi quercoca pojocantajiaque. Iriraquea ashintamajatanquit-sica iriocantaquequea oshequi. Iriraquea teemajaca irashintempaji capichajaniqui iro-jocantajiaque, teequea incanteji Aapani Irioshi pojocantajiaquequea teeca pashintempaji.

¹³ Teequea ariquea noncantajiguempiji pincavintsajajiaquerijate itsipapae papitsaroveritarijiate cameetsaniji onchoocaquenijite icoguitejacojiacaca iriatimpajia ariquea aviatimpajiaque atsipejianquitsineca pincoguitejacovaeguitempani.

¹⁴ Iroguenti noninque pinquempetavacaajiaquempaquea. Imaicaquea imaica aviatim-pajia pashintajiaca jero pincavintsajantajiacarica papitsaroveritarijiate, cotanquitsiquea iroompaquea ariqueate avirogueti coguitejacojianquitsineca irioqueate cavintsajajia-jempineca. Pinquempejiaquempagueti imaica ariquea iroguenti manaquea pinqueje-tavacajiaquempa.

¹⁵ Otioncacatarite: "Iriraquea aamajatanquitsica teequea onchoocatejeji choocatajat-sica. Ariquea iquempetaca aanquitsica capichajaniqui teequea interoncacotempaji."^o

Irojate Tito iramenajajateri

¹⁶ Noshinevencari Aapani Irioshi namenaquequea iquenquejacaqueriquea Tito iquen-quejacojiaguempiji iquempetaquenaquea naatimpa noquenquejacojiaguempigueti.

¹⁷ Jero ishinevaetantacaca nocanquerigueti nonintaveca irojateja iramenajiaquempiji, irootaquea inintamajaque iriatimpa.

¹⁸ Nontigarancajiaqueri aisa itsipa papitsaroveritarite intsipatanaquempaca. Ishineventamajajiacari maasano tsaromentajiatitsica capiocapinijiatitsica, icamantacoji-aqueriquea yamenajiaqueriquea caaviji itampishiventamajaquero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

¹⁹ Cotanquitsiquea teequea aparo onchoocatejeji ocatita, inintacaajiaqueriquea aisa nontsipatanajempari oncoramanitapojajegueti naajianaquenerigueti imentaquipae po-jocashijiaquenemparica coguitejacojianquitsica. Ariquea nonquempejiaquempaquea imaica cameetsaniji iramenajitaqueriniji Amajirote caaviji icavintsajantavaeti ariquea irishineventajitaquempari, aisa cameetsaniji iramenajitaqueroja arimajaca nonintaji-aque naatimpajia noncavintsajajiaqueriquea apitsaroveritarijiate.

²⁰ Noshinevaeca intsipatsipaitanaquenaquea aatoniji icantaguishetacotimentanaritsi imentaqui iriraquea aagarantajiaquerica.

²¹ Teequea aparo nonintajigueti iramenajiaquenaqueate Amajirote nocomajamajaca, iroguentiquea nonintajiaque intsamajajiaque caquinteja aisa.

²² Imaica nontigarancajiaqueri aisa itsipa apitsaroveritarite intsipatsipaitanaquempari, namenamajajiaqueriquea iriguenti caavijica itsaromentamajatarari Aapani Irioshi. Aisa nocamantaqueri caaviji pinintajiaque pincavintsajajiaqueri papitsaroveritarijiate, irootaquequea inintantacaca iroaquite oraniqui iramenajiaquitempi.

²³ Iricatica Tito, iriguenti notsipamajare nantinirigueti Quirishito noconoajiaquem-pigueti. Irirajia apitsaroveritarijiate intsipatsipaitanaquempaca iriguenti itigarancaji-aqueca tsaromentajiatitsica capiocapinijiatitsica guinteninintsipaequi. Iriatimpajia caaviji itsaromentamajatariquea Quirishito.

²⁴ Irootaquequea noncantajiaquempica imaica netsanaja paamajajiaqueri cameetsaniji intsajiaqueniji maasano tsaromentajiatitsica capiocapinijiatitsica arimaja notampaticamajaqueroquea nocantajiaquerigueti caaviji pipintsamajatantaca.

^o 8:15 Eq. 16.18.

9

Incapiocajiaqueri imentaquitsite intigarancacaantajiaqueneri irapitsaromentarijiate

¹ Nocantajiavequempi imaica cotanquitsiquea notsaque teequea pincogumentacojiguemparoji nontioncaciaquempiquea noncantajiaquempi paagarantajiaquenerijiate pimentaquitsitepae papitsaromentarijiate.

² Notsamajaque caaviji picavintsajantajiaque. Nocantantajiacarica apitsaromentarijiate Maseroniaquitica pinintamajiaquequea aviatimpajia guintenijatsica Acayaqui paagarantajiaqueneriquea pimentaquitsitepae Jerosarequitica, pipariavaetanacarouquea otsipaniqui ajagantsiniqui. Oraqueate iqemajiaquegueti iriatimpajia ariqueate inintagarantajiaque inquempejiaquempiquea aviatimpajia iraaagarantajiaqueneriquea iriatimpajia aisa.

³ Irootaquequea imaica nontigarancantajiaquemparica apitsaromentarijiate iramijiaquempiquea paagarantajiaquegueti aatoniji manaquea intati noncamanqueri Maseroniaquitica pinetsanajiaqueroquea maasanopae.

⁴ Noncoraquequetaarite namenajiaquempiquea aricaquea nontsipagarantajiaquempari Maseroniaquitica. Oraqueate noncoraquecoraqueivequempagueti arigueti namenajiajopempiquea teequea pinetsanamajajigueroji nocantajiaquerica, manaquea ovashiventajavaetanaquenaquea, ariqueate pinquempejiaquempaquea aviatimpajia ovashiventajavaetanaquempiquea. Iroompaquea noncanque: "Arimpate nocanque irinetsanajiaquerojate maasanopae."

⁵ Irootaquequea namenancaca aricaquea cameetsaca nontigarancajiaqueri iriatimpajia apitsaromentarijiate iriquetitaquea oahoaitanquitsineca iramenajiaquempiquea iramijiaquitempi paagarantajiaquegueti pimentaquitsitepae pinetsanamajajiaqueroquea picantajiaqueca coramani. Pinquempejiaquempagueti imaica intsajiaqueroquea inchiquiojita aviatimpajia pinintajiaque pincavintsajantajiaquequea, teequea naatimpajia cantajiguempironeca.

⁶ Intsija pinquenquejajiguerojate ocatica:

Quericaca vintyacatsica capichajaniqui,
capichajaniqui iraaaje.

Irraquea vintyacamajatsica,
oncarapiovaetanaquequea iraaaje.

⁷ Inchiquiojiquea pamenajiaquempa aviatimpajia querocaca incarajigueni pimentaquit-site pinintajiaque pojocagarantashitantempa, irooquea pojocantajigüe; cotanquitsiquea aatoja picatsimajencatacojiguiritsijate pojocantajiaquegueti. Aisa aatoja irooquea pojocantantajiga pamenajiaquegueti incantajitaquempi: "Pojocantetsija." Irraquea Aapani Irioshi iriguenti ishinevenca shinevencaroca irojocantavaetaquequeate.

⁸ Yagavejaquequea Aapani Irioshi incavintsajamajajiaquempi cameetsaniji pagavejiaqueni pincantacoguitempani pincavintsajantajiaque aviatimpajia aisa. Irioquea oshequijajempirone pincoguitejacojiaquempaca onchoocantantaquempaca otsipa cameetsaniji pojocagarantajiaqueneri coguitejacovaetanquitsica.

⁹ Otioncacatari:

"Ipintsatacotacari coguitejacovaetanquitsica yojocaguetaqueneri;
itampaticamajataquero yoaquero, ariquea incantacoguitempani."

¹⁰ Irraquea Aapani Irioshi iriotaquequea jocaqueneri vintyacatsica oitsoqui aisa ishecaguetacaca, ariquea inquempetacaquempiroquea aviatimpajia aisa, iroshequiaqueroquea pashi pincavintsajacomajatantanaquemparica itsipajia.

¹¹ Arimajaca iramitacoguetaquempiquea Aapani Irioshi onchoocamajaqueni cantashitatiquetatsica cameetsaniji pagavejiaqueni pincoguitempani pincavintsajantajiaque. Oraqueate arejetapojaquempagueti naajianajenerigueti paagarantajiaquenerica papitsaromentarijiate irishineventamajajitaquempariquea Aapani Irioshi incantajiaque caaviji ipintsamajatantaca.

¹² Aritarite pojocantajiacanarica, teequea mana pojocajigueneri intati icoguitejacojia-caca igomajamajarejia Aapani Irioshi, irooquea onquenantanaquempaca aisa incantantajiaquemparica: "Arioteesa, Aapani."

¹³ Ariqueate iramenajiaquegueti pintigarancacaantajiaqueneri pimentaquitsite intsajiaque teequea pimashitsajiguempaji manaquea pipintsajiacariquea iriatimpajia aisa maasano tsaromentajatsica, ariquea irishineventajiaquempariquea Aapani Irioshi iramenajiaquetari tee pincantashijiguempaji intati: "Noquemisantaquero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetantaquerica Quirishito", iroguentiquea iramenajiaque arimaja pitsaromentamajajiacari Quirishito pinetsanamajiaqueroquea icanqueca.

¹⁴ Ariqueate iramanacoventajiaquempiquea impintsamajajiaquempi iramenajiaquempigueti picavintsajajiaqueri, iriguentitari chagashirentajiaquempiquea Aapani Irioshi piquempetantajiacaroca imaiça.

¹⁵ ¡Jaameshiatsi ashineventajianaquemparija Aapani Irioshi, ancantajiaqueri: “Arioteesa”, caavijitari ipintsamajatatanca!

10

Icanque Paavoro iriguenti tigarancaqueri Quirishito

¹ Imaica naatimpa Paavoro noncantajiaquempigueti nonintacotaquempica, noninquenea nonquejetaquempari Quirishito yatsipetacovaetagueti icavintsajantigueti. Icantacojivetaquea notsaroanaque nochoocatimojiaquempigueti, cotanquitsi nochooacagueueti osamani notampishivetaca.

² Nonintaquequea nonchoocatimojiaquempigueti aato noshiramparitimojiguimpi noncantomajajiaquempiniji, irirampani jivetanquitsica noguijatacotiro iquenquejagueticacaquite, arica irioquea noncantomajajipojaque.

³ Arimajasacanica naroguentijia caquite, cotanquitsiquea teequea nonquempējuempariji itsipajia caquite nashimirintempagueti.

⁴ Nashimirintamentopae teequea onquejetemparoji yaventajiacaca teeca intsaroven-tempariji Aapani Irioshi, iroguentiquea navenca itampishica Aapani Irioshi, nagavejantacarica tampishijiavetatsica.

⁵ Nagavejajiaqueriquea maasano teeca irishineventemparoji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi manaquea itampishitashijiavetavacaroquea. Jero yagavejacaantajiaquenaca cameetsanijite nomajeretacajiaqueriniji maasano taticacaaquerinea itsipajia aatoniji itsajiguiji Aapani Irioshi. Iquenquejaguetaqueca caquite oquejevecariquea ashimirintavecajica aajivaqueca. Yagavejacaajiaquenaquea aisa Aapani Irioshi nagavejajiaqueriquea quenquejaguishejiatsica covaequisherentsi cameetsaniji aatoniji iquenquejaguishevaetajitsi irioquea inquemisantamajajianaque Quirishito.

⁶ Iroquetitaquea noninque pinquemisantamajajianaqueriquea, iroompaquea noncantimentsijiguempariquea irirajia maasano pigatsatarica.

⁷ Aviatimpajia pijijiaqueji pitsajiaque, cotanquitsi tee pamenamajajigueroji. Cotanquitsiquea choocagueti amanancuistsineca iriguenti tigarancaqueri Quirishito, iintsijate intsaque iriatimpa itigarancuistsijianaquea naatimpajia aisa.

⁸ Choocagueti quenquejashitanquitsica: “Mana isemetaque”, nocantajiaquempigueti iriguenti tigarancajiaquenaquea Amajirote, cotanquitsiquea teequea ovashiventajenaji nocanqueca, arimajacatari iriguenti tigarancajiaquenaquea yagavejacaajiaquenaqueate nontsatacajiaquempi arimpaqueate pitsarovenamajajianaquempari pintsipatavacaamajajianaquempa, aatoquea nopeacotacajaguimpro pitsarovenajiacarigueti pincampanjante pintsinampirejavacaajianaquempa.

⁹ Teequea noninteji onquempetimojiguempi notioncajiaquempi nomintsaroajiaquempiniji.

¹⁰ Iconoagarantajiacatari icantajiaque: “Oraquea itioncajianaqueca Paavoro ooqueate itampishijianiquete icatsimajiaquenaquea, cotanquitsiquea oraquea ichoocagueti quempeji itsaroaque teequea intampishiteji, aisa teequea intsatimateji inquenquetsateji.”

¹¹ Cotanquitsiquea imaiça noncantajiaqueriquea irirajia cantajianquitsica imaiça, noncoraquequegueti oraniqui aviatimpajiaqui, ariquate nonquempetacajiaquemparo notioncajiaquempica nontampishimajaquequea noncanquempa.

¹² Naatimpajia aatoja noquempejigaritsi irirajia aventajiaatsica cantajiaatsica: “Notsajiaque nocanca”, inchiquojitaja icantajiajia iriatimpa. Iriatimpajia yamenavacaavetaca ijiqueji irioji cameetsari, cotanquitsiquea teequea intsatimateji taaca opaji cameetsatsica, aisa taaca opaji covaequishetatsica.

¹³ Naatimpajia teequea nonintajigueji nosemejigue nonquempējaquemparimequea iriatimpajia. Oraqueate nocantacajiaquerogueti nantajiaquenerica Amajirote, teequea nonquenacaashitemparoji, manaquea tampatica noajiaquero, iriguenti cantanquitsi Aapani Irioshi iroaqueragueti querocagueti oraniqui nonchoocajiaque nontsavetantajiaquerogueti Iguenquetsatsare, jero arejentantajiacaroca oraniqui aviatimpajiaqui.

¹⁴ Oraquea aatomegueti nontsavetantimojiguimpimequea, ariquee iroguenti manamequea noncanqueme intati naatimpajia tsarovenacajiaquempi, cotanquitsiquea teequea ariquee nonquempetempaji imaiça, naroquetitarite itigarancaqueca Amajirote nontsavetantimojiaquitemproquea Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetantirica Quirishito.

¹⁵ Teequea ariquee naitshivacotantimateji noncantajiaque narougentijia tsariventacaa-jiacari itsavetantimojiaqueca itsipa. Imaica manaquea nonintamajajiaque pintsariventamajajianaquempari cameetsaniji nontsatacajiaquempiniji otsipa nontampishitacaajiaquempiniji arimpaquea pintsariventamajajianaquempari.

¹⁶ Iroompaquea namenajiaquempigueti pinquempejiaquempaquea imaica, ariquee nonaoitaque osamanipaequi tijacoñajisano ontaniqui ichoocajiaquegueti tequerataca intsavetantimojiteriji noncamantaqueriquea iriatimpajia aisa Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica. Manaquea nonquempejiaquempaquea imaica aatoniji nopinajavacovaetantatsi.

¹⁷ Irira shineventacotatsica, iriguenti irishineventacotimentempa Amajirote.*

¹⁸ Aatoquea irio ishineventajita irira cantacotatsica: “Caaviji nonetsanamajatiro.” Iriguentiquea irishineventajitempa incantacotaqueca Amajirote: “Caaviji inetsanamajatiro.”

11

Paavoro aisa irirajia tsavetantamampeajiatsica

¹ Teequeate nonintavetempaji nonquempetaquempariquee aventacovaetatsica intati, cotanquitsiquea pantsipetacovaejiaqueaquee nonquempetaquempagueti imaica.

² Oshequi nagamajacotaquempi, irira Aapani Irioshi quejetacaaquenaro, namenaque-roquea narougenti tsariventacaaajiaquemfica jero nonintantacaca apaniro poamajaqueri Quirishito cameetsaniji oncoramanitapojajegueti incoraquetajategueti iramenajiajoja-jempiniji comajamajajiaquemfiquea quempejiaquempequeate majinaro comajamajata-sica, aparo oguijaqueri manquigataquemparoneca.

³ Pinquenquejerija coramani iriraquea camaarini* manaquea yamatavijaquero Evani icovaequishevaetacacaroquea, irootaquequea notsaroantacaca imaica namenaque choocagueti irirajia amataajiatsica inquempetacaaajiaquemfiquea aviatimpajia aisa, iroompaquea pinquenashijianajempa aatoquea quisho poajiajiritsi Quirishito, aatoquea pitsariventajajari.

⁴ Namenajiaquempitari iriguenti pishineventamajajia iriatimpajia. Oraqueate itsavetantajiavecarigueti Jesoshi teeqea intampaticateroji iroajigueroji, quempetaca iriguentica itsipa itsavetantajiaque. Ariquee oquempetaca aisa manaquea pinintajiaquequea irishaquiajiajojemfiquea itsipa teeca irioquea Ishire Aapani Irioshi choocashirentajiave-queempica iroaqueragueti. Aisa piquemisantamajajiaquitirini tsavetantajiavecaroca ot-sipa oganejencavetatsica teeca onquempetemparoji Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica notsavetantimojiaquemfica piquemisantajiaquea iroaqueragueti.

⁵ Cotanquitsiquea namenaque teeqea iranaajiguenaji irirajia tsavetantajiaatsica ame-najiaatsica iriguentijia itigarancanemajaca Jesoshi.

⁶ Arica tee nonquenquetsavetempaji cameetsa notsavetantigueti, cotanquitsiquea oraquea notsaqueca cameetsavaeqe onaque. Irootaquequea pamenantajiavaquenaca notsatacaajiaquempigueti, noguiconejamajataquempiro.

⁷ ¿Arimpate pinejaquero tee oncameetsateji teegueti novegaratacajiaquempiroji not-savetantaquempirogueti Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi? ¿Arimpa pinejaquero iroguenti coguisherentsi teegueti nanaajencajiajojaquempi, aviguentiquea nanaajencatacaajiajojaque?

⁸ Aisa manaquea quempeca iroguentica naapitsajiaqueriquea imentaquitsitepae tsariventajiaatsica osamanipaequitica, yojocajiaquenatarite cameetsaniji onchoocaqueniji nocoguitejacocaca nagavejaquenijite nontsavetantimojiaquempiniji aviatimpajia intati.

⁹ Quempeca nocoguitejacovaeacagueti teeqea ariquee nasereseretempiji namanajia-quempiquea. Oraqueate icoraquecoraqueiegueti apitsaroverentarijiate Maseroniaquitica ariquee yojocajiaqueaquee. Ariqueate noquempetaquequea coramani teeqea nonintateji nasereserejiaquempi, imaica nococani noquempetaquequea imaica.

¹⁰ Notsamajaquequea iriguenti nintacaaqueaquee Quirishito nontsavetacoqueriquea, ariquee oquempetaca aisa notsamajaque teeqea namataquempari. Irootaquequea non-cantantajiaquemfica imaica naatimpa aatoja yoyoquimajiganatsi imentaqui guinteniji-atsica Acayaqui, aatonica nonintitsi, iroguentiquea noninque nontsavetantimojiaquem-piquea intati.

¹¹ ¿Queroquea ococani noquempetantacaroca imaica? ¿Arite teete nompintsamajajiguem-piji? ¡Irraquea Aapani Irioshi itsamajaque arimajaca nopintsamajaquempiquea!

* **10:17** Jer. 9:24. * **11:3 camaarini.** Pamenero Jen. 3:1-7. Iriraquea Satanashi yonigaacaroquea Evani, iquejetapojacari camaarini.

¹² Cotanquitsiquea arimpaquea nonquempetanaqueroqueate imaica aatonica nonintsi-
jiguimpiritsi pimentaquitsite cameetsaniji aatoniji yagavejajiguitsi semejatsica tsavetan-
tamampeajiatsica intati incantajiaque: “Manaquea noquempejiacari Paavoro notsavetan-
tajiagueueti.”

¹³ Iriguentijia amatavijantajiatsica, teequea irioquea tigarancerine Aapani Irioshi,
manaquea ipeamampeajiaca intati itigarancanejia Quirishito.

¹⁴ Iriatimpajiaquea caaviji iquempejiaca imaica, quempeca Satanashi ariquiteate iquem-
petamampeaariquea irashivantite Aapani Irioshi iramatavijanqueniijite.

¹⁵ Ariquiteate iquempetacaquea iriatimpa imaica, jero irirajia antajiguinirica ariquea
inquempejiaquempa iriatimpajia aisa impeamampeajiaquempa quea tsatacaantantajigu-
iroca comajatagantsi, cotanquitsiquea incatsimamajajitaqueriquea oncoramanitapaja-
jeguetai, yamatavimatavitantavaequetari.

Paavoro yatsipeventavaetacarouea itsavetantavaetaqueueti

¹⁶ Noncantsijiajempiquea aisa aatoja pijijiguitsijate ariji nopigataca intati, pantsipetaco-
vaequenaquea nonquempetaquempaguetai imaica cameetsaniji naventacovequitempanti-
jite capichajaniqui.

¹⁷ Oraquea nocanqueca imaica teequea irioquea cantenane Amajirote inchiquioji-
taquea nocanque naatimpa naventacoquempaguetai quempequenaquea naroguentica
shoncacori.

¹⁸ Quempetaca irirajia catsimajiaquenaca icantaguishetacovaequenuagueti icantacogu-
itani yaventacojiaca, irootaquequea namenantacaca aricajate nonquempetaquempajate
naatimpa naventacotempajate.

¹⁹ Aviguentijia tsajiavetatsica, patsipetacotantavaevecarica irirajia shoncacorijia, aisa
pishineventajiacari.

²⁰ Aisa patsipetacojiaca yomperaperavaequempiguetai quempeca irioca ashintajigu-
impi, aisa yamanamanavaequempiquea cantashitatiaguetaquitsica taaca opaji ininta-
jiaquea, manaquea aisa yanaajencavaetaquequea, ariquea aisa yapatoncavorotsijigu-
impi.

²¹ Aricaquea pinintajiaveca aviatimpajia nonquempejiaquemparimequeate iriatimpa-
jia, cotanquitsiquea teequea nagavejeji, teequea ariquea nonquempejiguempariji iriatim-
pajia itampishijiguigueti.

Manaquea noncantajiaquempiquea aisa taaca opaji yaventacojiaca iriatimpajia,
ariquiteate nonquempetaquempa naatimpa naventacovaequempajate (iroguenti
noquenquetsaque quempeca naroguentica shoncacori).

²² Irooguetai yaventacojiaca icantajiaque iriguenti evereojia, ariquiteate noquempetaca
naatimpa aisa naroguenti evereo. Irooguetai icantajiaque iriguenti ishiraerijia, ariquiteate
noquempetaca naatimpa aisa naroguenti ishiraeri. Irooguetai icantajiaque iriguenti
ichoviquijianaquea Averaameni, naatimpa naroguenti aisa ichoviquini.

²³ Arica icantajiaque iriguenti yantajiaquene Quirishito, ariquiteate noquempetaca
naatimpa aisa iriotaquequea nantaquea, cotanquitsiquea caaviji nanajajiaqueri iriatim-
pajia. Manaquea noquempetacari shoncacotatsica noquenquetsaqueguetai, cotanquit-
siquea caaviji nanajajiaqueri nantiniri Amajirote. Aisa caaviji nanaaque naatimpa ita-
vatavaaetanaquequea, aisa isantanacotajitanaquenaqueate. Aisa caaviji nanaaque
natsipevaeguitaniqueate irooshivetapojaca irimetojajitenamequea.

²⁴ Ipasapasavaetaquenaquea nogonorojia joriojia agompiaquitana ocaravaeque 39.
Yaitsitajanaquea aisa yarejetacaavaetanaro 5.

²⁵ Ariquea oquempetaca aisa itavatavaajitaquenaquea inchaquijiqui, yarejetacaavae-
quenaro 3. Itsipajia itsinatinaavaejiaquena. Ocarataque 3 notsitiijaatocovanaca quena-
jarontsiqui noquenajatantavetanacaca. Aisa notsitiijaatocotanaqueguetai ontaniqui nigan-
quijaqui inirojani quantijani teequea noncatimatajempaji nagatsitajempaji, manaquea
nopitsecacotanaque apajencaro aisa nocantacoguitani namajaguitini apajencaro savinca-
guiteri.

²⁶ Oshequi noquenaguetaquaque. Ochoocaguetaque covejencaguetaatsica: chooca
covejencatatsica ojaaquiniqui, chooca aisa aitsitantaguetaatsica senacashitaquenaca.
Iriraquea nogonorojia iquejetsijianaquea iriatimpajia aisa, irooshivetapojaca
irimetojaquename. Ariquea iquempejiaca itsipapae caquinteja teeca irioquea
nogonorojia. Choocaquea covejencatatsica nochoocaqueguetai guinteninintsipaequi, aisa
noanaqueguetai teeguetai inchoocamajateji caquinte, chooca aisa noquenajatanaqueguetai
inirojaniqui quantijaniqui. Aisa ariquea iquempejiaca cantajavetanquitsica iriguenti
tsaromentajatsica inintajiaveca irimetojajiaquename.

²⁷ Natsipevaeca nocanca nantaquegueti, natsipevetacaroqueate taaca opajitapae. Otiavaetanaqueaqueate novochoquire, aisa otiavaetanaquenashiatsi notase aisa nomire. Oconoacaquea nosavichitacaqueate intati teequea noshecatimajaniquitempaji. Natsipevaecaro catsincaguiteri, aisa nocajaratsinovaetanaque.

²⁸ Teequea aparo nantsipetemparoji ocaticapae, manaquea oavaetanaque savincagui-teriqui noquenquejacojiaqueriquea aisa maasano tsaroveritaripae noshoshoguitetimentajiacari.

²⁹ Querica noquemacoqueca teeca intampishiteji irooca yojoquijitaca oquejetimotaqueanaquea naroguentime joquijitanquitsi. Querica noquemacoqueca icovaequishetacajiacari manaquea ocatsishirentavaetanaquena.

³⁰ Oraquea naventacoquemamegueti iroomecaquea naventacoquempane name-
naquequea teequea nagavejeji.

³¹ Iriiraquea Aapani Irioshi Iri Amajirote Jesoquirishito itsaque teequea namatavijan-teji. Iriatimpa caaviji yoganejencamajataca ancoquempanija ashineventajiaquemparija.

³² Oraqueate coramani nochoocagueti Tamashicoqui iriraquea iramajirore majirontatsica Aretashi itigaranquitsijivacari igoaretajiate isenacashijiaqueanaquea sotomorontsiqui yanquitsaegotatantarogueti mapi ocapiocagueti tsovironaquipae irajiaquaquenamequeate irisantanatacojiaquenamequea.

³³ Cotanquitsiquea iriraquea napitsaroveritarijiate itetsijianaqueate cantiriqui yoguiso-toacotsitana ishagaraquirejajiquerogueti yoguivarintsajacojiaqueanaquea yovanquireja-cojiaquena antaqueronta noshiapitsatapanajantari.

12

Paavoro itsavetantajiro yonigaimojiquerica

¹ Teequea nonintavetempaji nosemetaque namanaquequeate nosemevequempagueti ariquea queroca noncoqueroni, cotanquitsiquea imaica irooqueate nontsavetacotaque yamenajiguetaquea quejevecaroca yoguimaacagueti aisa yonigaantaqueca Amajirote.

² Notsataqueri irira shirampari yashintacaca Quirishito, ocoramanivaetapojaquegueti ocaratque 14 ajagantsini imaica, yatsomajajitaquitiri inquitequi jenoquimajatanquitsica, cotanquitsiquea teequea nontsateji aricaca yatsomajajitanaqueri maasanotsino irooca yaashirentajitanaqueriqueate, aparo itsaqueroquea Aapani Irioshi.

³ Noncantsijajempiquea aisa, teequea nontsateji aricaca yatsomajajitanaqueri maasan-otsino manaca yaashirentajitanaqueriquea, aparo itsaquequea Aapani Irioshi.

⁴ Iroguenti notsaque arimajaca yatsomajajitanaqueriquea ontaniqui jenoqui paraiso-qui,* ariquea oraniqui iquemagueque cantashitatiejencaro iquenquetsajencajitaque-gueti, cotanquitsiquea teequea iragavejeji caquinte incante queroca icantajiqueni, tee-quea irininteji Aapani Irioshi intsaventero.

⁵ Nagavejaque notsavetacoteri quempecarica, cotanquitsiquea aatoquea nosemetitsi, iroguenti nosemetacoquempaquea namanaquegueti teequea nagavejempaji.

⁶ Arimegueti noninquemegueti nontsavetacotaca maasano cameetsaguetatsica nan-taguetaquea, aatomequea querica agavejatsi incanque manaquea isemetaque intati, ari-majacatari nocantamajati nontsavetacotagueti. Cotanquitsiquea aatoja noquejetimatirotsijate imaica aatonijite pitiavaetacaantajigarotsi pishineventajianaquena, iroguentiquea noninque pishineventajiaquemparoja pamaqueca nantaguetaquea aisa nocanqueca.

⁷ Oraqueate yonigaimoquenaca Aapani Irioshi caaviji oganejencamajataca ocaavae-queanaqueate intati, cotanquitsiquea iriatimpa teequea irininteji nosemete jero iticaare-jantacarina Satanashi irantsipetacavaequenaquea. Oquejevetacaquea otseji opirijapati-tacouena.

⁸ Tres nocantavecari Amajirote intsoparejacotajenaromequea aatonijite natsipevaeta-jatsi.

⁹ Cotanquitsiquea iriatimpa icanquena: "Aritaque ococani noncavintsajacoguitempini. Iroguenti nonigaanquero nagavejane caquintequi caarica agavejamajatatsi." Jero imaica noshinevaetantacaca nontsavetantaquerogueti teequea inchiquiojita nagavejeji naatimpa, cameetsaniji iroguenti agavejacaamajaquenane iragavejane Quirishito.

* **12:4 paraiso.** Irimetojaquegueti tsaroveritaria Aapani Irioshi, ari iroanaque ontaniqui paraisoqui, ari inchoocaque irosati aapojempagueti savincaguiteri intancorejantanaempaca. Pamenero aisa Yonig. 2:7; Irc. 16:22; 23:43.

¹⁰ Irootaquequea noshinevaetantanacaca namenaquegueti teequea inchiquiojita nagavejempaji naatimpa, aisa icantaguishejitanaquenagueti, natsipevaetacagueti, aisa yat-sipetacaavaequenagueti catsimajiaquenaca, manaquea aisa taaca opajitapae tiavaequenaca natsipevencarigueti Quirishito. Namenaquetari oraquea teegueti nagavejeji naatimpa, choocaquea agavejacaquenaca.

Paavoro ishoshoventajiacari Corintoquitica

¹¹ Aviguentijiarite quejetacaajiaquena imaica notsavetacotantacaca quempeca manaquea noshoncacoca, aviguentijiamequa quenquetsatacoventanaquenename pishineventajiaquename. Naatimpa arimajaca teequea taaca opaji nagavejempaji, cotanquitsiquea teequea iranaajiguenaji irirajia tsavetantamampeajatsica pishineventajiacaca piquemisantajiaquea pajitashitajatsica "itigarancanemajaca Jesoshi".

¹² Oraqueate nochoocaquitiugueti aviatimpajiaqui notsavetantimojiaquitimpigueti natsipetacovaecaroquea nonigaimoguevetaquempirogueti oganejencaropae teeca iragavejeji caquinte oacaantantatsica intati pintsatimentajiaqueniji arimajaca naroguenti itigarancane Jesoshi.

¹³ Ariquea noquempetacaamajaquempiri maasano tsariventajatsica capiocapiniijatsica tsovironaquiipaequi, apanivani arica pamenajiaquena tee nasereacotsitempiri noncantajiaquempi pojocajiaquenaquea nocoguitejacoguetacaca. ¡Imaica iintsija pimpeacotsitajenaro pamenajiaquenagueti noquempetaqueroquea imaica teequea taaca opaji namanajiguempiji!

¹⁴ Imaica noanaque namenajiaquitempiquea aisa. Oraqueate noanaquegueti irooquea trestapojatsineca namenajiatempiquea. Cotanquitsiquea aatoja nasereseretimpitsi namanajiguimpitsi, teequea irooquea noashite pashintajiacaca, aviguentijiaquea noashijianaque nontampishitacaajiaquempiquea arimpaqueate pintsarorentamajatanaguempari Quirishito. Iriroquea irijanintajatsica irioquea jocajiaquenerineca irijanijiate icoguitejacojiacaca, aatoquea iriatimpajia jocajiguiniritsi irijanijiate.

¹⁵ Naatimpa noshinevaequempaquea noncanquempa nonteroncacaamajaquempiro maasanopae nashincaca, cotanquitsiquea aatoquea aparo noteroncacaajaiguimpiroquea nashincaca, manaquea nonquejetanaquempaquea naatimpa nantsipeventajiaquempiquea pajinitia ometojanaquena magorentsi. Oncantacoguitempanigueti nompintsamajajianaquempi naatimpa, ¿arimpaqueate aviatimpajia capichajaniqui pimpintsavequena?

¹⁶ Iconoagarantajia catsimajiaquenaca, yamenajiveca teequea noncantimatempiji pojocajiaquenajate nocoguitejacojiacaca, cotanquitsiquea icantajiaque: "Teequea iramanajavetempiji imentaquipae, cotanquitsiquea caaviji itsamajati yamatavijantigueti, jero teequea pamenacogiguempaji yaitsijiaquempirigueti pimentaquitsitepae."

¹⁷ ¿Arimpate ariquea nocantajiaqueri irirajia notigarancajiaqueca iramenajiatempiquea iramanamanavaequempiniiji pimentaquitsite cameetsaniji naagarantavaqueniji naatimpa?

¹⁸ Coramani nocanqueri Tito iroaqueitequea oraniqui iramenajiaquitempiquea. Oraqueate yoanaquegueti notigarancuistsaquea itsipa aparisarventarite intsipatanauempaca. ¿Arimpate yamatavijijiaquempi Tito? Mavitepaetari naatimpajia ariquea noquempetavacaajia noquunquejajiguigueti, aisa ariquea noquempetavacaajia nantinirigueti Amajrote.

¹⁹ Oraqueate nocantajiaquempigueti imaica aviatimpajia arica pamenajiaque aricajate nonintajiaque nonjacoventajianaquempa, cotanquitsiquea teequea irooquea nonintajigueji. Yamenaqueaqueate Aapani Irioshi manaquea noquempējaqueroquea imaica cameetsaniji nontampishitacaajiaquempi arimpaqueate pintsarorentajianaquempari, aviguentijiaquea napisarorentarijiate nopintsajiacaca, aisa iriguenti nintanquitsica Quirishito noquempetantajiacaroca imaica noquenquetsatacaajiaquempi.

²⁰ Otsaroneguintavaequitanaqueate namenaquequea arica noavetempagueti oraniqui namenajivepojajempiquea cotanquitsiquea aato noshineventajiguimpitsi, iroompaquea ariquea pinquempejiaquempaquea aviatimpajia aisa aatoquea pishineventajianatsi. Aisa arica manaqueate namenajipojempiquea catsimatsatavacaajiaquempi, catsimajencatcotantajiaquempi, catsimatsitantajiaquempi, aviguentijiaquea quenquejacojiatatsi, tsojeventantavacaajiaquempi, nijashitavacaajiaquempi, nintajiaquempi panaimanatavacajiaquempa, aisa teequea pinquemavacaajiguempaji.

²¹ Otsaroneguintavaequitanaqueate namenaquequea noncoraquetajategueti aisa namenajiatempiquea arica manaquea irovashiventajavaequenaqueate Aapani Irioshi

namenajiajempiquea picaramirincavaeque aviatimpajia teequeate povashiantajigueroi pigovaeguisherejia, nintanatsiqueate poashiantajiaquequea, aisa pipashinincajiaa irooca aisa teequea pinejashitemparoji manquigarentsi, ariquee niraacojiaguitempiniquea.

13

Icanque Paavoro ininque irinetsanavaejiaquempa

¹ Imaicaqueate imaica otrespojaque noncoraquetantaquempaca namenajiajatempi. Otioncacaquea: “Choocagueti mavite irioca 3 amenajiaquerica itsipa icovaeguishecagueti, ariquee iroguenti pincantomajitsitempariquea.”^{*}

² Coramani namenajiajatimpigueti nocantajiaquitiri irirajia covaequishejianquitsica irovashiantajianajeroja maasanopae ipeacaaguishejiacaca. Imaica nochoocaveca osamani, cotanquitsiquea noncantsijiajempaqueate iriatimpajia aisa maasano quericaca peacaaguishejiacaroca covaequisherentsipae, noncoraquetajategueti noncantomajamajiaqueri. Aaotarite notsarocaaajigaritsi.

³ Pinintajiaquetarite pamenajiaque arimajacaca iriotari Quirishito quenquetsatantacaroa novagantequi. Iriatimpa teequea intsarogueji incatsimatimentajiaquempiroquea pipeacaaguishejiacaca.

⁴ Oraquea yompajacojitaquerigueti quempeca teeca iragavejajeji, cotanquitsiquea arejetapojagueti ivochatajiri Aapani Irioshi yagavejacaajiri. Ariqueate noquempejia naatimpajia imaica teemajaca nagavejajigueji, cotanquitsiquea iriraquea Aapani Irioshi yagavejacaajiaquenaquea iquempetacaajiaquenariquee Quirishito yagavejacaquerigueti, irootaquequea nagavejantajiaquempaca noncantomajiaqueriquea peacaaguishejiacaroca covaequisherentsipae.

⁵ Iintsija pamenajiajempaqueate aviatimpajia arimajacaca pitsarorentamajiacari. Noncantsijiajempiquea aisa iintsijate pamenajiajempajate. ¿Arimpate teequea pintsajigueji ichoocashirentaquempi Jesoquirishito? Teegueti pintsarorentamampeajiguempariji intati, ichoocashirentaquempi.

⁶ Ariquee oquempetaca imaica noninque pintsajiaquequea arimajaca naatimpajia naroguentijia itigarancanejia Jesoquirishito, teequea naroguentijia amataajiatistica.

⁷ Namanacoventajiaquempi nocantajiaqueri Aapani Irioshi intampishitacaajiaquempiniji aatoniji pipeacaaguishetajarotsi taaca opaji covaequisherentsi. Cotanquitsiquea teequea ariquee noncantajigueji imaica cameetsaniji iramenajiqueroniji cameetsa nantajiaqueneriquea Amajirote, manaqueate nonintamajataquequea pincomajamajiaquempajate. Iroompaquea aricagueti oshimerancavetapojempa incantacojivetaqueaquateate: “Teecajate iriguentijia itigarancanemajaca Jesoquirishito”, aviatimpajiaquea pincantacoguitempani pincomajamajiaquempa.

⁸ Teetari nagavejajigueji naatimpajia nonticaajiguero Iroomajatatsica, manaquea noninque nontampishiventajiaquero.

⁹ Nonintamajiaquequea pintsarorentamajiaquemparija. Oraqueate arimajamegueti pintsarorentamajatemparimegueti noshinevaetaquempamequeate, aatomequeate querocaca ocojiganamequea naatimpajia pamenajiaquenagueti teequea nagavejajigueji. Manaquea nintanatsi namanacoventajiaquempiquea cameetsaniji arimpaquea pintsarorentamajianaquemparijate pincomajamajianaquempajaja.

¹⁰ Irootaquequea notioncantajiaquempica ocatita paperi tequeratagueti noanoajteji namenajiajatempiquea cameetsaniji pincomajamajianaquempianiji aatoniji nocantomajamajatapojimpi. Iriraquea Amajirote itigarancaqueaquate nontsatacaajiaquempiquea arimpaquea pintsarorentamajianaquempariniji pintsipatavacaamajataquempaquea, aatoquea iroguenti novashiantacaajiguimpitsi pintsinampirejavacaajiaquempa.

Paavoro iteroncanajiro icantajiaquerica

¹¹ Imaicaquea imaica, napitsarorentarijiate, noninque pishinejiguempajate, aisa noninque pincomajamajiaquempajate. Pinquenquejacomajateroja notioncajiaquempica imaica. Pinquemavacaajiaquempajate aatoja picatsimavacaajiatisti. Pinquempejiaquempagueti imaica intsipamajiaquempiquea Aapani Irioshi, iriatimpa iriguenti pintsatantamajatantatsica, iriguenti choocatacaajica cameetsa aatonijite taaca opaji ashoshoventajiatisti.

¹² Netsana pinintavorotavacaavaquempa.*

^{*} 13:1 Ireo. 17.6; 19.15. ^{*} 13:12 *Netsana pinintavorotavacaavaquempa.* Yamejiaca coramani inintavorotavacaajjavaca yamenavacaajiacagueti, ari iquejejiaca tsarorentajigarica Quirishito coramani.

¹³Maasano ipeacaajiacaca Aapani Irioshi igomajamajarejia inintajiaque pinquemacoji-aqueri chooca iquenquejajiaquempi.

¹⁴Noninque incavintsajamajajiaquempiquea Amajirote Jesoquirishito. Aisa noninque pintsamajajiaquequea iriraquea Aapani Irioshi incoguitempani impintsamajajiaquempiquea, aisa Ishire intsipamajaquempiquea.

PAAVORO ITIONCAJIAQUENERI GARASHIAQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatia iroguenti antsatantaquemparoca paperi itioncacaantaqueca Paavoro itioncaciaquenerigueti tsaromentajiacarica Jesoshi choocajianquitsica quepatsiqui pajitatsica Garashia. Iriraquea Paavoro iriovetaca jorio, cotanquitsi irio itigarancane Jesoshi tsavetantimojiaquerica teeca irirorijoigueji itsavetantimojiaqueri Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica, teetarite inquemisantajigueroji jorio itsavetantimojiavetacanarica. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaqui paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri ichooaquegueti Paavoro Garashiaqui paperiqui Yantajiguica 13-14; 16.1-6. Chooa quenquejanquitsica itioncacaantaquero Paavoro ocatia paperi ajagantsiniqui 48, ichooaquegueti guinteninintsiqui pajitatsica Antioquia quepatsiqui icantajitica Shiria. Itsipajia iquenquejiaque itioncacaantaquero ajagantsiniqui 52, mavitetapojacagueti iquenaguetaquegueti quepatsipaequi itsavetantavaequerigueti Jesoquirishito, ichooaquegueti guinteninintsiqui pajitatsica Corinto. Itsipajia iquenquejiaque itioncacaantaquero ajagantsiniqui 56, otsipatapojacagueti iquenaguetaquegueti quepatsipaequi itsavetantavaequerigueti Jesoquirishito, ichooaquegueti guinteninintsiqui pajitatsica Epeso.

¹ Naroguenti Paavoro tioncaciaquempica imaica. Naroguenti itigarancane Jesoquirishito. Teequea iriguenti nintacaguenane caquinte, teequea iriguenti tigarancane caquinte, iriguentitarite tigarancaguaena Jesoquirishito jeri aisa Aapani Irioshi vochantajirica.

² Notsipajiacariqueate apitsaromentarijiate notioncaciaquempigueti maasano aviatimpajia choocajiatatsica ontaniqui Garashiaqui capicapinijiatatsica tsovironaquipaequi.

³ Namanacoventajiaquempiquea incavintsajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoventajigaro taaca opajitapae.

⁴ Ipacajiroquea Quirishito imetojane irishejiajajironijite agovaeguisherjia aatonijite aquejejiiaari choocajianquitsica imaica antaguishetiroca covaeguisherentsi, irootaquetari ininqueca Aapani Arioshite.

⁵ Cameetsaquea ancoguitempani antsaromentajiaquemparini Aapani Irioshi. Ari oncoquempa.

Tee onchoocateji otsipa Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi

⁶ Icajemajiaquempiquea Aapani Irioshi incavintsajiaquempiniji Quirishito. Imaicaquea manaquea namenanaque intati noquemacojiaquempigueti teequea picancani pinquemisantamajajigueroji Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi, iroguentiquea taampinaquea pipitsocashijianacaro icantajiaqueca cantashitataro.

⁷ ¿Pijiqueji chooca otsipa Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi? ¡Teequea onchoocateji! Manatarite ichooajiaque intati cantashitajiacaroca Quenquetsatsarensimajaca tsavetantaquerica Quirishito, iriotari asereajiaquempi.

⁸ Quericaca cantashitatiequemparoneca Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica notsavetantimojiaquempica cameetsaquequea iroanaque camorecariqui. Arigueti naatimpa noncantashitatiequemparo incatsimatimenquenaroquea Aapani Irioshi. Ariquea inquejetaquempagueti irashivantijitete manaquea inquenavepojaquempa jenoqui inquitequi, iriogueti cantashitatiequemparone incatsimatimenqueriquea iriatimpa.

⁹ Nocantajavequempiqueate coramani imaicaquea noncantsitajempiqueate aisa: cameetsaquea iroanaque camorecariqui quericaca cantashitatiequemparone Quenquetsatsarensimajaca paajiaqueca nocamantajiaquempigueti.

¹⁰ Teequea irooquea noninte irishineventena caquinte. Iroguentiqueate nonintaque irishineventaguaena Aapani Irioshi. Iriomegueti nonintaqueme noshinetacaquemparime caquinte aatomequea nopegame itigarancua Quirishito, aatome nocantirime: "Quirishito, pashintena."

Quero oquenapojini itsavetantica Paavoro

¹¹ Napitsarorentarijiate, imaica nonintaque pintsamajajiaquequea oratica Quenquetsatsarentsimajaca Oganejencatatsica notsavetantaqueca teequeate iroguenti irashijia caquinte iguenquejane.

¹² Teetari irioquea camantenarone caquinte, teetari irioquea tsatacaajiguenane. Iriotaquequea tsatacaaqueenaro Jesoquirishito.

¹³ Piquemacojiavetaqueenatarite quero nocotani coramani noquejejiavetariqueate nongorojia joriojia savicaventiroca itioncanaqueca Moishishini, caavijiquea nocatsimajiguii tsarorentajigarica Quirishito, natsanajiacariquea nonintavecaquea nonteroncaji-aquerimequea maasano.

¹⁴ Noquejejiavecariquea nongorojia joriojia nonetsanamajavetacaroqueate icantajigua novaesatinijiateni nanaaqueriquea maasano notsipajiacaca noquenquevarijiguigueti.

¹⁵ Cotanquitsiquea caaviji icavintsajamajataquena Aapani Irioshi, icoguiaqueaquea coramani tequeratagueti novogueji, ariquea icajemaquena. Aapojacagueti savincaguiteri inintantacaca

¹⁶ yonigaaquenaariquea Irijanite cameetsanijite nontsavetantaqueriniji noncamantajiaqueriquea caquintequetatsica teeca irijorijoigueji. Yonigaaquenaariguete teequeate quericacaca caquinte naventanaquempariquea noashitanaqueriquea noncoacotaquiteri taa nantaque.

¹⁷ Teequea ariquea noncantanaquempaji Jerosarequi ichooacajiaquegueti iriquetica peajianquitsica itigarancane Jesoshi naventajianaquemparimequeate noncoacojiaquiterime, manaquea taampina nocantanaca Araviaqui. Coajica noanaji Tamashicoqui.

¹⁸ Ariqueate avisanaquegueti 3 ajagantsi ariquea noaquiti Jerosarequi nonejaatiriquea Peerero, noconoaquitariqueate 15 savincaguiteri.

¹⁹ Ontaniquiqueate aisa nonejaqueri Santiago* iriguentijeguite Amajirote. Tee nonejeriji itsipajia itigarancanejia Jesoshi.

²⁰ Yamenamajataquena Aapani Irioshi teequeate namatavijajiguempiji, arimajaquea nocantajiaquempi.

²¹ Ariquea noanaque nochoocaquitiquea Shiriaqui jero aisa Shirishiaqui.

²² Iriiraqueate Joreaqueitica tsarorentajigarica Quirishito tequerataquea irinejajiguenaji.

²³ Manaquea iquemacojiaquena intati icantacojitaquenaguete icantajitiqueate: "Irira catsimavetacajica nintavetanquitsica interoncajiacaime imaica chooca icamantajiaqueri maasano: 'Paventempari Jesoquirishito irimeshiantaquempica.' "

²⁴ Irootaquequeate ishineventantajanacarica Aapani Irioshi iquemacojiaquenaguete.

2

Yoanaquegueti Paavoro Jerosarequi

¹ Ariqueate ocoramanivaetapojiguete 14 ajagantsi ariqueate noajati aisa Jerosarequi, iriguentiqueate notsipatanaca Verenave notsipatsipaitanacariqueate Tito.

² Iriguentitari tigarancaquena Aapani Irioshi noantanacacaquea. Ontaniquiquea Jerosarequi iriguentiqueate noconoajiajoja quempoguijajiguirica quemisantajiaatsica, nocapocajiacaqueate nocamantamajajiaqueriquea quero nococa notsavetantimojiaqueriguete teeca irijorijoigueji notsavetacotaqueroguete Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica. Nocamantantajiacarica cameetsanijite iramenintajiaquenijite iriatimpajia teequea ari nonquenquetsatashitempaji intati.

³ Iriiraqueate Tito iriguentivetacaqueate guiriego cotanquitsi teequea quericaca cantatsine intotsaiquimashitacaantaquempa inquejetantanaquemparica joriojia.

⁴ Oraqueate nocapocajiacaguete ariquea iconoapojana irira tsarorentamampeajiat-sica. Icantavetacaquea iquemisantajiaqueri Quirishito cotanquitsiquea manaqueate icoraquetashijiaquequea intati iramenajiaquena querocaca nocojiacani notsarorentamajiacariguete Quirishito Jesoshi. Teequea incantajiaji Quirishito anetsanajiajero itioncanaqueca Moishishini cameetsaniji irimeshiantajajica, cotanquitsiquea inintajiavetacaquea iriatimpajia acancani anetsanajiaquerome quejetaca omperaperaatajaji.

⁵ Cotanquitsi naatimpajiaquea teequeate nonquemisantimajigueriji aatonijite icantashitaiimajitarotsi Quenquetsatsarentsimajaca itigarancaqueca Aapani Irioshi, noninquetari pintsamajiaqueroroqueate Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

⁶ Choocajiavetaca jivatatsica, teequea intsatacaguenaji otsipa, manaquea icantajiaque: "Cameetsavaeque pitsavetanqueca." Iriovecaquea jivatatsica cotanquitsiquea teequeate

* **1:19 Santiago.** Iguenquetsatsarequi guiriego ipajita **Iakobos.** Iconoagarantaca quimajareri yoguipitsocaqueroguete ivajiro ipajitiri **Santiago,** itsipa ipajitiri **Jacobo.** Mavite oponeaca iguenquetsatsarequi evereo, ipajitiri **Yaakob.**

irooquea nameneji, manaquea yamenajiacaji Aapani Irioshi maasano ari aquejetavacaajia.

⁷ Teequeate intsatacajiaavaquena, yamenajiaquetarite iriguenti tigarancaquena Aapani Irioshi notsavetanquero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica, notsatacajiaqueri teeca irijorijoigueji. Aritarite iquejetacaacari Peerero itigarancaquerigueti Aapani Irioshi intsavetantimojiaqueriniji joriojia.

⁸ Iriosa Aapani Irioshi tigarancaquerica Peerero intsatacaajiaqueri joriojia, iriotarite tigarancaquena naatimpa aisa nontsatacaajiaqueri teeca irijorijoigueji.

⁹ Oraqueate nocapiocajiacagueti ariquea ichoocajiaque Santiago, Sepashi,* jeri Joanca. Iriatimpajia iriguentijia quempoguijajiguirica quemisantajiaatsica. Ariquea yamenajiaquenagueti iriguenti cavintsajaquena Aapani Irioshi, iriguenti tigarancaquenaca nontsavetante, yaajiaavaquenaquea yaavacojiaavaquena naatimpa aisa Verenave, icantajiaquenaqueate: “Aviatimpajia cameetsavaetaque pisavicaventajiaqueriqueate teeca irijorijoigueji pintsavetantimojiaqueri. Naatimpaquea nocancaniqua nosavicaventajiaqueriqueate agonoro jorio nontsavetantimojiaqueri.

¹⁰ Cotanquitsi aparo nonintajiaque pincavintsajajiaqueriqueate irisa apitsariventarijiate teeca onchoocatimoteriji, aato pipeacojigari.” Tampatica yoaquero, irootaquequea nonintamajataquea naatimpa, irootari nameta.

Paavoro icantomajiaqueriqueate Peerero Antioquiaqui

¹¹ Ariquea icoraquequegueti Peerero Antioquiaqui nocantomajiaqueriquea namenageritarite mana yantaquequeate teeca oncameetsateji.

¹² Oraqueate tequeratagueti incoraquejigueji itigarancajiaqueca Santiago† iriraquea Peerero manaquea iconoavajari ishecatapinicagueti apitsariventarijiate teeca irijorijoigueji, cotanquitsiquea coajica yamenajiavaquerigueticquea icoraquejiaque ariqueate icantapanajanta itsinampirejajianaqueriquea, itsaroacaajiacaritarite incatsimatimentajia-pojaqueri iramenajiapojaquerigueti inconoajiaquempari teeca irijorijoigueji irishecajiaquempagueti.

¹³ Ariquea yamenajiaquerigueti itsipapae jorio, ariqueate iquejetanacari itsinampirejajianaqueriquea apitsariventarijiate teeca irijorijoigueji, aisa Verenave iquejetsitanacaquea iriatimpa aisa. Itsajivetacaroquea cameetsataque inconoajiaquempari irishecajiaquempagueti, cotanquitsiquea manaquea itsaroajianaquea intati iquejetantanacaroca imaica itsinampirejantajanacarica.

¹⁴ Cotanquitsiquea naatimpa namenajiavaquerigueti iquejejianacagueti imaica notsataquequea teequa irinetsanatajeroquea ocatica Quenquetsatsarensisimajaca. Nocantsitariquea Peerero nocapiocajiacagueti: “Joriovequempiequea aviatimpa, cotanquitsi tee poguijatacotajeroji yameguetaca jorio, mana piquempetacotacari teeca irijorijoigueji. ¿Queroquea ocotacani imaica picantantacaca irirajia caquinte teeca irijorijoigueji iroguijat-acoteroja yameguetaca jorio?”

¹⁵ Naroguentijia joriojia, iriguentitari irijanintajiaquena. Teequea iriguenti irijanintajiguenane irirajia teeca irijorijoigueji, irirajia teeca intsateroji itioncanaqueca Moishishini.

¹⁶ Cotanquitsiquea notsajiaquequea aatoquea iroguenti imeshiimentajiganatsi Aapani Irioshi iramenajiaquenagueti nonintajiavetaca nonetsanajiaquero maasano itioncanaqueca Moishishini, aatotarite nagavejajigui nonetsanajiguiro. Notsajiaquequea iroguentiquea irimeshiimentajiacaji aventaquemparigueti Jesoquirishito anquemisantajiaquerigueti, irooqueate iramenantajiacajica Aapani Irioshi quejetaca tee ancovaeguishetimatempaji. Irootaquequea noquejetantajiacaca naatimpajia aisa, naventajanacariquea Jesoquirishito cameetsaniji irimeshijiaquenaniji. Noncantsijiajempiqueate aisa aatoquea iroguenti imeshiimentajaji anintajiavequempagueti anetsanajiaquero itioncanaqueca Moishishini.

¹⁷ Cotanquitsiqueate anintajiaquegueti irimeshijiacajaji Aapani Irioshi aventajiaquemparigueti Jesoquirishito arigueti incantajite: “Jeriquetisa covaequishetanquitsica teeca inquemisanteroji itioncanaqueca Moishishini”, ¿iroompa oncanque icovaequishetacajiaicaji Quirishito? ¡Teequeate!

¹⁸ Oraqueate arigueti nompishitanajerogueti novashiantaguetanaqueca noquemisantavetacagueti iroaqueragueti, ariquea manaquea noncovaequishetaquempaqueate intati.

¹⁹ Coramani nonintavetacaqueate nonetsanataquero maasano itioncanaqueca Moishishini, cotanquitsiqueate teequa nagavejeji nonquejetacaamajaquemparoquea. Irootaque notsatantacaca naroguenti covaequishetatsica. Imaicaquea teequa

* 2:9 *Sepashi*. Irootaque otsipa ivajiro Shimo Peerero. Pamenero Jn. 1.42. † 2:12 *Santiago*. Yoguiptsocajitirogueti ivajiro icantajitiri aisa Jacovo.

irogüenti nonquenquejacotajeji itioncanaqueca Moishishini nonetsanaquero iroonijite irimeshiimenquena Aapani Irioshi, manaqueca namaquero quejetaca teeca onchoocatajeji. Irigüentitarite noquemisantamajatanaque Aapani Irioshi nonetsanatanaqueoqueate maasano icanqueca iriatimpa.

²⁰ Oquejetacaqueca yompajocajitaquerigüeti Quirishito coroshiqui mana itspatacaantajiquenari yompajocajitaquena naatimpa aatonijite noquenquejacotajiro maasano covaequishetacaquenaca. Oquejetanacaqueca mana nometojapitsatanaquero intati. Chocavequenaqueca cotanquitsiqueca teequeca ariqueca nonchoocatashitajempaji intati, irigüentitarite choocatanaquena Quirishito. Imaica choocaturajanagueti notsinoqui irioqueca agavejacaquena Irijanite Aapani Irioshi noquemisantamajatanaqueerigüeti. Iriatimpa caaviji ipintsamajataquena imetojaventantaquenaca.

²¹ Irootaquequeca naatimpa aatoqueca nocantitsiqueca mana imetojaque Quirishito intati. Oramequeca iroomegueti irimeshiimentajiacajime Aapani Irioshi anetsanamajajiaque-rogüeti itioncanaqueca Moishishini manamequeca irimetojaqueme Quirishito intati.

3

Ichoocashirentajiguiriqueate Ishire Aapani Irioshi maasano quemisantajiguirica

¹ Aviatimpajia, Garashiaquitica, ¿arimpate tee pintsatimatejeji? ¿Teequeca pamenacoji-avaquempaji yamatavijitaquempigüeti? Pitsajiavetacaqueca noquenquetsatacaajiaque-mpigüeti coramani irigüenti notsavetantaque Jesoquirishito yompajocajitaquerigüeti coroshiqui. Oconijatimomajajiaquempiqueate, notampaticamajataquerotari nocantajiaquempica.

² Imaica pincantajiguena, ¿taaqueate itigarancantacarica Aapani Irioshi Ishire ichoocashirentajipojaquempigüeti? Teequeca iro intigarancantaquemparica pinetsanamajajiaqueromegueti itioncanaqueca Moishishini. Iroguentiqueca itigarancantacarica manaqueca yamenajiaquempi piquemacotavaquerigüeti Quirishito Meshiantatsica ariqueca piquemisantajianaqueri.

³ ¿Queroqueca ocotanacani teequeate pintsajiajeji? Pipariajianacarogüeti iroaqueragueti piquemisantajiaquerigüeti Quirishito, iriotaque agavejacaajiaquempi Ishire. ¿Pijiqueji imaica pagavejaquero aviatimpa pitampishicaqui?

⁴ Iroaqueragueti piquemisantajiaquerigüeti oshequiqueca patsipeventajiacariqueca Jesoquirishito. Imaicaqueca aatogüeti pogujatacotanajiri manaqueca patsipetashitaquita intati.

⁵ Aapani Irioshi itigarancajiaquempiri Ishire yagavejacaajiaquempiqueca ariqueca pamenacaantajiaquero oacaantantatsica intati, cotanquitsiqueca teequeca irooqueca intigarancantajiguempiri pinetsanamajajiaqueromegueti itioncanaqueca Moishishini. Iroguentitarite itigarancantajiaquempirica yamenajiaquempitari piquemacajiaquerigüeti Quirishito Meshiantatsica piquemisantajianaqueriqueate.

⁶ Ariqueca iquejetaca Averaameni iquemisanqueriqueate Aapani Irioshi, irootaquequeca yamenantacarica iriatimpa quejevaecaqueca tee incovaequishetimempaji.

⁷ Irootaquequeca pintsatantajiaquempaca maasano quemisantamajajiaquerica quejeji-acaqueca irigüentica ichoviquini Averaameni, iquejejiacaritarite.

⁸ Coramani itsaquequeca Aapani Irioshi incavintsajajiaqueri caquinteguetatsica teeca ir-ijorijoigüejji, irimeshijajiaqueriqueca maasano aventajiaquemparineca iramenantajiaque-mparica quejevaeca tee incovaequishetimempaji. Ariqueca icantacotsijiacariqueca ican-querigüeti Averaameni, itsavetantaqueroqueca oguishinejantatsica, ocanquetari itionca- caantaquerogüeti ocanti: "Avigüentiqueca noncavintsajacotantajiaquemparica maasano caquinteguetatsica quepatsipaequitica."

⁹ Ariqueate iquejetacaajiacariqueate Aapani Irioshi maasano aventajiacarica icavintsa- jajiaqueriqueca iquejetacaajiacari Averaameni yaventacarigüeti.

¹⁰ Maasanotari aventavetaroca yantaqueca ipanquenavetacarogüeti irimoncarataque-rome Cantacaantantsi itioncanaqueca Moishishini, ariqueca incatsimatimentajiaqueri Aapani Irioshi. Itioncacojiquerotarite ocanti: "Incatsimatimenqueriqueca Aapani Irioshi maasano teeca irinetsanamajatanaqueeroji maasano Cantacaantantsi itioncanaqueca Moishishini."

¹¹ Itsamajajitaqueroqueca teequeca quericaca agavejatsine irinetsanamajataqueroqueca maasano Cantacaantantsi itioncanaqueca Moishishini iroonijite iramenanquempar-ime Aapani Irioshi quejequakeate tee incovaequishetimatajempaji. Choocatarite ot- sipa itioncajitaqueca ocantiqueca: "Iriaqueca comajashirentanquitsica incoquempani in- choocagüiteni irooriji yaventagüitarini Aapani Irioshi."

¹² Oraqueate Cantacaantanentsi teequea oncanteji mana aventajiguempari Aapani Irioshi inqueemisantajigueri cameetsanijite acancani anchoocaguiteni, manatarite ocan-tavecaquea: “Quericaquea netsanamajataquerone ocaticapae incoguitempaniquea in-choocaguiteni.”

¹³ Cotanquitsiquea ivegaraventacajiro Quirishito aatoniji icatsimatimentajitacajiro tioncanquitsica teeca anetsanajigueji, iriguentitari piyajaji yatsipetacaantajitacarica iri-atimpa. Choocatarite tioncanquitsica ocanti: “Yompajacojitirigueti caquinte inchapoaqui yonigaantajiqueriquea mana icatsimatimenqueri Aapani Irioshi igovaeguishere.”

¹⁴ Irireaquea Quirishito Jesoshi teequea apaniroquea irimetojaventajiguenaji naatimpajia joriojia, imetojaventajiaqueriqueate aisa teeca irijorijojigueji cameetsanijite irimeshijiaquerinijite maasano aventajiaquemparineca quemisantajiaquerineca, aritarite ican-querini Averaameni coramani. Imeshijiacajiquea cameetsanijite intigarancaquerinijite Ishire inchoocashirentajiacaji aatimpajia aventajiaquemparineca, icanquetari coramani intigarancacajiri.

Icanquerica Aapani Irioshi Averaame

¹⁵ Imaica, napitsariventarijiate, nonintaquequea pinquenquejajigüero ocatica amejigaca. Taaca opajitapae anintacaanaquerica ojocanajenerica itsipa, manaquea antionca-cotsitemparoquea paperiqui, ariqueate aisa antioncaquero avajiro aatoniji yogaashijita-jaro acantajiaquea.

¹⁶ Coramani icamantaquerigueti Aapani Irioshi incavintsajaqueri Averaameni ican-tiriquea inquejetacaaquempariquea aisa inchoviquitanaquea. Teequea incanteriji: “pin-choviquijianaquea”, manaquea icanteri: “pinchoviquitanaquea”, iriguentitarite ican-taque Quirishito.

¹⁷ Ariquea ocoramanitapojaquegueti aapojacagueti 430 ajagantsini iquen-quetsajencatacaqueriquea Moishishini icamanqueriquea quero incojiaquempa ishiraerijia intsariventajiaquemparigueti. Ariquea itioncavaqueroquea Moishishini, cotanquitsiquea Aapani Irioshi teequea incantashitatuemparoji icanquerica Averaameni coramani, iroorijite icanqueri irinetsanataqueroquea icanquerica.

¹⁸ Iroomequea incavintsajimentajiacajime anetsanajiaquerogueti itioncanaqueca Moishishini arimequea aatomequea icanterime Averaameni mana incavintsajaqueri intati yamenaquerigueti iquemisantajiaqueri. Cotanquitsiquea inchiquiojitsita inintanaque Aapani Irioshi incavintsajaqueri, ariquea irooquea icanqueraica.

¹⁹ Iroosacanicate ¿taaqueate itioncacaantacaricaquea Aapani Irioshi Moishishini? Manatarite itioncacaantacarica intsamajamentajiquerinijite mana yantaguishejigüero covaequisherentsi maasano caquinte. Manatarite inintaque Aapani Irioshi irinetsana-jitaquero itioncacaantanaqueca Moishishini arejevaetapojemparoquea irinetsanataquero icanquerica Averaameni coramani incoraquepojaquegueti inchoviquitanaqueca. Iti-garancaqueritarite Aapani Irioshi irashivantijitete incamantajigueri Moishishi maasano icanantajiaquerica, irioquea tsatacaajiaquerine igonorojia. Ariquea yogaajivaqueneri.

²⁰ Cotanquitsiquea icamanquerigueti Averaameni, inchiquiojitsitaquea icamanqueri iriatimpa, teequeate iriguenti incajemeji itsipa aanaquenerineca.

²¹ ¿Arimpate oratica itioncanaqueca Moishishini mana ocantashitaciacaró icanquerica Aapani Irioshi Averaameni? ¡Teequeate! Oraquea anijacaantemegueti itioncanaqueca Moishishini acancaninijite anchoocajiaque, iroomequea anetsanashirentantajiaquem-pamequea.

²² Cotanquitsiquea oraquea Tioncarentsimajaca ocanti agavejajiaqueri covaequisher-entsi maasano caquinteja, oquejevetaca osantanatacotaqueri, teequeate iragavejajigüejij irovashiantajigüeroji. Oquejetantacaca imaica cameetsanijite onetsanatementaquem-panijite icanqueca Aapani Irioshi coramani, irinetsanataqueneriquea maasano aventaji-aquemparineca Jesoquirishito.

²³ Coramani tequeratagueti aguempaji ocatica aventashirentagantsi, oquejevetaca oquemoguijajiacaji itioncanaqueca Moishishini, oquejevetaca ashitacojiacaji arejevae-tantacaro yonigaantantajitacaroca aventashirentagantsi.

²⁴ Oraquea itioncanaqueca Moishishini oquejetacari quemoguijantatsica aajanaca-jineca Quirishitoqui irinetsanashirentajiacajiniji aventajiaquemparigueti.

²⁵ Cotanquitsiquea imaica aventashirentaquemparigueti, teequea irio camantajajine quemoguijantatsica.

Maasano quemisantamajajatsica quejejiacaquea iriguentica ichoviquitanaqueca Avera-ameni

²⁶ Maasano aviatimpajia aviguentijia irijanijiate Aapani Irioshi, piquemisantajiaqueri-tarite Quirishito Jesoshi, paventajiacari.

²⁷ Maasanotarite aviatimpajia viñacajajianquitsica quemisantajiaquerica Quirishito manaquea piquejejiacari iriatimpa, oquejetaca piquitsaajajari.

²⁸ Imaica acarajiavetacaquea jorio jeri teeca irijorioteji, yaajanijitacaca jeri teeca irajaanijitempariji, shirampari jero aisa manquigarentsi, cotanquitsiquea aquejetavacaajiacaquea maasanotarite atsipajiacariquea Quirishito Jesoshi ariquea aquejejianacari.

²⁹ Quejejiacajiquea apatiroti acanca. Imaica aviatimpajia quemisantajiguirica Quirishito quejejiacquempiqueate aviguentijia ichoviquitanaquea Averaameni, icavintsajantajiaquempica Aapani Irioshi inetsanaqueroquea icanquerica Averaameni.

4

Quero icojiavetani tequeratagueti incoraqueteji Quirishito

¹⁻² Jero imaica nonquejetacaajiaquempiroquea aisa. Querica irijanintanquitsica incanquequea: "Oraquea nomotojeananajeguete irioqueate ashintajemparone irijani maasano nashintaguetacaca, cotanquitsiquea aatotaquea yojoquitajitanari. Oraqueate inquenquevaritanajeguete ari irojocajitajeneri irashintamajatajemparoqueate." Pamenerija, irira irijanite yashintaguetacaroqueate maasano, cotanquitsiquea tequeratanicate inquenquevariteji manaquea iquejemajatajariqueate aajanirentsi, choocatarite aajanitajarica oguimoncajirica. Iriatimpaqueate yoguijaqueriquea inquenquevaritanaqueta, ariquea irojocajitajeneri irashintamajatajemparoqueate.

³ Ariqueate aquejejiacaquea aatimpajia iroaqueraguete tequerataguete anquenquevarishirenteji, apampiatacojiavetacaroquea yamejigaca caquinte, itsatacantica quepatsiquitica. Quejevetacaquea aajanijiacaji.

⁴ Cotanquitsiquea aapojacaguete savincaguiteri inintacaqueca Aapani Irioshi coramani, ariquea itigarancaqueri Irijanite, ovoaqueriquea manquigarentsi, inetsanatantacaroa iriatimpa itioncanaqueca Moishishini.

⁵ Oquejetantacaquea imaica cameetsanijite irovegaraajajataji aatimpajia maasano irooriiji omperatacaji itioncanaqueca Moishishini aguijatacojiaqueroquete. Yovegaraajajatajiqueate cameetsaniji impeantajiajajica Aapani Irioshi irijanijiate.

⁶ Aroguentijia irijanijiate imaica, irootaquequea itigarancantarica Ishire Irijanite inchoocashirentajiacaji, icajemaquequea: "¡Aapani! ¡Aapani!"

⁷ Teequea omperatajemp omperavetaquempica, imaicaquea avirotaquequea irijanite Aapani Irioshi. Irijanintamajaquempiquea Aapani Irioshi, icavintsajaquempitarite yojoquantaquempiroca maasano irojocajiaquenerica irijanintajajica.

⁸ Coramani tequerataguete pintsajiavetempariji Aapani Irioshi, iriguentiquea pirioshimajajiavetaca caarica irioshimajatatsi, ariquea yomperajavequempi.

⁹ Cotanquitsiquea imaica pitsajiaqueriquea Aapani Irioshi, arimequea noncanteme iriatimpa itsajiaquempiquea icavintsajajiaquempiquea. Imaicaquea ¿quero cococani pinintantajiacaca pinquejetanajempica coramani poguijatacojiavetacaroguete yamejigaca caquinte teeca agavejeji omeshiante? ¿Arimpa pininque omperajajemp?

¹⁰ Aviatimpajia pishineventajanajaroquea savincaguiteri aapojacaguete pishinetantaca, aisa iroaqueraguete isotoaji taai, jero aisa ishinetantajitaca yogavisajiaquetica arejetajaguete ajagantsipojajiguete, maasanoqueate pishineventajanajaro pijijiaqueji ariji poguishinejantajiaquemparica Aapani Irioshi.

¹¹ Notsaracojianaquempiquea aricaja natsipeventashijiaquempi intati notsatacaciaquempiguete piquejetanajampaquea coramani poguijatacotantanajarica itsatacaantajiguica caquinte.

Paavoro iquenquejiaqueriquea quemisantajiaatsica

¹² Napitsaroveritarijiate, coramani teequeate poguijatacojiavetemparoji itioncanaqueca Moishishini. Ariqueate noquejejiacquempi naatimpa iroaqueraguete noquemisantaque novashiantanaquero teequeate nonetsanatajeroji. Imaicaquea aviroquea poguijatacojiavetanajaro, cotanquitsiquea nonintaquequea pinquejejianaquea naatimpa povashiantajanajaroqueate, aatoqueate poguijatacojiajirotsi. Coramani noimojiaatimpiguete cameetsa paajivaquena intati teequea pimanintenaji.

¹³ Pitsajiaquetari nashinoncajacaguete teequea nagavejajempaji noaguetateji osamani, manaquea aviguentiquea nochoocatomoguitimpini nopariantanacaroca notsatacaciaquempi notsavetantaquero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica.

¹⁴ Nashinoncajamajavetacaquea cotanquitsiquea teequea pimanintajiguenaji, manaquea patsiperejacocaroc intati. Piquemisantajiaquenaquea manaquea piquejetacaajivaquenaquea irioaquea coraquetanquitsi irashivantite Aapani Irioshi, aisa quejetaca irioaca coraquetanquitsi Quirishito Jesoshi.

¹⁵ Coramani pishinevaejianaquea noconoajiaquempigueti. Noncantajiaquempimeguetiquea “Pojoquenaroshiatsi poquija”, pinquitsorejaquenaromepojocajiaquenaromequea. ¿Quero ocotacani imaica teequea pishineventajiajenaji?

¹⁶ Notsatacaamajajiaquempitari iroomajatatsica. Imaica ¿iroomampa picatsimatimentajiaquena?

¹⁷ Irraqueate itsipa caquinteja manatarite inintajiaquequea povashiantajianajenaquea aatoquea piquemisantajianajana, irootaquequea inintantajiacaca intsatacajiaquempiquea itsatacaantajiguica iriatimpajia cameetsaniji pishineventajiaquempariniji pinquejejianaquempiquea. Irootaquequea yoguishinejantamampeajiaquempica.

¹⁸ Cameetsavecaqueate irinintajiaquegueti itsipa pishineventajiaquempari, cotanquitsiquea cameetsaquea irinintajiaquegueti, aatoquea yamatavijajiguimpi. Arimpa naatimpa teequea namatavijajiguempiji tampaticaquea noaquero notsatacajiaquempigueti, cotanquitsiquea imaica nochoocaquegueti osamani jac pimaisantajianajanaquea. Aatomesano piquejejiga imaica, nonintavecatarite picancaniquea pishineventajiaqueaquea.

¹⁹ Nirijanijiate, naatimpaquea natsipeventajiaquempiquea aisa, nonintamajataquetarite namenajiaquempi pinquejemajajiaquempiquea Quirishito, caavijiqueate natsipeventajiaquempi quejecaquea atsipetagueti manquigarentsi ovoacotigueti.

²⁰ Nonintavecaquea imaica nonchoocaqueme aviatimpajiaqui anquenquetsatavacaquempa, nontsaqueroniji queroca ocoani piquejetantanajaca.

Iquejetacaacanari Agare aisa Sara

²¹ Pincantajiguenajate aviatimpajia nintajiaatsica pinetsanajiaqueroqueate itioncanaquea Moishishini: ¿arimpate tee pintsamajajigueroji maasano ocanquea?

²² Itioncacojiquerotarite ocanti choocaquea mavite irijanite Averaame, aparoquea ashiiroatimpa ashincaca imanquigaremajaca, choocaquea itsipa ashiiroatimpa imanquigaremajaca teeca irashintajitemparoji.

²³ Irraquea irijanite ovoaquea yashintajitaca manaquea ivoaque iroorijite inintashitacari caquinte, cotanquitsiquea irira irijanite ovoaquea teeca irashintajitemparoji ivoaque irooriji iriotaque icantacotsitacaca Aapani Irioshi irojocaqueneri Averaameni.

²⁴ Chooaquea oshiaacantacaca ocatita, oraquea manquigarentsija oshiaacantacarotari mavite paaquito. Aparo paaquito oponeaca otsempiqui icantajitica Shinai, iroguenti quejetacar Agare voaquerica chaajaniquirija peajianquitsineca yashintajitaca.

²⁵ Oraquea Agare ocantacotaquero otsempi Shinai choocatanquitsica Araviaqui, aisa ocantacotaquero Jerosare choocatanquitsica imaica, maasanotari joriojia ipomerentsiventajiavetacar itioncacotanaquea Moishishini irinetsanajiaquero, quejetaca omperaperaaajiacari.

²⁶ Cotanquitsi aatimpajia aroguenti aquejejiacari ochoviquijianaquea imanquigaremajaca Averaame teeca iromperaperaaajitempaji. Iroatimpa iroguenti ocantacotaqueotsipa Jerosare inquitequitica.

²⁷ Choocatarite itioncanaquea Isaiashini ocanti: Pishinetempaja shiravaro, aviatimpa teeca pogueji.

Tequerataquea pantsipetimatempariji pirijanite, imaicaquea pishinevaetempaja.

Iroshequiamajatanaquetari pinchoviquijianaquea,

iranaamajajianaqueriqueate onchoviquijianaquea pomperare irijanintacaacaca manquigatimpica.

²⁸ Napitsarorentarijiate, aatimpajia quejejiacajiqueate Ishaaco, irijanintajiacajitarite Aapani Irioshi quejetaca icanquerica Averaame.

²⁹ Coramani iriraquea irijanite voanquitsica irooriji inintashicari iriatimpa, icatsimapaniqueriqueate Ishaaco ovoaquea Sara yagavejacaquerogueti Ishire Aapani Irioshi. Ariqueate iquejejiacariqueate imaica netsanajiaquero itioncanaquea Moishishini icatsimapanijiacajiqueate aatimpajia irijanintajiacaca Ishire Aapani Irioshi.

³⁰ Cotanquitsiqueate ¿quero Tioncarentsi? Ocanti quea: “Manaquea pintigaranquerotsija osamani oratica omperarentsi ontsipatanaquempariqueate irijanite. Irijanite omperarentsi aatotarite itsipatashitimatariitsi irijanite manquigarentsi teeca iromperaperaaajitemparoji irashintaquemparogueti yashintaguevetacaca iriri.”

³¹ Imaicaqueate, napitsarorentarijiate, teequea iro choviquitajine omperarentsi, oquejevecaquea irooquea choviquijiacaji teeca iromperaperaaajitemparoji.

5

Aatoqueate piquemisantajiguiritsi cantajiaatsica: “Pinetsanajiaquero itioncanaquea Moishishini”

¹ Yoguiquajacaantajiacajiqueate Quirishito aatoniji atsipeventajarotsi aquemisantajiajirotsi omperaperaajiavetacajica, mananjite anchoocatashijiajempa intati. Imaicaquea pintimanaque, aato piquemisantajirotsi omperajiavetaquempica.

² Naroguentiquea Paavoro tioncaquempiroca. Pinquemisantamajajiaqueroja noncamantajiaquempica imaica: pintotsaiquimashitacaantavequempagueti pijiquegueti irooquea irishetantajempiroca Aapani Irioshi pigovaeguishere—pinquejejiacquempagueti imaica aato yagaveji Quirishito irimeshiguempi.

³ Noncantsijajempiquea quericaca nintanquitsineca intotsaiquimashijiqueri, manaquea irinetsanamajateroja maasano itioncanaqueca Moishishini, teequea apaniro oncanteji intotsaiquimashijiqueri.

⁴ Aviatimpajia nintajianquitsica pinetsanajiaquero itioncanaqueca Moishishini iroonijite irimeshiantajiaquempicaquea Aapani Irioshi, manaquea piquenashijianaca intati teequeate pintsipajiajempariji Quirishito, aisa teequeate pinintajigueti incavintsajajiguempiji Aapani Irioshi.

⁵ Cotanquitsiquea naatimpajia noguijajiaquequea incavintsajajiaquenaquea oncoramanitapojajegueti, incameetsamajajiajena iramenajiaquenaquea quejetaca tee noncovaeguishetamajiguempaji. Irioquea agavejacaguenane Ishire noguijatanquemparica, naventacaritarite.

⁶ Arimajagueti aquemisantamajajiaqueri Quirishito Jesoshi iriraqueate Aapani Irioshi aatoquea iquenquejacotiro aricaca atotsaiquimashijiaa aricaquea tee, iroguentitarite inintamajati iriatimpa anquemisantamajajiaqueri. Anquemisantamajajiaqueriagueti ariquea ampintsajianaquempari maasano caquintepae.

⁷ Oraqueate iroaqueragueti piquemisantamajajiavecaroquea iroomajatatsica. Ariquea iticaajitavaguempi irootaquequea povashiantantajianacaroca.

⁸ Teequeate irooquea quejetacajiguempine Aapani Irioshi, iriguentitarite cajemajiaquempiquea iroaqueragueti.

⁹ Icantajitiquea: “Onconoaquemparogueti capichajaniqui anempoacaaqueroneca pan, ariquea oncotanaquempa anempoanaquequea maasano ose.” Ariqueate iquejejiaca caquinte inchoocaquemetiquea apaniro amataatsica impajencajiaqueriqueate igonoro.

¹⁰ Naatimpaquea notsaqueriquea Amajirote, irooquea amitacojiaguempine aatoniji piquenashitanaca pipampiatacotirotsi teeca iroomajaca. Cotanquitsiquea quericaca asereaquempica incatsimaqueriquea Aapani Irioshi.

¹¹ Napitsarorentarijiate, naatimpaquea arimegueti nocancanimegueti noncanqueme intotsaiquimashitacaantajiaquempaquea maasano inquejetantajianaquemparica jorijia, aatomequea icatsimajiganame nogonorolja jorijia, aisa aatomequea icatsimatimentajiganarome notsaventanquerigueti Quirishito imetojaventacajigueti coroshiqui.

¹² Iroosacanicate iquejevintsajiaqueroguetiqueate imaica, jarimesano incanquempame tsein tsatic iriatimpa maasano asereaiaquempica cantajiatatsica pintotsaiquimashijiaquempa!

Arigueti pimpintsatavacaajiaquempa, ari ovegarapoja

¹³ Aviatimpajia, napitsarorentarijiate, icajemajiaquempiqueate Aapani Irioshi irimeshijiaquempiniji, aatoniji patsipeventajiaaro pinetsanajiajero itioncanaqueca Moishishini, cotanquitsiquea teequea irininteji ancovaeguishejiaguempa, aatoquea picantajiguitsi: “Imaicaquea cameetsavaeque nantaquequeate taaca opajitapae noninquca naatimpa.” Manaqueate pimpintsatavacaajiaquempa pamitavacaajiaquempa intati.

¹⁴ Icanquetarite Aapani Irioshi itioncacaquerigueti Moishishini: “Pimpintsataquemparija pigonoro pinquejetacaaajempa pipintsatagueti aviatimpa.” Pinquejetacaaajiaquemparogueti imaica piteroncaqueroquea pinetsanaqueroquea maasano itioncacaquerica.

¹⁵ Cotanquitsiquea namenajiaquempica manaqueate picatsimatavacaajianaca intati, piquejejianacari chaonarijite yatsicavacaagueti. Inchiqiojisanoja pitsinampirejavacaajianacatsijate aatoquea pitsipatavacaaja.

Pinquemisantamajajiaqueri Ishire Aapani Irioshi

¹⁶ Imaica noncamantajiaquempiqueate pincoguitempanija pinquemisantamajajiaquerijate Ishire Aapani Irioshi tsatacaashirentajiaquempica. Pinquejejiacquempagueti imaica aatoquea pipeacajiaa pinintaguishejiaguica aviatimpajia.

¹⁷ Choocatarite covaequishetacaacajica anintajiguica ampeacaaguishejiaguempa, cotanquitsiquea irira Ishire Aapani Irioshi iroguentiquea inintaque ancomajamajiaquempa, irootaquequea ampeacaajiaquempagueti anintaguishejiagueca aatimpajia aatoquea aquemisantajiguiritsi iriatimpa. Oraquea anquemisantajiaquerigueti, aatoquea apeacajiaaatsi anintaguishejiagueca aatimpajia.

¹⁸ Iriogueti choocashirentajiaquempine Ishire Aapani Irioshi, aatoquea irooquea patsipeventajiaatsi pinetsanajiajero itioncanaqueca Moishishini aatoniji icatsimajiguimpi Aapani Irioshi.

¹⁹ Atsajiguirotarite yantaguishejiguica irirajia quemisantaqueroca inintashiguetacaca: yoashijiguiro teeca iro imanquigare, manaquea icovaeguishejiaca intati, yantaguishejaquerogueti teequeate impashiventacaguemparo.

²⁰ Itsarorentajiacari irioshivijitashitacaca, imatsitantajigui, icatsimatantajigui, yantashitantajiga, icatsimatacotsitantaguetiro taaca opajitapae, icatsimajiaquequea, iriguenti quenquejacotajatsi, aisa teequea intsipatavacaajiguempaji manaquea itsinampirejavacaajiaa intati.

²¹ Inintsijiguiqueate yashintaguetaca itsipa, imetojantajigui, ishinquijiga, aisa iconoajivaqueroquea yantaguishejiaquequea taaca opajitapae. Noncantsijajempiqueate iriraquea quejejiakeroca imaica aato yoajigui ichoocatigueti Aapani Irioshi.

²² Cotanquitsiquea ichoocashirentajiaquigueti Ishire Aapani Irioshi apintsatavacaajiaquequea, ashinevaejiacaquea, teequea ashoshoguitejiajempa, manaquea atsiperejacojiaca intati, apintsatantajianacaquea, acavintsajantajianaquequea, netsanaquea oaquero acanqueca.

²³ Aisa aquemisantacojiacaquea intati teequea ampigatantajiguempaji, aisa atampishitashiguetaqueroquea taacagueti opajitapae. Teequea incantimentajitajiroji anquejejiaguempaqueate imaica.

²⁴ Iriraqueate tsarorentamajajigarica Quirishito Jesoshi quejetanacaquea itsipajiacari yompajacojitaquerigueti coroshiqui, manatarite imetopajitsajianaquero inintajaveca, irootaquetari teeca irantantajiajemparoji.

²⁵ Ichooocashirentajiaquigueti Ishire Aapani Irioshi itsatacaajitacajiqueate, iroosacanicate imaica jamequetirote anquemisantamajajianaqueriquea anetsanajiaqueroqueate maasano inintaguequea.

²⁶ Aatoquea aventacojiga, aatoquea acatsimatacaguiri itsipa, aisa aatoquea anintajigui anaيمانantajiaquequeate.

6

Pamitacotavacaajiaquempa

¹ Napitsarorentarijiate, aviatimpajia ichoocashirentamajajiaqueca Ishire Aapani Irioshi pamenajiaquerigueti pigonoro ipeacaaca covaeguisherentsi cameetsaquea poaqueri pincantomajajiaqueriquea cameetsanijite impishonquimentanajeronijite, cotanquitsiquea inchiquiojia picatsimajiguiritsi, manaquea pincavintsajeriquea. Ariquea pamenamajajiaquempa quea aatonijite piquejejianaca aviatimpajia aisa pincovaeguishejianaquempa.

² Pamitacotavacaajiaquempa quea pintampishitashitimentajiaqueronijite covaeguishetacaantatsica. Pinquejejiaguempaguete imaica jac pinetsanajiaqueroquea itsatacaajiaajica Quirishito.

³ Choocaguete teeca iranaantimateji cotanquitsiquea iramenaquempaguete ijiquejeji caavijiyanaantaque, irisatiquea amatavijaatsi.

⁴ Pamenajiguempaja maasano aviatimpajia, pamenajiaquempaguete quea picomajamajiaquea aviguentiquea shineventajatsine. Aatoqueate iro pishineventajiga pijiqueguete panaaqueri itsipa.

⁵ Maasanojiatari inchiquiojitsitarite iquejetaca iriatimpa yantajiguigueti irooca cameetsatsica irooca covaeguishetatsica, tee irio itsipa quejetacaguemparine.

⁶ Imaica nonintaque noncamantajiaquempiquea ancavintsajajiaqueriquea tsatacaajiacajica Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, ojocajiaqueneriquea taaca opajitapae cameetsaguetsatsica.

⁷ Inchiquiojitaja pamatavijatsi aviatimpa: iriraqueate Aapani Irioshi incatsimajiaqueri maasano cantimanajiguirica. Taaca opajita itsaqui caquinte, irootaque iravaje.

⁸ Irira antaguishejiguiroca inintashiguetica, quejetaca iro itsaquica, coajica ontsoroanaque, ariquea iraviguitaje covaeguisherentsi; cotanquitsiquea iriraquea savicaventiroca inintaguetica Ishire Aapani Irioshi, quejetaca iro itsaquica, ariquea iravaje anijagantsi poneanquitsica Ishirequi Aapani Irioshi, incoguitempani iranijaguiteni.

⁹ Imaica jamejate antampishitashijiaquero antajiaquequea cameetsaguetsatsica, aatoquea aperataro. Aatoguete aperajiga anquejetaquempariquea aavajiroca oitsoqui, incavintsajacajitari Aapani Irioshi oncoramanitapojagueti.

¹⁰ Irootaquequea nocantantajiaquempica jaameja ancavintsajajiaqueriquea maasano, ariquea agaanaquempa ancavintsajamajatanaqueri apitsariventarijiate tsariventajiacarica Quirishito.

Iteroncajianajinirigueti icantajiaquerica

¹¹ Imaica narotaque Paavoro tioncavaquempiroca ocatica. Irootaque pintsantantavaquemparoca: inirojegui nocanquero notioncaqueroqueti nacoqui.

¹² Iriraqueate cantajiatsica pintotsaiquimashitacaantajiaquempa manatarite inintajiaque irishinetimentajiaquempari igonorojia joriojia. Yamenajiaquetari incantajiaqueempagueti: "Iriguentiquea anquemisantajiaque Quirishito metojaventajiacajica coroshiqui", manaquea irantsipetacajiaquempariquea incatsimajiaqueri. Irootaquequea icantantajiaquempica pintotsaiquimashitacaantajiaquempa.

¹³ Jeriquea totsaiquimashitacaantajiatsica teequea arimaja irinetsanamajajigueroji itioncanaqueca Moishishini, cotanquitsiquea manaquea inintajiaque pintotsaiquimashitacaanquempa irooquea iraventantajianaquempaca iramenajiaquegueti yagavejajiaquempi itotsaiquimashitacaajiaquempiquea pinquejetantajianaquemparica iriatimpajia pitsinoqui.

¹⁴ Cotanquitsiquea naatimpa teequea noninteji naventacotempaji, irooquea noshineventamajataca imetojaventacajigueti Amajirote Jesoquirishito coroshiqui, teequea noshineventajemparoquea maasano ishineventaguishetacaca quepatsipaequitica, quejetacaquea mana ometojapitsatanaquena intati, aisa oquejetaca nometojapitsatanaquero, teequea nonintimatajeroji nonquenquejaguetajero.

¹⁵ Aritarite aventajiaquemparigueti Quirishito Jesoshi, teequea iro incoacotempaji antotsaiquimashitaquempa irooca aato, iroguentiquea icoacotaca iroaquerashirentajianajaji.

¹⁶ Maasano quemisantajiaqueroneca ocatica, noninque Aapani Irioshi inchoocatacaajiaqueri cameetsa, incavintsajajiaqueri, iriojiaquea yashintamajiacaca quejetaca yashintajiacari ishiraerijiani coramani.

¹⁷ Imaicaquea ariotapojaque yasereaajitaquena ipigapigajiquena, choocatarite notsinoqui piropiroini ipiropiroitimentajiquenari Amajirote Jesoshi.

¹⁸ Imaica, napitsariventarijiate, noninquequea incavintsajajiaquempi Amajirote Jesoquirishito pishirequi. Ari oncoquempa.

PAAVORO ITIONCAJIAQUENERI EPESOQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca paperi itioncacaantaqueca Paavoro itioncajiaquenerigueti tsaromentajiacarica Jesoshi choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Epeso. Iriraquea Paavoro iriovetaca jorio, cotanquitsi irio itigarancane Jesoshi tsavetantimojiaquerica teeca irijorihoigueji itsavetantimojiaqueri Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica, teetarite inquemisantajigueroji jorio itsavetantimojiavetacanarica. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipauqui paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri ichooaquegueti Paavoro Epesoqui paperiqui Yantajiguica 18.19-20.1; 20.17-38. Tequeratagueti intioncacaanteroji ocatica paperi, itioncacaantaquero otsipa mavite paperi itigarancajiaquenerica quemisantajiatatsica choocajianquitsica Tesaronicaqui, aisa mavite paperi itioncacaantajiaquenerica Corintoquitica, aisa otsipa paperi itioncacaantajiaquenerica choocajianquitsica quepatsiqui icantajitica Garashia, aisa otsipa irashi quemisantajiatatsica choocajianquitsica Iromaqui. Chooqa quenquejiaquitsica tequeratagueti intioncacaantajiaqueneri Epesoquitica, itioncacaantajiaqueneri Piripoquitica. Paavoro itioncacaantaquero 3 paperipae ajagantsiniqui 60, ichooaquegueti santanaqui Iromaqui: aparo itioncacaantajiaqueneri quemisantajiatatsica Epesoquitica, otsipa irashijia Corasaquitica, otsipa irashi Piremoni. Isotoanaqueroqueti Tiiquico Iromaqui, yaanaquero ocatica 3 paperipae yoanaqueroqueti quepatsiqui pajitatsica Ashia.

Ocaniqui paperiqui Paavoro icantaque, tequeratagueti impeacaguemparoji Aapani Irioshi maasano ipeacaacaca, itsatsitacaquea incapiocajiaqueriquea maasano quemisantajiaquerineca Jesoquirishito, irioca jorio aisa teeca irijorihoigueji, maasanoquea irimajirontajiajempari Jesoquirishito. Chooqa 3 iquempetacaacaca Paavoro antsatantajiaquemparoca ichooacashirentacajigueti Quirishito quejetaca aparo anajiaje. Jero imaica: (1) aatimpajia aquejejiararo tsovironaqui ipeacaajitaca mapipanco, irira Quirishito irio quejetacararo mapi anaantamajatanquitsica itampaticatocantataroca otsipapae (2.20-22); (2) aatimpajia aquejejiararo tsinotsi, iriraquea Quirishito irio quejetacararo aguito (4.15-16; 5.23); aatimpajia aquejetacararo manquigarentsi, irira Quirishito irio quejetacararo manquigatacacija (5.25-32). Icamantajiaqueri Paavoro maasano quemisantajiaquerica Quirishito irashimirintajiaquempari ampatsini, iquejetacaacari coareta Iromaquitica yashimirintagueti chooca yashimirintantaguetacaca (6.11-17).

¹ Naroguenti Paavoro itigarancane Jesoquirishito, iriotari nintacaquena Aapani Irioshi. Imaica nontioncajiaquempiqueate maasano aviatimpajia choocajianquitsica Epesoqui yashintajiacaca Aapani Irioshi, aisa tsaromentamajajigarica Quirishito Jesoshi.

² Namanacoventajiaquempiquea incavintsajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameitse aatoniji pishoshoventajigararo taaca opajitapae.

Icavintsajiacajiquea Quirishito

³ Intsija ashineventajiguempari Irioshite Amajirote Jesoquirishito, iriotaque aisa Iriri, ancantajiaque caaviji yoganejencamajata. Irio cavintsajiacajica ontaniqui inquitequi, icavintsajiamajiacajiji ashirequi yashintajiacajigueti Quirishito.

⁴ Coramani tequeratagueti impeacaguemparo quepatsi icoguiajiacajiquea inintacaajiacajiji acanicaniquea antsaromentajiaquempariqueate Quirishito ancomajatimentajiaquemparinijite aatoniji acovaeguishiejajia, aisa iramenimentajiacajiniji quejevaecaquea teeca ancovaeguishetimatempaji.

⁵ Aritarite iquejetaquero imaica icantsicaroquea paesatoniqui impeajiacajiji irijanijiate, ipintsajiacajitarite, itigarancantacarica Jesoquirishito irimetojaventajiacajiji, iriotarite nintanquitsi Aapani Irioshi irootaque iquejetancaroca imaica.

⁶ Intsija ashineventajiaquempariqueate Aapani Irioshi irooriji icavintsajiamajiacajiji itigarankuimojiajiriquea Irijanite ipintsamajataca.

⁷ Iriotaque oguisotoajiacajiji yovegaratantacajiji irirajia, ipeacojiajiaqueroquea agovaeguisherija, caavijitari icavintsajanti Aapani Irioshi,

⁸ icavintsajiamajatatajiacajica, anaavaetaquetari itsamajare, iroomajaca iguenquejane.

⁹ Coramani teequeate antsajiavetempaji intigarankuimojiajiriji Quirishito irimetojaventajiacajiji, tequeratatirajitari ironigaanteroji icanquerica iroaqueragueti. Cotanquitsiquea imaica atsajiaqueroquea, jac netsanatapoja itigarancakeriquea.

¹⁰ Icanquetarite coramani: “Noncapiocamajajajeriqueate maasano choocajisica jenoqui inquitequi jerijia aisa quepatsipaequitica cameetsaniji irimajirontajiaquempariniji Irijani Quirishito.” Oraqueate oncoramanitapojajeguetei aapojempaguetei irinetsanatantaguequemparoca, irinetsanataqueroqueate icanquea.

¹¹ Icoquiujacajiquea aatimpajia tsaromentavaquemparineca Quirishito intsipatimentavajajiniji jenoqui inquitequi inquejetacaamajajacajiqueate irijanite. Coramanitari tequerataguetei onchoocatimagueteji inintacaitajacajiqueate irashintajiacaji. Iriatimpaquea inintaquequea ariquea oncoguetanaquempani imaica, iriotaquequea amenaguequea cameetsavaequea.

¹² Inintaquearite Aapani Irioshi noshineventajiaquempariquea naatimpajia, nontajiaqueriquea iriguenti caavijica yoganejencamajata. Naroquetiquea pariacaro noquemisantajiaqueri Quirishito.

¹³ Ariquea piquejejiacaquea aviatimpajia iroompaquea piquemajiavaqueroguetei Quenquetsarentsimajaca tsavetanquerica Quirishito meshiajiaquempineca, paventamajajianacariquea, irootaquequea icoraquetantacaca Ishire Aapani Irioshi ichoocashirentajiaquempiquea, pitsatantajiacaca aviguentijia irijanimajajiate. Aritarite icanque Aapani Irioshi coramani intigarancaqueri.

¹⁴ Arimajaquea itigaranquimojiajiriquea Ishire, ichoocashirentajiacajiquea aatimpajia cameetsanijite antsatimentamajajiaquenijite irinetsanajiaqueroquea Aapani Irioshi maasano icantajiacajica, intsipajianacajiqueate jenoqui inquitequi incavintsajiacajiqueate maasano aatimpajia yashintajiacaca. Iroosacanicate iintsija ashineventamajajiaquempariquea, ancantajiaqueri: “Poganejencamajata.”

Paavoro yamanacoventajiaqueri quemisantajiaquerica Quirishito

¹⁵ Coramani noquemacojiaquempiqueate pitsaromentajiacari Amajirote Jesoshi aisa pipintsamajajiacari maasano igomajamajarejia, irootaquequea

¹⁶ noquenquejantajiaquempi namaniqueriguetei Aapani Irioshi nocancaniquea nontacoventajiaquempi: “Arioteesa.”

¹⁷ Namaniqueriquea Irioshite Amajirote Jesoquirishito, iriotaquequea Aapani oganejencatatsica, namanacoventajiaquempi intsatacajiaquempi Ishire pintsatimentamajajiaqueronijite maasano inintaguetica, aisa namanakeri ironigaajiaquempi quero icota iriatimpa pintsatimentamajajiaqueriniji.

¹⁸ Namanacoventajiaquempiquea intsatacajiaquempi cameetsanijite pintsamajajiaquenijite quero oncotanaquempani oncoramanitapojajeguetei anchoocajiaqueguetei ontaniqui iriatimpaqui, oganejencavaetacaquea. Icajemajiaquemparite incavintsajiaquempiniji irishinetacaamajajiaquempi. Ariquea inquempetacaajiaquempari maasano igomajamajarejia.

¹⁹ Aisa namanacoventajiaquempiquea pintsamajajiaque iriraquea Aapani Irioshi iriguentiquea caavijica yagavejamajati yanaajiaqueriquea maasano, yagavejacaantajiacajicaquea aatimpajia tsaromentajiacariguetei.

²⁰ Pamenejate arimajaguittatsi yagavejamajati, yonigaanquerotarite yagavejica coramani ivochantajiriguetei Quirishito imetojavetacaguetei. Ariqueate yaanajiriquea jenoqui inquitequi yoguisavicajiriquea itincamijempequiqui.

²¹ Yanaamajantajiacaricaqueate maasano majirontaguetatsica, iramajirorepa, agavejaguetatsica, jivaguetatsica, maasano. Yanaajiaqueriqueate maasano choocajianquitsica imaica jerijia aisa coajicajianajatsineca.

²² Aapani Irioshi yanaacaaqueriquea Quirishito yashintacaaguecariquea maasano, aisa ipeacaavajari majiromajajiate maasano imeshiajiaquea.

²³ Aatimpajia quemisantajiaquerica aquejejiacaroguea itsino Quirishito, aroguentijia ichoocashirentamajataquea. Iriguentiquea peacaaguetacaroma maasano choocaguetatsica inetsanamajiaqueroqueate itsitacamajaguetaqueroqueate maasano.

2

Incavintsajiacajiqueate Aapani Irioshi yaajiajajiqueate

¹ Coramani oquejetacaquea metojajiaque pishirejia, pantajiavetacarotari icantimentaguetaquea Aapani Irioshi, pipeacaajiavetacaquea covaequisherentsipae.

² Irooquea pantapinijiavetaca, pogujitacojiaqueroquea iquenquejajiguica quepatsiquitica, piquemisantajiaqueriquea imajirote ampatsinipae quenaguetatsica otampijagueteiguetei. Iriatimpa iriguentitarite omperajjarica maasano pigatsajjarica Aapani Irioshi.

³ Aatimpajia maasano aritarite aquejejivecariqueate iriatimpajia. Aquenquejaguishevetacaquea, aisa antaguishejiavetacaquea taaca opajitapae anintajiguica. Irootaquequea icatsimatantajiavecajica Aapani Irioshi, iquejetacaajiavetacajiquea iriatimpajia.

⁴ Cotanquitsiquea Aapani Irioshi cavintsajantamajatantsica yagamajacomajajiacajiquea, caavijitari ipintsamajajiacaji,

⁵ yanijacaantajiacajiquea ashirequi ometojashirentavetacajigueti agovaeguishere, it-sipatacaantajiacajiri Quirishito yanijacajirigueti. (Inchiquiojitaquea icavintsajajiacaji imeshiantajiacajiquea.)

⁶ Ariquea itsipatacaantajiacajiriqueate Quirishito Jesoshi ivochantajajajiquea, ariqueate yaajianacajiqueate jenoqui inquitequi yoguisavicajiacajiquea iriatimpaqui.

⁷ Iquejetacaacajiquea imaica cameetsaniji oncoguitempaniquea intsamajajiaque maasano caavijiquea ipintsamajajiacaji. Aritarite icotaca iriatimpa, irootaquequea icavintsajantajiacajica aatimpajia tsarorentajigarica Quirishito Jesoshi.

⁸ Inchiquiojitaquea icavintsajajiaquempiquea Aapani Irioshi imeshiajiaquempiquea paventajiacarigueti Quirishito, pamenajiaquetarite arimaja imetojaventajiaquempi. Teequeate inchiquiojitsita pimeshijaguempaji, inchiquiojitsitarite inintaquequea iriatimpa irimeshijiaquempi.

⁹ Tee onchoocateji ampeacaguempaca aatimpa ameshiantaquempameca, arimequea aventacoquemparomequea.

¹⁰ Iriotaquetari peacaajiacaji Aapani Irioshi, imeshiajiaquiquea aventaventaicarigueti Quirishito Jesoshi. Icantashitajiacajiquea anetsanajiaqueroniji maasano cameetsaguetatsica inintsitacaajiacajica coramani tequeratagueti anchoocajigueti.

Ariquea aquejetavacaajiacaquea maasano tsarorentajigarica Quirishito

¹¹ Imaicaqueate imaica aviatimpajia teeca pijorijoigueti, iintsijate pinquenquejajeroja queroqueate picojiavetani coramani, manatarite teequea inconoajiavetempiji joriojia yamenajiaquempiqueate teequea pinquejeguempariji iriatimpajia itotsaiquijitirogueti ichonquimashi, irootaquequea icantantajiaquempica teequea pintsajigueriji Aapani Irioshi.

¹² Pinquenquejacojigueroja coramani teequea pintsajiavetempariji Quirishito, yame-naquempiquea teequea irashintajiaquempiquea Aapani Irioshi jero aisa teequea pintsajia-avetemparoji icantajiaquerica Aapani Irioshi ishiraerijia coramani irinetsanatavaque-nerikito incavintsajajiaquerigueti, teetari aviguenti igonorojia. Pichoocatashijiavetaca quepatsiqui, tecatsi poguiacovetempaji, teetari pintsajiavetempaji ininque incavintsaja-jiaquempi, teequea pintsajiavetempariji Aapani Irioshi.

¹³ Coramani teequeate pintsajiavetempariji Aapani Irioshi, quejevetacaquea pichoocavaetini jmm osamani. Cotanquitsiquea imetojaventajiaquempiquea Quirishito Jesoshi, osotoajatimentajiaquempi iriraja. Imaicaquea paventajiacariquea yaantajiaquempicaquea, quisho yoajimpi.

¹⁴ Coramani maasano naatimpajia joriojia nocatsimaneguintajiaquempiquea maasano aviatimpajia teeca pijorijoigueti, tee pinquemisanteronicate itioncanaqueca Moishishini. Ariquea acatsimaneguintavacaajiavetaca, cotanquitsiqueate imeshiajiaquempiqueate Quirishito, ipejairoquea acatsimaneguintacojiavetacaca. Imaicaquea teequea ancatsimatavacaajiajempaji, manaquea aconoavacajianacaquea, yamenajiacajitari Aapani Irioshi ariquea aquejetavacajiajaaquea maasano quemisanquerica.

¹⁵ Imetojaque Quirishito itsinoqui aatonijite quericaca atsipeventajemparone irinetsanatajero itioncanaqueca Moishishini iroonijite irimeshiantajempa. Irootaquequea imaica teeca ancantashitajiaquempaji, ariquea aquejetavacaajiacaquea maasano irioca joriojia iriguentica teeca irijorijoigueti. Imaicaquea aquemisantajiaqueriquea iriatimpa teequea ancatsimatavacaajiajempaji.

¹⁶ Imetojaventajiacajitarite Quirishito coroshiqui cameetsanijite antsarorentajiaquempariniji, ariqueate imaica atsarorentajiacarigueti ariqueate ashineventajiacariqueate Aapani Irioshi. Ariqueate iquejetaca iriatimpa ishineventajiacaji maasano. Imaicaquea imaica ariquea aquejetavacaajiacaquea atsarorentajiacarigueti, teequeate ancatsimatavacaajiajempaji icameetsatocajiaajitari.

¹⁷ Naatimpajia joriojia notsajiavetaro Icanqueca Aapani Irioshi, cotanquitsiquea tee-quea nontsarorentamajajiguempariji. Aviatimpajiaquea teequea pintsatimajiavetempariji, cotanquitsiquea oraquea icoraquequitigueti Quirishito ariquea itsatacajaiacajiquea maasano aatimpajia quero ancojiaquempani antsarorentajiaquemparigueti Aapani Irioshi arinijite antspatavacaajiaquempaquea aatonijite acatsimatavacaajiajatsi.

¹⁸ Imetojaventajiacaji Quirishito, irootaquequea nagavejantajiacaca naatimpajia joriojia nocancani noncoraquetashiqueri Aapani Irioshi namanajigueri, cotanquitsiquea teequea apaniro nagavejajigueti naatimpajia, pagavejajigueti aviatimpajia aisa pamanajigueri, iriguentitarite agavejacaquempi Ishire Aapani Irioshi agavejacaajiaque-nacaquea.

¹⁹ Coramani teequea pignonrontajiavetenaji, teequea pintsajiavetemparinica Aapani Irioshi, cotanquitsiquea imaica manaquea piquejejianajana maasano tsaromentajigarica Aapani Irioshi, pitsaromentajiacaritarite aviatimpajia aisa, irootaquequeate irijanintantajiaquempicaquea, ariquea agonorontavacaajiacaquea.

²⁰ Aquempejiacar aisa imapipancote itsinetacotica. Irirajiaquea itigarancanejia Jesoquirishito jerijia tsavetantajigueroa icantajiaquerica Aapani Irioshi, irio quempejiacaroca mapicotapae isavijitica itsinetacotantamajatacaca cameetsaniji onquishomajatanaqueeniji. Iriraquea Jesoquirishito, irioquea quempetacaroca mapi anaantamajatanquitsica itampaticatocotantacaroca otsipapae.

²¹⁻²² Imaica maasanoquea aatimpajia tsaromentajiacarica Quirishito aroguentijia itovironaquite Aapani Irioshi, aroguentijia itemporote, ichoocashirentajiacajitarite Ishire. Yagavejacaajiacajiquea maasano antampishitavacaajiaquempaquate antsaromentamajajianaquempicaricaquea. Pitsipajiaquenaquite aviatimpajia aisa, pitsaromentamajajianacaritarite, aisaquea ichoocashirentajiaquempitarite Ishire.

3

Isavicaventica Paavoro

¹ Naroguenti Paavoro isantanatacojitaqueca nontsavetantaquerigueti Quirishito Jesoshi nosavicaventajiaquempigueti aviatimpajia teeca pijorijoigueji.

² Piquemacojiaquenampaquea icavintsajaquenagueti Aapani Irioshi itigarancaque-nagueti nontsavetantimojiaquempiqueate maasano aviatimpajia teeca pijorijoigueji.

³ Iriatimpa yonigaaquenaroqueate isenacavetacaca, itsatacaaquea quea notioncantavacarocaquea capichaji.

⁴ Imaica papatsajavantajiaquerogueti pintsamajajiaquequea arimaja notsaquero maasano yonigaaquenaca Aapani Irioshi yonigaaquerigueti Quirishito.

⁵ Coramaniquea tee inchoocateji caquinte tsataqueroneca, cotanquitsiquea imaica irira Ishire Aapani Irioshi icoguaijiaquenaquea yonigaaquenaquite naatimpajia itigarancanejia Jesoshi jerijia aisa tsavetantajiguirica.

⁶ Jeroquea teeca intsajiavetempaji: Aapani Irioshi incavintsajiaqueriquea maasano teeca irijorijoigueji quemisantajiaqueroca Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica tsavetacoquerica Quirishito Jesoshi, inquejetacaajiaquempariquea icavintsajajiguirigueti ishi-raerijia quemisantamajatacsica. Oraquea icantajiaquerica joriojia coramani, ariquea inquejetacaajiaquempariquea iriatimpajia imaica, aritarite igonorontavacaaja.

⁷ Irooquea notsavetanque, icavintsajaquenatari Aapani Irioshi inintacaquenaquea nontsavetanqueri Jesoquirishito, irootaquequea inchiquiojitsitaquea iriatimpa itigarancaquea yagavejacaquena. Irootaquequea imaica nagavejancaca nontsavetantaqueri.

⁸ Caavijiquea yanaajiaquena maasano itsipajia tsaromentajigarica Aapani Irioshi, cotanquitsiquea icavintsajaquenaquea Aapani Irioshi itigarancaquea nontsavetantimojia-queri teeca irijorijoigueji noncamantajiaqueri quero icota Quirishito, caavijiquea icavintsajamajajiaqueri.

⁹ Iriraquea Aapani Irioshi peacaaguetaeroa maasano igantagaquea coramani inintaquea irimeshijajitajeri teeca irijorijoigueji, cotanquitsiqueate mana isenacovecaroquea inin-queca. Ariquea itigarancaquea nontsatacaajiaqueri quero incojiaquempa cameetsanijite irimeshiimentajiajeriniji.

¹⁰ Ariquite iquejetaca imaica ininquequea irimeshijajiaqueri quericaca tsaromentajiaquemparinica iroonijite intsatantajiaquempaca maasano majirontajiatcsica choocajiatcsica jenoqui inquitequi jerijia aisa agavejajiatcsica choocajiatcsica inquitequi caavijiqueate itsamajaque Aapani Irioshi.

¹¹ Igantagaquea coramani iroaqueragueti inintaquea irimeshijajiaqueri maasano tsaromentajiaquemparinica Amajirote Quirishito Jesoshi.

¹² Imaica atsaromentajiacariquea teequea antsaroajigueji amanajiguirigueti Aapani Irioshi, atsajiaquetarite igantagaquea iquemajiacaji.

¹³ Imaica pitsajiaquequea choocatirajana acaniqui, isantanatacojiquena natsipeta-queca, cotanquitsiquea pishinejiguempaquea aatoquea pishimampoanacajajatsi, aviguentijiarite natsipeventajiacaca.

Paavoro yamanacoventajiaqueri Epesoquitica

¹⁴ Irootaquequea nogueroventantacarica Iraapanite Amajirote Jesoquirishito.

¹⁵ Iriguentitarite ashintajigarica maasano tsaromentajigarica, irirajia choocajiatcsica jenoqui inquitequi jerijia aisa choocajiatcsica acaniqui quepatsiqui, icantantajitarica "ir-ijanijate Aapani Irioshi".

¹⁶ Iriatimpa iriguenti caavijica yoganejencamajata, aisa caaviji yagavejamajati, irootaqueque namanantacarica nocanqueriquea nonintaque iragavejacaantajiaquempiri Ishire, intampishitacajaiaquempi intompogui pishirequi.

¹⁷ Namanacoventajiaquempiquesa aisa nocanqueriquea noninque incoguitempani inchoocashirentajiaquempi Quirishito, piquemisantajiaqueritarite. Noninquequea taaca opajitapae pantajiaque picancaniquea pimpintsatantamajiaquempa,

¹⁸ iragavejacaajiaquempiniji aviatimpajia aisa maasano itsipajia igomajamajarejia pintsajiaquequea caavijiquea yanaaque ipintsamajajiaquempiquesa Quirishito.

¹⁹ Atsajivetaquea ipintsamajajiacajiquea Quirishito, cotanquitsiquea aatoquea agavejajiguetsi antsamajajiaqueroqueate, anaamajaquerotari apintsatantajiaqueti aatimpajia caquinteja. Cotanquitsiquea nonintaquequea pintsamajajiaque caavijiquea yanaaque ipintsamajajiaquempiquesa. Pintsamajajiaqueroqueti ariquea pinquenquejamajiaqueriquea Aapani Irioshi aisa inchoocamajajiaquempiquesa.

²⁰ Caavijiquea yagavejamajataquequea iriraquea choocashirentajiacajica, yagavejaque iranaamajatavaqueroquea taaca opajita amanaquerica, jero aisa maasano anquenquejavequempaca.

²¹ Irootaquequeate imaica maasano aatimpajia quemisantajiaquerica Quirishito Jesoshi iintsija ashineventajiguempariquea Aapani Irioshi. Iintsija acancaniquea ashineventajiaquempariquea. Cameetsaquea inquejejaquempa aisa maasano anchoviquijianaquea, incoguitempani intsarotentajiaquempari ajagantsinipaequi. Ari oncoquempa.

4

Icantajiaqueriqueate intsipashirentavacajaiaquempa maasano tsarotentajigarica Quirishito

¹ Notsavetacotaqueriguetsi Amajirote, irootaquequea isantanatacotimentantajiquenarica. Imaica noncantajiaquempiquesa pincomajamajajiaquempaquea pinetsanatimentaroniji inintacaquempica Aapani Irioshi iroaqueruetsi icajemajiaquempiquesa.

² Aatoquea panaanatavacaajiga, pincavintsajavacaajiaquempaquea, pamenacojianaquempaquea intati irantashijitaquempiquesa. Pimpintsatavacaajiaquempaquea pantsiperejacotavacaajiaquempa.

³ Imaica piquemisantajiaqueriguetsi Aapani Irioshi ichoocashirentajiaquempiquesa Ishire, iriotaquequeate agavejacaajiaquempica pitsipatavacaantajiacaca cameetsa, piquemavacaajica. Cotanquitsiquea pincoguitempani pinquejejanaquempa imaica.

⁴ Maasanotarite aatimpajia tsarotentamajajigarica manaquea atsipatavacaajiacaquea quejecaquea apanironica achoocajiaque, apatirotitarite ichoocaque Ishire Aapani Irioshi choocashirentajiacajica. Aisa maasano icajemajiacajiquea Aapani Irioshi cameetsaniji incavintsajajiacajiniji oncoramanitapojajeguetsi ontaniqui jenoqui inquitequi.

⁵ Chooa apatiroti Amajirote, apatiroti aventajiacaca aatimpajia maasano, apatiroti aviñacajamentajiacaca maasano.

⁶ Chooa apatiroti Aapani Irioshi, iriguentiquea Aapanite aatimpajia maasano. Iriatimpa iriguentiquea Amajirojiate maasano, iriguentiquea agavejacaajiacajica maasano, aisa iriguentiquea choocashirentajiacajica maasano.

Icantashitatiacaaguecajiquea yagavejacaajiacajiguetsi Quirishito

⁷ Caaviji icavintsajamajajiacajiquea Quirishito maasano, cotanquitsiquea icantashitatiacaaguecajiquea maasano yojocaguecajiguetsi yagavejica antajiaqueneriniji inintacaajiacajica.

⁸ Itioncacojiqueriguetsiquea coramani ocanti:

“Yoanaji jenoqui, ijivajianaqueri yaajiaqueca yanaajiaqueca.

Ariquea yojocajiaqueneriquea caquinteja inintacaajiaquerica.”

⁹ Imaica ¿taaca opaji oncanque “yoanaji jenoqui”? Jeroquea oncanque aritarite iquenapoji iroaqueruetsi ontaniqui jenoqui inquitequi icoraquequitiguetsi acaniqui quepat-siqui.

¹⁰ Iriraquea quenapojatsica jenoqui inquitequi iriotaquequea atsomajanajatsica, yoavaetanaji jenoqui yavisanajiro inquite, intsitacamajaguetaqueronijite maasano, yanaajiaqueriquea maasano.

¹¹ Iriatimpaquea yagavejacaajiaqueriquea quemisantajiguirica irantajiaqueneriniji inintacaaguetaquerica: iconoagarantajiacaquea ipeacajiacariqueate itigarancane; itsipaquea ipeacajiacariquea tsavetantajiguirica icanquerica; itsipaquea yagavejacaajiaqueriguetsi yaanaqueroquea Quenquetsatsarentsi Oganejencatsitsica, itsavetantajiaquero; itsipaquea ipeacajiacariquea quempoguijajiguirica quemisantajiatitsica itsatacaajiaque-riqueate.

¹² Ariquea iquejetacaajiacajiquea maasano aatimpajia yashintajiacaca cameetsanijite agavejajiaqueniji amitacotavacaajiaquempa antampishitavacaajiaquempa arinijite anquemisantamajajianaqueri Quirishito maasano aatimpajia quejejiacaroca itsino.

¹³ Acancaniquea anquejejianaqueroquea imaica arejevaetapojempa antsipatavacamaajiaquempagueta maasano, anquemisantamajajiaqueriquea Irijanite Aapani Irioshi, aisa antsamajajiaqueri. Ariquea anquenquevarishirentanaque, anquejemajaquempariquea Quirishito.

¹⁴ Aatoquea aquejejihaaritsi chaajaniquipae tirajaca tequeratatirajaca intsajigueji, shine-timentajia sitirajaquea taaca opajitapae icantajiquerica. Aatoquea aquemisantajiguiritsi cantashitataroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Iriatimpajiarite itsanirojiguitari yamatavijantajigui, manaquea inintajiaque intati iramatavijajiacaji aatoniji aquemisantamajajiajiritsi Quirishito.

¹⁵ Cotanquitsiquea aatimpajia iintsija ampintsamajajiguempariquea maasano, ancantamajataquequea anquenquetsatacaajiaquerigueti arimpanijite anquenquevarishirentanaquequea arejevaetajemparoniji anquejejianaquempariquea Quirishito anetsanajiaquerogueti maasano inintacaajiacajica, iriguentitarite Amajirote.

¹⁶ Iriguentitarite agavejacaajiacajica antsipatavacaantajiaquempacaqueate asavicaventajiaquerogueti taaca opajita ininquea iriatimpa, maasanotarite icantashitaticaaaguecajiquea yagavejacaajiacajigueti antajiaque taaca opajita inintaguetica. Iroosacanicate maasanojia asavicaventamajajiaquerogueti ariqueate anquemisantamajajianaqueriquea antampishitavacaajianaquempaquea ampintsatavacaamajajianaquempaquea.

Aatoquea piquejeji aatsi tequeratagueta pinquemisantajigueji

¹⁷ Imaica noncantajiaquempiqueate aatoja piquejejihaaritsi teeca inquemisantajigueji quenquejaguishejiatsica intati, teenicate irininteji Amajirote pinquejiajempaquea imaica.

¹⁸ Iriatimpajia ipitseaquenquejanetanaque, teequea iranijashirentacaajigueriji Aapani Irioshi aisa teetarite irinintajigueji intsajiaqueriquea, manaquea iquishoshirentajianaque.

¹⁹ Iroguentiquea yantajigui yantaguishejiaquequea taaca opajitapae covaequisherentsi, manaquea itsanirojiaquequea intati, teequea impashiventacajaguemparoji, ishineventajiacarotarite intati.

²⁰ Cotanquitsiquea aviatimpajia teequea iro itsatacaajitaquempica pitsapojiaquerigueti Quirishito,

²¹ arimajagueta piquemajiaqueri, arimajagueta iro itsatacaajitaquempi iroomajatatsica itsatacaantica Jesoshi.

²² Imaica aatoquea piquempejiiaquea paesatoniqui pantaguishejiavetacagueta covaequisherentsi, aritarite picojiacani pishineventajiavecaroquea, manaquea amatavijajiaquempi.

²³ Imaicapani iroaqueraro oncantanajempa pishire aisa piguenquejane.

²⁴ Piroaquerashirentajianaje, irotaquetari ipecaimentantajiaquempica Aapani Irioshi pinquempejiaquempariniji iriatimpa, comajashirerimajaca pincantajempa, pincomajamajianajempa.

Icantajiaqueriqueate quero incotajempa incomajamajiaquempagueta

²⁵ Aatoquea pamatavijajiajiritsi pignonropae, manaquea pincantamajataque, aatoquea picantashita intati, maasanotarite aatimpajia manaquea atsipatavacaajiacaquea intati atsaroventajiacarigueti Amajirote Jesoquirishito.

²⁶ Piquemavaquerogueti oncoraquetagueta pigatsimare, aatoja picovaequissheta, taampinaquea pimpetsimarejijanaje tequeratagueta ompitsequeti,

²⁷ aatonijite yagavejajigui pitsi ampatsini incovaequisshetacaajiaquempiquea.

²⁸ Iriaquea aitsintajiaatsica ariotapojaque paitsintaque, manaquea pincatsique-taque intati, irooca pantajiaque otsipa cameetsaguetsica irotaquequea onchoocantataquempaca pincavintsajanquemparica coguitejacojianquitsica.

²⁹ Aatoquea picantaguisshetitsi, manaquea pincanquequea cameetsaguetsica amiji-aquerineca quemisantajiaquempineca pintampishitacaantajiaquemparica. Cameet-saquea pinquenquetsatacaajiaqueri irooquea pincavintsajanquemparica.

³⁰ Aatoquea pishimampojancacaajigaritsi Ishire Aapani Irioshi, iriotaquetarite itigar-anquimojiaquempica Aapani Irioshi ichoocashirentajiaquempiquea, quejetaca iseyotaquempintantajitaquempaca aviguentijia irashimajaca arejevaetantapojempaca savinca-guiteri iraatajiajaverica Amajirote maasano yashintajiacaca.

³¹ Imaicaquea pimpishoncajero picatsimashirentajiguueti, aatoquea picatsimajencaji, manaquea povashiantanajero pigatsimaca. Aatoquea pitampishijencatantajiaji, aatoquea picantashitari itsipapae. Povashiantajianaqueroqueate maasanopae covaequisherentsi quejecaroca ocatica.

³² Pincavintsajajiaqueriqueate pignonorojia, aisa pimpintsamajajiaquempariquea. Aatoquea picatsimashirentiri itsipa quercogueti incoquempini, manaquea pimpeacotajemparo intati, pinquempejiaquempariqueate Aapani Irioshi ipeacotsitajimpirogueti picovaequishejiacagueti, aatoquea icatsimatimentimpro, paventajiacaritarite Quirishito.

5

Icantajiaqueriqueate inquejejaquempariqueate Quirishito

¹ Aviatimpajia aviguentijatarite irijanijate Aapani Irioshi ipintsamajajiacaca, imaica pinquejejaquempariqueate iriatimpa.

² Picancanija pimpintsatantamajataquempa, quejetaca Quirishito ipintsamajajiacaji ipimantantacaroca imetojane imetojventajiacajiquea. Irootaque oquempetacaroca cameetsajencatatsica yojocajitaquenerica itaajitaquenerica Aapani Irioshi, ishineventavacaro.

³ Aatoquea poashitimajiguirotsi manquigarentsi teeca irooquea pimanquigare. Ari pinquejejaquempaquea aisa manquigarentsijia, aato poashitirtsis shirampari teeca irio pimanquigare. Aatoquea piquenquejacotimajiguirotsi taaca opajitapae covaequishetatsica. Aato pinintsiguetiri yashintaguecaca itsipa, aisa aatoquea pinintavaque pinintavaque. Icoquiiaquemparitarite Aapani Irioshi pincomajamajajiaquempaniji.

⁴ Aatoquea piquenquejajiguitsi taaca opajitapae oguipashiventajantatsica. Aatoquea picantaguishejigui intati, aisa pinquenquetsataquegueti aatoquea piconoantavacaro covaequisherentsi, manaquea pinquenquetsajiaque cameetsa pishineventajiaquempariqueate Aapani Irioshi cavintsajajiaquempa.

⁵ Pitsamajajiaquetarite aato yogui ontaniqui imajirontagueti Quirishito jeri aisa Aapani Irioshi quericaca oashitiroca manquigarentsi, jeri aisa antaguishe tiroca taaca opajitapae covaequisherentsi, jeri aisa nintsiguequerica itsipa yashintaguecaca, jeri aisa quejecarica irinintavaque irinintavaque. Iiraqueate nintatsica irajaarantamajajiaquempa quejevaetacaquea manacaquea iroguenti irioshivijique irajaaropae.

⁶ Inchiqiojita yamatavijajiguimpitsija cantashijatsica intati. Icatsimamajajiguitarite Aapani Irioshi maasano quejejiguiroca imaica teeca irinintajigueji inquemisantajigueriji.

⁷ Irootaquequea noncantantajiaquempa aatoquea pitsipaguishejigaritsi iriatimpajia.

⁸ Paesatoni oquejeveca pipitsecacojiaque iroorijite pantaguishejiavetacaqueate taaca opajitapae covaequisherentsi teenicate pintsajiavetempariji Aapani Irioshi, cotanquitsiquea imaica pitsajiaqueriquea piquemisantajiaquerigueti Amajirote, quempecaquea itsirencacotapojajimpi. Irootaquequea noncantantajiaquempa: arimpaquea pinquempejianajempariquea choocatatsica savncaquiteriqui, manaquea pincomajamajajiaquempa.

⁹ Maasanotarite tsamajajiguirica manaquea icavintsajantajiguiquea intati, icomajamajajiaquea, aisa icantamajajiaquequea, teequea iramataajiguempaniji.

¹⁰ Irooquea pintsajiaque ishineventaguetaca Amajirote.

¹¹ Aatoqueate pishineventimajiaarotsi maasano yantaguishejiaqueca irirajia pitsecacojianquitsica, manaquea pincantimentantajiaqueroquea, teatarite irishineventemparoji Aapani Irioshi.

¹² Aato ocameetsati anquenquetsaguishecatocsitantaqueroqueti taaca opajitapae yantaguishejiguetica imanavecaca, oguipashiventajantitarite intati.

¹³⁻¹⁴ Cotanquitsiquea aviatimpajia pincomajamajajiaquempagueti, iriraquea antaguishejiguiroca covaequisherentsi inchiqiojitsitarite iriatimpajia iramenajiaquempa manaquea icovaequishejiaca, iroompaquea arica irinintajiaquequea inquejejianaquempi aviatimpajia inquemisantajianaqueriquea Quirishito. Irootaquequeate itioncacojiqueroqueti ocantiquea:

“Pintinajanaquequea aviatimpa maanquitsica, aviatimpa metojanquitsica pimpochatanajequea, ariquea intsirencacotaquempiquea Quirishito.”

¹⁵ Imaica pincomajajiguempaqueate aatoquea piquempejiaaritsi teeca intsajigueji, manaquea pinquejejaquempariquea tsajatsica icomajajigueti.

¹⁶ Pisavicaventamajajiaqueroqueate pantsipeventamajajiaquempariquea Aapani Irioshi imaica, choocatarite oshequini antaguishejiguiroca covaequisherentsi.

¹⁷ Irootaquequea noncantantajiaquempana aatoquea piquejejigari teeca intsajigueji inquanquejajigue, manaquea pincantajiaqueriquea Amajirote intsatacajiaquempana maasano inintaqueca pantajiaqueca.

¹⁸ Aatoqueate pishinquejiga, piquenanaquetsiqueate picovaeguishetatsi. Irooquea pin-intamajate inchoocamajataquempia Ishire Aapani Irioshi.

¹⁹ Pinquenquetsatavacaajiaquempana, pincantsitemparoquea ocanqueca amashairentsipae itsarotentantajitarica Aapani Irioshi. Pamashaiventajiaqueri Amajirote, pintsarotentamajajianaquempana onquenavaetanaque pishirequi.

²⁰ Paventajiacaritari Amajirote Jesoquirishito imaica, iintsija pincoguitempani pishin-eventajiaquempana Aapani Irioshi pincantapinitaqueriquea: "Arioteesaa", iroorijite icoguitaniqua icavintsajiaquempana.

Quero incojiaquempani inchoocajiaqueniji cameetsa manquigajiatsica aisa imanquigare

²¹ Ariguete pitsarotentamajajiacari Quirishito aatoquea pinintajiguetsi panaanaatavacajiaquempana, maasanoquea pinquemisantavacaajiaquempana pamtavacaajiaquempana intati.

²² Manquigarentsija, pinquemisantamajajiaqueri manquigatimpica quejetacaquea piquemisanqueriguete Amajirote.

²³ Iriaqueate shirampari iriguentarite jivatiroca imanquigare iquejetacariqueate Quirishito ijavajiguiguete maasano tsarotentajigarica, aisa irooquea meshajiaquerica. Iriaquea Quirishito yamenajiaqueri quemisantajiatatsica quempetacaquea iriojia itsino, Quirishito irio quejekaroca iguito.

²⁴ Aritarite oquejetacaquea imaica maasano tsarotentajigarica iquemisantajiaqueriquea Amajirote Quirishito, ariquee onquejejaquempana manquigarentsija onquemisantamajajiaqueriqueate manquigataroca, aatoquea opigapigatsajigariquea.

²⁵ Shiramparija, pimpintsamajajiaquempana pimanquigare, pinquejejaquempana ariquee Quirishito ipintsamajajiacariguete maasano tsarotentajigarica, iquejetacaacari imanquigare, ipacaro imetojane imetojaventaqueroquea,

²⁶ cameetsanijite irogameetsantajiaquero, apanironijite irashintajiaquempana. Isaancantacaro iquivalentacaro oja aisa iguenquetsatsare.*

²⁷ Ininquetarite iramajero intsipataquempana, aato opintatimata, aato otsiñoamagoti, aato ochoocati quejekaroca, manaquea oganejencataquempana oncameetsamajataque. Ariquee inquejetacaajiaquempana maasano igapiocane, iroganejencatacaajiaquempana.

²⁸ Imaica aviatimpajia shiramparija, pimpintsajiguempana pimanquigare pincavintsajiaqueroquea pinquejetacaajiaquempana pipintsajiguete aviatimpa. Iriaquea cavintsajiroca imanquigare irisatiqua cavintsajaatsi.

²⁹ Tecatsi sematsine itsino iriatimpa, maasanoquea acavintsajiaquea ashecajiaquea aatonijite ametojajiguetsi, aisa amenanontajiaquea aatoniji taa oajigaji. Ariquate iquejetacajiacariqueate Quirishito maasano tsarotentajigarica ipintsajiariguete.

³⁰ Aatimpajia aisa tsarotentajigarica maasanoquea atspajiacariqueate atsarotentamajajiariguete quejevaecaquea aroguentica itsino, irootaquequea icavintsajantajajajica.

³¹ Ariquee itioncacojiqueroguete ocanti: "Irootaquequea imaica shirampari intsinampirejanaqueriqueate iriri aisa iriniro, quisho iroamajataquero imanquigare, apatsinoroquea incantanajempa. Ariquee iroaqueraquete tequerataguete irimanquigatemparoji, mavite icarajavetaca, ariquee imanquigacaroguete ariquate icojianaca tee irimavitetajempa, quempetanajaqueate apatsinoronica icantaja."

³² Omanavecaquea ocatica, cotanquitsiquea mana nocantajiaquempana irooquea pintsatantajiaquempana ariquee iquejetacaajiacajiquea Quirishito maasano aatimpajia atsarotentajiariguete. Itsipajiacajiqueate iriatimpa quejevaecaquea aparoquea acantaja, quishoqua yoajiacaji.

³³ Noncantsijajempiqueate aisa maasanopae shirampari impintsamajataquempana quempana imanquigare, incavintsajaqueroquea inquejetacaquempana icavintsajaguete iriatimpa. Aisa maasanopae manquigarentsia onquemisantamajajiaqueriquea manquigataroca.

6

Quero incojiaquempani irijanintajiatatsica aisa irijanijate

* 5:26 Coramani ontaniqui Joreaqi yamejigaca irooshipojiguete irimanquigajitaquempana manquigarentsia, otsipataca onquivamajataquero aisa onetsanamajataquero onquitsaatajempana saancamorenaro teeca ontsiñoamagoteji.

¹ Aviatimpajia chaajaniquipaetirajaca, arigueti piquemisantajiaqueri Amajirote in-
inque pinquejetacaitempariquea piri aisa piniro pinquemisantajiaqueriqueate, caavi-
jiquea ocameetsati pinquejetaquerogueti imaica.

²⁻³ Paesatoniqueate Aapani Irioshi icantavecariqueate Moishishini taaca opajita-
pae, ariquea itioncacoguequeroquea cameetsanijite irinetsanajiaquero avaesatinijiateni,
cotanquitsiquea teequa incanteji irinetsanajiaquerogueticquea maasano osamaniqueate
inquishojiaque acaniqui quepatsiqui. Cotanquitsiqueate choocaquea apatiroti ican-
taquerica irinetsanataquerogueti osamaniquea inquishojiaque acaniqui quepatsiqui,
irootaquequea ocatica: "Pinquenquejacameetsatacotaquerija piri aisa piniro."

⁴ Aviatimpajiaquea irijanintajatsica, aatoquea picatsimatacaashijigaritsiquea intati
pirijanijiate aisa porijanijiate, manaquea pintsatacaajiaqueriquea maasano icanquea
Amajirote, aisa pincantomajajiaqueriquea irantajiaquegueti covaeguisherentsi.

Quero incojiaquempani yashintajitaca aisa ashincarca

⁵ Aviatimpajia yashintajitaca, pinquemisantamajajiaqueriqueate ashinquempica
acaniqui quepatsiqui, aatoquea pipigapigajigari manaquea pintsaroacaajiaquem-
pariqueate, aisa aato pamatavijajigui, manaquea pincatsiquejiaqueneriqueate
quempecaquea iriguentica picatsiquejiaqueneca Quirishito.

⁶ Aatoquea apatiroti pinetsanajiguirotsi icantajiaquempica yamenajiaquempigueti
irooqueate pishinetacaantajiaquemparica, picancaniqua pincatsiquemajajiaquequeate,
iriotaquetari ashintamajiaquempica Quirishito, aviguentijiarite irajaanirejia Quirishito.
Pinintamajajigueja pinetsanamajajiguero maasano inintaguetica Aapani Irioshi.

⁷ Pinetsanamajatanaueroja incanquempigueti ashinquempica quejecaquea irioquea
pantamajaquea Amajirote Quirishito, aatoquea aparoquea pishinetacagari papicaquin-
teteni.

⁸ Pitsajiaquetarite iriraquea Aapani Irioshi irishineventajiaquempariquea maasano an-
tiroca cameetsatsica, irivegrajiaqueneriquea. Inquejetacaajiaquempariquea irirajia
yashintajitaca, jerijia aisa teeca irashintajitempariji, maasano.

⁹ Aviatimpajiaqueate ashintajigarica caquinte yojocantajitica, iintsijate pinquenqueja-
jigueroquea ocatica. Choocaqueate apaniromajaca ashintajiguempica aviatimpajia jeri-
jiaquea aisa pashintajiacaca, iriotarite pimajiromajate choocatatsica jenoqui inquitequi.
Iriatimpaquea yamenajiaquempi teequa pincantashitajiaiguempaji, ariquea piqueje-
tavacaajiaquea maasano. Irootaquequea noncantantajiaquempica pincavintsajajia-
queriqueate pashintajiacaca, aatoquea picatsimajiguiritsi.

Quemisantajatsica iquejetacariquea ashimirintajatsica

¹⁰ Napsaroverentarijiate, apanivaniqueate noncantajiaquempiqueate, aviguentijiarite
tsaroverentajigarica Amajirote imaica pamaneriquea pincantajiaqueri intampishitacaama-
jajiaquempi, aisa iragavejacaamajajiaquempi, caavijitarite yagavejamajati.

¹¹ Iriraqueate ashimirintajatsica yashimirintavacaajiacagueti iroguentiquea yaventa-
jiga iguishoritepae aatoniji isatajajitiri. Imaica aviatimpajia pinquejijanaquempariquea
paventajanaquempariqueate Aapani Irioshi irojocajiaquempiquea maasano pimpi-
gatantajiaquemparica ampatsini aatonijite yagavejajiguimpitsi yamatavijajiguimpitsi.

¹² Aatimpajiaqueate teetari iriguenti ashimirintajiguempa choocatanquitsica itsino,
irirajia. Iriguentijiaquea ashimirintajiaquea majirontajivetanquitsica teeca inconija-
jigueji, irirajia tigarancajiaquerica quemisantajiaquerica, iriguentijia agavejajiaquerica
pitseshirentacoojanquitsica acaniqui quepatsiqui, iriguentijia ampatsinipae quenague-
tanquitsica inquitequi peacagaroca covaeguisherentsi.

¹³ Irootaquequeate nocantantajiaquempica imaica, pinquejetempariquea ashimirintat-
sica yaventarogueti iguishoritepae, paventamajajiaquempariquea aviatimpajia Aapani
Irioshi yojocaquempitari maasano pimpigatanquemparica ampatsini pagavejajiaqueni
pintampishitashitimentajiaquerinijite incoraquetashijiaquempigueti, aatonijite yagave-
jajiguimpitsi, manaquea pinquemisantamajajianaqueriquea Aapani Irioshi.

¹⁴ ¡Pintimanaqueshiatsi! Picancaniqua pinquenquejajiaqueroqueate maasano arima-
jatatsica teecaquea amatavijanteji, oquejetacaquea yoishotacamatatacarogueti ashimir-
intatsica ichompimashite. Pincomajamajajiaquempaqueate pinquejetantanaquempari-
caquea ashimirintatsica yavencarogueti isavoneguitacaca.

¹⁵ Quejetacaquea irira ashimirintatsica icavimajatanacaqueate cameetsanijite irani-
jitantanaquemparonijite, ariqueate pinetsanatanacuempaquea poajianaquequea, pin-
quenquetsatacaapojeriquea caquintepae pintsatacaajiaapojeriquea Quenquetsatsarensi
Oganjenatatsica inchoocatantajiaquempaca cameetsa.

¹⁶ Aisa choocaquea ashimirintatsica iticaancaca, iticaantavacaroquea shiquiripi more-
catsica aatoniji iquentajitiri. Aisa aviatimpa, paventamajatanacuemparjia Aapani

Irioshi, pinquemisantamajataaqueriquea aatonijite yagavejimpitsi ampatsinipae incov-aeguishetacaquempiquea.

¹⁷ Aisa, quejetacaquea ashimirintatsica yasatirijaroguetti cavorejatatsica ichoocatantajaca, pintsamajajaquequea arimajaquea imeshiajiaquempi Quirishito pinchoocatantajempaca. Choocaquea aisa ashimirintatsica itsaampimenirite yagavejantarica yashimir-incaca. Oquejetacaroquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi yojocajiacajica Ishire agavejanquemparicaquea ampatsinipae.

¹⁸ Picancaniquea pinquenquetsatacaqueri Aapani Irioshi, pamanamajapinjiaqueriqueate pincantajiaqueriquea incavintsajajiaquempi iramitacojiaquempi. Pinquemisanqueriquea Ishire intsatacaajiaquempiguetti quercaca pincanqueni. Pinquenquejama-jajigue pamanaqueriguetti, aatoquea piperajigarotsi. Picancaniquea pamanacoventajia-queri maasano tsaromentajiaatsica.

¹⁹ Pamanacoventajiaquenaqueate naatimpa aisa, intsatacaguenaniji Aapani Irioshi quero noncanqueni aatoniji notsarogui nontsavetanqueroquetti Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica teeca intsajivetempaji.

²⁰ Aapani Irioshi itigarancaquenaquea nontsavetanqueroquea, irootaquequea isan-tanatacotimentajiaquenaca yoishoitsijitanaquea cavorejatsariqui. Pamanacoventajiaquenaja cameetsanijite nontsavetantaqueronijite, pincantaqueriquea intampishitacaaquena aatoniji notsarocagarotsi, irootaquetari inintacaaquenaca.

Interoncacaajianajerica

²¹ Ariquea ichoocataquequea apitsaroveritarite Tiiquico apintsajigaca. Iriatimpa yantamajatiniriqueate Amajirote. Imaica nontigarancaqueriquea iroanaquequea aviatimpajiaqui pinquemacotimentajiaquenanjite, inchiquiojitsitarite incamantajiapojempiroquea maasano.

²² Irootaquequea nontigaranchimenquerica irishinetacajaiapojempiquea intampishitacajaiapojempiquea.

²³ Imaica, napitsaroveritarijiate, nonintaque irishinetacajiaquempi Aapani Irioshi jeri aisa Amajirote Jesoquirishito inchoocatacaajiaquempiquea cameetsa, aatonijite taaca opajita pishoshomentajiajatsi, aisa intampishitacajiaquempiquea pintsaromentamajianaquempariniji, aisa pimpintsatavacaajiaquempaniji.

²⁴ Aisa nocanqueriquea incavintsajajiaqueriquea maasano pintsamajajiauitarica Amajirote Jesoquirishito.

PAAVORO ITIONCAJIAQUENERI PIRIPOQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca paperi itioncacaantaqueca Paavoro itioncajiaquenerigueti tsaromentajiacarica Jesoshi choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Piripo. Irraquea Paavoro irovetaca jorio, cotanquitsi irio itigarancane Jesoshi tsaventantimojiaquerica teeca irirorijoigueji itsavetantimojiaqueri Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica, teetarite inquemisantajigueroji jorio itsavetantimojiavetacanarica. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaqi paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri ichoocaquegueti Paavoro Piripoqui paperiqui Yantajiguica 16.11-40; 20.1-6. Itioncacaantaquero Paavoro ocatica paperi isantanatacotacagueti. Chooqa quenquejajianquitsica itioncacaantaquero ajagantsiniqui 55 isantanatacotacagueti Epesoqui. Itsipajia iquenquejajiaque itioncacaantaquero irooca ajagantsiniqui 60, irooca otsipa ajagantsini arejevaetacaró ajagantsini 63, isantanatacotacagueti Iromaqui. Irootaquequea iquenquejantajitacaca, tequeratagueti intioncacaanteroji ocatica, itioncacaantaquero paperipae itigarancajiaquerica Tesaronicaquitica, aisa mavite paperi itioncacaantajiaquerica Corintoquitica, aisa paperi itigarancajiaquerica Garashiaquitica. Chooqa itsipajia quenquejajianquitsica itioncacaantajiaqueneri Iromaquitica, Epesoquitica, Corosaquitica, jeri aisa Piremoni tequeratagueti intioncacaantajiaqueneri Piripoquitica.

Ocaniqui paperiqui Paavoro iquenquejacaajajiri tsaromentajiatatsica Piripoquitica icavintsajiaquerigueti itigarancajiaqueneri imentaquitsitepae iramitacojiaqueriniji itsavetacotantajiaquerigueti Quirishito (2.25; 4.14-19). Isantanatacotajietacarigueti Paavoro, ogantaga ishinemajataca (1.12-26; 2.17-18; 3.20-4.1; 4.10-13). Itioncacaantajiaquenerigueti itsatacaajiaqueri iro ininqueca Aapani Irioshi ogantaga irishinejiaquempa quemisantajiaquerica, irooca onchoocaquegueti cameetsaguetsatsica, irooca aisa managuetanquitsica ichoocaquegueti acaniqui quepatsiqui, ari iquejetaca iriatimpa Jesoquirishito (2.5-11). Itioncacotaqueri Timoteo (2.19-23), aisa Epaperito (2.25-30), aisa itsavetacotaca yantaguetaqueca iriatimpa (1.3-8, 12-26; 3.4b-14), aisa icamantajiaqueri quero incojiaquempni inchoocajiaqueniijite cameetsa quemisantajiatatsica (1.9-11, 27-2.4; 2.12-16; 3.1-4a; 4.2-9).

¹ Naroguenti Paavoro, notsipatacari Timoteo, naroguentijia inintacajiaqueca Jesoquirishito nantajiaqueneri. Imaica nontioncajiaquempiqueate maasano aviatimpajia choocajiatatsica Piripoqui yashintajiacaca Aapani Irioshi, pitsaromentajiacaritarite Quirishito Jesoshi. Notioncajiaquempni maasano, aviatimpajia aisa quempoguijajiguirica quemisantajiatatsica jerijia aisa amitacojiaquerica.

² Namanacoventajiaquempiquea incavintsajiaquempiniijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempiniijite cameetsa aatonijite pishoshoventajiaro taaca opajitapae.

Paavoro yamanacoventajiaqueriqueate quemisantajiatatsica

³ Nocoguitaniqueate noquenquejajiaquempigueti nocantaqueri Aapani Irioshi noshinevaeca.

⁴ Namanacoventajiaquempigueti noshinevaetacaqueate

⁵ namenaquequea aqejetavacaajiacaca antajiaqueneri Amajirote cameetsaniijite intsavetantimentajiaqueniijite Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica, piparianacaroquea iroaqueragueti piquemisantajiaquegueti arejevaecaquea imaiaca.

⁶ Notsamajaquequeate incoguitempani incavintsajiaquempni Aapani Irioshi iragavejacaajiaquempni, incoguitempaniqueate incavintsajiaquempni inquejetacaajiaquempni iroaqueragueti piquemisantajianaque arejevaetapojempa aapojajempagueti incoraquetantapojajempaca Jesoquirishito.

⁷ Noshinetimentajianaquempiquea. Cameetsarite nonquejetaquempagueti imaiaca, nopintsamajiaquempitarite, namenaquempiquea yagavejacaajiaquempiqueate Aapani Irioshi patsipeventajiacaroquea Iguenquetsatsare, piquejejiaquenaqueate naatimpa nantaquenerigueti Amajirote. Coramaniquea tequeratagueti irisantanatacojitenajia choocanaqueate notsavetantaqueroquea Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetantaquerica Jesoquirishito, nocantajiaqueriqueate maasano iroguentiquea iroomajaca. Aviatimpajiaqueate picavintsajiaquenaqueate pamtacojiaquenaquea.

Ariqueate oquejetacaqueate imaica yoguijaajitaquenagueti santanaqui picoguitaniqueate picavintsajajiaquenaqueate.

⁸ Itsamajaqueroquea Aapani Irioshi nopintsamajajiaquempiquea noquenquejajiaquempiquea, iriguentitarite quenquejacaamajataquenaqueate Jesoquirishito.

⁹ Irootaquequea namanacoventantamajajiaquempica arimpaniji pimpintsatavacaamajajianaquempaqueate, pinquenquejamajajianaqueroqueate oganejencamajatsicaquea, aisa pintsamajajianaqueroqueate maasano ininqueca Aapani Irioshi.

¹⁰ Namanacoventajiaquempiqueate pintsamajajiaqueronijite querocaca cameetsague-tatsica, pincomajamajajiaquempinjite, aatonijite ochoocati querocaca incantomajimentajiaquempica Quirishito savincaguiriqui incoraqetantapojempaca.

¹¹ Yagavejacaajiaquempitarite Jesoquirishito pincomajamajajianaquempaqueate on-quejetanaquemparo pimpitsaraquijacomajajianaquempa, irooquea irishineventantama-jajitanaquemparica Aapani Irioshi, incantajitequea caavijiquea yoganejencamajata Aa-pani Irioshi.

Ishinevaecaquea Paavoro itsavetantajiquerigueti Jesoquirishito

¹² Napitsaroveritarijiate, noninquequea pintsajiaquequeate isantanatacojivequenaque-ate, cotanquitsiquea arimpaquea itsavetantamajajitanaqueroqueate Quenquetsatsar-entsi Oganenjencatatsica tsatacaajiacajica quero icota Jesoquirishito imeshiantigueti.

¹³ Maasanotarite coareta quempoguijajiguinirica itsovironaquite majirontatsica jerijiaquea maasano quemacotaquenaca isantanatacojitaquenagueti itsajiaquequeate iroguentiquea isantanatacotimentajiquenaqueate nococanitari notsavetanqueri Quirishito.

¹⁴ Chooaquea oshequi apitsaroveritarijiate tsaroveritajarica Quirishito yamenaji-aquenagueticquea yoguijaajitaquenagueti santanaqui teequeate intsaroajianaquequeate iriatimpajia, icocaniquea itsavetantajiaqueroquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

¹⁵ Cotanquitsiqueate ichoocagarantajiaquequea itsipa manaqueate icatsimimenta-jiaquenaroqueate intati yamenajiaquenagueti icaramirincatimentajianaquenaquea on-taniqui caquinte, irootaquequeate itsavetacotantavecariqueate, inintajiavetacatarite iranaajiaquename intati. Cotanquitsiqueate ichoocagarantajiaqueate itsipa manaquea itsavetacovintsamajajiaqueri Quirishito, ishineventamajajiacarotarite Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

¹⁶ Iriatimpajiaquea ipintsamajajiaquenaquea yamenajiaquenagueti iriguentiquea nin-tacaquena Aapani Irioshi nontsavetantajiaqueriquea Quirishito nontsatacajiaque-riquea maasano quero icota imeshiantigueti.

¹⁷ Cotanquitsiquea irirajiaquea nintajiavetanquitsica iranaajiguena teequea irantama-jateneriji Quirishito, manaquea itsavetantavetacariquea intati ijiqueji ari noshimampo-pancanaquempa, yamenajiaquenatarite isantanatacojitaquena.

¹⁸ Noncamantajiaquempiqueate choocaqueate tsavetantamajajiaquerica Quirishito. Chooajiaqueate aisa itsipa tsavetantajiguirica manaqueate inintajiaquequea intati irishi-mampojancacajiaquena, cotanquitsiqueate naatimpa teequea noshimampojanquem-paji, manaqueate noshinevaetanaquea namenaquerigueti iriguentiquea itsavetanta-quequea Quirishito.

Imaquea arimpa noamajatanaque noshinemajatanaquempaquea,

¹⁹ notsaqetari pamanacoventajiaquenagueti aisa yamitacotaquenagueti Ishire Jeso-quirishito, irooquea iraatitavajenaca.

²⁰ Teequea noninteji nantaque taaca opajita guipashivenquenanea, manaquea non-ique nonquemisantamajataqueriquea Quirishito, aatoquea notsaroguitsi. Arigueti osamaniguetiquea nonchoocaque, aricampa irimetojajiquenaquea, noninquequeate noncoguitempaniquea nonquejetaquempa imaica intsaroverimentamajajiquemparin-ijite Quirishito.

²¹ Imaicaqueate imaica choocatirajanagueti iroguentiquea noninque nonchoocaven-taqueriqueate nantaqueneriqueate Quirishito. Cotanquitsiquea caavijiquea anaquero nometojaquegueti, noninquequeate manaquea noanaque iriatimpaqui noncoguitem-paniquea nonconoapojempariquea.

²² ¿Querocaquea caavijica anaantamajatanquitsica? Jmm, teequea nontsateji. Iroguen-tiqueate notsaquequea choocatirajanagueti acaniqui quepatsiqui noncoguitempanti nontsavetanqueriqueate Quirishito intsaroverimentajiaquemparinijite itsipa caquinte.

²³ ¿Querocaquea noncoquempani? Omanamajatacaquea, mavitetarite noninquequea. Nonintavecaqueate nometojaque imaica noanaquequea nonconoapojempariquea Quirishito noshinevaetapojempaquea.

²⁴ Cotanquitsiqueate ariquea nonintavajiqueate aatotaquea nometoji, namenaquetarite caaviji ocameetsataque nonchoocataquea nemitacomajajiaquempinijite.

²⁵ Irootaquequeate notsatantacaca aatotaquea nometojitsi, iroguentiquea nonchoocatashitaque nontampishitacajaiacquempiquea pishinevaejiaquempanijite pintsariventamajajianaquemparigueti Jesoquirishito.

²⁶ Oraquea irovashiantajitajenagueeti ariquea noncoraquetajatequea namenajijatempi pintsatimentajiaquenijite manaqueate icavintsajamajataquenaqueate Quirishito Jesoshi, ariquea pishineventamajajianaquempari.

²⁷ Jeroquea aparo pinquempejianaquempa: pincomajamajapinijiaquempaquea pinquejetananaquempa ocanqueca Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica tsavetanirica Quirishito. Pinquejejaquempagueti, aricagueti noashijianaquempiquea iroguenticaquea nonchoocavetaquempaquea osamani, nonquemacojiaquempiquea picancani pitsariventamajajianacari Quirishito teequeate povashiantajigueriji, aisa piconoavacajianacaquea patsipeventajiacariquea Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica pitsatacajiaqueriquea maasano quero ocanti.

²⁸ Aatoquea pitsarocagaritsi catsimajiaquempineca, ariqueate iramenajiaquempigueti teequea pintsarocaajiguempariji ariquea intsamajiaquequea iriatimpajia arimajaquea incatsimamajiaqueriquea Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti, cotanquitsiquea aviatimpajia manaquea irajaviavajempiquea.

²⁹⁻³⁰ Teequeate apaniroquea irinintacaajiguempiji Aapani Irioshi pintsariventamajiaquempariquea Quirishito. Inintacajiaquempiqueate aisa pantsipeventajiaquempariqueate pinquejejaquenaquea naatimpa natsipeventarigueti Quirishito, aisa imaica piquemacojiaquenaquea atsipetanatsinaqueate.

2

Pinquejejaquempariqueate Quirishito

¹ Imaica itampishitacajaiacquempiquea Quirishito, aisa ipintsamajiaquempi irootaquequea pishinevaetantajiacaca. Aisa ichoocashirentajiaquempiquea Ishire Aapani Irioshi aisa picavintsajavacaajiacaquea pipintsatavacaajiacaquea.

² Irootaquequea nocantantajiaquempica pinintajiaquegueti pishinetacaajiaquenaquea, pincomajiaquempaqueate aatoquea picatsimatavacaajiga, pimpintsatavacaamajajiguempaquate, pinquemavacaamajajiguempaquea aisa pintsipatavacamaajajiguempaquea pantajiaquenerigueti Amajirote.

³ Aatoquea pinintajiguitsi panaimanajigueri papitsarventarite. Aatoquea piquenquejajiguitsi pantajiaque paventacajiaquempica. Majereni pincanquempa, pimpintsamajiaquempariquea maasano pinquejetacaguempari pipintsamajatacarigueti anaamajaquempica.

⁴ Aatoquea apaniro piquenquejatsi aviatimpa, pinquenquejacojiaqueriqueate aisa itsipapae.

⁵ Pincoguitempaniquea pinquejejaquempariquea Quirishito Jesoshi, pinquenquejajigueti quejetaca iquenquejaqueca.

⁶ Arimpate iriatimpa iriguentivetacagueate Irioshimajaca, cotanquitsiquea teequeate iranaanteji. Irootaquequeate icanquerigueti Iriri incoraquequeate acaniqui quepatsiqui irivoaque inquejejacajiquea aatimpajia, teequea incantaquequea: "Aatoquea noguitsi, naroguentitari Irioshi."

⁷⁻⁸ Manaquea yovashiantaguetanaqueroqueate maasano yashintaguevetaca icoraquequitiquea acaniqui quepatsiqui, ivoaquitiquea icaquintemajanaquequea, teequea irimajirontajempaji, manaquea iquejetanacariquea yomperaperaitaca. Yatsipetacagueate iquemisantacocaquea intati. Icoquitaniquea iquemisantamajataqueri Iriri, jeroquea inchiquiojita ipanacaroquea imetojantacaca imetojaventajiacajiqueate coroshiqui.

⁹ Irootaquequeate icajemantanacarica Aapani Irioshi irimajirontamajatapojajempanijite, yanaacaavaetajiri irootaquequea ivajiro anaavaetantacaroca ivajiroppae maasano.

¹⁰ Iquejetantacaricaqueate imaica irogueroventajiaquemparinijite Jesoshi maasanojia choocaguetatsica jenoqui inquitequi, acaniqui quepatsiqui, aisa isavipatsaqui.

¹¹ Maasanoquea incantajiaquequea: "Jesoquirishito iriguentiquea Majirontamajatacsica", ariquea intsariventajiaquempariquea Aapani Irioshi.

Ironigaacaantajiaquempa arimajaca itsariventamajatacarari Jesoquirishito

¹² Nopintsamajajiacaca, coramaniquea nochoocavecagueti aviatimpajiaqui piquemisantamajajiaquenaqueate pinetsanamajajiaqueroquea maasano nocantajiaquempica. Cotanquitsiquea imaica nochoocaguegueti osamani noninquequea arimpaquea pinquemisantamajajianaquenaqueate. Imeshajiaquemparitarite

Aapani Irioshi nocantantajiaquempicaquea pimpincatsamajajiaqueriqueate pinetsanamajajiaqueroqueate maasano inintaqueca.

¹³ Iriguentitarite quenquetsashirentacaajiaquempiqueate Aapani Irioshi pinintimenta-jiaquenijite pantajiaquequea maasano ininqueca iriatimpa, aisa iriguentiquea tampishitacaajiaquempineca pagavejantajiaquempaca pantantajiaquemparoca.

¹⁴ Maasanoquea pantaguequeca ariguetei asereaquempi aatoquea picantanaque pitse pitse, manaquea pishinevaetanaquempaquea intati, aisa aatoquea pipigatsatavacaanaca,

¹⁵ aatoniji ochoocatitsi querocaca incantomajimentajitaquempica. Aisa netsana poguero piguenquejane, aatoquea piconoaguishtiroquea covaeguisherentsi pinqueje-majatimentajiaquemparinijite Aapani Irioshi, aviguentijiarite irijanijiate. Ariquee iri-rajiaquea antaguishejiaquero caovaeguisherentsi iramenajiaquempiqueate quejevaeji-aquempi impoquiropae iquitamiriauquiguetei opitsecaqueguetei, teetari pinquejejiguen-pariji iriatimpajia, manaquea picomajamajatanacaquea intati,

¹⁶ aisa pitsatacaantamajajiaqueroquea Quenquetsatsarentsimajaca Anijacaantantat-sica. Ariqueeate incoraquetajateguetei Quirishito noshinevaequempaqueate, iramenaque-natarite teequea nantsipeventashitempariquea intati, manaquea noquemisantacaamaja-jiaquempiquea.

¹⁷ Noquejetarocquea imirajitaca ishaguitsijitantacarica viratsi itaajiqueneriguetei Aa-pani Irioshi, aviguentijia quejejaquempiquea itaajiquenerica, patsipeventajiacaritari paventajiacaca pantajiaqueneriquea. Natsipevetacaquea, iro cotanquitsi noshinevaetaca namenajiaquempiguetei aviatimpajia pishinevaejianaca.

¹⁸ Imaicaquea ariquee pinquempējaquempaqueate aviatimpajia aisa pishinejiaquempaquea pamenajiaquenaguetei nococaniquea noshinevaetanacaquea natsipeventacariguetei.

Timoteo aisa Epaperorito

¹⁹ Irininqueguetei Amajirote Jesoshi, iroaquerasanoquea nontigarancaqueriquea Timo-teo iramenajiaquitempi. Irarejepojajempaguetei incoraquetajeguetei noshinevaetanaque-mpaquea nonquemacojajempiguetei.

²⁰ Tee anejerijiquea itsipa quejetaquemparineca iriatimpa, iquejetaquenaqueate naatimpa noquenquejamajajiguempiguetei.

²¹ Itsipapaequea iriguentiquea quenquejacojajatsi, teequea irioquea inquenquejama-jajigue Quirishito Jesoshi.

²² Cotanquitsiquea aviatimpajia pitsamajajiguiritari Timoteo itsipamajatanaqueate yamiquenaquea notsavetantiroguetei Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica quejevae-caquea irio nirijanitemajaca.

²³ Ariguetei nontsaquegueteiquea querocaca incojiaquenani santanatacojiaquenaca non-tigarancaqueriquea iramenajiaquitempi.

²⁴ Ariquee nonquejetaquempaquea naatimpa, noquenquejaquetari inintaque Ama-jirote iroguipaquiujajajena taampina, ariquee noncoraquetaquitequea namenajijatempi.

²⁵⁻²⁶ Coramani pitigarancajiaqueriquea papitsaroveritariteni Epaperorito iramitaco-quea. Irioquea notsipatashitaca notsavetantaqueriguetei Quirishito. Imaicaquea name-naquequea cameetsataque nontigarancajeri iroanaje pinejajavajeriquea, ininquequeate inchiuiojita iramenajiapojajempi, itsaquetarite piquemacojiaqueri yashinoncajava-taca.

²⁷ Arimajaquea yashinoncajamajatacaquea pajinimequea irimetojeme, cotanquit-siquea icavintsajaqueriquea Aapani Irioshi. Teequea apaniroquea incavintsajeriji iri-atimpa, icavintsajaquenaqueate naatimpa aisa aatoniji noshimampojanacamajata.

²⁸ Irootaquequea nonintantacaca nontigarancajeri taampina iroanajequea aviatimpa-jiaqui cameetsaniji pishinetimentajianajempaniji, aatonijite noshimampojanquimenta-jiguimpitsi.

²⁹ Iriatimpa iriguentiqueate papitsaroveritarite pinconoajjavajempariquea pincav-intsajajavajeriquea, ariquee pinquejetacaajiaquempariquea maasano quejejiacarica iri-atimpa.

³⁰ Coramaniquea pajinimetarite irimetojaventanaquerome yantaquenerica Quirishito. Iriguentiqueate coraquetanquitsica yamiquenaquea, teenicate pagavejajigueji aviatimpa-jia pinchoocajiaque naatimpagui pamijiaquenaquea.

3

Inchiuiojitaja piconoajigaritsijate cantashitatigaroca Quenquetsatsarentsimajaca

¹ Imaica, napitsarorentarijiate, pishineventamajajiguempariqueate Amajirote. Teequea nonperatemparoquea notioncaciajimpigueti aisa, napijijiajimpiquea nocantajiaquempara coramani pincomajatementajiaquempanijite aatonijite querica amatavijajiguimpitsi.

² Pagamajajiaquempari irirajia amatavijantatsica quempevetacarica shiishi, pagamajajiaquempari irirajia peacagaroca covaequisherentsi, irirajia nintanquitsica intotashivijitacaantempi intati pitsinoqui.*

³ Aroguentijitari totsaiquimashimajatanquitsica, atsarorentamajajiacaritarite Aapani Irioshi yagavejacaajiacajigueti Ishire, yashintajiacajiquea Quirishito Jesoshi irooquea ashineventajiaica, teequea aventajiguempara amenavequempaca atsinoqui.

⁴ Cotanquitsiqueate naatimpa noninquemegueticquea naventavetaquempara amenaquea atsinoqui, nagavejaquemequeate. Choocagueti jivetatsica iragavejaque iraventempara amenaquea itsinoqui cameetsaniji iro irimeshiantajitaquemparica, caaviji anaaque nashi naatimpa naventavetaquempameca.

⁵ Iroorijite novoaquegueticquea iroompaquea aapojacagueti 8 savincaguiteri itotsaiquijiqueroqueate nochonquimashi, naroguentitarite ishiraeri ichoviquini Vejamineni, evereomajaca nonaque, noguenequatsare iroguentiqueate evereotsa, naroguentiquea pariseomajaca notspajiacariqueate nogonorojia pariseojia nonetsanajiavetacaroquea itioncotonaquea Moishishini.

⁶ Caavijiquea nonintamajaveca nontsarorentamajataquemparime Aapani Irioshi, notatsimatantajanacaricaquea tsarorentajiacarica Quirishito, nojiqueji arijiquea icantashitaticaro nonetsanaguevecaca, namenavecatarite caavijiquea nocomajamajatacaquea.

⁷ Cotanquitsiquea imaica teequeate nonquenquejacotajeroji maasano noshineventavetacaca coramani, teequea noshineventajemparoquea iriguentinijite nonquenquejamaquequea Quirishito nontsamajatementquerinijite.

⁸ Caavijiquea anaaquequeroquea oganejencamajataca nontsamajataqueriqueate Amajirote Quirishito Jesoshi, anaaquequeroqueate maasano. Namenaguetanaqueroqueate maasano nonintaguevetanica quejetanacaquea cajarashitequi nontsatimentamajataquerinijite iriatimpa,

⁹ aisaquea nonconoimentamajaquemparinijite. Teequea noncameetsatashitempaji naatimpa. Nonetsanaguevecaroquea itioncotaquea Moishishini, cotanquitsiquea tee onetsanatenaji. Manaquea naventacarigueti Quirishito, irootaquequea inetsanatanquenaca Aapani Irioshi. Ariquea inquejetacaguempariquea maasano aventajiaquemparinica irinetsanajiaqueriquea.

¹⁰ Imaicaquea naatimpa manaquea nonintamajataquequea nontsamajaqueri Quirishito. Noninquiquea iragavejacaquenaquea naatimpa quejetacaquea yagavejacaquerigueti Aapani Irioshi yovochantajirigueti. Aisa noninquiquea nantsipevenquempari nonquejetacaguempariquea iriatimpa yatsipeventajiacajigueti. Teequea noninteji nonquenquejajeroquea nonintaguevetacaca naatimpa, quejacaquea manaca notsipatacari Quirishito imetojaquegueti, ariquea nometojapitsatanaqueroquea maasano nonintaguevetacaca.

¹¹ Noninquetarite nontancorejanaje oncoramanitapojajegueti nonchoocapojajequa iriatimpaqui.

Isavicaventamajatica Paavoro

¹² Teequea noncanteji netsanataca maasano nocantacoguequea imaica, aisa teequea noncanteji jac cameetsamajatanajana. Manaquea panquenatanatsinaquea nonetsanatementqueroniji inintacaaquenaca Quirishito Jesoshi iroorijite yashintajana.

¹³ Napitsarorentarijiate, tequerataqueate nonetsanamajaguetaquero maasano inintacaaquenaca. Cotanquitsiquea jeroquea nosavicaventica imaica: teequea noninteji nonquenquejacotajero querocaca nantaguetaquea coramani, manaquea arimpaquea noamajatanaque nomoncaraqueroniji inintacaaquenaca.

¹⁴ Ariqueate noncotanaquempaniqueate imaica incavintsajimenquenaniijite Aapani Irioshi iranaquenaquea jenoqui inquitequi, irootaquetari icajemantimentajiacajica aventacarigueti Quirishito Jesoshi.

¹⁵ Maasanoqueate tsarorentamajajigarica Quirishito ariqueate inquejejaquempaquea imaica. Choocagueticqueate itsipaquea cantashitaticaroca iquenquejajiaquegueti, inchiquiojitaquea ironigajiaqueriqueate Aapani Irioshi.

* 3:2 *nintanquitsica intotashivijitacaantempi intati pitsinoqui.* Iriojia icantacotaque irirajia cantajanquitsica intotsaiquimashitacaantempa maasano cameetsanijite irishineventavaquempari Aapani Irioshi.

¹⁶ Cotanquitsiquea aatimpajia iintsija anetsanjiaqueroquea maasano itsatacajaiacajica iriatimpa.

¹⁷ Napitsarorentarijiate, pincomajajiguempaqueate pinquempejiaquenaqueate naatimpa nocomajamajataca, nonigaajiaquempirotarite naatimpajia quero nocojiaquea noquemisantamajajiguirigueti Quirishito. Nocantantajiaquempicaquea anquejejianaquempariqueate maasano quejejiaqueroa imaica.

¹⁸ Nocantajiavequempiqueate coramani, cotanquitsiqueate imaica noncantsijajempiqueate aisa, choocaqueate oshequini teeca irinintajiguroji Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica tsavetantaquerica Quirishito imetojaventajiacajigueti coroshiqui imeshiajiacajiqueate. Noshimampojanquimentajiacariqueate irirajia quejejianquitsica imaica, oparijaatantanacaca nojaquija nocantajiaquempigueti.

¹⁹ Iriatimpajia iroaroaitanaquequea camorecariqui. Iroguentitarite ichoocaventajiaquequeate isheca, quejetaca iro irioshite. Teequea impashiventajiguempaji yantaguishejiaquerogeti covaeguisherentsi, manaquea isemetacojiaqueroquea intati. Iroguentiqueate iquenquejiaquequea quepatsipaequitica.

²⁰ Cotanquitsiquea aatimpajia atsajiaquequea manaquea oajianaquequeate jenoqui inquitequi ancoguitempaniqueate anchoocajiaque ontaniqui. Irootaquequeate imaica oguijantajiacaricaqueate incoraquetajegueti Amajirote Jesoquirishito meshiajiacajica, iriguentitarite aajanajajineca.

²¹ Oraquea incoraquepojajegueti incantashitatijaiapoajiroqueate atsinojia teetarite onetsanamajatempaji, oganejencatanajempauea onquejevetanaquemparoniji irashi iriatimpa itsino oganejencatagueti. Irogentiquea incantashitiantajiacajiroquea iragavejane yagavejancaroqueate maasano.

4

Icantajiaqueriquea irishinejiaquempauea

¹ Imaica, napitsarorentarijiate, irootaquequea nocantantajiaquempica pincoguitempajia pintsarorentamajajianaquemparija Amajirote. Naatimpa noquenquejiajajimpiquea noninquequea nonejajiaquitempi iroorijite nopintsajiaquempiquea. Aviatimpajiaquea pishinetacaajiaquenaquea, aviguentijiarite noshinetimentajiacaca.

² Oraqueate Evoria aisa Shintique noninquequea ovetsinantavacaajiajempaueate onconoavacaajiajempajite, iroguentijiarite tsarorentajigarica Amajirote Jesoquirishito.

³ Aviatimpa napitsarorentarite, notsipatashitacaca antaquenerigueti Amajirote, noninquequeate pintsatacaajiaqueroquea ovetsinantavacaajiajempaueate onetsanatanajempajite. Irogentijiarite notsipatashijiaa coramaniqui natsipeventajiacarogueti Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica notsavetantajiaquerigueti Jesoquirishito. Jeriqueate aisa notsipatashijiacaca Querimente jerijia aisa itsipapae amifacojiaquenaca, tioncacoguetacatari ontaniqui jenoqui inquitequi itioncacotantajiacarica Aapani Irioshi maasano choocajiapojajatsineca ontaniqui jenoqui inquitequi aatonijite imetofajajitsi.

⁴ Pincoguitempajite pishinetimentajiaquempariqueate Amajirote. Noncantsijajempiquea aisa pishinejiguempa.

⁵ Pincavintsajantajiaquequeate, aatoquea pipigatsatantajatsi iramenimentajiaquempinijite maasano picomajamajiaquea intati, irooshipojajitari incoraquetaje Amajirote.

⁶ Aatoquea querocaca pishoshiventajiajatsi, manaquea pincamantajiaqueriquea Aapani Irioshi pamanajiaqueriqueate taaca pinintajiaquea. Pincoguempaniquea pishinventaquempariquea pincanqueriquea: "¡Ariotesaa!"

⁷ Pinquejejiaquempaguetiquea imaica iroguishinejamajiaquempiquea. Pincoguitempaniquea pishinemajiaquempauea pishirequi aatoniji pishoshoguitejiajatsi, pintsarorentamajajiacaritarite Quirishito Jesoshi. Cotanquitsiquea aatoquea oquejetarotsi oguishinejantajiguigueti aatimpajia, caavijitarite anaqueroquea. Aatimpajiaquea teequeate agavejajigueti antsajiaquero quero icojiacajini Aapani Irioshi yoguishinejajiacajigueti.

Icantajiaqueriquea inquenquejacojiaqueroquea cameetsaguetatsica

⁸ Imaica, napitsarorentarijiate, apanivaniquea noncantajiaquempi noninquequea pinquenquejacoguequeroja maasano iroomajaguetatsica teeca amatavijanteji, jeroquea aisa maasano atsatacoguetica caavijica ocameetsamajati. Manaquea pinquenquejajigueti pantajigue cameetsaguetatsica, aatoquea piquenquejajigui pantajigue covaeguisherentsi. Pinquenquejajigueti quero pincojiaquempa pincomajamajiaquempagueti, aisa pinquenquejamajigueti quero pincojiaquerini pignonoropae pinchoocatantajiaquem-paca cameetsa. Pinquenquejacojiguroja maasano acantacojiaqueca oganejencavaeca.

Iroguentiqueate pinquenejacojigüe maasano cameetsaguetatsica caavijica ishineventacaca Aapani Irioshi.

⁹ Coramani nochoocatimojiaquitimpigueti piquemisantajiaquenaqueate notsatacajiaquempigueti, aisa pamenajiaquena quero nocota. Imaicaquea imaica noninquequea pinetsanamajiaqueroqueate maasano notsatacajiaquempica, aisa pincomajamajiaquempaqueate pinquejejjiaquenaquea naatimpa nocomajamatagueti. Pinquejejjiaquempaguetiqueate imaica iriraquea Aapani Irioshi quisho iroaquempi, inchoocatacaajiaquempiquea cameetsa aatoniji taaca opajita pishoshoventajiajatsi.

Iiraquea Piripoquitica icavintsajiaqueriquea Paavoro

¹⁰ Imaica noshinetacaquea noshinetimentanacariquea Amajirote namenaquegueti piquenejajiajanaquea irootaquequea picavintsajantajajanaca. Cotanquitsiquea teequea noncanteji pipeacojiavetajana coramani, notsaquetarite piquenejajiavetaquequea cotanquitsiquea teequea pagavejajigüejiji pincavintsajajigüena.

¹¹ Teequea noncanteji nocoguitejacoca, irooriji namecaroquea nococani noshinevaetaca, aatogueti ochoocaveta shinetanatsinaquea.

¹² Notsamajaquerotarite quero noncoquempa nantsipetaquempagueti. Arigueticquea noncoguitejacoquempagueti aricaquea aato, iroocaquea nontaseaquegueti arigueticquea onchooacaguegueti oshequiavaetaquegueti nosheca, cotanquitsiquea aatoquea noshimampojancatsi, nococaquea noshinevaetanaquempaquea.

¹³ Nagavejagüequeroqueate maasano inintacaaquenaca Aapani Irioshi, iriguentitarite agavejacaquenaqueate Quirishito.

¹⁴ Cotanquitsiquea cameetsavaetaquequea picavintsajiaquenaqueti, pitigarancacaantajiaquenaquea nocoguitejacovetacaca.

¹⁵ Notsaquequea teequeate pimpeacojigüenaquea arejevaecaroquea coramani notsave-tanquerogueti Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica Maseroniaqui. Irootapojegueti nosotoanaque noanaquegueti osamani, apaniroquea picojiaica aviatimpajia Piripoquitica picavintsajiaquenaqueate pitigarancacaantantajiaquenaca nocoguitejacovetacaca. Itsipapae quemisantajiajatsica teequea irojocajigüenaji.

¹⁶ Ariquea piquejetaqueroquea aisa choocatirajanagueti Tesaronicaqui pitigarancacaantajiaquenaquea nocoguitejacovetacaca, coajicaquea papijitsijiajanaquequea aisa.

¹⁷ Noshinevaetanacaquea namenaquegueti pojocajiaquena, cotanquitsiquea arimpaqueate noshinemajatanacaqueate notsaquetarite incavintsajiaquempiqueate Aapani Irioshi, yamenaquempitari iriatimpa picavintsajiaquenaqueti.

¹⁸ Yojocapojajanaroquea Epaperorito maasano pitigarancacaantaquenaca, choocaquea imaica anaapojajiroquea nocoguitejacovetacaca, oshequiavaepojigüena. Namenaquequea mana pojocajiaquenaqueate quejecaquea irioca pojocajiaquene Aapani Irioshi. Ishineventanacaroquea iriatimpa, yamenaquerotarite oganejencavaeca, oquejetimotacari cansajencari. Oquempetacaro aisa imetojajiquenerigueti viratsipae itajaiqueneri.

¹⁹ Ariquea Nirioshite irojocamajiaquempiro maasano coguitejimojiaquempica, oganejencavaetacatari iragavejane aisa yashintavaetacaca yashintacaacarica Quirishito Jesoshi.

²⁰ Ancoguitempaniqueate antsariventajiaquempiquea Aapani Irioshi, aatotari oteroncajatsi intsariventajitaquemparigueti. Ari oncoquempa.

Icamantajiaqueriquea iquenejajiaqueri maasano

²¹ Pincamantajiaqueriquea maasano tsariventamajajigarica Quirishito Jesoshi nococaniquea noquenejajiaquempi. Iriraquea napitsarventarijiate notsipatsipaitacaca inintajiaquequea pinquemacojiaqueri icancaniquea iquenejajiaquempi.

²² Ariquea iquejejjiaquea maasano quemisantajiajatsica choocajiajatsica acaniqui, ininquequea pinquemacojiaqueri icancaniquea iquenejajiaquempi. Iriguentiqueate nintamajajianquitsi pinquemacojiaqueri choocajiajatsica itsovironaquitequi Sesä.

²³ Noninquequeate incavintsajashirentajiaquempiquea Amajirote Jesoquirishito maasano aviatimpajia pishirequi.

PAAVORO ITIONCAJIAQUENERI COROSAQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca paperi itioncacaantaqueca Paavoro itioncaciaquenerigueti tsaromentajiacarica Jesoshi choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Corosa. Irocashi itioncacaotaqueri irira Paavoro otsipaqui paperiqui (Ya. 7.57–8.1; 9.1–31; 13.1–28.31). Tee iroavetempaji Paavoro Corosaqui, cotanquitsi ipintsajiacari tsaromentajiatistica Corosaquitica, irootaquequea itioncacaantantajiacanarica (2.1–5), aisa irira Epaperashi icamantaqueri Paavoro quero icojiacani Corosaquitica (1.7–8). Tequeratagueti intioncacaanteroji ocatica paperi, itioncacaantaquero otsipa mavite paperi itigarancaciaquenerica quemisantajiatistica choocajianquitsica Tesaronicaqui, aisa mavite paperi itioncacaantajiaquenerica Corintoquitica, aisa otsipa paperi itioncacaantajiaquenerica choocajianquitsica quepatsiqui icantajitica Garashia, aisa otsipa irashi quemisantajiatistica choocajianquitsica Iromaqui. Chooca quenquejajianquitsica tequeratagueti intioncacaantajiaqueneri Corosaquitica, itioncacaantajiaqueneri Piripoquitica. Paavoro itioncacaantaquero 3 paperipae ajagantsiniqui 60, ichoocaquegueti santanaqui Iromaqui: aparo itioncacaantajiaqueneri quemisantajiatistica Epesoquitica, otsipa irashijia Corosaquitica, otsipa irashi Piremoni. Isooanaquerogueti Tiiquico Iromaqui, yaanaquero ocatica 3 paperipae yoanaquegueti quepatsiqui pajitatsica Ashia.

Ocaniqui paperiqui Paavoro icamantajiaqueri quemisantajiaquerica Jesoshi quero incojiaquempani intsipamajajiaquempirigueti Amajirote (3.1–4.6). Itsavetacojiaqueneri Quirishito, iriotaque peacaacaroca maasano aisa iriotaque choocatacaqueroca, iriotaque agavejamajatatsica yanaajiaqueri maasano (1.15–23). Apaniro iriatimpa yagavejaque iramitacojiaqueri quemisantajiaquerica incomajamajajiaquempa aatoniji yamatavijajiguiri tsatacaantamampejiaistica (2.6–23).

¹ Naroguenti Paavoro itigarancane Jesoquirishito, iriotari nintacaaquena Aapani Irioshi. Choocana acaniqui notsipatacari apiguemisanteriteni Timoteo.

² Imaica nonintaque nontioncaciaquempi paperi maasano aviatimpajia choocajiatistica Corosaqui comajamajajiatistica quemisantamajajiguirica Quirishito. Namanacoventajiaquempiquea incavintsajajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoguiteventajigaro taaca opajitapae.

Paavoro ishineventacari Aapani Irioshi

³ Nocancani namanacoventajiaquempigueti nocanqueriquea Aapani Irioshi, Iriri Amajirote Jesoquirishito: “Ariotelesaa.”

⁴ Noquemacojiaquempitari piquemisantamajajiaqueri Quirishito Jesoshi, aisa noquemacojiaquempi pintsamajajiacari maasano yashintajiacaca, irootaquequea noshinevaetantanacaca.

⁵ Piquejetantanacaca imaica poguijacojiaclarite incavintsajajiaquempi Aapani Irioshi jenoqui inquitequi. Aviatimpajia iroaqueragueti piquemajiaquerogueti Quenquetsatsarentsimajaca, piquemaquegueti irimeshijiaquempi, ariqueate piquenajiaque poguijacojiana incavintsajajiaquempi.

⁶ Ocatica piquemaqueca ojatacoguetaque otsitacaguetejanacaro maasano quepatsi, icantashitiantajianacaca oshequi caquinte iquejejiaquempi aviatimpajia piquemisantajiaquerigueti Aapani Irioshi. Aritarite iroaqueragueti piquemajiaquerogueti aviatimpajia, pitsajiajojaquegueti arimaja icavintsajajiaquempi Aapani Irioshi, ariqueate icantashitiatijiaquempi.

⁷ Coramani notigarancaqueri notsipajiacaca Epaperashi nopintsajiacaca itsatacaamajajiaquempiquea Quenquetsatsarentsimajaca, iroomajaca. Iriatimpa iriguentiquea aisa savicaventioca inintaguetic Quirishito.

⁸ Ariquea icoraquetajigueti icamantapojaquena icanti caaviji pipintsatantajianaca aviatimpajia, yagavejajiaquempitari Ishire Aapani Irioshi.

Yamanacoventajiaqueri Corosaquitica

⁹ Irootaquequea icamantajiaquenagueti nocancani namanacoventajiaquempi nocantajiaqueri Aapani Irioshi iroguiconijajiguempiro ininqueca, intsatacajiaquempi pintsamajajiaquenuji pishirequi quero pincojiaquempani.

¹⁰ Irooqea namanantajiacarica cameetsaniji pagavejajiaqueniji aviatimpajia pinet-sanavaejianaquempa, irishineventaquemparoniji maasano pantaguetaqueca. Ariquea pantajiaque taaca opajitapae cameetsaguetatsica, aisa pintsamajajiaqueri Aapani Irioshi.

¹¹ Namanacoventajiaquempi aisa intampishitacaajiaquempi Aapani Irioshi, iriotarite tampishitacaantamajatsica. Nocantiri intampishitacaajiaquempi cameetsaniji pantsiperejacojiaquempaniji maasano, aatoniji pisemarotsi mana pishinevaejiaquempa intati.

¹² Pincanqueri Aapani Irioshi pishinevaejiaquempa, pitsaquetari imeshajiaquempi cameetsaniji pintsipajiaquempariniji maasano tsaromentamajajiacarica incavintsajajia-querigueti coajica ontaniqui otsirencaguitemajaqugueti.*

Jesoquirishito

¹³ Coramani iriguenti ashintajavecaji ampatsini, oquejevetaca aguintenivetacagueti ontaniqui opitsecamajaqugueti. Imaica yaavajaji Aapani Irioshi, irioquea ashintajaji Irijanite ipintsamajatacaca, irosati ipeanaca Amajirote.

¹⁴ Iroquea metojaventacaji ochovivincajaventanacaji iriraja irooqea yovegaratantacaji cameetsaniji irajaiavajaji Aapani Irioshi iroguipejajeroniji aguempevaereja.

¹⁵ Iiraquea Quirishito iquejemajatacari Aapani Irioshi teeca inconijateji, yonigaajiacajiri. Iriatimpa iriguenti iriquetica choocatatsica, yanaajiaqueri maasano ipeacaajiacaca.

¹⁶ Iriotarite ipeacaantajigueticana maasano: choocaguetatsica jenoqui inquitequi aisa choocaguetatsica quepatsiqui, conijaguetatsica irisati teeca inconijajigueji, maasano. Iri-raqeua teeca inconijajigueji chooca imajirojiate, irira itsipa anaantatsica, aisa agavejajiat-sica, cotanquitsi iriguenti Quirishito ipeacaantajitacana maasano cameetsaniji irashinta-jiaquempariniji.

¹⁷ Iriatimpa icancani ichoocadini coramani tequeratagueti onchoocagueteji, irioquea aisa netsanamajaquero maasano imaica. Icanqueri maasano ipeacaacaca: "Aritaque pincojiaquempani."

¹⁸ Iriotaque iguito quemisantajiaquerica, aatimpajia quemisantajiaquerica aroguenti itsino. Iriotaque meshajiacaji, irio aisa jivaqueri maasano tancorejajiananquitsineca cameetsaniji irimajirontamajaquempariniji maasano, iranaamajajiaqueriniji.

¹⁹ Inchiquiojitarite ininque Aapani Irioshi icantaguitani inquejemajataquempari iri-atimpa.

²⁰ Ininque aisa irogameetsatanajeri maasano catsimajiaquerica choocajatsica quepat-siqui aisa choocajatsica jenoqui inquitequi, irishineventajiajempariniji. Irootaque itigarancantarica Quirishito osotoajatimentajiacajiniji iriraja coroshiqui imetojimentajia-cajigueti.

²¹ Coramani aviatimpajia tee pintsipashirentajiguempariji Aapani Irioshi, mana picatsi-majiaqueri piguenquejanequi, picovaeguishejiacatari. Cotanquitsiquea imaica ivetsinan-tajajimpi,

²² irooqea yogameetsatantajiaquem-pica itsino Quirishito imetojiventajiaquem-pigueti. Iquejetantacaca imaica cameetsanijite irinejajiacaji netsanajiacaji quejetacanica tee anquempvaetempaji, aatoniji icantajigaji: "Chooqa piguempevaere."

²³ Cotanquitsi imaica pinquemisantamajajiaqueroja Quenquetsatsarentsi Oganejen-camajatsica piquemajiaquea iroaqueragueti, aato povashiantajiguero, aisa aatoja piquemisantajiguiri cantashitigaroca aatoniji pipeacojigaro imeshajiaquempi Aapani Irioshi. Irootaquequea ocatica Quenquetsatsarentsi imaica itsavetantajitanaqueca otsi-tacaguetejanacaro maasano. Irootarite nosavicaventaque naatimpa notsavetantaquero.

Paavoro iriguenti amitacojiguirica quemisantajiguirica Quirishito

²⁴ Imaica noshinevaeca natsipeventajiaquem-pigueti, notsaquetarite irootanaque nonteronquero acaniqui notsinoqui inintacaquena Quirishito: natsipeventajiacari maasano quemisantajiguirica, maasano irirajia iquejetacaajiacaca itsino.

²⁵ Iriotaque tigarancaquena Aapani Irioshi nosavicaventajiaquempi maasano tsaroven-tajigarica, nontsatacamajajiaquempiro maasano Iguenquetsatsare.

²⁶ Coramani tee intsajiteroji, iroguentitari yomanavecaro Aapani Irioshi, cotanquitsi imaica imaquero yoguiconijajiaqueneri maasano quemisantajiguirica.

²⁷ Ininquetari Aapani Irioshi pintsajiaquero ocatica: iriraquea Quirishito ichoocashirentajiaqueri maasano quemisantajiguirica irioca joriorjia aisa teeca irijorjioigueji, irootaque ichoocashirentantajiaquem-pica aviatimpajia. Iroomba iraanquempi jenoqui ichoocatigueti pinquejetajempari iriatimpa.

* **1:12 Ontaniqui otsirencaguitemajaqugueti** ocantacotaquero inquite ichoocaquegueti Aapani Irioshi, teegueti onchoocateji covaequisherentsi.

²⁸ Iriotaque notsavetantajiaque. Nocantsijiavacari maasano namitacojiaqueri aatoniji icovaeguisheta, aisa notsatacaajiaqueri cameetsaniji intsamajajiaqueriniji, intsarovolta-majajiaqueriniji Quirishito Jesoshi.

²⁹ Jeroquea nosavicaventaquero natsipevencaro, iriguentitari tampishitacaquena Quirishito, yagavejacaamajaquena.

2

¹ Imaica noninque pintsajiaque oshequi natsipeventajiaquempi namanacoventajiaquempi aviatimpajia, aisa maasano choocajitsica Iraoriseaqui, aisa maasano teeca irinejajia-avetenaji.

² Noquejetaca imaica cameetsaniji pishinejiaquempaniji, aisa pimpintsatavacajiaquemp-paniji. Noninque pintsamajaque aatoniji ichoocati amatavijaquempineca, aisa non- inque pintsamajajiaqueri Quirishito. Coramani tee intsajiteji irio meshiajiajacajineca, yomanaquerotari Aapani Irioshi, cotanquitsi imaica imataquero atsajiaque, yonigaajia- cajiroitari.

³ Iriatimpa Quirishito itsamajataque. Apaniro iriatimpa iragavejamajataque intsataca- caji maasano.

Shoshoh yamatavijajitimpitsi

⁴ Irooquea nocamantajiaquempi cameetsaniji aatoniji yamatavijajitimpitsi, pijijigu- irotsi cameetsa icantavequempica.

⁵ Tee nontsipajiavetempiji, cotanquitsi oshequi noquenquejajiaquempi. Noshinevae- tata noquemacojiaquempi pitsipatavacajianaca cameetsa, quisho poamajajianajiri Quirishito, paventajianajiri.

⁶ Imaicaquea imaica piquemisantajiaqueritari Amajirote Jesoquirishito, picancanija poguijamajianaquerija.

⁷ Nonquejetacaquempiro: oratica panquirentsi irooquea oshipaqui anijacaaquero, aisa irooquea tampishitacaquero. Aisa pinquejejaquempa aviatimpajia, quisho poana- queri Quirishito intsatacaquempi, aisa intampishitacaquempi. Picancaniqua pin- quemisantamajajianaqueri, pinquejetacaajianaquemparo itsatacaajitaquempica. Pican- cani pishineventajianaquempari Aapani Irioshi, pincanqueri: "Ariotesaa."

⁸ Inchiquiojitaja yamatavijajiguimpitsi cantashijigaroca iquenquejashiguetaacaca caquente; tee iroonica inquenquetsatacojigüe itsatacaacajica Quirishito, iroguenti iquenquetsatacojiaque yamejigaca caquinte, itsatacaantica quepatsiquitica.

⁹ Aritarite Aapani Irioshi ichoocatsinomajatantacari Quirishito.

¹⁰ Imaica piquemisantamajajiaqueritari Quirishito, tecatsi pincoacojiajempaji pin- choocajajieniji cameetsa, iriotari agavejacaquempineca maasano. Iriatimpa caaviji yanaanti, yanaajiaqueri maasano majirontaguevetatsica, irirapae anejaqueca aisa teeca irinejajiteji, yagavejamajaquetarite.

¹¹ Paventashirentaquemparigueti iriatimpa, quejetaca itotsaiquijitaquempi, cotan- quitsi teequa iro totsaiquitimpi iraco caquinte, irio totsaiquitimpi Quirishito pishirequi, ipishoncajimpuro pinintaguishevetacaca.

¹² Ariquea iviñacajajitaquempigueti ari oquejetaca pitsipajiacari Quirishito yoguijajita- querigueti yoguijantapinijitarica metojaguetatsica, iroompaquea pisotojaatanajigueti ari oquejetaca pitsipajiaari itancorejanajigueti. Pinejajiaqueriquea caaviji yagavejamajati Aapani Irioshi, iriotari tancorejajiri Quirishito. Irootaquequea itancorejantajimpica paventajiacarogueti iragavejate.

¹³ Coramani pipeacaaguishejiaca covaeguisherentsi, quejetaca metojajiaque pishirejia. Tee pintotsaiquivetempaji, cotanquitsi icavintsajajiaquempi Aapani Irioshi, itancoreja- jajimpji, quejetaca pitsipajiaari Quirishito itancorejajirigueti. Ariquea ipeacotsitajairo maasano aguempavearejia.

¹⁴ Coramani atsiperejacojiacaro itioncacotanaqueca Moishishini antsajiaquerome cameetsaniji irimeshijajiniji Aapani Irioshi, cotanquitsi tee agavejeji irootari oacaanacajinemeca camorecariqui. Oquejetaca itioncacojiquero antavetacaca covaeguishetatsica antsipetaquempameca coajica. Cotanquitsi imetojventajiacajigueti Quirishito coroshiqui imeshiajajaji ipishoncaquero itioncacojitaacajigueti aatoniji atsipejajaro coajica. Quejevetaca yompajacojiquero coroshiqui.

¹⁵ Ontaniqui imetojventajiacajigueti coroshiqui, irooquea yagavejantajiacarica maasano agavejaguevetatsica aisa majirontaguevetatsica, yoguipashiventajiaqueri, inejacaajia- queri maasano arimaja yanaamajajiaqueri iriatimpajia maasano.

Aatoja piquemisantajiguiri teeca intsarotentajiguempariji Aapani Irioshi

¹⁶ Imaica aatoja piquemisantajiguiri cantajiatstica pantajiaque teeca oncameetsateji irinejajiaquegueti pishhecaciaquemparero irooca pimirajiaquero icantimentantajitica. Irooca aisa incanque piquempevaetaca irinejajiaquegueti tee pishineventajiguemparero savincaguiteripae ishineventajiacaca iriatimpajia, iroguentica iroaqueraguete irisotoaje taai. Iroguentica aisa incanque tee oncameetsateji pantaqueca irinejajiaqueroguete pantajiaque icantimentantajitica irivetsicajitempaguete savincaguiteri imagorejantajitaca.

¹⁷ Maasano oratica isavicaventajiaqueca joriojia iroguenti mana oquejevetacarero intati ivaantorite coraquetanquitsineca, ocantacoqueri Quirishito incoraqueetaque irimeshiajiacaji. Imaicaquea imaica mataca coraqueetaque. Iriguenti iriomajatastica.

¹⁸ Aatoja piquemisantajiguiri irirajia cantajiavetaquempineca: "Aatoguete pitsaroveantajigari irashivantijitete, ¿arimpate irimeshiajiacquempi Irioshi? Teenica pintsajigueti avi-atimpajia. Naatimpa iroguenti iquenquetsatacaaquena Irioshi noguimaanegui, irootaque notsantantajiacaca." Maasano quejejaqueroa imaica iriguenti amataastica, mana yaventacojianaca intati, iroguentitari iquenquejajiaque irashipae caquinte.

¹⁹ Teenicate intsaroveantamajajiguempariji Quirishito Amajirote. Iriotaque tampishitacaajiacaji maasano quemisantajiguirica cameetsaniji antsipamajajiaquempari, arimpaquea antsaroveantamajajianaquempari quejetaca ininque Aapani Irioshi.

²⁰ Ariquea pitsipajiacariguete Quirishito imetojaqueguete, oquejetacarero iroguentica pimetojapitsajiaquero itsatacaantajiguica caquinte aatoniji piquemisantajiro. Iriguenti Quirishito pinquemisantajue. Imaicaquea imaica ¿quero ocoani piquemisantantajiacarica teeca intsaroveantajiguempariji?

²¹ Iriatimpajia icantimentantajiaqueri irishecaquempari maasanopae iteshipae, icantajiaque: "Aatoja pishecatari irira, ari icoca, aisa aatoja pipamitiri. Picoguishetatsi."

²² Cotanquitsi maasano irira icantimentantajiaqueca iriguente cantimengeri caquinte, teenicate irio cantimenterine Aapani Irioshi. Iroguenti ipeacaancarica ashi ashecajiguempaca, iroompaa ashecajiacariguete tee anejeriji.

²³ Irirajia quejejaqueroa imaica ijiqueji iriatimpa itsajiaque, aisa ijiqueji yantajiaque ininqueca Aapani Irioshi, yatsipejicarero itijiqui itijiacaguete, cotanquitsi iroguenti yamatavijajiacaca. ¿Queroaquea incojiguempani ititantajiacaca? ¿Arimpa agavejaque onchoocatacaajiaqueri cameetsa aatoniji ipeacaaguisheta teeca oncameetsateji? Mana yaventacojia intati.

3

¹ Aviatimpajia itancorejajajimpi Aapani Irioshi pishirequi quejetaca pitsipatacari Quirishito yovochantajiriguete, irootaquequea pinquenquejajiaquero choocaguetsastica ontaniqui jenoqui ichoocatiguete Quirishito: isavicaque itincamijempequiqui Aapani Irioshi, itsipatacari imajirontajiaqueate. Pinquenquejajigueroquea ininqueca iriatimpa.

² Arimpaquea pinquejejaquempa imaica pinquenquejamajajianaquero choocaguetsastica jenoqui, aatoquea piquenquejamajajiguero isavijiquitica quepatsiquitica.

³ Oquejetacatari pimetojaque, aatoquea imaica piquejeta coramani. Cotanquitsi tancorejanajitari pishire pintsipajajempariniji Quirishito Irioshiqui. Omanaca pishire imaica, tee irinejajiteroji.

⁴ Cotanquitsi oncoramanitapojaguete ironigaanquempaguete Quirishito tancorejajajimpica, ariquee ironigaantajiaqueri maasano quero picojacani, pintsipajiaquempari poganejencavaquempa.

Pimpishoncamajajianaqueroja pipeacaaguishejiavetacaca

⁵ Noncantajiaquempi aatoja papijitajiro aisa pipeacaaguishejiavetacaca: aatoja poashitantajigui; aato piquenquetsaguisheti, aisa aato pantaguisheti; aato piquenquejavijiti teeca oncameetsateji, aisa aatoja pantajiro piquenquejaguishequeca; shoshoh aatoja pinevemajataro ajaararonsi, pishineventamajatarotsi quejetaca iro Irioshi.

⁶ Maasanotarite quempevaetatsica quejecaroca incatsimatimentajiaqueri coajica Aapani Irioshi, teenicate inquemisantajigueriji.

⁷ Aisa piquejejavecaro aviatimpajia coramani piquempevaeguishejiavetaca oshequi.

⁸ Cotanquitsi imaica pimpishoncamajatanaqueroja maasano teeca oncameetsateji. Pimpishoncanaqueroja pitsimajencajia, aatoja picatsimatantajajiji, aatoja picatsimashiretantajajiji, aatoja picaveantajigui, aisa aatoja pinijaguishejigui.

⁹ Aatoja pamatavijavacaajiaja, picantashitatanacatari. Tee pinquempejajempa coramani, pipishoncaquetanaquerotari pantaguevetacaca.

¹⁰ Ariquea icantashitatijajaimpi Aapani Irioshi, aisa imaica igantaga icantashitaijajianaquempi cameetsaniji pinquejejiajempariniji iriatimpa peacaquempica irosati pintsamajajiaqueri.

¹¹ Arigueti atsarovencari Quirishito yamenajiacaji Aapani Irioshi ari aquejetavacaajiaca maasano aatimpajia. Ariquea iquejejiaca joriojia aisa guiriegajia, ari iquejetavacaajiaca. Ari iquejejiaca aisa quenajiaopajatsica otsipaqui guinteninintsi aisa catsimari, itsipajia aisa teeca irinetsanateroji yamejigaca joriojia tee intotsaiquijiteriji, ari iquejejiacaari netsanatiroca. Ariquea iquejetaca aisa yomperanajitaca, iquejetacari irira teeca irashintajitempariji. Maasano iquemisantajiaquerigueti Quirishito ichoocashirentajiaqueriquea, yamenantajajarica Aapani Irioshi ari iquejetavacaaca.

Pinchoocajigue cameetsa

¹² Maasano aviatimpajia ipintsamajajiaquempi Aapani Irioshi, icoguiajiaquempi inintacaajiaquempi irashintamajajiaquempi, nocantantajiaquempica: pishimampojanca-coventajiaqueri atsipejianquitsica; pincavintsajante; aatoja panaavacaga; aatoja pipigatanacari catsimajiaquempineca, pinquenquetsatcacagueri cameetsa; aisa pinquenquetsatcacagueri cameetsa irasereajiaquempigueti.

¹³ Pimpintsatavacaajiguempa pantsiperejacojiguempa. Aatoja picatsimajiguiri papiquemisantariteni catsimajiaquempica, iroguenti pimpeacotajemparo querocagueti icanquempini. Irira Amajirote imeshiajiacaji imaisantajajiro maasano antavetacaca teeca oncameetsateji. Ariquea pinquejejiacquempari iriatimpa pimpeacotsitajempari papiquemisantariteni.

¹⁴ Cotanquitsi picancani pimpintsatavacaamajajiaquempa, caavijitari anaantamajataque. Ampintsatavacajiaquempigueti anquejeshirentavacaajiaquempa.

¹⁵ Noninque iroguishinejajiaquempi Quirishito aatoniji taaca opajita pishoshoguitevanta, irootaque inintaque Aapani Irioshi iroaqueraqueti inintacaquempigueti pintsipajijajempariniji maasano tsarorentajigarica. Aisa pishineventajiaquempari iriatimpa, pinejaqueritari caaviji icavintsajajiaquempi.

¹⁶ Pinquenquejamajatapinjiaqueroja maasano icanqueca Quirishito. Pintsatacaava-caajiaquempaja pintampishitavacaajiaquempaja pinquejejiacquempari quenquejamajajiguirica Aapani Irioshi. Pamashaiventajiaquerija Aapani Irioshi, pinquenquejajiajerija quero icotacani icavintsajaquempigueti. Pamashajiaquero saremopae yamashaiventirica joriojia coramani, aisa pamashaitacoqueri Quirishito, aisa pamashaitacojiaquero otsipapae itsatacaquempica Ishire Aapani Irioshi.

¹⁷ Taaca opajitapae pantajiaque aisa taaca opajitapae pincantajiaque pinquenquejajiaquerija Amajirote Jesoshi, irooqea pantajiaque ininqueca iriatimpa. Aisa picancani pishineventajiaquempari Aapani Irioshi, pincanqueri caaviji icavintsajanti, itigarancanqueritari Jesoshi.

Quero incojiaquempiani tsarorentajigarica inchoocajiaquegueti cameetsa

¹⁸ Aviatimpajia manquigarentsijia, pinquemisanqueri manquigatimpica aatoja pipigatsatari, irootaquetari ininqueca Amajirote.

¹⁹ Aviatimpajia shiramparjia, pimpintsamajaquemparo pimanquigare aato picatsimajiguero.

²⁰ Aviatimpajia chaajianiquiguetanquitsica, irosatija pinquemisantajiaqueri piri aisa piniro, irootaquetari ishineventaca Amajirote.

²¹ Aviatimpajia choocajiaquempiani piriyanite irooca porijanite, pintsatcacagueri cameetsa. Aato picantimentashitari intati. Arica pincantimentashiquempargueta intati aato inintajiaquemisantajimpi.

²² Aviatimpajia yashintajitaca, pinquemisantamajiaquerija ashintimpica acaniqui quepatsiqui, pantajiaqueroja maasano querocaca incantajiaquempica, cotanquitsi aato apatiro piquemisananti pamenajiaqueri iramenajiaquempigueta poguishinejimenqueriniji, picancani pinquemisanqueri, iriguentitari pinquenquejaque Aapani Irioshi poguishinejantaquempica.

²³ Maasano taaca opajita pantajiaque pishinejiaquempa quejetaca irootaque pantajiaquene Amajirote, pintampishiventeneri teenica apatiro pamitacoqueri omperatimpica.

²⁴ Pitsajiaque icavintsajaquempi Amajirote Quirishito irovegaramajajiaquempiro ontaniqui jenoqui, irootaquetari pantajiaquene.

²⁵ Cotanquitsi iriraquea covaequishetatsica inchiquiojita inquejetacaanquempa iriatimpa irantsipevaequempa, yamenajiacajitari Aapani Irioshi maasano ari aquejetavacaaca.

4

¹ Chocaguetei caquinte povegarataqueca pashintacaca, pincavintsajajiaquerija, choocatarite ashintajiaquempica aviatimpajia aisa ontaniqui jenoqui inquitequi.

² Imaica noncantajiaquempi maasano aato piperajiga pamanajigueriguetei Aapani Irioshi, pinquenquejamajajiguero, aisa picancani pishinevenquempari pincanqueri: “Ar-
iotesaa.”

³ Aisa pamanacoventajiaquena naatimpajia cameetsaniji nagavejamajiaqueniji nontsavetantajiaqueri Quirishito noncamantajiaqueri maasano quero icotani imeshiantiguetei, irootaque yashitacotantajivequenaca.

⁴ Pamanacoventajiaquena cameetsaniji quishoniji nontsavetacotantamajataqueriniji noguisotoajiaqueneriniji maasano, irootaquetari inintacaaquenaca Aapani Irioshi.

⁵ Aviatimpajia pintsipajiaquempariguetei teeca intsarovenajiguempariji Amajirote, pinchoocajiaquequeca cameetsa, pinquenquetsatacaajiaqueri cameetsa aatoniji icatsimajigu-
impi. Aatoquea pichoocatashijiga intati.

⁶ Aatoja piquenquetsatashijiga intati jeoc jeoc jeoc. Cameetsaja pinquenquetsajiaque cameetsaniji irininque inquemisantamajajiaquempi, aisa pinquenquejamajaque cameetsaniji pintsajiaqueniji querocaca pincanqueri taaca coacojiaquempine.

Itioncacoqueri Tiiquico

⁷ Imaica nontigarancacuere apiguemisantaritenei Tiiquico nopintsajiacaca, iroanaque pichoocajiaqueguetei, irosati incamantajiaquitempi quero oocani acaniqui nochoocajia-
aqueguetei. Iriatimpa iriguentei caaviji yamitanti. Irioquea notsipataca nantajiguiniriguetei
Amajirote.

⁸ Iroguentei nontigarancataquemparica ashi iroguishinejajiaquitempi pinquemacotan-
tajibajenaca choocatirajana.

⁹ Iriguentei intsipatanaquempa apiguemisantaritenei Oneshimo nopintsajiacaca conoaji-
avetaquempica. Aisa iquejetaca iriatimpa iriguentei quemisantamajatsica. Iriatimpajia
iriotaque camantajiaquempineca maasano.

Ovegarapojaca itioncaquenerica

¹⁰ Iiraquea Arishitarico notsipatacaca nashitacojiacaguetei ininque pinquemacojajeri
chooca iquenquejajajimpi. Aisa iquejetaca Maricoshi iriguenteijeguitsorite Verenave,*
iquenquejajajimpi iriatimpa. Imaica noncantajajempi aisa, ariguetei iroanaque irineja-
jiaquitempi cameetsaja paajiavaqueri.

¹¹ Jeri irira Jesoshi icantajitica aisa Joshito, ininque pinquemacotajeri chooca iquen-
quejajajimpi. Ichoocajiaqueta oshequini joriojia quemisantajiguirica Quirishito, cotan-
quitsi apaniroquea iriatimpajia itsipajiaquena notsavetantiguetei nocamantajiaqueriguetei
maasano quero icocani Aapani Irioshi imajirontaguetei. Oshequi yoguishinejajiaquena.

¹² Iiraquea pigonoro Epaperashi ininque pinquemacotajeri chooca iquenquejajajimpi.
Irio irisati antavaetinirica Jesoquirishito. Irosati yamanacoventajiaquempi picancaniniji
pintsarovenquempari Quirishito Jesoshi aisa pintsamajajiaqueroniji maasano ininqueca
Aapani Irioshi.

¹³ Nonejaqueritari yatsipeventamajajiaquempi aviatimpajia, aisa yatsipeventajiacari
irirajia Iraoriseaquitica aisa irirajia Yeraporishiquitica.

¹⁴ Aisa ichooaque acaniqui aavintantatsica Irocashi, caaviji ipintsajitari. Ininque
pinquemacotajeri chooca iquenquejajajimpi. Aisa iquejetaca Temashi.

¹⁵ Pincamantajiguere apiguemisantaritenei choocajatsica Iraoriseaqui choocana no-
quenquejajajiri. Pinquejetaquempa pincamantero iroatimpa Nimpa, aisa maasano
quemisantatsica capiocajanquitsica otsovironaqueitequi, pincamanquerija choocana no-
quenquejajajiri iriatimpajia aisa.

¹⁶ Pinteroncaqueroguetei pampatsajavanqueroguetei ocatica notioncaqueca
imaica, pintigarancajiaquenerija quemisantajiatatsica choocajiatatsica Iraoriseaqui
irampatsajavanquero iriatimpajia, iroompa iriatimpajia impacaanquempiro
notioncacaantajiaquenerica, aviatimpaquea pampatsajavantajiavaquero.

¹⁷ Pincantajiguere Arequipo: “Pisavicaventaetanaquero maasano inintacaaquempica
Amajirote, pimoncaramajaquero.”

* **4:10 iriguenteijeguitsorite Verenave.** Omanaca oguipitsocaqueroguetei ocatica tioncanquitsica acaniqui guiriegot-
saqui: ocanti *anepsios*. Agavejaque ojicotaqueri irioca itineri, irioca aisa iranianishite, irioca iriguenteijeguitsorite
Verenave. Yoguiptsocaqueroguetei quimajareri versión Reina Valera icanti “el sobrino de Bernabé”, ancanque “itineri”.
Yoguiptsocaqueroguetei quimajareri Versión Popular icanti “el primo de Bernabé”, ancanque irooca “iranianishite”
irooca “iriguenteijeguitsorite”.

¹⁸ Naroguenti Paavoro, jeroquea inchiquiojita notioncajiaquempiro oca nacoqui. Pin-
quenquejajajena choocatirajana yashitacojitaquena. Nonintaque incavintsajamajaji-
aquempiquea Aapani Irioshi.

IPARIACANARIGUETI PAAVORO ITIONCAJIAQUENERI TESARONICAQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatia iroguenti antsatantaquemparoca iroquetica paperi itioncacaantaqueca Paavoro itioncaciaquenerigueti tsaromentajiacarica Jesoshi choocajianquitsica guintenintsiqui pajitatsica Tesaronica. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaequi paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri ichoocaquegueti Paavoro Tesaronicaqui paperiqui Yantajiguica 17.1-10; 20.1-5. Itioncacaantaquero Paavoro ocatia paperi tequeratagueti intioncacaanteroji maasano otsipapae paperipae itioncacaantaqueca choocajianquitsica paperiqui icantajitica *Tsavetacoquerica Jesoquirishito*. Itioncacaantaquero ocatia paperi irooca ajagantsiniqui 50, irooca 51, iquenaguetanajigueti mavitetapojatsica itsavetacovaequerigueti Quirishito.

Timoteo icamantaqueri Paavoro quero icojiacani tsaromentajiatitsica Tesaronicaqui, cotanquitsi tee iragavejeji Paavoro irogejeji iramenajiaqueri, irotaquequea intioncacaantajiacanarica ocatia paperi (2.17-3.6). Icamantajiaqueri iraventamajajiaquempari Quirishito intampishitacaajiaqueriniji, aatoquea yovashiantajiguirotsi yaventajiacarigueti, irantajiaqueroquea inintacaajiaquerica Jesoshi (1.2-10; 3.7-9). Icamantajiaqueri quero incojiaquempiani irinetsanajiaqueroniji inintacaajiaquerica Aapani Irioshi (4.1-12; 5.5-22), tee inchoocateji tsatanquitsineca quero oncarateni incoroquetantajatem-paca Quirishito acaniqui quepatsiqui aisa intancorejantajanajempaca quemisantajiaquerica (4.13-5.11). Paavoro iquenquejacaajiaqueri Tesaronicaquitica quero icotaca iriatimpa ichoocatomiojiaquerigueti, aatoniji iqumisantajigui tsojeventajiacarica Paavoro (2.1-12).

¹ Imaica naatimpaquea Paavoro notsipatacari Shirivano aisa Timoteo, notioncaciaquempiquea maasano aviatimpajia choocajiatitsica oraniqui Tesaronicaqui tsaromentajigarica Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito. Namanacoventajiaquempiquea incavintsajajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoguiteventajigaro taaca opajitapae.

Irirajia Tesaronicaquitica iqumisantamajajiaqueroquea Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica

² Nocantacoguitaniqua namanaguitirini Aapani Irioshi nocantajiaqueriquea noshinejiaca namenajiaquempigueti pitsaromentamajatanacariquea Amajirote Jesoquirishito.

³ Aisa namanajiaquerigueti nocantacoguitaniqua noquenquejajiaqueroquea pisavicaventamajatanaqueo maasanopae inintaguetica iriatimpa, iriotaquetari paventajiacaca. Picocani pantamajajiaqueneriquea, pipintsajiacaritarite. Aisa patsipetacojianaca maasanopae, irooriji poguijajiaqueri incoroquetajategueti Amajirote Jesoquirishito oncoramanitapojajegueti.

⁴ Napitsaromentarjijate, ipintsamajajiaquempiquea Aapani Irioshi, aisa notsajiaquequea icoguijiaquempi.

⁵ Oraquea notsavetantimiojiaquempigueti notsatacaajiaquempiroquea Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica, teequa nonquenquetsatacaashijigupiquea intati, iriguentiquea agavejacaquenaquea Ishire Aapani Irioshi. Aisa notsamajajiaquequea oraquea Quenquetsatsarentsi notsavetantimiojiaquempica iroomajaca. Aviatimpajia pamenamajajiaquenaquea queroquea nocojiacani nochoocatimiojiaquitimpigueti. Noquejetacaajiacariquea imaica cameetsanijite pintsamajatementajiaquenijite.

⁶ Iroompaquea pamenamajajiaquenagueti piquejejianaquea aviatimpajia, piquejejianaquea naatimpa, aisa piquempjianacariquea Amajirote. Patsipevaejiacaquea cotanquitsiquea pishineventamajajiacaroquea notsavetantimiojiaquempica, iriguenti oguishinejaquempi Ishire Aapani Irioshi.

⁷ Jeroquea irooquea iqemacojiaquempigueti maasano tsaromentajigarica Maseroniaquitica aisa Acayaquitica iqumpejianaquempiquea aviatimpajia.

⁸ Cotanquitsiquea teetarite aparoquea inquemacojiteroji Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica Maseroniaquitica aisa Acayaquitica, iqemacojiaqueroquea aisa osamanipaequitica, otsitacaguetejavaetanacaroquea. Aisa iqemacojiaquempi maasano pitsaromentamajatanacariquea Aapani Irioshi. Teequea noncamantajajeriji naatimpajia,

⁹ itsavetacojiaquempitari maasano, iquenquetsatacojiaquempi querocaca picojiacani pishineventamajatacarogueti notsavetantimiojiaquitimpigueti coramaniqui narejerejitaquitagueti namenajiaquitimpigueti, ariquee pipishoncajianaquequea

pipeaguevetacaca pirioshiguetica intati iriotaquequea pitsaromentamajianaja Irioshimajaca teeca irimetojimajteji.

¹⁰ Aisa iguenquetsatacojiaquempiquea icantajiaque picocaniquea poguijajiaqueri inco-
raquetajategueti Jesoshi Irijanite Aapani Irioshi ivochatajica, iriotaquequea meshiajiaca-
jica aatonijite icatsimajajiquea Aapani Irioshi oncoramanitapojajugueti.

2

Queroquea icocani Paavoro ichooaquegueti Tesaronicaqui

¹ Imaicaquea, napitsaromentarijiate, pitsajiaquequea coramaniquea narejere-
jeitaquitagueti namenajiaquitimpigueti teetarite noanoaitashitempaji intati.

² Pitsajiaquequea ontaniquiquea ontaniqui Piriponiqui, icantacantaivaeguenaquea yat-
sipetacaajiaquena, cotanquitsiquea nocoraquejiaqugueti aviatimpajiaqui itampishita-
cajiaquenaquea Aapani Irioshi noquenquetsatimojiaipojaquempiquea notsatacajiaapo-
jaquempirotarite Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica. Ichooajiavecaquea oshequini
catsimajiaquenaca, cotanquitsiquea naatimpajia teequea nontsaroajigueti.

³ Manatarite notsavetacovinsajianaqueroquea Quenquetsatsarensimajaca, teequea
nontcanshitatiguemparoji. Teetarite nonquenquejajiajeroji taampaquea naantajiajem-
paro naatimpajia, aisa teequea namatavijantajigueti.

⁴ Inintacaajiaquenatari Aapani Irioshi nontsavetacojiaqueroquea Quenquetsatsarensi
Oganejencatatsica. Ariquea noquejiguiroquea imaica notsavetantavaetigueti. Teetarite
iriojiaquea nonintajigueti noshinetacaajiaquempari caquinte, iriguempiquea nonintajiaque-
quea noshinetacaajiaquempa Aapani Irioshi amenamajajiacajica queroquea acojiacani
ashirequi.

⁵ Pitsajiaquequea aviatimpajia noquenquetsatacaajiaquempigueti teequea noshineta-
caamampejaguempiji intati, aisa teetarite noshoshoventemparoji pivegarajiaquenaniyte
pimentaquitseitequi. Yamenajiaquenaquea Aapani Irioshi arimajaca nocantajiaquempica.

⁶ Naatimpajia teequea nonintimateji inquejetacaajitaquenaquea quempeca naatimpaji-
aca majirontajatsica, tee nonintajigueti pinquejetacaajiaquena aviatimpajia, aisa tee non-
intajigueti inquejetacaajiaquena itsipajia. Nagavejajiavecaquea nomperajiaquempime,
naroguentijitari itigarancanejia Quirishito, cotanquitsiquea teequea nonquempejiguem-
paji imaica,

⁷ manaquea inchiqiojiquea nonetsanajiaquempiquea noquempetacaajiaquempi cha-
janiquitirajaca oguimoncajiguirigueti iriniro.

⁸ Caavijiquea nopintsamajajiaquempi, jeroquea teequea aparo nonintajigueti
nontsavetantaquempiro Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica itigarancaqueca
Aapani Irioshi, quempecaquea nometojaventajiaquempi, teetari nontsaroacaguemparoji
iroorijite nopintsamajajiaquempi.

⁹ Napitsaromentarijiate, picocanicajate piquenquejajiajiro quero nocojiaca naatimpajia:
nantajiaquequea nomagotimentajiaqueroquea nosheca. Noquejejaqueroquea imaica
savincaguitieriqui aisa pitsecarigueti aatonijite natsipetacaajiguiimpi aviatimpajia pojo-
cashijiaquenamegueti intati arinijite nontsavetantimojiaquempironijite Quenquetsatsar-
entsi Oganejencatatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi.

¹⁰ Aviatimpajia tsaromentajigarica Aapani Irioshi pamenajiaquenaquea nochoocati-
mojiaquempigueti, aisa Aapani Irioshi yamenajiaquenaquea, nocomajamajajiaquea tee-
quea noncovaeguishetempaji. Aisa nonetsanamajajiaqueroquea maasanopae icantague-
taqueca Aapani Irioshi cameetsanijite iramenajiaquenijite teequea taaca opajita nompea-
caimatempaji covaeguisherentsi.

¹¹ Aisa pitsajiaquequea nocantajiaquempiquea arimpaquea pintsaromentamaja-
janaquempari Aapani Irioshi, jero aisa noguishinejajiaquempi noquempetacaajiaquemp-
iquea aviguentijia niriyanijiate.

¹² Notsatacaamajajiaquempiquea nocantamajajiaquempi queroquea pincojianaquem-
pani pincomajamajajianaquempanijite cameetsanijite irishineventajiaquempinijite Aa-
pani Irioshi. Iriotaquequea cantatsica iroaqueragueti ininquequea pintsipajiaquempari
impeaquempagueti Imajirojiate maasano, iramenajiaquerigueti maasanolja yoganejen-
camajata.

¹³ Nocantacoguitaniqua nocantajiaqueri Aapani Irioshi noshinevaetacaquea, name-
najiaquequea notsavetantimojiaquempigueti Iguenquetsatsare piquemisantajiavaque-
roquea pishineventajiavacaroquea, pamenajiaquetarite teequea iro iguenquetsatsare
caquinte, pitsajiaqueroquea iroguenti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, arimajatarite
irootaquequea. Irootaque cantashitajianaquempica aviatimpajia quemisantajiana-
queroqa, agavejacaajianaquempi.

¹⁴ Napitsarorentarijiate, oraquea coramaniqui icatsimamajianaquempigueti pigonoropae yatsipetacaajiaquempigueti manatarite iquejetacaajiaquempiquea tsarorentajigarica Quirishito Jesoshi choocajatsica Joreaque capiocaventapinijigarica Aapani Irioshi. Aritarite iquejetacaajiacari igonorojia iriatimpajia joriojia, manaquea yatsipetacaajiacari.

¹⁵ Iriatimpajia joriojia metojacaantajiaquerica Amajirote Jesoshi iquejetacaajiaqueriquea imetojajiaquerigueti coramani tsavetantajiatsica. Ari iquejejaquenaquea naatimpajia, icatsimamajiaquenaquea, yoguisotojiaquena. Teequea irinetsanateroji inintacaquerica Aapani Irioshi, icatsimajiaqueriquea aisa maasanopae caquinte,

¹⁶ aritarite inintajavecaquea irojocaavaquename yamenaquenueti nonintajiaque nontsatacaajiaqueri teeca irijorijoiogueji cameetsanijite irimeshijataquerinijite. Iquejejacagueti imaica, icovaeguishemajajia, irootaquetari aapojaca imaica, icatsimamajiaqueriquea Aapani Irioshi.

Inintavecaquea Paavoro irinejajaterime Tesaronicaquitica

¹⁷ Napitsarorentarijiate, coramaniquea nojocajianaquempigueti oraniqui Tesaronicaqui teatarite namenajiavetajempji, cotanquitsiquea nococani noquenjeajiaquempi, teatarite nompeacojiguempji. Imaica nonintamajiavecaqueate namenajiajatempime.

¹⁸ Irooshivecaquea noncoraquejiaquemequea, naatimpa Paavoro nonintamajapinivetata noncoraquetaquequea, cotanquitsiquea teequea nagavejajigueji, yojocaavaquentarite Satanashi.

¹⁹ Cotanquitsiquea imaica noninquequea noncantajiaquempi taa ipajita noguijamajatavae naatimpajia. Iriguentiquea noguijamajatavae incoraqueatategueti Amajirote Jesoquirishito, oncoramanitapojajegueti nontsipatsipaitanaquempi noncantajiaqueri: "Jeeri irirajia notsarorentacaajiacaca." ¿Quericakea shinetacaajiaquenaneca? ¿Quericakea noshineventamajataquempaca oncoramanitapojajegueti? Aviguentijiaquea noshineventajiaquempa.

²⁰ Arimajacaquea aviguentijiaquea shinetacaajiaquenaneca, aisa aviguentijia noshineventamajiaquempa.

3

¹ Coramaniquea nopintsapintsajiavetaca cotanquitsiquea namenajiaquequea teequea nagavejajigueji noncoraquejigueji, noquenquetsatavacaajiaquea, iroompaquea nocantajiaqueri irioqueate oanankuitsine Timoteo, naatimpajia choocajajatsine Atenashiqui.

² Iroompaquea notigarancaqueriquea Timoteo iramenajiajatempiquea. Iriguentiquea apitsarorentarite antaquenerica Aapani Irioshi, iriguenti notsipatashijiacaca notsavetantaquerogueti Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica tsavetacotaquerica Quirishito. Namenajiaquequea iragavejaque intsatacaamajiaquempiroquea, aisa intampishitacaajiaquempi

³ aatonijite quericaca ovashiantirotsi itsarorentamajatarigueti iramenaquegueti yatsipetacaajitacariqueti, inintacaacajitari Aapani Irioshi antsipeventajiaquempari Quirishito.

⁴ Oraquea nochoocatimojiaquitimpigueti nocantajiaquempiquea: "Ariquea irantsipetacajacaji." Imaica pitsajiaque onetsanatanaca.

⁵ Nonintamajataquemea nonquemacomajiaquempi, notigarancantaricaquea Timoteo iramenajiaquatempi picantacoguitanica pitsarorentamajatanacariquea Quirishito. Notsarocaanaquempiquea noquenquejaque arica yamatavijiaquempi ampatsini nintatsica incovaeguishetacaante. Aricaja manacajate noquenquetsatimojiavetaquempiquea intati.

⁶ Imaicaquea coraquetajiquea Timoteo yamenajiajatimpi icamantajiapojajanaquea arimpaquea pitsarorentamajianacari, aisa pipintsatantajanaca. Icamantajiaque-naquea piquenjeajianaquenaquea pinintamajiaque pamenajiajena piquejejaquena naatimpajia nonintamajiaquequea namenajiajatempi.

⁷ Natsipevaejiaquea taaca opajita, aisa yatsipetacaajiaquenaquea itsipa caquinte, cotanquitsiquea poguishinejamajataquenaquea, napitsarorentarijiate, noquemacojiaquempigueti arimpaquea pitsarorentamajianacariquea Amajirote Quirishito.

⁸ Arimajacaquea noshinemajianajaquea, noquemacojiaquempitari picoguitaniquea pitsarorentamajaguitarini teequea povashiantajeriji.

⁹ Jeroquea namananaquerigueti Aapani Irioshi nogaamajatanacaquea noshinemajatanaca oshequi teequea nontsajigueji queroaquea noncantajigue, caavijitari yoguishinejajianaquena namenajiaquempigueti pitsarorentamajianacari.

¹⁰ Oavaetanaquequea savincaguiteri aisa pitsecariquei namanajiaqueriquea Aapani Irioshi nocantajiaqueri nonintajiaquequea namenajiajatempi nontsatacaamajiaaquitempiro tequerataca pintsamajajigueji.

¹¹ Nonintajiaquequea irojocaconoventavaquena Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito nagavejajiaqueniji noncoraquejiaquitequea namenajiajatempi.

¹² Aisa nonintajiaquequea iragavejacaajiaquempi Amajirote arimpaniji pimpintsamajatavacajianaquempa, aisa arimpaquea pimpintsamajajianaquempari maasano caquinte, pinquempejiaquenaquea naatimpajia nopintsamajajiaquempigueti aviatimpajia.

¹³ Ariquea pinquejejanaquempaquea imaica cameetsanijite intampishitacaimenquempinijite Aapani Irioshi pishirequi aatonijite pipeacajaiga covaeguisherentsi manaquea pincomajamajajianaquempaquea. Oncoramanitapojajegueticquea incoraquetajegueti Amajirote Jesoshi intsipatsipaitaquemparigueti maasano igomajamajarejia, iramenajiaquempiquea Aapani Irioshi netsanamajajiaquempiquea.

4

Queroquea incojitaquempani iroguishinejajitaqueriniji Aapani Irioshi

¹ Napitsaroveritarijate, coramaniquei nontsatacajiaquempiquea queroquea pincoji-aquempani pincomajajiaquempagueti cameetsanijite pishinetacaajiaquempariniji Aapani Irioshi, ariquea piquemisantamajajianaquenaquea nocantajiaquempica. Imaica noncantsijiajempiquea arimpaquea pinquejejanaquempa imaica, iriguentiquea cantanquitsi Amajirote Jesoshi.

² Pitsajiaquerotari nontsatacajiaquempica icantacaquenaca Amajirote Jesoshi.

³ Ininquequea Aapani Irioshi pincomajamajajiaquempaquea. Aatoquea poashijiguiro manquigarentsi teeca irooquea pashiquea pimanquigare. Ariquea pinquejejiaquempaquea manquigarentsijia aatoquea poashijiguiritsi itsipa shirampari teeca irionica pashiquea manquigajiguimpica.

⁴ Iriiraquea shiramparijia noninque intsajiaque cameetsataquequea irimanquigajiaquempa manquigarentsi, cotanquitsiquea netsanaquea iroajiaquero irimanquigajiaquemparogueti.

⁵ Aatoquea iquejejigaritsi irirajia teeca intsaroveritajiguemparijia Aapani Irioshi, opeacojianaqueriquea itsanireore yoashijiaqueroquea manquigarentsijia intati.

⁶ Aisa teequea oncameetsateji pincantatsatacotsijigueri pigonoro. Nocantajiaquempiquea coramaniquei, cotanquitsiquea imaicaquea noncantsijiajempiquea aisa, incatsimamajajiaqueriquea Amajirote maasano quempejiguiroca imaica.

⁷ Teetarite irooquea incajemimentacajiquea Aapani Irioshi cameetsanijite ancoquempaniquea ampeacaaguitemparoni taaca opajitapae covaeguisherentsi. Iroguenticquea icajemimentajiacajiquea ancomajamajajiaquempaniji antajiaqueroquea cameetsaripae.

⁸ Nocantantajiaquempicaquea, quericacaquea teeca irininteji inquemisantajigueroji ocatica nontsatacajiaquempica tee naroguentijia irimaninteji, iriguenti imanintaque Aapani Irioshi tigarancaquerica Ishire inchoocashirentajiaquempi.

⁹ Notsataquequea Aapani Irioshi itsatacajiaquempiroquea pimpintsatavacaamajajiaquempaquea. Irootaquequea imaica aatoquea notioncaguiimpi noncantajiajempiroquea aisa.

¹⁰ Aritarite piquejejiacaquea imaica pipintsajiacariquea maasano papitsaroveritarijiate choocajiatisca guinteninintsipaequi Maseroniaqui, cotanquitsiquea nonintaquequea arimpaquea pimpintsamajajianaquempariquea.

¹¹⁻¹² Cameetsaquea pinchocajianaquequea. Iroguenticquea pisavicaventamajianaquequea pashipae pantajiaqueca. Inchiqiojitaquea pincatsiquetimojiajempaquea aviatimpajia irooca otsipa panteca, aatoquea pasereantajiguitsi, manaquea pinquempetacajiguempaquea nocantajiaquempica cameetsanijite aatonijite ishironimentajiguiimpi itsipa teeca intsaroveritamparijia, aisa cameetsanijite onchoocatimenquenijite taaca opajitapae picoguitejacojiacaca.

Quero oncotanaquempani oncoramanitapojajegueti incoraquetajategueti Amajirote

¹³ Napitsaroveritarijate, nonintajiaquequea pintsajiaquea querocaquea incojianaquempani oncoramanitapojajegueti metojianquitsica cameetsanijite aatonijite pishimampojancajiga piquempejigaritsija itsipa teeca intsajigueji intancoretancoretanaje.

¹⁴ Aatimpajia atsajiaquequea imetojavetaca Jesoshi, ariquea ipochatanaji. Aisa atsajiaquequea ariquea inquempetacajiaquempariquea Aapani Irioshi irivochajajeriquea maasano tsaroveritajiacarica metojajavetanquitsica cameetsanijite iramamirincajajeriri oncoramanitapojajegueti incoraquetajategueti Jesoshi.

¹⁵ Itsatacajiaiquenaquea Amajirote notsantantajiacaca, aatimpajia tequeratacaquea ametojajigueti incoraquetajategueti iriatimpa aatoquea aro jivajigui metojajianquitsica.

¹⁶ Ariquea iraguijipoje Amajirote, incantajiacaji iririjencani, ariquee inquejetsitempa irashivantite anaamajatanquitsica iririjencani incanquempa, aisa intivojiqueroquea itivore Aapani Irioshi. Iriquetiquea tancoretancoreitanajatsine metojajivetanquitsica aventajiacarica Quirishito.

¹⁷ Coajicaquea aatimpajia tequerataca ametojajigueti anconoajianaquempari iriatimpajia metojajivetanquitsica oahoaitanaquequea mararoqui antonquivojajivaquempari Amajirote jenoqui, ancoguitempaniquea antsipamajatajempari iriatimpa.

¹⁸ Irootaquequea nccantantajiaquempica imaica pinquenquejavacaajiaquemparoja ocatica poguishinejavacaajiaquempañijite.

5

¹ Imaicaquea, napitsarorentarijiate, tee pincoacotajempaji nontioncaquempi noncantantajiaquempi quero incarate catsirincaiteri aisa quero oncarate savincagueti ontsanatantanaquempaca ocapae.

² Pitsajiaquetari oratica savincagueti incoraquetantajempaca Amajirote manatarite incatimapoajempaquea inquempetapoajempari aitsitantatsica icoraquetigueti pitsecariqui.

³ Incantajiavequempagueti maasano: “Imaicaquea cameetsavaequequea achoocajiaque, aatoquea taaca opajita oajiaji”, incatimajiaqueriquea incatsimamajiaqueriquea Aapani Irioshi irantsipetacaajiaquempari, quero campate iroaroaitanaqueni. Manaquea onquejetaquemparoquea oncantaguetanajerogueti manquigarenti, ocatimapojiro oquemavaqueo ocantaguetanajirogueti, queroquea oncoquempani.

⁴ Cotanquitsiquea aviatimpajia, napitsarorentarijiate, teetarite pinquempejiguemparijiteeca intsarorentajiguemparijite, teequa pimpitsecashirentacojigueti. Aatoja ari iquejeta-caajiguiempiquea iriatimpajia oncoramanitapoajagueti incatimapoajerigueti.

⁵ Aviatimpajia quempetaca pitsirencashirentacojiaque, pisavincaguiteshirentacojiaque, jeroquea poguijantajiajavajemparica incoraquetajategueti, teetarite pinquempejiguemparijite covaeguisherijia pitsecashirentacojiatsica.

⁶ Iriatimpajia teequa inquenquejeroji incoraquetantajempaca Amajirote, quempevetacaquea mana imaajiaque. Cotanquitsiquea aatoquea aquempejigaritsi iriatimpajia. Jaamejate agamajaguitemparini anquenquejamajajigueti.

⁷ Iriiraquea maajianquitsica iroguentiquea imaajiaque pitsecariqui. Ariquee iqumpejia-caquea aisa shinquijianquitsica iroguenti ishinquijia pitsecariqui.

⁸ Cotanquitsiquea aatimpajia mana asavincaguitetacojiaquequea atsarorentajiacaritarite Amajirote, jeroquea jamejate anquenquejamajajiaquequea. Oncoraquetashicajigueti covaeguishetagsi jeroquea anticanquemparoca: aventajiaquempariquea Amajirote, aisa ampintsatavacaamajajianaquempaquea, iroocaquea aisa aguijaguiteni quea aapojajempagueti savincagueti oahoaitanaquempaca jenoqui inquitequi antsipajiaquempariquea Jesoquirishito meshiajiacajica.

⁹ Teetarite incanteji Aapani Irioshi ininque incatsimajiacaji, manaquea icanque ininquequea irimeshiajiacaji aventajiaquemparigueti Amajirote Jesoquirishito aatonijite oahoaititsi camorecariqui.

¹⁰ Iriatimpa imetojantajiaquempica cameetsanijite ancoquempaniquea antsipajiaquempari, aricaquea choocatatsitirajajigueti oncoramanitapoajagueti incoraquetantajempaca, aricaquea ametojajiaque.

¹¹ Jeroquea nccantantajiaquempica poguishinejavacaajiaquempaquea, aisa pintampishitavacaajiaquempajia, aritarite picojiaca piquempejiaqueroquea imaica.

Icamantajiaqueri quero incojiaquempañi

¹² Imaicaquea, napitsarorentarijiate, noninquequea pinquemisantajiaqueriquea irirajia inintacajiaquea Aapani Irioshi intsatacajiaquempi aisa intampishitacaajiaquempi pinetsanamajiaqueronijite canqueca Amajirote.

¹³ Icoquitaniqua isavicaventamajiaquero itsatacaajiaquempica, irootaquequea nccantantajiaquempica pishineventamajiaquemparijite pimpintsamajiaquemparijite. Aisa noninquequea pintsipatavacaajiaquempagueti pinchoocajiaquequea cameetsa.

¹⁴ Jero aisa, napitsarorentarijiate, nonintajiaquequea pincantomajiaqueriquea perajiatatsica, pintampishitacaajiguerijite tsarontijia aisa teeca intampishitashijigueti taaca opajita coraquetashijiaquerica, pantsiperejacojiaquemparoja quero caca incoquempani maasano.

¹⁵ Querocaca incojiaquempini papitsarorentarijiate aatoquea pipigajigari, manaquea pincavintsajavacaajiaquempaja aisa pincavintsajitempariquea maasano.

¹⁶ Pincoquempanija pishinejiaquempaja.

¹⁷ Pincoquempaniquea pamanajiaqueri Aapani Irioshi.

¹⁸ Aricaquea pinchoocajiaque cameetsa, arica pantsipevaequempa, cotanquitsiquea pincoquempaniquea pishineventamajataquempari Aapani Irioshi, pincanqueriquea: "Ariotesaa", irootaquequea ininqueca iriatimpa, aviguentijiatari tsaromentajigarica Quirishito Jesoshi.

¹⁹ Aatoquea pisanterequiri Ishire Aapani Irioshi.

²⁰ Aisa aatoquea pimanintajiguiro icanqueca tsavetantajiguiroca icanquerica Aapani Irioshi.

²¹ Cotanquitsiquea iroquetiquea pinquemisantajiavaqueriquea itsatacaajiaquempica, iroompa pamenajiaquegueti tampatica yoaquero, ariquea pinquemisantsijiguempariquea.

²² Oraquea maasano covaeguisherentsi aatoquea piquenquejajiguirotsi, aatoja pipeacagarotsi.

²³ Iiraquea Aapani Irioshi irioquea choocatacaajiacajica cameetsa aatonijite ashoshoguiteta. Imaicaquea noninque intampishitacaajiaquempiquea cameetsanijite pinquenquejamajaquerinijite iriatimpa, aisa pisavicaventamajaqueronijite maasanopae inintaguequeca. Noninquequea inquempoguijamajiaquempiroquea pishire, piguenquejane, pitsino, maasano, cameetsanijite incoraquetapojajegueti Amajirote Jesoquirishito iramenajipojajempiquea netsanamajiaquempi.

²⁴ Iiraquea cajemajiaquempica icancaniquea inetsanamajaquero maasano icanqueca, ari irinetsanaqueroquea maasano ocatita.

²⁵ Imaicaquea, napitsarorentarijiate, noninquequea pamanacoventajiaquenaja.

²⁶ Netsana pinintavorojiavaqueri* maasano apitsarorentarijiate.

²⁷ Ocatitaquea paperi notioncaajiaquempica noninquequea pampatsajavantajiaquenerija maasano papitsarorentarijiate choocajitsica oraniqui, iriguentiquea nintanquitsica Amajirote.

²⁸ Namanacoventajiaquempiquea maasano incavintsajimentajiaquempinijite Amajirote Jesoquirishito.

* **5:26 Netsana pinintavorojiavaqueri.** Yamejiaca coramani inintavorotavacaajiavacava yamenavacaajiacagueti, ari iquejejiaca tsaromentajigarica Quirishito coramani.

PAAVORO ITIONCAJIAJINIRI TESARONICAQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocativa iroguenti antsatantaquemparoca mavitetapojatsica paperi itioncacaantaqueca Paavoro itioncaciaquenerigueti tsaromentajiacarica Jesoshi choocajianquitsica guintenin-intsiqui pajitatsica Tesaronica. Irocashi itioncacaotaqueri irira Paavoro otsipaqi paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacaotaqueri ichooaquegueti Paavoro Tesaronicaqui paperiqui Yantajiguica 17.1-10; 20.1-5. Iteroncaquerugeti Paavoro iroquetica paperi itioncacaantajiaquenerica Tesaronicaquitica, avisanaquegueti aparopae taai, ari itioncacaantaquero ocativa ichooaquegueti Corintoqui, irooca ajagantsiniqui 50, irooca 51, iquenaguetaajigueti mavitetapojatsica itsavetacovaequerigueti Quirishito.

Itioncacaantaquerugeti Paavoro ocativa paperi icamantajiaqueri Tesaronicaquitica intampishitashitero yatsipeventajiacarigueti Jesoshi (1.3-12; 2.13-3.5), aisa itsatacaajiaqueri quero oncotanaquempni incoraqueantajatempaca Jesoquirishito ocaniqui quepatsiqui, aatoniji ijijigui coraqueetaji quejetaca icantashijiacarigueti amataajitsica (2.1-12), aisa icantajiaqueri quemisantajiaquerica Jesoshi incatsiquejiaque irooca otsipapae cameetsa-guetaatsica irantajiaque, aato iperajiga (3.6-15).

¹ Imaica naatimpaquea Paavoro notsipatacari Shirivano aisa Timoteo, notioncaciaquempiquea maasano aviatimpajia choocajiatatsica oraniqui Tesaronicaqui tsaromentajigarica Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito.

² Namanacoventajiaquempiquea incavintsajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoguiventajigaro taaca opajitapae.

Aapani Irioshi incatsimajiaqueriquea maasano teeca intsaromentamajajiguempariji

³ Napitsaromentarijiate, noquemacojiaquempiquea arimpa pogaamajianaca pitsaromentamajajianacariquea Aapani Irioshi, aisa pipintsatantamajajianaca, jeroquea nocantacoguitaniqua namanajiaquerigueti Aapani Irioshi noshinemajajiacaquea nocanqueri noshineventajianaquempi aviatimpajia aisa, notsataquequea irooquea ninque iriatimpa.

⁴ Aisa noquenquetsatacojiaquempiquea nocamantajiaqueri maasano tsaromentajigarica Aapani Irioshi capiocapinijianquitsica tsovironaquipaequi noshineventajiaquempi oshequi, namenajiaquempiquea patsipetacojiaquea maasano catsimajiaquempica asereajiaquempica, teequea pimpigajiguempariji, picocaniquea pitsaromentamajanacariquea Aapani Irioshi.

⁵ Irootaquequea itsatantajitacaroca iriraquea Aapani Irioshi teequea queri incatsimatashitempariji intati, iriguentiquea Iriomajiatatsica, tampatica yoaquero. Iriguentiquea tampishitacajiaquempiquea patsipetacotantajitacaroca taaca opajita, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti impeaquempagueti Imajirojiate maasano incajemajiaquempiquea poapoaitanaquequea pinchoocatimojiaqueri pamenajipojeroquea maasanopae patsipeventajiacaca imaica.

⁶ Otampaticatimotaqueri Aapani Irioshi impigataquempari atsipetacajiaquempica irantsipetacajiaquempariquea,

⁷ cotanquitsiquea incavintsajiaquempiquea aviatimpajia atsipejianquitsica imaica, aatoqueate patsipevaejiaja, ariquea inquempetacaajiaquea naatimpajia aisa. Ocaquea onetsanatanaquempa ironigaantaquempagueti Amajirote Jesoshi, inquenapojajequa jenoqui inquitequi, intsipatsipaipojajempariquea irashivantijitete caavijica yagavejamajajigui.

⁸ Oraqueate incoraqueetajategueti anquiritacotapojempariqueate paamari, incatsimajiaqueeriquea maasano teeca intsajigueriji Aapani Irioshi, maasano teeca irinet-sanajigueroji Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica tsavetantaquerica Amajirote Jesoquirishito.

⁹ Ariquea incoquempaniquea irantsipeguitempni camorecariqui. Aatoquea yagavejajigui inchoocatimojiaqueri Amajirote, aisa aatoquea yamenimajajiroquea iroganejencare ironigaantaquerugeti iragavejane.

¹⁰ Oraqueate incoraqueetajategueti manaquea incoraqueetashiquequea irishineventajiaquempariquea maasano yashintajiacaca, inquenquetsatacaajiaqueeriquea maasano tsaromentajiacarica incanqueriquea iriguenti caaviji yoganejencamajata. Aviatimpajia

aisa pintsipatsipaitanaquempariquea iriatimpajia, piquemisantajiaquenatari notsaveta-coquerigueti.

¹¹ Irootaqueuea nocantacoguitaniqua namanacoventajiaquempi aviatimpajia. Namanajiguri iragavejacaajiaquempi Aapani Irioshi pantajiaqueuea maasanopae inintacaaguequempica icajemajiaquempigueti irishineventajiaquempiniji. Aisa namanacoventajiaquempi iragavejacaajiaquempi pantajiaque maasanopae cameetsaguetatsica pinintajiaquea aviatimpajia. Aisa nocantajiaqueri nonintajiaque iragavejacaajiaquempi pinetsanamajiaquero maasano pantajiaquenerica pintsaromentamajianaquempariqueti.

¹² Ariqueate pinquejejaquempagueti imaica iramenajiaquempiquea caquinteja irioqueate agavejacaajiaquempine Amajirote Jesoshi, irishineventajiaquempariquea. Ariqueate inquempajiaquempiquea iriatimpa irishineventajiaquempiquea cameetsaniji iramenajiaqueuea aviguentijia irashijia, icavintsajamajiaquempitari Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito.

2

Queroquea oncoquempani irooshipojagueti incoraquetajategueti Quirishito

¹ Imaicaquea, napitsarorentarijiate, pitsajiaqueuea oncoramanitapojagueti incoraquetajategueti Amajirote Jesoquirishito iromporoguijajiapojacajiquea cameetsanijite amporoguijaventajiaquempariquea. Imaicaquea noncantajiaquempiquea,

² arigueti pinquemajiaqueri incantajiavetaquempiquea: "Jac coraquetapojaji Amajirote", aatoquea pitsaraoajigi aisa aatoquea pishoshoguitejiga. Ariguetejica inconoagarantajiaquempa incanque: "Iriotaqueuea tsatacaaqueararoquea Ishire Aapani Irioshi", cotanquitsiquea aatoquea piquemisantimatiritsi. Arigueti intsavetacoguevetanaquempariquea incantajiaqueuea: "Ariquea ocanque paperi itioncaquea Paavoro",

³ cotanquitsiquea aatoquea piquemisantimajiguiriquea aatonijite yamatavijajiguiimpi. Oraquea irooshipojagueti incoraquetajategueti Quirishito iroquetiquea inconoagarantaquempaquea tsaromentajigarica irovashiantajianajeroquea itsaromentajiavecarigueti incatsimajianaqueriquea Aapani Irioshi. Irooppaquea ironigaantanaquempa irira caavijica iranaaque pigapigamajataquemparineca Aapani Irioshi, cotanquitsiquea oncoramanitapojagueti intsijaiqueriquea camorecariqui.

⁴ Iriatimpa iriotaque catsimacatsimataquerineca Irioshimajaca iranaimanataqueriqueate. Ariquea inquempetacaajiaquempariquea aisa maasano ipeajigueteica irioshivijirentsi intati itsaromentajivetacaca, arimpaquea irogaamajatanauempa incatsimamajiaqueriquea. Irooppaquea inquijanaqueuea teemporopi inconoagantantajitarica Aapani Irioshi irisavicanaqueuea inquejetamampeanaquempariquea Aapani Irioshi incanqueuea: "Naroguentiquea Irioshimajaca."

⁵ ¿Arimpaqueate teequa pinquenquejajigueroji nocantajiaquempica coramaniqui nochoocatimojiaquitimpigueti?

⁶ Imaicaquea aviatimpajia pitsajiaqueuea taacaquea ipajita ticaacotaquerica aatoniji yonigaantsita, cameetsanijite apojaquempagueti savincaguiteri inintacaquerica Aapani Irioshi ironigaantanaquempa, ariquea iroguentiquea ironigaantanaquempa.

⁷ Imaicatari imaica jac icovaeguishetanacaquea, cotanquitsiquea teejemajacaquea onconigamajatejiquea, manaquea isenacacojiqueroquea. Cotanquitsiquea irira ticaacotaquerica inquejetanaquempa irosati arejetapojempagueti irajaitantajemparica inticaarentajempaca.

⁸ Irooppaquea ironigaantajitaquempari iriatimpa, irira caarica quemisantiro icanquea Aapani Irioshi, cotanquitsiquea iriraquea Amajirote Jesoshi incoraquepoajagueti irimetojantapojempari ijenca sotoanquitsica ivagantequi, interoncantapojempari itsirencashimpoquirerejane.

⁹ Oraquea tequeratagueti irimetojeriji, iriraquea Satanashi iragavejacaqueriquea irantacaaguetaqueriquea taaca opajitapae iramenamenaitanaqueuea intati oshequini caquinte cameetsanijite iramatavijijianaqueriquea iramenajiaquerigueti irijijiaqueuea ipeacaaguecaro teeca iramenajigueteji.

¹⁰ Arimajacaquea irantaguishetanauempa taaca opajitapae covaequisherentsi iramatavijitanaqueriquea irirajia oahoaitananquitsineca camorecariqui, teetarite irinintajiguetiquea irishineventajiguemparoji Quenquetsatsarentsimajaca irimeshiimentajiquerinijite.

¹¹ Irootaqueuea icantantacaca Aapani Irioshi: "Intsiquetiroshiatsi inquemisantamajiaqueri amatavijantatsica, inquemisantajiguero tsojetsi."

¹² Ariquea oncoramanitapojajugueti incatsimamajajiaqueriquea maasano teeca irininteji inquemisantajigueroji Quenquetsatsarentsimajaca, iroguentiquea ishineventamajaca covaeguisherentsi.

Aapani Irioshi icocaniquea inintacajiacaji antsaromentajiaquempari

¹³ Napitsaromentarijiate ipintsamajajiacaca Amajirote, cameetsaquequea noncoguitempaniquea noshineventajiaquempariquea Aapani Irioshi, iroorijite notsajiaquequea paesatoniqui tequeratagueti onchoocatomatejiquea icocaniquea icoguijiaquempi irimeshijiaquempi. Iroompaquea iriraquea Ishire Aapani Irioshi icantashirentajiaquempiquea cameetsanijite pincomajamajatanaquempaquea pinquemisantamajatanaque-roquea Quenquetsatsarentsimajaca, irootaquequea imeshiantajiaquempaquea Aapani Irioshi.

¹⁴ Piquemisantajiavaquerogueti Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica notsavetan-timojiaquempara, icajemajiaquempiquea cameetsanijite pinquempejiaquempariquea Amajirote Jesoquirishito yoganejencamajatagueti.

¹⁵ Iroosacana imaca, napitsaromentarijiate, pincoquempaniquea pintsaromenta-majianaquempariquea Amajirote, aatoquea pipeacojianajaroquea notsatacajiaquempara notsavetantimojiaquitimpigueti, aisa aato pipeacojianajaro notioncajiaquempara pa-periqui.

¹⁶⁻¹⁷ Iiraquea Amajirote Jesoquirishito aisa Aapani Irioshi ipintsamajatacajiquea icavintsajamajajiacaji. Oavaetanaquequea ishinetacajaiacaji, aisa itampishitacajaiacaji cameetsanijite ancoguitempaniquea aguijiaque oahoaitanaquequea jenoqui antspajiaquempariquea. Irootaquequea namanacoventantajiaquempara iroguishinejiaquem-pi, aisa intampishitacajiaquempi pincomajamajianaquempaquea pinchoocama-jatanaque cameetsa.

3

Paavoro icantajiaqueri: "Pamanacoventamajajiaquena"

¹ Imaicaquea, napitsaromentarijiate, noninquequea pamanacoventamajajiaquena naatimpajia cameetsanijite nontsavetacotantajiaquerinijite Amajirote taampinanjite intsitacaguitejacovaetanaquempaquea, aisa irishineventajiaquemparinijite oshequini caquinte intsaromentajiaquempara Jesoquirishito inquempejanaquempiquea aviatimpajia pishineventamajajiacariquea piquemacojiaquerigueti irosatiquea piquemisantajianaqueri.

² Choocatarite oshequini catsimajiaquenaca antaguishetiroca covaeguisherentsi. Irootaquequea nonintantajiacaca pamanacoventajiaquenaquea cameetsanijite irompeji-aquenanjite Aapani Irioshi aatonijite quericaca agavejajiatsi irovashiantacajiaquenaro nonquenquetsajiaquegueti, teetarite intsaromentajiguempariji maasano.

³ Cotanquitsiquea iriraquea Amajirote icocaniquea inetsanamajaquero icanqueca. Iri-atimpa intampishitacajiaquempi, aisa irompejiaquempi aatonijite yagavejajiguimpi ampatsini.

⁴ Nonintajiaquequea arimpaquea pinquempejanaquero imaca pinetsanamajiaque-roquea maasanopae nocantajiaquempara. Iroguentiquea agavejacaajiaquempara Ama-jirote.

⁵ Namanacoventajiaquempiquea iragavejacaajiaquempi Amajirote pimpintsanta-jiaquempanijite pinquejejiaquempariquea iriatimpa ipintsamajatantagueti, aisa intampishitacajiaquempiquea pantsipetacojiaquempanijite pinquempejiaquempariquea Quirishito yatsipetacotagueti.

Aatoquea iperajiga tsaromentajigacarica Quirishito

⁶ Imaicaquea, napitsaromentarijiate, noncamantajiaquempiquea oca inintacaaquem-pica Amajirote Jesoquirishito. Aatoquea piconoajigariquea papitsaromentarijiate perat-sica teeca irininteji irantsipevenquempara ishecapae, aisa teeca irinintajigueji irinetsana-jiaquero notsatacajiaquempara.

⁷ Aviatimpajia pitsajiaquequea queroquea pincojiaquempani pinchoocajiaqueniji cameetsa, pinquejejanaquenaquea naatimpajia coramani nochoocatomojiaquitimpigueti teequea nomperatimatempaji.

⁸ Teequea noshecatimotantempaji intati, manaqueate nantajiaquequea savincagui-teriqui aisa pitsecariqui natsipevencaroquea nosheca novegarajiaqueroquea aatonijite natsipetacajiguiquea aviatimpajia pojocajiaquenaromequea intati.

⁹ Cameetsavaevecaquea namanajiaquempiromequea pojocajiaquenaromequea intati, cotanquitsiquea naatimpajia teequea nonintajigueji. Manaquea nantajiaquequea cameet-sanijite pinquejetimentajianaquenanjite aviatimpajia.

¹⁰ Pamenajiaquenaquea coramaniqui nochoocatimojiaquitimpigueti notsatacajiaque-mpiquea nocantajiaquempi: "Aatogueti ininti irantsipevenquemparo ishecapae, aato ishecata."

¹¹ Noquenquejacaajiaquempiroquea imaica manatarite noquemacojiaqueriquea iconoajiaquempiquea perajiatsica, teetarite irinintajigueji irantsipevenquemparo isheca, iroguentiquea isavicaventajiaque iquenquetsavijitashijiaca intati yasereantajiaque.

¹² Imaicaquea noncantajiaqueriquea irirajia perajiatsica aatotarite iquejejjiaquea imaica, manaquea irantajiaquequea cameetsanijite inchoocatacojiaquenijite taaca opajitapae icoguitejacojiacaca, iriguentiquea nintacaajiacajiro Amajirote Jesoquirishito.

¹³ Napitsaroveritarijiate, aatoquea piperajigaro pantajiaquerogueti cameetsaguetanquitsica.

¹⁴ Inchoocajiaqueguetiquea caarica nintanquitsi irinetsanataqueroquea notioncaji-aquempica imaica paperiqui, aatoquea piconoajiajariquea cameetsanijite impashiventajianaquempanijite.

¹⁵ Cotanquitsiquea aatoquea picatsimajiguiritsijate, cameetsaquea pincantajiaqueriquea pincantomajiaquerigueti, ariqueate pinquejetacaajiaquempariqueate pitsatacajiaquerigueti papitsaroveritarijiate.

Irovegaratanajerogeti incantajanajerigueti

¹⁶ Amajirote inetsanatacaavajajiro ashirequi aatoniji ashoshoguiteta. Imaica namanacoventajiaquempiquea incantacoguitempani irinetsanatacaavaquempiro pishirequi aatonijite taa opaji pishoshoguitetimentajiat, aisa intsipatsipaitaquempiquea querocagueti pinchoocajiaqueni.

¹⁷ Imaicaquea naatimpa Paavoro inchiquiojitaquea nontioncavaquempiro oca acaniqui paperiqui cameetsanijite pintsajiaquenijite naroguentiquea tigarancacaantajiaquempiro. Irooquea nametaca noquejequero notioncacaanquerogueti paperiqui.

¹⁸ Imaicaquea noninque incavintsajajiaquempiquea Amajirote Jesoquirishito aviatimpajia maasano.

IPARIACANARIGUETI PAAVORO ITIONCAQUENERI TIMOTEO

Antsantaquemparoca

Ocatita iroguenti antsantaquemparoca paperi iroquetica itioncacaantaqueca Paa-
voro itioncaquenerigueti Timoteo. Irocashi itioncacotaqueri irira Paaforo otsipaqui
paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri Timoteo paperiqui Yan-
tajiguica 16.1-3; 17.13-16; 18.5; 19.22; 20.4. Tequeratagueti intionqueroji Paaforo ocatita
paperi itioncacaanquero otsipapae 10 paperipae choocajianquitsica paperiqui icantajitica
Tsavetacoquerica Jesoquirishito. Iroaqueragueti iteroncaqueroqueti Paaforo ocatita
paperi itioncacaantaqueneri Tito, coajica itioncacaantaquero mavitetapojatsica paperi
itioncacaantaquenerica Timoteo. Itioncacaantaquero ocatita paperi ajagantsiniqui 63,
ichoocaquegueti quepatsiqui icantajitica Maseronia.

Itioncacaantaqueneri Timoteo acaniqui intampishishirentacaaqueriniji (1.18-19; 4.1-
16; 6.11-21), aisa cameetsaniji incantaqueri Timoteo incamantajiaqueri Epesoquitica aato
itsatacaantajiajiro caarica iroomajatsica (1.3-11; 6.3-10), aisa intsatacaajiaqueri quero
incojiaquempani jivajiguirica quemisantajatsica aisa amijiguirica (3.1-16; 5.1-6.2), aisa
intsatacaajiaqueri quero incojiaquempani intsaromentajiaquempani Aapani Irioshi (2.1-
15).

¹ Naroguenti Paaforo itigarancane Jesoquirishito, iriguentiquea tigarancaqueca Aapani
Irioshi Shetacojiaqueca, aisa iriguentiquea tigarancaqueca Jesoquirishito aguijaji-
avajeca aventajiaquempaca, irooquea oguishinejajiaqueca.

² Imaica nontioncaquempi, irijani Timoteo. Nirijanintamajataquempi, naroguentitari
tsaromentacaaquempica. Noninquequeca incavintsajamajataquempi Aapani Irioshi aisa
Amajirote Quirishito Jesoshi, noninque impintsatocamajataquempi, inchoocatacaaque-
mpi cameetsa aatonijite pishoshoguitetajatsi.

Inchiquiojitaja yamatavijajiguimpitsija amataajatsica

³⁻⁴ Coramaniquea noanaquegueti Maseroniaqui nocantanaquempiquea picocani pin-
choocaque Epesoqui. Imaicaquea noncantsitajempiquea aisa pincoquempanija pin-
choocaque oraniqui, choocatarite tsatacaantajiguiroca otsipapae teeca irooquea Quen-
quetsarentsimajaca, manatarite isavicaventajiaqueroquea iquenquejajiguica pae-
satinipaequitica, yapatsajavantacojiaqueroquea ipajiguetaqueti choviquijianaquerica
ariquea itsavetacojiaqueriquea. Manatarite isavicaventajiaqueroquea intati. ¿Quero-
campaquea incojiaqueroniquea? Irootaquetarite oquenantacaca icatsimatavacaantanta-
jiaqueca. Teetarite irooquea inintaguetica Aapani Irioshi. Iroguenti inintagueticaquea
iriatimpa manaqueate antsaromentamajataquempiquea Jesoquirishito, aisa ancomaja-
majajiaquempaquea. Imaicaquea, aviatimpa Timoteo, pincantajiaquerija irovashianta-
jianaqueroquea oratica itsatacaantaguishejiaqueca.

⁵ Nonintaguetari pincomajamajianaquempaquea aatonijite ochoocatiquea taaca ogu-
ipashiventajiaquempineca. Aisa pintsaromentamajajiaquempiquea Aapani Irioshi
cameetsanijite pagavejajiaquenijite pimpintsatavacaamajajianajempanijite.

⁶ Choocajiaquea iconoagaranca manaqueate icantashitatijaiacaroquea itsatacaan-
tajiguica. Teequea ariquea inquempajiaquea aatimpajia atsatacaantajiguirogueti.
Iroguentiquea iquenquetsatashijiaquea intati.

⁷ Inintajivecaquea intsatacaantajiaqueroquea igantacaantane Aapani Irioshi ition-
cacotanaqueca Moishishini quempeca arimajaca itsamajaquero, cotanquitsiquea teequea
intsatimajiguroji taaca ocantacoque manaquea iquenquetsatocotashicaro intati.

⁸ Aatimpajia atsajiaquequea maasano igantacaantane Aapani Irioshi iroguenti caavi-
jica oganejencavaeca, cotanquitsi mana inintajiti intsajite queri icantacaqueca aatoniji
icomijitaro.

⁹ Atsamajajiaqueroquea teequea iriojia incantacajagueji comajamajianquitsica,
iriguentiquea icantacaqueca teeca inquemisantajigueji iriguentijia aisa
pigatsantajatsica. Aisa iriguentiquea icantacaqueca caarica tsaroacagari Aapani
Irioshi, iriguentijia aisa covaeguishevaetaroca coguisherentsipae, iriguentijia aisa teeca
intsaromentajiaquempaniji Aapani Irioshi, iriguentijia aisa metojajiguirica iriri aisa iriniro,
iriguentijia aisa maasano metojantajatsica.

¹⁰ Aisa iriguentiquea icantacaqueca oashijiguiroca manquigarentsi, aisa
manquigarentsija oashijiguirica shirampari. Iroguentiquea icantacaqueca
cantatsajiguirica irapishirampariteni iquempetacaacari manquigarentsi, iriguentijia

aisa aguirica caquinte irojocantajiaqueri, iriguentijia aisa tsojeajitsica, iriguentijia aisa cantashijiatsica: “Yamenaquenaqueate Aapani Irioshi tee nontsojeguempaji”, cotanquitsiquea itsojeajiaquea. Aisa iriguentijia icantacaaque maasano peacagaroca taaca opajitapae ocantimentantaqueca Quenquetsatsarentsimajaca

¹¹ tsavetacoquerica Aapani Irioshi quero icocani imeshiantigueti. Iroguentiquea caaviji oshinetacaanta. Irooquee itigaranquimenquenaquea Aapani Irioshi nontsavetantaguiteroni. Iriatimpa iriguentica caavijica yoganejencavaeca.

Paavoro ishinevencariquea Aapani Irioshi yamenaqueriquea iriguenti caaviji ipintsatocovaevari

¹² Noshinevencariquea agavejacaquenaca, iriraquea Quirishito Jesoshi, Amajirote, nocanqueriquea: “Arioteesa”, yamenaquenatari nocoguitani noguijamajatanaqueri, inintacaantaquenaca nantavaetaqueneri.

¹³ Coramaniquea caaviji nocantaguishtacovevari, aisa nocatsimamajiavecariquea tsarorentajigarica natsipetacaajiarici, cotanquitsiquea ipintsatocovaequenaquea Aapani Irioshi, yamenavaquenaquea noquejetaqueroqueti imaica teequea nontsateji, teetarite nontsarorentavetempariji Quirishito.

¹⁴ Cotanquitsiquea coajicaquea icavintsajamajataquenaquea Amajirote itsarorentacaaquena, aisa yagavejacaquenaquea nompintsatantamajaquemparica nonquempeji-aquempari maasano tsarorentajigarica Quirishito Jesoshi.

¹⁵ Ocaticaquea ocatica noncanquempica imaica iroguentiquea arimajaca, cameetsaquea paamajajiavaqueroja: iroguentiquea icoraquetashitaquiti Quirishito Jesoshi irimeshijiaqueri covaequishtatsica. Ariquee iquempetacaaquenaquea naatimpa nanaavecaquea nocovaequishtemajavetaca.

¹⁶ Cotanquitsiquea yamenaquenagueti Aapani Irioshi noquejetaqueroqueti imaica, ipintsatocovaequenaquea cameetsanijite iramenajitaquenanjite icocaniquea yatsipetacomaquenaquea Jesoquirishito teequea incatsimatimatenaji. Iroompa iramenajiaqueroqueti oshequini caquinteja incantajiaque: “Iroosacanica impintsatocojiaquenashiatsi naatimpajia aisa.” Iroompaquea intsarorentajianaquemparigueti Jesoquirishito incoguitempaniquea inchoocaguiteni.

¹⁷ Jaamejate ancoquempaniquea ashineventajiaquempari Aapani Irioshi, ancantajiaqueri: “Caaviji poganejencamajata.” Iriotaquetari Majirontamajatsica irimajirontaguitempani, icocaniquea ichoocati, teequea inconijateji, aparoquea icocani iriatimpa Irioshimajaque. Ari oncoquempa.

Itsatacamajiaqueri Timoteo

¹⁸ Irijani Timoteo, ocatica nocamanquempica oquejetaqueroquea itsatacotsitaquem-pica tsavetantajatsica coramaniqui. Nocanquempiquea cameetsanijite poguijatacotaqueroqueti pinquejetaquempari coareta yashimirintagueti itampishiventaquero icanquerica imajironcaca.

¹⁹ Pincoquempaniquea paventamajatanaquempari Amajirote, pintsarorentamajatanaquempari, pincomajamajaquempaquea aatoniji ochoocati chagashirentapojaquempineca. Iconoagarantajiaquea itsavecaroquea covaequishevaeca taaca opajitapae, cotanquitsiquea arimpaquea ipanacaro, iroompa yovashiantajianaqueroquea itsarorentajiavecarigueti ipomatsatantajiacaroca.

²⁰ Ariquee iquejianaqueroquea Imeneo aisa Arijantero. Irootaquequea nocantantacaca cameetsaquea irantsipetacaaguitemparini Satanashi* intsajiaquenijite aatoquea icantaguishtacotiritsi Aapani Irioshi.

2

Quero incoqueroni iramanajiterigueti Aapani Irioshi

¹ Iroquetiquea noninquequea noncantaquempiquea pamanacoventajiaqueri maasano caquinteja pincantajiaqueri Aapani Irioshi impintsatocojiaquempari, aisa pincantacoventajiaqueri: “Arioteesa.”

² Pamanacoventajiaqueriquea majirontajatsica aisa iguejemajirojiate, jivajatsica, maasano, anchoocajiaquenijite cameetsa aatonijite ochoocati taaca ashoshoventajiaquem-paca, manaqueate asavicaventamajaqueeroquea maasanopae inintaguetica Aapani Irioshi, ancomajamajiaquempa.

³ Cameetsavaequequea anquempejaqueroqueti imaica amanajiaqueriquea Aapani Irioshi Meshiantanquitsica, irootaquequea ishineventaca iriatimpa,

* 1:20 Pamenero 1 Co. 5.5, 13. Icanqueri aatonijite itsipajajari tsarorentajigarica icapiocajigueti cameetsanijite irantsipetacaaguitempariniqua Satanashi.

⁴ irooriji ininque irimeshijaqueeriquea maasano, aisa ininque intsamajiaqueroquea Quenquetsarentsimaajaca.

⁵ Choocaqueate aparo Irioshimajaca. Aisa chooca aparo cantacoventajiguirica caquinte aatonijite icatsimajiguiritsi Aapani Irioshi, iriotaquequea Jesoquirishito caquintetatsica.

⁶ Iriatimpa ipanacaroquea inchiquiojitaquea imetojaventajiaqueri maasano aatonijite yashintajajari ampatsini, iriguentiquea ashintajajempari Aapani Irioshi. Iroompaquea aapojacagueteri savincagueteri inintantacaca Aapani Irioshi intsajitaqueronijite teeca intsajivetemparoji, itigarancajiaqueroquea itigarancanejia intsatacaajiaqueroquea maasano.

⁷ Jeroquea ipeacaanquenaca itigarancane camantantanquitsineca, icanquenaquea nontsatacaajiaqueri maasano teeca irijorijoigueti queroquea icotani Aapani Irioshi imeshiantigueteri. Arimajaca nocanqueca, teequea nontsojeguempaji.

⁸ Imaicaquea noninque querocagueteri ichoocajiaqueni shiramparijia iramanajiaqueroquea Aapani Irioshi, irancojempeventanaqueri, cotanquitsiquea incomajatimenquempari, aatoquea icatsimashirenti, pinquenquetsatavacaquempagueteri aatoquea pipigapigatavacaaca.

⁹ Aisa noninquequea manquigarentsijia netsanaqueate onquitsaajiaquempa, aatoquea onintajigui osemejiaquequeate. Aisa aatoquea iroguentiquea osavicaventajiaquequea ampitapitaaqueroquea omae. Aisa aatoquea caavijiquea oshineventajiaquemparoquea nenquetsiqui, ooro, quitsaarentsipae aisa taaca opajitapae vegaramajatatsica.

¹⁰ Iroguentiquea osavicaventajiaque oncavintsajantajiaquequea. Irootarite ininque Aapani Irioshi onquempejiaquempaquea imaica manquigarentsijia cantajiatatsica otsariventajiacari.

¹¹ Oraquea manquigarentsijia onquemisantamajiaquequea itsatacajaiqueroca ontaniqui tsovironaqui qui icapiocapinijitagueteri, omativicaquempa.

¹² Teequea noshineteroji ontsatacaantajiaquequea iroatimpajia icapicocapinijitagueteri. Aisa teequea oncameetsateji anaimananaqueroquea shirampari, manaquea omativicaquempa.

¹³ Iriquetitarite ipeacaacaqueate Aapani Irioshi Araini, iroompaquea iquejetacaitsitaro-queate Evani.

¹⁴ Teequea irio Araini iramatavije ampatsini. Iroguentiquea icoraquetashitaque Evani yamatavijitsitaroquea ocovaequishetantacaca.

¹⁵ Irooquea icantantacaroca Aapani Irioshi antsipevaequempa irijanintaquempagueteri, cotanquitsi incavintsajacoqueroquea maasano manquigarentsijia arigueteri oncoquempani avenquempari, aisa ompintsatocotantquempa aisa onquenquejamajiaquero quero oncoquempani oncomajamajaquempagueteri.

3

Quero incojiaquempai quempoguijajiguirica tsarorentajiacarica Aapani Irioshi

¹ Arimajacaquea noncantajiaquempica: choocagueteri nintanquitsineca impeaquempa-quea quempoguijajiguirica tsarorentajiacarica Aapani Irioshi, cameetsavaeque.

² Cotanquitsiquea irira quempoguijajiguirica tsarorentajiacarica incoquempanijate incomajamajaquempajate aatonijite ochoocatitsi taampate incantimentajiguirica, mana-quea iramenajitaqueriquea incomajamajaca, aisa irimanquigatimataquempaquea aparo manquigarentsi. Aatojate ishinquitatsi, intsamajaque inquenquejamajaque, irinetsana- majaquempa, cameetsa irajiavaqueroquea iroguisavisaviitavaqueroquea arejetimoji- acarica, intsamajaque intsatacaantaque.

³ Aatoquea ishinquiguitani, aatoquea yaashitantatsi, manaquea incavintsajantaque- quea, iroguishinejantane, aisa aatoquea ishineventaritsi imentaquipae incaraquise- quivaequeri.

⁴ Intsamajaquequea irinetsanajiaqueroquea choocatimojiaqueroquea, aisa intsatacaajia- queroquea irijanijiate inquemisantamajiaqueroquea aatoquea ipigatsataritsi.

⁵ Querica teeca intsateji irinetsanaqueri choocatimojiaqueroquea, ¿arimpate iragavejaque irinetsanajiaqueri maasano tsarorentajiatatsica inquempoguijajiaqueroqueteri? Aatotarite yagavejitsi.

⁶ Iraquea iriaqueraca tsarorentatsica teequeate oncameetsateji impeaquempa- quea quempoguijajiguirica tsarorentajiatatsica, isemetitsi, iquemparitsi ampatsini isemetaqueteri jero icatsimatantacarica Aapani Irioshi.

⁷ Iiraquea quempoguijaguirica tsarventajatsica iintsijate incomajamatempaja cameetsanijite iramenajiaquerinijite teeca intsarventajiguempariji Aapani Irioshi manaquea icomajamajataca. Oraquea aatogueti icomajamajata, iroguenti incantaguisheta-cojiaqueri maasano, iroompaquea iragavejaqueri ampatsini manaquea incovaeguisheta-caamajataquempari.

Quero incojiaquempani amitacopinijaguirica tsarventajatsica

⁸ Ariqueate inquejeiaquempaquea amitacopinijaguirica irapitsarventarijiate, incoquempanijate incomajamajiaquempaquea, aisa irinetsanamajiaqueeroquea icanqueca. Aatoquea ishinquiguitani, aisa aatoquea yamatavijiguiritsi igonorolja iraitsijia-queriquea imentaquitsitepae intati.

⁹ Manaqueate incomajamajiaquempajate intsaqueniji tee anejeroloji yantaqueca, aisa intsatacaantamajiaqueeroja iroaqueraro yonigaimojiacajica Aapani Irioshi teeca intsajivetemparoji coramani.

¹⁰ Iroquetitaquea iramenamajiaquea arimajacaca icomajamajataca, iroompaquea iramenajiaquerigueti itampaticamajataqueeroquea ipeacaaguecaca maasanopae, iroquea iintsijate impeaquempaqueate amitacopinijaguirica irapitsarventarijiate.

¹¹ Ariqueate onquempejiaquempaquea manquigarentsijia oncomajamajiaquempaquea, aisa onetsanamajiaqueero ocanqueca, aatoquea ocantashijia intati, aatojate oshinquitatsi, aisa ontampishitashijiaqueeroquea maasanopae covaeguisherentsipae.

¹² Iiraquea amitacopinijaguirica irapitsarventarijiate irimanquigatimataquempaquea aparo manquigarentsi, aisa intsaque irinetsanamajiaqueriquea irijanijiate aisa maasano choocatimojiaquerica.

¹³ Intampaticamajataqueerogueti yamitantaquegueti, irishineventamajajianaquempari irapitsarventarijiate, aisa iragavejaque intsavetacomajiaqueriquea Quirishito Jesoshi, aatoquea itsaromatitsi, yaventamajatacaritarite.

Iroaqueraca yonigaimojiacajica Aapani Irioshi

¹⁴ Noninque taampina noanaque namenajiatempi, cotanquitsi notioncantaquem-piroca ocatica

¹⁵ cameetsaniji aatogueti nagavejitsi noguitsi taampina, pintsaqueniji quero ancojiaquempani ancomajamajiaquempagueti maasano aatimpajia choocatimojiaquerica Aapani Irioshi itsovironaqueitequi, maasanotari aatimpajia yashintajiacaca Aapani Irioshi anijatsica, apeanaja quejetaca ovoa titaqueroca iroomajataatsica, aroguenti ompetanacaroca.

¹⁶ Arimajaca caaviji anaaquequea oganejencamajataca maasanopae teeca intsajivetemparoji iroaqueraca yonigaimojiacajica Aapani Irioshi. Irootaquequea ocatica: Yonigaampojaca Quirishito icaquintepojaquegueti.

Ishire Aapani Irioshi yagavejacaqueriquea intsajiaqueronijite iriguenti Irijanite,

aisa irashivantijitete yamenajiaqueriquea.

Itsavetantimojitaqueri caquinteguetsatsica,

itsarventajanacariquea quepatsiquitica.

Yatsomajanaja jenoqui, yaajitavajiri inquitequi.

4

Ovashiantajianajeroneca itsarventajiavecarigueti

¹ Imaica noninque noncamanquempi iriraquea Ishire Aapani Irioshi icanque oncoramanitapojaquegueti arejetapojaquempagueti savincaguiteri inchoocagarantajianaquequea irovashiantajianajero itsarventajiavecarigueti. Iroguenti irogujatacojianaquequea amatavijiaquerica, aisa iroguenti inquemisantajianaquequea itsatacantica ampatsinipae.

² Iroguenti inquemisantamajiaquequea cameetsatamampeajiatsica caavijia yamataamajaca, yamemajatanajarotari igovaeguishere aatotari ochagashirentajiri.

³ Iriajia quejejaqueroca imaica icantimentantajiaqueeroquea irimanquigajitemparogueti manquigarentsijia, aisa manquigarentsijia omanquigajiaquemparigueti shirampari. Aisa icantimentantajiaqueeroquea irishecajitaquemparogueti taaca opajitapae teeca incantimentantavetemparoji Aapani Irioshi, ipeacaaguetaacarotari irishecajitaquempacameetsaniji ashecajiaquemparoniji aatimpajia tsarventajiaatsica tsamajajiguiroca iroomajataatsica, ancantajiaqueri: "Arioteesa."

⁴ Maasanopae ipeacaaguecaca Aapani Irioshi iroguenti cameetsavaeque. Aatoquea icantimentantajitirotsi ashecajiaquemparogueti arigueti ancantajiaqueri: "Arioteesa."

⁵ Irootarite cameetsatacaguerone Iguenquetsatsare Aapani Irioshi aisa amanacoventaqueerogueti.

Quero incoquempani Timoteo irisavicavenquerogueti inintaguetica Jesoquirishito

⁶ Pintsatacaajiaquerigueti papitsarorentarijiate maasanopae ocaticapae, iramaque-mpiquea Jesoquirishito pinetsanamajaqueroquea ininqueca iriatimpa. Arimpaquea pintsamajatanagueroquea Quenquetsatsarensimajaca piquemisanqueca.

⁷ Aatoquea piquemisantajiguero itsavetashijiacaca caquinte, irooca otsavetashijia-
tataca quenquevarovaejianquitsica. Iroguenti pisavicaventajiaquequea inintaguetica
Aapani Irioshi.

⁸ Oraqueate anintajiguigueti antampishijiaquequea atsinoqui cameetsaveca, cotanquit-
siquea caaviji anaaque ocameetsavaeque anquenquejamajaqueri Aapani Irioshi asav-
icaventajiaqueroquea inintaguetica iriatimpa anchoocajiaquenijite cameetsa ocaniqui
quepatsiqui aisa ontaniqui jenoqui.

⁹ Iroomajaquea ocatica nocanquempica imaica, cameetsavaeque inquemisantamaja-
jiquero.

¹⁰ Aatimpajia aventaventaicari Aapani Irioshi anijatsica. Irootaquequea asavicaventan-
tajiacaroca maasanopae inintaguetica, aisa atsipetacovaejiaca taaca opajitapae. Iriatimpa
inintavecaquea irimeshijiaquerimequea maasano caquinteguetatsica, cotanquitsiquea
iriguenti imeshijiaquequea aventaventaicarica irimeshijiaqueriniji.

¹¹ Pincantajiaqueriquea maasano tsarorentajigarica irinetsanatavaquero ocatica no-
tioncaquempica, pintsatacaamajaqueriquea.

¹² Pintsavetantimojiaquerigueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi inchiquiojijtaja pi-
peacagatsi covaequisherentsi, manaquea pincomajamajaquempa cameetsaniji irame-
najaquempinijite papitsarorentarijiate ariquiteate inquempejanaquempaquea iriatim-
pajia. Pimpintsatacaajiaquempari pigonoro, pintsarorentamajaquempariquea Aapani
Irioshi, pincoquempajia pincomajamajiaquempajate. Pinguempetaqueroquea imaica
inquemisantamajiaquempinijite aatonijite icantajigui: "Arisa icota quenquetsatanquit-
sica iriaqueraca quenquevaritananquitsica, aatoqueate iquemisantiritsi."

¹³ Oraqueate aatotsagueti nocoraquetsitatsi, pisavicaventamajuerojate pampatsaja-
vanqueroja Iguenquetsatsare Aapani Irioshi picapicopapinijiacagueti pintsavetantaquero-
quea, aisa pintsatacaantamajatanaqueroja.

¹⁴ Pinquenquejeja coramani ipamijiaquempiquea pishinquireguishiqui quempoguija-
jiguirica tsarorentajiacarica iquenquetsashirentacaajiaquerigueti Aapani Irioshi icantan-
tajiaquempica pisavicaventamajaquero pintsavetantaguiteni, aisa pintsatacaantajiaque-
quea, iroompaquea ariquee yagavejacaquempiquea Aapani Irioshi. Irooquea imaica
pisavicaventamajaque, inchiquiojijtaja povashiantanajirotsijate.

¹⁵ Noncantsijajempiquea aisa pisavicaventamajatanaquerojate iramenajiaquempini-
jite maasano picancani pitsatanaquequea.

¹⁶ Pincomajamajaquempajate, cameetsaquea pintsatacaantaguiteni, pintampaticama-
jatero. Pincoquempanija pisavicaventamajaqueroquea. Pinguempetanaqueroqueti
imaica incoquempani incavintsajamajaquempi Aapani Irioshi. Ariquee inquempejiaque-
mpariquea quemisantajiaquempineca.

5

Quero incoquempani Timoteo intsatacaajiaquerigueti tsarorentajatsica

¹ Aatojate picantomajiritsijate quenquevarivaetatsica, cameetsaja pintsatacaaque-
riquea pinquempetacaquempariquee irioca piri. Iriiraquea iriaqueraca quenquevari-
jananquitsica pinquempetacaajiaquemparija irioca piguentijeguitepae.

² Oraqueate quenquevarovaejatsica pinquempetacaajiaquemparoquea irooca irijanin-
tajiguimpica. Irooquea iroaqueraca quenquevarojiananquitsica pinquempetacaajiaque-
mparoja pitsijoitepae, pincomajaquennequejanquempajate.

³ Pimpintsamajiaquemparoja metojacorojia teeca inchoocateji ojitanane. Iroaitimpajia
caaviji ocoguitejacovaejiaca.

⁴ Cotanquitsiquea choocagueti irijanijiate, orijanijiate, irioca oshaijiate, oshaojiate,
intsajiaquequea impintsatacojiaquemparoquea irojocajiaquenerojate ocoguitejacojia-
caca, iroorijite coramani iriri, iriniro, ityaine, ityaone yojocajiaqueneriquea iriatimpajia.
Inquempejiaqueroqueti imaica irishinevaetanaquempaquea Aapani Irioshi, irootaque-
quea ininqueca iriatimpa.

⁵ Oraquea metojacoromajaca coguitejacomajatanquitsica choocatajatsica apaniro,
teeca inchoocateji ojitanane, manaquea oguijaguitiniqua incavintsajaqueronijite Aapani
Irioshi, ocoguitani osavicaventaguitirini amanaguitirini savincaguiteriqui aisa pitse-
cariqui.

⁶ Cotanquitsiquea oraquea metojacoro savicaventiroca taaca opajita oninquea iroatimpa, manaquea quempetacaqueate metojaque, teetarite ontsaterinica Aapani Irioshi.

⁷ Pincamanterijate tsaromentajatsica irinetsanatavaquero maasanopae ocatica aatonijite icantimanajitiritsi.

⁸ Iriiraquea teeca incavintsajacojigueriji ijitaneapae, teeca irojocajiaqueneriquea icoguitejacojiacaca ijitaneماجaca, manaquea yovashiantaquero itsaromentavecagueti, caaviji yogaamajataquero yantaguishequeca teeca intsaromentimatempariji Aapani Irioshi.

⁹ Oraqueate pitioncacojiguirogueti metojacorojia, iroguentiquea pitioncacojiaquequea quenquevaromajatananquitsica apanirontamajatrira manquigataroca tequeratagueti irimetoteji, teeca omanquigatajempaji itsipa. Oraquea tequerataca ajagantsitacoteji 60 ajagantsite aatoja pitioncacotirotsijate.

¹⁰ Aisa iroguenti pitioncacojiaquequea iquemacojitaqueca caaviji opintsamajatan-tajia: irooca oquenquevarijajiri irijanijiate onetsanajajiri, aisa netsana aajiavaqueri apitsaromentarijate coraquejianquitsica, irooca aisa amijiaqueriquea itsipapae tsaromentajatsica, irooca aisa oacavintsajacovaequeri atsipevaetanquitsica, irooca aisa taaca opajitapae cameetsaripae.

¹¹ Cotanquitsiquea aatoja pitioncacojiguirotsijate metojacorojia tequerataca onquenquevaromajateji, iroorijite iroaqueragueti oncantajavequempari Quirishito: "Noncoguitempani nosavicaventaguitempani", cotanquitsiqueate iroompaquea manaquea onintajianaque omanquigajajempaquea ariqueate ompeacojianajemparoquea ocantajivecaca.

¹² Inchiqiuoijitsitaqueate onquejetacaantajiaquempaquea iroatimpajia, aatotarite onetsanajiguirotsi ocantajivecaca.

¹³ Aisa omperamajajianaquempa iroguenti osavicaventajianaquequea onejantajianaquequea. Aatoquea aparo operajigatsi, aisa aajianaqueroquea tsojetsipae, oncantaguequeca veaa veaa, asereseretantaguetaque, onquenquetsaguishtemajaca.

¹⁴ Irootaquequea nonintantacaca omanquigajajempaja metojacorojia tequeramajaca onquenquevaromajateji, irijanintajiaquempaquea osavicaventajiaqueronijite otsovironaquite onetsanajiaqueroquea aatonijite taaca opaji ompampiatantaquempaca incantaguishtacojiaqueroquea teeca intsaromentajiguempariji Quirishito.

¹⁵ Choocatarite oconogagarantajiaa metojacorojia opeacojianajaroquea otsaromentajivecarigueti, iriguenti opitsocashitanaja Satanashi oquemisantajianajiri.

¹⁶ Iriiraquea tsaromentajatsica choocagueti ijitane metojacotanquitsica omanquigare, iintsija impintsatacotajemparoja iriatimpajia irojocajiajenerojate ocoguitejacojiacaca. Aatoquea icantitsi incavintsajerojate itsipa irapitsaromentarite itsipatsipaitacaca icapio-capinijigagueti, irioquea cavintsajerone, iragavejaqueniji itsipajia tsaromentajatsica incavintsajacojiaquero metojacoromajaca teeca onchoocateji ojitanane.

¹⁷ Iriiraquea quempoguijamajajiguirica tsaromentajatsica cameetsavaeque irishineventamajajitaquempari, aisa inquemisantamajajitaquerijate. Iriiraquea savicaventajiaque-roca itsavetantajiaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi itsatacaantajiaqueroquea, iri-omajaca irishineventamajajiquempa.

¹⁸ Ocanquetari Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi: "Aatoquea pisavotsovatrirtsija caapironcaari pisagorejacaantaquemparigueti tirigoqui, cameetsataque irishecagaran-tavaquemparo." Aisa otsipa otioncaca ocanque: "Iriiraquea catsiquetatsica irovegarajitaqueriquea."

¹⁹ Choocagueti cantanquitsica ipeacaaca covaequisherensi quempoguijajiguirica tsaromentajatsica, aatogueti ichoocajiguitsi mavite irooca 3 amenamajatanquitsica, aatoquea piquemisantiritsi.

²⁰ Cotanquitsiquea choocagueti quempoguijajiguirica tsaromentajatsica, aatogueti yovashiantirotsi icovaequishecagueti, pincantomajaqueriqueate picapio-capinijiacagueti cameetsanijite intsarojianaquenenijite igonorojia aatonijite iquempejigaritsi iriatimpajia.

²¹ Ariqueate yamenajiacaji Aapani Irioshi, jeri aisa Amajirote Jesoquirishito, aisa irashivantijitete icoguijajiaqueca, irootaquequea noncantantajiaquempica imaica pintampaticamajaterojate maasanopae ocatica nocantaguetaquempica. Pintsatacanteguetei aisa pincantomajanteguetei pinquejetacaajiaquempari maasano.

²² Aatoja paguiritsija taampina itsipa pimpeacaajiaquempariquea quempoguijaque-rineca tsaromentajatsica aatoguetei iroquetita pamenamajajiguiiri aatonijite piquejeta-caantatsi aatoguetei icomajamajata. Aviatimpa arimpaqueate pincomajamajatanaquempaquea.

²³ Pojoquijijoiqijitaguetei ocatsitimpiguetei pimotojiaqui, aatoquea aparo pitsatitsi pimiraroquea oja, pimiraguetajavajemparoqueate capichajaji vinoja.

²⁴ Choocajia iconoagarantajiacaquea itsajiquero taampina ipeacaajiacarogueti covaequisherentsipae ariquea icantomajajitaqueriquea, cotanquitsiquea iconoagarantajiacaquea itsipapae oncoramanitapojajegueti intsajiqueroquea incatsimajiaqueriquea Aapani Irioshi maasano peacaaguishetacaroca covaequisherentsi.

²⁵ Ariqueate iquempejiaca peacaajianquitsica cameetsaripae iconoagarantajiacaquea itsajitaquero taaca opaji ipeacaajiacaca. Itsipapae teequea intsajiteroji, cotanquitsiquea oncoramanitapojajegueti intsajitaqueroqueate.

6

¹ Iiraquea yashintajitacaca tsariventatsica inquemisantamajataqueri ashincarica aatogate ipigapigatsataritsijate aatonijite icantaguishetacojitiritsi Aapani Irioshi, aisa aatonijite icovaequishetacojitirotsi atsatacaantajiacaquea.

² Oraqueate iriguentigueti ashinquemparine tsariventatsica aatoquea icantitsi: “Teequea nontsarocaguempariji, iriguentiquea napitsarovertarite.” Caaviji iranaaque irantimomajaqueriquea, yamenaqueriquea iriguenti icatsiquetimoquequea irapitsarovertarite ipintsamajatacaca. Imaica, irijani, noninque pintsatacanqueroquea ocatica, pincantajiaqueriquea papitsarovertarijate irinetsanamajajivaquero.

Quero caaviji anaavaeque maasanopae

³ Oraqueate atsatacaantajiacaquea aatimpajia iroguenti Quenquetsatsarentsimajaca, atsatacaantaquequea icanqueca Amajirote Jesoquirishito, atsarovertamajatacariquea Aapani Irioshi. Cotanquitsiquea choocajiarite teeca irinintajigueji inquemisantamajajigueriji, iroguenti itsatacaantajiacaquequea teeca irooquea Quenquetsatsarentsimajaca.

⁴ Iriguenti caavijica yaventacovaeca. Teequea intsatimateji. Iroguenti ishinevenca impigapigajencantajiacaquempa, irootaquequea opampiatantapojacaroquea isemacotsitanta, icatsimatacaanti, icantaguishetacotanti, aisa mana iquenquejashitaca: “Arica chooca yantaqueca.”

⁵ Icatsimatavacaapiniijaca irirajia quenquejajiguiroca covaequisherentsi, teetari inquenquejajeroji iroomajatsica, manaquea icomajamampeaca intati, ijijavetaca igomajamampeane irantajiaquemparome taaca opajitapae. Pintsiparejitempariquea quejearica.

⁶ Cotanquitsiquea ancomajatimenquemparigueti Aapani Irioshi, aatogueti anintavaque anintavaque, manaquea ashinevaejianaquempaquea, irooquea caaviji anaavaeque.

⁷ Oraqueate iroaqueragueti avoajiguigueti teequea taaca opaji ashintempaji. Ariquea onquempetaquempaquea ametojajiaquegueti aatoquea taaca opaji aajianajitsi.

⁸ Cotanquitsiquea imaicaquea imaica iroguentigueti choocavetanquitsineca ashecajia aisa aitsaarejia, ashinevaequempacea.

⁹ Iiraquea nintajiatitsica irajaarantaquempa irantamampeaguishequemparo taaca opajitapae incaraplotantemparoca irajaararo. Ontiavaetapojempari iguenquejane. Yamenavecaro cameetsavaeque, oquejetaca imorotashijitirigueti tomirishiquitica, manaquea isanareacotanaque yomposapojaca isavi. Ari iquejejiaca caarica quenquejamajatsi, inintamampeacaro taaca opajitapae, iroompa aapojempagueti irimetojaquegueti impomatsavaequempa iroaroaitanaque camorecariqui.

¹⁰ Arimajaca irinintamajajiterigueti imentaquipae oshimerancantapojemparo coguisherentsipae. Choocatarite iconoagarantajiacaquea tsarovertajavetatsica, inintamajaqueri imentaquipae, itsegoantanacaca yovashiantantanacaroca itsarovertavearigueti, yatsipevaetantajiacaca.

Paavoro icanqueriquea Timoteo aatoquea yovashiantimatirotsi itsarovertacagueti

¹¹ Cotanquitsiquea aviatimpa, yashintamajatacaca Aapani Irioshi, aatogate pishineventimatarotsi maasanopae ocatica ishineventajiacaca iriatimpajia, pishiapitsatapanajanteroja. Iroguentiquea pishineventamajaquempaja pincomajamajaquempajate, pinetsanamajaqueroja inintaguetica Aapani Irioshi, paventamajatanaquemparijate Jesoquirishito, aisa pimpintsatantavaequempaquea, pantsipetacovaequempaquea, aatoja pipigatantatsijate.

¹² Pinquejetemparija ashimirintatsica, pintampishiventenerija Amajirote. Aatoquea povashiantiritsijate pitsarovertarigueti arejevaequemparoquea poanaquegueti piguintenitimetajemparigueti Aapani Irioshi pincoguitempani pinchoocaguiteni, irootaquequea icajemanquempica, irootaquequea coramani picamantantatarica maasano capiocajianquitsica: “Notsaroverncari Jesoquirishito.”

¹³ Ariqueate yamenajiacaji Aapani Irioshi anijacaagueterica maasanopae, aisa yamenajiacaji Jesoquirishito tsavetacotantanquitsica icoacoquerigueti Pontsio Pirato, itampaticamajaquero, teequea incantashintempaji.

¹⁴ Irootaquequea noncantantajiaquempica imaica pintampaticamajaterojate nocanquempica, aatoja picantashitatiimatarotsija, aatonijite ochooatitsi taaca opaji incantimenuempica. Ariquea pinquejetanaqueroja imaica pincoguitempani arejetapojempa incoraquetantajempaca Amajirote Jesoquirishito.

¹⁵ Iroompaquea arejetapojajempagueti savincaguiteri incoraquetantajempaca intigarancajeri Aapani Irioshi incoraquetaje ocaniqui quepatsiqui, choocatarite aparo Aapani Irioshi Agavejamajatsica, iriguenti Irioshimajaca anaajiaquerica maasano majirontajatsica anaaguetatsica, anaajiaqueriquea maasano anaajencavetanquitsica.

¹⁶ Aparomajaca ichooaque iriatimpa icoguitani ichooati paesatoniqui tequeratagueti onchoocatetimeji, aisa icocani inchoocaguiteni aatoquea imetojimatitsi. Itsirencashimpouirerejavaequequea icanca, cantavaeque tsiren, teequea inchoocateji agavejanquitsineca inquempajitaquempari. Teequea inchoocateji caquinte amenimaterineca, aisa aatoquea yagaveji irameneri. Incoquempanijate irishineventamajajitaquemparija incantajiaqueriquea caaviji yanaaque yagavejamajati. Ari oncoquempa.

¹⁷ Pincantajiaqueriquea ajaarantavaetatsica ashintamajaguetaroca quepatsiquitica, aatoja yaventacotsija, aisa aatoja ishineventajigarojate yashincaca, onteroncaguetanajempatari oncoramanitapojajegueti. Iriguenti irishineventamajajitaquempaja Aapani Irioshi pintsatacarica, jocajiacajiroca maasanopae cameetsanijite ashinejiaquempaniji.

¹⁸ Aisa pincantajiaqueriquea incavintsajacotantajiaque, iramitacotantajiaque, irojocagarantajiaqueneri igonoro.

¹⁹ Inquempejiaquerogueti imaica oncoramanitapojajegueti iroaraitanaquegueti jenuqui, incavintsajamajiaqueriquea Aapani Irioshi iramenacajiaqueriquea maasanopae yoguajacaaquerica, ariquea incoguitempani inchoocajiapojaje, iroguenti anijagantsimajaca.

Iteroncanajirogueti Paavoro itioncaquenerica Timoteo

²⁰ Imaica, Timoteo, pinquenquejamajatavaqueroja Quenquetsatsarentsimajaca itsatacaajitaquempica, pintampaticamajateroja, shoshoh picantashitatarotsijate. Aatojate piquemisantirtsija cantashijitsica intati. Iriatimpajia icantajiaveca itsamajati, cotanquitsiquea teequea intsatimateji. Oraqueate itsatacaantajiaqueca teetari onquempetemparoji Quenquetsatsarentsimajaca aquemisantajiaqueca aatimpajia.

²¹ Choocajiatarite iconoagarantajiaica iquemisantajiaqueriquea quempejiaqueroca imaica, iroompaquea yovashiantajianajiro Quenquetsatsarentsimajaca iquemisantajiaaveca.

Noninque incavintsajamajajiaquempi Amajirote.

PAAVORO ITIONCAJINIRI TIMOTEO

Antsatantaquemparoca

Ocatia iroguenti antsatantaquemparoca paperi mavitetapojatsica itioncacaantaqueca Paavoro itioncaquenerigueti Timoteo. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaqui paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri Timoteo paperiqui Yantajiguica 16.1-3; 17.13-16; 18.5; 19.22; 20.4. Ocatia paperi iroguenti teroncapojatsica itioncacaantaqueca Paavoro, choocaquea otsipa 12 paperipae itioncacaantaqueca choocajianquitsica paperiqui icantajitica *Tsavetacoquerica Jesoquirishito*. Itioncacaantaquero ocatia paperi ajagantsiniqui 64, ichooaquegueti Iromaqui, pajinigueti irimetojaque. Itioncacaantaquero gueti iriguenti itsipataja Irocashi, tee irovashianteriji (4.11).

Itioncacaantaquero ocatia paperi itsaquetari irooshipoji imetojajitaqueri, inintaque intampishishirentacaqueri Timoteo aisa icantaqueri quero incoquempani inchooaguegueti cameetsa (1.3-14; 2.1-13; 3.14-4.2, 5). Aisa itsatacaqueri aatoja iquemisanitritsi tsatacaantajiguroca teeca iroomajateji (1.15-18; 2.14-3.9; 4.3-4). Icamantacotaca quero incojitaquerini (3.10-13; 4.6-8, 14-18). Aisa icanqueri Timoteo iramajeri Maricoshi aisa yashintaguetaacaca Paavoro yoanaqueca ontaniqui (4.9-13, 21).

¹ Naroguenti Paavoro itigarancane Jesoquirishito, iriguentiquea nintacaquenaro Aapani Irioshi nontsavetantaqueroquea icantacaacajica icanquegueti iranijacaajaji Quirishito Jesoshi.

² Imaica nontioncaquempi, irijani Timoteo nopintsamajatacaca. Namanacoventaquempi incavintsajamajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, impintsatacotaquempinijite, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite taaca opaji pishoshoguiventajigatsi.

Aatojate itsaroguitsi intsavetantaquerigueti Jesoquirishito

³ Nocoguitani tsiteniriqui aisa savincaguiteriqui namanaquerigueti Aapani Irioshi noquenquejapinitaquempi, nocanqueri: "Arioteesa." Iriguentiquea notsarotentacaca, noquempetacari choviquijianaquenaca, teequea onchoocateji nantaqueca chashirentaqueenaneca.

⁴ Noquenquejajiro pijaquija, nonintantacaca namenajatempiquea imaica cameetsanijite noshinevaequempanijite.

⁵ Aisa noquenquejacoquempi pitsarotentamajatacariquea Aapani Irioshi piquempe-majiacaroguea pishaote Iroira aisa piniro Eonise. Notsamajaquequea arimajaca piquempejiacaroguea iroatimpajia pitsarotentamajiacariquea.

⁶ Irootaquequea nonintantacaca nonquenquejacaajempiroja coramani nopamiquempigueti pishinquireguishiqui yagavejacaanquempica Aapani Irioshi pintsavetantavaeque. Imaica noncanquempiquea pintampishiventerojate.

⁷ Teetarite irooquea intigarankuimenteriji Aapani Irioshi Ishire antsaroajiaquequea, iroguenti itigarankuimenqueriquea iragavejacaamajacaji, aisa cameetsanijite ampintsamajiaquemparinijite maasano caquinteguetatsica, aisa antsajiaqueniji anquenquejamaquae anchoocatinquenijiji cameetsa.

⁸ Imaica noncanquempiquea aatoquea pipashiventatsi pintsavetantavaequerigueti Amajirote. Aisa naatimpa aatoquea pipashiventacaanatsi pamaquenagueti isantanatocotimentajiquenaro nontsavetantavaequerigueti. Manaquea pinquejetaquenaja pantsaventaquemparo Quenquetsatsarentsimajaca Oganejencatatsica, iriotaque tampishitacaajiaquempineca Aapani Irioshi.

⁹ Iriatimpa imeshiajiacaji, aisa icajemantacajica asavicaventajiaqueroniji inintaguetica, ancomajamajiaquempa. Teequea irooquea incajemacotantaji agameetsareni, inchiuiojitaquea iriatimpa inintacaajiacaji. Icocani icavintsajajiacaji paesatoniqui tequeratagueti onchoocatinmateji, icantacoguitani coramani inintaguitini Aapani Irioshi incavintsajajiacaji Quirishito Jesoshi,

¹⁰ cotanquitsiquea imaica yonigaajiacajiro iconijataquegueti Meshiantatsica Quirishito Jesoshi icoraquequitigueti, yanaavaetaquitiroquea metojanentsi, ariquea itigarancacajiro Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica, irooquea atsatantacaroca anijagantsimajaca, oguiconijatacajiroquea quero ancojiajempani ancoquitempaniniji anijaguiteni.

¹¹ Irooquea inintacaquenaca Aapani Irioshi nontsavetantavaeque, ipeacaaquenaquea itigarancane aisa tsatacaantantatsica nontsatacaqueriniji teeca irijorijoiagueji.

¹² Irootaqueuea natsipevaetantacaca, cotanquitsiquea teequea nompashiventacaguemparoji isantanatacotimenquenarogueti notsavetantavaequerogueti, notsaquetarite queri navencaca. Aisa notsamajaqueuea aatoquea yamatavijanatsi, yagavejamajati inquemgouijamajataquenaro nojoquitajanarica, arimpaquea incavintsajacomajatanaqueua arejevaetapojempa incoraquetajategueti.

¹³ Ariqueate imaica pintatacaantavaequerogueti pintampaticamajatanaqueueroquea Quenquetsatsarentsimajaca notsatacaaguempica, aatoquea picantashitigarotsija. Pinquemisantamajatanakerija Quirishito Jesoshi, aisa pimpintsamajataquemparijate papit-saroveritarijate.

¹⁴ Pintsavetantavaequerouquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi yojocajitaquempica, pintampaticamajateroja pincanquero, iriguentiquea agavejacaquempine Ishire Aapani Irioshi choocashirentajiacajica.

¹⁵ Pitsaqueuea maasano guintenijiatsica Ashiaqui yovashiantajanajana, iquejejiaca Pijero aisa Eremojene.

¹⁶ Namanacoventajiqueriquea ijitanepae Oneshiporo impintsatacojiaquempari Amajirote. Iriatimpa icavintsajapiniquena ishinetacaajatana, teequea impashiventacaguenaji isantanatacojitaquenagueti.

¹⁷ Quempetaca yarejetapojacagueti ocaniqui Iromaqui icoapojana yamenaguevetapojana, itsitacavaepojajiro, ariquea yamenapojajana.

¹⁸ Namanacovenqueri incavintsajamajaqueriquea Amajirote incoraquetajategueti oncoramanitapojajegueti. Aviatimpa pitsaquetarite yamitacovaequenaquea nochoocaquiti-gueti Epesoquiniqui.

2

Pinquempetaquemparija igoaretate Jesoquirishito

¹ Imaica, irijani, arimpaquea pintampishitashimajatanaqueueroquea maasanopae inintaguetica Aapani Irioshi, iriguenti tampishitacaquempine Quirishito Jesoshi.

² Oraqueate maasanopae piquemaquenaca notsatacaantavaequegueti icapicapinijiacagueti tsarorentajiacarica, imaica aviguentiquea tsatacaajajerineca itsipapae papit-saroveritarijate comajamajianquitsica agavejajianquitsineca intsatacaajiaqueriquea itsipapae.

³ Aisa pinquempetaquenaja naatimpa pantsipetacovaequemparouquea maasanopae, pisavicaventamajajerojate maasanopae inintaguetica Amajirote Jesoquirishito, pinquempetaquempariquea coareta isavicaventirogueti maasanopae inintaguetica imajirote.

⁴ Iriiraquea coareta teequea inquenquejeroji inintaqueca iriatimpa, iroguentiquea isavicaventavaequeuea taaca opaji icanquerica imajirote cameetsanijite irishinetacaquemparinijite.

⁵ Ariquea iquempetaca neshintsicatavacagatsica iramenajitaqueriniji queri tampishimajatanquitsica, aatogueti inetsanatavaquero incantajiquerica, taampina iroguisotoitsijiquempari, aatoquea yojocajitiniri amatsaeronsi inintacajavetacananarica iranaantaquemegueti.

⁶ Ariquea iquempetaca aisa vintyaquitaroca oitsoqui, iriquetiquea aavajatsine.

⁷ Pinquenquejacoterotate ocatica noccanquempica. Inchiquiojiquea iragavejacaquempi Amajirote pinquemamajataqueronijite maasanopae.

Inquenquejamajaquerija Jesoquirishito

⁸ Pincoquempanijate pinquenquejamajaquerija Jesoquirishito ichoviquitanaqueca Taavini, iriotaqueuea pochatanajatsica imetojavetacagueti. Irootaqueuea Quenquetsatsarentsi Oganejencatsica notsavetantaqueca.

⁹ Ariqueate natsipeventavaeacroquea, icavorejatsatacojiquena, iquempetacaavaequenaquea metojantatsica. Cotanquitsiquea oraqueate Iguenquetsatsare Aapani Irioshi aatoquea icavorejatsatacojitiro, arimpaquea ontsitacaguetejavaetanaquempa.

¹⁰ Natsipetacovaeacroquea taaca opajitapae, iriguentiquea natsipeventavaetaca maasano icoguijiaqueca Aapani Irioshi, noninqueuea iraventaventajitanaquempari Quirishito Jesoshi irimeshijiaquerinijite, iroaroaitanaqueuea ichoocatigueti Aapani Irioshi incoguitempani inchoocaguiteni.

¹¹ Iroomajaca ocatica icantajitica:

Imetojanaquegueti Quirishito atsipajianacari, anchoocatantajiapojajempaca iriatimpaqui.

¹² Arigueti antsipevenquempari, anquejemajirontaquempari.

Managueti ancantajiaque: “Teetarite nontsateriji”, ariqueate inquempetaquempa iriatimpa incanque: “Teequea nontsateriji.”

13 Arigueti avashiantajanajeri, iriatimpa arimpaqueate irinetsanamajatanaqueeroquea maasanopae icantaguequeca, teetarite iragavejempaji iramataguempaji.

Antamajaqueneri Aapani Irioshi irishineventantacajica

14 Pinquenquejacaajiaquerijate papitsariventarijiate maasanopae ocatica nocantaguequempica. Iramenajiaquempiquea Amajirote pintsatacaquerigueti. Pincantajiaqueriquea inquemavacaajiaquempaja, aatoja queroa icotavacaajitsi. Oraqueate incotavacajiaquempagueti querocampate incojiaqueroni, yovashiantacaguiritsi quemaquemaiquerica.

15 Pantamajaquenerija Aapani Irioshi irishineventantaquempica aatonijite ochoocatitsi querocampate oguipashiventajaquempineca oncoramanitapojajegueti. Pintsatacaantamajatanaquerojate Quenquetsatsarentsimajaca, aatojate picantashitatiimatarojate.

16 Aatojate picantaguisheta, aisa aatoja picantashiguetsi intati. Iriaqueate quejeque-roca arimpaquea ipeacaaguishevaetanaquemparo covaequisherentsi.

17 Oraqueate itsatacaantajiaqueca quempejiguiroca imaica arimpaquea ontsitacaguetejavaetanaquemparoquea, manaquea onquempetaquemparo ompatsajanaqueguetai ateshi. Jero yovashiantantajanajaroca itsariventajiavecarigueti Amajirote. Aritarite iquempejanaqueroquea Imeneo aisa Pireto.

18 Iriatimpajia iroguenti icantashititajianacaroquea Quenquetsatsarentsimajaca, icantajiaque: “Jac avisanaque itancoretancoreitantajitaca.” Iquejianaqueroqueti imaica manaqueate yovashiantacaagarantajiaqueri tsariventajiavetatsica.

19 Cotanquitsiquea quempetaca tsovironaqui ivinchajacojitirogueti oquishomajatigueti, oraticaquea tsovironaqui ipeacaacaca Aapani Irioshi quishovaeque,* aritarite itioncacojiqueroqueti ocanque: “Iriaquea Amajirote itsamajati querica yashintamajatacaca.” Aisa ocanque: “Maasano aventacaroca ivajiro Amajirote, iintsijate irovashiantaguetanaque-roja maasanopae covaequisherentsi.”

20 Oraqueate tsovironaqui qui caratsantsanaquivaetanquitsica ochoocaguetaquequea ipijatantajiguetaroca taaca opajitapae. Oconoagarantacaquea ipeacaantajiguetaroca cavorejatatsica icantajitica ooro, otsipa icantajitica perata. Ochoocagarantsitacaquea ipeacaantajiguetaroca inchatomenta, otsipapae ivinchajantajiguetaroca quepatsi. Oconoagarantaca ishineventamajatacaro irapinitero, otsipapae manaquea itariantajicaro cararashitequi.

21 Quericaqueti shetacaantaqueroneca igovaequishere pishoncamajatanajeroneca covaequisherentsi, inquempetanajemparoquea ipijatantajitaca ishinevencaca ashincaro. Irishineventsintempariquea Ashincarica iragavejaque intigaranquitsitempari irinetsanaguequeneri taaca opajitapae cameetsaripae inintaguequeca.

22 Pintomicaguenquejanetapitsapanajanteroja inintaguishetaqueca iriaqueraca quenevarijiananquitsica. Arimpaquea pincomamajatanaquempaja, pintsariventamajatanaquemparija Jesoquirishito, pimpintsatantempaja, aisa pinconoajiaquemparija comajashirentajitsica amanajiguirica Amajirote, paavacaajiaquempa cameetsa.

23 Aatoja piquemisantajiguiritsija quenquejamampeajitsica cantamampeajigaroca intati taaca opajitapae, pitsaquequea maasano quempejicarica iriatimpajia manaquea icatsimatavacaajiaquea.

24 Maasanopae antajiguinirica Amajirote aatoquea icatsimatantajitsi, manaquea impintsajianaquempari maasano, intsajiaque intsatacaantajiaque, aisa irantsipetacovaequempaquea.

25 Netsanajate incantomajajiaquerija teeca irinintajigueji inquemisantamajajiaqueroquea Quenquetsatsarentsimajaca, aatoja icatsimajiguiritsi. Aricajate inchagashirentajiaqueriquea Aapani Irioshi, ariquea incantashititajianajempaquea irovashiantajanajero ipeacaaguishejaveca, inquemisantajanaje,

26 iroompaquea intsajianaje inquenquejianaqueroquea cameetsaripae aatonijite yagavejajiguiritsi ampatsini ashintajiavecarica aisa omperajiavecarica.

3

Quero incojianaquempani caquinteguetatsica oncoramanitapojajegueti

1 Noninque pintsaque oca: oncoramanitapojajegueti pajinigueti aapojempa savincagui-teri vegaratapajaatsineca, omanavaequempa.

* 2:19 Maasano tsariventajiacarica Jesoquirishito aquempejiacaro **tsovironaqui ipeacaacaca Aapani Irioshi**. Jesoshi iriguenti quempecaroca quishotacaaqueroa. (Pamenero 1 Co. 3:9-11.) Maasano aventaventaquemparineca aato ipega.

² Iriiraquea caquinteguetsatsica irisati quenquejacotajatsine, aisa iriguenti inquenquejacojianaquequea imentaquipae, iraventacovaequempa, irisemejiaque, incantaguishejiaqueriquea Aapani Irioshi, aatoquea iquemisantajiguiritsi iriri aisa iriniro, aatoquea iquenquejajajiritsi pintsatacojiacarica, aisa aatoquea iquemisantajajiritsi Aapani Irioshi.

³ Aatoquea ipintsatocotantajiga, aatoquea ipetsimarejajajatsi, incantaguishecatantajiaque intati, aatoquea yagavejitsi itampishitashijiguiritsi covaequisherentsipae, irantsipetacaantavaejiaquempa, aisa aatoquea ishineventajigarotsi maasanopae cameetsaripae.

⁴ Iriatimpajia irampigarancashitantaquempa, aisa irantashitantaguetaquempa, caaviji iraventacoquempa. Aatoquea inintajiguitsi irishineventajiaquempariquea Aapani Irioshi, manaqueate irinintajiaquequea taaca opaji ishineventacaca iriatimpajia.

⁵ Aisa intsaromentamampejiaquempari Aapani Irioshi, cotanquitsiquea aato itsaroacagaritsi, iroguenti iramenajiaqueriquea tee irioshimajateji. Aatojate piconoajigaritsija quempejiaqueroca imaica.

⁶ Iconoagarantajiaqueate yoayoaitanaquequea otsovironaquitequi manquigarentsijia teeca ontampishitashijigueroji ogovaequishere yamatavijijiaqueroquea, ocantacoguitaniqua oshineventamajatavacari quericaca tsavetantajiaquerooca otsipapae quenquetsatsarensi, oquemisantamajatavaqueroquea.

⁷ Iroatimpajia ocantajaveca onintajiaque ontsamajajiaquero Quenquetsatsarensimajaca, cotanquitsiquea teequea agavejajigueji ontsatimajigueroji, ocancani oquemisantamajatavaqueriquea amatavitantajatsica.

⁸ Iriatimpajia iticaacovetavacaro Quenquetsatsarensimajaca, manaquea iquempejiacari Janeshini aisa Jaampereshini ticaavetavacarica Moishishini coramani. Iquenquejaguishevaequegueti taaca opajitapae covaequisherentsipae, yovashiantajajiro itsaromentajiavecarigueti.

⁹ Cotanquitsiquea aatoquea icojigani iquemisantajitajiritsi, maasanotari iramenajianaqueri teequea intsatimateji, manaquea inquempejiaquempari irirajia ticaavetavacarica Moishishini coramani teequea inquemisantajitajeriji.

Paavoro icantanajiri Timoteo incoquempanijate intsavetantavaequeriquea Jesoquirishito

¹⁰ Imaica, irijani, notsaque pitsamajatavaqueroquea notsatacaaguequempica, ariquate piquejetanacaquea aviatimpa piquempemajataquaenquea naatimpa. Pitsaquequea teequea nompeacaguempaji covaequisherentsi, manaqueate nosavicaventamajaqueroquea notsavetantavaequequeroquea Quenquetsatsarensimajaca, aisa notsaromentamajacariqueate Jesoquirishito. Teequea noncatsimajigueriji teeca irinintajigueji inquemisantajigueroji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, manaqueate natsipetacovaeca, aisa nocavintsajajiaqueriquea maasano caquinteja, nocoguitani.

¹¹ Aisa pitsaque yatsipetacaavaequenaqueate ontaniqui Antioquiaqui, Iconioqui aisa Irishitiraqui. Caavijiquea icatsimacatsimavaequena, cotanquitsiquea ipintsatocotajanaqueate Amajirote yoguipaquijacotajana.

¹² Ariqueate inquempejiaquempaquema maasano nintajianquitsica intsaromentamajajiaquempari Quirishito Jesoshi, irantsipeventavaetanaqueriquea.

¹³ Cotanquitsiquea iriraquea peacaaguishevaecaroca taaca opajitapae coguisherentsipae, aisa irirajia amataajatsica, caaviji irogaajianaquempaquema iramatavimatavintanaque, aisa iramatavijitajitempari iriatimpa.

¹⁴ Cotanquitsiquea aviatimpa pincoquempanija pinquemisantamajataquerojate itsatacaajitaquempica, pitsaquetari iroguenti iroomajaca, aisa pitsaquequea queri tsatacaquempiroca.

¹⁵ Chaajaniquitirajampigueti pitsatsimajacaroquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Irootaquequea tsatacaanaquempineca pintsatantamajataquaempaca, aisa paventantamajataquaemparica Quirishito Jesoshi poimentanaqueniji ichoocatigueti pincoguitempani pinchoocaguiteni.

¹⁶ Iriguentiquea tioncacaantaqueroquea Aapani Irioshi maasanopae Iguenquetsatsare. Irootaquequea tsatacaajiacajica, ocantomajajiacaji, otampaticatacaanacaji, otsatacaanacajiro quero ancojiaquempani ancomajamajajianaquempanijite.

¹⁷ Irootaquequea oquempetantacaca imaica cameetsanijite intsamajaquenijite yashintajiacaca Aapani Irioshi, iragavejajiaqueniji irinetsanaquero maasano cameetsaguetatsica.

4

Paavoro itampishitacaaqueriquea Timoteo

¹ Oncoramanitapojageueti incoraqueatategueti Jesoquirishito impeapojempaquete imajirojiate maasano choocatajatsica anijajatsica aisa metojajianquitsica, incantajapojajeri quericaca peacaatsica cameetsari, aisa quericaca peacaatsica coguisherentsipae. Iriatimpa yamenajiacaji imaica. Ariqueate iquempetaca Aapani Irioshi yamenajiacaji iriatimpa.

² Irootaquequea noncantantaquempica pintsavetantavaequeriquea Jesoquirishito pincantajiaqueriquea maasano quero icotani Aapani Irioshi imeshiantigueti. Pintsavetantapinteroja arigueti irinintajiaque, aisa aatogueti inintajiguetsi. Pincantomajantaquequea, pintampishitacaaantaquequea. Netsanaja pintsatacaantaquequea, inchiqiojita pismashirentaritsi.

³ Aapojaquempatarite savincaguiteri aatonicate inintajiguetsi inquemisantajajeri tsavetantajiguiroca Quenquetsatsarensimajaca, iriguentiquea irinintajiaquequea itsipa tsatacaajiaquerineca taaca opajitapae inintajiaqueca iriatimpajia irishineventajianaquempaca.

⁴ Aatonica iquemisantajajirotsi iroomajatatsica, manaquea impitsocashijianajemparo iquenquejashijiacaca caquinteja.

⁵ Cotanquitsiquea aviatimpa arimpaquea pincomajamajatanaquempaquea, pinquenquejamajatanaquerojate cameetsaripae. Pantispevaetanaquemparoquea maasanopae, pisavicaventavaetanaquero pintsavetantavaetanaqueroquea Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica. Pintampaticamajatanaqueroquea maasanopae inintacaaquempica Amajirote.

⁶ Imaica noquejetacaró imirajitaca ishaguitsijitantacarica viratsi itaajiquenerigueti Aapani Irioshi, natsipeventacaritari. Irooshipoji noantanaquempaca iriatimpaqui.

⁷ Noquejetacariquea ashimirintamajatatsica, aisa noquejetsitariquea shiamajatsica narejetsipojajaro ocaratapojaquegueti, nonetsanamajaqueerotari maasanopae icanque-naca Amajirote, teequea novashiantimateroji notsarovencarigueti.

⁸ Iriatimpa iriguenti Majirontamajatatsica Joesemajaca tampaticamajatiroca maasanopae, incanquequea quero inchoincoitaquerini maasano caquinte. Yamaquena notsaroventamajatacari, irootaquequea imaica yoguijacaquenaroquea amatsaerontsi* iramatsaetantaquenaroquea oncoramanitapojageueti, cotanquitsiquea aatoquea aparo naatimpa yamatsaetitsi, inquejetsijiguempariquea aisa maasano oguijamajatavajirica incoraqueatategueti.

Icaratacaaguetanajiniri

⁹ Pinetsanatsitemparoja pincoraquepojjajate taampina pinejaatenaja,

¹⁰ Iroorijite itsinampirejanaquenaquea Temashi yoanaque Tesaronicaqui, caavijiquea anaaque ishineventavaetanacaroquea quepatsipaequitica. Iriaquea Queresente yoanaquequea Garashiaqui. Iriaqueate Tito yoanaquequea Tarimashiaqui.

¹¹ Apatiroti notsipatajari Irocashi. Arigueti pincoraquequegueti paajaterita Maricoshi pintsipatajempari, nonintaquetarite iramitacovaetapojajena nantavaetaquenerigueti Amajirote.

¹² Iriaquea Tiiquico notigarancaqueri Epesoqui.

¹³ Pincoraquequegueti pamajenaroja nogataamorenare nojoquijitanaquea Toroashiqui itsovironaqueitequi Caripo. Aisa pamajenaroja novaperitepae, irootarite nonintamajataquea nomeshinatsitepae notioncantaguetacaca.

¹⁴ Iriaquea Arijantero peacaaguetaroca taaca opajitapae cavorejaguetatsica icatsimatacaantaquena. Inchiqiojitaquea inquejequeri Amajirote.

¹⁵ Shooshoh icatsimatacaantimpitsijate aviatimpa aisa, iticaaquenatari notsavetantaqueringueti Jesoquirishito.

¹⁶ Iroaqueragueti yaajitanaquenugeti jivatatsicaqui teetarite inchoocateji aparo amita-cotanaquenanea, maasanoquea itsinampirejajianaquenaquea, aparoquea noquenquet-saventanaca naatimpa. Cotanquitsiquea teequea noninteji inquenquejacaajiaqueriquea Aapani Irioshi oncoramanitapojageueti.

¹⁷ Cotanquitsiquea iriaquea Amajirote yamitacovaequenaquea itampishitacaaquena, nagavejantacaca notsavetantavaequeriquea Jesoquirishito

* **4:8 amatsaerontsi.** Manaquea iquempetacaacaró coramani ishiashivijitagueti iramenajiaqueri quericaca anaantankuentsinea, iriaquea majirontatsica iraitsitempariquea iramatsaetsitempari.

cameetsanijite inquemajiaquenijite maasano teeca irijorijoigueji. Aisa yaajitavajana yatancavequenaguetei casecari.[†]

¹⁸ Arimpaqueate impintsatacomajataquena Amajirote querocaca incojivequenani, iroompa iranaquenaqueate jenoqui inquitequi imajirontacaguetei. Jaameja ancoguitempani ashineventajiaquempani, ancantajiaqueri: “Caaviji poganejencamajata!” Ari oncoquempa.

¹⁹ Pincamanqueroja Pirishica nococani noquenquejajiro, aisa Aquira noquenquejaque-
riquea, aisa ijitanajia Oneshiporo pincamanquerijate noquenquejajiaqueriquea.

²⁰ Iriraquea Erashito ichooaque Corintoqui. Iriraquea Toropimo nojocanaqueri Mire-
toqui yojoquijitaca.

²¹ Aviatimpa, irijani, pincoraquepojajeja taampina tequerataguetei oncatsincaguiteteji. Irirajia Eovoro, Porente, Irino, jero Caraoria, aisa maasano apitsarorentarijiate inintajia-
aquequea pinquemacojiaqueri choocajia iquenquejajiaquempiquea.

²² Noninque intsipamajaquempiquea Amajirote Jesoquirishito pishirequi, incavintsajama-
majajiaquempiquea aviatimpajia maasano.

[†] **4:17** Icanqueguetei *yaajitavajana yatancavequenaguetei casecari* arica mana iquejetacaajiacanari intati, que-
jetaca incante: “ipintsatocovaetaquena teeca irojocantajitenaji irimetojajiquenanijite, quejetacashia yatancaveque-
naguetei casecari”.

PAAVORO ITIONCAQUENERI TITO

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca paperi itioncacaantaqueca Paavoro itioncaquenerigueti Tito. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaequi paperiqui (Ya. 7.57–8.1; 9.1-31; 13.1–28.31). Paavoro icantacotaqueri Tito itioncacaantajiaquerigueti Garashiaquitica aisa itioncacaantaqueroqueti paperipae icantajitica 2 Corintoquitica aisa 2 Timoteo (2 Co. 2.13; 7.6, 13-14; 8.6, 16, 23; 12.18; Ga. 2.1, 3; 2 Ti. 4.10) Tequeratagueti intionqueroji Paavoro ocatica paperi itioncacaanquero otsipapae 11 paperipae choocajianquitsica paperiqui icantajitica *Tsavetacoquerica Jesoquirishito*. Pajinigueti itioncacaantaqueroqueti Paavoro ocatica paperi itioncacaantaqueneri Timoteo, iroquetica itioncacaantaquenerica. Itioncacaantaquero ocatica paperi ajagantsiniqui 63, ichoocaquegueti quepatsiqui icantajitica Maseronia.

¹ Naroguenti Paavoro antinirica Aapani Irioshi ashintajanaca, aisa naroguenti itigarancane Jesoquirishito. Iriatimpa itigarancaquena nontsaroventacaajiaquempari maasano icoguajiaqueca Aapani Irioshi, cameetsanijite intsatimentajiaqueronijite Quenquetsatsarensimajaca incomajatashitantaquemparoca.

² Aisa intsamajiaqueroquea iroaroaitanaquequea maasano tsaroventajiacarica inchoocaguiteniquea Irioshimajacaqui, aatoquea imetojaji. Iriiraquea Aapani Irioshi teequea intojeimatempaji. Paesatoniqui tequeratagueti onchoocatimateji, icanque aatoja imetojitsi maasano quericaca tsaroventajiaquemparineca Quirishito, incoguitempani inchoocaguiteni iriatimpaqui.

³ Imaicaquea imaica jac aapojaca savincaguiteri intsatantajiaquemparoca maasano Iguenquetsatsare Aapani Irioshi Meshiacojiajajica. Irootaquequea itigarancuimenqueaquea nontsavetacotaqueriqueate Jesoquirishito, noncamanqueriquea maasano.

⁴ Notioncaquempiquea aviatimpa Tito napitsaroventarite, naroguentiquea tsaroventacaquempi nopenantajimpica nirijanitemajaca. Namanacovenquempiquea incavintsamajaquempinijite Aapani Irioshi aisa Jesoquirishito Meshiajiajajica, noninquequea inchoocatacaquempi cameetsa aatonijite taaca opaji pishoshoguiteventa.

Yantavaequequeate Tito Queretaniqui

⁵ Oraqueate nojocanaquempiqueti oraniqui Queretaniqui nocanquempiquea pinteroncaguetajerojate maasanopae tequerataca anteronqueji. Aisa nocanquempiquea querocagueti oraniqui guinteninintsipaequi icapiocapinijiaqueti apitsaroventarijiate, paajiaquenerijate quempoguijajiaquerineca, pinquempetacaamajaquemparoja nocanquempi.

⁶ Iriiraquea quempoguijajiguirica tsaroventajiatsica incoguitempanija incomajamajaquempaquea iramenajitaquerinijite inchoocamajaque cameetsa. Irampanironquemparoja imanquigacaca. Iriiraquea irijanijiate intsaroventamajajiaquemparija Quirishito incomajamajaquempaquea, aisa intsajiaqueriquea iriri aatoja ipigapigaataritsi.

⁷ Iriiraquea quempoguijajiguirica tsaroventajiatsica iriguentiquea savicaventiroca maasanopae inintagueticca Aapani Irioshi, irootaquequea nocantantacaca incoguitempanija incomajamajaquempaja aatoniji ochoocatitsi incantimentajiaquerimeca. Aatoquea yaventacotatsi, aatoquea itijerequitatsi, aatoja ishinquiguitani, aisa aatoquea yaashitantatsi. Aatoquea yamatavijiguiritsi itsipapae iraaquenijite imentaquipae.

⁸ Cameetsa iraaajiaqueriquea iroguisavisaviitavaqueriquea coraquecoraquejianquitsica itsovironaquitequi. Irishineventamajaquemparoquea cameetsaripae, intampishitashiguetaqueroquea maasanopae covaequisherentsipae, incomajamajaquempa, irinetsanamajataqueneri Aapani Irioshi, aisa iramenanontamajaquempaja cameetsa incomajamajaquempanijite.

⁹ Iriiraquea quempoguijajiguirica tsaroventajiatsica aatoja icantashitigarotsijate Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, manaqueate inquenquejamajaqueroquea cameetsanijite iragavejaquenijite intsatacaajiaqueriquea itsipapae, aisa iragavejaquenijite irimajeretacaajiaquerinijite maasano cantashitatiacaroca Quenquetsatsarensimajaca.

¹⁰ Choocatarite icaramirincavaequetarite pigapigaatantatsica, manaqueate icantashijiacaro intati yamatavijantigueti. Iriojatarite quempetanquitsica imaica cantajianquitsica maasano tsaroventajiatsica irogujatacojianajero itsatacantica jorijia icantajiaque intotsaiquimashitacaantajiaquempa maasanolja.

¹¹ Irirajia quempejiaqueroca imaica iintsija iramimicacaajitempari, manaquate yovashiantacaagarantajiaqueri tsaromentajiavetatsica, iquejetacaajitsitaroquee imanquigarejia aisa irijanijiate. Itsatacaantamampeajianaqueroquee intati, teatarite oncameetsateji, manaquee inintajiaque iraantajiaquempari imentaquipae.

¹² Coramani ichooaque tsavetantatsica Queretaquiticani. Iriatimpa iquenquetsatacojiaqueri igonorjia icanque: "Ari icojiaca Queretaquitica iriguenti tsojeajiatsica, teequa impintsatocotantajiguempaji quempejiacaquee chaonarijite. Iriguentijiaquee shecajanti perantijia."

¹³ Icantamajataqueshiatsi. Irootaquequee nocantantaquempica pincantomajamajaterija irirajia quempejianquitsica imaica cameetsanijite intsaromentamajatanaquemparinijite Quirishito,

¹⁴ aatonijite iquemisantajajiritsi joriojia tsavetamampeajigaroca iquenquejashijitacaca intati. Aisa pincanquerijate aatojate iquemisantajiguiritsijate itsatacaantajiaqueca itsipa pitsocapitsatanacaroca Quenquetsarentsimajaca.

¹⁵ Iriaquea comajari icocaniquea iquenquejacomajaquero maasanopae, manaquee icomajatacaro, cotanquitsiquea iriraquee teeca incomajatempaji teeca iravajeroji iroomajatatsica icananiquee teequa incomajatacotemparoji maasanopae. Manaquee covaequishetanaca iguenejane, aisa chagashirentavequemparimeca aatoniji icovaeta manaquee covaequishetanaca.

¹⁶ Iriatimpajia icantajiaveca itsatiri Aapani Irioshi, cotanquitsiquea ipeacaaguishejiacaca onigaantajianaqueri teemajaca intsateriji. Iriguenti coguisherimajaca, tee inquemisantanteji, teequa intsatimajigueji irinetsanajiaqueroquee cameetsaripae.

2

Quero ancojiaquempani anchoocajiaquegueti cameetsa

¹ Aviatimpaquee pintsatacaantaquegueti pintampaticamajatanaquerojate Quenquetsarentsimajaca.

² Irirajiaquee quenquevarimajajiananquitsica aatoja ishinquitatsi, intampishitashijiaqueroquee maasanopae covaequisherentsipae, irishineventajiaquempari cameetsaripae, intsaromentamajajiaquempari Jesoquirishito, impintsatantajiaquempani.

³ Ariqueate onquempejiaquempaquee quenquevaromajajiananquitsica pincantajiaqueroquee oncomajamajajiaquempariate, aisa aatoja ocantashiguetsi intati, aisa aatoquee oshinquitatsi. Iroguentiquea ontsatacaantajiaque cameetsaripae.

⁴ Onquejetaquerogueti agavejajiaque ontsatacaajiaquero apimanquigarojiate tequerataca onquenquevaromajateji ompintsamajataquemparija manquigataroca aisa irijanijiate.

⁵ Aisa ontsatacaajiaqueroquee onquenquejamajaqueronijite cameetsaripae, oncomajamajaquempaquea, onetsanajiaquero otsovironaquite, oncavintsajantajiaque, aisa onquemisantajiaqueri manquigataroca. Noncantantajiaquempani imaica aatonijite icantaguishtacojitirotsi Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

⁶ Ariqueate pinquempejiaqueriquea tequerataca inquenquevarimajajigueti pincantajiaqueriquea intampishitashijiaqueroquee maasanopae covaequisherentsipae.

⁷ Maasanoquee pantaqueca pincomajatenquempari cameetsaniji inquejejianaquempiniji. Pintsatacaajiaquerigueti pintampaticamajateji, pinetsanamajatejoja.

⁸ Pinquenquetsatsitempari cameetsaguetatsica aatoniji ochoocati incantacoguishtementajitempimeca, manaquee impashiventanaquempani ticaavequempimeca iramenajiaquegueti tee onchoocatimateji.

⁹ Pincantajiaqueri yashintajiacaca irinetsanajiaqueroja maasano incantajiaquerica ashincarica cameetsanijite iroguishinejajiaqueriniji, aatoja ipigatsajencataritsi.

¹⁰ Aisa aatojate yaitsitiritsi, manaquate intsamajajiaqueri ashincarica aato yamatavitiritsi, cameetsanijite iramenajiaquerinijite maasano oganejencavaeca Quenquetsarentsimajaca tsavetantaquerica Aapani Irioshi Meshiajiacajaca.

¹¹ Yonigaanquerotari imaica Aapani Irioshi icavintsajajiaquerigueti maasano caquinteguetatsica inintantacaca irimeshijiaqueriquea.

¹² Irootaquequee atsatantajiacaca cameetsanijite avashiantantajanacaroca apeacaaguishejiavecaca taaca opajitapae covaequisherentsipae aatonijite aquempejigaritsi teeca intsaromentajiguempariji iquenquejaguishejiaqueroquee taaca opajitapae, manaquee antsajiaque antampishitashijiaquero maasanopae covaequisherentsipae, anchoocajiaque cameetsa, ancoguitempanija antsaromentamajaguitemparini Aapani Irioshi achoocajiaquegueti quepatsiqui.

¹³ Aatimpajia arimpaquea ancomajamajatanauempaquea aguijaguijaitavajerogueti onetsanamajaquempagueti oguishinejaveatacajica: iroguentiquea savincaguiteri ironigaantantajempaca Arioshite agavejamajatsica Aavajajica, iriotaque Jesoquirishito, ariquea iroganejencavaetapojajempa.

¹⁴ Aatimpajia apeacaaguishevevecaroquea taaca opajitapae covaequisherentsipae, cotanquitsiquea ocoramantapojaji imetojaventajiacaji ishetacojiajaji yoguipaquijacojiajaji yashintavecajigueti ampatsini, aisa ishetacomajatajaji cameetsanijite irionijite ashintamajiajajiniijite anintamajiaqueniijite anetsanajianaquero maasanopae cameetsari-pae.

¹⁵ Irootaquequea pintsatacaanteja. Pintampishitacaanque, aisa pincantomajanteja, iriotarite nintacaaquempica Aapani Irioshi. Aato ocameetsatitsi intsojencajiguempi.

3

Quero incoquempani tsaromentajatsica

¹ Noninque pinquenquejacaajajeri maasano tsaromentajatsica inquemisantajiaque-riquee majirontajatsica aisa jivajiguirica, aatojate ipigapigaataritsijate, manaqueate irinintantaitanaque irantajianaquero cameetsaguetatsica.

² Aatoquea icantaguishetacotiritsi itsipa, aatoquea icatsimatantajiguetsi, manaquea impeaquempa matinari, aato yanaaguenquejanetanti, manaquea impintsajiaquempariquee maasano caquinteja.

³ Coramanitari aatimpajia aritarite aquejetaca, teequea antsateji anquenquejama-jajigueji, teequeate anquemisantanteji. Atimpinashirentaveca, manaqueate omperavecaji taaca opajitapae covaequisherentsipae ashineventajiavecaca. Acatsimajencajia-queriquea agonorojia, acatsimatacotsitantaguee. Aatimpa isemaneguintajitacaji, ariqueate acohacoitanaca asemaneguintavacaajianaca.

⁴⁻⁵ Cotanquitsiquea ocoramantapojaquegueti arejetapojacagueti savincaguiteri ipintsatocotantajiacarica Aapani Irioshi maasano caquintegeatsica, iquejetacaajiacaji aatimpajia imeshiajiajicaji, iriguentitari Meshiantatsica. Teequea irooquea irimeshiantajiajaji iramenajiacaji acomajamajajia, manaqueate ipintsatacojiajicaji intati, irootaquequea imeshiantajiacajica. Oraqueate ishetacojiajicagueti agovaeguisherajia manaqueate oncanque jactacantashitajianaja quempetaja iroaquerasano voajiajatsi, iriguentiquea cantashitajiajajaji Ishire choocashirentajiacajica.

⁶ Aventaventaicaritarite Jesoquirishito Meshiajiajajica, jero itigarancantarica Aapani Irioshi Ishire inchoocashirentajiajicagueti iragavejacaamajiajicajiqueate.

⁷ Ariqueate iquempejicaji imaica Aapani Irioshi ipintsajiacajigueti iramenajiacajiniijite quempeca teeca ancovaequishetimatempaji. Imaicaqueate imaica iroguentiquea aguijama-jaquequea antsipatsipaitaquempari jenoqui inquitequi ancoguitempani anchoocagui-teni.

⁸ Maasanopae oatica nocanquempica iroguenti iroomajaca, nonintancaca pintsatacaantamajateroja cameetsanijite maasano aventaventaicarica Aapani Irioshi irisavicaventamajianaqueroquea irinetsanajianaquero maasanopae cameetsaguetatsica. Caaviji anaaque ocameetsavaeque, aisa irootaquequea amitacogiguirica maasano.

⁹ Imaica noncanquempi aatojate pitsipajiaritsija itsipapae pinquenquetsatavacaaji-aquempaquea intati pinquenquetsatacojiaqueroquea taaca opaji teeca irooquea irooma-jatatsica, aisa aatoquea piquejetaritsi savicaventajiaqueroaca iquenquejiaquero ipa-jiguetaqueti choviquijianaquerica, aatoja pipigatsajencatavaca, aisa aato piquejetar-itsija catsimatimentantajiguiroca itioncacotanaquea Moishishini. ¿Arimpate amiquem-pite? ¿Taa opaji ocameetsatantacaca? Teenica onchoocateji.

¹⁰ Inchoocaquegueti gametsajantanquitsineca, paitempariquee pincantomajitsitem-pari. Aatoguetsi quemisantimpitsi pinquejetacaitempariquee aisa. Iroompa inquejetsi-tajemparogueti aisa aatoguetsi quemisantimpitsi pincantimentsitempari aatoja iquijajitsi picapicocapiniijaguetsi.

¹¹ Itsajitaquetari quejejicajica irica mana yaacoguishetanaca, aacoguisheni ican-tanaca, irioquea quempetacaantanquitsineca.

Iteroncacaanajiri

¹² Ariqueate nontigarancaqueriguetsi Aretemashi aisa Tiiquico aviatimpaqui oraniqui pintampinaquequea poanaquequea Nicoporishiqui. Ariqueate noanaquequea ontaniqui nonchoocavaequitequeate arejevaetajempa oasajencatanajeguetsi catsincaguiteri.

¹³ Iriraquea Senashi, guisotoguiroca itioncacoguequeca majirontaguetatsica, aisa Aporoshi pinetsanamajiaquaquerijate pojocajiavaquenerija taaca opaji incoguitejacoji-aquempaca aatonijite iteroncacojianacatsi quenavoquirontsiqui.

¹⁴ Pincantajiguerijate apitsarorentarijiate guintenijianquitsica oraniqui irantapinitaque cameetsaguetatsica cameetsanijite inchoocatacotimenqueniji iramitacotantajiaquemparica coguitejacomajatanquitsica, aatonijite manaqueate irisavisaviitashitaquempaquea intati aatoquea taaca opaji yantitsi.

¹⁵ Maasano tsipatsipaitaquenaca ocaniqui inintajiaque pinquemacojiaqueriquea chooca iquenquejajajimpi. Pincamanquerijate maasano apitsarorentarijiate pintsajiaquenaca choocajiana ocaniqui noquenquejajajiri. Imaica noninque incavintsajamajiaquempi Aapani Irioshi aviatimpajia maasano.

PAAVORO ITIONCAQUENERI PIREMONI

Antsatantaquemparoca

Ocatia iroguenti antsatantaquemparoca paperi itioncacaantaqueca Paavoro itioncaquenerigueti Piremoni. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaqui paperiqui (Ya. 7.57–8.1; 9.1–31; 13.1–28.31). Tequeratagueti intioncacaanteroji ocatia paperi, itioncacaantaquero otsipa mavite paperi itigarancajiaquenerica quemisantajatsica choocajianquitsica Tesaronicaqui, aisa mavite paperi itioncacaantajiaquenerica Corintoquitica, aisa otsipa paperi itioncacaantajiaquenerica choocajianquitsica quepatsiqui icantajitica Garashia, aisa otsipa irashi quemisantajatsica choocajianquitsica Iromaqui. Chooca quenquejajianquitsica tequeratagueti intioncacaantaqueneri Piremoni, itioncacaantajiaqueneri choocajianquitsica Piripoqui. Paavoro itioncacaantaquero 3 paperipae aja-gantsiniqui 60, ichoocaquegueti santanaqui Iromaqui: aparo itioncacaantajiaqueneri quemisantajatsica Epesoquitica, otsipa irashijia Corosaquitica, otsipa irashi Piremoni. Isooanaqueroqueti Tiiquico Iromaqui, yaanaquero ocatia 3 paperipae yoanaquegueti quepatsiqui pajitatsica Ashia.

Iriraquea Oneshimo, irajaanire Piremoni, ishiapitsatanacari ashincarica, irosati yareje-vaetaca Iromaqui. Ontaniqui iquemaqueri Paavoro itsavetantaquerigueti Jesoquirishito, ariquea iquemisantaque. Aritari ocantaque icantacaantaqueca majirotantsica Iromaqui iravajerigueti aajanirentsi shiavetananguitsica, iroguipajeneri ashincarica. Irootaquequea imaica itigarancantajarica Paavoro Oneshimo, cotanquitsi itioncacaantaqueneri Piremoni icantiri incavintsajavajeri Oneshimo, icantiri: “Paavajeri quempetaca naroguentica paavaqueca.”

¹ Naroguenti Paavoro, choocana ocaniqui nosantanatacotaca, iroguenti isantanatacotimentajiquena notsavetantaguitirini Jesoquirishito. Notsipatavajeri apitsarovertarite Timoteo notioncaquempigueti aviatimpa Piremoni nopintsajiacaca. Aquejetavacaaca antaventiniri Jesoquirishito.

² Noquenquejajiroquea aisa apitsarovertarite Aapia, jeri aisa Arequipo noquejeta-caacaca apicoaretate, atsipevencaritari Jesoquirishito. Noquenquejajiaqueriquea aisa maasano tsarovertajatsica capiocapiniatsica pitsovironaquitequi.

³ Namanacoventajiaquempiquea incavintsajajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoventajigaro taaca opajitapae.

Caavijisano ipintsatantamajataca Piremoni

⁴ Nocantacoguitani namanaguitiringueti Aapani Irioshi nocanqueriquea: “Arioteesaa”,

⁵ noquemacoquempitari caaviji pipintsajiacari maasano tsarovertajiacarica, aisa pitsarovertamajatacariquea Amajirote Jesoshi.

⁶ Aritarite aquejeshirentavacaaca atsarovertarigueti, nocantacoguitani namanacoventaquempiquea nocanqueri Aapani Irioshi noninque pintsamajatacaqueroquea quero icojiaajini Quirishito Jesoshi icavintsajajiacajigueti maasano aatimpajia tsarover-tajigarica.

⁷ Oshinetacaamajaquenaqueate, napitsarovertarite, namenaquegueti pipintsajiacari igomajamajarejia Aapani Irioshi, pitampishitacaajianajiri, ariquea otampishishirenta-caajana.

Paavoro icanqueriquea Piremoni cameetsa iravajeri Oneshimo

⁸ Naatimpa naroguenti itigarancica Quirishito jero nagavejatantacaca noncanquempica-pime pinetsanamajaqueroja noncanquempica.

⁹ Cotanquitsiquea avirompatate aviatimpa, caavijitarite pipintsatantaca. Ariqueate no-quempetaca naatimpa nopintsataquempiquea. Naatimpa naroguenti Paavoro jac quen-quevatanaajana. Imaica choocatatsitirajana isantanatacotimentajiquenaroquea notsave-tantaquerigueti Jesoquirishito.

¹⁰ Irootaquequea nonintantacaca nontioncaquempi noncantacoventaqueneriniji irira Oneshimo* nopeaqueca irijani, notsarovertaacaritari ocaniqui nosantanatacogueti.

¹¹ Coramani pashintavecarigueti tee incameetsatimotempiji, cotanquitsiquea imaica peanajaquea amitacotantatsica, iramitacotapojajempi, quempetaca naatimpa yamitacovaequena.

* **1:10 Oneshimo** oncanque **amitacotantatsica** (pamenero otsapa 11).

¹² Imaica nontigarancajempiri, paavajerija pinquejetacaavajempari paavaquenagueti naatimpa, iriguentitari nopintsamajatacaca.

¹³ Nonintavecaquea inchoocaquemequeate ocانىقui iramitacoquenamequea choocatirajanagueti santanaqui, isantanatacotimentajiquenaro notsavetantavaequerogueti Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica. Arimequea inchoocaqueme ocانىقui quempetaca avigenticaca amitacoquena.

¹⁴ Cotanquitsiquea teequa noninteji naavajeri tequeratagueti pincanteji, teetarite nonintena noncanquempi inchoocateta ocانىقui. Manaqueate noninque inchiqiojitatari pincanquenaqueate aviatimpa pininquegueti.

¹⁵ Ishiapitsatanaquempigueti aricaqueate itsinampirejavetaquitimpi cameetsanijite paavajerigueti pincoquempaniquea pintsipatajempari.

¹⁶ Imaica aatoja aparo pashintajaritsi, imaicaquea iriotaque papitsaroveritarite pivintsare. Naatimpa nopintsamajatacari, imaicaquea panaavaeque pimpintsamajatanaguempari aviatimpa, iriotarite apicaquinteteni, cotanquitsi caaviji anaaque imaica iquejetsaroverantajimpitari.

¹⁷ Iroosacanica imaica pamenamajataquenagueti naroguenti papitsaroveritarite paavajerijate quempetaca naroguentica paavaqueca.

¹⁸ Querocagueti icoquempini, irooca yaacotaquempi, naatimpaquea pincoacotaje.

¹⁹ Naatimpa naroguenti Paavoro tioncaqueroca oca nacoqui imaica, noncanquempi: naro vegaratajerone. Cotanquitsiquea nagavejaqueme nonquenquejacaajempirome: aatomegueti notsatacaguimpime pimpomatsaquempame.

²⁰ Nonintavecaquea, napitsaroveritarite, pincavintsajacotename, apatsinorotari inaque Amajirote. Poguishinejavaequenaquea, aguijatacoqueritari Quirishito.

²¹ Notsaquequea pinetsanatero nocanquempica, irootaquetari notioncantaquempiroca ocatica, aisa notsaque panaavaetanaquero.

²² Imaica nonintaveca pinetsanatenaro oraniqui nomaantapojempaca noncoraquequitegueti, namenaquequeate aricaca iroguipaquijajitajena, iquemajiaquempiqueate Aapani Irioshi pamanacoventajiaquenagueti.

Paavoro iteroncanajiro icanquerica

²³ Chooa ocانىقui Epaperashi, itsipatacaantajiquenariquea isantanatacotimentajiquenarogueti notsavetantavaequerigueti Quirishito Jesoshi. Iriatimpa ininque pinquemacotajeri chooca iquenquejacoquempi.

²⁴ Ariqueate iquempejiaca aisa Maricoshi, Arishitarico, Temashi aisa Irocashi, inintajiaque pinquemacojiaqueri iquenquejajiaquempiquea, iriatimpajia iriguentijia notsi-patashijiacaca nantaquenerigueti Jesoquirishito.

²⁵ Noninquequea incavintsajashirentajiaquempi Amajirote Jesoquirishito pishirequi.

ITIONCAJITAQUENERICA EVEREOJIA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca paperi itioncajitaquenerica evereojia quemisantajiaquerica Jesoshi, ipajijitajiri aisa joriojia. Teequea intsajiteji queri tioncaquero ocatica paperi. Cotanquitsi jero atsaguetaquea: iricatica tioncaquero ca tee irinejeriji Jesoshi, iriguenti iquemaque itigarancanejia itsavetacojiaquerigueti (2.3). Tee intsipajiguempariji itioncajiaqueneca (13.7). Inintaque impianaje ichoocajiaquegueti itioncajiaqueneca (13.19). Inintaque intsipatanaquempari Timoteo iroanaquegueti (13.23). Itsipajiacari quemisantajiaquica choocajianquitsica quepatsiqui icantajitica Itaria (13.24). Chooca quenquejajianquitsica irioca Aporoshi tioncaquero ocatica paperi (Ya. 18.24-28). Itsipajia iquenquejajiaque irioca tioncaquero Irocashi, yamenaquero oquejeguevetacar otipapae mavite paperi itioncaqueca iriatimpa (aparo opajita *Irocashi*, otsipa opajita *Yatajiguica Itigarancanejia Jesoshi*). Itsipajia iquenquejajiaque irioca tioncaquero Verenave (Ya. 11.22-26; Ga. 2.1-21). Tee intsajiteji quero itigarancaqueroni iroaqueragueti, aisa tee intsajiteji quero ichoocaqueni tioncaquero itioncaquegueti. Chooca cantanquitsica arica itioncaquegueti ichoocaque iroca Jerosarequi, Antioquiaqui, Iromaqui, iroca Arejantiriqui. Iquenquejajiaque itioncaquero ocatica paperi tequeratagueti irisoveajigueroji coaretajia teemporo choocatanquitsica Jerosarequi, iroguentiquea isoveantajitaroca ajagantsini 70. Iquenquejajiaque arica itioncaquero ajagantsiniqui 66.

Irra tioncaquero ocatica paperi itioncajiaqueneri joriojia quemisantajiaquerica Jesoshi aatoniji yovashiantajiguiro iquemisantajiaquerigueti. Iquenquejajiavetacatari incantashitajiaquemparo quero icojiaqueroni itsarotentajiacarigueti Aapani Irioshi, impiashijianajemparo intsarotentajiajempari inquejetacaajiajemparo coramani itsarotentajiacarigueti tequeratagueti inquemisantajigueriji Jesoshi. Itioncajiaqueneri icantajiaqueri teequea inquenquejamajigueroji iquenquejajiavetacaca. Inquenquejajiaqueme imaicaquea ipochatanajigueti Jesoshi imetojaventajiacaji ishetajajiro aguempavejia maasano aventajiacarica Jesoshi, yamenantajiacajica quempejia tee ancovaeguishetimatempaji. Avisanaquequea coramanitica: oratica teemporo, saserorotejia, aisa ijitorejajiaquenerigueti ivirapae aretarequi. Imaicaquea Aapani Irioshi ipeacaacari Jesoshi Asaserorotete Anaantamajatatsica, apaniroquea iriraja Jesoshi agavejaque ovegaratacajiro aguempavejia, apaniro choocatajatsi imaica teemporomajaca inquitequica. Irra tioncaquero isatataajiacaji iroaquerari paaquito inetsanataqueca Jesoshi anaquero iroquetinica paaquito yojocaquenerica Aapani Irioshi Moishishini.

Aapani Irioshi itigarancaqueri Irijanite intsatacaajiacaji

¹ Paesatoniqui Aapani Irioshi iriguenti iquenquetsatacaaque tsavetantajiaquica ajagantsinipaequi, icamantaguetaqueriqueate cantashitataropae aisa ocantashitajiaqueca quero icoqueroni, iroompaqueate irioquea ogaajiaqueneri avaesatiniteni.

² Cotanquitsiquea imaica itigarancuistsitariquea Irijanite intsatacaajiacajiqueate quero icotani. Iriotaquequea inintacaqueca irashintajemparo maasano, iriotaque aisa ipeacaantacaroca maasano choocaguetatsica.

³ Iriotaque nigaantaquero iroganejencare Aapani Irioshi, iquempemajatacaritari Iriri atsantatataca quero icotani iriatimpa. Oraquea icanqueca agavejamajatiqquea, irotaquequea ichoocatacaantaquero maasano choocaguetatsica ochoocatantancaca. Ishemajaquequea agovaeguisherajia, iroompa iteroncaquegueti yatsomajanajaquea jenoqui inquitequi isavicapojaji isenampijapojajari Oganejencamajatatsica itincamijempequiji.

⁴ Caaviji yanaavaepojajiri irashivantijitete Aapani Irioshi, iriguentitari Irijanimajate yanaantajiacarica ashivantijite.

Quirishito caaviji yanaaqueriquea irashivantijitete Aapani Irioshi

⁵ ¿Choocacampate ashivanti icantaqueca Aapani Irioshi:

“Aviatimpa aviguenti Irijani,

imaica ocatica savincaguiteri aviro nashimajaca nirijanite”?*

Teequea inchoocateji. Aisa teequea incantacoteriji irashivantijitete incanteji:

“Impeaquenaqueate Iriri,

* 1:5 Sar. 2.7.

naatimpaquea nompeaqueriquea irijani.”⁶

⁶ Cotanquitsiquea oraqueate itigarancaquerigueti Irijanite iriquestica choocatanquitsi incoraqueataquequea ocaniqui quepatsiqui, icanti:

“Maasano nashivantijitete intsaromentajiaquemparija.”

⁷ Cotanquitsiquea oraqueate icantacojiquerigueti irashivantijitete, iroguenti icantajique: “Aritari icotacagari irashivantijitete inquempejanaquempariquea choviga.

Aisa irirajia irashivantijitete iriotaquequea itigarancanejia, inquempejanaquemparoquea osamimicatsantsajencatigueti paamari.”⁸

⁸ Cotanquitsi iriraqueate Aapani Irioshi icantacoquerigueti Irijanite icantiri:

“Irioshi, pincoguitempani pimajirontaguitempani pimajirontamentoqui pisavicantacaca, aatojate pisanticoguitejacotimatitsi.

Pajiriquitemparoquea pimajirontaquijire pintampaticamajatantemparoca pimajirontagueti.

⁹ Caaviji pishineventamajataroquea cameetsaripae, irooqueate pisemaca covaeguisherentsipae.

Irootaquequea nocoguiantaquemfica naatimpa Pirioshite Irioshimajaca, noshacojatantaquempiro orejiqui pishinquireguishiqui,

irootaquequea nonigaantacaca arimaja noshinetacaaquempiquea,

nanaacaajiaquempiri maasanopae pitsipatsipaitacaca.”¹⁰

¹⁰ Aisa icanti:

“Majirontatsica, aviguenti peacaacaro iroaqueragueti quepatsi,

aisa aviguenti peacaacaro inquite.

¹¹ Oncoramanitapojajegueti ompeaguetanajempaquee maasanopae pipeacaaguetacaca, cotanquitsiquea aviatimpa picocani pichoocati.

Maasanopae ompaesatoguetanaquequea onquempeguetanaquemparoquea opaesatogueti quitsaarentsi.

¹² Pampiguiricajeroquee pinquempetacajemparoquea yampiguiricajitirogueti quitsaarentsi,

aisa pinquejetacaajemparoquea otsipa iroaquerari,

pinquempetacajemparoquea quitsaarentsi isapocajitarogueti otsipaqueate inquitsaajitajempa.

Cotanquitsiquea aviatimpa aatoquee picantashitatiatsi,

aisa aatoquee pisanticoguitejacotajatsi.”¹³

¹³ ¿Choocampate irashivantijitete icanquea Aapani Irioshi:

“Pisaviquetaja pisenampijaquenaja notincamijempequiqui,

pintsipataquenaquea arejevaetanaquempa nagavejajiaquerigueti maasano catsimacatsimajiguimpica, onquejevequemparopovanquegontatsitempari”?¹⁴

¹⁴ Maasanoquea irashivantijitete iroguentiquea ichoocatashijiaque iramitacotantajiaque. Iriatimpajia manaqueate ivejencajia. Iocaniqueate itigarancajiaqueriquea iramitacotajiaqueriquea maasano irajaitavajeca.

2

Ancoguitempaniquea antsaromentajiaquempari

¹ Irootaquequea noncantantajiaquemfica imaica jaameja ancoguitempaniquea anquenquejamajaquerojate aquemajiaqueca, aatonijite avashiantanajirotsi.

² Paesatoniqui Aapani Irioshi itigarancajiaqueri irashivantijitete incamantanque icanquerica iriatimpa intampaticamajajiqueronijite. Irirajia teeca irinetsanamajateroji maasano, inchiqiojitaquea iquempetacaantacaquea iriatimpajia, icatsimatimentantajitacarica, itampaticamajatirotari Aapani Irioshi.

³ Quempetaca icatsimajiaquerigueti irirajia teeca irinetsanajigueroji icantajiavecarica irashivantijitete, imaicampani aatimpajiaqueate aatogueti aquemisantiritsi icavintsa-jamajacajigueti Meshiantatsica zarimpate agavejaque ashiaipitsatanaquempari aatoniji icatsimatimentajiro agovaeguisherēja? Aato agaveji. Iriquetitaqueate tsavetantaque-roca Amajirote queroca ancojiaquempani irimeshiantantajiacajica, iroomba iriraquea quemisantajiaquerica itsatacaajiacaji aatimpajia.

⁴ Iroomba iriraquea Aapani Irioshi irioquea agavejacaajiaqueriquea tsaromentajiacarica Jesoquirishito yonigaantajiaqueroquea oacaantantatsica intati cameetsanijite intsajitaqueroniji tampatica yoaqueroquea itsavetantajiaquerogueti. Aisa apaniropae

ocantashitatiaguetaca yojocajiacaquea iragavejane yagavejacaajiacajigueti Ishire Aapani Irioshi, iriotaquequea nintanquitsi Aapani Irioshi iquempetantaguecaroca imaica.

Jesoquirishito ipeacaajiacaji iriguentijeguijiate

⁵ Iriraquea Aapani Irioshi teequa irioquea incanteji irashivantijitete irashintajiaquem-paroquea iroaquerari quepatsi choocatajatsineca nocantacoqueca imaica.

⁶ Itioncacojiqerotarite icantamajajitaque:

“¿Arimpate yanaantaque caquinte piquenquejacotantajiacarica?

Caquintetari inaue, ¿queroca ocotacani pisavicaventajiaqueriquea?

⁷ Panaacaavetaquitariquea capichaji pashivantijitete,

cotanquitsiquea pishineventajiacariquea caquinte panaacaavaequeriquea.

⁸ Pinintacaajiaqueri maasanopae pipeacaaguecaca inquemisantajiaqueri.”*

Ariqueate iquempetaqueorquea imaica Aapani Irioshi yanaacaamajatsitariquea maasanopae, teequate iranoncorejanajaji aparo aatoca yanajaiguetsi, cotanquitsiquea imaica tequerataquea amenajigueji yagavejajiaqueroquea maasanopae.

⁹ Cotanquitsiquea Aapani Irioshi caaviji ipintsamajajiacaji maasano, itigarancantarica Jesoshi ocانىqui quepatsiqui. Oraqueate icoraquequitigueti teatarite iranaapojajeri irashivantijitete Aapani Irioshi, cameetsanijite irantsipeventajiacajinijite iroompaquea imetojaventajiaquitaji. Ariqueate ishineventamajatacari Aapani Irioshi itsipatanajari iriatimpaqui imajirontacaamajatajari yanaajiapojajiri irashivantijitete.

¹⁰ Maasanopae choocaguetatsica iriguenti peacaaguetacaroquea Aapani Irioshi, iriguenti nintanquitsi ochoocatantajiacaca, aisa iriatimpa ininque iroaroaitanaquequea maasano irijanijiate inchoocatimojiaqueri inquempequempivetapojajempariquea yoganejencamajatagueti. Irootaquequeate ocameetsamajatanacaca itigarancaqueeriquea Jesoshi yatsipetacaajivaecariquea cameetsanijite interoncamaajaquero maasano irinetsanaqueca iragavejaquenijite irimeshijiaqueriniji maasano tsaromentajiaquemparineca.

¹¹ Ishemajatajiroquea agovaeguisherejia icameetsashirentacaajaji, jero acantantajia-jarica Iriri: “Aapani.” Iriatimpa Jesoshi teatarite impashiventacaajiajaji icantajiacaji: “Aviguentijia iguentijeguijia.”

¹² Irootaquequea iquenquetsatacantarica Iriri icanti:

“Nontsavetantimojiaqueriqueate iguentijeguijia nontsavetacotantaquempiquea.

Oraqueate incapocajiaquempagueti nontsipajiaquemparigueti namashaiventajiaquem-piquea noshineventajiaquempi.”*

¹³ Aisa icanti:

“Naatimpa aparoqueate naventanaquempari iriatimpa.”*

Ariqueate icanti aisa:

“Choocana ocانىqui, nontsipatsipaitacari irijanijiate Aapani Irioshi iquempoguijacaaque-naca.”*

¹⁴ Maasano irijanijiate ijamirincajiaque, choocaquea itsinojia, iriraja. Irootaquequea iquempetantacaca Jesoshi ivoaquequea iquempejiapojacajiquea aatimpajia caquintejia cameetsanijite irimetojaquenijite iroonijite iragavejantaquemparica ampatsini agave-jaguevetatsica irimetojacaante.

¹⁵ Paesatoniqui atsaroacaamajacaroquea ametojane, querocampate ancojiaquempani, cotanquitsiquea imaica icoraquequitiiquea iriatimpa imeshijiacaji, jero imaica teequea antsaroacaajemparoji.

¹⁶ Atsajiaquequeate teequea iriojiaqueate incoraquetashijigueti irashivantijitete Aapani Irioshi impintsatacojiaquempariquea, arguentijiaquea icoraquetashijiaquiti, aatimpajia-quea ichoviquijianaquea Averaameni.

¹⁷ Irootaquequea iquempejantantapojacajica aatimpajia iriguentijeguijiate cameet-sanijite iragavejaquenijite impeaquempa Saserorote Anaantamajataatsica pintsatacotaca-jica, aisa netsanamajataqueroneca maasano inintaguetica Aapani Irioshi. Aisa iquem-pemajiacaji cameetsanijite irimetojaventajiacajiniji impeacotajemparoquea Aapani Irioshi agovaeguisherejia.

¹⁸ Yatsipevaetacaquea iriatimpa, yamentantajivecariquea irovashiantacaajiquerime aatonijite iquemisantajiritsi Aapani Irioshi, irootaquequea yagavejantacaca iramitacojiajaji intampishitacaajiacaji aatonijite icovaeguishetacaajitajaji.

3

Jesoshi caaviji yanaavaequeriquea Moishishini

¹ Imaicaquea imaica, napitsarorentarijiate igomajamajarejia Aapani Irioshi, noncantajiaquempiquea aviaticampajia icajemashirentaqueca irira Inquitequitica: pinquenquejiamajaterija Quirishito Jesoshi itigarancane Aapani Irioshi, irio Asaserorotete Anaantamajatsica, iriotaquequea atsarorentajiacaca aaticampajia.

² Iriaticampajia iriguenti tampaticamajatiroca inintaguetica tigarancaquerica, iqumpetacari Moishishini itampaticamajatirogueti yamitacojiaquerigueti maasano ishiraerijia icantajitica choocaticampajiaquerica Aapani Irioshi itsovironaqueitequi.

³ Cotanquitsiquea Jesoshi caaviji yanaavaequeriquea Moishishini. Manaqueate iqumpetacari peacagaroca tsovironaquei, iriguenti anaanquitsi peacagaroca, yanaaquequea tsovironaquei.

⁴ Maasano tsovironaquei choocatarite peacaacaroca, cotanquitsiquea maasanopae choocaguetatsica iriguenti peacaaguecaroquea Aapani Irioshi.

⁵ Iriaqueate Moishishini iriguenti amitantatsica netsanaguequerocha maasanopae icantaguequerica Aapani Irioshi, manaqueate isavicaivoqueate icamantsicariquea maasano ishiraerijia incantaguequeca Aapani Irioshi oncoramanitapojajeguati.

⁶ Cotanquitsiquea iriaquea Quirishito iriguentiquea Irijanitemajaca Aapani Irioshi netsanamajatapiniqueroca icanqueca Iriri, ipeacaancaricate Imajirote maasano choocaticampajiaquerica itsovironaqueitequi. Aroguentiquea choocaticampajiaquerica itsovironaqueitequi ariguati ancantacoguitempani aventajianaquempari aguijavequequea irinetsanataque-roquea maasano icantaguequeca.

Aapani Irioshi irimagorejacaajiaqueri maasano tsarorentajigarica

⁷ Irootaquequea noncantantaquempica ocatica Itioncacaantaqueca Ishire Aapani Irioshi ocanquegueti:

“Imaicaquea ocatica savincaguiteri pinquemajiaquerigueti Aapani Irioshi inquenquetsatacaajiaquempiguati,

⁸ aatojate piquishoshirentajiguatsijate

piquempejigaritsi choviquijianaquempica ipigapigatsajiacariguati,

yamenantajiacariguati ichoocajiaquegueti oquitamampororoitapojaquegueti.*

⁹ [Icanti Aapani Irioshi:] Oraniquiquea irirajia choviquijianaquempica yamenajavecaroquea maasanopae nonigaimojiaquerica oavaetanaque 40 ajagantsini.

Osamaniqueate natsipetacojiavetacari,

cotanquitsiquea teequeate irinintajigueti inquemisantajiaquena.

¹⁰ Irootaquequea nocatsimatantajanacarica,

nocanque: ‘Icantacoguitani itimpinashirentapinijianaque,

tee irinintajigueti intsajiguero noguenavoquiuro.’

¹¹ Nocatsimamajajiaqueri nocantantacarica:

‘Troosacanica imaica aatojate narejetacaajigaritsi ontaniqui nomagorejacaantajiaquemparimeca.’”³

¹² Napitsarorentarijiate, inchiqiojिताja picovaeguishirentatsijate, piquenquejave-tatsija picantitsi: “Aato naventari”, povashiantiritsijate Aapani Irioshi anijatsica.

¹³ Imaicaquea imaica pintampishitavacaanaquempajate pincoquempiani savincaguiteri aatonijite pinejacameetsatashitaro quempevaerentsi pinquishoshirentantaquempaca.

¹⁴ Ariguati quisho oamajaguiterini Quirishito arejevaetapojajempaguati savincaguiteri ametojantaquempaca, aventaguitempariguati quejetaca iroaqueraguati aventanacariguati, ariquea iroguenti antsatantaquempaca arimajaquea ipeacaji itsipavijimajacaca yashintamajatacaji.

¹⁵ Irootaquequea ocantantacaca itioncacotantajitacaroca ocanti:

“Imaicaquea ocatica savincaguiteri pinquemajiaquerigueti Aapani Irioshi inquenquetsatacaajiaquempiguati,

aatojate piquishoshirentajiguatsi

piquempejigaritsi choviquijianaquempica ipigapigatsajiaquenaguati.”³

¹⁶ ¿Queri quemajavecarica Aapani Irioshi iquenquetsatacaajiaqueri, cotanquitsiquea ipigapigatsajiacari? Iriguentijia maasano guintenijiavetanquitsica Ejepitoqui yaajijatica Moishishini itsipatsipaivetanajari osamani.

¹⁷ ¿Queri icatsimajiaqueca Aapani Irioshi anaavaetanaqueate 40 ajagantsini? Iriguentijiaquea covaequishejianquitsica, ariqueate imetometoitanaaji ontaniqui oquitamampororoitapojaqueguati.

* **3:8** Iriajia ishiraerijia caaviji yogaajia ichoocajiaquegueti oquitamampororoitapojaquegueti, icantajiaque aatoca yagavejitsi Aapani Irioshi irajiaanaqueriquea quepatsiqui icantacaajiaquerica, ariqueate ipigatsajianacari. ³ **3:11** Sar. 95.7-11. ³ **3:15** Sar. 95.7-8.

18 ¿Queri icanqueca Aapani Irioshi: “Aatojate narejetacaajigaritsi ontaniqui nomagorejacaantajiaquemparimeca”? Iriguentijia teeca irinetsanatavaqueroji icanquerica.

19 Irootaquequea amenantajiacaca teequea irarejejiapojemparoji quepatsi icantacaajivecarica Aapani Irioshi, teetarite iraventamajijugempariji, manaquea iquenquejajivateca: “Yamataca Aapani Irioshi.”

4

1 Iroosacanica imaica, choocatirajaquea icanqueca Aapani Irioshi irinetsanajiacajica icanquequea irarejetacaajiacaji ontaniqui irimagorejacaantajiacajica. Irootaquequea noncantantajiaquemparimeca inchiquiojitaja ochoocatitsi ticaavaquempineca aatoca parejehantajaro.

2 Iriatimpajia coramani iquemajivecaroquee maasanopae icantajiaquerica Aapani Irioshi, cotanquitsiquea iquenquejajivateca aatoca yagavejitsi Aapani Irioshi irinetsanataqueroquea, jero icantantajiacarica iriatimpa aatoja yamenajiguirotsi icantacaajivecarica irimagorejajiaquemeequea. Ariqueate aquempejiacarica aatimpajia imaica aquemajiaquero icamancajica itsavetantajiquerogueti Quenquetsatsarentsimajaca Oganejencatsica.

3 Cotanquitsiquea aroguenti irimagorejacaajiaque, aatimpajia aventajiacarica Jesoquirishito, icanquetari Aapani Irioshi itsavetacojiaquerigueti choviquijianacajica, icanti: “Nocatsimamajajiaqueri nocantantacaca:

‘Iroosacanica imaica aatojate narejetacaajiacaritsi ontaniqui nomagorejacaantajiaquemparimeca.’”[✧]

Cotanquitsiquea iriraquea Aapani Irioshi iteroncaqueroquea maasanopae paesatoniqui iroaqueragueti ipeacaaguetacarogueti quepatsi.

4 Choocatarite itioncacojiqueroquea savincagueti sietetapojatsica ocanti:

“Iriraquea Aapani Irioshi imagorejantacarogueate savincagueti 7, irooriji iteroncagueatquero maasanopae ipeacaaguecaca.”[✧]

5 Aisa chooca ontaniqui otioncacagueti, ocantiquea:

“Aatojate narejetacaajigaritsi ontaniqui nomagorejacaantajiaquemparimeca.”[✧]

6 Cotanquitsiquea choocatiraja itsipajia irarejetacaajiaquemparimeca ontaniqui irimagorejacaantajiaquemparica. Irirajia iriquestica itsavetacotimojivetacaca icamanajivetacarigueti shinetacaajiaquemparinemeca teequea irarejejiapojemparoji irooriji ipigapigatsajiacari.

7 Irootaquequea icantacotsitantacaroca Aapani Irioshi otsipa savincagueti ipajitaqueroquea “ocatica savincagueti.” Ocoramanivaetapojaji anaanaaguetanajirogueti oshequi ajagantsini iriraquea Aapani Irioshi ichagashirentaqueriquea Taavini itioncantacaca icanti:

“Imaicaquea ocatica savincagueti pinquemajiaquerigueti Aapani Irioshi inquenquetsatacaajiaquempigueti,

aatojate piquishoshirentajiguiti.”[✧]

8 Arimegueti irimagorejacaajiaquerime Josoeni igonorjia, aatomequeate ocoramanitapojajigueti iquenquetsatocitrome Aapani Irioshi otsipa savincagueti irimagorejacaantajiaquemparica.

9 Irootaquequea itsatantajitacaroca iriraquea Aapani Irioshi irimagorejacaajiaque-
riquea maasano yashintajiacaca.

10 Maasanotari imagorejacaajiguica Aapani Irioshi aatoquea yatsipeventajiarotsi ipanquenajivatecaca irimagorejacotapojaqueeroquea,* manaqueate iquempejiajari Aapani Irioshi iriatimpa imagorejaquequeate paesatoniqui iroaqueragueti iteroncaguetaque-
rogueti ipeacaaguecarogueti maasanopae.

11 Iroosacanica imaica jaameshiatsi antampishiventamajateroja aguijamajatanaque-
riqueate Aapani Irioshi aatonijite aquempejiaritsi iriatimpajia coramanipaequitica teeca inquemisantajigueriji, manaqueate antsipatsipaiquempari amagorejajiapojaje.

12 Maasanoqueate iguenquetsatsare Aapani Irioshi anijaque aisa caaviji agavejamajati. Oquempevecaroquee cotsiro tsaampitsantsameniri mavite otsaampinampitaque cotan-
quitsiquea caaviji anaqueroquea, agavejaquequea onchagashirentajiacajiqueate ashire-
qui quejetaca tsaampitsantsameniri osatajavaecajigueti agaviroqui irooca aguesaquei, aisa

✧ 4:3 Sar. 95.11. ✧ 4:4 Jen. 2.2. ✧ 4:5 Sar. 95.11. ✧ 4:7 Sar. 95.7-8. * 4:10 Ocatiquea teequea oncanteji aato acatsiqueti acaniqui quepatsiqui. Choocaquea mavite ocantacoquea: (1) Maasano yashintajiacaca Aapani Irioshi aato imaica yatsipeventajiarotsi ipanquenajivatecaca cameetsanijite irimeshiaqueriniji, yagataquerotari Jesoshi imetojaveventajiacajigueti ishetacojiaqueri maasano aventajiacarica. (2) Aisa ocantacotaquero arejejiacquempagueti inquitequi irimagorejacaamajiacajica maasano yashintajiacaca.

oguisotoaguetaqueroqueate maasanopae aquenquejajiaqueca irooca cameetsari irooca covaequishero.

¹³ Yamenamajatiroquea Aapani Irioshi maasanopae, jero aatoquea quericaca agavejatsineca intsititapitsaquempariquea, aisa irioquea cantanquitsineca aricaca apeacaajiacaintaguetica irooca tee.

Jesoshi iriguenti Asaserorotete Anaantamajataca maasano saserorotejia

¹⁴ Cotanquitsiquea choocaquea Asaserorotete anajaguirica maasano saserorotejia. Iriatimpa iriguenti Jesoshi Irijanite Aapani Irioshi. Iriotaquequea atsomajanajatsica jenoqui itsipatapojari Iriri inquitequi. Irootaquequea nocantataquempica quisho oamajaterojate aventashirentacaca acantajiaquegueti: Notsarotentacari Jesoshi.

¹⁵ Iriroquea Asaserorotete Anaantamajataca teequea inquempejiguempariji itsipajia teeca iragavejajigueti impintsatacojiacajaci yamenajiacajigueti teequeate antampishitashijigueroji covaequisherentsipae. Ashi aatimpa Asaserorotete Anaantamajataca yamenaquittiroqueate coramani yatsipevaequitarogueti maasanopae atsipevaeacaca aatimpajia, jero aisa yasereserevaequericquea ampatsini yamenantavetacari inintavecaquea irantacaquerrime teeca irininteji Aapani Irioshi quempetaca yasereserejiacajigueti aatimpajia imaica incovaetacaajiacajiniji, cotanquitsiquea iriatimpa teequea iragavejeriji incovaequishetacaguempariji.

¹⁶ Iroosacanica imaica anquempejiquempejiitapojaguempari cavintsajantamajatanatsica savicanquitsica imajirontamentoqui, aatojate atsaroacagarotsija aventanaquempari impintsatacojiacajiniji, aritaque incavintsajamajacajaci iramitacojiacajaci.

5

¹ Maasanoquea ipeacaajitaca saserorote anaantamajatanquitsica icoguimojitiri irapicaquintete inintacaajiqueriquea cameetsanijite ironiji quenquetsatacojiacqueline iramanapiniquerigueti Aapani Irioshi, aisa irajaiavaqueronijite yaajianaquenerica irojocajiaquenerica Aapani Irioshi. Aisa irioquea jitorejajiaquenerineca viratsipae itaapinijiaquericquea cameetsanijite aatoniji icatsimatimentiritsi Aapani Irioshi igovaeguisherejia.

² Ariqueate iquempejiacariquea irapicaquinteteni, teetarite intampishitashijigueroji taaca opajitapae. Irootaquequea yatsipetacotantajiacarica irapicaquinteteni teeca intsajigueti itimpinashirentantajianacaca, ipintsatacojiacariquea.

³ Yamenaquequea ariquate iquempetacari iriatimpa aisa icovaequishetaca, jero icantacoguitani yaapinijiguiniriqueate Aapani Irioshi viratsipae ijitorejajiaqueneriquea cameetsanijite aatonijite icatsimatimentiritsi igovaeguishere, ariquee iquempetsitaro-quea ijitorejajiaqueneriquea irapicaquintejiate cameetsanijite aatoniji icatsimatimentajiguiritsi Aapani Irioshi igovaeguisherejia irashijia iriatimpajia.

⁴ Teequea quericaca inchiqiojitsita impeashiquempa saserorote anaantamajatanquitsica, ijamirinaque iriguenti quea nintacaqueriquea Aapani Irioshi. Quempetaca Aaronini iriotaquequea nintacaquerica.*

⁵ Ariquate iquempetaca Quirishito teequea inchiqiojitaja impeguempaji sasero-rote anaantamajatanquitsica irishineventantajitaquemparica, iriguenti quea nintaca-queriquea Aapani Irioshi ipeacaacariquea, icocanitarite icantiriquea paesatoniqui:

“Aviatimpa aviguenti Irijani, imaica ocatica savincagueti aviro nashimajaca nirijanite.”*

⁶ Aisa chooca otsipaqui itioncacojiqueroquea icanqueca:

“Aviguenti saserorote, pincoguitempaniquea pisaseroroteguiteni, quempetajimpiqueate Merequisereni.”*

⁷ Coramani choocatarajagueti Quirishito acaniqui quepatsiqui, irooshipojigueti irime- tojaque, yamanaqueriquea Aapani Irioshi agavejanquitsica iravajeri aatoniji imetojitsi, icajemanaque iririjencani yapijipijivaequeneriquea yamanaquerigueti, oparijaatanaque ijaquija. Iriatimpa irigueti, iquemisantamajataqueritarite inetsanamajaquero- quea maasanopae inintaguetica.

⁸ Arimajaveca irio Irijanite Aapani Irioshi, cotanquitsiquea yatsipevaeaqueate cameetsanijite intsaquenijite inquemisantamajaqueri Iriri irinetsanamajaqueroquea maasanopae inintacaquerica.

⁹ Iroompaquea inetsanamajaqueroquea maasanopae ipeantacaca meshiajaquenerineca maasano quemisantaquenerineca netsanataqueroneca icanqueca cameetsanijite inco- quempaninijite inchoocajiaque.

¹⁰ Irootaquequea inintacaantacarica Aapani Irioshi impeaquempa saserorote anaanta- majatanquitsica, inquempetajempari Merequisereni.

Shoshoh povashiantajiguirotsijate pitsarorentajiacarigueti

¹¹ Chooqa oshequi nonintavecaca nontsatacaajiaquempime quero ococani ocatica, cotanquitsiquea inchiquioji poanaquero caarica pitsatantajaro.

¹² Piquemitsijiavetacaniqueate coramani itsavetacojiqueroquea iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Pintsatacaantajiaquemegueate aviatimpajia imaica, cotanquitsiquea coacjijanatsimpiquea intsatacaajitajempi iroquetinica itsatacaajivequempica iroaqueragueti. Manaqueate quempetasitirajmpitarite chaajaniquirija tequerataca irishecatempaji, intajiaqueroquea itsomija.

¹³ Irirajiaquea coacjijanquitsica intsatacaajitajeri iroquetinica itsatacaajiquerica teequea intsajigueji taaca opaji cameetsatsica, aisa taaca opaji covaequisherentsipae, manaqueate iquempejiacari chaajaniquiri tequerataca irantsopireje atsomitatsitiraja.

¹⁴ Cotanquitsiquea irirajiaquea amejisatsica icomajamajajiaqueate jac itsamajajiaque-roquea taaca opaji cameetsatsica aisa taaca opaji covaequisherentsipae. Iriatimpajia iquempejiacari quenquevari shecaguetatsica, yagavejajiaquequea inquemajiavaquero-quea managuetanquitsica.

6

¹ Irootaquequea noncantantajiaquempica imaica jaame anaavaetanaquero notsatacaajiaquempica iroaqueragueti noparianacarogueti notsavetantaquerigueti Quirishito, antsamajajiaqueroquea maasanopae Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, anquenequevaritantanajempaca ashirequi. Aatoja apijipijivaetiro intati notsatacaajiaquempica iroaqueragueti. Jac notsatacaajiaquempirotarite teequea quericaca agavejatsineca irimeshiacaanquempaquea inchiquiojitaja. Iriguenti irishetacojitaquequeate irirajia pishoncajianaque-roca ipanquenajiavecaca metojashirentaquerimeca, ariqueeate incantashitatijianaquempaquea ishirequi iraventajiaquempari Aapani Irioshi.

² Aisa aatoja aquenquetsacotapinijajirotsi intati quejecaroca ocatica: iviñacajatantajitigueti, irooca ipamijitirigueti ishinquireguishiqui tsarorentajiacarica, irooca intancoretancoreitanajequeate metojaripae, irooca aisa savincaguiteri incatsimatantajiaquemparica Aapani Irioshi teeca intsarorentajiaquempariji.

³ Iriogueti nintanquitsineca Aapani Irioshi, arimpate antsamajatanqueroquea maasanopae inintaguequea.

⁴⁻⁶ Chooacjiavecaqueate quemajiavecaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, cotanquitsiquea yovashiantajianajiroquea itsarorentajiavecarigueti. Icavintsajamajajiavecari Aapani Irioshi, aisa ichagashirentajiavecariquea Ishire irooca aisa itsajiavecaro caaviji oganejencamajataca Iguenquetsatsare, cotanquitsiquea iriatimpajia yovashiantajianajiroquea maasanopae. Yamenajiavecaroqueate aisa yonigaimojiaquerica Quirishito capichaji iragavejane ironigaamajataquea oncoramanitapojajegueti, cotanquitsiquea quercocaca icojiaicani quempecaquea teeca iramenimajigueroji. Imaicaquea imaica quero campate ancjojaquerini incantashitatiantajianajempaca inquempejianajempaquea itsarorentajiavecarigueti iroaqueragueti, oquempetaquea yapijitajiri aisa, yompajacoajajiriquea Irijanite Aapani Irioshi, yoguipashiventajiajajiri aisa, yamenacaajiaqueriquea maasano.

⁷ Oquempetacaroquea quepatsi omiguijaatapinitirogueti otejigueti incani, iroogueti tsoorantaguetaquemparone panquirentsi ishecajiguetacaca ishineventacaca ashincaroca, iriguentiquea guitsoroaguequero Aapani Irioshi, icavintsajiaqueriquea ashincaroca.

⁸ Cotanquitsiquea oraqueate quepatsi otsoroantacaca samerento aisa poronquetopae teequea oncameetsapatsateji, manaquea incantajiqueroquea: "Isaa", iroompaquea intait-sijitemparoquea.

Aapani Irioshi inetsanamajaqueeroquea maasanopae icanquea

⁹ Noquempejiavecaroquea imaica noquenquetsatacaajiaquempigueti, cotanquitsiquea nontsajiaque aviatimpajia, nopintsajiacaca, imeshiajiaquempiquea, panaanajiriquea nontacovecaca iroaqueragueti.

¹⁰ Iriraquea Aapani Irioshi icocaniquea itampaticamajaqueeroquea maasanopae, jero incavintsajantajiaquempica oncoramanitapojajegueti, aatoquea ipeacotsitimpitrotsi maasanopae cameetsaripae pipeacaajiacaca, aisa aatoquea ipeacotsitimpitrotsi pip-intsamajatacarigueti pamicacojiaquerigueti papitsarorentarijiate, pamicocoguitiriniquea arejevaeca imaica.

¹¹ Nonintajiaque maasanojiaquea pincoquempanijate pinquempejiaqueroquea imaica pintampishiventamajianaqueroquea oavaetantanaquempaca pamenamajatantajemparoca poguijacoquea onetsanantantajempaca.

¹² Teequea nonintajigueti pimperajigueti, iroguenti nonintajiaque pinquempeji-aquempariqueate coguitatsica atsipetacovaetanquitsica tsarovementamajianacarica, iri-jiaqueate icavintsajamajataque Aapani Irioshi yojocajiaqueneriquea icantacaajiaquerica.

¹³ Coramani iriraquea Aapani Irioshi icanqueri Averaameni inchoocaque irijanite, cotanquitsiquea teequea incanteji: “Yamenaquenaquea anaquenaquea teequea namatai-matempaji”, teatarite inchoocateji anaquerineca iriatimpa. Manaquea icantaque: “Ari-maja nonetsanaquempiro, naroguentitari Yave cantaquempica.”

¹⁴ Ariqueate icanqueri: “Arimajaca noncavintsajamajaquempi noshequiamajaque-riquea pinchoviqijianaqueca.”*

¹⁵ Iriraquea Averaameni teequea imperatemparoji yoguijavaquerogueti, manaque-ate yoguijaguitiniquea irinetsanatavaquerotajate Aapani Irioshi maasanopae icanqueca, iroompaquea inetsanamajaqueroquea.

¹⁶ Cotanquitsiquea iriraquea caquinte taaca opaji ininqueca incanqueriquea itsipa, ininquegueti inquemisantamajaqueriquea, yaventacocaroguea ivajiro anaquerica, iroguenti icanqueri: “Arimajaca nocanque, yamenaquenaqueate Aapani Irioshi tee nontsojeimatempaji. Oraqueate managueti namatavijaquempiquea incatsimataquenaqueate.” Iquempetaquerogueti imaica itsaque itsipa teequea iramatavijeriji.

¹⁷ Irootaquequea iquempetacaancaroca imaica Aapani Irioshi, ininquequea intsajiaque irirajia incavintsajajiaqueca aatoquea icantashitatigarotsiquea icantajiaquerica, ican-tantacarica: “Nonetsanamajaqueroja maasanopae nocantajiaquempica, naroguentitari Irioshimajaca. Aatoquea nocantashitatigarotsi.”

¹⁸ Pinquenquejeroja, iriraquea Aapani Irioshi iroquetitaqueate icanque incavintsaja-comajajiaqueri tsarovementajiaquemparineca, ariquea icanque aisa irinetsanataqueroquea maasanopae icanajiaquerica aatoquea icantashitatigarotsi, iriguentitari Irioshimajaca, aato yagavejitsi yamataga, aisa aato yagavejitsi itsojega. Irootaquequea atsatsimajatanta-jiacaroca aventaventaicarigueti amanajiaquerigueti irimeshiaciojajaji, jac imeshiajjajaji. Irooquea shinetacaavaejiajajica aguijaguijaiquerigueti irinetsanamajaqueroquea ican-queca.

¹⁹ Irootarite tampishishirentacaajiacajica aatonijite otatsincajitsi covaequishetacaant-tatsica, quishoquea ajiricamajaqueri aatonijite oguipegajitsi, quejetacaquea cavore-jatatsica agaparancajatatsica ajiriquiroca quenajarontsi aatoniji itatsinquiero choviga. Oraquea tampishishirentacaacajica manaquea agaparancaavetapaja antaquerontamore-naquitica intsompoguiremajacaqui Taverenacoromajacaqui,

²⁰ iquijapojagueti Jesoshi, iroorijite ijivajivaitsitacaji inquenquetsaventapojajaji. Ipeapojaja Saserorote Anaantamajatsica isaserorotepojaji, manaquea incoguitempani irisaseroroteguiteni, iquejetantapojajarica Merequisereni.

7

Jesoshi iriguenti saserorote quempecarica Merequisereni

¹ Coramani iriraquea Merequisere iriguenti imajirojiate Saremejiaquitica, aisa iriguenti isaserorotete Irioshimajaca Anaantamajatsica. Iroompaquea aapojacagueti savinca-guiteri yoanaque Averaameni itsipatsipaitanacari yashintajiacaca itonquivojavajari majirontajatsica anaquerica irijanitsorite yashimirintavacaajiacca, ariqueate yagavejjia-queriquea. Iroompaquea icoraquejijagueti, isotoanaque Merequisere yaajjavajiri ican-tavajiriiquea: “Incavintsajamajaquempi Aapani Irioshi.”

² Ariquea iriraquea Averaameni yojocagarantsitanariquea 1/10 (*un décimo*) * maasanopae irajaararopae yaapitsajjavajirica majirontajatsica yashimirintava-caacagueti. Oraqueate ivajiro Merequisere iroguenti ocanque “majirontatsica tampaticamajatiroca”. Aisa oraquea Sareme iroguenti ocanque “anchoocajiaque cameetsa, teequea taaca opaji ashoshoguitetimentempaji”, irootaquequea icanantajitacarica “Majirontatsica guintenitacaantantatsica cameetsa”.

³ Oraquea tioncarentsi teequea oncanteji taaquea irijanintacari aisa taaquea choviq-uitanaquerica. Aisa teequea oncanteji querocaca ivoantacaca aisa querocaca imetojan-tacaca, manaquea oquejevecaro teeca irimetojaneteji, irootaquequea icanantajicarica manaquea iquejevecari Irijanite Aapani Irioshi, icocaniqueate isaserorotetini.

* 6:14 Jen. 22.16-17.

* 7:2 *Yojocagarantsitanariquea 1/10 (un décimo)* ocanque onchoocaquegueti 10 irojocaque-neriquea aparo, onchoocaquegueti 100 irojocaqueneriquea 10.

⁴ Iriraquea Averaameni caaviji yanaantavecaquea iriguenti choviquijianaquea aatimpajia, cotanquitsiquea yojocagaranqueriquea Merequisere 1/10 yaapitsajivaquerica majirontajatsica yashimirintajiacarigueti, irootaquequea atsatantajiacaca caaviji yanaaque Merequisere, yanaaqueriquea Averaameni.

⁵ Ocoramanitapojigueti ichooaque Irevi ichoviquitanaquea Averaameni. Iroompaquea ocoramanitapojigueti aisa iriraquea Aapani Irioshi iquenquetsashirentacaqueri Moishishini itioncantacaroca icanti: "Iriguenti peajianquitsineca saserorotejia ichoviquijianaquea Irevi." Aisa icanti: "Iriraquea saserorotejia irojocajitaquenerija 1/10, iriguenti jocajiaquenerineca maasano igonorroja." Pinquenquejerijate iriraquea ishiraerijia, iriguentijia vetaca igonorroja, iriguentijia vetaca aisa ichoviquijianaquea Averaameni, cotanquitsiquea yojocajiaqueneriqueate.

⁶ Iriraquea Merequisere teequea irioqueate choviquivetemparine Irevi, cotanquitsiquea yaavaqueroquea 1/10 yojocaquea Averaameni. Ariqueate icantiri: "Incavintsajamajaqueri iroquoquea Aapani Irioshi." Pinquenquejia iriguenti cantanquitsi imaica Merequisere iquenquetsatacaquerigueti Averaameni icantacoquea Aapani Irioshi incavintsajamajaqueri.

⁷ Iriira anaquerica itsipa, iriotari cantaquerine: "Incavintsajamajaquempiquea Aapani Irioshi", irootaquequea imaica itsamajatantajitacaroca iriraquea Merequisere yanaaqueriquea Averaameni.

⁸ Iriraquea saserorotejia yojocajiqueneca 1/10 iriguentijia metojanetsica, cotanquitsiquea itioncacojiquerigueti Merequisere iroguenti iquempetacajitacari saserorote teeca irimetojaneteji.

⁹ Oraqueate yojocagaranquenerigueti Averaameni 1/10, quempecaquea iriguentica jocagaranquenerica Irevi aisa maasano ichoviquijianaquea, iriguentijiatari ichoviquijiani Averaameni.

¹⁰ Oraqueate yoanaquegueti Merequisere itonquivojavajarigueti Averaameni, quempecaquea ariguentica iconoajiacari Averaameni maasano inchoviquijianaquea, irooriji quempetaca ichooajiaque itsinoqui Averaameni.

¹¹ Coramani itioncacoataquerogueti Moishishini Icantacaantaquea Aapani Irioshi, ocanquequea iriojia peajianquitsineca saserorotejia ichoviquijiani Aaronini, ichoviquitanaquea Irevini. Irirajia saserorotejia itsatacaajiaqueriquea maasano irinetsanajiaquero, cotanquitsiquea teequea iragavejajigueti saserorotejia irogameetsashirentantajigueti. Arimegueti iragavejajiaquerome, aatomequea itioncacojitrime itsipa Saserorote quempetajemparineca Merequisere, aatoca ichoviquiti Aaronini.

¹² Aritarite inchoocategueti itsipa saserorote teeca inchoviquitanaquea Aaronini, onchoocatejate otsipa Incantacaantaquea Aapani Irioshi irinetsanajiteca inchoocaquenijite itsipa saserorote.

¹³ Iriraquea incantacotaquea quempetajarica Merequisere, teequea irio ichoviquini Irevini, itsipaquea choviquitaqueri teeca inchoocatemeteji aparo igonoro peanquitsica saserorote amitacotirica ishiraerijia aretarequi.

¹⁴ Atsajiaquetarite iriraquea Amajirote iriguenti choviquitanaqueriquea Joraa. Irirajiaquea ichoviquijianaquea Joraa teequea incantajigueriji Moishishini irisaseroroteteja.

¹⁵ Ariquea maasano ocatica nocantaquea imaica oconijamajataquequea aquenquejiaquerogueti choocaquea imaica itsipa saserorote quempetajarica Merequisere.

¹⁶ Ipeacagueti saserorote, teequea inquempevetempariji irirajia ocantacotaquea tioncarentis cantatsica iriguentijia peanquitsineca saserorotejia ichoviquijiani Aaronini. Iri-rampiani peanquitsica saserorote imaica, choocaquea iragavejane, teequea agavejeriji metojagantsi, irootaquequea ipeantacaca saserorote.

¹⁷ Incantaqueritarite Aapani Irioshi:

Aviguenti saserorote, pincoguitempanija pisaseroroteguitenija, quempetajimpiquea Merequiserenei.*

¹⁸ Choocavetaca incantacaantaquea Aapani Irioshi itioncacaantaquea coramani, cotanquitsiquea icaratacaapojajiro, teatarite ontampishimajateji, tee agavejamajateji.

¹⁹ Jero teequeate agavejeji ogameetsashirentanteji. Cotanquitsiquea choocaquea imaica cameetsamajatanquitsica aguijacoshirentaquea piajaroca, irootaquequea aventaventaquempaca anquempejipjempariniji Aapani Irioshi.

²⁰ Tee incantashitempaji Aapani Irioshi, incantamajataque: "Arimaja oca noncaman-tempica, naroguentitari Irioshimajaca." Oraqueate ipejaiavcagueti ichoviquijianaquea Irevini saserorotejia, teequea incanteji Aapani Irioshi incoquempianijate irisaseroroteguitenija.

* 7:17 Sar. 110.4.

²¹ Cotanquitsiquea oraquea ipeacaacarigueti Quirishito saserorote, icantaqueriquea. Chooaquea tioncanquitsica, ocanti:

“Trioquea Majirontamajatsica cantatsica, aatoquea yamatagatsi, aatoquea icantashitatigarotsi icanquempica, icanquequea:

‘Aviguenti saserorote, pincoguitempaniquea pisaseroroteguiteni, quempetajimpiqueate Merequisereni.’”[†]

²² Irootaquequea ipeantacaca Jesoshi amenamajatajeroneca iroaquerari paaquito[‡] onetsanatimenquempaniji, ocaticaquea anaavaetapojajiro iroquetinica.

²³ Iiraquea ichoviquijianaqueca Irevini peajiavetanquitsica saserorotejia icaramirincavaequequea jmm, teetarite inquishometojanejigueji, imetojajivajiqueate itsipaquea quejejiapojajarica.

²⁴ Cotanquitsiquea iriraquea Jesoshi icoguitani yanijaguitini, aatoquea ichoocati quejimatajemparineca, incoguitempani irisaseroroteguiteni.

²⁵ Irootaquequea yagavejantacaca incoquempanijate irishemajataqueneri igovaeguishere maasano aventajiaquemparineca aatonijite icatsimatimentiritsi Aapani Irioshi igovaeguisherejia, icocanitarite ichoocati iquenquetsaventajiaqueriquea nintajianquitsica inquempajipojajempari Aapani Irioshi.

²⁶ Irootaquequea atsantajiacarica Jesoshi iriosacanicca Asaserorotete Anaantamajatsica acocojiacaca. Iriguentiquea Iriomajatsica, teequea incovaeguishetimatempaji, teequeate impeacaaguishetimatemparoji covaequisherentsi. Aisa teequea inconoajiguempariji covaequishajatsica inquempajiaquempariquea iriatimpajia, aapojajagueti icajemajiri Aapani Irioshi yatsomajanajiri jenoqui ichoocatiagueti, yanaacaavajiri yanaantamajataque.

²⁷ Teequea ariquea inquempajiguempariji itsipa saserorotejia anaantamajianquitsica. Iriatimpajia icantacoguitaniqua ijitorejajiguiniriquea Aapani Irioshi viratsipae yojocajiaqueneriquea aatonijite icatsimatimentajiguiritsi icovaequishajiacagueti, iroompaquea iquejejiagueneriquea igonorojia. Cotanquitsiquea iriraquea Jesoshi inchiquiojitaquea ipimantaca imetojaventajiacaji iriatimpa. Irooquea imetojimataguegueti aparo, ari iteroncaquero maasano, teequea irinintacojitajeroji irimetojaventajiacaji aisa.

²⁸ Oraquea itioncacotanaqueca Moishishini coramani ocanti iriguenti peajianquitsineca saserorotejia anaantamajianquitsica ichoviquijianaqueca Aaronini. Cotanquitsiquea iriatimpajia tee intampishiteji, caquintejiatarite ijimirincati. Irootaquequea icantantacaca Aapani Irioshi ocoramantapojajigueti: “Naatimpa naroguenti Irioshimajaca teequea namataguempaji. Iriraquea Irijani incoquempaniquea irisaseroroteguiteni, icocaniquea icomajamajataca teequea incovaeguishetimatempaji.”

8

Jesoshi iriguenti asatecapojanquitsica niganqui onetsanamajaquempaniji iroaquerari paaquito

¹ Jero ocatica imaica nonintamajataque pintsajigue: chooquea Asaserorotete Anaantamajatsica ntsavetantaqueca. Imaica chooca jenoqui inquitequi isavicaque itincamijempequiqui Oganejencamajatsica isenampijacari imajirontamentoqui.[✧]

² Isaserorotetaquequea Taverenacoroqui, oratica Taverenacoromajatsica ipeacaacaca Amajirote, teequea impeacaajiguemparoji caquinte.*

³ Maasano saserorote anaantamajatanquitsica iroguenti ipeashicariquea saserorote anaantamajatsica iramaqenerinijite Aapani Irioshi irojocapinjiquenerica, aisa irijitorejajiaquenerinijite viratsipae irojocajiaqueneriquea Aapani Irioshi aatonijite icatsimatimentajiguiritsi igovaeguisherejia irashi iriatimpajia aisa irashijia igonorojia. Ariquea oquejetimotacari aisa iricatica Asaserorotete inintacotimentajiquero onchooque irojocajenerica Aapani Irioshi, ipimantatsinotantajaca.

[†] 7:21 Sar. 110.4. Oconoagarantaca iroquetinica paperi iquenquetsatsarequi guiriego tee ontionquempani acaniqui, “quempetajimpiqueate Merequisereni”. Maasano itioncaciaquero Evereojiaqui 5.6; 7.17. [‡] 7:22 Oraquea **paaquito** iroguenti icantamajajitirica itsipa irinetsanamajitenerica. Ocaticaquea **iroaquerari paaquito** icantajiacajiquea Aapani Irioshi irishajajeneri igovaeguisherejia maasano aventajiaquemparineca Meshiantatsica metojaventajiacajica.

Ochoocaguetaquequea paaquitopae iroquetinica icanquerica Noeni, otsipa icanquerica Averaameni, otsipa icantajiaquerica ishiraerijia ichoocaguegueti Moishishini, otsipa icanquerica Taavini. [✧] 8:1 Sar. 110.1. ^{*} 8:2 Oraquea quitsaerentsivanco icantajitica **Taverenacoro** isaserorotejiavetacagueti coramani, manaquea oquejevecaro ovaantorite **Taverenacoromajaca** choocatsica jenoqui inquitequi, iroguentiquea Taverenacoromajaca itsariventantajitarica Aapani Irioshi. (Pamenero otsapa 5.)

⁴ Icocanime inchoocaqueme ocaniqui quepatsiqui aatomequea ipegame saserorote, choocajiarite saserorotejia jitorejajiguinirica Aapani Irioshi viratsipae iquempetacaa-jaroquea itioncacotanaqueca Moishishini.

⁵ Iriatimpajia manaquea yantapinjigui Taverenacoroqui ipecaajicaca iquempetacaa-jitacaro icantajiaquerica Aapani Irioshi coramani, manaquea oquejevecaro ovaantorite Taverenacoramajaca inquitequitica. Irootaquequea icantsitancarica Moishishini coramani irooshipojigueti impecaaquemparo: "Arimajaca pimpeacaamajaquemparoja pinquempetacaamajaquemparojate nocantaguequemfica ontaniqui otsempiqui noni-gaaguetaquempirogueti."^{*}

⁶ Cotanquitsiquea imaica isaserorotetaquegueti Jesoshi anaavaequero isaserorote-taquegueti iriatimpajia, iriotarite amaqueroca paaquito anaantavaetanquitsica, anaantavaetaquetari icantacaacajica irinetsanaguecajica.

⁷ Oganejencamajataquempamegueti iroquetica paaquito, aatomequea inintacojitrome otsipa.

⁸ Cotanquitsiquea Aapani Irioshi teequa irishineventajiguempariji irirajia itioncaque-neca Moishishini, teetarite irinetsanamajateroji icantajiaquerica. Irootaquequea icantantacatac iriatimpa:

"'Oncoramanitapojegueti nompecaaquenempari inchoviqijianaqueca Ishiraeri aisa inchoviqijianaqueca Joraa paaquito iroaqueratajatsineca.' Irootaque icanque Amajirote.

⁹ 'Aatoja noquempetacaa jarotsi paaquito nocantajiavecarica choviqijianaquerica nacatsajianajirigueti noguisotojajairigueti Ejepitoqui, teetari irinetsanapinjigueroji nocantajiavecarica paaquitoquitica. Irootarite nopitsocapitsatantancarica.' Irootaque icanque Amajirote.

¹⁰ 'Jeroquea paaquito nompecaajenemparica ishiraerijia oncoramanitapojegueti.' Icantiquea Amajirote:

'Noamajaqueneri nogantacaantanejia iguenquejanejiaqui, nontioncantsitenempari ishirejiaqui. Naroguentiquea irioshiquempara, iriojiaquea nashintajiaquempara.

¹¹ Aatoquea quericaca cantajiritsi igonorojia aisa ijitanepae: Intsishiatsi pintsatavaquerija Amajirote,

maasanotari intsajiaquena, intsajiaque maasano teeca iranaanteji aisa anaantajiatsica.

¹² Nompintsatacojiguempari nompeacotsitajempari igovaeguisherejia, aatoquea noquenequeajirotsi ipecaaguishevecaca.'^{**}

¹³ Oraqueate icantacoquerogueti Aapani Irioshi ocatica paaquito "iroaquerari", iroguenti ocanque opijaaro iroquetinica coramanipaequitica. Oraqueate iroquetinica paaquito-quitica opaesatotacovaetanaque, irooshipoji ompeanajempa.

9

Taverenacoro quepatsiquitica aisa otsipa inquitequitica

¹ Oraqueate iroquetica paaquito, iroguentiquea icamanquerica Aapani Irioshi intsati-mentajiaqueniji quero incojiaquempani intsarovenquemparigueti aisa impecaajiaque-nemparigueti tsovironaqui quepatsiquitica irashintaquempara.

² Ipecaajiacanari quitsaarentsivanco icantajitiro Taverenacoro. Ariquea oticaamore-nataca ovagantepojacagueti. Intsompoguiquitipojaguegueti icantajitiro Igovejencarequi irooriji irashi Aapani Irioshi, ochoocatantapojacaro tsivorentsi manaquea ojerenqui-jerenquiatacotaca, aisa chooca mencotsi itaromaantajitaroca pan ipecaajicanarica.

³ Antaqueronta tsipamorenatapojatsica ochooacque otsipaguite icantajitica Igovejencamajarequi inatojencatapojacagueti Aapani Irioshi.

⁴ Ochooacque ashi iroatimpa itaantajitaroca casancavaneri, yapamancajatica cavore-jatatsica ooro. Ochoocatsita aisa inchacotanaqui icantajitica *aareca* ashi paaquito* yapamanquitsitantajitaro ooroqui. Oraqueate intsompoguiqui inchacotanaqui ariquee osavicaque gorintanaqui ipecaantajicarocquea ooro yoguijaantantajitaroca manaa, otsi-patsipaicaro igotiro Aaronini peshiananquitsica, aisa mavite mapicota itioncantacaroca Aapani Irioshi paaquito.

* 8:5 Eeq. 25.40. * 8:12 Jer. 31.31-34. * 9:4 Ocatica **paaquito** ocantacoqueca iroguenti yojocaquenerica Aapani Irioshi Moishishini. Pamenero itsavetacojiquerogueti **paaquito** isavivanaqui otsapaqui 7.22, iro tsatacaaquempirone.

⁵ Oraqueate osavoqui inchacotanaquiqui itsiquirijapiniijitirogueti iriraja viratsipae aatonijite icatsimatimentiritsi Aapani Irioshi igovaeguisherejia choviquijianacajica, ariqueate ichoocajiaque mavite irashivantijitete Aapani Irioshi, ipeacaajitaca cavorejatatsica ooro, cantashivanquijiacaquea ishivanquipae. Ipajitacaquea querovipae. Oraniquiqueate oraniqui ariquea icoraquepiniquequea Aapani Irioshi iriatimpa itsirencashimpoquirerejaveaquea. Imaica ariotapoji nocamantajiaquempica, aatoquea noguisotoamajatirotsi maasanopae.

⁶ Oraqueate iteroncamaajiaquerogueti ipeacaajiacarogueti maasanopae, iquijaquijaitaninique saserorotejia savincaguiterripaequi isavicaventajiaqueroguea icantaguequea Aapani Irioshi, cotanquitsiquea iroguenti iquijantapojaca iroquetiguitetepajitsica.

⁷ Teequea inquijaquijaitantajiguemparoji otsipaguite intompoguiremajacaqui. Iriguentiquea quijantaro saserorote anaantamajatanquitsica. Iriatimpa apaniro iquiji apajencaro savincaguiteri ajagantsinipaequi. Aato iquijashita aatogueti yaajatanontanaca iriraja viratsipae aatonijite icatsimatimentiritsi Aapani Irioshi igovaeguishere teeca intsatocajiguempaji iriatimpa aisa igonorojia.

⁸ Iriaquea Ishire Aapani Irioshi iquenquejacaajiacajiroquea maasanopae ocatica cameetsanijite antsajiaqueniji, choocaturajagueti iroquetica Taverenacoro, tequeratataraja ironigagajiro quero ancojiaquempani anquijantapojempaca Igovejencamajarequi.

⁹ Ocameetsavaeque anquenquejiaquerojate cameetsanijite antsajiaqueniji maasanopae yojocajiquenerica Aapani Irioshi aisa maasano viratsipae ijitorejajiquenerica teequea iragavejajigueji irishejiaqueroqueate igovaeguisherejia amajiaquenerica Aapani Irioshi aatonijite icatsimajiguiritsi, irootaquequea icantacontanaguitanica omintsaroashirentajitirini yamenajiaquegueti icovaeguisherjaca.

¹⁰ Tequeratagueti incoraqueteji Quirishito, icocaniquea iquenquejajiaque iriatimpajia taaca opaji irishecajiguetempaca aisa irimirajiguetempaca teeca incantimentantajiteji, irooca aisa quero incojiaquempani inquivatsinojiaquempaguete, aisa otsipapae itsatacaantajitica tsinotsiquitica. Ocameetsaveca coramani, cotanquitsiquea imaica icantashitatijaaroquea Aapani Irioshi maasanopae.

¹¹ Jac icoraquequititarite Quirishito ipeaca Asaserorotete anaajiguirica maasano saserorotejia, irisaserotetacotaquero cameetsaguetanquitsineca.[†] Ocoramanitapojigueti yatsomajanaja jenoqui iquijantapojaro Itaverenacoretamajaca Aapani Irioshi caavijica anaaque oganejencamajataca, teequea irioquea peacaajiguemparone caquintejia, aisa teequea onchoocateji ocanique quepatsiqui.

¹² Oraqueate iquijapirogueti Igovejencamajarequi ichoocamajitigueti Aapani Irioshi, teequea irooquea quijacaguerine iriraja caaverapae aisa irijanishigantirenajaniqui caapironcaaripae, iroguentiquea quijacaapojajiri iriraja irashi iriatimpa. Aparoquea iquijapojatigui ashijia maasano ivegaratocontanotajaji aatoniji yashintajajaji omperashirentajiavetacajica ancoguitempaninijite anchoocajiaje iriatimpaqui.

¹³ Arimajaca ocameetsaveca iriraja caapironcaaripae aisa caaverapae,^{*} aisa intsiquirijaguinatantajiguemparoquea osamamporevaneja orijanishigantirenajaniqui caapironcaaro itaaqueca^{*} cameetsanijite irisaancatsinotimentanajeniji choocagueti pantatsinotanacarca.

¹⁴ Quempetaca iriraja viratsipae agavejaveca osaancantiquea maasanopae covatsinotantaguetatsica, iroompate iriraja Quirishito caaviji agavejamajaque osheshirentamajatacaji acovaeguishetacagueti cameetsanijite asavicaventajianaqueroniji maasanopae icantajiacajica Aapani Irioshi anijatsica. Iriaquea Quirishito teequea incovaeguishetimatempaji iriatimpa, ariquea Ishire Aapani Irioshi icocanica ichoocati itampishitacaaqueriquea impimanquempapaniji yogameetsashirentantajajica Aapani Irioshi aatonijite omintsaroashirentajaji apeacaaguisherjaveca aantanacajimeca camorecariqui.

¹⁵ Irootaquequea ipeantacaca Quirishito asatecapojanquitsica niganqui onetsanamaquempapaniji iroaquerari paaquito, cameetsaniji irirajia icajemajaquea irashintajiapojemparo inintacaisicarica caarica teroncajatsi. Imetojaventajiaqueritari yoguquijacoventaqueri aatoniji omperaperaashirentajajari igovaeguisherejia ipeacajiacaca choocaturajagueti iroquetica paaquito.

¹⁶⁻¹⁷ Pinquenquejerija inchoocategueti aparo caquinte iroompa intioncanaquequea paperi incanquea taaquea ashintajemparoneca maasanopae yashintaguecaca iriatimpa oncoramanitapojajegueti irimetojanajegueti. Oraqueate aatogueti imetojitatsi

[†] 9:11 *irisaserotetacotaquero cameetsaguetanquitsineca*. Chooa mavite otsipa paperi iroquetinica iguenquetsatsarequi guiriego ocanti: "isaserorotetacotaquero cameetsaguetanquitsica". ^{*} 9:13 Rev. 16.15-16. ^{*} 9:13 Nm. 19.9, 17-19.

aatotaquea inetsanatsijitaroquee tioncanquitsica, tequeratanica irimetojenica. Cotanquitsiquea oraqueate irimetojanajegueti ariquea iroguenti irinetsanamajajiqueroquee itioncanaquea.

¹⁸ Ariqueate oquempetaca coramani iparianacarogueti iroquetica paaquito, teequea ompariguempa tequeratagueti irashijiteroji iriraja.

¹⁹ Jero Moishishini iroquetitaquea yapatsajavantamajajiqueneriquea maasano ishi-raerijia icantaguequea Aapani Irioshi, ariqueate yaaqueroquee imae oveja yajavicamaejitica oquityoncamaetanaque, itsipatacotacaantsitaroquee aisa ochajempequijaniquipae isopo, yojocajatsitaroquee irirajaqui irijanishigantirenanajiqui caapironcaaripae aisa caaverapae iconoajatsitantacaca oja, ariqueate itsiquirijitsitaroquee itioncameshinantajicaroca paaquito, iroompaquea iquejetacaajajariquee maasano igonorojia itsiquirijantsijigariquee.

²⁰ Ariquea icantajiaqueri: “Ocatiquea iriraja iroguenti ashi paaquito[‡] icamantajiaquempica Aapani Irioshi pinetsanataquea.”[✱]

²¹ Ariqueate iguempetsitaroquee Taverenacoro ipeacaacarogueti itsiquirijantsijigarooquee iroatimpa iriraja, ariquea iquempetacaaguecaroquee maasanopae choocatantaguecaroca ininquea saserorotejia ashi irisaserorotetegueti.

²² Aritarite ocanque itioncotanaquea Moishishini oraquee iriraja irootaquequee osaancantacaca maasanopae taaca opajitapae covageuishetanquitsica. Ariqueate iguempajiaca caquinte aatomegueti ichoocotime metojaventirica ochovivincajatanaque iriraja, aatomequea ipeacotsijitarime igovaeguishere.[✶]

Imetojaque Quirishito cameetsanijite oshetantaquempaca covageuisherentsi

²³ Ocaniquiquea ocaniqui quepatsiqui ochoocaveca Taverenacoro aisa choocatantaguecaroca intompoguiqui. Manaquee oquejevecaro iroomajatatsica inquitequítica. Iri-raquee saserorote iquijanaque intompoguiqui, itsiquirijantsiguetaroquee iriraja viratsipae ijitorejancarica cameetsanijite osaancaguetajempa. Cotanquitsiquea oratica inquitequítica ocoacomajaquea otsipa caavijica anaavaequeroquee iriraja viratsipae.

²⁴ Pinquenquejerotate imaica, imetojaventajiacajigueti Quirishito teequea irooquee inquijantempaji Taverenacoro ipeacaacaca caquinte quempevecaroca iroomajatatsica, manaquee iquijantapojajaro inquite ichoocaquegueti Aapani Irioshi iquenquetsatacoveantajapojajaji.

²⁵ Aisa teequea inquijeji inquitequi cameetsaniji impimampimantavaequempamequee, inquempequemparimegueti saserorote anaantamajatanquitsica quepatsiquitica iquijapinitajini Igovejencamajarequi Aapani Irioshi ajagantsinipaequi iramacotapinitaqueni iriraja teeca iro irashi.

²⁶ Arimegueti onquempetaquempamegueti imaica, irantsipsipepiniquempamequee iroaqueragueti ipeacaacarogueti Aapani Irioshi quepatsi arejevaeca imaica. Cotanquitsiquea imaica iroshipojajegueti onteroncapojajempagueti ajagantsinipae, aparo icoraquequiti imetojaquitatigui cameetsanijite irishemajajiacajironijite Aapani Irioshi maasanopae agovaeguisherejia impeacomajatajemparoniji.

²⁷ Maasanomajaca caquinteguetaatsica imetojimaque aparo, iroompaquee incanque Aapani Irioshi queri oanajatsineca inquitequi, aisa queri oanancuistsineca camorecariqui.

²⁸ Ariqueate iguempetaca Quirishito aparo imetojaquiti imetojventajiaquitiri caramirincavaetanancuistsica caquintejia cameetsaniji iraitsijianaqueriniji igovaeguisherejia. Oncoramanitapojajegueti incoraquetaje aisa, cotanquitsiquea aatoquee irooquee icoraquetashitajititsi irimetojventajiajiqueate covageuishejiaatsica, iroguentiquea incoraquetashitajate irajajateriquea maasano oguijajavajirica.

10

¹ Oraquee itioncacaquerica Aapani Irioshi Moishishini manaquee oquejevecaro ovaantorijencate intati cameetsaguetaatsica coramanivaepojatsineca. Teequee onquejemajatemparoji vaantorijencatacaacaroca, irootaquequee teeca agavejantempaji itioncotanaquea Moishishini oganejencashirenteriji quempejiquempējuipoaquerineca Aapani Irioshi ijitorejapiniitajuenerigueti viratsipae ajagantsinipaequi.

² Agavejaquemegueti, incaratapaquerome ijitorejapiniquerigueti. Irisaan-cashirentaquerimetari aparo, ari oncaratapojeme, aatomequee iquenquejacetajime: “Choocasacanica nogovaeguishere.”

[‡] 9:20 *iriraja iroguenti ashi paaquito*. Oraquee iriraja irooquee intsantantajitempaca icantavacaajiaa arimaja irinetsanajiaquero tioncanquitsica paaquitoqui. [✱] 9:20 Eeq. 24.8; Mt. 26.28. [✶] 9:22 Rev. 17.11.

³ Cotanquitsiquea ijitorejapiniiguinirigueti Aapani Irioshi viratsipae icantacoguitani ajagantsinipaequi, irooquea quenquejacaapiniqueriquea choocasacanic aigovaeguishererejia.

⁴ Teetarite agavejempaji iriraja caapironcaari aisa caavera oncataroguero covaeguisherentsi.

⁵ Irootaqueuea, icoraquequitigueti Quirishito ocaniqui isaviji quepatsiqui, icantantacarica Aapani Irioshi:

“Teequea pinintajaji irijitorejajitempiriji viratsipae irooca irojocajitempiji otsipapae iroguishinejantajitempica,

irootari picaquintetsinotacaantaquenaca.

⁶ Teequea pishineventemparinica viratsipae irampevaneajitaquempirigueti irooca aisa irijitorejementajiqueneri igoguishere.

⁷ Ariquee nocanque: ‘Choozana acaniqui, quejetaca itioncacojiqenagueti yampinaicameshinajitaqueca.*

Iroguenti nocoraquetashique nonetsanatimenqueroniji pinintaguetica aviatimpa, Aapani Irioshi.’”[✧]

⁸ Iroquetitaquea icanque: “Teequea pinintajaji irijitorejajitempiriji viratsipae irooca irojocajitempiji otsipapae iroguishinejantajitempica, irooca irampevaneajitaquempirigueti viratsipae irooca aisa irijitorejementajiqueneri igoguishere, teequea pishineventempariji.” Irooveca icantacaantaqueca Aapani Irioshi irinetsanajitaqueca itioncacaquerigueti Moishishini.

⁹ Iroompaquea icanque Quirishito: “Choozana acaniqui, iroguenti nocoraquetashique nonetsanatimenqueroniji pinintaguetica aviatimpa.” Yaitsitaroquee iroquetica itsipacarejitsitaro cameetsanijite impiacaantajemparoniji iroaqueratajatsinica.

¹⁰ Inetsanamajaqueroquee Jesoquirishito maasanopae inintaguetica Aapani Irioshi, ipimantatsinotsita apametojaro manaquee oavaetanaje, irooquea icomajareshirentacaantajajica.

¹¹ Irirajiaquea saserorotejia joriojia yoapinique Taverenacoroqui savincaguteripaequi isaserorotetapinitigueti, yapijipijitapiniqueneri ijitorejajiniri viratsipae, cotanquitsiquea teequea agavejeroji oncatarogueroji covaeguisherentsi.

¹² Cotanquitsiquea iricampani Quirishito Asaserotemajate aparoquee ipimantaca imetojaventisijigaro covaeguisherentsijia manaquee oavaetanaje, ariquee isenampijapojajari Aapani Irioshi isavicapojaji itincamijempequiqui.

¹³ Chooza imaica yoguijacotaca iragavejamajaquerigueti Aapani Irioshi maasano catsimajiaquerica, ariquee onquejevequemparo Quirishito irovanquegontatsitempariquea catsimajiavecarica,

¹⁴ Iroorijite aparoquee ipimantacagueti yoganejencashirentacaavaetajiriquea icomajashirentacaajajica irogamejencashirentaguitempani.

¹⁵ Ariqueate iquempetaca Ishire Aapani Irioshi iriatimpa icantacomajacajiro, iroquetitaquea icanque:

“Icanque Majirontamajatsica: ‘Jero paaquito nonetsanajiaquenerica oncoramanitapojagueti avisanajempagueti ajagantsinipae:

Noamajaqueneri nogantacaantanejia ishirejiaqui,

nontioncantsitenempari iguenquejanejiaqui.’”[✧]

¹⁷ Ariquee icantsitaquea aisa:

“Aatoquee noquenquejimatajirotsi maasanopae igovaeguishererejia,

maasanojia ipeacaaguishavevecaca.”[✧]

¹⁸ Aritarite impeacomajatanajemparogueti covaeguisherentsi, aatoquee ijitorejimentajitajiro.

Anquempjiquempjijipojajemparija Aapani Irioshi

¹⁹ Irootaqueuea, napitsarorentarijiate, aatoca atsaroacaantaro amanapojajiri Aapani Irioshi, iroguentitari quijacaanacajine Igovejencamajarequi iriraja Jesoquirishito.

²⁰ Itanarejavoquitajajiro iroaqueravoquitica anijashirentacaantantatsica avisanajeroniji ticaamorenaveatatsica, irootarite quempecaroca itsino ipimantatsinoven-tajiacajigueti.†

* **10:7 yampinaicameshinajitaqueca.** Coramani tequeratagueti intsajiteroji paperi, manaquee itioncantararo imeshinaqui, yampinaicacotsintaroguea maviqijite inchaquiji. ✧ **10:7** Sar. 40.6-8. ✧ **10:16** Jer. 31.33. ✧ **10:17** Jer. 31.34. † **10:20** Imetojaquegueti Jesoshi opecotarejanaque ticaamorenatanquitsica teemporoqui jocagatsica aatonijite iquijajitiro intsompoguiremajacacui (Mt. 27.51; Mr. 15.38; Irc. 23.45). Opecotarejanaquegueti iroguenti quempecaro yatsipetsinovaecagueti anquijajijaitanajeniji ichooamajatigueti Aapani Irioshi.

²¹ Ariquea ipeapoja asaserorotete anaantamajatsica, isaseroroteventajiaqueri maasanojia yashintajiacaca Aapani Irioshi.

²² Jaameshiatsi anquempeljiquempeljipojajempari Aapani Irioshi, iintsija anintamajateja, atsamajaquetarite Iriomajaca aventaventaitantaquemparica, itsiquirijashirentajitacajitarite irisaancacojitajajironijite coguisherents chagashirentavecajica, aisa aquivatsinotantajaroquea saancajariqui.[‡]

²³ Jaameshiatsi ancoguitempani antampishitashiguiteroni irinetsanataquero maasano atsavetacotanqueca, aatojate asanticotavaji, atsajiaquetari iriratar camancajica: “Nonetsanatacaamajaquempiro”, icocaniquea inetsanamajatiro maasanopae icanqueca.

²⁴ Jaame anquenquejamajateroja quero ancoqueroni antampishishirentavacaajiaquempagueti ampintsatantamajataquempaniji, aisa ampeacaimenquemparoniji cameetsaguetatsica.

²⁵ Aatoquea avashiantirotsi acapiocapiniijacagueti, choocapaetari quejepiniqueroa ovashiantapinitiroca icapiocagueti, manaqueate aatimpa antampishitavacaajianaquempaqueate. Arimpa agaamajatanaguempa amenavajerogueti irooshipojaji savincaguiteri incoraquetantapojajempaca Amajirote.

²⁶ Antsamajavequemparogueti iromajatsica, cotanquitsiquea avashiantanajerogueti, jatanatsigueti incovaequaveguishetanajempa, teequea inchoocatajeji metojaventajeroneca agovaeguishere.

²⁷ Iroguentshiatsi choocatanquitsine mintsaroamajacajineca oguijvetavajemparogueti oncatsimatacaantajinishiatsi ompishoncacaantajinishiatsi camorecariqui quichagantemenquimajatsica, interoniquiea interoncapojuquempa maasanojia catsimataquerineca Aapani Irioshi.

²⁸ Paesatoniqui icanque Aapani Irioshi quericaca aatoca iquemisantirotsi itioncacomanaquea Moishishini, choocagueti mavite amenaquerica irooca 3, irimetojajiqueriequea, aatoquea ipintsacocajitajaritsi.

²⁹ Yogaamajatanacaquea covaequishetacotarica Irijanite Aapani Irioshi, oquejevetaca mana yagatigativaqueri intati, icantacoguishetiro iriraja Jesoshi. Oraquea iriraja iroguenti ashi paaquito, osaancashirentavecaro iroaqueragueti. Iquejetacagueti mana icantaguishetaqueri Ishire Aapani Irioshi cavintsajajiacajica, caaviji incatsimamajajitakeriquea.

³⁰ Atsamajajiaqueritari iriraquea cantatsica: “Naroguentiquea quenqueventaquerine caquite. Inchiqiojitaquea naatimpa nonquenquejacaantaque noncatsimajiaqueriquea.”[✧] Otsipa tioncanquitsica ocanti: “Iriraquea Amajirote iramenitsijiguempari igajaquitejate incantsitempaquea queri covaequishetanquitsica.”[✧]

³¹ ¡Ocovejencamajataque irajiricantaquegueti Aapani Irioshi anijatsica!

³² Imaica pinquenquejajiguerogate aviatimpajia coramani iroaqueragueti pitsivoshirentacotapojajigueti patsipetacovaecaquea yashimirintashirentajivequempigueti, arimpaquea pitampishijianaquequeate pitsariventajanacar teequea povashiantajigueroji.

³³ Piconoagarantajiacaca icaramirincatashivaetanaquempiquea icatsimajitaquempigueti icantaguishetacojiaquempigueti yatsipetacaajitaquempigueti. Aisa oconoacaquea manaquea pisenampijajivacari papitsariventarijiate pamenajiaquegueti iquejetacaajitacarigueti iriatimpajia.

³⁴ Pipintsacocajiacaca isantanacocajitaqueca, aisa yaapitsatsijiquempirogueti pashincaca pishinevaetanacaqueate, pitsajiaquetari choocatarite pashincaca inquitequitica anaavaequeroca, aatotarite oteroncajtasi.

³⁵ Irootaquequea pintampishishirentanaquempaca, aatoquea pitsarogui, pinquejequerogueti imaica irishinetacaavaetavajempi Aapani Irioshi.

³⁶ Pinquenavaquero pinetsananaqueroqueti inintaguetica Aapani Irioshi cameetsanijite paampojajemparoca icantsijiaquempica.

³⁷ Aritarite ocanque Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi:

“Irooshipojishiatsi incoraquetapoje coraquetanquitsineca. Aatoquea osamani ipeatsi.

³⁸ Iriraquea comajashirentanquitsica incoquempani inchoocaguiteni irooriji yaventaquitarini Aapani Irioshi.

Arigueti impianaje, aatoquea noshineventajaritsi.”[✧]

[‡] **10:22 aquivatsinotantajaroquea saancajariqui.** Iquenquejacaajiro saancajari iquivantajiacaca saserorotejia (Eq. 29.4) aisa irevatajia coramani iramanerigueti Aapani Irioshi (Nm. 8.6-7). Chooca cantajianquitsica arica ocantacotaquero aisa avifaacajatacaantagueti oguijatacotaquerigueti Quirishito. [✧] **10:30** Ireo. 32.35. [✧] **10:30** Ireo. 32.36. [✧] **10:38** Avc. 2.3-4.

³⁹ Cotanquitsiquea aatimpajia teequea anquempjiguempariji pianajatsica oahoaitanankuitsineca camorecariqui, iriguentitari aquejetaja aventaguitarinica inchoocatantaguitempanica.

11

Coramanipaequitica aventashirentajiacarica Aapani Irioshi

¹ Oraquea aventashirentarigueti Aapani Irioshi iroguenti ocanque arimajaca atsamajajaque inetsanamajatiro icanqueca. Choocatarite oganejencatatsica teeca amenajivetemparoji imaica, cotanquitsiquea aventashirentaquemparigueti atsajiaque arimaja amenajiapojajero oncoramanitapojajegueti.

² Irootaquequea ishineventantajiacarica Aapani Irioshi irirajia coramanipaequitica, manaquea yamenajiqueriquea yaventashirentacari itsamajajaquequea irinetsanamajataqueroquea maasanopae icantaguequea.

³ Oraqueate aventashirentarigueti Aapani Irioshi irootaquequea atsantantajiacaca paesatoniqui iroaqueragueti irioquea peacaaguetaqueroquea maasanopae quepatsi, inquite aisa maasanopae choocatantaguecaroca. Teequea taaca opaji choocatimatatsineca, cotanquitsiquea icantimaquitiguiquea ariquea ocotanaca ochooquetanaque maasanopae.

⁴ Pinquenquejerija Averini yaventashirentarigueti Aapani Irioshi, ijitorejaqueneriquea ivira yojocaqueneri, ariquea ishineventantacarica yamenaqueringuea quempetaca teeca incovaeguishedimatempaji. Iriiraquea yojocaquenerica yanaaqueroquea yojocavetacananica irira Caini.* Imaica imetojavecaquea Averi, cotanquitsiquea ochoocataji iquenqueajacajitajiri yaventashirentarigueti.

⁵ Ariqueate iquempetaca Enoconi iriatimpa, yaventashirentarigueti Aapani Irioshi yatsomajantajanarica inquitequi maasanotsino, teequea irimetojeji. Tee irinejajitajeriji irooriji yatsomajanajiri Aapani Irioshi. Aritarite tequeratagueti irantsomajatsinijiteriji, icantacajitajeriquea irio ishineventaca Aapani Irioshi.

⁶ Cotanquitsiquea Aapani Irioshi aatoquea ishinetantimatatsi intati aatogueti yaventashirentajitari. Taacagueti nintanquitsineca inquempjipojajeri iroquetitaja intsamajaquequea arimaja choocasacanica, aisa intsamajaquequea incavintsajamajajavaqueriquea maasano coamajaguetajerineca.

⁷ Iriiraquea Noeni yaventashirentariquea Aapani Irioshi, irootaquequea itsavetacotsicarogueti teeca iramenajiteji, omintsaroanaqueri ipeacaantantanacaroca quenajarontsitsantsa icantajitica aareca, aatonijite yojocajajigatsi arejetapojempagueti agamirijaatantapojempaca incani anaaguetaaqueroquea maasanopae quepatsi. Aapojacagueti iquijantanacaca iriatimpa, irijanijiate, imanquigare aisa iraniripae, teequea irojocajajiguempaji. Iquemisanquegueti Noeni yonigaantaqueroquea iquejetacaantajiacaquea quepatsiquitica, iteroncamajantajiacaca. Irirampani Noeni yaventashirentarigueti Aapani Irioshi yamenancarica quempetaca teeca incovaeguishedimatempaji.

⁸ Ariqueate iquempetaca Averaameni, yaventashirentariquea Aapani Irioshi, itaque inetsanamajaquequea icanqueca, irootaquequea yoantanacaca icanquerigueti iroanaquequea otsipaqi quepatsi irashinquemparoquea, teequea intsavetempaji quero-caca iroanaqueni.

⁹ Yaventashirentariquea Aapani Irioshi, irootaquequea iguintenitomotantajiacarica otsipapaequi quepatsi icantacaquerica Aapani Irioshi irashinquemparoquea, manaquea ichoocatimotantapojaque intati irooriji iquejetaca tequeratatiraja irashintemparoji. Iroguenti ichoocatantapojaca quitsaarentsivanco. Iroompaequea ariquea iquempjiaa Ishaaconi aisa Jacovoni, ariqueate iquempetacaajiacari Aapani Irioshi iriatimpajia icantajiaqueriquea irashintamajaquemparoquea oratica quepatsi.

¹⁰ Icocani iquempetaca imaica Averaameni irooriji itsamajaque intsipsipaitajempariquea maasano tsariventajanquitsineca iriguintenitantapojajemparoquea oganejencatsovironaquiripae quishomajatanquitsica iquenquejacotsitacaca Aapani Irioshi ipeacaajiacanarica.

¹¹ Ariquea oquempetaca Sarani iroatimpa jac quenquevaromajavetanaja aatometarite ichoocatime irijanite, cotanquitsiquea aventashirentanacariquea Aapani Irioshi, amenaqetari irinetsanamajaquequea icanqueroca: "Inchooacque pirijanite", irootaquequea ichoocatantacaca.

* **11:4** Aapani Irioshi teequea irishineventempariji **Caini**, teequea iraventashirentemparinica iramaquenerime vi-ratsi, iroguenti yaavetanacanari tsoroanquitsica iniganquitejirequi. (Pamenero Jen. 4.3-10.)

¹² Ariqueate iquempetaca iriatimpa Averaameni jac quenquevarimajavetanaja aatomequea irijanintame, cotanquitsiquea irijanintaca, iroompaquea icaramirincavaetanaquequea ichoviquijianaqueca ooqueate teequea iragavejajitajeriji intsajiajeriji, manaqueate iquempemirincavaetanacari impoquiropae irooca aisa impanequi ocaratsapijajaquitica inirojani quentijani.

¹³ Maasanolja noquenquetsatacojiaqueca imaica icancani yaventashirentanajanacari Aapani Irioshi imetojaquegueti. Teequea iramenajiavetanajemparoji irinetsanateroji Aapani Irioshi maasanopae icantajiaquerica, cotanquitsiquea ishineventacotsivaecaro quejetaca yamenacovaequero jmmtacovaeque. Yamenacojiaca ocatiquea quepatsi teetarite iriguintenimajatemparoji, quempeca iquenaquenavaeque intati.

¹⁴ Oraqueate iquempejiaquerogueti imaica iro intsatantajitaquempaca icoaguetaquero iriguintenimajatantapojajempaca.

¹⁵ Iroomegueti inquenquejacojiaquemequea iguepatsite iquenaquenaitantapojacaca, iragavejaqueme iroaroaitanajeme.

¹⁶ Cotanquitsiquea iroguenti inintajiaquequea otsipa caavijica oganejencavaeca iriguintenitajiapojajempaca, irootaquequea inquiteguetica. Irootaquequea teeca impashiventantempaji Aapani Irioshi icantajiaquegueti: "Irguenti Nirioshite", ipeacaajiajanaritari tsovironaquimajapae inconoavacaajiapojajempa.

¹⁷⁻¹⁸ Quempeca coramani ininquegueti Aapani Irioshi iramenanquempari Averaameni icanqueri: "Paanaquerija pirijanite Ishaaco pintaquenarijate." Iriatimpa itsavetaca icanquerica Aapani Irioshi: "Irguenticquea nocantacotsitacaca Ishaaco pinchoviquivaetantanaquempaca",^{*} cotanquitsiquea yaventashirentanacari, yaantanacarica intaaquerimequeate.

¹⁹ Itsaque intaaquerigueti Ishaaco iragavejaque Aapani Irioshi irovochantajeri. Ari-taque quejetacaquea metojaque iroompa pochatanaji yaavajiri.

²⁰ Iriaquea Ishaaconi yaventashirentanacari Aapani Irioshi, icantantacarica Jacovoni aisa Esaoni incavintsajamajaqueriquea Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti.^{*}

²¹ Iririquea Jacovoni yaventashirentanacari Aapani Irioshi, jero irooshiveca irimetojeme yovajecashitsita igotiquijiroqui itsariventanacari Aapani Irioshi. Icajemitsitari aisa irijanijiate Jose yamanacoventsitanacariquea incavintsajamajaqueriniji Aapani Irioshi.^{*}

²² Ariqueate iquempetaca Jose iriatimpa yaventashirentacari, irootaquequea irooshipojigueti irimetojanaje itsavetacotsitantacarica inchoviquijianaqueca Ishiraeri, icanque irisotosotoitantanajemparo Ejepito. Iroompaquea icantajanajiri quero incotonquijitajerini.^{*}

²³ Irirajia irijanintajiacarica Moishishini yaventashirentanacariquea Aapani Irioshi, irootaquequea itsititantacarica 3 taai iroaqueragueti ivoaque, yamenajiaqueritari igameetsareni teequeate intsaroacaajempariji majirontatsica cantajiavecarica irimetojitavaqueri.

²⁴ Ariquea iquennevaritanajigueti Moishishini yaventashirentanacariquea Aapani Irioshi, irootaquequea teeca irinintantajempaji incantacojiqueri iroguenti irijanintajari iririjanite Paraone.

²⁵ Yamenanontantacaca iroguenti intsipatsipaitajempari irashijia Aapani Irioshi yat-sipetacaajitacarigueti, teetari irininteji irishinevenquemparo coguisherentsi shineta-caanirotaquemparimeca taampinaca avisanaque.

²⁶ Aisa yamenaque caaviji anaaque ocameetsavaeque irantsipeventavaequempariquea Quirishito, anaavaequeroquea irashinquemparogueti maasanopae choocaguetat-sica Ejepitoqui. Iroguenticquea yoguijacotaca incavintsajaqueriquea Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti.

²⁷ Yaventashirentanacariquea Aapani Irioshi, irootaquequea yovashiantantanacaroca Ejepito, caarica itsarocaaantari majirontatsica icatsimaquerigueti, manaquea iquenavaquero quejequea yamenaqueri irira Teeca Iramenajiteji.

²⁸ Yaventashirentanacariquea Aapani Irioshi, irootaquequea choocatirajagueti Ejepitoqui ipariantanacaroca icantajitica Paashicoa, icamantajiaqueri igonorolja irinetsanatavaquero icanquerica Aapani Irioshi, itsiquirijantaguetacaroca iriraja ovoapaequi osotomorotapojacagueti itsovironaquitepaequi, cameetsanijite incoraquequegueti irashivan-tite metojajiaquerineca iriquetica voapojatsica, aatoquea imetojitajiguiri irijanijiate ishi-raerijia.

^{*} 11:17-18 Jen. 21.12. ^{*} 11:20 Jen. 27.27-29, 39-40. ^{*} 11:21 Jen. 47.31-48.20. ^{*} 11:22 Jen. 50.24-25; Eeq. 13.19.

²⁹ Aisa irirajia ishiraerijia yaventashirentajianacariquea Aapani Irioshi, irootaquequea ocaranarejajatananacaca niganquija Quentijani Quityoncajaro oroguitentanacaca isaquiritsaejianaquequea imontemonteitanacaroquea intatiqueroqui. Cotanquitsiquea iroompaquea iquejejiavepojacaquea igoaretajiate Ejepitoquitica patimajivecarica, ariqueate ocotanaca oquejetanajaquea aisa, yojocajajiacaqueate maasano.

³⁰ Irirajia ishiraerijia yaventashirentajianacariquea Aapani Irioshi, irootaquequea otaromaquirejantanacaca otantotantavetacaca Jerico, yanquitsaepiniijacarogueti 7 savincagueti.

³¹ Oraquea Iraava icotapiniijavetaca yoashitapiniijiguiro, cotanquitsiquea aventashirentajari Irioshimajaca, irootaquequea icoraquejiaquegueti ishiraerijia amenanontantajatsica aahaitanavacarica cameetsa, teeca irimetojantajitemparoji iteroncajitaquerigueti teeca inquemisantajigueriji Aapani Irioshi.

³² ¿Queri itsipa nontsavetantajiaqueca? Aatoquea nagavejitsi notsitacacovaetiritsi maasano quejejiacarica Jereonini, Varaconi, Sasonquini, Jepeteni, Taavini, Samoirini aisa itsipajia tsavetantajatsicani.

³³ Iriatimpajia yaventashirentanacariquea Aapani Irioshi, irootaquequea yagavejacaantajiacarica. Iconoagarantajiacaca yashimirintajiacari guinteninintsipaequitica, ariquea yagavejiaqueri. Iconoagarantajiacaca yagavejacaqueri irinetsanatementajiaquerinijite igonorojia iriguinentajiaquempaniji cameetsa, aisa yamenacojiaqueeroquea icamantajiaquerica Aapani Irioshi irinetsanatacotsitantaquenemparica. Itsipajia yamimicacaajiacari ajitsipae.

³⁴ Itsipajia yanaajiaquero paamari osamimincavaevetacagueti. Itsipajia inintajivecaqueate irimetojantajiaquemparime tsaampitsantsameniro. Itsipajia yojoquijijianacaqueate teequea intampishijiajeji, cotanquitsiquea yogueshijiajiriquea Aapani Irioshi itampishitacaajiajiri. Itsipajia teequea intampishijiavetempaji, cotanquitsiquea oraqueate itampishitacaajiaquerigueti Aapani Irioshi irootarite itampishitantajianacaca, yashimirintajiacarigueti catsimajiaquerica yagavejiaqueriquea yoguishiantajiacarica maasano.

³⁵ Oconoagarantajiacaca manquigarentsijia aventashirentanacariquea Aapani Irioshi itancoretancoreitantajiacaca ometojacovecagueti. Itsipapae manaquea yatsipetacaajivecari, icantajivecari iroguipaquijajitajeri aatogueti itsaromentajiaritsi Aapani Irioshi, cotanquitsiquea teequea irovashiantajigueroji, itsajiaquetari aatogueti yovashiantajiguiro itancoretancoreitanaje oncoramanitapojajegueti iroaroaitanajequea ichoocatigueti Aapani Irioshi, anaavaetaqueroquea itancorejanirovetanajempagueti teeca intsaromentajigueti.

³⁶ Iconoagarantajiacaca itsipajia yatsipetacovaeca icantaguishejiaquerigueti ishironimentajiacarigueti, ipasapasataquerigueti. Itsipapae iroguenti yoishotantajiacariquea cavorejatsari isantanatacotsijitariquea.

³⁷ Iconoagarantacaca imetojaqueri itsinatsinatantavaecari mapi, itsipapae manaquea iquitencaqueri mavicotate serochoqui. Itsipapae iroguenti imetojantajiacari tsaampitsantsameniro. Itsipapae manaqueate ishiashiavaeguitani, iriguenti iquitsaajiacaca ovejameshina aisa caaverameshina, teequea irashintimatempaji. Yatsipevaeca icoguitejacaevaeca, aisa yatsanajivaecari icatsimacatsimatashijivaecari.

³⁸ Ishiapitsajianacari catsimajiaquerica yoayoivaetanaquequea oquitamampororotapojaquegueti irooca aisa otsempitapojacagueti. Itsitijiacaca imperitamoroqui aisa omoroguecagueti quepatsi. Irirajiaquea quempejianquitsica imaca caaviji yanaavaetaquequea icameetsavaejiaque, yanaajiaqueriquea itsipajia quepatsiquitica.

³⁹ Iriraquea Aapani Irioshi ishineventajiacariquea yamenajiaquerigueti yaventashirentajiacariquea, cotanquitsiquea imetojajiaquegueti tequerataquea iramenajigueroji maasanopae icantacaajiaquerica Aapani Irioshi.

⁴⁰ Yamenaquequea iriatimpa caaviji anaque ocameetsavaeque intsipatsipaitacaji aatimpajia tsaromentajiaquemparineca Quirishito oncoramanitapojajegueti, incomajashirentacamaajiacaji aatimpajia maasano.

12

Jaame amenashirentaguetiini Jesoshi ashirequi

¹ Imaica atsajiaque icaramirincavaequequea coramanipaequitica quejetaca notsavetacotsitacaca nigaantajiaqueroca arimaja yaventashirentajiacari Aapani Irioshi, yanquitacojiaquequea, quempetacaquea amenajiguerica shiashiavijijatsica iramenantajiaquemparica queri shiamajatsica, iroosacanicaca jaameshiatsi ovashiantamajatanaqueeroja maasanopae tenatavacajineca aisa coguisherentsijia

avironcajiavacajineca, jaameshiatsi anquenavaquero ishiguiteni ampampiavoquimajatanauero inintacaajitacajica.

² Jaameshiatsi amenashirentacomajianaqueriquea Jesoshi pariacajaiacajiroca atsaroventantanacarica aisa irio teroncacajaiacajirone antsaroventantamajatanauemparica. Iriatimpa itsatsitacaro irishinevaepojajempa, irootaqueguea yatsipevaetancaroca coroshi, teequea oguipashiventajeriji irimetojantajitemparogueti, iroompaquea isenampijapojajari Aapani Irioshi imajirontagueti imajirontamentoqui, isavicapojajiquea itincamijempequiqui.*

³ Pinquenquejajiguerija iriatimpa atsipetacojiacarica covaeguishejiatsica catsimacatsimavaequerica, aatonijite pimagogshirentapojitsi, aatonijite pishimampojanacamajatanaca povashiantajiguirotsi maasano.

⁴ Tequeratirajataro osotoajatacaitempiro piriraja pashimirintajencatacarogueti coguisherentsi.

⁵ Pipeacojianajaro quenquetsatsarentsimajaca tampishishirentacaajiaquempica ipejaiquempigueti irijanijiate, ocanquetari:

“Irijani, aatoja pimanintavaquerotsija incantomajaquempigueti Majirontamajatsica, aisa aatoquea pishimampojanacamajatanaca incantimentajempirogueti pipeacaaguishevecaca,

⁶ iroorijite Majirontamajatsica icantomajajiguiriquea ivintsarejia,

aisa icatsimatimentajiguiriquea igovaeguishere maasano ipejaiavajica irijanijiate.”[⊙]

⁷ Incantomajaquempigueti Aapani Irioshi manaquea pantsipetacotavaquemparo, manatari ipeajiaquempi irijanijiate icantomajimentantajiaquempiroca. ¿Choochampate chaajaniquiri teeca incantomajeriji iriri?

⁸ Ariqueate iquempetaca Aapani Irioshi iriatimpa icantomajajiguiriquea maasano ipeamajaqueca irijanijiate. Aatogueti icantomajajiguiimpitsi, teequea impeamajatempiji irijanijiate, quempetacaquea itsipaquea irijaninquempica.

⁹ Quempetacaquea chaajaniquitirajajigueti irijanintajiacajica, manaquea amativicanacaquea amenacotanaqueritari cameetsani, iriompate Irijanintashirentajiacajica caaviji amativicajianaque incantomajajiacajigueti cameetsanijite ancoquempani anchoocajajie iriatimpaqui.

¹⁰ Irimaquea irijanintajiacajica icantomajajiacaji aparopae ajagantsinipaequi queroca yamenaquea cameetsatsica, cotanquitsiquea iriraquea Aapani Irioshi icantomajajiacaji cameetsanijite ancomajamajajiaquempinijite anquempetantajianaquemparica iriatimpa yoganejencamajtagueti.

¹¹ Arimajaquea teequea ashineventemparoji icantomajacantomajajitacajigueti, ogatsireni, oshimampojanacacaanacaji, cotanquitsiquea anquenquejacomajajiaquerogueti quero ococani icantomajantajitacajica, antsamajaquero itsatacaajiacajica, manaquea ancomajamajajianaquempaquea aatoa ashoshoguitetanta manaquea ashinevaetanaquempa.

Shoshoh pipomatsatirotsishiatsi icavintsajamajaquempigueti Aapani Irioshi

¹² Irootaqueguea noncantantaquempica pintampishitacaanajero patsancovacore aisa pisorocagueretore.†

¹³ Pimpeacaquempa pampavoquitanquitsica pinquenantaquempaca‡ aatonijite itacosatsi magotsari, mananijite impeanajempa.

¹⁴ Cameetsajate paavacaanaquempajate, aatoja picatsimatavacaanacsijate, aisa pincomajamajajiaquempaja, aatotarite yamenimajiguiritsi Amajirote teeca incomajamajajigueti.

¹⁵ Pinquempeguijavacaajiaquempaja aatoniji ichoocattisi pomatsataqueroneca icavintsajiquerigueti Aapani Irioshi, aisa aatoja pisemaneguintavacagatsija, inchiquiojita oquejetarotsi quepishishitsaqui ontsoroguegueti, iroompaquea pincatsimatavacaajiaquempa, iraaajencatsijiaquempiro caramirincajiatsica.

* **12:2 itincamijempequiqui.** Oraquea itincamijempequi, irootaque yamejiaca coramani iroguisvicaqueri ishineventamajatacaca. [⊙] **12:6** Tsa. 3.11-12. † **12:12 pintampishitacaanajero patsancovacore aisa pisorocagueretore.** Manatarite iquejetacaacotacaro teeca intampishitashiteroji inintaguetica Aapani Irioshi.

‡ **12:13 Pimpeacaquempa pampavoquitanquitsica pinquenantaquempaca.** Iroguentiquea iquejetacaacotaca incanquerigueti: “Pincomajamajajigueti aatonijite povashiantacaguiritsi papitsaroverarite teemajaca intampishiteji.”

¹⁶ Shoshoh poashijiguirotsijate manquigarentsi teeca irooqnea pashi, aisa aatojate piquempajaritsija Esaoni coramani, teeqnea inquenquejerinicate Aapani Irioshi icavintsajamajavecarigueti. Pitsajiaqueqnea aavetarigueti itase yamanitsivetariquea apatacoro isheca iriguentijeguete ichoviqui, cotanquitsiquea iriatimpa icanqueri ininque inquejetajemparija quempetaca iriguentica iriquetica voapojatsi cameetsanijite irionijite ashinquempariniji oncoramanitapojajegueti maasanopae irojoqaqnerica iriri pariapojatsica. Iroompaqnea icanque Esaoni: “Iintsija cameetsavaeqe”, iroorijite irooshipojaque aguerime itase.*

¹⁷ Ariqueate inintavetaja inquempetajempa qnea iroaqueragueti tequeratagueti inquejetempariji iriguentijeguete, cotanquitsiquea teeqnea iragavejajempaji incantashitaijamparoqnea icanquerica. Iraitsivetanacaqueate, cotanquitsiquea querocampate incotajempani, ipomatsaqueroquea.*

¹⁸ Aviatimpajia teeqnea pinquempajempariji choviquijianaquempica oahoaitananquitsica coramani otsempiqui Shinaiqui yagavejajiquero impamijiquero. Iriatimpajia iroguenti yamenajivaqueroqnea osamimicatsempitanaquegueti, opitsecasecantajencavaetanaqueqnea ocanca, ochovigaguiveaetanaqueqnea jeoc jeoc jeoc jeoc.

¹⁹ Iquemajivaqueroqnea tivorentsi itivojiqueroqnea. Ariqnea iquemajiaquerigueti Aapani Irioshi iquenquetsatacaquerigueti, ariqnea icojianaca itsarajianaqnea, icantantajiacarica Moishishini: “Iintsishiatsi aatojate iquenquetsatacaajajitsi.”

²⁰ Iquempetantajiacaroca imaica itsaroantajanacaca iroorijia icantajiaqueri Aapani Irioshi: “Incoraquetimaquegueti taaca ipajita incatiauquemparogueti ocatica otsempi nochoocatantacaca pintsinatsinavaequeriquea irooca pinquentajiaqueri, pimetojitempariquea, irioca viratsi aisa caquinte.”*²

²¹ Jooishiatsi ocovejencavaeqe qnea yamenajiaqueca! Incantantacaca Moishishini: “Not-saroamajatanaque nocanca nompioncavaetanacaqueate.”*²

²² Cotanquitsiquea aviatimpajia quempetaca jac arejevatepajajimpiquea Shiontsempiqui, Jerosaremajacaqui inquitequitica, irootaqueqnea ichoocatantacaca Aapani Irioshi anijatsica. Piquempetitacopojari irashivantijitete icaramirincavaeqe qnea icanca itsarotentajiacariquea Aapani Irioshi.

²³ Pitsipatsipaitapojari maasano irijanijate Aapani Irioshi tioncacojianquitsica inquitequi, iquejetacaajajari iriquetica voatsi.^S Aisa pitsipatsipaitapojari Aapani Irioshi amenajiguirica maasano caquinteja, irio cantatsica queri comajamajatatsica aisa queri teeca incomajamajatempaji. Ariqueate pitsipatsipaitacariquea ishireja comajarija yogameetsashirentajitajica.

²⁴ Aisa pitsipatsipaitapojari Jesoshi asatecapojanquitsica niganqui onetsanamajaquempaniji iroaquerari paaquito, irootarite iriraja iriatimpa itsiquirijaventajitaquempica. Oraqnea ocantacoqnea anaavaeqeroqnea ocantacoqnea iriraja Averini.*

²⁵ Iroosacanica imaica pipigatsaritsi Aapani Irioshi quenquetsatacaajiaquempica imaica. Coramani teeqnea iragavejajigueji irishiapitsatanaqueri pigatsajavecarica icantajiavecarigueti acaniqui irepatsiqui. Aatimpajia zarimpate agavejajue ashiapitsatanaqueri ampigatsajiaquemparigueti inquitequitica cantajiacajica: “Shoshoh”?

²⁶ Oraqueate iquenquetsatacaquerigueti Aapani Irioshi coramani imoguecanaqueroqnea quepatsi, cotanquitsiquea imaica icanque: “Apanivani nomogueajeta, cotanquitsiquea aatoqnea aparo quepatsi, nonquejetsitemparoquea aisa inquite.”*²

²⁷ Icanquegueti “apanivani”, iroguenti oncanque impishoncaguetajero maasanopae ipeacaaguecaca agavejanquitsica omogueque, irooqnea choocatajatsine caarica moguecatsi oncoquempanica onchoocaque.

²⁸ Oncoramanivaetapojajegueti ariqueate ancoquempani anchoocataje ontaniqui amenajiaqueroqnea caarica moguecatsi caarica teroncatsi, antsipatsipaitajempari Aapani Irioshi imajirontagueti. Iintsija imaica ancantajigueri: “Ariotesaa.” Antsarooacajiaquempari antsarotentajiaquemparigueti, ancantajigueri: “Caaviji poganejencamajata”, irootaquetari ishineventacaca iriatimpa.

²⁹ Iriratarite Arioshimajate iquejecaroqnea samimicatsantsajencaro teronquiroca maasano otaaqueca.*

* 12:16 Jen. 25.29-34. * 12:17 Jen. 27.30-40. * 12:20 Eeq. 19.12-13. * 12:21 Ireo. 9.19. § 12:23 Iri-raquea **iriquetica voatsi** iriguentiquea ashintamajatajemparone yashintaguecaca iriri. * 12:24 **ocantacoqnea**. Oraticaquea iriraja Averini iroguenti ocantacoque incatsimatimeneri Aapani Irioshi metojantatsica aisa itsipajia covaequisherijia. (Pamenero Jen. 4.10.) Orampani iriraja Jesoshi chovivincajatananquitsica imetojventajiacajigueti, iroguenti ocantacoque irishetajeneri igovaeguisherijia maasanojia aventaventaianajemparineca. Irootaqueqnea anaavaetantacaroca. (Pamenero Ev. 9.12; 10.19; Cor. 1.20; 1 Jn. 1.7.) * 12:26 Ajeo. 2.6. * 12:29 Ireo. 4.24; 9.3; Mt. 3.12; 2 Ts. 1.7-8.

13

Quero ancojiaquempani cameetsanijite irishineventajiacajinjite Aapani Irioshi

¹ Pincoquempanija pimpintsaguitemparini papitsaroveventariijateni.

² Incoraquejiaquegueti papicaquinteteni incoguitejacojiaquempagueti querocaca iri-maajiapojaqueni, aviatimpajia paajiavaquerijate pitsovironaqueitequi pincavintsajitem-pariquea. Ichocagarantajiaquetari itsipa teequea intsajigueji iriguenti yaajiavaquequea irashivantijitete Aapani Irioshi.*

³ Pinquenquejacojiguerija isantanatacojitaqueca quempeni pitsipatajari isantanataco-jitaquempiquea. Pinquenquejacojiguerija aisa yatsipetacaajitacaca quempeca aviguenti-jiaca atsipetsipeitanquitsi.

⁴ Pincomajamajajianaquempaqueate, apaniroqueate poanaquero pimanquigare, aa-tojate pinintitsi otsipa. Ariquee pinquejejaquempa aviatimpajia manquigarentsijia apaniroquea poanaqueri manquigatimpica. Incatsimatimentajiaqueritari Aapani Irioshi quericaca teeca irampanironteroji imanquigare, iriguentijaca aisa oashijiguiroca man-quigarentsi teeca irooquea imanquigare. Ariquee inquejejaquemparoquea Aapani Irioshi manquigarentsijia oashitirica itsipa shirampari.

⁵ Aatoquea pishineventamajigaritsi imentaqui pincaraquisequivaequeri. Taaca opaji-tapae pashincaca pishinejiaquempaquea, icanquetarite Aapani Irioshi:

“Aatoquea notsinampirejimpitsi,
aatoquea novashiantimatimpitsi.”*

⁶ Irootaquequea aatoa atsaroantamajata ancantantajiaquempani:

“Iriaquea Nomajirote irio amiquenaca, aatoquea notsaroguitsi.

¿Querocaca incojiavetaquenani caquinteja?”*

⁷ Pinquenquejajerija jivajiguimpica tsatacaajiaquempani Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, pamenajiaqueriquea quero icojiacani iriatimpajia, taa opaji sotoananquitsineca, ariquee pinquempequempeitanaquemparija yaventashirentamajacariqueti Quirishito.

⁸ Iriaquea Jesoquirishito teequea incantashitatuempaji, icocani iquejetaca coramani, arejevaeca imaica, ariquee incoguitempani inquejeguitempani.

⁹ Aatojate poguijatacotirotsi itsatacaantamampeajitica teeca onquejetemparoji Quen-quetsatsarentsimajaca. Oganejencavaetaca ontampishishirentajiacaji igavintsajare Aa-pani Irioshi. Aatoquea iro tampishishirentaji ashecaquempani irooca antiquempagueti. Maasano quejetaroca, aato amishirentaji.

¹⁰ Chocaquea ashijia aatimpa aretarete* imetojajitaquerigueti metojavencajica. Orat-icaquea teequeate iragavejeji irishecatacotsitempari saserorotetevanquitsica Taverena-coroqui iroquetinica.

¹¹ Iriaquea saserorote anaantamajatanquitsica iroguenti yaajatapinijiaqueroquea iri-raja viratsipae Igovejencamajarequi Aapani Irioshi intsompoguiremajacaqui Taverena-coroqui cameetsanijite oshequempanijite covaeguisherentsi, cotanquitsiquea oraquea itsinopae manaquea itajiaqueroquea osotsiquivaepojaquegueti iguinentinijiacagueti.

¹² Ariquee iquejetaca Jesoshi iriatimpa, manaquea yaajitanaqueriquea osotsiquivaepo-jaquegueti iguinentinijiacagueti isotoacaitsitanacari osotomoroqui, ariquee yatsipevae-taca imetojaque cameetsanijite irogameetsashirentantajajironijite iriraja.

¹³ Irootaquequea noncantantajiaquempani imaica, jaame ovashiantaguetanaquero-quea maasanopae aventajiacaca paesatoniquitica, oahoaitashitanaqueri Jesoshi, onque-jetaquempani oahoaitashitanaqueri osotsiquivaepojaquegueti, aatoja atsaroacagaro intsojencajitacaji quejetaca itsojencajiaqueri iriatimpa.

¹⁴ Ocaniquitarite quepatsiqui tee onchoocatenica aguinentinantajiaquempani oco-canica ochoocati, manaqueate oguijacojiacaroquea guinentinintsimajaca irojocajiacajica Aapani Irioshi oncoramanitapojajegueti.

¹⁵ Aatimpajia atsarovoventajiacari Jesoshi, irootaquequea noncantantajiaquempani jaameshia ashineventajiguempani Aapani Irioshi ancantajiaqueri: “Caaviji poganejencamajataca.” Irootaquequea quejevecaroca yojocajitininica aretarequi. Irooquea sotoantanaquempanoneca itseraqui cantatsica: “Irio Nomajiromajate Jesoshi.”

* 13:2 Jen. 18.1-8; 19.1-3; Irm. 12.13; 1 Pe. 4.9. * 13:5 Ireo. 1.6, 8; Jos. 1.5; Pp. 4.11-13. * 13:6 Sar. 118.6-7. * 13:10 aretarete. Icanquegueti aretarete manaqueate oquenquejacaacajiro coroshi imetojantacaca Jesoshi, itsicarejanajiro iroquetica paaquito. Anquenquejacotajerigueti ashecatajempargueti pan cantacoqueca itsino, oquejevecaquea ashecatacotaquempani aretarequi. Irirajiaquea ogantagatirajagueti iquenquejacotiro iroquetica paaquito aato yagaveja ishhecatacotaro iroaqueratica paaquito.

¹⁶ Aisa aatoja pipeacogigaro pantaguetaqueja cameetsaguetatsica, pamitacotavacaaquempaquea pincavintsajavacaaquempa, irootaquequea ishineventacaca Aapani Irioshi quejevecaroca yojocajitinerica aretarequi.

¹⁷ Pinquemisantajiguerija jivajiguirica tsaromentajatsica, aatoja pipigatsajigari. Ico-canitari iquemoguijashirentajiaquempi, itsajiaque oncoramanitapojajegueti incatiimojiaqueriquea Aapani Irioshi incamanqueriquea quero icojiaquempani iquemoguijajiguiimpigueti. Pinquemisantajigueri irishinetimentaquempanijite irinetsanaquerogueti, aatonijite otenatiri. Ontenavaequerigueti, aato amishirentimpi aviatimpa.

¹⁸ Pamanacoventajiguenaja. Notsamajajiaque tee onchoocatajeji chagashirentajenaneca, nonintajiaquetari noncoguitempani noncomajatimenquemparomaasano.

¹⁹ Nonintamaque pamanajiaqueriquea Aapani Irioshi cameetsanijite taampinanjite namenajajempiniji nontsipajajempiniji.

Iteroncapojaqueroquea tioncaqueroa

²⁰ Iiraquea Aapani Irioshi iriguenti choocatacaajiacajica cameetsa aatoniji ashoshoguiteta, aisa iriguenti vochantajiri Amajirote Jesoshi quemoguijamajacajica aatimpajia irovejajiate. Iroguenti ivochatantajarica iriraja ashi paaquito coguitatsineca.

²¹ Imaica noninque Aapani Irioshi iragavejacaantaquempiro maasanopae cameetsaguetatsica pinetsanatenqueroniji inintaguetica. Aisa noninque intampishishirentacaamajajiacajica cameetsanijite ancomajamajiaquempaniji ashinetacaajiaquempariniji, iriguenti iragavejacaantajiacajica Jesoquirishito. Ancoguitempanijate ancantacoguiteriniquirishito: "¡Caavijisano poganejencamajata!" Ari oncoquempa.

²² Napitsaroveritarijateni, noninque pampatsajavantamajatavaqueroja ocatica notioncaciaquempani, aato piperatsitavaquenaro notampishitacaaquempiqueti, capichatsajeaniquitari.

²³ Imaica noncamanquempiquea iriraquea apitsaroveritarite Timoteo jac isantanatacorejajitajiri. Incoraquetajegueti taampina, nontsipatajempari noajiaquite namenajajiatempi.

²⁴ Pincantajiguerija maasano jivajiguimpica aisa maasano yashintajiacaca Aapani Irioshi, noninque inquemacojiajenaja choocana noquenquejacojajiri. Ariquea iquempejiaca irirajia Itariaquitica inintajiaque pinquemacojajeri chooca iquenquejacojiaquempiquea.

²⁵ Imaica noninque maasano aviatimpajia incavintsajamajiaquempiquea Aapani Irioshi.

ITIONCAQUECA SANTIAGO

Antsatantaquemparoca

Ocatia iroguenti antsatantaquemparoca itioncaqueca Santiago itioncajiaquenerigueti ishiraerijia tsaromentajiacarica Jesoshi oaguetananquitsica quepatsipaequi. Iriraquea Santiago irio jorio iriguentijeguite Jesoshi. Iquenqueajitaque itioncaquero ocatia paperi ajagantsiniqui irooca 40, irooca otsipaqui ajagantsini arejevaetacaro ajagantsini 60. Itsipajia iquenqueajiaque itioncaquero tequeratagueti intioncajiteroji otsipapae paperi choocajianquitsica ocaniqui paperiqui icantajitica *Tsavetacoquerica Jesoquirishito*, arica ajagantsiniqui 40, irooca Otsipaqui ajagantsini arejevaetaro ajagantsini 50.

Acaniqui paperiqui icantajiaqueri quemisantajiaquerica Jesoshi intampishitashijiaque-roja yatsipeventajiacarigueti (1.2-4, 12-18). Itsatacaajiaqueri cameetsaguetatsica irantajigueca quemisantajiaquerica Jesoshi (1.5-11, 19-27; 2.14-26; 3.13-18; 5.7-20) aisa taa opajita teeca oncameetsateji irantajiaquerogeti (2.1-13; 3.1-12; 4.1-17; 5.1-6).

Iquenquetsatacaajiaqueri irira joriojia quemisantajiatitsica

¹ Naroguenti Santiago tioncajiaquempiroca oca, naroguenti savicaventiroca inintaguetica Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito. Imaica nonintaque nontioncajiaquempipi maasano aviatimpajia oaguetananquitsica quepatsipaequi, aviguentijia ichoviquijiaqueca irijanitepae Ishiraerini carajianquitsica 12.*

Intampishitashijiaqueroqueate maasano irantsipejiaquempaca

² Napiguemisantarijiateni, pantsipejiaquempagueti taaca opajitapae pishinejiaquempaqueate.

³ Pitsajiaquetarite aatogueti piquemisantajiguero patsipejiacaca irosati pamananaqueri Aapani Irioshi, ariqueate pintampishitashijianaquero pincoguitempani.

⁴ Cotanquitsiquea irosati pintampishitashimajianaqueroja cameetsanijite pinquenquejamajiaqueronijite ora taaca opajitapae cameetsaguetatsica aisa cameetsanijite pincomajamajianaquempañiji, pagavejajianaquenijite pintsamajianaquero inintaguequeca Aapani Irioshi, aatoniji oquempevaetacaguimpi taaca opajitapae quempevaeta-caantatsica.

⁵ Choocagueti oraniqui tequeratata intsamajiguero ininqueca Aapani Irioshi iramaniaqueriqueate incantajiaqueri intsatacaimentajiaquerinijite. Iriatimpa inquemajiaqueri, igantagatarite iquemiri amanajiguirica ariqueate itsatacaamajiaqueri, teequea incanteji: "¿Quero ocotaca pamanantaquenaca?"

⁶ Cotanquitsi quericaca cantaqueerineca Aapani Irioshi intsatacaqueri intsamajataquequeate arimaja intsatacaqueri, aatoqueate icantajigui: "Aricampa aatoca iquemana, aatocajate itsatacagana." Maasanotarite quejejiatsica imaica mana iquejejiacaró otamacojatigueti quentija itampijatigueti choviga, ariqueate ojaquiti von von, yoguipigui-pijaatanaqueroqueate.

⁷⁻⁸ ¿Arimpate inquemaqueri Aapani Irioshi irica quejetiroca imaica? Aatoquea iquemiri, teenicate apaniro oneji iquenquejamajataqueca manaqueate iroota icanti iroota icanti. Ari oquejetaca aisa yantaguevetacaca teenica intsateji quero incoquempa.

⁹ Cameetsavaetaquequeate irishinejiaquempagueti irirajia apiguemisantarijiateni teeca iranaantajigueji, ipejaiaqueritarite Aapani Irioshi irijanijiate.

¹⁰ Iriraqueate apiguemisantarijiateni ajaarantajiatitsica cameetsavaetaquequeate irishinejiaquempaqueate intsatacaajiaquerigueti Aapani Irioshi aatonijite yaventacojajaro yashintajiacaca, manatarite iquejejiacaró ovempenajui teeca onquishopenpenaquiteji, tee osamani onchoocateji.

¹¹ Arimpate iroatimpa arimpagueti icatsirincaguitemajatigueti catsirincaiteri icatsirincatanaquerogeti ariqueate jac oshimpeguiricanaquequeate opariapempenauitanaque teequeate oncameetsapempenauitanajeji. Ariqueate iquejejiaca ajaarantajiatitsica aatoqueate osamani ichoocajiguitsi, manaqueate taampina irimetojajianaque irovashiantaguetanaqueroqueate maasano isavicaventavecaca.

¹² Queriacaca teeca inquemisantajiteroji yatsipeguetacaca mana arimpaqueate itampishitashitanaquero ariqueate icavintsajamajataqueri Aapani Irioshi, yamenaqueritarite

* 1:1 Icanquegueti ocaniqui *oaguetananquitsica quepatsipaequi*, icantacojiaqueri quemisantajiaquerica Quirishito, yamenaqueriquea yoaguetanaquequea guinteninintsipaequi quejetaca iporocajianaque coramani ishiraerijia icatsimajiaquerigueti Ashiriaquittica aisa Vavironiaquittica.

itampishitashiquero tee inquemisantero. Ariqueate intancorejajeriqueate, aatoquea ime-tojajitsi. Ariqueate inquejetacaajiaquempari maasano pintsamajajigarica, irinetsanataquero icanqueca iroaqueragueti.

¹³ Chocaguetei quenquejanquitsica irante teeca oncameetsateji aatoqueate icanti: "Iriguenti quenquejacaquenaro Aapani Irioshi." Iriraqueate Aapani Irioshi teenicate irinintenicate irantaquero teeca oncameetsateji, aisa teequeate inquenquejacaanteriori yantaguishejiguica.

¹⁴ Inchiquiojitarite iquenquejashitacaró iriatimpa inintaquequeate irantaquero cov-aeguishetatsica. Irooqueate agavejaquerine inintaguishetaqueca.

¹⁵ Iroquetiqueate ooraquetashiqueri iquenquejaquero, coajica inintamaquerogeti ariqueate yantaquero. Oraqueate yantaquerogeti irooqueate onquenantanaquempaa iroantanaquempaca camorecariqui.

¹⁶ Napiguemisanterijiateni nopintsamajajiacaca, aatoqueate avisatiqueate amatavijai-jaatsi.

¹⁷ Aapani Irioshi icavintsajamajajiacajiqueate irootaquequeate maasano cameetsague-tatsica irioqueate jocajiacajiro. Iriatimpa iriguenti peacaaguetarica taai aisa impoquiro jeri aisa catsirincateri savincaguitetacotantatsica. Teequeate incantashitatuempaji, irosati icocani icavintsajantamajaji.

¹⁸ Irijanintajiacaji, inchiquiojitarite inintaque iriatimpa. Irootaquetari choocatacaacaji Quenquetsatsarentsimajaca. Aatimpajia aroquentijia aroquetica irijanintajiacaca ajivatimentajiaquerinijite maasano irijanintajiaquempaca.

Quero incojiaquempañi inquemisantamajajiaquegueti

¹⁹ Imaica, napiguemisanterijiateni nopintsajigaca, pintsajivaquero oca: cameet-sataque taampina anquemavaquero icancajica itsipa, aatoquea aquenquetsatacaguiri taampina tequerataguetei anquenquejamajateji querocaca ancanteri, aisa aatoquea taampina acatsimati.

²⁰ Ancatsimajavetaquempaguetei aatotari agaveji anetsanatero inintaguetica Aapani Irioshi, aato agaveji ancomajamajaquempaca.

²¹ Irootaquequeate nocantantajiaquempica povashiantajianajero maasano piquenque-jaguishejiguica, aisa taaca opajitapae pantaguishejiguica teeca oncameetsateji. Aato paventacajiga manaqueate pinquenquejamajiaquero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi itsatacajiaquempica, irootarite meshiajajimpi.

²² Aatoqueate piquemashitaro intati manaqueate pinquemisantamajajiguero quero ocanqueni ariqueate pincojiaquempañi. Oraqueate managuetei pinquemashijiaquemparo intati avisatiqueate amatavijaijaatsi.

²³ Quericaa quemashitaroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, aatoguetei iquemisantiro ocantaqueca iquejetacari amenavorovetatsica amenajarontsiqui.

²⁴ Yamenajavetaca quero icocani, iroompagueate yoanajatigui jac ipeacotajaro.

²⁵ Oraqueate Iguenquetsatsare Aapani Irioshi caaviji ocameetsamajataque, ovashianta-cajiacajiroqueate teeca oncameetsateji antaguishejivetaacaca. Irooqueate meshiajia-cajica, cotanquitsi Aapani Irioshi incavintsajamajataqueri quericaa teeca impeacotem-paroji queroca ocanqueca, mana inquemisantamajataqueroqueate, aisa intsamajaque-roqueate ocantaqueca.

²⁶ Chooa cantatsica: "Naroguenti quemisantatsica", cotanquitsi tee irampavirajero in-ene. Iriraqueate quejecarica imaica teequeate arimaja inquemisantamajatero icanqueca Aapani Irioshi, irisatiqueate amatavijajatsi.

²⁷ Iriraqueate yamenaqueca Aapani Irioshi arimaja iriguenti iquemisantamajataque irioqueate cavintsajiaquerica chaajaniquipaetica metojacoguetatsica aisa manquigar-entsijia metojacoguetatsica atsipejianquitsica, aisa inetsanajiacaca aatoniji opantari quem-pevaerentsi ipeacaapinijacaca quepatsiquitica.

2

Ampintsajiaquempañi maasano

¹ Napiguemisanterijiateni, imaica piquemisantajiaqueriguetei Amajirote Jesoquirishito oganejencamajatsica, aatoquea apaniro iriguenti pishineventajiga irira anaantaguetan-quitsica, irioqueate pimanintajiaque teeca iranaanteji. Maasanoqueate pishineventaji-aquempañi, iriogueti anaantanquitsica irisati teeca iranaanteji.

² Ariguetei picapiocajiacaca ariqueate inquijajipojaqueguetei mavite caquinte, apaniro iriguenti netsanatacovaetacaqueate aisa yasatecacari ichapaquiqui imaachapaquijitaca ipeacaajiacaca cavorejatatsica vegaramajatanquitsica, iriraqueate itsipa tsoncashitequija-cotaca;

³⁻⁴ iriguentigueti paajiavae netsanatacotanquitsica pinetsanajiavae pogueisavica-jiavaeueri, iriraqueate teeca irinetsanatempaai manaqueate pogatiavaeueri intati irooca poguisavica-jiavaeueri intati querocagueti, ¿arimajampate aviguentijia quemisantamajaji-atsica? Teequeate, teenicate pincavintsajajigueriji teeca irinetsanajiguetempaai, iriguenti-tarite pishineventajia netsanatacojianquitsica. Teequeate pinetsanajigueroji piquen-quejajiaquea, iroguenti piquenquejajiaque teeca oncameetsateji.

⁵ Napiguemisantarijatieni nopintsamajajiaa, iintsija pinquemisantajiguena noncan-tajiaquempica. Aapani Irioshi icoguijajiaeueri teeca irashintamajajiguetempaai acaniqui quepatsiqui cameetsanijite inquemisantamajajiaeueri iroajianaquenijite iriguinteni-jiaguempa ontaniqui imajirontagueti. Aritarite inquejetaca-jiaguempai maasano pintsamajajiacarica, iriotaquetarite cantanquitsi.

⁶ Cotanquitsi aviatimpajia mana poguipashiventajiaeueri teeca irajaarantajiguetempaai, iriguenti pishineventajiaa ajaarantajiaatsica. ¿Teempaueate iriguenti catsimajiguetempaai ajaarantajiaatsica nintatsicaqueate irashitacotacaantapinjiaquempiqueate santanaqui?

⁷ Aviatimpajia pitsarotentajiacari Jesoquirishito piquemisantajiaqueritarite, cotan-quitsi iriatimpajia iriguenti cantimanatirica cantatsica: “Caari.”

⁸ Chooa otioncacotaca icanqueca Aapani Irioshi ora anaamajaguequeroca maasano cameetsamajatanquitsica, ocanti: “Pimpintsataquempajia pigonoro pinquejetaca-ajempa pipintsatagueti aviatimpa.” Pinquemisantajiaquerogueti ocatica aisa pinetsanamajajiaquerogueti, cameetsamajataqueueate.

⁹ Cotanquitsi teegueti maasanojia pincavintsajajigueriji pigonorojia, manaqueate pan-tajiaque teeca oncameetsateji, teenicate pintsamajajigueroji icantaqueca Aapani Irioshi.

¹⁰ Quericaa tsamajajitiroca maasano itioncacotacanaquea Moishishini cotanquitsi on-choocataquegueti aparo teeca irinetsanate, iquempevaetaca, ari oquempetaca tee irinetsanateroji otsipapae.

¹¹ Iriotaquetarite cantanquitsi Aapani Irioshi: “Aatoja poashitirotsi manquigarentsi”, aisa iriguentiqueate cantanquitsi: “Aatoja pimetojanti.” Irootaqueueate quericaca aatogueti yoashivetaro manquigarentsi cotanquitsi irimetojantaquegueti, tee irinet-sanatero icantica Aapani Irioshi, igantagatiraja iquempevaeta.

¹² Imaica aviatimpajia pinetsanamajajiaqueroja picanqueca aisa cameetsaja pinchooca-majajiaque. Aatogueti pinetsanata incatsimatimentajiaquempiro Quirishito oncoramani-tapojagueti, teenicate pinquemisantamajajigueroji Quenquetsatsarentsimajaca ovashi-antacajajiacajiroca teeca oncameetsateji acoguishejiavetacaca.

¹³ Aatoqueate icavintsajajijiri Quirishito oncoramanitapojagueti maasano teeca incavintsajantajigueti, iriguentiqueate incavintsajajiaque maasano cavintsajantajiat-sica, aatoquea itsarajigui iriatimpajia oncoramanitapojagueti incatsimatimentajiaque-gueti Quirishito quempevaejatsica.

Arimajagueti aquemisantamajataeueri Aapani Irioshi, anteneri inintacaacajica

¹⁴ Napiguemisantarijatieni, inchoocaquegueti cantavetanquitsineca: “Naatimpa naven-tacari Aapani Irioshi”, cotanquitsi aatogueti yantaguetaque cameetsaguetatsica, ¿arimpa amitacoshirenteri incantavetacaca intati? ¿Arimpate iro meshiashirenteri managueti incan-tashitaguempagueti intati: “Naventacari”? Aato.

¹⁵ Arigueti pinejaeueri papiguemisariteni tee onchoocateji inquitaaquempaca jero aisa irishecaquempaca,

¹⁶ irooppa pincantavaquemparigueti intati: “Cameetsaquea pincantanaajempa, pin-quitsaatempa cameetsa aatoniji picatsincati, aisa pishecapinitaquempa cameetsa pinque-manaquempa”, cotanquitsiquea aatogueti pojocavaqueneri coguitejimotacarica, ¿arim-pate picavintsajaeueri?

¹⁷ Aritarite iquejetaca imaica cantatsica: “Naventacari Quirishito.” Teegueti irinet-sanatero icantica Aapani Irioshi manaqueate iquemisantamampeaca intati, teequeate arimaja iraventamajatempari.

¹⁸ Cotanquitsi arigueti incantajiquempi: “Aviatimpaqueate mana paventacari Aapani Irioshi intati, naatimpa nonetsanaqueroquea icanqueca”, cameetsataqueuea. Aatogueti pinetsanaguetirotsi icantaqueca Aapani Irioshi ¿querocate ponigaanquenarocate arimaja paventacari? Naatimpa nonetsanaguetaqueo-queate icantaqueca irootaqueueate pitsan-tantajiacaca arimaja naventacari noquemisantaeueri.

¹⁹ Aviatimpajia picantajiaque chooca apaniro Irioshimajaca. Cameetsataqueueate, cotanquitsi itsajiguiqueate ampatsini iriatimpajia chooca apaniro Irioshimajaca, irootaqueueate itsarantajiacaca yompioncantajiacaca piompiompio.

²⁰ Teequeate pintsatimajigueti aviatimpajia. Quericaa teeca irinetsanateroji ican-taqueca Aapani Irioshi manaqueate iquemisantamampeaca intati.

²¹ Pamenerija avaesatiniteni Averaameni arimajagueti iquemisanqueri Aapani Irioshi inetsanaqueroqueate icantaquerica. Pajinimequeate irimetojanaquerime Ishaaco aretarequi intaaquenerimequeate, icantantacacaqueate Aapani Irioshi: "Imaica namenaqueri Averaame quejetaca teeca inquempevaetimatempaji, inetsanaquerozarite nocantaquerica."

²² Pameneri imaica Averaame teequeate apaniro inquemisanteriji Aapani Irioshi icanquerigueti: "Inchoocataque pinchoviqijianaqueca iroshequiamajatatiguenimaja", inetsanaqueroqueate aisa icanquerica. Itsantantajitacarocaqueate arimaja iquemisantamajataqueri.

²³ Onetsanataca Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi itioncacojiquerogueti ocanti: "Averaame iquemisantamajataqueri Aapani Irioshi, irootaquequeate icantantacacaqueate: 'Namenakeri Averaame quejetaca teeca inquempevaetimatempaji.'" Ariqueate icantajiqueri itsipataca Aapani Irioshi.

²⁴ Pamenamajajiaque imaica arigueti mana anquemisantamampeaquempari intati Aapani Irioshi, aatoqueate yamenajiaji quejetaca tee anquempevaetempaji, cotanquitsiqueate oraqueate aventajiacarigueti, aisa anetsanajiaqueroqueti icanqueca, irooqueate iroguenti yamenantajiacajica quejetaca tee anquempevaetimatempaji.

²⁵ Ariqueate oquejetaca Iraava iroatimpa icotapinjiavetaca yoashitapinjiguiro, cotanquitsi cameetsaqueate aajivaqueri omanajiaqueriqueate itigarancajiaqueca Josoe amanontaguequiteroneca oguinenti, ariqueate yamenaquero Aapani Irioshi quejetacaqueate tee onquempevaetempaji. Ocamantajiaqueritarite aisa iroantajanajemparo otsipapou qui quenavoquirontsi irishiapitsajianaqueriqueate catsimajiaquerica.

²⁶ Oraquea itsino caquinte, aatogueti ochoocatantaro ishire, ompeaquempa, metojani oncantanaquempa. Ariqueate iquempetaca teeca irinetsanamajateroji icantica Aapani Irioshi, ompeaquempa queca yaventavetariqueti.

3

Caavijisano oquempevaetacaanta anene

¹ Napiguemisanterijiateni, aato inchiqiuoji pishineventajigaro pintsatacaajiaqueri papiquemisanterijiateni, pitsajiaquetarite maasano naatimpajia tsatacaantajiguiroca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi yamenamajajiaquenaqueate Aapani Irioshi, yamenajiaquena aricaca nonetsanamajajiaquero notsatacaantajiguiroca aricaca tee. Aatogueti nonetsanamajatiro naroguenti incatsimamajajiaque oncoramanitapojagueti.

² Maasano aatimpajia aquempevaejica, cotanquitsi choocagueti teeca inquempevaetantemparo icanqueca ivagantequi, iriguenti caavijica icameetsati, itsamajataque icomajamajataca maasanotsino.

³ Asatecaqueneri quitavaireri capichaji cavorejaquijitatsica ivagantequi ironijite inquemisantantaquempa atinincacoquerigueti, ariquea oacaanaquerini maasanotsino querocagueti aninqueni.

⁴ Ariqueate oquejetaca inirojegui quenajarontsi. Inirojeguvecaqueate aisa itampijaguevetanacaqueate tampija jeoc jeoc jeoc, cotanquitsi itaquiajatavaqueroqueate pataquitaqueroa itaquiajatantavacaro itaquiajatantajitaroca. Chaapataquijianiqui onavetaca cotanquitsi ivetincajantavacaro yoacotanaquequeate querocagueti inintaque iriatimpa.

⁵ Ariqueate oquejetaca anene iroatimpa chaajaniquiqueate onavetaca, cotanquitsiqueate aquenquetsatantaguetacaro taaca opajitapae. Pameneroqueea paamarianiqui, chaamenquijianiquiqueate onavetaca, cotanquitsi agavejaquequea ontaaquero inirojegui mencoanentsi antsicanaquetarite.

⁶ Ariquea ococa aisa anene, oquempetacaro paamari, caaviji oquempevaetacaajiacaji, ocovaetanaquero maasanotsino, otsitacaquero maasano antaguetaqueca acovaequishetantacaca. Oquejetaca iroguenti camorecari tsitacaqueroa anene.

⁷ Aatimpajia agavejajiaque avirajiaquempari taaca ipajitapae canaaguetsatsica, araguetatsica, soancaguetsatsica, jeri aisa choocaguetsatsica ojaaquui. Agavejajiaqueri antsatacaajiaqueri.

⁸ Cotanquitsi aatoqueate ichoocati agavejanquitsineca intsatacaaquero inene aatonijite iquenquetsatimati teeca oncameetsateji. Oraqueate ashecajiguemparogueti quepigatatsica aatoqueate achoocajiaji, ametojajianaque. Ariqueate oquejetaca anquenquet-saguishejiguerogueti teeca oncameetsateji aatoqueate achoocajiaji cameetsa, ancatsimatavacaajiaquempa queate intati.

⁹ Aatimpajia amanajiaqueri Amajirote Aapani atsaromentajijaari, cotanquitsiqueate irooqueate atspatavaquero anijashijiajempari agonorolja ipeacaajiacaca iquejetacaajiacaca iriatimpa.

¹⁰ Oconoacaqueate aquenquetsajiaque manaqueate atsaromentajiacari Aapani Irioshi. Oconoaca aisa mana anijashijiacari agonorolja. Napiguemisanarijiateni, teequeate oncameetsateji anquejejaquempagueti imaica.

¹¹ ¿Arimpate inejajitiro oraniqui ochovivincajatigueti chovivincajari ontsipajapojemparo cameetsajatatsica aisa quepishijatatsica? Teequeate irinejajiteroji onquejetempaji imaica.

¹² Aisa, napiguemisanarijiateni, ¿arimpate inejajitiro orivoitsoqui oraniqui ochoocantantaro iguera? Ariqueate oquejetaca igosovena ¿arimpate inejajitiro ochoocantantaro omtsava ova? Noncamantsijiajimpiqueate aisa tee irinejajiteroji. Ari oquempetaca chovivincajari cachojoamajatanquitsica aato agaveja ompeanajempa cameetsajatatsica. Ari anquempetaquempa aatimpa, apaniro anquenquetsate cameetsatanquitsica.

Apaniroqueate Aapani Irioshi yagavejacaamajatacapi antsamajajiaquequeate

¹³ Choocagueti oraniqui tsatsatsica quenquejatsica, iintsija incomajamajaquempa, aisa incavintsajantamajataqueja, cotanquitsi aatoqueate yaventacota cameetsaniji ironigaantaquempa arimaja itsamajataque.

¹⁴ Cotanquitsiqueate picatsimamajaquerigueti pigonoro pininquegueti panajiaaqueri, aisa avisatigueti quenquejacotajatsi, aatoja pamataga pincanquegueti: “Notsamajati.”

¹⁵ Teenicate irio quenquejacaguempirone Aapani Irioshi pinquejetaquempa imaica, inchiquiojitari piquenquejashicaro aviatimpa, aritarite icojiaca caquintepae, aisa iriguenti quenquejacaqueri ampatsini.

¹⁶ Noncantajiaquempi querocaca ichooajiaqueni catsimamajajianquitsica, aisa irisati quenquejacotajatsi, igantaga icatsimatavacaaca, aisa yantaguishejiaque taaca opajitapae teeca oncameetsateji.

¹⁷ Cotanquitsi irira iquenquejacaamajataqueca Aapani Irioshi, icomajamajataca, cameetsaqueate ichooaque, teequeate incatsimatanteji, aisa iquenquejacojiaqueri itsipapae quero incoquempa incavintsajaquerigueti. Querica quenquetsatacaqueri iqumisanavaqueri. Ipintsatantamajata, icavintsajajiaqueri maasano. Aisa inetsanamajataquero icanqueca, teequeate iramatavijanteji.

¹⁸ Taaca opajita apanquiti, aguero oitsoqui ashi. Aisa oquejetaca arigueti aguinentitaquempa cameetsa, agameetsantavacaquempagueti aatoniji acatsimatavacaga, ariquea anetsanajianaquempa.

4

¿Taa opajita icatsimatimentantajitica?

¹ ¿Quero ocotacani picatsimatavacaantajiacaca? Manatarite piquenquejaguishejiaque taaca opajitapae teeca oncameetsateji, irootaquequeate picatsimatavacaantajiacaca.

² Pinintajiavetacaqueate pajaarantajiguempame, cotanquitsi teequeate pagavejajigueji, niganquiqueate pimetojavacaajianaca. Pashintsimanatsijiacari yashintajiacaca itsipa pamenajiaque tee pashintajiguemparoji, queroqueate pincojiaqueroni ariqueate picatsimatimentajianaquero. Teequeate pagavejajigueji pashintajiguemparoji pinintajiavecaca, teenicate pamanajiajeriji Aapani Irioshi.

³ Pamanajiavecarigueti teequeate irojocajiguemparoji, manatarite teenicatarite cameetsa pamanajigueriji. Manatarite pinintashijiavetaca pantajiaquemqueate taaca opajita pishineventajiacaca aviatimpajia.

⁴ Manaqueate piquejejacaro manquigarentsi teeca apaniro ogueriji omanquigare. ¿Arimpate tee pintsajigueji pishineventajijajempargueti inintaguishejiaqueca quepatsiquitica manaqueate pisemaneguintajiacari Aapani Irioshi? Nocamantantajiaquem-pica quericaca shineventaquemparone inintaguishejiaqueca quepatsiquitica manaqueate icatsimajiaqueri Aapani Irioshi.

⁵ Teenicate oncanteroji intati Tioncarensimajaca ocantigueti: “Iriqueate Ishire Aapani Irioshi choocashirentajiaquem-pica inintamajataque pimpintsamajajiaquempari apaniro poamajanaqueri.”

⁶ Cotanquitsi Aapani Irioshi icavintsajajiacapi yamitacojiacapi antampishitashitantajiaquemparoca aatonijite ashineventajigarotsi teeca oncameetsateji yantaguishejitica. Aritari ocanque itoncacojiqueca: “Aapani Irioshi tee irishineventempariji aventacotatsica, cotanquitsi irira teeca iraventacotempaji irioqueate iriguenti icavintsajajiaque yamitacojiaqueri.”

⁷ Nocantantajiaquempicaqueate pinguemisantamajiaquerija Aapani Irioshi pinet-sanamajiaquero icanqueca. Pintampishitashijiaqueri ampatsini aatoja piquemisantajigui. Pinquejejaquempagueti imaica irishiapanajante.

⁸ Pinguempejijiajojaquemparija Aapani Irioshi, ariqueate inquempejijiajojaquem-piquea aviatimpajia. Nocantantajiaquempi aviatimpajia antaguishejiguiroca teeca oncameetsateji, povashiantajianajero, aato papijijiajiro aisa. Aviatimpajia quemisantamam-peajiatsica pinetsanamajiaquempa aatonijite pantaguishejiajiro teeca oncameetsateji.

⁹ Pishimampojancajiguempa, pirajaiguempa, pamenajiguempaquate mana pantaguishejiaque teeca oncameetsateji. Aviatimpajia shirontajiaatsica pirajaiguempa, aisa aviatimpajia shinejianquitsica pishimampojancajiguempa.

¹⁰ Aatoja paventacojiga manaqueate pincantajiaqueri Amajirote: "Pamenaquena avi-atimpa teequeate naatimpa nagavejempaji." Pinquejetaquerogueti imaica iriatimpa iragavejacaquempiqueate.

¹¹ Napiguemisantarijiateni, aatoqueate pinijashinatantajiaatsi, pitsajiaquetarite ocanque Iguenquetsatsare Aapani Irioshi pimpintsatavacaamajiaquempaja, cotanquitsi quericaca nijashinacarica igonoro irooca icanti: "Chooa yantaqueca", teequea irinetsanateroji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, quejevaetaca manaca injashinatacarointati icanque: "Tee oncameetsateji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, aatoqueate nonetsanatiro ocantaqueca."

¹² Apaniro icanca tigarancacajiroca Iguenquetsatsare, apaniro iriatimpa iriguenti Joese cantanquitsineca oncoramanitapojajegueti querica quempevaetanquitsica, aisa querica teeca inquempevaetempaji, apanirotari iriatimpa yagavejaque irimeshiantaque, aisa incatsimatimentajiaqueri quempevaejiatsica. Aviatimpa, ¿quero ocotacani picantacotan-tacarica pigonoro tee incameetsateji?

Icamantajiaqueriqueate pimantajiaatsica jerijia aisa ajaarantajiaatsica

¹³ Pinguemisantajiguena aviatimpajia cantajiaatsica: "Imaica, aricampa osaitequera oajianaque osamani, aguintenijiaquitempa apaniro ajagantsi, ampimantajiaquitequeate, aajigueta caquisequipae imentaquipae."

¹⁴ Teequeate pintsateji taaca oajiaquempine osaitequera. Manatarite piquejejiacaro mararo omarrarosecanquiti iroompaqueate taampina osaamencorencaguitetanaji.

¹⁵ Iroguentiquea pincantajigueti: "Iriogueti nintanquitsine Aapani Irioshi anchoocajiaque antajiaquero aquenquejaguetaqueca."

¹⁶ Cotanquitsi aviatimpajia manaqueate paventacojiaca piquemacaantajiaaca. Naatimpa noncantajiaquempi tee oncameetsateji pinquejejaquerogueti imaica.

¹⁷ Iriaqueate tsavetanquitsica taa opajita ininqueca Aapani Irioshi iroompaa tee irinetsanateroji, manaqueate iquempevaetaca.

5

Iunquejacaajiaqueriqueate ajaarantajiaatsica

¹ Imaica noncamantajiaquempi aviatimpajia ajaarantajiaatsica. Pirajaiguempa aa aa, pincajemajiaque pantsipejiaquempatarite coajica.

² Maasano pashintajiavetaca aatonica ocameetsatanaji. Aisa piitsaarepae irishecataquemparo shecaguetaroca quitaarentsi.

³ Iriaqueate pigavorejaritepae aisa pimentaquitsitepae incantaiteguetanaquempa, aato ivegarataja. Incantaitetanaquempagueti intsajitaquempi picapiocashicari intati. Irootaque atsipetacaantajiaquempineca, onquempetaquempa onteroncaquero paamari piteshi, picapiocajiaqueritarite pimentaquitsitepae pajinigueti aapojempa savincaguiteri vegaratapajaatsineca.

⁴ Teenicate pivegaramajiajigueriji antimojiguimpica manaqueate pamatavijajiaqueri intati, irootaquequeate iriatimpajia imaica inquenquejacojiajero teeca pivegarajigueriji. Iriira Agavejamajatatsica Imajirotiate caramirincajiatsica iqumajiaqueriqueate antimojiguimpica yamanaguierigueti.

⁵ Pajaarantavaejiaaca taaca opajitapae acaniqui quepatsiqui. Manaqueate pisavicaventajianaquero pishineventajiaacaca aviatimpajia. Manaqueate piquejejiacari viratsi itijaitica iriguejintajiaqueriqueate irishecajiaquempariquate, interoncajiaquempitarite Aapani Irioshi coajica intigarancajiaquempi camorecariqui.

⁶ Pitsojeventajiacaritarite netsanajiaatsica pimetojacaantajiaqueri. Iriatimpajia tee-queate impigamentajianaquempaji.

Pagamajavajemparija Amajirote

⁷ Imaica, napiguemisantarijiateni, noncantajiaquempiqueate picancanija pantsipereja-cojiaquempa irosati incoraquetajegueti Amajirote. Pinquejejaquemparija panquitsica

teequeate incatimateroji iraguero ivanquire, manaqueate yoguijavaquero ajagantsitana-jigueti osampamajataquetara ariqueate iraaquero.

⁸ Ariqueate pinquejejiacquempa aviatimpajia pinquemisantacojiacquempa, aatoja piper-ajiga. Arimpaqueate pintampishimajajianaque pinquemisantamajajianaquequeate, pa-jinitarite incoraquetaje Amajirote.

⁹ Napiguemisantarijiateni, aatoja pinijashitavacaajiga aatoniji icatsimatimentajipo-jimpiro. Catiapocacatari sotomorontsiqui irira Joese cantanquitsineca quero incojitaque-rini maasano caquinte.

¹⁰ Napiguemisantarijiateni, pinquejejiacquempariqueate tsavetantajiguironica ican-querica Aapani Irioshi coramani, iquemisantacovaejiacaqueate yatsipeventajiacarigueti.

¹¹ Imaica pitsajiaque ishinevaejiaca maasano quemisantacojiatsica yatsipetacaaji-acarigueti catsimajiaquerica. Piquemacojiaceritarite Jopeni coramani iquemisanta-cocaqueate, teequeate irovashiantanaqueri Aapani Irioshi, arimpaqueate ijatanaqueri iquemisantamajataanaqueri. Ariqueate icavintsajaqueri Aapani Irioshi arimpaqueate yojocamajataqueneri anaamajataqueroqueate iroquetinica yashintaveca. Caavijitarite icavintsajantamajati Aapani Irioshi, aisa ipintsatantamajata.

Atoqueate picantashivijita

¹² Imaica, napiguemisantarijiateni, pinquemisantamajajiaquena noncantajiaquem-pica. Pincantamajajiaquejate, aatoja pamataajiga, aato picantashita: "Yamenaquenatarite Aapani Irioshi teequeate namataimatempaji." Aato picantajigui: "Arigueti namataaca ontsinacaquena inquite." Ariqueate oquejetaca aisa aato picantajigui: "Arigueti na-mataaca ontijaquena quepatsi." Manaqueate pincantajiaque: "Jeeje arimaja", irooca manaqueate pincantajiaque: "Teequea", aatonijite icatsimatimentimpiro Aapani Irioshi coajica.

Pamaneri Aapani Irioshi

¹³ Choocagueti atsipetanquitsica iramanaqueri Aapani Irioshi. Iriraqueate shinema-jatanquitsica iramashaiventaqueri.

¹⁴ Choocagueti ashinoncajanquitsica incajemajiaqueriqueate quempoguijajiguirica quemisantajatsica iramanacoventajiaipojaqueriqueate, aisa impantantajiaquempar-iqueate oreji ivajiroqui Amajirote.

¹⁵ Iramanacoventajiaquerigueti intsamajajiaque arimaja iquemisantavaqueri Ama-jirote. Inquejetaquempagueti imaica ariqueate irogueshitajeri ashinoncajanquitsica, aisa irishemajaquero maasano iguempevaere irimaisantajeneri.

¹⁶ Irootaquequea nocantantajiaquem-pica pinquempevaejiacquempagueti pincamantajiaqueriqueate papiguemisantarijiateni, aisa pamanacoventava-caajiaquem-pajate cameetsanijite intampishitacaajiaquem-pinijite Amajirote pincomajamajajiaquem-paja, aisa irogueshitimentajiajempinijite pashinoncajajiacagueti. Iriraqueate quemisantamajatrira Aapani Irioshi yamanaquerigueti, oshequi agavejaque.

¹⁷ Pamenerija Iriashini, irira tsavetantirinica Aapani Irioshi coramani, iquejemajajiacaji aatimpajia, cotanquitsi yamanaquerigueti Aapani Irioshi icantaquerigueti aatoja otejajitsi incani ariqueate tee ontejajeji irosati yaapojajagueti 42 taai.

¹⁸ Ariqueate yamanajiri aisa icantajiri ontejapojaje incani, ariqueate otejapojaji, ariqueate otsoroaguetanaji ishecajia maasano.

¹⁹⁻²⁰ Napiguemisantarijiateni, pintsamajajiguero ocativa noncantajiaquem-pica. Choocagueti quempevaetanquitsica quemisantavetacaroca Quenquetsatsarentsima-jaca, arigueti iramitacotaqueri itsipa irinetsanatanajempinijite, manaqueate yamitacotaqueri aatonijite inejajiro imetojane, irimeshiaqueritari Aapani Irioshi irimaisantsitajeri maasano yantaguisheveticaca oshequiavaevetanquitsica.

IROQUETICA ITIONCAQUECA PEERERO

Antsantantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsantantaquemparoca iroquetica itioncaqueca Peerero itioncaji-aquenerigueti joriojia tsaromentajiacarica Jesoshi oaguetananquitsica quepatsipaequi icantajitica Ponto, Garashia, Caparoshia, Ashia, aisa Vitinia (1.1). Peerero irio jorio, irio itigarancane Jesoshi. Irocashi itioncacotaqueri irira Peerero otsipaqui paperiqui (Ya. 1.12-5.42; 8.14-25; 9.32-12.19; 15.7-11). Iquenquejajitae itioncaquero ocatica paperi irooca ajagantsiniqui 63, irooca 64. Chooqa quenquejajianquitsica itioncaquero ichooaquegueti guinteninintsiqui pajitatsica Vavironia (5.13). Cotanquitsiquea iconoagarantajiaa pariacaroca quemisantajiaquerica Quirishito iquenquetsatacogerugeti Iroma, teequea tampatica incanteroji ovajiro, mana yomanaquero, iquempetacaacaro Vavironia iponeajiacagueti catsimajiaquerica ivaesatiniteni paesatoniqui. (Pamenero Yonig. 14.8; 17.5; 18.2.) Chooqa quenquejanquitsica arica ichooaque Peerero Iromaque itioncaquerogeti ocatica paperi.

Itioncajiagueneri inquenquejacaajiaqueriniji joriojia quemisantajiaquerica Jesoshi intampishitashijiaquero yatsipeventajiacarigueti Amajirote yoguijajiaquerogeti cameetsaguetaatsica irantaguetaqueca Aapani Irioshi yamenajiaquerigueti iqumisantajiaqueri Jesoshi (1.2-12), yatsipeventajiacajitari iriatimpa (2.18-25). Itsatacaajiaqueri icantashitajiacari Ishire Aapani Irioshi (4.1-11). Icantajiaqueri irantsipejiaquempa acaniqui quepatsiqui quemisantajiaquerica Jesoshi (3.18-22; 4.12-19). Icantajiaqueri quero incojiaquempani inchoocajiaqueniji cameetsa igomajamajarejia Aapani Irioshi (1.13-2.3), aisa quero incojiaquempani irantajiaquenerigueti inintaguetica Aapani Irioshi (2.11-17). Itsatacaajiaqueri quero incojiaquempani shirampari aisa imanquigare inchoocajiaquegueti cameetsa (3.1-7), aisa quero incojiaquempani quempoguijajiguirica quemisantajiatitsica (5.1-11). Icantajiaqueri irira Jesoshi iquempetacaro mapi anijatsica, irirajia quemisantajiatitsica iquejejiacaro otsipapae mapicota anijatsica ipeacaantacaca Aapani Irioshi tsovironaqui inchoocashirentaqueca (2.4-10).

¹ Naroguenti Peerero tioncajiaquempiroca oca, naroguenti itigarancane Jesoquirishito. Imaica nonintaque nontioncajiaquempi paperi maasano aviatimpajia icoguijajiaqueca Aapani Irioshi porocajiananquitsica guinteninintsipaequi, oajiananquitsica Pontoqui, Garashiaqui, Caparoshiaqui, Ashiaqui jero aisa Vitiniaqui.

² Igantagaqueate coramani icoguijiaquempi Aapani Irioshi, itsatsijiaquempitarite tequeratagueti pinchoocateji. Ariqueate yogameetsashirentajiajimpi Ishire cameetsanijite pisavicaventajiaje inintaguetica iriatimpa. Icoguijiaquempitari pinquemisantajiaqueriniji Jesoquirishito, intsiquirijashirentantajiajempironiji iriraja. Namanacoventajiaquempi incavintsajimentajiaquempiniji Aapani Irioshi inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoguiventajigaro taaca opajitapae.

Peerero itsaromentacari Aapani Irioshi

³ Iintsija ashineventajiaquempari Irioshite Amajirote Jesoquirishito, iriotaque aisa Iriri, ancantajiaqueriquea: "Poganejencamajata." Icavintsajamajajiacajiqueate irijanintantajiacajica quejetacaqueate iroaquerasano avojajiaqueate cameetsanijite anijimentajiajenijite coajica. Ivochantajiarite Jesoquirishito, irootaquequeate atsanantajiacaca anijajiajesacanica aatimpajia aisa oajianajesacanica ontaniqui jenoqui inquitequi.

⁴ Imeshiajiajitarite Aapani Irioshi cameetsanijite oimentajianaquenijite ontaniqui jenoqui inquitequi ivetsicajiacajigueti anchooatantajiajempacae. Aatoqueate opejaa, aato ocantaiteti, aisa ocancaniqua oganejencaguitemajataquempa. Iquempoguijajiaquempiroquea ontaniqui inquitequi.

⁵ Paventajiacariquea Aapani Irioshi irootaquequea iquempoguijantajiaquempica iragavejanequi, ariquea inquejetanaquempa arejevaetantapojempacae parejejiajempagueti ontaniqui inquitequi pamenajiajopoero maasano ironigaantajiaqueca oncoramanitapojegueti.

⁶ Irootaquequeate pishinemajatantajiacaca. Arica imaica pantsipejiaquempa taaca opajitapae, cotanquitsi aato osamanititsi avisanaque maasano patsipejiavetaca.

⁷ Oraqueate patsipejiacagueti mana iramenajitaquero arimajaca piquemisantamajataque, aricampa tee. Quejevaetaca cavorejatatsica icantajitica ooro itajaitirigueti

cameetsanijite intaimentajiqueronijite conoacarina, iriguentiqueate igotanaajatsine cavorejatanquitsica. Ivegaramajavetacaqueate ooro cotanquitsiqueate oncoramanitapogueti interoncanajempa. Aviatimpajia caaviji panajajiaqueri ooro, irotaquequeate imaica pantsipemajataquempagueti maasano arimpagueti pinquemisantamajataqueri irishineventamajataquempiqueate Jesoquirishito oncoramanitapojajegueti incoraquetajegueti incantajiaquempiqueate: "Cameetsavaequempiqueate, imaicaqueate iintsija naajanaquempi jenoqui inquitequi picancaniqueate pinconoajiaquena naatimpa, noshineventajiaquempitarite."

⁸ Teequeate pinejajavetempariji, cotanquitsi pipintsajiacari. Tee pinejajavetempariji imaica, cotanquitsiquea paventajianacari, irotaquequeate pishinemajatantajiacaca. Caaviji pishinemajajiacaca, oganejencavaeca ocatica shinevaetagantsi,

⁹ imeshiajiaquempitari pishirequi aatoniji pipejajiaa, irotaquetari paventimentantajiacarina.

¹⁰ Coramani irirajia tsavetantajiaatsica yapatsajavantamajajiaquero Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi, aisa iquenquejamajajiaquero intsajiaque quero incojiaquempini Aapani Irioshi incavintsajajiaquempigueti irimeshiajiaquempigueti, aisa irajajiaempigueti coajica, ariquiteate iquenquetsatacojiaquero aisa.

¹¹ Iriiraqueate Ishire Quirishito choocashirentajiaquerica iquenquetsashirentacaajiaqueritarite itsatacaajiaqueri irantsipeventajiacaji Quirishito coajica, ariquiteate irimetojaventajianacaji, coajica iramenajero iroganejencare. Ariquiteate iriatimpajia iquenquejamajajiaquero inintamajajiaquetarite intsajiaqueme querocaqueate aanquempaca inquejetaquempa imaica, aisa quero oncoguetanaquempini.

¹² Cotanquitsi ariquiteate itsatacaajiaqueri Aapani Irioshi aatoqueate yamenajiguero iriatimpajia onetsanamajataquempagueti maasano itsavetantajiaqueca, iriguentijiarite amenajiaquerone impoiguetanquitsineca. Irotoarite imaica itsavetantajiaqueca quenquetsatacaajiaquempica icamantajiaquempigueti quero icota Aapani Irioshi imeshiantigueti, iriotoaqueate agavejacaajiaquerica Ishire Aapani Irioshi poneanquitsica jenoqui inquitequi. Iriiraquea irashivantijitete Aapani Irioshi inintajavetaca intsamajajiaqueroqueate maasano ocatica itsavetantajiaqueca.

Aapani Irioshi inintaque incomajamajajiaquempa maasano quemisantajiguirica

¹³ Irotaquequeate nocantantajiaquempica imaica pinquenquejamajajiaquerojia quero pincojiaquempini pincomajamajajiaquempagueti aisa pinquenquejamajajiguro quero incojiaquempi Aapani Irioshi incavintsajajiaquempigueti coajica incoraquetajegueti Jesoquirishito.

¹⁴ Pinquemisantamajajiaqueri Aapani Irioshi, aviguentijiarite irijanijiate. Aatoquea piquejejijaa coramani tequeratagueti pintsajigueriji pantaquerogueti pinintashigueta-caca intati.

¹⁵ Iroguentiquea pinquempejiaquempiquea Iriomajatsica cajemajiaquempica teequea incovaeguishetimatempaji, pinquejetantajiaquempaca aviatimpajia pincomajamajajiaquempajia querocaca pantajiaqueca.

¹⁶ Aritarite ocantaque Itioncacaantaqueca: "Pincomajamajajiaquempajia aviatimpajia, irooriji nocomajamajataca naatimpa."

¹⁷ Piquenquetsatacaajiguirigueti Aapani Irioshi picantajiguiri: "Aapani." Iroosacanicate imaica picancanija pimpincatsamajajiaqueri irosati pimetojajianaje, teenicte inchoocatenica apaniro iranaaque impintsamajataquempaca. Irosatiquea mana ipintsamajajiacari maasano intati, yamenajiaqueritarite ariquiteate iquejetavacaajica maasano. Irotaquequeate icantomajantajiacarina maasano antaguishejiguroca teeca oncameetateji.

¹⁸ Coramani mana poguijatacojiavetacaroqueate itsatacaajiaquempica pivaesatinite, cotanquitsi manaqueate poguijatacotamampeajiacaro intati, teequeate omeshiajigueti. Cotanquitsi coajica yaajijimpiqueate Aapani Irioshi aatonijite piquempiejijaa imaica. Tee irioqueate irovegarrantajigueti imentaquipae teroncanajatsineca yaajijimpigueti,

¹⁹ iroguentiqueate yovegarantantajiaquempi irirajia Quirishito quejetacarica ovejajaniqui teeca incovaeguishetempaji, teeca inchacotimateji.*

* **1:19** Coramani yamejiaqueate joriojia icarajiguiniriqueate Aapani Irioshi oveja, cotanquitsi iriguenti icarajiaqueneri oveja cameetsamajatanquitsica quericaca **teeca inchacotimateji**. Ariquiteate iquejetaca Quirishito iriatimpajia cameetsamajataque teequeate inquempevaetimatempaji, irotaquequeate yagavejantacaca imetojaventajiacaji.

²⁰ Coramani tequeratagueti impeacaguemparo Aapani Irioshi quepatsi igantagaqueate icantsitacagueti, aisa incoquempani Quirishito, cotanquitsiquea imaica pajinigueti aapojempa savincaguiterpae vegaratapojaatsineca yonigaantaqueriquea incavintsajajiaquempiniji.

²¹ Pitsajiaquerigueti Quirishito paventajiacariquea Aapani Irioshi tancorejajirica ime-tojavetacagueti, aisa yoganejencatacaajari, irootaquequea paventantajiacarica Aapani Irioshi, poguijajiavaqueri incavintsajajiaquempi.

²² Piquemisantamajajiaquerogueti Quenquetsatsarensimajaca ishejiajimpipro piguempevaere, imaicaquea jac netsanamajajianaquempi cameetsanijite arimaja pimpintsatimentajiaquemparinijite papiguemisantarijiateni. Imaica picananiquea pimpintsatavacaamajajiaquempara aatoqueate picatsimatavacaimajijaatsi.

²³ Quejejiacquempiqueate iroaquerasanoca pivoajiaji. Teequeate iriguenti ocaantajiguempine caquinte metojajijaatsineca, iriguenti queate irijanintajiguimpi Aapani Irioshi, piquemisantajiaquerotarite Iguenquetsatsare. Oraqueate Iguenquetsatsare anijaque, oncoguitempani onchoocaguiteni, aato opega.

²⁴ Aritarite ocanti tioncanquitsica:
 “Maasano caquinteja manaqueate iquejejiacaró cataroshi ometojitagueti, ariqueate iquejejiaca iriatimpajia teequeate inquishojigueji.

Ariqueate oquejetaca aisa yanaantajiguigueti manaquea oquejetacaró ovempenaquipae teequeate onquishopempenaquiteji, ariqueate inquejejiacquempa iriatimpajia aatoqueate igantaga yanaantajigui.

²⁵ Cotanquitsi oraqueate Iguenquetsatsare Amajirote oncoguitempani onchoocaguiteni.” Irootaquequeate quenquetsatsarensi itsavetantajitaqueca icamantajitaquempirogueti Quenquetsatsarensi Oganejencatsica.

2

¹ Irootaquequeate nocantantajiaquempara povashiantajianajero maasano pantaguevetacaca teeca oncameetsateji. Aatoqueate pamatavijantajiaji, aisa aato picantashijajia intati. Aato picatsimatacotsitiri itsipa quercogueti icocani jero aisa taaca opajita yashintacaca, aisa aato pinijashitantajiaja.

² Aviatimpajia pinintamajajiaquerora Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, pinquejejiacquemparija chaajaniquitirajaca iriaqueraca voanquitsi yametarogueti itsomi imponcantaquempaca. Ariqueate pinquejejiacquempa pinquenqueamajajiaquerora Quenquetsatsarensimajaca ontampishitacaajiaquempiniji pishirequi arimpanijite pinquemisantamajajianaqueri Aapani Irioshi irosati irajaianaquempi jenoqui inquitequi.

³ Pitsajiaquetarite yoganejencamajataca Amajirote, icavintsajajiaquemparitarite.

⁴ Pinquempejijipojaquempari iriatimpa quempetacaroca mapi anijatsica. Irirajia caquinte imanintajiavetacaró cameetsamajatanquitsica ompeaquempanijite anaantamajatanquitsineca. Aritarite nocoguiqueri Quirishito nontigarancaqueri Shionequi, namenaqueritarite caaviji yoganejencata.

⁵ Aisa aviatimpajia mana piquejejiacaró otsipapae mapicota anijatsica ipeacaantacaca Aapani Irioshi tsovironaqui inchoocashirentaqueca. Aisa piquejejiacari isaserorotejiate, quejetaca pitaajiaqueneri viratsi ishineventacaca pisavicaventamajiaquerogueti maasano inintaguetica, piquemisantajiaqueritari Jesoquirishito.

⁶ Aritarite ocanti itioncajatica coramani:

“Icanti Aapani Irioshi: “Nonquejetaquempari coguiqueroca mapi yantaquerogueti mapipanco, icoguiqueró cameetsamajatanquitsica ompeaquempanijite anaantamajatanquitsineca. Aritarite nocoguiqueri Quirishito nontigarancaqueri Shionequi, namenaqueritarite caaviji yoganejencata.

Maasanoqueate quemisantajiaquerineca aatoquea ipashiventa.”

⁷ Aviatimpajia quemisantajiaatsica pamenajiaqueri yoganejencamajata. Irira teeca inquemisantajigueriji iriotaquequeate ocantacotaque itioncacojiquerigueti ocanti:

“Iriaqueate antajiguiroca mapipanco itsinetacotantarogueti mapicota imanintaqueroqueate mapicota cameetsamajatanquitsica, cotanquitsi opejaaqueate anaantamajatanquitsica quishotacaqueroca otsipapae.”

⁸ Aisa onetsanataca itioncacojiquerogueti ocanti:

“Iriatimpa mana iquejetacaró mapi itivatantajitaca ariqueate iromposantajitaquempara.” Teenicate irinantajigueji inquemisantajiaqueró Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, irootaquequea tee intsatantajiaquemparica Quirishito, mana icomijiavacari, irootaquetarite icantaque Aapani Irioshi coramani.

⁹ Cotanquitsi aviatimpajia icoguijiaquempi Aapani Irioshi igonorontajiajimpí, inintacajiaquempi pimpeajiaquempara isaserorotejiate Majirontamajataatsica. Aisa inintacajiaquempi pincomajamajajiaquempara maasano, yashintamajajiaquemparitarite.

Mana oquejetaca imaica cameetsanijite pincamantimentajiaquerinijite maasano quero icota Aapani Irioshi, caaviji yoganejencamajata. Coramani teequate pintasjiavetempaji quejevaevetacaqueate manaca pipitsecacojiaque intati, pantaguishejiavetacarotarite teeca oncameetsateji, cotanquitsi ariqueate imeshiajiajimpji quejevaetaca manaca pisavincaguitetacojianaji, teenicatarite pantajiajeroji pantaguishejiavetacaca coramani.

¹⁰ Coramani tee irashintajiavetempiji Aapani Irioshi, cotanquitsi imaica aviguentijiaqueate irijanijiate. Aisa teequate queri incavintsajiavetempiji, cotanquitsi imaica icavintsajiaqueempiqueate Aapani Irioshi.

¹¹ Napiguemisantarijiateni nopintsamajiacaca, aato osamani pichoocajigui acaniqui quepatsiqui. Ariguenti poajianaque pinchoocamajiaipojaquequea ontaniqui jenoqui inquitequi ichoocaquegueti Quirishito. Nocantantajiaqueempiqueate pintampishitashijiaquerojate maasano teeca oncameetsateji ishineventajiacaca caquinte, quejetacaquea ashimirintacaró pishire arisanoja oquempvaeshirentacaajanajimpitsi.

¹² Imaica pinconoajiaqueparigueti teeca inquemisantajigujee cameetsaqueate pinchoocajigüe. Ariguetija irinijashijiavetaquempi ijiqueji irooquea pantajiaque teeca oncameetsateji, cotanquitsi coajica iramenajiaquempi arimaja picomajamajiaica irishineventajiaquepariqueate Aapani Irioshi incoraquetajegueti, incantajiaqueri: "Arimajasacanicate yantajiaque cameetsatatsica."

Peerero icantajiaqueri inquemisantajiaquerija majirontajiatatsica

¹³ Aviatimpajia piquemisantajiaquerigueti Amajirote, imaica pinquemisantajigueri aisa maasano pimajirojiate choocatanquitsica acaniqui quepatsiqui.

¹⁴ Pinquemisantajigueri pimajirote anaantatsica aisa quejemajirovecarica itigarancaquea incantajiaqueriqueate antaguishejiguiroca teeca oncameetsateji incantomajiajiaqueri, jero aisa irishineventajiaquempari netsanajanquitsica.

¹⁵ Irootarite ininquea Aapani Irioshi pinetsanamajiaqueempaja cameetsanijite poguemisantimentajiaquerinijite nijashijiaquempica teeca intsajigueriji Aapani Irioshi.

¹⁶ Tecatsi omperajiaquempine imaica, nocantantajiaquempica pantajiaquero cameetsaguetatsica. Aatoquea picantitsi: "Imaica nantaguisshetaque taaca opajitapae nonintaguetica naatimpa, tecatsitarite omperataquenane." Aato ocameetsati pinquejetaquempagueti. Pinquemisantajiaquerija Aapani Irioshi ashintamajiaquempica.

¹⁷ Cameetsaja pinquenquetsatacaajigueri maasano caquinte, paajiavaqueri maasano. Pimpintsajiaquemparija papiguemisantarijiateni. Pimpincatsajiaqueriqueate Aapani Irioshi, pintsarowentajiaquempari. Pimpincatsajiaqueri aisa pimajirojiate, cameetsaja pinquenquetsatacaajiaqueri.

Quero incojiaquempani aajanirentsija

¹⁸ Aviatimpajia yomperajiacaca, pinquemisantamajajigueri omperajiguempica aato pipigatsajigari. Aato apaniro piquemisantajiguri cavintsajiaquempica, pinquemisantajiaqueriqueate aisa semajiguempica.

¹⁹ Incatsimatashijitaquempigueti intati pantsiperejacojiaquemparoqueate. Pinquejejaquempagueti imaica pintsajiaque iriguenti piquemisantajiaque Aapani Irioshi, ariqueate imaica irishineventaquempi.

²⁰ Oraqueate managueti pantsipejiaquempa incatsimatimentajiaquempirogueti pantaquerogueti teeca oncameetsateji, zarimpate irooqueate irishineventinquempi Aapani Irioshi? Aatoqueate. Cotanquitsi oraqueate iroogueti pantsipejiaquempa pimajeretanaque incatsimatashijitaquempigueti intati pantaquerogueti cameetsatatsica, ariqueate imaica irishineventimentajiaquempiro.

²¹ Irootaqueate inintaque Aapani Irioshi pinquejejaquempa imaica. Pinquenquejamajiaqueri Quirishito yatsipeventajiacajigueti, ariqueate intsatacajiaquempi quero pincojiaquempani pantsipejiaquempagueti incatsimatashijitaquempigueti intati.

²² Iriatimpa tee inquempevaetempaji, aisa teequate iramatavijantimateji.

²³ Oraqueate inijashijitacariqueti teequate impigatantempaji. Aisa yatsipetacaajitacariqueti teequate incatsimajigueriji atsipetacajiacarica, mana icantaque: "Inchiquojita incantaque Aapani Irioshi quero incojiaquempani."

²⁴ Oraqueate imetojaventajiacajigueti Quirishito coroshiqui manaqueate yaitajianacajiro aguempvaerejia itsinoqui yatsipeventajiacaji aatonijite incatsimatimentajiro Aapani Irioshi. Imetojaventantajiacajica aatonijite aguempvaejiajatsi, manaqueate ancomajamajianajempa intati. Yompajacojitaqueri coroshiqui cameetsanijite irimeshiimentajiajinijite ancoguitempaniniji anijajajeniji.

²⁵ Coramani manaqueate piquejejavecarí intati oveja timpinanquitsica, cotanquitsi imaica pipianaja ichoocaquegueti Quemopguijantatsica Agamajacoshirentaquempica.

3

Quero incojiaquempani shirampari aisa imanquigare inchoocajiaquegueti cameetsa

¹⁻² Aviatimpajia manquigarentsijia pinquemisantamajajiaquerija manquigatimpica. Irioguetiqueate teeca inquemisantero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi cotanquitsi iramenaquempiqueti pinquejetaquero imaica arica irinintanaque inquemisantanaque iriatimpa aisa. Aatoqueate icoacota pinquenquetsatacaajeri pincantajiaqueriqueate inquemisantajiaque, yamenaquempitarite picomajamajajia, piquemisantajiaqueri.

³ Aato iroguenti piquenquejajiguitsi pinetsanamajajiaquempagueti pinetsanajiaquero pitsinoquitica quejetacaroca pimae jero pinenquequijiaquempa taaca opajitapae vegaramajatanquitsica jero aisa pinquitsaajiaquempa quitsaarentsi cameetsamagotanquitsica.

⁴ Iroguenti pinetsanajiaque pishire pinquenquejajiaque quero pincojiaquempani pinchoocamentajiaqueniji cameetsa aatonijite osemashirentacaguimpi taaca opajita. Aritarite anetsanajiaquerogueti ashire ancoguitempani anchoocajiaque cameetsa. Irooqueatequeate inintamajatica Aapani Irioshi.

⁵ Aritarite oquejejiaca manquigarentsijia coramanitica quemisantamajajiguirica Aapani Irioshi, ochoocajiaque cameetsa, aisa oquemisantamajajiguiiri manquigataroca.

⁶ Ariqueate oquejetaca coramani Sarani iroatimpa, oquemisantamajatiri Averaameni, aisa opincatsamajatiri amenaquerigueti iriguenti ashintaro. Imaica aviatimpajia pinchoocajiaquegueti cameetsa, aisa aatogueti pitsaroajigui, ariqueate pinquejejiacquemparo iroatimpa.

⁷ Aviatimpajia shiramparijia cameetsaqueate poajiaquero pimanquigarejia, teesaconatarite ontampishimajajigueji onquejejiguempi aviatimpajia, aisa mavitetarite icavintsajiaquempi Aapani Irioshi imeshiajiaquempiqueti cameetsanijite irosatiniji pinchoocajiaque iriatimpagui. Pinquejejiacquempa imaica cameetsaqueate poajiaquero pimanquigarejia cameetsanijite inquemimentajiaquempinijite Aapani Irioshi pamanajiguerigueti.

Quero ancojiaquerini atsipetacaajiacajica

⁸ Imaicaquea imaica mana noncantajiaquempi pinquemavacaajiaquempa, aisa pincavintsajavacaajiaquempa. Pimpintsajiaquemparija papiguemisanteritene, pincavintsajantajiaquequeate, aatoqueate pinintajigui panaantajiaque.

⁹ Querocagueti incojiaquempani itsipa aatoja pipigajigari. Incatsimajiaquempiqueti incatitsajiaquempiqueti, aatoja pipigajigari. Iroguentiquea pamanajiaqueri Aapani Irioshi incavintsajiaqueri. Irotaquetari inintacaantajiaquempani Aapani Irioshi incavintsajimentajiaquempinijite.

¹⁰ Ocanquetarite itioncacojiqueca ocanti:

“Querica nintanquitsineca irishinevaequempa aisa iriguintenitaquempa cameetsa, aatoqueate inijaguishevaeti, aisa aatoquea yamataga.

¹¹ Aato yantaguishetajiro teeca oncameetsateji, mana irantaque cameetsaguetatsica, irinintamajataquequeate inchoocajiaque cameetsa.

¹² Icaavintsajajiguiritarite Amajirote maasano quemisantajiguirica, aisa icancani iqemajiguiiri quenquetsatacaajiguirica, cotanquitsi iriraqueate antaguishetiroca teeca oncameetsateji teequeate irishineventajiguempariji.”

¹³ Pinintamajajiaquegueti pantajiaquero cameetsaguetatsica, ariqueate querocampate incatsimatimenuempica.

¹⁴ Cotanquitsi inchoocajiaquegueti catsimatimentajiaquempironeca pantaquegueti cameetsaguetatsica, picancaniquea pishinejiaquempa. Aatoqueate pitsaroacagari, aatoja pishoshoguiteta.

¹⁵ Manaqueate pintsariventamajajiaquempari Quirishito, pamenajiaqueriqueate tee inquempevaetempaji, pincantajiaqueri: “Aviguenti Nomajirote.” Incoacojiaquempiqueti quero ocotaca piquemisantantacarica Aapani Irioshi, pishinejiaquempaqueate pincantajiaqueriqueate. Pincamantamajajiaqueri quero picotacani pitsantantajiacaca poajianaque jenoqui inquittegui ichooaquegueti Aapani Irioshi picancaniquea pinchoocajiaipojaque.

¹⁶ Cotanquitsi cameetsaqueate pinquenquetsatacaajiaqueri, aatoja picatsimajiguiiri. Pinetsanamajajiaquempa cameetsanijite impashiventimentajianaquempanijite querica catsimatimentajiaquempirineca Quirishito arigueti irivosantejimentajitaquempiri iramenajiaquempiqueti piquemisantajiaqueri.

¹⁷ Iriogueti nintanquitsine Aapani Irioshi pantsipejiaquempa incatsimatimentajiaquempirogueti cameetsaripae, cameetsavaetaque, caavijitarite anaque ocameetsamajataque onquejetaquempagueti imaica, anaquero pantsipejiaquempagueti incatsimatimentajiaquempirogueti pantajiguirogueti teeca oncameetsateji.

Yatsipetacagueti Quirishito

¹⁸ Aritarite yatsipetaca Quirishito aisa. Imetojaventajacajigueti irishejiaqueronijite aguempevaerejia, apatiroqueate imetojaventajiacaji yagaqueroquea maasano. Iriatimpa yoganejencamajatacagueate teequeate inquempevaetempaji, cotanquitsi imetojventajiacaji aatimpajia quempevaejitsica cameetsanijite iraaianacaji anconoajiaquempariniji Aapani Irioshi. Imetojajivetacari itsinoqui, cotanquitsi yanijacaajiri Ishire.

¹⁹ Yoashirentaquequea iquenquetsatacaajiaquitiriqueate ishirejia ashitacoshirejianquitsica.

²⁰ Irojiatarite teeca inquemisantajigueti coramani ichoocaquegueti Noeni. Oraqueate tequeratagueti interonqueroji inirojegui quenajaronsi quenajitica aareca, irira Aapani Irioshi osamaniqueate yoguijajavevari teetaqueate irantsipetacaajiguetipariji. Oraqueate iteroncaquerogueti quenajaronsi, ariqueate itejaquero inirojenca incani anancacojanaguero maasano, ariqueate iteroncajiaca yojocajajia. Iriguentinivani yaajjavaji 8 amajatacojianquitsica aarecaqui.

²¹ Irooquea ogomarotaque imaica piviñacajajiacagueti iraaajjavajempiniji Aapani Irioshi. Tee irooquea piviñacajatahijiguetipaji pinquivero cantaitero pitsinoqui, manaqueate piviñacajataantajiacaca pincantajiaqueriniji Aapani Irioshi pinintaque irishejiajempi pishirequi aatoniji ohoocataji incantomajementaquempica manaquea pinquenquejajianaquero cameetsagueatsica. Ipochatanajitarite Jesoquirishito yagavejantacaca iraaajjavajempi.

²² Cotanquitsi ipochatanaji ariqueate yoanaji jenoqui inquitequi. Imaica chooca isavicaque itincamijempequiqui Aapani Irioshi imajirontamajatagueti, yanaajiaqueri maasano: irashivantijitete Aapani Irioshi, majirontaguevetatsica, agavejantaguevetatsica, maasano.

4

¹ Nocamantantajiaquempecaqueate imaica cameetsataque pantsipejiaquempagueti aviatimpajia pinquejejiaquempari Jesoquirishito yatsipeventajiacajigueti itsinoqui. Antsipeventajiaquemparigueti iriatimpa atsinoqui, aato aquenquejajiajiro teeca oncameetsateji.

² Imaica choocatirajajigueti atsinoqui acaniqui quepatsiqui, aatoqueate coanatsi antaguishejiguro taaca opajitapae teeca oncameetsateji, iroguenti anquenquejamajajiaque antajiaque inintaguetica Aapani Irioshi.

³ Coramani pantaguishejiaquetarite taaca opajitapae teeca oncameetsateji ishineventaca teeca inquemisantariji Aapani Irioshi. Poashijiaquero manquigarentsi aisa piquenquejaguishejiaquero teeca oncameetsateji. Pishinquejiaca, aisa picapiocajia cameetsanijite pishinquejiacquempa pantaguishejiaqueniji teeca oncameetsateji. Icantavecaqueate Aapani Irioshi: "Aatoja pitsariventari itsipa", cotanquitsi teequeate pinquemisantajigueriji, arimpacea pijatiri pitsariventarianacari pirioshivijitashitacaca.

⁴ Imaica teenicate pinconoajiajempariji antaguishejiuroca teeca oncameetsateji, irootaquequeate icantantajianacaca: "Querocate icojianacani imaica teequeate inconoajiajajiji", ariqueate inijashijianaquempi.

⁵ Cotanquitsi chooca ontaniqui inquitequi irira Cantimentantatsica, incoacojiaque-riqueate irira nijashijiaquempica, incantajigueri: "¿Quero ocotaca pinijashitantajiavetacarica irira quemisantajiaquenaca?" Aritarite incantimentajiaqueriqueate maasano taaca opajitapae yantajiaqueca maasano quempevaejitsica imaica, iriocampa metojajianquitsica jerijia tequerataca irimetojajigueti.

⁶ Irootaquequeate iquenquetsatacaantajitacarica irirajiaqueate metojajianquitsica coramani. Imetojajivetaca, iriguentijatarite quempevaejitsica quejekarica maasano igonorolja, cotanquitsi iquenquetsatacaajiaqueri itsavetacojitaquero Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica cameetsanijite incoguitempaninijite inchoocajiaque ishirejia inquempejajempari Aapani Irioshi.

Icantajiaqueriqueate incavintsajajiaquerija irapiguemisantariteni

⁷ Imaica pajiniqueate aguempa onteroncantapojempaca maasano acaniqui quepatsiqui. Nocantantajiaquempeca pinquenquejamajajiaqueja quero pincojiaquempeca, pincomajajiguetipaja. Irosati pinquenquetsatacaajiaqueri Aapani Irioshi.

⁸ Pinintamajajiguetija pimpintsatavacaamajajiaquempeca. Pinquejejiaquempagueti imaica aatoquea piquenquejajiguiro quero inconjiaquempini papiguemisantarijateni, manaqueate pimpeacotajemparo.

⁹ Paavacaajiaquempeca, poguimaajiaqueri osamanipaequitica, aato picantimanatiri.

¹⁰ Aapani Irioshi icantashitajiaquempequeate yagavejacaajiaquempi apaniropae. Irootaquequeate nocantantajiaquempeca imaica querocaca yagavejacaajiaquempeca

irootaquequeate pisavicaventajiaque cameetsanijite pamitacojiaquerinijite ipagiuemisantariteni, cotanquitsi pisavicaventamajiaquerojate cameetsanijite iramenimentajitaqueronijite arimaja icavintsajantamajati Aapani Irioshi.

¹¹ Chocagueti tsavetantatsica irooqueate intsavetantaque icanqueca Aapani Irioshi. Chocagueti amitacojiguirica irapiguemisantariteni irooqueate iramitacomajajiaqueri, itampishitacaqueritari Aapani Irioshi. Pinquejejiacquempa imaica cameetsanijite intsarovementajitaquemparinijite Aapani Irioshi, iriguentitarite agavejacaquempine Jesoquirishito. Iintsija acancanija antsarovementajiaquempari, iriguentitarite caavijica yagavejamajati. Ari oncoquempa.

Icantajiaqueriqueate irishinejiacquempaja yatsipeventajiacarigueti Quirishito

¹² Nopintsamajiacaca, aato poajianaque intati patsipejiacagueti, aato picantajigui: “¿Queroca ocotacani ocatica?” Aritarite onquejetaquempani imaica cameetsanijite iramenajiaquempinijite Aapani Irioshi arimajaca piquemisantamajataqueri.

¹³ Coramani yatsipevaetaca Quirishito. Imaica pishinejiguempa, piquejejiacaritarite iriatimpa patsipejiacagueti cameetsanijite pishinetimentajiaquempanijite oncoramanitapojajegueti iramenajitaqueriqueate irimajirontamajatapojaquempa.

¹⁴ Pishinejiacquempaquate irivosantejajitaquempigueti iramenajiaquempigueti piquemisanageri Quirishito. Ichoocashirentajiaquemparitarite Ishire Aapani Irioshi, iriguentiquea Oganejencari.

¹⁵ Inchiqiojitaja patsipeventajigarotsija pimetojantajiaquegueti, jero aisa pincoshijiaquegueti, aisa pantaguishejiacqueroqueti otsipapae teeca oncameetsateji. Aisa inchiqiojia patsipeventajigarotsija piticaavaquerigueti taaca opaji irante.

¹⁶ Iroogueti pantsipeventajiaquempa pinquemisantajiaquerigueti Quirishito, aatoja pipashiventajiga, manaqueate pintsarovementajiaquempari Aapani Irioshi pamenajiaquegueti iriguenti patsipeventajiaque Quirishito.

¹⁷ Aapojacatarite impariantaquemparoca Aapani Irioshi iramenantajiaquemparica maasano, cotanquitsi iriqueti parianacaro atsipejianquitsi irijanintajiacaca cameetsanijite iramenajitaquero arimaja iguemisantamajajiaque aricampa tee. Aritarite aquejejianaca aatimpajia imaica atsipejiacagueti, iriompate irirajia teeca inquemisantajigueroji Quenquetsatsarensi Oganejencatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi ¿quero incojiaquempani iriatimpajia? Arimaja irantsipemajajiaquempa.

¹⁸ Irantsipejiavetaquempaquate quemisantajiatatsica, cotanquitsi Aapani Irioshi irajavajeri. Irampani covaequishetatsica teeca inquemisanteriji Aapani Irioshi, ¿quero incojiaquempani iriatimpajia?

¹⁹ Irootaquequeate noncantantajiaquempica iriogueti nintanquitsi Aapani Irioshi pantsipeventajiaquempari inintaguetica iriatimpa, arimpaqueate pantajianaqueroja cameetsaguetatsica. Iriotaquetarite peacaajiacaji, irooqueate cameetsataquequeate pinquenquetsatacaajiaqueri pincantajiaqueriqueate: “Nonintaque pamenacomajataquena, notsataquetarite pinetsanatero maasano picantaqueca.” Aatotarite yamatavijiguimpi Aapani Irioshi.

5

Peerero icamantajiaquerigueti quempoguijajiguirica quemisantajiatatsica

¹ Imaica nonintaque nontsatacaajiaquempi aviatimpajia quempoguijajiguirica quemisantajiatatsica capiocapinijiatatsica ontaniqui, naroguentitari aisa quempoguijajiguirica quemisantajiatatsica. Naroguentitarite amenamajataquerica Quirishito yatsipetacagueti. Oncoramanitapojajegueti incoraquetajegueti ironigaampojempa yoganejencavaeca, ariqueate intsipatanajena naatimpa aisa, nonquejevetanaquempari.

² Imaica irootaquequeate noncantantajiaquempica ocatica: Pinquempoguijamajajiaquerija papiguemisantarijiateni, inintacajiaquemparitarite Aapani Irioshi pinquempoguijajiaqueri. Pintsatacaajiaqueriqueate, aatoja piperajiga. Inchiqiojita pinintajianaque aviatimpajia pintsatacaajiaqueri, aatoqueate icantajiguimpi itsipa, aisa aatoja iro pitsatacaashitanti paaqueni imentaquipae, manaquea pinintamajajigie pamitacojiaqueri.

³ Aatoja picatsimatsajigui pinquempoguijajiaquerigueti, manaqueate cameetsaqueate pinchoocajiaque cameetsanijite iroguijatacojianaquempanijite iriatimpajia.

⁴ Pinquejejiacquempagueti imaica, oncoramanitapojajegueti incoraquetajegueti Jesoquirishito quempoguijajajica maasano aatimpajia, irajaijanajempi intsipajianaquem-piqueate jenoqui inquitequi, incavintsajamajajiaquem-piqueate pincoguitempani pinchoocamajajiaquequeate cameetsa pinquejejiacquempariqueate iriatimpa.

⁵ Imaica aviatimpajia quemisantajiaatsica pinquemisantamajajiaquerija quempoguijajiguimpica, aisa maasano pinquemisantavacaajiaquempaja, aato pinintajigui panaantajiaque. Aritarite itioncacojiquerogueti ocanti:

“Aapani Irioshi ipigajiacari irirajia aventacojiaatsica, cotanquitsi icavintsajamajiaqueriqueate irirajia teeca iraventacojiguempaji.”

⁶ Irootaquequeate nocantantajiaquempica pimpincatsamajajiaquerijate Aapani Irioshi agavejamajatatsica. Oncoramanitapojaquegueti aapojeempagueti irinintanaquegueti incovejencatacaajiaquempi, incovejencatacaajiaquempiqueate.

⁷ Taaca opajitapae piquenquejajiguica aatoja pishoshoguiteventajigaro, manaqueate pin-cantajiaqueriqueate Aapani Irioshi incavintsajiaquempiqueate, igantagarite iquen-quejajiaquempi tee impeacojiguempiji.

⁸ Pinquenquejamajiaque cameetsa, pagamajavaquemparija imajirote ampatsini cat-simajiaquempica. Iquejetacariquea chaonari icantigueti morororo, iquenaguetanaque yamenaguetanaque irishecaquempaca.

⁹ Cotanquitsiqueate pintampishitashijiaquerija aatoqueate piquemisantajiguiri. Picancaniqueate pinquemisantamajajianaqueri Amajirote, aatoja povashiantajiguiri piquemisantajiaquerigueti, pitsajiaquetarite ariqueate iquejejiaca papiguemisantariji-ateni guinteniniatsica osamanipaequitica yatsipejiacariqueate taaca opajitapae.

¹⁰ Ariqueate pinquejejiacquempagueti imaica pantsipejiacquempagueti, iriraquea Aapani Irioshi iramitacojiaquempiqueate aatonijite povashiantajiguiri piquemisantajiaquegueti, aisa intampishitacajiaquempi jero aisa inquemisanta-caamajajiaquempiqueate. Ariqueate osamanijencaquegueti pinquejejiacquempa imaica, ariqueate intsipajianaquempi jenoqui inquitequi pincoquempaniquea pinchoocajapoje ontaniqui, pinquejejiacquempiqueate iriatimpa icovejencatigueti, irootaquetari inintacaajiaquempi Aapani Irioshi, aisa icavintsajamajiaquempiqueate piquemisantajiaqueritarite Jesoquirishito.

¹¹ Iintsija acananiquea antsariventajiaquempari, iriguentitarite caavijica yagaveja-majati, incoguitempuni irimajirontamajaguitempani. Ari oncoquempa.

¹² Chooa acaniqui notsipatacari Shirivano. Iriatimpa iriguenti papiguemisantaritene quemisantamajatarica Quirishito. Iriotaquequeate notsipatashitacaca notioncaciaquem-pigueti capichaji notsavetanquerigueti Aapani Irioshi quero icota icavintsajiaquem-pigueti, aisa notampishitacajiaquempiqueate cameetsanijite arimpanijite pinquemisan-tamajajianaqueri. Aato povashiantajiajiro piquemisantajiaqueca.

¹³ Irirajiaqueate apiguemisantarijiateni guintenijiatsica Vavironiaqui* inintajiaque pin-quemacojiaqueri iquenquejajajimpi. Iriraqueate Aapani Irioshi inintacajiaqueri iri-atimpajia inquemisantajiajeri inquejejiacquempiqueate aviatimpajia. Ariqueate iqueje-taca aisa notsatacaane Maricoshi nopeaqueca nirijanite, iriatimpa inintaque pinquemac-
ojiaqueri iquenquejajajimpi.

¹⁴ Netsana pinintavorotavacaavaquempa,† pimpintsatavacajiaquempa. Namana-coventajiaquempi piguintenijiaquempianijite cameetsa maasano aviatimpajia quemisan-tajiguirica Quirishito. Ari oncoquempa.

* **5:13 Vavironia.** Iconoagarantajiaa pariacaroca quemisantajiaquerica Quirishito iquenquetsatacoquerogueti Iroma, teequa tampatica incanteroji ovajiro, mana yomanaquero, iquempetacaacaro Vavironia iponeajiacagueti catsimajiaquerica ivaesatiniteni paesatoniqui. (Pamenero Yonig. 14.8; 17.5; 18.2.) Arica ichooaque Peerero Iromaqui itioncaquerogueti ocatica paperi. † **5:14 Netsana pinintavorotavacaavaquempa.** Yamejiaca coramani ininta-vorotavacaajiaavaca yamenavacaajiacagueti, ari iquejejiaca tsariventajigarica Quirishito coramani.

MAVITETAPOJATSICA ITIONCAQUECA PEERERO

Antsatantaquemparoca

Ocatita iroguenti antsatantaquemparoca mavitetapojatsica itioncaqueca Peerero. Chooqa quenquejajianquitsica itioncaciaqueneri joriojia tsaromentajiacarica Jesoshi oaguetananquitsica quepatsipaequi icantajitica Ponto, Garashia, Caparoshia, Ashia, aisa Vitinia (1 Pe. 1.1). Cotanquitsi itsipajia iquenquejajiaque itioncaciaqueneri maasano quemisantajiaquerica Jesoshi. Peerero irio jorio, irio itigarancane Jesoshi. Irocashi itioncacoaqueri irira Peerero otsipagui paperiqui (Ya. 1.12-5.42; 8.14-25; 9.32-12.19; 15.7-11). Iquenquejajiaque itioncaquero ocatita paperi irooca ajagantsiniqui 64, cotanquitsi tee intsajiteji quero ichooaqueni itioncaqueroqueti. Chooqa quenquejajianquitsica itioncaquero ichooaquegueti guinteninintsiqui pajitatsica Vavironia, itsipajia iquenquejajiaque arica ichooaque Peerero Iromagui itioncaqueroqueti.

Itioncaciaqueneri quemisantajiaquerica Jesoshi iragamajajiaquempari amataajitsica, aatoniji yamatavijajiguiritsi intsatacaajiaquerigueti teeca iroomajateji, aisa aatoniji yovashiantajianajiro iquemisantajiaquegueti (3.17). Icamantajiaqueri quero incojiaquempani quemisantajiaquerica Jesoshi (1.1-15). Itsavetacotajiro coramanitica icantashitati-imojiaquerigueti Jesoshi, aisa iquenquejajiaqueri icantajiaqueca tsavetantajiajitsicani coramanitica (1.16-21). Icantajiaqueri icantajiavetacaca amataajitsica (cap. 2), aisa iquenquetsatacotaquero incoraqueatagegueti Jesoquirishito acaniqui quepatsiqui (cap. 3).

¹ Naroguenti Shimo Peerero tioncaciaquempiroca oca. Naroguenti irajaanire aisa itigarancane Jesoquirishito. Imaica nontioncaciaquempi maasano aviatimpajia quejeji-aquenaca naatimpajia aventajigarica Jesoquirishito Arioshite Aajiajavica aatoniji apega. Cameetsavaetaque paventajiaquerigueti. Tampatica yoaguetaquero maasano, irootaque yagavejacaantajiaquempani paventajigari.

² Namanacoventajiaquempiqueate pintsatimentamajajiaquerinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoshi cameetsanijite arimpanijite incavintsajamajiaquempani, aisa inchoocatacaajiaquempiqueate cameetsa aatonijite pishoshoguiteventajigaro taaca opajitapea.

ICantajiaqueriqueate quero incojiaquempani inquemisantamajiaquerigueti Jesoquirishito

³ Iira Aapani Irioshi inintacajiaacaji anconoajiaquempani, aisa anquejejiacquempari ancomajamajiaquempani. Imaica atsajiaqueritarite yagavejacaantajiaacajica anquemisantamajajiaqueriniji, aisa antajiaqueronijite maasano inintaguetica.

⁴ Inetsanataqueroqueate icantacajica, yagavejacaajiacaji antajiaquequeate cameetsaguetatsica aatonijite aquejejiaritsi teeca inquemisantajigueti antaguishejiguiroca teeca oncameetsateji, manaqueate anquejemajiaquempani iriatimpa.

⁵ Imaica piquemisantajiaqueri, irootaquequeate nocantantajiaquempani nonintaque pincomajamajiaquempani. Ariqueate pincomajamajianaquempani irooqueate pisavicaventajiaque pintsamajianaqueroqueate inintaguetica Aapani Irioshi.

⁶ Pintsamajianaqueroqueti ariqueate pintampishitashijianaquero maasano teeca oncameetsateji. Pintampishitashijianaqueroqueti ariqueate pantsiperejacojianaquempani. Pantsiperejacojianaquempani ariqueate pimpincatsajianaqueri Aapani Irioshi pishin-eventajiaquempani queate pantajiaquero inintaguetica iriatimpa.

⁷ Pimpincatsamajiaquerigueti ariqueate pimpintsajiguempani maasano papiguemisantarijiateni. Pimpintsajiaquempani queate papiguemisantariteni, ariqueate pincavintsajiaqueri aisa maasano caquinte.

⁸ Pinquejejiacquempagueti imaica arimpaqueate pintsamajianaqueri Amajirote Jesoquirishito pinquejejiacquempari queate iriatimpa, ariqueate aato piquemisantamam-peajiga intati.

⁹ Iriaqueate teeca inquejetempaji imaica iquejevetacari caarica amenamajatatsi, iquejevetacariquea shamponcajari teenicate intsamajateriji Amajirote, aisa ipeacocar icavintsajiaquerigueti Aapani Irioshi yaajirigueti ishetajinirigueti maasano iguempevaere.

¹⁰ Cotanquitsi aviatimpajia, napiguemisantarijiateni, aatoqueate piquejejigari iriatimpajia mana picancani pantajiaquero nocantajiaquempani imaica cameetsanijite pintsamajianaquenijite arimaja inintacajiaquempani Aapani Irioshi pinquemisantajiaqueri aisa irashintamajiaquempani. Pinquejejiacquempagueti imaica aato povashiantajiajiro piquemisantajigueti.

¹¹ Coajicaqueate poajianaquegueti jenoqui inquitequi ichoocatigueti Amajirote Jesoquirishito Meshiantasica cameetsaqueate irajaiavajempi pinconoajiaquempariqueate ontaniqui igantagueti irimajirontamajataquempaquate.

Icantajiaqueriqueate arimpa inquenquejajianaqueroja itsatacaajiaquerica

¹² Pitsajiaqueroqueate notsatacaajiaquempica, aisa piquemisantamajiaqueroqueate, iroomajacatari; cotanquitsi irosatiqua nonquenquejacaajiajempiro.

¹³ Otampaticataquequea nonquenquejacaapinijiajempiro choocatirajanagueti acaniqui notsinoqui, quejecaroca noitsaarevanco,

¹⁴ notsaquetarite quempejitacotapoji savincaguiteri nometojantaquempaca nojocapanjantero notsino, itsatacaaque narotari Amajirote Jesoquirishito.

¹⁵ Nonquejetaquempaquate imaica cameetsanijite pintsamajiaquenijite aatonijite pipeacojajaro nometojanajegueti.

Cameetsavaequequeate inquemisantamajiaqueri tsavetantamajirica Quirishito

¹⁶ Oraqueate notsavetantajiguirigueti Amajirote Jesoquirishito nocantajiaquempigueti incoraquetajegueti incovejencamajatapojaje teequate oratica naashijiguemparoji intati, namenamajiaqueritarite coramani icantashitatiimojiaquenagueti ontaniqui otsempiqui icovejencavaequeate.

¹⁷ Covejencatacaqueritari Aapani Irioshi, yonigaantacaroquea iroganejencare iquenquetsajenajitanaquegueti jenoqui oganejencaguitetacagueti, icanti: "Iricatica irio Irijani, nopintsataca, noshineventamajatacari."

¹⁸ Noquemajiaqueroquea naatimpajia iquenquetsajenajitanaquegueti inquitequi itsipajiaquenagueti Amajirote ontaniqui otsempiqui.

¹⁹ Aisa atsajiaque arimaja icantamajiaque tsavetantajiguironica icanqueca Aapani Irioshi coramani. Imaica cameetsaque pinquenquejajiaqueroja maasano itioncajiaqueca cameetsanijite pintsamajitamentajiaqueronijite, manatarite oquejetacari tsvorentsi itsivojitirigueti pitsecariqui cameetsanijite onconijaguitetimenquenijite. Pinquenquejajianaqueroquea arejevaetantanaquempaca oratica savincaguiteri incoraqueantajempaca iriratica quejetacaria irira shigompiri amenaqueca osavincaguitetamanaquegueti, ariqueate iroguiconijataquempiro pishirequi.

²⁰ Coramani itioncacojiquero Iguenquetsatsarequi Aapani Irioshi icantajiaquerica tsavetantirinica. Imaica nonintaque pintsjiaquequeate tee inchoocateji agavejanquitsineca inchiquiojita incantaque iriatimpa taaca opajita ocantacotaque.

²¹ Teenicate inquenquejashijiaquemparo intati irirajia tsavetantirinica. Manatarite iquemisantamajiaqueri Aapani Irioshi ariqueate itsatacaajiaqueri Ishire Aapani Irioshi quero incantajigue.

2

Tsatacaantantajiatsica amataajiaatsica

¹ Cotanquitsiqueate coramani ichoocagarantajiaquequeate aisa tsavetantajiatsica amatavijajiaquerica ishiraerijia. Ariqueate onquejetanaquempani imaica inchoocagarantajianaquequeate tsatacaantantajiatsica amatavijantajianquitsineca. Iromnacojianaqueriqueate Amajirote metojaventajiacajica, aisa intsatacaantantajiaque teeca iroomajaca Quenquetsatsarensimajaca, incomitacaajiaquempari quemisantajiavetemparineca, cotanquitsiqueate taampinaqueate interoncajitaqueri irisatiquate quejetacaantajianquitsineca.

² Oraqueate icancanigueti intsatacaantantajiaque inquemisantajiaqueriqueate oshequini caquinte, ariqueate inquejajianaquempari irantaguishejianaquequeate taaca opajitapae teeca oncameetsateji, irooqueate onquenantapojaquempa intsojencantajitanaquemparoca Quenquetsatsarensimajaca tsavetantaquerica Quirishito.

³ Irirajiaqueate amataajianquitsineca irinintavintsajiaquequeate imentaquipae intsatacaajiaquempiqueate taaca opajitapae inquenquetsatashijianaquempaquate intati, cotanquitsi Aapani Irioshi jac icantacotsitacari coramani. Interoncajiaqueriqueate coajica, aato ipeacotaro.

⁴ Arimpate coramani irirajia irashivantijitete Aapani Irioshi antaguishejiaquero ca teeca oncameetsateji teequate irajiajeriji, ipishoncajiaqueri ontaniqui isaviji yashitacojiaqueri opitsecaquegueti. Imaica icancaniqueate inchoocajiaque oraniqui irosati incantimentantajiaquemparica coajica.

⁵ Ariqueate iquejetaca igonorojiani Noeni antaguishejiaquero ca teeca oncameetsateji. Teequeate irajiajeriji, manaqueate itequeneri inirojenca incani anaacojianaqueriqueate maasano, ariqueate iteroncajianaca yojocajiaqueate. Iriguentinivaniqueate yaajjavaji Noeni jerijia aisa ijitanajia vegarajanquitsica 7. Iriraqueate Noeni iriataque

tsavetantimojiavetarica igonorojia, icamantajavetariqueate incomajamajiaquem-pame.

⁶ Aisa coramani iguintenijavetacagueti oshequini caquinte Soromaqui aisa Gomoraqui, oshequiamajatatiguinimaja tsovironaquipae. Cotanquitsi iriatimpajia yantaguishejianaqueroqueate taaca opajitapae teeca oncameetsateji. Irootaquequeate icatsimatantajiacarica Aapani Irioshi yoguivariashijiaqueriqueate paamani yapevoquijajiaqueriqueate maasano, iteroncamaajiaqueroqueate maasano tsovironaquipae teequeate quericachoocatanajatsineca. Ariqueate iquejetaquero imaica cameetsanijite intsatimentajiaquenijite maasano antaguishejiatsica taaca opajitapae teeca oncameetsateji iriguenti ogomarojiaque incatsimajiaquerigueti oncoramanitapojajegueti interoncajiaquerigueti.

⁷⁻⁸ Ariqueate ichooacaqueni oraniqui apaniro caquinte icantajitica Iroteni, cameetsaqueate ichooacaqueni. Igantagaqueate yamenapinijiaqueri guintenijiatistica oraniqui yantaguishejiaqueroqueti taaca opajitapae teeca oncameetsateji, aisa iquemajiaqueri inijaguishejiaquegueti ishimampojancaqueate oshequi, aisa ishoshoguiveaetaca. Irootaquequeate yaantavajarica Aapani Irioshi itigarancanjiri ontaniqui aatonijite itaatsi iriatimpa.

⁹ Aritarite itsataque Amajirote quero incoquemparo irajajateri quemisantamajajianquitsica aatoniji agavejajiguiri taaca opajita coraquetashijiaquerineca, aisa itsaque quero incantomajiaqueri maasano teeca inquemisantajigueriji, ariqueate aavaepojempa iramenacotantajiaquemparica irantsipetacaamajiaquempari.

¹⁰ Irioquea incatsimamajiaque irirajia guijatacojiguiroca inintaguishejiguica. Iriatimpajia iroguenti isavicaventajiaque yantaguishejiaquero taaca opajitapae teeca oncameetsateji. Teequeate impincatsajigueriji Amajirote, aisa inijashinatarica irashivantijitete Aapani Irioshi teequeate impincatsajigueriji.

¹¹ Irirampani ashivantijite caaviji yanaajiaqueri nijashinatarica yagavejavaevecaquea, cotanquitsi teequeate impigatimajiguempariji incantajiaqueri Amajirote irantsipetacajiaquempari.

¹² Imaica noncantajiaquempi irirajiaqueate amataajiatistica teequeate intsajigueji quejejiaqueate tomirishipaequítica isavicaventajiguiro taaca opajitapae inintajiaqueca. Iroguenti ichooatashijiaque irajajiaqueriqueate irimetojajitajiaqueriqueate. Iriatimpajia mana inijashijajaro taaca opajitapae teeca intsajigueroji. Irantsipetacajiaquempariqueate interoncajiaqueriqueate quejejiaqueate tomirishipaequítica.

¹³ Irantsipejiaquempaqueate irooriijite yatsipetacaantajiaque iriatimpajia. Icancani isavicaventajiguiro taaca opajite ishineventajiaque. Ooshiatsi apashiventaqueate pitsipajiacarigueti pishecajiacagueti aisa ishinejiacagueti yamatavijantajiaquegueti.

¹⁴ Teequeate iramenashitemparoji manquigarentsi querocaca yamenajiaqueca. Igantagaqueate yantaguishejiaquero taaca opajitapae teeca oncameetsateji, teequeate irovashianteroji. Yagavejantajiacarica teesaconaca intampishitashijigueroji teeca oncameetsateji, iquempevaetacaajiacari. Ari canca iriatimpajia ineveguecaro ajaararontsipae, itsajiguirotari quero incojiaquempani irajaanantajiaquempagueti, cotanquitsi incatsimatimentajiaqueriqueate Aapani Irioshi interoncajiaqueri.

¹⁵ Yovashiantajianaquerotarite tampaticavoquitanquitsica, iquenashijianaca. Manaqueate iquejejiacari Varaameni irijanite Veori, inintavintsavetacaqueate irajaananquem-pame yantaqueroqueate teeca oncameetsateji iraanquamparomequeate.

¹⁶ Cotanquitsi coajiaqueate irio aashino cantomajiaquerica, icantimentaqueri yantaqueca teeca oncameetsateji. Iriovetaca canaanquitsica teeca inaventempaji inquenquetsate, cotanquitsi iquempetanacari caquinte iquenquetsatanaque icantomajiaqueri tsavetantavetacaroca icanquerica Aapani Irioshi, iticaavaqueri aatoniji iquejetanajari shoncocotanquitsica.

¹⁷ Iriatimpajia mana iquejejiacaro ochaquirejigueti motojavetatsica. Aisa mana iquejejiacaro osetigueti yamenajitirogueti arica ontejapojaque incani, cotanquitsi yaanajiro tampija, tee ontejeji. Aritarite iquejejiacari iriatimpajia itsatacaantajiaveca cotanquitsi mana yamatavijantajiaque intati. Coajica incatsimatimentajiaqueri Aapani Irioshi impishoncajiaqueri opitsecamajiaquegueti, icancaniqueate irantsipejiaquempa.

¹⁸ Oshequi isemejiju, aisa iquenquetsaguishetashijiaque. Yantaguishejiaque taaca opajitapae teeca oncameetsateji ariqueate yovashiantacaajjavajiri iriaqueraca comajajiananquitsica quemisantavecaroca Quenquetsatsarentsimajaca.

¹⁹ Icantajiaqueri: "Imeshiajiaquemparite Aapani Irioshi imaicaqueate cameetsaqueate pantajiaquero taaca pinintaque. Aatoqueate icatsimatimentajiguimpiro." Icantajiaqueate imaica, cotanquitsi iriatimpajia teequeate iragavejajigueji irantajiaquequeate

taaca inintaque, iroguenti yantaguisheetaque teeca oncameetsateji teroncacajaiacquemparrineca coajica. Pitsajiaquetarite teequate inchoocateji agavejanquitsineca inchiqiojita irovashiantajero iriatimpa taaca opajitapae agavejamajaquerica.

²⁰ Coramani yantaguishejiaquero teeca oncameetsateji. Ariqueate itsajiaquerigueti Amajirote Jesoquirishito Meshiantatsica yovashiantajianaquero. Cotanquitsi imaica inquejetanajempagueti iroaqueraguete tequerataguete intsajigueriji arimpaqueate irijajianaqueri, arimpaqueate irogaajianaquempañi.

²¹ Aatomeja itsajiguirome Quenquetsatsarentsimajaca tsavetantirica Quirishito. Itsajiavetacarotarite cotanquitsi yovashiantajianaajiro, irootaquequeate arimaja irantsipemajajiaquempa. Aisa ipiashijianajaro yantaguishejiguica arimpaqueate ijajigui.

²² Icantajitarite imaica: "Irraqueate shiishi icamaranquiguete, yoguiapiajro ishecatavajaro." Aisa icantajiti: "Pincajateriguete chancho irisati piashitanajemparrone intigaritajemparrone sampovatsa." Ariqueate iquejetaca quemisantajiavetatsica piashijianajaro yantaguishejiguica.

3

Incoraquetajeguete Amajirote

¹⁻² Napiguemisantarijateni nopintsamajajica, coramaniqui notioncaciaquempañi nonquenejacaimentajiaquempironijite iquenquetsatacojiaqueca tsavetantajiguirinica Aapani Irioshi, jero aisa notsavetantajiaqueca naatimpajia itigarancanejia Jesoshi, nocamantajiaquempiguete maasano icantajiaquenaca Amajirote Meshiantatsica. Imaica notionquitajiajimpiqueate aisa nonquenejacamaajajiaquempañi pinquenejacajiaquenijite cameetsaguetatsica.

³ Nonintaquetarite iroquete pinquenejamajajiaque quero oncotanaquempañi oncoramanitapojajeguete pajiniguete aapojempa savincagueteri vegaratapajaatsineca, inchoocajianaquetarite savicavetantajianaqueroneca irantaguishejiaquero teeca oncameetsateji. Irishirontimentajianaquempiqueate incantajianaqueate:

⁴ "¿Querocampate icoraquete imaica Quirishito? Arimpate icantajitini incoraqueate. Manaqueate imetajaguetanaji avasatiniteni, cotanquitsi tequeratampate incoraqueateji imaica. Jac arimpate coramani iroaqueraguete ipeacaacaro quepatsi irosati imaica choocatanatsi."

⁵ Teenicate irinintajigüe inquenejajajeroji coramani ipeacaacaro Aapani Irioshi inquitepae aisa quepatsi, ipeacantaguetacaroea iguenquetsatsare. Oraqueate quepatsi osotoajatapojaque quantijaniqui, manaqueate ovogoretacocaroea quantijani.

⁶ Irooquea aisa oja anaanaquero maasano quepatsi coramani, iteroncantajiacaca maasano choocantaguetaroca, yojocajajica.

⁷ Cotanquitsi imaica mana icanque: "Nontsetetavaquemparrone quepatsi jero aisa inquite aatota noteronquitaro imaica choocantajiacaroca." Cotanquitsi oraqueate coajica incatsimatimentajiaqueriguete maasano teeca inquemisantajigüe ariqueate intaaguetaquero maasano.

⁸ Imaica, nopintsajiacaca, aato pipeacotaro ocatica. Irraqueate Amajirote tee inquejeajia aatimpajia: 1,000 ocarati ajagantsi iriatimpa yamenaquero oquejetimotacari apajenctiro savincagueteri; ari oquejetaca aparoea savincagueteri ariqueate oquejetimotacari 1,000 ajagantsi.

⁹ Cotanquitsi imaica chooca cantajianquitsica: "Icantaveca Amajirote, 'Noncoraqueate.' Imaica tequerata incoraqueateji manaquea ipeanaca ontaniqui. Imaica aato incoraqueateji." Cotanquitsi naatimpa noncantajiaquempañi arimajaqueate incoraqueate, tee inpeguempajia intati. Iroguenti inintaque incantashitajiajanacuempata teeca inquemisantajigueriji irovashiantajianaquerota yantaguishejiguica teeca oncameetsateji inquemisantajajerita, teenicate irinintenate inpeguempa apaniro. Irootaquequeate imaica pamenajiaque tequerata incoraqueantempajia, cotanquitsi incoraqueatejeate.

¹⁰ Oraqueate incoraqueatejateguete Amajirote mana irimapocapojajempa inquejetapojempañi aitsitantatsica imapocantiguete yaitsitantiguete. Ariqueate ompojimatanaque jenoqui inquitequi togn, ariquea ompeaquempa inquite. Intaaguetaquempa catsirincateri, taai, jeri aisa inpoquiropae, maasano interoncamaajatanacuempañi. Ariquea onquejetanaquempa aisa quepatsi ontaaquempa, ontsipatanacuempañi maasano taaca opajitapae choocantaguetaroca, maasano ariqueate onteroncamaajatanacuempañi.

Aapani Irioshi impeacaajempa otsipa quepatsi aisa inquite

¹¹ Iroorijite atsajiaque onteroncaguetaquempa maasano, ¿querocampa pincojiaquempañi imaica? Iroosacanicate imaica aviatimpajia pincomajamajajiaquempa pinquemisantamajajigueriqueate Aapani Irioshi.

¹² Poguijajjavajero aapojempagueti savincaguiteri intaantaquemparoca Aapani Irioshi inquite, ariqueate avejancaguetanaquempa maasano choocatantaguetaroca. Pisavicaventamajajiaqueroja maasano inintaguetica iriatimpa cameetsanijite taampinaniijite irinetsanaguetaquero taampina.

¹³ Aatimpajia aguijajiaquerotarite iroaquerari inquite aisa iroaquerari quepatsi impeacaajempa Aapani Irioshi coajica. Iroorijite icanque coramani impeacaajempa coajica ot-sipa oganejencamajataquempaquate, aatoqueate ichoocataji antaguishetajeroneca teeca oncameetsateji, manaqueate oganejencaguitetaquempa maasano.

¹⁴ Imaica aviatimpajia nopintsajiacaca, poguijajiaqueritarite incoraquetajegueti irinetsanataquero icanqueca. Irootaquequeate noncantantajiaquempica imaica aatotagueti icoraqueti iintsija pincomajamajatemala, aato pantajiguiro teeca oncameetsateji, iramenajiaquempinijite Aapani Irioshi piguintenimajajiguempa cameetsa.

¹⁵ Pamenajigue imaica tequerata incoraquetaje Amajirote, manatarite inintaque inquemisantajiaquerita itsipapae caquinte cameetsanijite iraimentajjavajerinijite. Iri-raqeate apiguemisantariteni Paavoro apintsajiacaca itioncaciaquempi iriatimpa aisa, icantajiaquempiqueate quejetaroca nocantajiaquempica imaica. Iriguentitarite tsataca-queri Aapani Irioshi, irootaquequeate icantantajiaquempica.

¹⁶ Ariqueate iquejetiro iriatimpa imaica itioncaguetinguetai itsavetantirogueti ocapae. Oconoagarancaqueate itioncaguetaquequea manamajaguetanquitsica teequeate intsajitavaqueroji. Iriraquea teeca intsamajatero Iguenquetsatsare Aapani Irioshi jerijia teemajaca inquemisantamajajiguroji mana yogaaajiaquero intati icanqueca, iquejetacaajiacaro yogaaajiaqueroqueti otsipapae Itioncacaantaqueca Aapani Irioshi. Inchiquiojitarite inquejetacaantajiaquempa iriatimpajia.

Ivegaraqueroqueti icantajiaquerica

¹⁷ Imaica aviatimpajia nopintsajiacaca, pitsajiaquerotarite ocatica nocantajiaquempica, inchiquiojia yamatavijajiguimpitsija pigatsatantatsica, yovashiantacaajiguimpirotsija piquemisantamajajiguica.

¹⁸ Mana arimpaqueate pinquimoshirentanaque icavintsajajiaquempiguetai Amajirote Jesoquirishito Meshiantatsica, aisa pintsamajajianaquerija. Jameja ashineventajiguempari imaica, ariqueate acancaniqueate ashineventajiaquempari. Ari oncoquempa.

IROQUETICA ITIONCAQUECA JOANCA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca iroquetica itioncaqueca Joanca. Irio jorio poneanquitsica quepatsiqui icantajitica Garirea, irio itigarancane Jesoshi. Tequeratagueti incajemeriji Jesoshi, itspatacari iriguentijeguite pajitatsica Santiago, iquitsajiaque. Iro-cashi itioncacotaqueri irira Joanca paperiqui Yantajiguica 3.1-4.22. Iquenquejajitaque itioncaquero ocatica paperi ichooaquegueti Epesoqui, atsajiaquetari iriguenti quem-poguijajiguirica quemisantajatsica Epesoquitica. Iquenquejajitaque arica itioncaciaque-neri quemisantajatsica quepatsiqui pajitatsica Paritia. Tee intsjajteji quero ajagantsini itioncaquero ocatica paperi, cotanquitsi chooca quenquejajianquitsica itioncaquero arica ajagantsini 87, irooca otsipa ajagantsini arejevaetar o ajagantsini 90, tequeratagueti intion-queri ivaperite catsatanquitsica pajitatsica *Quenquetsatsarensi Oganefencatatsica Itioncaqueca Joanca* itsavetacotaquerigueti Jesoquirishito, aisa tequeratagueti intion-queri otsipa pajitatsica *Yonigaajiguequerica Joanca*.

Joanca itioncacotaqueri acaniqui caquinteja tsatacaantajivetacaroca teeca irooma-jateji, icantajavetaca, “Jesoshi teequea irio irijanite Aapani Irioshi”. Irootaque itioncan-tajiacanarica quemisantajatsica cameetsaniji intsjiaque arimaja Jesoshi iriguenti Irijan-ite Aapani Irioshi, cameetsaniji irishinevaejiaquempa iquemisantajiaquerigueti Jesoshi, aisa intsjiaqueniji maasano aventajiacarica arimaja ipeacotsijajari iguempevaerejia, incoguitempani intsipajiaquempari jenoqui inquitequi (1.1-4; 2.18-3.3; 4.1-6; 5.1-15). Itsatacaajiaqueri Joanca jero anaamajatanquitsica: ampintsamajiaquempari Aapani Irioshi aisa ampintsajiaquempari apitsaroveritarijateni aisa maasano caquinteja (2.9-17; 3.11-24; 4.7-21). Itsatacaajiaqueri aisa quero incojiaquempanti quemisantajatsica arigueti inquempevaetaquempa (1.5-2.8; 3.4-10; 5.16-21).

Quirishito iriguenti Anijacaantantsica

¹ Imaica nontioncaciaquempi nontsavetanqueri igantagaca choocatanquitsica coramani iroaqueragueti tequeratagueti onchoocatomateji, noquemajiaqueritarite ariquiteate name-najiaqueri aisa nopamijiaqueriqueate. Iriguentitarite Quenquetsatsarensi Anijacaantantsica.

² Iriratica Anijagantsi, yonigaantaca, namenajiaqueri notsavetacotantajiacaricaque-ate, iriguentitarite anijacaajiacajineca ancoguitempaninijite anchoocajiaque Aapaniqui Irioshiqui. Manaqueate ichooavetaca Aapaniqui cotanquitsi ariquiteate icoraquequiti yonigaajiaquena.

³ Iriotaque notsavetacojiaque iriraquea namenamajajiaqueca aisa noquemamajaji-queca. Nocamantantajiaquempica cameetsanijite pintsipashirentimentajiaquenanjite pinquejajiaquenanjite naatimpa notsipashirentajiacarigueti Aapani Irioshi jeri aisa Iri-janite, irira Jesoquirishito.

⁴ Notioncaciaquempi cameetsanijite pishinemajajianaquempanti.

Aapani Irioshi iriguenti Tsirencarimajaca

⁵ Iroguenti nocamantajiaquempica itsatacaajiaquenaca Jesoquirishito icanquegueti irira Aapani Irioshi iriguenti Tsirencari, teequeate impitsecacoteji, teenicate inquempe-vaetimatempaji, irootaque icantantajitacarica Tsirencari.

⁶ Ancantajiguegueti atsipamajajajari Aapani Irioshi cotanquitsiqueate agantagatira-jagueti aquempevaejia manaqueate amataajiac intati, teenicate antajigueroji cameet-saguetatsica, quejecaqueate manaca apitsecacojiaque intati.

⁷ Cotanquitsiqueate ancomajamajajiaquempagueti quejetaca aquenanaque tsirencag-uiteriqui, anquempejiaquemparigueti Aapani Irioshi icomajamajajagueti, ariquiteate at-sipashirentavacaajiac, ishejajirotarite maasano aguempevaerejia, ishetantajajiro iri-rajia Jesoshi Irijanite.

⁸ Ancantajiguegueti: “Tee nonquempevaetempaji”, aroguentiqueate amatavijajatsi, aisa tequerata antsamajateroji iroomajatsica.

⁹ Cotanquitsiqueate ancamantajiaquerigueti Aapani Irioshi antajiaquerogueti teeca oncameetsateji, iriatimpa impeacocajajiro, irishetajajiroqueate maasano, icancanitarite inetsanatiro icanqueca, teenicate iramatavijanteji icameetsamajatarite.

¹⁰ Oraqueate ancantajiguegueti: “Tee nonquempevaetempaji”, quejetacaqueate man-aca acantajiaque Aapani Irioshi iriguenti tsojenti, teequeate anquemisantamajajigueroji icamantavetacajica.

2

¹ Napiguemisantarijiateni, aviatimpajia quejetaquempi irijanijia, iroguenti notionquimentajiaquempi aatoniji piquempevaejiaja. Cotanquitsi antajiaquerogeti teeca oncameetsateji chooca quenquetsatacoventacajica quenquetsatacaquerica Aapani Irioshi. Iriroquea Jesoquirishito teeca inquempevaetimatempaji.

² Apanirotarite iriatimpa metojaventajiacajica cameetsanjite irishetajajironijite Aapani Irioshi aguempevaejia aatonijite iquenquejacaajajiro coajica. Cotanquitsi teequate apaniro irimetojavertero ashijia, imetojavenaquerogueate irashijia maasano caquintequetatsica.

Anetsanajiaqueroja icantajiacajica Aapani Irioshi

³ Oraqueate anetsanajiaquerogeti icantajiacajica Aapani Irioshi, irooqueate atsatantajiacaca arimaja atsaqueri.

⁴ Choocagueti cantatsica: "Notsaqueri", cotanquitsi aatogueti inetsanatiro icantajiacajica, iriiguentiquea tsojenti, teequate intsateroji iroomajaca.

⁵ Ariguetei anetsanamajiaquero Iguenquetsatsare, arimaja arguenti pintsamajajigarica, irooqueate atsatantajiacaca arimaja atsipamajajiacari.

⁶ Ancantajiaquerogeti atsipamajajiacari aquemisantajiaqueri, iintsija anquejejaquempariqueate Jesoquirishito iriatimpa inetsanamajiaquerogeti maasano icanquerica Aapani Irioshi.

⁷ Napiguemisantariteni, oatica oca notioncaciaquempica teequate iro iroaqueraro quenquetsatsarentsi, iroguentiquea paesatotica piquemajiaqueca coramani iroaqueraguetei piquemisanqueri Quirishito.

⁸ Cotanquitsi quejetaca iro iroaqueraro. Amenaqueriguetei Quirishito atsaque iroomajaca icantajiacajica, aisa iramenajitaquempiguetei intsajitaque iroomajaca. Coramanitarite quejevaetaca apitsecacojiaque, cotanquitsi imaica manaqueate atsirencaguitetacojianaque intati.

⁹ Choocagueti cantashitatsica: "Tsirencaguitetacotanaquena", cotanquitsiqueate igantagatirajaguetei isemacari irapicaquintete, manaqueate igantagatiraja ipitsecacoti.

¹⁰ Iiraqueate pintsamajatarica irapicaquintete manaqueate itsirencaguitetacotanaque, teenicate onchoocatantajemparijiqueate taaca opajitapae onquenantaipojaquempaca inquempevaetanquempaca.

¹¹ Cotanquitsi iiraqueate semacarica irapicaquintete quejetaca manaca ipitsecacotaque intati, irootaquequea teeca intsatantempaji querocampate incoquempani, oshampocajatacaqueritarite pitsecari.

Iintsija ovashiantamajianaquero maasano teeca oncameetsateji

¹² Irijanijia* notioncantajiaquempica ishejiaquempirotarite Aapani Irioshi piguempevaejia, aatoqueate iquenquejacaajimpipo, piquemisantajiaqueritarite Jesoquirishito.

¹³ Irijanintajianquitsica, notioncaciaquempiqueate pitsajiaqueritari iriquetica choocatatsica coramani tequerataguetei onchoocatimagueteji. Notioncantajiaquempica aviatimpajia iriaqueraca quenquevarijiananquitsica, pagavejajiaqueritarite ampatsini. Notioncantajiaquempica aviatimpajia napiguemisantarijiateni quejejiaca nirijanijiate, pitsajiaqueritarite Aapani Irioshi.

¹⁴ Notioncantajiaquempica irijanintajiatatsica pitsajiaqueritarite iriquetica choocatatsica coramani tequerataguetei onchoocatimaguetejiqueate. Notioncantajiaquempica aviatimpajia iriaqueraca quenquevarijiananquitsica pitampishitashijiaqueroitarite maasano, aisa Iguenquetsatsare Aapani Irioshi ochoocaguitaquempi, jero aisa pagavejajiaqueri ampatsini.

¹⁵ Aatoqueate pinintamajajigui pantajiguero yantapinijiguica quepatsiquitica teeca intsarovantajiguempariji Aapani Irioshi, aisa aatoqueate pinintamajajiguiro choocaguetatsica acaniqui quepatsiqui. Querica nintamajatiroca quejecaroca imaica, tee impintsatempariji Aapani Irioshi.

¹⁶ Teenicete irishineventemparoji Aapani Irioshi ishineventacaca antiroca teeca oncameetsateji. Iriatimpajia manatarite iquenquejajiaquero taaca opajitapae inintamajajiguica iriatimpajia, aisa inintajiaquequeate irashintajiaquemparo maasano yamenajiaqueca, jero aisa yaventacojiga yashintajigarogueti.

¹⁷ Oraqueate quepatsi onteroncaguetanajempatarite, aisa onteroncaguetanaquempa maasano teeca oncameetsateji ishineventacaca caquinte, cotanquitsi iiraqueate antamajajiguiroca inintagueticas Aapani Irioshi incoguitempaniqueate inchoocaguiteni.

* 2:12 Iquenquevarivaetanaquerogeti irira Joanca icantiri "irijani" maasano quemisantajiaquerica Amajirote Jesoquirishito.

Catsimajiguirica Quirishito

¹⁸ Irijanijia, imaiça pajini aguempa incoraquetantajempaca Quirishito. Aviatimpajia piquemacojiaqueri incoraqueque catsimatirica, cotanquitsi naatimpa nocantajiaquempi chooca imaiça yoshequiaque catsimajiaquerica. Irootaquequeate antsantantajiaquempaca pajini aguempa incoraquetantajempaca Quirishito.

¹⁹ Iriatimpajia manaqueate iconoajiavetacaji, cotanquitsi teequeate inquempeyajigaji aatimpajia, teenicate inquemisantajigueriji Quirishito. Arimequeate inquempeyajiaacajime aatomequeate itsinampirejajajime, igantagamequeate intsipajiaacajime, cotanquitsi itsinampirejajianacaji. Oquejetantacaca imaiça cameetsanijite antsatimentajiaqueriniji tee inquejetaji aatimpajia iquemisantajiguueti.

²⁰ Cotanquitsi aviguentiquea itigarancajiaquempi Aapani Irioshi Ishire inchoocashirentajiaquempi, pitsatantajiacaroca Quenquetsatsarentsimajaca maasano aviatimpajia.

²¹ Teequea mana nontioncajiguempiji namenajiaquempi tee pintsajigueroji. Iroguentiqueate notioncantajiaquempica namenajiaquempitarite pitsamajajiaquero. Aisa pitsajigui iriraquea cantamajatsica teequeate iramataguempaji.

²² ¿Queri tsojegatsica? Iriguenti cantatsica Jesoshi tee irio Quirishito Meshiantatsica. Iriguentisacanicate catsimataquerica Quirishito, teenicate inquemisanteriji iriatimpa aisa Iriri, mana icanque teequeate inchoocajigueti.

²³ Quericaca tsojencaquerica Irijanite Irioshi tee intsateriji, aisa tee intsateriji Aapani Irioshi, cotanquitsi iriraquea cantamajatsica: “Jesoshi iriguenti Irijanite Aapani Irioshi”, iriottaque tsamajatirica, aisa itsamajajiaqueri Aapani Irioshi.

²⁴ Pincoguitempanija pinquenquejajiaquero iroqueetica piquemajiaque aatonijite pipeacojigaro. Picancaniguete pinquenquejajiaquero pintsipamajajiaquempariquea Aapani Irioshi aisa Irijanite.

²⁵ Icantajiacajitarite ancoguitempani anchoocajiaque iriatimpaqui.

²⁶ Imaiça notioncacojiaqueri nintajiavetanquitsica iramatavijajiaquempime.

²⁷ Cotanquitsi aviatimpajia ichoocashirentajiaquempi Ishire Aapani Irioshi itigarancajiaquempica Jesoshi, tee pincoguitentajempata intsatacaajiajempata caquinte, maasanotarite itsatacaajiaquempi Ishire Aapani Irioshi. Iriatimpaqueate icantamajataque teequeate iramataguempaji, irootaquequeate imaiça pincoguitempani pintsipamajajiaquempari Quirishito pinetsanamajajiaquero itsatacaajiaquempica Ishire Aapani Irioshi.

²⁸ Imaiçaquea, irijanijia, pintsipamajajiguempari Quirishito cameetsanijite pishineventimentajiaquemparinijite incoraquetajegueti. Pintsipamajajianaquempariguete aatouqueate apashiventacaavajari coajica.

²⁹ Pitsamajajiaqueriquea Jesoquirishito tee inquempevaetempaji, iriortarite comajamajatsica, iroosacanicate pintsajiaquequeate aisa maasano comajamajajatsica iriguenti iwoashirentica Quirishito.

3

Maasano comajamajajatsica iriguentija irijanijiate Aapani Irioshi

¹ ¡Pamenajigueroja! Caaviji ipintsamajajiacaji Aapani Irioshi ipeacaantajiacajaqueate irijanijiate. Arimaja aroguentija irijanijiate. Jeroqueate teeca intsatantajiacajica itsipajia quepatsiquitica, teequea intsajigueriji Aapani Irioshi.

² Pigniguemisanterijiateni nopintsajiacaca, imaiça aroguentija irijanijiate Aapani Irioshi. Teequeate antsajigueti querocaca ancojianaquempani coajica amenajiaqueriguete Jesoquirishito, iroguenti atsajiaque incoraquetajegueti anquejejaquempari iriatimpa, amenamajajiaqueritarite quero icota.

³ Maasano oguijajavajirica incoraquetajegueti yovashiantajiaquerotari covaequisherentsi yantajiavetacaca igantaga icomajamajajiacaca, iquejejiacari iriatimpa tee inquempevaetempaji.

⁴ Cotanquitsi iriraquea quempevaetatsica tee irinetsanatero icantica Aapani Irioshi, iroguentiarite quempevaerentsi teegueti anetsanateroji icantica.

⁵ Imaiça atsajiaquequeate irooqueate icoraquetashitaquiti Jesoquirishito irishetajajiroqueate aguempaveerija. Iriatimpa teenicate inquempevaetimatempaji.

⁶ Maasano quisho oaqerica Quirishito, tee incovaeguishetanajempaji, cotanquitsi irira covaequishetanajatsica tee irameneriji, tee intsateriji.

⁷ Irijanijia, inchiqiojia yamatavijajitimpitsi. Irirajia antiroca cameetsa iriguentiqueate cameetsatsica, iquempetacari icameetsatiguete Jesoshi.

⁸ Cotanquitsi irira antapinitiroca quempevaerentsi iriguenti ashintari ampatsini. Irira ampatsini igantagatarite iquempevaetaca coramani iroaqueaguete ipigatsacari Aapani

Irioshi, irooqueate icoraquetashitaquiti Irijanite Aapani Irioshi irovashiantacaantaque-ronijite yantavetacaca ampatsini aatonijite iquemisantajitajiri.

⁹ Irirajia irijanintacaca Aapani Irioshi teequeate irantajianajeji teeca oncameetsateji, ichoocashirentaqueritarite Ishire Aapani Irioshi. Ariqueate quero incotaquempa irantaguishejiajegueti, iriguentitari Aapani Irioshi irijanintacarica.

¹⁰ Jero itsatantajitacarica queri irijanijiate Aapani Irioshi, aisa queri yashintajiacaca ampatsini. Irira teeca iranteroji cameetsari aisa irira teeca impintsatempariji irapicaquintete teequeate irio ashintemparine Aapani Irioshi.

Ampintsatavacaajiaquempa

¹¹ Imaica mana noncantajiaquempi piquemajiaqueca iroaqueragueti icantajique: “Pimpintsatavacaajiguempa.”

¹² Aato piquejigari Cainini yashintacarigueti ampatsini, irootaquequeate imetojantatarica iriguentijeguete. ¿Taa imetojimentaqueri? Mana yamenaqueri yantaquero cameetsari, iriatimpa iroguenti yantaque teeca oncameetsateji, irootaquequeate imetojantatarica.

¹³ Napiguemisantarijiate, aato poajianaque intati irisemajiaquempigueti quepatsiquitica.

¹⁴ Atsajiaquequea, coramani anajiaque metojagantsiqui, cotanquitsiquea imaica anajiaji anijagantsiqui. Jeroquea atsantajiacaroca: apintsamajiacaritari apiguemisantarijiate. Cotanquitsi maasano teeca impintsatantempaji icancani inajiaque metojagantsiqui.

¹⁵ Maasano semajigarica irapicaquintete mana iquejejiacar metojantatsica. Aviatimpajia pitsajiaque irira metojantatsica teequeate irimeshiguempajiqueate ishirequi, teequeate iranijacagueriji ishirequi Aapani Irioshi.

¹⁶ Jero atsantajiacaca quero ancojiaquempiani ampintsamajatanajiaquempagueti: irira Jesoquirishito caaviji ipintsamajatacaji imetojaventantajiacajica, ariqueate anquejejiaguempa aatimpajia aato atsaroacagaro ametojaventajiaquerigueti apiguemisantarijiate.

¹⁷ Querica ashintaguetanquitsica cotanquitsi aatogueti icavintsajiri irapiguemisantariteni coguitejimotacarica, ¿arimpate ipintsatacari Aapani Irioshi? ¡Teequeate!

¹⁸ Irijanijia, aato acantashijigaro intati ancantajiaque: “Nopintsatavacaajia.” Oraqueate arimajagueti apintsatavacaajiaica anigaantajiaqueroqueate.

¹⁹ Oraqueate ampintsatavacaajiaquempagueti irooqueate antsantajiaquemparoca arimaja anetsanajiaquero Quenquetsatsarentsimajaca. Anquejetaquempagueti aatoquea atsaroajigui anquenquetsatacaajiaquerigueti Aapani Irioshi.

²⁰ Amenajiaquempaguetequeate chooca aguempaveerejia iriompate Aapani Irioshi caaviji yamenaquero, itsaquerotarite maasano.

²¹ Cotanquitsi, nopintsajiacaca, antsaqueguetequeate teequeate onchoocateji antaqueca, aatoqueate atsarogui anquenquetsatacaajiaquerigueti Aapani Irioshi.

²² Iriatimpa irojocajiacajiro maasano amanajiaquerica anetsanajiaquerogeti icancajica aisa antajiaquerogeti maasano inintaguetica.

²³ Jeroquea igantacaantane: aventajiaquempari Irijanite Jesoquirishito, aisa ampintsatavacaajiaquempa anetsanajiaqueroquea icantajiacajica iriatimpa coramani.

²⁴ Querica netsanamajatiroca icantaguetica Aapani Irioshi itsipamajatacari, aisa iriatimpaquea ichoocashirentaqueri. Atsamajiaque ichoocashirentajiacaji, itigarancajiacajiritarite Ishire.

4

Pintsajigueri maasano tsatacaajiaquempica

¹ Napiguemisantarijiate, nopintsajiacaca, aato piquemisantajiguiri intati maasano cantajiatatsica: “Iriguenti choocashirentaquena Ishire Aapani Irioshi.” Iroquetitaja pame-
naque iroca choocashirentaqueri. Itsitacaguetejanacarotarite amataajiatatsica.

² Jero pintsatantajiaquemparica ichoocashirentaqueca Ishire Aapani Irioshi: maasano cantamajatanquitsica, “Irira Jesoquirishito icoraquetapojaque icaquintetanaque itsinotanaque” iriotaque ichoocashirentaqueca Ishire Aapani Irioshi.

³ Cotanquitsi maasano teeca inquejijigeroji imaica teequeate irio ashintajiguemparine Aapani Irioshi, iriguenti ashintajigari ampatsini catsimataquerica Quirishito. Piquemac-
ojueritarite incoraqueataque, imaicaquea imaica jac coraqueataque.

⁴ Irijanijia, aviatimpajia iriguenti ashintajiguimpi Aapani Irioshi aisa ichoocashirenta-
jiaquempi Ishire, irootaquequeate pitampishitashitantajiacarica amataajiatatsica quero-
campate incojiaquempini iramatavijajiaquempigueti, iroorijite Ishire Aapani Irioshi
choocashirentajiaquempica yanaaqueri ashintarica itsipajia quepatsiquitica.

⁵ Iriatimpajia tee inquemisantajigueriji Aapani Irioshi, irootaquequeate mana iquenquetsatocotantajiacaroca intati inintaguetica caquinte, ariqueate itsipajia teeca intsaromentempariji Aapani Irioshi iquemisantajiaquaeri.

⁶ Aatimpajia iriguenti ashintajiacaji Aapani Irioshi. Irira tsamajajiguerica iquemisantajiacaji, cotanquitsi irira teeca irashintempariji Aapani Irioshi tee inquemisantajigaji. Irootaquequeate antsantantajiaquemparica queri quenquetsatiroca iroomajatatsica aisa queri amataatsica.

Aapani Irioshi iriguenti pintsamajatantatsica

⁷ Napiguemisantarijateni nopintsajiacaca, jame ampintsatavacaajiguempa, aritarite iquejetaca Aapani Irioshi ipintsamajatanta. Maasano pintsatantatsica iriguenti irijanite Aapani Irioshi aisa itsamajajigui.

⁸ Cotanquitsi irirajiaqueate teeca impintsatavacaajiguempaji teequeate intsajigueriji. Irira Aapani Irioshi iriguentitarite pintsamajatantatsica.

⁹ Iriatimpa itigarancaqueri Irijanite apatirotica acaniqui quepatsiqui irimetojaventajiacaji irianijacaajiajinijite, irootaquequeate atsantantajiacaca arimaja ipintsamajajiacaji.

¹⁰ Jero antsantantaquempaca quero icotani pintsamajatantatsica: aatimpajia teequeate ampintsamajajiguempariji Aapani Irioshi, iriguentiqueate pintsamajatantatsica, ipintsamajajiacajitari itigarancantarica Irijanite imetojaventajiacaji irishetajajironijite aguempaveaerija aatonijite iquenquejagacajiro Aapani Irioshi coajica.

¹¹ Nopintsajiacaca, pintsajiaquequea quero icota Aapani Irioshi ipintsajiacajigueti, aritarite anquejejaquempa aatimpajia aisa ampintsatavacaajiaquempa.

¹² Teequeate irinejajiteriji Aapani Irioshi, cotanquitsi apintsatavacaajiacagueti ichoocashirentajiacaji, ariqueate iragavejacaajiacaji ampintsamajatantajianaquempaniji.

¹³ Itigarancajiacajiritarite Ishire atsantantajiacaca itsipamajajiacaji. Ariqueate aquejejiaca aatimpajia atsipamajajiacari.

¹⁴ Iriatimpa itigarancaqueri Irijanite irajajateri maasano caquinteguetatsica. Naatimpajia namenajiaqueriqueate, irootaquequeate notsavetacotantajiacarica.

¹⁵ Aapani Irioshi ichoocashirentajiaqueri maasano cantamajajiatatsica Jesoshi iriguenti Irijanite Aapani Irioshi. Ariqueate iquejejiaca iriatimpajia ichoocatimojiaqueri.

¹⁶ Ariqueate amenamajataque atsajiaque ipintsamajajiacaji Aapani Irioshi. Iriatimpa iriguenti pintsamajatantatsica. Maasano pintsantantatsica ichoocatimojiaqueri Aapani Irioshi. Ariqueate iquejetaca iriatimpa ichoocashirentajiaqueri iriatimpajia.

¹⁷ Onquejetaquempagueti arimpaqueate ajajigueri ampintsamajatantajiajapojempa aatonijite atsaroajigui oncoramanitapojajegueti incantimentajiaquerigueti Aapani Irioshi maasano, iroorijite achoocajiavetacaqueate acaniqui quepatsiqui, cotanquitsi jac aquejejianacari Jesoquirishito.

¹⁸ Irira pintsatantatsica tee intsarogueji. Aritarite ampintsamajatantaquempagueti quercampate antsaroacaguempaca. Arigueti atsaroanaque atsaroacagaro incatsimimentacajirogueti Aapani Irioshi antaqueca teeca oncameetsateji. Irootaquequeate atsantantacaca irira tsaroanquitsica teequea impintsamajatantempaji.

¹⁹ Aatimpajia apintsajiacari Aapani Irioshi, iriquetitarite pintsajiacaji aatimpajia.

²⁰ Iriaqueate cantavetatsica: "Nopintsacari Aapani Irioshi", cotanquitsi isemacariqueti irapicaquintete, iriguenti tsojenti. Aatogueti ipintsatari irapicaquintete yamenavetacaca, aato yagaveji ipintsatari Aapani Irioshi teeca inconijatimoteriji.

²¹ Icantajiacajitarite iriatimpa: quericaca pintsamajatarica Aapani Irioshi impintsataquempariqueate aisa irapiguemisariteni.

5

Maasano irijanijiate Aapani Irioshi yagavejajiaque intampishitashijiaquero teeca oncameetsateji

¹ Irijanintajiacari Aapani Irioshi maasano cantajiatatsica Jesoshi iriguenti Quirishito Meshiantatsica. Quericaca pintsamajacari Aapani Irioshi ipintsamajajiacari aisa maasano irijanijiate Aapani Irioshi.

² Oraqueate apintsajiacarigueti Aapani Irioshi, aisa anetsanajiaquerogueti icantaqueca, atsajiaque apintsamajajiacari irijanijiate.

³ Apintsajiacarigueti Aapani Irioshi anetsanajiaquero maasano icanqueca, teenicate omanempaji anquemisanquero icancajica.

⁴ Maasanotarite ivoashirentica Aapani Irioshi yagavejajiaque intampishitashijiaquero maasano teeca oncameetsateji choocaguetsica acaniqui quepatsiqui, iriguentitarite agavejacaajiacajine Quirishito aventajiaquempariqueti.

⁵ ¿Querica mpate agavejanquitsineca intampishitashitaquero choocaguetsatsica acaniqui quepatsiqui? Iriguentiqueate cantatsica Jesoshi iriguenti Irijanite Aapani Irioshi.

⁶ Iriotarite Jesoquirishito coraquetaitatsica acaniqui quepatsiqui iviñacajajiqueri ojaquui, ariqueate imetojajivetacari imocorojajiqueri osotoajatanaque iriraja. Teequeate apaniro iriviñacajajiteriji ojaquui, aisa imocorojajiqueri osotoajatanaquequea iriraja. Iriguentiarite cantajiacaji Ishire Aapani Irioshi. Iriatimpa teequeate iramatavijanteji.

⁷ Choocatarite 3 tsatacaajica.*

⁸ chooca Ishire Aapani Irioshi, chooca aisa oja iviñacajatacantacaguete, jero aisa iriraja imetojaventajiacajiguete. Irica 3 ari iquejetavacaaca icantacotaqueri Quirishito.

⁹ Arimpate aquemisantajiguero icamantacajica caquite, iriompate Aapani Irioshi caaviji yanaajiqueri maasano, arimaja anquemisantamajataquero icamantacajica iriatimpa, itsavetanqueritarite Irijanite.

¹⁰ Querica quemisantamajatarica Irijanite Aapani Irioshi itsaque ishirequi iroomaja icamantacajica, cotanquitsi irira teeca inquemisanteriji Aapani Irioshi quejevaeca manaca icanque Aapani Irioshi iriguenti tsojenti, teenicate inquemisanteriji itsavetantaqueriguete Irijanite.

¹¹ Jero icanqueca itsavetanqueriguete: Aapani Irioshi yojocajiacaji anijagantsi coguistsineca, oratica anijagantsi ochoocaqueri Irijanite.

¹² Iriraquea ichooaqueca Irijanite Aapani Irioshi, ochoocaqueri anijagantsi; iriraquea caarica ichoocati Irijanite Aapani Irioshi, tee onchoocateriji anijagantsi.

Icamantajianajiriqueate

¹³ Notioncajiaquempi maasano aviatimpajia quemisantajiguero Irijanite Aapani Irioshi cameetsanijite pintsatimentajiaquenijite yanijacaajajimpi pishirequi pincoguitempani pinchoocajiaque.

¹⁴ Aatimpajia tee antsaroajigueji amanajiguiriguete Aapani Irioshi, atsajiaquetarite amanajiaqueriguete taaca opajita inintaqueca irojocajiacaji, iquemajiacajiqueate.

¹⁵ Atsajiaque iquemajiacaji amanajiguiriguete, aisa atsajiaque irojocajiacajiro taaca amanajiaqueri.

¹⁶ Querica amenaquerineca irapiguemisanteriteni impeacaguemparoguete coguisherentsi caarica imetojashirentimentajitiri, cameetsataque iramanacoventaqueriquea, ariquea iranijashirentacaajeri Aapani Irioshi. Iriguentijia nocantacotaque peacaajigaroca coguisherentsi caarica imetojashirentimentajitiri. Choocaquea coguisherentsi irimetojashirentimentajiteri. Teequea iroguenti noncanteji iramanacovente.

¹⁷ Maasano ipeacaaguishejitaca iroguenti coguisherentsi, cotanquitsi chooca coguisherentsi caarica imetojashirentimentajitiri.

¹⁸ Atsajiaquetarite iriraqueate irijanincaca Aapani Irioshi teequeate irantaguishetanjero teeca oncameetsateji, yamijiacajitarite Irijanite Aapani Irioshi ariqueate tee iragavejajajajajampatsini inquempevaetacaajajajaj.

¹⁹ Atsajiaque aisa Iriguenti ashintajiacaji Aapani Irioshi, cotanquitsi maasano teeca inquemisantajiguero Irijanite Aapani Irioshi iriguenti ashintari ampatsini, irotaquequeate yagavejantajiacarica.

²⁰ Oraqueate aisa atsajiaque icoraquequiti Irijanite Aapani Irioshi itsatacaajiacaji atsatantajiacarica Iriomajatatsica. Imaica atsipamajajiacari Iriomajatatsica, atsipamajajiacaritari Irijanite Jesoquirishito. Iriotaque Irioshimajaca. Iriotaque aisa anijacaajiacajica ancoguitempaniniji anchoocajiaque iriatimpaqui.

²¹ Imaica, irijanijia, inchiquojia pishineventajigaritsi irioshivetatsica. Ari oncoquempa.

* ⁵⁷ Yoguiptsocantajitacaroguete coramani ocatica paperi iguenquetsatsarequi Iromaquitica (Latin), yogavijitaquero capichaji teeca ontioncavetempani iroaqueraguete. Jero ocanqueca gavitanquitsica: "Chooca 3 tsavetacotantanquitsica inquitequi: Aapani, Quenquetsatsarensi, jeri aisa Ishire. Irica trestanquitsica, aparo inaque." Yogavijitaquero aisa capichaji otsapa 8, itioncajitaque: "Ari oquejetaca quepatsiqui, chooca 3 tsavetacotantanquitsica." Irotaquequea itioncantajitacaroca oca iguenquetsatsarequi quimajareri paperiqui icantajitica *La Santa Biblia* versión "Reina Valera".

MAVITETAPOJATSICA ITIONCAQUECA JOANCA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca mavitetapojatsica itioncaqueca Joanca. Irio jorio poneanquitsica quepatsiqui icantajitica Garirea, irio itigarancane Jesoshi. Tequeratagueti incajemeriji Jesoshi, itsipatacari iguentijeguite pajitatsica Santiago, iquitsajiaque. Irocashi itioncacotaqueri irira Joanca paperiqui Yantajiguica 3.1–4.22. Iquenquejajitaque itioncaquero ocatica paperi ichooaquegueti Epesoqui, atsajiaquetari iriguenti quem-poguijajiguirica quemisantajatsica Epesoquitica. Iquenquejajitaque oratica manquigarentsi quemisantatsica aisa irijanijiate itioncajiaqueneca ochooacque quepatsiqui pajitatsica Paritia. Tee intsajiteji quero ajagantsini itioncaquero ocatica paperi, cotanquitsi chooca quenquejajianquitsica itioncaquero arica ajagantsini 87, irooca otsipa ajagantsini arejevaetaro ajagantsini 90, tequeratagueti intionqueroji ivaperite catsantsatanquitsica pajitatsica *Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica Itioncaqueca Joanca* itsavetacotaque-rigueti Jesoquirishito, aisa tequeratagueti intionqueroji otsipa pajitatsica *Yonigaajiguerica Joanca*.

Joanca itioncajiaqueneri quemisantajiaquerica Jesoshi cameetsaniji impintsamajajiaquempari Aapani Irioshi aisa impintsajiaquempari irapitsariventarijiateni aisa maasano caquinteja. Itsatacaajiaqueri aisa quero incojiaquerini nintajianquitsica iramatavijajiaqueri quemisantajatsica.

Icamantajiaquerigueti ampintsatavacaajiguempa

¹ Imaica, manquigarentsi, nontioncaquempi paperi pashi aviatimpa icoguiaqueca Aapani Irioshi. Naatimpa naroguenti quempoguijajiguirica quemisantajatsica, irootaquequeate nonintantacaca nontioncaquempi aviatimpa jerijia aisa pirijanijiate. Nopintsamajajiaquempi, cotanquitsi tee apaniro naatimpa pintsajiguempine, ipintsajiaquempiqueate aisa maasano tsajiaqueroca *Quenquetsatsarentsimajaca*.

² Nopintsamajajiaquempi, atsamajajiaquerotarite *Quenquetsatsarentsimajaca*, oncoguitempani onchoocatimotacaji.

³ Iriraquea Aapani Irioshi aisa Irijanite Jesoquirishito incavintsajajiacaji, impintsatocajiacaji, inchoocatacaajiacaji cameetsa, atsamajajiaquerotaritari iroomajatatsica aisa apintsatavacaajiacaji.

⁴ Noshinevaetaca namenajiaqueri pirijanijiate iconoagarantajiacaji inetsanamajajiaquero *Quenquetsatsarentsimajaca*, iquejetacaamajajiacaro icamantajiacajica Aapani Irioshi.

⁵ Imaica, manquigarentsi, noncamantaquempi iintsija ampintsatavacaajiguempa maasano aatimpajia. Aritarite ocatica notioncaquempi tee irooquea otsipa iroaquerari quenquetsatsarentsi, iroguenti icantaqueca Aapani Irioshi itsatacaajitacajica iroaqueragueti aquemisantajiaquerigueti.

⁶ Ampintsatavacaajiaquempi aatimpajia mana anetsanajiaquero maasano icanqueca Aapani Irioshi, piquemaquetari iroaqueragueti icanti: “Pimpintsatavacaajiguempa.”

⁷ Iquenaguetanaquequea quepatsipaequi oshequi amataajitsica cantajatsica tee incaquintetapoje Jesoquirishito, tee intsinotapoje. Maasano quejetarica imaica iriguenti amataatsica aisa iriguenti catsimatirica Quirishito.

⁸ Inchiquiojitaja pamatavijacaantajigatsi ariquea povashiantajanajero pimpeacojia-jemparo maasano notsatacaajiaquempi. Picancani pinetsanamajajianaquero *Quenquetsatsarentsimajaca* cameetsanijite incavintsajimentajiaquempinijite Aapani Irioshi coajica ontaniqui jenoqui inquitequi iroguishinejamajajiaquempiqueate.

⁹ Imaica noncamantajiaquempi aato itsipataritari Aapani Irioshi irira cantatiguiroca itsatacaantaqueca Quirishito, cotanquitsi iriraquea netsanatiroca quisho oaqueroca irioquea intsipamajataquempari Aapani Irioshi jeri aisa Irijanite.

¹⁰ Querica coraquetanquitsine intsatacaajivetaquempi otsipa teeca onquejetemparoji itsatacaantaqueca Quirishito aato poguisavicajiaqueri pitsovironaquitequi, aisa aato pishineventajiavacari.

¹¹ Irira shineventajiaquemparineca mana iquejetacari iriatimpa, yantaquero teeca oncameetsateji yamatavijantaquequeate.

Ivegaratanajirogueti itioncaqueca

¹² Nonintavetacaqueate noncamantamajajiaquempime maasano, cotanquitsi tee non-inteji nontioncajiaquempi paperiqui, noquenquejaquetarite noanaque oraniqui aviatimpajiaqui inchiquiojita nonquenquetsatacaajiaquitempi cameetsanijite ashinemajajiaquempa maasano.

¹³ Ariqueate ichoocajiaque acaniqui irijanijiate piguetyote icoguaqueca Aapani Irioshi onquemisantamajataqueri. Iriatimpajia inintajiaque pinquemacojajeri iquenquejajiajimpi. Ari oncoquempa.

OTSIPATAPOJACACA ITIONCAQUECA JOANCA

Antsatanquemparoca

Ocatica iroguenti antsatanquemparoca otsipatapojatsica itioncaqueca Joanca. Irio jorio poneanquitsica quepatsiqui icantajitica Garirrea, irio itigarancane Jesoshi. Tequeratagueti incajemeriji Jesoshi, itsipatacari iguentijeguite pajitatsica Santiago, iquitsajiaque. Irocashi itioncacotaqueri irira Joanca paperiqui Yantajiguica 3.1–4.22. Iquenquejajitaque itioncaquero ocatica paperi ichooaquegueti Epesoqui, atsajiaquetari iriguenti quem-poguijajiguirica quemisantajiatsica Epesoquitica. Iquenquejajitaque irira Gayo itioncaqueneca iguintenitaca quepatsiqui pajitatsica Paritia. Tee intsajiteji quero ajagantsini itioncaquero ocatica paperi, cotanquitsi chooca quenquejajianquitsica itioncaquero arica ajagantsini 87, irooca otsipa ajagantsini arejevaetaro ajagantsini 90, tequeratagueti intionqueroji ivaperite catsantsatanquitsica pajitatsica *Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica Itioncaqueca Joanca* itsavetacotaquerigueti Jesoquirishito, aisa tequeratagueti intionqueroji otsipa pajitatsica *Yonigaajiguequerica Joanca*.

Joanca itioncaciaqueneri Gayo cameetsaniji incantajiaqueri iriatimpa aisa Irimiti ishinevaetaca yamenajiaquerigueti icomajamajajiaca, cotanquitsi tee irishineventemparoji yantaqueca Tioterepeshi.

Joanca itioncaqueneri Gayo

¹ Imaica, nopintsatacaca Gayo, nonintaque nontioncaquempi paperi. Naatimpa naroguenti quem-poguijajiguirica quemisantajiatsica. Arimaja nopintsamajaquempi.

Gayo icavintsajajiaquerigueti maasano quemisantajiatsica

² Napiguemisantaritene nopintsatacaca, namanacoventaquempi cameetsanijite pinco-guitempaninijite pinchoocataque cameetsa, aatoniji pojoquijita, onquejetaquempa pichooaquegueti cameetsa pishirequi pishinevaetaca.

³ Oraqueate coraquejiaquegueti apiguemisantarijateni icamantapojanaquea picomajamajatanaca pinetsanamajatanauero Quenquetsatsarentsimajaca. Noshinevae-tanacaqueate noquemacotaquempigueti.

⁴ Caavijitarite ogushinejamajataquena noquemacotajiaquerigueti nirijanijiate* inet-sanamajajiaquero Quenquetsatsarentsimajaca.

⁵ Nopintsatacaca, cameetsavaequequeate picavintsajajianaquerigueti maasano quemisantajiatsica, irira pignonroja aisa itsipapae teeca pinejavetempariji.

⁶ Iriraqeate coraquejiaquitsica acaniqui icamantajiaqueri quemisantajiatsica icapio-cajiacagueti icantajiaqueri pipintsamajajiacari. Imaica nonintaque picancani pinqueje-tajempa imaica iroajianaquegueti oraniqui, coajica iroajianajegueti pojocajiaqueneri maasano icoguetejajiacaca cameetsanijite irishineventaquem-piniji Aapani Irioshi.

⁷ Irooquea yoantanacaca yoantanacarotari ivajiro Jesoquirishito, cotanquitsiquea iri-rajia teeca intsarotentempariji Aapani Irioshi teequea iramitacojigueriji, tecatsi irojoca-jigueriji.

⁸ Aroguentijiaqueate jocajiaquenerine maasano taaca inintajiaque cameetsanijite amita-cocajiaqueri itsavetantajiaquerogueti Quenquetsatsarentsimajaca.

⁹ Notioncaviyetacanari quemisantajiatsica capiocapiniijatsica oraniqui, cotanquitsi iriraqueate Tioterepeshi mana yanaimanatanauena intati tee inquemisantenaji naatim-pajia.

¹⁰ Imaicaquea imaica noncoraquequitegueti pincapiocajiaquempagueti noncamanta-majajiaquempi maasano aviatimpajia quero icocani iriatimpa, inijashiquenatarite intati. Cotanquitsi tee apaniro onchoocateji ocatica. Oraqueate yoajianaquegueti apiguemisantaritateni tee irajiaqueneriji aisa icatsimatimentajiaqueri quericaca nintavetanquitsica irajiaqueneri, ariquea icantimentajiaqueri inconoajiajemparimequeate capiocajianquitsica.

¹¹ Imaica, napiguemisantaritene, aato piquejetari antiroca teeca oncameetsateji. Iriguenti pinquejejaquempa comajamajajatsica. Irira comajamajajatsica iriguenti ash-intari Aapani Irioshi, cotanquitsi irira antajiguiroca teeca oncameetsateji tee intsateriji Aapani Irioshi.

* 1:4 Iquenquevarivaetanaquegueti irira Joanca icantiri "irijani" maasano quemisantajiaquerica Amajirote Jesoquirishito.

¹² Maasano icamantacojigui Irimio, yamenajiaqueritarite inetsanamajatiro Quenquetsatsarentsimajaca. Ariqueate noquejejiaca naatimpajia nocamantacojiaqueri. Aviatimpa pitsataque tee namataajiguempaji.

¹³ Nonintavetacaqueate noncamantamajajiaquempime maasano, cotanquitsi tee noninteji nontioncaquempi paperiqui.

¹⁴ Noninquetarite nonejaquitempi ariqueate anquenquetsatavacaajiaquempa.

¹⁵ Noninque pinchoocaque cameetsa. Ariqueate ichoocajiaque acaniqui atsipavijijiacaca, inintajiaque incamantajiaquempiqueate iquenquejajiaquempi. Naatimpa nonintaque inchiquiojita pincamantajiaqueri maasano atsipavijijiacaca apaniropae choocana noquenquejajiaqueri.

ITIONCAQUECA JORASHI

Antsatantaquemparoca

Ocatia iroguenti antsatantaquemparoca itioncaqueca Jorashi itioncaciaquenerigueti quemisantajiaquerica Jesoshi (otsapa 1-3). Tee intsajiteji queri itioncaciaqueneca aisa tee intsajiteji quero ichooacaqueni Jorashi itioncaquerogueti. Iriiraquea Jorashi irio jorio iriguentijeguite Jesoshi. Iquenquejaitaque itioncaquero ocatia paperi ajagantsiniqui irooca 66, irooca otsipaqui ajagantsini arejevaetacaro ajagantsini 90.

Jorashi itioncaciaqueneri quemisantajiaquerica Jesoshi iragamajajiaquempari amataajiatsica, aatoniji yamatavijajiguiritsi intsatacaajiaquerigueti teeca iroomajateji, aisa aatoniji yovashiantajianajiro iquemisantajiaquegueti (4-16). Icamantajiaqueri quero incojiaquempanti quemisantajiaquerica Jesoshi (17-23). Iteroncaquerogueti itioncaqueca ishineventacariquea Aapani Irioshi, icanqueri: “¡Arioteesaa!”, iriotaquetari aajiajavajica maasano aatimpajia aventajiacarica Jesoquirishito metojaventajiacajica (24-25).

Itioncaciaqueneri icajemajiaqueca Aapani Irioshi

¹ Imaica nontioncaciaquempi paperi aviatimpajia icajemajiaqueca Aapani Irioshi. Naatimpa naroguenti Jorashi iriguentijeguite Santiago,* iriguenti nintacaquena Jesoquirishito nosavicaventaqueneri inintaguetica iriatimpa. Notioncantaquempica aviatimpajia ipintsamajajiacaca Aapani Irioshi, iquempoguijajiaqueca Jesoquirishito.

² Namanacoventajiaquempi incavintsajajiaquempinijite Aapani Irioshi, inchoocatacamentajiaquempinijite cameetsa, aisa impintsamajajianaquempinijite.

Tsatacaantantajatsica amataajiatsica

³ Napiguemasantarijiateni nopintsamajajiacaca, nonintavetacaqueate nontioncaquempimequeate nonquenquejacaajiaquempimequeate quero icojiacajini Jesoquirishito imeshiajiacajigueti, cotanquitsi noquenquejaque caaviji picoguimenta nontioncaciaquempi noncantajiaquempimequeate pintampishitashijiaqueri itsipapae teeca inquemisantamajajigeeji aatonijite yamatavijajiguiempi, jero aisa noncantajiaquempi pintsamajajiaquero maasano itsatacaajiacajica Quirishito, aatoja picantashitataro. Teenicate onchocateji otsipa quenquetsatsarensi tsavetacoquerineca quero icota Aapani Irioshi imeshiantigueti.

⁴ Irirajiaqueate amataajiatsica tee inquemisantajigueriji Aapani Irioshi, mana ipeamampeajiacaca quemisantajiaqueca cameetsanijite iramatavijimentajiaquempinijite, ariqueate iconoagarantajiacaca iquijajiaquequeate picapiocapinijiacagueti iconoajiaquempi. Icantajiaque icavintsajajiacajitarite Aapani Irioshi imeshiajiacajica cameetsataquequeate antajiaquero taaca anintajiaque, aato icatsimatimentajiro. Aisa imanintajiaqueri Amajirote Jesoquirishito irira apaniroca ashintamajajiacajica. Irootaquequeate itioncacotantajiacarica paesatoniqui ocanti incatsimatimentajiaqueri Aapani Irioshi iroajianaque camorecariqui.

⁵ Pitsajiavetacaroqueate maasano ocatia, cotanquitsi nonintaque nonquenquejacaajiaquempiri ishiraerijia. Pameneri iriatimpajia ichooajiavetacagueti Ejepitoqui icavintsajajiaqueri Aapani Irioshi yaajianaqueri otsipaque quepatsi, cotanquitsi coajica iteroncaciaqueri maasano teeca inquemisantajigueriji.

⁶ Ari iquejejiaca irashivantijitete Aapani Irioshi caavijica icameetsaveta, ipeajiavecariqueate Aapani Irioshi amitacotirica, cotanquitsi coajica yovashiantajianaquero iguintenijiavetacagueti. Ariquea Aapani Irioshi yashitacojiaqueri opitsecaquegueti, yoishotacotaqueri cavorejatsariqui caarica teroncatsi igantagaqueate irosati aavaetantanaquempaca oratica savincaguiteri anaanquitsineca incantimentantaquemparica maasano.

⁷ Ariqueate iquejejiaca aisa irirajia guinteninijiavetatsica Soromaqui aisa Gomoraqui jerijia quempejiguetanquitsica iquempevaejiaca. Yoashitantajiaquequeate, aisa itsanirajiaquequeate manaqueate arimpa ijamajajianaque, irootaquequeate yoguivariantacarina Aapani Irioshi paamari iteroncaciaqueriqueate cameetsanijite amenajiaquero anquenquejimentajiaqueronijite camorecari aato otsivaqui antsaroantajiaquempaca ancomajamajatantajiaquempaca.

* **1:1 Santiago.** Iguenquetsatsarequi guiriego ipajita **Iakobos.** Iconoagarantaca quimajareri yoguipitsocaquerogueti ivajiro ipajitiri **Santiago,** itsipa ipajitiri **Jacobo.** Mavite oponeaca iguenquetsatsarequi evereo, ipajitiri **Yaakob.**

⁸ Ariqueate iquejejiaca aisa irirajia amataajitsica iquenquejaguishejiacue taaca opajitapae, teequate incomajajiguempaji mana icovaeguishequero itsino. Imanintajiaque-riqueate Amajirote teequate impincatsajigueriji, aisa inijashinajiacari maasano oganejencaguetatsica inquitequitica.

⁹ Arimpate coramani irashivantite Aapani Irioshi icantajitica Migueri, arivetaca iriguenti imajirote maasano irashivantijitete Aapani Irioshi, teequate irioqueate quejeterone imaica. Pameneri coramani imetojaquegueti Moishishini iriatimpa Migueri manaquea iquenquetsatacaavaqueri imajirote ampatsini. Irraqueate imajirote ampatsini manaqueate inintavetaca iranaquerome itsino, iriraqueate Migueri teequate irininteji, cotanquitsi teequate incantimateriji incatsimaqueri mana icanqueri: “Inchiquiojita incantomajaquempi Aapani Irioshi.”

¹⁰ Cotanquitsi irirajia amataajitsica mana inijashinajiacaro teeca intsajigueji. Aisa mana iquejejiacari tomirishipaqueitica savicaventiroca taaca opajitapae inintaguetica, irootaqueate interoncantajiaquempaca.

¹¹ Maasanotarite irantsipejiacquempa iriatimpajia. Iquejemajajiacaritarite Caini imetojaquerigueti iriguentijeguite, aisa mana iquejejiacari Varaameni ishinevencari imentaquipae. Pameneri iriatimpajia ishineventajiacarigueti imentaquipae yantaguishejiacuequeate taaca opajitapae teeca oncameetsateji. Aisa caaviji ipigatantajiga, iquejetacari Coreni ipigatsacarigueti Moishishini, ariqueate icatsimatimentaqueri Aapani Irioshi imetojaqueri. Ariqueate inquejejiacquempa iriatimpajia aisa interoncajitaqueri.

¹² Iconoajiaquempi pitsipatavacaajiacagueti pishecajiaca piquenquejajiaquerigueti Amajirote imetojaventajiacajigueti, cotanquitsi tee impashiventempaji manatarite ishecatapitsajiacari igonorojia irisati quenquejacotajatsi, irootaqueate iriguenti shecamajajianquitsi iquemamajajiacaqueate tee inquenquejajigueriji teeca onchoocate irishecajiacquempaca. Mana inijashijica intati, caaviji yamatavijantajigui quejejiacaqueate oseetigueti; ijijitaqueroji ari ontopojaque incani, cotanquitsiqueate yaanajiro choviga, tee ontejeji. Aisa mana iquejejiacaro panquirentsi ishacamajajitaca, yoguijaitavaque-roqueate oitsoquitanajeta inchiquioji irishecajitavajemparo, cotanquitsi aavetapojagueti oitsoquitigueti tee oitsoquitajeji. Ariqueate ichaquijiquero, aisa iponquitirejajitaquero, ometojamajatanaque.

¹³ Aisa mana iquejejiacaro quantija ovorevoreaavetigueti, ariqueate opishoncaquero oshimore otsapijiqui, yamenajitaqueroqueate quepatsishimoretaquequeate. Ari iquejejiaca iriatimpajia, yantaguishejiacue impashiventacaquempameca. Mana aisa iquejejiaca impoquiro teeca igantaga inquishoteji. Irira taquijaaajitsica querocampa incojiaquemp-pani impampiatantajianaquemparica queroca iquenajianaque. Irootaqueate icantantaca Aapani Irioshi maasano quejejiacarica iriatimpajia iroajianaque opitsecaquegueti, igantagaqueate incantacotaque manquimanquimanqui.

¹⁴ Iriguentija itsavetacojiaqueca Enoconi coramani. Irira Enoconi irio sietetapojatsica itsavetacojitaquerigueti ichoviquijianaqueca Araini,[†] iquenquetsatacotaqueri amataajitsica icanti: “Incoraquepojaque Amajirote coajica intspajiaquempari irashivantijitete iroshequiamajatatiguenimaja.

¹⁵ Incampojaque quericaca antatsica cameetsari aisa quericaca antatsica teeca oncameetsateji, ariqueate incatsimatimentajiaqueri maasano antaguishejiguiroca teeca oncameetsateji nijashinajigarica iriatimpa.”

¹⁶ Iriatimpajia iriguenti isavicaventajiaque inijashitantajia, aisa inintamampeaguevetaroqueate taaca opajitapae, jero aisa isavicaventajiaquero taaca opajitapae inintaguishejiacueca. Yaventacojiaca jero aisa ishinetamampeajiacari igonorojia cameetsanijite irojoquimentajiaquerinijite taaca inintajiaque.

¹⁷ Cotanquitsi imaica aviatimpajia napiguemisantarijatani nopintsamajajia, pinquenquejajiguero maasano icantajiaquempica itigarancanajia Amajirote Jesoquirishito, aato pipeacotaro.

¹⁸ Icamantajiaquempitarite icantajigui: “Oraqueate pajinigueti aapojempa savincagueri vegarapojatatsineca inchoocajiaque shirontimentantajianquitsineca savicaventa-jianaqueroneca taaca opajitapae inintaguisheguetaqueca iriatimpajia.”

¹⁹ Irraqueate quejejiacueroca imaica yamatavijajiaqueri oshequini quemisantajiat-sica ipigatsatavacaantajianacaca, teeca inquemavacaantajiguempaji. Irratica shirontimentantajiat-sica mana ishineventajiacaro intati inintaguetica iriatimpa, teequa inchoocashirenteriji Ishire Aapani Irioshi.

[†] 1:14 irio sietetapojatsica itsavetacojitaquerigueti ichoviquijianaqueca Araini. Pamenero Jen. 5.1-24 itsavetacojitaquerigueti. Cotanquitsi ocatica icanqueca Enoconi, tee inintioncajiteroji Jeneshishiqui, oponeca oitsapiqui paperi icantajitica *Icioncane Enocho*.

Itampishitacajaiqueri quemisantajatsica

²⁰ Cotanquitsi aviatimpajia napiguemisantarijiateni, nonintaque picancanija pisavicaventajiaqueroja Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica cameetsanijite arimpaqueate pinquemisantamajatanaqueri Jesoquirishito. Pincantajiaqueri Ishire Aapani Irioshi intsatacaajiaquempi pamanajiaquerigueti Aapani Irioshi.

²¹ Arimpaqueate pincomajajianaquempa cameetsanijite incavintsajimentamajiaquempinijite Aapani Irioshi. Poguijajiaqueri Amajirote Jesoquirishito incoraqueatjegueti incavintsajiajapojempi intsipajiaquempi jenoqui inquitequi picancaniquea pinchoocajiaqueni iriatimpaqui.

²² Pimpintsatacojiguempari irirajia teeca intampishishirentajigueji quenquejacojiave-tacaroca iroomajatatsica: "Caaricampa."‡

²³ Itsipapae mana pintsatacaajiaqueri inquemisantamajiaqueri Aapani Irioshi quejevaecaqueate manaca paajiajavajiri intati pajinica intajiaiquempa camorecariqui. Pincavintsajajiaqueri, cotanquitsi inchiquiojia ipajencajianaquempirotsija iguempevaerejia. Aatoja pishineventsijigari yantajiaqueca iriatimpajia.

²⁴⁻²⁵ Chooa apaniro Irioshimajaca meshiajiaquerineca quemisantajiaquerica Amajirote Jesoquirishito. Iriotaquequeate agavejanquitsineca intampishitacajiaiquempi aatonijite piquempevaejiaja. Irajaianaquempi intsipajianaquempi iriatimpaqui, iramenajiaquempi cameetsaqueate pichoocataque quejevaeca teenica pinquempevaetimatempaji. Oraqueate ontaniqui ichooaquegueti iriatimpa pincoguitempani pishinevaejiaquempa. Jameja acancani antsarorentajiaquempari, yoganejencamajatatari. Iriguentitarite Amajirote aisa caaviji yagavejamajati, jero aisa yaaguitejaquero maasano. Igantagaqueate iquejetaca coramani, ariqueate iquejetaca imaica, ariqueate igantagaqueate inquejetaquempa coajica, igantagaqueate incoguitempani. Ari oncoquempa.

‡ 1:22 Oconoaca otsipa paperipae iroquetinica ocanti ocantiqui: "Pintsatacaajigueri irirajia teeca intampishishirentajigueji iramenamajaqueroniji iroomajaca."

YONIGAAJIGUEQUERICA JOANCA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca itioncaqueca Joanca paperiqui pajitatsica *Yonigaajiguequerica Joanca*. Irio jorio poneanquitsica quepatsiqui icantajitica Garirea, irio itigarancane Jesoshi. Tequeratagueti incajemeriji Jesoshi, itsipatacari iriguentijeguete pajitatsica Santiago, iquitsajiaque. Irocashi itioncacotaqueri irira Joanca paperiqui Yantajiguica 3.1–4.22. Iriguenti quempoguijajiguirica quemisantajiaquica Epesoquitica. Yamenaquero Joanca ocatica yonigaajiguequerica ichoocaquegueti ovogorequi pajitatsica Patimoshi (1.9). Chooca quenquejanquitsica itioncaquero ichoocaquegueti ontaniqui. Itsipajia iquenquejajiaque itioncaquero ichoocaquegueti Epesoqui irooca otsipaequi guinteninintsi yoguipaquijajitaquerigueti isotoanaquerogueti ovogore Patimoshi. Itioncaciaqueneri quemisantajiaquica Ashiaquitica capiocapiniatsica guinteninintsi paequi carajianquitsica 7 (1.4). Tee intsajiteji quero ajagantsini itioncaquero ocatica paperi, cotanquitsi chooca quenquejajianquitsica itioncaquero arica ajagantsini 94, irooca otsipa ajagantsini arejevaetaro ajagantsini 98. Itioncaquero ocatica paperi iteroncaciaquerogueti maasano otsipapae paperipae choocajianquitsica ocaniqui paperiqui icantajitica *Tsavetacoquerica Jesoquirishito*.

Joanca itioncacotaquero acaniqui yonigaantaguequerica Jesoquirishito cameetsaniji intsajiaquenijite quemisantajiaquerica quero oncoguetanaquempani oncoramanitapojajeguete, irooshipojajitarite aapojajempa (1.1). Jesoshi icanqueri Joanca intioncaciaqueneri irashivantijitete tsarorentajiacarica capiocajianquitsica guinteninintsi paequi carajianquitsica 7 (cap. 2–3). Coajica itioncaque intampishitacaajiaqueriniji quemisantajiaquica atsipeventajiacarica Jesoquirishito iquemisantajiaqueriguete intsajiaqueniji quero oncoguetanaquempani onteroncanaquempagueti quepatsi, iragavejaqueriguete Jesoshi imajirote ampatsini, aisa omparianajempa iroaqueraro quepatsi.

Yonigaantaguequeca Jesoquirishito

¹ Ocaticaqueca tioncanquitsica ocaniqui iroguenti icanquerica Aapani Irioshi Jesoquirishito ironigaajiaqueri irajaanirejia cameetsaniji intsajiaquenijite quero oncoguetanaquempani oncoramanitapojajeguete, irooshipojajitarite aapojajempa. Iriatimpa itigarantquitsitari irashivantite incamantaqueriqueate irajaanire pajitatsica Joanca.

² Irira Joanca icantamajataquero maasano yamenaguetaqueca, itsavetacotaquero iguenquetsatsare Aapani Irioshi, aisa yonigaquerica Jesoquirishito.

³ Iriiraqueca Aapani Irioshi irishinetacaavaequempariquea querica apatsajavantaqueroneca ocatica paperi. Ariqueate inquempetacaajiaquempari aisa maasano quemisantajiaquaveroneca irampatsajavantaquero guete ariguete irinetsanamajatavaqueroquea, irooshipojajitarite aapojajempa itsavetacotsitacaca ocaniqui.

Joanca itioncaciaqueneriquea capiocapiniatsica Ashiaqui

⁴ Naroguenti Joanca tioncaquero oca. Nontioncaciaquempiquea maasano aviatimpajia tsarorentajiaquica Ashiaquitica* capiocapiniatsica guinteninintsi paequi carajiat-sica 7.[†] Noninque incavintsajamajajiaquempi irira Choocaguitatsica, icoguitaniquica ichoocaguitini coramani, ari incantacoguitempani inchoocaguiteni. Noninque inchoocatacaajiaquempi cameetsa aatonijite taaca opajita pishoshoguitementajajatsi. Ariquea noninque inquempetaquempaquea irirajia 7 jeocajianquitsica[‡] choocatomiojiaquerica imajirontamentoqui isavancaca, incavintsajajiaquempi inchoocatacaajiaquempiquea cameetsa.

⁵ Noninque inquempetaquempaquea Jesoquirishito iriatimpa incavintsajamajajiaquempi inchoocatacaajiaquempi cameetsa. Iriotaquequeca tsavetacotantirica Aapani Irioshi tampaticamajatiroca, teequa iramataguempaji. Imetojavetacaquea, cotanquitsi irio jivaqueri maasano tancorejajiananquitsineca, aisa iriguente Majirontamajatsica anajiaquerica maasano majirontaguetatsica quepatsipaequitica. Caaviji ipintsamajajiacaji imeshiajiacaji ishetsitajajiro agovaeguisherejia, manaqueate iquivantajajiro iriraja.

* **1:4 Ashia.** Iroguenti *provincia* ochoocantantajiacaca guinteninintsi pae. † **1:4 guinteninintsi paequi carajiat-sica 7.** Pamenero 1.11 itioncaquerogueti ovajiro pae guinteninintsi pae ichoocajiaqueguete itioncaqueneca. ‡ **1:4 jeocajianquitsica.** Irooca ocantacotaque ijecarijite Aapani Irioshi. Cotanquitsi itsipa iquenquejanaque iriooca ocantacoque Ishire Aapani Irioshi cotanquitsi isietetashitaca, aparo inaque. Pameneroja aco, apapacoro onaque cotanquitsi ocarat 5 achapaquipae, ocincotashitaca.

⁶ Ipeacaajiacaji majirontajiaitsica aisa ipeacaajiacaji saserorotejia cameetsaniji asavicaventajiaqueroniji maasano inintaguetica Aapani Irioshi, Iriiri iriatimpa. Caaviji yoganejencamajata, yagavejamajati, imajirontamajata, ariquea incoguitempani inquejetaquempa, cameetsavaetaqueguea irishineventaguitemparinija maasano. Ari oncoquempa.

⁷ Pameneja, coraquetapojishiatsi Quirishito, iquenantapojacaroquea mararo!

Iramenajiaavajeriquea maasano,

inquejetsijianaquempaquee satajacaantajiavecarica iramenajiaavajeri iriatimpajia aisa.*
Maasano caquinteguetatsica guintenijianquitsica quepatsipaequi iramenajiaavajerigueti iriraajianaquempaquee oshimampojancaavaetanaquempari.

Jeeje, ari oncoquempanti imaica.

⁸ Jeroquea icanqueca Amajirote Irioshi: “Naroguenti *Alfa* aisa naroguenti *Omega*, § naroguenti pariacaroca jivatanquitsica nochoocati coramani, aisa naroguenti carapojatsica.” Iriguenti choocatsica, icoguitani ichoocati aisa incoguitempani inchoocaguiteni. Iriguenti Agavejamajatsica.

Joanca yamenajiri Jesoquirishito

⁹ Naatimpa naroguenti Joanca papitsaroveritarite, aquejetavacaajiac aatsipeventajiacari Jesoquirishito, amajirontajiacari aisa atsipetacojiaca maasanopae. Coramani yaajitanaquenaquea yojocajiquitana ovogorequi pajitatsica Patimoshi yamenajiquenagueti notsavetantavaequeroqueate Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, notsavetacoqueriqueate Jesoquirishito.

¹⁰ Iroompaquea arejetapojagueti isavincaguterite Amajirote,* yagaveja-caashirentaquea Ishire Aapani Irioshi, noquemitsitaroquee notaquiqui iquenquetsajencajique inirojencamajaca quempejencavaeca tivorentsi.

¹¹ Icantajiti: “Naroguenti *Alfa* aisa naroguenti *Omega*, naroguenti pariacaroca jivatanquitsica nochoocati coramani, aisa naroguenti carapojatsica.† Pintioncacoguetavaqueroja paperiqui maasanopae pamenaguetavaquea pintigarancacaantajiaqueneriquea tsaromentajiaitsica capiopapiniatsica guinteninintsiqui caratatsica 7 Ashiaqui, opajitaquea: Epeso, Eshimirina, Peregamo, Tiatura, Saririshi, Pirarerepia, aisa Iraorisea.”

¹² Iroomba nopitsocavetanaca nonejeri quenquetsatacaquenaca. Namenitsitariquea 7 tsivorentsi jerenquijerenquiatacotatsica, ipeacaajitaca cavorejari ooro.

¹³ Iniganquitsitaroquee 7 tsivorentsi aparo quejevetarica irijanite caquinte. Ontiseavaeca iitsaare arejevaeca yovegaraguipojacagueti, yaguiatacari ineguiqui ichompimashite ipeacaajitaca ooro.

¹⁴ Oraquee iguitoqui iquitamaromaevaeque quempeni ovejamae irooca sharaca. Oraquee iroquija quempetaca omorequigueti paamari.

¹⁵ Oraquee iguitiqui otsirencavaeque ocanca quempetaca itajaitirogueti cavorejatatsica voronquise. Oraqueate iquenquetsaquegueti iririjencavaeque icanca quempetaca amenejatagueti ojaaquiniqui amarigueti.

¹⁶ Oraqueate itincamijempequiqui yajiricajiaqueri 7 impoquiropae. Osototsantsamenivaeque ivagantequi itsaampitsantsamenirite mavite otsaampinampitaque. Oraqueate ivoroku itsirencajatanavaetiquea icanca quempetaca catsirincaiteri itampaticigueti.

¹⁷ Irooquee namenauquiguiru notejimotanaqueriquea quempetaca arinica nometojaquenica. Cotanquitsiquea iriatimpa ipamitsitantanaroquee itincamijempequi icanquena: “Aatoquee pitsaroguitsi. Naroguentitari jivatatsica, naroguenti aisa carapojatsica.

¹⁸ Naroguenti Anijamajatsica, nometojaveca coramani iroompaquea nopochatanaji, noncoguitempaniquea nochoocaguiteni aatoquee nometojajitsi. Naroguenti ajiricaqueroca oyavine metojagantsi aisa oyavine Areshi.‡

¹⁹ Nocantantaquempica pintioncacoguetavaqueroja pinejaguetavaquea incajaranqui, pinejaguetavaquea imaica aisa maasanopae nonigaaguetaquempica coajica.

* 1:7 Sac. 12.10; Jn. 19.34, 37. Pamenero aisa Sar. 22.16; Is. 53.5. § 1:8 *Alfa aisa Omega*. Oratica

alfa iroguenti ojiatantancaca *abecedario* irashi guiriego. Oratica *omega* iroguenti carapojatsica. * 1:10 *isavincaguterite Amajirote*. Oraquee icantajitiro “isavincaguterite Amajirote” maasano tominco, iroguentitari itancorejantanaajaca, irootaquequea icapiocantajiacaca tsaromentajiacarica coramani. † 1:11 Choocaguetaque

otspapae paperi iroquetinica teeca intioncagiteroiji ocaniqui quejetaca tioncanquitsica otsapaqui 8: “Naroguenti *Alfa* aisa naroguenti *Omega*, naroguenti pariacaroca jivatanquitsica nochoocati coramani, aisa naroguenti carapojatsica.”

‡ 1:18 Icanquegueti Jesoshi: *Naroguenti ajiricaqueroca oyavine metojagantsi aisa oyavine Areshi*, irooquee ocanque iriguenti cantatsica quero iroaroaitanaque maasano metojajianquitsica, iriguentitari agavejamajaqueeroca metojagantsi. Oraquee *Areshi* iroguenti ichoocajiaquegueti metojatsica tequeratagueti impishoncajiteriji camorecariqui. Irira guiriego icanquero *hades*, iquenquetsatsarequi evereo icanquero *sheol*.

²⁰ Imaica noncamanquempi taaca opaji icantacoque irira 7 impoquiropae pinejaquea najiricajiaquea notincamijempequiqui, aisa 7 tsivorentsi jerenquijerenquiatacotatsica ipeacaajitaca ooro. Iriraquea 7 impoquiropae iriguenti icantacojiaque 7 ashivantijite^S tsipajiacarica tsaromentajianaca capiocapinijsica guinteninintspaequi carajiajsica 7. Oraquea 7 tsivorentsi jerenquijerenquiatacotatsica iriguenti ocantacojiaque tsaromentajianaca capiocapinijsica oraniqui.

2

Itioncaciaqueneri tsaromentajiajsica guintenijiajsica Epesoqui

¹ “Imaica pintionqueneri irashivantite* tsaromentajianaca guintenijiajsica Epesoqui, pincante:

Iriraquea ajiricajiaquerica 7 impoquiropae itincamijempequiqui, anijitimoguequerica 7 tsivorentsi jerenquijerenquiatacotatsica ipeacaajitaca cavorejari ooro icanti:

² Notsamajaque maasanopae pantajiaquea, pipanquenapanquenaicaro patsipeventajiacaroquea, teequea povashianteroji. Teequea pishineventajiguempariji peacaaguishejigaroca covaeguisherentsi. Notsaque icoraquetimojiavequempi cantajiavetapojimpica: ‘Naroguenti itigarancanejia Jesoshi’, cotanquitsiquea oraquea itsatacaajiavequempigueti manaquea pitsatsijiavaqueri teequea inquempajiguempariji itsatacaantajiguica notigarancanemajaca, ariqueate tee pinquemisantajigueteriji, pamenajiavaqueritarite manaquea yamataajiaca intati.

³ Arimajaca patsipetacojiaca patsipeventajiaquenaquea teequea pimperatanaquemparoji.

⁴ Cotanquitsiquea chooca aparo noncantomajimentajiaquempica, irootaquequea ocatica: Teequea pinquempejiajempaji iroaqueragueti pipintsamajiaquenueti.

⁵ Iintsija pinquenquejajiajeroja quero picojiavetacani cameetsaniji pincantashitajianaquempianiji pinquempejianajempauea iroaqueragueti pipintsamajiaquenueti. Aatogueti picantashitajiajsi noncoraquetashijiaquempiquea naacotsitanaquempiri pitsivore jerenquijerenquiatacotatsica, aato ochoocataji ochoocaquagueti imaica.

⁶ Cotanquitsiquea noshinevaeca namenaquequea pisemacaro ipeacaaguishejiaca nioraitajia,[†] piquempajiaquenaqueate naatimpa nosemacaro.

⁷ Choocagueti guempitatantajiajsica iintsija inquemeja icantajiaquerica Ishire Aapani Irioshi tsaromentajiajsica. Querica tamphishitashijiaqueroneca maasanopae coraquetashijiaquerineca nojocaqueneri irishecaquemparoquea osovena inchato anijacaantantajia choocatatsica jenoqui ivaraisotequi Aapani Irioshi.[‡]

Itioncaciaqueneriquea tsaromentajiajsica guintenijiajsica Eshimirinaqui

⁸ “Imaica pintionqueneri irashivantite tsaromentajianaca guintenijiajsica Eshimirinaqui, pincante:

Iriraquea metojavetanquitsica coramani iroompaquea ipochatanaji iriguenti jivatatsica, aisa iriguenti carapojatsica. Imaica icanti:

⁹ Notsamajaque patsipeventamajaquenaquea, aisa teetarite taaca opaji pashintimatempaji, cotanquitsiquea caaviji incavintsajamajiaquempi Aapani Irioshi. Notsaque icantaguishetacovaeguempiquea cantajiajsica: ‘Naroguenti joriojia’, cotanquitsiquea caari, iriguentijiatari igapiocane Satanashi.

¹⁰ Aatojate pitsarocaaajigaro pantsipejiaquempaca. Iriraquea ampatsini irisantanatacotacaantajiaquempi cameetsaniji namenajiaquempinijite arimajaca pitsaromentamajiaquenaquea. Pansipevaetaquempatarite 10 savincaguiteri, cotanquitsiquea arimpaqueate pintsaromentamajatanaqueaja, aatoquea povashiantajigueroitsijate piquemisantajiaquenueti arejevaetanajempauea pimetojantanajempaca, iroompaquea nontancoretancoretajempi oncoguitempaniquea noganajiaquempi, onquejevetaquempa nojocajiaquempi amatsaerontsi anijacaantantatsica.

^S 1:20 **ashivantijite**. Iguenquetsatsarequi guiriego otioncaca **aggeloi**, ocanque ‘camantajiajsica’, irio itigarancajitica incamanteri itsipa. Chooca mavite ocantacotaque. (1) Irootaque icanquerica ashivanti, iriotaquetari itigarancaquea Aapani Irioshi camantajiaquerineca caquinte. (2) Chooca otsipa ocantacoquea: irira caquinte camanquerineca itsipapae. * 2:1 **irashivantite**. Pamenero otsapa 1.20 ovegaravanapojacagueti ocamantacotaquerigueti ashivanti.

† 2:6 **nicoraitajia**. Teequea intsamajajitajeriji irirajia icantajitica “nicoraitajia”. Iquenquejajitaque irioca guijatacojiguiroca itsatacaantica Nicoraashini. Arica iquejejiacari guijatacojiguirica itsatacaantica Varaameni. (Pamenero 2.14.)

‡ 2:7 **ivaraisotequi Aapani Irioshi**. Oraquea **paraiso** iroguenti oganejencajencatapojacagueti ichoocatigueti Aapani Irioshi. Irirajia tsaromentajiarica incoguitempani inchoocaguiteni ontaniqui, aatoquea imetojajitsi.

¹¹ Choocagueti guempitanquitsica iintsija inquemeja icantajiaquerica Ishire Aapani Irioshi tsarventajatsica. Querica tamkishitashijiaqueroneca maasanopae coraque-tashijiaquerineca aatoquea yatsipetimatjarotsi icantajitica 'mavitetapojatsineca meto-jagantsi'.[§]

Itioncajueneriquea tsarventajatsica guintenijatsica Peregamoqui

¹² "Imaica pintonqueneri irashivantite tsarventajianaca guintenijatsica Peregamoqui, pincante:

Iraquea ashincaroca itsaampitsantsamenirite mavite otsaampinampitague icanti:

¹³ Notsaquequea quero piguintenijaca, manaquea pichoocajiaque oraniqui imajirontacagueti Satanashi, piguinentimoiacari majirontajiacarica, cotanquitsi name-najiaquempi picancaniqua quisho poajiaquea poguijatacomajianaquea. Tee-quea povashiantajigeroji paventashiretaquea irosati imetojajivecarigueti Antipashini oraniqui piguinentiqui isavicaventavaequenagueti itsavetacotantavaeguitanani.

¹⁴ Cotanquitsiquea choocatiraja aparopae noncantomajimentajiaquempica, namena-quetarite piconoagarantajaca teequea pimpishoncajigeroji itsatacaantica Varaameni. Iraquea Varaameni iriotaquequea cantaquerica Varacani coramani incovaeguisheta-caajiaquempiquea ishiraerijia, jero ishecatacantantajiacarica iteshi viratsipae iji-torejacaantajiaquerica irojocajiquenerica ipeashigueta-caca irioshivijitashijiacaca in-tati. Aisa icantajiaqueriquea cameetsavaeque incantatsajiaqueroquea manquigarentsi-jia.[☆]

¹⁵ Aisa piconoagarantajaca teequea pinintajigeeji pimpishoncajigeroji itsatacaanta-mampeajiacaca nicoraitajia.*

¹⁶ Irotaquequea nocantantajiaquempica pincantashitajianajempajate. Aatogueti picantashitajijiga noncoraqueaquitequeate noncatsimajiaquiteri quempejiguiroca imaica, nashimirintantajiaquempiquea notsaampitsantsamenirite novagantequitica.

¹⁷ Choocagueti guempitanquitsica iintsija inquemeja icantajiaquerica Ishire Aapani Irioshi tsarventajatsica. Querica tamkishitashijiaqueroneca maasanopae coraque-tashijiaquerineca nojocaqueneri irishcaquemparoquea manaa caarica inejajiti. Aisa nojoquitenempiquea quitamaropiri mapi tioncanquitsica iroaqueraro ivajiro teeca intasajiteroji, iriguenti tsataquerone iriratica ashinquemparoneca.[☆]

Itioncajueneri tsarventajatsica guintenijatsica Tiatiraqui

¹⁸ "Imaica pintonqueneri irashivantite tsarventajianaca guintenijatsica Tiatiraqui, pincante:

Iraquea Irijanite Aapani Irioshi choocatanquitsica iroquija quempecaroca omoreguigueti paamari, aisa iguiti tsirencavaetanquitsica quempecaroca yamecantajitarogueti cavorejatatsica voronquise icanti:

¹⁹ Notsamajiaqueroquea maasanopae pantajiaqueca. Notsaque pipintsatantajianaca, aisa paventajiaquea quea pitsarventajiaquea. Aisa notsaque picavintsajavae-queriquea papitsarventarijiate manaquea patsipeventamajatanaquea queate teequea pimpeacojiguenaji. Pantajiaqueca imaica anaavaetanaqueroquea pantajiaqueca iroaqueragueti.

²⁰ Cotanquitsiquea ochoocaque aparo noncantomajimentajiaquempica, namenaque-queate teequea pincantimateroji oratica manquigarentsi Jesavere cantamampeat-sica: 'Naroguenti tsavetantiroca icanquenaca Aapani Irioshi', cotanquitsiquea man-aquea amatavijajiaqueri naajanirejia ocantajiaqueri incantatsajiaqueroquea man-quigarentsijia, aisa ocantajiaqueri cameetsavaeque irishcajiaquempari iteshi virat-sipae ijitorejajiguetinirica irojocajiquenerica ipejaguetica irioshivijitashijigueta-caca intati.

²¹ Noguijaveguitaroni oncantashitajianajempame ompishoncanajeromequea maasanopae opeacaaguishevaetacaca, cotanquitsiquea teequea oninteji.

²² Imaicaquea nojoquijitacaquemparoquea antsipevaequempaquea quercampate oncotajempani. Iraquea tsipatsipaitacaroca icovaeguishejiaquagueti ariquea nonqueje-tacaajiaquempari iriatimpajia aisa. Aatogueti ipishoncajianajirotsi ipeacaaguishejia-caca, nantsipetacajiaquempiquea.

§ 2:11 *mavitetapojatsineca metojagantsi*. Irirajia atsipejiaquemparoneca icantajitica "mavitetapojatsineca meto-jagantsi" irantsipeguitempani camorecariqui. Pamenero aisa 20.6, 14; 21.8. ☆ 2:14 Nm. 25.1-3. * 2:15 *nicoraitajia*. Pamenero 2.6. ☆ 2:17 Eeq. 16.14-15, 33-34; Jn. 6.48-50.

²³ Aisa nometojitsitaqueroquea irijanijiate[†] cameetsaniji intsajiaqueniji maasano tsaromentajiatsica querocagueti inchoocajivequempa naatimpa naroguenti amenashirentajigui. Notsamajaqueroquea maasanopae iquenquejajiguica. Noncavintsajantajiaquemparica maasano comajamajajatsica, aisa noncatsimajiaqueriquea maasano peacaaguishecaroca covaequisherentsi.

²⁴ Cotanquitsiquea piconoagarantajiaca aviatimpajia Tiatiraquitica teequea pinquemisantajigueroji otsatacaajiaquerica amatavimatavivaeequeca, aisa teequea pimpeacaaguishetemparoji maasano ipeacaaguishejiacaca oraquea icantajitica 'isenacaguishemajataqueca Satanashi'. Aato nocantajiguimpi aviatimpajia.

²⁵ Cotanquitsiquea pincoquempanija pinquempejiaquempa imaica pintsaromentajiaquenajate arejevaetapojajempa noncoraquetantajempaca.

²⁶ Querocagueti tampishitashijiaqueroneca maasanopae coraquetashijiaquerineca, aisa incomajamajaquempagueti irinetsanamajaqueroquea maasanopae nonintaguetica arejevaetapojempagueti onteroncantapojempaca, nomepeacaquempari imajirojiate maasano caquinteguetatsica guintenijatsica quepatsiqui.

²⁷ Querocagueti icoquenani naatimpa Aapani ipeacaquenagueti Majirontamajataatsica, ariquate nonquempetacaquempari iriatimpa. Irimajirontantaquemparo imajirontajuire ipeacaajitaca cavorejari quishomajataatsica,[‡] iragavejaqueriquea maasano teeca inquemisantajigueriji; interoncajiaqueriquea inquempetacaquemparoquea iporocajitirogueti chomo.

²⁸ Aisa nojocaqueneri shigompiri conijataatsica pitsecaguitetirajagueti.*

²⁹ Choocagueti guempitatanquitsica iintsija inquemeja icantajiaquerica Ishire Aapani Irioshi tsaromentajatsica.

3

Itioncajiaqueneriquea tsaromentajatsica guintenijatsica Saririshiqui

¹ "Imaica pintionqueneri irashivantite tsaromentajianaca guintenijatsica Saririshiqui, pincante:

Irraquea tigarancaquerica* irirajia 7 jeocajanquitsica[†] irashi Aapani Irioshi, aisa irirajia 7 impoquiropae icanti: Notsamajaqueroquea maasanopae pantajiguica. Notsaque yamenajivetaquempequea aviatimpajia tsaromentamajajatsica icantacotantajivequempeca 'Anijashireri', cotanquitsiquea naatimpa namenajiaquempi teequea pintsaromentamajajiguenaji, quempeca jac metojajiaquempi.

² Iintsishiatsi pintinajanaqueshiatsi, pintampishitashivaetavaqueroshiatsi tequeratitirajia pimpishoncamajateroji pitsaromentajiaquenagueti aatonijite pipeacojianajarotsi maasanopae. Namaquetarite teequea pinetsanamajateroji inintaguetica Aapani Irioshi.

³ Iintsijate pinquenquejajajeroja Noguenquetsatsare piquemajiavecaca, pinquemisantamajaterojate, pincantashitajianaquempaja. Aatogueti pitinajatsi noncoraquetashijiaquitempi noncomirejacaapojempi nonquempetapojajempari yaitisantigueti aitsitantatsica, aatotarite pitsajiguitsi querocaca noncoraquetantajempaca.

⁴ Cotanquitsiquea ichoocagarantaque aparopae conoacoaiquempeca Saririshiqui icocani icomajamajajia, quejetacaquea tee incantaitejigueroji iitsaare. Oncoramanitapojajegueti iriatimpajia inquitsaajiaquemparoquea quitamarorimajaca quitsaarentsi, ariquate noncoquempani nontsipatsipaitanaquempari, icomajamajacatarite tsaromentamajaqueate.

⁵ Taacagueti tampishitashijiaqueroneca maasanopae coraquetashijiaquerineca inquejejiaquempariquea iriatimpajia, incoquempani inquitsaauquemparoquea quitamarocantari quitsaarentsi. Aatoquea noshetsitajiri ivajiro itioncacojiquerigueti jenoqui paperiqui itioncotentajiguecaroca ivajiroppae maasanopae maasanopae inchoocaguiteni, manaquea nonquenquetsatacoventaqueri noncanqueriquea Aapani aisa irashivantijitete: Naroguenti ashincari.

⁶ Choocagueti guempitatanquitsica iintsija inquemeja icantajiaquerica Ishire Aapani Irioshi tsaromentajatsica.

[†] **2:23 Irijanijiate.** Icanquegueti "irijanijiate Jesavere", iriguentiquea icantacojiaque maasano guijatacojiaqueroca otsatacaantaqueca Jesavere. [‡] **2:27 Irimajirontantaquemparo imajirontajuire ipeacaajitaca cavorejari quishomajataatsica.** Irooquea oncanque intampishitashimajaqueroquea irimajironquempegueti. Pamenero Sar. 2.9.

* **2:28** Pamenero 2 P. 1.19; Yonig. 22.16.

^{*} **3:1 Irraquea tigarancaquerica.** Irio Jesoshi tigarancaquerica irirajia jeocanquitsica aisa impoquiropae. [†] **3:1 jeocajanquitsica.** Pamenero otsapa 1.4 ovegaravanapojacagueti ocamantacotaquerigueti jeocajanquitsica.

Itioncaciaqueneriquea tsaromentajatsica guintenijatsica Pirarerepiaqui

7 “Imaica pintionqueneri irashivantite tsaromentajianaca guintenijatsica Pirarerepiaqui, pincante:

Jeroquea icanquea iriraquea teeca incovaeguishetimatempaji, iriotari Iriomajaca, iriguenti ashincaro iyavine Majirontatsica Taavini. Taaca opajitapae intanarejaque iriatimpa aatoquea yagavejajiti irashijitajero, aisa taaca opajitapae irashitaque aatoquea yagavejajiti intanarejajitajero. Iriatimpa icanti:

⁸ Notsamajaqueroquea maasanopae cameetsaguetatsica pipeacaajiacaca. Pameneroja, jero sotomorontsi notanarejaquempica, aatoquea yagavejajiti irashitajero. Notsaquempiquea teequea pintampishijavetempaji, cotanquitsiquea piquemisantajiaqueroquea Noguenuetsatsare pinetsanataquero, aisa teequea pimpashiventacaajiguenaji, tee pincantocotenaji: ‘Tee notsateriji.’

⁹ Choocaquea oraniqui igapiocane Satanashi. Iriatimpajia iriguentijia tsojenti, ican-tajiaquetarite: ‘Naroguentijia joriojia’, cotanquitsiquea teequea irio joriojia. Jeroquea oncoramanitapojajeguetei namajiaqueneriquea picapio-capinijiacaguetei noguerotacaitsitem-pariquea pichoocajiaqueguetei aviatimpajia cameetsaniji intsajianaquenijite arimajaca nopintsamajiaquempica.

¹⁰ Patsipetacojiaca pinetsanamajajianaqueroquea nontanajiaquempica. Irootaque-quea nonquempoguijacotantajiaquempica aatonijite patsipemajajatsi oncoramanitapojajeguetei irantsipejiaquempaguetei maasanopae guintenijatsica quepatsiqui iramenanta-jitaquempari arimajaca itsaromentajiaquenaquatea.

¹¹ Irooshipoji noncoraquepojaje. Quisho poguero piquemisantaqueca aatoniji yovashiantacaajitimpirotsi, oquejetacotimpitsi iraitsijitaquempiro pamatsaero irojoaquempimeca Aapani Irioshi.

¹² Taacaguetei tampishitashigueroneca maasanopae coraquetashijiaquerineca incoquempani inchoocaguiteni iteemporotequi Aapani Irioshi, inquejevetaquemparo omapipoate choocaguitatsica, aatoquea yogajaatsi osamani. Nontioncaquero ivajiro Aapani Irioshi ivancaqui aisa ovajiro iroaqueraro Jerosare, iroguenti guinteninintsi irashimajaca Aapani Irioshi. Iroatimpa manaquea onquenapoje inquitequi Irioshiqui on-coraquetaquequea ocaniqui isaviji. Aisa nonquejetsitemparoquea iroaqueratajatsineca novajiro nontionquitemparoquea ivancaqui.

¹³ Choocaguetei guempitatanquitsica iintsija inquemeja ican-tajiaquerica Ishire Aapani Irioshi tsaromentajatsica.

Itioncaciaqueneriquea tsaromentajatsica guintenijatsica Iraoriseaqui

14 “Imaica pintionqueneri irashivantite tsaromentajianaca guintenijatsica Iraoriseaqui, pincante:

Jero icanqueca iriraquea ican-tajitica ‘Amen’,[‡] icocanitari itampaticamajaqueroquea maasanopae, teequea iramataguempaji. Iriotaquequea pariacaroca maasano ipeacaantantacaca Aapani Irioshi. Imaica icanti:

¹⁵ Notsamajaqueroquea maasanopae pipeacaajiacaca teequea povashiantamajate-naji pitsaromentavequenaguetei, cotanquitsiquea aisa tee pintsaromentamajatenaji. Non-intaveca pintsaromentamajataquenname. Teeguetei pininteji, aato pitsaromentana.

¹⁶ Imaicaquea piquempetaqueroquetei, irootapoji nonpishonquempi, irooriji tee pintsaromentamajatenaji aisa tee povashiantamajatenaji. Manatari intati noncamarancaquempi.

¹⁷ Aviatimpajia picantajiavecaquatea: ‘Naroguenti ajaarantajatsica, nocapio-cavaequero nashintaguecaca, teequea noncoguitejacotimatempaji’, cotanquitsiquea teequea pamenimajiguempaji aviguentijia shimampojancari, ishimampojancacojitacaca, aviguentijia coguitejacovaetsica. Aisa manatari pishamponcajashirentavaeque, manaquea cajaratsinoshirentavaequempi.

¹⁸ Irootaquequea nontanantajiaquempica povegaratsitenaro nashincaca naatimpa, naatimpaquea nojocajiaquempironijite oorumajaca itajiaqueca paamariqui osaancorencantamajatanacaca, pajaarantamajatementanaquempaniji. Aisa povegaratenajate naatimpa nojocajiaquempiroquea quitamaromorenari quitsaarentsi pinquitsaajiaquempica aatonijite pipashiventacajajiarotsi pigajaratsinore. Aisa povegaratenajate naatimpa, nojocajiaquempiroquea aavintajarontsi paavintajatacaantantajajempaca cameetsaniji pamenimentanajeniji.

[‡] 3:14 Amen. “Amen” ocanque “arimaja” aisa “ari oncoquempa”. Acaniqui iroguenti otsipa ivajiro Quirishito, ocanque “Iriomajaca”, itampaticamajauerotari maasano icanqueca.

¹⁹ Iriraquea nopintsamajajiacaca noncantomajajiaqueri cameetsaniji intsaroven-tantamajatanaqueana. Noncantantajiaquempica pishimampojancajiguempaja pa-menajiaquegueti picovaeguishejiaca, pincantashitajianajempajate pincoquempani pintsarovenamajatanaqueanajate.

²⁰ Pameneja. Nociatipojaca sotomorontsiqui notinquiapojaqueero nocajemacotapojimpi. Querica quemavaquenanea iroompaquea intanarejacotsitenaqueate, nonqui-janaquequea nontsipatapojempari noshecajiaquempa.

²¹ Taacagueti tampishitashijiaqueroneca maasanopae coraquetashijiaquerineca nontsipatsipaitanaquempari jenoqui noguisavisaviitaqueriquea irisenampijajiaquea nomajirontamentoqui. Inquemmajajiaquea queate naatimpa notampishitashigueti rogueti maasanopae, jero iriraquea Aapani yoguisavicantaquenaca nosenampijantacarica imajirontamentoqui.

²² Choocagueti guempitantquitsica iintsija inquemeja icantajiaquerica Ishire Aapani Irioshi tsaromentajitsica.”

4

Ishineventamajajicari Aapani Irioshi inquitequi

¹ Iroompaquea namenavetaja namenitsitaroquee ashitacorontsi tanarejamoroca inquitequi. Noquemitsitariquea aisa quenquetsatacaaqueenaca incajarantiquica iriri-jencavaequequea icanca quempejencavaeca tivorentsi, icanquena: “Caacate ocaniqui jenoqui nonigaaguequempiroqueate queroca oncoguetanaquempani oncoramanitapojajegueti.”

² Irooquee iteroncaquerogueti iquenquetsatacaaqueagueti, iriraquea Ishire Aapani Irioshi yaashirentavaetanaquea queate inquitequi. Namenitsitaroqueate imajirontamento isavicantacaca Majirontatsica ariquee ochooqaque oraniqui, ichooqaque savicantacaroca.

³ Iriatimpa itsirencavaeque icanca quempevaeca mapi tsirencapiri pajitatsica jaashipe aisa otsipa mapi quityoncapiri pajitatsica coronarina. Chooqa anquirivogaacaroca isavicantacaca, manaquea oquejevecari yogue tsirencavaeque quempevaeca otsirenquigueti janapiri pajitatsica esemerarera.

⁴ Aisa namenaguequeroquee otsipapae 24 majirontamentontsipae. Manaquea anquit-saetacocaroguea isavicantacaca Majirontatsica. Isavisaviitantacaroguea 24 iramajirorejia quitamarocantavaequequea iitsaare. Yamatsaejiaqueri amatsaerontsi ipeacaantantajitarica ooro.

⁵ Oraquea imajirontamento isavicantantacaca Majirontatsica otimemecantapinicaroguea careti ocantapinique timemec timemec, aisa ocantavaetaquiti serororon serororon tsijec tsijec. Aisa ochooqaque osamimicaguetaque 7 tsivorentsi, ocantacoqueri irirajia 7 jeocajianquitsica* irashi Aapani Irioshi.

⁶ Ariquee ochooqaque aisa oraniqui quempevecaroca incajare saancorencajavaeque, quempetaca potirinaqui, otampaticacotacaroc majirontamentontsi.

Oraquea isavicantacaca Majirontatsica yanquitsaetacojiacaroc 4 anjaripae, yoquijajia-jaavaeca iroquijapae ochooaguetaque ineguiqui aisa itaquiui.

⁷ Aparo manaquea iquempetacari león.† Iriraquea itsipa manaquea iquempetacari caapironcaari iriaqueraca quimogantirenajaniquitanquitsica. Iriraquea trestapojatsica caquinteovorovaetaque. Iriraquea itsipatapojatsica manaquea iquempetacari shirompito icantashivanquigtueti iraregueti.

⁸ Irirajia 4 anjaripae maasano ochooaguetaque 6 ishivanquipae, ocaravaetaquequea iroquija yoquijajiaatsinovaeca maasanopae aisa itapinashivanquipaequi. Icantacoguitani savincaguiteri qui aisa pitsecariqui teequea incarajiguejei icantajiaque:

“Iriomajaca, Iriomajaca, Iriomajaca Nomajirote Aapani Irioshi Agavejamajatsica! Icoquitantiquea ichooaguitini coramani, chooca imaica, ari incoguitempani inchoocaguiteni.”

⁹ Ari iquempepinijiaca ishineventajiacari irira savicanquitsica imajirontamentoqui, icoguitanitari ichooatini coramani aisa incoguitempani inchoocaguiteni. Icanqueriquea: “Arioteesaa, poganejencamajataca.”

¹⁰ Ariquee icantajiaquegueti imaica, irirajiaquea 24 iramajirorejia ariqueeate icohicoitanaca iguerogueroventajianacari savicapinitatsica imajirontamentoqui itsaroventajianacari, iriguentitari Majirontamajatsica choocaguitatsica,

* 4:5 *jeocajianquitsica*. Pamenero otsapa 1.4 ovegaravanapojacagueti ocamantacotaquerigueti jeocajianquitsica.

† 4:7 Irira león iquejevecari casecari. Pamenero itsavetacojiquerigueti león isavivanaqui otsapaqui 5.5 aisa 10.3.

incoguitempani inchoocaguiteni. Yamatsaerejitsitaro iramatsaerojia yojoquijijiaqueneri icaraguititapojaquegueti, icantajiguiri:

11 “Nomajirote Aapani Irioshi, caaviji poganejencamajataca, ocameetsatantacaca noshineventajiaquempi, ochoocaquetarite poganejencare, Pirioshi-majati, aisa caaviji pagavejamajati.

Aviguentitarite peacaaguetacono maasanopae choocaguetatsica,

Aviguentiquea nintanquitsi pipeacaantantaguecarica, irootaquequea ichoocantantajiacaca.”

5

Paperi ampinaicanquitsica aisa Ovejaniqui

1 Ariqueate nameniroquea paperi ampinaicanquitsica otioncaca mavisotate. Iri-raquea savicanquitsica imajirontamentoqui manaquea yajirancararo itincamijempequiqui. Ochoocaque 7 ovinchajacore otsinetacotantacaca iseyotacotantajicaroca aatonijite yampinaicarejajitirotsi.

2 Iroompaquea nameniri irashivantite Aapani Irioshi caaviji yagavejamajati. Icajemaquequea iririjencani icanti: “¿Querí caavijica yanaaque yoganejencavaeca intsincarejacoguequeronijite ovinchajacoseyote paperi irampinaicarejaqueroniji?”

3 Cotanquitsiquea teequea inchoocateji agavejanquitsineca intsincarejacotaque-roquea irampinaicarejaqueeroquea iramenavanquero. Teequea iragavejajiguempaji choocajitsica inquitequi aisa quepatsipaequitica iriguentijia aisa choocajianquitsica isavipatsaqui.

4 Niraititanacaquea niraaguitani namenaquegueti teequea inchoocatetimeji aparo cameetsamajatsica cameetsaniji iragavejaqueroniji irampinaicarejaqueeroquea iramenavanqueroquea.

5 Cotanquitsiquea iquenquetsatacanaquena aparo iramajirore icanti: “Aatotarite piragatsi. Pamenerija iriratica León* ichoviquitanaquea Joraani, aisa iriguenti ichoviquitanaquea Taavini. Yanaajiaqueriquea maasano. Iriguentiquea agavejamajatsica. Iri-atimpa iragavejaque intsincarejacoguequeeroqueate 7 ovinchajacoseyote irampinaicarejaqueeroquea.”

6 Iroompaquea nameniri Ovejaniqui icatiaca oniganquirequi majirontamentontsiqui yanquitsaetacari irirajia 4 anijaripae aisa iramajiroreja Majirontatsica. Conijavaequequea isatajajitaquerigueti imetojajivecarigueti. Ochoocaque ocarataque 7 ivaa, oraquea iroquija 7. Oraquea 7 iroquija iroguenti ocantacoque irirajia 7 jeocajianquitsica† irashi Aapani Irioshi itigarancajiaquea intsitacaguitejaveetanaqueeroqueate quepatsi.

7 Ariqueate iriraquea Ovejaniqui yoanaque yaitsitaroquea paperi yajiricaquea Majirontatsica itincamijempequiqui isavicaquegueti imajirontamentoqui.

8 Irooquea yajiricaquitiguiro ariquea iquempejianaca irirajia 4 anijaripae aisa irirajia 24 iramajiroreja Majirontatsica igueroventajianacari Ovejaniqui. Aparopae yajirijiritaque itencatsajitica icantajitica aarepa aisa taso ipeacaajitica cavorejari ooro tseraiquivaeca casancapaneri itajaitica. Oraquea casancapaneri iroguenti ocantacoque icantajiaquea tsarotentajiacarica Aapani Irioshi iramanajiaquerigueti.

9 Yamashajiaquequea iroaqueraro amashairentsi icantajiaque:

“Caaviji poganejencamajataca pagavejantacaca pajirancaroca paperi,

aisa pintsincarejacotantaqueimparoca ovinchajacoseyote iseyotacotantajicaroca.

Imetojajitaquempari ochovincajatanaque piriraja,

irootaquequea pivegaratantajiacari caquintejia pimeshijiaqueca irashintajajemparinijite Aapani Irioshi.

Pimeshiagarantajiaqueriquea maasanopae caquinteguetatsica, gonorontavacaaguetatsica, cantashitiatiguetatsica iguenquetsatsarejia, aisa guinteniguetatsica quepatsipaequi.

10 Pipeacajaiacari majirontaguetatsica, aisa pipeacajaiacari saserorotejia cameetsaniji irantaqueneriniji Aapani Irioshi.

Iriguentijia majirontanquitsine quepatsiqui.”

11 Iroompaquea namenajiguiri irashivantijitete Aapani Irioshi itirorencajianaca icaramirincavaeque jmm ontaniqui, yanquitsaecari irirajia anijaripae aisa iramajiroreja Majirontatsica. Noquemajiaqueri iquenquetsajiaquegueti.

* 5:5 León. Irira León iquejevecari casecari, cotanquitsi ichoocaque otsipaqui guinteninintsi, quejekaroca Africaqui aisa Ishirieriqui. Yanaaqueri itsipapae tomirishiquitica icovejencatigueti, irootaque icantantajitacarica covejencamajatsica imajirote tomirishipaequitica. † 5:6 jeocajianquitsica. Pamenero otsapa 1.4 ovegaravanapojacagueti ocamantacotaquerigueti jeocajianquitsica.

¹² Iriřjencavaeque icantajiaque:

“Caaviji yoganejencamajataca irira Ovejajaniqui imetojajivecaca, ocameetsatantacaca ochooacque iragavejane, ochooacque maasano yashintavaetacaca, ochooacque itsamajare, itampishire, iroganejencare, itsaromentajitari, ishineventajitari icantajitiri: ‘¡Caaviji poganejencamajataca!’”

¹³ Iroompaquea noquemajiaqueri maasano choocajitsica inquitequi, quepatsiqui, isavipatsaqui, inirojaniqui quantijani, maasano icantajiaque:

“Jaameja ashineventajiaquempari savicanquitsica imajirontamentoqui aisa Ovejajaniqui, ancantajiaqueri iriguentijia caaviji yoganejencamajataca, aisa yagavejamajati.

Ancogueatpanijate anquempetaquaquea imaica.”

¹⁴ Iiraquea 4 anijaripae icantajiaque: “¡Ari ancoquempanijate!” Iroompaquea iriraquea 24 iramajiroreja Majirontatsica Anijaguitatsica iguerogueroventanacari itsaromentajianacari.

6

Itsinecarejacotaqueroquea paperi ampinaicanquitsica

¹ Iroompaquea nameniri Ovejajaniqui itsinecarejaquero aparo ovinchajacore iseyotacotantajivecaroca paperi ampinaicanquitsica, aisa noquemiriquea aparo anijari iririjen-cavaeque icanca quempejencavaeca careti, icanti: “¡Caacatejate!”*

² Namenitanaca iriguentimpa quitavaireri quitamarori. Iiraquea shiacotantacarica yajiricaque iveane. Ariquea yojocajiqueneri amatsaerontsi iramatsaetaquempaquea. Teequea inchoocatimateji agavejaquerineca. Iroompaquea yoanaque irashimirintaquempaqueate iragavejantaquequea.

³ Ariquea iquempetsitajaro Ovejajaniqui otsipa ovinchajacore iseyotacotantajivecaroca, itsinecarejaquero mavitetapojatsica, iroompaquea noquemiriquea itsipa anijari icanque: “¡Caacatejate!”

⁴ Ariquea isotoapojaque itsipa quitavaireri, iquityoncavaeque icanca. Iiraquea shiacotantacarica manaquea icantajiaqueri iroanaquequea quepatsiqui irooqueate ompampiatantanaquemparoquea incatsimatavacaantajiaquempara maasano, irimetojavacaajiaquempaqueate. Ariqueate yojocajiqueneri catsantsameniri tsaampitsantsameniri.

⁵ Iroompaquea iquempetsitajaro Ovejajaniqui otsipa ovinchajacoseyote, itsinecarejaquero trestapojatsica, ariquea noquemiriquea iquenquetsatanaque trestapojatsica anijari icanque: “¡Caacatejate!” Namenitanaca iriguentimpa quitavaireri quisaatsantsavaeque icanca. Iiraquea shiacotantacarica yajiricaquero itsatantajitaroca otenare.

⁶ Noquemiriquea iquenquetsajencajitanaque ichoocajiaquegueti irirajia 4 anijaripae icantajiaque: “Apatacoro shovao tirigoitsiqui ovegaravaeca aparo tenario,[†] ariquea oquejetaca trestaco shovao sevaraitsoqui, ovegaravaeca aparo tenario. Iiraquea ashiti aisa vinoja, shooshoh pipomatsatirotsishiasi.”

⁷ Ariqueate iquempetsitajaro Ovejajaniqui otsipa ovinchajacoseyote, itsinecarejaquero cuatrotapojatsica, ariqueate noquemiriquea iquenquetsatanaque cuatrotapojatsica anijari icanque: “¡Caacatejate!”

⁸ Namenitanaca iriguentimpa quitavaireri quiteshivaari icanca. Iiraquea shiacotantacarica ipajita Metojagantsi. Yoguijatapojiri itsipa pajitatsica Areshi.[‡] Yagavejacaajiaqueri irimetojajiaqueri oshequini quepatsipaequitica incaratacaavaequeri 1/4. Inconoagarantajiaquempara irimetojantajiaquempari tsaampitsantsameniriqui, itsipapae manaquea ometojagarantajianaqueriquea itase, itsipapae manaquea ometojagarantajianaqueriquea irojoquijire, itsipapae irioqueate metojagarantajiaquerine tomirishipaequitica catsimaguetatsica.

⁹ Iroompaquea iquempetsitajaro Ovejajaniqui otsipa ovinchajacoseyote iseyotacotantajivecaroca, itsinecarejaquero cincotapojatsica, ariquea namenaqueroquea aretare. Oraqueate otapinaqui namenajiaqueri ishirepae imetojimentajitaqueca Iguenquetsatsare Aapani Irioshi aisa itsavetantajiaquerigueti.

¹⁰ Iriatimpajia icajemajianaque icantajiaque: “Intsiquetiroshia Majirontamajatsica Comajarimajaca Iriomajatsica, ¿queroshiatsi oncaravaeteni pompeticovaetajenani pin-catsimajajeri quintenijatsica quepatsiqui metojajivequenaca?”

* **6:1** Oconoa paperi iroquetinica iquenquetsatsarequi guiriego otioncaca acaniqui: “¡Caacatejate pamenejate!” Otsipapae mana otioncaca: “¡Caacatejate!” Ari oquejetaca otsapaequi 3, 5, 7 otioncacagueti: “¡Caacatejate!” † **6:6 tenario.** Iiraquea tenario iriguenti imentaqui yaancaca ishiaoquegueti icantacoguitani apajencaro savincagueri. Tee onchoocamajatajeji isheca, irootaquequea ovegaravaetantacaca choocajatsica. ‡ **6:8 Areshi.** Oraquea Areshi iroguenti ichoocajiaquegueti metojatsica tequeratagueti impishoncajiteriji camorecariqui. Irira guiriego icanquero **hades**, iquenquetsatsarequi evereo icanquero **sheol**.

¹¹ Iriatimpa yojocajiaqueneri quitamarocantari quitsaarentsi, irooppaquea icantajigui: “Poguijacojiaguempataja, choocatarite papiaajanirentsijate papitsarovenarijiate quempejiaquempinca aviatimpajia, irimetojimentajiqueriquea intsavetacotantajiaquenagueti. Oraquea inquempetacaajitajempargueti iriatimpajia, ariquea nompetacontsi-juempeiqueate.”

¹² Ariqueate namenaqueri Ovejajaniqui iquempetsitajaro otsipa ovinchajacoseyote, itsinicarejaquero seistapojatsica, ariquea ocotanaca omoguemamajatatiguinimaja. Ariquea icotanaca catsirincaiteri icamaramentatanaquea iquempetanacaroquea quitsaarentsi ipeacaajitaca caaveramae camaramaevaetsica. Irieraquea taai iquityoncamentatanaquea iquempetanacaroquea irajantsi.

¹³ Irieraqueate impoquiropae inquitequitica yasacaraaguetaanacaquea quepatsiqui iquempetanacaroquea osacoroguitigueti iguera irooshivetapojacagueti agaguijempame onincacoguetirogueti inirojenca choviga.

¹⁴ Oraquea inquite jac opeaca oquempetanacaroquea yampinaicajitirogueti paperi. Oraquea maasano otsempipae aisa ovogorepae ogaaguetaanaca.

¹⁵ Ariquea ishiashiaitanaca maasano majirontaguetatsica, jeri aisa imajirojiate coaretajia, aisa jivajivaitatsica, ashintavaejatsica, agavejavaetsica, yashintajitaca, jeri aisa teeca irashintajitempariji. Ishiashiaitanacaquea maasano caquinteja, yaventaivaetanacaroquea omoroguetacagueti quepatsi aisa imperitamoropaequi aisa mapichonquinapae otsempipaequi.

¹⁶ Iquenquetsajianaquea icantajiguiro otsempipae aisa mapipae: “¡Poaviotacotenashiatsi pintsifitacojiaguenaquea aatoniji yamenajajanatsi Majirontamajatsica savicanquitsica imajirontamentoqui, aisa aatoniji icatsimacatsimaitana Ovejajaniqui!

¹⁷ Arejetapojacatarite savincagueti incatsimatantajiaquequeate. ¿Quericampate agavejanquitsineca intampishitashivaetavaquero?”

7

Iseyovancatsitantajitari ivajiroqui Aapani Irioshi 144,000 ichoviquijianaqueca Ishiraerini

¹ Irooppaquea namenajiaqueri 4 irashivantijitete Aapani Irioshi aparopae icatiague-tacaquea ocaratapojigueti quepatsi osotoajencaguetigueti chovigapae. Yojocajencatava-queroguea aatoniji ochovigajencatajitsi quepatsiqui, aisa inirojaniqui quantijani, irooca aisa inchatopaequi.

² Ariquea nameniri itsipa irashivantite Aapani Irioshi iquenapojaque isotoguigueti catsirincaiteri yajiricapojaqueroquea iseyone* Aapani Irioshi anijatsica. Iriatimpa icajemacojiapojaqueri irirajia 4 irashivantijitete Aapani Irioshi yagavejacaajiqueca incantashitiatiguishevaequeroquea quepatsi aisa inirojani quantijani, icantajigui:

³ “Aatotashiatsi queroca picojiguirotsi quepatsi, aisa inirojanipae quantijani, aisa inchatopae, tequeratanica aseysterinica irajaanireja Aapani Irioshi ivancapaequi.”

⁴ Irooppaquea noquemiquea iquenquetsatacojiagueroquea ichoviquiguetanaqueca Ishiraerini seyojianquitsica ivancapaequi, icarajiaquequea 144,000 ichoviquiguetanaqueca maasano irijanijiate Ishiraerini. Itsajiqueri iquempetacaajicari imaica:

⁵ Irieraquea ichoviquijiani Joraani icarajiaque 12,000.

Irieraquea irashijia Iroveneni icarajiaque 12,000.

Irieraquea irashijia Gareneni icarajiaque 12,000.

⁶ Irieraquea irashijia Ashereneni icarajiaque 12,000.

Irieraquea irashijia Nepetarini icarajiaque 12,000.

Irieraquea irashijia Manaseshini icarajiaque 12,000.

⁷ Irieraquea irashijia Shimeoneni icarajiaque 12,000.

Irieraquea irashijia Irevini icarajiaque 12,000.

Irieraquea irashijia Isacareneni icarajiaque 12,000.

⁸ Irieraquea irashijia Savorooneni icarajiaque 12,000.

Irieraquea irashijia Joseni icarajiaque 12,000.

Irieraquea irashijia Vejamineni icarajiaque 12,000.

Quitsaajianquitsica quitamarocantari quitsaarentsi

⁹ Irooppaquea namenavetanaca namenitsitari itsipapae caquinteja icamirincajiaque jmm. Iquenaquenaivaepoji osamanipaequi maasano quepatsipaequi, iconoagarantajia maasano gonorontavacaaguetsica, maasanopae caquinteguetsica,

* **7:2 iseyone Aapani Irioshi.** Iroguentiquea itioncacotantajicaroca ivajiro Aapani Irioshi aisa ivajiro Ovejajaniqui ivancapaequi yashintajiacaca. Pamenero 14.1 aisa 9.4.

ocantashitatiaguetaquea iguenquetsatsarepae. Maasanomaja quenquetsatsarensipae chooca quenquetsatantacaroca. Iriatimpajia icatintiitimojiacari Ovejajaniqui aisa Aapani Irioshi savicanquitsica imajirontamentoqui. ¡Itiorencaventajianacari icaramirincavaeque jmm! Teequeate iragavejajitajeriji intsajitajeriji. ¡Jamirincavaeque quitsaajica quitamarocantari quitsaarentsi ajirijirijiaquequea tsorenashi.

¹⁰ ¡Jamirincavaeque icajemajiaque icantajiaque:

“¡Iriguenti aavajajica Arioshite savicanquitsica imajirontamentoqui, aisa Ovejajaniqui!”

¹¹ Maasano irashivantijitete Aapani Irioshi icatintiitacaquea yanquitsaetacotsitacari imajirontamento, aisa iramajirorreja, jeri aisa 4 anijaripae. Maasano iriatimpajia itigueroanaca irosati yarejevaequita ivancaqui isavi, itsarotentajiacari Aapani Irioshi,

¹² icantajiaque:

“¡Arimajaguitatsi!

Ancoquempani ashineventaguitemparini Arioshite, ancantaguteriniquea: Caaviji Pirioshimajati.

Aviguenti caaviji pitsamajati.

Incantajiaquempi maasano, ‘¡Arioteesaa! Caaviji picavintsajantamajatanti’, aisa intsarovenanaquempi.

Aviguenti caaviji pagavejamajati, aisa aviguenti caaviji pitampishimajati.

¡Oncoguitempaniquea onquempetaquempaquee imaica!

¡Arimajaguitatsi!”

¹³ Ariqueate icanquena aparo iramajirore Aapani Irioshi: “¿Taa ipaji irirajia quitsaajian-quitsica quitamarocantari quitsaarentsi? ¿Queroquee iquenaquenaipojini?”

¹⁴ Naatimpa nocantiri: “Avirompate, nomajirote, pitsaqueru aviatimpa.”

Iriatimpa icantana: “Iriguentijia sotoampojaroca omajirojencare atsipevaetagantsi, iriguenti yajacantajitacaroquea itsaare iriraja Ovejajaniqui, oquitamarocantantana-caca.

¹⁵ Irootaquequea icatintiitomotantacarica Aapani Irioshi isavicaquegueti imajirontamentoqui, incoquempaniquea irantajigueneriquea oraniqui iteemporotequi savincaguteriqui aisa pitsecariqui.

Iriraquea savicanquitsica imajirontamentoqui irinetsanatsitenempari intinerenquitsitenempariquea iitsaarevanco.†

¹⁶ Aatoquea yatsipevaetajarotsi itase,

aatoquea imirejiajitsi,

aatoquea icatsirincatajiritsi catsirincateri,

aatoquea yatsipejajarotsi catsirincaguteri.

¹⁷ Incoguitempani inquempejiaquempa imaica iroorijite inquempoguijajiaqueriquea Ovejajaniqui choocatantacaroca oniganquirequi imajirontamentoqui Aapani Irioshi.

Iramenajiaqueri inquempetacaajiaquempari iquempoguijajitirigueti oveja, iraaiana-queri omotojatigueti oja anijacaantantsica.

Iriraquea Aapani Irioshi irisheoquijajeneriquea maasano ijaquija, aatoquea ijaquitajitsi.”

8

Sietetapojatsica ovinchajacoseyote paperi

¹ Ariquee irooquea iquempetsitajaroquea Ovejajaniqui itsinicarejaquero sietetapojatsica ovinchajacoseyote otsinetacotantacaca paperi, ariquee ichicoitanaca imajerejianaque maasano inquitequitica yarejetacovaetapojaca niganqui hora.

² Iroompaquea namenajiaqueri 7 irashivantijitete Aapani Irioshi icatintiitimojiacariquea iriatimpa, aparopae yojocajiqueneriquea tivorentsi.

³ Iroompaquea icoraquetapojaque itsipa irashivantite Aapani Irioshi, yamaque yoguiaantajitaroca casancajencaro ipeacaajitaca ooro, icatiimotapojacaroquea aretare ipeacaajitaca aisa ooro. Yojocajiqueneri oshequi casancajencaro intaashiquerica Aapani Irioshi onconoajencatanaquemparoquea icantajiaqueca igomajamajare yamanajiguirigueti. Itaantsitaroquea aretarequi tampaticatocotaqueroca imajirontamento Aapani Irioshi.

† 7:15 *intinerenquitsitenempariquea iitsaarevanco*. Irooquea oncanque incoquempani intsipatsipaitaquempari inquempoguijimenqueriniji aatonijite taaca oahoaitiritsi.

⁴ Oraquea ovoga casancajencaro yajiricacotaquea ashivanti oajencavogavaequequea ocantajencavaetanaca ichooacagueueti Aapani Irioshi, oconoajencatanacaroquea icantajaquea igomajamajare yamanajiguirigueti.

⁵ Ariqueate iriraquea irashivantite Aapani Irioshi yaanaque paamarimenqui choocatanquitsica aretarequi yoguijaaqueroquea yoguijaantajitaroca casancajencaro yajiricaquea. Irooquea itseraiquitaguiguiro ipishoncaquitiro quepatsiqui, ariqueate ocotanaca careti ocantavaetaquitu tsijec tsijec, serororo serororo, otsantsajencatsarenaetanaque, aisa omoguecaguetanacaquea.

Itivojiqueroquea tivorentsipae

⁶ Iriiraquea 7 irashivantijitete Aapani Irioshi ajiricajanquitsica itivorepae inetsanajianaca intivojianaquequea.

⁷ Iroompaquea ijivatanaque aparo ashivanti itivotaque, ariqueate ocotanaca opari-anaque incojariqui quepatsiqui otsipatanacaro paamari oconoapojaro irajantsi. Otaagarantsitaroquee quepatsi irootapoji oncaratacaquerome niganqui, ocaratacaquerotari 1/3. Otaagarantsitaroquee inchatopae ocaratacaquero 1/3, aisa maasanopae etso-coreshipae cataroshipae apevoquijamajaquero.

⁸ Ariqueate itivotaque ashivanti mavitetapojanquitsica, ipishoncajajiqueroquea iniro-janiqui quantijani taaca opaji quempetacaquea inirotsempi, osamimicatsantsajencavae-tanaquequea. Ariqueate ocotanaca inirojani quantijani opeagarantanacaquea irajantsi irootapoji oncaratacaquerome niganqui.

⁹ Imetojagarantajianaque guintenitantajiacaroca ocaratacavaequeri 1/3. Otsitijaa-garantaguetanacaquea inirotsantsanapae quenajarontsipae ocaratacaquero 1/3.

¹⁰ Iroompaquea itivotaque ashivanti trestapojanquitsica, ariqueate ocotanaca yomposanaca caramenquivaetanquitsica impoquiro, iquenavaetapoji inquitequi imorecatsantsajencavaetanacaquea, yomposapojaca ojaaquipaepaqui aisa osotojaguetiugueti oja, yoaviojatapojaro ocaratacaquero 1/3 ojaaquipaepa.

¹¹ Iriiraquea impoquiro ipajitaca Quepishiri, iquepishijaagarantaguetapojajiroquea ojaaquipaepaqui ocaratacaquero 1/3. Imetojantajiacaca icaramirincajiaque caquinteja imirajiacarogueti quepishijatanquitsica oja.

¹² Ariqueate itivotaque ashivanti cuatrotapojanquitsica, ipitsecanampitanaque catsirin-caiteri, irootapojatsi impitsecanaque niganqui, teequea irivoreamajatajempaji. Ariquea iquempetaca taai ipitsecanampitanaque iriatimpa, irootapojatsi impitsecanaque nigan-qui, teequea inquitasetamajateji. Aisa impoquiro ipitsecagarantanacaquea icaravaeque 1/3. Osavincaguitvetamanaca iconcavetanajatiga opitsequitsitanaja. Teequea in-quitaseteji taai, tee inquitamiriaquiteji impoquiropae. Pajini onianquittete iquitasepoji irira taai, iriraquea impoquiropae iquitamiriaquitapoji.

¹³ Namenitsita iriguentimpa shirompito caramantaneivaeeque icanca yaranaque iseon-tavaetanacaquea jenoqui icajemanaquequea icanque: “iOoo, ooo, ooo, imaicanshipatsi irantsipevaetemanishiatsi maasano guintenijitsica quepatsiqui intivojianaquegueti it-sipa tres irashivantijitete Aapani Irioshi tequerataca intivoteji!”

9

¹ Iroompaquea itivotsita ashivanti cincotapojatsica, nameniri itsipa impoquiro ique-navaepoji inquitequi yomposapojaro quepatsi. Yojocajiqueneri yavi iriyavirejanquem-paroca oamorovaetanquitsica jmm isaviji ovenaroncapojacagueti.

² Iroompaquea irooquea iyavirejacotaquitiguero ariquea ocotanaca ocaravogavae-tanaquequea paamarivoga ooshiatsi oquisaaajencatacaanaqueriquea catsirincaiteri opit-secajencavaetanacaquea.

³ Iroompaquea nameniri quejevecarica tsinari iquenaquenaitantapojacaro paamarivo-gajenca iporocajencavaetanaque itsitacaguetejavaetanacaroquea quepatsi. Yagavejacaaj-iquequeriquea iroantaquegueti inquempetaquempariquea yoantigueti oseroticona.

⁴ Icantimentajitaqueri aato yantagueti cataroshipae quepatsiquitica, inchatoshim-popae, maasano tsoroaguetanquitsica. Iriguentiquea irantsipetacaajiaquempa caquin-teguetatsica teeca iriseyotantemparoji ivajiro Aapani Irioshi ivancaqui.

⁵ Cotanquitsiquea icantimentajitaqueri irimetojajigueri, manaquea irantsipetacaaji-aquempari 5 taai. Oraquea iroaquerigueti incatsivaeequeriquea quempetaca yoantigueti oseroticona.

⁶ Irirajia caquinteja intsataitavetempa irogujacoveguitempani irimetojitempame, cotanquitsiquea aatoquea imetojajiguetsi. Irinintamajajavequempaqueea irimetoja-jianaqueme, cotanquitsiquea aato imetojitsi.

⁷ Iriraquea tsinari quejevaeca quitavaireri inetsanajiguirigueti irooshitegueti iroaroaitanaque irashimirintaquempagueti. Yamatsaejiaca iguitojiaqui quempetaca amat-saerontsi ipeacaajitaca ooro. Oraquea ivoro quempetaca ivoro caquinte.

⁸ Ochoocaque imae ontiavenaavaeca oquempetacaroquea omae manquigarentsi. Oraqueate iraji quempetacaqueate iraji casecari.

⁹ Isavoneguitaca quishori quejearoca yero. Oraqueate yarajiaquegueti opojimavaeque ivanqui quempevaeca opojimavaetigueti itigaritacotantajiguetaacaca ishiacaacarogueti quitavaireri yoayoaitigueti irashimirintavacaajiguempagueti coaretajia.

¹⁰ Ochoocaguetaque igojapae ochoocatantacaca itseji quempeca itseji oseroticona. Oraquea itseji irootaque irantsipetacaantajiaquemparica caquinte 5 taai.

¹¹ Chooa imajirojiate, ashivantiniro inavetaca, iriotaquequea imajirojiate maasano choocajanquitsica oamorovaetanaquegueti isaviji. Manaquea ipajica iguenquetsatsarequi evereo Avaroni, oraquea iguenquetsatsarequi guiriegogia ipajica Aporioni.*

¹² Jac teroncanaca iroquetica atsipevaetagantsi icantacotsitacaca “¡Ooo!”, cotanquitsiquea choocatiraja mavitetiraja icantacotsitacaca “¡Ooo!”

¹³ Iroompaquea itivotaque ashivanti seistapojatsica, noquemiroquea iguenquetsajencajitanaque osotoajencantapojacaro ovaapae aretare choocatatsica Aapaniqui Irioshiqui ipeacaajitaca ooro.

¹⁴ Icantajitiri ashivanti seistatsica ajiricaqueroca tivorentsi: “Poanaque pishiticarejacojiaquiteri irira 4 ashivantijite shiticacojianquitsica ontaniqui ojaaquiniqui pajitatsica Eoperateshi.”

¹⁵ Irooquea iquemavaquegueti yoanaquequea ishiticarejacojiaqueri cameetsanijite interoncagarantajiaquiteriniji caquinteja quepatsipaequitica incaratacaavaequeri 1/3, iriguentijitari inintacaajiaqueca Aapani Irioshi interoncagarantajiaqueri. Iriatimpa itsatsivaetanitari coramani queroca aantapojempaca. Itsaque queroca ajagantsini, querica taai, queroca savincagueti, aisa querocagueti incarateni catsirincaiteri.

¹⁶ Iroompaquea noquemiriquea itsajitiri coaretajia shiacojiaquerica iguitavairerite, maasano icaramirincavaeque 200,000,000.

¹⁷ Irirajia quitavaireri aisa shiacotantajiacarica nonejaqueca quejetaca noguimaanequi, ari iquejejiaca imaica: Maasano isavonegujiacaro quishori, ocantashitaguecaqueate oquityoncataquequea quejetaca paamari, otsipaqi oquisaaque, otsipaqi oquiteritaque quejetaca asopiri. Oraquea iguito quitavaireri quempevaeca iguito casecari. Osotoavagantetapojiri omorecare paamari aisa ovogajenca, oconoapojaro asopiri.

¹⁸ Imetogagarantajianaquequea caquinteja ocaratacaavaequeri 1/3, ometojianaque-riquea maasanopae sotoajencatanquitsica ivagantequi quitavaireri: omorecare paamari, paamarivoga aisa asopiri.

¹⁹ Oraquea yagavejantajiacaca quitavaireri teequea aparo onchoocateji ivagantequi, ochoocatsitaquea aisa igojaqui, oquempevecari camaarini, iroguenti ityantya yoantajigarica caquinteja yatsipetacaantajigarica.

²⁰ Cotanquitsiquea iriraquea choocatajatsica tequerataca irimetojajigueji teequea incantashitajiaiguempaji impishoncajigueroji ipeacaaguishejiacaca. Arimpaqueate itsarorentavaetanacari ampatsinipae aisa itsipapae ipeaguetica irioshivijitashitacaca ipeacaajitaca ooro, perata, voronquise, mapi aisa inchato—irirapae teeca iramenimajigueji aisa teeca inquemajigueji, aisa teeca iranijajigueji.

²¹ Iroompaquea aisa teequeate impishoncajigueroji imetojantajiguigueti, imatsitanta-jiguigueti, icantatsantajiguigueti, aisa yaitsitantajiguigueti.

10

Ashivanti ajiricaqueroca paperijaniqui ampinaicanquitsica

¹ Iroompaquea namenitsitariquea itsipa ashivanti tampishivaetatsica, iguenapoji inquitequi, yaguijitapojaquequea. Anquirivogaacotacariquea mararo, ari ichooacaqueri yogue iguitoqui. Oraquea ivoro oquempevetacari catsirincaiteri. Oraquea iguitiqui quempevetaca catsansomrecari.

² Iroguenti yajiricaque paperijaniqui ampinaicarejaca. Oraqueate iguiti itincamijempequiquitica icatiantacaroquea inirojani quantijani. Irooquea ishinampijempequiquitica manaquea icatiantacaro quepatsi.

* 9:11 *Avaroni* aisa *Aporioni*. Mavite oncanque Jararejantaguetatsica.

³ Iroompaquea icajemitsimajatanaca iririjencani icanca, iqumpejencavecari león* icajemigueti. Irooquea icajemaquitigui ariquea ocojencatanaca oseroroncaguetanaqueuea caretiguetanaqueuea 7 careti, opojimajencavaetanacaquea inirojencavaetanaca ocanca.

⁴ Iroomequa nontioncacotavaqueromequeate ocantajiaqueca careti, cotanquitsiquea noquemiriquea iquenquetsatacaajitaquenaquea inquitequi icantajitana: "Aatoja pitioncacotirotsi ocantajiaqueca oratica 7 caretipae, aisa aatoquea querica picantitsi."

⁵ Iroompaquea iriraquea irashivantite Aapani Irioshi namenaqueca incajaranqui catiancaroca inirojani quantijani aisa quepatsi icantajempequitanaqueroquea itincamijempequi inquitequi,

⁶ icantiquea: "Iraquea icanconica ichoocati peacaaguetacaroca inquite aisa quepatsi aisa maasano choocatantagucaroca ipeacaacaro aisa inirojani quantijani aisa choocatantaguetaroca. Iriatimpa yamenaquenaquea iroomajaca noncanquempica. Imaica noncantajiaquempi aapojaca, aato yoguijavaji.

⁷ Ariquea irooshipojigueti intivotanaqueuea irashivantite Aapani Irioshi sietetapojatsica, iriraquea Aapani Irioshi ironigaantaqueroquea yomanacoguetacaca, irinetsanamajaqueroquea icantajiaquerica coramani irajaanirejia tsavetantajitsica."

⁸ Ariqueate iquejetsijitajanaquea aisa iquenquetsatacaajitajana inquitequi icantajitana: "Poanaqueja paavaquero ampinaicarejanquitsica paperi yajiricaqueca irashivantite Aapani Irioshi, irinta catiantacaroca inirojani quantijani aisa quepatsi."

⁹ Ariquea naatimpa noashitanaqueri ashivanti, namanapojaqueriquea paperijaniqui ampinaicarejanquitsica. Icantaquea: "Jero, paguero, pishecateparro. Oraquea arejetapojagueti pitsicotoqui onquepishicanaquempi, cotanquitsiquea oraquea pivagantequi ompochatanaque quempeca ipochajatigueti earotoja."

¹⁰ Iroompaquea naitsitaro paperijaniqui iracoqui ashivanti noshecatsitaro. Namenitsitaroquea arimajacatarite icantamajaque. Oraquea novagantequi pocha ocanca quempeca ipochajatigueti earotoja, cotanquitsiquea irooquea noniavecaroquea arejetapojacarogueti notsicotoqui oquepishicanaquena.

¹¹ Ariqueate icantajitana: "Imaica pinquejetacaajemparojate aisa pincamantantaje, iriguenti pintsavetacotsivaquempari caramirincavaetanquitsica caquinteguetatsica guintenijatsica quepatsipaequi cantashitatiaguetanquitsica iguenquetsatsarepae, iriguentijia aisa imajirojiate, pincanqueuea quero incojiaquerini Aapani Irioshi oncoramanitapojagueti."

11

Mavite tsavetacotantajiaquerica Aapani Irioshi

¹ Ariquea yojocajiquenaroquea savoroquiji igomarotantajitaca icantajitana: "Poanaque pigomaroquiteroja itemporote Aapani Irioshi, pinquejetsitemparoquea aretare. Aisa pintsajiaqueriquea quemora icaramirincajiaqueni choocajanquitsica oraniqui tsaroventajiacarica Aapani Irioshi.

² Oraquea otsoviaguetapojaquegueti sotsiquitica aatoquea pigomarotirotsi, irooquea icantacaajiquerica itsipapae caquinteguetatsica inchoocatantapojempaca. Iriatimpajia manaquea irantanavintsajiaquero oratica guinteninintsi yashincaca Aapani Irioshi,* iragavejajiaqueroquea incantacoguitempani irarejevaetanaquemparoquea 42 taai.

³ Naatimpa nontigarancaque mavite tsavetantajiaquenanea, nagavejacaqueri intsavetantajiaquenaqueate incantacoguitempani arejevaetanaquemparoquea 1,260 savincaguiteri,† manaquea inquitsaajiaquempauea jiriquijijiporoqui.‡

⁴ Iriguentijia ocantacotaque mavite inchoato orivo§ aisa mavite tsavorentsi jerenquijerentiatocatsica yojoquijiqueca ichoocaqugueti Imajirojiate maasano quepatsiquitica.

⁵ Querica catsimavequemparineca irinintajavequempauea irantsipetacaavaequempari, ariqueate incoquempani osotoamorcavaetanaqueuea ivagantequi

* **10:3** Iraquea león iririjeguimajataque inaque, iquejevecari casecari iririjegui. Cotanquitsi icajemigueti yampenejencavaetanaca icanca, antsarocaanaquempari anquemaquerigueti. Ontaniqui otsipaqi guinteninintsi ichoocaqugueti icantajiaqueri iriguenti imajirote tomirishipaequitica. **11:2 oratica guinteninintsi yashincaca Aapani Irioshi.** Iroguenti Jerosare. Pamenero Is. 63.18; Iran. 8.13; Irc. 21.24. † **11:3 1,260 savincaguiteri** ocaratque 42 taai. Ocaratque aisa 3 ajagantsini aisa otsipa niganqui ajagantsi. ‡ **11:3 inquitsaajiaquempauea jiriquijijiporoqui.** Oraticaquea jiriquijijiporoqui iroguenti cajenimagori yametaca coramani inquitsaatempaca shimampojancanquitsineca. Manaquea ocanque iricatica mavite tsavetantatsica incantajiaqueriquea maasano: "Pishimampojancacoventemparro pigovaeguisher." § **11:4 inchoato orivo.** Oraquea orivoitsiqui iroguenti yaantajitacaroca oreji itaantajitacaca tsivorentsiqui.

ontsiatsiavaetavaqueri ometojajiaqueri. Ariqueate inquempejiaqueri imaica maasano quepatsipaequitica nintavetanquitsineca irantsipetacaquemparime.

⁶ Iriatimpajia incanquegueti: “Aatoquea oteji incani”, aato oteji. Iroompaquea ariquea onquempetaquempa arejevaequempa interoncanajerogueti intsavetantavaequegueti. Aisa iragavejajiaque impeacaajianaquemparoquea oja irajantsi. Aisa iragavejajiaque incantashitatiencatashijiaqueriquea guintenijiatsica quepatsiqui, irantsipetacaajiaquempari. Ariquea iriatimpa querocaca ininqueca irampijitajero, ari irampijitajero.

⁷ Cotanquitsiquea interoncajianaquerogueti intsavetantajiaquegueti, incoraquetapojuea covejencavetatsica sotoapojatsineca omoroqui oagantavaetanquitsica isaviji, incatsimajiaquea iragavejajiaqueri irimetojajiaqueriquea.

⁸ Oraquea itsino manaquea irojoquijitantajiaquemparoquea quenavoquirontsi oraniqui guinteninintsiqui anaanquitsica, ariqueate oraniqui yompajacojiqueriquea Amajirote coramani. Oraquea ishiacaantacarogueti oratica guinteninintsicantajiaqueriquea Soroma aisa Ejepito.

⁹ Oncarate 3 savincaguiteri intariavaequempa quea oraniqui, aisa otsipa niganqui savincaguiteri, iramenajiaqueriquea caquinteguetatsica, incaramirincavaeque caquinteja cantashitatiaguentanquitsica iguenquetsatsarepae, majirontaguetacarica majirontajiat-sica. Iramenajiaqueriquea metojajianquitsica cotanquitsiquea incantimentsitaquempari aatonijite iquitatiritsi.

¹⁰ Maasanoquea guintenijiatsica quepatsiqui iramenajiaqueri metojajiaque, ariqueate irishinevaejianaquempaquea iragarantsitemparoquea yashintaguecaca irojocagaran-tavaacaajianaquempa, irooriji iramenajiaqueriquea metojaque iririjia mavite tsavetantat-sica atsipetacaajiacarica maasano guintenijiatsica quepatsiqui.

¹¹ Cotanquitsiquea avisanaquegueti 3 savincaguiteri aisa niganqui savincaguiteri, ariquea oquijajencajapojajiri iranijajencare Aapani Irioshi, ariquea icatijianaja. Maasano amenajiaquerica itsaroamajajianaquea.

¹² Iroompaquea iquemajiaque icajemacojitaqueriquea inquitequi icantajiaqueri iririjencani: “¡Caacateshiatsi acaniqui jenoqui!” Iroompaquea yoantajianajaro mararo jenoqui inquitequi, yamenamenaitavajiri maasano catsimajiaquerica.

¹³ Ariqueate ocotanaca omoguecamajatanaca quepatsi, osoveaguetanacaquea oshequi tsovironaquipae guinteninintsiqui ichoocavecagueti ocaravaeque 1/10,* imetojajiaque 7,000 caquinte. Iriraquea choocatajatsica itsaroajianaque, ariquea icantajiaque: “¡Caaviji Irioshimajati Aapani Irioshi choocatatsica inquitequi!”

¹⁴ Imaica jac teroncanaca mavitetanquitsica atsipevaetagantsi icantacotsitacaca “¡Ooo!”, cotanquitsiquea taampina arejetapojempa otsipatapojacaca.

Tivorentsi sietetapojatsica

¹⁵ Iroompaquea itivotaque irashivantite Aapani Irioshi sietetapojatsica, ariquea iquen-quetsajencajitanaquea inquitequi inirojencavaeque, icantajiti:

“Querocagueti imajirontajivetacagueti quepatsiqui, imaicaquea irimajirontajempa Amajirote aisa Iguirishitote.

Incoguitempani irimajirontaguitempani, aatoquea isanticoguitejacovaetitsi.”

¹⁶ Iroompaquea namenajiaqueri irirajia 24 iramajiroreja Aapani Irioshi savisaviitantquit-sica oraniqui imajirontamentoqui, ariqueate icojianaca itigueroaventajianacari yarejevaequita ivancaqui isaviji itsarotentajianacari,

¹⁷ icantajiguiri:

“Nomajirote Irioshimajaca Agavejamajatatsica, noshineventajiaquempi nocantajiaque-mpi, ‘Arioteesaa.’

Choocataquempiquea imaica, picocaniquea pichoocati coramani, pincoguitempani pin-choocaguiteni.

Imaicaquea jac pagavejamajaqueroquea maasanopae, peamajaquempi Imajiromajiate maasano.

¹⁸ Icatsimajiavetacaquea quepatsipaequitica,

cotanquitsiquea imaica aapojaca savincaguiteri pincatsimacatsimatantajiaquemparica iriatimpajia.

Pincantsijiaqueri aisa covaeguishejiatsica metojajiavetanquitsica irantsipetimentajiaque-mparo ipeacaaguishejiacaca.

Iriraquea paajanirejia tsavetacojiguimpica manaquea pishinetacajiaquempariquea.

* 11:13 *osoveaguetanacaquea oshequi tsovironaquipae guinteninintsiqui ocaravaeque 1/10.* Oncanque onchoocaquegueti 1,000 tsovironaquipae, soveananquitsineca 100.

Ariquea pinquempetacaajiaquempari aisa maasano pigomajamajarejia aventaventajigu-impica tsaroventamajaquempica, irioca caavijica yanaantavaeque, irioca teeca iranaanteji.

Aisa aapojaca pinteroncantajiaquemparica maasano covaemajataqueroca quepatsi.”

¹⁹ Iroompaquea namenitaro otanarejanaca iteemporote Aapani Irioshi inquitequitica, ontaniquiquea intsompogui oconjivaetanaque inchacotanaqui ashi paaquito.[†] Ariqueate ocotanaca ocantavaetaquiti careti tsijec tsijec, otsantsajencatsarenavaetanaque, serororo serororo, omoguecaguetanaquequea, aisa incojariquiguitevaetanaquequea.

12

Manquigarentsi aisa casantonqueniniro

¹ Iroompaquea oconjivaetanaquequea inquitequi antsantataquemparoca quero oncoguetanaquempani oncoramanitapojagueuti. Namenitaro manquigarentsi* oquitsaatococari catsirincaiteri. Iriaquea taai ocatiitari, aisa amatsaetococari 12 impoquirojite.

² Iroatimpa otsaraquitaquequea agatsaraquijavaetanaja, jero ocajemavaequequea ocantaguetanajiroquea.

³ Ariqueate iconjivaetanaque aisa inquitequi itsipa. Namenitsitariquea casantonqueniniro iquityoncavaequequea icanca iririjeguini. Ochoocaque 7 iguito, oraquea ivaaguetaca 10. Aparopae iguito amatsaejiaca, maasano iramatsaeropae ocarataque 7.

⁴ Ipotecapetajishitanaqueroquea ivetajishi yasacaraagarantsigueteriquea impoquiropae, icaramirincavaetaque 1/3 itacoroitsijigari quepatsiqui. Iriatimpa icoraquepojaque icatiimotapojacaro manquigarentsi irooshipoji ovoacote irishecatsitavaquemparoquea irijanite.

⁵ Ariqueate ovoacoque, iriguenti shiramparijaniqui, iriotaquequea peanquitsineca imajirojatemajaca maasano caquinteguetsatsica, irimajirontantaquemparocari imajirontaquejire ipeacaajitaca cavorejari quishomajatsatsica,[†] iragavejaqueriquea maasano teeca inquemisantajigueriji. Iroompaquea nameni inoshiquitsijitari yaajitanaqueri jenoqui isavicaquegueti Aapani Irioshi imajirontamentoqui.

⁶ Oraqueate manquigarentsi oshianacaquea oanaquequea oquitamampororoitapojagueuti ipeacaacanaroquea Aapani Irioshi onchoocatantaquempacacari irojocajitaqueneroquea oshecaquempacacari arejetacovaetapojempa 1,260 savincaguiteri.

⁷ Iroompaquea ochoocaque ashimirintagantsi inquitequi. Iriaquea Migueri itsipajiacari irashivantijitete yashimirintsitapojacari casantonqueniniro. Iriaquea casantonqueniniro itsipajiacariquea irashivantinirojitete, yashimirintsivetavacari,

⁸ cotanquitsiquea teequea iragavejaqueriji. Yaitsitari yoguisoitsijigari, irootaquequea teeca inchoocatantajempaji inquitequi.

⁹ Iphishonquitsijigari quepatsiqui. Iriaquea casantonqueniniro iriotaquequea camaarini coramaniquitica, ariquea icocani yamatavimatavivaqueriquea maasano caquinteguetsatsica. Ipajitsitaquea ampatsini aisa Satanashi. Manaquea ipishonquitsijitari quepatsiqui, itsipatacaantsijitari irashivantinirojitete.

¹⁰ Iroompaquea noquemitsitaquea iquenquetsajencajitanaquequea inquitequi inrojencavaequequea ocanca, icanque:

“Imaica jac yaantavajiquea Arioshite.

Imaicaquea yamenajiqueroquea yagavejamajatiquea iriatimpa, ipeamajatacaquea Imajirotemajaca maasano.

Ariquea iquejetaca Iguirishitote yagavejamajatiquea.

Iroorijite ipishoncajitaqueri isaviji irira ampatsini.

Irioquea catiimopinivetarica Arioshite savincaguiteri aisa pitsecariqui, itsavetacotapinivetacari apitsaroventarijiate inintaveca inquejetacaantajiaquerime.

¹¹ Cotanquitsiquea iriatimpajia manaquea yagavejantsijigari iriraja Ovejajaniqui.

Iroguenti aisa yagavejantsijigari Iguenquetsatsare Irioshimajaca itsavetantajiaquea, teequea intsarocaaajiguemparonica irimetojajiaquegueti,

manaquea ipajiacaroquea imetojane.

¹² Irootaquequea pishinetantajianaquempacacari aviatimpajia inquitequitica,

[†] **11:19 inchacotanaqui ashi paaquito.** Iroguenti ochoocatantacaca mavite mapicota itioncantacaroca Aapani Irioshi paaquito yojocaquenerica Moishishini irashi maasano igonoro. * **12:1** Oratacaquea **manquigarentsi**

iriguenti oquejeca joriorjia. Iriaquea ovoaquea iriguenti iquejeca Jesoquirishito. [†] **12:5 irimajirontantaquemparocari imajirontaquejire ipeacaajitaca cavorejari quishomajatsatsica.** Irooquea oncanque intampishitashimajaqueoquea irimajironquempagueti.

maasano guintenijiatsica inquitequi!

Aviatimpajiampani guintenijiatsica quepatsiqui irooca inirojaniqui quentijani, jooshiatsi pantsipevaetempashiatsi!

yaguijitatshitapojmpitarite ampatsini.

Icatsimamajatatiguinimaja,

irorijite yamenaque irooshipojitari incatsimajiqueriquea iriatimpa.”

¹³ Iriraquea casantonqueniniro yamenaquegueti ipishoncajiqueriquea quepatsiqui, ipatimatsitanacaroquea manquigarentsi vojairica shiramparijaniqui.

¹⁴ Cotanquitsiquea iroatimpa iviquitajitanaro mavite ovanqui inirovanqui quempevaeca ivanqui shirompitolmantaneji cameetsaniji arapitsatimentanaqueriniji ontaniqui onchoocaquegueti oquitamampororitapojaquegueti, iquemponguijajiqueriquea oraniqui 3 ajagantsini aisa otsipa niganqui ajagantsite.

¹⁵ Oraquea casantonqueniniro ariqueate icotanaca yoguisotojaatsitaroquea ivagantequi apanatoljaavaetanaca aanaqueromequea manquigarentsi.

¹⁶ Cotanquitsiquea amitacotavaquero quepatsi, omorotanacaquea oquijaatanacaca oja sotojaatanquitsica ivagantequi casantonqueniniro.

¹⁷⁻¹⁸ Ariqueate icotanaca casantonqueniniro icatsimamajatanaqueeroquea manquigarentsi yoayoaitashitantajanacarica irashimirintajiaquempari itsipajia ochoviquijiaqueca, irirajia netsanamajatiroca icantacaantaqueca Aapani Irioshi aisa tsavetantajiguirica Jeshoshi netsanamajatiroca itsatacaantaquetica.

13

Mavite covejencavetatsica

¹ Ariquea nocatiaca impanequiqui ocaratsapijataquegueti inirojani quentijani. Iroompaquea nameniri isotoajatanaque aparó covejencavetatsica, ochoocaque 7 iguitopae, oraticaquea ivaapae 10, yamatsaetacoguetaca ivaaqui maasanopae, ocarajiaque 10 iramatsaeropae. Aparopae iguito ochoocaque otioncaca ipajigueca iriatimpa, iquejemanatariquea Aapani Irioshi.

² Iriatimpa quempeca casecari, oraquea iguitipae quempevaeca iguiti vaavaiconta. Oraquea ivagante quempeca ivagante León.* Iroompaquea iriraquea casantonqueniniro yagavejacaqueri irira covejencavetatsica iragavejamajaqueriniji iragavejajiaqueriquea maasano quepatsipaequitica irimajirontapojempa imajirontamentoqui casantonqueniniro.

³ Iroompaquea apaguitotiro iguito conijavaeque icaraguinajivetacariguetei quejetaca irimetojajitaquerime, cotanquitsiquea yogueshijitajiri. Oraquea yogueshijitajiriguetei, ariqueate icohicoitanaca maasano quepatsiquitica yamenamenaitanaquequea intati, yoguijatacojianaqueri.

⁴ Ariquea itsarotentajanacarica casantonqueniniro, yamenajiaqueritari iriguentei agavejacaqueri covejencavetatsica. Iroompaquea ariquea iquempetacaajanacarica covejencavetatsica itsarotentajanacarica iriatimpa, icantajigui: “Tecatsi quempetemparine iricatica. Tee inchoocateji agavejanquitsineca irashimirintaquempari.”

⁵ Ariquea yagavejacaajitaqueri covejencavetatsica inquenquetsataque iraventacovaequempaquea incantaguishetacovaequeriquea Aapani Irioshi, aisa yagavejacaajitaqueri irimajirontaquempaquea incaratocoguiteni 42 taai.

⁶ Ariquea icantaguishetacovaequeri Aapani Irioshi, iquejetsitariquea ivajiro, Itaverencorote, aisa maasano guintenijiatsica inquitequi.

⁷ Iroompaquea yagavejacaajitaqueri irashimirintajiaquempari tsarotentajiacarica Aapani Irioshi, iragavejajiaqueri. Ariquea yagavejacaajitaqueri impeantaquempacá imajirojiate maasanomajaca caquinteguetsatsica, maasano gonorontavacaaguetatsica, maasano cantashitatiaguetsatsica iguenquetsatsarejia, maasano quepatsipaequitica.

⁸ Maasano itsarotentajiaquempariquea irira covejencavetatsica—maasano quepatsiquitica teeca intioncacotantemparoji ivajiro ivaperitequi Ovejajaniqui metojaventajiacajica. Coramanitari tequerataguetei impeacaajitemparo quepatsi, icanquequea Aapani Irioshi irimetojaventajiacaji, ariquea itioncacojiguetaqueroquea ivajiropae maasano icocanica iranijaguiteni iriatimpaqui.

⁹ Choocaguetei guempitanquitsica iintsija inquemejate.

¹⁰ Querica ontampaticatanaqueca irajaitanaqueri irisantanatacojitaqueri, ariqueate irisantanatacotsijitempariquea.

* 13:2 Pamenero itsavetacojiqueriguetei **León** isavivanaqui otsapaqui 5.5 aisa 10.3, iro tsatacaquemprone.

Ariquea inquempetaquempaquee aisa quericaca ontampaticatanaqueca irimetojantajitaquempari tsaampitsantsameni, irimetojitsitantajitempariquea.

Irootaquequea oncameetsatanaquempaca incoquempani irantsipetacojiaquempaquee tsaariventajigarica Aapani Irioshi intsariventamajatanauempariquea.

¹¹ Irooppaquea namenitsitariquea itsipa covejencavetsica isotoapojaque quepatsiqui, ochoocaque mavite ivaa quempevaeca ivaa ovejajaniqui, cotanquitsiquea oraquee iquenquetsaquegueti manaquee iquempetacari iquenquetsatigueti casantonqueniniro.

¹² Chooaquea iragavejane quejetaca iragavejane iriquetica covejencavetsica yagavejavequegueti, cotanquitsiquea iquemisantaqueri inetsanataqueroquee inintanguetica iriatimpa. Icantajiaqueri maasano guintenijatsica quepatsiqui intsariventajiaquempari iriquetica covejencavetsica peanajatsica icaraguinajivetacarigueti quejetaca irimetojajtaquerime.

¹³ Aisa yonigaantaguequeroquee oacaantantatsica intati. Yasacaraavaequeroquee morecatsantsajencaro quepatsiqui, oquenajencavaetapojaque inquitetapojaquegueti, yamenajiaqueriquea maasano caquinteja.

¹⁴ Yantaguetaque quempeguetacaroca ocativa inintacaquerica itsipa covejencavetsica peanajatsica icaraguinajivetacarigueti tsaampitsantsameni, yanijanaque. Irootaquequeate yamatavitantavaetacarica maasano guintenijatsica quepatsiqui, aisa icantajiaqueri impeacaavantorijiaquempari iriquetica covejencavetsica.

¹⁵ Ariquea yagavejacaajitaqueri yaajencatacaqueri ivaantorite iquenquetsatantanaqueca aisa yagavejantacaca irimetojacaantsijiguempari maasano teeca intsariventajiguempari ivaantorite.

¹⁶ Aisa icantajiaqueri maasano irisantoncajitaqueriquea iracoqui itincamijempequiquitica irooca ivancaqui, maasano caavijica yanaantavaeti aisa teeca iranaantajigueti, maasano ashintavaejatsica aisa teeca irashintavetempaji, maasano yashintajitaca aisa teeca irashintajitempariji.

¹⁷ Irooppaquea quericaca teeca irisantoncatocotemparoji ivajiro covejencavetsica irooca inomerote iracoqui itincamijempequiquitica irooca ivancaqui, aatoquee yagavejitsi irovegarataje aisa aato yojocantajitsi.

¹⁸ Imaica cameetsa pinquenquejamajateroja pintsatimentavaqueroniji noncamaantauempica imaica. Quericaca tsamajatsica iintsija intsatavaqueroquee inomerote covejencavetsica, irootaquequea inomerote caquinte, iroguenti 666.

14

Yamashajiaquequeate 144,000

¹ Irooppaquea namenavetaja namenitsitariquea Ovejajaniqui icatiatsempitantacaro Shionetsempi, itsipajiacari 144,000 caquinteja itioncacojitaqueca ivancaqui ivajiro Ovejajaniqui aisa ivajiro Iriri.

² Noquemitsitaroquee ampenejencavaetanaca oquenajencavaetapojaque inquitequi quempejencavaeca otaranquigueti ojaaquipaegui, aisa quempejencavaeca caret. Aisa manaquee oquempejencavaecaro ocarajencavaetigueti itencatsajiguigueti aarepapae caramirincajianquitsica.

³ Irirajia 144,000 manaquee ichoocajiaque oraniqui imajirontamentoqui Aapani Irioshi, aisa ichoocajiaquegueti irirajia 4 anjaripae aisa iramajirorreja Aapani Irioshi. Yamashajiaqueroquee amashairentsi iroaqueratica. Tee inchoocatimateji tsajiaqueroneca oratica amashairentsi, iriguenti tsajiaqueroquee irirajia 144,000 quenajiapojatsica quepatsiqui ivegaratacotanontajajica Ovejajaniqui.*

⁴ Iricaticajia iriguentija teeca incovaeguishtantemparoji manquigarentsi, icomajaguitanitari. Irosati yoguijaguijaitanaqueri Ovejajaniqui querocagueti iquenanaqueni. Iriguentija ipariajiaacaca Aapani Irioshi ivegaratacotanontajajica intsariventamajataquempariniji iriatimpa aisa Ovejajaniqui.

⁵ Teequee intojeavagantetimatempaji. Yamenaqueriquea Aapani Irioshi shemajataja taaca opaji covaequishejavecarica.

Itsavetantaqueca 3 irashivantijitete Aapani Irioshi

⁶ Irooppaquea nameniri itsipa irashivantite Aapani Irioshi yaranaquequee inquitequi niganqui itsavetantavaetanaqueroquee Quenquetsatsarentsi Oganejencatsatsica choocaguitatsica. Itsavetantimojiaqueri maasano caquintequetatsica guintenijatsica quepatsipaegui, gonorontavacaaguetatsica, cantashitatiaguetatsica iguenquetsatsarejia, majirontaguetacarica majirontajatsica.

* 14:3 Pamenero Ev. 9.12.

⁷ Iririjencavaequeua icanca icantajigui: “Imaica pintsaroacaamajaquemparija Aapani Irioshi pincantajiaqueri: ‘¡Caaviji pagavejamajati!’, aapojacatarite incantantajiaquempica quero incojitaquerini maasano caquinteja apaniropae, maasano teeca inquemisantajigueriji irantsipetimentajiaquemparoquea ipeacaaguishejiacaca. Pintsarotentajiaquempariquea, iriguentiquea peacaaguetaaroquea inquite, quepatsi, inirojani quotientiani aisa osotoajaguetigueti ojaaquipae.”

⁸ Iroompaquea yoguijatsipojacari itsipa irashivantite Aapani Irioshi icanque: “¡Soveaca! Soveaca Vavironia oratica guinteninintsi anaantavetanquitsica, teroncajiaca guintenitan-tavetaroca irooriji opeacojianaqueri igovaeguishe, ariquea ipajencajianaqueri quepat-sipaequitica. Oquempetaquea irishinquitacaajitaquemparinica inquempevetacaanta-jitaquemparica.”

⁹ Iroompaquea iquempetsitanaca trestapojatsica irashivantite Aapani Irioshi yoguijat-sipojacari, iririjencavaequeueua icanca icanque: “Querica tsaromentajiaquemparineca covejencavetsica aisa ivaantorite ipeacaajitaca, aisa irisantoncatacojitaquemparigueti ivajiro ivancaqui irooca iracoqui,

¹⁰ iriojitari incatsimajiaque Aapani Irioshi. Aatoquea capichajaniqui icatsimatir-itsi, irantsipetacaavaequempariquea intsiaquempaquea camorecariqui onconoquem-paroquea asopiri. Iramenamenaiqueri ashivantijite comajashirentanquitsica, ariquea irameneri aisa Ovejajaniqui.

¹¹ Oraquea ovogataquempagueti irantsipevetantajiaquempaca oncoquempani ompoasecantajencavaequempaquea aatoquea osajaencatimatitsi. Aatoquea imagorejima-jigui savincaguteriqui aisa pitsecariqui, incoguitempaniquea irantsipeguitempaniquea tsaromentajiacarica covejencavetsica aisa ivaantorite ipeacaajitaca, ariquea inquejeji-aquempa irantsipevaeguitempani maasano isantoncatacojitaqueua ivajiro covejencave-tatsica.”

¹² ¡Irootarite inintantajitacaca incoguitempani irantsipetacojiaquempaquea yashintaji-acaca Aapani Irioshi, iriguentijia teeca irovashiantimateroji inetsanamajajiaqueroquea icantaguetica, aisa coanatsi tsaromentamajatanacariquea Jesoshi!

¹³ Noquemitsitaroquea opojimajencavaepojaca inquitequi icantajiquena: “Pintionca-coteroja noncanquempica: ‘Aapani Irioshi irishinetacaavaequempariquea metojajian-quitsineca imaica tsaromentajiacarica Amajirote.’”

Icanqueueua Ishire Aapani Irioshi: “Arimajaguitatsi, irimagorejajiaque yantavae-tigueti, ontsipataquempari yantaguetaqueca cameetsari.”

Icapiocacotavaqueroqueti tirigoitsoqui aisa ovaitsoqui quepatsipaequitica

¹⁴ Iroompaquea namenitsitaro mararo oquitamarovaeque ocanca. Ichooque savi-cantacaroca iquempetacari irijanite caquinte. Yamatsaetacari iramatsaero ipeacaajitaca ooro. Yajiricatsicontetaqueroquea tsaampitsicontero icantajitica hoz. ✧

¹⁵ Isotoanaque temporoqui itsipa irashivantite Aapani Irioshi, icajemacoqueri savi-canquitsica mararoqui, iririjencavaequeueua icanca icantajigui: “Jac osampatanaque-quea tirigoitsoqui quepatsipaequitica. Imaica iintsija pintotacotantaquitemparojate.”

¹⁶ Iroompaquea iriraquea savicanquitsica mararoqui yogarajacoguetaquitiroquea yaavaquero icapiocacotavaquero maasanopae quepatsipaequi.

¹⁷ Ariqueate isotoapojaqueueua itsipa ashivanti, isotoampojaroquea temporo inquite-quitica. Ariquea iquempetaca iriatimpa yajiricatsicontetaqueroquea hoz tsaampitsicon-tero.

¹⁸ Iroompaquea isotoanaqueueua itsipa ashivanti choocatanquitsica aretarequi. Iri-atimpa iriguenti quempoguijiroca paamari. Icajemacoqueri ajiricaqueroca hoz tsaampit-sicontero, iririjencavaequeueua icanca, icanque: “Iintsija pintotacotantaquitemparojate oratica ovaitsoqui quepatsipaequitica, sampajencatanaqueueua.”

¹⁹ Ariquea iquempetacaaroquea imaica ashivanti, yogarajatsicontetantaguequitaro-quea ovaitsoqui quepatsipaequitica, icapioquitaguetaroquea maasanopae. Iroompaquea yaanaqueroquea osetaniqui osamani ocaraguepojaquigueti tsovironaquipae ochooague-gueti ipeacaashitantajiaroca yaajatantajitaroca otsironeja. Iroatimpa manaquea ocan-tacoqueri incatsimamajajiaqueri Aapani Irioshi maasano teeca intsaromentajiguempariji interoncamaajiaqueri.

✧ 14:14 Iran. 7.13.

²⁰ Ariqueate yagaticamirijaquijiqueroquea ovaitsogui, ariqueate ocotanaca osotoajatanaquea irajantsi otserajatanacaroquea yoguijaatantajitaroca oshiranca-javaetanacaquea isaviji, ariquea ocantajavaetanaca jmm arejevavaecaroquea 1,600 estadiopae.* Osaanajavaetanacaquea arejevavaecaroquea ivagantequi quitavaireri.

15

7 irashivantijitete Aapani Irioshi atsipetacaantantajanquitsineca

¹ Namenitsitaroquea inquitequi otsipa iquempetacaacaro aisa antsantatuemparoca quero oncoguetanaquempani oncoramanitapojajegueti. ¡Ooshiatsi namenanaquequea intati! Namenajiaqueri 7 irashivantijitete Aapani Irioshi atsipetacaantantajanquitsineca, irioquea amacojiaqueroneca atsipetagantsipae caratapojatsineca, irootarite onteroncantapojempaca igatsimaca Aapani Irioshi.

² Nameniquea aisa quejevetaroca incajare, saancorencajavaequequea ocanca quempetaca potirinaqui, oconoamorecajacaroquea paamarimoreca. Ariquea oraniqui icatintiitaca maasano anaquerica covejencavetatsica aisa ivaantorite ipeacaavaantorijitaca, teatarite intsarovenajiguempariji aisa teequa intioncacojiteroji onomerote ivajiro ivancaqui irooca iracoqui. Icaramirincavaeque yajiricajiaque iraarepate yojocajiaquenerica Aapani Irioshi.

³ Yamashajiaqueroquea iramashaireni Moishishini irajaanire Aapani Irioshi, iroguenti aisa iramashaire Ovejajaniqui, ocanque:

“Nomajirote Aapani Irioshi Agavejamajatatsica, oganejencavaetaca pantaguetaqueca, oacaavaetanaquea intati. Pitampaticamajataqueroquea maasanopae, iroomajacaquea. Aviguenti Imajirojiate maasano caquinteguetatsica.

⁴ Nomajirote, ¿arimpate inchooque caarica tsaroacaguimpi? Aato ichoocati.

¿Arimpate inchooque caarica shineventimpi? Aato ichoocati.

Apaniroquea aviatimpa picoguitani poganejencamajataca, teequa pincovaeguishetimatempaji.

Incoraquecoraqueitashiquempitarite maasano caquinteja intigueroaventajiaquem-piquea intsarovenajiaquempi.

Conijavaetaquetari pitampaticamajaqueroquea maasanopae.”

⁵ Iroompaquea nameniquea otanarejanaca teemporo inquitequi. Iroguenti oquempetacaro otaverenacorote Paaquito.*

⁶ Isotosoitantapojaroquea irirajia 7 irashivantijitete Aapani Irioshi atsipetacaantantajanquitsineca. Ijamirincajiaque quitaajiacca quitamarocantari quitaarentsi saancamagori, tsirencavaeque. Yaguiatadari ineguiqui ichompimashite ipeacaajitaca ooro.

⁷ Ariquea namenitsitariquea aparo anijari, yojocajiaqueneri ashivantijite 7 taso ipeacaajitaca ooro tseraiquijencavaequeate igatsimaca Aapani Irioshi icoguitani ichoocati.

⁸ Oraquea iroganejencare aisa iragavejane Aapani Irioshi osotoajencavaequequea oquempajencavaecaro paamarivoga inrovogajencavaetigueti otsitacajencavaecaroquea intsompoguiqui itemporotequi, aritarite inchooque iriatimpa. Aatoquea ichoocatitsi quijanquitsineca oraniqui arejevaetanajempataja interoncajajerotaja irashivantijitete Aapani Irioshi carajianquitsica 7 irisocajiaquerogeti oratica 7 atsipetagantsi yajiricacojiaqueca irantsipetacaantajiaquemparica caquinte.

16

Siete tasopae tseraiquijencavaeca igatsimaca Aapani Irioshi

¹ Iroompaquea noquemiquea iquenquetsajencajitanacaquequea iririjencavaeque icanca osotoajencapojaqueroquea teemporo icantajiaqueri 7 irashivantijitete Aapani Irioshi: “Pijateja poapoaitanaqueja pisocajiaquiteroja quepatsiqui igatsimaca Aapani Irioshi oratica tasoguitica carajianquitsica 7.”

² Ariquea yoanaque aparo ashivanti isocaquitiro quepatsiqui yajiricacojiaqueca itasonequi, ariqueate icojianaca yavejancajianaca maasano caquinteja itioncacojiaqueca ivancaqui ivajiro covejencavetatsica, iriguentijia tigueroaventajiacarica ivaantorite ipeacaavaantorijitaca iquempetacaamajajivecari iriatimpa. Irirajia avejancajianquitsica ooquea yatsipejiacaroquea ogatsica.

* **14:20** Oraquea **1,600 estadiopae** ovegaratata 300 quiromeeteropae, irooquea quempetacaro ariguenti anijivaete 7 savincaguitieripae, irooca 8. Aparo **estadio** ocaravaeque oquejevecaro 185 meeteropae. * **15:5 oquempetacaro**

otaverenacorote Paaquito. Oratica Taverenacoro iroguenti quitaarentsivanco ochoocatantacaca mavicotate mapi-cota itioncantacaca Aapani Irioshi yojocajiaquenerica Moishishini.

³ Iroompaquea irira ashivanti mavitetapojatsica yaacotapanajantiroquea itasone, isocaquitiro inirojaniqui quantijani. Ariquea oquempetanacaro iriraja metojanquitsica. Imetojajianaquequea maasano choocajianquitsica inirojaniqui quantijani iteroncajianacaqueate.

⁴ Ariqueate irira ashivanti trestapojatsica yaacotapanajantiroquea itasone, isocaquitiro ojaaquipaequi aisa maasanopae osotoajaguetigueti nijatenipae. Ariqueate ocotanaca opeaguetacaqueate irajantsipae.

⁵ Iroompaquea noquemiri iquenquetsatanaque ashivanti quempoguijiroca ojapae, icanque:

“Nomajirote, aviatimpa aviguenti tampaticamajatiroca patsipetacaantamajatantacagueti piquempetacaantaqueroquea imaica.

Choocaquempiquea, aisa picoguitani pichoocatini coramani, Pirioshimajati teequea pincovaeguishetimatempai.

⁶ Patsipetacaantajiacarica pamenajiaqueritari imetojajiaqueri tsavetantajatsica aisa itsipajia pigomajamajarejia,

ichovivincajatacaajiaqueri iriraja.

Pimirajatacaantantajiacarica irajantsi,

inchiuiojita iquejetacaantajiacarica iriatimpajia.”

⁷ Iroompaquea noquemiriquea iquenquetsatanaque itsipa aretarequi icanque:

“Arimajaguitatsi, Nomajirote Aapani Irioshi Agavejamajatsica.

Pitampaticamajaqueroquea picatsimajiaquerigueti,

teetarite pincantashitempai.”

⁸ Ariqueate irira ashivanti cuatrotapojatsica yaacotapanajantiroquea itasone, isocaquitiro catsirincateriqui, icatsirincamajatanaquequea itsiajiaqueri caquinte.

⁹ Icantacoguitaniqua yatsipejiaca itsiaquerigueti, cotanquitsiquea teequea irovashiantajiajeroji ipeacaaguishhejiacaca. Teenicate iraventempariji Aapani Irioshi intsarovenquemparime, manaquea icantaguishejiacacari yamenajiavecaroquea irioquea tigarantimojiaqueri atsipetagantsi.

¹⁰ Iroompaquea irira ashivanti cincotapojatsica yaacotapanajantiroquea itasone isocaquitiro imajirontamentoqui isavicantapinitaca covejencavetatsica. Ariquea icojianaca ipitsecacovaetanaque majirontajiacarica icantacovaetanaque manquimanquimanqui. Iriatimpajia yatsicajianaquero inene irooriji yatsipemajajiacaca.

¹¹ Cotanquitsiquea arimpa yogaamajianaca teequea irovashiantajiajeroji ipeacaaguishhejiacaca, manaquea icantaguishejiacacari Aapani Irioshi ashincaroquea inquite, yamenajiaqueriquea iriguenti atsipetacaajiacari aisa ishimoiriquishimoiriquiatatacaqueri.

¹² Iroompaquea irira ashivanti seistapojatsica yaacotapanajantiroquea itasone, isocaquitiro inirojaqui ojaaquí Eoperateshi. Ariquea ocotanaca ochaquerejanaquequea cameetsanijite incoraquecoraqueitapojenijite majirontajatsica quenaquenaitapojanquitsineca isotoguigueti catsirincateri.*

¹³ Ariqueate nameniriquea casantonqueniniro aisa covejencavetatsica aisa tsavetantatsica amataatsica. Aparopae iriatimpajia isotosoitanaquequea ampatsini ivagantepaequi. Iriaquea ampatsini quempevaeca oanto.

¹⁴ Ampatsini inajiaque. Yonigaantajiaqueroquea oacaantantatsica intati, iroompaquea yoayoaitanaque incapiocajiaqueriquea maasano majirontajatsica quepatsipaequitica irashimirintajiaqueempaquate arejetapojempagueti oratica savincagueti anaavaetapojatsineca irashi Aapani Irioshi Agavejamajatsica.†

¹⁵ [Iroompaquea iquenquetsatanaque Quirishito icanque:] “Intsijate pinquemisantajiguenajate. Naatimpa noncoraquepojaquegueti manaquea noncatimapojaempaquea nonquempetapojajempari aitsintantsica. Noshineventavaetaqueempaqueriquea maasano tinajaventaquenanecca aisa inquempoguijamajaqueroqueti iitsaare aatoniji icajaratsinojigui aatoniji ipashiventajiga.”

¹⁶ Iriaquea ampatsini quempejiacaroquea oanto icapiocajiaqueri majirontajatsica ontaniqui ipajijitica evereotsaqui Aremajeroni.

¹⁷ Iroompaquea irira ashivanti sietetapojatsica yaacotapanajantiroquea itasone isocaquitiro otampijaguitetaquegueti. Noquemiquea iquenquetsajitanaque inirojencani ocanca oquenajencavaetapojaque imajirontamentoqui Aapani Irioshi teemporoqui, ican-tajiti: “¡jac teroncapojaca!”

* 16:12 Incoraquejapojaquegueti majirontajatsica intsipatsipaitaquempari igoaretajiate irashimirintajiaqueempa. † 16:14 oratica savincagueti anaavaetapojatsineca irashi Aapani Irioshi Agavejamajatsica. Pamenero 19.11-21 itsavetacoqueroqueti oratica ashimirintagantsi.

¹⁸ Ariquea ocotanaca otimemecapinique careti ocantapinique timemec timemec, aisa ocantavaetaquiti serororon tsijec tsijec, omoguecavaetanaquequea quepatsi anaavaetanaqueroquea maasanopae moguecaripae omoguecaguetigueti coramani qui iroaqueragueti icaquintetacaajiqueriquea caquinte arejevaeca imaica.

¹⁹ Ariquea ocotanaca otsecaguetanaquequea oratica guintenininti anaajencavaevetatsica, otsecaguetanaque quejipejitanaca 3, aisa maasanopae tsvironaquipae choocaguetatsica quepatsipaequi osoveaguetaanaca, ootari teroncaguetacaquea. Iquenquejaqueroquea Aapani Irioshi icovaeguishejiacagueti Vavironiaquítica, icatsimajiaqueriquea yat-sipetacaajiaaecari, quejevaeca yojocacotsitanariquea tseraja igatsimareja.

²⁰ Maasanopaequea ovogorepae opeagueca, aisa otsempipae teequea irineajitajeroji.

²¹ Aisa asacaraatsentseinavaetapojaca incojariquitsentseina oquenapoji jenoqui inquitequi otenavaequequea ocanca, apatsentseinaropae otenataque 40 quiro. Iriraquea caquinteja arimpaqueate icantaguishejianaqueriquea Aapani Irioshi yamenajiaquegueti ipeacaimovetacarica yasacaraaquerogueti incojariquitsentseina, yatsipemajatacatari.

17

Joanca yamenaquero Vavironia quejetaca iroguenti manquigarentsi cantatsatantama-jatantatsica

¹ Ariqueate icoraquetashiquenaquea aparo ashivanti carajianquitsica 7 ajiricajianquitsica itasonepae, icantapojaquena: “Caacate namenacaaguequempiroquea quero incojiqueroni incatsimajiquerogueti cantatsatantamajatatantatsica savicantaguetaroca otsipajatapoequi oshequipaequi.

² Iriraquea majirontajitsica quepatsipaequítica yoayoaitashipinijiaqueroquea icantatsajiaqueroquea, iroatimpa ocantatsatacaajiavacari. Aisa iriraquea guintenijiatsica quepatsiqui icovaeguishehajiaquea ocovaeguisheatacaajiavacari.”

³ Iroompaequea yaashirentavaetanaquenaquea ashivanti oquitamampororoitapojaguegueti. Ariquea oraniqui namenapojiro manquigarentsi osavicantacari quityoncari covejencavetatsica. Oraquea itsinoqui maasanotseentena otiontioguishevaetaca vajirontsipae iquejemanatacotantacarica Aapani Irioshi. Ocaravaeque 7 iguitopae, oraquea ivaa-pae ocaratsitaquea 10.

⁴ Oraqueate manquigarentsi oquitsaaca oitsaare camachoncamorenari aisa quityoncamorenari. Oashiguetaca ooropae, cameetsapiguetatsica, aisa peererapae. Ajiricaque oshovaote ipeacaajitaca ooro, tseraiquivaeca taaca opajita covaeguisherentsipae aisa ogantatsareja.

⁵ Oraquea ovancaqui ochooacque otioncacocaqueate ovajiro, cotanquitsiquea teequea intsajiteroji taaca opaji ocantacoqueca, ocanquequea:

“Vavironia anaajencavaetatsica,

iniro cantatsatantajitsica,

aisa iroguenti guivorocajencaguetaquearoca covaeguisherentsimajaca quepatsiquítica.”

⁶ Iroompaequea namenitsitaroqueuea oshinquitacaró iriraja igomajamajare Aapani Irioshi metojacaantajiaqueca, iriotari tsavetantajiaquerica Jesoshi.

Ariquea namenaquitiguiro oacaavaetanaquena intati.

⁷ Cotanquitsiquea iriraquea ashivanti icanquena: “¿Queroquea ococani poantantanacaca intati? Imaicaquea noguisotoguempirojate ocantacoguetaqueca ocatita manquigarentsi jeeri aisa covejencavetatsica quijianaqueroa choocatanquitsica 7 iguitopae aisa 10 ivaa-pae.

⁸ Iriratica covejencavetatsica pinejaqueca, coramani ichoocaveca, imaica tee inchoocatajeji, cotanquitsiquea incoraqueapanajante inquenantapojemparo omoro oagantavaetananquitsica isaviji, ariquea interoncajiqueri. Coramani iroaqueragueti ipeacaarogueti Aapani Irioshi quepatsi ocancani itioncacojiqueroquea ivaperitequi ivajiroppae maasano coguitatsineca inchoocajiaque. Iriraquea guintenijiatsica quepatsiqui teeca intioncacojiguempaji ivajiroppae mana iroaroaitanaque intati iramenajiaquerigueti iriratica covejencavetatsica, iroorijite ichoocavetaca coramani, tee inchoocatajeji imaica, cotanquitsi inchoocataje.

⁹ “Quericaa tsatanquitsica inquemavaqueroja noncanqueca imaica. Oraquea 7 iguitopae iroguenti ocantacoque 7 otsempi osavicantacaca oratica manquigarentsi.

¹⁰ Aisa iriguenti ocantacoque 7 majirontajitsica. Imajirontavetaca 5, metojajiaque. Aparo imajirontaca imaica. Iriraquea itsipa tequerata incoraquejeji. Oraquea incoraquevetapojempagueti taampina irimajirontavetapanajantempa.

¹¹ Iiraquea covejencavetatsica choocavetatsica cotanquitsiquea teequea inchoocatajeji imaica, iriotari majirontajatsineca oochotapojatsineca. Ichoocaveca coramani, cotanquitsiquea iroompaquea imetojaque, jero ocantacotantacarica apaguitotiro iguito carajiatatsica 7. Oncoramanitapojajegueti incoraquepanajante impeapanajantempaquee majirontatsica, ariquea interoncajiqueri.

¹² “Oraquea 10 ivaapae pamenaguetaqueca imaica iriguentijia ocantacoque 10 peajianquitsineca majirontajatsica. Tequerata irimajirontajiguempaji. Ariquea incantajiqueri impeajiaquempaquea majirontajatsica intsipatsipaitaquempari covejencavetatsica, cotanquitsiquea aatoquea osamani imajirontajiga.

¹³ Irirajia 10 majirontajatsica inquemavacaajiaquempa iroguijaguijaitanaqueri covejencavetatsica irinetsanajiaqueroquea taaca opaji inintaguetaqueca iriatimpa, impatampishicajiqueri irimajironquempaniji.

¹⁴ Iroompaquea iriatimpa incapiocajiaqueriquea maasano intsipatsipaitashiquempariquea irashimirintsijivetempari Ovejajaniqui, cotanquitsiquea iriguenti agavejantanquitsine Ovejajaniqui, iriguentitarite Anaantaguetatsica anaaguetaquerica maasano anaantaguetatsica, iriguenti Majirontatsica anaaguequerica maasano majirontajatsica. Iiraquea intsipatsipaiquempaca iriguentijia icajemajiaqueca Aapani Irioshi icoguijajiaqueca quisho oahoiquerineca.”

¹⁵ Iroompaquea icanquena ashivanti: “Oraquea otsipajatopae pamenaguetaqueca o-avicantaguetacaca cantatsatantatsica iriguentijia ocantacojiaque maasano caquinteguetatsica caramirincajiatsica guintenijiatsica quepatsipaequi cantashitatiaguetanquitsica iguenuetsatsarepae.

¹⁶ Iiraquea covejencavetatsica intsipatsipaiquempari irirajia majirontajatsica ocantacojiaqueca 10 ivaapae, irisemasemaitanaquempari cantatsatantatsica, incatsimajianaquero irisapocatsinojiaquero cajaratsinoni oncanquempani. Aisa irishecajiaquemparoquea oteshi, iroompaquea intajiaquero.

¹⁷ Iriotarite cotacaacaro Aapani Irioshi iquemavacaantantajiacaca iroguijaguijajiqueriquea covejencavetatsica impatampishicajiqueri irimajironquempaniji, arejevaetaquempa onetsanamajaquempa icanqueca Aapani Irioshi.

¹⁸ Oraquea manquigarentsi pinejaqueca imaica manaquea ocantacoque oratica guintenininti anaajencavaetanquitsica agavejajiaquerica maasano majirontajatsica quepatsipaequitica.”

18

Interoncajitaquerigueti Vavironiaquica

¹ Iroompaquea nameniriquea itsipa ashivanti yaguijitapojaque iquenapojaque inquitequi. Yagavejavaeque, yoganejencavaetaca, itsirencaguitejavaetanaqueroquea maasanopae quepatsi.

² Ariquea irijencavaetanaque icajemanaquequea icanque:

“¡Soveaca! ¡Soveaca Vavironia oratica guintenininti anaantavaevetatsica!

Iriguenti guintenitantanajaro ampatsinijia,

iriguenti choocantantajiacaro taaca ipajitapae ampatsiniguetsatsica,

iriguentijia aisa maasano araguetatsica teeca incameetsagueteji aisa jorantantaguetatsica.

³ Iroorijite maasano guintenijiatsica quepatsipaequi yoayoaitashijianaqueriquea guintenijiavetanquitsica Vavironiaqui,

ariquea yaajencatsijiaqueriquea icovaeguishetacaajiacari, quejetaca imiritsipojacaro oguepishjarote cantatsatantatsica.

Aisa maasano majirontajatsica ishineventajivecari itsipatsipaivecari icovaeguisheji-acaguete covaeguisherentsipae.

Ariquea iquempejiaca jocantavaetatsica iriatimpajia iquenaquenaivaetapojaque osamanipaequi yamapinijiguiroqueate taaca opajitapae irajaararo oraniqui Vavironiaqui yojocantantapinijiaqueroquea yaantajiacaroquea imentaquipae,

caavijitari ishineventajiacaro Vavironiaquica irajaarantajiaquempaquea.”

⁴ Iroompaquea noquemiquea iquenquetsajencajitanaque oquenajencavaetapoji inquitequi, icantajiti:

“Pisotoanaqueroshiatsi, aviatimpajia nashintajiacaca,

aatonijite paajencatsijiguirotsi ogovaeguisherejia,

aatonijite notsipatacaantajiguimpairo nantsipetacaavaequemparoguetei.

⁵ Otigariseavaejiaquero ogovaeguisherejia arejevaetanaca inquitequi.

Ogantaga iquenquejacotiro Aapani Irioshi oveacaaguisherejia.

⁶ Querocaguete ocojiaquerini itsipajia ariqueate pinquempetacaquempari iroatimpa,

cotanquitsiquea caaviji pogaaqueroquea.*

Atsipetacaantajiacatarite, imaica ariqueate pinquempetacaquemparoquea iroatimpa, caaviji pogaaqueroquea pantsipetacaquemparoquea, quempetaca inconoajatashijitaquerogueti quepishijamajatanquitsica iroguipia-jatashimajatantajitaquemparo manquigarentsi oshovaotequi.

⁷ Osemeseitaque ocontacoguitani, aisa ocontacoguitani osavicaventaqueroquea maasanopae onintaguishequea iroatimpa.

Imaicaquea poguipiashitantajemparoja iroatimpa, panaacaavaetajero antsipevaetajempa-quea oshimampojoancaguitempani.

Aventacoca oquenquetsashirentaque ocontaque:

‘Manaqua nosavicaque quejeqena majirontatsica.

Teequea nonquempetemparoji metojacoro coguitejacovaetatsica,

aatotarite noshimampojoancavaeta.’

⁸ Irootarite onteroncantapanajantempaca taampina Vavironia,

apajencaro savincaguiteri ontatiavaetanaquemparoqueate atsipetagantsipae: metoja-gantsi, shimampojoancagantsi, tasettsijenca.

Iroompaquea irampevoquijajitaquero Vavironia apevoquianisano.

Yagavejamajatarite Aapani Irioshi Majirontamajatsica cantomajaqueroqa.”

⁹ Irirajiaquea maasano majirontajatsica quepatsiquitica shineventajiavecaroca Vavironia tsipatsipaivecarica guinteninitantajiavetaroca ipeacaaguishejiavaecaguetei cov-aeguisherentsi iriraacojiaqueroquea incajemajianaquequea iramenajiaquaerogueti ampevoquijianaquempaguetei oncatipogajencatanaquempaquea.

¹⁰ Omintsaromintsarovaetanaqueri iramenajiaquaerogueti atsipetsipevaetaca, incati-catiivaetanaque ontaniqui, incantajigue:

“¡Ooo! ¡Ooshiatsi, aviatimpajia guinteniguintenitaroca Vavironia anaajencavaevetatsica tampishivaevetatsica!

Aapojacaguetei icantomajajitimpiguetei apajaniquiro hora iteroncajitaquempi.”

¹¹ Ariqueate inquempējaquempaquea aisa jocantantajatsica quepatsipaquitica iri-raajianaquempa iriraacojiaqueroquea incajemavaejianaquequea iramenajiaqueguetei quericampate vegarajiajeroneca irajaararopae.

¹² Querícampate vegarajiajerineca ooro, perata, cameetsapiripae, peerera, aramaron-cari quitsaarentsipae ipeacaajitaca quitamaromorenaro irino, irooca aisa carenimore-naro sera, aisa otsipapae quitsaarentsipae camachoncamorenari aisa quityoncamorenari, irooca aisa poncajaguetatsica inchato, irooca aisa taaca opajitapae ipeacaajitaca itsiconte erepaante aisa cameetsaripae inchato, cavorejari quishoguetatsica quejecaroca voron-quise aisa yero, aisa mapi icantajitica maremore.

¹³ Querícampate vegarajiajeroneca casancapaneri canera aisa otsipapae casancapaneri iconoantajiguetaroca ishecajiguetea, casancapaneripae itajaitica, mira, poncajencajari-pae, vinoja, oreji orivo, shipetapaneri tirigovane aisa tirigoqui. Querícampate vegaraji-ajerineca caapironcaari, oveja, quitavaireri, aisa itigaritacotantajitaca itigaritanaqueca quitavaireri. Querícampate vegarajiajerineca iromperaperaitaca irashintajiaquempaca, yojocantajiavetacaritari irapicaquintete.

¹⁴ Incantajiaqueri Vavironiaquitica:

“¡Teetarite onchoocatajeji maasanopae pishineventamajiacaca, jac oteroncaguetanaca maasanopae cameetsaripae pashintajiacaca aisa taaca opajitapae vegaramajatsica pishineventajiacaca, imaica aatonica pinejajiro aviatimpajia!”

¹⁵ Irirajiaquea jocantantajatsica ashintaguetanquitsica imentaquitsitepae yaantajiac-aroqa irajaararo yojocantajiaquerogueti Vavironiaqui intsaroajianaquequea iramenaji-avaquerogueti irantsipejaquempaca, incaticatiivaetanaque ontaniqui. Iriraacojiaquero-quea Vavironia incajemajianaquequea,

¹⁶ incantajigue:

“¡Ooo! ¡Ooshiatsi, guinteninintsi anaajencavaevetatsica!

Yamenajiqueroquea iroaqueraguetei quempetaca manquigarentsi onetsanatacotaguetei oquitsaatarogueti shipetamoreno quitsaarentsi camachoncamorenaro aisa quityoncamorenaro ipeacaajitaca irino.

* **18:6** Tee onconigamajateji queri iquenquetsatacaqueca acaniqui. Arica imaica ipitsocashitanacari majirontajatsica itsavetacotaqueca incajaranqui capitoroqui 17 otsapaqui 16, iquenquetsatacaqueri iriatimpajia semajiacaroca Vavironia iquejetacaacaca manquigarentsi. Imaica icanque irantsipetacaajiaquempari choocantantajiacaroca.

Oshequiavaetanaqueuea ocantashitatiaguetanacaquea yavitajiguetaacaca aisa inenque-
quijiguetaacaca oconoaca iriguenti ipeacaantajiguetaooro, otsipapae man-
aquea ipeacaantajiguetaooroquea cameetsapiripae aisa peerera.

¹⁷ ¡Taampinashiatsi ojatacopanajanti, imaica jac apajaniquiro hora oteroncaguetanaca
maasanopae ajaarantavaevetacaca!”

Ariquea inquempejiaquempa maasano taquiajiguiroca quenajarontsi inirotsantsana-
pae, iriguentijia tetantajigaroca, iriguentijia marinerojia amijiguirica taquiajiguiroca,
iriguentijia aisa maasano antavaejatsica inirojaniqui quentijani jmm, incaticatiivaetapo-
jaque ontaniqui.

¹⁸ Iramenajiaqueroqueti ovogajencavaetanaquempaguetei oratica guinteninintsi,
incajemajianaque incantajigue: “¡Querocampate onchoocatajani otsipa quempetajem-
paroneca iroatimpa anaajencavaetajequeate!”

¹⁹ Ariqueate incojianaquempa irojianaquemparoquea quepatsivane iguitoqui iriraa-
cojiaqueroquea incajemajianaque incantajigue:

“¡Ooo! ¡Ooshiatsi, guinteninintsi anaajencavaevetatsica!

Irootaquequea choocatacaajivacarica imentaquitsitepae ashintajatsica iguenajaro,
ivegaraventajiqueroquea taaca opajitapae ishineventajiguetaacaca.

¡Taampinashiatsi ojatacopanajanti, imaica jac apajaniquiro hora teroncajiaca maasano
guintenitantajigaroca!”

²⁰ Cotanquitsiquea imaica pishinejianaquempaja aviatimpajia inquitequitica.

Pishinejianaquempaja aviatimpajia igomajamajare Aapani Irioshi,
aisa aviatimpajia itigarancanejia Jesoshi, aviguentijia aisa tsavetantajatsica,
pamenajiaqueriquea iteroncajiaqueriquea Aapani Irioshi maasanojia Vavironiaquitica,
aviguentijiaquea yompejiaca.

²¹ Iroompaquea nameniriquea ashivanti agavejavaetatsica yaaqueroquea mapi que-
jevaeca inirotsentseina shimentapiri itononcantajitaca, ipishoncajataqueroquea iniro-
janiqui quentijani, iquenquetsatanaque icanque:

“Ariquea inquempetacaajitaquemparoquea Vavironia oratica guinteninintsi anaajen-
cavaevetatsica,

quejani nopishoncajataqueroqueti mapi, ariquea ompejaencaquempa,
aato yamenajitajirotsi.

²² Aatoquea iquemajitajirotsi yampenejencatacaajitajaro aarepa pivogoniqui, Vavironia,
aisa aatoquea isoncajitaji, aatoquea icovijitaji, aatoquea itivojitaji.

Aisa aatoquea ichoocatomajitsi antavaetajatsineca aviatimpaqui,
aisa aatoquea iquemimajitajirotsi itononcantajitaca.

²³ Aatoquea itsivojitajiritsi tsivorentsi aviatimpaqui.

Aisa aatoquea iquemimajitajiritsi aviatimpaqui iriaqueraca manquigatanquitsica aisa
imanquigare.

Iroorijite yanaajencajiavetaca quepatsipaequi jocantantajatsica guintenitantajia-
quempica.

Pamatavimatavivaqueriquea maasano quepatsipaequitica pimatsitantiguetei.

²⁴ Oraniquitarite imetajacaantajitaqueri tsavetantajatsica aisa itsipajia igomajamajarejia
Aapani Irioshi imetajitaqueca,

aisa maasano itsipajia imetajitaqueca quepatsipaequi.”

19

Itsariventajiacari Aapani Irioshi inquitequi

¹ Iroompaquea noquemiquea icajemajianaquequea inquitequi icaramirincavaeque
jmm, incantajigui:

“¡Antsaroventemparija Yave!”*

Iriguenti aavacaji Arioshite Majirontamajatsica,
ochoocataquetari iroganejencare aisa iragavejane.

² Teequea inchoocateji incatsimatashiquempaca, tampatica yoaquero maasanopae,
jero incatsimatantacaroca caavijica ocantatsatanti

jocajencajiaquenerica otsanirene maasano quepatsipaequitica.

Aisa incatsimatimenqueroquea yompetacojiacari irajaanirejia ometojacaantajiaqueca.”

³ Incatsijianaquea aisa:

* **19:1** Ocanqueguetei caniqui ¡*Itsaroventemparija Yave!*, iquenquetsatsarequi evereo icanquero ¡*Alulya!* Oraquea *Yave*
iroguenti ivajiro Aapani Irioshi. Iguenquetsatsarequi evereojia iriraqueate Aapani Irioshi ipajita **YHWH** (Yahweh).
Ancanquequea *Yave*. Yoguiptsocajitaqueroqueti quimajareritsaqui iconoagarantaca icanqueriquea *Jehová*, itsipajia
icanqueri *Yavé*.

“¡Antsaroventemparija Yave!

Iroatimpa oncoquempani ompoasecantaguitempani, aatoquea osajaencatacotimatitsi.”

⁴ Iiraquea 24 iramajiroreja aisa 4 anijaripae itigueroaventajiacari Aapani Irioshi savicanquitsica imajirontamentoqui, itsaroventajiacari icantajigui:

“¡Arimajaguitatsi! ¡Antsaroventemparija Yave!”

⁵ Iroompaquea noquemiquea iguenquetsajencajitanaquequea oquenajencatantapojacaroquea imajirontamentoqui Aapani Irioshi icantajiti:

“¡Pintsaroventajiguemparija Aapani Irioshi, maasano aviatimpajia irajaanireja, aviatimpajia pincatsajiguirica, maasanomajaca: anaantajianquitsica aisa teeca panaanteji!”

⁶ Iroompaquea noquemiquea quempejencavaeca icajemamirincatigueti caquiteja, aisa quempetaca opojimajencajatagueti omporocajatagueti ojaaquiniqui, aisa quempetaca otampishjencatigueti careti ocanquitigueti tsijec tsijec, icantajigui:

“¡Antsaroventemparija Yave!

¡Imajirontamajatacatarite Amajirote Aapani Irioshi Agavejamajatsica!

⁷ Jaameja ashinevaejiaquempa, ashineventamajajiaquempari ancantajiaqueri: ‘Aviguenti caaviji poganejencamajataca’, arejetapojacatarite savincaguiteri iraanquemparoca Ovejajaniqui inintane, iroatimpaquea netsanataconi.

⁸ Icavintsajajiquero yojocajiquenero oquitsaacaca ogameetsamorenareni irino saancamorenavaeque tsirencamorenari.”

Oraquea irino ocantacoque icomajamajajiacagueti igomajamajareja Aapani Irioshi.

⁹ Iroompaquea icanquena ashivanti: “Pintioncacotavaqueroja ocatica: ‘Irishinetacaavaejitaquempariquea maasano icajemajitaquea irishecajiaquempa irogavisajitaquenerigueti Ovejajaniqui iraaquerogueti inintane.’” Aisa icanquena: “Ocaticaquea pitioncavaquea imaica iroguenti iroomajaca, iroguentiquea Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.”

¹⁰ Notigueroaventavetanacari ashivanti nontsaroventaquemparimequea, cotanquitsiquea iriatimpa icanquena: “Aatoquea piquejetirotsi imaica, naroguentitari papi-aajanirentsiteni, aritarite noquempetajimpitarite aviatimpa aisa papitsaroventarijiteni tsavetantajiguirica Jesoshi aisa netsanamajatiroca itsatacaantagueta. ¡Iriompani pintsaroventempa Aapani Irioshi! Iroorijite itsavetantica Jesoshi, irootaquequea tsatacaashirentaguetiquerica tsavetantajatsica.”

Shiacotantacarica quitamarori quitavaireri

¹¹ Iroompaquea nameniroquea inquite tanarejaca, conijani quitavaireri quitamarori. Iiraquea shiacotantacarica manaquea icantajiaqueri Netsanamajatiroca Iguenquetsatsare, aisa icantajiaqueri Iriomajaca, itampaticamajatirotari maasano icantomajantigueti aisa yashimirintagueti.

¹² Oraquea iroquija quempetaca paamarimoreca. Oraqueate iguitoqui ochooaque oshequivaeequea iramatsaero. Aisa tioncavaeca ivajiro teeca intsajiteroji, iriguentiquea tsataquero.

¹³ Oraquea iquitsaacacaca yajavicajiquea irajantsiqui. Oraquea ivajiro iroguenti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi.

¹⁴ Yoguijajipojaqueri igoretajiate choocajatsica inquitequi. Iquejetavacaajaca quit-saajaca aramaronari quitsaarentsi ipeacaantajitaroca irino, quitamaromorenavaetaque saancamorenavaeque. Ishiashiaitacotantajiacari quitavaireripae quitamarori.

¹⁵ Oraquea ivagantequi iriatimpa osotoatsantsamenivaque itsaampitsantsamenirite yamecamajitaquea iragavejantajiaquemparica maasano quepatsipaequitica. Impeamajataquempaqueate Majirontamajatsica irimajirontantaquempari imajirontajiguijire ipecaajitaca cavorejari quishomajatsica,[†] iragavejaqueriquea maasano teeca inquemisantajigueriji. Incatsimajivaqueriquea irantsipetacaajiaquempari inquempetacaajiaquempariquea agaticamirijiaquitiroca ovaitssoqui. Iriguentitarite catsimajiaquerine Aapani Irioshi Agavejamajatsica.

¹⁶ Oraquea iitsarequi aisa ivoriqui ochooaque otioncaca ocanque: “Majirontamajatsica anaaguequerica maasanopae majirontajatsica, Anaamajatsica anaaguequerica maasano anaaguevetanquitsica.”

¹⁷ Iroompaquea nameniriquea itsipa ashivanti catiaca catsirincateriqui icajemacojiaqueriquea maasano arajianquitsica quempeguevetarica sheetyaoni, iririjencavaeque

[†] 19:15 *Irimajirontantaquempari imajirontajiguijire ipecaajitaca cavorejari quishomajatsica*. Irooquea ocanque intampishitashimajaqueoquee irimajironquempagueti.

icanca icanque: “¡Caacateshia pincapiocajiaquempa pishecaciaquempa irojocajiaquempica Aapani Irioshi!

¹⁸ ¡Pishecaciaquemparoquea iteshi majirontajiatsica aisa jivajivaitirica igoaretajiate, aisa itsipajia tampishiri, aisa iteshi quitavaireripae aisa shiacotantajiacarica! ¡Pishecaciaquempariquea maasano, irioca yashintajitaca irioca teeca irashintajitempariji! ¡Pishecaciaquempariquea anaaguevetanquitsica aisa teeca iranaajencavaeteji!”

¹⁹ Iroomba namenitsitari covejencavetatsica, aisa imajirojiate quepatsiquitica itsipajiacari igoaretajiate, iroguentiquea icapioquimentajiacarica irashimirintajiaquempari shiacotantacarica quitavaireri aisa igoaretajiate.

²⁰ Iriiraquea covejencavetatsica yaajiqueri iconoacaantajicari tsavetantatsica amataavaetatsica nigaimotaquerica oacaantantatsica intati. Oraquea oacaantantatsica intati irootaquea yamatavimatavivaetantacarica maasano itioncacojiquea ivajiro covejencavetatsica, aisa maasano tsariventajiacarica ivaantorite ipeacaajitaca iquempetacaamajavetajari iriatimpa. Mavitequea ipishoncajiqueri anijatesentenatiraja osamimicatsantsamorecavaequegueti asopiri, quempeni incajaremorecari.

²¹ Iroombaquee iriraquea shiacotantacarica quitavaireri mana imetojantacari itsipajia itsaampitsantsamenirite sotoatsantsamenitanquitsica ivagantequi. Maasanoquea aragueteatsica shecaguetarica iteshipae yomporoguijventajiacari ishecajiacari, iquemamajajanaca.

20

Iyavitacojiqueri Satanashi 1,000 ajagantsini

¹ Iroombaquee nameniri itsipa irashivantite Aapani Irioshi iquenapojaque inquitequi yaguijitapojaque, yajiricaquero iniropetana cavorejatsari aisa yavi iriyavirejantaquemparoca omoro oagantavaetananquitsica isaviji.

² Ariquee yaapojaqueariquea casantonqueninero yoishotapojaqueri incoramanitacovae-tanaquea 1,000 ajagantsini. Iriotaquea camaarini coramanitica, iriotaque ampatsini pajitatsica Satanashi.*

³ Iroombaquee ipishonquitsitari omoroqui oagantavaetananquitsica isaviji, yashitacotsitari iyavitacotsitari. Ivinchajacoseyotsitari aatoniji isoatoji iramatavimatavivaetajeri quepatsipaequítica arejevaetaquempari anaavaetanajeguete 1,000 ajagantsini. On-coramanitapojajeguete intanarejacotsijivetajempariquea, cotanquitsiquea capichaji inchoocavetapanajantempa.

⁴ Ariquee namenitsitaro majirontamentontsipae, isavisaviitantacaro irirajia ipeacaajitacaca jivajivaitatsica icantajitaquea irinetsanajiaqueriquea maasano. Aisa namenajiaqueroquea ishirejia ijitorejimentajiguequea itsavetantajiaqueriguete Jesoshi, aisa itsavetantajiaqueroguete Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Iriatimpajia teequa intsaroven-tajiguempariji covejencavetatsica aisa ivaantorite ipeacaajitaca iquempetacaamajata-jaca iriatimpa, aisa teequa irisantoncatacotsitempariji ivajiro covejencavetatsica ivan-caqui aisa iracoqui. Ariquee namenajiaqueri itancoretancoreitanaji itsipatsipaitana-jari Quirishito ipeajiaqueate majirontajiatsica arejevaetanaquempa aapojajempaguete 1,000 ajagantsini.

⁵ Itsipajia metojajivetanquitsica tequerataquea intancoretancoreitajeji, iriatimpajia manaquee intancoretancoreitanaje anaanaajempaguete ocatica 1,000 ajagantsini. Ocaticaquea noccanquempica imaica iroguenti icantajitica “iroquetica intancoretancoreitanta-najempaca”.

⁶ Iriiraquea Aapani Irioshi irishinetacaavaequempariquea irirajia tancorejantajiana-jemparoneca oratica icantajitica “iroquetica intancoretancoreitantanajempaca”, iriguen-tijiaquea comajamajajatsica. Aatotarite agavejajajiri “mavitetapojatsineca metoja-gantsi”, manaquee impeajiaquempaquea isaserrotejiate Aapani Irioshi aisa isasero-rotejiate Quirishito. Aisa itsipatsipaitajempari impeacaajiaquempari majirontajiatsica irimajirontajiaquempa 1,000 ajagantsini.

Intsijaiqueriquea Satanashi

⁷ Oraquea anaanaavaetanajeguete 1,000 ajagantsini irisantanatacorejajitajeriquea Sa-tanashi.

⁸ Iroavaetanaquea intsitacaguetejavaetanaquemparoquea quepatsi iramatavimata-vivaetanaqueriquea maasano caquintegueteatsica incapiocajiaqueriniji irashimirintaji-aquempaniji. Iramatavijaqueri Gogue aisa Magogue incapicantajiaquemparica igoare-tajiate, intirorencavaetanaquempaquea incaramirincajiaque jmm inquempevaetanaque-mparoquea impanequi ocaratapajiatapojaqueguete inirojani quentijani.

* 20:2 Jen. 3.1, 13.

⁹ Iquenaquenaivaetapojaque quepatsipaequi itsitacaguitejavaetanacarouea, yanquit-saetacovaetapojacari tsaroventajicarica Aapani Irioshi aisa oratica guinteninintsi ip-intsamajataca, cotanquitsiquea yasacaraashijitaqueri paamari oquenapojaquequea in-quitequi otsiajiaqueri apevoquijavaetaqueriquea.

¹⁰ Iriraqeaa ampatsini amatavimatavivaetaquerica ipishoncajitaqueriquea osamimi-catsantsamorecavaequeti asopiri quempeni incajaremorecari ichooaquegueti cov-ejencavetatsica aisa tsavetantatsica amataatsica. Incoguitempaniquea irantsipeguitem-pani savincaguitერიკი aisa pitsecariquei, aatoquea ivejencarejacovaetajatsi.

Ontaniqui oguitamaroreni majirontamentontsiqui iramenacotsijiacajiro antajiaqueca

¹¹ Iroompaquea nameniroquea iniroshitaponcarovaeca majirontamentontsi oguita-maroreni. Ariquea ichooaque savicantacaroca. Oraquea quepatsi aisa inquite ariquiteate ocotanaca opeimocari, teequea irinejimajitajeroji.

¹² Ariquea namenajiaqueriquea metojajianquitsica, caavijica yanaajencavaeti aisa teeca iranaajencavaeteji, icatintiitimojiacaro majirontamentontsi. Nameniroquea ampinaicarejaguetacaquea paperipae itioncacotantajicaroca ipeacaaguetacaca maasano caquinteja. Iroompaquea ampinaicarejaca otsipa paperi itioncacotantaguecaroca ivajiroepae maasano coguitatsineca inchoocaguiteni. Iriraqeaa savicanquitsica imajirontamentoqui icanque queroquea incojitaquerini aparopae caquinte, iroguentiquea yoguijatacotaque itioncacotantajicaca paperiqui.

¹³ Ariquiteate iqempetacaajiacari maasano metojajatsica choocajatsica inirojani quentijaniqui, icajemajiaqueri yoguisotosojaitaqueriquea, iriguentijia aisa maasano metojajianquitsica choocavaetanquitsica Areshiqui* icajemajiaqueriquea icapiocajiaque-riquea, ariquea icanque quero incohincoiquerini aparopae, yoguijatacotanaqueroquea tioncanquitsica ipeacaajiacaca caquinteja tequeratagueti irimetojeji.

¹⁴ Oraquea Metrojagantsi aisa Areshi ipishoncajitaqueri incajaremorecariquei. Orati-caquea incajaremorecari iroguentiquea icantajitica "mavitetapojatsineca metojagantsi".†

¹⁵ Ariquiteate iqempetacaajitacariquea aisa maasano teeca intioncacotempaji paperiqui itioncacotantajitacarica ivajiroepae maasano coguitatsineca inchoocaguiteni. Maasano teeca intioncacotempaji ipishoncajitaqueri incajaremorecariquei.

21

Iroaqueraro inquite aisa quepatsi

¹ Iroompaquea namenaguequeroquea iroaqueraro inquite aisa iroaqueraro quepatsi. Oraquea iroquetinica inquite aisa iroquetinica quepatsi jac opeagueca. Ariquea oquemp-etaca inirojani quentijani iroatimpa jac opeagueca.

² Naatimpa nameniroquea aguijitatocotapojaque iroaqueraro Jerosare caavijica ogane-jencamajataca yashintacaca Aapani Irioshi, oquenapojaque inquitequi iriatimpaqui. Net-sanatacovaecaquea ocanca quempevaeca onetsanatacovaetaqueti manquigarentsi iroo-shipojaquegueti irimanquigatemparo nintiroca.

³ Iroompaquea noquemiquea iquenquetsajencajiquequea oquenajencavaetantapojac-aro majirontamentontsi. Carajencajeguinequea ocanca icantajitaque: "¡Pameneroja! Imaicaquea oratica Itaverenacorote Aapani Irioshi ochooatimojiaqueri caquinteja, iri-atimpa iriguintenitimojiaquempari, impeamajatajeri igaquintejiate incoquempani in-conoavaequempari. Iriatimpajia impeamajatsitempari Irioshimajate.

⁴ Iriraqeaa Aapani Irioshi irisheoquijiajeneriquea maasano ijaquija, aatoquea ijaquitajitsi. Aatoquea imetojajiajitsi, aato irajajiaatsi, aatoquea icajemajiajitsi, aisa aatoquea icatsijiajitsi, maasanotari coramaniquitica jac anaaguetanaca."

⁵ Ariquiteate iriraqeaa savicanquitsica majirontamentontsiqui icanque: "¡Pameneja, niroaqueratacaguetajeroquea maasanopae!" Aisa icanque: "Pintioncacotavaqueroja maasanopae nocantaguequeca, iroguentitari iroomajaca, teequea namataguempaji."

⁶ Iroompaquea icanquena: "Imaicaquea agataca. Naroguenti *Alfa* aisa naroguenti *Omega*,* nocoguitanitarite nochoocaguitini, aisa aatoquea nosanticoguitejacovaeta-jitsi. Quericaa miretanquitsineca nojocaqueneriquea irimiraquea motojaaro ani-jacaantantatsica. Aatoquea ivegaraventirotsi, manaquea nojocashiquenempari intati.

* **20:13 Areshiqui.** (Pamenero 1.18; 6.8.) Oraquea Areshi iroguenti ichooajiaquegueti metojatsica tequeratagueti ipishoncajiteriji camorecariquei. Irira guiriego icanquero *hades*, iquenquetsatsarequi evereo icanquero *sheol*.

† **20:14 mavitetapojatsineca metojagantsi.** Pamenero 2.11; 20.6; 21.8. * **21:6 Alfa aisa Omega.** Oratica *alfa* iroguenti pariapojaro *abecedario* irashi guiriego. Oratica *omega* iroguenti carapojiroca.

⁷ Quericaa tampishitashijiaqueroneca maasanopae coraquetashijiaquerineca noncavintsajiqueriquea nojocaqueneri maasano oraticapae, irashintajemparoquea. Impeama-jatsitena Irioshimajate, naatimpaquea nirijanitsitempari.

⁸ Cotanquitsiquea maasano tsarontijia intsiajiaquempauea osamimicatsantsamorecavaequegueti asopiri, quempeni incajaremorecari. Ariquea iquempejiaca teeca intsarorentajiguenaji, iriguentijia coguishemajajitsica, iriguentijiaa metojantajatsica, iriguentijia cantatsatantajatsica, iriguentijia matsinti aisa itsipajia aventajiacaroca iragavejanepae ampatsinipae, iriguentijiaa peajiaquerica itsipa irishivijitashicaca, iriguentijiaa aisa maasano tsojenti. Oraqueate intsiajiaquempagueti osamimicatsantsamorecavaequegueti iroguentiquea icantajitica 'mavitetapojatsineca metojagantsi'."

Iroaqueraro Jerosare

⁹ Iroompaquea icoraquetashiquenaquea aparo ashivanti tsipajiacarica incajaranqui itsipajia ashivantijite socajiaqueroca oratica ⁷ atsipetagantsi carapojatsica yajiricacoji-quea yatsipetacaantajiacarica quepatsipaequitica, icantapojanaquea: "Caacateja non-igaaquempiroquea inintane Ovejajaniqui irimanquigaquempaca."

¹⁰ Ariquea yaashirentavaetanaquenaqueate inirotsempivaetsatsica agasataavaetanquit-sica. Yonigaaguequenaroqueate Jerosare, oratica guinteninintsi caavijica oganejenca-majataca yashintacaca Aapani Irioshi, oquenapojaque inquitequi ichoocatigueti Aapani Irioshi aguijtacotapojaque.

¹¹ Cantavaequequea tsiren otsirenquitsitaroquea iroganejencare Aapani Irioshi, quem-pevaeca mapi vegaravaetsatsica, quempetacaró jaashipe, saancorencaipiri.

¹² Anquitsaetacocaroquea iniropticavaequequea tantonsi ocaravaequequea jenoqui, osotomorosotomoroataca ocaravaeque ¹², aisa ichoocataque ¹² ashivanti quempoguija-queroca osotomoropae. Aisa aparopae ashitacoropaequi chooca itioncacojiqeroquea aparo ivajiroppae irijanijate Ishiraeri, ariqueate icarajiaque iriatimpajia aisa ¹².

¹³ Oraquea tantonsi chooca ³ osotomoropae tampaticaqueoca isotogugueti catsirin-caiteri. Oraquea iquijigueti ochoocaque ³. Ariqueate oquempetaca ocatoncopojaquegueti ochoocaque ³, aisa oquirincapojaquegueti ochoocaque ³.

¹⁴ Oraquea isaviji otantotacagueti ochoocaque ¹² mapi oquishomajatantacaca. Aparopae ochoocaque itioncacojiqeroquea aparo ivajiroppae itigarancane Ovejajaniqui, ariqueate icarajiaque iriatimpajia aisa ¹².

¹⁵ Iriraquea ashivanti quenquetsatacaquenaca yajiricaquero cavorejaquijiri igomarotantajitaca ipeacaajitaca ooro, irigomarotantaquemparoca Jerosare, aisa osoto-moropae aisa otantopae.

¹⁶ Oraquea Jerosare ochoocaquequea ⁴ omerequipae oquejetsantsatavacaaca. Igomarotaqueroquea ocaravaeque ^{12,000} estadiopae[†] ogatsantsacapae aisa ojenoquivaеquegueti, ariquea oquempetavacaaca.

¹⁷ Iroompaquea igomaroqueroquea ocarapiricaque otantotacagueti ocaravaeque ¹⁴⁴ catsantsaonaquirentsi.[‡] Oraquea igomarotantajitaca igomarotantacaca ashivanti, iroguentiquea igatsantsaonaquire caquinte.

¹⁸ Oraquea otantotsaequitacaca iroguenti ipeacaajitaca mapi jaashipepi. Oraquea Jerosare saancorencaaveque ocanca cantavaequequea tsiren, iriguentiquea igotanquitsi ooromajaca teeca inconoantajitempariji otsipa cavorejatatsica.

¹⁹ Oraquea mapipae isaviquitica oquishomajatantacaca otanto iroguenti cameetsapiri-pae vegaramajatatsica pajiguetatsica jaashipepi, sapiro, aagata, aisa esemerarera;

²⁰ aisa oonise, coronarina, quirisoorito, veriro, topashio, quirisoperasa, jashinto aisa amatishita. Ariquea ocaravaeque ¹².

²¹ Oraquea ¹² osotomoropae iroguentivaеque peerera,[§] aparopae iroguenti ipeacaanta-jitaro aparo peerera. Oraquea quenavoquirontsi iquenaquenaitantamajatacaca iriguen-tini ooromajaca teeca inconoantajitempariji otsipa cavorejatatsica, saancorerejavaeque-quea ocanca quejevaeca potirinaqui.

²² Tee nonejeroji teempero ontaniqui guinteninintsiqui, iroguentitari iguinteni Ama-jirote Aapani Irioshi Agavejamajatatsica itsipatacari Ovejajaniqui, iriguentijiatari quem-petajaroca teempero.

[†] 21:16 Oraquea **12,000 estadiopae** ovegarataca 2,200 quiromeeteropae, irooquea quempetacaró arigueti aniji-vaete ⁵⁵ savincagueritipae. Aparo **estadio** ocaravaeque oquejevecaró ¹⁸⁵ meeteropae. [‡] 21:17 **144 cat-**

santsaonaquirentsi. Iroguenti oquejetsantsavecaró ⁶⁵ meeteropae. [§] 21:21 **peerera.** Chooca quntiajiqui quejevetarica chopiro. Onquijaquerigueti capichaji impanequi, aseraqueri, ari intritapiniquero cameetsaniji on-carenitanaque. Oncoramanitapojagueeti ompeanaquempa icantajitica peerera, quitasaaancorerencavaeque, impea-caaquemparo nenquetsiqui.

²³ Iriraquea catsirincaiteri teequea irinintajitajeri irivoreacotantajequeate. Ariquea iquempetaca taai teequea irinintajitajeri inquitasetacotantajequeate, iroguentitarite savincaguitetacaavaequeroquea iroganejencare Aapani Irioshi, ari iquejetaca aisa Ovejajaniqui iriguentitarite otsivore.

²⁴ Maasano caquinteguetatsica iranijinijitantaquemparo otsirencare. Aisa incoraquecoraqueiquequea maasano majirontajatsica quepatsipaequitica iramajencatapoja-jenero iroganejencare, irishineventavaetapojajempari Aapani Irioshi.

²⁵ Aatoquea yashijitajirotsi osotomoropae, aatonica inejajitajiro pitsecari, oncoguitempani osavincaguiteguiteni.

²⁶ Incoraquecoraqueiquequea maasano caquinteguetatsica quepatsipaequitica iramajencatapoja-jenero iroganejencare, irishineventavaetapojajempari Aapani Irioshi.

²⁷ Aatoquea oquijajencatimatitsi oraniqui covaequisherentsipae. Aatotarite iquijitsi antaguishtatsica teeca oncameatsateji aisa tsojajatsica, iriguentitarite choocajajatsine tioncacotanquitsica ivajirojia ivaperitequi Ovejajaniqui itioncacotantajiguecaroca ivajirojia maasano coguitatsineca inchoocaguiteni.

22

¹ Ariqueate yonigaquenaroquea ojaaquí saancorencajarimajaca anijacaantantatsica osotojatanapojacaro imajirontamento Aapani Irioshi aisa Ovejajaniqui,

² oniganquirejavoquijaatanaquero quenavoquirontsi iquenaquenaitantamajatacaca. Oraquea omavitetsapijaatapojaquegueti ochooacque ocatintiitaca inchato anijacaantantatsica. Aparopae taai opishivoroquijacovaetantanacaroquea osovena ocantashitatiaguecaquea. Oraquea ovanapae iroguenti iroveantajanajempaca maasano caquinteguetatsica.

³ Aatoquea ochoocatimatajitsi incantomajacotimentajiquerica, aritari onchooacque oraniqui imajirontamento Aapani Irioshi aisa Ovejajaniqui. Irirajia irajaanirejia incoguitempani irisavicaventaguiteterini.

⁴ Iramenavorojiapojajeri, aisa intioncacotsijitempari ivajiro Aapani Irioshi ivancapaequi.

⁵ Aatoquea ochoocataji pitsecari. Iriraquea choocajatsica oraniqui aatoquea icoguitejacojiaja intsivojajeri, aisa aatoquea inintajitajiritsi catsirincaiteri intsirencaguitetacotantajequeate, incoguitempanitari intsirencaguitejacotantaguiteni Amajirote Aapani Irioshi. Iriatimpajia impejiaquempaquea majirontajatsica incoguitempani irimajirontajiaiguitempani.

Irooshipojishiatsi incoraquetajate Jesoquirishito

⁶ Irooppaquea icanquena [ashivanti]: “Maasanopae ocatica pitioncaqueca imaica iroguenti iroomajaca, teetari amatavitanteji. Iriraquea Amajirote Aapani Irioshi quenquetsashirentacaajiguirica tsavetantajatsica itigarancaqueri irashivantite ironigaaguequeneriquea irajaanirejia querocaca oncoguetanaquempañi, irooshipojishiatsi aapompema.” [Icanquetari Jesoshi:]

⁷ “¡Arimajaguitatsi noncoraquetaje taampina! ¡Irishinetacaavaejiquempariequea guijatacomajaqueca maasanopae itsavetacotsijitacaca ocatica paperiqui!”

⁸ Naatimpa Joanca, naroguenti nejaguetaqueroca aisa quemaguequeroca maasanopae ocaticapae. Irooquea noquemaguequerogueti, aisa nonejaguetaquerogueti notiguroaventavetanacariequea ashivanti onigaaguequenaroca nontsarovenquemparime.

⁹ Icantsitana: “Aato piquejetirotsi imaica, naroguentitari papiaajanirentsiteni, noquejetajimpiquea aviatimpa aisa papitsaroverentarijiateni tsavetantajiaqueroca icanqueca Aapani Irioshi, noquejetajari aisa maasano quemisantajiguiroca tioncanquitsica ocāniqui paperiqui. ¡Iriompañi pintsaroverentempe Aapani Irioshi!”

¹⁰ Aisa icanquena: “Aatoja pivinchajacoseyotiotsi* pitioncacotaqueca paperiqui, irooshipoquetari aapojaquempa onetsanamajatanaquempaquea.

¹¹ Iriraquea peacaaguishtaroca covaequisherentsipae iintsija incoguitempani inquempetanaquempa imaica. Iriraquea coguishedamatatsica iintsija incoguitempani incoguishemajatanaquempañi. Ariquea inquempetaquempaquea peacaatsica cameetsaripae, iintsija incoguitempani inquempetanaquempa imaica. Aisa iriraquea comajamajataatsica iintsija incoguitempani incomajamajatanaquempaquea.”

¹² “Arimajaguitatsi noncoraquetaje taampina, novegarapojajeneri maasano caquinteji querocaca yantaguetaqueca apaniropae.

* **22:10** Ocanquegueti *Aatoja pivinchajacoseyotiotsi*, iroguenti oncanque “Aatoja pomanirotsi”.

¹³ Naroguenti *Alfa* aisa naroguenti *Omega*, † naroguenti jivatatsica aisa naroguenti carapojatsica, nocoguitanitarite nochocaguitini, aisa aatoquea nosanticoguitejacovaetajitsi.

¹⁴ “Irishinetacaavaejitaquempariquea ajaquiroca iitsaare, irishinetsijitempari irishecajiaquemparoquea osovena inchato anijacaantantatsica, aisa inquijaquijaitantapojajempari osotomoro guinteninintsi.

¹⁵ Cotanquitsiquea incoguitempani inchoocajiaque sotsiqui maasano coguishemajatsica, matsinti, cantatsatantajatsica, metojantajatsica, tsaromentajavetarica irioshivirentsi, aisa maasano shineventajigaroca yamatavitantajigui.

¹⁶ “Naroguenti Jesoshi, notigarancaqueriquea nashivantite incamanquempiquea maasanopae pitioncacotaqueca cameetsaniji paacaantajiaqueneriniji tsaromentajatsica capiocapiniijatsica tsovironaquipaequi. Naroguenti ichoviquitanaqueca Taavini, aisa naroguenti shigompiri tsirencamenquitatsica pitsecaguitetirajagueti.”

¹⁷ Iiraquea Ishire Aapani Irioshi aisa inintane Ovejaniqui icantajigui: “¡Caacate!” Ariquea inquempējaquempa quemajiaqueroneca incantajigue: “¡Caacate!” Iiraquea mirejiatsica incoraquecoraqueiteja; irira nintajianquitsica, iintsija irimirajiguempari oja anijacaantantatsica, aatoquea ivegaratirotsi, manaquea irojocashijiquenempari intati.

¹⁸ Maasanoquea quemajiaqueroneca maasanopae ocatita itsavetacotsijitacaca ocaniqui paperiqui noncantajiaqueri: Quericagueti gavitashitajemparoneca tioncanquitsica ocaniqui, iriraquea Aapani Irioshi irogavitacaantavaetajempari atsipetagantsipae itsavetacotsijitacaca ocatita paperiqui.

¹⁹ Aisa quericagueti jocagaranqueroneca tioncacotanquitsica ocaniqui paperiqui, iriraquea Aapani Irioshi irapitsatsitempari osovena inchato anijacaantantatsica irishecaquempameca, aisa aatoquea inejajirotsi guinteninintsi yashincaca Aapani Irioshi tioncacoguetanquitsica ocaniqui.

²⁰ Iiraquea oguisotoamajaqueroca maasanopae ocatita icanque: “Jeeje, noncoraque-taje taampina.”

Arimajaguitatsi. ¡Caacateshiatsi, Nomajirote Jesoshi!

²¹ Iiraquea Amajirote Jesoshi incavintsajamajaquempiquea maasano aviatimpajia. Ariquea oncoquempani.

† 22:13 *Alfa aisa Omega*. Oratica *alfa* iroguenti pariapjaroca *abecedario* irashi guiriego. Oratica *omega* iroguenti carapojiroca.